UNIVERSAL
LIBRARY

OU-234030

UNIVERSAL
LIBRARY

mortuo, oratione rhythmica et observatis periodis similiter desinentibus compositum. — 4362. Jiyád el-moselsilát, praestantissimae traditionum concatenatarum, auctore *Jelál-ed-dín Soyúti*. —

LIPSIAE, TYPIS GUIL. VOGELII, FILII.

بعد القرن التاسع من الاقاليم التجديدة ٤٣٥٦ [جهان نما فى تأريخ الف فى عصر السلطان ابى الفتح محمد العثمانى والقسم السادس منه فى عصر السلطان بايزيد وهو قسم افردوا لذكر العثمانيّة وملاحق الروم] ٤٣٥٧ جهد القريحة فى تجريد النصيحة يأتى فى الفنون ٤٣٥٨ الجهر بالبسملة لجلال الدين محمد بن احمد بن المحلى الشافعى المتوفى سنة ٨٩٤ [٤٣٥٩] الجهير بمنع البروز على شاطئ النيل لجلال الدين السيوطى اورده فى حاويه تمامًا ٤٣٦٠ جهينة الاخبار وجهينة الاذكار لمهذب الدين ابن الخيمى الكاتب المتوفى سنة ٩٣٢ وهو مختصر على تسعة وثلثين بابًا لخّصها من كتاب انيس المسافر وجليس الحاضر اوله الحمد لله الذى جعل مصحّاتف العلماء الخ ٤٣٦١ جهينة الاخبار مختصر فى التأريخ لبدر الدين حسن بن [عمر بن] حبيب الحلبى [الشافعى] المتوفى

---

alphabeticum agit. Commemorat ibi etiam plagas novas post seculum nonum detectas. — 4356. [Jihán-numá, microcosmus. Historia tempore Sultani *Abu'lfat'h Mohammed Othmáni*, et pars ejus sexta, quam ob narratas res gestas Osmanidarum et Seljuckidarum Rumeliae separatim ediderunt, tempore Sultani *Bayezíd* composita]. — 4357. Jehd el-carihat, studium indolis naturaliter insitae. Expositio clara libri *Nasihat*, de quo litera *Nún* videatur. — 4358. El-Jehr bil besmelef, quod initio precum verba „Nomine Dei misericordis miseratoris" clare pronuntiant, auctore *Jelál-ed-din Mohammed Ben Ahmed Ben-el-mahalli* Shafiita, anno [864 (inc. 28. Oct. 1459)] mortuo. — 4359. El-Jehr, pronunciatio, qua vetatur, ne quis ad fluvii (Nili) ripam in conspectum prodeat, auctore *Jelál-ed-dín Soyúti*, qui tractatum totum suo *Háwi* ingessit. — 4360. Joheinet el-akhbár we Jonеinet el-adzkár, liber, unde cognitio historiarum certissima petenda est et hortulus factorum memorabilium, auctore *Mohadzdzeb-ed-dín Ibn-elkhiyemi* Scriba, anno 642 (inc. 9. Jun. 1244) mortuo. Compendium in triginta novem capita dispositum et potiorem partem e libro *Anís el-mosáfir we Jelís el-hádhir* excerptum. Incipit ita: Laus Deo, qui virorum doctorum folia fecit etc. — 4361. Joheinet el-akhbár, liber, unde cognitio historiarum certissima petenda est. Compendium historicum, a *Bedr-ed-din Hasan Ben* [*Omar Ben*] *Hebib Halebi* [Shafiita], anno 779 (inc. 10. Mai. 1377)

وفى السادسة تحت الرمل ٤٣٥٢ جهان آراى فى التأريخ فارسى مختصر جامع للقاضى احمد بن محمد الغفارى الّفه لشاه طهماس وانتهى فيه الى سنة ٩٧٢ ورتّب على عنوان وقلات نسخ الثالثة فى الدولة الشاهيّة والثانية فى السلاطين الماضية والاسلاميّة والاولى فى الانبيآء والعنوان فى ذكر النبوة والزمان وجعل اسمه تأريخًا لتأليفه وهو نسخ جهان آرا وهو مع صغر حجمه تاريخ مفيد جامع ٤٣٥٣ جهان كشا فى التأريخ فارسى ايضا لعلآء الدين عطآء ملك ابن الصاحب بهآء الدين محمد الجوينى المتوفى سنة ٦٨٣ ذكر فيه سيرة جنكيز وهلاكو مشتملا على دولة المغول وسلاطينها وملوك الاطراف فى زمانهم وهو الذى ذكره الوصاف فى اول تأريخه ومدحه ٤٣٥٤ جهان نامه فارسى ذكره حمد الله فى النزهة ٤٣٥٥ جهان نما تركى فى الجغرافيا لجامع هذه الحروف [المتوفى سنة ١٠٦٨] وهو كتاب مرتّب على قسمين الاول فى البحور وصورها وجزآئرها والثانى فى البرّ وبلاده وانهاره وجباله ومسالك ممالكه على ترتيب الحروف وفيه احوال ما ظهر

---

regiones, et in sexta denique latus inferius. — 4352. Jihán-arâï, ornamentum mundi. Compendium historiae universalis, quod Cádhi *Ahmed Ben Mohammed Ghifâri Sháho Tahmás* persice composuit. Progressus ibi est ad annum 972 (inc. 9. Aug. 1564), et illud in titulum et tria exemplaria distribuit, quorum tertium de dynastia *Sháhica*, secundum de Sultanis praeteriti temporis et Islamicis, primum de prophetis agit. In titulo prophetia et tempus tractatur. Nomini libri ;; *Nosakh Jihán-arâ*“ tempus ejus compositionis inesse voluit, et quamquam ille minorem ambitum habet, historia est adnotationum utilium plena et universalis. — 4353. Jihán-kushá, mundi debellator. Pariter historia persica, ubi *Alá-ed-dín Atá* Molk filius praesidis *Diwáni Behá-ed-din Mohammed Joweini*, anno 683 (inc. 20. Mart. 1284) mortuus, vitam *Jingizi* et *Hulágui* ita narrat, ut imperium et Sultanos Mogolorum et principes aliarum nationum eodem tempore regnantes comprehendat. *Wassáf* eam initio historiae suae laudibus effert. — 4354. Jihán-námeh, liber mundi. Opus persicum, quod *Hamdallah* in libro *Nuzhet* commemorat. — 4355. Jihán-numá, microcosmus sive liber mundum repraesentans. Opus geographicum ab auctore hujus Lexici Bibliographici [anno 1068 (inc. 29. Sept. 1657) mortuo] turcice conscriptum. Dispositum est in duas partes, quarum prior de maribus, eorum formis et insulis, et posterior de continente, ejus regionibus, fluviis, montibus, viis, quae in varia regna ducunt, ad ordinem

٤٣٤٩ علم الجهاد

هو علم يعرف به احوال الحرب وكيفيّة ترتيب العسكر واستعمال السلاح ونحو ذلك وهو باب من ابواب الفقه يذكر فيه احكام شرعيّة وقد بيّنوا احواله العادية وقواعده الحكميّة فى كتب مستقلّة ولم يذكره اصحاب الموضوعات بل عدّ علم الجهد ولكنّهم ذكروا فى ضمن علوم كعلم ترتيب العسكر وعلم آلات الحرب ونحو ذلك لكن الاولى ان يذكر هاهنا ومن الكتب المصنّفة فيه

٤٣٥٠ الاجتهاد فى طلب الجهاد ٤٣٥١ جيهان الرمل فارسى لعبد الله الحسينى البلبانى المشهور بشاه ملا المنجّم الشيرازى انّه سنة ٩٨٤ ورتّب على مقدّمة وست جهات وخاتمة وذكر فى الاولى المقدّمات وعلى فوق الرمل وفى الثانية مشرق الرمل على انّه حيثما مشتملا على ثلثة آفاق وفى الثالثة شمالى الرمل على خمسة آفاق وفى الرابعة مغرب الرمل على سبعة آفاق وفى الخامسة جنوب الرمل على خمسة آفاق

4349. Ilm el-jihád. Ars belli sacri.

Haec est ea ars, qua quae ad bellum spectant, ratio exercitus disponendi, usus armorum et alia cognoscuntur, pertinetque ad partes juris, quatenus ibi statuta legalia tractantur. Status ejus usu receptos et fundamenta philosophica in scriptis separatis explicuerunt; encyclopaediarum quidem auctores eam nomine *Ilm el-jihád* non commemorant, imo vero in argumento aliarum doctrinarum laudant, ut in arte exercitus disponendi, in doctrina instrumentorum bellicorum et aliis. Praestat vero eam hic commemorare. Ad libros de ea scriptos pertinent ...

4350. El-Ijtihád, summum studium in quaerendo sacro bello. — 4351. Jihán el-ramal, mundus doctrinae ex (duodecim) figuris in arena descriptis interrogantibus respondendi. Opus persicum, quod *Abdallah Hoseini Baliyáni Shirázi* Astronomus, vulgo *Sháh Molla* dictus, anno 984 (inc. 31. Mart. 1576) composuit, et in praefationem, sex facies et conclusionem divisit. In prima facie prolegomena habet, quae superius latus figurarum *Ramal* spectant, in secunda latus orientale ea conditione, ut tum temporis tres regiones comprehenderet, in tertia latus septentrionale secundum quinque regiones, in quarta occidentale ad septem regiones, in quinta australe ad quinque

٤٣٤١ الجوهرة المنيرة ويروى المنيرة فى شرح مختصر القدورى يأتى ذكره ٤٣٤٢ الجوهرة
البتيمة فى اخبار مصر القديمة ٤٣٤٣ الجوهرة فى مختصر الجمهرة سبق ذكرها
٤٣٤٤ الجوهرة فى القرّاء العشرة للشيخ جمال الدين حسين بن على الخصنى الفقه
سنة ٩١١ ٤٣٤٥ الجوهرة فى مذاهب العشرة للقاضى عبد الوهاب ولم يبيض ولعناية
الله ٤٣٤٦ الجوهرة فى نسب النبى صلعم واصحابه العشرة لكمال الدين عبد
الرحمن بن محمد الانبارى المتوفى سنة ٥٧٧ ٤٣٤٧ الجوهرة فى النحو منظومة للشيخ
شمس الدين محمد بن محمد الجزرى المتوفى سنة ٨٣٣ ٤٣٤٨ چهار مقالة فارسى
لنظام الدين احمد بن على العروضى السمرقندى الشاعر ذكر فيه انّه لا بدّ للملك من
الكاتب والشاعر والمنجّم والطبيب فذكر لكلّ صنف مقالة

4341. El-Jauheret El-Moníret, sive, ut alii volunt, El-Neyyiret, gemma lucens sive lucida. Commentarius in compendium *Codúri*, quod infra commemorabitur. — 4342. El-Jauheret El-Yetímet, gemma parem non habens, de historia Aegypti veteris. — 4343. El-Jauheret, gemma. Epitome operis *Jemheret* modo laudati. — 4344. El-Jauheret fi el-corra el-asheret, gemma de decem Corani lectoribus. Sheikh *Jemál-ed-dín Hosein Ben Alí Hisní* hunc tractatum anno 961 (inc. 7. Dec. 1553) absolvit. — 4345. El-Jauheret fi medzáhib el-asheret, gemma de disciplinis decem virorum scholam ducentium, auctoribus Cádhi *Abd-el-wehháb*, cujus opus nitide non exscribebatur, et *Ináyet-allah*. — 4346. El-Jauheret fi neseb el-nebi we as'hábihi el-asheret, gemma de genealogia prophetae et decem ejus asseclis junctioribus, auctore *Kemál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Mohammed Anbári*, anno 577 (inc. 17. Mai. 1181) mortuo. — 4347. El-Jauheret fi el-nahw, gemma. Carmen grammaticum, auctore Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Jezeri*, anno 833 (inc. 30. Sept. 1429) mortuo. — 4348. Tshehár Macálet, quatuor dissertationes, auctore *Nitzám-ed-dín Ahmed Ben Alí Arúdhi Samarcandi* Poeta. Opus persicum, in quo ille principem demonstrat scriba, poeta, astronomo et medico carere non posse. Singulis quatuor ordinibus dissertationem tribuit. —

اوله الحمد لله الذى رفع لاهل السنة المحمدية فى الخافقين اعلامًا الخ ذكر انّه كان لخّص ما علّقه استاده من عمدة المريد فى اوراق قليلة فاستقلّوه كما ذكر ٤٣٣٧ الجوهرة السنية فى الحكم العلية لمنصور بن محمد الارجاوى فرغ من تأليفه فى رمضان سنة ١٠١٤ ثمّ شرحها بعد سنتين وذكر انه وضعها للمبتدئين وبالغ فى تسهيل العبارة ببسطها وتكرّرها بعد ما طالع كشف الحقائق وشرح منلازاده ٤٣٣٨ الجوهر الفرد فى المناظرة بين الفرجس والورد للشيخ الاديب علاء الدين ابى الحسن على بن شرف الماردينى اوله الحمد لله الذى انبت فى رياض الخدود وردة الخاجل الخ ٤٣٣٩ الجوهرة الفريدة فى قافية القصيدة لامين الدين محمد بن على وهى منظومة اولها

يقول عبد الله راجى رفده

٤٣٤٠ الجوهرة المضيّة فى تحرير اضافة الجازم الى المشية للشيخ شمس الدين ابى الحسن البكرى المصرى اوله حمدًا لمن لا يكون شىء الّا عن مشيته الخ

---

1637) absolvit. Incipit ita: Laus Deo, qui studiosis Sunnae Mohammedicae in occidente et oriente signa sustulit etc. Se hic monet cum delectu in paucis foliis attulisse, quae praeceptor ex *Umdet el-murid* assumta edidisset, at eum, ut memoratum est, contemserunt. — 4337. El-Jauheret El-Seniyet, gemma pretiosa de statutis nobilibus. Quod opus cum *Maṣur Ben Mohammed Arihâwi* mense Ramadhân anni 1014 (inc. 9. Mai. 1605) absolvisset, duos annos post commentarium ejus edidit, quem in usum tironum composuisse narrat. Itaque summum studium contulit ad dictionem copiosioribus verbis et repetitionibus faciliorem reddendam, postquam *Kashf el-hacâïc* et commentarium a *Menlâzâdeh* editum legit. — 4338. El-Jauher El-Ferd, gemma unica de disputatione inter narcissum et rosam, auctore Sheikh philologo *Alâ-ed-dîn Abu'lhasan Alî Ben Sheref Maridîni*. Incipit ita: Laus Deo, qui efficit, ut in hortis genarum rosa pudicitiae crescat etc. — 4339. El-Jauheret El-Ferîdet, gemma unica de homoeoteleutis *Casidae*, auctore *Emîn-ed-dîn Mohammed Ben Alî*. Carmen ita incipiens:

Dicit servus Dei, qui gratiam ejus sperat.

4340. El-Jauheret El-Modhîyet, gemma lucida de correcta particulae voluntatis cum futuro apocopato structura, auctore Sheikh *Shems-ed-dîn Abu'lhasan Bekri Misri*. Incipit ita: Laudem ei, cujus voluntate sola res existunt etc. —

عريشاه الدمشقى الحنفى المتوفى سنة ١٠٨١ ٤٣٣٤ الجوهر النقى فى الردّ على البيهقى فى سننه الكبير يأتى ٤٣٣٥ جوهر نامه لاحمد بن يوسف التيفاشى [المتوفى سنة ٦٥١] رتّبه على خمسة ابواب وذكر فيه تكوّنه وخاصّته وقيمته ٤٣٣٦ جوهرة التوحيد منظومة فى الكلام للشيخ ابرهيم بن اللقانى المالكى المتوفى سنة ١٠٤١ اولها

الحمد لله على صلاته ثمّ سلام الله مع صلاته

ولهٗ عليها ثلثة شروح كبير وصغير واوسط اسم المتوسّط تلخيص التجريد لعمدة المريد الّفه للشيخ المعروف بقاضى زاده وذكره فى اوله وفرغ عنه فى محرم سنة ١٠٣٥ ثمّ شرحها ولده عبد السلام [المتوفى سنة ١٠٧٨] ايضا فى اوراق قليلة سمّاها ارشاد المريد وضمنها مختار اهل السنة من غير مزيد فحين اخرجه وتناوله بعض طلبة التكرور افصح بما ينبئ عن قصور همته فبادر الى شرح وسط سمّاه اتحاف المريد وفرغ منه فى عشرين من رمضان سنة ١٠٤٧

---

*Dimeshcki* Hanelita, anno 901 (inc. 21. Sept. 1495) mortuo. — 4334. El-Jauher El-Nacki, gemma pura de refutando *Beihacki* in libre *Sunen El-Kebír*, de quo infra videatur. — 4335. Jauher-námeh, liber gemmarum in quinque capita dispositus, quem *Ahmed Ben Yusuf Teifáshi*, [anno 651 (inc. 3. Mart. 1253) mortuus], edidit. Describit ibi earum formationem, proprietatem et pretium. — 4336. Jauheret el-tauhíd, gemma doctrinae de uno Deo. Poema de theologia scholastica, auctore Sheikh *Ibrahim Ben-ellocáni* Malikita, anno 1041 (inc. 20. Jul. 1631) mortuo. Incipit ita:

Laus Deo pro ejus beneficiis, deinde pax Dei cum ejus misericordia.

Tres ejus scripsit commentarios, majorem, minorem et medium, quem *Telkhís el-tejríd li umdet el-morid* inscripsit, et Sheikho, vulgo *Cádhizádeh* dicto, composuit, quem initio laudat. Absolvit eum mense Moharrem anni 1035 (inc. 23. Sept. 1625). Postea carmen pariter *Abd-el-selám* filius, [anno 1078 (inc. 13. Jun. 1667) mortuus], commentatus est paucis foliis, quae *Irshád el-morid* inscripsit. Argumentum eorum esse voluit ea, quae traditionarii ceteris praeferenda habuerunt, sine ullo additamento. Quae cum emisisset, nonnulli studiosi satis diserti *Tecrúr*ienses eum facetiis perstrinxerunt, quae imbecillitatem animi demonstrarent. Quare statim medium aggressus est commentarium, quem *Itháf el-morid* inscripsit, et die vicesimo mensis Ramadhán anni 1047 (inc. 16. Mai.

لله رب العالمين الخ اذكى انّه ذكر فيه من علوم القرآن نحو ثلاثة آلاف علم الّفه فرقا بين علامات المحقّقين والمشبّهين وفرغ منه فى جمادى الآخرة سنة ٩٣٢. ٤٣٣٠ الجوهر المكنون فى القبائل والبطون للشريف ابى البركات حسن بن محمد الجوانى النسابة المتوفى سنة ٥٨٨ وهو من الكتب الجامعة فى الانساب اتقن صاحبه اصوليا واورد فيه بما فى الانساب ما ينتفع به اللبيب ويستغنى بوجوده الكاتب الاريب ٤٣٣١ الجوهر المنتظم فى زيارة القبر المكرم للشيخ شهاب الدين احمد بن حجر الهيثمى المكى الشافعى [المتوفى سنة ٩٧٣] وهو مختصر على مقدّمة وثمانية فصول وخاتمة اوله احمدك اللهم ان اخلتنا على ما فينا الخ ذكر انّه الّفه فى زيارته فى شوال سنة ١٥٦ ٤٣٣٢ [الجوهر المنضد فى طبقات متأخّرى اصحاب احمد للعلامة يوسف بن الحسن بن احمد بن عبد الهادى الحنبلى المقدسى فرغ من تأليفه فى سنة ٨٧١] ٤٣٣٣ الجوهر المنضد فى علم الخليل بن احمد للشيخ شهاب الدين عبد الوهاب بن احمد بن

---

Deo mundorum domino etc., et auctor ibi tria fere millia doctrinarum coranicarum commemorasse gloriatur, inter signa distinguens, quibus alta Dei cognitione instructi ab iis differant, qui haud certe in unum Deum credunt. Absolvit illud mense Jomádi secundo anni 932 (inc. 18. Oct. 1525). — 4330. El-Jauher El-Mekaún, gemma custodita de majoribus et minoribus Arabum familiis, auctore *Sherif Abu'lberakát Hasan Ben Mohammed Jewáni* Genealogo, anno 577 (inc. 17. Mai. 1181) mortuo. Pertinet ad opera de genealogiis universalia, quarum principia auctor penitus cognovit, ibique cum iis, quae ad genealogias spectant, plura affert, unde cordatus utilitatem capit, et quae scriba callidus invenire laetatur. — 4331. El-Jauher El-Muntetzim, margaritae certa série conjunctae de visitando sepulchro honorabili, auctore Sheikh *Shehâb-ed-dín Ahmed Ben Hajr Heithemi Mekki* Shafiita, [anno 973 (inc. 29. Jul. 1565)] mortuo. Compendium in praefationem, octo sectiones et conclusionem divisum, quod ita incipit: Laudo Te, o Deus, quod nos dignos reddidisti secundum ea, quae nobis insunt etc. Se id composuisse narrat, cum sepulchrum prophetae mense Shewwál anni 956 (inc. 30. Jan. 1549) visitaret. — [4332. El-Jauher El-Monadhdhat, margaritae justa serie compositae de classibus seriorum asseclarum *Ahmedis*, auctore eruditissimo *Yusuf Ben-elhasan Ben Ahmed Ben Abd-el-hádi Mocaddesi* Hanbalita, qui opus anno 871 (inc. 13. Aug. 1466) absolvit]. — 4333. El-Jauher El-Monadhdhat, margaritae juste compositae de arte metrica a *Khalil Ben Ahmed* inventa, auctore Sheikh *Shehâb-ed-dín Abd-el-wehháb Ben Ahmed Ben Arabshâh*

٤٣٠٣ الجواهر المضيّة فى الاحكام السلطانيّة لزين العابدين عبد الرؤف المناوى الشافعى مختصر مرتّب على مقصدين الاول فى احوال السلطان وفيه عشرة ابواب والثانى فى احوال الوزرآء والوكلآء وفيه عشرون بابًا وترجمته لمحمد بن موسى البسنوى الّفه للسلطان مراد خان [الرابع] ٤٣٠٤ جواهر العصلات فى الاحاديث المسلسلات لقاسم بن محمد القرطبى المتوفى سنة ٩٤٣ ٤٣٠٥ جواهر الكلّة فى اخبار المسلسلة لعلم الدين على بن محمد السخاوى ٤٣٠٦ الجواهر المنظومة فى اصول الدين للشيخ الامام خواجه‌زاده اوله الحمد لله [القديم] الاحد الخ انتهى سنة ٥١٠ ٤٣٠٧ جواهر المواعظ مختصر لابى الفرج عبد الرحمن بن على ابن الجوزى البغدادى الحنبلى المتوفى سنة [٥٩٧] جمع فيه من الاحاديث الصحيحة مضافة الى الآيات القرانيّة ما يتعلّق بالترغيب والترهيب والاخلاق ورياضات النفس اوله الحمد لله الواحد القهار الخ ٤٣٠٨ جواهر النصح من الحكم ٤٣٠٩ الجواهر الوهبيّة ٤٣١٠ الجواهر والدرر من سيرة سيّد البشر واصحابه العشرة الغرر للشيخ زين الدين عمر بن

4303. El-Jewáhir El-Modhíyet, gemmae lucidae de statutis Sultanicis, auctore *Zein-elábidín Abd-el-raoúf Monáwi* Shafiita. Compendium in duo proposita (*Macsad*) digestum, quorum primum in decem capita dispositum de iis, quae ad Sultanum, secundum in viginti capita divisum de iis agit, quae ad Weziros et procuratores pertinent. *Mohammed Ben Musa Bosnewi* librum in usum Sultani *Morád Khán* (IV.) interpretatus est. — 4304. Jewáhir el-modhilát, gemmae difficultatum de traditionibus concatenatis, auctore *Cásim Ben Mohammed Cortubi*, anno 643 (inc. 29. Mai. 1245) mortuo. — 4305. El-Jewáhir El-Mokallelet, gemmae coronae intextae, de historia concatenationis traditionum, auctore *Im-ed-dín Ali Ben Mohammed Sekháwi*. — 4306. El-Jewáhir El-Mantzúmet, gemmae ordine junctae de principiis religionis, auctore Sheikh Imám *Kháherzádeh*, qui opus anno 560 (inc. 18. Nov. 1164) absolvit. Incipit ita: Laus Deo [aeterno] unico etc. — 4307. Jewáhir el-mewáitz, gemmae paraeneticae. Compendium, in quo *Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ben Ali Ibn-eljauzi Baghdádi* Hanbalita, anno [597 (inc. 12. Oct. 1200)] mortuus, inter traditiones veras, relatione ad versus coranicos interposita, eas collegit, quae ad bene agendum et prava vitanda excitant, et mores et animae exercitationes spectant. Incipit ita: Laus Deo unico omnipotenti etc. — 4308. Jewáhir el-nas'h, gemmae monitoriae apophthegmata continentes. — 4309. El-Jewáhir El-Wehbíyet, gemmae inspiratione datae. — 4310. El-Jewáhir we El-Dorer, gemmae et margaritae e vita domini hominum ejusque asseclarum decem prae ceteris illustrium, auctore Sheikh

احمد المعروف بالشماع الحلبى المتوفى سنة ٩٣٩ ٤٣١١ الجواهر والدرر فى ترجمة شيخ الاسلام ابن حجر لتلميذه شمس الدين محمد بن على السخاوى المتوفى سنة ٩٠٢ ذكره فى ضوئه وقال هو فى مجلّد شهد به الاكابر انه غاية فى بابها وقيل انه كان قلم ابن حجر سببا من مثالب الناس ولسانه حسنا ولبته عكس ليبقى الحسن ولذلك صنّف العلم البقينى الفاجر والبحر فى ترجمة ابن حجر وقف عليه فى حياته وكتب عليه انتهى ٤٣١٢ الجواهر والدرر فى الفروع للشيخ شرف بن عثمان الغزى الحنفى المتوفى سنة ٩٩١ وهو كتاب كبير ذكر فيه قواعد وأنّ القاعدة الفلانيّة تخالف القاعدة الفلانيّة فى كذا وكذا ٤٣١٣ الجواهر والدرر للشيخ عبد الوهاب بن احمد الشعرانى الشافعى المتوفى سنة ٩٧٣ اوله الحمد لله ربّ العالمين الخ ذكر فيه انّه التمس بعض الناس ان يذكر لهم ما تلقفه عن شيخه سيدى على الخواص ممّا فاوضه او سمعه حال مجالسته له [فى] مدّة عشر سنين فاجاب ورسم كلّ قول منه

---

*Zein-ed-din Omar Ben Ahmed Halebi*, vulgo *Shemma'* dicto et anno 936 (inc. 5. Sept. 1529) mortuo. — 4311. El-Jewáhir we El-Dorer, gemmae et margaritae. Biographia *Sheikhi-el-islám Ibn Hajr* a *Shems-ed-dín Mohammed Ben Ali Sekháwi* ejus discipulo, anno 902 (inc. 9. Sept. 1496) mortuo, conscripta. Commemorat eam in suo *Dhu*, et: „Volumine, inquit, continetur, quod viri spectati summum in suo genere tetigisse testantur. Calamus *Ibn Hajri* hominum vituperationi materiam dedisse, lingua ejus vero bona pulchraque fuisse traditur. Utinam res contraria fuisset, ut pulchritudo et bonitas saltem mansisset! Hanc ob caussam *Ilm-ed-dín Bolkeini* biographiam *Ibn Hajri El-Fajr we El-Bahr* inscriptam composuit, quam *Ibn Hajr* adhuc vivus vidit de eaque scripsit.“ — 4312. El-Jewáhir we El-Dorer, gemmae et margaritae, de partibus juris Hanefitici specialibus, auctore *Sheref Ben Othmán Ghazzi* Hanefita, anno 799 (inc. 5. Oct. 1396) mortuo. Opus magnum, in quo principia primaria commemorat, et hoc principium ab illo in hac vel illa caussa discrepare. — 4313. El-Jewáhir we El-Dorer, gemmae et margaritae, auctore Sheikh *Abd-el-wehháb Ben Ahmed Sharáni* Shafiita, anno 973 (inc. 29. Jul. 1565) mortuo. Incipit ita: Laus Deo mundorum domino etc. Monet ibi, homines quosdam abs se flagitasse, ut ipsos doceret, quae a Sheikh suo *Seyyidi Ali El-Khawwás* accepisset ex iis, quae cum illo communicasset aut audivisset in ejus consessibus, quibus per decem annos interfuisset. Morem gessit, et singula ejus effata nomine

باسم شيء من الجواهر اشارة الى غرة الجواب عنها ثم اعتذر من الخطاء والتحريف لان الشيخ المذكور كان امّيًا لا يعرف الخطّ انّما ترجمه عنه بالعبارة المألوفة بين العلماء وفرغ من جمعه في الحادي والعشرين من رمضان سنة ٩٤٢ ٤٣١٤ الجواهر والثالثي من املاء المولى الوزير الجلال مجد الدين ابي السعادات مبارك بن محمد بن اثير الجزري المتوفى سنة جمع فيه رسائل جلال الدين ابي الحسن علي بن جمال الدين الاسفهاني الوزير ٤٣١٥ جواهر في علم التفسير للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابي بكر السيوطي المتوفى سنة ٩١١ ونظمه للشيخ عبد العزيز بن عبد الواحد المدني ٤٣١٦ الجواهر في المواعظ للشيخ ابي اسحاق ابرهيم بن محمد الموصلي ٤٣١٧ الجواهر المنظومة للشيخ مجد الدين حامد بن ايوب الدرني شرحها بعضهم وسمّاه مرقاة المبتدئين ونهاية المنتهيين ٤٣١٨ جونة الماشطة للامير عزّ الملك محمد بن عبد الله المسيحي الكاتب الحرّاني المتوفى سنة [٤٢٠] جمع فيه غرائب الاخبار ونوادرها على الترتيب ٤٣١٩ جوهر الالباب وبغية الطلاب في التوقّف مختصر

---

margaritae cujuspiam signavit, qua praestantia responsi indicaretur, quod de illa dedit. Tum se de erroribus et corruptionibus excusat; Sheikh laudatus enim tam imperitus fuit, ut ne scribere quidem sciret, sed quae ab illo accepit, verbis interpretatus est inter viros doctos usu receptis. Libro colligendo finem imposuit die vicesimo primo mensis Ramadhan anni 942 (inc. 2. Jul. 1535). — 4314. El-Jewáhir we El-Leáli, gemmae et margaritae ex dictatis Mollae Wezir *Jelál-ed-dín* desumtae. *Majd-ed-dín Abu'lseádát Mobárek Ben Mohammed Ben Athír Jezeri*, anno ... mortuus, hic tractatus *Jelál-ed-dini Abu'lhasan Ali Ben Jemál-ed-dín Isfahání* Wezir collegit. — 4315. Jewáhir fi ilm el-tefsir, gemmae de doctrina exegesis coranicae, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Metrice opus Sheikh *Abd-el-aziz Ben Abd-el-wáhíd Medeni* exaravit. — 4316. El-Jewáhir, gemmae. Opus paraeneticum, auctore Sheikh *Abu Is'hac Ibrahím Ben Mohammed Mausili.* — 4317. El-Jewáhir El-Mantzúmet, margaritae ordine junctae, auctore Sheikh *Homeid-ed-dín Hámid Ben Ejjub Duzenti.* Commentarius ejus a viro quodam docto editus titulum prae se fert *Mircát el-mubtediyín we Nihájet el-muntehiyín.* — 4318. Junet el-máshitet, canistrum aromaticum ornatricis. Emir *Izz-elmulk Mohammed Ben Abdallah Mosabbihi Harráni* Scriba, qui anno [420 (inc. 20. Jan. 1029)] defunctus est, hic historias singulares et raras secundum certum ordinem collegit. — 4319. Jauher el-albáb we Bughyet el-tolláb, gemmae cordium et desiderium studiosorum.

للشيخ ابى عبد الله محمد بن محمد بن محمد بن الوفاء الشاذلى ٤٣٢٠ الجوهر الثمين فى سير [سلوك] الملوك والسلاطين مختصر على ترتيب السنوات الى اخر سنة ٨٠٤ اوله الحمد لله رب العالمين الخ ٤٣٢١ الجوهرة الثمينة فى فضل مكة والمدينة رسالة كالمقامة ٤٣٢٢ جوهرة الجمهرة لابى القاسم اسمعيل بن عباد الصاحب المتوفى سنة ٣٨٥ ٤٣٢٣ جوهر الجواهر فارسى منظومة ٤٣٢٤ الجوهر الدقاق فى القرآت ٤٣٢٥ الجوهر الزاهر ٤٣٢٦ الجوهر الفرد فيما يتخالف فيه الحرّ والعبد لعلم الدين صالح بن عمر البلقينى [المتوفى سنة ٨١٨] ٤٣٢٧ الجوهر الفريد فى علم التوحيد لكمال الدين محمد بن [موسى بن] عيسى الدميرى المتوفى سنة ٨٠٨ ٤٣٢٨ الجوهر الفريد فى العمر القصير والمديد رسالة على مقدّمة وفصول أوّله الحمد لله الذى يجرى كلّ امر الخ ٤٣٢٩ الجوهر المصون والسرّ المرقوم فيما تتاجه الخلوة من الاسرار والعلوم للشيخ عبد الوهاب بن احمد ابن الشعرانى المتوفى سنة ٩٧٣ اوله الحمد

---

Compendium de Sufismo, auctore Sheikh *Abu Abdallah Mohammed Ben Mohammed Ben Mohammed Ben-elwefá Shádzili.* — 4320. El-Jauher El-Themín, gemma pretiosa de vitae ratione regum et Sultanorum. Compendium ad ordinem annorum usque ad finem anni 804 (inc. 11. Aug. 1401) compositum, quod ita incipit: Laus Deo mundorum domino etc. — 4321. El-Jauheret El-Themínet, gemma pretiosa de praestantia Mekkae et Medinae. Tractatus ad instar consessus. — 4322. Jauheret el-jemheret, gemma sylloges, auctore *Abu'lcásim Ismail Ben Abbádi El-Sáhib*, anno 385 (inc. 5. Febr. 995) mortuo. — 4323. Jauher el-jewáhir, gemma gemmarum. Poema persicum. — 4324. El-Jauher El-Docác, gemma subtilis de recensionibus coranicis. — 4325. El-Jauher El-Záhir, gemma splendens. — 4326. El-Jauher El-Fard, gemma incomparabilis de distinctione liberi a servo, auctore *Ilm-ed-din Sálih Ben Omar Bolkeini*, [anno 868 (inc. 15. Sept. 1463) mortuo]. — 4327. El-Jauher El-Ferid, gemma pretiosa de doctrina unius Dei, auctore *Kemál-ed-din Mohammed Ben [Musa Ben] Isa Demíri*, anno 808 (inc. 29. Jun. 1405) mortuo. — 4328. El-Jauher El-Ferid, gemma pretiosa de vita brevi et longa. Tractatus in praefationem et sectiones divisus, qui ita incipit: Laus Deo omne negotium administranti etc. — 4329. El-Jauher El-Masún we El-Sirr El-Marcúm, gemma custodita et secretum notatum de arcanis et doctrinis e meditatione solitaria natis, auctore Sheikh, *Abd-el-wehháb Ben Ahmed Ibn-elsharáni*, anno 973 (inc. 2. Oct. 363) mortuo. Incipit opus ita: Laus

ولم يذكر اسمه ٤٢٩٩ جواهر المحبوب مُيميّة للشيخ علي بن عطيّة الشهير بعلوان الحموي

٤٣٠٠ جواهر المصنّفات ٤٣٠١ الجواهر المضيّة في طبقات الحنفية مجلّد للشيخ محيي الدين عبد القادر بن ابي الوفآء محمد القرشي المصري الحنفي المتوفى سنة ٧٧٥ ذكر انّه استمدّ من شيخه القطب الحلبي وأخذ من فوآئد العلآء البخاري وشيخه ابي الحسن السبكي وشيخه ابي الحسن علي المارديني ورتّب التراجم على الحروف ثمّ ذكر الكنى والانساب والالقاب ثمّ ختم بكتاب الجامع فيه فوآئد وقدّم مقدّمة تشتمل على ثلثة ابواب في الاسمآء الحسنى ونسب الرسول صلعم ومناقب ابي حنيفة رضي الله عنه وفيه لحن كثير وتصحيف لانّه اول تأليف فيه والرجل معذور ثمّ لخّصه الشيخ الامام ابرهيم بن محمد الحلبي المتوفى سنة ٩٥٦ واقتصر على من له تأليف او ذكر في الكتب ٤٣٠٢ الجواهر المضيّة في طبّ السادة الصوفيّة رسالة لابن ضولون الشامي اوله الحمد لله الذي علّمنا ما لم نكن نعلم الخ

*Hoseini* composuit, suum vero nomen reticuit, vestigiis libri *Jamel* ingressus est. — 4299. Jewáhir el-mahbúk, gemmae vestis bene textae. Carmen in *Mím* desinens, auctore Sheikh *Ali Ben Atíya Hamawi*, vulgo *Alawán* dicto. — 4300. Jewáhir el-mosannefát, gemmae operum compositorum. — 4301. El-Jewáhir El-Modhiyet, gemmae lucidae de classibus Hanefitarum. Volumen, auctore Sheikh *Mohyt-ed-dín Abd-el-cádir Ben Abi'lwefá Mohammed Coreshi Misri* Hanefita, anno 775 (inc. 23. Jun. 1373) mortuo. Se auxilium petiisse fatetur a *Coth-ed-dín Halebi* magistro suo, adnotationesque utiles ab *Alá-ed-dín Bokhári*, Sheikh suis *Abu'lhasan Sobki* et *Abu'lhasan Ali Máredíni* accepisse, et vitas secundum literas alphabeti disposuisse. Porro cognomina, nomina gentilicia et honorifica commemorat, et ad finem denique librum *El-Jámi'* habet, cui multa insunt ad discendum utilissima. Praemisit autem praefationem tria capita de nominibus pulchris, prophetae genealogia et virtutibus *Abu Hanífae*, cui Deus propitius sit, complectentem. Multi ei insunt errores in legendo et scribendo, primum enim est hujus generis opus ejusque auctor excusandus. Postea Sheikh Imám *Ibrahim Ben Mohammed Halebi*, anno 956 (inc. 30. Jan. 1549) mortuus, meliora ejus separatim edidit, et in iis nominandis acquievit, qui vel libros scripserunt, vel in libris nominantur. — 4302. El-Jewáhir El-Modhiyet, gemmae lucidae de medicina religiosorum Suficorum, auctore *Ibn Tulún Shámi*. Tractatus, qui ita incipit: Laus Deo, qui nos docuit, quae ignoravimus etc. —

ورتّبه على حروف المعجم ليسهل حفظه من مسموعاته على والده القاضي ابي نصر محمد وغيره كالشيخ احمد الغزالي بامد سنة ٥٠٠ وممّا نقله من الصحيحين وقوت القلوب وممّا رواه ابو بكر الآجرّي والقاضي ابو نصر ابن دعمان الموصلي وحجّة الاسلام الغزالي والشيخ ابو الليث السمرقندي في تنبيه الغافلين والشيخ ابو بكر محمد بن احمد الشاشي في الترغيب والترهيب ٤٢٩٥ جواهر الكلام القاضي عضد الدين عبد الرحمن بن احمد الايجي المتوفى سنة ٧٥١ وهو متن كالمواقف لكنّه اقلّ حجمًا منه اوله الحمد لله الذي علم بالقلم الخ ذكر انّه الّفه لغياث الدين الوزير وشرحه علي بن محمد البخاري المعروف بعلّامه النبيهي وفرغ في رجب سنة ٧٠٠ باصفهان اوله الحمد لله ربّ العالمين الخ ٤٢٩٦ جواهر اللذات فارسي منظوم للشيخ فريد الدين محمد ابن ابرهيم العطّار الهمداني المتوفى سنة ٤٢٩٧ جواهر اللغة لابي القاسم محمود بن عمر الزمخشري المتوفى سنة ٥٣٨ ونظمه مولانا محمد الحوافي ٤٢٩٨ جواهر الجمل في النحو هو كتاب اتّفق فيه مؤلّفه اثر كتاب الجمل صنّفه لابي منصور محمد بن يحيى الحسيني

---

memoriae mandari posset, secundum literarum alphabeti arabici ordinem ex iis congessit, quae coram patre Cádhi *Abu Nasr Mohammed* aliisque, ut Sheikh *Ahmed Ghazáli* Amidae anno 510 (inc. 16. Mai. 1116) audiverat, exque iis, quae ex utroque *Sahih* et *Cút el-colúb* petierat, et quae *Abu Bekr Ajorri*, Cádhi *Abu Nasr Ibn Wedán Mausili*, *Hojjet-el-islám Ghazáli*, Sheikh *Abu'lleith Samarcandi* in *Tenbih el-ghafilín*, et Sheikh *Abu Bekr Mohammed Ben Ahmed Shashi* in *El-Targhib we El-Tarhib* retulerant. — 4295. Jewáhir el-kelám, gemmae theologiae scholasticae, auctore Cádhi *Adhod-ed-dín Abd-el-rahman Ben Ahmed Iji*, anno 756 (inc. 5. Jan 1356) mortuo. Textus est similis libro *Mewáckif*, attamen minori ambitu, et incipit ita: Laus Deo, qui calamo scribere docuit etc. Se illum Vezíro *Ghiyáth-ed-dín* composuisse narrat. Commentarium ejus, qui ita incipit: Laus Deo mundorum domino etc., *Ali Ben Mohammed Bokhári Nebihi*, vulgo *Alá* dictus, edidit et mense Rejeb anni 770 (inc. 16. Aug. 1368) Isfahanae absolvit. — 4296. Jewáhir el-ledzdzát, gemmae voluptatum. Poema persicum compositum a Sheikh *Ferid-ed-dín Mohammed Ben Ibrahim-Attár Hemdáni*, anno ?.. mortuo. — 4297. Jewáhir el-loghat, gemmae linguae, auctore *Abu'lcásim Mahmúd Ben Omar Zamakhsheri*, anno 538 (inc. 16. Jul. 1143) mortuo. Librum Molla noster *Mohammed Hewáfi* metrice exaravit. — 4298. Jewáhir el-jomel, gemmae propositionum. Opus grammaticum, in quo auctor, qui illud *Abu Mansuro Mohammed Ben Yahya*

في العبادات لطاهر بن قاسم بن احمد الانصاري الخوارزمي الحنفي المدعو بسعيد نمديش وهو مختصر على عشرة ابواب الاول في اثبات الواجب والتوحيد والطهارة والصلوة وقوآئد شتى والعاشر في آداب المريدين اوله الحمد لله الذي بيده مقاليد الامور الخ ذكر انّه لما عاد من الحج وقدم الروم ثمّ عاد الى مصر فانّه فيها ناقلا من الكتب المتداولة بملامة حروفها وفرغ في غرة رمضان سنة ٧٧١ ٤٢٩٣ جواهر القرآن للامام حجة الاسلام ابي حامد محمد بن محمد الغزالي الطوسي المتوفى سنة ٥٠٥ ذكر فيه انّه ينقسم الى علوم واعمال والاعمال ظاهرة وباطنة والباطنة الى تزكية وتخلية فهي اربعة اقسام علوم واعمال ظاهرة وباطنة مذمومة ومحمودة وكل قسم يرجع الى عشرة اصول فيشتمل على زبدة القرآن ٤٢٩٤ جواهر الكلام في الحكم والاحكام من قصّة سيّد الانام للشيخ عبد الواحد بن محمد بن عبد الواحد الامدي التميمي المتوفى سنة مجلّد اوله الحمد لله الذي استمطار سحائب برمه الخ ذكر انّه جمعه وانتخبه متونا مجرّدة

---

divini officiis, auctore *Tâhir Ben Câsim Ben Ahmed Ansâri Khowarezmi* Hanefita, vulgo *Said Nemedpâsh* appellato. Compendium in decem capita dispositum, quorum primum de necessaria Dei existentia probanda, unius Dei doctrina, purgatione, precatione et variis rebus ad discendum utilibus, et decimum de regulis tironibus adspirantibus observandis agit. Incipit ita: Laus Deo, in cujus manu claves rerum gerendarum sunt etc. Narrat auctor, cum a sacra peregrinatione reversus in Rumeliam se contulisset, et inde in Aegyptum rediisset, se hic opus composuisse ita, ut e libris tritis, quos literis eorum propriis insignivit, depromeret. Absolvit illud mense Ramadhân ineunte anni 771 (inc. 5. Aug. 1369). — 4293. Jewâhir El-Coran, gemmae Corani, auctore Imâm *Hojjet-el-islâm Abu Hâmid Mohammed Ben Mohammed Ghazâli Tûsi*, anno 505 (inc. 10. Jul. 1111) mortuo. Librum divisum esse commemorat in doctrinas et actiones, has esse exteriores et interiores, interiores autem distributas esse in purificationem et sui ipsius alienationem, ut quatuor sint genera doctrinarum et actionum, exteriores dico et interiores, et vituperatione et laude dignas. Singula genera ad decem principia redeunt, totum autem selectissimam Corani partem continet. — 4294. Jewâhir el-kelâm, gemmae orationis de apophthegmatis et statutis ex historia domini hominum, auctore Sheikh *Abd-el-wâhid Ben Mohammed Ben Abd-el-wâhid Amidi Temimi*, anno ... mortuo. Volumen, quod ita incipit: Laus Deo, cujus effusio nubium generositatis suae etc. Se illud cum delectu ita collegisse commemorat, ut textus essent omnibus argumentis destituti, et ut facilius

اكرم علمآء الامة بالاجتهاد الخ ذكر فيه انّه ظفر بفتاوى ابى الفضل الكرمانى وسئل من جمال الدين المزدى مسآئل كثيرة ثمّ اضاف اليه من فتاوى ائمّة بخارا وما وراء النهر وخراسان وكرمان وجعل كلّ كتاب ستة ابواب الاوّل من فتاوى ركن الدين ابى الفضل الكرمانى والثانى من فتاوى جمال الدين المزدى والثالث من فتاوى الامام عطآء بن حمزة السعدى والرابع من فتاوى الناجم عمر النسفى والخامس من فتاوى مجد الشريعة ابى محمد سليمان بن الحسن الكرمانى والسادس من فتاوى ائمّة المتأخّرين باسمآئهم ٤٢٩١ جواهر الفقه لنظام الدين بن برهان الدين المرغينانى الحنفى ولد صاحب الهداية مجلّد اوله الحمد لله الذى اظهر الدين القويم الخ ذكر انّه جمع من المسآئل المذكورة من مختصرات اصحابنا كمختصر الطحاوى والتجريد ومختصر الجصّاص والارشاد ومختصر المسعودى وموجز الفرغانى وخزانة الفقه وجمل الفقه ورتّبها على ترتيب الهداية وقال صاحب الفصول العماديّة فى الفصل الثانى والثلثين وفى جواهر الفقه لعمى شيخ الاسلام نظام الدين وقد جمع فيه بين مختصرات كتب اصحابنا كالتجريد وجمل الصغانى سوى ما ذكر فى بداية والده انتهى ٤٢٩٢ جواهر الفقه

---

Laus Deo, qui viros sui populi doctos cognitione et studio singulari honoravit etc. Monet ibi, se responsa juridica *Abu'lfadhli Kermáni* esse consecutum et a *Jemál-ed-dín Yezdi* multas quaestiones petiisse. Tum iis responsa Imamorum Bokharicorum, Transoxianorum, Khorasanicorum, Kermanicorum adjecit, singulisque libris sex capita dedit, quorum primum responsa juridica *Rokn-ed-dini Abu'lfadhl Kermáni*, secundum *Jemál-ed-dini Yezdi*, tertium Imámi *Atá Ben Hamza Sadi*, quartum *Nejm-ed-dini Omar Neseft*, quintum *Majd-elsheriati Abu Mohammed Soleimán Ben-elhasan Kermáni*, et sextum Imamorum posteriorum continet, sed ita ut eorum nomina addita sint. — 4291. Jewáhir el-fic'h, gemmae jurisprudentiae, auctore *Nitzám-ed-dín Marghináni* Hanefita, filio *Borhán-ed-dini*, qui *Hidáyet* edidit. Volumen, quod ita incipit: Laus Deo, qui religionem rectam manifestavit etc. Se quaestionum commemoratarum partem ex compendiis doctorum nostrorum, ut *Tehávi*, *Tejrid*, compendio *Jessási*, *Irshád*, compendio *Mes'údi*, *Mujiz Ferghání*, *Khizánet el-fic'h*, *Jomel el-fic'h* collegisse, et ad ordinem libri *Hidáyet* disposuisse narrat. Auctor libri *El-Fosúl El-Imádiyet* in sectione tricesima secunda: „Patruus, inquit, *Sheikh-el-islám Nitzám-ed-dín* in *Jewákir el-fic'h* compendia doctorum sectae nostrae, qualia sunt *El-Tejrid* et *Jomel Saghání*, conjunxit, praeter ea, quae in *Bedáyet* ab ejus patre edito commemorata sunt.“ —. 4292. Jewáhir el-fic'h, gemmae juris de cultus

العقدين في فضل الشرفين شرف العلم الجلي والنسب العلي للسيّد نور الدين ابي الحسن علي ابن عبد الله السمهودي المدني الشافعي [المتوفى سنة ٩١١] وهو مجلّد اوله الحمد لله الذي اعزّ اولياءه الخ رتّبه على قسمين الاول في فضل العلم والعلماء وفيه ثلثة ابواب والثاني في فضل اهل البيت النبوي وشرفهم وفيه خمسة عشر ذكراً فرغ من تأليفه عام ٨٩٧ — ٤٢٨٥ جواهر العلم لابي حنيفة احمد بن داود الدينوري [المتوفى سنة ٢٨٢] — ٤٢٨٦ الجواهر الغالية الصفية في الاحاديث العالية المصطفية [خمس] مجلّدات — ٤٢٨٧ جواهر الغرر — ٤٢٨٨ الجواهر الفاخرة في القرأة — ٤٢٨٩ جواهر العقود ومعين القضاة والموقّعين والشهود لشمس الدين محمد بن احمد بن علي السيوطي الشافعي الذي ولد سنة ٨٤٩ ذكره السخاوي في الضوء وهو مرتّب على ترتيب ابواب الفقه اورد فيها قواعد الصكوك. — ٤٢٩٠ جواهر الفتاوى للامام ركن الدين ابي بكر محمد بن ابي المفاخر [ابن] عبد الرشيد الكرماني الحنفي المتوفى سنة [٥٤٣] مجلد اوله الحمد لله الذي

---

gemmae duorum colli monilium de praestantia duarum nobilitatum, nobilitatis doctrinae clarae et genealogiae eminentis, auctore *Seyyid Núr-ed-dín Abu'lhasan Ali Ben Abdallah Semhúdi Medeni* Shafiita, [anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo]. Volumen, quod ita incipit: Laus Deo, qui amicos suos honoribus ornat etc., et in duas partes divisum est, quarum prior de praestantia doctrinae et virorum doctorum agit, et tria capita habet, posterior praestantiam et nobilitatem familiae propheticae tractat, et in quindecim monita digesta est. Absolvit ejus compositionem anno 897 (inc. 4. Nov. 1491). — 4285. Jewáhir el-ilm, gemmae scientiae, auctore *Abu Hanifa Ahmed Ben Dawud Dineweri*, [anno 282 (inc. 2. Mart. 895) mortuo] — 4286. El-Jewáhir El-Ghályet El-Safiyet, gemmae carae et purae de traditionibus ad prophetam electum adscendentibus. [Quinque] volumina. — 4287. Jewáhir el-ghorer, gemmae macularum candicantium. — 4288. El-Jewáhir El-Fákhiret, gemmae pretiosae de lectione coranica. — 4289. Jewáhir el-ocúd, gemmae pactorum et adjumentum judicum, scribarum sanctiorum et notariorum, auctore *Shems-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Ben Ali Seyúti* Shafiita, anno 810 (inc. 8. Jun. 1407) mortuo. *Sekháwi* hunc librum ad capita juris dispositum in *El-Dhu* laudat. Auctor ibi praecepta syngraphariun primaria profert. — 4290. Jewáhir el-fetáwi, gemmae responsorum juridicorum, auctore Imám *Rokn-ed-dín Abu Bekr Mohammed Ben Abi'lmefákhir* [*Ben*] *Abd-el-reshíd Kermáni* Hanefita, anno ... mortuo. Volumen, quod ita incipit:

سبحانه] ٤٢٨٠ الجواهر الخمس للشيخ ابي المؤيد محمد بن خطير الدين وهو مختصر اوله الحمد لله الاحد الصمد الخ الفه بكجرات سنة ١٥١ ورتبه على جواهر آ في العبادة ٢ في الزهد ٣ في الدعوة ٤ في الاذكار ٥ في عمل المحققين من اهل الطريقة ٤٢٨١ جواهر الدرر وفواخر الغرر للشيخ عبد الرحمن البسطامي المتوفى سنة ٤٢٨٢ جواهر الذخائر في شرح الكبائر والصغائر للشيخ [بدر الدين محمد بن] رضى الدين [محمد الغزي العامري عالم دمشق ومفتيها المتوفى سنة ٩٨٤ وهي قصيدة رائية الفها في سنة ٩٣٠ ثم شرحها الشيخ رضى الدين محمد بن يوسف بن ابي اللطف المقدسي الحنفي المتوفى سنة ١٠٢٨ واول القصيدة

الحمد لله ربي الواسع البر  الغافر السيئات الواسع البر

واول الشرح الحمد لله غافر الكبائر وساتر الصغائر لمن رجع عما صنع واعترف الخ وهما تأليفان بديعان اجاد فيهما مؤلفيهما جعل الله سعيهما مشكورا] ٤٢٨٣ جواهر الرسائل ٤٢٨٤ جواهر

sit laus! possideo]. — 4280. El-Jewáhir El-Khams, gemmae quinque. Compendium, quod Sheikh *Abu'lmuíd Mohammed Ben Khatír-ed-dín* Guzuratae anno 956 (inc. 30. Jan. 1549) composuit et in gemmas digessit — de cultu Dei — de vita ascetica — de precatione — de cogitationibus piis — de actionibus mysticorum subtiliter instructorum. Incipit ita: Laus Deo unico et aeterno etc. — 4281. Jewáhir el-dorer we fewákhir el-ghorer, gemmae unionum et pretiosae maculae splendentes, auctore Sheikh *Abd-el-rahman Bistámi*, anno ... mortuo. — 4282. Jewáhir el-dzakháír, gemmae repositae. Explicatio peccatorum magnorum et parvorum. *Casída* in *Rá* desinens, quam [Sheikh *Bedr-ed-dín Mohammed Ben*] *Redhi-ed-dín* [*Mohammed Ghazzi Amiri* vir doctus Damasci ibique Mufti, anno 984 (inc. 31. Mart. 1576) mortuus, anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) composuit. Postea Sheikh *Redhi-ed-dín Mohammed Ben Yusuf Ben Abi'llutf Mocaddesi* Hanefita, qui anno 1028 (inc. 9. Dec. 1618) obiit, eam commentatus est. Incipit *Casída* ita:

Laus Deo domino meo justitia amplissima conspicuo, peccata condonanti, benevolentia magna ornato etc.

et commentarius ita: Laus Deo peccata majora condonanti et minora eorum, qui ab iis recedunt, quae peregerunt, peccataque confitentur etc. Sunt duo opera excellentia ab auctoribus egregie composita. Studium eorum Deus praemio donet]! — 4283. Jewáhir el-resáíl, gemmae tractatuum. — 4284. Jewáhir el-iedein,

في مجلّد ضخم اورد في اوله العلوم المتعلّقة بالتفسير وهي اثنان وعشرون فنًّا في اربعة فصول وذكر التفسير والتأويل ونحو ذلك ٤٢٨٥ الجواهر الثمينات في علم الفرائض وقسم التركات لكمال الدين محمد بن الناسخ المالكي ٤٢٨٦ الجواهر الثمينة على مذهب عالم المدينة في الفروع لابي محمد عبد الله بن نجم بن شاس [ابن نزار الجذامي] المالكي المتوفى سنة ٦١٦ وضعه على ترتيب الوجيز للغزالي والمالكيّة عادتهم عليه لكثرة فوائده ٤٢٨٧ جواهر الجواهر وهو ملخّص مختصر البحر المحيط في شرح الوسيط يأتي في الواو ٤٢٨٨ الجواهر الحاصلة في الافعال القاصرة والواصلة لاحمد بن عبد الله بن عرار بن كامل الانصاري ٤٢٨٩ [الجواهر الحسان في تفسير القرآن للشيخ ابي زيد عبد الرحمن بن محمد بن مخلوف الثعالبي الجزائري المتوفى سنة خمس او ست وسبعين وثمانمائة اوله الحمد لله ربّ العالمين وصلوات ربّنا وسلامه على سيّدنا محمد خاتم النبيين الخ ذكر فيه زيدة ما في [تفسير] ابن عطيّة وابي حيان واعراب السفاقسي وجعل لهم رموزًا وهو تفسير نفيس ملكت نصفه الاول بحمد الله

doctrinas viginti duas profert ad exegesin coranicam pertinentes, et interpretationem exteriorem et allegoricam, et quae sunt alia, commemorat. — 4275. El-Jewáhir El-Themínet, gemmae pretiosae de juris hereditarii scientia et bonorum relictorum partitione, auctore *Kemál-ed-dín Mohammed Ben-eltúsikh* Malikita. — 4276. El-Jewáhir El-Themínet, gemmae pretiosae ad disciplinam doctoris Medinensis de partibus juris Malikitici specialibus, auctore *Abu Mohammed Abdallah Ben Nejm Ben Shás* [*Ben Nizár Jodzámi*] Malikita, anno 616 (inc. 19. Mart. 1219) mortuo, qui librum ad dispositionem *Wejíz* a *Ghazáli* editi instituit, et Malikitae ob adnotationum utilium multitudinem ei valde addicti sunt. — 4277. Jewáhir el-jewáhir, gemmae gemmarum. Summarium, quod potiora continet ex epitome commentarii *El-Bahr El-Mohít* ad *Wesít* excerpta. — Vide infra in litera *Wáw*. — 4278. El-Jewáhir El-Hásilet, gemmae apparentes de verbis defectivis et copulativis, auctore *Ahmed Ben Abdallah Ben Irár Ben Kámil Ansári*. — 4279. [El-Jewáhir El-Hisán, gemmae pulchrae. Commentarius in Coranum, auctore Sheikh *Abu Zeíd Abd-el-rahman Ben Mohammed Ben Makhlúf Thealibi Jezairi*, anno 875 (inc. 30. Jun. 1470) sive 876 mortuo. *Incipit ita*: Laus Deo mundorum domino et gratiae et pax domini nostri super principe nostro *Mohammed* prophetarum sigillo etc. Affert ibi meliora, quae *Ibn Otayya* et *Abu Hayyán* in commentariis, *Sefácusi* in *El-Iráb* habent, eorumque verba siglis notat. Commentarius pretiosus est, cujus partem dimidiam priorem, Deo

ما بال جفنك ما في الدمع شامره

ثمّ شرحها في مجلّدين ٤٢٦٩ جواهر البحر في تلخيص البحر المحيط في شرح الوسيط يأتي في الواو ٤٢٧٠ جواهر البحرين في الفروع لجمال الدين عبد الرحيم بن الحسن الاسنوي الشافعي المتوفى سنة ٧٧٢ وكتب عليه محمد بن محمد الاسدي القدسي المتوفى سنة ٨٠٨ كتابًا سمّاه تنجيب الظواهر في اجوبة الجواهر وعلّق عليه ايضًا جلال الدين محمد بن احمد المحلي ومات سنة ٨٦٤ ٤٢٧١ جواهر الحور في العروض لمحمد بن ابي بكر بن الدماميني المتوفى سنة ٨٢٨ ثمّ شرحه وسمّاه معدن الجواهر ٤٢٧٢ جواهر الحور وقتائع الدهور في اخبار الديار المصريّة لابرهيم بن وصيف شاه مختصر اوله الحمد لله ربّ العالمين الخ ٤٢٧٣ الجواهر البهيّة في شرح الاربعين النوويّة سبق ٤٢٧٤ جواهر التفسير لتحفة الامير فارسي لمولانا حسين بن علي الكاشفي الواعظ المتوفى سنة ٩٠١ انّه لامير عليشير وهو تفسير الزعراويين

Qui est status palpeprarum tuarum, quae nubes lacrymas effundens!

Postea ejus commentarium duobus voluminibus comprehensum edidit. — 4269. Jewáhir el-bahr, margaritae maris. Epitome commentarii *El-Bahr El-Mohit* in opus *Wesit*, de quo in litera *Wáw* videatur. — 4270. Jewáhir el-bahrein, margaritae duorum marium de partibus juris specialibus, auctore *Jemál-ed-din Abd-el-rehim Ben-elhasan Esnewi* Shafiita, anno 772 (inc. 26. Jul. 1370) mortuo. De eo *Mohammed Ben Mohammed Asedi Codsi*, qui anno 808 (inc. 29. Jun. 1405) obiit, singulari libro *Tejennub el-tzawáhir fi ejwibet el-jewáhir* inscripto disseruit, itemque *Jelál-ed-din Mohammed Ben Ahmed Mahalli*, qui anno 864 (inc. 28. Oct. 1459) mortuus est, adnotationes ejus edidit. — 4271. Jewáhir el-bohúr, gemmae metrorum de arte metrica, auctore *Mohammed Ben Abi Bekr Ben-eldemámini*; anno 828 (inc. 23. Nov. 1424) mortuo. Postea commentarium ejus edidit *Madin el-jewáhir* inscriptum. — 4272. Jewáhir el-bohúr we Weeáya el-dohúr, margaritae marium et eventus temporum. Historia tribuum Aegyptiarum, auctore *Ibrahim Ben Wesif Shah*. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo mundorum domino etc. — 4273. El-Jewáhir El-Behíyet, gemmae splendentes. Commentarius quadraginta traditionum a *Newewi* editarum. Vide supra. — 4274. Jewáhir el-tefsir, gemmae exegesis coranicae Emiro *Fárisi* dono oblatae. Commentarius secundae et tertiae Suratae voluminе crasso comprehensus, quem Molla noster *Hoscin Ben Ali Káshifi* Concionator, anno 906 (inc. 28. Jul. 1500) mortuus, Emiro *Alishir* composuit. Ab initio in quatuor sectionibus

الذى خلقنا على ملّة الاسلام الخ ذكر فيه انّه لمّا ابتلى بالقضآء سنة ٩٣٠ الّفه عونًا للحكّام ٤٢٩. جواهر الاخبار لابى محمد الحسن بن محمد بن ابى عقامة اليمنى المتوفى سنة ٤٠٨. ٤٣١ جواهر الاسرار وزواهر الانوار فى شرح منتخب المثنوى يأتى ٤٣٢ جواهر الاسرار ولطائف الانوار مختصر فى شرح سبعة وثلثين مسئلة يحتاج اليها العارفون كالحيرة والقبض والبسط والسكر والصحو ٤٣٣ جواهر الاسرار لشمس الدين ابى ثابت محمد بن عبد الملك الديلمى ٤٣٤ جواهر الاسرار فى معارف الاحاجار مختصر اوله الحمد لله الملك القدوس الخ وهو مرتّب على فصول وابواب ذكر فيه زبدة الكلام من علم الميزان ٤٣٥ جواهر الاسرار للشيخ آزرى ٤٣٩ جواهر الاصداف فى التفسير تركى انّه رجل من علمآء عصر الامير اسفنديار بن بايزيد بالتماسه ٤٣٧ جواهر الاوقات ٤٣٨ جواهر البحار فى نظم سيرة النبىّ المختار ارجوزة للشيخ برهان الدين ابرهيم بن عمر البقاعى المتوفى سنة ٨٨٥ اوله

---

religionem Islamicam creavit etc. Auctor librum se ad adjuvandos judices scripsisse narrat, cum ipse anno 930 (inc. 10. Nov. 1523) judicis munere tentaretur. — 4260. Jewáhir el-akhbár, gemmae historiarum, auctore *Abu Mohammed Hasan Ben Mohammed Ben Abi Acáma Yemeni*, anno 480 (inc. 8. Apr. 1087) mortuo. — 4261. Jewáhir el-asrár we zewáhir el-anwár, gemmae secretorum et splendores luminum. Commentarius Epitomae *Muntekhab* carminis *Methnewi*, de quo infra videatur. — 4262. Jewáhir el-asrár we Letáïf el-anwár, gemmae secretorum et elegantiae luminum. Commentarius brevis triginta septem quaestionum, quibus mystici carent. Ad eas pertinent quaestiones de perturbatione mentis, de statu contractionis et extentionis spiritalium, de ebrietate et exhalatione crapulae. — 4263. Jewáhir el-asrár, gemmae secretorum, auctore *Shems-ed-dín Abu Thábit Mohammed Ben Abd-el-melik Deilemi*. — 4264. Jewáhir el-asrár fi meárif el-ahjár, gemmae secretorum de cognitione lapidum. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo regi sanctissimo etc., et in sectiones et capita divisum est. Profertur ibi praestantissimum, quod de doctrina alchymiae dictum est. — 4265. Jewáhir el-asrár, gemmae secretorum, auctore Sheikh *Azeri*. — 4266. Jewáhir el-asdáf, margaritae concharum. Commentarius in Coranum, quem yir quidam doctus tempore et jussu Emiri *Isfendiyár Ben Bayezid* turcice composuit. — 4267. Jewáhir el-aucát, gemmae temporum. — 4268. Jewáhir el-bihár, margaritae marium. Vita prophetae electi versibus metri *Rejez* descripta a Sheikh *Burhán-ed-dín Ibrahím Ben Omar Becái*, anno 885 (inc. 13. Mart. 1480) mortuo. Incipit ita:

احمد بن محمد العتابى الحنفى المتوفى سنة ٤٨٦ وهو كبير فى اربع مجلّدات ولصاعد بن منصور الرازى ٤٢٥٣ جوامع الكلم الشريفة على مذهب الامام ابى حنيفة وهو مختصر لمختصر القدورى يأتى فى الميم ٤٢٥٤ جوامع الكلم للامام ابى بكر محمد بن على ابن القفال الشاشى الشافعى [المتوفى سنة ٣٦٥] جمع فيه من كلمات النبى صلعم ٤٢٥٥ جوامع شروح البخارى ٤٢٥٦ جوامع اللذات فى الباه

## ٤٢٥٧ علم الجواهر

وهو علم يبحث فيه عن كيفيّة الجواهر المعدنيّة البرّيّة كالالماس والعلل والياقوت والفيروزج والبحريّة كالدرّ والمرجان وغير ذلك ومعرفة جيّدها من رديها بعلامات تختصّ بكلّ نوع منها ومعرفة احوال كلّ منها وغايته وغرضه ظاهر ومن الكتب المصنّفة فيه ٤٢٥٨ جواهر الاحاديث للامام ابى عبد الله محمد بن احمد الاقليدى الفارسى ٤٢٥٩ جواهر الاحكام ومعين القضاة والحكّام لمحمد بن محمود بن محمد القاضى مختصر اوله الحمد لله

---

*Abu Nasr Ahmed Ben Mohammed Attábi* Hanefita, anno 586 (inc. 8. Febr. 1190) mortuo, cujus opus satis magnum quatuor volumina complectitur, et *Sáid Ben Mansúr Rázi*. — 4253. Jewámi'-el-kelim el-sherífet, sententiae graves ex dictis propheticis depromtae ad disciplinam Imámi *Abu Hanífa*. Epitome est compendii, quod *Codúri* edidit. Vide de eo infra in litera *Mím*. — 4254. Jewámi' el-kelim, sententiae graves et uberes. Effata prophetica, quae Imám *Abu Bekr Mohammed Ben Ali Ibn-el-caffál Sháshi* Shafijita, [anno 365 (inc. 10. Sept. 975) mortuus], hic collegit. — 4255. Jewámi', adnotationes uberes commentariorum in *Bokhári*. — 4256. Jewámi' el-ledzdzát, voluptates collectae de stimulantibus. —

## 4257. Ilm el-jewáhir. Doctrina gemmarum.

Haec est ea doctrina, in qua de qualitate quaeritur gemmarum fossilium terrestrium, ut sunt adamas, rubinus, hyacinthus, turchesa, et maritimarum, ut uniones, covallium rubrum et aliae, et ars bonas et pravas signis distinguendi, quae cuivis earum *generi* propria sunt, et cognitio affectionum, quae iis insunt. Consilium doctrinae et summaus finis apparent, et inter libros de ea compositos sunt hi . . .

4258. Jewáhir el-ahádith, gemmae traditionum, auctore Imám *Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed Iclídi Fárisi*. — 4259. Jewáhir el-ahkám, gemmae statutorum et adjumentum judicum et arbitrorum, auctore *Mohammed Ben Mahmúd Ben Mohammed* Judice. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo, qui nos ad

وجوه فلكتة واجتهدت فى تنقيح الكلام بمأخذ كتابى المعالم والوسيط وتفسير ابن كثير والنسفى والكشاف مع شروحه الطيبى والكشف وشرح المحقق التفتازانى وتفسير البيضاوى وقلّما تاجد آية الا وقد رمزت فى تفسيره الى رفع الاشكال او الى تحقيق المقال بعبارة وجيزة اومات اليه باشارة لطيفة دقيقة فى كثير من المواضع اوخته فى الحاشية وكان بين ابتدآئه واتمامه سنتان وثلاثة اشهر حين بلغ ستّى اربعين انتهى ولعلّ ما قاله اوّلا فى تأريخ تسويده ثمّ تبييضه فى هذه المدّة ۴۱۴۷ جوامع التعبير لابن سيرين ۴۱۴۸ جوامع النجامع فى التفسير للشيخ ابى على الطرسوسى صاحب مجمع البيان ۴۱۴۹ جوامع الحساب بالتخت والتراب مختصر اوله الحمد لله ولى الرشاد الخ ۴۱۵۰ جوامع الحساب تركى ليوسف بن كمال البرسوى الفه لاسكندر الدفترى من اعيان دولة السلطان سليمان خان ورتّب على عشرة فصول ۴۱۵۱ جوامع الصناعات مقالة لارسطو ۴۱۵۲ جوامع الفقه لابى نصر

---

aliquo id feci, et in oratione recte componenda multum posui operae. Fontes libri mei opera sunt *El-Me'álim*, *El-Wesit*, commentarii in Coranum ab *Ibn Kethír* et *Nesefi* editi, *El-Keshshâf* cum commentariis *Taygibí* et *Kashf*, commentarius *Teftázáni* subtiliter instructi, et *Beidhâwí*, et raro versum invenis, nisi in ejus explicatione illis indicatis, quae ad removendas difficultates aut ad effatum verbis brevissimis confirmandum conferebant, quod facete et subtiliter tantum tetigi in multis locis, in margine autem clarius exposui. Ab opere incipiendo ad illud finiendum duo anni et tres menses praeterierunt, cum ad annum quadragesimum provectus essem. Haec ille. — Fortasse temporis spatium, quod priori loco commemoravit, in opere primis lineis conscribendo consumsit, tum autem in eo nitidius exscribendo per hoc spatium versatus est. — 4247. Jewámi' el-tabír, adnotationes uberes de interpretatione somniorum, auctore *Ibn Sírín*. — 4248. Jewámi' el-jámi', collectanea colligentis. Commentarius in Coranum, a Sheikh *Abu Ali Tarsúsi* libri *Mejmi' el-beyán* auctore compositus. — 4249. Jewámi' el-hisáb, collectanea artis numeros signis exprimendi et ita computandi. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo rectae viae tutori etc. — 4250. Jewámi' el-hisáb, collectanea artis arithmeticae. Opus turcicum, quod *Yusuf Ben Kemál Bursewi Iskendero* supremo thesaurario, qui inter proceres erat aulae Sultani *Soleimán Khán*, composuit et in decem sectiones digessit. — 4251. Jewámi' el-sinâát, collectanea artium magicarum. Tractatus Aristotelis. — 4252. Jewámi' el-fic'h, collectanea juridica, auctoribus

معنويّة وان نقلوا ما ذكروه الّا اخر الامر بصيغة التمريض لكن المسلك في تفسيرنا هذا
الاعتماد على المعاني الثابتة عمّن انزل عليه الكتاب وما نقلنا فيه شيئًا الّا بعد الصّلاح وتتبّع تامّ
فاعتمد على نقل الشيخ الناقد في الرواية عماد الدين ابن كثير فانّه في تفسيره قد تفحّص
عن تصحيح الرواية وتجسّس عن عجزها ونحوها ولو وجدت مخالفة بين تفسيره وتفسير محيي
السنة البغوي تتبّعت كتب القوم الذين ليم يد في التصحيح ثمّ كتبت ما رجّحوا لكن
اعتمد قليلًا على كلام ابن كثير فانّه متأخّر مُعْتَنٍ في شأن التصحيح ومحيي السنة في تفسيره
ما تعرض لهذا بل قد يذكر فيه من المعاني والحكايات ما اتّفقوا على ضعفه بل على وضعه واما
الاحاديث المذكورة في تفسيرنا فمعظمه من الصحاح الستة وقد تجد تخريجها مسطورًا في
الحاشية وكلّ معنى ذكرنا فيه بصيغة او فما هو الّا للسلف وما ذكرنا بقيل فاكثره من مخترعات
المتأخّرين ما ظفرنا فيه واما وجه الاعراب فما اخترت الّا الاظهر والذي ذكرته في وجهين او

---

intellexerint. Quodsi illum referunt, cum non nisi in fine disputationis commemorant forma utentes, qua debilitatur. In nostro autem hoc commentario eam instituimus rationem, ut sententiis ab eo probatis inniteremur, cui liber sanctus revelatus est, nec hic quidquam assumsimus, nisi re bene considerata et perfecte examinata. Autorem, quem potissimum in referendo sequerer, habui Sheikh *Imád-ed-dín Ibn Kethír*, qui in re traditionaria diligenter bona a pravis discernit. Hic enim in commentario suo accurate de traditionis probitate inquisivit ejusque infirmitatem et consilium exploravit. Etsi discrepantiam inter ejus commentarium et commentarium *Mohyi-elsunnet Beghewii* inveniebam, libros eorum sum persecutus, quibus auctoritas est in veritate traditionis probanda, et tum scripsi ea, quae illi praeferebant. Attamen *Ibn Kethíri* verbis parum innixus sum, cum inter seriores esset, qui in veritate traditionum comprobanda studium posuerunt. *Mohyi el-sunnet* vero in suo commentario eam rem minime aggressus est, imo sententias ibi et narrationes interdum commemorat, quae non pro ejus infirmitate, sed potius pro prima libri institutione congruunt. Maxima autem traditionum pars, quas in commentario nostro commemoravimus, e sex traditionum corporibus *El-Sihah* dictis petita est, et locum, unde elicitae sunt, in margine certe adnotatum invenies. Omnem sensum ibi commemoravimus, forma „sive“ usi, quae ratio dicendi non nisi a majoribus recepta est, formam „dicitur“ sive „alii dicunt“ non admisimus, cujus usus plurimus e rebus est, quas seriores novarunt, nos autem minime amplectamur. Quod autem rationem flexionum finalium spectat, maxime perspicuas tantum selegi, et ubi duas aut plures earum rationes commemoravi, consilio

٤٢٤٣ جوامع احكام الكسوف والقرانات لابى القاسم بن ماجور ٤٢٤٤ جوامع احكام النجوم فارسى لابى الحسن على بن زيد البيهقى رتّب على عشرة فصول وجمع من مأتين واثنين وخمسين كتابًا ٤٢٤٥ جوامع اخبار الامم من العرب والعجم للقاضى صاعد بن احمد الاندلسى المتوفى سنة ٤٥٠ ذكره فى كتاب التعريف بطبقات الامم ، ٤٢٤٦ جوامع التبيان فى التفسير للسيد الفاضل معين الدين محمد بن عبد الرحمن الايجى الصفوى اوله الحمد لله الذى ارسل رسوله بالهدى الخ ذكر فيه انّ والده شرع فكتب من سورة الانعام نيفًا عشرة قال انت مأمور بذلك فاستخار الله تعالى فى الملتزم فشرع فى الروضة الشريفة فى الثانى من جمادى الآخرة سنة ٩٠٤ واختتمه فى رمضان سنة ٩٠٥ ومن فوائده قوله اعلم انّ ما يحتويه اكثر التفاسير ترى فى هذا التفسير مع معان صحيحة نفيسة لم تجد فى كثير منها وكثيرًا تجد الزمخشرى ومن يحذو حذوه اعرضوا عن المعنى المنقول عن رسول فى الصحاح لعدم فهم مناسبة لفظيّة او

---

4243. Jewámi' ahkám el-kosúf we el-ckiránát, regulae solis defectionis et conjunctionum siderum in unum collectae, auctore *Abu'lcásim Ben Májúr*. — 4244. Jewámi' ahkám el-nojúm, regulae astrologiae judiciariae uberes. Sylloge persica ab *Abu'lhasan Ali Ben Zeid Beihacki* e ducentis quinquaginta duobus libris congesta et in decem sectiones disposita. — 4245. Jewámi' akhbár el-omem, historiae gentium Arabiae et Persiae in unum collectae, auctore Cádhi *Sáid Ben Ahmed Andalusi*, anno 250 (inc. 13. Febr. 864) mortuo, qui illas in *Ta'rif bi tabacát el-omem* laudat. — 4246. Jewámi' el-tibyán, clara expositio adnotationum collectarum plena. Commentarius in Coranum, a Seyyid bene merito *Moín-ed-dín Mohammed Ben Abd-el-rahman Iji Seferi* compositus et ita incipiens: Laus Deo, qui legatum suum cum recta doctrina misit etc. Narrat ibi, patrem opus incepisse, cum tamen non nisi exiguam Suratae *An'ám* partem scripsisse, tum vero opere destitisse sibique illud mandasse. Itaque a Deo Excelso auxilium petiit ad opus susceptum juste perficiendum, et incepit ad sepulchrum prophetae die secundo mensis Jomádi II. anni 904 (inc. 19. Aug. 1498), eique mense Ramadhán anni 905 (inc. 8. Aug. 1499) finem imposuit. Adnotavit autem, haec inter alia bene et commode. Scias, inquit, quae plurimi commentarii contineant, te in hoc commentario conjunctum videre simul cum sententiis sanis et pretiosis, quas in multis eorum non invenis. Saepe etiam *Zamakhsheri* et qui eum imitati sunt, declinare vides a sensu ex traditionibus propheticis, quas opera *Sihák* continent, petendo, cum minime analogiam verborum et sententiarum

اوله الحمد لله الذى امرنا بان ندعوه باسمائه الخ اورد فيه اربعين حديثا ٤٢٣٥ جواب نامه
فارسى منظوم للشيخ فريد الدين [محمد بن ابرهيم] العطار [المتوفى مقتولاً سنة ٧٢٧] اوله
حمد پاك از جان پاك ان پاك را الخ وهو مشتمل على سؤال وجواب فى احوال السلوك فى
اربعين مقالة ٤٢٣٦ الجوابات الحاضرة لعبد الله بن مسلم ابن قتيبة النحوى المتوفى
5 سنة ٢٧٦ ٤٢٣٧ جوابات المسائل للامام ابى بكر احمد بن على الجصاص الحنفى المتوفى
سنة ٣٧٠ ٤٢٣٨ الجوابات المسكتة لابى اسحق ابرهيم بن احمد الانبارى المتوفى سنة ٣٣٢
٤٢٣٩ الجوابات المرقومة للامام ابى حامد محمد بن محمد الغزالى المتوفى سنة ٥٠٥ ٤٢٤٠ جوار
الاخيار فى دار القرار للشيخ شهاب الدين احمد بن يحيى بن ابى حجلة التلمسانى المتوفى
سنة ٧٧٦ ٤٢٤١ جوامع ابى يوسف من رواية بشر بن الوليد [الكندى صاحب ابى يوسف
10 المتوفى سنة ثمان وثلثين ومائتين عن سبع وتسعين سنة] ٤٢٤٢ جوامع الاحكام وتوابع الابهام

---

incipit: Laus Deo, qui nos ipsum nominibus suis invocare jussit etc. Quadraginta ei inseruit auctor traditiones. — 4235. Jewáb-námeh, tractatus, quo respondetur. Poema persicum quadraginta dissertationibus constans et quaestiones et responsa de vita spiritali continens, auctore Sheikh *Ferid-ed-dín* [*Mohammed Ben Ibrahim*] *Attár*, [anno 727 (inc. 27. Nov. 1326) necato]. Incipit ita: Laus pura ab anima pura essentiae purae oblata etc. — 4236. El-Jewábát El-Hádhiret, responsa prompta, auctore *Abdallah Ben Moslim Ibn Coteiba* Grammatico, anno 276 (inc. 6. Mai. 889) 5 mortuo. — 4237. Jewábát-el-mesáïl, responsa quaestionum, auctore Imám *Abu Bekr Ahmed Ben Alí Jessás* Hanefita, anno 370 (inc. 17. Jul. 980) mortuo. — 4238. El-Jewábát El-Moskitet, responsa adversarios tacitos reddentia, auctore *Abu Is'hac Ibrahim Ben Ahmed Anbári*, anno 312 (inc. 9. Apr. 924) mortuo. — 4239. El-Jewábát El-Marcúmet, responsa scripta, auctore Imám *Abu Hámid Mohammed Ben Mohammed Ghazáli*, anno 505 (inc. 10. Jul. 1111) mortuo. — 4240. Jiwár el-akhyár, vicinitas piorum in habitaculo aeterno, auctore Sheikh *Shehâb-ed-dín Ahmed Ben Yahya Ben Abi Hejla Tilimsáni*, anno 776 (inc. 12. Jun. 1374) mortuo. — 4241. Jewámi', adnotationes uberes *Abu Yusuf*i, quas *Bishr Ben-elwelíd* [*Kindi Abu Yusuf*i discipulus, qui nonaginta septem annos natus anno 238 10 (inc. 23. Jun. 852) defunctus est], tradidit. — 4242. Jewámi' el-abkám, statuta sensus plena in unum collecta et appositiva adjectivorum demonstrativorum. —

ابن قيم الجوزية الحنبلي المتوفى سنة ٧٥١ كتبه جوابًا لسؤال وهو ان رجلًا ابتلى بمليّة مستمرّة افسدت دنياه وآخرته وقد اجتهد فى دفعها عن نفسه بكلّ طريق فما تزداد الا شدة فما الحيلة فى دفعها فاجاب بان الله تعالى ما انزل داء الّا انزل له دوآء فاذا اصيب دوآء الداء برئ باذن الله تعالى الحديث ففصّل هذا المجمل وهو منفرد فى بابه ٤٢٣١ جواب المتعنّت لابى الفضل [محمد] بن [ناصر] [ابن على المقدسى المتوفى سنة ٥٠٧] ٤٢٣٢ جواب المصيب عن اعتراض الخطيب للسيوطى ٤٢٣٣ الجواب المحرر لاحكام المنشط والمحذر للشيخ ابى محمد عبد الرحمن بن عبد الكريم بن زياد المتوفى سنة مختصر اوله الحمد لله بنعمته تتمّ الصالحات الخ ذكر انّه ورد فى شعبان سنة ٩٤١ من صنعآء سؤال فى القهوة والقات فاجاب بمقدّمة واربعة فصول ٤٢٣٤ جواب من استفهم عن اسم الله الاعظم للشيخ ناصر الدين ابى عبد الله محمد بن عبد الدائم ابن الميلق الشاذلى الشافعى المتوفى سنة ٩٨ مختصر

---

*Ben Cayyim El-Jauziyet* Hanbalita, anno 751 (inc. 11. Mart. 1350) mortuus, respondendi caussa scripsit ad quaestionem hanc. Vir nescio quis morbo vexabatur perpetuo, qui eum ad hanc futuramque vitam detestandam induxit; omnem adhibuerat curam de illo a se depellendo, nec tamen quidquam effecerat, nisi ut vehementia mali augeretur. Quod igitur remedium adhibendum ad medicinam morbo faciendam? Ad hanc quaestionem ita respondit, ut diceret, Deum Excelsum nullum hominibus immittere morbum nisi et remedio dato. Quando igitur remedium morbo convenit, aegrotus Deo permittente sanatur, ut in traditione legitur. Syllogen hanc in suo genere singularem in sectiones divisit. — 4231. Jewáb el-moteannit, responsum errores aliorum quaerentis, auctore *Abu'lfadhl* [*Mohammed*] *Ben Táhir* [*Ben Ali Mocaddesi*, anno 507 (inc. 18. Jun. 1113) mortuo]. — 4232. El-Jewáb El-Mosib, responsum concinnum ad ea, quae *Khatíb* opposuit, auctore *Soyúti*. — 4233 El-Jewáb El-Moharrer, responsum accurate et diligenter scriptum ad ea, quae excitantem et monentem spectant, auctore Sheikh *Abu Mohammed Abd-el-rahman Ben Abd-el-kerim Ben Ziyád*, anno . . . mortuo. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo, cujus gratia bona opera perficiuntur etc. Narrat, mense Shabán anni 949 (inc. 17. Apr. 1542) quaestionem Sanáa allatam esse de coffea et de decocto *Cát*. Itaque responsum ejus dedit in praefationem et quatuor sectiones divisum. — 4234. Jewáb, responsum iis redditum, qui de nomine Dei maximo doceri voluerunt, auctore Sheikh *Násir-ed-dín Abu Abdallah Mohammed Ben Abd-el-dáim Ibn-elmeilac Shádzili* Shafiita, anno 797 (inc. 27. Oct. 1391) mortuo. Compendium, quod ita

حسن بن قاسم المرادى المتوفى سنة ٧٤٩ وهو كتاب مفيد رتّب على مقدّمة مشتملة على خمسة فصول ثمّ اورد خمسة ابواب من الاحادى الى الخماسى وهو مأخذ المغنى لابن هشام

٤٢٢٤ الجواب الاشدّ فى تنكير الاحد وتعريف الصمد للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٤٢٢٥ الجواب الجليل عن حكم بلد الخليل للحافظ ابى الفضل احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ ٤٢٢٩ الجواب الحزم عن حديث التكبير جزم للسيوطى المذكور ٤٢٣٧ الجواب الحاتم عن سؤال الخاتم للسيوطى اورده فى كتاب فتاواه المسمّى بالحاوى ٤٢٣٨ الجواب الزكى عن قسامة ابن الكركى للسيوطى من مقاماته ٤٢٣٩ الجواب الشافى عن السؤال الخافى للحافظ شهاب الدين احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ اجاب فيه عمّا كان حال الميت فى القبر ٤٢٣٠ الجواب الكافى لمن سأل عن الدوآء الشافى مجلّد للشيخ شمس الدين محمد بن ابى بكر

---

*Hasan Ben Cásim Morádi*, anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuo. Liber fructuosus praefationem continens, quae quinque sectiones comprehendit. Tum quinque capita profert, in quibus a verbis unius literae ad ea, quae quinque habent, pergit. Fons est, unde *Ibn Hishám* suum *Moghni* hausit. — 4224. El-Jewáb El-Ashedd, responsum vehementissimum de iis, qui unum esse Deum negant, et quae sit aeterni definitio, auctore Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 4225. El-Jewáb El-Jelil, responsum illustre de iis, quae ad terram Abrahami (Mekkam) spectant, auctore Háfitz *Abúlfadhl Ahmed Ben Alí Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. — 4226. El-Jewáb El-Hazm, responsum firmum de traditione, officium esse dicere „Deus est magnus,“ auctore *Soyúti* laudato. — 4227. El-Jewáb El-Hátim, responsum decretorium de quaestione annuli sigillatorii, auctore *Soyúti*, qui illud libro responsorum juridicorum *Háwi* inscripto inseruit. — 4228. El-Jewáb El-Zeki, responsum idoneum de quisquiliis *Ibn-elkerekii*, auctore *Soyúti*. Est inter ejus consessus. — 4229. El-Jewáb El-Shafi, responsum salubre de quaestione importuna, auctore Háfitz *Shehab-ed-din Ahmed Ben Alí Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. Respondit hic de statu mortuorum in sepulchro. — 4230. El-Jewáb El-Káfi, responsum sufficiens ei datum, qui de medicamento sanante quaerit. Volumen, quod Sheikh *Shems-ed-din Mohammed Ben Abi Bekr*

في الموعظة لزين الدين سريجا بن محمد الملطي المتوفى سنة ٧٧٠ ٤٢١٥ جنة المتقى في الادعية للشيخ محمد بن علاء الدين حجي الدمشقي المتوفى سنة ثمانمائة عن سبع وثلثين وهو على منوال سلاح المؤمن ٤٢١٦ جنة المريدين ٤٢١٧ جنة الناظرين في معرفة التابعين للحافظ محب الدين محمد بن محمود ابن النجار البغدادي المتوفى سنة ٦٤٣ ٤٢١٨ جنة في مختصر شرح السنة يأتي ٤٢١٩ جنكي نامة تركي لاحمد الكرميانى الشاعر ولدرويش الشاعر في حرب السلطان سليم مع اخيه بايزيد ٤٢٢٠ جنى الجنان وروضة الاذهان ويروى جنان الجنان وقد سبق ٤٢٢١ جنى الجنتين للامام ابى بكر على بن حجة الحموى [المتوفى سنة ٨٣٧] جمع فيه المديح من شعره وشعر غيره وهو فى سنة خمس وثلثين اوله الحمد لله الذى لا يحصى بعض فضل ديوانه الخ ٤٢٢٢ جنى الجناس للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٤٢٢٣ جنى الدانى فى حروف المعانى للشيخ بدر الدين

---

el-jári', praesidium timidi et hortus miseri. Opus paraeneticum, auctore *Zein-ed-dín Serija Ben Mohammed Meleti*, anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuo. — 4215. Jonnet el-mottecki, clypeus timentis Deum. Precationes, quas Sheikh *Mohammed Ben Alá-ed-dín Hají Dimeshcki*, qui anno 800 (inc. 24. Sept. 1397) septem et triginta annos natus obiit, ad rationem operis *Silâh el-mumin* (Arma credentis) edidit. — 4216. Jonnet el-morídín, clypeus adspirantium. — 4217. Jennet el-nátzirín, hortus studiosorum de cognitione eorum, qui socios prophetae secuti sunt, auctore Háfitz *Mohibb-ed-dín Mohammed Ben Mahmúd Ibn-elnejjár Baghdádi*, anno 643 (inc. 29. Mai. 1245) mortuo. — 4218. El-Jonnet, clypeus. Epitome commentarii in opus *Sunnet*, de quo infra videatur. — 4219. Jenk-námeh, liber de re bellica turcice ab *Ahmed-Kermiyáni* Poeta et *Dervish* Poeta in bello, quod Sultan *Selim* cum fratre *Bajezíd* gessit, editus. — 4220. Jená el-jinán we Raudhat el-adzhán, fructus hortorum et viridariorum mentium. Ejusdem libri titulus, ut in praecedentibus videndum, et *Jinán el-jenán* esse traditur. — 4221. Jená el-jennatein, fructus duorum hortorum, auctore Imám *Abu Bekr Ali Ben Hajjet Hamawi*, [anno 837 (inc. 18. Aug. 1433) mortuo]. Poemata et sua et aliorum laudatoria anno 835 (inc. 9. Sept. 1431) hic collegit, et incipit ita: Laus Deo, cujus concilium (*Diwán*) praestantius est, quam ut minima ejus pars cognoscatur etc. — 4222. Jená el-jinás, fructus analogiae, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soguti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 4223. Jená el-dáni, carptura ejus, quod propius est, de particulis sententiarum, auctore Sheikh *Bedr-ed-dín*

مكة وهو مختصر على عشرة ابواب فى الطهارة والصلوة فقط اوله الحمد لله العظيم الخ

٤٢٠٧ جنان الجنان ورياض الاذهان فى شعرآء مصر لابى الحسين احمد بن على الزبيرى المتوفى سنة ٥٦٣ صنّفه سنة ثمان وخمسين وذيّل به اليتيمة ٤٢٠٨ جنان الجناس لصلاح الدين خليل بن ايبك الصفدى المتوفى سنة ٧٦٤ ٤٢٠٩ جنان الجنان فى لغة الفرس للمنشى الشاعر ٤٢١٠ جنان فى مختصر وفيات ابن خلكان يأتى فى الواو ٤٢١١ جنّة الاحكام وجنّة الحكام فى الحيل للشيخ الامام سعيد بن على السمرقندى الحنفى المتوفى سنة وهو كتاب صغير الحجم كالتحيل للخصاف ذكر انّه التقط من الكتب مسائل التحيل والرخص فى العبادات والمعاملات وفيه زيادات يسيرة على الخصاف ٤٢١٢ جنّة الاختيار فارسى لمولانا ضميرى من شعرآء العجم ٤٢١٣ جنّة الاسمآء للامام على بن ابى طالب شرحها الامام حجة الاسلام محمد بن محمد الغزالى المتوفى سنة ٥٠٥ كذا وجد فى بعض الكتب ٤٢١٤ جنّة التجارع وجنّة التجارع

inquilino. Compendium in decem capita divisum, quod de sola purgatione et precatione agit et ita incipit: Laus Deo magno etc. — 4207. Jinán el-jenán we Riyádh el-adzhán, horti animae et viridaria mentium de poetis Aegyptiis. Opus anno 558 (inc. 10. Dec. 1162) ab *Abu'lhosein Ahmed Ben Ali Zobeiri*, qui anno 563 (inc. 17. Oct. 1167) obiit, ad continuandum librum *Yetimet* compositum. — 4208. Jinán el-jinás, horti analogiae, auctore *Saláh-ed-din Khalil Ben Ibek Safedi*, anno 764 (inc. 21. Oct. 1362) mortuo. — 4209. Jinán el-jenán, horti animae de lingua Persarum, auctore *Munshi* Poeta. — 4210. Jinán, horti. Epitome operis *Ibn Khallikáni* de vitis defunctorum (*Wefayát*), de quo in litera *Wáw* videatur. — 4211. Jennet el-ahkám we Jennet el-hokkám, hortus statutorum et armatura judicum de artibus lucri faciendi, auctore Sheikh Imám *Said Ben Ali Samarcandi* Hanefita, anno ... mortuo. Volumen parvi ambitus ad instar libri *Hiyel* a *Khassáf* editi. Commemorat, se e libris quaestiones de istis artibus et licentiis excusandis in cultus divini officiis et commerciis selegisse. Pauca ibi ad librum *Khassáfi* leguntur additamenta. — 4212. Jennet el-akhbár, hortus historiarum. Opus persicum a Molla nostro *Dhamiri* poeta Persico editum. — 4213. Jennet el-asmá, hortus nominum, auctore Imám *Ali Ben Abi Tálib*. Hoc opus, ut in libro aliquo scriptum vidimus, Imám *Hajjet-elislám, Mohammed Ben Mohammed Ghazáli*, qui anno 505 (inc. 10. Jul. 1111) obiit, interpretatus est. — 4214. Jennet el-jázi we Jennet

ما صحّ نسخة عبيد بن احمد بن جحيم لانّه كتبها من عدّة نسخ وقرأها وقال بعضهم املى ابن دريد من حفظه سنة ٣١٧ فما استعان عليها بالنظر فى شىء من الكتب الّا فى النهرة واللقيف وكفى عجبا ان يتمكّن الرجل من علمه كلّ التمكّن ثمّ لا يسلم مع ذلك من الالسن حتى قيل فيه شعر

ابن دريد بقره وفيه غىّ وشرّه
ويدّعى من حفظه وضع كتاب الجمهرة

وهو كتاب العين الّا انّه غيّره ثمّ اختصرها شرف الدين محمد بن نصر بن عنين الشاعر المتوفى سنة ٦١٣. | واختصرها ايضا اسمعيل بن عباد الصاحب وسمّاه الجوهرة ٤٢٠٣ جمهرة فى علم السحر على طريقة العرب والقفط للخوارزمى ٤٢٠٤ جمهرة لابن هلال حسن بن عبد الله العسكرى النحوى المتوفى سنة ٣٩٥ ٤٢٠٥ الجمهور فى الانساب لهشام بن محمد ابن السائب الكلبى ٤٢٠٦ جمّاح المتجاح للشيخ محمود بن فخر الدين المقدسى نزيل

---

omnium probissimum et verissimum exemplum *Obeidi Ben Ahmed Ben Hajej* est, illud enim e pluribus exemplis descripsit et coram viris doctis corrigendi caussa legit. Aliquis *Ibn Doreid* illud anno 297 (inc. 20. Sept. 909) memoriter dictasse dicit, nec ullum, quo memoriam juvaret, inspexisse librum, nisi in verbis hamzatis et dupliciter imperfectis, et satis est admirandum, si homo scientia praesenti prorsus uti potest: nihilominus tamen a linguis maledicis non salvus erat, ut poeta aliquis eum his perstringeret versibus:

*Ibn Doreid* bos est, in eoque impotentia et cupiditas,
Et prae stultitia sua compositionem libri *Jemheret* sibi arrogat.

Est enim idem cum *Kitáb el-ain* passim mutato. Postea *Sheref-ed-dín Mohammed Ben Nasr Ben Anín* Poeta, [anno 630 (inc. 18. Oct. 1232) mortuus], eum in epitomen coegit, itemque *Ismail Ben Abbád El-Sáhib* (princeps), qui epitomen *Jemheret* inscripsit. — 4203. Jemheret fi ilm el-sihr, sylloge de arte magica secundum doctrinam Arabum et Coptorum, auctore *Khowarezmi*. — 4204. Jemheret, sylloge, auctore *Ibn Hilál Hasan Ben Abdallah Asheri* Grammatico, anno 395 (inc. 18. Oct. 1004) mortuo. — 4205. El-Jomhúr, corpus partis melioris selectum de genealogiis, auctore *Hishám Ben Mohammed Ben-elsáib Kelebi*. — 4206. Jenáh el-nejáh, ala prosperi successus, auctore Sheikh *Muhmád Ben Fakhr-ed-dín Mocaddesi*, Mekkae

٤٢٠١ جمهرة الانساب لابى محمد على بن حزم الظاهرى المتوفى سنة ٤٥٦ ولابى محمد هشام بن محمد بن السائب الكلبى المتوفى سنة [٢٠٤] ولابى الفرج على بن الحسين الاصفهانى المتوفى سنة ٣٥٦ ٤٢٠٢ الجمهرة فى اللغة لابى بكر محمد بن الحسن ابن دريد اللغوى المتوفى سنة ٣٢١ وهو كتاب معتبر فى مجلّد اوله الحمد لله الحكيم الخ ذكر فيه انّه الّفه لابى العباس اسمعيل بن عبد الله بن محمد بن ميكال اورد فى اوله ذكر الحروف المعجمة وذكر كتاب العين للخليل وصعوبته فمدحه ثمّ قال اضربناه على تأليف الحروف المعجمة لكونها اتفق وكان علم العامّة بها كعلم الخاصّة فبدأ بالثنائى ثمّ بالثلاثى ثمّ بالرباعى ثمّ ملحق الرباعى وكذا الخماسى والسداسى وملحقاتها وجمع النوادر فى باب مفرد قال وسمّيناه بذلك لانّا اجزنا له الجمهور من كلام العرب يقال انّه املى الجمهرة فى فارس ثمّ املاها بالبصرة وببغداد من حفظه ولذلك يختلف النسخ والنسخة المعوّل عليها هى الاخير وآخرها

4201. Jemheret el-ansáb, genealogiae in corpus collectae, auctoribus *Abu Mohammed Ali Ben Hazm Tzáhiri*, anno 456 (inc. 25. Dec. 1063) mortuo, *Abu Mohammed Hishám Ben Mohammed Ben-elsáib Kelebi*, [anno 204 (inc. 28. Jun. 819)] mortuo et *Abu'lfaraj Ali Ben-elhosein Isfaháni*, anno 356 (inc. 17. Dec. 956) mortuo. — 4202. El-Jemheret fi el-loghat, corpus lexicologicum collectum ab *Abu Bekr Mohammed Ben-elhasan Ibn Doreid* Lexicologo, anno 321 (inc. 1. Jan. 933) mortuo. Opus unius voluminis magni aestimatum, quod ita incipit: Laus Deo sapienti etc. Auctor se illud *Abu'labbáso Ismail Ben Abdallah Ben Mohammed Ben Mikál* composuisse narrat, et ab initio literas punctis notatas describit librumque *Ain*, quem *Khalil* edidit, et quam ille difficilis sit, laude interposita commemorat. Tum adjicit: Id ita, inquit, instituimus, ut primo compositionem literarum punctis notatarum aggrederemur, quod insigniores sunt easque vulgus aeque bene cognoscit ac proceres. Incipit autem a nominibus duarum literarum, et pergit ad nomina trium et quatuor literarum hisque adjecta, et eodem modo ad nomina quinque et sex literarum et huc pertinentia, raros casus autem et anomalos in capite singulari collegit. „Opus, inquit, *Jemheret* nominavimus, quoniam in id majorem et lectissimam linguae arabicae partem recepimus.“ *Ibn Doreid El-Jemheret* primum in Persia et tum Basrae et Baghdádi memoriter dictasse traditur, quam ob causam exempla differunt; exemplum autem, in quo prae ceteris fiducia ponitur, Baghdadicum, et recentissimum

الكناني المتوفى سنة ٦٨٠ وشرح قاسم بن محمد الواسطي وشرح ابي عبد الله محمد بن علي ابن حميدة الحلبي المتوفى سنة ٥٥٠ وشرح خلف بن فتح القيسي المتوفى سنة ٤٣٤ وهو شرح مشكله ومن شروح ابياته وشواهده شرح علي بن عبد الله الوهراني المتوفى سنة ٦١٥ وشرح الشواهد لابي العلاء احمد بن عبد الله المعري المتوفى سنة ٤٤١ ولم يتمّ وسمّاه عون الجمل وشرح ابياته لابي العباس احمد بن عبد الجليل التدميري المتوفى سنة [٥٥٥] وشرح جمل الدين عبد الله بن يوسف بن هشام النحوي المتوفى سنة ٧٦٢ وهو شرح الشواهد ايضا ومن الحواشي عليه تعليقة ابي موسى عيسى بن عبد العزيز الجزولي النحوي المتوفى سنة ٦٠٧

٤١٩٨ جمل في النحو ايضا لابي عبد الله محمد بن احمد بن هشام النحوي المتوفى سنة ٥٧٠ ٤١٩٩ جمل في الجدل للامام ابي البركات عبد الرحمن بن محمد الانباري النحوي المتوفى سنة ٥٧٧ ٤٢٠٠ جمل في الكلام للامام فخر الدين محمد بن عمر الرازي المتوفى سنة ٦٠٦

*Ibn-elsáigh Kináni*, anno 680 (inc. 22. Apr. 1281) mortuus — *Cásim Ben Mohammed Wásiti* — *Abu Abdallah Mohammed Ben Ali Ben Homeida Halebi*, anno 550 (inc. 7. Mart. 1155) mortuus — *Khalaf Ben Fat'h Caisi*, anno 434 (inc. 21. Aug. 1042) mortuus, qui non nisi locos ejus obscuriores explanavit. — Versus ejus et locos probantes *Ali Ben Abdallah Wahráni*, anno 615 (inc. 30. Mart. 1218) mortuus, commentatus est, et versus probantes tantum *Abu'lfatá Ahmed Ben Abdallah Maarri*, anno 449 (inc. 10 Mart. 1057) mortuus, qui commentarium, sui titulum *Aun El-Jomel* dedit, non absolvit. Porro versus interpretati sunt *Abu'labbás Ahmed Ben Abd-el-jelil Tedmíri*, anno [555 (inc. 12. Jan. 1160)] mortuus — et *Jemál-ed-dín Abdallah Ben Yusuf Ben Hishám* Grammaticus, anno 762 (inc. 11. Nov. 1360) mortuus, qui simul locos probantes explicuit, et inter eos, qui glossas ad hunc commentarium ediderunt, *Abu Musa Isa Ben Abd-el-aziz Jozúli* Grammaticus nominandus est, qui anno 607 (inc. 25. Jun. 1210) obiit. — 4198. Jomel fi el-nahw, pariter propositiones grammaticae, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed Ben Hishám* Grammatico, anno 570 (inc. 2. Aug. 1174) mortuo. — 4199. Jomel fi el-jedl, propositiones de topica, auctore Imám *Abu'lberakát Abd-el-rahman Ben Mohammed Anbári* Grammatico, anno 577 (inc. 17. Mai. 1181) mortuo. — 4200. Jomel fi el-kelám, propositiones de theologia scholastica, auctore Imám *Fakhr-ed-dín Mohammed Ben Omar Rázi*, anno 606 (inc. 6. Juli. 1209) mortuo. —

احمد البغدادي النحوي المتوفى سنة ٥٦٧ وشرح ابي علي الحسين بن عبد العزيز الفهري البَلَنْسي المتوفى سنة ٦٠٩ وشرح ابي بكر محمد بن عبد الله العبقري القرطبي المتوفى سنة ٥٦٧ وله شرح اصغر منه [قلت قال السيوطي في طبقات النحاة الف شرحين على الجمل كبيرًا وصغيرًا انتهى ولا ادري ان هذين الشرحين على اي جمل ولعلّ رأى المصنّف صغيرهما انتهى] وشرح ابي القاسم الحسين بن الوليد المعروف بابن العريف المتوفى [بطَلَيْطِلَة] سنة ٣٦٩ وشرح ابي القاسم عبد الرحمن بن عبد الله السهيلي المتوفى سنة ٥٨١ ولم يتمّ وشرح ابي اسحاق ابرهيم بن احمد الغافقي المتوفى سنة ٦٠٠ وهو شرح كبير وشرح ابي الحجاج يوسف بن سليمان المعروف بالاعلم الشنتمري النحوي المتوفى سنة ٤٧٦ وله شرح ابياته ايضا وشرح [ابي الفتوح] ثابت بن محمد الجرجاني الاندلسي المتوفى سنة ٤٣١ وشرح محمد بن علي [المعروف] بالشامي الغرناطي المتوفى سنة ٥٨٠ وشرح علي بن قاسم بن الدقاق الاشبيلي المتوفى سنة ٦٠٥ وشرح ابي الحسن علي بن احمد ابن بادش الغرناطي النحوي المتوفى سنة ٥٢٨ وشرح علي بن محمد ابن الصائغ

*Abdallah Ben Ahmed Baghdádi* Grammaticus, anno 567 (inc. 4. Sept. 1171) mortuus. singulari opere refutavit — *Abu Ali Hosein Ben Abd-el-aziz Fihri Balensi*, anno 679 (inc. 3. Maii 1280) mortuus — *Abu Bekr Mohammed Ben Abdallah Abcari Cortubi*, anno 567 (inc. 4. Sept. 1171) mortuus. Idem commentarium priore minorem emisit. [*Soyúti* in Classibus Grammaticorum: „Duos, inquit, commentarios composuit ad *El-Jomel* majorem et minorem," at vero nescio, ad quemnam librum *Jomel* inscriptum hos commentarios composuerit, et fortasse *Soyúti* minorem vidit] — *Abu'lcásim Hosein Ben-elvelid*, vulgo *Ibn-elarif* dictus et [Toleti] anno 390 (inc. 13. Dec. 999) mortuus — *Abu'lcásim Abd-el-rahman Ben Abdallah Soheili*, anno 581 (inc. 4. Apr. 1185) mortuus, qui commentarium non absolvit — *Abu Is'hac Ibrahim Ben Ahmed Ghásicki*, anno 740 (inc. 31. Mai. 1340) mortuus, cujus commentarius magnus est — *Abu'lhejjáj Yusuf Ben Soleimán Shentemeri* Grammaticus, vulgo *El-Alem* dictus et anno 476 (inc. 21. Mai. 1083) mortuus, qui commentarium ad versus quoque edidit — [*Abu'lfatáh*] *Thábit Ben Mohammed Jorjáni Andalusi*, anno 431 (inc. 23. Sept. 1039) mortuus — *Mohammed Ben Ali Gharnáti*, vulgo *Shámi* dictus et anno 715 (inc. 7. Apr. 1315) mortuus — *Ali Ben Cásim Ben-elvelcác Ishbili*, anno 605 (inc. 16. Jul. 1208) mortuus — *Abu'lhasan Ali Ben Ahmed Ibn Bádish Gharnáti* Grammaticus, anno 528 (inc. 1. Nov. 1133) mortuus — *Ali Ben Mohammed*

نافع مفيد لولا طوله بكثرة الامثلة قالوا هو من الكتب المباركة لم يشتغل به احد الّا انتفع به ويقال انّه ألّفه بمكة إذا فرغ بابًا طاف اسبوعًا ودعا الله ان يغفر له وان ينتفع به وله شروح احسنها شرح الاستاذ ابى محمد عبد الله ابن السيد البطليوسى المتوفى سنة اله سمّاه اصلاح الخلل الواقع في الجمل وهو كبير فى مجلّد ضخم اوله الحمد لله الذى لم يتّخذ ولدًا الخ ذكر فيه انّ الزجاجى قد نزع فيه المنزع الجميل فانّه حذف الفصول واختصر الطويل غير انّه قد افرط فى الايجاز فتجده فى كثير من كلامه بعيد الاشارة فرأى ان ينبّه على اغلاطه والمختل من كلامه ثمّ انتقى بالكلام فى ابياته وما يحضره من اسماء قائليها وذكر ما يتّصل بالشاهد من بعده او من قبله سمّاه الخلل فى شرح ابيات الجمل وهو اصغر من الشرح حجمًا اوله الحمد لله الذى علمنا ما لم نكن نعلم الخ ومنها شرح طاهر بن احمد المعروف بابن بابشاذ النحوى المتوفى سنة ٤٥٢ وعلى هذا الشرح ردّ لابن الخشاب عبد الله بن

et adnotationum utilium plenus, at ob nimiam exemplorum allatorum copiam longior. E libris eum esse dicunt benedictis, quo nullus occupetur, nisi utilitate inde percepta. *Zejjáji* eum Mekkae composuisse, et capite absoluto septies Kabam circumiisse et Deum invocasse traditur, ut sibi peccata condonaret et ipse ex hoc opere utilitatem caperet. Plures in eum commentarii exstant, quorum praestantissimum *Isláh el-khalel el-wácki fi El-Jomel* inscriptum magister *Abu Mohammed Abdallah Ibn-elseyyid Botolyúsi*, anno 521 (inc. 17. Jan. 1127) mortuus, composuit. Magnus hic est unoque volumine crasso comprehensus, et incipit ita: Laus Deo, qui nullum amicum (*Weli*) adsciscit etc. Dicit ille, *Zejjáji* ibi pulchrum sibi statuisse terminum, se autem superflua amputasse et longiora in brevius contraxisse. Verumtamen modum excessit in brevitatis studio et in multis, quae disputat, eum ab iis abesse vides, quae explicanda sunt. Voluit autem auctoris errores et quae in iis, quae disseruit, vitiosa essent, in lucem proferre. Denique de versibus quoque ab auctore laudatis disputavit deque nominibus poetarum ab eo allatis, qui illos scripserant, et nexum loci probantis cum iis, quae eum ibi, unde assumtus est, aut praecedunt aut sequuntur, indicat, et hunc tractatum, qui tenuiori est ambitu, quam commentarius, et ita incipit: Laus Deo, qui nos docuit, quae nescivimus etc., *El-Hotel fi shark abyát El-Jomel* inscripsit. — Porro librum commentati sunt *Táhir Ben Ahmed* Grammaticus, vulgo *Ibn Bábeshádz* dictus et anno 454 (inc. 15. Jan. 1062) mortuus, cujus commentarium *Ibn-el-khashshább*

سنة [٦١٩] وشرح احمد بن عبد المؤمن الشريشي المتوفى سنة ٦١٩ وله تقييد عليه غير هذا الشرح وشرح ابى عبد الله محمد بن جعفر الانصارى البَلَنْسى المتوفى بمرسية سنة ٥٨٦ وشرح محمد بن على الغرناطى المتوفى سنة ٧١٥ وشرح ابى الحسن على بن حسين الباقولى وكان حيًّا فى سنة ٥٣٦ وسمّاه الجواهر فى شرح جمل عبد القاهر ومنها شروح ثلاثة لابى الحسن على ابن مؤمن بن عصفور النحوى المتوفى سنة ٦٦٩ وشرح عمر بن عبد المجيد الزندى وشرح ابى الحسن على بن ابرهيم الانصارى البَلَنْسى المتوفى سنة ٥٨١ سمّاه الحلل وشرح الشيخ شمس الدين محمد بن ابى الفتح بن الفضل بن على البعلى الحنبلى المتوفى سنة [٧٠٩] اوله الحمد لله الذى خلق الانسان وعلمه البيان الخ وذكر فيه انّه اكثر وضوحًا من شرحى مصنفه وشرح ابن الخشاب وفرغ بدمشق فى جمادى الاخرة سنة ٦١٥ ومنها شرح مسمّى بالايجاز اوله الله احمد على توالى نعمه الخ ٤١٩٧ الجمل الكبير فى النحو ايضا للشيخ ابى القاسم عبد الرحمن بن اسحق الزجاجى النحوى المتوفى سنة ٣٣٩ وهو كتاب

---

1212)] mortuus — *Ahmed Ben Abd-el-mumin Sherishi*, anno 619 (inc. 15. Febr. 1222) mortuus, qui praeter commentarium opus in has propositiones edidit, quod *Tecyid* inscripsit — *Abu Abdallah Mohammed Ben Jafar Ansári Balensi*, Murciae anno 586 (inc. 8. Febr. 1190) mortuus — *Mohammed Ben Ali Gharnáti*, anno 715 (inc. 7. Apr. 1315) mortuus — *Abu'lhasan Ali Ben Hosein Báculi*, qui anno 539 (inc. 4. Jul. 1144) vixit, et commentarium *El-Jewáhir fi sharh Jomel Abd-el-cáhir* inscripsit — *Abu'lhasan Ali Ben Mumin Ben Osfúr* Grammaticus, anno 669 (inc. 20. Aug. 1270) mortuus, qui tres ejus commentarios composuit — *Omar Ben Abd-el-mejíd Zendi* — *Abu'lhasan Ali Ben Ibrahim Ansári Balensi*, anno 571 (inc. 22. Jul. 1175) mortuus, qui commentarium *El-Holel* inscripsit — Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ben Abi'lfat'h Ben-elfadhl Ben Ali Bali* Hanbalita, anno [709 (inc. 11. Jun. 1309)] mortuus, cujus commentarius ita incipit: Laus Deo, qui hominem creavit eumque eloquentiam docuit etc. Eum dicit clariorem esse commentario auctoris utroque et commentario *Ibn-elkhashshábi*, opusque Damasci Jomádi II anni 695 (inc. 10. Nov. 1295) absolvit. Pariter commentarius huc pertinet *Ijáz* inscriptus, qui ita incipit: Laudo Deum pro continuis ejus beneficiis etc. — 4197. El-Jomel El-Kebir, corpus propositionum majus. Pariter opus grammaticum, auctore Sheikh *Abu'lcásim Abd-el-rahman Ben Is'hac Zejjáji* Grammatico, anno 339 (inc. 20. Jun. 950) mortuo. Liber est fructuosus

المنطق واحكامه وشرحه الشهاب ابو جعفر احمد بن احمد بن عبد الرحمن المعروف بابن الاستاد التدرومى التلمسانى شرحا ممزوجا وسمّاه كفاية العمل اوله الحمد لله الذى فضّل ذوى العقل الخ ونظمه ابو عبد الله محمد بن مرزوق التلمسانى [المتوفى سنة ٨٤٢] ثمّ انّ الشيخ برهان الدين ابرهيم بن عمر البقاعى هذّب ذلك المنظوم وحرّره وفرغ فى ثالث عشر رجب سنة ١١٨ اوله الحمد لله على ما انعم الخ ٤١٩٦ جمل فى النحو للشيخ عبد القاهر بن عبد الرحمن الجرجانى المتوفى سنة ٤٧٤ وهو مختصر يقال له الجرجانيّة ايضا على خمسة فصول آ فى المقدّمات ب فى عوامل الافعال ج فى عوامل الحروف د فى عوامل الاسماء ه فى اشياء منفردة اوله الحمد لله حمد الشاكرين الخ وله شروح منها شرح ابى محمد عبد الله بن احمد ابن الخشاب البغدادى النحوى المتوفى سنة ٥١٧ سمّاه المرتجل وترك ابوابا من وسط الكتاب لم يتكلّم عليها وشرح ابى محمد عبد الله بن محمد المعروف بابن السيد البطليوسى المتوفى سنة ٥٢١ وشرح ابى الحسن على بن محمد المعروف بابن الخروف الحضرمى النحوى المتوفى

---

quibus fundamenta et praecepta logicae confirmantur. Eas *Shehâb-ed-dîn Abu Jafar Ahmed Ben Ahmed Ben Abd-el-rahman Tedrûmi Tilimsâni*, vulgo *Ibn-elostâd* dictus, textu admixto commentatus est, commentariumque, qui ita incipit: Laus Deo, qui intelligentia praeditos praetulit etc., *Kifâyet el-amel* inscripsit. Metrice librum *Abu Abdallah Mohammed Ben Merzûc Tilimsâni*, [anno 842 (inc. 24. Jun. 1438) mortuus], exaravit, et hanc recensionem poeticam serius Sheikh *Borhân-ed-dîn Ibrahîm Ben Omar Becâï* diligenter perpolivit et accurate recognovit. Finivit die tertio decimo mensis Rejeb anni 861 (inc. 29. Nov. 1456), et incipit editio haec ita: Laus Deo pro beneficiis, quae contulit etc. — 4196. Jomel fi el-nahw, propositiones grammaticae, vulgo *Jorjâni*cae dictae, auctore Sheikh *Abd-el-câhir Ben Abd-el-rahman Jorjâni*, anno 474 (inc. 11. Jun. 1081) mortuo. Compendium est in quinque sectiones divisum — de praemissis praemittendis — de regentibus verborum — de regentibus particularum — de regentibus nominum — de rebus distinctis — et incipit ita: Laus Deo talis, quali grati celebrant etc. Plures in illud commentarios scripserunt, ut *Abu Mohammed Abdallah Ben Ahmed Ibn-elkhashshâb Baghdâdi* Grammaticus, anno 567 (inc. 4. Sept. 1171) mortuus, qui commentarium *El-Mortejel* inscripsit, at medio in libro capita praetermisit, de quibus nihil disputat — *Abu Mohammed Abdallah Ben Mohammed Belolyûsi*, vulgo *Ibn-elseyyid* dictus et anno 521 (inc. 17. Jan. 1127) mortuus — *Abu'lhasan Ali Ben Mohammed Hadhremi* Grammaticus, vulgo *Ibn-elkharûf* dictus et anno [609 (inc. 3. Jun.

الاسلام للحافظ ابى عبد الله محمد بن ابى نصر فتوح الحميدى الاندلسى المتوفى سنة ٤٨٨ ٤١٨٩ جمل الدلائل فى التعبير ٤١٩٠ جمل الظرائف ٤١٩١ جمل الغرائب للقاضى بيان الحق شهاب الدين محمود بن ابى الحسن النيسابورى المتوفى سنة جمع فيه غرائب الحديث ورتّب على اربعة عشر بابًا اوله الحمد لله الذى بحمده ابتدا كلّ مقال الخ ٤١٩٢ الجمل المأثورة لنجم الدين ابى حفص عمر بن محمد النسفى الحنفى المتوفى سنة ٥٣٧ ٤١٩٣ جمل مصالح الانفس والابدان لابى زيد احمد بن سهل البلخى المتوفى سنة ٣٤٠ ٤١٩٤ جمل فى النحو للاديب الفاضل حسين بن احمد المعروف بابن خالويه النحوى الهمدانى المتوفى سنة ٣٧٠ ٤١٩٥ جمل فى مختصر نهاية الامل فى المنطق يأتى فى النون وهو جمل القواعد لافضل الدين محمد بن ناماور [ابن عبد الملك] الخونجى [الشافعى] المتوفى سنة ٦٤٩ ذكر فيه انّه صنّفه لجمع من كبار العلماء من اخوانه فقال هذه جمل تنضبط بها قواعد

el-islám, summa historiae *Islámi*, auctore Háfitz *Abu Abdallah Mohammed Ben Abi Nasr Futúh Homeidi Andalusi*, anno 488 (inc. 11. Jan. 1095) mortuo. — 4189. Jaml el-deláïl, summa argumentorum de interpretatione somniorum. — 4190. Jaml el-tzaráïf, summa elegantiarum. — 4091. Jaml el-gharáïb, summa rerum singularum memoratu dignarum, auctore Cádhi *Beyán-elhacc Sheháb-ed-dín Mahmúd Ben Abi'lhasan Nisábúri*, anno ... mortuo, qui hic dictiones rariores, quae in traditionibus leguntur, collegit et in quatuordecim capita distribuit. Incipit ita: Laus Deo, a cujus laude omnis oratio incipit etc. — 4192. El-Jomel El-Mathúret, phrases usu receptae, auctore *Nejm-ed-dín Abu Hafs Omar Ben Mohammed Neseft* Hanefita, anno 537 (inc. 27. Jul. 1142) mortuo. — 4193. Jaml mesálih el-anfos we el-abdán, summa rerum animis et corporibus convenientium, auctore *Abu Zeid Ahmed Ben Sahl Balkhi*, anno 340 (inc. 9. Jun. 951) mortuo. — 4194. Jomel fi el-nahw, propositiones grammaticae, auctore philologo bene merito *Hosein Ben Ahmed Hemdáni* Grammatico, vulgo *Ibn Khalaweih* dicto et anno 370 (inc. 17. Jul. 980) mortuo. — 4195. Jomel fi mokhtaser Nihâyet el-amel, propositiones. Epitome operis logici *Nihâyet el-amel* (finis spei) inscripti, de quo litera *Nún* videatur. Summa est fundamentorum logicorum, et auctor *Afdhal-ed-dín Mohammed Ben Námawer* [*Ben Abd-el-melik*] *Khunji* [Shafiita], anno 649 (inc. 26. Mart. 1251) mortuus, se illam pluribus viris summe doctis inter amicos suos composuisse narrat, et: Hae sunt, inquit, propositiones,

لابى عبيدة معمر بن مثنى اللغوى المتوفى سنة [٢١٠] ولیحیی بن زیاد الفرّاء المتوفى سنة ٢٠٧

٤١٧٩ الجمع والبيان فى تأريخ قيروان لابى الغريب الصنهاجى المتوفى سنة ٤١٨٠ الجمع فى الحضر بعذر المطر للشيخ تقى الدين على بن عبد الكافى السبكى المتوفى سنة ٧٥٦ ٤١٨١ الجمع والتفريق فى انواع البديع لجلال الدين السيوطى ٤١٨٢ الجمع والفرق للامام ابى محمد عبد الله بن يوسف الجوينى الشافعى المتوفى سنة [٤٣٨] ولسراج الدين يونس بن عبد المجيد الارمينى المتوفى سنة ٧٢٥ ٤١٨٣ الجمع بين التوحيد والتعظيم لشمس الدين ابى ثابت محمد بن عبد الملك الديلمى مختصر على تسعة فصول الفه سنة ٨٩٩ ٤١٨٤ جملة الاحكام فى الحديث ومختصره ٤١٨٥ جملة الاحكام للناطفى سبق فى الالف ٤١٨٦ جمل الاصول لمحمد بن السرى المعروف بابن السراج النحوى المتوفى سنة ٣١٦ ٤١٨٧ جمل اصول الدين للامام ابى سلمة محمد بن محمد السمرقندى ٤١٨٨ جمل تاريخ

et dualis, auctoribus *Abu Obeida Mamar Ben Mothanna* Lexicologo, anno [210 (inc. 24. Apr. 825)] mortuo, et *Yahya Ben Ziyád Ferrá*, anno 207 (inc. 27. Mai. 822) mortuo. — 4179. El-Jam'o we El-Beyán, sylloge et descriptio. Historia Cairawanae, auctore *Abu'lgharíb Sinháji*, anno ... mortuo. — 4180. El-Jam'o fi el-hadhr, conventus in habitaculo de pluvia excusandus, auctore Sheikh *Tacki-ed-dín Ali Ben Abd-el-káfi Sobki*, anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) mortuo. — 4181. El-Jam'o we El-Tefríc, conjunctio et disjunctio de generibus ornate dicendi, auctore *Jelál-ed-dín Soyúti*. — 4182. El-Jam'o we El-Farc, conjunctio et separatio, auctoribus Imám *Abu Mohammed Abdallah Ben Yusuf Joweini* Shafiita, anno [438 (inc. 8. Jul. 1046)] mortuo, et *Siráj-ed-dín Yunos Ben Abd-el-mejíd Irmini*, anno 725 (inc. 18. Dec. 1324) mortuo. — 4183. El-Jam'o bein El-Tauhíd we El-Tatzím, conjunctio doctrinae de uno Deo et venerationis divinae. Compendium in novem sectiones divisum, quod *Shems-ed-dín Abu Thábit Mohammed Ben Abd-el-melik Deilemi* anno 899 (inc. 12. Oct. 1493) composuit. — 4184. Jomlet el-ahkám, summa statutorum de re traditionaria et hujus libri epitome. — 4185. Jomlet el-ahkám, summa statutorum, auctore *Nátifi*. Videatur supra in litera *Elif*. — 4186. Jaml el-osúl, summa principiorum, auctore *Mohammed Ben-elseri* Grammatico, vulgo *Ibn-elserráj* dicto et anno 316 (inc. 25. Febr. 928) mortuo. — 4187. Jaml osúl ed-dín, summa principiorum religionis, auctore Imám *Abu Salama Mohammed Ben Mohammed Samarcandi*. — 4188. Jaml tarikh

وشرح ابى على الحسن بن الخطير النعمانى الظهير الفارسى المتوفى سنة ٥٩٨ وسمّاه الحجّة اختصره
من كتاب الافصاح فى تفسير الصحاح للوزير ابن هبيرة وزاد عليه اشياء ولخّصه الحافظ شهاب
الدين احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ ٤١٧٤ الجمع بين الكتب الستة
لابن الخرّاط ٤١٧٥ الجمع بين صحاح الجوهرى وغريب المصنّف فى اللغة لابى اسحق ابرهيم
5 ابن قاسم البطليوسى المعروف بالاعلم النحوى المتوفى سنة ٦٣٢ ٤١٧٦ الجمع والتقريب فى
ترتيب مغنى اللبيب للشيخ الفقيه الامام الخطيب المدرّس العالم العلّامة المفتى ابى عبد الله
محمد بن الشيخ مقدسى المرحوم ابى القاسم الانصارى الشهير بالرصاع أوله الحمد لله الذى
اذلّت بلاغة كلامه اعناق ارباب البلاغة والفصاحة الخ ٤١٧٧ الجمع بين العباب والمحكم فى
اللغة لتاج الدين ابى محمد احمد بن عبد القادر المعروف بابن مكتوم المتوفى سنة ٧٤١ ثمّ
10 لخّصه وسمّاه المشوق المعلم فى تلخيص الجمع بين العباب والمحكم ٤١٧٨ الجمع والتثنية

---

est] — et *Abu Ali Hasan Ben-elkhatir Nomani Tzahir Farisi*, anno 598 (inc. 1. Oct. 1201) mortuus, qui commentarium *El-Hajjet* inscripsit, eumque ex libro *El-Ifsáh fi tefsir El-Sihah* ab *Ibn Hubeira* Weziro edito extraxit, et ei nonnulla addidit. Hafitz *Shehab-ed-din Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascalani*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuus, potiora ejus selecta emisit. — 4174. El-Jam'o bein el-kotob el-sittet, conjunctio sex librorum de re traditionaria canonicorum, auctore *Ibn-elkharrát*. — 4175. El-Jam'o, conjunctio operum Sihah a Jauheri editi et Gharib el-mosannef. Opus lexicologicum, auctore *Abu Is'hac Ibrahim Ben Casim Botolyúsi* Grammatico, vulgo *Alem* dicto et anno 646 (inc., 26. Apr. 1248) mortuo. — 4176. El-Jam'o we El-Tecrib, conjunctio et appropinquatio de dispositione operis *Moghni el-tebib*, auctore Sheikh Jurisconsulto Imám Concionatore Professore docto viro eruditissimo Mufti *Abu Abdallah Mohammed Ben El-Sheikh Mocaddesi* beati *Abu'lcásim Ansári*, vulgo *Radhdhá'* dicto. Incipit ita: Laus Deo, qui suae orationis eloquentia colla eorum, qui se eloquentes et facundos putant, deprimit etc. — 4177. El-Jam'o bein El-Ohab we El-Mohkem, conjunctio operum *Ohab* et *Mohkem*. Opus lexicologicum, auctore *Táj-ed-din Abu Mohammed Ahmed Ben Abd-el-cádir*, vulgo *Ibn Mektúm* dicto et anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuo, qui serius potiora ejus edidit in epitome *El-Moshewric El-Moallim fi talkhis El-Jam'i bein El-Ohab we El-Mohkem*. — 4178. El-Jam'o we El-Tethniyet, pluralis

قال ثمّ ميّز بان يسوق الحديث ثمّ يقول الى هنا انتهت رواية البخارى مثلا ومن هنا زاده البرقانى وهذا واضح ثمّ ميّز باخفى منه فانّه ربّما يسوق الحديث كاملا اصلًا وزيادة ثمّ يقول لفظ كذا زاده فلان ونحو ذلك فقد حصل التمييز اجمالًا وتفصيلًا وقال ابن الاثير فى جامع الاصول واعتمدت فى النقل من الصحيحين على ما جمعه الحميدى فى كتابه فانّه احسن فى ذكر طرقه واستقصى فى ايراد رواياته واليه المنتهى فى جمع هذين الكتابين انتهى وله شروح منها شرح عون الدين ابى المظفر يحيى بن محمد المعروف بابن هبيرة الوزير [الحنبلى] المتوفى سنة ٥٦٠ كشف عمّا فيه من الحكم النبويّة [قال ابن شهبه فى تأريخه وسمّاه الايضاح عن معانى الصحاح فى عدّة مجلّدات ولمّا بلغ فيه الى حديث من يرد الله به خيرًا الخ شرح الحديث وتكلّم عليه معنى الفقه قال به الكلام الى ذكر مسائل الفقه المتّفق عليها والمختلف فيها فافرده الناس من الكتاب وجعلوه مجلّدًا وسمّوه بكتاب الافصاح وهو قطعة منه انتهى]

*Bircáni*," et adjicit haec: „Tum, inquit, distinxit eo, quod traditionem objectum directum fecit," et addit: „Ad hunc usque locum v. c. relatio *Bokhárii* pertinet, et hic additamenta *Bircánii* incipiunt," quae ratio satis clara est. Nonnunquam vero distinctione utitur tectiore; saepe enim traditionem totam, archetypum dico et additamenta, objectum fecit directum, et interdum dicit: Eam vocem hic vel ille auxit et quae sunt alia, unde distinctionem summariam et singularum partium consecutus est. *Ibn-elathir* in *Jámi' el-osúl*: „In iis, inquit, quae ex utroque *Sahih* assumo, confido illis, quae *Homeidi* in suo libro conjunxit. Hic enim egregiam ingressus est rationem in commemorandis suis viis, inque afferendis relationum auctoritatibus maximam adhibuit diligentiam, et summum in hoc libro tentatum est pro utroque *Sahih* apte conjungendo." — Plures in hoc opus commentarios composuerunt, ut *Aun-ed-din Abúlmolzaffer Yahya Ben Mohammed* Wezirus [Hanbalita], vulgo *Ibn Hobeira* dictus et anno 560 (inc. 18. Nov. 1164) mortuus, qui in suo commentario apophthegmata prophetica, quae ibi inveniuntur, subtilius descripsit. [*Ibn Shohbeh* in suo *Tarikh*: Inscripsit ille, inquit, commentarium plura volumina complectentem *El-Idhâh an mâni El-Sihâh*, et cum ibi ad traditionem pervenisset „*Men yarid allah bihi kheiran*" etc., eam commentatus est, de eaque juridice disputavit, ita ut hac occasione oblata mentio de quaestionibus juridicis injiceretur, de quibus vel consentiebatur vel dissentiebatur. Itaque viri docti hanc partem separatam a libro ediderunt eamque volumen peculiare *Kitáb el-ifsáh* inscriptum fecerunt, quod non nisi pars illius operis

ذكره الحافظى وللشيخ ابى محمد عبد الحقّ ابن عبد الرحمن الاشبيلى المتوفى سنة ٥٨٢ ولابى محمد اسمعيل بن احمد المعروف بابن الفرات السرخسى الهروى المتوفى سنة ٤١٤ ولابى جعفر احمد بن محمد القرطبى المعروف بابن ابى حجة المتوفى سنة ٦٤٢ ولابى بكر احمد بن محمد البرقانى ولابى مسعود ابرهيم بن محمد بن عبيد الدمشقى رتّبوا على المسانيد دون الابواب

٤١٧٣ الجمع بين الصحيحين للامام الحافظ ابى عبد الله محمد بن ابى نصر فتوح الحميدى الاندلسى المتوفى سنة ٤٨٨ رتّب الاحاديث على حسب فضل الصحابى الراوى فقدّم احاديث ابى بكر وباقى الخلفاء الاربعة ثمّ تمام العشرة قال العراقى فى شرح الالفيّة له انّ الحميدى زاد فى جمعه الفاظا وتتمّات ليست فى واحد منهما من غير تمييز وهذا ممّا انكر عليه لانّه جمع بين كتابين فمن اين يأتى الزيادة وامّا عبد الحقّ فانّه اتى بالفاظ الصحيح انتهى ونقل البقاعى فى حاشية شرح الالفيّة عن الحميدى انّه قال وربّما زدت بزيادات من تتمّات وشرح لبعض الفاظ الحديث وقفت عليها فى كتب من اعتنى بالصحيح كالاسمعيلى والبرقانى

---

*Háfitzi* laudat — Sheikh *Abu Mohammed Abd-el-hacc Ibn Abd-el-rahman Ishbíli*, anno 582 (inc. 24. Mart. 1186) mortuo — *Abu Mohammed Ismail Ben Ahmed Serakhsi Herewi*, vulgo *Ibn-elfórát* dicto et anno 414 (inc. 26. Mart. 1023) mortuo — *Abu Jafar Ahmed Ben Mohammed Cortubi*, vulgo *Ibn Abi Hojja* dicto et anno 642 (inc. 9. Jun. 1244) mortuo — *Abu Bekr Ahmed Ben Mohammed Bircáni* — *Abu Mes'úd Ibrahím Ben Mohammed Ben Obeid Dimeshcki*, qui omnes secundum auctoritates traditionum, non secundum capita disponébant. — 4173. El-Jam'o bein El-Sahíhein, conjunctio utriusque *Sahíh*, auctore Imám Háfitz *Abu Abdallah Mohammed Ben Abi Nasr Fatúh Homeidi Andalusi*, anno 488 (inc. 11. Jan. 1095) mortuo, qui traditiones secundum praestantiam sociorum prophetae referentium digessit, ut primo loco traditiones *Abu Bekri* et ceterorum quatuor Khalifarum poneret, et tum omnes decem socios subjungeret. *Irácki* in commentario, quem ad *Alfiya* scripsit: „*Homeidi*, inquit, in suo *Jam'o* verba et supplementa auxit, quae in neutro libro inveniuntur, ita tamen, ut ea nullo signo distingueret; quod ei vitio vertebatur, cum duos libros conjungeret. Unde igitur incipiunt additamenta? *Abd-el-hacc* contra verba *Sahihi* propria affert.“ — *Becáï* in glossis ad commentarium *Alfiyae* illum *Homeidi* dixisse narrat: „Saepe e supplementis additamenta adjeci et explicationem nonnullorum verborum in re traditionaria peculiarium, quae in libris eorum legi, qui curam in *Sahíh* posuerant, ut *Ismaili* et

الجوامع ٤١٦٧ جمع الرعاية فى القرأة ٤١٦٨ جمع العلوم فى فروع الحنفيّة ٤١٦٩ جمع الخلاق ٤١٧٠ جمع المثنّاة فى اخبار اللغويّين والنحاة لتاج الدين ابى محمد احمد بن عبد القادر المعروف بابن مكتوم المتوفى سنة ٧٤١ قيل هو كتاب كبير فى نحو عشر مجلّدات لكنّه لم ينتشر وبقى فى المسودة فتفرّقت ٤١٧١ جمع النهاية فى بدء الخير وغايته مختصر فى الحديث للشيخ ابى محمد عبد الله بن اسعد بن ابى جمرة الازدى الاندلسى المتوفى سنة اوله الحمد لله حقّ حمده الخ ذكر فيه انّه اخذ من البخارى ثلثمأئة حديث ويضع بحذف الاسانيد ما عدا راوى الحديث ليسهل حفظها ثمّ شرحه وسمّاه بهجة النفوس وحلّيها بمعرفة ما عليها وما لها اول الشرح الحمد لله الذى فتق رتق ظلمات جهالات القلوب الخ ٤١٧٢ الجمع بين الصحيحين صحيح البخارى وصحيح مسلم للامام ابى محمد حسين بن مسعود الفرّاء البغوى المتوفى سنة ٥١٦ وللامام ابى بكر محمد بن عبد الله بن محمد الجوزقى النيسابورى المتوفى سنة ٣٨٨

*Ham'o el-hewámi'* inscripsit. — 4167. Jam'o el-riáyet, cura diligentissima de lectione coranica. — 4168. Jam'o el-olúm, corpus doctrinarum de partibus juris Hanefitici specialibus. — 4169. El-Jam'o El-Káfi, collectanea sufficientia. — 4170. Jam'o el-methnát, conjunctio duplicitatis. Historia lexicologorum et grammaticorum, auctore *Táj-ed-dín Abu Mohammed Ahmed Ben Abd-el-cádir*, vulgo *Ibn Mektúm* dicto et anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuo. Liber magnus esse dicitur decem fere voluminum, attamen non in publicum prodiit et primis lineis descriptus mansit, et dispersus est. — 4171. Jam'o el-nihájyét, conjunctio finis de initio stuporis et summo ejus termino, auctore Sheikh *Abu Mohammed Abdallah Ben As'ad Ben Abi Jamra Azdi Andakusi*, anno ... mortuo. Compendium de re traditionaria, quod ita incipit: Laus Deo talis, quali dignus est etc. Narrat ille, se e *Bokhári* trecentas traditiones sumsisse, et auctoritatibus omissis, ita tamen ut relatores traditionum nominaret, ad eas facilius memoriae mandandas composuisse. Serius commentarium ejus edidit *Behjet el-nofús we tahallihá bi marifet ma aleihá we ma lehá* inscriptum, qui ita incipit: Laus Deo, qui tenebras ignorantiae cordium ferruminatas fidit etc. — 4172. El-Jam'o bein El-Sahíhein, conjunctio utriusque *Sahíh Bokhárji* et *Moslimi*, auctoribus Imám *Abu Mohammed Hosein Ben 'Mes'úd Ferrá Beghewi*, anno 516 inc. 12. Mart. 1122) mortuo — Imám *Abu Bekr Mohammed Ben Abdallah Ben Mohammed Jewzecki Nisábúri*, anno 388 (inc. 3. Jan. 998) mortuo, cujus opus

٤١٦٦ جمع الجوامع في النحو للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابي بكر السيوطي المتوفى سنة ٩١١ مختصر أوّله احمدك اللهم على ما اسبغت من النعم الخ وهو على مقدّمات في تعريف الكلم واقسامها وسبعة كتب آ في المرفوعات ٢ في المنصوبات ٣ في المجرورات ٤ في العوامل ٥ في التوابع وهذه الخمسة في النحو ٦ في الابنية ٧ في تعبيرات الكلم الافراديّة قال في طبقاته وهو كتاب لم يؤلّف مثله في صغر الحجم وكثرة الجمع نحو ثلثي التسهيل وفيه ضعف ما فيه من المسائل والخلاف في النحو والتصريف والخطّ ولم اتعب في شيء من مصنّفاتي تعبي فيه وقد وقف عليه شيخنا تقي الدين الشُمُنّي فاجاده انتهى ثمّ شرحه شرحًا ممزوجًا وسمّاه همع الهوامع قال فيه هو كتاب في العربيّة جمع اذناعا واقصاها ولم يغادر من مسائلها صغيرة ولا كبيرة الّا احصاها جمعته من نحو مائة مصنّف ثمّ ذكر انّه اراد ان يشرحه شرحًا بسيطًا ولم يساعده الزمان فشرحه شرحًا وسيطًا لحلّ مبانيه وتوضيح معانيه وهو همع

4166. Jam'o el-jewámi', adnotationes uberes grammaticae in unum collectae, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abí Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Compendium, quod ita incipit: Te, o Deus, laudo pro beneficiis, quae large confers etc., et in praefationes de definitione et generibus vocum et septem libros digestum est — de verbis, quae nominativo — quae accusativo — quae genitivo posita sunt — de dictionibus regentibus — de appositivis. Hi quinque libri syntaxin spectant — porro de formis grammaticis — de explicationibus vocum seorsim positarum. Ipse in suis *Tabacát*: „Nullum, inquit, huic libro pro voluminis exilitate et rerum collectarum ubertate simile opus compositum est, qui circiter duas partes libri *Tes'hil* comprehendit, qui dimidiam tantum partem quaestionum, controversiarum grammaticarum, formationis etymologicae et scripturae continet, et in nullo meorum librorum ita desudavi ut in hoc libro. Quem cum Sheikh noster *Tacki-ed-dín Shomonni* inspexisset, ejus admiratione afficiebatur.“ Postea eum ita est commentatus, ut textum admisceret, commentariumque *Ham'o el-hewámí* inscripsit. Ibi: Hic liber, inquit, de lingua arabica, quem ex centum fere scriptis collegi, proxima conjungit et remotissima, „nec ullam quaestionum parvam nec magnam praeterit, quin recenseat illam.“ Tum commemorat, se in eum commentarium amplum componere voluisse, nec tamen tempore adjutum esse. Itaque commentarium medium confecit ad libri fundamenta solvenda et sententias obscuriores explanandas, atque hic est ille commentarius, quem

اذا حفظ رأس الحديث ان كان قوليًّا واسم راويه ان كان فعليًّا ومن لا يكون كذلك
يعسّر عليه ذلك ثمبوّب أوّلا كتاب الجامع الصغير وزوائده وسمّاه منهج العمّال فى سنن الاقوال
ثمّ بوّب بقية قسم الاقوال وسمّاه غاية العمال فى سنن الاقوال ثمّ بوّب قسم الافعال من جمع
الجوامع وسمّاه مستدرك الاقوال ثمّ جمع الجميع فى ترتيب كترتيب جامع الاصول وسمّاه كنز
العمال ثمّ انتخبه واختصه فصار كتابًا صالحًا فى اربع مجلّدات ٤١٤ جمع الجوامع فى الفروع
لسراج الدين عمر بن على ابن الملقن الشافعى المتوفى سنة ٨٠٤ وهو قريب من مائة مجلّد
جمع فيه كما قال بين كلام الرافعى فى شرحيه ومحرّره والنووى فى شرحه للمهذب ومنهاجه
وروضته وابن الرفعة فى كفايته ومطلبه والقمولى فى بحره وجواهره وغير ذلك ممّا اتملوه واغفلوه
وممّا وقف عليه من التصانيف فى المذهب نحو المائتين ٤١٥ جمع الجوامع فى الفروع ايضا
لابى سهل احمد بن محمد الزوزنى الشافعى المعروف بابن العفريس وهو على ترتيب مختصر المزنى

initium notum est, si effatum propheticum continet, et nomen ejus traditoris, si factum prophetae narrat. Qui igitur illa cognitione caret, is in eo, quod quaerit, inveniendo multam habet difficultatem. Primum librum *El-Jámi' El-Saghír* ejusque additamenta in capita disposuit, et librum inde enatum *Menhej el-ommál fi sonen el-acwál* inscripsit; tum cetera sectionis, quae effata continebat, in capita digessit, et recensionem hanc *Ghâyet el-ommál fi sonen el-acwál* appellavit. Deinde partem traditionum operis *Jam'o el-jewámi'*, quae facta continebant, in capita digessit, et hanc sectionem *Mostadrek el-acwál* inscripsit. Quo facto totum eodem modo disposuit, quo *Jámi' el-osúl* dispositum erat, et librum ita dispositum *Konz el-ommál* appellavit. Postea meliora ejus selegit, et potiorem partem in epitomen redegit, ut opus inde prodiret quatuor voluminum uber et copiosum. — 4164. Jam'o el-jewámi', adnotationes uberes de partibus juris specialibus in unum collectae, auctore *Siráj-ed-dín Omar Ben Alí Ibn-elmolckin* Shafiita, anno 804 (inc. 11. Aug. 1401) mortuo. Hoc opus centum prope volumina continet, in quo, ut ipse dicit, quae *Ráfii* in utroque suo commentario et *Moharrer*, *Newewi* in commentario suo ad *El-Mohadzdzeb*, *Minhádj* et *Raudhet*, *Ibn-elrif'a* in suo *Kifáyet* et *Matleb*, *Camúli* in suo *Bahr* et *Jewáhir* disputaverant, aliaque, quae vel per socordiam neglexerant et omiserant, et opera ad eandem disciplinam scripta, numero fere ducenta, quae inspexerat, conjunxit. — 4165. Jam'o el-jewámi', adnotationes uberes, pariter de partibus juris specialibus in unum collectae et ad rationem Compendii a *Mazeni* editi dispositae, auctore *Abu Sahl Ahmed Ben Mohammed Zewzeni* Shafiita', vulgo *Ibn-elifríz* dicto. —

بها واثبتها على ما جمعه الجامع المذكور لو تمّ وقد اخترمته المنية قبل اتمامه وفي تأريخ ابن عساكر عن احمد صحّ من الحديث سبعمأئة الف وكسر وقال ابو زرعة كان [احمد] يحفظ الف الف حديث وقال البخاري احفظ مأئة الف حديث صحيح ومأئتي الف حديث غير صحيح وقال مسلم صنّفت الصحيح من ثلثمأئة الف حديث الى غير ذلك انتهى اقول هذه الاعداد المذكورة ليست على التحقيقة وانّما المراد منها معنى الكثرة فقط ومع ذلك لا محال الى دعوى الاحاطة والاستيعاب وان كان من الكتاب لتعذّر الوصول الى جميع المرويات والمسموعات ثمّ انّ الشيخ العلّامة علاء الدين على بن حسام الدين الهندى الشهير بالمتقى المتوفى سنة رتّب هذا الكتاب الكبير كما رتّب الجامع الصغير وسمّاه كنز العمال في سنن الاقوال والافعال ذكر فيه انّه وقف على كثير ممّا دوّنه الائمّة من كتب الحديث فلم ير فيها اكثر جمعًا منه حيث جمع فيه بين الاصول الستة واجاد مع كثرة الجدوى وحسن الافادة وجعله على قسمين لكن كان عاريًا عن فوائد جليلة منها انّه لا يمكن كشف الحديث الا

---

perquam difficile sit traditiones omnes complecti, et certe secundum id, quod laudatus hic conquisitor collegit, accurate eas perscripsisset, si ad finem venisset; at morte correptus est, antequam rem absolvisset. In historia *Ibn Asákiri* auctore *Ahmede* septingenta millia traditionum et quod excedit, vera esse dicuntur, et *Abu Zar'a Ahmed*em decies centena millia traditionum memoriter tenuisse narrat, atque *Bokhári* centum millia traditionum verarum et ducenta millia traditionum sublestae fidei memoria se tenuisse dicit. Moslim: Opus *Sahih*, inquit, e trecentis millibus traditionum composui, et quae sunt alia.“ Ad quod adjicio haec. Numeri hi commemorati minime urgendi sunt, et non nisi magnam traditionum quantitatem significant, nec, hoc ipso non obstante, quisquam contendere potest, se omnes omnino traditiones scire et afferre velle, licet hic liber eo tendat, cum minime cognitio omnium, quae relata et auditione accepta sunt, comparari possit. Postea Sheikh eruditissimus *Alá-ed-dín Ali Ben Hosám-ed-dín Hindi*, vulgo *Mottecki* dictus et anno ... mortuus, hoc magnum opus eodem modo in ordinem digessit, ut Corpus Parvum (*El-Jámi' El-Saghir*), et hanc recensionem *Konz el-ommál fi sonen el-acwál we el-af'ál* inscripsit. Dicit ibi, se multos inspexisse librorum traditionariorum, quos Imámi conscripsissent, nec inter eos ullum inveniri, qui plura comprehendat quam hoc opus, cum auctor sex libros primarios egregie conjunxerit, ita ut simul magnae utilitatis et elegantis dictionis rationem haberet. In duas partes divisum est, attamen magnis commodis caret, quale est illud, ut traditio inveniri et detegi non possit, nisi ejus

سمّاه الكوكب الساطع وشرح هذا المنظوم له ايضا ٤١٢ جمع الجوامع في الاحاديث اللوامع اربعون حديثًا ٤١٣ جمع الجوامع في الحديث للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ وهو كبير اوله سبحان الذى مبدئ الكواكب اللوامع الخ ذكر فيه انّه قصد استيعاب الاحاديث النبويّة وقسّمه قسمين الاول سابق فيه لفظ الحديث بنصّه يذكر فيه من خرّجه ومن رواه من واحد الى عشرة او اكثر يعرف منها حال الحديث مرتّبًا ترتيب اللغة على حروف المعجم والثانى الاحاديث الفعليّة الخصة او المشتملة على قول وفعل او سبب او مراجعة ونحو ذلك مرتّبًا على مسانيد الصحابة قدم العشرة ثمّ بدأ بالباقى على حروف المعجم فى الاسمآء ثمّ بالكنى كذلك ثمّ بالمبهمات ثمّ بالنسآء ثمّ بالمراسيل وطالع لاجله كتبا كثيرة قال فى الجامع الصغير قصدت فى جمع الجوامع جمع الاحاديث النبويّة باسرها قال شارحه المناوى هذا بحسب ما اطلع عليه المؤلّف لا لاعتبار ما فى نفس الامر لتعذّر الاحاطة

---

1505) mortuus, qui metricam retractationem *El-Kaukab El-Sáti'* inscripsit et ejus commentarium quoque edidit. — 4162. Jam'o el-jewámi', adnotationes uberes in unum collectae de traditionibus splendentibus. Quadraginta traditiones. — 4163. Jam'o el-jewámi', adnotationes uberes in unum collectae de re traditionaria, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Liber magnus ita incipiens: Laudetur ille, qui creator est stellarum rutilantium etc. Monet auctor, in hoc uno libro se omnes traditiones propheticas colligere constituisse, eumque in duas partes distribuit, in quarum priore objectum esse voluit vocem „traditio cum textu suo, cujus objectum res ipsa est," et eos qui traditiones elicuerunt hasque retulerunt, a primo inde auctore ad decimum vel plures usque indicat, e quibus conditio traditionis cognoscitur, ita ut dispositionem lexicologicam secundum literas alphabeti arabici sequatur. Posterior pars e traditionibus, quae facta pura prophetae narrant, constat, sive ex iis, quae effatum et factum, sive caussam, sive repetitionem et alia hujus generis continent, ita vero, ut ordo auctoritatibus sociorum propheticorum subjectus sit. Praemittit decem auctores, tum ceteros ad ordinem alphabeti, ita ut nomina sequatur, primum ponit, his cognomina eodem modo, tum nomina incerta et obscura, feminas, et postremo traditiones subjungit, quarum primus auctor nusquam nominatur. Quapropter multos legit libros, et in *El-Jámi' El-Saghír*: Traditiones, inquit, propheticas omnes colligere studui; et *Munáwi*, qui ejus librum commentatus est: „Hoc, inquit, verum est, relatione eorum habita, quae auctor legit, non verum; habita rei ipsius ratione, cum

الشافعي] المتوفى سنة ٩١٣ وهو شرح ممزوج اوله الحمد لله الذى شيد بمحكمات كتابه الخ وسمّاه الدرر اللوامع وكان الشرح الذى صنّفه اخلى فى غاية التحرير والاتقان مع الايجاز ورغب الائمّة فى تحصيله وقرأته وقرأه على مؤلّفه ما لا يحصى ولمّا ولّى تدريس البرقوقيّة بعد الكورانى كان سببًا لتعقّب الكورانى عليه فى شرحه بما ينازع فى اكثره كذا فى الضوء وشرح الشيخ العلّامة احمد بن قاسم العبادى الشافعى المتوفى سنة وهو كتاب كبير فى مجلّدين سمّاه الآيات البيّنات اوله احمد الله على جزيل احسانه الخ ذكر فيه انّه بيّن اندفاع ما اورد عليه وعلى شرحه للمحلى من الاعتراضات وشرح الشيخ عبد البرّ بن محمد بن شحنه الحلبى الحنفى المتوفى سنة ٩٨٤ ونظم جمع الجوامع للشيخ شهاب الدين احمد بن محمد بن عبد الرحمن الطوخى الشافعى المتوفى سنة ٩٣٣ ونظم رضى الدين محمد بن محمد الغزى [المتوفى سنة ٩٣٥] وشرح هذا المنظوم لولده بدر الدين محمد الغزى ثمّ الدمشقى الشافعى [المتوفى سنة ٩٨٠] ونظم جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١

---

inquilinus], anno 893 (inc. 17. Dec. 1487) mortuus, cujus commentarius *El-Dorer El-Lewámi'* inscriptus textum admixtum habet et ita incipit: Laus Deo, qui claris libri sui versibus in altum extulit etc. Commentarius autem, quem *Mahalli* composuit, admodum correcte et explorate quanquam presse scriptus est, et Imami eum acquirendi et legendi desiderio flagrabant, et coram auctore sexcenti legebant. Ille autem cum ad collegium *Barcúckiyet* post *Kuráni* scholis academicis praeesset, *Kuráni*, ut in *El-Dhu* legitur, hanc ob caussam insidiose et maligne in commentario suo plurimis locis contra eum disputabat — Sheikh eruditissimus *Ahmed Ben Cásim Abbádi* Shafiita, anno ... mortuus, cujus liber, *El-Ayát El-Beyyinát* inscriptus, magnus est, duo volumina complectitur et ita incipit: Laudo Deum pro copiosis ejus beneficiis etc. Auctor ibi se exposuisse narrat, quomodo ea, quae archetypo ejusque commentario a *Mahalli* edito objiciuntur, repellenda sint — Sheikh *Abd-el-berr Ben Mohammed Ben Shehneh Halebi* Hanefita, anno 921 (inc. 15. Febr. 1515) mortuus. Alii *Jam'o el-jewámi'* metrice exararunt, ut Sheikh *Shehâb-ed-dín Ahmed Ben Mohammed Ben Abd-el-rahman Tukhi* Shafiita, anno 893 (inc. 17. Dec. 1487) mortuus — *Redhi-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Ghazzi*, [anno 935 (inc. 15. Sept. 1528) mortuus], cujus poeticam translationem filius ejus *Bedr-ed-dín Mohammed* Shafiita, primum *Ghazzae* et deinde Damasci inquilinus [et anno 984 (inc. 31. Mart. 1576) mortuus], commentatus est, et *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun.

وهو شرح ممزوج بالصاد والشين وشرح شمس الدين محمد بن محمد بن محمد الاسدى الغزى الشافعى المتوفى سنة ٨٠٨ وسمّاه تشنيف المسامع ايضا وله على المتن مناقشات ارسل بها الى مؤلّفه وهو فى صلب ولايته سمّاها البروق اللوامع فيما اورد على جمع الجوامع فلمّا رآه اثنى عليه واجابه عنها فى مؤلّف سمّاه منع الموانع عن جمع الجوامع ذكره السخاوى وشرح عزّ الدين محمد بن ابى بكر المعروف بابن جماعة الكنانى الشافعى المتوفى سنة ٨١٩ وله نكت عليه وشرح شهاب الدين احمد بن الحسين [بن رسلان] الرّملى القدسى الشافعى المتوفى سنة ٨٤٤ وشرح برهان الدين ابرهيم بن محمد القباقى القدسى المتوفى فى حدود سنة ٨٥٠ وشرح ابى العباس احمد بن حلولو العدوى المتوفى سنة وشرح الشيخ عبد الوهاب بن احمد بن الشعرانى الشافعى المتوفى سنة [٩٧٣] وشرح الشيخ برهان الدين ابرهيم بن عمر البقاعى الشافعى المتوفى سنة ٨٨٥ وشرح الشيخ شهاب الدين احمد بن عبد الله [ابن بدر بن مفرج] الغزى الشافعى المتوفى سنة ٨٨٤ وشرح المولى شهاب الدين احمد بن اسمعيل الكورانى [ثمّ القاهرى ثمّ الرومى

---

verba literis *Sád* et *Shín* distinguantur, et incipit ita: 'Praemissis praemittendis. Laudetur Deus etc. — *Shems-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Ben Mohammed Asedi Ghazzi* Shafiita, anno 808 (inc. 29. Jun. 1405) mortuus, cujus commentarius pariter *Teshníf el-mesámi'* inscriptus est. Scrupulosius hic tractat, ut *Sekháwi* narrat, textum, et scrupulos suos auctori tum in media patria versanti misit titulo „*El-Borác El-Lewámi'* de iis, quae contra *Jam'o el-jewámi'* prolata sunt" insignitos. Quos cum ille vidisset, laudavit eum et de scrupulis ipsis ei in tractatu respondit *Man'o el-mewáni' an Jam'o el-jewámi'* appellato — *Izz-ed-dín Mohammed Ben Abi Bekr Kináni* Shafiita, vulgo *Ibn Jemáa* dictus et anno 819 (inc. 1. Mart. 1416) mortuus, qui adnotationes ingeniosas ad textum edidit — *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben-elhosein* [*Ben Rastán*] *Ramli Mocaddesi* Shafiita, anno 844 (inc. 2. Jun. 1440) mortuus — *Borhán-ed-dín Ibrahím Ben Mohammed Cabáckibi Codsi*, circa annum 850 (inc. 29. Mart. 1446) mortuus — *Abu'labbás Ahmed Ben Holúlú Adewi*, anno ... mortuus — Sheikh *Abd-el-wehháb Ben Ahmed Ben Sha'ráni* Shafiita, anno [973 (inc. 29. Jul. 1565)] mortuus — Sheikh *Borhán-ed-dín Ibrahím Bén Omar Becáï* Shafiita, anno 885 (inc. 13. Mart. 1480) mortuus — Sheikh *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Abdallah* [*Ben Bedr Ben Mofrij*] *Ghazzi* Shafiita, anno 822 (inc. 28. Jan. 1419) mortuus — Molla *Shehab-ed-dín Ahmed Ben Ismaïl Kuráni* [Shafiita, postea Cahirae et tum Rumeliae

خطيب الفخريّة تلميذ الشارح المتوفى سنة ٨٩٣ انتدب فيها لردّ كثير ممّا انتقده الكمال
محمد بن محمد بن ابى شريف المتوفى سنة ٩٠٧ فى حاشية عليه واستمدّ فيه من شرحه
للكورانى وتبعه فى تعشّفه غالبًا كما ذكره السخاوى فى الضوء اللامع واقول الذى كتبه الكمال
ابن ابى شريف المقدسى شرح بالقول سمّاه بالدرر اللوامع فى تحرير جمع الجوامع اوله الحمد
لله على ما منح الخ ومن الحواشى المفيدة على شرح المحلّى حاشية الفاضل القاضى زكريا بن
محمد الانصارى الشافعى المتوفى سنة ٩٢٠ اولها الحمد لله الذى اعلى معالم دين الاسلام الخ
وحاشية العلّامة قطب الدين عيسى [ابن محمد] الصفوى الايجى نزيل الحرم [المتوفى
سنة ٩٥٥] ومن شروحه ايضا شرح بدر الدين محمد بن عبد الله الزركشى الشافعى المتوفى
سنة ٧٩٤ سمّاه تشنيف المسامع وهو شرح ممزوج وشرح ابى زرعة احمد بن عبد الرحيم العراقى
المتوفى سنة ٨٢١ اختصر فيه شرح الزركشى وسمّاه الغيث الهامع اوله امّا بعد حمد الله الخ

---

Concionatoris ad Mesquitam *Fakhriyet* et discipulus auctoris commentarii, anno 893 (inc. 17. Dec. 1487) mortuus, qui in iis se ad multa eorum refutanda accinxit, quae *Kemál-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Ben Abi Sherif*, anno 907 (inc. 17. Jul. 1501) mortuus, tanquam meliora in glossis ad illum librum praetulerat, et ex commentario archetypi a *Kuráni* edito hic depromsit, eumque, ut *Sekháwi* in *El-Dhu El-Lámi'* commemorat, potissimum in *Kemál-ed-dín* insectando secutus est. Ad quae adjicio haec. Quod *Kemál-ed-dín Ibn Abi Sherif Mocaddesi* scripserat, commentarius fuit titulo *El-Dorer El-Lewámi' fi tahrír Jam'o el-jewámi'* insignitus, qui ea tantum textus verba continet, quae explicantur, et ita incipit: Laus Deo pro iis, quae largitur etc. Porro glossas adnotationum utilium plenas ad commentarium *Mahalli* ediderunt Cádhi bene meritus *Zakariya Ben Mohammed Ansári* Shafiita, anno 926 (inc. 23. Dec. 1519) mortuus, quae ita incipiunt: Laus Deo, qui signa religionis Islamicae elevavit etc., et doctissimus *Cotb-ed-dín Isa* [*Ben Mohammed*] *Sefewi Iji*, Mekkae inquilinus [et anno 955 (inc. 11. Febr. 1548) mortuus]. Commentarios porro composuerunt *Bedr-ed-dín Mohammed Ben Abdallah Zerkeshi* Shafiita, anno 794 (inc. 29. Nov. 1391) mortuus, cujus commentarius *Teshnif el-mesámi'* inscriptus est et textum admixtum habet — *Abu Zar'a Ahmed Ben Abd-el-rehim Irácki*, anno 826 (inc. 15. Dec. 1422) mortuus, qui in suo commentario *El-Gheith El-Hámi'* inscripto commentarium *Zerkeshi* contraxerat. Textum ita habet admixtum, ut hic et interpretis

٤١٦. جمع التفاريف في الفروع للامام زين المشايخ ابي الفضل محمد بن ابي القاسم البقالي الخوارزمي الحنفي المتوفى سنة ٥٦٢ ٤١٧. جمع الجوامع في اصول الفقه لتاج الدين عبد الوهاب بن علي ابن السبكي الشافعي المتوفى سنة ٧٧١ وهو مختصر مشهور اوله تحمدك اللهمّ على نعم تتوزن الحمد بازديادها الخ ذكر انّه محيط بالاصلين جمعه من زهاء مأة مصنّف مشتمل على زبدة ما في شرحيه على مختصر ابن الحاجب والمنهاج مع زيادات وبلاغة في الاختصار ورتّب على مقدّمات وسبعة كتب ثمّ علّق شيئًا سمّاه منع الموانع وله شروح كثيرة احسنها شرح المحقّق جلال الدين محمد بن احمد المحلي الشافعي المتوفى سنة ٨٦٤ وهو شرح مفيد ممزوج في غاية التحرير والتنقيح وله حواشي منها حاشية الشيخ محمد بن داود البازلّي الحموي المتوفى سنة [٩٢٥] وحاشية الشيخ ناصر الدين ابي عبد الله محمد المالكي اللقاني المتوفى سنة وحاشية بدر الدين محمد بن محمد بن

---

4160. Jam'o el-tefáríc, partes juris specialis singulae dispersae in unum collectae, auctore *Zein-elmeshákh Abu'lfadhl Mohammed Ben Abi'lcásim Beccáli Khowarezmi* Hanefita, anno 562 (inc. 28. Oct. 1166) mortuo. — 4161. Jam'o el-jewámi', adnotationes breves et uberes de principiis juris in unum collectae, auctore *Táj-ed-dín Abd-el-wehháb Ben Ali Ibn-elsobki* Shafiita, anno 771 (inc. 5. Aug. 1369) mortuo. Compendium notissimum, quod ita incipit: O Deus, te laudamus pro beneficiis, quae laude superiora sunt per magnitudinem suam etc. Auctor, qui hoc opus utrumque *Asl* complecti dicit,' id ex centum fere operibus collegit, quae meliora eorum continent, quae in commentariis suis ad Compendium *Ibn Hájibi* et *Minhája* protulit additamentis subjunctis et facunda in rebus breviter enarrandis concinnitate usus, et totum in praefationem et septem capita disposuit. Postea nonnulla appendicis loco addidit, et librum inde enatum *Man'o el-mewáni'* appellavit. Multi in eum scripti sunt commentarii, quorum praestantissimus subtilissimum *Jelál-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Mahalli* Shafiitam, anno 864 (inc. 28. Oct. 1459) mortuum, auctorem habet. Commentarius hic plenus est adnotationum utilium, textum admixtum habet, et admodum correcte et clare scriptus est. Ad eum plures viri glossas ediderunt, ut Sheikh *Mohammed Ben Dawud Buzílli Hamawi*, anno [925 (inc. 3. Jan. 1519)] mortuus — Sheikh *Násir-ed-dín Abu Abdallah Mohammed Locáni* Malikita, anno ... mortuus — *Bedr-ed-dín Mohammed Ben Mohammed* filius

للشيخ رمضان المعروف بهشتى الويزوى المتوفى سنة ۹۷۷ اورد فى تمام كلّ مجلس غزلا وقبله هذين البيتين شعر

اى غزلخوان بزمكاه سرور
مجلس اهلين آلدى خواب فتور
شوقله تازه لنمك دل وجان
اوقو بو شعرى وكلسون ياران

۴۱۵۸ جمشيد وخورشيد تركى منظوم ايضا وقد نسب فى تذكرة الشعرآء الى جنى خاتون الشاعرة الاماسياوية وذكر فى هامش الشقائق بخطّ المولى لطفى بكزاده الاحدى الكرميانى المتوفى سنة ۹۸۵ ۴۱۵۹ جمع الاصول فى القرأة همزيّة كالشاطبيّة للشيخ زين الدين ابى الحسن على بن سعيد الديوانى الواسطى الذى ولد سنة ۶۹۵ ومات سنة ۷۴۳ جمع فيه العشرة اوله

بدأت وقد فوضت امرى تيمّما

---

*Serí* a Sheikh *Ramadhán Wízehwi*, vulgo *Behishti* dicto et anno 977 (inc. 16. Jun. 1569) mortuo, compositum. Ad finem cujusvis consessus carmen amatorium habet et ante eum hos versus:

O carminum amatoriorum recitator in consessu laetitiae pleno,
Somnus languoris homines societatis cepit.
Ut reviviscat cum desiderio cor et animus,
Lege hos versus, et amici veniant.

4158. Jemshíd we Khurshíd, *Jemshíd* et *Khurshíd*. Pariter poema turcicum, quod in opere *Tedzkiret él-shoará* poetriae Amasenae *Jeni Khátún* tribuitur, et in glossis ad *El-Shecáïc* laus ejus manu Mollae *Lutfibekzádeh Ahmedi Kermiyáni*, anno 815 (inc. 13. Apr. 1412) mortui, scripta legitur. — 4159. Jam'o el-osúl, corpus principiorum de lectione Coranica. Carmen in Hamza desinens ad instar poematis *Shátibiyet* compositum a Sheikh *Zein-ed-dín Abu'lhasan Ali Ben Said Diwáni Wásiti*, qui anno 695 (inc. 10. Nov. 1295) natus et anno 743 (inc. 6. Jun. 1342) mortuus est. Collegit hic decem lectorum recensiones et incipit ita:

Incipio et rem meam Deo commisi nomen ejus invocans.

لفتوح بن قرمان بن عبد الله الفه للسلطان سليم بن بايزيد ورتب على قسمين الاول فصول والثانى مسائل متفرقة وفرغ فى صفر سنة ٩٢٣ اوله الحمد لله الذى اعجز عن عدّ نعمه الخ ٤١٥٢ جمان فى تشبيهات القرآن لابى القاسم عبد الله وقيل عبد الباقى بن محمد ابن حسين المعروف بابن ناقيا المتوفى سنة ٤٨٥ ٤١٥٣ الجماعر فى الجواهر لابى الريحان محمد بن احمد البيرونى .[المتوفى سنة ٤٣٠] مجلّد اوله الحمد لله ربّ العالمين الذى توجه بالازل والابد الخ ٤١٥٤ جماعير المسائل لابى فيد موزج بن عمرو السدوسى النحوى المتوفى سنة ١٩٥ ٤١٥٥ جماعير فى النحو لابى ربيعة محوية النحوى الاصفهانى ٤١٥٦ جمائل الزهر فى فضائل السور للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ذكره فى الاتقان بانّه وضع فى ذكر احاديث فضائل السور الصحاح وما ليس بموضوع ٤١٥٧ جمشه وعلمشاه تركى منظوم فى النسريع

arithmeticum, quod *Nasúh Ben Carahköz Ben Abdallah* Sultano *Selím Ben Bayezíd* turcice composuit, in duas partes, quarum prior sectiones, posterior quaestiones dispersas continet, distribuit, et mense Safar anni 923 (inc. 24. Jan. 1517) absolvit. Incipit ita: Laus Deo facienti, ut nemo ejus beneficia numerare possit etc. — 4152. Jomán fi teshbíhát El-Coran, margarita de similitudinibus Corani, auctore *Abu'lcásim Abdallah* sive ut alii volunt, *Abd-el-báchi Ben Mohammed Ben Hosein*, vulgo *Ibn Náchiyá* dicto et anno 485 (inc. 12. Febr. 1092) mortuo. — 4153. El-Jemáhir fi el-jewáhir, collectanea de gemmis, auctore *Abu'ríhán Mohammed Ben Ahmed Bíruni*, [anno 430 (inc. 3. Oct. 1038) mortuo]. Volumen, quod ita incipit: Laus Deo mundorum domino, qui spectabilis est aeternitate praeterito et futuro tempore etc. — 4154. Jemáhir el-cabáïl, colluviones tribuum, auctore *Abu Feid Mowarrij Ben Amru Sedúsi* Grammatico, anno 195 (inc. 4. Oct. 810) mortuo. — 4155. Jemáhír fi el-nahw, collectanea grammatica majora, auctore *Abu Rebía Mohawwiya Isfahúni* Grammatico. — 4156. Jemáïl el-zahr, flores elegantes de virtutibus Suratarum praestantibus, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Laudat tractatum 'in *Itcán* se dicens in afferendis traditionibus de praestantibus Suratarum virtutibus non nisi veras et de quibus nulla sit inter traditores discrepantia, congessisse. — 4157. Jemsháh we Alemsháh, *Jemsháh* et *Alemsháh*. Carmen turcicum metro

الكافى وانيس الناصح الشافى لابى الفرج معافى بن زكريا النهروانى المتوفى سنة ٣٩٠. ٤١٤٥ جليس المشتاق وهو فارسى منظوم فى قصة فغفور وزاهد من نظم بعض شعرآء الفرس لشيرانشاه من ملوك الهند فى رجب سنة ٨٧٠ وعدد ابياته سبعة الاف وثمانمأئة وست وسبعون

٤١٤٦ جلى المحبوب المنتخب من ثمار القلوب سبق ٤١٤٧ جماع ابواب وجوب قرأة القرآن لابى بكر احمد بن حسين البيهقى ٤١٤٨ جمال العرب فى علم الادب لابى عمرو عثمان بن عمر المعروف بابن الحاجب النحوى المالكى المتوفى سنة ٦٤٦ ومنتخبه المسمّى بمنبع الادب فى تصريف كلام العرب لمحمد ٤١٤٩ جمال الفقهآء ٤١٥٠ جمال القرآء وكمال الاقرآء للشيخ علم الدين ابى الحسن على بن محمد بن عبد الصمد السخاوى المتوفى سنة ٦٤٣ وهو كتاب لطيف جامع فى فنّه جمع انواعا من الكتب المشتملة على ما يتعلّق بالقرآات والتجويد والناسخ والمنسوخ والوقف والابتدآء ٤١٥١ جمال الكتاب وكمال الحساب فى الحساب تركى

---

El-Káfi, sodalis probus sufficiens et conviva consilia dans salubria, auctore *Abu'lfaraj Moáfi Ben Zakariya Nehrewáni*, anno 390 (inc. 13. Dec. 999) mortuo. — 4145. El-Jelís El-Moshtác, sodalis audiendi cupidus. Carmen persicum de historia regis Sinensis (*Faghfúr*) et ascetae a poeta quodam Persarum in commodum *Shiránsháhi* regis Indici mense Rejeb anni 870 (inc. 24. Aug. 1465) compositum. Versuum continet septem millia octingentos septuaginta sex. — 4146. Jeli el-mahbúb, res pretiosa amati. Epitome, in qua potiora libri *Thimár el-cotúb* selecta inveniuntur. Vide supra. — 4147. Jimá' abwáb wojúb ekirat El-Cor'an, summa capitum, quae necessitatem Coranum legendi continent, auctore *Abu Bekr Ahmed Ben Hosein Beihacki*. — 4148. Jemál El-Arab, elegantia Arabum in philologia, auctore *Abu Amru Othmán Ben Omar* Malikita Grammatico, vulgo *Ibn-elhájib* dicto et anno 646 (inc. 26. Apr. 1248) mortuo. Epitomen potiora ejus selecta continentem et *Menbá' el-edeb fi tesrif kelám Al-Arab* inscriptam *Mohammed* edidit. — 4149. Jemál el-focahá, elegantia jurisconsultorum. — 4150. Jemál el-corra, elegantia lectorum Corani et perfectio homoeoteleutorum, auctore Sheikh *Im-ed-dín Abu'lhasan Ali Ben Mohammed Ben Abd-el-samed Sekháwi*, anno 643 (inc. 29. Mai. 1245) mortuo. Liber subtilis et in suo genere omnem materiem effundens, in quo auctor varia legendi genera e libris ea complectentibus, quae lectiones spectant coranicas, artem Coranum bene legendi, locos abrogantes et abrogatos, et ubi subsistendum sit in legendo declarant et ubi incipiendum. — 4151. Jemál el-kottáb, elegantia scribarum et perfectio computatorum. Opus

مجالس اولها تاسع رجب يوم الجمعة وآخرها رابع عشرين رمضان سنة ٥٤١ ٣١٣٧ جلاء الروح قصيدة شينيّة فارسيّة فى مأئة وثلثين بيتًا لمولانا نور الدين عبد الرحمن بن احمد الجامى المتوفى سنة ٨٩ ٤١٣٨ جلاء القلوب مختصر لمولانا محمد بن پير على المعروف ببركلى الّفه وفرغ منه فى ذى الحجة سنة ٩٧ اوله الحمد لله الذى جعل الليل والنهار خلفة لمن اراد ان يذكر الخ ٤١٣٩ جلاب الموآكد فى شرح التسهيل فى النحو سبق ذكره ٤١٤٠ جلال وجمال منظومة فارسيّة لمولانا آصفى وترجمته لمولانا مصطفى الامام السلطانى فى عصر السلطان احمد خان ٤١٤١ جلوة المذاكرة فى خلوة الحاضرة للشيخ صلاح الدين ابى الصفآء خليل ابن ايبك الصفدى المتوفى سنة ٧٩ وهو مجلّد اوله الحمد لله الذى خلق بنى الادب الخ اورد فيه ما رقّ معناه وجزل لفظه من الاشعار ورتّب على مقدّمة وابواب ٤١٤٢ جليس الانيس فى اسمآء التخندريس مجلّد للشيخ مجد الدين ابى طاهر محمد بن يعقوب الفيروزابادى صاحب القاموس المتوفى سنة ٨٧ ٤١٤٣ جليس الحاضر ٤١٤٤ جليس الصالح

---

dixerat. Horum primus die Veneris, qui nonus fuit mensis Rejeb, et ultimus die mensis Ramadhán vicesimo quarto anni 546 (inc. 20. Apr. 1151) habebatur. — 4137. Jilá el-rúh, solatium animae. *Casída* persica in literam *Shin* desinens et centum triginta versus continens, auctore Molla nostro *Núr-ed-dín Abd-el-rahman Ben Ahmed Jámi*, anno 898 (inc. 23. Oct. 1492) mortuo. — 4138. Jilá el-calúb, solatium cordium. Compendium, quod Molla noster *Mohammed Ben Pír Ali*, vulgo *Birgili* dictus, mense Dzu'lhijjet anni 974 (inc. 21. Aug. 1563) composuit et absolvit. Incipit ita: Laus Deo, „cujus jussu dies noctem sequitur in commodum ejus, qui Deum laudare vult“ etc. — 4139. Juláb el-mewáïd, julapium mensarum. Commentarius operis grammatici *Tes'hil*, de quo antea videatur. — 4140. Jelál we Jomál, majestas et clementia. Poema persicum, auctore Molla nostro *Asafi*. Turcice id vertit Molla noster *Mustafa* Imám Sultanicus tempore Sultani *Ahmed Khán*. — 4141. Jilwet el-modzákeret, nitor colloquii in solitudine sermonum, auctore Sheikh *Salah-ed-dín Abu'lsafa Khalil Ben Ibek Safedi*, anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuo. Volumen, quod ita incipit: Laus Deo, qui bene moratos creavit etc. Profert ibi carmina, quorum sententiae tenues et verba diserta sunt, et librum in praefationem et capita disposuit. — 4142. El-Jelís El-Anís, sodalis familiaris de nominibus vini veteris. Volumen a Sheikh *Majd-ed-dín Abu Táhir Mohammed Ben Yacúb Firúzábádi Camúsi* auctore, anno 817 (inc. 23. Mart. 1414) mortuo, editum. — 4143. El-Jelís El-Hádhir, sodalis praesens. — 4144. El-Jelís El-Sálih

وعليه مدار الخافية القمريّة والشمسيّة وهو الذى يوضع به الاوفاق الحرفيّة ومنهم من يضعه بالتكسير الكبير وهو الذى يخرج منه جميع اللغات والاسمآء ومنهم من يضعه بطريق التركيب الحرفىّ وهو مذهب افلطون ومنهم بطريق التركيب العددى وهو مذهب سامور الهندى وكلّ موصل الى المطلوب ومن الكتب المصنّفة فيه

4132 الجفر الجامع والنور اللامع للشيخ كمال الدين [الى سالم] محمد بن طلحة النصيبى [الشافعى المتوفى سنة 652] مجلّد صغير اوّله الحمد لله الذى اطلع من اجتباه النخ ذكر فيه انّ الائمّة من اولاد جعفر يعرفون الجفر فاختار من اسرارهم فيه 4133 جلآء الابصار فى الاخبار لابى سعيد الحسن بن محمد الجشمى المتوفى سنة 4134 جلآء الافهام فى فضل الصلوة والسلام على خير الانام لشمس الدين محمد بن ابى بكر ابن قيم الجوزية الحنبلى الدمشقى المتوفى سنة [751] 4135 جلآء الحزن لابى الفرج قدامة بن جعفر الكاتب المتوفى سنة 4136 جلآء الخاطر من كلام الشيخ عبد القادر جمع فيه ما قاله فى عدّة

tissima, in qua tractatus *El-Khâfiyet El-Cameriyet we El-Shemsiyet* potissimum versatur, et quae quadratis talismanicis e literis compositis construendis adhibetur. Alii dimensionem magnam in construenda tabula praeferunt, ex qua omnia verba et nomina eliciuntur; alii compositione literarum utuntur, quae ratio Platonica est, alii denique compositionem numeris factam amplectuntur, quae ratio est *Samiri* Indi, illi vero et hi quae petunt, consequuntur. — In libris de hac arte compositis numerantur ...

4132. El-Jefr El-Jámi', membrana camelina (*Jefr*) talismanica universalis et lumen micans, auctore Sheikh *Kemál-ed-dín* [*Abu Sálim*] *Mohammed Ben Talha Nasibi* [Shafiita, anno 652 (inc. 21. Febr. 1254) mortuo]. Volumen parvum, quod ita incipit: Laus Deo, qui (arcana) iis proponit cognoscenda, quos elegit etc. Narrat auctor, Imamos ex filiis *Jafari El-Sádic* illam tabulam cognovisse et se ex eorum arcanis ibi reconditis nonnulla hic elegisse. — 4133. Jilá el-absár, splendor visuum. Historia, auctore *Abu Said Hasan Ben Mohammed Joshemi*, anno ... mortuo. — 4134. Jilá el-efhám, splendor intellectuum de praestantia precationis et invocationis pro optimo hominum, auctore *Shems-ed-dín Mohammed Ben Abi Bekr Ibn Cayyim-eljauziyet Dimeshcki* Hanbalita, anno 751 (inc. 11. Mart. 1350) mortuo. — 4135. Jilá 'el-hozn, pulsa moestitia, auctore *Abu'ſaraj Codáma Ben Jafar* Scriba, anno ... mortuo. — 4136. Jilá el-khátir, solatium mentis e sermone Sheikhi *Abd-el-cádir* reportatum, qui hic collegit, quae in pluribus consessibus

واما التأويل فسيأتى به البارقليط الذى سيأتيكم بعدى نقل انّ الخليفة المأمون لمّا عهد الخلافة من بعده الى على بن موسى الرضا وكتب اليه كتاب عهده كتب هو فى آخر ذلك الكتاب نعم الّا انّ الجفر والجامعة يدلّان على انّ هذا الامر لا يتمّ وكان كما قال لأنّ المأمون استشعر فتنته من بنى هاشم فسم كذا فى مفتاح السعادة قال ابن طلحة الجفر والجامعة تقالان جلبلان احدهما ذكره الامام على بن ابى طالب رضى الله عنه وهو يخطب بالكوفة على المنبر والآخر أسرّ رسول الله صلعم وامره بتدوينه فكتبه على رضى الله عنه حروفا متفرّقة على طريقة سفر آدم فى جفر يعنى فى رقّ قد طبع من جلد البعير فاشتهر بين الناس به لانّه وجد فيه ما جرى للاوّلين والآخرين والناس مختلفون فى وضعه وتكسيره فمنهم من كسّره بالتكسير الصغير وهو جعفر الصادق وجعل فى خافية الباب الكبير ا ب ت ث الى آخرها والباب الصغير ابجد الى قرشت وبعض العلماء قد سمّا الباب الكبير بالجفر الكبير والصغير بالجفر الصغير فيخرج من الكبير الف مصدر ومن الصغير سبعمائة ومنهم من يضعه بالتكسير المتوسّط وهو الاولى والاحسن

---

interpretatione allegorica autem Paracletus veniet, qui post me ad vos veniet.“ *Mamún* cum sibi mortuo successorem in imperio testamento *Ali Ben Musa El-Ridhá* constitueret eique testamentum conscriberet, in fine codicilli haec addidisse fertur: Haec quidem bene, nisi quod tabulae *Jefr* et *Jámiat* monstrant, rem eam minime exitum habituram esse: quod evenit, ut praedixerat. *Mamún* enim metum concipiebat ex insidiis, quas *Háshim*idae ei eam ob causam paraturi essent, et profecto *Ali El-Ridhá* veneno periit. Ita in *Miftáh el-seádet* legitur. — *Ibn Talha Jefr* et *Jámiat* duos libros illustres esse dicit, quorum alterum Imám *Ali Ben Abi Tálib*, cum Kufae orationem e suggesta haberet, laudaverit, alterum legatus divinus revelaverit, eumque scripto mandari jusserit. Itaque *Ali* cum literis separatis ad rationem libri Adami in cute *Jefr* i. e. membrana pergamena exarati consignavit, quam e pelle camelina finxerat, unde illo nomine inter homines inclaruit, cum in eo perscriptum legeretur, quae majoribus et serioribus acciderunt et nunc accidunt. Homines autem variam sequuntur opinionem in eo componendo et dimetiendo. Alii enim dimensionem minorem sequuntur, ut *Jafar El-Sádic*, qui in compendio *El-Kháfiyet* caput magnum alphabetum arabicum ad ordinem nunc usitatum *Elif*, *Bá*, *Tá*, *Thá* et quae sequuntur, et caput parvum *Abujed* et quae sunt reliqua ad ordinem literarum priorem esse voluit, et nonnulli viri docti caput magnum tabulam *Jefr* majorem et parvum tabulam *Jefr* minorem appellarunt. Ex majore autem mille, ex minori septingenta eliciuntur decreta divina. Alii tabulae dimensionem mediam tribuunt, atque haec praestantissima est et proba-

وتغيّر اسماؤه وخبره فانسدّ باب الانتفاع منه وقد عرّبوه فى عهد المأمون ولم يوجد الآن تعريبه ومن الكتب المصنّفة فيه

## ٤١٣١ علم الجفر والجامعة

وهو عبارة عن العلم الاجمالى بلوح القضآء والقدر المحتوى على كلّ ما كان وما يكون كلّيًا وجزئيًّا والجفر عبارة عن لوح القضآء الذى هو عقل الكلّ والجامعة لوح القدر الذى هو نفس الكلّ وقد ادّعى طآئفة انّ الامام على بن ابى طالب رضى الله عنه وضع الحروف الثمانية والعشرين على طريق البسط الاعظم فى جلد الجفر يستخرج منها بطرق مخصوصة وشرآئط معينة الفاظ مخصوصة يستخرج منها ما فى لوح القضآء والقدر وهذا علم يوارثه اهل البيت ومن ينتمى اليهم ويأخذ منهم من المشايخ الكاملين وكانوا يكتمونه عن غيرهم كلّ الكتمان وقيل لا يقف فى هذا الكتاب حقيقة الّا المهدى المنتظر خروجه فى آخر الزمان وورد هذا فى كتب الانبيآء السالفة كما نقل عن عيسى صلعم نحن معاشر الانبيآء نأتيكم بالتنزيل

occlusa est porta utilitatis inde capiendae. Aetate *Mamúni* librum illum arabice verterunt, hoc autem tempore translatio arabica non amplius invenitur. Opera de ea doctrina composita sunt haec ...

4131. Ilm el-jefr we el-jámiat. Ars ex tabulis *Jefr* et *Jámiat* divinandi.

His vocibus scientia significatur generalis tabulae decreti aeterni et praedestinationis divinae, quae omnia, et totâ et singula continet, quae eveniunt et quae eventura sunt. *Jefr* significat tabulam decreti aeterni, quae ratio universalis, et *Jámiat* tabulam praedestinationis, quae anima universalis est. Plures conterderunt, Imám *Ali Ben Abi Tálib* literas duodetriginta ad descriptionem majorem in pellicula hoedina disposuisse, quibus modis peculiaribus et conditionibus certis verba propria elicuerit, unde denuo, quae in tabula decreti et praedestinationis perscripta essent, elicerentur. Hanc scientiam familia Fatimidica et qui ad eam pertinebant, hereditate continua acceperunt, a quibus nonnulli doctores perfecti eam didicerunt, qui eam omni modo alios celabant. At nullus in illo libro verum quemquam sensum perspicere dicitur, excepto *Mehdi*, cujus adventus extremo tempore exspectatur, id quod jam in libris prophetarum praecedentium revelatum est, ut *Isa* (Jesus), cui Deus propitius sit, dixisse traditur: „Nos prophétarum coetus ad vos cum revelatione venimus, cum

احوال الاقاليم السبعة الواقعة فى الربع المسكون من كرة الارض وعروض البلدان الواقعة فيها واطوالها وعدد مدنها وجبالها وبراريها وبحارها وانهارها الى غير ذلك من احوال الربع كذا فى مفتاح السعادة قال الشيخ داود فى تذكرته جغرافيا علم باحوال الارض من حيث تقسيمها الى الاقاليم والجبال والانهار وما يختلف حال السكان باختلافه انتهى وهو الصواب لشموله على غير السبعة وجغرافيا علم لم ينقل لهُ فى العربيّة لفظ مخصوص واول من صنّف فيه بطلميوس القلوذى فانّه صنّف كتابه المعروف بجغرافيا ايضا بعد ما صنّف المجسطى وذكر انّ عدد المدن اربعة آلاف وخمسمائة وثلثين مدينة فى عصره وسمّاها مدينةً مدينةً وانّ عدد جبال الدنيا مائتا جبل ونيف وذكر مقدارها وما فيها من المعادن والجواهر وذكر البحار ايضا وما فيها من الجزائر والحيوانات وخواصّها وذكر اقطار الارض وما فيها من التخاليف على صورهم واخلاقهم وما يأكلون ويشربون وما فى كلّ سبع ممّا ليس فى الآخر غيره من الارزاق والفواكه والامتعة فصار اصلًا يرجع اليه من صنّف بعده ولكن اندرس كثير ممّا ذكره

ea doctrina, qua status septem climatum in parte quarta globi terrestris habitata descriptorum, terrarum latitudines et longitudines ibi obviae, numerus urbium, montium, desertorum, marium, fluminum aliarumque rerum quartae illius partis cognoscuntur. Sheikh *Daoud* in suo *Tedzkiret*: „Geographia, inquit, scientia est status terrae, quatenus in climata, montes et fluvios dividitur, et qua ratione status incolarum varius ex divisionis varietate pendeat," quae definitio verissima est, quoniam plus illa septem climata comprehendit, et Geographia est scientia, cui nulla vox peculiaris in lingua arabica respondet. Primus, qui de illa scripsit, *Ptolemaeus Claudius* fuit, qui librum eodem titulo Geographia insignitum, absoluto opere *Mejisti*, composuit. Numerum urbium suo tempore, quas singulas deinceps recenset, quatuor millia quingentas triginta, et montes hujus terrae ducentos et quod excurrit esse narrat. Horum magnitudinem etiam, et quae iis insint metalla et lapides pretiosi describit, recenset maria quoque eorumque insulas et animalia ibi viventia et quae alia iis sint propria, et tractus terrae et homines ibi degentes secundum eorum formam et mores persequitur et quae edant et bibant, et quae singulis regionibus res ad vitam necessariae, bona, mercedes sint propria nec in ceteris inveniantur. Liber in hac doctrina primarius est et originalis, ad quem omnes recurrebant, qui post eum scripserunt. Attamen multa eorum, quae commemorat, obliterata et nomina et interna conditio mutata sunt, et

٤١٢٢ جزء النقاش هو الحافظ ابو سعيد محمد بن على بن عمرو بن مهدى والحافظ ابو بكر محمد بن الحسن النقاش [المتوفى سنة ٣٥١] فى فضل التراويح ٤١٢٣ جزء وركان هو ابو عمر عثمان بن محمد بن احمد ٤١٢٤ جزء الوزير هو ابو القاسم عيسى بن الجرّاح ٤١٢٥ جزء الهاشمى هو ابو اسحق ابرهيم بن عبد الصمد بن موسى ٤١٢٦ جزء هلال الحفار ٤١٢٧ جزيل المواهب فى اختلاف المذاهب اى الاربعة لجلال الدين السيوطى ٤١٢٨ الجعفريّة فى الحساب رسالة فارسيّة لقوام الدين بن شمس الدين لخوى كتبها لشاه جعفر ورتّب على مقدّمة وخمس مقالات وخاتمة ٤١٢٩ الجغمينى صفة نسبيّة لصاحب الملخّص فى الهيئة غلبت على اسم هذا التأليف كصدر الشريعة ونحوه فصار لا يعرف الّا به وسيأتى فى حرف الميم وانّما اوردته هنا تنبيهًا على تلك الغلبة

٤١٣٠ علم جغرافيا

وهو كلمة يونانيّة بمعنى صورة الارض ويقال جغرافويا بالواو على الاصل وهو علم يتعرّف منه

---

auctore *Nomán*. — 4122. Joz' El-Naccásh, fasciculus traditionum de praestantia precum noctibus mensis Ramadhán faciendarum, auctoribus Háfitz *Abu Said Mohammed Ben Ali Ben Amru Ben Mehdi* vulgo *Naccásh* dicto, et Háfitz *Abu Bekr Mohammed Ben-elhasan Naccásh*, [anno 351 (inc. 9. Febr. 962) mortuo]. — 4123. Joz' Wirkán, fasciculus, auctore *Abu Omar Othmán Ben Mohammed Ben Ahmed*, vulgo *Wirkán* dicto. — 4124. Joz' El-Wezír, fasciculus, auctore *Abu'lcásim Isa Ben-eljerráh*, vulgo *Wezír* dicto. — 4125. Joz' El-Háshimi, fasciculus, auctore *Abu Is'hac Ibrahím Ben Abd-el-samed Ben Musa*, vulgo *Háshimi* dicto. — 4126. Joz' Hilál, fasciculus, auctore *Hilál Háffár*. — 4127. Jezil el-mewáhib, dona copiosa de discrimine quatuor sectarum orthodoxarum, auctore *Jelál-ed-dín Soyúti*. — 4128. El-Jafaríyet, tractatus arithmeticus Jafarieus dictus, quem *Chiwám-ed-dín Ben Shems-ed-dín Khowayi* Shâho *Jafar* persice composuit, et in praefationem, quinque dissertationes et conclusionem digessit. — 4129. Jaghmini, quod adjectivum relativum est ab auctore compendii astronomici derivatum et nomen hujus operis prae ceteris usitatum, ut nomen *Sadr-elsheríat* et alia, ita ut nullo alio nomine notum sit. Videatur in litera *Mím*, et opus hic attuli hunc usum praevalentem demonstraturus.

4130. Um Jaghráfiya. Geographia.

Vox *Jaghráfiya* graeca est et figuram terrae significat. Scribitur et *Jaghráwiya* litera *Wáw* secundum radicem posita. Haec est, ut in *Miftáh el-seádet* legitur,

محمد بن عاصم ٤١١٣ جزء محمد بن هشام بن ملاش النميرى ٤١١٤ اجزآء المخلصيات من حديث ابى طاهر محمد بن عبد الرحمن بن العباس المخلص الذهبى ٤١١٥ جزء المروزى ٤١١٦ جزء المنذرى هو للحافظ زكى الدين عبد العظيم بن عبد القوى المتوفى سنة ٦٥٦ جمع فيه ما ورد فيمن غفر له ما تقدّم من ذنبه وما تأخّر ٤١١٧ جزء منصور بن عمار تخريج ابى بكر محمد بن احمد بن عبد الرحمن المحافظ المزكى ٤١١٨ جزء من روى عنه وولده وولد ولده لابن منده [محمد بن اسحق بن محمد بن يحيى العبدى الاصفهانى المتوفى سنة ٣١٥ قلت قال ابن شهبه فى تأريخه قال عبد الرحمن بن منده ولده كتب ابى عن اربعة من شيوخه اربعة آلاف جزء عن ابن الاعرابى بمكة وعن خيثمة بطرابلس وعن الاصم بنيسابور وعن الهيثم بن كليب ببخارا عن كل منهم الف جزء انتهى] ٤١١٩ جزء المؤمل ابن اهاب ٤١٢٠ جزء النحاس هو ابو محمد عبد الرحمن بن عمر بن محمد ٤١٢١ جزء نعمان

Mohammed, fasciculus, auctore *Mohammed Ben Asim*. — 4113. Joz' Mohammed, fasciculus, auctore *Mohammed Ben Hishám Ben Mellásh Nomeïri*. — 4114. El-Ajza El-Mokhallisíyát, fasciculi traditionum, quas *Abu Táhir Mohammed Ben Abd-el-rahman Ben-elabbás Mokhallis Dzehebi* tradidit. — 4115. Joz' El-Merwezi, fasciculus, auctore *Merwezi*. — 4116. Joz' El-Mondziri, fasciculus, ubi Háfitz *Zeki-ed-dín Abd-el-atzím Ben Abd-el-cawi*, vulgo *Mondziri* dictus et anno 656 (inc. 8. Jan. 1258) mortuus, traditiones collegit de iis revelatas, quibus peccata priora et posteriora perdonantur. — 4117. Joz' Mansúr, fasciculus traditionum *Mansúri Ben Ammár*, quas *Abu Bekr Mohammed Ben Ahmed Ben Abd-el-rahman El-Háfitz El-Mozekki* elicuit. — 4118. Joz' min rawa howa, fasciculus traditionum ita laudatarum: Tradidit ille et filius ejus et hujus filius, auctore *Ibn Mendeh* [*Mohammed Ben Ishac Ben Mohammed Ben Yahya Abdi Isfaháni*, anno 395 (inc. 18. Oct. 1004) mortuo. *Ibn Shohbeh* in *Tarikh* suo haec habet: Dicit *Abd-el-rahman Ben Mendeh* ejus filius: Pater meus ex auctoritate quatuor suorum Sheikhorum quatuor millia fasciculorum conscripsit, *Ibn Anábi* Mekkae dico, *Kheithama* Tripoli, *Asamm* Nisaburae, *Heithem Ben Koleib* Bokhárae, quos singulos mille traditionum habet auctores]. — 4119. Joz' El-Mumil, fasciculus, auctore *Mowemmel Ben Iháb*. — 4120. Joz' El-Nahhás, fasciculus, auctore *Abu Mohammed Abd-el-rahman Ben Omar Ben Mohammed*, vulgo *Nahhás* dicto. — 4121. Joz' Noman, fasciculus,

الطوسي الواعظ المتوفى سنة فيه احاديث وحكايات واشعار انتخبه الامام تاج الاسلام ابو سعد السمعاني ٤١٠٠ جزء العطار هو ابو عبد الله محمد بن مخلد ٤١٠١ جزء علي ابن الحسن بن علي بن الفضل المقدسي ٤١٠٢ جزء علي بن حرب ٤١٠٣ جزء الغطريف هو ابو احمد محمد بن احمد الغطريفي المتوفى سنة ٣٧٧ من حديث القاضي ابي بكر الطبري ٤١٠٤ جزء الغسولي ٤١٠٥ اجزاء الغيلانيات من حديث ابي بكر عبد الله بن محمد بن ابرهيم الشافعي رواية ابي طالب محمد بن محمد بن ابرهيم بن غيلان [المتوفى سنة ٤٤٠] ٤١٠٦ جزء القطان هو ابو عبد الله الحسين بن يحيى بن عياش ٤١٠٧ جزء لوين محمد ابن سليمان بن حبيب المصيصي ٤١٠٨ جزء المتوى هو ابو عبد الله الحسين بن يحيى ٤١٠٩ اجزاء الحاملي هو الحافظ ابو عبد الله الحسين بن اسمعيل وهي ستة عشر جزءا ٤١١٠ يقال لها المحاملیات ٤١١١ جزء المحرمي ٤١١٢ جزء محمد بن سنان القزاز

Concionatore, anno ... mortuo. Continet traditiones, narrationes et poemata, quae Imám *Táj-elislám Abu Sa'd Sem'áni* potiorem partem selecta edidit. — 4100. Joz' El-Attár, fasciculus, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Mokhalled*, vulgo *Attár* dicto. — 4101. Joz' Ali, fasciculus, auctore *Ali Ben-elhasan Ben Ali Ben-elfadhl Mocaddesi*. — 4102. Joz' Ali, fasciculus, auctore *Ali Ben Harb*. — 4103. Joz' El-Ghitríf, fasciculus, quem *Abu Ahmed Mohammed Ben Ahmed Ghitrífi*, anno 377 (inc. 3. Mai. 987) mortuus, e traditionibus Judicis *Abu Bekr Taberi* collegit. — 4104. Joz' El-Ghasúli, fasciculus, auctore *Ghasúli*. — 4105. El-Ajzá El-Gheiláníyát, fasciculi *Gheiláni*ci, quos *Abu Tálib Mohammed Ben Mohammed Ben Ibrahím Ben Gheilán*, [anno 440 (inc. 16. Jun. 1048) mortuus], e traditionibus *Abu Bekri Abdallah Ben Mohammed Ben Ibrahím* Shafiitae composuit. — 4106. Joz' El-Cattán, fasciculus, auctore *Abu Abdallah Hosein Ben Yahya Ben Ayyásh*, vulgo *Cattán* dicto. — 4107. Joz' Lowein, fasciculus, auctore *Mohammed Ben Soleimán Ben Habíb Masísi*, vulgo *Lowein* dicto. — 4108. Joz' El-Motwi, fasciculus, auctore *Abu Abdallah Hosein Ben Yahya*, vulgo *Motwi* dicto. — 4109. Azjá El-Mehámili, fasciculus, auctore Háfiz *Abu Abdallah Hosein Ben Ismail*, vulgo *Mehámili* dicto. Sunt sedecim fasciculi vulgo *Mehámiliyát* dicti. — 4110. Joz' El-Moharremi, fasciculus, auctore *Moharremi*. — 4111. Joz' Mohammed, fasciculus, auctore *Mohammed Ben Sinán Cazzáz*. — 4112. Joz'

ابن عيينة الهلالى ٤٠٨٩ جزء السقطرى ٤٠٩٠ جزء السقطى هو ابو عمرو عبد الملك بن الحسن بن الفضل السقطى ٤٠٩١ جزء السلام من سيّد الانام لجلال الدين السيوطى جمع ما وقع له من عشاريات وهى ثلثة وعشرون حديثا فرغ من جمعه فى شهر ربيع الآخر سنة احدى عشرة وتسعمأنة ٤٠٩٢ جزء السلفى يعرف باجزء قلينا ٤٠٩٣ اجزاء السلفيّات للحافظ ابى طاهر احمد بن محمد بن سلفة السلفى الاصفهانى المتوفى سنة [٥٧٦] من انتخابه من اصول الشرف الانماطى ومن اصول ابن الطيورى وغيرهما والمشيخة البغدادية وغيرها وجملتها تزيد على مأة جزء ٤٠٩٤ جزء الصغار هو ابو على اسمعيل بن محمد بن اسمعيل بن صالح الصغار المتوفى سنة ٣٤١ ٤٠٩٥ جزء الصولى ٤٠٩٦ جزء عبد السيد الزيتونى ٤٠٩٧ جزء عبد الملك بن محمد بن نزار البغدادى ٤٠٩٨ جزء العتيقى هو ابو الحسن احمد بن محمد ٤٠٩٩ جزء العصرى هو الزاهد ابو محمد العباس بن محمد بن ابى منصور العصارى

---

*Sofyán Ben Oyeina Hiláli.* — 4089. Joz' El-Sictiri, fasciculus, auctore *Sictiri.* — 4090. Joz' El-Sacati, fasciculus, auctore *Abu Amru Abd-el-melik Ben-elhasan Ben-elfadhl Sacati.* — 4091. Joz' el-selám, pars salutis per *Mohammed* hominum dominum comparata. Collegit hic *Jelál-ed-dín Soyúti* viginti tres traditiones per decem relatorum seriem ad legatum divinum relatas, in quas in legendo incurrerat, earumque compositionem mense Rebí' II. anni 911 (inc. 4. Jun. 1505) absolvit. — 4092. Joz' El-Silefi, fasciculus, vulgo fasciculus *Calboná* (cor nostrum) dictus, auctore *Silefi.* — 4093. El-Ajzá El-Silefiyát, fasciculi *Silefici*, quos Háfitz *Abu Táhir Ahmed Ben Mohammed Ben Silefe Silefi Isfaháni*, anno ] 576 (inc. 28. Mai. 1180)[ mortuus, delectu habito ex operibus *Osúl Sheref-ed-dúni Enmáti*, *Osúl Ibn-eltoyúri* aliisque et doctoribus Baghdadicis et qui sunt reliqui composuit. Eorum summa centum fasciculos explet. — 4094. Joz' El-Soghár, fasciculus, auctore *Abu Alí Ismáil Ben Mohammed Ben Ismáil Ben Sálih*, vulgo *Soghár* dicto et anno 341 (inc. 29. Mai. 952) mortuo. — 4095. Joz' El-Sauli, fasciculus, auctore *Sauli.* — 4096. Joz' Abd-el-seyyid, fasciculus, auctore *Abd-el-seyyid Zeitúni.* — 4097. Joz' Abd-el-melik, fasciculus, auctore *Abd-el-melik Ben Mohammed Ben Nizár Baghdádi.* — 4098. Joz' El-Atícki, fasciculus, auctore *Abu'lhasan Ahmed Ben Mohammed*, vulgo *Atícki* dicto. — 4099. Joz' El-Osári, fasciculus, auctore asceta *Abu Mohammed Abbás Ben Mohammed Ben Abi Mansúr Osári Tusi*

القاسم بن الفضل بن احمد الثقفي الاصفهاني ٤٠٧٦ اجزآء الجعديّات المنسوبة الى الجوهري
الى الحسن علي بن الجعد بن عبيد الجوهري وهي اثنى عشر جزءًا روى عنه جماعة
٤٠٧٧ جزء الاجلاّ هو ابو عبد الله محمد بن علي من حديث الانبيآء على الآبآء من ولد
العباس ٤٠٧٨ جزء الجوهري هو ابو الحسن محمد بن الحسن ٤٠٧٩ جزء حاجب بن
5 احمد الطوسي [المتوفى سنة ٣٣٩] ٤٠٨٠ جزء الحريري هو ابو القاسم ٤٠٨١ اجزآء الخلعيّات
لابي الحسن علي بن الحسن بن الحسين الخلعي ٤٠٨٢ جزء الدسكري هو ابو طالب يحيى بن
علي بن الطيّب من روايته ٤٠٨٣ جزء في الردّ على منكري العرش للامام ابي بكر احمد بن
سليمان بن الحسن بن اسرائيل البغدادي ٤٠٨٤ جزء رشيد الدين ابي الحسين يحيى بن
علي القرشي العطار الحافظ فيه ثمانية احاديث ٤٠٨٥ جزء الرمي وفضله للقراب هو ابو
10 يعقوب اسحق بن ابرهيم بن محمد بن سهل الحافظ ٤٠٨٦ جزء السرخسي هو ابو
حامد احمد بن محمد ٤٠٨٧ جزء سعدان بن نصر بن منصور ٤٠٨٨ جزء سفيان

---

*Cásim Ben-elfadhl Ben Ahmed Thacafi Isfaháni.* — 4076. El-Ajzá El-Ja'díyát, fasciculi *Ja'dici Jauherio Abu'lhasan Ali Ben-elja'd Ben Obeid Jauheri* attributi. Duodecim sunt fasciculi, quos ex illius auctoritate plures tradiderunt. — 4077. Joz' El-Jellá, fasciculus traditionum notitias majorum Abbasidarum continentium, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Ali*, vulgo *Jellá* dicto. — 4078. Joz' El-Jauheri, fasciculus, auctore *Abu'lhasan Mohammed Ben-elhasan*, vulgo *Jauheri* dicto. — 4079. Joz' Hájib, fasciculus, auctore *Hájib Ben Ahmed Tusi*, [anno 336 (inc. 23. Jul. 947) mortuo]. — 4080. Joz' El-Haríri, fasciculus, auctore *Abu'lcásim*, vulgo *Haríri* dicto. — 4081. El-Ajzá El-Khaliyát, fasciculi *Khalici*, auctore *Abu'lhasan Ali Ben-elhasan Ben-elhosein Khali.* — 4082. Joz' El-Deskiri, fasciculus traditionum, quas *Abu Tálib Yahya Ben Ali Ben-eltayyib*, vulgo *Deskiri* dictus, retulit. — 4083. Joz' fi el-redd ala monkiri el-arsh, fasciculus de refutandis iis, qui thronum divinum esse negant, auctore Imám *Abu Bekr Ahmed Ben Soleimán Ben-elhasan Ben-Isráyil Baghdádi.* — 4084. Joz' Reshid-ed-din, fasciculus octo traditionum, auctore Háfitz *Reshid-ed-din Abu'lhosein Yahya Ben Ali Coreshi Attár.* — 4085. Joz' el-remyi we fadhlihi, fasciculus de jaculatione et ejus praestantia, auctore Háfitz *Abu Yacúb Is'hac Ben Ibrahim Ben Mohammed Ben Sahl*, vulgo *Carráb* dicto. — 4086. Joz' El-Serakhsi, fasciculus, auctore *Abu Hámid Ahmed Ben Mohammed*, vulgo *Serakhsi* dicto. — 4087. Joz' Sa'dán, fasciculus, auctore *Sa'dán Ben Nasr Ben-Mansúr.* — 4088 Joz' Sofyán, fasciculus, auctore

الصرير ٤٠٦١ جزء ابى يعلى احمد بن على المثنى التميمى ٤٠٦٢ جزء اسمعيل بن احمد
ابن يوسف السليمى ٤٠٦٣ جزء اسمعيل بن اسحق القاضى جمعه من حديث ايّوب
السختيانى ٤٠٦٤ جزء اسمعيل بن محمد الصغار ٤٠٦٥ جزء اسيد بن عاصم ابى الحسين
اخى محمد ٤٠٦٦ جزء الامالى والقرأة من حديث الحسن ومحمد بن على بن عفان
٤٠٦٧ جزء الانصارى .هو محمد بن عبد الله الانصارى وابو محمد عبد الباقى الانصارى
٤٠٦٨ جزء ايّوب السختيانى ٤٠٦٩ جزء البانياسى هو ابو عبد الله مالك بن احمد بن على
ابن ابرهيم القرآء ٤٠٧٠ جزء البزّار هو ابو بكر محمد بن عبد الباقى ٤٠٧١ جزء البطاقة
لحمزة بن محمد الكمانى عرف بالبطاقة لحديث وقع فيه ٤٠٧٢ جزء البغوى هو ابو القاسم
٤٠٧٣ جزء بكار بن قتيبة بن عبد الله ٤٠٧٤ جزء بيبى امّ الفضل بنت عبد الصمد
ابن على بن محمد بن عبد الرحيم البَرْزَمِّيَة ٤٠٧٥ اجزآء الثقفيّات للحافظ ابى عبد الله

*El-Dharír* (coeco). — 4061. Joz' Abi Yali, fasciculus, auctore *Abu Yali Ahmed Ben Ali Mothanna Temimi*. — 4062. Joz' Ismaíl, fasciculus, auctore *Ismaíl Ben Ahmed Ben Yusuf Selimi*. — 4063. Joz' Ismaíl, fasciculus, quem *Ismaíl Ben Is'hac* Judex e traditionibus *Eyyúbi Sakhtiyáni* collegit. — 4064. Joz' Ismaíl, fasciculus, auctore *Ismaíl Ben Mohammed Soghár*. — 4065. Joz' Esíd, fasciculus, auctore *Esíd Ben Asim Abu'lhosein Mohammedis* fratre. — 4066. Joz' el-amáli we el-ekirat, fasciculus dictatorum et recensionis Coranicae e traditionibus *Hasani* et *Mohammedis Ben Ali Ben Affán* collectus. — 4067. Joz' El-Ansári, fasciculus, auctoribus *Mohammed Ben Abdallah Ansári* et *Abu Mohammed Abd-el-bácki Ansári*. — 4068. Joz' Eyyúb, fasciculus, auctore *Eyyúb Sakhtiyáni*. — 4069. Joz' El-Bániyási, fasciculus, auctore *Abu Abdallah Málik Ben Ahmed Ben Ali Ben Ibrahím El-Ferrá*, vulgo *Bániyási* dicto. — 4070. Joz' el-bezzár, fasciculus, auctore *Abu Bekr Mohammed Ben Abd-el-bácki*, vulgo *Bezzár* dicto. — 4071. Joz' el-bitácat, fasciculus *Bitácat*, auctore *Hamza Ben Mohammed Kináni*. Innotuit nomine *Bitácat* (pupilla oculi) ob traditionem ibi obviam. — 4072. Joz' El-Beghewi, fasciculus, auctore *Abu'lcásim*, vulgo *Beghewi* dicto. — 4073. Joz' Bekkár, fasciculus, auctore *Bekkár Ben Coteiba Ben Abdállah*. — 4074. Joz' Bibi, fasciculus, auctore *Bibi Fadhli* matre et filia *Abd-el-samedi Ben Ali Ben Mohammed Ben Abd-el-rehím Herthemíya*. — 4075. El-Ajzá El-Thacafíyát, fasciculi *Thacafici*, auctore Háfitz *Abu Abdallah*

مولى ربيعة بن مالك ٤٠٤٧ جزء ابى طاهر حسن بن احمد بن ابرهيم الاسدى البالسى

٤٠٤٨ جزء ابى عبد الله احمد بن الحسن الصوفى عن يحيى بن معين ٤٠٤٩ جزء ابى عقيل

محمد بن على بن محمد الصابونى الحمودى وهو مترجم بكتاب التحفة ٤٠٥٠ جزء ابى عمر

محمد بن عبد الواحد اللغوى ٤٠٥١ جزء ابى عبد الرحمن السلمى ٤٠٥٢ جزء ابى الفتح

5 نصر بن عبد الرحمن النحوى ٤٠٥٣ اجزآء ابى الفضل احمد بن محمد بن احمد بن ابى

الفوائى النيسابورى ٤٠٥٤ جزء ابى الفضل احمد بن حسن حبيرون ٤٠٥٥ [جزء ابى محمد

الحسن بن احمد الكوحبشى السمرقندى فيه كتاب الابدال] ٤٠٥٦ جزء ابى محمد المبارك

ابن النماخ ٤٠٥٧ جزء ابى محمد يحيى بن على بن الطراح ٤٠٥٨ جزء ابى مسعود احمد

ابن ابى الفرات بن خالد الحصى ٤٠٥٩ جزء ابى مسلم ابرهيم بن عبد الله البصرى عن ابى

10 عبد الله محمد بن عبد الله بن المثنى بن انس بن مالك ٤٠٦٠ جزء ابى معاوية

---

*Rebiae Ben Málik* liberto. — 4047. Joz' Abi Táhir, fasciculus, auctore *Abu Táhir Hasan Ben Ahmed Ben Ibrahim Asedi Bátisi.* — 4048. Joz' Abi Abdallah, fasciculus traditionum, quas *Abu Abdallah Ahmed Ben-elhasan Safi* a *Yahya Ben Main* accepit et edidit. — 4049. Joz' Abi Ackil, fasciculus *Kitáb el-tohfet* inscriptus, auctore *Abu Achil Mohammed Ben Ali Ben Mohammed Sábáni Mahmudi.* — 4050. Joz' Abi Omar, fasciculus, auctore *Abu Omar Mohammed Ben Abd-el-wáhid* Lexicologo. — 4051. Joz' Abi Abd-el-rahman, fasciculus, auctore *Abu Abd-el-rahman Sollemi.* — 4052. Joz' Abi'lfat'h, fasciculus, auctore *Abi'lfat'h Nasr Ben Abd-el-rahman* Grammático. — 4053. Ajzá' Abi'lfadhl, fasciculi, auctore *Abi'lfadhl Ahmed Ben Mohammed Ben Ahmed Ben Abi'lfaráti Nisabúri.* — 4054. Joz' Abi'lfadhl, fasciculus, auctore *Abi'lfadhl Ahmed Ben Hasan Heirún.* — 4055. [Joz' Abi Mohammed Hašan, fasciculus, cui liber *Ibdál* insertus est, auctore *Abu Mohammed Hasan Ben Ahmed Kahmabtheni Samarcandi*]. — 4056. Joz' Abi Mohammed Mobárek, fasciculus, auctore *Abu Mohammed Mobárek Ibn-elthabákh.* — 4057. Joz' Abi Mohammed Yahya, fasciculus, auctore *Abu Mohammed Yahya Ben Ali Ben-elfarráh.* — 4058. Joz' Abi Mes'ud, fasciculus, auctore *Abu Mes'ud Ahmed Ben Abi'lfarát Ben Khálid Dhabi.* — 4059. Joz' Abi Moslim, fasciculus traditionum, quas *Abu Moslim Ibrahim Ben Abdallah Basri* ex auctoritate *Abu Abdallae Mohammed Ben Abdallah Ben-elmothanna Ben Anas Ben Málik* edidit. — 4060. Joz' Abi Moawiya, fasciculus, auctore *Abu Moáwiya*

٤٠٣١ جزء ابى بكر محمد بن [عمر بن] بكير النجار ٤٠٣٢ جزء ابى بكر محمد بن يحيى الصوفى ٤٠٣٣ جزء ابى جعفر محمد بن [عبد الله بن] سليمان الحضرمى ٤٠٣٤ جزء ابى النجيم العلاء بن موسى بن عطية الباهلى ٤٠٣٥ جزء ابى الحسن احمد بن عمر بن جوصا ٤٠٣٦ جزء ابى الحسن على بن محمد الحلبى ٤٠٣٧ جزء ابى الحسن محمد بن على ابن محمد الازدى من حديث مالك بن انس ٤٠٣٨ جزء ابى الحسن على بن محمد بن عبيد رواية الجاملى عنه ٤٠٣٩ جزء ابى الحسين بن زرقويه ٤٠٤٠ جزء ابى الحسين محمد ابن حامد بن السرى هو مترجم بكتاب السنة ٤٠٤١ جزء ابى الحسين ٤٠٤٢ جزء ابى حفص عمر بن عثمان بن شاهين الواعظ ٤٠٤٣ جزء ابى روق احمد بن محمد بن بكر الهزانى ٤٠٤٤ جزء ابى زرعة عبد الرحمن بن عمرو النصرى هو مترجم بكتاب العلل ٤٠٤٥ جزء ابى سعيد ابرهيم بن عبد الرحمن بن عوف الزهرى ٤٠٤٦ جزء ابى سلمة بن دينار

4031. Joz' Abi Bekr Mohammed, fasciculus, auctore *Abu Bekr Mohammed Ben [Omar Ben] Bekir Nejjár.* — 4032. Joz' Abi Bekr Mohammed, fasciculus, auctore *Abu Bekr Mohammed Ben Yahya Sufi.* — 4033. Joz' Abi Jafar, fasciculus, auctore *Abu Jafar Mohammed Ben [Abdallah Ben] Suleimán Hadhremi.* — 4034. Joz' Abi'ljahm, fasciculus, auctore *Alá Ben Musa Beh Atiya Báhili.* — 4035. Joz' Abi'lhasan, fasciculus, auctore *Abu'lhasan Ahmed Ben Omar Ben Jausá.* — 4036. Joz' Abi'lhasan, fasciculus, auctore *Abu'lhasan Ali Ben Mohammed Halebi.* — 4037. Joz' Abi'lhasan, fasciculus eas traditiones continens, quas *Abu'lhasan Mohammed Ben Ali Ben Mohammed Azdi* a *Málik Ben Anas* traditas accepit. — 4038. Joz' Abi'lhasan, fasciculus traditionum, quas *Mehámili* ab *Abu'lhasan Ali Ben Mohammed Ben Obeid* relatas tradidit. — 4039. Joz' Abi'lhosein, fasciculus, auctore *Abu'lhosein Ben Zarcaweih.* — 4040. Joz' Abi'lhosein, fasciculus titulo *Kitáb el-sunnet* insignitus, auctore *Abu'lhosein Mohammed Ben Hámid Ben-elseri.* — 4041. Joz' Abi'lhosein, fasciculus, auctore *Abu'lhosein.* — 4042. Joz' Abi Hafs, fasciculus, auctore *Abu Hafs Omar Ben Othmán Ben Shahin* Concionatore. — 4043. Joz' Abi Rauc, fasciculus, auctore *Abu Rauc Ahmed Ben Mohammed Ben Bekr Hezjani.* — 4044. Joz' Abi Zar'a, fasciculus traditionum *Kitáb el-ilel* inscriptus, auctore *Abu Zar'a Abd-el-rahman Ben Amrú Dhabi.* — 4045. Joz' Abi Said, fasciculus, auctore *Abu Said Ibrahim Ben Abd-el-rahman Ben Auf Zohri.* — 4046. Joz' Abi Salama, fasciculus, auctore *Abu Salama Ben Dinár,*

٤٠١٧ جزء ابن راهويه هو الامام اسحق ٤٠١٨ جزء ابن زيان هو ابو بكر احمد بن سليمان
ابن زيان الكندى ذكره البقاعى فى مشيخته ٤٠١٩ جزء ابن سريج عبد الرحمن بن احمد
فيه المآئة السريجيّة ٤٠٢٠ جزء ابن السقّاء هو ابو محمد عبد الله بن محمد بن عثمان
٤٠٢١ جزء ابن شاذان هو ابو بكر احمد بن ابرهيم البزّاز ٤٠٢٢ جزء ابن عبدويه هو ابو
الحسن على بن يحيى بن جعفر ٤٠٢٣ جزء ابن عرفة هو ابو على الحسن بن عرفة بن
يزيد العبدى وكان حيًّا فى سنة ٣٣١ ٤٠٢٤ جزء ابن فيل هو ابو طاهر الحسن بن احمد بن
ابرهيم الاسدى الانطاكى ٤٠٢٥ جزء ابن مخلد محمد العطّار ٤٠٢٦ جزء ابن مندوف
هو احمد بن عبد الله ٤٠٢٧ جزء ابن منده هو ابو جعفر محمد بن منده الاصفهانى
٤٠٢٨ جزء ابن نظيف ٤٠٢٩ اجزآء ابى بكر محمد بن القاسم ابن ابى الهيثم الانبارى
ومنها منتقاه الكبير والصغير ٤٠٣٠ جزء ابى بشر يوسف بن يعقوب بن البهلول

---

mendacii. — 4017. Joz' Ibn Rahweih, fasciculus, auctore Imám *Is'hac*, vulgo *Ibn Rahweih* dicto. — 4018. Joz' Ibn Zeyyán, fasciculus, auctore *Abu Bekr Ahmed Ben Soleimán Ben Zeyyán Kindi*, vulgo *Ibn Zeyyán* dicto. Laudat eum *Becáï* in libro, ubi de magistris suis egit. — 4019. Joz' Ibn Soreij, fasciculus, auctore *Abd-el-rahman Ben Ahmed*, vulgo *Ibn Soreij* dicto. Legitur ibi *Casída* in *Má* exiens, vulgo *Soreijiyet* dicta. — 4020. Joz' Ibn-elsaccá, fasciculus, auctore *Abu Mohammed Abdallah Ben Mohammed Ben Othmán*, vulgo *Ibn Saccá* dicto. — 4021. Joz' Ibn Shádán, fasciculus, auctore *Abu Bekr Ahmed Ben Ibrahím Bezzáz*, vulgo *Ibn Shádán* dicto. — 4022. Joz' Ibn Abdekweih, fasciculus, auctore *Abu'lhasan Ali Ben Yahya Ben Jafar*, vulgo *Ibn Abdekweih* dicto. — 4023. Joz' Ibn Arafa, fasciculus, auctore *Abu Ali Hasan Ben Arafa Ben Yezid Abdi*, vulgo *Ibn Arafa* dicto et anno 296 (inc. 30. Sept. 908) vivo. — 4024. Joz' Ibn Fil, fasciculus, auctore *Abu Táhir Hasan Ben Ahmed Ben Ibrahim Asedi Antáki*, vulgo *Ibn Fil* dicto. — 4025. Joz' Ibn Mokhalled, fasciculus, auctore *Mohammed Attár*, vulgo *Ibn Mokhalled* dicto. — 4026. Joz' Ibn Menjúf, fasciculus, auctore *Ahmed Ben Abdallah*, vulgo *Ibn Menjúf* dicto. — 4027. Joz' Ibn Mendeh, fasciculus, auctore *Abu Jafar Mohammed Ben Mendeh Isfahání*. — 4028. Joz' Ibn Natzíf, fasciculus, auctore *Ibn Natzíf*. — 4029. Ajzá' Abi Bekr Mohammed, fasciculi, auctore *Abu Bekr Mohammed Ben-elcásim Ibn Abi'lheithem Anbári*. Huc pertinent ejus epitomae major et minor, *Mantecá* inscriptae. — 4030. Joz' Abi Bekr Yusuf, fasciculus, auctore *Abu Bekr Yusuf Ben Yacúb Ben-elbehlúl*. —

الله الا من جهة النقل والرواية وجب ان يميّز بين عدول الناقلة والرواة وثقاتهم واهل الحفظ والثبت والاتقان منهم وبين اهل الغفلة والوهم وسوء الحفظ والكذب [والنزاع] واختراع الحديث الكاذب والكذب انتهى والكامل لابن عدى وهو اكمل الكتب فيه وميزان الاعتدال فى نقد الرجال للذهبى وهو اجمع ما جمع ولسان الميزان لابن حجر .

٤٠١٠ جرى الانيز على ملتقى الابحر يأتى فى الميم . ٤٠١١ جزآء الاعمال للشيخ ابرهيم ابن السرى الهروى

## فصل

فى اجزآء الاحاديث من مرويات الحفاظ اوردتها على ترتيب الحروف

٤٠١٢ جزء ابن باجيد ٤٠١٣ جزء ابن بشران هو ابو الحسين على بن محمد بن عبد الله المعدّل ٤٠١٤ جزء ابن بَوَش هو محمد بن ابرهيم السراج ٤٠١٥ جزء ابن ترتال ٤٠١٦ جزء ابن دَيْزِل هو ابرهيم بن حسين الكسائى فيه حديث الافك

in iis, quae tradita et relata sint, opus esse, ut probi traditores et relatores, et qui fide inter eos digni, memoria tenaci, circumspicientia et certa cognitione conspicui sint, ab incuriosis, errori obnoxiis, de memoriae hebetudine suspectis, mendacibus, traditionum falsarum et mendaciorum fictoribus bene distinguantur" — *Kámil* ab *Ibn Adí* compositum, quod perfectissimum est ea de re operum — *Mízán el-itidál fi nacd el-rijál* a *Dzehebi* editum, quod amplissimum est et uberrimum — et *Lisán el-mizán*, auctore *Ibn Hajr*.

4010. Jeryo'l-anhor, fluxus fluminum versus confluxum marium, de quo in litera *Mim* sub *Multeca el-abhor* videatur. — 4011. Jezá el-amál, remuneratio operum, auctore Sheikh *Ibrahim Ben-elseri Herewi*. —

## SECTIO

fasciculos continens traditionum, quas traditionarii memoria bene tenentes ediderunt. Eos hic ad ordinem literarum dispositos profero.

4012. Joz' Ibn Bojeid, fasciculus traditionum, auctore *Ibn Bojeid*. — 4013. Joz' Ibn Beshrán, fasciculus, auctore *Abu'lhosein Ali Ben Mohammed Ben Abdallah Moaddel*, vulgo *Ibn Beshrán* dicto. — 4014. Joz' Ibn Baush, fasciculus, auctore *Mohammed Ben Ibrahim Serráj*, vulgo *Ibn Baush* dicto. — 4015. Joz' Ibn Tertál, fasciculus, auctore *Ibn Tertál*. — 4016. Joz' Ibn Deizel, fasciculus, auctore *Ibrahim Ben Hosein Kesáyi*, vulgo *Ibn Deizel* dicto. Legitur ibi traditio

فى الشهود جاز فى الرواة والتثبّت فى امر الدين أولى من التثبّت فى الحقوق والاموال فلهذا افترضوا على انفسهم الكلام فى ذلك واول من عنى بذلك من الائمّة الحفاظ شعبة بن الحجاج ثمّ تبعه يحيى بن سعيد قال الذهبى فى ميزان الاعتدال اول من جمع فى ذلك الامام يحيى ابن سعيد القطان وتكلّم فيه بعده تلامذته يحيى بن معين وعلى بن المدينى واحمد بن حنبل وعمرو بن على الفلّاس وابو خيثمة زهير وتلامذتهم كابى زرعة وابى حاتم والبخارى ومسلم وابى اسحق الجوزجانى والنسائى وابن خزيمة والترمذى والدولابى والعقيلى وابن عدى وابى الفتح الازدى والدارقطنى والحاكم الى غير ذلك اقول ومن الكتب المصنّفة فيه كتاب الجرح والتعديل لابى الحسن احمد بن عبد الله العجلى الكوفى نزيل طرابلس المغرب المتوفى سنة ٢٦١ وكتاب الجرح والتعديل للامام الحافظ ابى محمد عبد الرحمن بن ابى حاتم محمد الرازى المتوفى سنة ٣٢٧ وهو كتاب كبير اوله الحمد لله ربّ العالمين بجميع محامده كلّيا الخ ذكر فيه انّه لمّا لم يجد سبيلا الى معرفة شىء من معانى كتاب الله تعالى ولا من سنن رسول

---

licita est, ita in traditionum narratoribus, et prudenter et considerate agere in rebus ad religionem pertinentibus praestantius est circumspectione diligenti in defendendis juribus et possessionibus, et hanc ob caussam de ea re disserere suum esse putarunt. Imamorum nomine *Háfitz* insignium primus, qui hanc doctrinam curae habuit, *Shoba Ben-elhejjáj* fuit, quem *Yahya Ben Said* secutus est. *Dzchebi* in opere *Mizán el-itidál* primum, qui de ea collegerit, Imám *Yahya Ben Said El-Cattán* fuisse dicit, et post hunc de illa ejus discipulos disseruisse *Yahya Ben Moín*, *Ali Ben-elmedíni*, *Ahmed Ben Hanbal*, *Amru Ben Ali Callás*, *Abu Kheithama Zoheir*, et horum discipulos, ut *Abu Zar'a*, *Abu Hátim*, *Bokhári*, *Moslim*, *Abu Is'hac Juzjáni*, *Nesáyi*, *Ibn Khozeima*, *Tirmidzi*, *Dulábi*, *Ocaili*, *Ibn Adi*, *Abu'lfat'h Azdi*, *Daracotni*, *Hákim*, alios. Libros de hac doctrina scriptos nomino hos: *El-Jarh we El-Tadil*, auctore *Abu'lhasan Ahmed Ben Abdallah Ajeli Kufi*, Tripolis occidentalis inquilino et anno 261 (inc. 16. Oct. 874) mortuo — *El-Jarh we El-Tadil*, auctore Imám Háfitz *Abu Mohammed Abd-el-rahman Ben Abi Hátim Mohammed Rázi*, anno 327 (inc. 29. Oct. 938) mortuo, cujus opus magnum est et ita incipit: Laus Deo mundorum domino cum omnibus ejus operibus laudabilibus etc. Narrat ibi, „cum cognoscendi ullius Coranici sensus nec non legati divini traditionis viam nullam invenerit, nisi

وهو من فروع علم الهندسة وبرهن الامام فى آخر جامع العلوم على بعض مسائله ولم يذكر مباحث مفتاح السعادة كتابًا فى هذا الفنّ

٤٠٠٧ جرّ الذيل فى علم التخيل رسالة للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ اولها الحمد لله خالق الظلم والنور والليل الخ وقد اوردها تمامًا فى تأليفه المسمّى بديوان التحبوان. ٤٠٠٨ جرّ السلام من سيّد الانام صلعم للسيوطى المذكور وهو جزء من اجزآء الاحاديث كما سيأتى وقد صحّفوه بالمهملة

٤٠٠٩ علم التجرح والتعديل

هو علم يبحث فيه عن جرح الرواة وتعديلهم بالفاظ مخصوصة وعن مراتب تلك الالفاظ وهذا العلم من فروع علم رجال الاحاديث ولم يذكره احد من اصحاب الموضوعات مع انّه فرع عظيم والكلام فى الرجال جرحًا وتعديلًا ثابت عن رسول الله صلعم فمّ عن كثير من الصحابة والتابعين فمن بعدهم وجوّز ذلك تورّعًا وصونًا للشريعة لا طعنا فى الناس وكما جاز التجرح

demonstravit. Pertinet ad partes geometriae speciales, et Imám ad finem libri *Jámi el-olúm* quaestiones nonnullas argumentis probavit, nec ullum hujus scientiae opus subtilis libri *Miftáh el-seádet* disputator commemorat.

4007. Jerr el-dzeil, tractus syrmatis de cognitione equorum. Tractatus, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Incipit ita: Laus Deo diei et noctis creatori etc., et auctor eum operi suo *Diwán el-heiwán* inscripto integrum inseruit. — 4008. Jerr el-selám, comparatio salutis per *Mohammed* hominum dominum, auctore *Soyúti* modo laudato. Pertinet ad fasciculos traditionum *Ajzá* inscriptos, qui paulo infra commemorabuntur. Perperam enim loco *joz'* puncto omisso *jerr* scripserunt.

4009. Ilm el-jarh we el-tadíl. Doctrina justae traditionariorum aestimationis.

Haec est ea doctrina, in qua de reprobandis traditionariis et probis ab improbis distinguendis peculiaribus verbis et de horum verborum gradibus quaeritur. Partem ea efficit doctrinae traditionariorum, nec tamen ullus encyclopaediarum auctor eam recenset, licet primaria sit inter speciales doctrina, et disputatio de justa traditionariorum aestimatione prophetam ipsum, multos ejus socios horumque asseclas, et qui hos secuti sunt, certos habeat auctores. Permissa autem est conscientiae et legis tuendae caussa, minime vero, ut aliis obtrectemus. Ut enim in testibus adhibendis reprobatio

احوال الادوات اللازمة لها وهذا العلم جزء من علم الطبّ وقد يفرد عنه بالتدوين ومنفعته عظيمة جدا وهذا العلم بالعمل اشبه منه بالعلم وفى كتاب منهاج البيان ما فيه كفاية فى هذا الباب اقول الاصل فيه عمدة الجرّاحين لابى الفرج ومن الكتب المؤلّفة فيه

٤٠٠٢ جرّاح نامه تركى لابرهيم بن عبد الله الجرّاح ذكر فيه انّ قلعة متون لمّا فتحت وجد فيها كتابًا يونانيًّا اسمه جندار فترجمه ورتّب على ثلثة وعشرين بابًا ٤٠٠٣ جراحات الرأس لمقراط ٤٠٠٤ الجرجانيّة فى النحو هى الجمل للشيخ عبد القاهر وسيأتى ٤٠٠٥ الجرجانيّات مسائل رواها على بن صالح الجرجانى عن محمد بن الحسن

٤٠٠١ علم جرّ الاثقال

هو علم يبحث فيه عن كيفيّة اتّخاذ الآلات لجرّ الاشياء الثقيلة بالقوّة اليسيرة ومنفعته ظاهرة وقد برهن ابرن فى كتابه فى هذا العلم على نقل مأة الف رطل بقوّة خمسمأة رطل

---

cognitione quaerit. Illa doctrina unam efficit specialium medicinae partium, et ab ea separata singularibus operibus tractatur. Utilitas ejus maxima est, et usus et tractatio difficilior quam cognitio ejus theoretica. Opus *Minhâj el-beyân* continet, quae in hoc scientiae genere sufficiunt. Primarium autem ejus opus vel quasi fundamentum est liber *Omdet el-jerrâhîn* ab *Abu'lfaraj* editus. Praeterea de chirurgia scripti sunt libri hi ...

4002. Jerrâh-námeh, liber chirurgicus turcice ab *Ibrahîm Ben Abdallah* chirurgo editus. Hic in urbe munita Methone expugnata librum graecum se invenisse narrat *Jendâr* inscriptum, quem tradiderit et in viginti tria capita disposuerit. — 4003. Jirâhât el-râs, vulnera capiti illata (*περὶ τῶν ἐν κεφαλῇ τραυμάτων*), auctore Hippocrate. — 4004. El-Jorjâníyet, tractatus *Jorjâni* grammatici vulgo *Jamt* inscriptus, ut infra videbis, auctore Sheikh *Abd-el-câhir*. — 4005. El-Jorjâniyât, *Jorjâni*cae. Ita quaestiones dicuntur, quas *Ali Ben Sâlih Jorjâni* a *Mohammed Ben-elhasan* accepit et tradidit. —

4006. Ilm jerr el-athcâl. Ars mechanica.

Haec est ea doctrina, quae de ratione comparandorum instrumentorum quaerit ad onera gravia vi parva amolienda. Ejus utilitas apparet, et *Heron* in libro suo de hac arte edito centum millia librarum vi quingentarum librarum amoveri posse

لا بأس به وربّما ينتفع فى تشحيذ الاذهان والممنوع هو الجدل يضيع الاوقات ولا يحصل منه طائل انتهى ومن الكتب المؤلّفة فيه

٣٩٩٨ جذاب القلوب الى طريق المحبوب مختصر مشتمل على ثلثين بابًا فيما يقتدى به السالك ويندجو من المهالك ٣٩٩٩ جذوة البيان فى قريدة العقيان لابى الحسن على بن ابرهيم البلبيسى الانصارى المتوفى سنة ٥٨١ ...٤ جذوة المقتبس فى تاريخ علماء الاندلس للامام الحافظ ابى عبد الله محمد بن ابى نصر فتوح الازدى الحميدى المتوفى سنة ٤٨٨ وهو مجلّد ذكره فى خطبته انّه كتبه من حفظه

١٠٠١ علم الجراحة

هو علم باحث عن احوال الجراحات العارضة لبدن الانسان وبقيّة برئها وعلاجها بمعرفة انواعها وبقيّة القطع ان احتيج اليها ومعرفة بقيّة المراهم والضمادات وانواعها ومعرفة

pulcherrima," quibus nullum inest impedimentum. Saepe etiam ad acuenda ingenia confert. Interdictum autem est, ne illam topicam exerceas, quae tempus perdit, et qua nullum omnino commodum comparatur. Haec ille. Ex libris de hac doctrina compositis sunt . . .

3998. Jidzáb el-colúb, corda in viam amati tracta. Compendium triginta capita complectens de iis, quae vitam spiritualem degens imitatur, et quae a ruina tutum praestant. — 3999. Jidzwet el-beyán, pruna ardens demonstrationis de gemma auri nativi pretiosa, auctore *Abu'lhasan Ali Ben Ibrahim Bolbeisi Ansári*, anno 571 (inc. 22. Jul. 1175) mortuo. — 4000. Jidzwet el-moctebis, pruna ardens accendentis, de historia doctorum Andalusiae virorum, auctore Imám Háfitz *Abu Abdallah Mohammed Ben Abi Nasr Fotúh Azdi Homeidi*, anno 488 (inc. 11. Jan. 1095) mortuo. Volumen, quod se memoriter conscripsisse in praefatione fatetur.

1001. Ilm el-jirâhat. Chirurgia.

Haec est ea doctrina, quae de statu vulnerum corpori humano accidentium, eorum sanandorum et tractandorum ratione, variorum eorum generum cognitione, arte amputandi, si illa opus est, rationis faciendorum emplastrorum et taeniarum, et eorum variorum generum et qualitatis instrumentorum, quae hic necessario adhibenda sunt.

العهد مهجورة لنقص العلم فى الامصار وهى مع ذلك كماليّة وليست ضروريّة انتهى وقال المولى ابو الخير وللناس فيه طرق احسنها طريق ركن الدين العميدى واول من صنّف فيه من الفقهآء الامام ابو بكر محمد بن على [بن اسمعيل] القفال الشاشى الشافعى المتوفى سنة ٣٣٦ وعن بعض العلمآء ايّاك ان تشتغل بهذا الجدل الذى ظهر بعد انقراض الاكابر من العلمآء فانّه يبعّد عن الفقه ويضيع العمر ويورث الوحشة والعداوة وهو من اشراط الساعة كذا ورد فى الحديث ولله درّ القآئل شعر

ارى فقهآء هذا العصر شرّا
اضاعوا العلم واشتغلوا بلم لم
اذا ناظرتهم لم تلق منهم
سوى حرفين لم لم لا تسلّم

قلنا والانصاف ان الجدل لاظهار الصواب على مقتضى قوله تعالى وجادلهم بالتى هى احسن

---

scriberentur, quae hoc tempore, ubi scientia in urbibus primariis tantum detrimenti cepit, neglecta et derelicta sunt. Nihilominus tamen illa perfecta sunt, quanquam non necessaria.“ — Molla *Abu'lkheir* dicit: Homines varias in hac doctrina inierunt vias, quarum probatissima *Rokn-ed-din Omeidi* auctorem habet, et primus, qui inter juris peritos de hac arte librum composuit, Imám *Abu Bekr Mohammed Ben Ali* [*Ben Ismaíl*] *Caffál Sháshi* Shafiita fuit, qui anno 336 (inc. 23. Jul. 947) decessit. Vir aliquis doctus dixisse traditur: Cave, ne in ista topica operam ponas, quae apparuit, postquam maximi virorum doctorum perierunt; avocat enim a jurisprudentia, perdit vitam et moestitiam inimicitiamque conciliat, et in conditionibus numeratur, quibus, ut traditio fert, resurrectionis hora praenunciatur. Deus poetam beneficentia sua cumulet, qui dixit:

Jurisconsultos video hujus sceculi omnes
Scientiam perdentes et negando occupatos.
Quando cum iis disputas, nihil ex iis audis
Praeter literas duas „Non, Non, non concedimus.“

Juste autem ita, dicimus, topicam multum conferre ad verum inveniendum et monstrandum secundum illud Coranicum: „Et discepta cum eis verbis, quae sint

الّا انّ الجدل اخصّ منه ويؤيده كلام ابن خلدون فى المقدّمة حيث قال الجدل هو معرفة آداب المناظرة التى تجرى بين اهل المذاهب الفقهيّة وغيرهم فانّه لمّا كان باب المناظرة فى الردّ والقبول مستفاد من الاستدلال ما يكون صوابًا وما يكون خطاء فاحتاج الى وضع آداب وقواعد يعرف منه حال المستدلّ والمجيب ولذلك قيل فيه انّه معرفة بالقواعد من الحدود والآداب فى الاستدلال التى يتوصّل بها الى حفظ رأى او هدمه كان ذلك الرأى من الفقه وغيره وفى طريقان طريقة البزدوى وهى خاصّة بالادلّة الشرعيّة من النصّ والاجماع والاستدلال وطريقة [ركن الدين] العميدى وهى عامّة فى كلّ دليل يستدلّ به من اىّ علم كان والمغالطات فيه كثيرة واذا اعتبر بالنظر المنطقى كان فى الغالب اشبه بالقياس المغالطى والسوفسطائى الّا انّ صور الادلّة والاقيسة فيه محفوظة مراعاة يتحرى فيها طرق الاستدلال كما ينبغى وهذا العميدى هو اول من كتب فيها ونسب الطريقة اليه ووضع كتابه المسمّى بالارشاد ومختصرا وتبعه من بعده من المتأخّرين كالنسفى وغيره فكثرت فى الطريقة التواليف وهى لهذا

---

quod topica fines arctiores et propriores habet arte disputandi. Hanc opinionem ea confirmant, quae *Ibn Khaldún* in *Mocaddemet* habet, ubi topicam „cognitionem esse dicit regularum artis disputandi ab juris peritis variarum disciplinarum aliisque usu receptarum. Cum enim caput artis disputandi, quod in refutando et comprobando versatur, ex iis, quae vera et quae falsa sunt, probandis comparetur, leges et fundamenta constituantur necesse est, quibus status probantis et refutantis cognoscatur. Hac de caussa ea etiam cognitio dicitur fundamentorum legum et regularum in argumentando observandarum, quibus ad opinionem defendendam aut diluendam, sive ea jus spectat sive aliam disciplinam, perveniatur. Duas hic ingressi sunt vias, aut *Pezdewii*, quae peculiariter argumenta ad legem spectantia et ex propriis textus Coranici verbis, virorum doctorum consensu et argumentatione probata sequitur, et [*Roku-ed-dini*] *Omeidi*, quae in universum omni argumento, quo quid ex quacunque doctrina probetur, nititur. Multae autem insunt huic rationi captiones, quae in errorem conjiciunt, et quando speculationem logicam respicit, plerumque ea proxime ad ratiocinationem captiosam et sophisticam accedit, nisi quod formae argumentorum et syllogismorum ibi custoditae et observatae sunt, in quibus variae argumentandi rationes idoneae, ut decet, cum delectu admissae sunt. Hic *Omeidi* primus de hac via scripsit, eaque ad ipsum refertur; idem librum *Irshád* inscriptum compendiumque confecit. Eum nonnulli posteriorum, ut *Nesefi* et alii, secuti sunt, ut multa de hac via opera

اصناف منها فبعضهم حلّ البعض انتهى قبل اول من صنّف فيه الاستاذ ابو عبد الله محمد بن موسى الخوارزمى وكتابه فيه معروف مشهور وصنّف بعده ابو كامل شجاع بن اسلم كتابه الشامل وهو من احسن الكتب فيه ومن احسن شروحه شرح القرشى ومن الكتب المؤلّفة فيه

## ٣٩٩٧ علم الجدل

هو علم باحث عن الطرق التى يقتدر بها على ايراد ونقض وهو من فروع علم النظر ومبنى لعلم للخلاف مأخوذ من الجدل الذى هو احد اجزآء مباحث المنطق لكنّه خصّ بالعلوم الدينيّة ومباديه بعضها مبيّنة فى علم النظر وبعضها خطابيّة وبعضها امور عادّيّة وله استمداد من علم المناظرة المشهور بآداب البحث وموضوعه تلك الطرق والغرض منه تحصيل ملكة النقض والايرام وفائدته كثيرة فى الاحكام العلميّة والعمليّة من جهة الالزام على المخالفين كذا فى مفتاح السعادة ولا يبعد ان يقال انّ علم الجدل هو علم المناظرة لانّ المآل منهما واحد

---

hunc denique multi geometrae plures praemissarum species desiderarunt et alii alias solverunt. Haec ille. — Primus, qui de hac doctrina scripsit, magister *Abu Abdallah Mohammed Ben Musa Khowarezmi* esse dicitur, et liber ejus de hac materia notus est et celebratus. Post eum *Abu Kámil Shojá' Ben Aslam* opus *Shámil* composuit, quod in optimis hujus generis operibus numeratur, et optimus ejus commentarius *Coreshi* auctorem habet. Ad libros de hac doctrina compositos pertinent ...

### 3997. Ilm el-jedl. Topica.

Est ea doctrina, quae in vias inquirit, quibus sententiae aut firmari aut dilui possint, et ad partes pertinet dialecticae speciales. Fundamentum theologiae controversae in topica positum est, quae partem efficit disquisitionum logicae. Attamen proprie in doctrinis theologicis versatur, et ejus principiorum alia in dialectica explicantur, alia rhetorica sunt, alia res consuetudine receptae. Ipsa autem auxilium petit ex arte disputandi (*Ilm el-monátzaret*), quae nomine *Adáb el-bahth* (regulae artis disputandi) innotuit; ejusque objectum illae viae sunt, et finis in comparanda facultate cernitur sententias vel diluendi vel confirmandi. Utilitates multae inde redundant in statuta theoretica et practica, quatenus adversariis silentium imponunt. Haec in *Miftáh el-seádet.* leguntur. Neque tamen absurdum est dicere, topicam eandem doctrinam esse cum arte disputandi, cum utraque ars ad unum idemque redeat, nisi

علم الجبر والمقابلة للكرة وقوعها فيه واكثر ما انتهت المعادلة عندهم الى ست مسائل لان المعادلة بين عدد وجذر اى مع ومال مفرده او مركبة تجيئ ستة قال ابن خلدون وقد بلغنا انّ بعض ائمّة التعليم من اهل المشرق انتهى المعادلات الى اكثر من هذه الستة وبلغنا الى فوق العشرين واستخرج لها كلّيات اعملا وبيقة ببراهين هندسيّة التهى ما الفاضل عمر بن ابرهيم الخيامى فانّ احد المعانى التعليميّة من الرياضى هو الجبر والمقابلة وفيه ما يحتاج الى اصناف من المقدّمات معتاصة جدا معتذر حلّها امّا المتقدّمون فلم يصل الينا منهم كلام فيها لعلهم لم يتفطّنوا لها بعد الطلب والنظر ولم يضطر البحث الى النظر فيها او لم ينقل الى لساننا كلامهم وامّا المتأخّرون فقد عنّ لهم تحليل المقدّمة التى استعملها ارشميدس فى الرابع من الثانية فى الكرة والاسطوانة بالجبر فتأدى الى كعاب واموال واعداد متعادلة فلم يتّفق له حلّها بعد ان افكر فيها مليّا فجزم بانه ممتنع حتى تبع ابو جعفر الخازن وحلّها بالقطوع المخروطية ثمّ افتقر بعده جماعة من المهندسين الى عدّة

---

duarum doctrinarum *Ilm el-jebr we el-mocábelet* vocatur ob multum earum in illa usum, et saepissime aequatio apud arithmeticos ad sex quaestiones revocatur, cum aequatio inter numerum, productum sive rem et potestatem versetur, et haec tria simplicia esse possint vel composita, unde sex quaestiones efficiuntur. *Ibn Khaldún*: „Aliquem, inquit, principem mathematicum in Oriente aequationes ad amplius has sex auxisse audivimus, ita ut supra viginti progressus sit, operationesque argumentis geometricis nixas elicuisse, quae in omnes illas aequationes cadant.“ — Bene meritus *Omar Ben Ibrahím Khiyámi* unam difficiliorum partium mathematicarum ex scientia *Riyádhi* doctrinam esse dicit *El-Jebr we El-Mocábelet*, cui plura insint, quae varias praemissas impeditas opus habeant, quarum solutio difficultatibus obstructa sit. Majores nihil nobis de illis dictum reliquerunt, cum fortasse post multum studium et speculationem eas minime intelligerent, neque disputatio in universum ad earum inquisitionem adigeret, vel quae disseruerant, ea in nostram linguam non traderentur. Serioribus autem sese analysis praemissae obtulit, qua Archimedes in propositione quarta libri secundi de Sphaera et Cylindro interposita Algebra usus est, ita ut ad cubos, potestates et numeros inter se aequales progrederetur. Nec ei harum quaestionum solutio contigit, postquam aliquamdiu eas mente agitavit. Itaque rem ad effectum duci posse negavit, donec eum *Abu Jafar Kházin* secutus est, qui eas sectionibus conicis solvit. Post

الاجناس فيقابلون بعضها ببعض ويجبرون ما فيها من الكسر حتى يصير صحيحًا ويؤل الى
الثلثة التى عليها مدار الجبر وهى العدد والشىء والمال توضيحه انّ كلّ عدد يضرب فى
نفسه يسمّى بالنسبة الى حاصل ضربه فى نفسه شيئًا فى هذا العلم ويفرض هناك كلّ مجهول
يتصرّف فيه شيئًا ايضا ويسمّى الحاصل من الضرب بالقياس الى العدد المذكور مالا فى العلم
فان كان فى احد المتعادلين من الاجناس استثناء كما فى قولنا عشرة الاشياء يعدل اربعة
اشياء فالجبر رفع الاستثناء بان يزاد مثل المستثنى على المستثنى منه فيجعل العشرة كاملة
كانّه يجبر نقصانها ويزاد مثل المستثنى على عديله كزيادة الشى فى المثال بعد جبر العشرة
على اربعة اشياء حتى تصير خمسة وان كان فى الطرفين اجناس متماثلة فالمقابلة ان تنقص
الاجناس من الطرفين بعدّة واحدة قيل هى تقابل بعض الاشياء ببعض على المساواة كما فى
المثال المذكور اذا قوبلت العشرة بالخمسة على المساواة وسمّى العلم بهذين العلمين

---

ignoti est, ita ut ad singula genera, seu duo seu plura insint aequationi, sua operatio accommodetur. Unum igitur alteri opponitur, et quae in iis fracta sunt, integritati redduntur, ut sana fiant, et ad tres partes redeant, in quibus *El-Jebr* potissimum versatur, numerum dico, rem et potentiam. — *Expositio.* Omnis numerus per se multiplicatus relatione habita producti ex illa multiplicatione effecti in hac doctrina res (x sive radix) vocatur, itemque illic omne ignotum, quod in liberum hujus doctrinae arbitrium cadit, per rem definitur; ipsum vero productum ex multiplicatione effectum ratione numeri commemorati habita potestas in doctrina nominatur. Quodsi in uno generum inter se adaequatorum licet excipere aliquid, quemadmodum decem res (— x) aequant quatuor res, *Jebr*ae est tollere, quod utrimque demi potest eo, quod id, quod in exemplo proposito demendum est, additur ad id, e quo demendum est, ita ut decem res plenae fiant, quasi, quae inde desunt, restaurentur atque numerus ille datus, qui demendus est, addatur in alteram partem ei numero, qui ei respondet, quemadmodum in exemplo proposito auctus rei, additis quatuor rebus, ad decem res, ut quinque fiant. Quodsi ab utraque parte genera aequalia reperiuntur, *Mocâbelae* est, utrimque eundem numerum demere, quae et vocatur rerum utrimque positarum inter se compensatio facta secundum regulas aequalitatis, quemadmodum in nostro exemplo decem res compensantur cum quinque ad regulam aequationis. Scientia autem harum

الدين محمد الكاشى رتّب على اربعة ابواب كلّها فى احوال السلوك وحقائق امور الصوفيّة

٣٩٩١ علم الجبر والمقابلة

وهو من فروع علم الحساب لانه علم يعرف به كيفيّة استخراج مجهولات عدديّة من معلومات مخصوصة على وجه مخصوص ومعنى الجبر زيادة قدر ما نقص فى الجملة المعادلة بالاستثناء فى الجملة الاخرى ليتعادلا ومعنى المقابلة اسقاط المتآخد من احدى الجملتين للتعادل وبيانه انّهم اصطلحوا على ان يجعلوا للمجهولات مراتب من نسبة تقتضى ذلك اولها العدد لانّه به يتعيّن المطلوب المجهول باستخراجه من نسبة المجهول اليه وثانيها الشىء لانّ كل مجهول فهو من حيث ابهامه شىء وهو ايضا جذر لما يازم من تضعيفه فى المرتبة الثانية وثالثها المال وهو مربع المبهم فيخرج العمل المفروض الى معادلة بين مختلفين او اكثر من هذه

---

*Afdhal-ed-dín Mohammed Káshi.* Compendium persicum de Sufismo in quatuor capita dispositum, quae omnia de viae mysticae affectionibus et interioribus rerum Suficarum subtilitatibus agunt.

3996. Ilm el-jebr we el-macábelet. Doctrina reductionis per aequationem.

Pertinet ea ad partes arithmeticae speciales; est enim ea doctrina, qua modus cognoscitur, quantitates arithmeticas ignotas secundum certam rationem e certis quantitatibus notis eliciendi. Vox *jebr* (restauratio sive reductio partium ad totum) significat, transponendo numeros notos in alteram partem rem (Cosa sive x) quasi integram reddere, ita ut quantum ex parte rei demitur, tantum in alteram addatur, ut aequales sint duae partes. *Mocábelet* (oppositio) autem significat, numerum aliquem redundantem (subtrahendo vel dividendo) in alterutra propositione mutuae aequalitatis caussa tollere. Res autem ita declaranda est, viros doctos inter se convenisse, quantitatibus ignotis gradus e relatione quaerere, quae illos gradus quaesitos postulat. Primus gradus numerus (notus) est; hic enim quaesitum ignotum conspicuum reddit eo, quod quaesitum e relatione ignoti ad illum elicitur. Secundus gradus est res (Cosa sive x), omne enim ignotum, quatenus latet, res est vel etiam numerus, qui multiplicatus productum efficit; omnis enim res, quae in secundo gradu est, necessario duplicatur. Tertius denique gradus est potestas, quod quadratum

سنة ٧١٣ ٣٩٨٩ جامع محمد بن زكريا الرازى المتوفى سنة [٣١١] ٣٩٩٠ الجامع المفيد فى الكشف عن اصول مسائل التقويم والمواليد للشيخ ابى العباس احمد بن [رجب المعروف بابن] الحجدى [المتوفى سنة ٨٥٠] رتّبه على مقدّمة وثلاث مقالات وخاتمة ٣٩٩١ جامعة الجواهر ارجوزة فى مطلع الكواكب الثابتة من نظم الشيخ قطب الدين ابى الخير ابن ابى السعود بن طيرة الشافعى المكّى نظمها فى سنة ٩٠٥ فى سبع وسبعين بيتًا ٣٩٩٢ الجامعة اسم كتاب فى الجفر منسوب الى الامام جعفر الصادق ٣٩٩٣ جاودان خرد اسم كتاب للفرس منسوب الى هوشنك شاه وقد عرّبه حسن ابن سهل وزير المأمون ولخّصه ايضا فى تعريبه واورد الشيخ ابو على ابن مسكويه هذا الملخص فى مقدّمة كتابه المسمّى بآداب العرب والفرس ٣٩٩٤ جاودان كبير لفصل الله الحروفى وهو كتاب فارسى منثور ألّفه فى مذهبه وهو مشهور متداول بين الطائفة الحروفيّة ٣٩٩٥ جاودان نامه فارسى مختصر فى التصوّف لافضل

---

anno 713 (inc. 28. Apr. 1313) vivo. — 3989. Jámi', corpus, auctore *Mohammed Ben Zakaríya Rázi*, anno [311 (inc. 21. Apr. 923)] mortuo. — 3990. El-Jámi' El-Mofíd, corpus fructuosum de descriptione subtiliori principiorum quaestionum ephemeridum et horoscoporum, auctore Sheikh *Abu'labbás Ahmed Ben* [*Rejeb*, vulgo *Ibn-*] *elmojdi* [dicto et anno 850 (inc. 29. Mart. 1446) mortuo]. Dispositum est in praefationem, tres dissertationes et conclusionem. — 3991. Jámiat el-jewáhir, series margaritas colligens. Carmen metro *Rejez* compositum de ortu stellarum fixarum, quod Sheikh *Cotb-ed-dín Abu'lkheir Ibn Abi'lsoud Ben Tzahíra Mekki* Shafiita anno 905 (inc. 8. Aug. 1499) septuaginta septem versibus edidit. — 3992. Jámiat, tabula fati. Nomen libri de arte ex membrana camelina divinandi Imamo *Jafar El-Sádic* attributi. — 3993. Jáwidán Khired, ratio aeterna, quod nomen libri Persarum est regi *Hushenk* attributi. *Hasan Ben Sahl Mamúni* Wezirus eum arabice transtulit, et in transferendo potiora ejus in epitome selegit, quam Sheikh *Abu Ali Ibn Miskaweih* praefationi operis sui *Adáb El-Arab we El-Fors* appellati inseruit. — 3994. Jáwidán Kebír, liber aeternus magnus, quem *Fadhlallah Horúfi* persice et soluta oratione de sectae suae disciplina composuit. Celebratus ille est et tritus inter sectae *Horúfi*cae asseclas. — 3995. Jáwidán-náme h, liber aeternus, auctore

٣٩٨١ جامع فى الحديث للامام عبد الرزاق بن همام الصنعانى المتوفى سنة [٢١١] وللفاضل قطب الدين محمد بن علاء الدين المكى المتوفى سنة ٩٩٠ جمع فيه الكتب الستة ورتّب وهذّب واحسن تهذيبه ولابن وهب [ابى محمد عبد الله الفهرى المتوفى سنة ١٩٧] ايضا ٣٩٨٢ جامع فى الفرائض للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ وللشيخ زين الدين سَريجًا بن محمد الملطى ثم الماردينى المتوفى سنة ٧٨٨ ٣٩٨٣ جامع فى الحيّض للامام ابى الرجاء مختار بن محمود الزاهدى الحنفى المتوفى سنة ٦٥٨ ٣٩٨٤ جامع فى تأريخ بنى سبكتكين لابى الفضل البيهقى ٣٩٨٥ جامع فى الطبّ لزين الدين محمد بن ابى بكر المعروف بابن جماعة المتوفى سنة ٨١٩ ٣٩٨٦ جامع فى ... لجعفر بن احمد المحائى المتوفى سنة ٣١٠ ٣٩٨٧ جامع فى ... للشيخ جمال الدين عبد الرحيم بن حسن الاسنوى الشافعى المتوفى سنة ٧٧٢ ٣٩٨٨ جامع فى ... لابى جعفر عمر بن اسحق اليمنى وكان حيًّا فى

---

3981. Jámi' fi el-hadíth, corpus de re traditionaria, auctoribus Imám *Abd-el-rezzác Ben Hemmám Sen'áni*, anno [211 (inc. 13. Apr. 826)] mortuo, et bene merito *Cotb-ed-dín Mohammed Ben Alá-ed-dín Mekki*, anno 990 (inc. 26. Jan. 1582) mortuo, qui in suo Corpore sex libros canonicos conjunxit. Disposuit et recognovit illud egregie, et pariter *Ibn Wahb* [*Abu Mohammed Abdallah Fihri* anno 197 (inc. 12. Sept. 812) mortuus] simile opus edidit. — 3982. Jámi' fi el-feráidh, corpus de jure hereditario, auctoribus Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo, et Sheikh *Zein-ed-dín Serija Ben Mohammed*, primum Malatiae, deinde Maridini inquilino et anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuo. — 3983. Jámi' fi el-heidh, corpus de purgationibus menstruis, auctore Imám *Abu'lrejá Mokhtár Ben Mahmúd Záhidi* Hanefita, anno 658 (inc. 18. Dec. 1259) mortuo. — 3984. Jámi' fi tarikh Beni Subuktekín, corpus de historia dynastiae *Subuktekín*, auctore *Abu'lfadhl Beihacki*. — 3985. Jámi' fi el-tibb, corpus medicum, auctore *Zein-ed-dín Mohammed Ben Abi Bekr*, vulgo *Ibn Jemáa* dicto et anno 819 (inc. 1. Mart. 1416) mortuo. — 3986. Jámi' fi ..., corpus de ..., auctore *Jafar Ben Ahmed Mehájy*, anno 460 (inc. 11. Nov. 1067) mortuo. — 3987. Jámi' fi ..., corpus de ..., auctore Sheikh *Jemál-ed-dín Abd-el-rehím Ben Hasan Esnewi* Shafiita, anno 772 (inc. 26. Jul. 1370) mortuo. — 3988. Jámi' fi ..., corpus de ..., auctore *Abu Jafar Omar Ben Is'hac Yemeni*,

جامعًا فى العشر ايضا وللشيخ كمال بن فارس جامع فى السبعة ٣٩٧٨ جامع لعلوم الامام احمد بن حنبل للشيخ الامام ابى بكر احمد بن محمد الخلال البغدادى [الحنبلى] المتوفى سنة ٣١١ وهو كتاب لم يصنّف فى مذهبه مثله ٣٩٧٩ جامع فى اللغة لابى عبد الله محمد بن جعفر القزاز القيروانى المتوفى سنة ٤١٢ وهو كتاب معتبر لكنه قليل الوجود وصنّف الشيخ محمد ابن عبد الله الكرمانى المتوفى سنة ٣٠٠ جامعًا فى اللغة جمع فيه ما اغفله الخليل فى كتاب العين ٣٩٨٠ جامع فى النحو لابى الطيب محمد بن احمد الوشّاء النحوى المتوفى فى حدود سنة ٣٠٠ وصنّف الشيخ عيسى بن عمر الثقفى النحوى المتوفى سنة ١٤٩ جامعًا فيه روى ان سيبويه اخذه وبسّطه وحشّى عليه من كلام الخليل وغيره فصار كتابًا كبيرًا مشهورًا بكتاب سيبويه ولعيسى هذا كتاب الاكمال فيه وفيهما يقول عميد شعر

بطل النحو جميعًا كلّه ... غير ما احدث عيسى بن عمر

ذاك اكمال وهذا جامع ... فهما للناس شمس وقمر

---

1068) mortuus, Corpus de decem recensionibus composuit, et Sheikh *Kemál Ben Fáris* de septem tantum. — 3978. Jámi' li olúm El-Imám, corpus doctrinarum Imámi *Ahmed Ben Hanbal*, auctore Sheikh et Imám *Abu Bekr Ahmed Ben Mohammed Khallál Baghdádi* [Hanbalita], anno 311 (inc. 21. Apr. 923) mortuo. Liber, cui similis in hac secta compositus non exstat. — 3979. Jámi' fi el-loghat, corpus de lexicologia, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Jafar Cazzáz Cairawáni*, anno 412 (inc. 17. Apr. 1021) mortuo. Liber magni aestimatus, at inventu difficilis. Item Sheikh *Mohammed Ben Abdallah Kermáni*, anno 300 (inc. 18. Aug. 912) mortuus, *Jámi'* de lexicologia composuit, in quo ea collegit, quae *Khalíl* in libro *Aïn* omiserat. — 3980. Jámi' fi el-nahw, corpus grammaticum, auctore *Abu'ttayyib Mohammed Ben Ahmed Weshshá* Grammatico, circa annum 300 (inc. 18. Aug. 912) mortuo, et item Sheikh *Isa Ben Omar Thacafi* Grammaticus, anno 149 (inc. 16. Febr. 766) mortuus, Corpus de hac doctrina composuit, quod *Sibaweih* sumsisse, amplificasse, et glossas ei ex adnotationibus *Khalíli* et aliorum addidisse traditur. Inde liber magnus enatus est, vulgo Liber *Sibaweihi* dictus. Idem *Isa* librum *Ikmál* quoque de grammatica edidit, et in utrumque opus *Amíd* hos versus fecit:

Ars grammatica omnino omnis ad nihilum recidit, exceptis iis, quae *Isa Ben Omar* nova in ea protulit.

Alterum est *Ikmál* appellatum, alterum *Jámi'*. Utrumque est hominibus solis et lunae loco.

٣٩٧٤ جامع فى التفسير للامام الحافظ قوام السنة ابى القاسم اسمعيل بن محمد الاصفهانى المتوفى سنة ٥٣٥ وهو تفسير مبسوط فى نحو ثلثين مجلّدًا ٣٩٧٥ جامع فى الفروع للامام اسمعيل بن حماد بن ابى حنيفة الكوفى الحنفى المتوفى سنة ٢١٢ وهو رواية بشر بن غياث وللامام ظهير الدين الكندى وخلف بن ايوب وللامام البرغرى قال عبد القادر فى الجواهر رأيته مضبوطًا فى الغنية بالياء آخر الحروف وفى موضع بالباء الموحدة ٣٩٧٦ جامع فى الفروع للامام ابى حامد احمد بن [بشر بن] عامر المروزى الشافعى المتوفى سنة ٣٦٢ ولابى نصر محمد ابن هبة الله البندنيجى الشافعى المتوفى سنة [٤١٥] وصنّف ابو العباس محمد بن الحسن البصرى تتمّة لجامع ابى حامد وسمّاه اللاحق ٣٩٧٧ جامع فى القرآآت العشر وقرأة الاعمش للامام ابى الحسن على بن محمد بن على بن فارس المعروف بالخبّاط البغدادى المتوفى سنة ٤٥٠ ولابى جعفر محمد بن جرير الطبرى المتوفى سنة ٣١٠ كتاب حافل فيه نيف وعشرون قرأة سمّاه الجامع وصنّف الشيخ نصر بن عبد العزيز بن احمد الفارسى [الشيرازى] المتوفى سنة ٤١١

---

3974. El-Jámi' fi el-tefsír, corpus de exegesi coranica, auctore Imám Háfitz *Chiwám el-sunnet Abu'lcásim Ismaíl Ben Mohammed Isfaháni*, anno 535 (inc. 17. Aug. 1140) mortuo. Commentarius Corani amplus triginta fere voluminum. — 3975. El-Jámi' fi el-forú', corpus de partibus juris specialibus, auctoribus Imám *Ismaíl Ben Hammád Ben Abi Hanífa Kufi* Hanefita, anno 212 (inc. 2. Apr. 827) mortuo, cujus opus ea continet, quae *Bishr Ben Ghayyáth* retulit, et Imám *Tzahír-ed-dín Kindi*, *Khalaf Ben Eyyúb*, Imám *Yarghazi*. *Abd-el-cádir* in *El-Jewáhir*: Vidi, inquit, *Yarghazí* nomen in opere *Ghunyet* ultima litera *Yá* et unb loco litera *Bá* scriptum. — 3976. Jámi' fi el-forú', corpus de partibus juris specialibus, auctoribus Imám *Abu Hámid Ahmed Ben* [*Bishr Ben*] *Amir Merwezi* Shafiita, anno 362 (inc. 12. Oct. 972) mortuo, et *Abu Nasr Mohammed Ben Hibatallah Bendenji* Shafiita, anno [495 (inc. 26. Oct. 1101)] mortuo. *Abu'lfyádh Mohammed Ben-elhasan Basri* complementum composuit Corporis *Abu Hámidi*, quod *Lahic* inscripsit. — 3977. Jámi' fi el-ckiraát el-ashar, corpus de decem recensionibus coranicis et recensione *Amashi*, auctore Imám *Abu'lhasan Ali Ben Mohammed Ben Ali Ben Fáris Baghdádi*, vulgo *Khayyát* dicto et anno 450 (inc. 28. Febr. 1058) mortuo. *Abu Jafar Mohammed Ben Jerír Taberi*, anno 310 (inc. 1. Mai. 922) mortuus, librum copiosum edidit *El-Jámi'* inscriptum, qui viginti et quod excedit recensiones comprehendit, itemque Sheikh *Nasr Ben Abd-el-azíz Ben Ahmed Fárisi* [*Shirázi*], anno 461 (inc. 31. Oct.

المفردات واجمعها وسمّاه بالجامع لكونه جمع بين الدوآء والغذآء والمراد من المفرد كلّ واحد من العقاقير قبل التركيب وهذا الكتاب موضوع لبيان ماهيّته وقوّته ومنافعه ومضارّه واصلاح ضرره والمقدار المستعمل من الجرم او العصارة او الطبيخ وبدله ٣٩٦٩ جامع المنطق للشيخ ابى اسحق ابرهيم بن السرّى المعروف بالزجاج النحوى المتوفى سنة ٣١٠. ٣٩٧٠ جامع النحو لعبد الله بن مسلم ابن قتيبة النحوى المتوفى سنة ٢٧٦ وهو كبير وصغير ٣٩٧١ جامع النفيس فى الفروع للشيخ الامام بهآء الدين عبد الله بن عبد الرحمن المعروف بابن عقيل المصرى الشافعى النحوى المتوفى سنة ٧٦٩ ٣٩٧٢ جامع الواقعات للشيخ شمس الدين محمد الوقّائى الحنفى المتوفى سنة وهو مختصر مشتمل على مسآئل منشورة يسئل واجاب اوله الحمد لله معين العاجزين الخ ٣٩٧٣ الجامع لآداب الراوى والسامع للامام الحافظ ابى بكر احمد بن على المعروف بالخطيب البغدادى المتوفى سنة ٤٦٣ وهو مشتمل على قواعد اصول الحديث وفوآئده

---

medicamentis simplicibus clarissimus est et amplissimus, quem *El-Jámi'* (Conjungens) inscripsit, quod medicamenta et cibos conjunctim tractat. Sub *Mofrid* (remedium simplex) autem omnis planta medica intelligitur antequam composita sit cum aliis speciebus, et hoc opus conscriptum est ad demonstrandam plantae qualitatem, vim, utilitates, noxas, malae conditionis correctionem, mensuram corporis medici aut succi aut decocti adhibendam, et quae alia hujus generis sunt. — 3969. Jámi' el-mantic, corpus logicae, auctore Sheikh *Abu Is'hac Ibrahim Ben-elseri* Grammatico, vulgo *Zejjáj* dicto et anno 310 (inc. 1. Mai. 922) mortuo. — 3970. Jámi' el-nahw, corpus grammaticae, auctore *Abdallah Ben Moslim Ibn Coteiba* Grammatico, anno 276 (inc. 6. Mai. 889) mortuo. Magnum exstat et parvum. — 3971. El-Jámi' El-Nefís, corpus pretiosum de partibus juris specialibus, auctore Sheikh Imám *Behá-ed-dín Abdallah Ben Abd-el-rahman Misri* Grammatico Shafiita, vulgo *Ibn Ackíl* dicto et anno 769 (inc. 28. Aug. 1367) mortuo. — 3972. Jámi' el-wáckiát, corpus casuum controversorum, auctore Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Wefáyi* Hanefita, anno ... mortuo. Compendium, quod quaestiones continet diffusas adhibitis formulis „Interrogat" et „Respondet," et ita incipit: Laus Deo debiles adjuvanti etc. — 3973. El-Jámi' li adáb el-ráwi we el-sámi', corpus regularum referenti et audienti observandarum, auctore Imám Háfitz *Abu Bekr Ahmed Ben Ali Baghdádi*, vulgo *El-Khatib* (Concionator) dicto et anno 463 (inc. 9. Oct. 1070) mortuo. Continet leges fundamentales principiorum scientiae traditionariae hujusque utilitates. —

المتوفى سنة ٥٧١ ٣٩٦٥ جامع المصنّف فى شعب الايمان للامام ابى بكر احمد بن حسين البيهقى الشافعى المتوفى سنة ٤٥٨ وهو كبير من الكتب المشهورة وله مختصرات منها مختصر شمس الدين القونوى ومختصر الامام معين الدين محمد ابن حمويه وفيه سبع وسبعون بابًا ومنتقاه للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ جمع زوائد الاصل على الكتب الستة وكتب منه الثلث فقط ٣٩٦٦ جامع المضمرات والمشكلات ويقال له المضمرات ايضا وهو من شروح مختصر القدورى يأتى فى الميم ٣٩٦٧ جامع المعارف ترقى على عشرة ابواب فى مناقب المشايخ والبكآء والذكر وذمّ الدنيا والاوراد والصلوة وحساب الايام واحوال الخسوف ٣٩٦٨ جامع مفردات الادوية والاغذية للشيخ ابى عبد الله محمد الشهير بابن بيطار المتوفى سنة وهو كتاب كبير مشهور اوله الحمد لله الذى اقام بلطيف حكمته الخ ذكر فيه انّه امر بجمعه الملك الصالح اسند جميع الاقوال الى قائليها وهو اجلّ كتب

anno 571 (inc. 22. Jul. 1175) mortuo. — 3965. El-Jámi' el-mosannef, corpus bene compositum de fidei via, auctore Imám *Abu Bekr Ahmed Ben Hosein Beihacki* Shafiita, anno 458 (inc. 3. Dec. 1065) mortuo. Magnus est liber et inter opera celebrata, quem plures in epitomen coegerunt, ut *Shems-ed-din Cunewi* et Imám *Moín-ed-din Mohammed Ibn Hamaweih*, cujus epitome septuaginta septem continet capita. Potiora ejus selecta edidit Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus, qui additamenta archetypi ad sex libros de re traditionaria canonicos collegit. Attamen tertiam tantum hujus florilegii partem scriptam reliquit. — 3966. Jámi' el-modhmerát we el-moshkilát, corpus locorum obscurorum et difficilium. Opus *El-Modhmerát* quoque inscribitur, et commentarius est compendii juridici a *Codúri* editi, de quo litera *Mim* videatur. — 3967. Jámi' el-meárif, corpus cognitionum. Opus turcice scriptum est et in decem capita dispositum — de virtutibus Sheikhorum, de fletu, Dei invocatione, bonis terrenis vituperandis, pericopis coranicis, precibus, dierum computandorum ratione et de lunae deliquii affectionibus. — 3968. Jámi' mofridát el-adwiyet we el-aghdiyet, corpus simplicia medicamentorum et ciborum continens, auctore Sheikh *Abu Abdallah Mohammed*, vulgo *Ibn Beitár* dicto et anno ... mortuo. Opus magnum et celebratum, quod ita incipit: Laus Deo, qui sapientiae suae elegantia constituit etc. Auctor eum *El-Melik El-Sálih* colligi jussisse narrat. Refert autem omnia dicta ad auctorem, et liber inter opera de

اوله الحمد لله الذى قدّم كتابنا على الكتب الخ وهو كتاب كبير رتّبه الشيخ ابو العباس احمد بن عبد الله المعروف بالمحبّ الطبرى ثمّ المكى المتوفى سنة ٦٩٤ .٣٩٦٠ جامع المسانيد للحافظ عماد الدين اسمعيل بن عمر المعروف بابن كثير الدمشقى المتوفى سنة ٧٧٤ وهو كتاب عظيم جمع فيه احاديث الكتب العشرة فى اصول الاسلام اعنى الستة والمسانيد الاربعة ٣٩٦١ جامع المسانيد للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ذكره فى فهرس مؤلّفاته ٣٩٦٢ جامع المسانيد للشيخ جمال الدين النسائى ذكره التاجى فى كنز الراغبين ٣٩٦٣ جامع المسائل فى الفروع لمصطفى بن شمس الدين الاخترى القره حصارى الشهير بامّ الفتاوى الحنفى المتوفى سنة ٩٦٨ وهو كتاب كبير مرتّب على ابواب الفقه اوله الحمد لله الذى اخرج ارواح العلمآء من كتم العدم الخ ذكر انّه التقط فيه ما كثر وقوعه من مصنّفات المتقدّمين عريًّا عن الدلائل لتصغير حجمه ٣٩٦٤ الجامع المستقصى فى فضائل المسجد الاقصى للحافظ ابى القاسم على بن حسن الشهير بابن عساكر الدمشقى

---

Liber magnus, qui ita incipit: Laus Deo, qui librum nostrum ceteris libris praetulit etc., et ab Sheikh *Abu'labbás Ahmed Ben Abdallah*, vulgo *Mohibb* dicto, primum Tiberiadis postea Mekkae inquilino et anno 694 (inc. 21. Nov. 1294) mortuo, in ordinem digestus est. — 3960. Jámi' el-mesánid, corpus auctoritatum traditionum, auctore Háfitz *Imád-ed-dín Ismaíl Ben Omar Dimeshcki*, vulgo *Ibn Kethír* dicto et anno 774 (inc. 3. Jul. 1372) mortuo. Liber amplus, in quo traditiones decem operum de principiis Islami collegit, sex dico traditionum corpora canonica et quatuor *Mesánid* inscripta. — 3961. Jámi' el-mesánid, corpus auctoritatum traditionum, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rakman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Laudat illud in indice operum suorum. — 3962. Jámi' el-mesánid, corpus auctoritatum traditionum, auctore Sheikh *Jemál-ed-dín Nesáyi*. Laudat illud *Táji* in opere *Konz el-rághibín*. — 3963. Jámi' el-mesáïl, corpus quaestionum de partibus juris specialibus, auctore *Mustafa Ben Shems-ed-dín Akhteri Carahhisári* Hanefita, vulgo *Omm el-fetáwi* dicto et anno 968 (inc. 22. Sept. 1560) mortuo. Liber magnus et secundum capita juris dispositus, qui ita incipit: Laus Deo, qui spiritus virorum doctorum ex abdito nihilo produxit etc. Monet auctor, se ibi ex scriptis majorum collegisse, quae saepissime occurrant, ita tamen, ut voluminis deminuendi caussa argumentis sint destituta. — 3964. El-Jámi' El-Mostacsi, scriptura amplissima et diligentissima de praestantibus Mesquitae Hierosolymitanae qualitatibus, auctore Háfitz *Abu'lcásim Ali Ben Hasan Dimeshcki*, vulgo *Ibn Asákir* dicto et

لتلميذه كمال الدين عبد الرزاق بن احمد بن [محمد المحدث المؤرخ الفيلسوف البغدادى] الفوطى المتوفى سنة ٧٢٣ وهو كبير فى نحو ثمانين مجلّدًا عمله للصاحب ٣٦٥١ الجامع المختصر فى الطبّ لاحمد بن عبد الرحمن ابن مندويه الاصفهانى الطبيب المتوفى سنة وهو على عشر مقالات ٣٦٥٧ جامع المختصرات فى فروع الشافعية للشيخ كمال الدين احمد بن عمر بن احمد بن مهدى النسّائى المدلجى المصرى الشافعى المتوفى سنة ٧٥٧ وله شرحه ايضا وعليه حاشية للعلّامة جلال الدين محمد بن احمد ابن المحلى المتوفى سنة ٨٩٢ ومن شروحه شرح الشهاب احمد بن محمد بن احمد بن ابرهيم البيّاجورى الشافعى الذى ولد سنة ٨٠٠ وهو شرح ممزوج مسمّى بفتح الجامع ومفتاح ما اغلق على المطالع وربّما يسمّى مفتاح الجامع ثمّ اختصره وسمّاه اسنان المفتاح ذكره السخاوى وشرح العلّامة شهاب الدين احمد بن عبد الله بن محمد القلقشندى الشافعى ٣٦٥٨ جامع المذاهب ٣٦٥٩ جامع المسانيد والالقاب للشيخ ابى الفرج عبد الرحمن بن على ابن الجوزى البغدادى المتوفى سنة ٥٩٧

---

1258) progressus est. Eam *Kemál-ed-dín Abd-el-rezzác Ben Ahmed Ben* [*Mohammed Baghdádi* Traditionarius, Historiographus, Philosophus] *Foweti* discipulus ejus, anno 723 (inc. 10. Jan. 1323) mortuus, continuavit, et haec appendix satis magna octoginta explet volumina, quae principi confecit. — 3956. El-Jámi' El-Mokhtasar, corpus in angustum deductum de medicina, auctore *Ahmed Ben Abd-el-rahman Ibn Mundeweih Isfahání* Medico, anno . . . mortuo. Tractatus decem dissertationum. — 3957. Jámi' el-mokhtasarát, corpus epitomarum de partibus juris Shafiitici specialibus, auctore Sheikh *Kemál-ed-dín Ahmed Ben Omar Ben Ahmed Ben Mohda Nesáyi Modhiji Misri* Shafiita, anno 757 (inc. 5. Jan. 1356) mortuo. Idem libri commentarium edidit, et eruditissimus *Jelál-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Ibn-elmahalli*, anno 864 (inc. 28. Oct. 1459) mortuus, glossas ad eum scripsit. Inter alios commentati eum sunt *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Mohammed Ben Ahmed Ben Ibrahím Beijúri* Shafiita, anno 820 (inc. 18. Febr. 1417) natus, cujus commentarius textum admixtum habet, et *Fat'h el-jámi' we mifláh ma oghlica ala el-motáli'* inscriptus est. Saepe etiam *Miftáh el-jámi'* appellatur. Postea eum in epitomen coegit, quam *Asnán el-miftáh* appellavit et *Sekkáwi* laudavit — et doctissimus *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Abdallah Ben Mohammed Catacshendi* Shafiita. — 3958. Jámi' el-medzáhib, corpus variarum sectarum. — 3959. Jámi' el-mesánid we el-alcáb, corpus auctoritatum traditionum et nominum honorificorum, auctore Sheikh *Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ben Ali Ibn-eljauzi Baghdádi*, anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) mortuo.

وهو يشتمل على سبعة اقسام ٣ فى العمل بالآلات وهو مشتمل على خمسة عشر بابًا ٤ فى مطارحات يحصل بها الدربة والقوة على الاستنباط وهو يشتمل على اربعة ابواب فى كلّ منها مسائل على طريق التجبر والمقابلة ٣٩٥٢ جامع المتون لجامع هذا الكتاب اعنى كشف الظنون جمعت فيه نحو ثلثين متنًا من المتون المعتبرة المشهورة المتداولة كلّ منها فى فنّ ثمّ اختزت اثنى عشر متنًا من مختصرات تلك المتون فى مجلّد آخر اصغر منه حجمًا وسمّيته مختصر جامع المتون وذلك نظير محبوب الحمائل للفاضل على قوشجى ٣٩٥٣ جامع المحاسن لشرف الدين ابى العباس احمد بن محمد [بن على] الشهير بابن العطار الدنيسرى المتوفى سنة ٧٢٤ جمع فيه شعره ٣٩٥٤ الجامع المحلى فى اصول الدين لابى اسحق ابرهيم بن محمد الاسفرائنى الشافعى المتوفى سنة ٤١٨ ٣٩٥٥ الجامع المختصر فى عنوان التواريخ وعيون السير للشيخ تاج الدين على بن انجب ابن الساعى البغدادى المتوفى سنة ٦٠٤ وهو تأريخ كبير فى نحو خمسة وعشرين مجلّدًا بلغ فيه الى آخر سنة ٦٥١ والذيل

---

mentorum, quae septem libros comprehendit, tertia de operatione instrumentis facienda, quae quindecim capitibus constat, quarta de projectionibus, quibus scientia et facultas comparatur incognita eliciendi. In singulis quatuor hujus partis capitibus quaestiones proponuntur ad modum reductionis per aequationem. — 3952. Jámi' el-motún, corpus textuum ab auctore hujus libri, lexicon dico bibliographicum, *Kashf el-tzonún* inscriptum, compositum. Collegi hic triginta circiter textuum gravissimorum, notissimorum et tritissimorum, qui singuli doctrinam tractant. Postea duodecim textus e brevioribus volumine alio eoque minore selegi, et hanc epitomen, quae similis est operi *Mahbúb el-hamáïl* a bene merito *Ali Cushji* edito, *Mokhtasar Jámi' el-motún* inscripsi. — 3953. Jámi' el-mehásin, corpus elegantiarum a *Sheref-ed-dín Aba'labbás Ahmed Ben Mohammed* [*Ben Ali*] *Doneiseri*, vulgo *Ibn-elattár* dicto et anno 794 (inc. 29. Nov. 1391) mortuo, editum, qui hic carmina sua collegit. — 3954. El-Jámi' El-Mohalla, corpus bene ornatum de principiis religionis, auctore *Abu Is'hac Ibrahim Ben Mohammed Isferáini* Shafiita, anno 418 (inc. 14. Febr. 1027) mortuo. — 3955. El-Jámi' El-Mokhtasar, corpus in angustum deductum de inscriptione historiarum et vitis principibus, auctore Sheikh *Táj-ed-dín Ali Ben Anjeb Ibn-elsáï' Baghdádi*, anno 674 (inc. 27. Jun. 1275) mortuo. Magna est historia viginti quinque circiter voluminum, in quibus usque ad finem anni 656 (inc. 8. Jan.

الكاتب الشهير بابن السمساني وهو كتاب كبير حسن السبك والترتيب ٣٩٤٨ جامع اللطائف في اسرار العوارف ٣٩٤٩ جامع اللطائف تركي لمحمود بن عثمان الشهير بلامعي البرسوي المتوفى سنة ٩٣٨ وهو مختصر مشتمل على انواع الهزل والمجون ٣٩٥٠ جامع اللغة للسيّد محمد ابن السيّد حسن ابن السيّد على صاحب الراموز المتوفى سنة ٩٩٨ تقريبًا ذكر فيه انّ صحاح الجوهري مشتمل على ما لا مدخل له في معرفة اللغة من الاشعار والامثال والانساب واختصره بعضهم ولكنه اخلّ لما انّ الاصل املّ فاضاف اليه جميع ما اهمله من اللغة والّف به غرائب من المغرب والفائق والنهاية وبسط الكلام في معاني الاحاديث فسمّاه بالجامع معنونًا باسم السلطان الفاتح وكان فراغه من تأليفه ببلدة ادرنه سنة ٨٥٤ ٣٩٥١ جامع المبادي والغايات في علم الميقات للشيخ الامام الاوحد ابي علي حسن بن علي المراكشي المتوفى سنة وهو اعظم ما صنّف في هذا الفنّ اوله امّا بعد حمد الله والصلوة على محمد الخ ذكر انّه رتّب على اربعة فنون آ في الحسابيّات وهو يشتمل على ٨٧ فصلًا آ في وضع الآلات

---

Scriba, vulgo *Ibn-elsemsáni* dicto. Liber magnus eleganti forma et dispositione. — 3948. Jámi' el-letáïf, corpus subtilitatum de arcanis mysticorum spiritualium. — 3949. Jámi' el-letáïf, corpus elegantiarum, auctore *Mahmúd Ben Othmán Bursewi*, vulgo *Lámii* dicto et anno 938 (inc. 15. Aug. 1531) mortuo. Compendium turcice scriptum et varia genera facetiarum et jocorum petulantium continens. — 3950. Jámi' el-loghat, corpus lexicologicum, a *Seyyid Mohammed Ben-elseyyid Hasan Ibn-elseyyid Ali* auctore lexici *Rámúz*, circa annum 866 (inc. 6 Oct. 1461) mortuo, editum. Commemorat ibi, lexicon *Sahháh* a *Jauheri* evulgatum versus, adagia et genealogias continere, quae proprie locum in lexicologia non habeant. Aliquis librum in epitomen contraxit, et certe haec epitome voluptatem eodem modo affert, quo archetypum taedio afficit. Ad eam enim omnia lexicologica addidit, quae ille omiserat, et res singulares ex *Mughrib*, *Fáïc* et *Nihájet* adjecit, multa verba faciens de traditionum sententiis. Librum, cujus compositionem Adrianopoli anno 854 (inc. 14. Febr. 1450) absolvit, *Jámi'* appellavit eique nomen Sultani *Mohammed* Expugnatoris praescripsit. — 3951. Jámi' el-mebádi we el-ghájat, corpus initiorum et finium de ratione temporis, auctore Sheikh *El-Imám El-Auhad Abu Ali Hasan Ben Ali Merákeshi*, anno ... mortuo. Liber hic amplissimus est de ea scientia scriptus et incipit ita: Praemissis praemittendis. Laus Deo et benedictio super *Mohammed* etc. Auctor librum se in quatuor partes divisisse dicit, quarum prima de rationibus agit et octoginta septem capita continet, secunda de constructione instru-

ولابى عبد الله محمد بن عيسى بن ابى موسى المتوفى سنة ٣٣٤ ٣٩٣٨ الجامع الكبير فى فروع الحنابلة للقاضى ابى يعلى [المذكور فى الصغير] ٣٩٣٩ الجامع الكبير فى الحديث للامام ابى عبد الله محمد بن اسمعيل البخارى المتوفى سنة ٢٥٦ ذكره ابن طاهر. ٣٩٤٠ الجامع الكبير فى معانى التفسير فللامام ناصر الدين البستى ٣٩٤١ الجامع الكبير فى التفسير للرمانى ٣٩٤٢ الجامع الكبير فى المنطق والطبيعى والآلهى لموفق الدين عبد اللطيف بن يوسف البغدادى المتوفى سنة ٦٢٩ وهو كتاب مبسوط فى نحو عشر مجلّدات ٣٩٤٣ الجامع الكبير فى اخبار الامم لداود بن الجرّاح ٣٩٤٤ الجامع الكبير فى علم البيان لابن الاثير على بن محمد الجزرى صاحب الكامل [المتوفى سنة ٦٣٠ اوله الحمد لله مبدئ النعم اولًا وآخرًا الخ] ٣٩٤٥ الجامع الكبير فى احكام النجوم للخصيبى ٣٩٤٦ جامع الكيسانى فى الفروع للامام سليمان بن سعيد الكيسانى الحنفى رواية البشر بن وليد وعلى بن صالح الخجرجانى وابى اسحق الكرخى وابى الحسن الكرخى ٣٩٤٧ جامع اللذات فى الماء لابى نصر بن على

---

*Abu Abdallah Mohammed Ben Isa Ben Abi Musa*, anno 334 (inc. 13. Aug. 945) mortuus. — 3938. El-Jámi' El-Kebír, corpus magnum de partibus juris Hanbalitarum specialibus, auctore Cádhi *Abu Yali*, [sub *El-Jámi' El-Saghir* laudato]. — 3939. El-Jámi' El-Kebír, corpus magnum de re traditionaria, auctore Imám *Abu Abdallah Mohammed Ben Ismail Bokhári*, anno 256 (inc. 9. Dec. 869) mortuo. Laudat illud *Ibn Táhir*. — 3940. El-Jámi' El-Kebír, corpus magnum de vestigiis exegesis coranicae, auctore Imám *Násir-ed-dín Bosti*. — 3941. El-Jámi' El-Kebír, corpus magnum de exegesi coranica, auctore *Rommáni*. — 3942. El-Jámi' El-Kebír, corpus magnum de logica, physica et metaphysica, auctore *Mowaffic-ed-dín Abd-el-latíf Ben Yusuf Baghdádi*, anno 629 (inc. 29. Oct. 1231) mortuo. Liber amplus decem fere voluminum. — 3943. El-Jámi' El-Kebír, corpus magnum de historia gentium, auctore *Dawud Ben-elferráh*. — 3944. El-Jámi' El-Kebír, corpus magnum de doctrina expositionis, ab *Ibn-elathír Ali Ben Mohammed Jezeri* auctore libri *Kámil*, [anno 630 (inc. 18. Oct. 1232) mortuo,] editum. [Incipit ita: Laus Deo beneficiorum primo et ultimo auctori etc.]. — 3945. El-Jámi' El-Kebír, corpus magnum de astrologia judiciaria, auctore *Khasibi*. — 3946. Jámi' El-Keisáni, corpus *Keisánit*icum de partibus juris specialibus, auctore Imám *Soleimán Ben Said Keisáni* Hanefita. Continet ea, quae *Bishr Ben-elwelíd*, *Ali Ben Sálih Jorjáni*, *Abu Is'hac Karkhi* et *Alyl'lhasan Karkhi* retulerunt. — 3947. Jámi' el-ledzdzát, promtuarium delectationum de doctrina stimulantium, auctore *Abu Nasr Ben Ali*

[قلت قال التقي في طبقاته له شرح الجامع الكبير انتهى] ونظم ابي الحسن علي بن خليل الدمشقي المتوفى سنة ٦٥١ ٣٩٣٧ الجامع الكبير في الفروع الحنفيّة ايضا لابي الحسن عبيد الله بن حسين الكرخي الحنفي المتوفى سنة ٣٤٠ ذكره في مختصره وقال من اراد مجاوزة ما في هذا الكتاب يعني المختصر فلينظر في الجامع الصغير الذي ألّفناه وان اراد اكثر من ذلك فالكبير يستغرق ذلك كلّه وانّ الجامع الكبير لاصحابنا متعدّد وقد عدّده صاحب الحقائق وقال منها الجامع الكبير لفخر الاسلام علي البزدوي وللامام قطب الدين ابي الحسن علي بن محمد الاسبيجابي ولشيخ الاسلام علاء الدين السمرقندي وللصدر الحميد ولفخر الدين قاضيخان وللعتابي التقيي والظاهر انّ لهم مصنّفات بذلك الاسم كما لابي الحسن الكرخي غير الشروح المذكورة في جامع محمد بن الحسن ومنها الجامع الكبير في الفتاوى للامام ناصر الدين محمد بن يوسف السمرقندي المتوفى سنة ٥٥٠ ذكره في آخر الملتقط وقال تمامه في جمادى الاولى سنة ٥٤٨ ومحمد بن محمد القباوي الحنفي المتوفى تقريبًا سنة ٧٣٠

---

[qui, teste *Tacki-ed-dín* in suis *Tabacát*, commentarium libri *El-Jámi' El-Kebír* edidit] — et *Abu'lhasan Ali Ben Khalil Dimeshcki*, anno 651 (inc. 3. Mart. 1253) mortuus. — 3937. El-Jámi' El-Kebír, corpus magnum pariter de partibus juris Hanefitici specialibus, auctore *Abu'lhasan Obeidallah Ben Hosein Karkhi* Hanefita, anno 340 (inc. 9. Jun. 951) mortuo. Commemorat illud in ejus epitome: Qui, inquit, ea transgredi vult, quae in hoc libro, epitomen dico, leguntur, *El-Jámi' El-Saghír* a nobis compositum videat, sin autem plura cupiat, opus *El-Kebír*, quod haec omnia comprehendit. Jam vero plures sectae nostrae asseclae opera ediderunt *Jámi' Kebír* inscripta, quae libri *Hacáïc* auctor recensuit. Laudat inter eos *Fakhr-el-islám Ali Pezdewi*, Imám *Cotb-ed-dín Abu'lhasan Ali Ben Mohammed Isbijábi*, Sheikh el-islám *Alá-ed-dín Samarcandi*, *El-Sadr El-Hamíd*, *Fakhr-ed-dín Cádhi Khán*, *Attábi*. Haec ille; unde apparet, eos opera composuisse eodem nomine insignita, quo *Abu'lhasan Karkhi* suum appellaverit, exceptis commentariis in *Jámi' Mohammedis Ben-elhasan* laudatis. Praeterea opera *El-Jámi' El-Kebír* inscripta et responsa juridica continentia emiserunt Imám *Násir-ed-dín Mohammed Ben Yusuf Samarcandi*, anno 556 (inc. 31. Dec. 1160) mortuus, qui suum in fine libri *Multecat* commemorat, et mense Jomádi primo anni 548 (inc. 29. Mart. 1153) absolvisse dicit — *Mohammed Ben Mohammed Cobáwi* Hanefita, circa annum 730 (inc. 25. Oct. 1329) mortuus — et

محمد بن احمد [ابن عبد العزيز المعروف بابن] الرطوة الدمشقي الحنفي المتوفى سنة ٧٦٤ وسمّاه الدر النظيم المنير في حلّ اشكال الجامع الكبير وشرح ابي عبد الله محمد بن عيسى المعروف بابن ابي موسى المتوفى سنة ٣٣٤ وشرح ظهير الدين الاسترابادي وشرح القاضي سراج الدين عمر بن اسحق الهندي المتوفى سنة ٧٧٣ ولم يكمله وشرح عبد الحميد العراقي وشرح الامام المسعودي وشرح الصدر مجد الدين وشرح الامام اوحد الدين النسفي وشرح الامام علي القمي والجامع الكبير منظومات منها نظم احمد بن ابي المؤيد الحمودي النسفي اوله الحمد لله الذي انزل كتابه الخ ذكر فيه انه نظم اوّلا فمهّد للنظم اساسًا فاحكمه ثمّ بنى عليه النثر ثمّ خصّ للنظم نسخة وطرح النثر واورد في كلّ باب قصيدة واتمّه في محرّم سنة ٥١٥ وعدد ابياته خمسة آلاف وخمسمائة وخمسة وخمسون بيتًا وشرح هذا المنظوم للشيخ الامام ابي القاسم محمود بن [عبيد الله بن] صاعد الحارثي المتوفى سنة ٦٠٩ وسمّاه تقييم التحرير ومنها نظم احمد بن عثمان ابن [ابرهيم] الصبيح التركماني المتوفى سنة ٧٤٤

*Mohammed Ben Ahmed* [*Ben Abd-el-aziz*] *Dimeshcki* Hanefita, [vulgo *Ibn*] *Rubwa* [dictus et] anno 764 (inc. 21. Oct. 1362) mortuus, qui commentarium *El-Dorr El-Nathim El-Monir* de explicandis libri *El-Jámi' El-Kebír* locis ambiguis inscripsit — *Abu Abdallah Mohammed Ben Isa*, vulgo *Ibn Abi Musa* dictus et anno 334 (inc. 13. Aug. 945) mortuus — *Tzahir-ed-din Asterábádi* — Cádhi *Siráj-ed-din Omar Ben Is'hac Hindi*, anno 773 (inc. 15. Jul. 1371) mortuus, qui commentarium non absolvit — *Abd-el-hamid Irácki* — Imám *Mes'údi* — *El-Sadr Majd-ed-din* — Imám *Auhad-ed-din Nesefi* — Imám *Ali Commi*. — Plures metrice quoque *El-Jámi' El-Kebír* exarárunt, ut *Ahmed Ben Abi'lmoraggyed Mahmúdi Nesefi*, cujus editio metrica ita incipit: Laus Deo, qui librum suum revelavit etc. Narrat hic, se primum metrice opus vertisse ita, ut huic editioni fundamentum jaceret idque firmaret, tum super eo editionem prosam construeret, deinde metricae editionis exemplum potiorem partem extraheret prosamque rejiceret, et quovis capite *Casídam* proferret. Absolvit opus mense Moharrem anni 515 (inc. 22. Mart. 1121), et numerus versuum explebat quinque millia quingentos quinquaginta quinque. Hujus metricae editionis commentarium Sheikh Imám *Abu'lcásim Mahmúd Ben* [*Obeidallah Ben*] *Sáid Hárithi*, anno 606 (inc. 6. Jul. 1209) mortuus, edidit, quem *Tefhim El-Tahrir* inscripsit — porro *Ahmed Ben Othmán Ibn* [*Ibrahim*] *Sabih Turkemáni*, anno 744 (inc. 26. Mai. 1343) mortuus,

وشرح الصدر الشهيد حسام الدين عمر بن عبد العزيز ابن مازه المتوفى شهيدًا سنة ٥٣٦ وله تلخيصه وتلخيص الجامع الكبير ايضا لكمال الدين محمد بن عباد الخلاطى المتوفى سنة ٦٥٢ وقد سبق مع شروحه ومنها شرح ابى المظفر يوسف بن قزاوغلى المعروف بسبط ابن الجوزى الحنفى المتوفى سنة ٦٥٤ وشرح ابى عمرو عثمان بن ابرهيم المارديني المتوفى سنة ٧٣١ وهو كبير فى عدّة مجلّدات وشرح الامام رضى الدين ابرهيم بن سليمان الحموى المنطقى الرومى المتوفى سنة ٧٣٢ [وهو فى ست مجلّدات] وشرح ابى العباس احمد بن مسعود القونوى وهو فى اربع مجلّدات سمّاه التقرير ولم يكمله بتبييضه ثم كمّله ولده ابو المحاسن محمود المتوفى سنة ٧٧١ وشرح تاج الدين احمد بن ابرهيم المعروف بابن البرهان الحلبى المتوفى سنة ٧٣٨ وشرح فخر الدين عثمان بن على [يونس الزيلعى] المتوفى سنة ٧٤٣ وشرح تاج الدين على بن سنجر ابن السباك [البغدادى] المتوفى فى حدود سنة ٧٠٠ شرح اكثره ولم يتمّ [قلت قال ولدت فى شعبان سنة ستين او سنة احدى وستين وستمائة انتهى ذكره التقى] وشرح ناصر الدين

---

*El-Sadr El-Shehíd Hosám-ed-dín Omar Ben Abd-el-aziz Ibn Mázeh*, qui anno 536 (inc. 6. Aug. 1141) martyrium subiit, et pariter potiora libri in epitome selecta edidit. Idem fecit *Kemál-ed-dín Mohammed Ben Abbád Khiláti*, anno 652 (inc. 21. Febr. 1254) mortuus, cujus *Telkhís El-Jámi' El-Kebír* cum commentariis supra commemoravimus — *Abu'lmotzaffer Yusuf Ben Ckizughli* Hanefita, vulgo *Sibt Ibn-eljauzi* dictus et anno 654 (inc. 30. Jan. 1256) mortuus — *Abu Amru Othmán Ben Ibrahím Maridíni*, anno 731 (inc. 15. Oct. 1330) mortuus, cujus commentarius magnus est et pluribus voluminibus comprehenditur — Imám *Redhí-ed-dín Ibrahím Ben Soleimán Hamawi Rumi* Logicus, anno 732 (inc. 4. Oct. 1331) mortuus, [cujus commentarius sex habet volumina] — *Abu'labbás Ahmed Ben Mes'úd Cunewi*, qui commentarium e quatuor voluminibus constantem *Tecrír* inscripsit, at cum usque ad finem nitidius non exscripsit, quod *Abu'lmehásin Mahmúd* filius, anno 771 (inc. 5. Aug. 1369) mortuus, fecit — *Táj-ed-dín Ahmed Ben Ibrahím Halebi*, vulgo *Ibn-elborhán* dictus et anno 738 (inc. 30. Jul. 1337) mortuus — *Fakhr-ed-dín Othmán Ben Ali* [*Yunos Zeilaï*], anno 743 (inc. 6. Jun. 1342) mortuus — *Táj-ed-dín Ali Ben Senjer Ibn-elsebbák* [*Baghdádi*], circa annum 700 (inc. 16. Sept. 1300) mortuus, qui majorem ejus partem commentatus est, attamen opus non absolvit. [Natus sum, inquit, mense Shabán anni 660 (inc. 26. Nov. 1261) sive 661 (inc. 15. Nov. 662), ut *Tacki-ed-dín* testatur] — *Násir-ed-dín*

ممزوج وسط اوله الحمد لله الذى نوّر قلوب العلمآء بمصابيح الحكم الخ وشرح الامام ابى جعفر احمد بن محمد الطحاوى المتوفى سنة ٣٢١ وشرح ابى عمرو احمد بن محمد الطبرى الحنفى المتوفى سنة ٣٤٠ وشرح ابى عبد الله محمد بن يحيى الجرجانى الفقيه المتوفى سنة ٣٩٨ وشرح القاضى ابى حازم عبد الحميد بن عبد العزيز المتوفى سنة ٤٩٢ وشرح شيخ الاسلام ابى بكر احمد بن منصور الاسبيجابى المتوفى سنة ٥٠٠ تقريبًا [قلت قال التقى رأيت بخطّ بعضهم ان وفاته بعد الثمانين واربعمائة انتهى] وشرح الامام ابى بكر محمد بن حسين المعروف بخواهر زاده البخارى المتوفى سنة ٤٨٣ وشرح الامام حسين بن يحيى الزَّنْدُوسْتى وشرح الامام علآء الدين العالم السمرقندى اوله الحمد لله على آلائه ونعمائه الخ وهو فى مجلّدات وشرح الامام فخر الدين حسن بن منصور الشهير بقاضيخان المتوفى سنة ٥٩٢ وشرح الامام ركن الدين ابى الفضل عبد الرحمن بن محمد الكرمانى المتوفى سنة ٥٤٣ وشرح الامام ابى بكر الزاهد البلخى وشرح الامام برهان الدين على بن ابى بكر [بن عبد الجليل] المرغينانى المتوفى سنة ٥٩٣ وشرح القاضى [محمد بن الحسين] الارسانيدى [المتوفى سنة ٥١٢]

---

admixtum habet et medii ambitus est. Incipit ita: Laus Deo, qui corda virorum doctorum lucernis cognitionum illustravit etc. — Imám *Abu Jafar Ahmed Ben Mohammed Tehári*, anno 321 (inc. 1. Jan. 933) mortuus — *Abu Amru Ahmed Ben Mohammed Taberi* Hanefita, anno 340 (inc. 9. Jun. 951) mortuus — *Abu Abdallah Mohammed Ben Yahya Jorjáni* Jurisconsultus, anno 398 (inc. 17. Sept. 1007) mortuus — Cádhi *Abu Házim Abd-el-hamid Ben Abd-el-aziz*, anno 292 (inc. 13. Nov. 940) mortuus — Sheikh el-islám *Abu Bekr Ahmed Ben Mansúr Ishijábi*, circa annum 500 (inc. 2. Sept. 1106) mortuus — [*Tacki-ed-dín*: Vidi, inquit, ab aliquo scriptum, eum post annum 480 (inc. 8. Apr. 1087) obiisse] — Imám *Abu Bekr Mohammed Ben Hosein Bokhári*, vulgo *Kháherzádeh* dictus et anno 483 (inc. 6. Mart. 1090) mortuus — Imám *Hosein Ben Yahya Zendústi* — Imám *Alá-ed-dín El-Alim El-Samarcandi*, cujus commentarius pluribus voluminibus constans ita incipit: Laus Deo pro ejus donis et beneficiis etc. — Imám *Fakhr-ed-dín Hasan Ben Mansur*, vulgo *Cádhi Khán* dictus et anno 592 (inc. 6. Dec. 1195) mortuus — Imám *Rokn-ed-dín Abu'lfadhl Abd-el-rahman Ben Mohammed Kermáni*, anno 543 (inc. 22. Mai. 1148) mortuus — Imám *Abu-Bekr Záhid Balkhi* — Imám *Borhán-ed-dín Alí Ben Abi Bekr* [*Ben Abd-el-jelil*] *Marghinání*, anno 593 (inc. 24. Nov. 1196) mortuus — Cádhi [*Mohammed Ben-elhosein*] *Arsanídi*, [anno 512 (inc. 24. Apr. 1118) mortuus] —

البخارى المعروف بالحصيرى المتوفى سنة ٦٣١ احدهما مختصره الذى زاد فيه على ما فى الجامع العالمى زهآء الف من المسآئل وكثيرًا من القواعد الحسابيّة وهو فى مجلّدين اوله الحمد لله شارع الاحكام الخ بالغ فى الايضاح بالنظآئر والشواهد وايراد الفروق وتصحيح الحسابيّات باوجز العبارات تسهيلًا للحفظ وثانيهما المطوّل الذى بلغ فى الجمع والتحقيق الغاية وهو المسمّى بالتحرير فى شرح الجامع الكبير وهو فى ثمان مجلّدات انّه حين قرأ عليه الملك المعظم عيسى بن ابى بكر الايوبى صاحب الشأم المتوفى سنة ٦٢٤ والملك المعظم المزبور شرح الجامع الكبير ايضا وكان عادته ان يعطى مأئة دينار لمن يحفظ الجامع الكبير وخمسين دينارًا لمن يحفظ الجامع الصغير ومنها شرح الامام ابى نصر احمد بن محمد [بن عمر] العتابى البخارى المتوفى سنة ٥٨٦ اوله الحمد لله الذى تكفّل لمن توكّل عليه الخ وله الجامع الكبير ايضا ومنها شرح الامام ابى بكر احمد بن على المعروف بالجصاص الرازى المتوفى سنة ٣٧٠ وشرح الامام افتخار الدين عبد المطلب ابن الفضل الهاشمى الحلبى المتوفى سنة ٦١٩ وهو شرح

---

*Bokhári*, vulgo *Hasíri* dictus et anno 636 (inc. 14. Aug. 1238) mortuus, qui duos commentarios confecit, in quorum altero eoque breviori iis, quae in *El-Jámi' El-Alimi* leguntur, mille circiter quaestiones et magnam partem regularum arithmeticae primariarum addidit. Continet autem duo volumina et incipit ita: Laus Deo statuta sancienti etc. Summam operam in rebus per analogias et locos probantes explicandis, distinctionibus afferendis, arithmeticis emendandis posuit brevissima dictione usus, qua memoriam adjuvaret. Alter longior est, quo in colligendo et comprobando summum fastigium attingere studet, eique titulum *El-Tahrír fi sharh El-Jámi' El-Kebír* dedit. Continet octo volumina, quae composuit, cum *El-Melik El-Moatztzem Isa Ben Abi Bekr Eyyúbi* Syriae rex anno 624 (inc. 22. Dec. 1226) mortuus coram ipso legeret. Idem *Melik Moatztzem* modo laudatus commentarium *El-Jámi'i El-Saghír* edidit, et ejus consuetudinis erat, ut, qui *El-Jámi' El-Kebír* memoria tenebat, ei centum denarios daret, et quinquaginta ei, qui *El-Jámi' El-Saghír* in memoria habebat — porro Imám *Abu Nasr Ahmed Ben Mohammed* [*Ben Omar*] *Attábi Bokhári*, anno 586 (inc. 8. Febr. 1190) mortuus, cujus commentarius ita incipit: Laus Deo, qui sponsor est eorum, qui fiduciam in ipso ponunt etc. Idem auctor est operis *El-Jámi' El-Kebír* inscripti — Imám *Abu Bekr Ahmed Ben Ali Rázi*, vulgo *Jessás* dictus et anno 370 (inc. 17. Jul. 980) mortuus — Imám *Iftikhár-ed-dín Abd-el-motalleb Ibn-elfadhl Háshimi Halebi*, anno 616 (inc. 19. Mart. 1219) mortuus, cujus commentarius textum

في الفروع للامام المجتهد ابي عبد الله محمد بن الحسن الشيباني الحنفي المتوفى سنة ١٨٧ قال الشيخ اكمل الدين هو كاسمه لجلائل مسائل الفقه جامع كبير قد اشتمل على عيون الروايات ومتون الدرايات بحيث كاد ان يكون معجزًا لتمام تأليف الفقه منجزًا شهد بذلك بعد انفاد العمر فيه دارسه ولا يكاد يلم بشيء من ذلك عارفه ولذلك امتدت اعناق ذوي التحقيق نحو تحقيقه واشتدت رغباتهم في الاعتناء بحل لفظه وتطبيقه وكتبوا له شروحًا وجعلوه مبيّنا مشروحًا انتهى منها شرح الفقيه ابي الليث نصر بن احمد السمرقندي الحنفي المتوفى سنة ٣٧٣ وشرح فخر الاسلام علي بن محمد البزدوي المتوفى سنة ٤٨٢ وشرح القاضي ابي زيد عبيد الله ابن عمر الدبوسي المتوفى سنة ٤٣٢ وشرح الامام برهان الدين محمود بن احمد صاحب المحيط وشرح شمس الائمة ابي محمد عبد العزيز بن احمد الحلواني المتوفى سنة ٤٤١ وشرح شمس الائمة محمد بن احمد بن ابي سهل السرخسي المتوفى سنة ٤٨٣ وشرح محمد بن علي الشهير بابن عبدك الجرجاني المتوفى سنة ٣٤٧ وشرحي السيّد الامام جمال الدين محمود بن احمد

---

auctore juris peritissimo et studiosissimo *Abu Abdallah Mohammed Ben-elhasan Sheibáni* Hanefita, anno 187 (inc. 30. Dec. 802) mortuo. Sheikh *Akmal-ed-din*: Hic liber, inquit, ut nomen habet, corpus magnum est quaestionum jurisprudentiae gravissimarum, quod traditiones continet primarias et textus institutionum, ut prope miraculum sit juris elegantias perfecte compleus. Qui vita in libri studio consumta eum usu cognoverunt, testimonio id confirmant, nec partem tantum ejus attingunt, qui ad eum accedunt. Hanc ob caussam colla virorum eruditione alta instructorum versus altas cognitiones in libro obvias extensa sunt, desiderioque vehementi curam in verbis libri explicandis et eo confirmando ponendi flagrant, et commentarios composuerunt eumque clarum et perspicuum reddiderunt. Haec ille. — Commentarios hos scripserunt Jurisconsultus *Abu'leith Nasr Ben Ahmed Samarcandi* Hanefita, anno 373 (inc. 15. Jul. 983) mortuus — *Fakhr el-islám Ali Ben Mohammed Pezdewi*, anno 482 (inc. 16. Mart. 1089) mortuus — Cádhi *Abu Zeid Obeidallah Ben Omar Debbúsi*, anno 432 (inc. 11. Sept. 1040) mortuus — Imám *Borhán-ed-din Mahmúd Ben Ahmed*, operis *El-Mohit* auctor — *Shems el-aimmet Abu Mohammed Abd-el-aziz Ben Ahmed Holwáni*, anno 449 (inc. 10. Mart. 1057) mortuus — *Shems el-aimmet Mohammed Ben Ahmed Ben Abi Sahl Serakhsi*, anno 483 (inc. 6. Mart. 1090) mortuus — *Mohammed Ben Ali Jorjáni*, vulgo *Ibn Abdek* dictus et anno 347 (inc. 25. Mart. 958) mortuus — El-Seyyid El-Imám *Jemál-ed-din Mahmúd Ben Ahmed*

على مقدّمة وعشرة ابواب وخاتمة هذا والاصل هو المتداول مع ما فيه من الخلل والزلل

٣٩٣١ جامع الفضائل وقامع الرذائل مختصر للشيخ الفاضل القدوة الشهير بمحمود افندى الاسكدارى المتوفى سنة ١٠٣٨ اوله الحمد لله الذى خلق الانسان فى احسن تقويم الخ رتّب على ثلثة ابواب آ فى الاحوال العامّة والفضائل المهمّة ٢ فى اخلاق النفس وطريق اصلاحها ٣ فى كيفيّة السلوك والمعارف الالٰهيّة ٣٩٣٢ جامع الفقه المعروف بالفتاوى العتابيّة لابى نصر احمد بن محمد العتابى البخارى الحنفى المتوفى سنة ٥٨٦ وهو كبير فى اربع مجلّدات ٣٩٣٣ [جامع الفقه فى فروع الشافعيّة للشيخ محمد بن احمد الكتانى المعروف بابن الحداد المتوفى سنة ١٣٤٥] ٣٩٣٤ جامع الفنون لابن شبيب الحرانى الحنبلى ويقال له جامع العلوم [المارّ ذكره آنفًا] ٣٩٣٥ جامع الفوائد فارسى ليوسف بن محمد الطبيب المشهور بيوسفى اوله حمد نامحدود حكيمرا كه الخ وهو مشتمل على شرح علاج الامراض ٣٩٣٦ الجامع الكبير

---

inseruit, quae ultima est et praefationem, decem capita et conclusionem continet. Hoc opus simul cum archetypo in manibus hominum multum pervolutatur, quamvis ei insint vitia et lapsus. — 3931. Jámi' el-fedhá'il we cámi' el-redzá'il, liber in quo virtutes praestantes colliguntur et pravitates reprimuntur, auctore Sheikh bene merito et exemplari *Uskudári*, vulgo *Mahmúd Efendi* dicto et anno 1038 (inc. 21. Aug. 1628) mortuo. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo, qui hominem optime constitutum creavit etc., et in tria capita dispositum est — de statibus communibus et virtutibus gravibus — de affectionibus animae a natura insitis et ejus emendandae ratione — de qualitate viae mysticae et cognitionibus metaphysicis. — 3932. Jámi' el-fic'h, corpus magnum jurisprudentiae, vulgo *Fetáwi Attábiyet* appellatum et quatuor volumina complectens, auctore *Abu Nasr Ahmed Ben Mohammed Attábi Bokhári* Hanefita, anno 586 (inc. 8. Febr. 1190) mortuo. — 3933. [Jámi' el-fic'h, corpus jurisprudentiae de partibus juris Shafiitici specialibus, auctore Sheikh *Mohammed Ben Ahmed Kettáni*, vulgo *Ibn-elheddád* dicto et anno 345 (inc. 15. Apr. 956) mortuo]. — 3934. Jámi' el-fonún, corpus doctrinarum, auctore *Ibn Shehib Harráni* Hanbalita. Idem opus *Jámi' el-olúm* appellatur, [ut supra memoratum est]. — 3935. Jámi' el-fewá'id, corpus adnotationum utilium, vulgo *Yusufi* dictum et persice scriptum, auctore *Yusuf Ben Mohammed* Medico. Incipit ita: Laus immensa sapienti, qui etc., et commentarium comprehendit libri *Iláj el-amrádh*. — 3936. El-Jámi' El-Kebír, corpus magnum de partibus juris Hanefitici specialibus,

تأليفه المسمّى بفرآئد اللآلى واجاب ايضا الشيخ سليمان بن على القرمانى المتوفى سنة ٩٩٤ وعدّة الاجوبة ثلثمأئة وثمانون جوابًا وكذا الفقيه العلّامة زين الدين ابرهيم بن نجيم المصرى المتوفى سنة ٩٧٠ فى تعليقه عليه ورتّب المولى محمد بن احمد المعروف بنشانجى زاده المتوفى سنة ١٠٣١ مسآئله وتصرّف فيه بزيادة ونقصان وابرام ونقض وسمّاه نور العين فى اصلاح جامع الفصولين اوله الحمد لله على توالى عوالى نواله الخ ذكر انّه لمّا ابتلى بالقضآء وجده انفع الكتب لهم واجمع لمسآئل الدعاوى غير انّه مشتمل على التكرار والاطناب بذكر غير المهمّ مع ما فيه من الخلط والخبط خصوصًا فى فصل دعاوى الخارج وذى اليد فهذّبه عن المكرّر والحشو وغيّر ترتيبه فقدّم واخّر وزاد فى اكثر المواضع مسآئل وميّز اسامى المنقول عنه بالحمرة ولم يرمز للفرق بين الزيادة والاصل واجاب بما لاح له عن اعتراضاته على السلف وبدل ما ذكره فى فصل الفاظ الكفر لقلّة مسآئله وكون ترتيبه على غير صواب رسالة لطيفة كان قد حرّرها سابقًا مذيلة باصول عقآئد اهل السنة فاوردها فى الفصل الاربعين وهو اخر الفصول مشتملًا

---

operis sui *Ferâïd el-leâlí* appellati dicit. Idem fecit Sheikh *Soleimán Ben Alí Caramáni*, anno 924 (inc. 13. Jan. 1518) mortuus, qui trecenta octoginta responsa habet, et Jurisconsultus doctissimus *Zein-ed-dín Ibrahím Ben Nejm Mísrí*, anno 960 (inc. 18. Dec. 1552) mortuus, in sua ad hunc librum adnotatione. Molla *Mohammed Ben Ahmed*, vulgo *Nishánjizádeh* dictus et anno 1031 (inc. 6. Nov. 1622) mortuus, ejus quaestiones in ordinem disposuit, ubi ex suo arbitrio et addidit, et deminuit, et confirmavit, et dissolvit, et opus, quod ita incipit: Laus Deo pro continua sublimium ejus beneficiorum serie etc., *Núr el-ain fí islâh Jámi' el-fosulein* nominavit. Se hunc librum dicit, cum judicis munere tentaretur, omnium invenisse judicibus utilissimum et quaestionum de actionibus plenissimum, nisi quod saepius repetat, et nimis sit prolixus in rebus haud magni momenti commemorandis praeter confusionem et lapsus, praesertim in sectione de actionibus rebellantis et vim inferentis. Ea de caussa repetitis et superfluis eum purgavit et dispositionem ita mutavit, ut alia praemitteret, alia post poneret, et multis locis quaestiones adderet. Nomina eorum, unde depromsit, humore rubro distinxit, additamenta vero et archetypum signis non separavit. Quae *Bedr-ed-dín* majoribus opposuerat, argumentis sibi claris refutavit, et quae ille in sectione de vocibus impietatem significantibus commemoraverat, ob quaestionum ejus paucitatem et ordinis descriptionem haud commodam in tractatum elegantem mutavit, quem antea conscripserat, ita ut appendicis loco ei principia articulorum fidei Sunnitarum adjiceret. Hunc sectioni quadragesimae

٣ فى القواعد اوله الحمد لله الذى ابرز بالعلم بهجة رياض الشرع الخ ٣٩٢٩ جامع الفروع وهو المشهور بفروع ابن الحداد يأتى فى الفآء ٣٩٣٠ جامع الفصولين فى الفروع مجلّد للشيخ بدر الدين محمود بن اسمعيل الشهير بابن القاضى سماونه الحنفى المتوفى سنة ٨٢٣ وهو كتاب مشهور متداول فى ايدى الحكام والمفتين لكونه فى المعاملات خاصّة جمع فيه بين فصول العمادى وفصول الاستروشنى واحاط واجاد اوله الحمد لله الذى اعلى شأن الشريعة الخ ذكر فيه انّه جمع بينهما ولم يترك شيئا من مسائلهما عمدًا الّا ما تكرّر منها وترك فرائض العمادى لغنى عنه بالسراجى يعنى الفرائض لسراج الدين السجاوندى واوجز عبارتهما وضمّ اليهما ما تيسّر له من الخلاصة والكافى ولطائف الاشارات وغيرها واثبت ما سنح له من النكت والفوائد وجعله اربعين فصلًا فصار حجمه قريبًا من ربع حجمهما وحصل به الغنية عن الاصلين وذكر انّه شرع فى تأليفه من جمادى الاولى من شهور سنة ٨١٣ وختم به فى صفر سنة ٨١٤ وله فيه اسئلة واعتراضات على الفقهآء اجاب عنها صاحب مشتمل الاحكام كما ذكره فى اول

---

primariis, et incipit ita: Laus Deo, qui doctrina amoenitatem hortorum legis evulgat etc. — 3929. Jámi' el-forú', corpus partium juris specialium, vulgo *Forú' Ibn-elheddád* dictum, de quo in litera *Fá* videatur. — 3930. Jámi' el-fosulein, corpus utrumque *Fosúl* uno volumine conjungens de partibus juris specialibus, auctore Sheikh *Bedr-ed-dín Mahmúd Ben Ismaíl* Hanefita, vulgo *Ibn-elcadhi Simawna* dicto et anno 823 (inc. 17. Jan. 1420) mortuo. Liber notus et in manibus judicum et responsa juridica dantium multum pervolutatus, cum in negotiis praecipue versetur. Conjunxit ibi opera *Imádii* et *Asterushenii Fosúl* inscripta, rem peritissime et optime gerens. Liber ita incipit: Laus Deo qui statum legis elevat etc. Dicit se utrumque *Fosúl* conjunxisse nec ullam quaestionem data opera omisisse nisi repetitas. Omisit etiam sectionem *Imádii* jus hereditarium complectentem, quod, qui librum *Siráji* sive Jus Hereditarium a *Siráj-ed-dín Sejáwendi* editum possidet, illo facile carere possit, utriusque dictionem praecidit, et addidit, quae se ipsi commode e libris *Khiláset*, *Káfi*, *Letáif el-ishárát* et aliis offerebant, sententiasque ingeniosas et observationes utiles, quae in promtu erant, confirmavit. Librum in quadraginta sectiones divisit, ut ejus volumen quartam circiter partem utriusque *Fosúl* aequaret, et qui eum habet, et utroque *Asl* carere potest. Narrat etiam, se ejus compositionem a Jomádi primo anni 813 (inc. 6. Mai. 1410) aggressum esse, et mense Safer anni 814 (inc. 25. Apr. 1411) ad finem pervenisse. Idem ibi quaestiones habet et hanc illamque dubitationem contra Jurisconsultos prolatam, ad quas auctor libri *Moshtemil el-ahkám* respondit, ut initio

لامين الدين ابى الفرج يعقوب [بن اسحق الحكيم] المعروف بابن القفّ المسيحى الكركى المتطبّب [المتوفى سنة ٦٨٥] اوله الحمد لله مقدس المتصفات الخ, وهو مختصر مشتمل على ستين فصلا ٣٩٢٦ جامع الفتاوى للسيد الامام ناصر الدين ابى القاسم محمد بن يوسف السمرقندى الحنفى المتوفّى سنة ٥٥٦ وهو كتاب مفيد معتبر ٣٩٢٧ جامع الفتاوى للشيخ فريق امره الحميدى الحنفى المتوفى سنة ٨٨٠ تقريبًا وهو مختصر اوله الحمد لله على ما انعم من علم الشرآئع الخ ذكر فيه انّه استصفى المهمّات من المنية والقنية والغنية وجامع الفصولين والبزازى والواقعات والايضاح وقاضى خان وغير ذلك لكنه ليس كتسميته فى الاعتبار ومنتخبه المسمّى بتحفة الاحباب للشيخ عبد المجيد بن نصوح اوله الحمد لله الذى انعم علينا الخ وهو على عشرة ابواب فى كلّ منها عشرة فصول وكلّ منها مشتمل على عشرة مسآئل فرغ من تأليفه فى جمادى الآخرة سنة ٩٥٧ ٣٩٢٨ جامع الفرس فى اللغة مختصر مفسر بالتركية لمصطفى بن محمد بن يوسف الاين كوى وهو على ثلثة اقسام ا فى الاسمآء ٢ فى المصادر

---

*Abu'lfaraj Yacúb* [*Ben Is'hac* Philosopho] *Mesihi Kereki* Medico, vulgo *Ibu-elcaff* dicto [et anno 685 (inc. 27. Febr. 1286) mortuo]. Compendium sexaginta sectiones complectens, quod ita incipit: Laus Deo qualitatibus sanctis ornato etc. — 3926. Jámi' el-fetáwi, corpus responsorum juridicorum, auctore Seyyid Imám *Násir-ed-dín Abu'lcásim Mohammed Ben Yusuf Samarcandi* Hanefita, anno 556 (inc. 31. Dec. 1160) mortuo. Liber fructuosus et magni momenti. — 3927. Jámi' el-fetáwi, corpus responsorum juridicorum, auctore Sheikh *Farac emreho Homeidi* Hanefita, circa annum 880 (inc. 7. Mai. 1475) mortuo. Compendium ita incipiens: Laus Deo pro iis, quae ex doctrina legum benevole contulit etc., in quo se quaestiones praecipuas librorum *Minyet*, *Chinyet*, *Ghunyet*, *Jámi' el-fosulein*, *Bezzázi*, *Wáckiát*, *Idhâh*, *Cádhi Khán* aliorumque elegisse dicit, nec tamen illud nomini suo respondet justa ratione pretii habita. Potiora ejus selecta Sheikh *Abd-el-mejíd Ben Nasúh* in libro *Tohfet el-ahbáb* inscripto edidit, qui ita incipit: Laus Deo, qui in nos beneficia contulit etc. Decem capita complectitur, quae singula decem constant sectionibus, quarum quaevis decem quaestiones continet. Absolvit ejus compositionem Jomádi II. anni 957 (inc. 20. Jan. 1550). — 3928. Jámi' El-Fors, corpus Persarum. Compendium lexicologicum turcice translatum, auctore *Mustafa Ben Mohammed Ben Yusuf In-kuli*. In tres partes divisum est de nominibus — infinitivis — praeceptis

٣٩١٧ الجامع الصغير فى الحديث للامام ابى عبد الله محمد بن اسمعيل البخارى المتوفى سنة ٢٥٦ يرويه عنه عبد الله بن محمد الاشقر وهو من تصانيفه الموجودة ذكره ابن حجر ٣٩١٨ الجامع الصغير فى احكام النجوم لمحيى الدين ابى الشكر المغربى ٣٩١٩ جامع العبر ٣٩٢٠ جامع العلم لابن عبد البرّ ٣٩٢١ جامع العلوم والحكم فى شرح اربعين حديثا من جوامع الكلم وهو من شروح الاربعين النوويّة سبق ذكره ٣٩٢٢ جامع العلوم لابن شبيب الحرانى [الحنبلى نجم الدين احمد بن حمدان بن شبيب المتوفى سنة ٦٩٥] ٣٩٢٣ جامع العلوم فارسى للامام فخر الدين محمد بن عمر الرازى المتوفى سنة ٦٠٦ وهو مجلّد متوسّط مشتمل على اربعين علمًا اوله الحمد لله انشأنا بتصريفه الخ الّفه للسلطان علاء الدين تكش الخوارزمى وهو كتاب مفيد جدًا ٣٩٢٤ جامع العلوم فارسى للسيّد جلال الدين البخارى اوله حمد وسپاس حضرت مقدس پادشاهى‌را الخ ٣٩٢٥ جامع الغرض فى حفظ الصحّة ودفع المرض

dicit. — 3917. El-Jámi' El-Saghír, corpus parvum de re traditionaria ab Imám *Abu Abdallah Mohammed Ben Ismaíl Bokhári*, anno 256 (inc. 9. Dec. 869) mortuo, editum, ex cujus auctoritate *Abdallah Ben Mohammed Ashcar* illud refert. Teste *Ibn Hajr* inter ejus opera est, quae existunt. — 3918. El-Jámi' El-Saghír, corpus parvum de astrologia judiciaria, auctore *Mohyi-ed-dín Abu'lshakr Maghribi*. — 3919. Jámi' el-iber, corpus exemplorum. — 3920. Jámi' el-ilm, corpus doctrinae, auctore *Ibn Abd-el-berr*. — 3921. Jámi' el-olúm we el-hikem, corpus doctrinarum et apophthegmatum. Commentarius quadraginta traditionum brevibus sententiis plenarum. Unus ex commentariis est ad tractatum *Arbain* (quadraginta traditiones) a *Newewi* editum, de quo supra diximus. — 3922. Jámi' el-olúm, corpus doctrinarum, auctore *Ibn Shebíb Harráni* [Hanbalita *Nejm-ed-dín Ahmed Ben Hamdán Ben Shebíb*, anno 695 (inc. 10. Nov. 1295) mortuo]. — 3923. Jámi' el-olúm, corpus doctrinarum, quod Imám *Fakhr-ed-dín Mohammed Ben Omar Rázi*, anno 606 (inc. 6. Jul. 1209) mortuus, Sultano *Alá-ed-dín Tekesh Khowarezmi* persice composuit. Volumen medium quadraginta doctrinas complectens, quod ita incipit: Laus Deo, qui nos jussu suo creavit etc. Liber admodum utilis. — 3924. Jámi' el-olúm, corpus doctrinarum, a Seyyid *Jelál-ed-dín Bokhári* persice editum, quod ita incipit: Laus Deo, regi sanctissimo et serenissimo etc. — 3925. Jámi' el-gharadh, corpus optatorum de servanda sanitate et depellendo morbo, auctore *Emín-ed-dín*

الحمد لله القديم البارئ الخ ذكر فى اوله قصيدة رائية فى العقائد فى احد وثمانين بيتا ونظم محمد بن محمد القباوى المتوفى تقريبا سنة ٧٢٩ ونظم الشيخ بدر الدين ابى نصر محمود بن ابى بكر الفراق سماه لمعة البدر اتمّه فى جمادى الاخرة سنة ٧١٧ اوله الحمد لله مذكى الشمس والقمر الخ وشرح هذا المنظوم لعلاء الدين محمد بن عبد الرحمن الجندى

5 اوله الحمد لله الذى تفرّد بالبقاء والقدم الخ سمّاه ضوء اللمعة ٣٩١٤ الجامع الصغير فى فروع الحنابلة للقاضى ابى يعلى [محمد بن الحسين بن محمد بن خلف البغدادى المتوفى سنة ٤٥٨] ٣٩١٥ الجامع الصغير فى النحو لجمال الدين عبد الله بن يوسف بن هشام النحوى المتوفى سنة ٧٦١ وعليه شرح عظيم مفيد للشيخ الاديب اسمعيل بن ابرهيم العلوى الزبيدى [فى مجلّدين] ٣٩١٦ الجامع الصغير فى النحو ايضا للشيخ شمس الدين

10 محمد بن اشرف الكلائى بتشديد اللام وهو مختصر مرتّب على مقدّمة وعشرة ابواب وخاتمة اوله الحمد لله الملك القدير الخ ذكر انّه بدأ فى محرم سنة ٧٧٢ واتمّه فى اربع وثمانين يوما

---

incipit: Laus Deo aeterno creatori etc. Auctor ab initio *Casidam* habet de fidei articulis in *Rá* exeuntem et octoginta unum versum continentem — a *Mohammed Ben Mohammed Cobáwi*, circa annum 726 (inc. 8. Dec. 1325) mortuo — a Sheikh *Bedr-ed-din Abu' Nasr Mahmúd Ben Abi Bekr Ferádhi*, qui metricam editionem *Lam'at el-bedr* inscriptam Jomádi II. anni 617 (inc. 8. Mart. 1220) absolvit, et ita incipit: Laus Deo facienti, ut sol et luna vehementi flamma ardeant etc. Ad eam *Alá-ed-din Mohammed Ben Abd-el-rahman Khojendi* commentarium edidit *Dhu el-lam'at* inscriptum et ita incipientem: Laus Deo, qui perpetuitate et aeternitate unicus est etc. — 3914. El-Jámi' El-Saghír, corpus parvum de partibus juris Hanbalitici specialibus, auctore Cádhi *Abu Yali* [*Mohammed Ben-elhosein Ben Mohammed Ben Khalaf Baghdádi*, anno 458 (inc. 3. Dec. 1065) mortuo]. — 3915. El-Jámi' El-Saghír, corpus parvum de grammatica, auctore *Jemál-ed-din Abdallah Ben Yusuf Ben Hishám* Grammatico, anno 763 (inc. 31. Oct. 1361) mortuo. Commentarium ejus magnum et fructuosum [duobus voluminibus constantem] edidit Sheikh philologus *Ismaíl Ben Ibrahím Alewi Zobeidi.*'— 3916. El-Jámi' El-Saghír, corpus parvum, pariter de grammatica, auctore Sheikh *Shems-ed-din Mohammed Ben Eshref Killáyi.* Compendium in praefationem, decem capita et conclusionem dispositum, quod ita incipit: Laus Deo, regi potenti etc. Auctor illud se mense Moharrem anni 772 (inc. 26. Jul. 1370) incepisse et octoginta quatuor diebus absolvisse

علآء الدين على السمرقندى ومرتب الشيخ الامام ابى المعين ميمون بن محمد النسفى المتوفى سنة ٥٠٨ وللامام صدر الاسلام ابى اليسر البزدوى [المتوفى سنة ٤٩٣] وللامام شمس الائمة الحلوانى وللامام ابى جعفر الهندوانى وللقاضى ظهير الدين ولابى الفضل الكرمانى وشرح الشيخ جمال الدين محمود بن عبد السيد الحصيرى الحنفى المتوفى سنة ٦٣٩ ومنها مرتب ابى الحسن عبيد الله بن حسين [بن دلال] الكرخى المتوفى سنة ٣٤٠ ومرتب ابى سعيد عبد الرحمن بن محمد الغزى المتوفى سنة ٣٠٤ ومرتب ابى عبد الله محمد بن عيسى [بن عبد الله المعروف] بابن ابى موسى المتوفى سنة ٣٣٤ وفى الحقائق انّ لصاحب المحيط وللامام المحبوبى وللاقطس جوامع مرتبة ايضا واكثر هذه الشروح المذكورة تصرّفات على الاصل بنوع من تغيير او ترتيب او زيادة كما هو داب القدمآء فى شروحهم وللجامع الصغير منظومات منها نظم الشيخ الامام شمس الدين احمد بن محمد بن احمد العقيلى البخارى المتوفى سنة [٦٥٧] ونظم الشيخ الامام نجم الدين ابى حفص عمر بن محمد النسفى المتوفى سنة ٥٣٧ اوله

---

*Alá-ed-dín Ali Samarcandi.* — Sheikh et Imám *Abu'lmoín Meimún Ben Mohammed Nesefi*, anno 508 (inc. 7. Jun. 1114) mortuus — Imám *Sadr-el-islám Abu'lyesr Pezdewi*, [anno 493 (inc. 17. Nov. 1099) mortuus] — Imám *Shems el-aïmmet Holwáni* — Imám *Abu Jafar Honduwáni* — Cádhi *Tzahír-ed-dín* — *Abu'lfadhl Kermáni* librum dispositum reliquerunt, et Sheikh *Jemál-ed-dín Mahmúd Ben Abd-el-seyyid Hasíri* Hanefita, anno 636 (inc. 14. Aug. 1238) mortuus, eum commentatus est. — Porro commentarios titulo *Moratteb* (dispositus) insignitos scripserunt *Abu'lhasan Obeidallah Ben Hosein* [*Ben Dellál*] *Karkhi*, anno 340 (inc. 9. Jun. 951) mortuus — *Abu Saíd Abd-el-rahman Ben Mohammed Ghazzi*, anno 374 (inc. 4. Jun. 984) mortuus — *Abu Abdallah Mohammed Ben Isa* [*Ben Abdallah*, vulgo] *Ibn Abi Musa* [dictus et] anno 334 (inc. 13. Aug. 945) mortuus. — Auctor libri *Mohít* quoque, ut in *El-Hadáïc* legitur, et Imám *Mahbúbi* et *Aftas* Corpora (*Jewámi'*) in ordinem disposita ediderunt. Plurimi autem horum commentariorum laudatorum excursus continent ad archetypum sub forma mutationis, sive dispositionis, sivé additamenti, ut est consuetudo a veteribus in commentariis adscita. Opus *Jámi' Saghír* metrice quoque exaratum est a Sheikh et Imám *Shems-ed-dín Ahmed Ben Mohammed Ben Ahmed Ocaili Bokhári*, anno [657 (inc. 29. Dec. 1258)] mortuo — a Sheikh et Imám *Nejm-ed-dín Abu Hafs Omar Ben Mohammed Nesefi*, anno 537 (inc. 27. Jul. 1142) mortuo, cujus editio metrica ita

الجامع الصغير للامام القاضى ابى طاهر محمد بن محمد الدبّاس البغدادى ثمّ انّ الفقيه احمد بن عبد الله بن محمود تلميذه كتبه عنه ببغداد فى داره وقرأه عليه فى شهور سنة ٣٢٢ وعلى هذا المرتّب كتاب للصدر الشهيد حسام الدين عمر بن عبد العزيز ابن مازه المتوفى شهيدًا سنة ٥٣٦ اوله الحمد لله ربّ العالمين الخ ذكر انّ مسائل هذا الكتاب من امّهات مسائل اصحابنا فسئله بعض اخوانه ان يذكر لكلّ مسئلة من مسائله على الترتيب الذى رتّبه القاضى ابو طاهر فاجاب فذكر بحذف الزوائد وهو المعروف بجامع الصدر الشهيد ثمّ سئله من لم يكفه هذا ان يزيد فيه الروايات والاحاديث وشيئًا من المعانى فاجاب ولابى بكر محمد بن احمد بن عمر فوائد الجامع الصغير للصدر الشهيد كتبها مبينا على ما استبهم من تبيانها وموضحًا ما استعجم من معانيها اوله حامدًا لله تعالى على بلوغ نعمائه الخ وعلى جامع الصدر شروح ايضا منها شرح الشيخ بدر الدين عمر بن عبد الكريم الوَرْسَكِى المتوفى سنة ٦١٥ وشرح الامام ابى نصر احمد بن منصور الاسبيجابى المتوفى تقريبًا سنه ٥٠٠ وشرح الشيخ

---

Imám et Cádhi *Abu Táhir Mohammed Ben Mohammed Debbás Baghdádi* dispositionem *Jámi'i Saghír* edidit, quam postea ejus discipulus *Ahmed Ben Abdallah Ben Mahmúd* Jurisconsultus *Baghdádi* in ejus domo dictando ab eo exceptam descripsit, coramque illo mensibus anni 322 (inc. 22. Dec. 933) legit. Ad hoc exemplum dispositum *El-Sadr El-Shehíd Hosám-ed-dín Omar Ben Abd-el-azíz Ibn Mázeh*, qui anno 536 (inc. 6. Aug. 1141) martyrium subiit, librum scripsit ita incipientem: Laus Deo mundorum domino etc., et hujus commentarii quaestiones ad praecipuas quaestiones asseclarum sectae nostrae pertinere dicit, amicosque quosdam abs se petiisse, ut omnes quaestiones ad dispositionem, quam Cádhi *Abu Táhir* edidisset, commemoraret. Quod fecit ita, ut additamenta demeret, unde hic liber titulo *Jámi' El-Sadr El-Shehíd* insignitus prodiit. Postea alii his additamentis nondum contenti eum rogarunt, ut illi libro et relationes varias, traditiones et sententias nonnullas adderet; et id quoque fecit. Tum *Abu Bekr Mohammed Ben Ahmed Ben Omar* adnotationes utiles ad *Jámi' Saghír* a *Sadr Shehíd* editum ita scripsit, ut ea exponeret, quae in illarum rerum expositione obscura essent, et sententias illustraret, quae non intellectae essent. Opus incipit ita: Laudans Deum pro perfectis ejus beneficiis etc. — Ad *Jámi' Sadri* pariter plures viri docti commentarios ediderunt, ut Sheikh *Bedr-ed-dín Omar Ben Abd-el-kerím Werseki*, anno 594 (inc. 13. Nov. 1197) mortuus — Imám *Abu Nasr Ahmed Ben Mansúr Isbijábi*, circa annum 500 (inc. 2. Sept. 1106) mortuus — Sheikh

الامام ظهير الدين احمد بن اسمعيل التمرتاشى الحنفى وشرح الامام قوام الدين احمد بن عبد الرشيد البخارى وشرح محمد بن على المعروف بعبدك الجرجانى المتوفى سنة ٣٤٧ وشرح القاضى مسعود بن حسين اليزدى المتوفى سنة ٥٧١ سمّاه التقسيم والتشجير فى شرح الجامع الصغير وشرح الامام ابى الازهر الحجندي المتوفى سنة ٥٠٠ تقريبًا وهو على ترتيب الزعفرانى وشرح المرتب ايضا لابى القاسم على پندار الرازى الحنفى وشرح حفيده ابى سعيد مطيّر ابن الحسن اليزدى وهو فى مجلّدين سمّاه التهذيب فرغ من تأليفه فى جمادى الاولى سنة ٥٥١ وشرح ابى محمد ابن العدى المصرى وشرح جمال الدين عبد الله بن يوسف المعروف بابن هشام النحوى المتوفى سنة ٧٦١ وشرح الامام فخر الاسلام على بن محمد البزدوى المتوفى سنة ٤٨٢ فرغ من تأليفه فى جمادى الآخرة سنة ٤٧٧ وشرح الامام ابى نصر احمد بن محمد العتابى البخارى المتوفى سنة ٥٨٦ اوله الحمد لله الموجود بذاته الخ وشرح الامام ابى الليث نصر بن محمد السمرقندى الفقيه المتوفى سنة ٣٧٣ ذكره ابن الملك فى شرح المجمع وترتيب

---

Imám *Tzahir-ed-dín Ahmed Ben Ismail Timurtáshi* Hanefita — Imám *Ckiwám-ed-dín Ahmed Ben Abd-el-reshíd Bokhári* — *Mohammed Ben Ali Jorjáni*, vulgo *Abdek* dictus et anno 347 (inc. 25 Mart. 958) mortuus — Cádhi *Mes'úd Ben Hosein Yezdi*, anno 571 (inc. 22. Jul. 1175) mortuus, qui commentarium *El-Tecsím we El-Teshjír fi sharh El-Jámi' El-Saghir* inscripsit — Imám *Abu'lazhar Khojendi*, circa annum 500 (inc. 2. Sept. 1106) mortuus, cujus commentarius dispositionem *Zaferáni* sequitur — *Abu'lcásim Ali Pendár Rázi* Hanefita, qui pariter exemplum a *Zaferáni* dispositum commentatus est. — Idem fecit ejus patronus *Abu Saíd Motahher Ibn-elhasan Yezdi*, qui commentarium archetypi duo volumina continentem *Tehdzíb* inscripsit, ejusque compositionem Jomádi I. anni 559 (inc. 30. Nov. 1163) absolvit. — Porro archetypum commentati sunt *Abu Mohammed Ibn-eladi Misri* — *Jemál-ed-dín Abdullah Ben Yusuf* Grammaticus, vulgo *Ibn Hishám* dictus et anno 763 (inc. 31. Oct. 1361) mortuus — Imám *Fakhr el-islám Ali Ben Mohammed Pezdewi*, anno 482 (inc. 16. Mart. 1089) mortuus, qui commentarii compositionem Jomádi II. anni 477 (inc. 10. Mai. 1084) absolvit — Imám *Abu Nasr Ahmed Ben Mohammed Attábi Bokhári*, anno 586 (inc. 8. Febr. 1190) mortuus, cujus commentarius ita incipit: Laus Deo per se existenti etc. — Imám *Abu'lleith Nasr Ben Mohammed Sumarcandi* Jurisconsultus, anno 373 (inc. 15. Jun. 983) mortuus, cujus commentarium *Ibn-elmelik* in commentario ad *El-Mejma'* laudat. —

كشف الغوامض انتهى وقال الشيخ الامام حسن بن منصور الاوزجندى [الفرغانى] الحنفى المشهور بقاضى خان المتوفى سنة ٥٩٢ فى شرحه للجامع الصغير واختلفوا فى مصنّفه قال بعضهم من تأليف ابى يوسف ومحمد وقال بعضهم هو من تأليف محمد فانه حين فرغ من تصنيف المبسوط امره ابو يوسف ان يصنّف كتابًا ويروى عنه فصنّف ولم يرتّب مسائله وانّما رتبها ابو عبد الله الحسن بن احمد الزعفرانى الفقيه الحنفى المتوفى سنة ٦١٠ تقريبًا انتهى وله شروح كثيرة منها شرح الامام ابى بكر احمد بن على المعروف بالجصاص الرازى المتوفى سنة ٣٧٠ وشرح الامام ابى جعفر احمد بن محمد الطحاوى المتوفى سنة ٣٢١ وشرح ابى عمرو احمد بن محمد الطبرى المتوفى سنة ٣٤٠ وشرح الامام ابى بكر احمد بن على المعروف بالظهير البلخى المتوفى سنة ٥٥٣ وشرح الامام حسين بن محمد المعروف بالنجم المتوفى سنة ٥٨٠ تقريبا اتمّه بمكة وشرح صدر القضاة الامام العالم وشرح تاج الدين عبد الغفار بن لقمان الكردرى المتوفى سنة ٥٩٣ نحا فيه نحو شرح الجامع الكبير يذكر لكلّ باب اصلًا ثمّ يخرج عليه المسائل وشرح

---

*Keshf el-ghawámidh* inscripto affert. Haec ille. — Sheikh et Imám *Hasan Ben Mansúr Uzjendi* [*Ferghání*] Hanefita, vulgo *Cádhi Khán* dictus et anno 592 (inc. 6. Dec. 1195) mortuus, in commentario ad *El-Jámi' El-Saghír*: Dissentiunt, inquit, de libri auctore. Alii enim eum ab *Abu Yusuf* et *Mohammed* compositum dicunt, alii a *Mohammed*. Qui cum compositionem operis *Mebsút* absolvisset, *Abu Yusuf* eum librum scribere jussisse, in quo traditis auctoritatem suam subjiceret. Quo facto librum quidem composuit, quaestiones autem in ordinem non digessit, id quod *Abu Abdallah Hasan Ben Ahmed Zaferáni* Jurisconsultus Hanefiticus fecit, qui circa annum 610 (inc. 23. Mai. 1213) defunctus est. Haec ille. — Plures viri docti commentarios libri ediderunt, ut Imám *Abu Bekr Ahmed Ben Ali Rázi*, vulgo *Jessás* dictus et anno 370 (inc. 17. Jul. 980) mortuus — Imám *Abu Jafar Ahmed Ben Mohammed Tehávi*, anno 321 (inc. 1. Jan. 933) mortuus — *Abu Amru Ahmed Ben Mohammed Taberi*, anno 340 (inc. 9. Jun. 951) mortuus — Imám *Abu Bekr Ahmed Ben Ali Balkhi*, vulgo *Tzahir* dictus et anno 553 (inc. 2. Febr. 1158) mortuus — Imám *Hosein Ben Mohammed*, vulgo *Nejm* dictus et circa annum 580 (inc. 14. Apr. 1184) mortuus, qui commentarium Mekkae perfecit — *Sadr el-codhát* Imám doctissimus — *Táj-ed-dín Abd-el-ghaffár Ben Locmán Kerderi*, anno 562 (inc. 28. Oct. 1166) mortuus, qui eandem hic rationem sequitur, quam in *El-Jámi' El-Kebír* inierat, ut singulis capitibus summam praeponeret, ad quam postea quaestiones elicuit —

ان يؤلّف كتابًا يجمع فيه ما حفظ عنه ممّا رواه له عن ابى حنيفة فجمع ثمّ عرضه عليه
فقال نعما حفظ عنى ابو عبد الله الّا انّه اخطأ فى ثلاث مسآئل فقال محمد انا ما اخطأت
ولكنك نُسّيبتَ الرواية وذكر على القمى انّ ابا يوسف مع جلالة قدره كان لا يفارق هذا
الكتاب فى حضر ولا سفر وكان على الرازى يقول من فهم هذا الكتاب فهو افهم اصحابنا ومن
حفظه كان احفظ اصحابنا وانّ المتقدّمين من مشايخنا كانوا لا يقلّدون احدًا القضآء حتى
يمتحنونه فان حفظها قلّدوه القضآء والّا امروه بالتحفّظ وكان شيخنا يقول انّ اكثر مسآئله
مذكورة فى المبسوط وهذا لانّ مسآئل هذا الكتاب تنقسم ثلاثة اقسام قسم لا يوجد لها
رواية الا ههنا وقسم يوجد ذكرها فى الكتب ولكن لم ينصّ فيها ان الجواب قول ابى حنيفة
ام غيره وقد نصّ ههنا فى جواب كلّ فصل على قول ابى حنيفة وقسم يوجد ذكرها واعادها
ههنا بلفظ آخر واستفيد من تغيير اللفظ فآئدة لم تكن مستفادة باللفظ المذكور
فى الكتب قال ومراده بالقسم الثالث ما ذكره الفقيه ابو جعفر الهندوانى فى مصنّف سمّاه

---

a se petierit, ut librum componeret illa comprehendentem, quae ex iis memoria teneret, quae ipsi tanquam ab *Abu Hanifa* accepta tradidisset. Quem cum collegisset illique proposuisset: Bene, exclamavit. *Abu Abdallah* omnia a me accepta memoria tenuit, nisi quod in tribus quaestionibus errorem admisit. At *Mohammed*: Ego vero non erravi, at tu adlegata oblivisti. *Ali Cumi* autem dicit, *Abu Yusuf*, quanquam auctoritate sublimi et facultate illustri florebat, illum librum neque domi neque foris reliquisse, et *Ali Rázi* dicebat: Qui hunc librum intelligit, hic maxima inter nostros discipulos gaudet intelligentia, et qui eum memoria tenet, optima inter nostros discipulos utitur memoria. Priores enim doctores nostri nullum juri dicundo praeponere solebant, donec eum examinaverant, et si quaestiones memoriter tenebat, ei munus judicii obtulerunt; alioquin eum illas discere jusserunt. Et Sheikh noster: Plurimae ejus, dicebat, quaestiones in *El-Mebsút* commemorantur, quod hujus libri quaestiones in tria genera dividuntur — quibus nullo loco traditio invenitur, nisi hoc — quae in libris quidem commemorantur, at ubi disertis verbis non dicitur, utrum responsum ab *Abu Hanifa* an ab alio sit datum, hic autem responsa singularum sectionum dicto *Abu Hanifae* niti clare pronunciatum est — quas hic aliis vocibus repetit, et ubi ex mutatis verbis utilitas comparatur, qua verba carent in libris usurpata, et adjicit: Tertio genere, inquit, ea vult, quae *Abu Jafar Honduwáni* Jurisconsultus in opere

التيسير اوله الحمد لله الذى علّمنا من تأويل الاحاديث الخ وللشيخ العلّامة على بن حسام الدين الهندى الشهير بالمتقى المتوفى سنة ٩٧٧ تقريبًا مرتّب الاصل والذيل معًا على ابواب وفصول ثمّ ترتيب الكتاب على الحروف كجامع الاصول سمّاه منهاج العمال فى سنن الاقوال اوله الحمد لله الذى ميّز الانسان بقريحة مستقيمة الخ وله ترتيب الجامع الكبير يعنى جمع الجوامع وسيأتى وشرح مولانا نور الدين على القارى نزيل مكة ٣٩١٣, الجامع الصغير فى الفروع للامام المجتهد محمد بن الحسن الشيبانى الحنفى المتوفى سنة ١٨٧ وهو كتاب قديم مبارك مشتمل على الف وخمسمأئة واثنتين وثلثين مسئلة كما قال البزدوى وذكر الاختلاف فى مأئة وسبعين مسئلة ولم يذكر القياس والاستحسان الّا فى مسئلتين والمشايخ يعظمونه حتى قالوا لا يصلح المرء للفتوى ولا للقضآء الّا اذا علم مسآئله قال الامام شمس الائمّة ابو بكر محمد بن احمد بن ابى سهل السرخسى الحنفى المتوفى سنة ٤٩٠ فى شرحه للجامع الصغير كان سبب تأليف محمد انّه لمّا فرغ من تصنيف الكتب طلب منه ابو يوسف

---

commemorat. Postea vir quidam doctus eum in epitomen coëgit *Teisír* inscriptam, quae ita incipit: Laus Deo, qui nos interpretationem traditionum docuit etc. Sheikh doctissimus *Alí Ben Hosám-ed-dín Hindí*, vulgo *Mottecki* dictus et circa annum 977 (inc. 16. Jun. 1569) mortuus, archetypum et simul appendicem per capita et sectiones disposuit. Postea librum ad ordinem alphabeticum digessit ad instar operis *Jámi' el-osúl*, et hanc recensionem, quae ita incipit: Laus Deo, qui hominem indole recte constituta distinxit etc., *Minháj el-ommál fi sonen el-acwál* inscripsit. Idem opus *El-Jámi' El-Kebír*, quod idem est cum *Jam' el-jewámi'*, ut infra videbis, in ordinem disposuit. Denique Molla noster *Núr-ed-dín Alí* Corani Lector et Mekkae inquilinus commentarium composuit. — 3913. El-Jámi' El-Saghír, corpus parvum de partibus juris specialibus, auctore Imám valde studioso et sui judicii *Mohammed Ben-elhasan Sheibání* Hanefita, anno 187 (inc. 30. Dec. 802) mortuo. Opus vetus et frugibus uber, quod teste *Pezdewi* mille quingentas triginta duas quaestiones continet, et auctor controversiam in centum septuaginta quaestionibus commemorat, analogiam autem et argumentum approbationis non nisi in duabus affert. Doctores illud tanti faciunt, ut virum neque responso dando juridico neque juri dicendo aptum esse statuant, nisi quando ejus quaestiones sciat. Imám *Shems el-aïmmet Abu Bekr Mohammed Ben Ahmed Ben Abi Sahl Serakhsi* Hanefita, anno 490 (inc. 19. Dec. 1096) mortuus, in commentario ad *El-Jámi' El-Saghír* caussam, cur *Mohammed* hunc librum scripserit, hanc fuisse dicit, quod absoluta ceterorum operum compositione *Abu Yusuf*

فمرادی المصنّف وحیث اقول فی الحدیث علامة الصحّة او الحسن فمن تصحیح المؤلّف
برمز صورة صح او ح بخطّه وحیث اقول وکتبا فالمراد بهما السیّد الشریف یوسف الارسوفی
وابن مغلطای وشرح الشیخ شهاب الدین ابی العباس احمد بن محمد المتبولی الشافعی المتوفی
سنة وسمّاه بالاستدراک النضیر علی الجامع الصغیر اوله الحمد لله شارح صدور اهل السنة
الخ ذکر فیه انّ ابن العلقمی اطال فیها لا یحتاج الیه واختصر فیما یحتاج بل ترک احادیث
فشرحها مفصّلا وقدّم مقدّمة فی اصول الحدیث فی مجلّد وشرح الشیخ شمس الدین محمد
المدّعو بعبد الرؤف المناوی الشافعی المتوفی تقریبا سنة ۱۰۳۱ شرح اوّلا بالقول کابن العلقمی
فاستحسنه المغاربة والتمسوا منه ان یمزجه فاستأنف العمل وصنّف شرحًا کبیرًا ممزوجًا فی
مجلّدات وسمّاه فیض القدیر اوله الحمد لله الذی جعل الانسان هو الجامع الصغیر
الخ قال ویلیق ان یدّعی بالبدر المنیر وذکر انّ مراده من القاضی هو البیضاوی ومن
العراقی هو الزین ومن جدی هو القاضی یحیی المناوی ثمّ اختصره بعضهم وسمّاه

---

nulla explanatione egentes, non explicatas reliquit, et: Ubi dico, inquit, *Sheikh noster*, auctorem volo, et ubi in traditionibus signum pono veritatis aut probabilitatis, hoc referendum est ad auctoris emendationem addito siglo *Sahha* sive *Há* propria manu scripto, et ubi dico *we ketebá* (et scripserunt), *El-Seyyid El-Sherif Yusuf Orsúfi* et *Ibn Maghletái* significo — Sheikh *Sheháb-ed-dín Abu'labbás Ahmed Ben Mohammed Metbúli* Shafiita, anno ... mortuus, cujus commentarius *El-Istidrák El-Nadhír ala El-Jámi' El-Saghír* inscriptus est et ita incipit: Laus Deo, qui corda traditionariorum bene disponit etc. *Ibn-elalcami*, inquit, longior in iis explicandis est, ubi explicatio haud desideratur, et nimis brevis, ubi desideratur, imo potius plures traditiones intactas reliquit. Itaque has per singulas partes commentatus est, et praefationem de rei traditionariae principiis praemisit uno volumine — Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Monáwi* Shafiita, vulgo *Abd-el-rawif* appellatus et circa annum 1031 (inc. 6. Nov. 1622) mortuus, qui primum ita commentatus est, ut ad exemplum *Ibn-elalcamí* ea tantum textus verba adderet, quae explicabat. Commentarium Mauritani approbabant, ab eoque petierunt, ut ei totum textum admisceret; quod opus aggressus magnum commentarium plurium voluminum *Feidh el-cadír* inscriptum composuit, qui textum admixtum habet et ita incipit: Laus Deo, qui hominem formavit. Hoc parvum est corpus traditionum etc. Auctor: Conveniret, inquit, commentario titulum *El-Bedr El-Monír* (luna splendens) vindicare, et se *Beidháwi* sub *Cádhi*, *Zein-ed-dín* sub *Irácki*, et Cádhi *Yahya Monáwi* sub *Jedi* intellexisse

اطلق والّا بيّنه خد للبخارى فى الادب تخ له فى التأريخ حب لابن حبان فى صحيحه
طب للطبرانى فى الكبير طس له فى الاوسط طص له فى الصغير ص لسعيد بن منصور
فى سننه ش لابن ابى شيبة عب لعبد الرزاق فى الجامع ع لابى يعلى فى مسنده قط
للدارقطنى فان كان فى سننه اطلق والّا بيّنه قز للديلمى فى مسند الفردوس حل لابى
نعيم فى الحلية عب للبيهقى فى شعب الايمان هق له فى السنن عد لابن عدى فى
الكامل عق للعقيلى فى الضعفاء خط للخطيب فان كان فى التأريخ اطلق والّا بيّن وذكر
فى اخره انّه فرغ من تأليفه فى ١٨ ربيع الاول سنة ٩٠٧ وربّما اورد فيه الاحاديث الضعيفة
والمدخولة ثمّ ذيّله فى مجلّد اخر وسمّاه زيادة الجامع الصغير رموزه كرموزه وترتيبه كترتيبه
وحجمه كحجمه وللاصل شروح منها شرح الشيخ شمس الدين محمد بن العلقمى الشافعى
تلميذ المصنّف المتوفى سنة ٩٦٩ وهو شرح بالقول فى مجلّدين وسمّاه الكوكب المنير
لكنه قد ترك احاديث بلا شرح لكونه غير محتاج اليه قال حيث اقول شيخنا

---

in universum illam literam ponit, sin librum alium, hunc disertis verbis indicat — *Khá* et *Dál Bokhári* in ejus *Edeb* — *Te* et *Khá* in *Tarikh* — *Há* et *Bá Ibn Hibbán* in ejus *Sahih* — *Tá* et *Bá Taberáni* in *El-Kebír*, *Tá* et *Sín* eundem in *Ausat* — *Tá* et *Sád* eundem in *El-Saghír* — *Sád Saíd Ben Mansúr* in ejus *Sonen* — *Shin Ibn Abi Sheiba* — *Aïn* et *Bá Abd-el-rezzác* in *El-Jámi'* — *Aïn* et ... *Abu Yali* in ejus *Mosnad* — *Cáf* et *Tá Dáracotni*, cujus *Sonen* ubi vult, ibi in universum literis illis hoc opus laudat, sin aliud, ejus nomen indicat — *Fá* et *Rá Deilemi* in *Mosnad El-Firdews* — *Há* et *Lám Abu Noeim* in ejus *Hilyet* — *He* et *Bá Beihacki* in *Shoab el-imán* — *He* et *Cáf* eundem in *Sonen* — *Aïn* et *Dál Ibn Adi* in *El-Kámil* — *Aïn* et *Cáf Ackili* in *El-Dhoafá* — *Khá* et *Tá Khatib*, quibus literis in universum ejus *Tarikh* indicat; alia autem ejus opera si laudat, ea clare describit. In fine commemorat, se libri compositionem die octavo decimo Rebí' I. anni 907 (inc. 17. Jul. 1501) absolvisse; interdum autem ibi traditiones affert sublestae fidei et spurias, et postea eum alio volumine continuavit *Ziyádet El-Jámi' El-Saghír* inscripto, cujus sigla, dispositio et volumen archetypum strenue sequuntur. Ad hoc plures viri docti commentarios ediderunt, ut Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ben-elalcami* Shafiita auctoris discipulus, anno 969 (inc. 11. Sept. 1561) mortuus, cujus commentarius *El-Kaukeb El-Monír* inscriptus et duobus voluminibus comprehensus ea tantum textus verba adscripta hâbet, quae explicantur. Verumtamen plures traditiones, quippe

السند المدنى المتوفى بالحرم النبوى سنة ١١٣٩ وهو شرح لطيف بالقول] وله مختصرات منها مختصر الجامع لتاج الدين محمد بن عقيل البالسى الشافعى المتوفى سنة ٧٦٩ ومختصر الجامع ايضا لتاج الدين سليمان بن عبد القوى الطوفى الحنبلى المتوفى سنة ٧١٠ ومأئة حديث منتقاة منه عوالى للحافظ صلاح الدين خليل بن كيكلدى العلائى - ٣٩١١ جامع الصغار وهو اسم احكام الصغار الذى سبق ذكره، فى الالف ٣٩١٢ الجامع الصغير فى حديث البشير النذير للشيخ الحافظ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ وهو مجلّد لخّصه من كتابه جمع الجوامع مرتّبًا على الحروف ذكر فيه انّه اقتصر على الاحاديث الوجيزة وبالغ فى تحرير التجريح وصان عمّا تفرّد به وضّاع او كذّاب ففاق بذلك الكتب المؤلّفة فى هذا النوع واشتهر وهذه رموزه خ للبخارى م لمسلم ق لهما و لابى داود ت للترمذى ن للنسائى ه لابن ماجه ع لهؤلاء الاربعة ٣ لهم الّا ابن ماجه خم لاحمد فى مسنده عم لابنه فى زوائده ك للحاكم فان كان فى مستدركه

---

*Sened Medeni*, in sacro Mekkae septo anno 1139 (inc. 18. Aug. 1726) mortuus, cujus commentarius elegans est et ea tantum verba adscripta habet, quae explicat]. — Epitomas quoque *Jámi*'i ediderunt plures, ut *Nejm-ed-dín Mohammed Ben Ackíl Bálisi* Shafiita, anno 729 (inc. 5. Nov. 1328) mortuus, et *Nejm-ed-dín Soleimán Ben Abd-el-cawi Taufi* Hanbalita, anno 710 (inc. 31. Mai. 1310) mortuus, et Háfitz *Saláh-ed-dín Khalíl Ben Keikledi Alâyi* centum traditiones altioris gradus e *Sahíh* selectas separatim emisit. — 3911. Jámi' el-sighár, corpus statutorum) parvorum. Hic liber idem est, quem supra in litera *Elíf* sub titulo *Ahkám el-sighár* descripsimus. — 3912. El-Jámi' El-Saghír, corpus traditionum laeti nuntii et apostoli parvum. Volumen, quod potiorem partem Sheikh Háfitz *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus, e libro suo *Jam' el-jewámi'* ita extraxit, ut ordinem alphabeticum sequeretur. Se ibi in traditionibus brevibus substitisse et summum studium in potioribus consignandis et praeferendis posuisse, librumque ab omnibus immunem praestitisse monet, quae vera cum falsis miscentes et mentientes soli habeant; qua re libros in hoc genere compositos praestantia superavit et valde inclaruit. His autem usus est siglis ad auctores laudatos indicandos. Indicavit enim literis *Khá Bokhári* — *Mím Moslim* — *Cáf* utrumque — *Wáw Abu Dawud* — *Tá Tirmidzi* — *Nún Nesáyi* — *He Ibn Májeh* — *Aïn* hos quatuor conjunctim — nota *III.* eosdem, excepto *Ibn Májeh* — literis *Há* et *Mím Ahmed* in ejus *Mosnad* — *Aïn* et *Mím* ejus filium in additamentis — *Káf Hákim*, cujus *Mostadrek* si laudat,

والاول اكثر وله شروح منها شرح الحافظ ابى بكر محمد بن عبد الله الاشبيلى [المعروف بابن العربى المالكى] المتوفى سنة [٥٤٣] سمّاه عارضة الاحوذى فى شرح الترمذى وشرح الحافظ ابى الفتح محمد بن محمد ابن سيد الناس [اليعمرى] الشافعى المتوفى سنة ٧٣٤ بلغ فيه الى دون ثلثى الجامع فى نحو عشر مجلّدات ولم يتمّ ولو اقتصر على فنّ الحديث لكان تماما ثمّ كمّله الحافظ زين الدين عبد الرحيم بن حسين العراقى المتوفى سنة ٨٠٦ وشرح زوائده على الصحيحين وابى داود لسراج الدين عمر بن على ابن الملقن المتوفى سنة ٨٠٤ ومنها شرح سراج الدين عمر بن رسلان البلقينى الشافعى المتوفى سنة [٨٠٥] كتب منه قطعة ولم يكمله وسمّاه عرف الشذى على جامع الترمذى وشرح زين الدين عبد الرحمن بن النقيب الحنبلى المتوفى سنة وهو فى نحو عشرين مجلّدا وقد احترق فى الفتنة وشرح جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ سمّاه قوت المغتذى على جامع الترمذى وشرح الحافظ زين الدين عبد الرحمن بن احمد بن رجب الحنبلى المتوفى سنة ٧٩٥ [وشرح الشيخ ابى الحسن بن عبد الهادى

---

inscribitur, prius tamen nomen ei frequentius datur. Plures eum commentati sunt, ut Háfitz *Abu Bekr Mohammed Ben Abdallah Ishbíli* [Malikita, vulgo *Ibn-elarabi* dictus et] anno [546 (inc. 20. Apr. 1151)] mortuus, cujus commentarius *Aridhet el-ahwedzi fi sharh El-Tirmidzi* inscriptus est — Háfitz *Abu'lfat'h Mohammed Ben Mohammed Ibn Seyyid-el-nás* [*Yameri*] Shafiita, anno 734 (inc. 12. Sept. 1333) mortuus, qui *Jámi'* decem circiter voluminibus commentatus est, ut vix tertiam ejus partem desideres, nec tamen ad finem pervenit. Quodsi in re traditionaria substitisset, totum certe perfecisset. Postea Háfitz *Zein-ed-dín Abd-el-rehím Ben Hosein Irácki*, anno 806 (inc. 21. Jul. 1403) mortuus, commentarium ad finem perduxit, et additamenta, quae auctor ad utrumque *Sahík* et ad *Abu Dawud* habet, *Siráj-ed-dín Omar Ben Ali Ibn-el-molckin*, anno 804 (inc. 11. Aug. 1401) mortuus, commentatus est — porro *Siráj-ed-dín Omar Ben Raslán Bolckeini* Shafiita, anno [805 (inc. 1. Aug. 1402)] mortuus, qui partem tantum commentarii titulo *Arf el-shedzi ala Jámi' El-Tirmidzi* insigniti absolvit — *Zein-ed-dín Abd-el-rahman Ben-elnackib* Hanbalita, anno ... mortuus, cujus commentarius viginti circiter volumina complectitur et in belli tumultu combustus est — *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus, cujus commentarius *Caut el-mughtedi ala Jámi' El-Tirmidzi* inscriptus est — Háfitz *Zein-ed-dín Abd-el-rahman Ben Ahmed Ben Rejeb* Hanbalita, anno 795 (inc. 17. Nov. 1392) mortuus — [Sheikh *Abu'lhasan Ben Abd-el-hádi*

اجزآء كبار وشرح مولانا على القارئ الهروى نزيل مكة [المتوفى سنة ١٠١٩] اربع مجلّدات وشرح زوآئد مسلم على البخارى لسراج الدين عمر بن على ابن الملقن الشافعى المتوفى سنة ٨٠٤ وهو كبير فى اربع مجلّدات ولصحيح مسلم مختصرات منها مختصر ابى الفضل محمد بن عبد الله المريسى المتوفى سنة ٦٥٥ ومختصر الامام الحافظ زكى الدين عبد العظيم بن عبد القوى المنذرى المتوفى سنة ٦٥٦ وشرح هذا المختصر لعثمان بن عبد الملك الكردى المصرى المتوفى سنة ٧٣٨ وشرحه ايضا محمد بن احمد الاسنوى المتوفى سنة ٧٦٣ وعلى مسلم كتاب محمد بن [احمد بن] عباد الخلاطى الحنفى المتوفى سنة ٦٥٢ واسمآء رجاله لابى بكر احمد بن على الاصفهانى المتوفى سنة ٣٩٦. جامع الصحيح للامام الحافظ ابى عيسى محمد بن عيسى الترمذى المتوفى سنة ٢٧٩ وهو ثالث الكتب الستة فى الحديث نقل عن الترمذى انّه قال صنّفت هذا الكتاب فعرضت على علمآء الحجاز والعراق وخراسان فرضوا به ومن كان فى بيته فكانّما فى بيته نبىّ يتكلّم وقد اشتهر بالنسبة الى مؤلّفه فيقال جامع الترمذى ويقال له السنن ايضا

---

partem pervenit — Molla noster *Ali Herewi* Corani Lector et Mekkae inquilinus, [anno 1016 (inc. 18. Apr. 1607) mortuus], cujus commentarius quatuor volumina complectitur. — *Moslimi* additamenta ad *Sahih Bokhárii Siráj-ed-din Omar Ben Ali Ibn-el-molckin* Shafiita, anno 804 (inc. 11. Aug. 1401) mortuus, in magno commentario quatuor volumina complectente exposuit. Epitomas quoque *Moslimi* plures ediderunt, ut *Abu'lfadhl Mohammed Ben Abdallah Mirrisi*, anno 655 (inc. 19. Jan. 1257) mortuus, et Imám Háfitz *Zeki-ed-din Abd-el-atzim Ben Abd-el-cawi Mondziri*, anno 656 (inc. 8. Jan. 1258) mortuus, cujus epitomen *Othmán Ben 'Abd-el-melik Kurdi Misri*, anno 738 (inc. 30. Jul. 1337) mortuus, itemque *Mohammed Ben Ahmed Esnewi*, anno 763 (inc. 31. Oct. 1361) mortuus, commentati sunt. Praeterea *Mohammed Ben* [*Ahmed Ben*] *Abbád Khiláti* Hanefita, anno 652 (inc. 21. Febr. 1254) mortuus, ad *Moslim* librum scripsit, et ejus traditionariorum nomina *Abu Bekr Ahmed Ben Ali Isfahani*, anno ... mortuus, consignavit. — 3910. Jámi' el-sahíh, corpus traditionum probarum, auctore Imám Háfitz *Abu Isa Mohammed Ben Isa Tirmidzi*, anno 279 (inc. 3. Apr. 892) mortuo. Hic tertius est liber sex de re traditionaria canonicorum, et *Tirmidzi* ipse dixisse traditur: Quem librum cum composuissem, viris doctis *Hijáz*ensibus, *Irác*ensibus et *Khorásan*icis obtuli, quibus placuit. Quicunque hunc librum domo sua servat, quasi prophetam ibi habet loquentem. Inclaruit autem nomine ad auctorem relato, ut *Jámi' El-Tirmidzi* appellaretur. At *Sonen* quoque

الدين النووى ولفظ الشيخ الى شيخه ابن عرفة ومنها شرح عماد الدين عبد الرحمن بن عبد العلى المصرى [المتوفى سنة] وشرح غريبه للامام عبد الغافر بن اسمعيل الفارسى المتوفى سنة ٥٢٩ سماه المفهم فى شرح غريب مسلم وشرح شمس الدين ابى المظفّر يوسف بن قزاوغلى سبط ابن الجوزى المتوفى سنة ٦٥٤ وشرح ابى الفرج عيسى بن مسعود الزواوى المتوفى سنة ٧٤٤ وهو شرح كبير فى خمس مجلّدات جمع من المعلم والاكمال والمفهم والمنهاج وشرح القاضى زين الدين زكريا بن محمد الانصارى الشافعى المتوفى سنة ٩٢٦ ذكره الشعرانى وقال غالب مسودته بخطّى وشرح الشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ سمّاه الديباج على صحيح مسلم بن الحجاج وشرح الامام قوام السنة ابى القاسم اسمعيل بن محمد الاصفهانى الحافظ المتوفى سنة ٥٣٥ وشرح الشيخ تقى الدين ابى بكر محمد بن الحصنى الدمشقى الشافعى المتوفى سنة ٨٢٩ وشرح الشيخ شهاب الدين احمد بن محمد الخطيب القسطلانى الشافعى المتوفى سنة ٩٢٣ وسمّاه منهاج الابتهاج بشرح مسلم بن الحجاج بلغ الى نحو نصفه فى ثمانية

---

*Dál Mohyi-ed-din Newewi* et voce Sheikh *Ibn Arafa* doctorem suum indicavit — *Imád-ed-din Abd-el-rahman Ben Abd-el-ali Misri*, [anno ... mortuus] — Imám *Abd-el-ghafir Ben Ismail Farisi*, anno 529 (inc. 22. Oct. 1134) mortuus, qui in commentario *El-Mofhim fi sharh gharib Moslim* inscripto rariora ejus commentatus est — *Shems-ed-din Abu'lmotzaffer Yusuf Ben Chizughli Sibt Ibn-eljauzi*, anno 654 (inc. 30. Jan. 1256) mortuus — *Abu'lfaraj Isa Ben Mes'úd Zewáwi*, anno 744 (inc. 26. Mai. 1343) mortuus, cujus commentarius magnus quinque volumina complectitur et mixtio est ex *Moallim*, *Ikmál*, *Mofhim* et *Minháj* collecta — Cádhi *Zein-ed-din Zakariya Ben Mohammed Ansári* Shafiita, anno 926 (inc. 23. Dec. 1519) mortuus, cujus commentarium *Sha'ráni* laudat et maximam partem se sua manu primis literis consignasse dicit — Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus, qui commentarium *Dibáj ala Sahih Moslim Ben-elhejjáj* inscripsit — Imám *Chiwám es-sunnet Abu'lcásim Ismail Ben Mohammed Isfaháni* El-Háfitz, anno 535 (inc. 17. Aug. 1140) mortuus — Sheikh *Tacki-ed-din Abu Bekr Mohammed Ben-elhisni Dimeshcki* Shafiita, anno 829 (inc. 13. Nov. 1425) mortuus — Sheikh *Sheháb-ed-din Ahmed Ben Mohammed Khatib Casteláni* Shafiita, anno 923 (inc. 24. Jan. 1517) mortuus, qui commentarium *Minháj el-ibtihái bi sharh Moslim Ben-elhejjáj* appellavit, et in octo fasciculis magnis ad dimidiam fere libri

سمّاه الاكمال فى شرح مسلم كمل به المعلم للمازرى وهو شرح ابى عبد الله محمد بن على المازرى المتوفى سنة ٥٣٦ وسمّاه المعلم بفوائد كتاب مسلم وشرح ابى العباس احمد بن عمر ابن ابرهيم القرطبى المتوفى سنة ٦٥٦ وهو شرح على مختصره له ذكر فيه انّه لمّا لخّصه ورتّبه وبوّبه شرح غريبه وبيّنه على نكت من اعرابه وعلى وجوه الاستدلال باحاديثه وسمّاه المفهم لما اشكل من تلخيص كتاب مسلم اول الشرح الحمد لله كما وجب لكبريآئه وجلاله الخ ومنها شرح الامام ابى عبد الله محمد بن خليفة الوشتانى الابى المالكى المتوفى سنة [٨٢٧] وهو كبير فى اربع مجلّدات اوله الحمد لله العظيم سلطانه الخ سمّاه اكمال اكمال المعلم ذكر فيه انّه ضمن كتب شراحه الاربعة المازرى وعياض والقرطبى والنووى مع زيادات مكمّلة وتنبيه ونقل عن شيخه ابى عبد الله محمد بن عرفة انه قال ما يشقّ علىّ فهم شىء كما يشقّ من كلام عياض فى بعض مواضع من الاكمال ولمّا دار اسمآء هذه الشرّاح كثيرًا اشار بالميم الى المازرى والعين الى عياض والطآء الى القرطبى والدال لمحبى

---

1149) mortuus, qui commentarium *El-Ikmál fi shark Moslim* inscripsit, eoque opus *El-Moallim* a *Mázeri* editum perficere voluit. Nam *Abu Abdallah Mohammed Ben Ali Mázeri*, anno 536 (inc. 6. Aug. 1141) mortuus, commentarium edidit, quem *El-Moallim bi fewáid kitáb Moslim* appellavit — *Abu'labbás Ahmed Ben Omar Ben Ibrahím Cortubi*, anno 656 (inc. 8. Jan. 1258) mortuus, qui commentarium ad epitomen *Sahíki* a se confectam conscripsit. Dicit ibi, cum *Sahíh* potiorem partem excerperet, digereret et in capita disponeret, se ejus rariora commentatum esse et secundum *Noket* (acute dicta), ubi de flexionibus finalibus quaeratur, et ad diversas rationes traditionibus ejus argumentandi exposuisse, commentariumque, qui ita incipit: Laus Deo talis, qualis ejus magnitudini et majestati convenit etc., *El-Mofhim limá ashkela min talkhís kitáb Moslim* inscripsit — Imám *Abu Abdallah Mohammed Ben Khalífa Weshtáni Obayyi* Malikita, anno [827 (inc. 5. Dec. 1423)] mortuus, cujus commentarius *Ikmál Ikmál El-Moallim* inscriptus magnus est, quatuorque voluminibus constat, et ita incipit: Laus Deo potestate magno etc. Dicit ibi, se libros interpretum *Sahíki* quatuor *Mázerii*, *Iyádhi*, *Cortubii* et *Newewii* suo commentario contineri voluisse ita, ut additamenta perfecta et monita adderet, et Sheikh suum *Abu Abdallah Mohammed Ben Arafa* dixisse narrat: Nullius rei intelligentia tantam mihi molestiam creavit, quantam verba *Iyádhi* in nonnullis locis commentarii *Ikmál*. Cum nomina horum interpretum saepe repetenda essent, literis *Mim Mázeri*, *Aïn Iyádh*, *Tá Cortubi*

عبد الله الاصفهانى المتوفى سنة [٤٣٠] والمخرج على صحيح مسلم لابى الوليد حسان بن محمد القرشى الفقيه الشافعى المتوفى سنة ٣٤٩ ومنهم من استدرك على البخارى ومسلم ومن هذا القبيل كتاب الدارقطنى المسمّى بالاستدراكات والتتبّع وذلك فى مأتى حديث ممّا فى الكتابين وكتاب ابى مسعود الدمشقى ولابى على الغسانى فى كتابه تقييد المهمل فى جزء العلل منه استدراك اكثره على الرواة عنهما وفيه ما يلزمهما قال النووى وقد اجبت عن كل ذلك او اكثره انتهى نقلا من شرحه ملخّصًا ولصحيح مسلم ايضا شروح كثيرة منها شرح الامام الحافظ ابى زكريا يحيى بن شرف النووى الشافعى المتوفى سنة ٦٧٦ وهو شرح متوسّط مفيد سمّاه المنهاج فى شرح مسلم بن الحجاج قال ولولا ضعف الهمم وقلّة الراغبين لبسطته فبلغت به ما يزيد على مأتة من المجلّدات لكنى اقتصر على التوسّط انتهى وهو يكون بمجلّدين او ثلاث غالبًا ومختصر هذا الشرح للشيخ شمس الدين محمد بن يوسف القونوى [الحنفى] المتوفى سنة ٧٨٨ وشرح القاضى عياض بن موسى اليحصبى المالكى المتوفى سنة ٥٤٤

---

*Abdallah Isfaháni*, anno [430 (inc. 3. Oct. 1038)] mortuus, qui libro titulum *El-Mosnad El-Mostakhrej* dedit — et denique *Abu'lwelíd Hassán Ben Mohammed Coreshi* Jurisconsultus Shafiita, anno 349 (inc. 3. Mart. 960) mortuus, qui librum *El-Mokharrej ala Sahíh Moslim* inscripsit. — Alii *Bokhári* et *Moslim* conjunctim in singularibus operibus complere studuerunt, ad quorum genus liber pertinet a *Dáracotni* editus et *El-Istidrákát we El-Tetebbo'* inscriptus, qui ducentas traditiones ex iis tractat, quae in utroque *Sahíh* leguntur — et liber *Abu Mes'údi Dimeshcki*. *Abu Alí Ghassáni* quoque in libro suo *Tecyíd El-Mohmel* in parte, ubi de anomaliis ibi obviis agit, supplementum habet maximam partem ad eos pertinens, qui ex utriusque auctoritate referunt, eique plura insunt, quae utrumque convincunt. *Newewi*: Ad ea omnia, inquit, aut ad plura etiam respondi. Haec ille in commentario suo, unde ea summatim attulimus. — Item plures ad *Sahíh Moslimi* commentarios scripserunt, ut Imám Háfitz *Abu Zakaríya Yahya Ben Sheref Newewi* Shafiita, anno 676 (inc. 4. Jun. 1277) mortuus, cujus commentarius *Minháj fi sharh Moslim Ben-elhejjáj* inscriptus medii est ambitus et multae utilitatis. Nisi, inquit, mentium hebetudo esset et appetentium paucitas, commentarium ampliorem reddidissem et certe plus centum volumina conscripsissem. Attamen in medio ambitu acquievi. Haec ille. Ejus commentarius autem duo aut plerumque tria continet volumina, et Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ben Yusuf Cunewi* [Hanefita], anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuus, eum in epitomen coëgit — Cádhi *Iyádh Ben Musa Yahsebi* Malikita, anno 544 (inc. 11. Mai.

احاديثه قال الشيخ ابو عمر وهذه الكتب المخرّجة ملتحقة بصحيح مسلم فى انّ لها سمته الصحيح وان لم تلتحق به فى خصائصه كلّها ويستفاد من مخرجاتهم ثلاث فوائد علوّ الاسناد وزيادة قوّة الحديث بكثرة طرقه وزيادة الفاظ صحيحة ومن هذه الكتب المخرجة على صحيح مسلم تخريج ابى جعفر احمد بن حمدان [بن على] النيسابورى المتوفى سنة ٣١١ وتخريج ابى نصر محمد بن محمّد الطوسى [الشافعى] المتوفى سنة ٣٤٤ والمسند الصحيح لابى بكر محمد ابن محمد النيسابورى [الاسفرآئنى] الحافظ وهو متقدّم يشارك مسلمًا فى اكثر شيوخه ومات سنة [٣٨٩] ومختصر المسند الصحيح على مسلم للحافظ ابى عوانة يعقوب بن اسحق الاسفرآئنى المتوفى سنة ٣١٩ روى فيه عن يونس بن عبد العالى وغيره من شيوخ مسلم وتخريج ابى حامد احمد بن محمد الشاركى الفقيه الشافعى الهروى المتوفى سنة [٣٥٥] يروى عن ابى يعلى الموصلى والمسند الصحيح لابى بكر محمد بن عبد الله الجوزقى النيسابورى الشافعى المتوفى سنة [٣٨٨] والمسند المستخرج على مسلم للحافظ ابى نعيم احمد بن

---

viderunt eorumque traditiones elicuerunt. Sheikh *Abu Omar*: Hi libri eliciti, inquit, se *Sahího Moslimi* adjungunt, quatenus *Sahíki* formam modumque imitantur, quamquam se ei ad peculiares ejus qualitates omnes non applicant. Tria autem ex illorum libris elicitis comparantur commoda, altior dignitatis auctoritatum gradus, vis traditionum multitudine viarum corroborata et verborum sanorum incrementum. Ejusmodi libros ad augendum *Moslimi Sahíh* elicitos ediderunt *Abu Ja'far Ahmed Ben Hamdán* [*Ben Alí*] *Nisabúri*, anno 311 (inc. 21. Apr. 923) mortuus — *Abu Nasr Mohammed Ben Mohammed Tusi* [Shafiita], anno 344 (inc. 27. Apr. 955) mortuus — Háfitz *Abu Bekr Mohammed Ben Mohammed Nisabúri* [*Isferáïni*], anno [286 (inc. 17. Jan. 899)] mortuus, qui priore tempore vivens plures magistros habuit cum *Moslim* communes, et librum *El-Mosnad El-Sahíh* inscripsit. — Epitomen hujus *Mosnad* ad *Moslimi* opus Háfitz *Abu Awána Yacúb Ben Is'hac Isferáïni*, anno 316 (inc. 25. Febr. 928) mortuus, composuit, in qua *Yunoso Ben Abd-el-áli* aliisque *Moslimi* magistris auctoribus usus est — porro *Abu Húmid Ahmed Ben Mohammed Shárikí Herewi* Jurisconsultus Shafiita, anno [355 (inc. 28. Dec. 965)] mortuus, qui ex auctoritate *Abu Yalíi Mausili* retulit — *Abu Bekr Mohammed Ben Abdallah Jewzecki Nisabúri* Shafiita, anno [388 (inc. 3. Jan. 998)] mortuus, qui librum pariter *El-Mosnad El-Sahíh* inscripsit — Háfitz *Abu Noeim Ahmed Ben*

حديث اصول دون المكرّرات وبالمكرّرات سبعة الاف ومأتتان وخمسة وسبعون حديثًا ثمّ انّ مسلمًا رتّب كتابه على الابواب ولكنّه لم يذكر تراجم الابواب وقد ترجم جماعة ابوابه وذكر مسلم فى اول مقدّمة صحيحه انه قسم الاحاديث ثلثة اقسام ١ ما رواه الحفاظ المتقنون ٢ ما رواه المستورون المتوسّطون فى الحفظ والاتقان ٣ ما رواه الضعفآء المتروكون فاختلف العلمآء فى مراده بهذا التقسيم وقال ابن عساكر فى الاشراف انّه رتّب كتابه على قسمين وقصد ان يذكر احاديث اهل الثقة والاتقان وفى الثانى احاديث اهل الستر والصدق الذين لم يبلغوا درجة المثبتين فحال حلول المنية بينه وبين هذه الامنية فمات قبل اتمام كتابه واستيعاب تراجمه وابوابه غير انّ كتابه مع اعوازه اشتهر وسار عنه فى الافاق وانتشر انتهى ولم يذكر القسم الثالث ثمّ انّ جماعة من الحفاظ استدركوا على صحيح مسلم وصنّفوا كتبًا لانّ هؤلآء تأخّروا عنه وادركوا الاسانيد العالية وفيهم من ادرك بعض شيوخ مسلم فخرّجوا

---

exceptis continere dixisse traditur, his autem inclusis septem millia ducentas septuaginta quinque. *Moslim Sahih* quidem in capita disposuit, inscriptiones tamen capitum non habet; plures alii autem ejus capitibus titulos dederunt atque statim ab initio praefationis ille se traditiones in tres partes divisisse dicit — quas viri rei traditionariae apprime gnari, qui eas firmiter tenent, tradiderunt — quas ii retulerunt, qui incertae fidei et probitatis sunt, et in traditionibus memoria tenendis et certe cognoscendis medii fluctuantur — quas ii tradiderunt, qui sublestae fidei sunt et de vaniloquentia suspecti auctoritate carent. Viri docti autem quid haec sibi divisio velit dissentiunt, et *Ibn Asâkir* quidem in *El-Ishrâf* haec habet: Divisit, inquit, librum in duas partes, in quarum altera traditiones a viris fide dignis et certae cognitionis relatas commemorare voluit, in altera autem traditiones a viris incertae quidem probitatis at sinceritatis haud expertibus laudatas, qui tamen gradum eorum non attigerunt, quibus ob certam cognitionem fides haberi posset. Intercessit autem fatum superveniens inter eum haecque vota et mortuus est, antequam librum absolvisset titulosque et capita plene descripsisset. Nihilominus liber, licet hoc defectu laboret, celebritatem consecutus illo contemto in terras abiit et circumlatus est. Haec ille. Attamen de tertia parte nullam facit mentionem. Deinde multi rei traditionariae gnari *Sahih Moslimi* supplere studuerunt librosque composuerunt. Hi enim post illum viventes auctoritates gradu dignitatis superiores adsecuti sunt, inter quos sunt, qui nonnullos *Moslimi* doctores

ما فى هذه الكتب اجود من كتاب البخارى قال النووى وقد انفرد مسلم بفائدة حسنة وهى كونه اسهل متناولًا من حيث انّه جعل لكلّ حديث موضعًا واحدًا يليق به جمع فيه طرقه التى ارتضاها واورد فيه اسانيده المتعدّدة والفاظه المختلفة فيسهل على الطالب النظر فى وجوهه واستثمارها وتحصل له الثقة بجميع ما اورده مسلم من طرقه بخلاف البخارى ومن مكى بن عبدان قال سمعت مسلمًا يقول لو انّ اهل الحديث يكتبون مأتى سنة الحديث فمدارهم على هذا المسند يعنى صحيحه وقال صنّفت هذا المسند من ثلثمأئة الف حديث مسموعة قال ابن الصلاح شرط مسلم فى صحيحه ان يكون الحديث متّصل الاسناد بنقل الثقة عن الثقة من اوله الى منتهاه سالمًا من الشذوذ والعلّة قال وهذا حدّ الصحيح وكم من حديث صحيح على شرط مسلم وليس بصحيح على شرط البخارى لكون الرواة عنده ممّن اجتمعت فيه الشروط المعتبرة ولم يثبت عند البخارى ذلك فيهم وعدد من احتجّ بهم مسلم فى الصحيح ولم يحتجّ بهم البخارى ستمأئة وخمسة وعشرون شيخا وروى عن مسلم انّ كتابه اربعة الاف

---

generis librum praestantiorem inveniri contendit *Bokhárico*. *Newewi* haec adjicit: *Moslim*, inquit, commendatione excellit egregia ob utilitatem sibi propria. Facilior enim est ad intelligendum, quatenus singulis traditionibus unum locum attribuit iis convenientem, quo varias earum vias collegit, quae ei prae ceteris placebant. Ibi etiam earum auctoritates multiplices et verba diversa affert, ut studiosus facile varias traditionis facies intelligere fructusque inde capere et fiduciam habere possit in omnibus viis a *Moslimo* allatis collocatam, id quod in *Bokhári* non cadat. *Mekki Ben Abdán* dixisse traditur: Audivi *Moslim* dicentem: „Si traditionarii ducentos annos traditiones scriberent, eorum opera circa hoc traditionum corpus (suum intelligit *Sahíh*) verteretur,“ et alio loco: Hoc traditionum corpus, inquit, e trecentis millibus traditionum auditarum composui. *Ibn-elsalâh* dicit: *Moslim* in *Sahíh* scribendo hanc sibi legem imposuit, ut traditiones continua auctoritatum serie ad prophetam eo referendae essent, quod viri fide digni eas viris fide dignis ab initio usque ad finem tradidissent, ut a quavis auctoritatis suspicione et anomalia immunes essent; quam esse dicit significationem verbi *Sahíh* sive traditionis sanae. Quot autem sunt traditiones sanae ex conditione *Moslimi*, quae insanae sunt ex lege a *Bokhári* scripta, cum relatores, quos laudat, ex eo genere sint, in quibus conditiones graviores conjunctae inveniuntur, id quod ex *Bokhárii* sententia de illis probari non potest. Numerus autem doctorum, quorum testimonio *Moslim* in *Sahíh* utitur, *Bokhári* vero non utitur, sexcentos viginti quinque explet. *Moslim* ipse suum librum quatuor millia traditionum primitivarum repetitis

اوله الحمد لله العالم بغوامض الامور الخ فرغ منه فى صفر سنة ٨٢٢ واسمآء رجاله للشيخ
الامام ابى نصر احمد بن محمد بن الحسين الكلابادى المتوفى سنة [٣٩٨] وللقاضى ابى الوليد
سليمان [بن خلف] الباجى المتوفى سنة ٤٧٤ كتاب التعديل والتجريح لرجال البخارى وجرّد
الشيخ قطب الدين محمد بن محمد الخيضرى الدمشقى الشافعى المتوفى سنة ٨٩٤ من فتح
البارئ اسئلة مع الاجوبة وسمّاه المنهل الجارى وجرّد الحافظ ابن حاجر التفسير من البخارى
على ترتيب السور وله التشويق الى وصل التعليق ٣٩٩ جامع الصحيح للامام الحافظ ابى
الحسين مسلم بن الحجاج القشيرى النيسابورى الشافعى المتوفى سنة ٢٦١ وهو الثانى من الكتب
الستة واحد الصحيحين الذين هما اصحّ الكتب بعد كتاب الله العزيز والاختلاف فى تفضيل
احدهما على الآخر قد ذكرناه وذكرنا طرفًا من اوصاف هذا الكتاب عند ذكر صحيح البخارى
فلا نعيده وذكر الامام النووى فى اول شرحه انّ ابا الحسين بن على النيسابورى شيخ الحاكم
قال ما تحت ادیم السمآء اصحّ من كتاب مسلم ووافقه بعض شيوخ المغرب وعن النسآئى قال

---

*Ifhám* de nominibus incertis, quae in *Bokhári* occurrunt, mense Safer anni 822 (inc. 28. Jan. 1419) absolvit et ita incipit: Laus Deo, qui secreta rerum cognoscit etc. — Sheikh et Imám *Abu Nasr Ahmed Ben Mohammed Ben-elhosein Kelábádi*, anno [398 (inc. 17. Sept. 1017)] mortuus, qui de nominibus traditionariorum scripsit — Cádhi *Abu'lwelíd Soleimán* [*Ben Khalaf*] *Báji*, anno 474 (inc. 11. Jun. 1081) mortuus, qui librum *El-Ta'díl we El-Tejríh* de justa aestimatione traditionariorum a *Bokhári* laudatorum edidit — Sheikh *Cotb-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Heidheri Dimeshcki* Shafiita, anno 894 (inc. 5. Dec. 1488) mortuus, qui in opere *El-Menhel El-Jári* quaestiones cum responsis e commentario *Fat'h el-bári* extraxit — et Háfitz *Ibn Hajr*, qui quae ad explicandum Coranum faciebant, secundum ordinem Suratarum excerpsit. Idem opus *El-Teshwíc ila wasl el-ta'líc* edidit. — 3909. Jámi' el-sahíh, corpus traditionum probarum, auctore Imám Háfitz *Abu'lhosein Moslim Ben-elhejjáj Cosheïri Nisabúri* Shafiita, anno 261 (inc. 16. Oct. 874) mortuo. Hoc secundum est sex operum de re traditionaria canonicorum, et alterum de duobus *Sahíh*, quae post augustum Dei librum omnium aliorum verissima sunt. De diversis opinionibus, utrum praeferendum sit, supra jam locuti sumus; nonnulla etiam, cum de *Sahíh Bokhárii* disputaremus, de hujus libri qualitatibus diximus, nec ea repetere placet. Imám *Newewi* ab initio commentarii *Abu'lhoseinum Ben Ali Nisabúri Hákimi* doctorem dixisse narrat, sub toto coelo librum veriorem non esse opere *Sahíh Moslimi*, qua in re Sheikhi quidam Mauritaniae cum eo consentiunt. *Nesáyi* contra nullum hujus

عبد اللطيف الشرجى الزبيدى المتوفى سنة ٨٩٣ جرّد فيه احاديثه وسمّاه تجريد الصريح لاحاديث الجامع الصحيح اوله الحمد لله البارئ المصوّر الخ حذف فيه ما تكرّر وجمع ما تفرّق فى الابواب لانّ الانسان اذا اراد ان ينظر الحديث فى اى باب لا يكاد يهتدى اليه الّا بعد جهد ومقصود المصنّف بذلك كثرة طرق الحديث وشهرته قال النووى فى مقدّمة شرح مسلم انّ البخارى ذكر الوجوه فى ابواب متباعدة وكثير منها يذكره فى غير بابه الذى يسبق اليه الفهم انّه اولى به فيصعب على الطالب جمع طرقه قال وقد رأيت جماعة من الحفاظ المتأخّرين غلطوا فى مثل هذا فنفوا فى رواية البخارى احاديث هى موجودة فى صحيحه انتهى فجرّده من غير تكرار محذوف الاسانيد ولم يذكر الّا ما كان مسندًا متّصلًا وفرغ فى شعبان سنة ٨٨٩ ومختصر الشيخ بدر الدين حسن بن عمر بن حبيب الحلبى المتوفى سنة ٧٧٩ وسمّاه ارشاد السامع والقارى المنتقى من صحيح البخارى ومن الكتب المصنّفة على صحيح البخارى الافهام بما وقع فى البخارى من الابهام لجلال الدين عبد الرحمن بن عمر البلقينى المتوفى سنة ٨٢٤

---

*Abd-el-latíf Sherji Zobeidi*, anno 893 (inc. 17. Dec. 1487) mortuus, qui traditiones auctoritatibus privavit, epitomenque ita incipientem: Laus Deo creatori, formatori etc., mense Sha'bán anni 889 (inc. 30. Jan. 1484) absolvit, et *Tejríd el-sarîh li ahádith El-Jámi' El-Sahîh* inscripsit. Omnia amputavit, quae repetita erant, et quae in capitibus dissipata erant, collegit, cum studiosus, quando traditionem, in qualicunque sit capite, inspicere vult, fere ad eam non nisi molesto labore perveniat; *Bokhári* autem hac ratione multitudinem auctoritatum unius ejusdemque traditionis, et quam latissime inclaruerit, significare voluisse. *Newewi* in praefatione commentarii ad *Moslim* haec adjicit: *Bokhári*, inquit, in capitibus longius inter se remotis varias ejusdem traditionis facies affert, earumque magnam partem non suo capite commemorat, quod iis aptius esse intellectus cogitatione praecipiat, ut quaerenti varias earum vias colligere molestum sit. Multos, inquit, vidi inter viros seriores rei traditionariae gnaros, qui in ejusmodi rebus errabant, ut traditiones, quae in *Sahîh* inveniuntur, a *Bokhári* relatas esse negarent. Haec ille. — Nudavit autem *Sahîh* ita, ut ea, quae auctoritatibus privata erant, non repeteret, nec nisi eas traditiones afferret, quae continua relatorum serie ad *Muhammed* ut auctorem revocandae erant — Sheikh *Bedr-ed-dín Hasan Ben Omar Ben Hebib Halebi*, anno 779 (inc. 10. Mai. 1377) mortuus, qui epitomen *Irshád el-sámi' we el-cári el-munteca min Sahîh El-Bokhári* inscripsit. — Praeterea opera ad *Sahîh Bokhárii* conscripserunt *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Omar Bolkeini*, anno 824 (inc. 6. Jan. 1421) mortuus, qui suum

وشرح القاضى ابى بكر محمد بن عبد الله ابن العربى المالكى الحافظ المتوفى [بفاس] سنة ٥٤٣
وشرح الشيخ شهاب الدين احمد بن رسلان المقدسى الرملى الشافعى المتوفى سنة ٨٤٤ وهو فى
ثلاث مجلّدات وشرح الامام عبد الرحمن الاهدل اليمنى المسمى بمصباح القارى وشرح الامام
قوام السنة ابى القاسم اسمعيل بن محمد الاصفهانى الحافظ المتوفى سنة ٥٣٥ ومن التعليقات على
بعض مواضع من البخارى تعليقة المولى لطف الله بن الحسن النوقاتى المقتول سنة ٩٠٠ وهى على
اوائله وتعليقة العلّامة شمس الدين احمد بن سليمان ابن كمال پاشا المتوفى سنة ٩٤٠ وتعليقة
المولى فضيل بن على الجمالى المتوفى سنة ٩٩١ وتعليقة مصلح الدين مصطفى بن شعبان
السرورى المتوفى سنة ٩٩٩ وهى كبيرة الى قريب من النصف وتعليقة مولانا حسين الكفوى المتوفى
سنة ١٠١٢ ولكتاب البخارى مختصرات غير ما ذكر منها مختصر الشيخ الامام جمال الدين ابى
العباس احمد بن عمر الانصارى القرطبى المتوفى سنة ٦٥٦ بالاسكندريّة اوله الحمد لله الذى خصّ
اهل السنة بالتوفيق الخ ومختصر الشيخ الامام زين الدين ابى العباس احمد بن احمد بن

---

24. Jun. 1145) mortuus, cujus commentarius rariora tantum libri tractat — Cádhi *Abu Bekr Mohammed Ben Abdallah Ibn-elarabi* Malikita Háfitz, [Fessae] anno 543 (inc. 22. Mai. 1148) mortuus — Sheikh *Shehâb-ed-dín Ahmed Ben Raslán Mocaddesi Ramli* Shafiita, anno 844 (inc. 2. Jun. 1440) mortuus, cujus commentarius e tribus voluminibus constat — Imám *Abd-el-rahman Ahdal Yemeni*, vulgo *Misbáh el-cári* dictus — Imám *Ckiwám-elsonnet Abu'lcásim Ismaíl Ben Mohammed Isfaháni* Háfitz, anno 535 (inc. 17. Aug. 1140) mortuus. — Adnotationes ad nonnullos tantum *Bokhárii* locos ediderunt Molla *Lutfallah Ben-elhasan Tocáti*, anno 900 (inc. 2. Oct. 1494) interfectus, cujus adnotatio initium tractat — doctissimus *Shems-ed-dín Ahmed Ben Soleimán Ibn Kemálpasha*, anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) mortuus — Molla *Fodheil Ben Ali Jemáli*, anno 991 (inc. 15. Jan. 1583) mortuus — *Moslih-ed-dín Mustafa Ben Sha'bán Soróri*, anno 969 (inc. 11. Sept. 1561) mortuus, cujus adnotatio opus satis magnum est et ad mediam prope libri partem progreditur — Molla noster *Hosein Kefewi*, anno 1012 (inc. 1. Jun. 1603) mortuus. — Epitomas libri *Bokhárii* praeter eas, quae jam laudatae sunt, confecerunt Sheikh et Imám *Jemál-ed-dín Abu'labbás Ahmed Ben Omar Ansárò Cortubi*, Alexandriae anno 656 (inc. 8. Jan. 1258) mortuus, cujus epitome ita incipit: Laus Deo, qui Sunnitas auxilio propitio peculiariter ornavit etc. — Sheikh et Imám *Zein-ed-dín Abu'labbás Ahmed Ben Ahmed Ben*

وفرغ عنه فى جمادى الاولى سنة ٨٧٤ بادرنه وشرح الامام زين الدين ابى محمد عبد الرحمن ابن ابى بكر ابن العينى الحنفى المتوفى سنة ٨٥٣ وهو فى ثلاث مجلّدات كتب الصحيح على هامشه وشرح ابى ذر احمد بن ابرهيم ابن السبط الحلبى المتوفى سنة ٨٨٤ لخّصه من شروح ابن حجر والكرمانى والبرماوى وسمّاه التوضيح للاوهام الواقعة فى الصحيح وشرح الامام فخر الاسلام على بن محمد البزدوى الحنفى المتوفى سنة ٤٨٢ وهو شرح مختصر وشرح الامام نجم الدين ابى حفص عمر بن محمد النسفى الحنفى المتوفى سنة ٥٣٧ سمّاه كتاب النجاح فى شرح كتاب اخبار الصحاح ذكر فى اوله اسانيده عن خمسين طريقًا الى المصنّف وشرح الشيخ جمال الدين محمد بن عبد الله بن مالك النحوى المتوفى سنة ٦٧٢ وهو شرح لمشكل اعرابه سمّاه شواهد التوضيح والتصحيح لمشكلات الجامع الصحيح وشرح القاضى مجد الدين اسمعيل ابن ابرهيم البلبيسى المتوفى سنة ٨١٠ وشرح القاضى زين الدين عبد الرحيم بن الركن احمد المتوفى سنة ٨٩٤ وشرح غريبه لابى الحسن محمد بن احمد الجيانى النحوى المتوفى سنة ٥٤٠

---

auctoris et ejus operis virtutes laudat. Librum Adrianopoli mense Jomádi I. anni 874 (inc. 11. Jul. 1469) absolvit — Imám *Zein-ed-dín Abu Mohammed Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Ibn-elaini* Hanefita, anno 893 (inc. 17. Dec. 1487) mortuus, cujus commentarius tria volumina complectitur, et librum *Sahíh* margini adscriptum habet — *Abu Dzarr Ahmed Ben Ibrahím Ibn-elsibt Halebi*, anno 884 (inc. 25. Mart. 1479) mortuus, qui e commentariis *Ibn Hajri*, *Kermánii* et *Bermáwii* suum potiorem partem excerpsit, eumque *El-Taudhíh lil ewhám el-wáckiat fi El-Sahíh* appellavit — Imám *Fakhr-el-islám Ali Ben Mohammed Pezdewi* Hanefita, anno 482 (inc. 16. Mart. 1089) mortuus, cujus commentarius inter contractiores est — Imám *Nejm-ed-dín Abu Hafs Omar Ben Mohammed Nesefi* Hanefita, anno 537 (inc. 27. Jul. 1142) mortuus, qui commentarium *Kitáb el-nejáh fi sharh kitáb akhbár el-sahháh* inscripsit, et ab initio libri auctoritates quinquaginta variis viis usque ad auctorem relatas commemorat — Sheikh *Jemál-ed-dín Mohammed Ben Abdallah Ben Málik* Grammaticus, anno 672 (inc. 18. Jul. 1273) mortuus, cujus commentarius *Shewáhid el-taudhíh we el-tes'híh li mushkilát El-Jámi' El-Sahíh* inscriptus de difficultatibus agit in flexionibus finalibus obviis — Cádhi *Majd-ed-dín Ismail Ben Ibrahím Bolbeisi*, anno 810 (inc. 8. Jun. 1407) mortuus — Cádhi *Zein-ed-dín Abd-el-rehím Ben-elrokn Ahmed*, anno 864 (inc. 28. Oct. 1459) mortuus — *Abu'lhasan Mohammed Ben Ahmed Jayyáni* Grammaticus, anno 540 (inc.

الشرح اصول وقد لخّصت ما فيها من اوصاف كتاب البخارى وشروحه الى هنا مع ضمّ
ضميمة ﷺ فى جيد كلّ شرح كالتتميمة وذلك مبلغه من العلم ولكن للبخارى متعلّقات اخرى
اوردناها تتميمًا لما ذكره وتنبيها على ما فات عنه او اهمله وله اسئلة على البخارى الى انتهاء
الصلوة وله تحفة السامع والقارى بختم صحيح البخارى ذكره السخاوى فى الضوء اللامع ومن
شروح البخارى شرح الامام رضى الدين حسن بن محمد الصغانى الحنفى صاحب المشارق
المتوفى سنة ٦٥٠ وهو مختصر فى مجلّد وشرح الامام عفيف الدين سعيد بن مسعود الكازرونى
الذى فرغ منه فى شهر ربيع الاول سنة ٧٦٩ بمدينة شيراز وشرح المولى الفاضل احمد بن
اسمعيل بن محمد الكورانى الحنفى المتوفى سنة ٨٩٣ وهو شرح متوسّط اوله الحمد لله الذى
اوقد من مشكوة الشهادة الخ وسمّاه الكوثر الجارى على رياض البخارى ردّ فى كثير من
المواضع على الكرمانى وابن حاجر وبيّن مشكل اللغات وضبط اسمآء الرواة فى موضع
الالتباس وذكر قبل الشروع سيرة النبيء صلعم اجمالا ومناقب المصنّف وتصنيفه

---

per sectiones, quibus tanquam principiis partes regularum hujus commentarii primariarum speciales nituntur, et qualitates libri *Bokhárii*, quae in illa consignantur, et commentarios ad hoc usque tempus editos potiorem partem ita excerpsi, ut nonnulla adderem, quae in quovis commentario praestante optimum quasi sunt praesidium. Hoc est summum commentarii fastigium, quod e scientia consecutus est. Attamen alia etiam *Bokhário* sunt glossarum corpora, quae non nisi ad complenda ea protulimus, quae commemorat, et ad ea demonstranda, quae illum effugerant aut quae omiserat. Idem Quaestiones ad *Bokhári* usque ad medium librum de precatione edidit, et tractatum *Tohfet el-sámi' we el-cári* (Coronis *Sahihi Bokhárici* audienti et legenti dono oblata), quem *Sekháwi* in *El-Dhu El-Lámi'* laudat — porro Imám *Redhi-ed-dín Hasan Ben Mohammed Saghání* Hanefita, auctor operis *Mesháric* anno 650 (inc. 14. Mart. 1252) mortuus, cujus commentarius contractus est, et unum tantum volumen comprehendit — Imám *Afif-ed-dín Said Ben Mes'úd Kazerúni*, qui commentarium in urbe Shiráz mense Rebí' I. anni 766 (inc. 28. Sept. 1364) absolvit — Molla bene meritus *Ahmed Ben Ismaíl Ben Mohammed Kuráni* Hanefita, anno 893 (inc. 17. Dec. 1487) mortuus, cujus commentarius medii ambitus est, et ita incipit: Laus Deo, qui e fenestella testimonii accendit etc. Inscriptus est *El-Kewther El-Jári ala Riyádh El-Bokhári*, ibique auctor multis locis *Kermánium* et *Ibn Hajr* refutat, difficultates dictionum e dialectis sumtarum explicat, nomina relatorum, ubi dubitari poterat, vocalibus convenientibus consignat, et antequam rem ipsam aggreditur, vitam prophetae summatim, egregiasque

صاحب المواهب اللدنيّة المتوفى سنة ٩٢٣ وهو شرح كبير ممزوج فى نحو عشرة اسفار كبار اوله
الحمد لله الذى شرح بمعارف عوارف السنة النبويّة الخ قال فيه بعد مدح الفنّ والكتاب
طال ما خطر لى ان اعلّق عليه شرحًا امزجه فيه مزجًا اميّز فيه الاصل من الشرح بالحمرة
ليكون كاشفًا بعض اسراره مدركًا باللمحة موضّحًا مشكله مفيدًا مهمله وافيًا بتعليق تعليقه كافيًا
فى ارشاد السارى الى طريق تحقيقه فشمرت ذيل العزم وأتيت بيوت التصنيف من ابوابها
واطلقت لسان القلم بعبارات صريحة خلّصتها من كلام الكبرآء ولم اتحاش من الاعادة فى الافادة
عند الحاجة الى البيان ولا فى ضبط الواضح عند علمآء هذا الشان قصد النفع الخاص والعام
فدوّنت شرحًا اشرقت عليه من شرفات هذا الجامع مع اضوآء نوره اللامع واختلفت منه كواكب
الدرارى وكيف لا وقد فاض عليه النور من فتح البارى انتهى اراد بذلك انّ شرح ابن
حجر مندرج فيه وسمّاه ارشاد السارى وذكر فيه مقدّمته فصولا هى لفروع قواعد هذا

---

*El-Mewáhib El-Ladoníyet* auctor anno 923 (inc. 24. Jan. 1517) mortuus, cujus commentarius magnus circiter decem tomos amplos complectitur, textum admixtum habet, et ita incipit: Laus Deo, qui cognitionibus eorum, qui Sunnam propheticam probe tenent, commentatur etc. Auctor ibi laudatis scientiae genere et libro: Longum est, inquit, ex quo mihi ad *Bokhári* commentarium conscribere in animum induxi, cui textum admiscerem, in quo archetypum a commentario atramento rubro distinguerem, ut arcana nonnulla detegerem, res levi uno intuitu attingerem, difficultates illustrarem, inusitata accuratius significarem, traditiones hac illa prima auctoritate omissa relatas ad fidem rei exprimerem, et viam aperirem eum perfecte ducentem, qui *Sahíh* diligenter cognoscere studeret. Syrma firmi propositi sustuli, domus compositionis per justas portas intravi, apice calami dictiones distinctas libere expressi, quas potiorem partem e sermone magnorum virorum excerpsi, nec alienus fui a repetitione in sensu plene efferendo, cum clariore expositione opus esset, nec in rebus distinctis, quae apud viros hujus scientiae gnaros leguntur, firmiter mandandis, utilitatem peculiarem et communem spectans. Commentarium igitur composui, super quem ab hujus Mesquitae (*Já'mi'*) pinnis luminis ejus fulgentis splendores nitorem diffundunt, et prae quo stellae lucentes latent. Et quidni? Lumen enim e commentario *Fat'h el-bári* super eum se effudit. Haec ille, quibus nihil aliud significare voluit, nisi commentarium *Ibn Hajri* suo ingestum esse, quem *Irshád el-sárí* inscripsit. Commemorat ibi etiam illius praefationem

عظيم النفع فى بابه لم يسبقه اليه احد ولخّصه فى مقدمة الفتح فحذف الاسانيد ذاكرًا من خرجه موصولًا وقرظ له عليه العلّامة المجد صاحب القاموس قبل هو اول تأليفه اوله الحمد لله الذى من تعلق اسباب طاعته فقد اسند امره الى العظيم الخ قال تأمّلت ما يحتاج اليه طالب العلم من شرح البخارى فوجدته ثلاثة اقسام ا فى شرح غريب الفاظه وضبطها واعرابها ب فى صفة احاديثه وتناسب ابوابها ج وصل الاحاديث المرفوعة والآثار الموقوفة المعلّقة وما اشبه ذلك من قوله تابعه فلان ورواه فلان فبان لى ان الحاجة الى وصل المنقطع ماسّة فجمعت وسمّيته تعليق التعليق لانّ اسانيده كانت كالابواب المفتوحة فغلقت انتهى وفرغ من تأليفه سنة ٨٠٧ لكن قال فى انتقاضه انّه كمل سنة ٨٠٨ ولعلّ ذلك تأريخ التسويد ومن شروح البخارى شرح الفاضل شهاب الدين احمد بن محمد الخطيب القسطلانى المصرى الشافعى

---

et ii commemorantur, qui traditiones cum auctoritatibus ad locum perducunt, ubi proximus testis excidit. Liber est copiosus et magnae in suo genere utilitatis, cui nullus alius praeferendus est. Potiora ejus in praefatione commentarii *El-Fat'h* omissis auctoritatibus excerpsit, et eos tantum laudat, qui traditiones ita eliciunt, ut ad auctorem proximum perducantur. Hujus operis caussa laudibus auctorem doctissimus *Majd-ed-dín Camúsi* auctor effert. Primum autem ejus opus esse dicitur, et incipit ita: Laus Deo, qui ei, qui caussas obedientiae suae suspendit, nec rem suam nisi ad Supremum retulit etc. Consideravi, inquit, ea, quae in libro *Bokhárii* studioso scientiae necessario interpretanda sunt, eaque in tribus generibus constare inveni — in commentatione verborum rariorum, eorum orthographia et flexione finali — in traditionum qualitate et earum capitum proportione — in junctura traditionum a sociis prophetae relatarum et effatorum, quorum auctoritas omisso hoc et illo primo teste in prophetae sociis subsistit, et quae similia sunt ex iis, quae dicit: „Quidam hanc traditionem, quae ab uno tantum relata esse credebatur, pariter refert," et „Quidam eam refert." Praeterea mihi junctura continuae traditorum seriei hoc vel illo traditore omisso intercisae grave negotium esse apparuit. Itaque librum collegi, illumque *Ta'lic el-ta'lic* (i. e. porta clausa traditionum hac et illa prima auctoritate omissa relatarum) inscripsi; traditionum enim auctoritates portis apertis similes sunt, quae clauduntur. Haec ille. Tractatum anno 807 (inc. 10. Jul. 1404) absolvit; attamen in suo *Inticádh* se eum anno 804 (inc. 11. Aug. 1401) confecisse dicit, nisi fortasse eum hoc anno primis literis consignavit. In interpretibus *Bokhárii* numeratur etiam bene meritus *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Mohammed El-Khatíb El-Casteláni Misri* Shafiita, libri

السنجلماسى المتوفى سنة وانتقاض الاعتراض نشيخ الكلام الحافظ ابن حجر المذكور سابقًا
بحث فيه عمّا اعترض عليه العينى فى شرحه لكنه لم يجب عن اكثرها ولكن كان يكتب
الاعتراضات ويبيّضها ليجيب عنها فاخترمته المنية اوله اللهم انى احمدك الخ ذكر فيه انّه
لمّا اكمل شرحه كثر الرغبات فيه من ملوك الاطراف فاستنسخت نسخة لصاحب المغرب ابى
فارس عبد العزيز وصاحب المشرق شاهرخ والملك الظاهر فحسده العينى وادعى الفضيلة عليه
فكتب فى ردّه وبيان غلطه فى شرحه واجاب برمز ح وع الى الفتح واحمد والعينى والمعترض
وله ايضا الاستبصار على الطاعن المعثار وهو صورة فتيا عما وقع فى خطبة شرح البخارى
للعينى وله الاعلام بمن ذكر فى البخارى من الاعلام ذكر فيه احوال الرجال المذكورين فيه
زيادة على ما فى تهذيب الكمال وله ايضا تعليق التعليق ذكر فيه تعاليق احاديث الجامع
المرفوعة وآثاره الموقوفة والمتابعات ومن وصلها باسانيدها الى الموضع المعلّق وهو كتاب حافل

---

*Sijilmási* Jurisconsultus, anno ... mortuus, in libro *Hall itirádhát El-Bokhári* explicare studet. Háfitz *Ibn Hajr* doctor metaphysicae modo laudatus librum *Inticádh el-itirádh* edidit, in quo de iis quaerit, quae *Aini* in commentario *Bokhário* opposuerat, eaque dissolvere studet, attamen ad maximam eorum partem non respondet. At ea, quae ille opposuerat, e commentario excerpebat et nitidius exscribebat, ut refutaret, morte autem interceptus est. Incipit ita: O Deus, ego te laudo etc., et auctor, commentarium quum absolvisset, multos eum provinciarum principes exoptasse narrat. Hinc factum est, ut exempla principi Occidentis *Abu Fáris Abd-el-azíz* et principi Orientis *Sháhrokh* et regi *Tzáhir* describerentur, quod *Aini* ei invidit, et contra illum sibi priores arrogavit. Itaque ad eum confutandum demonstrandosque errores in commentario obvios scripsit, et siglis *Ha* et *Ain* de opere *Fat'h Ahmed*eque et de *Aini* opereque *Moteridh* respondit. Idem tractatum *Istibsár aia el-táin el-mithár*, qui responsum juridicum de iis continet, quae in praefatione commentarii ab *Aini* in *Bokhári* editi leguntur, et Notitiam *(Hám)* antesignanorum edidit, qui in *Bokhári* commemorantur. Describit hic traditionariorum in eo laudatorum conditionem supplementi loco ad ea, quae in *Tehdzíb el-kemál* leguntur. Denique *Ta'lic el-ta'lic* composuit, in quo traditiones corporis *Jámi'* omissa hac et illa prima auctoritate ita allatae, ut ab ipso prophetae socio haud semper proximum testimonium interponeretur, et effata [illegible] subsistentia, et quae ab uno tantum relata esse perperam credebantur

شروح المتأخّرين كالكرمانى وابن حجر والعينى وشرح جلال الدين البكرى الفقيه الشافعى
المتوفى سنة وشرح الشيخ شمس الدين محمد بن محمد الدلجى الشافعى المتوفى سنة [٩٥٠]
كتب قطعة منه وشرح العلامة زين الدين عبد الرحيم بن عبد الرحمن بن احمد العباسى
الشافعى المتوفى سنة ٩٦٣ رتّبه على ترتيب عجيب واسلوب غريب فوضعه كما قال فى ديباجته
على منوال مصنّف ابن الاثير وبناه على مثال جامعه وجرّده من الاسانيد راقما على هامشه
بازآء كل حديث حرفًا او حروفا يُعلم بها من وافق البخارى على اخراج ذلك الحديث من
اصحاب الكتب الخمسة جاعلًا اثر كلّ كتاب منه بابًا لشرح غريبه واضعًا للكلمات العربيّة بيمنتها
على هامش الكتاب موازيا لشرحها وقرظ له عليه البرهان بن ابى شريف وعبد البرّ ابن شحنه
والرضى الغزى وترجمان التراجم لابى عبد الله محمد بن عمر بن رشيد الفهرى السبتى المتوفى
سنة ٧٢١ وهو على ابواب الكتاب ولم يكمله وحلّ اعتراضات البخارى المبهمة فى الجمع بين
الحديث والترجمة وهى مأة ترجمة للفقيه ابى عبد الله محمد بن منصور بن حمامة المغراوى

---

recentiorum, ut *Kermánii*, *Ibn Hajri*, *Ainíi*, potiora excerpsisset — *Jelál-ed-dín Bekri* Jurisconsultus Shafiiticus, anno ... mortuus — Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Deleji* Shafiita, anno [950 (inc. 6. Apr. 1543)] mortuus, partem tantum commentarii scriptam reliquit — doctissimus *Zein-ed-dín Abd-el-rehím Ben Abd-el-rahman Ben Ahmed Abbási* Shafiita, anno 963 (inc. 16. Nov. 1555) mortuus, qui commentarium secundum miram dispositionem et rationem singularem digessit. Ut enim in praefatione ornatiori dicit, cum ad exemplar operis *Ibn-el-athíri* instituit, illius libri *Jámi'* descriptionem fundamentum sui commentarii fecit, auctoritatibus eum nudavit, ad marginem e regione singularum traditionum literam sive literas notavit, quibus ii significantur, qui in his traditionibus ex quinque corporum traditionum auctoribus eliciendis cum *Bokhári* consentiunt, cuivis *Bokhárii* libro caput in fine subjecit, in quo res ejus singulares commentatus est, et verba arabica forma propria ad marginem libri e regione eorum explicationis posuit; quapropter *Borhán-ed-dín Ben Abi Sherif*, *Abd-el-berr Ibn Shehneh*, *Redhi-ed-dín Ghazzi* laudibus eum praedicarunt — *Abu Abdallah Mohammed Ben. Omar Ben Reshíd Fihri Sebti*, anno 721 (inc. 31. Jan. 1321) mortuus, „Interpretem inscriptionum *(Terjomán el-terájim)*“ edidit, quem ad libri capita disposuit, nec tamen absolvit. Dubia obscura, quibus *Bokhári* in traditionibus cum inscriptionibus, quarum centum sunt, conciliandis sibi contradicere videtur, *Abu Abdallah Mohammed Ben Mansúr Ben Hemáma Maghráwi*

فى الميزان انّه لا وجود له وذكر انه دخل قريته ورأى ذريته وهم مطبقون على تصديقه انتهى وذكر ابن حاجر انه رأى القطعة التى كملت فى حياة مؤلّفه قد اكلتها الارضة بكمالها بحيث لا يقدر على قرأة شىء منها وشرح الامام ابى الفضل [محمد الكمال بن محمد بن احمد] النويرى خطيب مكة [المتوفى سنة ٨٧٣] وهو شرح مواضع منه وشرح العلامة ابى عبد الله محمد بن احمد بن مرزوق التلمسانى المالكى شارح البردة المتوفى سنة ٨٤٢ وسمّاه المتاجر الربيح والمسعى الرجيح ولم يكمل ايضا وشرح العارف القدوة عبد الله بن سعد بن ابى جمرة [بالجيم] الاندلسى وهو على ما اختصره من البخارى [وهو خمسمأئة حديث] وسمّاه بهجة النفوس وغايتها بمعرفة ما لها وما عليها وشرح برهان الدين ابرهيم النعمانى الى اثنآء الصلوة ولم يف بما التزمه وشرح الشيخ ابى البقآء محمد بن على بن خلف الاحمدى [المصرى] الشافعى نزيل المدينة وهو شرح كبير ممزوج وكان ابتدآء تأليفه فى شعبان سنة ٩٠١ اوله لله الحمد واجب الوجود الخ ذكر انّه جعله كالوسيط برزخا بين الوجيز والبسيط ملخّصا من

improbavit, quod in opere *Mizán el-itidál* mixtionem illam exstare negaverat. Narrat etiam se ejus urbem intrasse, stirpemque gentis summo consensu ejus veracitatem praedicantes vidisse. Haec ille. Deinde *Ibn Hajr* se partem conspexisse dicit auctore adhuc vivo absolutam, quam totam tinea rosisset, ut ne minima quidem ejus portio legi posset — Imám *Abu'lfadhl* [*Mohammed Kemál-ed-dín Ben Mohammed Ben Ahmed*] *Nowcéiri* Mekkae Concionator, [anno 873 (inc. 22. Jul. 1468) mortuus], cujus commentarius nonnullos tantum ejus locos tractat — doctissimus *Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed Ben Merzúc Tilimsáni* Malikita, carminis *Borda* interpres anno 842 (inc. 24. Jun. 1438) mortuus, qui commentarium *El-Muttejir El-Rebíh we El-Mos'i El-Rejíh* inscripsit, nec tamen eum absolvit — vir gnarus et recti exempli *Abdallah Ben Sa'd Ben Abi Jamra Andalusi*, cujus commentarius ea complectitur, quae e *Bokhári* excerpsit, [sunt autem quingentae traditiones], et *Behjet el-nofús we ghayátoha bi ma'rifet ma leha we ma aleiha* appellavit — *Borhán-ed-dín Ibrahím No'máni*, qui ad medium librum precationis progressus est, nec officium explevit, quo se obstrixerat — Sheikh *Abu'lbecá Mohammed Ben Ali Ben Khalaf Ahmedi* [*Misri*] Shafiita Medinae inquilinus, cujus commentarius magnus est, textumque admixtum habet, et ita incipit: Laus Deo necessario existenti etc. Auctor eum mense Sha'bán anni 909 (inc. 26. Jun. 1503) componere incepit, et se eum ad instar operis *Wesít* medium esse voluisse narrat inter *El-Wejíz* et *El-Besít* eo, quod e commentariis

سنة ٧٧٤ وهو شرح قطعة من اوله ايضا وشرح العلّامة سراج الدين عمر بن رسلان البلقيني الشافعي المتوفى سنة ٨٠٥ وهو شرح قطعة من اوله ايضا الى كتاب الايمان في نحو خمسين كراسة وسمّاه فيض الجارى وشرح العلّامة مجد الدين ابى طاهر محمد بن يعقوب الفيروزابادى الشيرازى المتوفى سنة ٨١٧ سمّاه منح البارى بالسنح الفسيح الجارى كمل ربع العبادات منه في عشرين مجلّدًا وقدر تمامه في اربعين مجلّدًا ذكر السخاوى في الضوء اللامع انّ التقى الفاسى قال في ذيل التقييد انّ المجد لم يكن بالماهر في الصنعة الحديثيّة وله فيما يكتبه من الاسانيد اوهام واما شرحه على البخارى فقد ملاه من غرائب المنقولات سيما من الفتوحات المكيّة وقال ابن حجر في انباء الغمر لما اشتهر باليمن مقالة ابن العربى ودعى اليها الشيخ اسمعيل الجبرتى صار الشيخ يدخل فيه من الفتوحات ما كان سببًا لنشين الكتاب عند الطاعنين عنه قال ولم اكن اتّهم بها لانه كان يحتجب المداراة وكان الناشرى يبالغ في الانكار على اسمعيل ولمّا اجتمعت بالمجد اظهر لى انكار مقالات ابن العربى ورأيته يصدق بوجود ربّنا وينكر قول الذاهبى

---

anno 774 (inc. 3. Jul. 1372) mortuus, qui pariter partem tantum ab initio commentatus est — doctissimus *Siráj-ed-dín Omar Ben Raslán Bolckeini* Shafiita, anno 805 (inc. 1. Aug. 1402) mortuus, cujus commentarius, *Feidh el-jári* inscriptus, similem partem ab initio ad librum *Imán* (de fide) complectitur, et circiter quinquaginta decem foliorum fasciculos explet — doctissimus *Majd-ed-dín Abu Táhir Mohammed Ben Yacúb Firuzábádi Shirázi*, anno 817 (inc. 23. Mart. 1414) mortuus, qui commentarium *Manh el-bári bi'lsonh el-fesíh el-mojári* inscripsit. Quartam tantum sectionis de cultus divini officiis partem in viginti voluminibus absolvit, totum autem opus quadraginta volumina explesset. *Sekháwi* in *El-Dhu El-Lámí Tacki-ed-dín*um *Fási* in appendice ad *El-Tecyíd* dixisse narrat, *Majd-ed-dín* non ita in arte traditionaria versatum esse, et in parte, ubi de auctoritatibus scripserit, in errores incidisse. Commentarium autem ad *Bokhári* miris et singularibus locis aliunde, praesertim e *Fotúhát Mekkiyet* assumtis implevit. *Ibn Hajr* in *Inbá el-ghomr:* Cum, inquit, in Yemana tractatus *Ibn-elarabí* innotuisset, et Sheikh *Ismail Jebreti* ad eum legendum invitaret, hic doctor ei multa e *Fotúhát* ingesserat, quae efficiebant, ut liber apud obtrectatores ignominia notaretur. Adjungit et haec: Eum, inquit, de hac re suspectum non habui, cum fraudem bene tegeret. *Náshiri* autem vehementissime *Ismaíl*em improbabat, et cum *Majd-ed-dín*um convenirem, dicta *Ibn-elarabí* se aegre ferre mihi monstravit, eumque verum dicere de mixtione obvia inveni. *Dzehebi*um quoque

ومواضع تحتوى على غريب واعراب وتنبيه [قلت لم يذكر الدماميني في ديباجة شرحه هذا الذى نقله المؤلف قال في آخر نسخة قديمة كان انتهآء هذا التأليف بزهد من بلاد اليمن قبل ظهور يوم الثلثآء العاشر من ربيع الاول سنة عشرين وثمانمأئة على يد مؤلفه محمد بن ابى بكر بن عمر بن بكر الخذومى الدمامينى انتهى] وشرح الحافظ جلال الدين عبد الرحمن ابن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ وهو تعليق لطيف قريب من تنقيح الزركشى سمّاه التوشيح على الجامع الصحيح اوله الحمد لله اجزل المنّة الخ وله التوشيح ايضا ولم يتمه وشرح الحافظ زين الدين عبد الرحمن بن احمد بن رجب الحنبلى المتوفى سنة ٧٩٥ وهو شرح قطعة من اوله ايضا سمّاه فتح البارى [قلت وصل الى كتاب الجنائز قاله عقد الجوهر المنضد في طبقات متأخرى اصحاب احمد] وشرح الامام محيى الدين يحيى بن شرف النووى المتوفى سنة ٦٧٦ وهو شرح قطعة من اوله الى آخر كتاب الايمان ذكر في شرح مسلم انه جمع له جملا مشتملة على نفائس من انواع العلوم وشرح الحافظ عماد الدين اسمعيل بن عمر ابن كثير الدمشقى المتوفى

---

et excitationem contineant. [At *Demámíní* in praefatione hujus commentarii ea, quae *Haji Khalfa* ex illa hic refert, non commemorat. In fine exempli veteris haec habet: Absolutum est hoc opus in urbe Yemenensi *Zahd* ante adventum feriae tertiae die decimo mensis Rebí' I. anni 820 (inc. 18. Febr. 1417) manu auctoris *Mohammed Ben Abí Bekr Ben Omar Ben Bekr Mahdzúmi Demámíní*. Haec ille] — Háfitz *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus, cujus adnotatio elegans, *Tewshih ala El-Jámi' El-Sahih* inscripta, praestantia prope ad *Tenckih Zerkeshii* accedit, et ita incipit: Laus Deo, qui in conferenda benevolentia liberalem se praebet etc. Idem commentarium *Tershih* edidit, eum tamen imperfectum reliquit — Háfitz *Zein-ed-dín Abd-el-rahman Ben Ahmed Ben Rejeb Hanbali*, anno 795 (inc. 17. Nov. 1392) mortuus, qui pariter fragmentum tantum ab initio libri explicuit, commentariumque *Fat'h el-bárí* inscripsit. [Ad librum *Jenáïz* (de funeribus) pervenit, et adnotationem *Ied el-jewher el-monadhdhet fi tabacát motcakkhirín as'háb Ahmed* appellavit] — Imám *Mohyi-ed-dín Yahya Ben Sheref Newewi*, anno 676 (inc. 4. Jun. 1277) mortuus, cujus commentarius partem ab operis initio ad finem libri *Imán* (de fide) complectitur. In commentario, quem ad *Moslimi* corpus traditionum edidit, se in hunc librum propositiones collegisse dicit, quae pretiosa doctrinarum genera contineant — Háfitz *Imád-ed-dín Ismaíl Ben Omar Ibn Kethír Dimeshcki*,

وهو الذى ذكره ابن حاجر فى الجواب عن تفضيل شرح العينى آنفًا وشرح بدر الدين محمد ابن [بهادر بن] عبد الله الزركشى الشافعى المتوفى سنة ٧٩٤ وهو شرح مختصر فى مجلّد اوله الحمد لله على ما عمّ بالانعام الخ قصد فيه ايضاح غريبه واعراب غامضه وضبط نسب او اسم يخشى فيه التصحيف منتخبًا من الاقوال اصحّها ومن المعانى اوضحها مع ايجاز العبارة والرمز بالاشارة والحاق فوائد يكاد يستغنى اللبيب عن الشروح لانّ اكثر الحديث ظاهر لا يحتاج الى بيان كذا قال وسمّاه التنقيح وعليه نكت للحافظ ابن حاجر المذكور وهى تعليقة بالقول ولم تكمل وللقاضى محبّ الدين احمد بن نصر الله البغدادى [الحنبلى المتوفى سنة ٨٤٤] نكت ايضا على تنقيح الزركشى ومنها شرح العلّامة بدر الدين محمد بن ابى بكر الدمامينى المتوفى سنة ٨٢٨ وسمّاه مصابيح الجامع اوله الحمد لله الذى جعل فى خدمة السنة النبوية اعظم سيادة الخ ذكر انّه الّفه للسلطان احمد شاه بن محمد بن مظفر من ملوك الهند وعلّقها على ابواب منه

---

(inc. 28. Mart. 1381) mortuus, qui idem est, quem *Ibn Hajr*, cum de commentario *Ainí* aliis praeferendo responderet, modo laudabat — *Bedr-ed-dín Mohammed Ben* [*Behádir Ben*] *Abdallah Zerkeshi* Shafiita, anno 794 (inc. 29. Nov. 1391) mortuus, cujus commentarius brevis uno volumine comprehenditur, et ita incipit: Laus Deo, quod beneficia omnibus promiscue tribuit etc. Rariora libri hic explicare, occulta clare et distincte exponere, et genealogias sive nomina, in quorum lectione errorem timet, accurate describere studet, ita tamen, ut dictorum verissima et sententiarum clarissimas cum delectu excerpat, verborum brevitati serviat, indicia paucis significet adnotationesque utiles adjiciat, et sic ex sententia sua vir quisque cordatus commentariis fere carere possit. Plurimas enim sententias tam claras et manifestas esse, ut expositione iis non opus sit. Ad hunc commentarium *Tenckíh* inscriptum Háfitz *Ibn Hajr* laudatus adnotationes ingeniosas scripsit, ut ea tantum textus verba adderet, quae explicabat, nec tamen adnotationem hanc absolvit. Cádhi *Mohibb-ed-dín Ahmed Ben Nasrallah Baghdádi* [Hanbalita, anno 844 (inc. 2. Jun. 1440) mortuus], pariter adnotationem subtilem ad *Tenckíh Zerkeshí* edidit — doctissimus *Bedr-ed-dín Mohammed Ben Abi Bekr Demámíni*, anno 828 (inc. 23. Nov. 1424) mortuus, cujus commentarius, *Mesábíh El-Jámi'* inscriptus, ita incipit: Laus Deo, qui in ministerio Sunnae propheticae maximum principatum posuit etc. Auctor narrat, se librum Sultano *Ahmed Sháh Ben Mohammed Ben Motzaffer* regi Indiae composuisse, eumque adnotationem esse voluit ad capita et loca archetypi, quae rariora, flexiones finales

بالقرب من الجامع الازهر وشرع فى تأليفه فى اواخر شهر رجب سنة ٨٢١ وفرغ منه فى نصف الثلث الاول من جمادى الاولى سنة ٨٤٧ واستمدّ فيه من فتح البارى بحيث ينقل منه الورقة بكمالها وكان يستعيره من البرهان ابن حضر باذن مصنّفه وتعقبه فى مواضع وطوّله بما تعمد الحافظ ابن حجر حذفه من سياق الحديث بتمامه وافراد كلّ من تراجم الرواة بالكلام وتباين الانساب واللغات والاعراب والمعانى والبيان واستنباط الفوائد من الحديث والاسئلة والاجوبة وحكى انّ بعض الفضلاء ذكر لابن حجر ترجيح شرح العينى بما اشتمل عليه من البديع وغيره فقال بديهة هذا شىء نقله من شرح لركن الدين وقد كنت وقفت عليه قبله ولكن تركت النقل منه لكونه لم يتمّ انّما كتب منه قطعة وحشيت من تعبى بعد فراغها فى الارسال ولذا لم يتكلّم العينى بعد تلك القطعة بشىء من ذلك انتهى فبالجملة فان شرحه حافل كامل فى معناه لكن لم ينتشر كانتشار فتح البارى من حيوة مؤلّفه وعلّم جرّا ومنها شرح الشيخ ركن الدين احمد بن محمد [بن عبد المؤمن] القريمى المتوفى سنة ٧٨٣

---

in vico *Kutámet* prope ad templum primarium *Azhar* exstruxerat. Inceperat autem eum ultimis diebus mensis Rejeb anni 821 (inc. 8. Febr. 1418) conscribere, et medio primo triente mensis Jomádi primi anni 847 (inc. 1. Mai. 1443) finivit. Ibi commentarium *Fat'h el-bári* ita expilavit, ut tota folia inde transcriberet. Mutuabat eum a *Borhán-ed-dín Ibn Hadhr* permittente auctore, hujusque vitia multis locis insectatus est, et opus suum additis iis nimis amplificavit, quae Háfitz *Ibn Hajr* demere sibi proposuerat, ut est textus traditionum completus, dissertatio separata de singulis relatorum vitis, tractatio sejuncta genealogiarum, voces dialectorum, flexiones finales, sententiae, doctrina expositionis, adnotationes utiles e traditionibus elicitae, quaestiones, responsa. Virum quendam bene meritum cum *Ibn Hajr* de praemio praestantiae commentario *Aini* eam ob caussam tribuendo locutum esse narrant, quod artem ornate dicendi aliasque res contineat. Cui ille ex tempore respondit: Hae sunt res, quas e commentario *Rokn-ed-dini* repetiit. Ego vero ante eum hunc librum inspexeram, attamen inde assumere omisi, quod eum non ad finem adduxerat. Etenim non nisi fragmentum scripsit, hocque absoluto altius spiritum duxi prae defatigatione ob ea omnia, quae effuderat; et hanc ob caussam *Aini* post illud fragmentum nihil amplius illarum rerum commemorat. Haec ille. — Ejus commentarius, ut uno verbo dicam, copiosus est et in suo genere perfectus, attamen minime auctore adhuc vivo et ad hunc usque diem ita divulgatus est, ut commentarius *Fat'h el-bári* — porro Sheikh *Rokn-ed-dín Ahmed Ben Mohammed* [*Ben Abd-el-mumin*] *Chirémi*, anno 783

انتهى فى اول يوم من رجب سنة ٨٤٢ سوى ما الحقه فيه بعد ذلك فلم ينته الا قبيل وفاته ولمّا تمّ عمل مصنّفه وليمة عظيمة لم يتخلّف وجوه المسلمين الّا نادرًا بالمكان المسمى بالتاج والسبع فى يوم السبت ثانى شعبان سنة ٨٤٢ وقرئ المجلس الاخير هنا حضرة الائمّة كالقايانى والوفائى والسعد الديرى وكان المصروف على الوليمة المذكورة نحو خمسمأئة دينار فطلبه ملوك الاطراف بالاستكتاب واشترى بنحو ثلثمأئة دينار وانتشر فى الافاق ومختصر هذا الشرح للشيخ ابى الفتح محمد بن الحسين المراغى المتوفى سنة ٨٥٩ ومن الشروح المشهورة ايضا شرح العلامة بدر الدين ابى محمد محمود بن احمد العينى الحنفى المتوفى سنة ٨٥٥ وهو شرح كبير ايضا فى عشرة اجزآء وازيد وسمّاه عمدة القارى اوله الحمد لله الذى اوضح وجوه معالم الدين الخ ذكر فيه انه لمّا دخل الى البلاد الشماليّة قبل الثمانمأئة مستصحبًا فيه هذا الكتاب ظفر هناك من بعض مشايخه غرائب النوادر المتعلّقة بذلك ثمّ لمّا عاد الى مصر شرحه وهو بخطّه فى احد وعشرين مجلّدا بمدرسته التى انشأها بحارة كتامة

---

et recognitus, donec ad finem perveniebatur primo die mensis Rejeb anni 842 (inc. 24. Jun. 1438), exceptis iis, quae postea adjecit, nec nisi paulo ante auctoris mortem finitus est. Quo facto hic epulum magnificum apparavit, cui perpauci Mohammedanorum spectabilium deerant, loco *El-Táj we El-Seb'o* appellato die Saturni, qui secundus erat mensis Shabán anni 842 (inc. 24. Jun. 1438). Ultimus autem consessus, quo liber legebatur, ibi coram Imamis tenebatur spectatissimis, ut *Cáyáni*, *Wefáyi*, *Sa'd Deiri*, atque in epulum commemoratum quingenti circiter erogabantur nummi aurei. Principes autem variorum tractuum commentarii apographa describenda curabant descriptaque quaerebant. Apographa haec trecentis fere nummis aureis vendebantur, et longe lateque divulgabantur. Epitomen hujus commentarii Sheikh *Abu'lfat'h Mohammed Ben-elhosein Merághi*, anno 859 (inc. 22. Dec. 1454) mortuus, edidit. Porro commentarios illustres composuerunt doctissimus *Bedr-ed-dín Abu Mohammed Mahmúd Ben Ahmed Aini* Hanefita, anno 855 (inc. 3. Febr. 1451) mortuus, cujus commentarius magnus, *Omdet el-cári* inscriptus, pariter decem fasciculos et plures comprehendit, et incipit ita: Laus Deo, qui praeclara religionis signa manifesta reddidit etc. Narrat hic, cum terras septentrionales ingressus esset ante annum 800 (inc. 24. Sept. 1397) illum librum secum portans, ibi se a quodam doctorum suorum adnotationes singulares et raras nactum esse illuc spectantes. Tum in Aegyptum reversus commentarium, qui sua manu scriptus viginti unum volumen explebat, in collegio composuit, quod

سماه هدى الساری وشهرته وانفراده بما يشتمل عليه من الفوآئد الحديثيّة والنكات الادبيّة والفرآئد الفقهيّة تغنى عن وصفه سيما وقد امتاز بجمع طرق الحديث التى ربّما يتبيّن من بعضها ترجيح احد الاحتمالات شرحًا واعرابًا وطريقته فى الاحاديث المكرّرة انّه يشرح فى كلّ موضع ما يتعلّق بمقصد البخارى يذكره فيه وجميل بمانق شرحه على المكان المشروح فيه وكذا ربّما يقع له ترجيح احد الاوجه فى الاعراب او غيره من الاحتمالات او الاقوال فى موضع وفى موضع آخر غيره الى غير ذلك ممّا لا طعن عليه بسببه بل هذا امر لا ينفك عنه من الائمة وكان ابتدآء تأليفه فى اوآئل سنة ٨١٧ على طريق الاملآء بعد ان كملت مقدّمته فى مجلّد ضخم فى سنة ٨١٣ وسبق منه الوعد للشرح ثمّ صار يكتب بخطّه شيئًا فشيئًا فيكتب الكراس ثمّ يكتبه جماعة من الائمة المعتبرين ويعارض بالاصل مع المباحثة فى يوم من الاسبوع وذلك بقرأة العلّامة ابن حضر فصار السفر لا يكمل منه الّا وقد قوبل وحرّر الى ان

titulo *Hodá el-sári* insignita, in decem sectiones divisa est. Cum gloria magna floreret, et solus adnotationes contineret scientiae traditionariae utiles, ingeniose dicta philologica et indicia singularia juridica, descriptione accuratiore supersedere possumus. Etenim inprimis insignis est indicata omnium traditionum viarum copia, quarum partem saepe ita exponit, ut inter varias, quae commentatione et flexionum finalium expositione admitti possunt, conjecturas praevalens significetur. Ratio autem, quam in traditionibus repetitis inivit, ea est, ut quovis loco ea tantum explicet, quae consilium spectant, cujus caussa *Bokhári* eas hic commemoraverit, et pro reliqua parte explicanda lectorem ad locum relegat, ubi ejus explicatio invenitur. Ita saepe factum est, ut hoc loco inter varias rationes, quas viri docti in explicandis flexionibus finalibus, vel in aliis conjecturis placitis sive dictis secuti sunt, unam praeferret, et alio loco alteram, et quae sunt reliqua eorum, ob quae in vituperium non incidit. Haec potius res est, qua ceteri Imami supersedere non possunt. Incepit autem ejus compositionem initio anni 817 (inc. 23. Mart. 1414) dictando, praefatione in volumine crasso anno 813 (inc. 6. Mai. 1410) absoluta et promisso commentarii componendi antea facto. Tum manu sua unam partem post alteram exarabat, et fasciculum decem foliorum finitum plures Imami spectabiles statim transcribebant, et aliquo septimanae die apographa cum archetypo altercatione interposita comparabant, quod lectione doctissimi *Ibn Hadhr* fiebat, ita ut tomus vixdum perfectus simul jam collatus esset

انتهى وشرح العلامة شمس الدين ابى عبد الله محمد بن عبد الدائم [ابن موسى] البرماوى
الشافعى المتوفى سنة [٨٣١] وهو شرح حسن فى اربعة اجزآء سمّاه اللامع الصبيح اوله الحمد
لله المرشد الى الجامع الصحيح الخ ذكر فيه انّه جمع بين شرح الكرمانى باختصار وبين
التنقيح للزركشى بايضاح وتنبيه ومن اصوله ايضا مقدّمة فتح البارى ولم يبيض الّا بعد
موته وشرح الشيخ برهان الدين ابرهيم بن محمد الحلبى المعروف بسبط ابن العجمى المتوفى
سنة ٨٤١ وسمّاه التلقيح لفهم قارئ الصحيح وهو خطّه فى مجلّدين وفيه فوآئد حسنة ومختصر
هذا الشرح للامام الكاملية محمد بن محمد الشافعى المتوفى سنة ٨٧٤ وكذا التقط منه
الحافظ ابن حجر حيث كان يجلب ما ظنّ انّه ليس عنده لكونه لم يكن معه الّا كراريس
يسيرة من الفتح ومن اعظم شروح البخارى شرح الحافظ العلامة شيخ الاسلام ابى الفضل احمد
ابن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ وهو فى عشرة اجزآء ومقدّمة فى جزء وسمّاه فتح
البارى اوله الحمد لله الذى شرح صدور اهل الاسلام بالهدى الخ ومقدّمته على عشرة فصول

---

multae est utilitatis. Haec ille — doctissimus *Shems-ed-dín Abu Abdallah Mohammed Ben Abd-el-dáïm* [*Ben Musa*] *Bermáwi* Shafiita, anno [831 (inc. 22. Oct. 1427)] mortuus, cujus commentarius elegans, *El-Lámi' El-Sabíh* inscriptus, quatuor fasciculos continet et ita incipit: Laus Deo, qui ad *El-Jámi' El-Sahíh* bene dirigit etc. Auctor se hic commentarium *Kermáni*i his illis resectis et *Tenkíh Zerkeshi*i, ubi explanat et monet, conjunxisse narrat. Ex ejus fontibus primariis praefatio quoque est commentarii *Fat'h el-bári*, attamen opus post ejus mortem demum nitidius exscribebatur — Sheikh *Borhán-ed-dín Ibrahím Ben Mohammed Halebi*, vulgo *Sibt Ibn-elajemi* dictus et anno 841 (inc. 5. Jul. 1437) mortuus, cujus commentarius, qui manu auctoris scriptus duo volumina explet, titulum habet *Telcíh li fahm cári El-Sahíh*, et adnotationes utiles et pulchras continet. Epitomen hujus commentarii Imamus sectae *Kámiliye Mohammed Ben Mohammed* Shafiita, anno 874 (inc. 11. Jul. 1469) mortuus, edidit. Item Háfitz *Ibn Hajr* meliora ejus excerpsit, cum, quae sibi praesto non esse opinabatur, corraderet, propterea quod non nisi paucos decem foliorum fasciculos commentarii *Fat'h* secum habebat. Inter amplissimos enim *Bokhári*i commentarios ille est, quem Háfitz doctissimus Sheikh-el-islám *Abu'lfadhl Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuus, edidit. Praeter praefationem, quae fasciculum explet, decem fasciculos continet, et *Fat'h el-bári* inscriptus est. Incipit ita: Laus Deo, qui corda fidelium doctrina recta dilatavit etc., et praefatio,

الاعاريب النحويّة البعيدة وضبط الروايات واسمآء الرجال والقاب الرواة ووقف بين الاحاديث
المتنافية وفرغ عنه بمكة سنة ٧٧٥ لكن قال الحافظ ابن حجر فى الدرر الكامنة وهو شرح مفيد
على اوهام فيه فى النقل لانّه لم يأخذ الا من الصحف انتهى وشرح ولده تقى الدين يحيى
ابن محمد الكرمانى المتوفى سنة استمدّ فيه من شرح ابيه وشرح ابن الملقن واضاف اليه من
شرح الزركشى وغيره وما سنح له من حواشى الدمياطى وفتح البارى والبدر وسمّاه بجمع
البحرين وجواهر للحبرين وهو فى ثمانية اجزآء كبار بخطّه وشرح الامام سراج الدين عمر بن
على ابن الملقن الشافعى المتوفى سنة ٨٠٤ وهو شرح كبير فى نحو عشرين مجلّدًا اوله ربنا
آتنا من لدنك رحمة الاية احمد الله سبحانه وتعالى على توالى انعامه الخ قدّم فيه مقدّمة
مهمّة وذكر انّه حصر المقصود فى عشرة اقسام فى كلّ حديث وسمّاه شواهد التوضيح قال
السخاوى اعتمد فيه على شرح شيخه مغلطاى والقطب وزاد فيه قليلا قال ابن حجر
وهو فى اوّائله اقعد منه فى اواخره بل هو من نصفه الباقى قليل النجدوى

finales grammaticas easque difficiles vario modo probare studet, relationes varias, traditionariorum nomina, relatorumque cognomina honorifica accurate describit, et traditiones discrepantes inter se conciliat. Eum Mekkae anno 775 (inc. 23. Jun. 1373) absolvit. Attamen Háfiz *Ibn Hajr* in opere *El-Dorer El-Káminet* hunc commentarium utilem appellat, licet errores ei insint in iis, quae aliunde depromsit; ea enim nonnisi ex foliis scriptis repetiit. Haec ille — *Tacki-ed-dín Yahya Ben Mohammed Kermáni* ejus filius, anno ... mortuus, qui in commentario multa ex patris et *Ibn Molckini* commentariis assumsit, quibus varia e commentariis *Zerkeshíi* aliorumque et ea addidit, quae se ipsi e glossis *Dimyátíi* et commentariis *Fat'h-elbári et Bedr-ed-dini* obtulerant. Commentario inde enato, qui octo fasciculos amplos sua manu scriptos continet, titulum dedit *Jam'o el-bahrein we Jewáhir el-habrein* — Imám *Siráj-ed-dín Omar Ben Ali Ibn-elmolckin* Shafiita, anno 804 (inc. 11. Aug. 1401) mortuus, cujus commentarius magnus viginti circiter volumina continet et ita incipit: „Domine noster, affer nobis a conspectu tuo misericordiam.“ Laudo Deum venerandum pro continua ejus beneficiorum serie etc. Commentario praefationem praemisit magni momenti, et in singulis traditionibus se propositum in decem partibus comprehendisse dicit, commentariumque *Shewáhid el-taudhih* inscripsit. Teste *Sekháwi*, commentariis doctoris sui *Maghletái* et *Cotb-ed-dini* innixus est iisque pauca addidit, et, ut *Ibn Hajr* dicit, ab initio longius ab illis abest, quam in fine, quid? quod in dimidia parte reliqua haud

وشرح الامام قطب الدين عبد الكريم بن عبد النور [بن مسير] الحلبى الحنفى المتوفى سنة ٧٣٥ وهو الى نصفه فى عشر مجلّدات وشرح الامام الحافظ علاء الدين مغلطاى بن قليج التركى المصرى [الحنفى] المتوفى سنة ٧٦٢ وهو شرح كبير سمّاه التلويح وهو شرح بالقول اوله الحمد لله الذى ايقظ من خلقه الخ قال صاحب الكواكب وشرحه بتتميم الاطراف اشبه وتصحيف تصحيح التعليقات امثل وكأنه من اخلّائه. مقاصد الكتاب على ضمان ومن شرح الفاظه وتوضيح معانيه على امان ومختصر شرح مغلطاى لجلال الدين رسولا بن احمد التبانى المتوفى سنة ٧٦٣ وشرح العلّامة شمس الدين محمد بن يوسف بن على الكرمانى المتوفى سنة ٧٨٦ وهو شرح وسط مشهور بالقول جامع لفوآئد الفوآئد وزوآئد الفرآئد وسمّاه الكواكب الدرارى اوله الحمد لله الذى انعم علينا بجلآئل النعم ودقآئقها الخ ذكر فيه انّ علم الحديث افضل العلوم وكتاب البخارى اجلّ الكتب نقلا واكثرها تعديلا وضبطا وليس له شرح مشتمل على كشف بعض ما يتعلّق منه فصلا عن كلّه فشرح الالفاظ اللغويّة ووجه

---

Imám *Cotb-ed-dín Abd-el-kerím Ben Abd-el-núr* [*Ben Mosayyer*] *Halebi* Hanefita, anno 735 (inc. 1. Sept 1334) mortuus, cujus commentarius usque ad dimidium tantum pertinet et decem volumina continet — Imám Háfitz *Alá-ed-dín Maghletái Ben Ckilij Turki Misri* [Hanefita], anno 762 (inc. 11. Nov. 1360) mortuus, cujus commentarius *Telwih* inscriptus magnus est, et ea tantum textus verba habet, quae explicat. Incipit ita: Laus Deo, qui evigilat, quem creavit etc. Auctor libri *Kewákib*: Commentarius ejus, inquit, magis conveniens est supplemento indicis traditionum et vitiationi emendationis adnotationum similior, et quasi consilia libri relinquere in se suscepisset et a verbis archetypi exponendis et sententiis declarandis alienus esset. Hujus commentarii a *Maghletái* editi epitomen *Jelál-ed-dín Resúlá Ben Ahmed Tebbáni*, anno 793 (inc. 9. Dec. 1390) mortuus, composuit — porro doctissimus *Shems-ed-dín Mohammed Ben Yusuf Ben Ali Kermáni*, anno 786 (inc. 24. Febr. 1384) mortuus, cujus commentarius, *El-Kewákib El-Derári* inscriptus et satis celebratus, medii est ambitus. Ea textus verba habet adjecta, quae explicantur, et utilissimas continet adnotationes et additas gemmas pretiosas. Incipit ita: Laus Deo, qui in nos beneficia maxima et subtilissima confert etc. Auctor scientiam traditionariam omnium esse praestantissimam dicit et librum *Bokhárii* librorum traditione illustrissimum rectaque auctorum justitiae aestimatione et religione in traditione memoriae mandanda amplissimum, nec ullum nactum esse commentarium, qui partem expositionis rerum huc spectantium contineret, nedum ut totum complecteretur. Itaque voces lexicographice commentatus est, flexiones

في مجلّد واعتنى الامام محمد التميمي بشرح ما لم يذكره الخطابي مع التنبيه على اوهامه وكذا ابو جعفر احمد بن سعيد الداودي وهو ممّن ينقل عنه ابن التين وشرح المهلب بن ابي صفرة الازدي وهو ممّن اختصر الصحيح واختصر شرح المهلب لتلميذه ابي عبيد الله محمد بن خلف بن المرابط وزاد عليه فوائد ولابن عبد البرّ الاجوبة على المسائل المستغربة من البخاري سئل عنها المهلّب وكذا لابي محمد بن حزم عدّة اجوبة عليه وشرح ابي الزناد سراج وشرح الامام ابي الحسن علي بن خلف الشهير بابن بطال المغربي المالكي المتوفى سنة وغالبه فقه الامام مالك من غير تعرّض لموضوع الكتاب غالبًا وشرح ابي حفص عمر بن الحسن ابن عمر العوزي الاشبيلي المتوفى سنة وشرح ابي القاسم احمد بن محمد بن عمر بن ورد التميمي المتوفى سنة وهو واسع جدًا وشرح الامام عبد الواحد بن التين بتاء مثناة ثمّ ياء السفاقسي المتوفى سنة وشرح الامام ناصر الدين علي بن محمد بن المنير الاسكندراني المتوفى سنة وهو كبير في نحو عشر مجلّدات وله حواشي على شرح ابن بطال وله ايضا كلام على التراجم سمّاه المتواري ومنها شرح ابي الاصبع عيسى بن سهل بن عبد الله الاسدي المتوفى سنة

---

commentarium volumine comprehensum edidit. Tum Imám *Mohammed Temímí* iis explicandis operam impendit, quae *Khattábí* non commemoraverat, ita ut simul ejus errores significaret. Idem fecit *Abu Ja'far Ahmed Ben Said Dawudí*, a quo *Ibn-eltín* sua depromsit — porro *Mohalleb Ben Abí Sofra Azdí*, qui cum aliis *Sahíh* in epitomen contraxit — Hunc *Mohallebi* commentarium *Abu Obeidallah Mohammed Ben Khalaf Ben-elmorábit* discipulus ejus abbreviavit, eumque adnotationibus utilibus auxit, et *Ibn Abd-el-berr* refutationem quaestionum a *Bokhárí* alienarum edidit, quas *Mohalleb* posuerat, eumque simili modo *Abu Mohammed Ben Hazm* pluribus locis refutavit — deinde *Abu'lzinád Serráj* — Imám *Abu'lhasan Alí Ben Khalaf Maghribí* Malikita, vulgo *Ibn Bettál* dictus et anno ... mortuus, cujus commentarius maximam partem jus Imami *Málik* tractat et plerumque ita, ut objectum libri non tangat — *Abu Hafs Omar Ben-elhasan Ben Omar Auzí Ishbílí*, anno ... mortuus — *Abu'lcásim Ahmed Ben Mohammed Ben Omar Ben Werd Temímí*, anno ... mortuus, cujus commentarius late patet — Imám *Abd-el-wáhid Ben-eltín Sefácósí*, anno ... mortuus — Imám *Násir-ed-dín Alí Ben Mohammed Ben-elmonír Iskenderáni*, anno ... mortuus, cujus commentarius magnus est et decem circiter volumina complectitur. Idem glossas edidit ad commentarium *Ibn Bettálí*, et dissertationem de inscriptionibus, quam titulo *Motewárí* insignivit — *Abu'lasba' Isa Ben Sahl Ben Abdallah Asedí*, anno ... mortuus —

تقليدًا للحموى فانه كتب البخارى ورواه عن الفربرى وعدّ كل باب عنه ثم جمع الجملة وقلّده كلّ من جآء بعده نظرًا الى انّه راوى الكتاب وله به العناية وليس كذلك الّا انّ حماد بن شاكر فاته من آخر البخارى فوت فلم يروه فعدّوه فبلغ مأتى حديث فقالوا اروايته ناقصة عن رواية الفربرى وفات ابن معقل اكثر من حماد فعدّوه كما فعلوا فى رواية حماد ذكره البقاعى فى حاشية الالفية الى هنا حماد بن شاكر النسوى المتوفى فى حدود تسعين وفى روايته طريف المستملى والسرخسى وابى على بن السكن والكشميهنى وابى زيد المروزى وابى على بن شبوبة وابى احمد الجرجانى والكشّانى وهو آخر من حدّث عن الفربرى وامّا الشرح فقد اعتنى الائمّة بشرح الجامع الصحيح قديمًا وحديثًا فصنّفوا له شروحًا منها شرح الامام ابى سليمان حمد بن محمد [بن ابرهيم بن خطاب السبتى] الخطابى المتوفى سنة ٣٨٨ وهو شرح لطيف فيه نكت لطيفة ولطائف شريفة وسمّاه اعلام السنن اوله الحمد لله المنعم الخ ذكر فيه انّه لمّا فرغ عن تأليف معالم السنن بملخ سأل اهلها ان يصنّف شرحًا فاجاب وهو

*Hamawíi* sententiam secuti loquuntur, qui *Bokhárium* transcripsit, eumque ex auctoritate *Firabrii* retulit et singula capita numeravit. Tum summam collegit, et omnes, qui postea venerunt, eum sunt imitati, esse eum libri relatorem et huic operam et curam impendisse respicientes. Res autem ita se habet. *Hemmád Ben Shákir* in fine *Bokhárii* partem omisit, nec tamen eam tradidit. Tum eam numerarunt, numerusque ducentas implebat traditiones. Hinc interrogarunt, num ejus relatio *Firabrii* relatione inferior esset, cum *Ibn Ma'chílo* major pars de summa decederet, quam *Hemmádo*. Itaque defectum examinarunt, ut in examinanda *Hemmádi* relatione fecerant. Commemorat hoc *Becáï* in glossis ad *Alfiyam*. Hactenus *Hemmád Ben Shákir Nesewi*, circa annum 290 (inc. 5. Dec. 902) mortuus. Sequitur autem in traditione viam *Mostemlii*, *Serakhsii*, *Abu Alii Ben-elsakan*, *Keshmíhenii*, *Abu Zeidi Merwezi*, *Abu Alii Ben Shebbúba*, *Abu Ahmedis Jorjáni*, *Keshávi*, qui ultimus eorum fuit, qui traditiones docebant a *Firabri* acceptas. — Imámi autem antiquiore et recentiore tempore in explicando *El-Jámi' El-Sahíh* curam posuerant, ut commentarios ejus conficerent, ut Imám *Abu Soleimán Hamd Ben Mohammed* [*Ben Ibrahím Ben Khattáb Sebti*] *Khattábi*, anno 388 (inc. 3. Jan. 998) mortuus, cujus commentarius *Ilám el-sonen* inscriptus elegans est et ingeniosas subtilesque adnotationes et facetias nobiles continet. Incipit ita: Laus Deo benigno etc., et auctor narrat, cum *Balkhi* opus *Meálim el-sonen* absolvisset, ejus incolas abs se petiisse, ut commentarium componeret. Annuit et

تعالى وصلّيت ركعتين وتيقّنت صحّته وقال ابن ابى جمرة ان صحيح البخارى ما قرئ فى شدّة الا فرجت ولا ركب به فى مراكب فغرقت وكان مجاب الدعوة وقد دعى لقارئه فللّه درّه من تأليف رفع علم علمه بمعارف معرفته وتسلسل حديثه بهذا الجامع فاكرم بسنده العالى ورفعته واتّما روايته فقال الفربرى سمع صحيح البخارى من مؤلّفه تسعون الف رجل فما بقى احدٌ يرويه غيرى قال ابن حجر اطلق ذلك بناءً على ما فى علمه وقد تأخّر بعده بتسع سنين ابو طلحة منصور بن محمد بن على بن قرينة البزدوى المتوفى سنة ٣٣٩ وهو اخر من حدّث عنه بصحيحه كما جزم به ابن ماكولا وغيره وقد عاش بعده ممّن سمع من البخارى القاضى الحسين بن اسمعيل المحاملى ببغداد فى آخر قدمة قدمها البخارى وقد غلط من روى الصحيح من طريق المحاملى المذكور غلطًا فاحشًا ومنهم ابرهيم بن معقل النسفى الحافظ وفاته منه قطعة من اخره رواها بالاجازة وتوفى سنة ٢٩٥ ولذلك قيل رواية ابرهيم انقص الروايات فانّها تنقص عن رواية الفربرى ثلثمأئة حديث قال ابن حجر هذا غير مسلم فانّهم انما قالوا

---

precationibus *Rakaát* factis veritateque earum certe cognita et explorata. *Ibn Abi Jamra*: *Sahih Bokhárí*, inquit, in nulla calamitate legitur, quae non removeatur, neque unquam cum eo navibus vehitur, quae submergantur. Ejus preces sunt auditae, et pro libri lectoribus precatus est. Deus autem ei praemia det pro libro composito, qui doctrinae suae vexillum scientiae signis sustulit, ejusque traditiones in hoc corpore catenae aquae crystallinae instar defluunt, et quantum auctoritas traditionum excelsa ab eo allata et dignitas honoranda est! — *Firabri* librum *Sahih* ex *Bokhári* auctore nonaginta virorum millia audivisse dicit, nec tamen ullus me excepto remansit, qui eum referret. At *Ibn Hajr* cum generatim tantum haec dixisse vult iis convenienter, quae scivit; etenim novem adhuc annos post eum *Abu Telha Mansúr Ben Mohammed Ben Alí Ben Carína Pezdewi*, anno 329 (inc. 6. Oct. 940) mortuus, vixit, qui ultimus fuit, qui *Sahih* docebat ab auctore acceptum, ut definite id dicit *Ibn Makúla* et alii. Inter eos, qui e *Bokhári* audiebant, post illum Cádhi *Hosein Ben Ismaíl Mehámili* Baghdádi vixit, cum ille ultimo tempore praeiret, et egregie erravit, qui *Sahih* ex auctoritate *Mehámili* modo laudati refert, itemque Háfitz *Ibrahím Ben Ma'ckil Neseft*, anno 295 (inc. 12. Oct. 907) mortuus, quem pars ejus in fine deficit, quam docendi impetravit licentiam; quam ob rem relatio *Ibrahími* omnium imperfectissima dicitur, ea enim trecentas traditiones minus habet *Firabrí* relatione. At *Ibn Hajr*: Haec minime, inquit, extra certamen posita sunt, illi enim non nisi

حديثا خارجًا عن الموقوفات على الصحابة والمقطوعات على التابعين وعدد كتبه مأة وشيء وابوابه ثلثة الاف واربعمأة وخمسون بابًا مع اختلاف قليل وعدد مشايخه الذين خرج عنهم فيه مأتان وتسعة وثمانون وعدد من تفرّد بالرواية عنهم دون مسلم مأة واربعة وثلثون وتفرّد ايضا بمشايخ لم تقع الرواية عنهم لبقية اصحاب الكتب الخمسة الّا بالواسطة ووقع له اثنان وعشرون حديثًا ثلاثيّات الاسناد وامّا فضله فاجلّ كتب الاسلام وافضلها بعد كتاب الله تعالى كما سبق وهو اعلا اسنادًا للناس ومن زمنه يفرحون بعلوّ سماعه وروى عن البخارى انّه قال رأيت النبى صلعم وكانّى واقف بين يديه وبيدى مروحة اذبّ عنه فسئلت بعض المعبّرين فقال لى انت تذبّ عنه الكذب فهو الذى حملنى على اخراج الجامع الصحيح وقال ما كتبت فى الصحيح حديثًا الّا اغتسلت قبل ذلك وصلّيت ركعتين وقال خرجته من نحو ستمأة الف حديث وصنّفته ستة عشر سنة وجعلته حجة فيما بينى وبين الله وقال ما ادخلت فيه [حديثًا] الّا صحيحًا وما ادخلت فيه حديثًا حتى استخرت الله

---

duarum traditionum expleat praeter eas, quarum auctoritas in sociis subsistit et quae non nisi ad horum sodales referri possunt. — Librorum, in quos opus divisum est, centum sunt et quod excedit, ejusque capita tria implent millia quadringenta quinquaginta, exigua numeri diversitate non spectata. Sheikhorum autem, ex quibus in libro elicuit, ducenti sunt octoginta novem, et numerus eorum, quorum relationem semel tantum, *Moslim* autem omnino non excitavit, centum triginta quatuor est. Nonnullos etiam Sheikhos solus laudat, quorum relatio a ceteris librorum quinque canonicorum auctoribus non nisi via interjecta usurpata est, et viginti duas proponit traditiones, quae per trium relatorum seriem et auctoritatem ad legatum divinum referuntur. — Illustrissimus autem hic est librorum islamicorum, et post Coranum divinum, ut supra dictum est, illos omnes praestantia superat. Opus auctoritate sublimius hominibus non est, et a quo inde tempore in ejus possessione sunt, audienda excelsa ejus traditionum catena delectantur. *Bokhâri* narrasse traditur hoc: Prophetam vidi in somnis, mihique coram illo stare visus sum manu flabellum tenens, quo ab eo muscas prohiberem. Quapropter cum ex interpretibus somniorum unum interrogarem: Tu mendacium, inquit, ab eo prohibebis. Atque haec est caussa, quae me ad eliciendum *El-Jámi El-Sahih* impulit, nec ullam in *Sahih* traditionem consignavi, antequam me non abluissem et duas *Rekaát* precatus essem. Eum ex sexcentis millibus traditionum elicui et sedecim annos in componendo consumsi, eumque testimonium feci inter me et Deum. Veras tantum traditiones ei inserui nec nisi licentia a Deo petita et duabus

والمعلّق ليس بمسند انتهى من مقدّمة فتح البارى ملخّصًا وامّا عدد احاديثه فقال ابن الصلاح سبعة آلاف ومائتان وخمسة وسبعون حديثًا بالاحاديث المكرّرة وتبعه النووى فذكرها مفصّلة وتعقّب ذلك الحافظ ابن حجر بابًا بابًا محرّرًا ذلك وحاصله انّه قال جميع احاديثه بالمكرّر سوى المعلّقات والمتابعات على ما حرّرته واتقنته سبعة آلاف وثلثمأئة وسبعة وتسعون حديثًا والخالص من ذلك بلا تكرير الفا حديث وستمأئة وحديثان واذا ضمّ له المتون المتعلّقة المرفوعة وهى مأئة وتسعة وخمسون حديثًا صار مجموع الخالص الفى حديث وسبعمأئة واحدى وستين حديثًا وجملة ما فيه من التعاليق الف وثلثمأئة واحد واربعون حديثا واكثرها مكرّر وليس فيه من المتون التى لم تخرج من الكتاب ولو من طريق اخرى الّا مأئة وستون حديثًا وجملة ما فيه من المتابعات والتنبيه على اختلاف الروايات ثلثمأئة واربعة واربعون حديثا فجملة ما فيه بالمكرّر تسعة آلاف واثنان وثمانون

---

*Moallacát* dictae auctoritate illa carent. — Haec sunt, quae ex praefatione libri *Fat'h el-bári* summatim excerpsimus. — Numerus autem traditionum, teste *Ibn-elsaláh*, septem millia ducentas septuaginta quinque, inclusis traditionibus repetitis, explet, eumque *Newewi* secutus est traditiones per singulas partes recensens, et his vestigiis Háfitz *Ibn Hajr* ingressus est per singula capita ita, ut quaestionem recognosceret. Summa autem ejus verborum haec est: Omnes *Bokhárii* traditiones cum repetitis, at exemtis traditionibus *Moallacát* dictis et iis, quarum lectio ab uno tantum relata esse videbatur, cui tamen postea plures auctores inveniebantur, re bene examinata et certe cognita, sunt *septem millia trecentae nonaginta septem*. Pars autem earum mera, exceptis traditionibus repetitis, constat duobus millibus sexcentis duabus, et quando iis textus vel sensu vel verbis similes et huc spectantes adduntur, qui ab hoc vel illo prophetae socio proxima auctoritate haud semper interposita afferuntur, quorum centum quinquaginta novem sunt, tota summa partis traditionum merae efficit duo millia septingentas sexaginta unam. Deinde summa traditionum omissa hac et illa prima auctoritate raptim allatarum explet mille trecentas quinquaginta unam, maximum autem numerum efficiunt repetitae, et hic inter textus, qui non e libro eliciti sunt, etsi hoc alia sit via factum, non nisi centum sexaginta sunt traditiones. Summa autem traditionum, quarum lectio ab uno tantum relata esse perpetuam credebatur, et earum, quae ad indicandam relationum varietatem faciunt, trecentae quadraginta quatuor sunt, ita ut tota traditionum libri summa repetitis inclusis numerum novem millium octoginta

لانّه لا تعلّق له بموضوع كتابه وامّا ايراده الاحاديث المعلّقة مرفوعة وموقوفة فيوردها تارة مجزومًا بها كقال وفعل فلها حكم الصحيح وغير مجزوم كيروى ويذكر وتارة يوجد فى موضع اخر منه موصولًا وتارة معلّقًا فللاختصار او لكونه لم يحصل عنده مسموعًا او شكّ فى سماعه او سمعه مذاكرة وما لم يوْرده فى موضع آخر فمنه ما هو صحيح الّا انّه ليس على شرطه ومنه ما هو حسن ومنه ما هو ضعيف وامّا الموقوفات فانّه يجزم فيه بما صحّ عنده ولم يكن على شرطه ولا يجزم بما كان فى اسناده ضعف او انقطاع وانّما يورده على طريق الاستئناس والتقوية لما يختاره من المذاهب فى المسائل التى فيها الخلاف بين الائمّة فجميع ما يورد فيه امّا ان يكون ممّا ترجم به او ممّا ترجم له فالمقصود فى هذا التأليف بالذات هو الاحاديث الصحيحة وهى التى ترجم لها والمذكور بالعرض والتبع الآثار الموقوفة والمعلّقة والآيات المكرمة فجميع ذلك ترجم به فقد ان موضوعه انّما هو للمسندات

---

laudatas, et in sociis subsistentes, ut ad prophetam ipsum referri non possint, eas modo ita laudat, ut earum auctoritas definite significetur, ut fit verbis „dixit“ et „fecit,“ unde eas veras esse judicari possit, et indefinite, ut verbis „traditur“ et „narratur.“ Modo traditiones alio loco allatae ita inveniuntur, ut earum auctoritas, etsi varia via, ad eundem testem adscendat, modo omissa hac et illa prima auctoritate; atque hoc brevitatis caussa factum est, sive quoniam apud se nihil auditi invenerat, sive eas audivisse dubitat, sive colloquendo audiverat. Quas alio loco non affert, eae vel verae et sanae sunt, nisi quod legi, quam auctor sibi scripsit, non respondent, vel probabiles, vel sublestae fidei. Quod denique traditiones attinet, quarum auctoritas ad socios prophetae tantum revocari potest, ille hic definite significat, quae secundum opinionem suam sanae et verae sunt nec tamen legi praescriptae conveniunt, et indefinite, quae propter auctoritatem fide non dignae sunt, aut ubi auctorum series intermissa est, easque tantum affert ob familiaritatem intercedentem, et ad corroborandas varias, quas amplexus est, sententias de quaestionibus, de quibus controversia est inter Imamos. Omnes autem traditiones, quas hic affert, vel tales sunt, ut inscribendo inserviant, vel tales, quibus inscribatur; at quae in hoc opere proprie spectantur, traditiones verae sunt et ita comparatae, ut iis titulus inscribatur. Quae autem praeterea casu et fortuito commemorantur et appositionis caussa, sunt illae traditiones, quarum auctoritas in prophetae sociis subsistit, quae omissa hac et illa prima auctoritate referuntur, et versus sancti, quae omnia solis inscriptionibus inserviunt. Ejus enim objectum nonnisi traditiones prophetae auctoritate confirmatas spectat, traditiones autem

فكأنّه يقول لم يصحّ فى الباب شىء على شرطى ولذا اشتهر من قول جمع من الفضلاء خفة البخارى فى تراجمه والغفلة عن هذه الدقيقة اعتقد من لم يمعن النظر أنّه ترك الكتاب بلا تبييض وبالجملة فتراجمه حيّرت الافكار وادهشت العقول والابصار وانّما بلغت هذه المرتبة لما روى أنّه بيّضها بين قبر النبىّ صلعم ومنبره وأنّه كان يصلّى لكلّ ترجمة ركعتين وامّا تقطيعه للحديث واختصاره واعادته فى الابواب فانّه كان يذكر الحديث فى مواضع ويستدلّ به فى كلّ باب باسناد اخر ويستخرج منه معنى يقتضيه الباب الذى اخرجه فيه وقلّ ما يورد حديثًا فى موضعين باسناد واحد ولفظ واحد وانّما يورده من طريق اخرى لمعان والتى ذكرها فى موضعين سندًا ومتنًا معادًا ثلاثة وعشرون حديثًا وامّا اقتصاره على بعض المتن من غير ان يذكر الباقى فى موضع آخر فانّه لا يقع له ذلك فى الغالب الّا حيث يكون المحذوف موقوفًا على الصحابى وفيه شىء قد يحكم برفعه فيقتصر على الجملة التى حكم لها بالرفع ويحذف الباقى

---

diceret: Secundum legem, quam praescribo, in capite nihil est, quod fide dignum sit, et hanc ob caussam multorum inter viros bene meritos dictum de levitate *Bokhárii* in titulis admissa divulgatum est. Et quoniam hanc rem parvam neglexerat, cujus mens rem non altius examinat, is *Bokhárium* librum reliquisse credit haud nitide exscriptum. At quid multa? ejus inscriptiones obstupefaciunt cogitationem, mentesque et intellectus attonant, et hunc gradum eam tantum ob caussam consecutae sunt, quod illas inter prophetae sepulchrum ejusque suggestum nitide exscripsisse et pro quavis inscriptione duas sacras precationes cum capitis inclinatione fecisse traditur. — Quod porro traditiones amputat, contrahit et in diversis capitibus repetit, sane unam eandemque traditionem pluribus locis commemorabat, eaque singulis capitibus alia auctoritate interposita argumenti loco utitur et inde sensum elicit, quem caput postulat, ubi illam elicit, et raro tantum eandem traditionem duobus locis una auctoritate et iisdem verbis interpositis habet, eam enim ex alia via et auctoritate affert ob diversos sensus. Traditiones autem, quas duobus locis, repetitis eadem auctoritate et textu, affert, numero viginti tres sunt. Quando autem in afferenda textus parte acquiescit, ita ut alio loco cetera non commemoret, hoc ei plerumque non accidit, nisi ubi pars demta in auctoritate socii prophetae subsistit, verbisque nonnulla tantum insunt, quae ad prophetam revocanda esse judicantur. Itaque in propositionis parte acquiescit, quae ad prophetae auctoritatem referenda esse statuitur, et cetera demit, quod nullum illis est cum objecto libri commercium. Quod autem traditiones omissa hac et illa prima auctoritate (*moallacát*) profert ab hoc vel illo prophetae socio haud semper proxima auctoritate interposita

ابو الوليد الباجي في رجال البخاري انّه استنسخ البخاري من اصله الذي كان عند الفربري فرأى اشياء لم تتمّ واشياء مبيّضة منها تراجم لم يثبت بعد شيئًا واحاديث لم يترجم لها فاضاف بعض ذلك الى بعض قال وممّا يدلّ على ذلك انّ رواية المستملي والسرخسي والكشميهني وابن زيد المروزي مختلفة بالتقديم والتأخير مع انّهم استنسخوا من اصل واحد وانّما ذلك بحسب ما قد رأى كلّ منهم وبين ذلك انك تجد ترجمتين واكثر من ذلك متّصلة ليس بينها احاديث وفي قول الباجي نظر من حيث انّ الكتاب قرئ على مؤلّفه ولا ريب انّه لم يقرأ عليه الّا مرتّبًا مبوّبًا فالعبرة بالرواية ثمّ انّ تراجم الابواب قد تكون ظاهرة وخفية فالظاهرة ان تكون دالّة بالمطابقة لما يورده وقد تكون بلفظ المترجم له او ببعضه او بمعناه وكثيرًا ما يترجم بلفظ الاستفهام وبامر ظاهر وبامر يختصّ ببعض الوقائع وكثيرًا ما يترجم بلفظ يومي الى معنى حديث لم يصحّ على شرطه او يأتي بلفظ الحديث الذي لم يصحّ على شرطه صريحًا في الترجمة ويورد في الباب ما يؤدّي معناه بامر ظاهر تارة وتارة بامر خفي

---

versatur. *Abu'lwelid Báji* in libro de *Bokhárii* traditionariis narrat, se *Bokhárium* ex archetypo, quod apud *Firabri* exstiterit, descripsisse, et alias res nondum perfectas, alias puras vidisse, ut inscriptiones, cui infra nihil adscripserit, et traditiones, quibus nihil inscripserit. Hinc alia horum cum aliis conjunxit, et: Ex his, inquit, quae id probant, monendum est illud, traditionem *Mostemlii*, *Serakhsii*, *Keshmíheníi*, *Ibn Zeidi Merwezi* diversam esse, quod alia praemiserint, alia post posuerint, quanquam ex uno eodemque archetypo descripsissent. Hoc ex sola ratione explicandum est, qua quisque eorum rem esse putavit. Huc etiam pertinet, quod duos titulos invenis et plures etiam continuo insequentes, quibus nulla interposita est traditio. Disputari autem potest de eo, quod *Báji* dicit, quatenus ille liber coram auctore lectus sit, nec ullum est dubium, quin coram eo non nisi bene dispositus et in capita divisus sit lectus. Cautio igitur in traditione adhibenda est. Porro capitum tituli partim manifesti sunt, partim obscuri, et manifesti sunt, si congruentiam cum iis indicant, quae profert, et interdum ex ipsis traditionum verbis constant, quibus titulus inscribitur, sive ex earum parte, sive ad sensum, et saepe inscriptio talis est, ut interrogationem exprimat, et rem manifestam et rem, quae certos casus peculiariter spectat; saepe etiam tituli e dictione compositi sunt, quae sensum traditionis indicat, quae secundum legem auctoris praescriptam fidem certam non habet, sive traditionis verba, quae secundum legem impositam fide certa caret, in titulo diserte affert, et in capite ipso commemorat, quae sensum ejus modo manifeste modo occulte exprimunt, quasi

ادخلت فى الصحيح حديثًا الا بعد ان استخرت الله تعالى وثبت صحّته وكان مسلم يقول عرضت كتابى على ابى زرعة فكلّما اشار الىّ انّ له علّة تركته فاذا علم هذا [قد] تقرّر انّهما لا يخرجان من الحديث الّا ما لا علّة له او له علّة الا انّها غير مؤثرة وعلى تقدير توجيه كلام من انتقد عليهما يكون كلامه معارضًا لتصحيحهما ولا ريب فى تقديمها فى ذلك على غيرهما فيندفع الاعتراض من حيث الجملة والتفصيل فى محلّه ثمّ اعلم انّه قد التزم مع صحة الاحاديث استنباط الفوائد الفقهيّة والنكت الحكميّة فاستخرج بفهمه الثاقب من المتون معانى كثيرة فرّقها فى ابوابه بحسب المناسبة واعتنى فيها بايات الاحكام وسلك فى الاشارات الى تفسيرها السبل الوسيعة ومن ثمّ اخلا كثيرًا من الابواب ذكر اسناد الحديث واقتصر على قوله فلان من النبى صلعم وقد يذكر المتن بغير اسناد وقد يورده متعلّقًا لقصد الاحتجاج لما ترجم له واشار للحديث لكونه معلومًا او سبق قريبًا ويقع فى كثير من ابوابه احاديث كثيرة وفى بعضها حديث واحد وفى بعضها آية من القرآن فقط وفى بعضها لا شىء فيه ذكر

---

*Sahíh* admisi traditionem, nisi postquam a Deo veniam petii, ejusque veritas stabilita est. *Moslim*: Librum meum, ajebat, *Alio Abu Zar'a* obtuli, et quotiescunque ille mihi ibi vitium indicavit, traditionem reliqui. Cum igitur hoc notum sit et confirmatum, illos nullam elicuisse traditionem, cui ullum vitium inesset, aut si quid vitii ei inesset, hoc nihil valeret. Et si variam eorum orationis interpretationem admittimus, qui contemta utriusque fide traditiones rejiciunt, oratio tamen eorum certae adversatur opinioni, eos vitiorum esse expertes, nec dubium est, quin in hac re omnibus aliis praeferendi sint. His argumentis igitur omnis oppositio ratione summae habita repellitur, de singulis autem partibus suo loco videbimus. Deinde scias, *Bokhárium* praeter traditionum veritatem legem sibi scripsisse, ut fructuosas adnotationes juridicas et acute dicta philosophica cogitatione eliceret, et certe ingenii perspicacitate ex textus verbis sententias multas expromsit, quas in libri capita ex similitudinis lege distribuit, et simul in iis versus Corani statuta continentes curae habuit, adque horum explicationem indicandam vias iniit latissimas; quo factum est, ut in multis capitibus traditionum auctoritates omitteret et satis haberet dicere: Quidam auctore propheta haec tradit. Interdum textum sine ulla auctoritate habet, et interdum eum affert, quatenus studium argumento titulos inscriptos probandi spectat, et indicat tantum traditionem, quod vel cognita est vel modo laudata. In multa autem ejus capita traditiones multae cadunt, in alia una, in alia versus Corani tantum, in alia nihil omnino de re, in qua quaestio

ذلك الراوى اخرجاه والجمهور على تقديم صحيح البخارى وما نقل عن بعض المغاربة من تفضيل صحيح مسلم محمول على ما يرجع الى حسن السياق وجودة الوضع والترتيب واما رجحانه من حيث الاتّصال فلاشتراطه ان يكون الراوى قد ثبت له لقآء من روى عنه ولو مرّة واكتفى مسلم بمطلق المعاصرة واما رجحانه من حيث العدالة والضبط فلانّ الرجال الذين تكلم فيهم من رجال مسلم اكثر عددًا من رجال البخارى مع انّ البخارى لم يكثر من اخراج حديثهم واما رجحانه من حيث عدم الشذوذ والاعلال فما انتقد على البخارى من الاحاديث اقلّ عددًا ممّا انتقد على مسلم واما التى انتقدت عليهما فاكثرها لا يقدح فى اصل موضوع الصحيح فان جميعها وارد من جهة اخرى وقد علم انّ الاجماع واقع على تلقّى كتابيهما بالقبول والتسليم الّا ما انتقد عليهما والجواب عن ذلك على الاجماع انّه لا ريب فى تقديم الشيخين على ائمّة عصرهما ومن بعده فى معرفة الصحيح والعلل وقد روى الفربرى عن البخارى انّه قال ما

---

elicuerunt. Omnes *Bokhárii* librum *Sahíh* praeferunt, et quod ex auctoritate cujusdam Mauritani tradunt, *Sahíh Moslimi* praeferendum esse, id ad cursus orationis elegantiam et institutionis dispositionisque probitatem potest referri. Principatus autem, qui *Bokhárío* ratione servatae ad prophetam usque continuae traditorum serici habita tribuitur, ex conditione pendet, quam sibi imposuit, ut relator eum, ex cujus auctoritate referebat, certe, etiamsi semel tantum, vidisset. *Moslim* contra satis habuit, si modo cum illo in universum uno eodemque tempore vixerat. Quatenus deinde ob justam auctorum fidem et religionem in traditione bene animo tenenda priores ei deferuntur, id fit, quod traditionarii a *Moslimo* laudati, de quibus disputatur, numero traditionarios *Bokhárii* superant, praeterquam quod hic eorum traditiones haud saepe elicit Principatus denique, qui ei tribuitur, quatenus controversia caret cum auctore praevalente et vel levi vitio vituperationi obnoxio, traditiones, quae invito *Bokhári* tanquam sequiores secernuntur, pauciores numero sunt iis, quae invito *Moslimo* evitantur, et quae contra utriusque fidem secernuntur, harum plurimae in archetypo *Sahíh* primum descripto non dant vituperandi locum, omnes enim ab alia parte traditae sunt: omnes autem in utriusque libro cum laude excipiendo et confidenter admittendo consentire constat, illis exceptis, quae fide utriusque spreta rejiciuntur. Ad quod summatim hoc respondendum est, utrumque Sheikh sine ulla dubitatione Imamis sui et posterioris temporis in traditionum verarum et vitiosarum cognitione praeferendum esse. Et *Firabri* ipsum *Bokhári* dixisse ex ejus auctoritate narravit: Nullam ad

ببلدة تبريز وعيّن لحافظه وناسخه وظائف كما ذكره فى اوله ٣٩٠٩ جامع السير تركى لمحمد طاهر الصديقى السهروردى من اعيان القرن العاشر الّفه لبعض ولاة بغداد ورتّب على مقدّمة وستة ذخائر وخاتمة ٣٩٠٧ جامع الشروح للمنظومة النسفيّة يأتى ٣٩٠٨ جامع الصحيح المشهور بصحيح البخارى للامام الحافظ ابى عبد الله محمد بن اسمعيل الجعفى البخارى المتوفى بخرتنك سنة ٢٥٦ وهو اول الكتب الستة فى الحديث وافضلها على المذهب المختار قال الامام النووى فى شرح مسلم اتّفق العلمآء على ان اصحّ الكتب بعد القرآن الصحيحان صحيح البخارى وصحيح مسلم وتلقّيهما الامّة بالقبول وكتاب البخارى اصحّهما صحيحًا واكثرهما فوآئد وقد صحّ انّ مسلمًا كان ممن يستفيد منه ويعترف بانّه ليس له نظير فى علم الحديث وهذا الترجيح هو المختار الذى قاله الجمهور ثمّ انّ شرطهما ان يخرجا الحديث المتّفق على ثقة نقلته الى الصحابى المشهور من غير اختلاف بين الثقات ويكون اسناده متّصلًا غير مقطوع وان كان للصحابى راويان فصاعدًا فحسن وان لم يكن له الّا راو واحد اذا صحّ الطريق الى

---

deposuit, et, qui eum vel memoriae mandavit vel descripsit, ut ipse in initio dicit, ei stipendia assignavit. — 3906. Jámi' el-siyer, corpus biographicum, quod *Mohammed Táhir Sadícki Soharawerdi*, vir seculi decimi spectatissimus, praefecto alicui Baghdádi turcice composuit, et in praefationem, sex thesauros et conclusionem digessit. — 3907. Jámi' el-shorúh, corpus commentariorum ad carmen *Neseffiyet*, de quo infra videatur. — 3908. Jámi' el-sahíh, corpus traditionum probarum nomine *Sahíh Bokhárí* celebratum, auctore Imám Háfitz *Abu Abdallah Mohammed Ben Ismaíl Jo'fi Bokhári, Khartenki* anno 256 (inc. 9. Sept. 869) mortuo. Hic princeps est et praestantissimus sex de re traditionaria librorum nobilissimorum secundum opinionem omnibus probatam. Imám *Newewi* in commentario ad opus *Moslimi*: Viri docti, inquit, post Coranum libros verissimos utrumque *Sahíh* esse consentiunt, *Sahíh* scilicet *Bokhárii* et *Moslimi*, quos fideles cum assensu exceperunt, et *Bokhárii* liber sinceritate probatissima et utilitatis amplitudine *Moslimi* opus superat; et cognitum est etiam, *Moslim* inter eos fuisse, qui ex illo utilitatem perceperint, interque omnes constat, librum illum in scientia traditionaria nullum sibi similem habere, et summus hic principatus ei ex omnium sententia statuitur. Uterque autem scripsit hac conditione, ut traditiones eliceret et viri fide digni, qui eas nullo virorum fide dignorum repugnante ad socium notum referret, auctoritate comprobatas, et quarum auctoritas ad ipsum prophetam sine ulla intermissione rediret. Quodsi prophetae socius duos et plures habet relatores, eo melius, sin unum tantum, ad quem tamen via integra est, ejusmodi quoque traditiones

ايضا مولانا نجاتى الشاعر المتوفى سنة ٩٩٤ لشهزاده سلطان محمد خان والمولى صالح بن جلال المتوفى سنة ٩٧٣ بامر السلطان بايزيد بن سليمان خان ومنتخبه لمحمد بن اسعد بن عبد الله التسترى الحنفى وهو على اربعة اقسام كل قسم خمسة وعشرون بابًا ٣٩٠٠ جامع الحكم والعلامة ٣٩٠١ جامع الخيرات ٣٩٠٢ جامع الدرر ٣٩٠٣ جامع الدعآء للحافظ ابى منصور ٣٩٠٤ جامع الدقآئق فى كشف الحقآئق فى المنطق للعلّامة نجم الدين ابى الحسن على بن عمر الكاتبى المتوفى سنة ٩٠٥ تقريبًا اوله حمدًا لله على توالى نعمه الخ وهو كتاب عظيم حاو لاصوله وفروعه بحيث لا يشذّ عنه شىء وعليه شرح مسمّى بالكشف ٣٩٠٥ جامع الرشيدى وهو عبارة عن مؤلّفات الخواجه رشيد الدين فضل الله الوزير وهى رسآئل من كلّ فنّ ومنها تأريخه المارّ ذكره وقد يطلق هذا على تأريخه فقط لكن الاصل كونه مجموع مؤلّفاته وقد رأيته فى مجلّد عظيم وعليه تقريظات فى نحو عشرة اجزآء استكتب نسخا واوقفها فى مدرسة

---

Molla noster *Nejáti* Poeta, anno 914 (inc. 2. Mai. 1508) mortuus, in commodum Sultani *Shahzádeh Mohammed Khán*, et Molla *Sálih Ben Jelál*, anno 973 (inc. 29. Jul. 1565) mortuus, jussu Sultani *Bayezíd Ben Soleimán Khán*. Potiora ejus *Mohammed Ben Asad Ben Abdallah Tusteri* Hanefita in epitome cum delectu edidit, quam in quatuor partes divisit, quibus singulis viginti quinque capita dedit. — 3900. Jámi' el-hokm we el-alámet, corpus judicii et indicii. — 3901. Jámi' el-kheirát, corpus bonorum. — 3902. Jámi' el-dorer, corpus margaritarum. — 3903. Jámi' el-doá, corpus precum, auctore Háfitz *Abu Mansúr*. — 3904. Jámi' el-decáïc, corpus subtilitatum de develando vero. Opus logicum, auctore doctissimo *Nejm-ed-dín Abu'lhasan Ali Ben Omar Kátibi*, circa annum 650 (inc. 14. Mart. 1252) mortuo. Hic liber magnus, qui ita incipit: Laudem Deo pro continua beneficiorum serie etc., illius doctrinae principia et partes speciales comprehendit, ita ut nihil ab eo alienum remaneat. Commentarium quoque ejus habemus *Keshf* inscriptum. — 3905. Jámi' El-Reshídi, corpus *Reshídii*, qui titulus operibus est Khojae *Reshíd-ed-dín Fadhlallah* Wezír. Tractatus sunt omnium scientiae generum. Historia quoque antea laudata huc pertinet, et interdum inscriptio illa in universum ejus historiam tantum indicat, attamen primum et proprie corpus significat ejus operum. Vidi librum magno volumine comprehensum. Encomia ejus scripserunt in decem fere fasciculis, illumque pluribus exemplis describendum curavit, inque collegio urbis Tebris

آدم الى سنة ٧٠٠ وتأريخ كلّ قوم من اهل ختاى وماچين وكشمير وهند وبنى اسرائيل والملاحدة والافرنج ٣ فى صور الاقاليم انتهى ٣٨٩٢ جامع الجلى والخفى فى اصول الدين والردّ على الملحدين للشيخ ابى اسحق ابرهيم بن محمد الاسفرآئنى الشافعى الشهير بالاستاد المتوفى [بنيسابور] سنة ٤١٨ ٣٨٩٣ جامع الجوامع وموضع البدآئع لابى الفرج محمد بن عبد الرحمن الدارمى وهو كتاب مبسوط مشتمل على غرآئب ٣٨٩٤ جامع الجوامع لابن الغفرنس ٣٨٩٥ جامع الحاوى لما تفرّق من الفتاوى على مذهب الشافعى لبعض المتأخّرين ٣٨٩٦ جامع الحديث ٣٨٩٧ جامع الحرير الحاوى لعلوم كتاب الله العزيز لبديع الدين احمد بن ابى بكر بن عبد الوهاب القزوينى وكان موجودًا بسيواس سنة ٩٢٥ ٣٨٩٨ جامع الحقآئق ٣٨٩٩ جامع الحكايات ولامع الروايات لجمال الدين محمد العوفى وهو فارسى جمعه للوزير نظام الملك شمس الدين ثمّ نقله الفاضل احمد بن محمد المعروف بابن عربشاه [الحنفى] المتوفى سنة ٨٥٤ الى التركيّة بامر السلطان مراد خان الثانى حين كان معلّمًا له ونقله

---

Adamo inde usque ad annum 700 (inc. 16. Sept. 1300) enarrat, tum historia sequitur singularum gentium e populo *Khatáico*, Sinensi, Kashmirico, Indico, Israelitarum, haereticorum et Francorum — denique de climatum figuris. — Haec ille. — 3892. Jámi' el-jelí we el-khafí, corpus apertorum et secretorum de principiis religionis et haereticorum refutatione, auctore Sheikh *Abu Is'hac Ibrahim Ben Mohammed Isferáïni* Shafiita, vulgo *Ostád* dicto et [Nisaburae] anno 418 (inc. 11. Febr. 1027) mortuo. — 3893. Jámi' el-jewámi', corpus sententiarum brevium et ingeniosarum et thesaurus facetiarum, auctore *Abu'lfaraj Mohammed Ben Abd-el-rahman Dárimi*. Liber amplus est et res singulares complectitur. — 3894. Jámi' el-jewámi', corpus sententiarum ingeniosarum, auctore *Ibn-elghafernes*. — 3895. Jámi' el-háwi, corpus ea decreta juridica ad sententiam *Shafiíticam* comprehendens, quae dispersa sunt, auctore aliquo seriore. — 3896. Jámi' el-hadíth, corpus traditionum. — 3897. El-Jámi' El-Haríz, corpus pretiosum, doctrinas libri divini sublimis continens, auctore *Bedí'-ed-dín Ahmed Ben Abi Bekr Ben Abd-el-wehháb Cazwíni. Siwási* exstabat anno 625 (inc. 12. Dec. 1227). — 3898. Jámi' el-hacáïc, corpus veritatum. — 3899. Jámi' el-hikáyát, corpus narrationum et splendor traditionum, quod *Jemál-ed-dín Mohammed Aufi* Weziro *Nitzám-el-mulk Shems-ed-dín* persice collegit, et id postea bene meritus *Ahmed Ben Mohammed* [Hanefita], vulgo *Ibn Arabsháh* dictus et anno 854 (inc. 14. Febr. 1450) mortuus, jussu Sultani *Murád Khán II.*, cum ejus magister esset, in linguam turcicam transtulit. Idem fecerunt

التواريخ فارسى لخواجه رشيد الدين فضل الله الوزير [المقتول فى سنة ٧١٨] وهو تأريخ كبير فى دولة جنكيز واولاده ذكر فيه انّه لمّا شرع التبييض مات السلطان غازان فى شوال سنة ٧٠٣ وجلس مكانه ولده خدابنده محمد فامره باتمامه وادخال اسمه فى العنوان وامر ايضا بالحاق احوال الاقاليم واغلبا وطبقات الاصناف بان يجعل جامعًا لتفاصيل ما فى كتب التواريخ وامر من تحت حكمه من اصحاب تواريخ الاديان واتفق بالامداد اليه من كتبهم وامر ايضا بان يجعله مذيلا بكتاب صور الاقاليم ومسالك الممالك فاجاب وكتب احوال الدولة الجنكيزيّة وامّا اتراك مفصّلًا فى مجلّد وذكر خلاصة الوفيات فى مجلّد آخر واورد صور الاقاليم فى مجلّد آخر على ان يكون ذيلًا له ونقل اخبار كلّ فرقة على ما وجد فى كتبهم بلا تغيير ورتّب على ثلثة مجلّد ا فيما كتبه باسم غازان وهو على بابين الاول فى ظهور الاتراك وبلادهم والثانى فى المغول ٢ فيما كتبه باسم اولجايتو محمد [خان] وهو على بابين ايضا الاول فى احواله والثانى فى قسمين الاول فى تواريخ الانبيآء والخلفآء وطبقات الملوك والاصناف من لدن

---

el-tewárík h, historia universalis a Khoja *Reshíd-ed-dín Fadhlallah* Wezír, [anno 718 (inc. 5. Mart. 1318) occiso], persice scripta. Magna est historia de dynastia *Jinkiz Khán* ejusque filiis, quam cum nitidius exscribere incepisset, Sultanum *Ghazán* mense Shewwál anni 703 (inc. 4. Aug. 1304) mortuum, post eumque *Khodábende Mohammed* filium patris sedem occupasse narrat, qui sibi librum finire et nomen praefationi intexere cimataque, horum incolas et variorum generum classes describere mandaverit, ut, quae in libris dissecta et separata legerentur, omnia comprehenderet. Eundem auctores etiam historiarum religionum et sectarum suo imperio subditos ei libros auxilio ferre, et id quoque jussisse, ut operi appendicis loco climatum figuras et regnorum vias adjiceret. — *Reshíd-ed-dín* morem gessit, et statum dynastiae *Jinkizkhánicae* et populi Turcarum in volumine speciatim descripsit. Ex viris defunctis spectatissimos cum delectu volumine alio laudat, itemque climatum figuras separatim in volumine describit, ea conditione, ut appendix sit operis historici. Singularum sectarum historiam sine ulla tradidit mutatione, qualem in illorum libris invenit, et totum in tria volumina disposuit — de iis, quae nomine *Ghazáni* scripsit in duobus capitibus, quorum prius Turcarum adventum et terras, posterius Mogholos tractat — de iis, quae nomine *Oljáyetú Mohammed* [*Khán*] scripsit. Haec quoque in duo capita disposita sunt, quorum alterum de illius statu agit, alterum in duas partes digestum est. In prima parte historias prophetarum, Khalifarum, principum classes et hominum species ab

التنزيل فى التفسير لمحمد بن بحر [ابى مسلم المعتزلى] الاصفهانى المتوفى سنة ٣٢٢ وهو تفسير كبير فى اربعة عشر مجلّدًا على مذهب المعتزلة ٣٨٨٧ جامع التحصيل فى احكام المراسيل للشيخ صلاح الدين ابى سعيد خليل بن كيكلدى العلائى الحافظ المتوفى سنة ٧٦١ مجلّد صغير الحجم اوله الحمد لله القديم الذى لم يزل الخ رتّب على ستة ابواب ا فى تحقيق المرسل ٢ فى مذاهب العلماء فيه ٣ فى الاحتجاج به ٤ فى فروع كثيرة ٥ فى مراسيل التخفية ٦ فى معجم الرواة المحكوم على روايتهم بالارسال ذكر انّه لخّصه من تهذيب الكمال ومختصره وفرغ فى شوال سنة ٧٤١ ٣٨٨٨ جامع الترغيب ٣٨٨٩ جامع التفاسير ٣٨٩٠ جامع التواريخ تركى للامير محمد الزعيم من اعيان دولة السلطان مراد الثالث وكان من كتّاب الديوان فرغ عن تسويده فى [شهر] رمضان سنة ٩٨٣ ذكر فيه الانبيآء ثمّ الملوك وذكر خمسة وعشرين دولة وانحداء الى الوزير محمد پاشا ٣٨٩١ جامع التواريخ لابى الفضل البيهقى ٣٨٩٢ جامع

---

Corani. Commentarius magnus in Coranum ad disciplinam schismaticorum ab [*Abu Muslim*] *Mohammed Ben Bahr Isfahâni* haeretico, qui anno 322 (inc. 22. Dec. 953) obiit, scriptus et quatuordecim volumina continens. — 3886. Jámi' el-tahsíl, corpus acquisitionis de iis, quae de traditionibus *Merásil* dictis statuuntur, auctore Sheikh Hátitz *Salâh-ed-dín Abu Said Khalil Ben Keikledi Alâyi*, anno 761 (inc. 23. Nov. 1359) mortuo. Volumen parvi ambitus, quod ita incipit: Laus Deo aeterno, qui non desinit etc., et in sex capita dispositum est — de eo, quod proprie sub traditione *Mursel* dicta intelligendum sit — de variis virorum doctorum in ea re opinionibus — de ejus in argumentando usu — de multis hujus generis speciebus — de traditionibus *Merásil Khafiyet* (i. e. eae traditiones, quas aequalis relatoris affert, se hunc vidisse ignorans) dictis — de ordine alphabetico traditionariorum, quorum relationem vitio *Irsál* dicto laborare accusant. Monet etiam, hoc opus se potiorem partem ex *Tehdzíb el-kemál* ejusque epitome excerpsisse. Ad finem pervenit mense Shewwál anni 746 (inc. 4. Mai. 1345). — 3887. Jámi' el-targhíb, corpus eorum, quae ad bene agendum incitant. — 3888. Jámi' el-tefásír, corpus commentariorum coranicorum. — 3889. Jámi' el-tewárikh, historia universalis turcice scripta, auctore Emir *Mohammed Zaím* ex viris ad aulam Sultani *Murád III.* spectatissimis. Fuit ex scribis senatus et operis primis literis consignandi mense Ramadhán anni 982 (inc. 23. Apr. 1574) finem fecit. Commemorat ibi prophetas, tum reges et viginti quinque dynastias, librumque Wezíro *Mohammed Pasha* obtulit. — 3890. Jámi' el-tewárikh, historia universalis, auctore *Abu'lfadhl Beihacki*. — 3891. Jámi'

الاسكندريّة ٣٨٧٥ جامع الالحان فارسى لخواجه عبد القادر عينى الحافظ المراغى
٣٨٧٦ جامع الانوار فى التفسير للشيخ تاج الدين ابرهيم بن حمزة الادرنوى المتوفى فى حدود
سنة ٩٧٠ وكان واعظًا بجامع نقطهجى ٣٨٧٧ جامع الانوار فى الحديث لمحمد الغزنوى
٣٨٧٨ جامع الاوزان الخمسة التى ذكرها الخليل لابى العلآء احمد بن عبد الله المعرى المتوفى
5 سنة ٤٤٩ وهو فى ستين كراسة ٣٨٧٩ جامع الاوفى فى الفرائض لابى المظفّر السمعورذى
٣٨٨٠ جامع الآيات تركى من متعلّقات المثنوى يأتى ٣٨٨١ جامع البحور لمصطفى بن احمد
الشهير بعالى ٣٨٨٢ جامع البرهان ٣٨٨٣ جامع البيان فى القرآآت السبع لابى عمر عثمان
ابن سعيد الدانى المتوفى سنة ٤٤٤ وهو احسن مصنّفاته يشتمل على نيف وخمسمأئة رواية
وطريق قيل انه جمع فيه كلّ ما يعلمه فى هذا العلم ٣٨٨٤ جامع التأريخ للقاضى
10 عياض بن موسى اليحصبى المتوفى سنة ٥٤٤ ٣٨٨٥ جامع التأويل لمحكم

---

anni 614 (inc. 10. Apr. 1217). — 5875. Jámi' el-alhán, corpus modulationum. Opus persicum, auctore Khoja *Abd-elcádir Aini Merághi* El-Háfitz. — 3876. Jámi' el-anwár, corpus luminum de exegesi coranica, quod Sheikh *Táj-ed-dín Ibrahím Ben Hamza Edrenewi* Concionator ad templum primarium Adrianopolitanum *Noctaji*, circa annum 970 (inc. 31. Aug. 1562) mortuus, edidit. — 3877. Jámi' el-anwár, corpus luminum de re traditionaria, auctore *Mohammed Ghaznewi*. — 3878. Jámi' el-ewzán el-khamset, corpus quinque mensurarum metricarum, quas *Khalíl* commemorat, auctore *Abu'lalá Ahmed Ben Abdallah Maarri*, anno 449 (inc. 10. Mart. 1057) mortuo. Sexaginta continet fasciculos decem foliorum. — 3879. El-Jámi' El-Aufa, corpus completissimum de jure hereditario, auctore *Abu'lmotzaffer Soharawerdi*. — 3880. Jámi' el-ayát, corpus versuum. Adnotatio est turcice scripta ad carmen *Methnewi*, de quo infra videatur. — 3881. Jámi' el-bohúr, corpus marium, auctore *Mustafa Ben Ahmed*, vulgo *Ali* dicto. — 3882. Jámi' el-borhán, corpus demonstrationis. — 3883. Jámi' el-beyán, corpus expositionis de septem Corani recensionibus, auctore *Abu Omar Othmán Ibn Said Dáni*, anno 444 (inc. 3. Mai. 1052) mortuo. Ejus operum pulcherrimum est, quod quingentas et quod accedit relationes et auctoritates continet. Omnia ibi collegisse dicitur, quae de hac doctrina ipsi nota erant. — 3884. Jámi' el-tarikh, corpus historicum, auctore Cádhi *Iyádh Ben Musa Yahsebi*, anno 544 (inc. 11. Mai. 1149) mortuo. — 3885. Jámi' el-tawíl, corpus allegoricam continens expositionem revelati

المختصرات سمّاه تيسير الوصول الى جامع الاصول اوله الحمد لله الذى يسّر الوصول الخ وللشيخ مجد الدين ابى طاهر محمد بن يعقوب الفيروزابادى المتوفى سنة ٨١٧ زوائد عليه سمّاه تسهيل طريق الوصول الى الاحاديث الزّائدة على جامع الاصول اتمّه للناصر بن الاشرف صاحب اليمن وفى غريبه كتاب محبّ الدين احمد بن عبد الله الطبرى المتوفى سنة ٦٩٤ ومختصر الشيخ احمد ابن رزق الله الانصارى الحنفى ٣٨٧٠ جامع الاصول رسالة فى الحديث للشيخ صدر الدين محمد بن اسحق القونوى المتوفى سنة [٦٧٣] ٣٨٧١ جامع الاصول فى التحبير والمقابلة من الكتب المبسوطة فيه لابن الحلّى الموصلى ٣٨٧٢ الجامع الاعظم فى التّاريخ فارسى ٣٨٧٣ جامع الافتراق والاتفاق لصناعة الترياق ٣٨٧٤ الجامع الاكبر والذخر الازخر فى القرآآت للشيخ الامام ابى القاسم عيسى بن عبد العزيز اللخمى الاسكندرى المقرى المتوفى سنة ٦٩٤ وهو اكثر جمعها من المتقدّمين وكتابه هذا يحتوى على سبعة آلاف رواية وطريق جمع وجوه القرآآت بالاسانيد وقرئ عليه فى رجب سنة اربع عشر بداره بثغر

---

cujus epitome *Teisír el-wosúl ila Jámi' el-osúl* inscripta omnium probatissima est, et ita incipit: Laus Deo, qui aditum expeditum reddit etc. Ad eam Sheikh *Majd-ed-dín Abu Táhir Mohammed Ben Yacúb Fírúzábádi*, anno 817 (inc. 23. Mart. 1414) mortuus, additamenta *Tes'hil turic el-wosúl ila el-ahádíth el-záïdet ala Jámi el-usúl* inscripta in commodum *Násiri Ben-elashref* Yemanae principis composuit. De verbis ejus rarioribus *Mohibb-ed-dín Ahmed Ben Abdallah Taberi*, anno 694 (inc. 21. Nov. 1294) mortuus, librum edidit. Denique Sheikh *Ahmed Ben Rize-allah Ansári* Hanefita compendium archetypi publicavit. — 3870. Jámi' el-osúl, corpus principiorum. Tractatus de re traditionaria, auctore Sheikh *Sadr-ed-dín Mohammed Ben Is'hac Cunewi*, anno [672 (inc. 18. Jul. 1273)] mortuo. — 3871. Jámi' el-osúl, corpus principiorum de reductione per aequationem, auctore *Ibn-elmahalli Mausili*. Liber ad hujus generis amplissimos pertinet. — 3872. El-Jámi' El-Atzam, corpus maximum. Opus historicum persice scriptum. — 3873. Jámi' el-iftirác we el-ittifác, corpus dissensionis et consensionis de theriacarum componendarum arte. — 3874. El-Jámi' El-Akbar wé El-Bahr El-Azkhar, corpus maximum et mare valde exundans de Corani lectionibus, auctore Sheikh et Imám *Abu'lcásim Isa Ben Abd-el-aziz Lakhmi Iskenderi* Corani lectore, anno 629 (inc. 29. Oct. 1231) mortuo. Hic liber copiosior est iis, quos veteres collegerunt. Comprehendit autem septem relationum et viarum milia; varias enim ille colligit lectiones cum auctoritatibus, de eoque scholas habuit domo sua in Alexandriae ditione mense Rejeb

المحتاجة الى الشرح بصورتها على هامش الكتاب وشرحها حذاها انتهى ملخّصًا ولهذا الكتاب العظيم مختصرات منها مختصر لابى جعفر محمد المروزى الاسترابادى وهو على النسق الذى وضع الكتاب عليه اتمّه فى ذى القعدة سنة ٦٨٢ وهو ابن تسع وستين سنة ومختصر شرف الدين هبة الله بن عبد الرحيم بن البارزى الحموى الشافعى المتوفى سنة ٧٣٨ جرّده عن ما زاده على الاصول من شرح الغريب والاعراب والتكرار وسمّاه تجريد الاصول اوله الحمد لله ربّ العالمين الخ ذكر فيه ان المتقدّمين لمّا اشتغلوا بتصحيح الحديث وهو الاهمّ لم يأت تأليفهم على اكمل الاوضاع فجاء الخلف الصالح فاظهروا تلك الفضيلة امّا بابداع ترتيب او بزيادة تهذيب مقيم الشيخ ابن الاثير نظر فى كتاب رزين واختار له وصفًا اجاد فيه لكن كان قصور همم الناس داعيا الى الاعراض فجرّده ومختصر الشيخ صلاح الدين خليل بن كيكلدى العلائى الدمشقى ثمّ القدسى المتوفى سنة ٧٦١ واشتغل بتهذيب الاصول ومختصر الشيخ عبد الرحمن بن على الشيبانى المعروف بابن الربيع الشيبانى اليمنى المتوفى سنة ٩٤٥ تقريبًا وهو احسن

---

et textus verba, quibus explicatione opus est, forma propria ad marginem libri rejeci, eorumque explicationem e regione posui. — Haec summatim. — Plures libri magni epitomas ediderunt, ut *Abu Ja'far Mohammed Merwezi Asterábádi*, cujus opus eundem ordinem sequitur, ad quem archetypum comparatum est. Illud sexaginta novem annos natus mense Dzu'lca'det anni 682 (inc. 4. Apr. 1283) absolvit — porro *Sheref-ed-din Hibatallah Ben Abd-el-rehim Ben-elbárizi Hamawi* Shafiita, anno 738 (inc. 30. Jul. 1337) mortuus, qui epitomen omnibus iis nudavit, quae ibi sex illis libris ad explicandas voces inusitatas et flexiones earum finales addiderat vel identidem repetierat, eamque *Tejríd el-osúl* inscripsit. Incipit ita: Laus Deo mundorum domino etc., et monet auctor, priores cum in emendandis traditionibus occupati essent, id quod omnium maxime fuisset momenti, eorum opera minime ad descriptionem perfectissimam esse composita, et successores probos venisse, qui hujus praestantiae documenta ediderint sive dispositione omnino nova sive correctione majori, ut Sheikhum *Ibn-elathir*, qui librum *Rezíni* inspexerit eique descriptionem propriam egregio modo dederit. Attamen mentis hominum hebetudinem ad abstinendum excitasse ob eamque rem se librum amputasse — deinde Sheikh *Saláh-ed-din Khalil Ben Keikledi Alâyi*, primum Damasci et serius Hierosolymorum inquilinus, anno 761 (inc. 23. Nov. 1359) mortuus, cujus epitome titulo *Tehdzíb el-osúl* inclaruit — Sheikh *Abd-el-rakman Ben Ali Sheibáni Yemeni*, vulgo *Ibn-elrebí'* dictus et circa annum 950 (inc. 6. Apr. 1543 mortuus.

الصحابى ان كان اثرا واغردت بابًا فى آخر الكتاب يتضمّن اسمآء المذكورين فى جميع الكتاب على الحروف واما متون الحديث فلم اثبت منها الّا ما كان حديثا او اثرا وما كان من اقوال التابعين والائمّة فلم اذكره الّا نادرًا وذكر رَزين فى كتابه فقد مالك ورجحنا اختيار الابواب على المسانيد وبنيت الابواب على المعانى فكلّ حديث انفرد بمعنى اثبته فى بابه فان اشتمل على اكثر اوردته فى آخر الكتاب فى كتاب سمّيته كتاب اللواحق ثمّ انى عمدت الى كلّ كتاب من الكتب المسمّاة فى جميع هذا الكتاب وفصّلته الى ابواب وفصول لاختلاف معنى الاحاديث ولمّا كثر عدد الكتب جعلتها مرتبة على الحروف فاودعت كتاب الايمان وكتاب الايلآء فى الالف ثمّ عمدت الى آخر كل حرف فذكرت فيه فصلًا يستدلّ به على مواضع الابواب من الكتاب ورأيت ان اثبت اسمآء رواة كلّ حديث او اثر على غامش الكتاب حذآء اول الحديث ورقمت على اسم كلّ راو علامة من اخرج ذلك الحديث من اصحاب الكتب الستة واما الغريب فذكرته فى اخر كلّ حرف على ترتيب الكتب وذكرت الكلمات التى فى المتون

---

qui traditionem retulit, si ab alio quodam praeter prophetam profecta est, vel ejus nomen consignarem, qui eam ex socii testimonio retulit, si ad solam sociorum eorumque, qui hos secuti sunt, auctoritatem referenda est. Ad finem libri singulare caput addidi, quod nomina eorum, qui in toto libro laudati sunt, ordine alphabetico comprehendit. Quod autem traditionum verba attinet, nulla consignavi praeter ea, quae ad prophetam ipsum aut ejus socios et horum sodales referri poterant. Dicta eorum, qui socios secuti sunt, et Imamorum raro tantum attuli, quamquam *Rezín* in libro jus *Málikí* commemorat. Praetulimus autem divisionem per capita divisioni per auctoritates, et capita sensibus accommodavi, ita ut quamvis traditionem, quae unum tantum sensum admittit, capiti suo attribuerem. Quodsi plures comprehendit sensus, eam ad sectionem in libri fine rejeci *Kitáb el-lewáhic* inscriptam. Tum singulos libros in toto hoc libro laudatos cepi, eosque ob varium traditionum sensum in capita et sectiones digessi. Cum autem librorum numerus nimius esset, eos alphabetice disposui, ita ut caput fidei (*Imán*) et jurisjurandi *Ilá* appellati in litera *Elif* consignarem. Deinde cujusvis literae finem cepi ibique partem notavi, quae locos capitum in libro indicaret. Nomina autem relatorum singularum traditionum sive prophetae sive sociis tributarum ad libri marginem e regione initii traditionis notare constitui, et supra singulorum relatorum nomen signum scripsi ejus, qui ex sex librorum auctoribus hanc traditionem elicuit. Rariora verba ad singularum literarum finem secundum librorum ordinem commemoravi,

اختلاف اغراض الناس ومقاصدهم فى تصنيف الحديث وفى الفصل الثالث اقتدآء المتأخّرين بالسالفين وسبب اختصار كتبهم وتأليفها وفى الفصل الرابع خلاصة الغرض من جميع هذا الكتاب قال لمّا وقفت على الكتب ورأيت كتاب رزين هو اكبرها واعمّها حيث حوى الكتب الستة التى هى امّ كتب الحديث واشهرها فاحببت ان اشتغل بهذا الكتاب الجامع فلمّا تتبعته وجدته قد اودع احاديث فى ابواب غير تلك الابواب اولى وكرّر فيه احاديث كثيرة وترك اكثر منها فجمعت بين كتابه وبين ما لم يذكره من الاصول الستة ورأيت فى كتابه احاديث كثيرة لم اجدها فى الاصول لاختلاف النسخ والطرق وانّه قد اعتمد فى ترتيب كتابه على ابواب البخارى فنازعتنى نفسى ان اهذّب كتابه وارتب ابوابه واضيف اليه ما اسقطه من الاصول واتبعته شرح ما فى الاحاديث من الغريب والاعراب والمعنى فشرعت فحذفت الاسانيد ولم اثبت الّا اسم الصحابى الذى روى الحديث ان كان خبرا او اسم من يرويه عن

---

quas qui firmiter tenet, scientiae traditionariae cognitionem justa et idonea ratione sibi comparat. — In prima sectione modum narrat, quo doctrina traditionaria propagata et initium traditiones colligendi et scripto mandandi sit factum, in secunda varietatem consiliorum et propositorum describit, quae homines in traditionibus scripto mandandis secuti sunt, in tertia, qua ratione seriores sint imitati priores, et caussa affertur brevitatis librorum eorumque compositionis, et in quarta consilii hujus totius libri summa. Cum, inquit, libros perlegissem et *Rezini* opus vidissem, quod maximum hujus generis est et prae ceteris universale, quatenus sex libros canonicos comprehendit, qui fundamentum sunt operum de re traditionaria scriptorum, ideoque omnium primum innotuit, omne studium quum maxime ad hunc librum amplissimum conferre volui. Quem cum pertractassem, eum traditiones protulisse in capitibus, quae frustra in aliis capitibus magis convenientibus quaeruntur, ibique multas traditiones identidem repetiisse et magnum earum numerum omisisse intellexi. Itaque ejus librum cum iis, quae ex sex libris canonicis non commemoravit, in unum confudi, et in illo multas traditiones vidi, quas ob exemplorum et auctoritatum varietatem in illis operibus primariis non inveni, eumque in disponendo libro capita a *Bokhâri* descripta secutum esse cognovi, animus me impulit, ut librum recognoscerem, ejus capita disponerem, quae ex illis sex operibus omiserat, ei adderem, et dictionum in traditionibus rarius obviarum, doctrinae de flexionibus finalibus et sensus explicationem subjungerem. Rem igitur aggressus sum ita, ut auctoritates tollerem, et solum socii prophetae nomen,

الرسول صلعم وآثار اصحابه التى هى ثانى ادلّة الاحكام وله اصول واحكام وقواعد واصطلاحات
ذكرها العلمآء يحتاج طالبها الى معرفتها كالعلم بالرجال واسمايهم وانسابهم واعمارهم ووقت
وفاتهم والعلم بصفات الرواة وشرآئطهم التى يجوز معها قبول روايتهم والعلم بمستند الرواة
وكيفيّة اخذهم الحديث وتقسيم طرقه والعلم بلفظ الرواة وايرادهم ما سمعوه وذكر مراتبه
والعلم بجواز نقل الحديث بالمعنى وروايته بعضه والزيادة فيه والاضافة اليه ما ليس منه والعلم
بالمسند وشرآئطه والعالى منه والنازل والعلم بالمرسل وانقسامه الى المنقطع والموقوف والمعضل والعلم
بالجرح والتعديل وبيان طبقات المجروحين والعلم باقسام الصحيح والكذب والغريب والحسن
والعلم باخبار التواتر والاحاد والناسخ والمنسوخ وغير ذلك فمن اتقنها اتى دار هذا العلم
من بابها وذكر فى الفصل الاول انتشار علم الحديث ومبدأ جمعه وتأليفه وفى الفصل الثانى

---

praestari possint; ad principia sufficientiae officiorum pertinere doctrinam traditionum prophetae et dictorum et factorum ejus sociorum, quae secundaria statutorum argumenta comprehendant. Illa autem, ait, principia continet, statuta, regulas primarias et voces technicas a viris doctis laudatas, quarum cognitione studioso opus est. Ejusmodi sunt scientia traditionariorum eorumque nominum, genealogiarum, vitarum, temporis mortis, scientia qualitatum eorum, qui referunt, et conditionum, quibus eorum relationem admittere licet, scientia auctoritatis, qua relatores nituntur, et rationis, qua traditiones audiverint, divisionis viarum, quibus relatae sint, cognitio significationis, quae voci *rowât* i. e. relatores, tribuenda sit, et modi, quo audita protulerint, et horum classium, scientia conditionum, quibus traditionem ad sensum tantum et per partes et ita allegare licet, ut eam augeant adque eam referant, quae minime ad eam referenda sint, scientia traditionum ad prophetam auctorem uno tenore adscendentium earumque conditionum, et quae inter illas ad ipsum prophetam parva traditionariorum serie absolute adscendant, et quae interrupte quidem, at auctoritate virorum certissimorum confirmatae descendant, scientia traditionum ab iis, qui cum prophetae sociis vixerunt, horum auctoritate non interposita, prophetae attributarum, et harum divisiones in eas, quae interrupta serie relatae sunt, quarum relatio in prophetae sociis substitit, et quae ita referuntur, ut duo aut plura seriei continuae membra exciderint, scientia, quatenus traditionarii reprobandi sint et ut probi fidem habeant, expositio classium reprobatorum, scientia generum traditionum, quatenus sint certae et incertae fidei, et serie continua servata ab aequalibus tantum sociorum prophetae sive ab horum sodalibus traditae, et probabiles, et scientia traditionum ex auctoritate plurium fide dignorum continua serie et unius tantum relatarum, et abrogantium et obrogatarum, et quae sunt ceterae doctrinae,

المعروف بالطغرائي الوزير المتوفى سنة ٥١٥ وهو مختصر اوله الحمد لله ذى الآلاء الخ ردّ فيه
على منكر الصنعة واثبتها ٣٨٩٢ جامع الاسرار فى التفسير للشيخ عبد المحسن بن سليمان
الكوراني المدرس بروضة الرسول صلعم فى هذا القرن اوله الحمد لله الذى كان ولم يكن معه
شيء من الاكوان الخ ذكر فيه انّه صنّفه تفسيرًا جامعًا للظهر والبطن اجابة لسؤال بعض
5 اخوانه فكتب الى سورة الاعراف واعداه الى السلطان مراد الرابع ٣٨٩٧ جامع الاسرار فى
شرح المنار يأتى فى الميم ٣٨٩٨ الجامع الاصغر فى الفروع للشيخ الامام الزاهد محمد بن
الوليد السمرقندى الحنفى ٣٨٩٩ جامع الاصول لاحاديث الرسول لابن السعادات مبارك بن
محمد المعروف بابن اثير الجزرى الشافعى المتوفى سنة ٦٠٦ اوله الحمد لله الذى اوضح لمعالم
الاسلام سبيلا الخ ذكر انّ مبنى هذا الكتاب على ثلثة اركان ا فى المبادى ٢ فى المقاصد
10 ٣ فى الخواتيم واورد فى الاول مقدّمة واربعة فصول وذكر فى المقدّمة انّ علوم الشريعة تنقسم
الى فرض ونفل والفرض الى فرض عين وفرض كفاية وانّ من اصول فروض الكفايات علم احاديث

---

*Isfahâni*, vulgo *Toghrâyi* dicto et anno 515 (inc. 22. Mart. 1121) mortuo. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo beneficiorum largitori etc. Auctor eos refutat, qui artem alchymicam negant, et eam argumentis confirmare studet. — 3866. Jámi' el-asrár, corpus arcanorum, auctore Sheikh *Abd-el-mohsin Ben Soleimán Kuráni*, hujus temporis ad sepulcrum Mohammedis professore. Commentarius Corani, qui ita incipit: Laus Deo, qui exstitit, nullis essentiis simul cum eo existentibus etc. Auctor se hunc commentarium, qui sensum exteriorem et interiorem comprehendat, ab amico quodam rogatum composuisse narrat. Quem cum usque ad Suratam septimam *(Aráf)* scripsisset, eum Sultano *Murád IV.* obtulit. — 3867. Jámi' el-asrár, corpus arcanorum. Commentarius operis *Menár*, de quo litera *Mím* conferatur. — 3868. El-Jámi' El-Asghar, corpus minus de partibus juris specialibus, auctore Sheikh et Imám asceta *Mohammed Ben-elwelíd Samarcandi* Hanefita. — 3869. Jámi' el-osúl, corpus principia traditionum legati divini continens, auctore *Ibn-elseádát Mobárek Ben Mohammed Jezeri* Shafiita, vulgo *Ibn Athír* dicto et anno 606 (inc. 6. Jul. 1209) mortuo. Incipit opus ita: Laus Deo, qui vestigiis *Islámi* viam illustravit etc., et auctor hujus libri constructionem tribus commemorat fulcimentis niti — de principiis — de consiliis — de clausulis. Primo fulcimento praefationem tribuit et quatuor sectiones, et in praefatione doctrinas legis dividi dicit in officium a Deo imperatum et officium traditione sancitum, illud autem in officia personalia omnibus servanda et in officia sufficientiae, quae cunctis quidem Mohammedanis imposita sint, at ab aliis pro aliis

وآى الفرقان للشيخ الامام ابى عبد الله محمد بن احمد بن ابى بكر بن فرح الانصارى الخزرجى القرطبى المالكى المتوفى سنة ٦٧١ وهو كتاب كبير مشهور بتفسير القرطبى فى مجلّدات اوله الحمد لله المبتدى بحمد نفسه قبل ان يحمده حامد الخ ومختصره لسراج الدين عمر بن على ابن الملقن الشافعى المتوفى سنة ٨٠٤ وقد التبس الاصل على المولى ابى الخير صاحب موضوعات العلوم فنسبه الى محمد بن عمر بن يوسف الانصارى المتوفى سنة ٦٢١ ٣٨٢ جامع الادعية من الحضرة النبويّة لعبد الجليل بن محمود الصافى وهو كتاب فارسى على مقدّمة وسبعة عشر بابًا وخاتمة المقدّمة فى فضل الدعاء وآدابه واوقاته ومكان الاجابة والاسم الاعظم والخاتمة فى فضائل القرآن واوقات القراة والصلوة على النبى صلعم ٣٨٣ جامع الادوية والاغذية المفردة وهو المشهور بمفردات ابن بيطار يأتى فى الميم ٣٨٤ جامع الاذكار لابن المنذر ٣٨٥ جامع الاسرار وتراكيب الانوار فى الاكسير لمؤيد الدين حسين بن على الاصفهانى

ille comprehendit, auctore Sheikh et Imám *Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed Ben Abi Bekr Ben Farah Ansári Khazreji Cortubi* Malikita, anno 671 (inc. 29. Jul. 1272) mortuo. Liber magnus est plurium voluminum, qui titulo *Tefsír El-Cortubi* inclaruit, et ita incipit: Laus Deo, qui a laude sui ipsius incipit, antequam eum laudator laudet etc. Ejus epitomen edidit *Siráj-ed-dín Omar Ben Ali Ibn-elmolckin* Shafiita, anno 804 (inc. 11. Aug. 1401) mortuus. Molla *Abu'lkheir* vero, libri *Maudhuát el-olúm* auctor, haud certam archetypi habuit notitiam, quapropter illud *Mohammedi Ben Omar Ben Yusuf Ansári* tribuit, qui anno 631 (inc. 7. Oct. 1233) decessit. — 3862. Jámi' el-ad'iyet, corpus precationum a propheta celsissimo profectarum, auctore *Abd-el-jelil Ben Mahmúd Sáfi*. Opus persicum est in praefationem, septendecim capita et conclusionem digestum. Praefatio de praestantia precationis, de legibus in ea facienda et temporibus, quibus precandum sit, observandis, de loco, ubi auditur et de nomine Dei maximo agit, et conclusio de Corani virtutibus, de temporibus, quibus legendus sit et de precatione bonorum super prophetam. — 3863. Jámi' el-adwiyet we el-aghdiyet el-mufridet, corpus remediorum et ciborum simplicium. De hoc libro, qui titulo *Mufridát Ibn Beitár* inclaruit, vide infra in litera *Mim*. — 3864. Jámi' el-adzkár, corpus meditationum piarum, auctore *Ibn-elmondzir*. — 3865. Jámi' el-asrár, corpus arcanorum et compositiones luminum de pulvere philosophico, auctore Wezír *Mowayyed-ed-dín Hosein Ben Ali*

المتوفى سنة ٧٣٨ وهو نظير الحديقة مشتمل على لطائف شعريّة ومعارف صوفية ووزنه على مزاخفات بحر الخفيف فرغ منه سنة ٧٣٣ اوله

قل هو الله الامر قد قال
من له الحمد دآئما متوال

٣٨٥٧ [جام جهان نما لمير غياث الدين منصور بن مير صدر الدين فى فنون الحكمة فارسى] ٣٨٥٨ جام كيتى نما مختصر فارسى فى خلاصة الحكمة للقاضى مير حسين الميبدى ٣٨٥٩ جامع الآثار فى مولد المختار للحافظ شمس الدين محمد بن ناصر الدين الدمشقى المتوفى سنة [٨٤٢] وهو ثلاث مجلّدات ٣٨٦٠ جامع الاحكام فى معرفة الحلال والحرام للشيخ محيى الدين محمد بن على الحاتمى الطّآئى الشهير بابن عربى المتوفى سنة ٦٣٨ وهو على ابواب كلّيا فى احاديث المسندة ٣٨٦١ جامع احكام القرآن والمبيّن لما تضمّن من السنة

*Anhadi Isfahani*, anno 738 (inc. 30. Jul. 1337) mortuus, anno 733 (inc. 22. Sept. 1332) absolvit. Simile est operi *Hadicat*, et facetias poeticas et cognitiones theosophicas continet. Mensura carminis imperfecta est metri *Khafif*, ejusque initium hoc est:

Die, hic est Deus, certe ille, quem se esse dixit,
Cui laus debetur perpetua sine ulla intermissione.

3857. [Jámi jihán numá, speculum mundum repraesentans. Opus persicum de doctrinis philosophicis, auctore *Mír Ghiyáth-ed-dín Mansúr Ben Mír Sadr-ed-dín*]. — 3858. Jámi kiti numá, speculum totum mundum repraesentans. Compendium persicum de selectis philosophiae partibus, auctore Cádhi *Mír Hosein Míbedi*. — 3859. Jámi' el-athár, corpus monumentorum de prophetae electi natalibus. Tria volumina, auctore Háfitz *Shems-ed-dín Mohammed Ben Násir-ed-dín Dimeshcki*, anno [742 (inc. 17. Jun. 1341)] mortuo. — 3860. Jámi' el-ahkám, corpus statutorum de rerum licitarum et illicitarum cognitione, auctore Sheikh *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Alí Hátimí Táyi*, vulgo *Ibn Arabi* dicto et anno 638 (inc. 23. Jul. 1240) mortuo. Opus in capita dispositum est, quae omnia de traditionibus ad prophetam auctorem relatis agunt. — 3861. Jámi' ahkám El-Cor'an, corpus statutorum coranicorum, et interpres legis divinae et versuum verum a falso distinguentium, quos

## باب الجيم

٣٨٥٤ جابر نامه تركى منظوم لمحمود بن عثمان الشهير بلامعى البرسوى المتوفى سنة ٩٣٨

٣٨٥٥ جالب السرور وسالب الغرور فى المحاضرات لمحيى الدين محمد القراباغى المتوفى سنة ٩٤٢ مختصر على ثلثة وعشرين مقالة ذكر فيه ان تأليف بعض الموالى يعنى الروض لابن الخطيب قاسم كثير الشرا واراد ان يرتّب الترتيب اللائق وضمّ اليه نبذا من اللطائف الادبيّة من التفاسير وشروح المفتاح وما رآه فى ظهر الكتب من الاشعار والهزل وما اخذه من افواه الرجال وكذلك اشتهر بروضة القراباغى الّفه وهو مدرّس بمدرسة ازنيق ثمّ اختصره محمود بن محمد وسمّاه لطائف الاشارات اوله حمدًا اولا وآخرا للاول والآخر الخ وترتيبه على ترتيب الاصل لكنّه لم يصرّح به مصنّفه ٣٨٥٦ جام وجم فارسى منظوم للشيخ اوحدى الاصفهانى

## LIBRI QUORUM TITULI A LITERA JÍM INCIPIUNT.

3854. Jábir-námeh, *Jábiri* liber. Poema turcicum, auctore *Mahmúd Ben Othmán Borsewi*, vulgo *Lámii* dicto et anno 938 (inc. 15. Aug. 1531) mortuo. — 3855. Jálib el-sorúr, opus anthologicum, quo laetitia excitatur et vanitas tollitur. Compendium in viginti tres dissertationes digestum, quod *Mohyi-ed-dín Mohammed Carábághi*, anno 942 (inc. 2. Jul. 1535) mortuus, composuit, cum professor esset ad collegium Nicaeae. Narrat ibi, cujusdam Mollae librum (vult anthologiam *Raudh el-akhbár* ab *Ibn-elkhatíb Cásim* editam) multum emi. Itaque illum ratione convenienti disponere voluit, eique aliquot adjecit facetias philologicas ex interpretationibus coranicis, commentariis operis *Miftáh*, et quae in parte scriptorum poeticorum et jocosorum aversa vidit, et ex ipsis viris doctis audivit. Opus ita comparatum titulo *Raudhet El-Carábághi* inclaruit. Serius a *Mahmúd Ben Mohammed* in epitomen coactum est *Letáïf el-ishárát* inscriptam, quae ita incipit: Laus prima et ultima primo et ultimo etc. Ejus ordo idem est, qui archetypi, etsi auctor id disertis verbis non dicit. — 3856. Jám we Jem, poculum *Jemshídi*. Poema persicum, quod Sheikh

٣٨٥١ ثواب المصاب بالولد للحافظ ابى القاسم على ابن عساكر الدمشقى المتوفى سنة [٥٧١

٣٨٥٢ ثواقب الاخبار للشيخ الامام ركن الدين على بن عثمان الاوشى الحنفى ٣٨٥٣ ثواقب الانظار فى اوائل منار الانوار يأتى

---

3851. Thewáb el-mosáb, remuneratio male afflicti per filium, auctore Háfitz *Abu'lcásim Ali Ibn Asákir Dimeshcki*, anno [571 (inc. 22. Jul. 1175)] mortuo. — 3852. Thewáckib el-akhbár, historiae sublimes, auctore Sheikh et Imám *Rokn-ed-dín Ali Ben Othmán Ushi* Hanefita. — 3853. Thewáckib el-antzár, inquisitiones penetrabiles. Commentarius initii operis *Menár el-anwár*, de quo infra videatur.

---

٣٨٤٧ ثمرة الحقيقة ومرشد المسالك الى اوضح الطريقة للشيخ شهاب الدين ابى العباس احمد بن عمر الزيلعى العقيلى ثمّ الهاشمى اوله الحمد لله المنعوت بوصف القدم الخ ٣٨٤٨ الثمرة فى احكام النجوم لبطلميوس القلوذى الحكيم الفلكى واسمها بالرومية انطرومطا اى مأئة كلمة وهى تمام الكتب الاربعة التى ألّفها لسورس تلميذه يعنى ثمرة تلك الكتب ولها شروح منها شرح ابى يوسف الاقليدسى وشرح ابى محمد الشيبانى وشرح ابى سعيد الثمالى وشرح ابن الطيب الجاثليقى السرخسى وشرح بعض المنجّمين اوله احمد الله حمدًا لا يبلغ الافكار حدّه الخ ذكر انّه اخذه من الامير ابى شجاع رستم بن المرزبان سنة ٤٨٥ وجمع فيه بين هذه الشروح المذكورة ومنها شرح العلامة نصير الدين محمد بن محمد الطوسى المتوفى سنة ٦٧٢ وهو شرح مفيد بالفارسيّة ألّفه لصاحب ديوان محمد بن شمس الدين ٣٨٤٩ ثواب الاعمال لابن حيان ولابى العباس الناطقى ٣٨٥٠ ثواب القرآن للامام الحافظ ابى بكر بن ابى شيبة

3847. Themeret el-hackícat, fructus veritatis et justa viarum directio ad semitam maxime perspicuam, auctore Sheikh *Shehâb-ed-dín Abu'labbás Ahmed Ben Omar Zeilaï* primum *Ocailida*, tum *Háshimida*. Incipit opus ita: Laus Deo qualitate aeternitatis descripto etc. — 3848. El-Themeret fi ahkám el-nojúm, fructus de astronomia judiciaria, auctore *Ptolemaeo Claudio* Philosopho et Astronomo. Hoc opus graece Andromeda i. e. centum sententiae sive centiloquium inscriptum est, et completam quatuor librorum summam, quos Syro discipulo composuit, sive horum quatuor librorum fructum continet. Plures ejus commentarios scripserunt, ut *Abu Yusuf Uclídisi*, *Abu Mohammed Sheibáni*, *Abu Saíd Thomáli*, *Ibn-elteyyib Jathelícki Serakhsi*, et astronomus aliquis, cujus commentarius ita incipit: Laudo Deum laude, cujus finem cogitationes non assequuntur etc. Hic se librum ab Emír *Abu'lshojá' Rustem Ben-elmerzobán* anno 485 (inc. 12. Febr. 1092) accepisse dicit, et in unum opus commentarios laudatos confudit — porro doctissimus *Nasír-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Tusi*, anno 672 (inc. 18. Jul. 1273) mortuus, qui commentarium fructuosum *Mohammedi Ben Shems-ed-dín* tribunalis praesidi persice composuit. — 3849. Thewáb el-amál, remuneratio operum, auctoribus *Ibn Hibbán* et *Abu'labbás Nátícki*. — 3850. Thewáb El-Cor'an, merita Corani, auctore Imám Háfitz *Abu Beka Ben Abi Sheiba*. —

والحكايات ٣٨٤٣ ثمرات البستان وزهرات الاغصان للشيخ برهان الدين ابرهيم بن يوسف [ابن عبد الرحمن] الحلبي المعروف بابن الحنبلي المتوفى سنة ٩٥٩ ٣٨٤٤ ثمرات الفؤاد في المبدأ والمعاد تركي على خمسة ابواب وخاتمة لعبد الله افندي الكاتب الفه في ذي الحجة سنة ١٠٣٣ ذكر في الاول خلافة آدم وفي الثاني طلب الحبّ الاصلي في فصول ثلثة وفي الثالث اقسام اهل السلوك وفي الرابع الترغيب عن الدنيا والترغيب الى المرشد وفي الخامس سلسلة المشايخ وفي الخاتمة الروح الحيواني والانساني ٣٨٤٥ الثمر النجي في الادب السني لشمس الدين محمد بن عبد الرحمن ابن الصائغ [الزمردي] الحنبلي المتوفى سنة ٧٧١ ٣٨٤٦ ثمرة الاشجار فارسي منظوم لجمال الدين روزبهان من اعيان دولة السلطان يعقوب اوله

تا بحمد تو نعره زد بلبل

همه كوشيم چون درخت كل

---

est. — 3843. Themarát el-bostán, horti fructus et ramorum flores, auctore Sheikh *Borhán-ed-dín Ibrahim Ben Yusuf* [*Ben Abd-el-rahman*] *Halebi*, vulgo *Ibn Hanbali* dicto et anno 959 (inc. 29. Dec. 1552) mortuo. — 3844. Themarát el-fowád, fructus cordis de hac prima et de altera vita. Opus turcicum in quinque capita et conclusionem digestum, quod *Abdallah Efendi* Scriba mense Dzi'lhijjet anni 1033 (inc. 15. Oct. 1623) composuit. Primo capite agit de Khalifatu Adami — secundo de quaerendo amore originali in tribus sectionibus — tertio de hominum generibus vitam spiritualem agentium — quarto de iis, quae a rebus humanis absterrent et ad vitam rectam incitant — quinto de doctorum mysticorum catena — et in conclusione de spiritu animali et humano. — 3845. El-Themer El-Jeni, fructus modo decerptus de elegantia morum pretiosa, auctore *Shems-ed-dín Mohammed Ben Abd-el-rahman Ibn-elsáïgh* [*Zomorrodi*] Hanbalita, anno 776 (inc. 12. Jun. 1374) mortuo. — 3846. Themeret el-ashjár, fructus arborum. Poëma persicum a *Jemál-ed-dín Ruzbehán*, qui inter principes erat aulae Sultani *Yacúb*, compositum, quod ita incipit:

Quamdiu in laudem Tuam vocem vibrat luscinia,

Omnes audimus sicuti rosae frutex.

وستين بابًا ومختصره المسمى بنفحة الجلوب من ثمار القلوب لبعض الادباء اوله احمد الله حمدًا لا ينقضي على سالف الايام أمده الخ ذكر فيه انّه اردفه بما وقع عليه من ثمره من اخر الباب الثامن والثلثين من اشعار المقلقين وبلاغة الكتاب وجنى الحبوب المنتخب من ثمار القلوب

٣٨٣٩ الثمانون في الحديث لابي بكر محمد بن الحسين الآجرّي [المتوفى سنة ٣٦٠] ذكره ابن حجر

٣٨٤٠ ثمانيّات النجيب هو ابو الفرج عبد اللطيف بن عبد المنعم بن علي بن نصر الحراني الحنبلي المتوفى سنة ٦٨١] وهي كالثلثيات في السند ثمانية رواة في عدّة اجزآء خرجها ابو العباس ابن الظاهري والسيد الشريف الحافظ عزّ الدين احمد بن محمد الحسيني ٣٨٤١ ثمانيّات يوسف ابن محمد العبادي المتوفى سنة ٧٧١ ٣٨٤٢ ثمرات الاوراق في المحاضرات للشيخ تقي الدين ابي بكر بن علي المعروف بابن حجة الحموي المتوفى سنة ٨٣٧ اوله حمدًا لله الذي فكهنا بثمار اوراق العلمآء الخ وهو كتاب مشتمل على زبدة ما يحتاج اليه في المجالس والمحافل من النوادر

---

uno capite elicuit, et libri epitome *Nafhat el-mejlúb min thimár el-colúb* inscripta, quam philologus aliquis edidit, incipit ita: Celebro Deum laude, cujus terminus remotissimo praecedente tempore non finitur etc. Se huic compendio eos fructus subjunxisse dicit, qui sibi in fine capitis tricesimi octavi ex poetarum mirificorum carminibus, ex eloquentia libri perfecta et opere *Jená el-mahbúb*, quod selecta ex *Thimár el-colúb* contineat, ad manus venerint. — 3839. El-Themánún, octoginta traditiones, auctore *Abu Bekr Mohammed Ben-elhosein Ajorri*, [anno 360 (inc. 5. Nov. 970)] mortuo. Laudat opus *Ibn Hajr*. — 3840. Themánîyát, traditiones octonariae i. e. eae traditiones, quae, ut ternariae, per octo traditorum seriem ad legati divini auctoritatem revocantur, auctore *Abu'lfaraj Abd-el-letîf Ben Abd-el-mon'im Ben Ali Ben Nasr Harráni* [Hanbalita], vulgo *Nejîb* dicto [et anno 681 (inc. 14. Apr. 1282) mortuo]. Leguntur in pluribus fasciculis, easque *Abu'labbás Ben-eltzáhiri* et Seyyid Sherîf Háfitz *Izz-ed-dín Ahmed Ben Mohammed Hoseini* elicuerunt. — 3841. Themánîyát, octonariae, auctore *Yusuf Ben Mohammed Ibádi*, anno 776 (inc. 12. Jun. 1374) mortuo. — 3842. Themarát el-ewrác, fructus foliorum, auctore Sheikh *Tacki-ed-dín Abu Bekr Ben Ali Hamawi*, vulgo *Ibn Hojjet* dicto et anno 837 (inc. 18. Aug. 1433) mortuo. Opus anthologicum, quod ita incipit: Laudem Deo, qui nos foliorum virorum doctorum fructibus exhilarat etc., et facetias raras et narratiunculas continet, quibus in consessibus et coetibus opus

ابن محمد التوحيدى مجلّد املى فى ذمّهما لنقص خطّ ما له منهما احدهما
ابن العميد ٣٨٣٢ ثلج الفؤاد فى احاديث لبس السواد رسالة لجلال الدين عبد الرحمن بن
ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ؟؟؟ ٣٨٣٣ ثلج الفؤاد فى فقد الاولاد ٣٨٣٤ ثلاجيّة رسالة
على اسلوب القلميّة لملا مصطفى الطوسيوى ٣٨٣٥ ثمار الانس فى تشبيهات الفرس لابى سعد
5 نصر بن يعقوب الدينورى ٣٨٣٦ ثمار الصناعة لحسين بن موسى [ابن هبة الله] المعروف
بالجليس الدينورى النحوى ٣٨٣٧ ثمار العدد لابى القاسم اصبغ بن محمد المعروف بابى
السمح المهندس الغرناطى المتوفى سنة ٤٢٩ ٣٨٣٨ ثمار القلوب فى المضاف والمنسوب للشيخ ابى
منصور عبد الملك بن محمد الثعالبى المتوفى سنة ٤٣٠ اوله امّا بعد حمد الله الذى اقلّ
نعمه يستغرق اكثر الشكر الخ ذكر انّه الّفه للامير ابى الفضل عبيد الله بن احمد الميكالى وبنى
10 على ذكر اشياء مضافة ومنسوبة الى اشياء مختلفة يتمثّل بها ويكثر فى النثر والنظم استعمالها
كقولهم غراب نوح ونار ابرهيم وذئب يوسف وعصى موسى وخاتم سليمان خرّجها فى احد

---

*Ben Mohammed Tauhídi* ad illos vituperandos dictavit ob imperfectam scripturam, cujus exemplum ab eis editum in manibus habebat. Eorum unus fuit *Ibn-elamíd*. — 3832. Thelj el-fowád, refrigeratio cordis. Tractatus de traditionibus, quae de vestium nigrarum usu agunt, auctore *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 3833. Thelj el-fowád, nix cordis, de liberorum orbatione. — 3834. Theljíyet, nivosa. Dissertatio ad modum *Calamíyet*, auctore Molla *Mustafa Tusiyewi*. — 3835. Thimár el-ons, fructus societatis humanae de assimilationibus Persarum, auctore *Abu Sa'd Nasr Ben Yacúb Dineweri*. — 3836. Thimár el-sináat, fructus artis, auctore *Hosein Ben Musa* [*Ben Hibatallah*] *Dineweri* Grammatico, vulgo *Jelís* dicto. — 3837. Thimár el-adad, fructus numeri, auctore *Abu'lcásim Asba' Ben Mohammed Gharnáti* Geometra, vulgo *Abu'lsamh* dicto et anno 426 (inc. 16. Nov. 1436) mortuo. — 3838. Thimár el-colúb, fructus cordium de adnexo et relato, auctore Sheikh *Abu Mansúr Abd-el-melik Ben Mohammed Theálibi*, anno 430 (inc. 3. Oct. 1038) mortuo. Incipit opus ita: Laus sit Deo, cujus minimum beneficium maximam gratiam demergit etc., et monet auctor, se opus Emíro *Abu'lfadhl Obeidallah Ben Ahmed Mikáli* composuisse, ejusque fundamentum mentionem esse voluit rerum annexarum et ad res diversas relatarum, quae parabolice ponuntur et quarum usus in oratione soluta et ligata multus est, ut v. c. dicunt: Corvus Noahi, ignis Abrahami, lupus Josephi, baculus Mosis, annulus Salomonis. Eas in sexaginta

٣٨٢٦ الثقفيات طائفة من اجزاء الحديث للحافظ ابى عبد الله القاسم بن الفضل الثقفى الاصفهانى [المتوفى سنة ٤٨١] ٣٨٢٧ ثلاثيات البخارى وهو الامام ابو عبد الله محمد بن اسمعيل الجعفى الحافظ المتوفى بخرتنك سنة ٢٥٦ والمراد ما اتصل الى رسول الله صلعم فى الحديث بثلاثة رواة وتنحصر الثلاثيات فى صحيح البخارى فى اثنين وعشرين حديثا الغالب عن مكى بن ابرهيم وهو ممن حدث عن التابعين وهم فى الطبقة الاولى من شيوخه مثل محمد بن عبد الله الانصارى وابى عاصم النبيل وابى نعيم وخلاد بن يحيى وعلى بن عباس وعليه شرح لطيف لمحمد شاه بن حاج حسن المتوفى سنة ١٣٩١ ٣٨٢٨ ثلاثيات الدارمى هو الامام الحافظ ابو محمد عبد الله بن عبد الرحمن السمرقندى المتوفى سنة [٢٥٥] وهى خمسة عشر حديثا وقعت فى مسنده بسنده ٣٨٢٩ ثلاثيات الشيخ ابى اسحق ابرهيم بن محمد بن محمود الناجى [بالنون والجيم القبيبانى الشافعى المتوفى سنة ٩٠٠] رواية عن ابن حجر ٣٨٣٠ ثلاثيات عبد بن حميد [الكشى المتوفى سنة ٢٤٩] ٣٨٣١ ثلب الوزيرين لابى حيان على

---

3826. Thacafiyát i. e. corpus plurium de re traditionaria fasciculorum ab Háfitz *Abu Abdallah Cásim Ben-elfadhl Thacafi Isfaháni*, [anno 489 (inc. 31. Dec. 1095) mortuo], editum. — 3827. Theláthiyát, traditiones ternariae i. e. quae per tres relatorum seriem ad legatum divinum referuntur, auctore Imám *Abu Abdallah Mohammed Ben Ismail Jo'fi* Háfitz, vulgo *Bokhári* dicto et *Khartenki* anno 256 (inc. 9. Dec. 869) mortuo. Ejusmodi traditiones in opere *Bokhárico Sehih* viginti duae tantum inveniuntur, plerumque testimonio *Mekki Ben Ibrahím* allatae, qui eas ex auctoritate asseclarum sociorum prophetae retulit. Hi autem, ut *Mohammed Ben Abdallah Ansári*, *Abu Asim Nebil*, *Abu Naim*, *Khallád Ben Yahya*, *Ali Ben Abbás*, in classe prima sunt rei traditionariae doctorum. Commentarium hujus libri elegantem *Mohammed Sháh Ben Hájj Hasan*, anno 939 (inc. 3. Aug. 1532) mortuus, composuit. — 3828. Theláthiyát El-Dárimi, traditiones ternariae, auctore Imám Háfitz *Abu Mohammed Abdallah Ben Abd-el-rahman Samarcandi*, vulgo *Dárimi* dicto et anno [255 (inc. 20. Dec. 868)] mortuo. Quindecim sunt quaestiones, quae in ejus *Mosnad* simul cum auctoritate ab eo allata inveniuntur. — 3829. Theláthiyát, traditiones ternariae, auctore Sheikh *Abu Is'hac Ibrahím Ben Mohammed Ben Mahmúd Náji* [*Cahábáni* Shafiita, anno 900 (inc. 2. Oct. 1494) mortuo]. Eas ita collegit, ut *Ibn Hajri* auctoritatem sequeretur. — 3830. Theláthiyát, traditionès ternariae, auctore *Abd Ben Hamid* [*Keshshi*, anno 249 (inc. 24. Febr. 863) mortuo]. — 3831. Thelb el-wezirein, reprehensio duorum Wezirorum. Volumen, quod *Abu Hayyán Ali*

٣٨٢٥ علم الثقات والضعفآء من رواة الحديث

وهو من اجلّ نوع واعظمه من انواع علم اسمآء الرجال فانّهُ المرقات الى معرفة صحّة الحديث وسقمه والى الاحتياط فى امور الدين وتمييز مواقع الغلط والخطأ فى هذا الاصل الاعظم الذى عليه مبنى الاسلام ولباس الشريعة والحفاظ فيه تصانيف كثيرة منها ما افرد من الثقات ككتاب الثقات للامام الحافظ ابى حاتم محمد بن حبان البستى المتوفى سنة ٣٥٤ وكتاب الثقات ممّن لم يقع فى الكتب الستة للشيخ زين الدين قاسم ابن قطلوبغا الحنفى المتوفى سنة ٨٧٩ وهو كبير فى اربع مجلّدات وكتاب الثقات لخليل بن شاهين وكتاب الثقات للعجلى ومنها ما افرد فى الضعفآء ككتاب الضعفآء للبخارى وكتاب الضعفآء للنسآئى والضعفآء لمحمد بن عمرو العقلى [المتوفى سنة ٣٢٢] ومنها ما جمع بينهما كتأريخ البخارى وتأريخ ابن ابى خيثمة قال ابن الصلاح وما اغرز فوآئده وكتاب الجرح والتعديل لابن ابى حاتم

3825. Ilm el-thicát we el-dhoafá min rowát el-hadíth. Notitia traditionariorum, qui fide digni et qui sublestae fidei sunt.

Haec est inter species doctrinae nominum traditionariorum illustrissima et nobilissima. Est enim scala ad cognitionem, utrum traditio sana sit an aegrota, ad circumspectionem in rebus religionis, ad distinctionem locorum, ubi in hoc maximo principio, quod firmum est Islami praesidium et legis fundamentum, erratum et peccatum sit. Viri traditionum gnari multa opera de hac doctrina composuerunt, quorum alia solos traditionarios fide dignos complectuntur, ut liber ab Imám Háfitz *Abu Hátim Mohammed Ben Hibbán Bosti* compositus, qui anno 354 (inc. 7. Jan. 965) obiit, et liber ab Sheikh *Zein-ed-din Cásim Ibn Cetlubugha* Hanefita, anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) mortuo, scriptus, qui eos tantum traditionarios fide dignos continet, qui in sex canonicis traditionum corporibus non inveniuntur. Magnus hic liber est e quatuor voluminibus constans. Eandem rem opera ab *Khalíl Ben Shahin* et *Ajeli* edita tractant. Alia de solis traditionariis sublestae fidei agunt, ut opera *Kitáb el-dhoafá* inscripta *Bokhárii*, *Nesáyi* et *Mohammedis Ben Amru Acli*, [anno 322 (inc. 22. Dec. 933) mortui]. Alia, quae et hos et illos continent, sunt v. c. *Tarikh Bokhárii* et *Tarikh Ibn Abi Kheithamae*, cujus opus copiosissimas continere et utiles institutiones *Ibn-elsalák* dicit, et opus *Jarh we Ta'dil* ab *Ibn Abi Khátim* editum.

## باب التآء المثلثة

٣٨٢١ ثبات عند الممات للشيخ ابى الفرج عبد الرحمن ابن على الجوزى المتوفى سنة ٥٩٧ مختصر اوله الحمد لله الذى احسن الى من وهب له الخ رتّبه على خمسة ابواب ٣٨٢٢ ثبوت فى ضبط الفاظ القنوت رسالة لجلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى ٣٨٢٣ الثغر الباسم فى صناعة الكاتب والكاتم لمحمد بن الحسن بن على السخاوى الشافعى اوله الحمد لله الذى احسن فانشأ الخ قسم على ثمانية اقسام وفرغ فى شعبان سنة ٨٤٦ ثمّ لخّصه وسمّاه العرف الباسم وهذا الاول والاقسام المذكورة للعرف دون الثغر ٣٨٢٤ ثغور الباسمة فى مناقب سيدة الفاطمة لجلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١

## LIBRI QUORUM TITULI A LITERA THÁ INCIPIUNT.

3821. Thebát inda el-memát, constantia in morte, auctore Sheikh *Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ibn Ali Jauzi*, anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) mortuo. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo, qui ei bene facit, cui dat etc., et in quinque capita dispositum est. — 3822. Thobút fi dhabt alfátz el-conút, institutio certa de orthographia verborum, quae cultum divinum indicant. Tractatus, auctore *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*. — 3823. El-Thaghr El-Básim, os subridens de arte scribae et celantis, auctore *Mohammed Ben-elhasan Ben Ali Sekháwi* Shafiita. Opus, quod ita incipit: Laus Deo, qui bene facit et creat etc. In octo partes id divisit, et mense Shabán anni 846 (inc. 12. Mai. 1442) absolvit. Serius meliora ejus excerpsit et epitomen *El-Arf El-Básim* inscripsit. Haec autem prior est scriptio et partes commemoratae ad *Arf* spectant et minime ad opus *Thaghr*. — 3824. El-Thoghúr El-Básimet, ora subridentia de praecipuis dominae *Fátima* virtutibus, auctore *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. —

للوزير ابى مروان عبد الملك بن زهر الطبيب المشهور المتوفى سنة وهو مجلّد اوله الحمد لله الذى كل ما يقع الحواس عليه تشهد له بالوحدانيّة الخ ذكر انّه مأمور فى تأليفه وذكر فيه المعالجات فقط ثمّ ذيّله بكتاب سمّاه الجامع

٣٨١٧ تيسير فى اللغة لمحمد بن حسن بن مقسم المتوفى سنة ٣٥٣ ٣٨١٨ تيسير فى الخلاف للقاضى ابى سعد عبد الله بن محمد بن ابى عصرون الشافعى المتوفى سنة ٥٨٥ ٣٨١٩ تيسير فى الطبّ تركى لعبد القاهر ابن الشيخ عبد القهار بن يوسف ابن احمد بن عبد الرحمن المانكى وهو مختصر على عشر مقالات انّه للسلطان محمد الفاتح اوله الحمد لله الذى الّف اختلاف الاسطقسات بحكمته الخ

٣٨٢٠ تيمور نامه لجماعة من المؤرّخين والشعرآء نظمًا ونثرًا سبق ذكرها فى التأريخ وقد اشتهر به نظم الباتفى [المتوفى سنة]

---

auctore Wezír *Abu Merwán Abd-el-melik Ben Zoher* Medico illustri, anno ... mortuo. Volumen, quod ita incipit: Laus Deo, cui quotiescunque sensus se ad eum applicant, unitatem testificantur etc. Se librum dicit jussum composuisse, in eoque curationes tantum commemorat. Postea appendicem ejus edidit *Jámí* appellatam. — 3817. Teisír fi el-loghat, adjumentum de lexicologia, auctore *Mohammed Ben Hasan Ben Moesim*, anno 353 (inc. 19. Jan. 964) mortuo. — 3818. Teisír fi el-khiláf, adjumentum de theologia controversa, auctore Cádhi *Abu Sa'd Abdallah Ben Mohammed Ben Abi Osrún* Shafiita, anno 585 (inc. 19. Febr. 1189) mortuo. — 3819. Teisír fi el-tibb, adjumentum de medicina. Compendium in decem dissertationes digestum, quod *Abd-el-cáhir Ibn Sheikh Abd-el-cahhár Ben Yusuf Ben Ahmed Ben Abd-el-rahman* Malikita Sultano *Mohammed* Expugnatori turcice composuit. Incipit ita: Laus Deo, qui sapientia sua elementorum varietatem composuit etc. — 3820. Timúr-námeh, historia *Timúri*, quam plures historici et poetae, quorum opera jam supra sub *Tarikh* laudata sunt, ligata et soluta oratione conscripserunt. Inter ea carmen *Hátifi* [anno ... mortui] prae ceteris inclaruit.

اوله الحمد لله المنفرد بالدوام الخ وهو مختصر مشتمل على مذاهب القرّاء السبعة بالامصار وما اشتهر وانتشر من الروايات والطرق عند التالين وصحّ وثبت عند الائمّة المتقدّمين فذكر عن كلّ واحد من القرّاء روايتين وعليه شرح لابى محمد عبد الواحد بن محمد الباقولى المتوفى سنة ٥٥٠ وشرح آخر بالقول لعمر بن قاسم الانصارى المشهور بالمنشار اوله الحمد لله ميسّر كلّ عسير الخ سمّاه البدر المنير ثمّ انّ الامام شمس الدين محمد بن محمد الجزرى الشافعى المتوفى سنة ٨٣٣ اضاف اليه القرآت الثلث فى كتاب وسمّاه تخبير التيسير اوله الحمد لله على تخبير التيسير الخ ذكر انّه صنّفه بعد ما فرغ من نظم الطيّبة وقال لمّا كان التيسير من اصحّ كتب القرآت وكان من اعظم اسباب شهرته دون باقى المختصرات نظم الشاطبى فى قصيدته انتهى ٨٣٥ تيسير فى القرآت ايضا لابى العباس احمد بن عمار المهدوى [المتوفى بعد سنة ثلثين واربعمأئة] ذكره الجعبرى وقال له التيسير الكبرى والصغرى ٨٣٦ تيسير فى المداواة والتدبير

3. Mai. 1052) mortuo. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo perseverantia sua unico etc., et scholas septem Corani lectorum in urbibus primariis comprehendit et traditiones et auctoritates, quae apud legentes obtinuerunt, ideoque inclaruerunt et pervulgatae sunt, et quae apud majorum Imamos vera et probata habita sunt. Ex singulorum lectorum auctoritate duas commemorat lectiones traditas. Commentarios autem libri scripserunt *Abu Mohammed Abd-el-wáhid Ben Mohammed Báhili*, anno 750 (inc. 22. Mart. 1349) mortuus, et *Omar Ben Ásim Ansári*, vulgo *Minshár* dictus, cujus commentarius *El-Bedr El-Monír* inscriptus ita incipit: Laus Deo, qui omne difficile facile reddit etc., et ea tantum textus verba adjecta habet, quae explicantur. Postea Imám *Shems-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Jezeri* Shafiita, anno 833 (inc. 30. Sept. 1429) mortuus, libro trium lectorum recensiones addidit in opere *Takhbír El-Teisír* inscripto, quod ita incipit: Laus Deo pro indicio adjumenti (*Teisír*) etc. Auctor absoluto carmine *Teyyibet el-asharet* se hoc composuisse commemorat, et: Cum *Teisír*, inquit, in probatissimis libris de crisi coranica ponatur, et in gravissimis celebritatis caussis praeter ceteras epitomás inde excerptas illa sit numeranda, quod *Shátibi* in sua Casida librum metrice exaraverit, et quae sunt reliqua. — 3815. Teisír fi el-ckiraát, adjumentum de iisdem Corani recensionibus, auctore *Abu'labbás Ahmed Ben Ammár Mehdewi*, [post annum 430 (inc. 3. Oct. 1038) mortuo]. Laudat opus *Ja'beri*, et auctori duas *Teisíri* editiones majorem et minorem tribuit. — 3816. Teisír fi el-modáwát we el-tedbír, adjumentum de medela et regimine,

ومأتى بيت] ٣٨١١ تيسير فى التفسير لنجم الدين ابى حفص عمر بن محمد النسفى الحنفى المتوفى [بسمرقند] سنة ٥٣٧ اوله الحمد لله الذى انزل القرآن شفآء الخ ذكر فى الخطبة مأة اسم من اسمآء القرآن ثمّ عرف التفسير والتأويل ثمّ شرع المقصود وفسّر الآيات بالقول وبسط فى معناها كلّ البسط وهو من الكتب المبسوطة فى هذا الفنّ ٣٨١٢ تيسير فى التفسير للامام ابى القاسم عبد الكريم بن هوازن القشيرى الشافعى المتوفى سنة ٤٦٥ وهو من اجود التفاسير ٣٨١٣ تيسير فى علم التفسير لمحيى الدين محمد بن سليمان الكافيجى الحنفى رسالة صغيرة فرغ من تأليفها فى رمضان سنة ٨٥٥ قبل كان يفتخر به ظنًّا منه انّه لم يسبق اليه ولعله لم ير كتاب البرهان للزركشى ولو رآه لاستحيى منه اوله الحمد لله الذى انزل القران رحمة للانام الخ رتّب على بابين وخاتمة وذكر فيه الامير تمربغا الظاهرى

٣٨١٤ تيسير فى القرآآت السبع للامام ابى عمرو عثمان بن سعيد بن عثمان الدانى المتوفى سنة ٤٤٤

---

ducentos versus continet]. — 3811. Teisír fi el-tefsír, adjumentum de exegesi coranica, auctore *Nejm-ed-dín Abu Hafs Omar Ben Mohammed Neseft* Hanefita, [Samarcandae] anno 537 (inc. 27. Jul. 1142) mortuo. Incipit ita: Laus Deo, qui Coranum medicinae loco revelavit etc. In praefatione auctor centum Corani nomina commemorat, quomodo interpretatio Corani historico-philologica (*Tefsír*) ab allegorica (*Tawíl*) distinguenda sit, definit, tum consilium manifestum reddit, et versus ita explicat, ut ea tantum textus verba addat, quae interpretatur. Latissimus est in eorum sensu exponendo, et liber in amplissimis de hac materia est numerandus. — 3812. Teisír fi el-tefsír, adjumentum de exegesi coranica, auctore Imám *Abu'lcásim Abd-el-kerím Ben Hewázin Cosheíri* Hanefita, anno 465 (inc. 17. Sept. 1072) mortuo. In probatissimorum numerum referendus est hic Corani commentarius. — 3813 Teisír fi ilm el-tefsír, adjumentum de doctrina exegesis coranicae. Tractatus parvus, cujus compositionem *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Soleimán Káfiji* Hanefita mense Ramadhán anni 856 (inc. 23. Jan. 1452) absolvit. Multum gloriatus esse dicitur hoc libro opinione ductus, nullum alium librum suum aequare. Fortasse opus *Borhán* a *Zerkeshi* editum non vidit; quod si videret, certe erubesceret. Incipit ille ita: Laus Deo, qui Coranum misericordia hominum permotus revelavit etc. Auctor eum in duo capita et conclusionem digessit, et Emirum *Timurbugha Tzáhiri* laudat. — 3814. Teisír fi el-ckiraát el-seb', adjumentum, de septem Corani recensionibus, auctore Imám *Abu Amru Othmán Ben Said Ben Othmán Dáni*, anno 444 (inc.

اوله الحمد لله الذى جعل فى السمآء بروجًا الخ ذكر فيه غرر الشهور العربى والرومى والسنة الشمسيّة والقمريّة واوقات تحاويل الشمس فى البروج مجدولا الى سنة الف ٣٨٠٦ تيسير المطالب فى تسيير الكواكب لابى منصور يوسف بن عمر من بنى رسول ملوك اليمن مجلّد اوله الحمد لله المحمود بكلّ لسان الخ رتّب على خمسة ابواب وثمانية فصول ٣٨٠٧ تيسير المطالب لكلّ طالب فى الاسمآء والحروف للشيخ ابى عبد الله محمد بن يعقوب الكوفى التونسى وهو مختصر اوله خير ما صدرت به الصحف الالهيّات الخ رتّب على الحروف المعجمة وذكر الاسمآء وخواصّها ٣٨٠٨ تيسير الوصول الى جامع الاصول يأتى فى الجيم ٣٨٠٩ تيسير الوقوف على غوامض احكام الوقوف مجلّد لبعض متأخّرى الشافعية اوله الحمد لله الذى اعزّ من وقف على قدم عبوديّته الخ وهو كتاب مفيد جامع لمسآئل الوقوف ذكر انّه جمعها من زهآء مأة مؤلّف ورتّب على مقدّمة وسبعة كتب ٣٨١٠ [تيسير فى علم التفسير منظوم للشيخ عبد العزيز بن احمد الديرينى المتوفى سنة ٩٩٣ وهو ارجوزة تزيد على ثلاثة الاف

---

scripsit. Incipit ita: Laus Deo, qui in coelo zodiaci signa posuit etc. Auctor initia mensium arabicorum et graecorum, anni solaris et lunaris, et tempora conversionum solis in zodiaci signis in tabulas digesta usque ad annum millesimum pertractat. — 3806. Teisír el-metálib, levamentum quaestionum de theoria stellarum, auctore *Abu Mansúr Yusuf Ben Omar* ex dynastia *Resúl*idarum Yemanae regum. Volumen, quod ita incipit: Laus Deo, qui omnibus linguis laudatur etc., et in quinque capita et octo sectiones dispositum est. — 3807. Teisír el-metálib, adjumentum quaestionum cuique studioso allatum de virtutibus nominum et literarum magicis, auctore Sheikh *Abu Abdallah Mohammed Ben Yacúb Kufi Taunesi*. Compendium, quod ita incipit: Optimum, a quo paginae theologicae exordiuntur etc., et ad ordinem literarum alphabeti arabici dispositum est. Nomina quoque eorumque virtutes proprias auctor commemorat. — 3808. Teisír el-wosúl, liber, quo facilius ad intelligentiam operis *Jámi' el-osúl* pervenitur. Vide infra in litera *Jím*. — 3809. Teisír el-wocúf, liber, quo facilius statuta legatorum difficilia intelliguntur. Volumen a Shafiita serioris temporis compositum, quod ita incipit: Laus Deo, qui eum honoratum reddit, qui ejus servitutis meritum cognoscit etc. Liber est fructuosus et quaestiones legata spectantes tractat. Auctor se illas ex centum scriptis collegisse dicit, et opus in praefationem et septem libros digessit. — 3810. [Teisír fi ilm el-tefsír, adjumentum de doctrina exegesis coranicae, auctore Sheikh *Abd-el-aziz Ben Ahmed Deirúti*, anno 694 (inc. 21. Nov. 1294) mortuo. Carmen est metro Rejez compositum, quod plus tria millia

ببيتى فخربته ثمّ اخرب الدنيا على اثره فزاد قلقهم واضطرابهم فالّفه بيانًا لما خفى عليهم ونصحًا لهم ورتّب على ثلثة مباحث آ فى الجواب عن اسئلة وهى هل حفظ محلّ البيت من دخول الطوفان ٢ فى انّ محلّ البيت هل خلق قبل السمآء والارض اولًا ٣ فى فضل الحجر الاسود ٣٧٩٩ الفيجان لابن هشام صاحب السير ٣٨٠٠ تيسير الحرير سبق ذكره ٣٨٠١ تيسير الحاوى فى الفروع يأتى فى الحآء المهملة ٣٨٠٢ تيسير عصمة الانسان من لحن اللسان يأتى فى العين ٣٨٠٣ تيسير العرف فى علم الحرف لتاج الدين على بن محمد المعروف بابن الدريهم الموصلى المتوفى سنة ٦٢ ٣٨٠٤ تيسير فاتحة الانتاب من تفسير فاتحة الكتاب لمجد الدين ابى طاهر محمد بن يعقوب الفيروزابادى المتوفى سنة ٨١٧ اوله الحمد لله الذى جعل الحمد مفتتح كلامة الخ ٣٨٠٥ تيسير الخواتم السمآئيّة لسعد الدولة الشريفة السليمانيّة فى فنّ الميقات تركى لمصطفى بن على المعروف بالموقت بالجامع السليمى كتبه سنة ٩٤٥

templo vastationem incipiam, et post illud mundum e vestigio devastabo. Hinc eorum trepidatio et perturbatio augebatur. Scripsit igitur hunc librum, ut, quae iis occulta essent, declararet eosque moneret, et in tres disquisitiones disposuit, quarum prima responsum quaestionis continet, num locus, ubi templum exstructum est, ab irruente diluvio sit custoditus — secunda, num locus templi ante coelum et terram primum creatus sit. — Tertia de lapidis nigri praestantia agit. — 3799. El-Tijân, coronae, auctore *Ibn Hishâm* eodem, qui opus *Siyer* edidit. — 3800. Teisîr el-tehrîr, levamentum operis *Tehrîr*, de quo supra videatur. — 3801. Teisîr El-Hâwi, levamentum operis *Hâwî* de partibus juris specialibus, de quo litera *Hâ* conferatur. — 3802. Teisîr ismet el-insân, liber, quo homo facilius contra barbariem linguae defenditur. Commentarius libri *Ismet el-insân*, de quo litera *Alif* videatur. — 3803. Teisîr el-irf, levamentum cognitionis de doctrina virtutis magicae litterarum, auctore *Tâj-ed-dîn Ali Ben Mohammed Mausili*, vulgo *Ibn eldoreihim* dicto et anno 762 (inc. 11. Nov. 1360) mortuo. — 3804. Teisîr fâtihet el-anâb, levamentum musci ex commentario in primam Corani Suratam prospirantis, auctore *Majd-ed-dîn Abu Tâhir Mohammed Ben Yacûb Firuzâbâdi*, anno 817 (inc. 23. Mart. 1414) mortuo. Incipit ita: Laus Deo, qui laudem initium orationis fecit etc. — 3805. Teisîr el-kewâkib el-semâiyet, stellae coelestes prosperitatem dynastiae generosae *Soleimâni* secundantes. Liber de ratione temporum, quem *Mustafa Ben Ali*, vulgo astronomus templi cathedralis *Selimi* dictus, anno 945 (inc. 30. Mai. 1538)

يلقّب بخيرة الفقهآء ٣٧٢ تهذيب الواقعات فى الفروع لحنفيّة للشيخ احمد القلانسى ٣٧٣ تهذيب فى غريب الحديث لابى الحسن عبد الواحد بن اسمعيل الشافعى ٣٧٤ تهذيب فى النحو لابى البقآء عبد الله بن حسين العكبرى المتوفى سنة ٦١٦ ٣٧٥ تهذيب فى الجدل للكعبى وعليه ردّ لابى منصور محمد بن محمد الماتريدى لحنفى المتوفى سنة ٣٣٣ ٣٧٦ تهذيب فى شرح الجامع الصغير فى الفروع يأتى ٣٧٧ تهذيب للشيخ نصر بن ابرهيم بن نصر المقدسى الشافعى ٣٧٨ تهنئة اهل الاسلام بتجديد بيت الله الحرام للشيخ ابرهيم [بن محمد بن عيسى المصرى] الميمونى الشافعى المصرى [المتوفى سنة ١٠٧١] مجلّد اوله الحمد لله الذى حكم بالتغيّر على كلّ مخلوق الخ ذكر انّه لمّا عمد السيل فى شعبان سنة ١٠٣٩ عقود البيت الحرام فقسخها ثمّ جدّدها السلطان فانزعج الناس بتلك المصيبة فانضمّ اليه ما روى عن علىّ رضى الله عنه انّه قال قال رسول الله صلعم قال الله تعالى اذا اردت ان اخرب الدنيا بدأت

---

*focahá* appellatur. — 3792. Tehdzib el-wáckiát, correctio casuum accidentium critica, de partibus juris Hanefitici specialibus, auctore Sheikh *Ahmed Calánisi*. — 3793. Tehdzíb fi gharíb el-hadíth, correctio critica de verbis in traditionibus raro obviis, auctore *Abu'lmohsin Abd-el-wáhid Ben Ismáil* Shafiita. — 3794. Tehdzíb fi el-nahw, correctio critica de grammatica, auctore *Abu'lbecá Abdallah Ben Hosein Okberi*, anno 616 (inc. 19. Mart. 1219) mortuo. — 3795. Tehdzíb fi el-jadl, correctio critica de topica, auctore *Ka'bi*. Refutationem hujus tractatus *Abu Mansúr Mohammed Ben Mohammed Materídi* Hanefita, anno 333 (inc. 24. Aug. 944) mortuus, edidit. — 3796. Tehdzíb, correctio critica. Commentarius operis *El-Jámi' El-Saghír* de partibus juris specialibus, de quo infra videatur. — 3797. Tehdzíb, correctio critica, auctore Sheikh *Nasr Ben Ibrahím Ben Nasr Mocaddesi* Shafiita. — 3798. Tehniyet ahl el-islám, gratulatio populo islamico de templi Mekkani renovatione facta, auctore Sheikh *Ibrahím* [*Ben Mohammed Ben Isa Misri*] *Meimáni Misri* Shafiita, [anno 1079 (inc. 1. Jun. 1668) mortuo]. Volumen, quod ita incipit: Laus Deo, qui mutationem in omnem rem creatam statuit etc. Auctor se id composuisse dicit, cum torrens mense Shabán anni 1039 (inc. 11. Aug. 1629) templi Mekkani fornices everteret et destrueret, et Sultan eos postea restaurari juberet. Homines hoc infortunio in terrorem conjecti vehementius etiam percellebantur, cum teste *Ali* prophetam dixisse audirent: Dicit Deus: Quando mundum devastare voluero, a meo

لابى سعد محسن بن كرامة الجشمى البيهقى وهو مجلّدات فسّره بالقول ذكر القرآة اولًا ثمّ اللغة ثمّ الاعراب ثمّ المعنى ثمّ الاحكام رأيت نسخة منها مكتوبة موّرخة سنة ٦٥٢

٣٧٨٩ تهذيب فى الفروع للامام محيى السنة حسين بن مسعود البغوى الشافعى المتوفى سنة ٥١٦ وهو تأليف محرّر مهذّب مجرّد عن الادلّة غالبًا لخّصه من تعليقة شيخه القاضى حسين وزاد فيه ونقص ثمّ لخّصه الشيخ الامام حسين المروزى البغوى الشافعى المتوفى سنة وسمّاه لباب التهذيب اوله الحمد لله المتعال فى كبريآئه الخ قال هذا لباب التهذيب مع اشتماله على مزيد التنقيح والترتيب واختصره ايضا الشهاب احمد بن محمد بن منير الاسكندرى المتوفى سنة ٦٨٣

٣٧٩٠ تهذيب فى الفروع لابى على [حسن بن محمد] الزجاجى [الطبرى] الشافعى وهو مختصر مشتمل على فروع زائدة على المفتاح ولهذا يلقّب بزوايد المفتاح ٣٧٩١ تهذيب لذهن اللبيب فى الفروع مختصر على مذهب ابى حنيفة اوله الحمد لله المحيط بنا افضاله الخ وهو كتاب

---

auctore *Abu Sa'd Mohsin Ben Keráma Joshemi Beihacki*. Plura sunt volumina, quibus ea tantum Corani verba admiscuit, quae interpretatur. Primum lectionem affert, deinde explicationem verbi lexicographicam, tum flexionem finalem, denique sensum, postremo statuta inde derivata. Exemplum vidi, anno 652 (inc. 21. Febr. 1254), ut in fine additum legitur, scriptum. — 3789. Tehdzíb fi el-forú', correctio critica de partibus juris specialibus, auctore Imám *Mohyi-el-sunnet Hosein Ben Mes'úd Beghewi* Shafiita, anno 516 (inc. 12. Mart. 1122) mortuo. Opus castigatum accurateque scriptum et plerumque argumentis nudatum, quod potiorem partem ex adnotatione Sheikhi sui Cádhi *Hosein* ita excerpsit, ut hic augeret, illic amputaret. Postea Sheikh et Imám *Hosein Merwezi Herewi* Shafiita, anno ... mortuus, epitomen ejus titulo *Lobáb El-Tehdzíb* insignitam edidit, quae ita incipit: Laus Deo majestate sua excelso etc. Auctor: Haec est, inquit, medulla operis *Tehdzíb*, attamen ea simul additamenta continet operum *Tenckíh* et *Tertíb*. Potiora hujus epitomae iterum *Shehább-ed-dín Ahmed Ben Mohammed Ben Monír Iskenderi*, anno 683 (inc. 20. Mart. 1284) mortuus, separatim edidit. — 3790. Tehdzíb fi el-forú', correctio critica de partibus juris specialibus, auctore *Abu Ali* [*Hasan Ben Mohammed*] *Zejjáji* [*Taberi*] Shafiita. Compendium est partes juris speciales continens, quae additamenta ad opus *Mifláh* sunt, quapropter opus honorifice *Zewáid El-Mifláh* cognominatur. — 3791. Tehdzíb li dzihn el-lebíb, correctio mentis cordati critica. Compendium de partibus juris specialibus secundum disciplinam *Abu Hanífae*, quod ita incipit: Laus Deo nos beneficiis suis amplectenti etc. Hic liber honorifice *Khiyaret el-*

اوله انّ احقّ ما يتزيّن بنشره منطلق القاضى والحاضر الخ ذكر انّ التهذيب مشتمل على اكثر مسائل الرسالة الشمسيّة والمحصّلون عن فهم مسائله الصعبة فى الاضطراب لغاية ايجاز الفاظه فشرحه شرحًا وسيطًا وشرح زين الدين عبد الرحمن بن ابى بكر المعروف بابن العينى المتوفى سنة ٨١٣ اوله الحمد لله الذى حصر النوع الانسانى الخ وهو شرح ممزوج ذكر فيه انّه لم ير فى بلاده شرح هذا المتن وسمّاه جهد المقل وشرح المولى محيى الدين محمد بن سليمان الكافيجى وهو شرح مبسوط يقال اقول وشرح الشيخ محمد بن ابرهيم ابن ابى الصفآء تلميذ ابن الهمّام وشرح هبة الله الحسينى الشهير بشاه مير وهو شرح ممزوج مختصر اوله غاية تهذيب الكلام فتح المنطلق بحمد المنعام الخ وعلى شرح الجلال رسالة لمولانا احمد القزوينى كتبها بدمشق فى رجب سنة ٩٥٢ ومنها شرح مظفر الدين على بن محمد الشيرازى المتوفى سنة ٩٩٢ ٣٧٨٧ تهذيب فى اسمآء الذنب للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ وهو جزء اورده فى ديوان الحيوان ٣٧٨٨ تهذيب فى التفسير

laudat et incipit ita: Verissimum, cujus divulgatione judicis et assessoris sermo ornatur etc. *Tehdzíb* plurimas quaestiones tractatus *Shemsíyet* continere dicit, eosque, qui ejus quaestionum difficilium sensum intelligere studeant, huc illuc ferri ob nimiam verborum brevitatem. Hinc factum est, ut commentarium amplum componeret — *Zein-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr*, vulgo *Ibn-elaini* dictus et anno 893 (inc. 17. Dec. 1487) mortuus, cujus commentarius *Jahd el-macl* inscriptus ita incipit: Laus Deo, qui genus humanum numero comprehendit etc. Textum admixtum habet, et auctor ibi narrat, se in patria nullum illius textus commentarium vidisse — Molla *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Soleimán Kafáji*, cujus commentarius latus et copiosus est, et vocibus *cála* (dixit) et *acúl* (dico) auctoris et interpretis verba distinguit — Sheikh *Mohammed Ben Ibrahím Ibn Abi'lsefá Ibn-elhemmámi* filius — *Hibatallah Hoseini* vulgo *Sháh Mír* dictus, cujus commentarius textum admixtum habet et brevis est. Incipit ita: Castigatissima oratio est ea loquela, quae a laude Dei beneficentissimi incipit etc. — Ad commentarium *Jelál-ed-dín*i Molla noster *Ahmed Cazwíni* tractatum Damasci mense Rejeb anni 952 (inc. 15. Mart. 1545) composuit. Denique *Motzaffer-ed-dín Alí Ben Mohammed Shirázi*, anno 922 (inc. 5. Febr. 1516) mortuus, commentarium ejus edidit. — 3787. Tehdzíb fi asmá el-dzíb, correctio critica de nominibus lupi, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Fasciculus, quem ille operi *Diwán el-heiwán* inseruit. — 3788. Tehdzíb fi el-tefsír, correctio critica de exegesi coranica,

احمد الابيوردى الشهير بدانشمند وحاشية مصلح الدين محمد بن صلاح اللارى المتوفى سنة ٩٧١ تقريبًا وله شرح على الاصل وحاشية الفاضل حسين الحسينى الخلخالى المتوفى فى حدود سنة ١٠٣٠ [قلت وذكر تأريخ وفاته فى خلاصة الاثر فى سنة اربع عشرة بعد الالف انتهى] اوله نحمدك يا من نوّر قلوب العارفين الخ ذكر فيه انّه لولده برهان الدين محمد وتمّ تدوينه فى جمادى الآخرة سنة ١٠٠١ ومن شروح التهذيب شرح المحقّق شيخ الاسلام احمد بن محمد الشهير بحفيد سعد الدين المتوفى سنة ٩٤١ تقريبًا وهو شرح ممزوج اوله احسن ما ترشح به صدور المنطق والكلام الخ وشرح نجم الدين بن شهاب المدعو بعبد الله وهو شرح بالقول وشرح مرشد بن امام الشيرازى اوله تهذيب المنطق بتهذيب الكلام فى توحيد ولى الحمد والانعام الخ ذكر فى عنوانه السلطان بايزيد بن محمد خان [الفاتح] وشرح عبد الله بن فضل الله الحبيبى وهو شرح ممزوج اوله انّ احقّ ما يتزيّن بنشره منطق القاضى الخ انّه بعد المطالعة فى شرح الشمسيّة وسمّاه التذهيب وذكر فى خطبته عبد اللطيف خان

---

*Ahmed Abiwerdi*, vulgo *Dánishmend* dictus — *Moslih-ed-din Mohammed Ben Saláh Lári*, circa annum 979 (inc. 26. Mai. 1571) mortuus, qui et commentarium ad archetypum scripsit — bene meritus *Hosein Hoseini Khalkháli*, circa annum 1030 (inc. 16. Nov. 1620) mortuus. — [Auctor libri *Khilâset el-athar* eum anno 1014 (inc. 9. Mai. 1605) mortuum esse dicit]. Hae glossae ita incipiunt: Te laudamus, qui corda spiritualium illuminasti etc., et auctor se eas filio *Borhán-ed-din Mohammed* composuisse dicit, conscriptionemque Jomádi secundo anni 1006 (inc. 4. Aug. 1597) absolvit. Porro commentarios ad *Tehdzíb* publicarunt subtilissimus Sheikh-elisláam *Ahmed Ben Mohammed*, vulgo *Hafíd Sa'd-ed-dín* dictus et circa annum 906 (inc. 28. Jul. 1500) mortuus, cujus commentarius textum admixtum habet, et ita incipit: Optimum, quo pectora logicae et metaphysicae sudant etc. — *Nejm-ed-din Ben Shehâb*, *Abdallah* vocatus, cujus commentarius ea tantum textus verba continet, quae explicantur — *Murshid* filius Imámi *Shirázi*, cujus commentarius ita incipit: Correctio logicae critica per castigatum sermonem de doctrina unius Dei laude et beneficentia egregia conspicui etc. In libri fronte nomen Sultani *Bayezid Ben Mohammed Khán* [Expugnatoris] posuit — *Abdallah Ben Fadhlallah Khabisi*, cujus commentarius textum admixtum habet et ita incipit: Verissimum, cujus divulgatione judicis sermo ornatur etc. Lecto commentario operis logici *Shemsiyet* illum composuit et *Tedzhib* inscripsit. In ejus praefatione sollemni *Abd-el-latíf Khán*

جعله على قسمين الاول فى المنطق والثانى فى الكلام واختصر المقاصد فى كلامه ولمّا كان منطقه
احسن ما صنّف فى فنّه اشتهر وانتشر فى الآفاق فاكبّ عليه المحقّقون بالدرس والقرأة فصنّفوا
له شروحًا منها شرح الفاضل العلّامة جلال الدين محمد بن اسعد الصديقى الدوانى المتوفى
سنة ٩٠٧ وهو شرح بالقول مفيد مشهور لكنّه لم يتمّ اوله تهذيب المنطق والكلام توشيحه
بذكر المفضل المنعام الخ ذكر انّه لم يلتفت الى ما اشتهر ولم يحكّ على ما ذكر بل اتى
بتحقيقات خلا عنها الزبر المتداولة واشار الى تدقيقات لم تحوها الصحف المتطاولة مع انّه
املاها بالاستعجال على طريق الارتجال وعليه حواشى منها حاشية الفاضل الشهير بمير ابى
الفتح السعيدى المتوفى سنة ٩٥٠ تقريبًا كتبها مع تكملة شرح الجلال ووعد فى آخره بشرح
كلامه واعتذر بعدم وصوله اليه وحاشية مير فخر الدين محمد بن الحسين الاسترابادى
الحسينى السماكى اولها امّا بعد حمد الله مفيد الصور الخ وحاشية ابى الحسن بن

---

de logica, posterior de metaphysica agit, et sermone est usus brevi in iis, quae dicere vult, exprimendis. Cujus tractatus de logica cum optimus esset liber de hac materia conscriptus, innotuit et per terras late est diffusus; quo factum est, ut viri subtili eruditione ornati in eo docendo et legendo operam ponerent ejusque commentarios scriberent, ut bene meritus et doctissimus *Jelál-ed-dín Mohammed Ben As'ad Sadicki Dewáni*, anno 907 (inc. 17. Jul. 1501) mortuus, cujus commentarius fructuosus et satis notus ea tantum textus verba continet, quae explicantur, nec ad finem perductus est. Incipit ita: Correctio logicae et metaphysicae critica in eo cernitur, quod librum celebratione Dei beneficentia et liberalitate spectatissimi tanquam fascia ornamus etc., et auctor se nota non respexisse nec in iis acquievisse dicit, quae commemorata sint, sed cognitiones tetigisse accuratas, quae in scriptis tritissimis non inveniantur, et quaestiones subtiles indicasse, quas folia amplissima non contineant, quanquam raptim ex tempore eas dictaverit. Plures ad hunc commentarium glossas ediderunt, ut bene meritus *Saídi*, vulgo *Mír Abu'lfat'h* dictus et circa annum 950 (inc. 6. Apr. 1543) mortuus, qui eas ita scripsit, ut simul complementum commentarii *Jelál-ed-dini* continerent, et ad finem commentarium partis libri de metaphysica promittit se excusans, quod hic tractatus sibi nondum in manus venerit — *Mír Fakhr-ed-dín Mohammed Ben-elhosein Asterábádi Hoseini Simáki*, cujus glossae ita incipiunt: Praemissis praemittendis. Laudatus sit Deus, qui formas dat etc. — *Abu'lhasan Ben*

مقاصد والعلّامة شمس الدين محمد الحفرى المتوفى سنة ٨١٠ تقريبًا شرحه سمّاه منية اللبيب
٣٧٨٢ تهذيب الكمال في اسمآء الرجال يأتى فى الكاف مع متعلّقاته ٣٧٨٣ تهذيب اللغة لابى
منصور محمد بن احمد بن طلحة الازهرى اللغوى المتوفى سنة ٣٧٠ اوله الحمد لله ذى الحول
والقدرة الخ ابتدأ فيه بحرف العين وهو كتاب كبير من الكتب المختارة فى اللغة وترتيبه على
5 هذا ع ح خ غ ق ك ج ش ض ص س ز ط د ت ظ ذ ث ر ل ن ف ب م و ا ى
وذلك باعتبار المخارج ومختصره لعبد الكريم بن عطآء الله الاسكندرى المتوفى سنة ٦١٢
٣٧٨٤ تهذيب المدوّنة فى الفروع يأتى فى الميم ٣٧٨٥ تهذيب المطالب لعبد الحقّ الصقلى
المالكى ٣٧٨٦ تهذيب المنطق والكلام للعلّامة سعد الدين مسعود بن عمر التفتازانى
المتوفى سنة ٧٩٢ وهو متن متين ألّفه سنة ٧٨٩ اوله الحمد لله الذى هدانا سوآء
10 الطريق الخ وقال هذه غاية تهذيب الكلام فى تحرير المنطق والكلام

qui ita incipit: Laus Deo gradus spiritualium augenti etc., in consilia (*Mecásid*) distribuit. Vir doctissimus *Shems-ed-dín Mohammed Haferi*, qui circiter annum 810 (inc. 8. Jun. 1407) mortuus est, commentarium ejus edidit *Munyet el-lebíb* inscriptum. — 3782. Tehdzíb el-kemál, correctio operis *Kemál* de nominibus Traditionariorum. Videatur de eo litera *Káf*, ubi et scripta ad illud spectantia commemorabuntur. — 3783. Tehdzíb el-loghat, correctio sermonis, auctore *Abu Mansúr Mohammed Ben Ahmed Ben Telha Azheri* Lexicologo, anno 370 (inc. 17. Jul. 980) mortuo. Initium libri est hoc: Laus Deo pollenti potentique etc., et incipit auctor a litera *Aïn*. Magnum est opus et inter lexicologica probatissimum, quod hunc literarum ordinem secundum pronunciationis instrumenta sequitur: *Aïn*, *Há*, *He*, *Khá*, *Ghaïn*, *Káf*, *Káf*, *Jím*, *Shín*, *Dhád*, *Sád*, *Sín*, *Zá*, *Tá*, *Dál*, *Te*, *Tzá*, *Dzál*, *Thá*, *Rá*, *Lám*, *Nún*, *Fá*, *Bá*, *Mím*, *Wáf*, *Elif*, *Yá*. Ejus epitomen *Abd-el-kerím Ben Atáallah Iskenderi* anno 612 (inc. 2. Mai. 1215) mortuus edidit. — 3784. Tehdzíb El-Modewwenet, correctio critica operis *Modewwenet* de partibus juris specialibus. Videatur in litera *Mím*. — 3785. Tehdzíb el-metálib, correctio critica quaestionum, auctore *Abd-el-hacc Sickilli* Malikita. — 3786. Tehdzíb el-mentic we el-kelám, correctio critica logicae et metaphysicae, auctore doctissimo *Sa'd-ed-dín Mes'úd Ben Omar Teftázáni*, anno 792 (inc. 20. Dec. 1389) mortuo. Textus est aptus, qui ita incipit: Laus Deo, qui nos viam planam ducit etc. Eum anno 789 (inc. 22. Jan. 1387) composuit, et: Nihil, inquit, correctius dici potest ad logicam et metaphysicam accurate conscribendam, quam quod hic dedimus. Librum in duas partes divisit, quarum prior

ابن القرشي الحنفي المتوفى سنة ٧٧٥ ولخّصه الشيخ عبد الرحمن بن محمد البسطامي وسمّاه بالفوائد السنيّة والشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابي بكر السيوطي المتوفى سنة ٩١١ مختصر ذلك الكتاب ايضا ٣٧٧٤ تهذيب الاقوال والاعمال لابن العراق ٣٧٧٥ تهذيب البلاغة لابي علي احمد بن نصر الكاتب الحلبي المتوفى سنة ٣٥٢ ٣٧٧٦ تهذيب التهذيب يأتي في الكاف ٣٧٧٧ تهذيب الداعي في اصلاح الرعية والراعي لابي الحسن شيث بن ابرهيم العبادي المتوفى سنة ٥٥٥ صنّفه للسلطان صلاح الدين يوسف الايوبي ٣٧٧٨ تهذيب الدلائل وعيون المسائل للامام فخر الدين عمر بن محمد الرازي الشافعي المتوفى سنة ٦٠٦ ٣٧٧٩ تهذيب الشمائل للشيخ محمد بن حمزة المعروف بملا عرب الواعظ الانطاكي ثم الرومي ٣٧٨٠ تهذيب الطبع في نوادر اللغة لابي محمد قاسم بن محمد الاصفهاني ٣٧٨١ تهذيب طريق الوصول الى علم الاصول للشيخ جمال الدين يوسف بن مطهر المتوفى سنة اوله لحمد لله رافع درجات العارفين الخ ذكر فيه انه حرّر طرق الاحكام على الاجمال اجابة لالتماس ولده محمد ورتّب على

---

*Ben-elcoreshi* Hanefita, anno 775 (inc. 23. Jun. 1373) mortuus. Potiora ejus Sheikh *Abd-el-rahman Ben Mohammed Bistámi* edidit, epitomenque *El-Fewáïd El-Senáyet* inscripsit, et Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus, pariter hujus libri epitomen edidit. — 3774. Tehdzíb el-acwál we el-amál, correctio dictorum et factorum, auctore *Ibn-elirác*. — 3775. Tehdzíb el-belághet, correctio eloquentiae, auctore *Abu Ali Ahmed Ben Nasr Halebi* Kátib (Scriba), anno 352 (inc. 30. Jan. 963) mortuo. — 3776. Tehdzíb El-Tehdzíb, correctio correctionis. Vide infra in litera *Káf*. — 3777. Tehdzíb el-dái', correctio vocantis de temperandis subditis et principe. *Abu'lhasan Sheith Ben Ibrahím Ibádi*, anno 559 (inc. 30. Nov. 1163) mortuus, hunc librum Sultano *Saláh-ed-dín Yusuf Eyyúbi* composuit. — 3778. Tehdzíb el-delá'il, correctio argumentorum et fontes quaestionum, auctore Imám *Fakhr-ed-dín Omar Ben Mohammed Rázi* Shafiita, anno 606 (inc. 6. Jul. 1209) mortuo. — 3779. Tehdzíb el-shemá'il, correctio indolis, auctore Sheikh *Mohammed Ben Hamza* El-Wáitz (Concionatore), primum Antiochiae et deinde Rumeliae' inquilino, vulgo *Molla Arab* dicto. — 3780. Tehdzíb el-tab', correctio naturae de raris vocibus, auctore *Abu Mohammed Cásim Ben Mohammed Isfaháni*. — 3781. Tehdzíb tarîc el-wosúl, correctio rationis ad doctrinam principiorum perveniendi, auctore Sheikh *Jemál-ed-dín Yusuf Ben Motahher*, anno ... mortuo. Se hic summatim rationes statutorum sanciendorum conscripsisse commemorat desiderio patris *Mohammed* morem gesturum, et librum,

ابى على احمد بن محمد المعروف بابن مسكويه [المتوفى سنة ٤٢١] ويشتمل على ست مقالات اوله اللهم انا نتوجّه اليك الخ وهو كتاب مفيد فى علم الاخلاق. ٣٧٧١ تهذيب الاخلاق بذكر مسائل الخلاف والاتفاق لمحمد بن محمد الاسدى القدسى المتوفى سنة ٨٠٨ ٣٧٧٢ تهذيب الاسرار فى طبقات الاخيار للشيخ ابى سعيد عبد الملك بن ابى عثمان النيسابورى الواعظ [المعروف بالخركوشى المتوفى سنة ٤٠٧] ٣٧٧٣ تهذيب الاسمآء واللغات للامام محيى الدين يحيى بن شرف النووى المتوفى سنة ٦٧٦ وهو كتاب مفيد مشهور فى مجلّد اوله الحمد لله خالق المصنوعات الخ جمع فيه الالفاظ الموجودة فى مختصر المزنى والمهذب والوسيط والتنبيه والوجيز والروضة وقال انّ هذه الستة تجمع ما يحتاج اليه من اللغات وضمّ الى ما فيها جملا ممّا يحتاج اليه ممّا ليس فيها من اسمآء الرجال والملآئكة والجنّ ليعمّ الانتفاع ورتّب على قسمين الاول فى الاسمآء والثانى فى اللغات ثمّ انّ الشيخ اكمل الدين محمد بن محمود الحنفى المتوفى سنة ٧٨٦ غيّر ترتيبه على اسلوب آخر وكذا فعل الشيخ محيى الدين عبد القادر بن محمد

---

*Abu Ali Ahmed Ben Mohammed*, vulgo *Ibn Miskaweih* dicto [et anno 421 (inc. 9. Jan. 1030) mortuo]. Hic liber ad morum doctrinam discendam utilis complectitur dissertationes sex, et incipit ita: O Deus, nos ad te convertimus etc. — 3771. Tehdzíb el-akhlác, correctio morum per commemorationem quaestionum dissensionis et consensionis, auctore *Mohammed Ben Mohammed Asedi Codsi*, anno 808 (inc. 29. Jun. 1405) mortuo. — 3772. Tehdzíb el-asrár, correctio arcanorum de classibus bonorum (Suforum), auctore Sheikh *Abu Said Abd-el-melik Ben Abi Othmán Nisábúri* El-Wáïtz (Concionatore), [vulgo *Kharkúshi* dicto et anno 407 (inc. 10. Jun. 1016) mortuo]. — 3773. Tehdzíb el-asmá we el-loghát, correctio nominum et vocabulorum, auctore Imám *Mohyi-ed-dín Yahya Ben Sheref Newewi*, anno 676 (inc. 4. Jun. 1277) mortuo. Hoc volumen, quod ita incipit: Laus Deo rerum factarum creatori etc., ad studium utile est et celebratum, et auctor hic vocabula collegit, quae in compendio *Mozenii*, in *Mohadzdzib*, *Wesít*, *Tenbíh*, *Wejíz* et *Raudhet* inveniuntur, et hi sex libri, inquit, tantum locutionum continent, quantum earum opus est, et iis, quae ibi leguntur, supplementa necessaria nominum virorum, angelorum et daemonum addidit, quae ibi non inveniuntur, ut utilitas latissima inde capiatur. Librum in duas partes disposuit, quarum prior de nominibus, posterior de locutionibus agit. Serius Sheikh *Akmal-ed-dín Mohammed Ben Mahmúd* Hanefita, anno 786 (inc. 24. Febr. 1384) mortuus, ejus ordinem secundum aliam rationem mutavit, idemque fecit Sheikh *Mohyi-ed-dín Abd-el-cádir Ben Mohammed*

بادلّتها المعوّل عليها عندهم على وجهها ثمّ ابطلها وهي مشتملة على اثنتين وعشرين فصلًا فزاد فصلين على مباحث الاصل واول تهافت الطوسي سبحانك اللهم منفردًا بالازليّة والقدم الخ فهو مرتّب على عشرين مبحثا مقتصرًا على الاصل وسمّاه الذخيرة وعليه تعليقة للمولى شمس الدين احمد بن سليمان ابن كمال پاشا المتوفى سنة ٩٤٠ ٣٧٦٥ تهافت معين الدين

٣٧٦٦ تهافت حكيم شاه محمد القزويني ٣٧٦٧ تهدّى الى معين التعدّى لتقى الدين على ابن عبد الكافى السبكى المتوفى سنة ٧٥١ ٣٧٦٨ تهديم الاركان من ليس فى الامكان ابدع ممّا كان لبرهان الدين ابرهيم بن عمر البقاعى المتوفى سنة ٨٨٥ رسالة اولها الحمد لله التحميد المجيد الخ ردّ فيه بعض الفلاسفة القائلين بالوحدة المطلقة واعترض على الغزالى فى احيائه وفرغ من تأليفه سنة ٨٨٣ ٣٧٦٩ تهذيب الآثار لابى جعفر محمد بن جرير الطبرى المتوفى سنة ٣١٠ وهو كتاب تفرّد فى بابه بلا مشارك ٣٧٧٠ تهذيب الاخلاق وتطهير الاعراق للشيخ

non cum argumentis, in quibus potissimum fiduciam posuerint, et ita quidem, ut in eorum libris leguntur. Deinde convellit ea. Complectuntur autem viginti duas sectiones, quibus duas addidit super quaestionibus archetypi. *Tehâfot Tusíi* ita incipit: Laus tua, o Deus, qui unicus es aeternitate ab omni initio ad omne tempus futurum etc. Hic librum in viginti disquisitiones distribuit in archetypo acquiescens, librumque *Dzakhiret* inscripsit. Appendicem in eum composuit Molla *Shems-ed-dín Ahmed Ben Soleimán Ibn Kemálpásha*, qui anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) defunctus est. — 3765. Tehâfot Moín-ed-dín, ruina, auctore *Moín-ed-dín*. — 3766. Tehâfot Hekím Sháh, ruina, auctore *Hekím Sháh Mohammed Cazwíni*. — 3767. Tehaddi, directio ad signa verborum transitivorum, auctore *Tacki-ed-dín Alí Ben Abd-el-káfi Sobki*, anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) mortuo. — 3768. Tehdím el-arkán, destructio columnarum propositionis: Quod existere potest, mirabilius esse nequit eo, quod vere existit, auctore *Borhán-ed-dín Ibrahím Ben Omar Becáï*, anno 885 (inc. 13. Mart. 1480) mortuo. Tractatus, qui ita incipit: Laus Deo laudando et praedicando etc. Auctor hic nonnullos philosophos refutat unitatem in Deo absolutam statuentes, et *Ghazálium* in *Ihyá el-olúm* impugnat. Ejus compositionem anno 883 (inc. 4. Apr. 1478) absolvit. — 3769. Tehdzíb el-athár, correctio monumentorum, auctore *Abu Ja'far Mohammed Ben Jerír Taberi*, anno 310 (inc. 1. Mai. 922) mortuo. Hic liber sui generis unicus est, qui parem non habet. — 3770. Tehdzíb el-akhlác, correctio morum et emendatio inclinationum innatarum, auctore Sheikh

خان العثمانى الفاتح امر المولى مصطفى بن يوسف الشهير بخواجه زاده البرسوى المتوفى سنة ٩٠٣ والمولى علآء الدين على الطوسى المتوفى سنة ٨٨٧ ان يلّفا كتابًا للمحاكمة بين تهافت الامام والحكمآء فكتب المولى خواجه زاده فى اربعة اشهر وكتب المولى الطوسى فى ستة اشهر وفضلوا كتاب المولى خواجه زاده على كتاب الطوسى واعطى السلطان محمد خان لكلّ منهما عشرة الاف درهم وزاد لخواجه زاده بغلة نفيسة وكان ذلك هو السبب فى ذهاب المولى الطوسى الى بلاد العجم وذكر انّ ابن المؤيّد لمّا وصل الى خدمة العلامة الدوانى قال له باىّ هدية جئت الينا قال بكتاب التهافت لخواجه زاده فطالعه مدّة وقال رضى الله عن صاحبه خلصنى عن المشقة حيث صنفه ولو صنّفته لبلغ هذه الغاية فحسب وعنك ايضا حيث اوصلت الينا ولو لم يصل الىّ لعزمت على الشروع وأوّل تهافت خواجه زاده توجّهنا الى جنابك الخ ذكر انّهم اخطأوا فى علومهم الطبيعيّة يسيرًا والالهيّة كثيرًا فاراد ان يحكم ما اورده الامام من قواعدهم الطبيعيّة والالهيّة مع بعض آخر ممّا لم يورده

---

*Khán Othmáni* Expugnator Mollam *Mustafa Ben Yusuf Borsewi*, vulgo *Khojazádeh* dictum et anno 893 (inc. 17. Dec. 1487) mortuum, et Mollam *Alá-ed-dín Ali Tusi*, anno 887 (inc. 20. Febr. 1482) mortuum, ad dijudicandam controversiam inter *Teháfot* Imami et philosophos islamicos componere jussit. Molla *Khojazádeh* imperatum intra quatuor menses fecit, Molla *Tusi* intra sex, et nihilo secius librum Mollae *Khojazádeh Tusi*i libro praetulerunt. Sultan *Mohammed Khán* utrique decem millia Dirhemorum solvi jussit, praeterea autem Mollae *Khojazádeh* vestem pretiosam dedit, quod Mollam *Tusi* commovit, ut in Persiam migraret. Narrant etiam, cum *Ibn-elmowayyed* doctissimi *Dewáni* ministerium subiret, illum ab hoc interrogatum: Quod donum nobis affers? Librum *Teháfot* a *Khojazádeh* conscriptum, respondisse. Quem cum ille per temporis spatium examinasset: Faveat Deus, inquit, ejus auctori. Cum illum componeret, me afflictione liberavit, et si ego eum composuissem, eundem gradum assecutus esset, et macte hac gloria. Faveat tibi quoque, quod nobis eum attulisti: qui si mihi non allatus esset, certe eandem rem aggredi mihi proposuissem. Incipit *Teháfot* Mollae *Khojazádeh* ita: Convertimus nos ad tuam majestatem etc., et commemorat auctor, eos in doctrinis suis physicis paululum peccasse, in metaphysicis autem multum. Ea igitur philosophorum dogmata fundamentalia physica et metaphysica ab Imamo prolata simul cum nonnullis aliis dijudicare voluit, quae ille non attulerit, nec

وهذا معنى التهافت لخّصتها من اول كتابه لكونها مما يجب معرفته فقال فى آخر خاتمته فان قال قائل فقد فصّلتم مذاهب هؤلاء افتقطعون القول بكفرهم قلنا بكفرهم لا بدّ منه فى ثلاث مسائل ا مسئلة قدم العالم وقولهم انّ الجواهر كلّها قديمة ٢ قولهم انّ الله لا يحيط علمًا بالجزئيّات الحادثة من الاشخاص ٣ فى انكارهم بعث الاجساد وحشرها فهذه لا يلائم الاسلام بوجه فاما ما عدا هذه الثلث من تصرّفهم فى الصفات والتوحيد فمذهبهم قريب من مذهب المعتزلة فهم فيها داخل البدع انتهى ملخّصًا ثمّ انّ القاضى ابا الوليد محمد بن احمد ابن رشد المالكى صنّف تنبيهًا من طرف الحكماء ردًّا على تهافت الغزالى بقوله قال ابو حامد واوله بعد حمد الله الواجب الخ ذكر فيه انّ ما ذكره بمعزل عن مرتبة اليقين والبرهان وقال فى آخره لا شك انّ هذا الرجل اخطأ على الشريعة كما اخطأ على الحكمة ولولا ضرورة طلب الحق مع اهله ما تكلمت فى ذلك انتهى ثمّ انّ السلطان محمد

*Tehâfot.* Quaestiones autem ex operis initio summatim excerpsi, cum earum cognitio omnino necessaria sit. Ad finem conclusionis haec habet. Si quis dicit: Distincte quidem horum philosophorum disciplinas exposuistis, at clare etiam et manifesto eorum probastis impietatem? Utique, respondemus. Negari enim omnino non potest in tribus quaestionibus — de mundi aeternitate et eorum decreto, omnes substantias esse aeternas — de eorum decreto Deum minime specialia individuorum primum apparentia scire — de eorum negatione, corpora extremi judicii die resuscitari et congregari, quibuscum religio islamica nullo plane modo consentire potest. Quae autem praeter has tres quaestiones libero arbitrio de attributis et doctrina de uno Deo statuunt, in his eorum disciplina ad schismaticorum disciplinam prope accedit, qui in illis quaestionibus novarum in religione rerum studiosis similes sunt. Haec est summa eorum, quae ille dedit. — Postea Cádhi *Abu'lwelíd Mohammed Ben Ahmed Ibn Roshd* Malikita librum *Tehâfot* ita incipientem: Post laudem Dei necessario existentis etc., a verae philosophiae studiosis excitatus ad *Tehâfot Ghazâlii* refutandum composuit verbis usus „dicit *Abu Hâmid*," et quod hic commemoraverit, nullam statuit prodere notitiam dignitatis cognitionis certae et probationis evidentis, et in fine: Nullum, inquit, est dubium, quin iste vir contra legem peccaverit, ut contra veram philosophiam peccavit, et nisi necessarium esset, veritatem apud ejus studiosos quaerere, de hac re verba non fecissem. Haec ille. — Postea Sultan *Mohammed*

نفي الصفات ٧ في قولهم انّ ذات الاول لا ينقسم بالجنس والفصل ٨ في قولهم انّ الاول
موجود بسيط بلا ماهية ٩ في تعجيزهم عن بيان اثبات انّ الاول ليس بجسم ١٠ في تعجيزهم
عن اقامة الدليل على انّ للعالم صانعًا وعلّة ١١ في تعجيزهم عن القول بانّ الاول يعلم غيرهُ
١٢ في تعجيزهم عن القول بانّ الاول يعلم ذاته ١٣ في ابطال قولهم ان الاول يعلم الجزئيّات
١٤ في ابطال قولهم انّ السمآء حيوان متحرّك بالارادة ١٥ في ما ذكروه من العرض المحرك
للسمآء ١٦ في قولهم انّ نفوس السموات تعلم جميع الجزئيّات الحادثة في هذا العالم ١٧ في
قولهم باستحالة خرق العادات ١٨ في تعجيزهم عن اقامة البرهان العقلي على ان النفس الانساني
جوهر روحاني ١٩ في قولهم باستحالة الفنآء على النفوس البشريّة ٢٠ في ابطال انكارهم انبعث
وحشر الاجساد مع التلذّذ والتألّم بالجنة والنار بالآلام واللذات الجسمانيّة هذا ما ذكره من
المسآئل التي يناقض فيها كلامهم من جملة علومهم ففصّلنا وابطل مذاهبهم فيها الى آخر الكتاب

---

qualitatum modificativarum — septima de philosophorum propositione, essentiam entis primi non dividi genere et specie — octava de eorum dicto, ens primum esse existens simplex sine substantiae qualitate — nona de accusatione, eos affirmare non posse, ens primum non esse corpus — decima de accusatione, eos argumentum stabilire non posse, mundo esse opificem et caussam — undecima de accusatione, eos probare non posse dictum, ens primum aliud praeter se nosse — duodecima de accusatione, eos dictum probare non posse, ens primum essentiam suam nosse — tertia decima de convellendo eorum dicto, ens primum particularia scire — quarta decima de convellendo eorum dicto, coelum esse animal se voluntate movens — quinta decima de eo, quod commemorant de anima coelum movente — sexta decima de eorum dicto, animas coelorum omnia specialia in hoc mundo de novo existentia scire — septima decima de eorum dicto, absurdum esse credere, res extraordinarias fieri posse — octava decima de accusatione, eos probationem evidentem rationalem afferre non posse, animam humanam esse substantiam spiritualem — undevicesima de eorum enunciato, absurde dici, animas humanas evanescere et perire posse — vicesima de convellenda eorum negatione, corpora die novissimo a mortuis excitari et congregari cum voluptatum et dolorum corpereorum sensu in paradiso et igne. — Hae sunt quaestiones ab eo commemoratae et ex summa disciplinarum philosophicarum desumtae, in quibus eorum doctrina discors est. In has per singulas partes inquisivit, philosophorumque varias de illis sententias usque ad finem libri diluit, et hoc est argumentum libri

في الرابعة ان من عظم حيلهم في الاستدراج اذا اورد عليهم اشكال قولهم انّ العلوم الآلهية غامضة خفية لا يتوصّل الى معرفة الجواب عن هذه الاشكالات الا بتقديم الرياضيات والمنطقيات فمن يقلّدهم ان خطر له اشكال يحسن الظنّ بهم ويقول انّما يعسر عليّ درك علومهم لاني لم احصل الرياضيّات ولم احكم المنطقيّات قال امّا الرياضيّات فلا تُعلّق للآلهيّات بها وامّا الهندسيّات فلا يحتاج اليها في الالهيّات نعم قولهم ان المنطقيّات لا بدّ من احكامها فهو صحيح ولكن المنطق ليس مخصوصًا بهم وانّما هو الاصل الذي نسمّيه في فنّ الكلام كتاب النظر فغيّروا عبارته الى المنطق تهويلا وقد نسمّيه كتاب الجدل وقد نسميه مدارك العقول فاذا سمع المتكلّم اسم المنطق ظنّ انّه فنّ غريب لا يعرفه المتكلّمون ولا يطلع عليه الّا الفلاسفة ثمّ ذكر بعد المقدمات المسائل التي اظهر تناقض مذهبهم فيها وهي عشرون مسئلة آ في ازليّة العالم ٢ في ابديّة العالم ٣ في بيان تلبيسهم في قولهم انّ الله صانع العالم وانّ العالم صنعه ٤ في تعجيزهم عن اثبات الصانع ٥ في تعجيزهم عن اقامة الدليل على استحالة الخلاء ٦ في

ut dicant, doctrinas rerum divinarum sive metaphysicas difficiles esse et obscuras, nec quenquam ad scientiam, quomodo ad ejusmodi dubia respondendum sit, pervenire, nisi qui cognitiones mathematicas et logicas praemiserit. Si igitur ejus, qui horum philosophorum sententiam sequitur et bene de iis existimat, mentem dubium subit et dicit: Utique eorum doctrinas assequi mihi difficile est, quod disciplinas mathematicas non teneo et logicas ignoro, huic ita respondit: Primum nulla rebus divinis cum disciplinis mathematicis intercedit conjunctio, et minime in rebus divinis disciplinis geometricis opus est. Praeclare autem dicunt, doctrinarum logicarum praeceptis hominem carere non posse: quo nihil verius est, attamen non iis solis logica est propria, est enim doctrina fundamentalis, quam in sectione metaphysicae „caput speculationis“ inscripsimus, at hanc vocem ad terrorem injiciendum in logicam mutarunt. Interdum eam etiam caput topicae et interdum perceptiones animorum appellavimus: et quando metaphysicus nomen logicae audit, hanc disciplinam mirificam putat, quam metaphysici ignorent, et non nisi philosophi perspiciant. — Deinde his praefationibus quaestiones subjungit, in quibus mutuam disciplinae eorum controversiam demonstrat. Sunt autem quaestiones viginti: Prima de aeternitate mundi ab omni initio — secunda de existentia mundi perpetua tempore futuro — tertia de fallacia in eorum dicto conspicua, Deum esse mundi opificem, et mundum esse ejus opus — quarta de accusatione, eos accurate definire non posse, quid sit artifex — quinta de accusatione, eos nullum afferre posse argumentum de transitu numinum in alium statum — sexta de negatione

مكابرة امور قطعيّة فكم من ظواهر اوّلت بالادلّة القطعيّة التى لا تنتهى فى الوضوح الى هذا الحدّ واعظم ما يفرح به الملحدة ان يصرح ناصر الشرع بانّ هذا وامثاله على خلاف الشرع فيسهل عليه تزييف ابطال الشرع وهذا لانّ البحث فى العالم عن كونه حادثًا او قديمًا ثمّ اذا ثبت حدوثه فسوآء كان كرة او بسيطًا او مثمّنًا وسوآء كانت السموات وما تحتها ثلثة عشر طبقة كما قالوه او اقلّ او اكثر فالمقصود كونه من فعل الله فقط كيف ما كان ٣ ما يتعلّق النزاع فيه باصل من اصول الدين كالقول فى حدوث العالم وصفات الصانع وبيان حشر الاجساد وقد انكروا جميع ذلك فينبغى ان يظهر فساد مذهبهم وذكر فى الثالثة انّ المقصود تنبيه من حسن اعتقاد فى الفلاسفة وظنّ انّ مسالكهم نقية عن التناقض ببيان وجوه تهافتهم فلذلك لا يدخل فى الاعتراض عليهم الّا دخول مطالب منكر لا دخول مدع مثبت فيكدّر عليهم ما اعتقدوه مقطوعا بالزامات مختلفة وربّما الزمهم بمذاهب الفرق وذكر

---

sensibiles argumentis firmissimis explicantur, quae ad hunc usque evidentiae gradum adduci non possunt. Gravissimum autem, quo impii laetantur, in eo constat, quod legis defensor disertis verbis haec et similia legi contraria esse concedit, ita ut via legem convellendi ei plana sit et aperta. Disquisitio enim in eo versatur, utrum mundus de novo creatus sit an aeternus. Quodsi ejus existentia de novo certa est, tum nihil interest, utrum rotunda sit, an plana, an octangula, et nihil interest, utrum coeli et quod inferius est, tredecim contignationes contineant, ut contendunt, an plures, an pauciores; nam sufficit, quod scire volumus, eam existere solo Deo agente, qualiacunque cetera sint, de quibus quaeri possit. — *Tertia* pars ea spectat, in quibus controversia ad quodpiam religionis principium pertinet, ut illud est, quod de existentia mundi de novo, de creatoris qualitatibus, de corporum congregatione extremi judicii die dicunt, quae omnia ab iis negata sunt. Decet igitur et par est, hujus disciplinae pravitatem demonstrare. — In praefatione tertia sibi propositum habere commemorat, ne quis philosophis bonam fidem habeat et eorum disciplinas a mutuis contentionibus immunes esse opinetur, monere eo, quod varias eorum ruinae rationes demonstret; quapropter se minime in refutationem eorum immittit, nisi eo modo, quo inquirens et infitians se immittit, non autem eo, quo ille facit, qui *contendit* et affirmat, ita ut ea, quae sine ulla dubitatione fide amplectuntur, *disturbans in* eos invehatur argumentis vaiiis, quae silentium imperant, et saepe eos *dogmatis* aliarum sectarum devincit. — In quarta denique praefatione docet, *maximum* esse eorum artificium in hominibus paulatim decipiendis, quando contra *ipsos* dubium profertur,

سوغ اطلاقه رجع جواز اطلاقه فى الشرع الى المباحث الفقهيّة ٢ ما لا يصدم مذهبهم فيه اصلا من اصول الدين وليس من ضرورة تصديق الانبيآء والرسل منازعتهم فيه كقولهم انّ كسوف القمر عبارة عن انمحآء ضوء القمر بتوسّط الارض بينه وبين الشمس والارض كرة والسمآء محيط بها من الجوانب وان كسوف الشمس وقوف جرم القمر بين الناظر وبين الشمس عند اجتماعهما فى العقدتين على دقيقة واحدة قال وهذا المعنى ايضا لسنا نخوض فى ابطاله اذ لا يتعلّق به غرض ومن ظنّ انّ المناظرة فيه من الدين فقد جنى على الدين وضعف امره فانّ هذه الامور تقوم عليها براهين هندسيّة لا تبقى معها ريبة فمن يطلع عليها ويتحقّق ادلّتها حتى يخبر بسببها عن وقت الكسوفين وقدرهما ومدّة بقآئهما الى الانجلآء اذا قيل له انّ هذا على خلاف الشرع لم يسترب فيه وانّما يسترب فى الشرع وضرر الشرع ممّن ينصره لا بطريقه اكثر من ضرره ممّن يطعن فيه بطريقه وهو كما قيل عدو عاقل خير من صديق جاهل وليس فى الشرع ما يناقض ما قالوه ولو كان لكان تأويله اهون من

absolutus conceditur, exploratio, num hic usus absolutus in lege permissus sit, ad disquisitiones juris peritorum redit. — *Deinde* in quibus dictis eorum disciplina omnino nullum religionis principium tangit, eorumque contentio non necessario postulat, ut prophetis et legatis fides habeatur, ut cum dicunt, lunae defectionem dici de deleto lunae lumine eo, quod inter eam et solem terra intercedat, terramque globum esse, et coelum hunc circumcirca circumdare, cum in defectione solis corpus lunae inter contemplatorem et solem in illarum stellarum coitu in duobus extremis punctis segmenti eccentrici et eclipticae ad scripulum unum consistat. Nec in hanc, ait, caussam convincendam altius penetrabimus, cum, quod intenditur, inde non efficiatur, et qui disputationem de hac re ad religionem spectare opinatur, certe is nefas in religionem admittit, ejusque caussa infirma est. Has enim res argumenta geometrica tractant, quae nullam dubitationem admittunt. Quodsi quis ei, qui illas perspicit et earum probationes accurate cognoscit, ut earum ope homines certiores faciat de defectionum tempore, earum ambitu et spatio, quod manent, usque ad tempus, quo evanescunt, haec a lege islamica diversa esse dicit, nullum de his rebus admittit dubium, sed legem tantum ambiguam habet. Detrimentum autem, quod lex ex eo capit, qui non justa via eam defendit, majus eo est, quod ex illo capit, qui eam justa via detrectat, ut in proverbio legitur: Inimicus intelligens melior est amico stolido. Neque quidquam in lege invenitur, quod iis repugnet, quae statuunt, et si inveniretur, ejus interpretatio facilior esset, quam rerum argumentis firmissimis probatarum impugnatio; et quot res

الاول والفيلسوف المطلق فانّه رتّب علومهم وهذّبها وهو ارسطاطاليس وقد ردّ على كلّ من قبله حتى على استاده افلاطون فلا اتقان لمذهبهم بل يحكمون بظنّ وتخمين ويستدلّون على صدق علومهم الآلهيّة بظهور العلوم الحسابيّة والمنطقيّة متقنة البراهين ويستدرجون ضعفاء العقول ولو كانت علومهم الآلهيّة متقنة البراهين لما اختلفوا فيها كما لم يختلفوا فى الحسابيّة ثمّ المترجمون لكلام ارسطو لم ينفكّ كلامهم عن تحريف وتبديل واقومهم بالنقل من المتفلسفة الاسلاميّة ابو نصر الفارابى وابن سينا وانّه يقتصر على ابطال ما اختروه وراوه الصحيح من مذهب رؤسائهم وعلى ردّ مذاهبهم بحسب نقل هذين الرجلين كيلا ينتشر الكلام وذكر فى الثانية انّ الخلاف بينهم وبين غيرهم ثلاثة اقسام آ يرجع النزاع فيه الى لفظ مجرد كتسميتهم صانع العالم جوهرا مع تفسيرهم الجوهر بانّه الموجود لا فى موضوع ولم يريدوا به الجوهر المتحيّز قال ولسنا نخوض فى ابطال هذا لان معنى القيام بالنفس اذا صار متفقًا عليه رجع الكلام فى التعبير باسم الجوهر عن هذا المعنى الى البحث عن اللغة وان

in ordinem digessit et recognovit. Aristoteles scilicet, quem dico, omnes, qui ei antecedebant, ipso Platone magistro non excepto, refutavit. Hinc factum est, ut eorum disciplina nullo certo fundamento nitatur, sed ex opinione et conjectura dijudicant, veritatem doctrinarum suarum ex doctrinis exploratis arithmeticis et logicis metiuntur, quarum argumenta comperta sunt, et mente captos gradatim in graviorem errorem inducunt. Quodsi eorum doctrinae metaphysicae certis argumentis niterentur, de iis non dissentirent, ut de arithmeticis non dissentiunt. Deinde doctrinae Aristotelicae interpretes in iis, quae dicunt, a depravationibus et permutationibus haud absunt, et inter philosophos islamicos in iis, quae assumta referunt, non nisi *Abu Nasr Fárábi* et *Ibn Sína* fidem maximam sibi conciliant. Porro se acquiescere velle dicit in iis perfringendis, quae uterque ex doctrina doctorum principum amplexus est et vera habet, et in horum disciplinis, ut eas duo viri tradunt, refellendis, ne oratio se diffundat. — In secunda praefatione discrepantiam inter istos philosophos et alios ad tres partes dicit revocandam esse. *Primum* enim controversia in hac re in sola dictione versatur, cum verbi caussa mundi opificem *Jauher* i. e. substantiam appellant, licet hanc vocem per id interpretentur, quod, quamquam non in certo loco, existat, nec hic substantiam circumscriptam intelligi volunt. Nolumus, inquit, in hujus rei refutationem altius penetrare. Quando enim tantum in eo consentitur, Deum per se subsistentem esse, oratio de eo, quod nomen *Jauher* de mundi opifice dictum sit, ad disquisitionem lexicographicam deflectit, num recte ita dici possit. Quodsi hic usus

من عقائدهم طبعهم تجمّلوا باعتقاد الكفر انخراطًا فى سلكهم وترفّعًا عن مساعدة الجماهير واستنكافًا من القناعة بأديان الآباء ظنًّا بانّ اظهار التكاليس فى النزوع عن تقليد الحق بالشروع فى تقليد الباطل محالٌ وغفلة منهم عن انّ الانتقال الى تقليد عن تقليد خرق وخبال فاىّ رتبة فى عالم الله اخسّ من رتبة من يتجمّل بترك الحقّ المعتقد تقليدًا بالتسارع الى قبول الباطل تصديقًا فلمّا رأيت هذا العرق من الحماقة نابضا على هولاء الاغبياء ابتدأت لتحرير هذا الكتاب ردًّا على الفلاسفة القدماء مبينا تهافت عقيدتهم وتناقض كلمتهم فيما يتعلّق بالآلهيّات وكاشفًا عن غوائل مذهبهم وعوراته التى عمى على التحقيق مصاحك العقلاء اعنى بما اختصّوا به عن الجماهير من فنون العقائد مع حكاية مذهبهم على وجهه ثمّ صدر الكتاب بمقدّمات اربع ذكر فى الاولى ان الخوض فى حكاية اختلاف الفلاسفة تطويل فانّ خطبهم طويل ونزاعهم كثير وانّه يقتصر على اظهار التناقض فى رأى مقدّميهم الذى هو المعلّم

---

aures ferirent, et quae de eorum fidei articulis narrabantur, indoli a natura iis insitae conjuncta essent, confessionem impietatis exornare affectarunt, ita ut in illorum vestigiis instarent, auxilium coryphaeorum maximorum superbe spernerent, et in majorum religionibus acquiescere recusarent, manifestationem aemulationis in relinquenda auctoritate vero temere tributa cum comprobatione auctoritatis falso adjunctae conjungi non posse opinantes, nihilque id curantes, quod transitus ab una auctoritate ad alteram res sit insolita et phantastica. Qui enim status in hoc Dei mundo statu ejus ignobilior esse potest, qui repudiationem veri, cui ex auctoritate aliorum temere fidem habuerit, eo fucare affectat, quod ad falsum amplectendum properet id verum existimans? Cum igitur hanc stultitiae arteriam istos socordes pulsare sentirem, hunc librum accurate conscribere incepi, ut philosophos veteres eo refutarem, quod ruinam eorum fidei et doctrinae repugnantiam in iis demonstrabam, quae res divinas spectant, et fraudulentas eorum disciplinae petitiones ejusque nuda latera detegebam, quae re accurate considerata intelligentibus risum concitant, dogmata dico varia, quibus se a doctoribus religionis catholicis distinguunt, ita ut simul eorum disciplinam, qualis re vera est, depingam. Libro ipsi quatuor praemisit praefationes, in quarum prima docet, in discrepantiam philosophorum altius penetrare nihil aliud esse nisi rem longam facere, eos enim caeco et lento gressu huc illuc titubare et multum contendere, seque acquiescere velle dicit in dissensione monstranda, qua eorum ducis opinio laboret, qui primus sit doctor et philosophus absolutus. Hic enim eorum cognitiones

والنظير بمزيد الفطنة والذكاء قد رفضوا وظائف الاسلام من العبادات واستحقروا شعائر الدين من وظائف الصلوة والتوقى عن المحظورات واستهانوا بتعبّدات الشرع وحدوده ولم يقفوا عند توقيفاته وقيوده يتبعون فيها رهطا يصدّون عن سبيل الله ويبغونها عوجا وهم بالآخرة هم كافرون ولا مستند لكفرهم غير تقليد اذ جرى على غير دين الاسلام نشؤهم وولادهم وعليه درج آباؤهم واجدادهم ولا عن بحث نظرى بل تقليد صادر عن التعثّر باذيال الشبه الصارفة عن صوب الصواب والانخداع المزخرفة كلامع السراب وانّما مصدر كفرهم سماعهم اسامى عائلة كسقراط وبقراط وافلاطون وارسطاطاليس وامثالهم واطناب طوائف من متبعيهم فى وصف عقولهم وحسن اصولهم ودقّة علومهم الهندسيّة والمنطقيّة والطبيعيّة والالهيّة واستبدادهم لفرط الذكاء باستخراج تلك الامور الخفية وحكايتهم عنهم انّهم مع رزانة عقولهم منكرون للشرائع والنحل ومعتقدون انّها نواميس موّلفة وحيل مزخرفة فلمّا قرع ذلك سمعهم ووافق ما حكى

sagacitatem statuerunt, qui officia pietatis, quae Islám praecipit, respuerunt, praecepta precationis et cautionem rerum illicitarum, quae religionis instituta sanciunt, contemtui habuerunt, observationes cultus divini et poenas lege constitutas nihil curarunt, neque in ejus institutionibus et restrictionibus substiterunt, sed in his istos viros sunt secuti „qui avertunt (homines) a semita Dei, et quaerunt eam distorquere; et ipsi alteram vitam abnegantes;“ quorum abnegatio in nullo alio fundamento nititur, nisi in fide aliorum auctoritati tributa, cum in iis educandis et erudiendis nulla fidei Islamicae ratio haberetur, eorumque patres et avi eandem rationem amplexi essent ita, ut minime disquisitionem speculativam, sed auctoritatem temere sequerentur inde profectam, quod pedem in liciniis circumscriptionis sui ipsius et dubiorum offenderunt, quae a vero et recto inveniendo deflectunt, in laciniis dico tam fucatis et speciosis, ut splendor vaporis meridiano tempore in desertis apparentis. Fons autem, unde eorum impietas emanat, non nisi in eo quaerendus est, quod nominibus ingentibus aurem dant, ut Socrati, Hippocrati, Platoni, Aristoteli similibusque, quod aures dant praeconiis effusis, quibus plures asseclarum ingenia eorum, praestantiam principiorum, subtilitatem doctrinarum geometricarum, logicarum, physicarum et metaphysicarum efferunt, et hos solos ob ingenii, quo res illas occultas elicuerint, acumen mirificum illas doctrinas tenere gloriantur, quod aures dant narrationibus discipulorum, magistros cum mentis suae gravitate leges a Deo praescriptas et varias religiones repudiare et credere, has regulas esse conflatas et artificia fucata. Itaque cum ista dogmata eorum

قوانين المقدّمة ٣٧٥٥ توطئة في النحو لابي العباس احمد بن عبد الجليل التدميري المتوفى [بفاس] سنة [٥٥٥] ٣٧٥٩ توفير للحسين البلخي ٣٧٥٧ توفيق الامّة ٣٧٥٨ توفيق العناية في شرح الوقاية يأتي ٣٧٥٩ توفيق في وصل التعليق للحافظ شهاب الدين احمد بن علي ابن حجر العسقلاني المتوفى سنة ٨٥٢ ٣٧٦٠ توفيق الحكّام على غوامض الاحكام لشهاب الدين احمد بن العماد الاقفهسي المتوفى سنة ٨٨٠ ٣٧٦١ توفيق على مهمّات التعاريف للشيخ عبد الرؤف محمد المناوي المصري المتوفى سنة ١٠٣١ تقريبًا ٣٧٦٢ التوفيق والتخويف لابي الحسين علي بن الحسين الحلبقي الشاعر المتوفى سنة ٣٧٦٣ تهافت الانجاد في اول كتاب الجهاد من الهداية يأتي ٣٧٦٤ تهافت الفلاسفة للامام حجة الاسلام ابي حامد محمد ابن محمد الغزالي الطوسي المتوفى سنة ٥٠٥ مختصر اوله نسأل الله تعالى بجلاله الموفى على كل نهاية الخ قال رأيت طائفة يعتقدون في انفسهم التميّز عن الاتراب

3755. Tautiyet, complanatio. Opus grammaticum, auctore *Abu'labbás Ahmed Ben Abd-el-jelíl Tedmíri*, [Fessae] anno [555 (inc. 12. Jan. 1160)] mortuo. — 3756. Taufír, consummatio, auctore *Hosein Balkhi*. — 3757. Taufíc el-ommet, auxilium populo latum. — 3758. Taufíc el-ináyet, auxilium sollicitudinis. Commentarius operis *Wicáyet*, de quo infra. — 3759. Taufíc fi wasl el-ta'líc, auxilium de amore sibi conciliando, auctore Háfitz *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Alí Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. — 3760. Tauckíf el-hokkám, institutio judicum de obscuris statutis, auctore *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben-el-imád Acfahesi*, anno 808 (inc. 29. Jun. 1405) mortuo. — 3761. Tauckíf ala mohimmát el-teáríf, institutio de difficultatibus definitionum, auctore Sheikh *Abd-el-raúf Mohammed Monáwi Misri*, circa annum 1031 (inc. 6. Nov. 1622) mortuo. — 3762. El-Tauckíf we El-Takhwíf, institutio et metus injectus, auctore *Abu'lhosein Alí Ben-elhosein Halícki* Poëta, anno ... mortuo. — 3763. Teháfot el-amjád, ruina gloriosorum de initio capitis *Jihád* (i. e. bellum sacrum) in libro *Hidáyet*. Vide infra. — 3764. Teháfot el-felásifet, ruina philosophorum, auctore Imám *Hojjet-el-islám Abu Hámid Mohammed Ben Mohammed Ghazáli Tusi*, anno 505 (inc. 10. Jul. 1111) mortuo. Compendium, quod ita incipit; Precamur Deum ob ejus majestatem super omnem finem eminentem etc. Auctor: Plures, inquit, vidi, qui in se ipsis distinctionem ab aequalibus et sui similibus propter majorem intelligentiam et

مباهج الاسرار لعبد الرحمن بن محمد بن على بن احمد وهو التأريخ المرموز الذى كتبه سنة ٨٣٩ ٣٧٤٩ توضيح فى شرح التنقيح سبق ذكره ٣٧٤٧ توضيح فى شرح المقامات يأتى فى الميم ٣٧٤٨ [توضيح لمبهمات الجامع الصحيح لحافظ العلّامة ابى ذر احمد بن ابرهيم بن محمد الحلبى المشهور بسبط ابن العجمى المتوفى سنة ٨٤] ٣٧٤٩ توضيح للاوهام الواقعة فى الصحيح [له ايضا] وهو شرح الجامع الصحيح للبخارى ٣٧٥٠ توضيح فى شرح مختصر ابن الحاجب يأتى فى الميم ٣٧٥١ توضيح فى شرح مقدّمة ابى الليث يأتى فى الميم ٣٧٥٢ توضيح فى شرح القبّة المسمّى باوضح المسالك سبق ذكره ٣٧٥٣ [توضيح المشكل فى القرآن لابى عثمان سعيد بن محمد المعروف بابن الحداد القيروانى المتوفى شهيدًا سنة ٤٠٠] ٣٧٥٤ توطئة فى النحو للشيخ ابى على عمر بن محمد بن عمر الشلوبينى الازدى الاشبيلى النحوى المتوفى سنة [٦٤٥] مختصر اوله الحمد لله الذى تفضّل علينا الخ ذكر انّه رسمه توطئة

et recognitio pulchritudinum secretorum. Haec est illa historia aenigmatica, quam *Abd-el-rahman Ben Mohammed Ben Ali Ben Ahmed* anno 839 (inc. 27. Jul. 1435) scripsit. — 3746. Taudhíh, illustratio operis *Tenckíh*, de quo supra. — 3747. Taudhíh, illustratio. Commentarius operis *Macámát*, de quo litera *Mim* videatur. — 3748. [Taudhíh li mobhemát El-Jámi' El-Sehíh, illustratio locorum obscurorum in opere *El-Jámi' El-Sehíh*, auctore Háfitz doctissimo *Abu Dzarr Ahmed Ben Ibrahim Ben Mohammed Halebi*, vulgo *Sibt Ibn-elajemi* dicto et anno 884 (inc. 25. Mart. 1479) mortuo]. — 3749. Taudhíh, illustratio errorum in opere *Sehíh* obviorum, [eodem auctore]. Commentarius est libri *El-Jámi' El-Sehíh* a *Bokhári* editi. — 3750. Taudhíh, illustratio. Commentarius Compendii ab *Ibn-elhájib* editi et infra sub *Mokhteser* laudati. — 3751. Taudhíh, illustratio. Commentarius operis *Mocaddemet* ab *Abu'lleith* editi, de quo litera *Mim* videatur. — 3752. Taudhíh, illustratio. Commentarius grammaticae *Alfiya*, *Audhah el-mesálik* inscriptus, de quo jam supra mentio facta est. — 3753. [Taudhíh el-moshkil, illustratio locorum obscurorum in Corano, auctore *Abu Othmán Said Ben Mohammed Cairaváni*, vulgo *Ibn-elheddád* dicto, qui anno 400 (inc. 25. Aug. 1009) martyrium subiit]. — 3754. Tautiyet, complanatio. Compendium grammaticum, auctore Sheikh *Abu Ali Omar Ben Mohammed Ben Omar Shelaubíni Azdi Ishbíli* Grammatico, anno [645 (inc. 8. Mai. 1247)] mortuo. Incipit ita: Laus Deo, qui nobis benefecit etc., et monet auctor, se ei titulum plenum *Tautiyet cawánin el-mocaddemet* inscripsisse. —

للشيخ ابى محمد قاسم بن على الحريرى المتوفى سنة ٥١٦ ٣٧٣٢ توشيح التوضيح يعنى توضيح النحاوى فى الفقه يأتى ٣٧٣٣ توشيح الدريديّة يأتى فى المقصورة ٣٧٣٤ توشيح الديباج وحلية الابتهاج فى طبقات المالكيّه ٣٧٣٥ توشيح على الجامع الصحيح للبخارى يأتى ٣٧٣٦ توشيح على التوضيح مرّ فى شرح الالفيّة لابن مالك . ٣٧٣٧ توشيح فى شرح الهداية يأتى ٣٧٣٨ توشيح فى الفقه لتاج الدين عبد الوهاب بن على السبكى الشافعى المتوفى سنة ٧٧١ ٣٧٣٩ توشيح لخطاب بن يوسف ابن الانبارى القرطبى المتوفى تقريبًا سنة ٤٥٠. ٣٧٤٠ توضيح الارشاد فى النحو سبق ذكره ٣٧٤١ توضيح الاعراب فى شرح قواعد الاعراب مرّ ذكره ٣٧٤٢ توضيح النحاوى يأتى فى النحاة ٣٧٤٣ توضيح المدرك فى تصحيح المستدرك يأتى فى الميم ٣٧٤٤ توضيح المشتبه يأتى فى الميم ٣٧٤٥ توضيح مفاتيح الانوار وتنقيح

---

exornatio doctrinae expositionis, auctore Sheikh *Abu Mohammed Cásim Ben Ali Hariri*, anno 516 (inc. 12. Mart. 1122) mortuo. — 3732. Tewshíh El-Taudhíh, exornatio operis *Taudhíh el-háwi* de jure. Vide infra. — 3733. Tewshíh El-Doreidíyet, exornatio carminis *Doreidíyet*, de quo sub *Macsúret* videatur. — 3734. Tewshíh el-dibáj we Hilyet el-ibtiháj, exornatio vestis sericae et cultus exsultationis, de Classibus Malekitarum. — 3735. Tewshíh ala El-Jámi' El-Sehíh, ornatus fasciae operi *El-Jámi' El-Sehíh* a *Bokhári* edito superinjectae. Vide infra. — 3736. Tewshíh ala El-Taudhíh, ornatus fasciae operi *Taudhíh* superinjectae. Vide supra in commentario ad *Alfiyam* ab *Ibn Málik* editam. — 3737. Tewshíh, exornatio. Commentarius operis *Hidáyet*, de quo infra videndum est. — 3738. Tewshíh fi el-fic'h, exornatio de jurisprudentia, auctore *Táj-ed-dín Abd-el-wehháb Ben Ali Sobki* Shafiita, anno 771 (inc. 5. Aug. 1369) mortuo. — 3739. Tewshíh, exornatio, auctore *Khattáb Ben Yusuf Ibn-elanbári Cortubi*, circa annum 450 (inc. 28. Febr. 1058) mortuo. — 3740. Taudhíh El-Irshád, illustratio operis *Irshád* de grammatica, cujus jam supra mentio facta est. — 3741. Taudhíh El-Iráb, illustratio opevis *Iráb*. Commentarius regularum flexionis grammaticalis primariarum. Vide supra. — 3742. Taudhíh El-Háwi, illustratio operis *Háwi*, de quo in litera *Há* videatur. — 3743. Taudhíh el-modrek, illustratio intelligibilium, de recognoscendo opere *Mostadrek*, de quo litera *Mim* videatur. — 3744. Taudhíh El-Moshtebih, illustratio operis *Moshtebih*, de quo litera *Mim* videnda est. — 3745. Taudhíh menáhij el-anwár, illustratio viarum luminum

عليه السلام وللتورات شروح وتفاسير منها شرح الشيخ الصاحب مهذب الدين يوسف بن
ابى سعيد السامرى المتوفى سنة اربع وعشرين وستمائة ذكره صاحب عيون الانبآء وهو من
اطبّآء دمشق وقد استوزره الملك الامجد وشرح الشيخ صدقة بن منجا السامرى المتوفى
بحران سنة نيف وعشرين وستمائة ٣٠٢٣ تورية الارواح ٣٠٢٤ تواريخ اللطيفة والآثار العجيبة
5 للشيخ عبد الرحمن بن محمد المسنامى الحنفى فرغ من تأليفه فى شعبان سنة ٨٣٥
٣٠٢٥ التوسّط والفتح بين الروضة والشرح يأتى فى الرآء ٣٠٢٦ التوسط بين الشافعى والمزنى
فيما اعترض به المزنى فى مختصره يأتى فى الميم ٣٠٢٧ التوسّط بين الاخفش والثعلب فى
التفسير لابن درستويه عبد الله بن جعفر النحوى المتوفى سنة [٣٤٠] ٣٠٢٨ التوسعة لابن
السكيت [النحوى] ٣٠٢٩ التوسّلات الكتابيّة والتوجّيهات العطآئيّة للشيخ احمد البونى
10 ٣٠٣٠ التوسّل الى الترسّل فارسى لمحمد بن المؤيد البغدادى ٣٠٣١ توشيح البيان

---

Pentateuchi commentarios et explicationes ediderunt, ut Sheikh princeps *Mohadzdzib-ed-din Yusuf Ben Abi Said Sámiri*, anno 624 (inc. 22. Dec. 1226) mortuus, quem auctor libri *Oyún el-anbá* laudat. Fuit ex medicis Damascenis, eumque *El-Melik El-Amjad* Wezirum fecit — et Sheikh *Sadaca Ben Menja Sámiri*, Harranae anno 620 (inc. 4. Febr. 1223) et quod excurrit, mortuus. — 3723. Tewriyet el-arwáh, dissimulatio spirituum. — 3724. El-Tewárikh El-Letifet we El-Athár El-Ajíbet, historiae elegantes et monumenta mirabilia. Sheikh *Abd-el-rahman Ben Mohammed Bistámi* Hanefita hoc opus mense Sha'bán anni 835 (inc. 9. Sept. 1431) absolvit. — 3725. El-Tewassot we El-Fath, intercessio et dijudicatio inter opus *Raudhet* et commentarium. Conferatur litera *Rá*. — 3726. El-Tewassot bein El-Sháfii we El-Mozeni, intercessio inter *Sháfii* et *Mozeni* de iis, quibus *Mozeni* in suo Compendio *Sháfiío* repugnat. Videatur litera *Mim*. — 3727. El-Tewassot bein El-Akhfash we El-Tha'leb, intercessio inter *Akhfash* et *Tha'leb* de exegesi coranica, auctore *Ibn Dorostaweih Abdallah Ben Ja'far* Grammatico, anno [347 (inc. 25. Mart. 958)] mortuo. — 3728. El-Tewsiat, amplificatio, auctore *Ibn-elsikkit* [Grammatico]. — 3729. El-Tewassolát El-Kitábiyet we El-Tewajjohát El-Atáyiyet, confugia ad Deum literaria et supplicationes donativae, auctore Sheikh *Ahmed Buni*. — 3730. El-Tewaṣṣol ila el-tarassol, accessus ad artem epistolarum scribendarum, auctore *Mohammed Ben-elmowayyed Baghdádi*. Persice. — 3731. Tewshih el-beyán,

لخصر عليه السلام واشارات الى اليوم العظيم الرابعة تدعى الكتب وهى احدى عشر سفرًا
١ تأريخ من آدم الى البيت الثانى ونسب الاسباط وقبائل العالم ٢ مزامير داود عليه السلام
وعدّتها مأئة وخمسون مزمورا ما بين طلبات وادعية عن موسى عليه السلام وعن غيره
٣ قصّة ايوب عليه السلام وفيه مباحث كلاميّة ٤ امثال حكميّة عن سليمان عليه السلام
٥ اخبار الحكام قبل الملوك ٦ نشائد عبرانيّة لسليمان عليه السلام محاطبات بين النفس
والعقل ٧ يدعى جامع الحكمة لسليمان عليه السلام فيه الحثّ على طلب اللذات العقليّة
الباقية وتحقير الجسمية الفانية وتعظيم الله تعالى والتخويف منه ٨ تدعى النواح لارميا عليه
السلام فيه خمس مقالات على حروف المعجم ندب على البيت ٩ فيه ملك اردشير وعيد
الغور ١٠ لدانيال عليه السلام فيه تفسير منامات بختنصر وولده ورموز على ما يقع فى
الممالك وحال البعث والنشور ١١ لعزير عليه السلام فيه صفة عود القوم من ارض بابل الى
البيت الثانى وبنائه وينفرد الربانيون بشروح لقرائض التوراة وتعريفات عليها ينقلونها عن موسى

annunciatione loquuntur, et tandem magnum judicium indicant. — *Quarta* pars in universum libri appellantur et undecim tomos continent. Eorum primus historiam narrat ab Adamo ad templi secundi exstructionem, genealogias tribuum Israeliticarum et ceterorum mundi populorum. Secundus psalmos comprehendit Dawudis, quorum centum quinquaginta sunt, tam vota quam precationes auctoribus Mose aliisque continentes. Tertius historiam Eyyubi narrat, eique quaestiones metaphysicae insunt. Quarto loco proverbia Salomonis sapientia sequuntur, quinto historiae judicum ante reges, sexto cantica Salomonis hebraica, quae colloquia continent inter animam et rationem. Septimus appellatur conquisitor sapientiae (Ecclesiastes) ab eodem Salomon conscriptus, in quo ad voluptates intellectuales sempiternas quaerendas et ad corporeas evanidas contemnendas, ad Deum prae omnibus honorandum et timorem ejus incutiendum excitatur. Octavus Threni Jeremiae appellantur, qui quinque sectiones secundum literas Alphabeti continent. Ibi templi excidium deploratur. In nono Artaxerxes rex et festum expiationis (*Ghaur*) commemoratur. Decimus Danielem auctorem habet. Ibi interpretatio legitur somniorum Nebucadnezaris ejusque filii et res indicantur, quae in regnis acciderunt, et status resuscitationis et congregationis extremae. Undecimus Esdrae nomen fert, ibique historia reditus populi Judaici e regno Babylonico ad templum secundum ejusque exstructio narratur. — Rabbanitae autem se a ceteris segregant explicandis statutis Torae eorumque definitionibus, quas a Mose repetunt. Plures

يدعى الاول ا ليوشع عليه السلام يذكر فيه ارتفاع المنّ واكلهم الغلال بعد تقريب القربان ومحاربة يوشع الكنعانيّين وفتحة البلاد وتقسيمها بالقرعة ٢ يعرف بسفر الحكام فيه اخبار قضاة بنى اسرآئيل فى البيت الاول ٣ لشموئيل عليه السلام فيه نبوته وملك شالوت وقتل داود جالوت ٤ يعرف بسفر الملوك فيه اخبار ملك داود وسليمان عليهما السلام وغيرهما وانقسام الملك بين الاسباط والملاحم والجلا الاول ومجيء يختنصر وخراب البيت المقدس الثالثة اربعة اسفار تدعى الاخيرة ا لشعيا عليه السلام يذكر فيه تبويخ الله تعالى لبنى اسرآئيل وانذاره بما يقع وبشرى الصابرين واشارة الى البيت الثانى والخلاص على يد كورش الملك ٢ لارميا عليه السلام يذكر فيه خراب البيت بالتصريح والهيولى الى مصر ٣ لحزقيال عليه السلام يذكر فيه حكم للبيعيّة وفلكيّة مرموزة وشكل البيت المقدس واخبار ياجوج وماجوج ٤ اثنا عشر سفرًا انذارات بجراد وزلازل وغيرها واشارة الى المنتظر والحشر ونبوة يونس عليه السلام وغرقه وابتلاع الحوت له وتوبة قومه ومجيء عدو وصلاح حبقوق ونبوة زكريا عليه السلام وبشارة بورود

---

compleotitur, quorum primus ad Josuam refertur. Ibi Mannam finem habuisse narratur Israelitasque oblatis sacrificiis fruges edisse, Josuam Kanaanitis bellum intulisse, terras expugnasse easque sorte divisisse. Secundus tomus nomine libri judicum inclaruit, ibique historia judicum Israelitarum templi primi tempore enarratur; tertius Samueli attribuitur, et ibi ejus prophetia, Saul rex, et quomodo Dawud Goliathum interfecerit, commemoratur. Quartus liber Regum inscriptus est, et in eo historia regum Dawud, Soleimán (Salomo) aliorumque narratur, et regni divisio inter tribus, pugnae acres, primum exilium, adventus Nebucadnezaris et excidium templi Hierosolymitani. — *Tertia* pars quatuor comprehendit tomos Posteriores vocatos, quorum primus Jesaiam auctorem habet. Commemorantur ibi convicia a Deo Israelitis facta, commonitiones, quibus Deus ea, quae acciderunt, minatus est, bona et laeta, quae constantibus annunciantur, indicium templi secundi et liberatio Judaeorum Cyri regis auxilio. Secundus nomen fert Jeremiae, ibique excidium templi disertis verbis et descensus in Aegyptum commemoratur. Tertius tomus Ezechiel inscriptus est. In eo praedictiones commemorantur in terra et coelo signis indicatae, templique Hierosolymitani novi imago et historia Gogi et Magogi describitur. Quartus denique duodecim libros continet, qui locustas, terrae motus et alias calamitates minantur, et indicia Messiae exspectati et loci, quo homines tempore judicii extremi congregati erunt, comprehendunt, deque prophetia Jonae, ejus demersione et devoratione per piscem, resipiscentia populi, adventu inimici, probitate Habacuci, prophetia Zakaríyae, et laeta adventus Eliae

يستخرجون منها ستمأة وثلاث عشرة فريضة يتعبّدون بها الاوامر منها مأتان وثمان واربعون عدد العظام فى بدن الانسان والنواهى ثلثمأة وستون وخمس عدد ايام السنة الشمسيّة وزادت النواهى على الاوامر لغلبة الهوى على الطبيعة البشريّة وينفرد الربانيون والقرأون عن السامرة بنبوات انبيآء غير الثلثة المذكورة وينقلون عنهم تسعة عشر كتابًا ويضيفونها الى خمسة اسفار التوراة ويعبّرون عن الاربعة وعشرين كتابًا بالنبوات وهى على مراتب الاولى التوراة وهى خمسة اسفار ا يذكر فيه بدأ الخليقة والتأريخ من آدم الى يوسف عليهما الصلوة والسلام ب فى استخدام المصريين لبنى اسرآئيل وظهور موسى وهلاك فرعون ونصب قبّة الزمان واحوال النبيه وامامة هارون ونزول العشر كلمات وسماع القوم كلام الله ج يذكر فيه تعليم القرابين بالاجمال د يذكر فيه عدد القوم وتقسيم الارض عليهم بالقرعة واحوال الرسل التى بعثها موسى عليه السلام الى الشأم واخبار المنّ والسلوى والغمام ه اعادة احكام التوراة لتفصيل اجمل وذكر وفاة هارون ثمّ موسى وخلافة يوشع عليهم السلام الثانية اربعة اسفار

---

recensiones multum differant, tamen inde sexcenta tredecim statuta elicuerunt, quibus Dei servis ducenta quadraginta octo mandata ad numerum ossium corporis humani imponuntur et trecenta sexaginta quinque interdicta ad numerum dierum anni solaris. Interdicta igitur mandata numero superant propter vim praevalentem, quam cupiditates in naturam humanam exercent. Rabbanitae autem et Caraïtae a Samaritanis se agnoscendis ceteris prophetis praeter illos tres jam supra laudatos segregant, a quibus undeviginti libros assumunt, quos quinque libris Torae adjungunt. Ad significandos hos viginti quatuor libros voce *Nobowwât* (prophetiae) utuntur, quae ex ordine sunt, et quidem *primo* loco Tora e quinque tomis constans, in quorum primo initium rerum creatarum et historia ab Adamo ad Josephum narratur, in secundo servitium, quod Aegyptii Israelitis imposuerunt, porro adventus Mosis, interitus Pharaonis, erectio tabernaculi foederis, ea, quae in deserto acciderant, quod Israelitae peragrabant, sacerdotium Aaronis, revelatio decalogi et tempus, quo populus Deum loquentem audivit; in tertio ratio generatim describitur, qua sacrificia Deo offerenda sint, in quarto numeratio populi, divisio terrarum inter Hebraeos sortiendo, ea, quae ad legatos pertinent, quos Moses in Syriam misit, historia Mannae et coturnicum et columnae nubilae, in quinto praecepta Pentateuchi ad singulas summae partes persequendas repetuntur, et mors Aaronis et Mosis et successio Josuae commemoratur. — *Secunda* pars quatuor tomos

حبرًا فاخلى كلّ اثنين منهم فى بيت ووكّل بهم كتابًا وتراجمة فكتبوا التوراة بلسان اليونان ثمّ قابل نسخهم الستة والثلثين فكانت مختلفة اللفظ متّحدة المعنى فعلم انّهم صدقوا ونصحوا وهذه النسخ ترجمت بعده بالسريانى ثمّ بالعربى والثانية نسخة اليهود من القرائين والربانيين والثالثة نسخة السامرة قال بعض العلمآء قد استوعبت مطالعة التوراة المعرّبة فلم اجد فيها غير التوحيد وليس فيها اباحات صلوة ولا صوم ولا زكوة ولا حجّ الى بيت المقدس وليس فيها ذكر يوم الآخرة ولا ذكر العود الى الجنّة والنار اصلًا ولعلّ ذلك من تحريف اليهود ومن هنا قال من قال لا يجوز نقل شىء من التوراة والانجيل لمكان التحريف الذى فيه وصنّف بعض المتأخّرين فيه الاصل الاصيل فى تحريم النقل من التوراة والانجيل وقد قال عليه السلام اذا حدّثكم اهل الكتاب فلا تصدقوهم ولا تكذبوهم وقولوا امنّا بالله وكتبه ورسله وذكر فى ارشاد القاصد انّ اليهود افترقوا فرقًا كثيرة ولكن المشهور من فرقهم ثلث الربانيون والقرأون والسامرون وهؤلآء مجمعون على نبوة موسى عليه السلام وهارون ويوشع وعلى التوراة واحكامها وان كانت مبدّلة مختلفة النسخ لكنّهم

demandat. Qui cum legem Mosaicam graece conscripsissent, ejus recensiones triginta sex comparavit, quae verbis quidem discrepantes, sensu autem eaedem inveniebantur. Apparuit igitur, eos religiose et sincere egisse. Hae recensiones postea in syriacam et inde in arabicam linguam translatae sunt. *Secunda* est recensio Judaica Caraitarum et Rabbánitarum, et *tertia* denique est recensio Samaritanorum. — Vir doctus aliquis: Totam, inquit, pertractavi legem Mosaicam arabice versam, et *non* nisi doctrinam de uno Deo ibi inveni; nullae autem ei quaestiones insunt de precibus, jejuniis, eleemosyna et peregrinatione Hierosolymitana, nec ullo verbo ibi dies extremus, nec reditus in paradisum et ignis commemorantur, id quod fortasse interpolationibus Judaeorum debetur. Hinc viri docti non licere statuerunt rem ullam ex Pentateucho et Evangelio repetere propter locos depravatos, qui ibi inveniantur. Posteriorum aliquis de hac re librum *El-Asl El-Asíl* scripsit, quo vetatur, ne quis ex Tora et Evangelio quidquam depromat, et propheta dixit: Quando Christiani et Judaei te alloquuntur, ne iis fidem habeatis neve eos mendacii arguatis, sed: Credimus, exclamate, in Deum, ejus libros et apostolos. In libro *Irshád el-cásid* narratur, Judaeos in multas sectas discessisse, quarum tres clariores Rabbanitae sint et Caraïtae et Samaritani, qui omnes in prophetia Mosis, Aaronis et Josuae agnoscenda et in Tora ejusque praeceptis observandis consentiant. Licet haec depravata sit ejusque

٣٧١٦ التوجّه للربّ بدعوات الكرب لشمس الدين محمد بن عبد الرحمن السخاوى الشافعى المتوفّى سنة ٩٠٢ ٣٧١٧ توجيه الاسمآء فى حذف التنوين من حديث انتما لحمد بن على الجذامى المتوفى سنة ٧٢٣ ٣٧١٨ توجيه التنبيه سيف ذكره ٣٧١٩ توجيه العزم الى اختصاص الاسم بالجرّ والفعل بالجزم للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٣٧٢٠ توجيه فى شرح المختار فى الفقه يأتى ٣٧٢١ التوجيه فى النحو لابن الخباز ٣٧٢٢ التورات كتاب من الكتب الالهيّة المنزلة انزله الله على كليمه موسى عليه السلام على لغة العبرى لكن اليهود قد بدّلوا بعده وحرّفوه لا سيما ما يبدّونه من المعربات فيها وهى ثلاث نسخ مختلفة اللفظ متقاربة المعنى الّا يسيرًا احدهما يسمّى توراة السبعين وهى التى اتّفق عليها اثنان وسبعون من احبارهم وذلك انّ بعض ملوك اليونان سئل من بعض ملوك اليهود ان يرسل اليه جمعًا من حفّاظ التوراة فارسل اليه اثنين وسبعين

---

de miraculis, quae ediderat. Incipit ita: Laus Deo praevalido et praepotenti etc. — 3716. El-Tewajjoh lil rabb, confugium supplicantis ad Deum per precationes sollicitas, auctore *Shems-ed-dín Mohammed Ben Abd-el-rahman Sekháwi* Shafiita, anno 902 (inc. 9. Sept. 1496) mortuo. — 3717. Tewjíh el-asmá, conversio nominum de removenda nunatione ex traditione, quae incipit a verbo *antumá* „vos duo," auctore *Mohammed Ben Ali Jodzámi*, anno 723 (inc. 10. Jan. 1323) mortuo. — 3718. Tewjíh El-Tenbíh, contemplatio diversa et justificatio operis *Tenbíh*. Vide supra. — 3719. Tewjíh el-azm, directio animi ad usum peculiarem nominis in Genitivo et verbi cum *Jezm*, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 3720. Tewjíh, contemplatio diversa. Commentarius operis *Mokhtár* de jurisprudentia. Vide infra. — 3721. El-Tewjíh, contemplatio diversa, de grammatica, auctore *Ibn-elkhabbáz*. — 3722. El-Tewrát, Tora sive lex Mosaica. Unus librorum divinitus revelatorum, quem Deus interpreti suo Mosi in lingua hebraica manifestavit. Judaei autem eum interpolarunt post illius mortem et perverterunt, praesertim quae in interpretationibus arabicis in illo removerunt. Tres exstant recensiones verbis diversae, sensu vero paucis exceptis congruentes. Earum *prima* nominata est Tora (sive Pentateuchus) septuaginta virorum, in qua conficienda septuaginta duo doctores Judaici consenserunt. Unus enim regum Graecorum cum a rege aliquo Judaeorum petiisset, ut sibi plures eorum mitteret, qui legem Mosaicam memoria tenerent, septuaginta duos doctores ille adlegavit, quorum binis *in secretum* locum abditis librum et interpretationes conficiendas

وسمّاه توسيع الوصول ٣٧٠٩ تنويف النطاقة فى علم الوراقة للشيخ عبد الرحمن بن احمد ابن مسك السخاوى المتوفى قريبًا سنة ١٠٥٠ ٣٧١٠ تنويه فى فضل التنبيه مرّ ذكره ٣٧١١ التوابع والروابع لابى عامر احمد بن عبد الملك القرطبى ٣٧١٢ التوابع واللوامع فى الاصول لابى المحاسن مسعود بن على البيهقى المتوفى سنة ٥٤٤ ٣٧١٣ التوابع فى الصرف للشيخ جمال الدين اسحق القراماني المتوفى سنة ٩٣٠ وهو متن جامع مفيد اوله الحمد لله الذى كرم بنى آدم الخ وله عليه شرح مفيد ٣٧١٤ توالى التأنيس بمعالى ابن ادريس للحافظ شهاب الدين ابى الفضل احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ ٣٧١٥ توفيق عرى الايمان فى تفضيل حبيب الرحمن لشرف الدين ابى القاسم هبة الله بن عبد الرحيم المعروف بابن بارزى الحموى الشافعى المتوفى سنة ٧٣٨ وهو مجلّد اوله الحمد لله ذى العزّة والسلطان الخ لخّصه من الشفاء ورتّب على اربعة اركان آ فى فضائله صلعم ٢ فى اوصافه ٣ فى اغاثة من استغاث به

est, et commentarium *Tewsî el-wosúl* inscripsit. — 3709. Tenwîc el-nitácat, castigatio orationis de arte libraria, auctore Sheikh *Abd-el-rahman Ben Ahmed Ben Mísk Sekhâwi*, circa annum 1025 (inc. 10. Jan. 1616) mortuo. — 3710. Tenwîh fi fadhl El-Tenbîh, praedicatio de praestantia operis *Tenbîh*, de quo supra videatur. — 3711. El-Tewâbi' we El-Zewâbi', genii et daemones, auctore *Abu Amir Ahmed Ben Abd-el-melik Cortubi*. — 3712. El-Tewâbi' we El-Lewâmi', sectatores et splendores de principiis, auctore *Abu'lmehâsin Mes'ûd Ben Alî Behâcki*, anno 544 (inc. 11. Mai. 1149) mortuo. — 3713. El-Tewâbi' fi el-sarf, appositiva de variatione flexionum, auctore Sheikh *Jemâl-ed-dîn Is'hac Caramâni*, anno 930 (inc. 10. Nov. 1523) mortuo. Textus est universalis et ad discendum utilis, qui ita incipit: Laus Deo, qui filios Adami generose tractat etc. Idem libri commentarium composuit utilem. — 3714. Tewâli el-tanîs, familiaritas continuata cum virtutibus *Ibn Idrîsi* nobilibus contracta, auctore Hâfitz *Shehâb-ed-dîn Abu'lfadhl Ahmed Ben Alî Ibn Hajr Ascalâni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. — 3715. Tewthic orá el-îmán, munitio ansarum fidei de amico Dei misericordis praeferendo. Volumen, quod *Sheref-ed-dîn Abu'lcâsim Hibatallah Ben Abd-el-rehîm Hamawi* Shafiita, vulgo *Ibn Bârizi* dictus et anno 738 (inc. 30. Jul. 1337) mortuus, potiorem partem ex *Shefâ* extraxit, et in quatuor columina disposuit — de virtutibus *Mohammedis* — de ejus attributis — de ope, quam iis fert, qui ejus opem implorant —

واجازه بالف دينار غير ما اجرى عليه مدّة اقامته ٣٧٠٣ تنوير فى اسقاط التدبير للشيخ تاج الدين احمد بن محمد المعروف بابن عطآء الله الاسكندرانى المتوفى سنة ٧٠٩ اوله الحمد لله المنفرد بالحقّ والتدبير الخ ذكر انّه الّفه بمكة ثمّ استدركه عليه بدمشق وزاد فيه فوآئد ولم يرتّب وانّما هو كلمات من حيث الورود قال اذا طالعه المريد الصادق عرف انّ المثلوث لا يصلح للحضرة القدسية ٣٧٠٤ تنوير المصابيح يأتى فى الميم ٣٧٠٥ تنوير المطالع يأتى فيه ايضا ٣٧٠٦ تنوير المقباس فى تفسير ابن عباس لابى طاهر محمد بن يعقوب الفيروزابادى الشافعى المتوفى سنة ٨١٧ وهو اربع مجلّدات ٣٧٠٧ تنوير فى شرح تلخيص الجامع الكبير سبق ذكره ٣٧٠٨ تنويع الاصول للمولى فضيل بن على الجمالى الحنفى المتوفى سنة ٩١١ وهو متن مختصر اوله حامد الشارع شرع مشارع الشرع والدين الخ رتّب على مقصدين الاول فى الادلّة والثانى فى الاحكام وفرغ منه فى محرم سنة ٩٥٨ ثمّ شرحه

---

quam ei tempore commorationis assignaverat, mille nummos aureos dono dedit. — 3703. Tenwír fi iscát el-tedbír, illustratio de abolendo regimine. Sheikh *Táj-ed-din Ahmed Ben Mohammed Iskenderáni*, vulgo *Ibn Atáallah* dictus et anno 709 (inc. 11. Jun. 1309) mortuus, hunc tractatum, qui ita incipit: Laus Deo unico veritate et regimine etc., Mekkae composuit; tum Damasci cum complere studuit et adnotationibus utilibus auxit, neque tamen in ordinem digessit, cum non nisi verba essent tempore conscripta, quo se ei obtulerant. Quando eum, inquit, mysticus sincerus legerit, cognoscet, trinitatem majestati divinae non convenire. — 3704. Tenwír el-mesábíh, illustratio lucernarum. Videatur *Mesábíh* in litera *Mím*. — 3705. Tenwír el-metáli', illustratio ortuum (*Metálé'*), de quo opere eadem illa litera conferatur. — 3706. Tenwír el-micyás, illustratio gnomonis de commentario coranico *Ibn Abbási*. Quatuor volumina, auctore *Abu Táhir Mohammed Ben Yacúb Firúzábádi* Shafiita, anno 817 (inc. 23. Mart. 1414) mortuo. — 3707. Tenwír, illustratio. Commentarius operis *Telkhís El-Jámi' El-Kebír*, de quo supra videatur. — 3708. Tenwí' el-osúl, distributio principiorum in diversas species, auctore Molla *Fodheil Ben Alí Jemáli* Hanefita, anno 991 (inc. 15. Jan. 1583) mortuo. Textus est brevis, qui ita incipit: Qui laudat eum, qui ingressum praescribit viarum legis et religionis etc., et in duo consilia (*Macsad*) divisus est, quorum prius de argumentis, posterius de statutis agit. Quem cum mense Moharrem anni 958 (inc. 20. Jan. 1551) absolvisset, eum commentatus

سبعة ومقدّمة على احد عشر طبقة ٣٦٩٧ تنوير الظلم في الجود والكرم لعلم الدين محمد ابن السخاوى ٣٦٩٨ تنوير الغبش في فضل السودان والحبش لابى الفرج عبد الرحمن بن على ابن الجوزى البغدادى المتوفى سنة ٥٩٧ ٣٦٩٩ تنوير الغياهب باحكام ذوات الذوائب لسليمان الفلكى رسالة اولها يا من ابرز من مبتدعاته الخ ذكر انّ ليلة الاربعآء اول ذى القعدة سنة اربع والف قد اتّفق فيها ظهور كوكب الذوابة في بط من الثور ولمّا كانت ليلة الاربعآء الخامس عشر منه ظهر نجم آخر مثل الاول وعلى شكله الا انّ ذوابته اقصر وذلك في جنوب القبلة ثمّ وثر فكثرت الاقوال وقال وانّما هي آثار دالّة على حروب بين الكفرة والسلطان محمد خان فكتب ٣٧٠٠ تنوير القلوب ٣٧٠١ تنوير في الحديث للخلخالى ٣٧٠٢ تنوير في مولد السراج المنير لابى الخطاب عمر بن الحسن المعروف بابن دحية الكلبى المتوفى سنة ٦٣٣ الّفه باربل سنة ٦٠٤ وهو متوجّه الى خراسان بالتماس الملك المعظم [الايوبى] وقد قرأ عليه بنفسه

adscensus et praefationem in undecim classes divisam. — 3697. Tenwír el-tzolm, illustratio obscuritatis de liberalitate et generositate, auctore *Ilm-ed-dín Mohammed Ben-elsekháwi*. — 3698. Tenwír el-ghabash, illustratio extremae noctis de praeferendis Nigritis et Habessinis, auctore *Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ben Ali Ibn-eljauzi Baghdádi*, anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) mortuo. — 3699. Tenwír el-gheyáhib, illustratio tenebrarum per praedictiones cometarum, auctore *Soleimán Feleki*. Tractatus, qui ita incipit: O tu, qui prodire jussisti res tuas novas et raras etc. Ille nocte feriae quartae, quae prima fuerit mensis Dzu'lcá'det anni 1004 (inc. 27. Aug. 1495), cometam apparuisse dicit in gradu Tauri undecimo, et cum eadem feria quarta post quatuordecim dies eodem mense rediret, stellam aliam apparuisse in regione australi primae similem et forma parem, nisi quod ejus crinis brevior fuerit. Deinde eam celeriter abiisse, hominesque multum locutos esse. Auctor vero haec non nisi signa esse dicit bella indicantia inter infideles et Sultanum *Mohammed Khán*; se igitur scripsisse. — 3700. Tenwír el-colúb, illustratio cordium. — 3701. Tenwír fi el-hadíth, illustratio de re traditionaria, auctore *Khalkháli*. — 3702. Tenwír fi maulid el-siráj el-monír, illustratio de nativitate lucernae splendentis. *Abu'lkhattáb Omar Ben-elhasan Kelebi*, vulgo *Ibn Dihye* dictus et anno 633 (inc. 16. Sept. 1235) mortuus, hunc librum Arbelae anno 604 (inc. 28. Jul. 1207) scripsit, cum iter faceret in Chorasanam, jussu *El-Meliki El-Moatztzem* [*El-Eyyúbi*], qui ipse eo praeside legerat. Idem ei praeter summam,

وكتب على شرح مؤلّفه شيخ الاسلام خير الدين الرملى حواشى مفيدة انتهى ونظمه المولى موسى بن اسعد بن يحيى المحاسنى الدمشقى نظمًا لطيفًا فى بحر الرجز وكان المولى المذكور حيًّا فى سنة تسع وخمسين ومأئة بعد الالف وسمّاه خلاصة التنوير وذخيرة المحتاج والفقير وعدد ابياته مقدار خمسمأئة وثمانية الاف بيت] ٣٦٩٠. تنوير الاذهان والضمآئر فى شرح الاشباه والنظآئر سبق ذكره ٣٦٩١ تنوير البصآئر على الاشباه والنظآئر سبق ايضا ٣٦٩٢ تنوير البصيرة وتعمير السريرة بالادعية المأثورة لابرهيم بن احمد بن الملا جلبى المتوفى تقريبًا سنة ١٠٣٠ ٣٦٩٣ تنوير الحلك فى امكان رؤية النبى والملك رسالة للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٣٦٩٤ تنوير الحوالك على موطّأ مالك يأتى فى الميم ٣٦٩٥ تنوير السراج شرح فرآئض السراجية يأتى فى الفآء ٣٦٩٦ تنوير الضحى فى تفسير والضحى للشيخ محمد بن محمود المغلوى الوفآئى المتوفى سنة ٩٣٠ اورد فيه مطالع

---

Damasci, et ad commentarium auctoris ipsius Sheikh-el-islám *Kheir-ed-dín Ramli* glossas fructuosas edidit. Haec ille. Poëtice eum metro Rejez egregio modo exaravit Molla *Musa Ben As'ad Ben Yahya Mehásini Dimeshcki*, qui anno 1159 (inc. 13. Jan. 1746) vixit, et carmen circiter octo millia quingentos versus complectens inscripsit *Khiláset el-tenwír we Dzekhíret el-mohtáj we el-fackir*]. — 3690. Tenwír el-adzhán we el-dhemáïr, illustratio intellectuum et mentium. Commentarius operis *El-Ashbáh we El-Netzáïr*, de quo jam supra mentio facta est. — 3691. Tenwír el-besáïr, illustratio intelligentiarum super opere *El-Ashbáh we el-Netzáïr*, de quo pariter supra videatur. — 3692. Tenwír el-besíret, illustratio perspicacitatis et cultus intimae animi cogitationis per precationes traditione commendatas, auctore *Ibrahím Ben Ahmed Ben El-Molla Jelebi*, circa annum 1020 (inc. 6. Mart. 1611) mortuo. — 3693. Tenwír el-halak, illustratio obscuritatis tenebrosae de quaestione, num propheta et angelus videri possint. Tractatus, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 3694. Tenwír el-hewálik, illustratio obscuritatum super opere *Mowatta* a *Málik* edito, de quo litera *Mím* videatur. — 3695. Tenwír el-siráj, illustratio lucernae. Commentarius operis *El-Ferâïdh El-Sirájiyet*, de quo litera *Fá* videnda est. — 3696. Tenwír el-dhohá, illustratio temporis matutini provectioris. Commentarius Suratae nonagesimae tertiae *Wa el-dhohá* inscriptae, auctore Sheikh *Mohammed Ben Mahmúd Maghlewi Wefáyi*, anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) mortuo. Profert ibi septem

المتوفى سنة ٥٧٧ ٣٦٨٦ تنقيح فى شرح الجامع الصحيح للبخارى يأتى ٣٦٨٧ تنقيح لحديث التسبيح للشيخ شمس الدين محمد ابن طولون الدمشقى مختصر فى الكلام على لحديث الاخير من البخارى فى رواية الفربرى اوله لحمد لله الذى هدانا الى وقوف الخ ٣٦٨٨ تنميق الاخبار لابرهيم بن سفيان الزيادى المتوفى سنة ٢٤١ ٣٦٨٩ تنوير الابصار وجامع البحار فى الفروع للشيخ شمس الدين محمد بن عبد الله بن احمد ابن تمرتاش الغزى الحنفى المتوفى سنة وهو مجلد اوله حمدًا لمن احكم احكام الشرع الخ جمع فيه مسائل المتون المعتمدة عوّنا لمن ابتلى بالقضاء والفتوى وفرغ من تأليفه فى محرم سنة ٩٩٥ ثمّ شرحه فى مجلّدين ضخمين وسمّاه منح الغفار [قلت قال صاحب خلاصة الاثر وهو من انفع كتب المذهب فاعتنى وشرح جماعة منهم الغلاء الحصكفى مفتى الشأم والملا حسين بن اسكندر الرومى نزيل دمشق والشيخ عبد الرزاق مدرّس الناصريّة الجوانية بدمشق

---

Grammatico, anno 577 (inc. 17. Mai. 1181) mortuo. — 3686. Tenckíh fi sharh El-Jámi' El-Sehíh, recognitio critica. Commentarius operis *El-Jámi' El-Sekíh* a *Bokhári* editi. — 3687. Tenckíh li hedíth el-tesbíh, recognitio critica traditionis de corona precaria (*tesbíh*), auctore Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ibn Tulun Dimeshcki*. Compendium dissertationem continens de ultima traditione a *Bokhári* ex auctoritate *Firabrí* allata. Incipit ita: Laus Deo, qui nos ad certam cognitionem ducit etc. — 3688. Tenmíc el-akhbár, scriptio historiarum elegans, auctore *Ibrahím Ben Sofyán Ziyádi*, anno 249 (inc. 24. Febr. 863) mortuo. — 3689. Tenwír el-absár we Jámi' el-bihár, illustratio intelligentiarum et liber maria colligens, de partibus juris specialibus, auctore Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ben Abdallah Ben Ahmed Ibn Timurtásh Ghazzi* Hanefita, anno ... mortuo. Volumen ita incipiens: Laus ei, qui statuta legis sancit etc., in quo ille quaestiones textuum collegit in auxilium ab iis vocatorum, qui jure dicendo et responsis juridicis dandis tentantur. Absolvit librum mense Moharrem anni 995 (inc. 2. Dec. 1586). Postea eum commentatus est in duobus voluminibus crassis, et commentarium *Manh el-ghaffár* inscripsit. [Ad quod ea adjicio, quae auctor operis *Khiláset el-athar* habet. Hic liber, inquit, unus utilissimorum sectae Hanefiticae est, et multi viri in eo curam posuerunt eumque commentati sunt, ut *Ghalá Haskefi* Syriae Mufti, Molla *Hosein Ben Iskender Rumi*, Damasci inquilinus, Sheikh *Abd-el-rezzác*, Professor ad collegium *Násiríye Jowánîye*

زيادات اخرى من الفوائد العجيبة وسمّاه بالتلويح الى اسرار التنقيح وهو مع صغر حجمه فيه مسائل لم توجد فى اكثر المطوّلات اوله امّا بعد حمد الله واعلم العقل الخ وهو مرتّب على خمسة فنون ١ فى تعريف الطبّ وموضوعه والامور الطبيعيّة ٢ فى الامراض والاسباب ٣ فى حفظ الصحّة ٤ فى وجوه المعالجات ٥ فى الحمّيات والبخار ثمّ انّ الطبيب لطف الله المصرى كان مشغوفًا بحفظه تمامًا وقد كان خاليًا عن الشرح فشرحه شرحًا شافيًا وجمع له حلًا وافيًا بقال اقول وسمّاه التصريح فى شرح التلويح اوله الحمد لله الشافى بلطفه الخ

٣٦٨١ تنقيح المناظر لاولى الابصار والمسامر للمولى المحقّق كمال الدين ابى الحسن الفارسى

٣٦٨٢ تنقيح فى علم القيافة رسالة للامام الشافعى ٣٦٨٣ تنقيح فى زوائد تصحيح التنبيه سبق ٣٦٨٤ تنقيح فى مسئلة التصحيح لجلال الدين السيوطى ٣٦٨٥ تنقيح فى مسلك الترجيح فى الخلاف لابى البركات عبد الرحمن بن محمد الانبارى النحوى

---

deinde iterum in summam brevissimam collegit, quam passim aliis additis adnotationibus utilibus et admirabilibus auxit. Haec summa, quam *El-Telwíh ila asrár El-Tenckíh* inscripsit, licet admodum tenuem habeat ambitum, quaestiones tamen continet, quae in plurimis libris amplis non inveniuntur. Incipit ita: Praemissis praemittendis. Laudatus sit Deus mentis largitor etc., et in quinque genera (*Fonún*) distributa est — de definitione artis medicae, ejus objecto et rebus physicis — de morbis ejusque causis — de conservanda sanitate — de variis curandi modis — de febribus et vaporibus. Tum *Lutfallah Misrí* Medicus in ea plene memoriae mandanda magno sudore elaboravit, et nihilo secius adhuc commentario caruit. Itaque salutarem ejus commentarium scripsit, in quo omnia, quae expositionem spectarent, copiose ita collegit, ut verba auctoris voce *cála* (dixit) a suis voce *acúl* (dico) distingueret. Inscriptus est *Tesríh* et incipit ita: Laus Deo benignitate sua curanti etc. — 3681. Tenckíh el-menátzir, emendatio oculorum clare videntibus et intelligentibus adhibita, auctore Molla subtilissimo *Kemál-ed-dín Abu'lhasan Fárisi*. — 3682. Tenckíh fi ilm el-ckiyáfet, recognitio critica de genealogia membrorum. Tractatus, auctore Imám *Sháfi*. — 3683. Tenckíh fi zewáïd tes'híh El-Tenbíh, recognitio critica. Additamenta ad commentarium *Tes'híh El-Tenbíh*. Vide supra sub *Tenbíh*. — 3684. Tenckíh fi mas'alet el-tes'híh, recognitio critica de quaestione remotionis numerorum fractorum in re dividenda, auctore *Jelál-ed-dín Soyúti*. — 3685. Tenckíh fi maslak el-terjíh, recognitio critica de via, in theologia controversa alterum alteri praeferendi, auctore *Abu'lberakát Abd-el-rahman Bén Mohammed Anbári*

لمحمد بن احمد العمرى المتوفى سنة ٤٢٣ ٣٦٧٦ [تنقيح تواريخ الملوك لحسين خواجه الملقّب بهزارفن تركى ألّفه سنة ١١٠٣] ٣٦٧٧ تنقيح الفصول فى الاصول لشهاب الدين ابى العباس احمد ابن ادريس القرافى المالكى المتوفى سنة ٦٨٤ اوله الحمد لله ذى الجلال الخ ذكر فيه انّه جمع المحصول واضاف اليه مسائل كتاب الافادة للقاضى عبد الوهاب المالكى ورتّب على مائة فصل وفصله على عشرين بابًا قيل وله شرح عليه وشرحه حلولو ايضا ٣٦٧٨ تنقيح الفهوم فى صيغ العلوم للشيخ صلاح الدين خليل بن كيكلدى العلائى الحافظ [الشافعى] المتوفى سنة ٧٦١ ٣٦٧٩ تنقيح اللباب مختصره يأتى ٣٦٨٠ تنقيح المكنون من مباحث القانون فى الطبّ لاستاد الاطبّاء فخر الدين الخجندى ذكر انّ واحدًا من الافاضل اختصر القانون وسمّاه المكنون ثمّ اختصر الخجندى هذا المكنون وسمّاه بتنقيح مغلق المكنون وقد شرط فيه ان ألحق به من الفوائد الغريبة ما لم يذكرها الرئيس ثمّ اختصره اختصارًا ثانيًا فى الغاية وقد زاد فيه

---

recognitio critica eloquentiae, auctore *Mohammed Ben Ahmed Omari*, anno 423 (inc. 19. Dec. 1031) mortuo. — 3676. [Tenckíh tewáríkh el-molúk, recognitio critica historiarum principum, quam *Hosein Khoja* honorifice *Hezárfenn* cognominatus anno 1103 (inc. 14. Sept. 1691) turcice composuit]. — 3677. Tenckíh el-fosúl, recognitio critica sectionum de principiis, auctore *Shehâb-ed-dín Abu'labbás Ahmed Ben Idrís Carafi* Malikita, anno 684 (inc. 9. Mart. 1285) mortuo. Incipit liber ita: Laus Deo glorioso etc., et auctor materiae summam se hic collegisse dicit, et libro quaestiones operis *Ifádet* a Cádhi *Abd-el-wehháb Máliki* editi adjecit, eumque in centum sectiones divisit, quas iterum in viginti capita disposuit. Idem ejus commentarium composuisse dicitur. Praeterea eum *Holulu* commentatus est. — 3678. Tenckíh el-fohúm, recognitio critica intellectuum de formis doctrinarum, auctore Sheikh Háfitz *Salâh-ed-dín Khalíl Ben Keikledi Aláyi* Shafiita, anno 761 (inc. 23. Nov. 1359) mortuo. — 3679. Tenckíh el-lobáb, recognitio libri *Lobáb* critica. Epitome hujus operis, de qua infra videatur. — 3680. Tenckíh El-Meknún, exinanitio libri *Meknún* quaestionibus operis *Cánún*. Opus medicum, a doctore medicorum *Fakhr-ed-dín Khojendi* editum. Narrat hic, unum virorum bene meritorum opus *Cánún* excerpsisse, epitomenque *Meknún* appellasse. Postea *Khojendi* hanc epitomen *Meknún* iterum excerpsit, et summarium inde enatum *Tenckíh moghlac El-Meknún* inscripsit. Ih eo sibi hanc conditionem scripsit, ut ei adnotationes utiles et raras adjiceret, quas princeps (*Reyís*) medicorum non tetigerat. Primam epitomen

كتبها اوّلا مع القوم لانهم كتبوا كلّ منهم دفعة لامر ورد من السلطان ثمّ باحثوا عنده ومعهم رسائلهم ثمّ كتب القسطلانى تعليقة اخرى بعد مطالعته حواشى الكلّ فردّ عليهم فى كثير من المواضع فلم يوازيها غيرها كما قال المولى عرب زاده فى هامش الشقائق ومن الحواشى على التوضيح حاشية عبد القادر بن ابى القاسم الانصارى المتوفى تقريبًا سنة ٨٣٠ وعلى التنقيح شرح الفاضل السيّد عبد الله بن محمد الحسينى المعروف بنقره‌كار المتوفى تقريبًا سنة ٧٥٠ وعلى هذا الشرح حاشية للشيخ زين الدين قاسم ابن قطلوبغا الحنفى المتوفى سنة ٨٧٩ ومن متعلّقات المتن تغيير التنقيح للمولى العلّامة شمس الدين احمد بن سليمان ابن كمال پاشا المتوفى سنة ٩٤٠ ذكر انّه اصلح مواقع الطعن صرح فيه الجارح واشار الى ما وقع له من السهو والتساهل وما عرض له فى شرحه من الخطأ والتغافل واودعه فوائد ملتقطة من الكتب ثمّ شرح هذا التغيير وفرغ منه فى شهر رمضان سنة ٩٣١ وكان الناس لم يلتفتوا الى ما فعله والاصل باق على رواجه والفرع على التنزّل فى كساده وعلى شرح التغيير تعليقة للمولى صالح بن جلال التوقيعى ٣٦٧٥ تنقيح البلاغة

eam primum eodem tempore cum pluribus viris doctis composuit, cum illi omnes simul ex mandato Sultani scriberent. Serius iidem apud eum disputando inquisiverunt tractatus secum habentes. Quo facto et lectis omnium glossis *Castelláni* adnotationem secundam scripsit, qua illos in multis locis refutaret; et huic, ut *Arabzádeh* in margine operis *Shecâïc* testatur, nulla alia par est. Glossas ad *El-Taudhíh* scripsit *Abd-el-cádir Ben Abi'lcásim Ansári* circiter annum 820 (inc. 18. Febr. 1417) mortuus, et commentarium ad *El-Tenckíh* bene meritus El-Seyyid *Abdallah Ben Mohammed Hoseini*, vulgo *Nucrehkár* dictus et circiter annum 750 (inc. 22. Mart. 1349) mortuus, edidit. Ad hunc commentarium iterum glossas composuit Sheikh *Zein-ed-dín Cásim Ibn Cotlubeghá* Hanefita, anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) mortuus. Praeterea adnotata ad textum continet liber *Taghyír El-Tenckíh* inscriptus et a Molla doctissimo *Shems-ed-dín Ahmed Ben Soleimán Ibn Kemálpasha*, anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) mortuo, editus. Commemorat se loca vexata correxisse. Praeterea aperte, quae improbanda erant, ostendit, eaque loca indicat, ubi auctor in incuriam et animi levitatem incurrerat, et in commentario in errorem et negligentiam inciderat, ibique adnotationes utiles e libris collectas deposuit. Serius opus *Taghyír* commentatus est, commentariumque mense Ramadhán anni 931 (inc. 29. Oct. 1524) absolvit; attamen homines nihil curabant, quod fecerat. Archetypum ubique palmam tulit, hic liber autem inde enatus parvi aestimatus est et obscurus delituit. Denique ad commentarium operis *Taghyír* Molla *Sálih Ben Jelál Tauckíi* adnotationem edidit. — 3675. Tenckih el-belághet,

من العلماء اعتقدوا هذا الدليل يقينيًّا والبعض الذين لا يعتقدونه يقينيًّا لم يوردوا على مقدّماته منعًا يمكن ان يقال انّه شيء وقد خفى على كلا الفريقين مواقع الغلط فيه وانا اسمعك ما سنح لخاطري وهذا مبنى على اربع مقدّمات انتهى وعلى هذه المقدّمات تعليقات منها تعليقة المولى علآء الدّين على العربى [الحلبى المتوفى سنة ٩٠١] وهو اوّل من علّق له تعليقان كبرى وصغرى لخّص الثانية من الاولى اولها اياك نحمد يا من خلق الانسان الخ وتعليقة العلّامة السيد الشريف على بن محمد الجرجانى المتوفى سنة ٨١٦ وتعليقة المولى محيى الدين محمد بن ابرهيم بن الخطيب المتوفى سنة ٩٠١ له تعليقان ايضا كبرى وصغرى وتعليقة المولى محمد بن الحاج حسن المتوفى سنة ٩١١ وتعليقة المولى لطف الله بن حسن التوقاتى المقتول سنة ٩٠٠ وتعليقة المولى عبد الكريم المتوفى فى حدود سنة ٩٠٠ وتعليقة المولى حسن بن عبد الصمد السامسونى المتوفى سنة الله اولها امّا بعد حمد واهب العقل الخ ذكر انّه كتبها امتثالا للامر الوارد من قبل السلطان محمد خان الفاتح وتعليقة المولى مصلح الدين مصطفى القسطلانى المتوفى سنة ٩٠١

---

Tum dicit: Et scias, multos viros doctos hoc argumentum certissimum duxisse, nonnullos vero, qui illud certissimum non crediderint, ejus praemissis nullum impedimentum attulisse, quod verum impedimentum esse dici possit. Utramque autem partem loca ea, quibus error inest, latuerunt; ego tibi jam referam, quae mihi in mentem venerunt, atque haec quatuor praefationibus nituntur. — Haec ille. — Ad has praefationes plures viri adnotationes ediderunt, ut Molla *Alá-ed-din Ali Arabi* [*Halebi*, anno 901 (inc. 21. Sept. 1495) mortuus], qui primus adnotationem composuit. Edidit autem majorem et minorem, quarum alteram potiorem partem ex altera excerpsit. Incipit haec ita: Te laudamus, qui hominem creasti etc. — doctissimus El-Seyyid El-Sherif *Ali Ben Mohammed Jorjáni*, anno 616 (inc. 19. Mart. 1219) mortuus — Molla *Mohyi-ed-din Mohammed Ben Ibrahim Ben-elkhatíb*, anno 901 (inc. 21. Sept. 1495) mortuus, qui pariter duplicem adnotationem, majorem et minorem, publicavit — Molla *Mohammed Ben-elhájj Hasan*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus — Molla *Lutfallah Ben Hasan Tucáti*, anno 900 (inc. 2. Oct. 1494) occisus — Molla *Abd-el-kerím*, circa annum 900 (inc. 2. Oct. 1494) mortuus — Molla *Hasan Ben Abd-el-samed Sámsúni*, anno 891 (inc. 7. Jan. 1486) mortuus, cujus adnotatio ita incipit: Praemissis praemittendis. Laudatus sit largitor rationis etc., et auctor se eam scripsisse dicit morem gesturum Sultano *Mohammed Khán* Expugnatori jubenti — Molla *Moslih-ed-din Mustafa Castelání*, anno 901 (inc. 21. Sept. 1495) mortuus, qui

الى خدمة الفاضل خواجه زاده ووقع الدرس اتّفاقًا من البحث الذى قرأناه عليه وكنّا نقرر الاسولة فيدفعها باحسن الاجوبة ثمّ يقول لا تلتفتوا الى امثال تلك الاوهام فانّها تتصلّ الافهام فلعلّ تلك التحقيقات مذكورة فى الحواشى ومن التعليقات على التلويح تعليقة المولى شمس الدين احمد بن محمود المعروف بقاضى زاده المفتى المتوفى سنة ٩٨٨ وتعليقة المولى هداية الله العلآئى المتوفى سنة ١٠٣٩ وتعليقة على حاشية المولى حسن چلبى لمصطفى بن محمد الشهير بمعمار زاده المتوفى سنة ٩٧٣ وتعليقة على مباحث قصر العامّ من التلويح للمولى الفاضل ابى السعود بن محمد العمادى المتوفى سنة ٩٨٢ سمّاها غمزات المليح اوله للحمد لله تعالى منه المبدأ واليه المنتهى الخ ثمّ لمّا انتهى الكلام فى متعلّقات التلويح بقى ما صنّفوا فى المقدّمات الاربع من التوضيح وهى مقدّمات مشهورة غامضة فى اواسط الكتاب اوردها من عنده لبيان ضعف ما ذهب اليه الاشعرى من ان الحسن والقبح لا يثبتان الّا بالامر والنهى فالحسن ما امر به والقبيح ما نهى عنه ثمّ ساق دليله وقال وتعفه ظاهر ثمّ قال واعلم انّ كثيرًا

---

poterant. Tum ministerium fecimus bene merito *Khojazádeh*, et lectio cum casu in disquisitionem incidisset, quam illo praeside legeramus, quaestiones pronuntiabamus, quas ille optimis responsis repulit. Deinde: Nolite, inquit, ejusmodi halucinationum rationem habere, mentes enim in errorem ducunt, et probationes tales subtiles fortasse ad marginem tantum laudandae sunt. — Adnotationes (*Talicát*) vero ad commentarium *Telwih* scripserunt Molla *Shems-ed-dín Ahmed Ben Mahmúd* Mufti, vulgo *Cádhizádeh* dictus et anno 988 (inc. 17. Febr. 1580) mortuus, et Molla *Hidáyetallah Alávi*, anno 1039 (inc. 11. Aug. 1629) mortuus, et ad glossas Mollae *Hasan Jelebi* adnotationem edidit *Mustafa Ben Mohammed*, vulgo *Mimárzádeh* dictus et anno 972 (inc. 9. Aug. 1564) mortuus. Deinde adnotationem *Ghamazát el-melih* inscriptam ad quaestiones de restrictione propositionis universalis in *Telwih* obvias Molla bene meritus *Abu'lsoúd Ben Mohammed Imádi*, anno 982 (inc. 23. Apr. 1574) mortuus, edidit, eaque incipit ita: Laus Deo, a quo omnia incipiunt, et ad quem omnia redeunt etc. — Jam cum adnotationes ad *El-Telwih* omnes laudatae sint, de iis loqui restat, quae ad quatuor libri praefationes illustrandas scripta sunt. Hae enim praefationes in vulgus notae ad intelligendum sunt difficiles et medio in libro inveniuntur. Eas sponte protulit ad imbecillitatem opinionis, quam *Ash'ari* tenuit, demonstrandam, honestum et turpe non nisi cum mandato et interdicto constare, ita ut honestum sit, quod mandetur, et turpe, a quo absterreatur, et ad finem argumentum suum verbis profert: Illius imbecillitas apparet.

العلّامة مولانازاده عثمان الحطائى ذكره حسن چلبى ونقل عنه وحاشية الشيخ مصلح الدين
مصطفى بن شعبان الشهير بالسرورى المتوفى سنة ٩٦٩ وحاشية المولى مصلح الدين مصطفى
ابن يوسف الشهير بخواجه زاده البرسوى المتوفى سنة ٨٩٣ سوّدها ولم يبيّض حكى محمد بن
لطف الله الصاروخانى عن والده وهو من تلامذة المولى خواجه زاده انّه لمّا مات المولى تزوّج
امراته بعض من علمآء قصد الى وصول تلك الحاشية فوصل وكان مدرّسًا بماماسيه وكان
السلطان احمد بن بايزيد اميرًا بها فاخرجها اليه بعزو الى نفسه ثمّ جرى ما جرى فضاع
الكتاب قال الحاكى كان والدى يتأسّف على ضياعه ويقول لو بقى ذلك الكتاب فصار من
العجب العجاب لانّ المولى كان يقول لو علّق السلطان هذا الكتاب عند تبييضه على باب
قسطنطنيّة كما علّق تيمور الشرح المطوّل على باب قلعة هراة لكان له وجه وحكى ايضا
عنه انّه قال كنّا من طلبة المولى على العربى ونقرأ عليه فى الصحن كتاب التلويح وكان يقرض
على كلّ سطرين باعتراضات قوية عجزت عن حلّها اولآئك الطلّاب مع انّهم فضلآء ثمّ وصلنا

---

tractant — vir doctissimus *Mewlánázádeh Othmán Khatáyi*, cujus glossas *Hasan Jelebi* laudat et in rem suam convertit — Sheikh *Moslih-ed-dín Mustafa Ben Sha'bán*, vulgo *Sorúri* dictus et anno 969 (inc. 11. Sept. 1561) mortuus — Molla *Moslih-ed-dín Mustafa Ben Yusuf Bursewi*, vulgo *Khojazádeh* dictus et anno 893 (inc. 17. Dec. 1487) mortuus, qui eas primis quidem lineis descripsit, nec tamen nitide exscripsit. *Mohammed Ben Lutfallah Sárukháni* ex auctoritate patris, qui discipulus fuit Mollae *Khojazádeh*, haec narrat. Molla hic cum mortuus esset, viduam ejus virorum doctorum quidam in matrimonium duxit, qui hac ratione in possessionem glossarum illarum venire studuit. Quo facto cum professoris munere in urbe Amasia fungeretur, ibique Sultan *Ahmed Ben Báyezíd* praefectus esset, glossas huic ita obtulit, ut eas sibi ipsi tribueret. Tum accidit, quod accidit, et liber periit. — Idem: Pater meus, inquit, illum librum perditum valde indolescebat et dicere solebat: Hic liber si superstes esset, in summis miraculis numeraretur, cum Molla ipse diceret: Si Sultan has glossas nitide exscriptas in porta Constantinopolitana eodem modo suspendisset, quo *Timúr* commentarium *Motawwel* in porta arcis Heratensis, honos ei esset conspicuus. Idem ex ejusdem auctoritate narrat: Fuimus ex discipulis Mollae *Ali Arabi* studiosis, coram quo cum in collegii impluvio librum *Telwih* legeremus, hic in singulis duabus lineis gravia est oblocutus, quae illi discipuli quamvis bene eruditi solvere non

المتوفى سنة ٨٨٥ وهي بقال اقول اوله لك الحمد يا من خلق الانسان من صلصال الخ وحاشية القاضي برهان الدين احمد بن عبد الله السيواسي المتوفى [مقتولا] سنة ٨٠٠ سمّاه الترجيح وهي مفيدة مقبولة وتعليقة لمولى يوسف باني ابن المولى بكان وهي على اوّائله وتعليقة لولده محمد ابن يوسف باني الرومي وحاشية المولى علاء الدين علي بن محمد القوشجي المتوفى سنة ٨٧٩ وهي تعليقة على اوّائله وحاشية ابن المردي وتعليقة العلّامة احمد بن سليمان ابن كمال پاشا المتوفى سنة ٩٤٠ وهي على اوّائله وتعليقة مولانا حضر شاه المنتشوي المتوفى سنة ٨٥٣ وتعليقة المولى عبد الكريم المتوفى في حدود سنة ٩٠٠ وهو على اوّائله وحاشية المولى الفاضل مصلح الدين مصطفى الشهير بخسام زاده العتيق كتبه في اعتكافه في شهر رمضان سنة اوله حمدًا لمن منّ على عباده نعمة الرشاد الخ وهي مفيدة لكنّها ليست بتامّة وحاشية العلّامة الفاضل ابي بكر بن ابي القاسم البيتي السمرقندي اوله بسم الله متيمّنًا وعليه متوكّلا وبالحمد على كبريائه الخ وحاشية الفاضل معين الدين التوني وهي على اوّائله وحاشية

---

dictus et anno 885 (inc. 13. Mart. 1480) mortuus, qui sua et textus verba formulis *Acúl* (dico) et *Cála* (dicit auctor) distinguit, et ita incipit: Tibi laus, qui hominem ex luto creasti etc. — Cádhi *Borhán-ed-dín Ahmed Ben Abdallah Siwási*, anno 800 (inc. 24. Sept. 1397) interfectus, cujus glossae *Terjih* inscriptae ad discendum utiles et multum probatae sunt — Molla *Yusuf Báli Ibn* Mollae *Bekán*, cujus adnotationes (*Talicat*) initium tantum tractant — ejus filius *Mohammed Ben Yusuf Báli Rumi*, qui similes adnotationes edidit — Molla *Alá-ed-dín Ali Ben Mohammed Cushji*, anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) mortuus, cujus glossae initium tantum tractant — *Ibn-el-berdaï* — doctissimus *Ahmed Ben Soleimán Ibn Kemálpasha*, anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) mortuus, cujus glossae initium tantum tractant — Molla noster *Hadhr Sháh Menteshawi*, anno 853 (inc. 24. Febr. 1449) mortuus — Molla *Abd-el-kerím*, circa annum 900 (inc. 2. Oct. 1494) mortuus, cujus adnotationes initium tantum tractant — Molla bene meritus *Moslih-ed-dín Mustafa*, vulgo *Hosámzádeh El-Atîc* dictus, qui eas mense Ramadhán anni ... composuit, cum assiduo in templo Mekkano religionis caussa moraretur, et incipit ita: Laudem ei, qui cultoribus suis gratiam rectae viae benevole fecit etc. Utiles quidem sunt, at imperfectae — doctissimus et bene meritus *Abu Bekr Ben Abi'lcásim Leithi Samarcandi*, cujus glossae ita incipiunt: Benedictione nominis Dei felix in eoque fidem ponens et cum laude pro ejus majestate etc. — bene meritus *Moin-ed-dín Tuni*, cujus glossae initium tantum

سنة ٧٥٨ في بلدة من بلاد تركستان ولمّا كان هذا الشرح غاية مطلوب كلّ طالب في هذا الفنّ اعتنى عليه الفضلآء بالدرس والتحشية وعلّقوا عليه حواشي مفيدة منها حاشية المحقّق المولى حسن بن محمد شاه الفناري المتوفى سنة ٨٨٦ وهي حاشية عظيمة مملوّة بالفوآئد اوله الحمد لله على شمول نعمه الجسام الخ فرغ من تصنيفه في شعبان سنة ٨٨٥ وكان قد كتب في عنوانه اسم السلطان بايزيد خان بن محمد خان في حيوة ابيه وكان السلطان [محمد] الفاتح لا يحبّه لاجل تصنيفه لولده وذلك حرصًا منه على تخليد اسمه ورغبته لامثال هذه الآثار وحاشية العلّامة السيّد الشريف علي بن محمد الجرجاني الحنفي المتوفى سنة ٨١٦ وهي على اوّائله وحاشية محيي الدين محمد بن حسن السامسوني المتوفى سنة ٩٩٩ [قال في الشقآئق له حواش على المقدّمات الاربع انتهى] وحاشية الشيخ علآء الدين علي بن محمد الشهير بمصنفك المتوفى سنة ٨٧٥ فرغ عنها في سنة ٨٣٥ وحاشية المولى علآء الدين علي الطوسي المتوفى بسمرقند سنة ٨٨٧ وحاشية المولى الفاضل محمد بن فرامرز الشهير بملا خسرو

anni 758 (inc. 25. Dec. 1357) in urbe quadam Turkestaniae. Qui commentarius cum omnibus harum rerum studiosis optatissimus esset, viri meriti de eo legendo et glossis instruendo curam adhibuerunt, glossasque utiles ad eum adnotarunt, ut subtilissimus Molla *Hasan Ben Mohammed Shák Fenári*, anno 886 (inc. 2. Mart. 1481) mortuus, cujus glossae magnae adnotationibus utilibus repletae sunt, et ita incipiunt: Laus Deo pro eo, quod ejus beneficia corpora comprehendunt etc. Ejus compositionem mense Shabán anni 885 (inc. 13. Mart. 1480) perfecit, et cum in fronte libri nomen Sultani *Báyezíd Khán Ben Mohammed Khán* patre adhuc vivo posuisset, Sultan [*Mohammed*] Expugnator, quod filio suo librum dedicaverat, amore eum non prosecutus est, cum nomen suum immortalitati commendari valde cuperet et ejusmodi suae gloriae monumenta avide amaret — porro doctissimus El-Seyyid El-Sherif *Ali Ben Mohammed Jorjáni* Hanefita, anno 816 (inc. 3. Apr. 1413) mortuus, cujus glossae initium tantum tractant — *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben-Hasan Sámsúni*, anno 919 (inc. 9. Mart. 1513) mortuus. [Auctor libri *Shecáïc* dicit, eundem glossas ad quatuor praefationes composuisse] — Sheikh *Alá-ed-dín Ali Ben Mohammed*, vulgo *Mosannifek* dictus et anno 875 (inc. 30. Jun. 1470) mortuus, qui eas anno 835 (inc. 9. Sept. 1431) absolvit — Molla *Alá-ed-dín Ali Tusi*, Samarcandae anno 887 (inc. 20. Febr. 1482) mortuus — Molla bene meritus *Mohammed Ben Ferámerz*, vulgo Molla *Khosrew*

فلمّا توجّه فى الكتب سالكا فيه مسلك الضبط والايجاز عرّف اصول الفقه اوّلا ثمّ قسمه الى قسمين الاول فى الادلّة الشرعيّة وهى على اربعة اركان الكتاب والسنة والاجماع والقياس والثانى الى اخر الكتاب ولمّا سوّده سارع بعض اصحابه الى انتساخه وانتشر النسخ ثمّ لمّا وقع فيه قليل من المحو والاثبات صنّف شرحًا لطيفًا ممزوجًا وكتب فيه عبارة المتن على النمط الذى تقرّر ولمّا تمّ مشتملًا على تعريفات وترتيب انيق لم يسبقه الى مثله احد سمّاه بالتوضيح فى حلّ غوامض التنقيح اوله حامدًا لله تعالى اولا وثانيا الخ ولمّا كان هذا الشرح كالمتن علّقوا عليه شروحا وحواشى اعظمها واولاها شرح العلّامة سعد الدين مسعود بن عمر التفتازانى الشافعى المتوفى سنة ٧٩٢ وهو شرح بالقول اوله الحمد لله الذى احكم بكتابه اصول الشريعة الغرّاء الخ ذكر انّ التنقيح مع شرحه كتاب شامل لخلاصة كلّ مبسوط فاراد الخوض فى لبّ فوائد مجمع هذا الشرح الموسوم بالتلويح فى كشف حقائق التنقيح وفرغ عنه فى سلخ ذى القعدة

In scribendo vero cum viam intrans certae cognitionis et brevitatis progrederetur, primo loco principia juris exposuit et tum librum in duas partes divisit, quarum prior argumenta legalia tractat et in quatuor fulcimenta distributa est, quae sunt Coranus, Sunna, consensus virorum doctorum communis et analogia. In posteriori de ceteris usque ad finem libri quaeritur. Quem cum primis lineis descripsisset, unus discipulorum eum transscribere festinavit, et ita exempla in vulgus emissa sunt. Deinde pauca delenda et alia aliter scribenda erant, ideoque commentarium elegantem textu instructum composuit, et ibi verba textus secundum rationem constitutam scripsit. Quem cum definitionibus adjectis absolvisset et ordinem secutus esset tam egregium, ut nemo ei in simili cursu palmam praeriperet, eum *Taudhih fi hall ghewámidh El-Tenckih* inscripsit. Cum hic commentarius, qui ita incipit: Laudans Deum iterum iterumque etc., textus instar esset, commentarios et glossas in eum conscripserunt, commentariorumque maximus et praestantissimus ille est, quem eruditissimus *Sa'd-ed-dín Mes'úd Ben Omar Teftázáni* Shafiita anno 792 (inc. 20. Dec. 1389) mortuus edidit. Ea tantum textus verba continet, quae explicantur, et incipit ita: Laus Deo, qui libro suo principia legis praestantissimae recte et firme instituit etc. Auctor opus *Tenckih* cum commentario suo optima dicit continere omnium librorum amplorum, se medium in mare adnotationum utilium penetrare voluisse, et hunc commentarium *El-Telwih fi kashf' hecáïc El-Tenckih* inscriptum collegisse. Absolvit eum in fine mensis *Dzu'lca'det*

٣٦٧١ تنقيب على ما فى المقامات من الغريب يأتى فى الميم ٣٦٧٢ تنقيح الابحاث فى المبحث
عن الملل الثلاث لعزّ الدولة سعد بن منصور المعروف بابن كمونة اليهودى وعليه ردّ للشيخ
زين الدين سرجا بن محمد الملطى ثمّ الماردينى الشافعى المتوفى سنة ٧٨٨ سمّاه نهوض
حثيث النهود الى خوض خبيث اليهود ٣٦٧٣ تنقيح الاحداث فى رفع تبيّم الاحداث
لشرف الدين ابى العباس احمد بن الحسن ابن قاضى الجبل الحنفى المتوفى سنة ٧٧١
٣٦٧٤ تنقيح الاصول للقاضى العلامة صدر الشريعة عبيد الله بن مسعود المحبوبى البخارى
الحنفى المتوفى سنة ٧٤٧ وهو متن لطيف مشهور اوله اليه يصعد الكلم الطيّب الخ ذكر فيه
انّه لمّا كان فحول العلماء مكبّين على مباحث كتاب فخر الاسلام البزدوى ووجد بعضهم
طاعنين على ظواهر الفاظه اراد تنقيحه وحاول تبيين مراده وتقسيمه على قواعد المعقول موردًا
فيه زبدة مباحث الحصول واصول ابن الحاجب مع تحقيقات بديعة وتدقيقات غامضة منيعة

---

reciperet. — 3671. Tenckíb ala má fi el-mecámát min el-gharíb, investigatio dictionum inusitatarum, quae in libro *Mecámát* occurrunt. Videatur litera *Mím*. — 3672. Tenckíh el-abháth, recognitio critica perscrutationum de disquisitione trium sectarum, auctore *Izz-ed-dewlet Sa'd Ben Mansúr Yehúdí*, vulgo *Ibn-elkemmúne* dicto, quem Sheikh *Zein-ed-dín Seríja Ben Mohammed* Shafiita, primum Malatiae et deinde Maridini inquilinus anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuus, in libro *Nohádh hethíth el-nohúd ita khaudh khabíth El-Yehúd* inscripto refutavit. — 3673. Tenckíh el-ahdáth, recognitio critica studiorum novorum de abolenda lustratione (*Teyammom*) pollutionis *Ihdáth* dictae, auctore *Sheref-ed-dín Abu'labbás Ahmed Ben-elhasan Ibn Cádhi-eljebel* Hanefita, anno 771 (inc. 5. Aug. 1369) mortuo. — 3674. Tenckíh el-osúl, recognitio critica principiorum, auctore Cádhi doctissimo *Sadr-elsheríat Obeidallah Ben Mes'úd Mahbúbi Bokhárí* Hanefita, anno 747 (inc. 24. Apr. 1346) mortuo. Textus elegans est et valde celebratus, qui ita incipit: Ad eum adscendit oratio dulcis etc. Cum praestantissimi virorum doctorum operam ponerent in tractandis quaestionibus libri a *Fakhr-el-islám Pezdewí* editi et nonnulli essent, qui exteriorem verborum ejus sensum infestarent, se hunc recognoscere voluisse, consiliumque quod ille spectaverit, explicare et opus ad leges rationis disponere studuisse dicit, ita ut disquisitiones, ad quas omnia redirent, primarias et principia *Ibn-elhájibi* simul cum probationibus accuratis mirabilibusque et subtilitatibus obscuris et ad intelligendum difficilibus afferret.

عمّا نسب اليهم من الخطاء والسهو ٣٦٦٥ تنزيه الكون عن اعتقاد اسلام فرعون لزين العابدين محمد بن محمّد العمرى سبط المرصفى رسالة ألّفها فى جمادى الاولى سنة ٩٦٥ اوها لحمد لله الذى احقّ الحقّ وابطل الباطل الخ كتبها ردًّا على من اعتقد اسلامه مستندًا الى ادلّة ليس بها استدلال ولا عون اخذها من تأليف يعزى الى شيخ الطريقة محيى الدين ابن عربى ٣٦٦٦ تنزيه المسجد الحرام عن بدع جهلة العوامّ للقاضى ابى البقاء احمد بن الضيآء القرشى المكى الحنفى المتوفى سنة ٨٥٤ وهو رسالة فى كراسة ثمّ اختصرها ٣٦٦٧ تنزيه الملائكة عن الذنوب وتفضيلهم على بنى آدم لابى محمد مكى بن ابى طالب القيسى المتوفى سنة ٤٣٧ ٣٦٦٨ التنسيب والتيسير للقاضى ابى الوليد يونس بن عبد الله ٣٦٦٩ تنقيد المعالم فى تعديد المظالم للشيخ القسطلانى ٣٦٧٠ تنفيس فى الاعتذار عن ترك الافتآء والتدريس لجلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ألّفه فى انقطاعه عن الناس

---

*ammá nosiba ileihim min el-khatá we el-sahw* inscriptam. — 3665. Tenzíh el-kaun, amotio universae naturae a fide islamica Pharaonis. Tractatus, quem *Zein el-ábidín Mohammed Ben Mohammed Omarí Sibt-elmarsafí* (i. e. nepos *Marsafíi*) Jomádi primo anni 965 (inc. 24. Oct. 1557) composuit. Scripsit eum ad illos refutandos, qui suam fidem ita profitentur, ut argumentis nitantur, quae nullam probandi et fulciendi vim habent, et materiem ex libro depromsit, qui chorago viae mysticae *Mohyi-ed-dín Ibn Arabí* tribuitur. Incipit opus ita: Laus Deo, qui veritatem confirmat et vanitatem exstinguit etc. — 3666. Tenzíh el-mesjid el-harám, tuitio templi Mekkani a novis rebus, quas insipidi inter vulgus moliuntur, auctore Cádhi *Abu'lbecá Ahmed Ben-eldhiyá Coreshi Mekki* Hanefita, anno 854 (inc. 14. Febr. 1450) mortuo. Tractatus decem foliorum, quem serius in epitomen coëgit. — 3667. Tenzíh el-meláïket, remotio angelorum a peccatis et demonstratio, eos filiis Adami praeferendos esse, auctore *Abu Mohammed Mekki Ben Abi Tálib Caisi*, anno 437 (inc. 19. Jul. 1045) mortuo. — 3668. El-Tensíb we El-Teisír, attributio et allevatio, auctore Cádhi *Abu'lwelíd Yunos Ben Abdallah*. — 3669. Tenfídz el-meálim, transmissio signorum de enumeratione factarum injuriarum, auctore Sheikh *Castelání*. — 3670. Tenfis fi el-itidzár, recreatio de excusatione, quod decretorum juridicorum dandorum et lectionum habendarum intermissio facienda sit, auctore *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Scripsit hunc tractatum, cum se a coetu hominum in solitudinem

لبعض الافاضل اثبت فيه ما سنح له من الردّ والقبول واورد على بعض مآخذه فى تلك
الاصول سيّمًا المنطقيّة وسمّاه تعديل المعيار فى نقد تنزيل الافكار اوّله الحمد لله محقّق الحقّ
ومبدع الكلّ الخ فرغ من المنطف فى اوّائل المحرم سنة ٩٦٥ ٣٦٦١ تنزيه الاعتقاد عن الحلول
والاتّحاد للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ رسالة [لطيفة]
٣٦٦٢ تنزيه الانبيآء عن تسفيه الاغبيآء رسالة للسيوطى المذكور اوله امّا بعد حمد الله
غافر الزلّات الخ ٣٦٦٣ تنزيه الشريعة المرفوعة عن الاخبار الشنيعة الموضوعة للشيخ ابى
الحسن على بن محمد بن عراق الكنانى المتوفى سنة [٩٦٣] اوله الحمد لله الذى منّ بتنزيه
الشريعة الخ جمع فيه بين موضوعات ابن الجوزى والسيوطى ورتّب على ترتيبه واهداه الى
السلطان سليمان ٣٦٦٤ تنزيه القرآن عمّا لا يليق بالبيان لقاضى الجماعة احمد بن عبد
الرحمن اللخمى المتوفى سنة ٦٤٠ ردّ عليه ابن حروف النحوى فى كتاب سمّاه تنزيه ائمّة النحو

---

libri *Ta'dîl el-miyár fi nacd tenzîl el-afkár* inscriptum edidit, in quo quae sibi vel improbanda vel probanda in mentem venerant, et quae contra nonnullos fontes libri in his principiis, potissimum in logicis, profert, argumentis confirmare studuit. Incipit ita: Laus Deo veritatem comprobanti et omnia de novo producenti etc., et partem logicam primis diebus mensis Moharrem anni 665 (inc. 2. Oct. 1266) absolvit. — 3661. Tenzíh el-iticád, amotio fidei a mutatione mystica sive transitu duorum corporum in unum et unificatione. Tractatus [elegans], auctore Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 3662. Tenzíh el-anbiyá, amotio prophetarum ab accusationibus insipientium, auctore eodem *Soyúti*. Tractatus, qui ita incipit: Praemissis praemittendis. Laudatus sit Deus peccatorum condonator etc. — 3663. Tenzíh el-sharíat el-marfúat, amotio legis auctoritate primorum doctorum confirmatae a notitiis turpibus et discrepantibus, auctore Sheikh *Abu'lhasan Ali Ben Mohammed Ben Irác Kinâni*, anno [963 (inc. 16. Nov. 1555) mortuo]. Incipit hic ita: Laus Deo, qui benigne immunitatem legis concessit etc., et objecta doctrinarum ab *Ibn-eljauzi* et *Soyúti* descripta collegit, librumque ad proprium ordinem digestum Sultano *Soleimán* obtulit. — 3664. Tenzíh El-Cor'an, tuitio Corani ab iis, quae expositioni justae non conveniunt, auctore Cádhi-eljemáat *Ahmed Ben Abd-el-rahman Lakhmi*, anno 592 (inc. 6. Dec. 1195) mortuo. Refutationem ejus edidit *Ibn Horúf* Grammaticus *Tenzíh aimmet el-nahw*

٣٦٥٤ [تنبيهات المنجّمين للمظفّر قاسم المنجم بن محمد فارسى انّه لشاه عباس الصفوى سنة ١٠٣١ اوله سپاس وستايش للمالك الملكى الخ ٣٦٥٥ تنجيز فى الفروع لفخر الدين محمد ابن محمد الصقلى الشافعى المتوفى سنة ٧٩١ وهو كالتنجيز الّا انّه يزيد فيه تصحيح الخلاف ٣٦٥٦ تنزّل الاملاك فى حركات الافلاك للشيخ محيى الدين محمد بن على ابن عربى الطّائى الاندلسى المتوفى سنة ٦٣٨ رسالة اوله الحمد لله الذى وصف الانسان بما وصف به نفسه الخ على خمسة وخمسين بابًا ٣٦٥٧ تنزّل السكينة على قناديل المدينة لتقى الدين على بن عبد الكافى السبكى المتوفى سنة ٧٥٦ ٣٦٥٨ تنزلات للكازرونى ٣٦٥٩ تنزيل الارواح فى قوالب الاشباح للشيخ احمد البونى ٣٦٦٠ تنزيل الافكار فى تعديل الاسرار للفاضل العلّامة اثير الدين المفضل ابن عمر الابهرى المتوفى سنة قصد فيه تحرير ما ادّى افكاره اليه واستقرّ اليه رايه من القوانين المنطقيّة والحكميّة ذاكرًا فيه فساد بعض الاصول المشهورة وعليه شرح

---

*Yahsebi* Malikita. — 3654. [Tenbihát el-monajjimín, monita astronomorum, quae *Motzaffer Cásim Ben Mohammed* Persa Astronomus Sháho *Iyádh Sefewi* anno 1031 (inc. 6. Nov. 1621) composuit, et incipit ita: Laus et gloria regi imperanti etc.]. — 3655. Tenjíz fi el-forú', consummatio de partibus juris specialibus, auctore *Fakhr-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Sickilli* Shafiita, anno 729 (inc. 5. Nov. 1328) mortuo. Opus est simile libro *Ta'jíz*, nisi quod hic in controversiis componendis plenius elaboravit. — 3656. Tenazzol el-amlák, descensus angelorum de motibus orbium coelestium, auctore Sheikh *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Ali Ibn Arabi Tayi Andalusi*, anno 638 (inc. 23. Jul. 1240) mortuo. Tractatus in quinquaginta quinque capita divisus, qui ita incipit: Laus Deo, qui homini eadem attribuit iisdemque descripsit, quibus se ipsum etc. — 3657. Tenazzol el-sekinet, descensus tranquillitatis super lampades Medinenses, auctore *Tacki-ed-dín Ali Ben Abd-el-káfi Sobki*, anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) mortuo. — 3658. Tenazzolát, descensus, auctore *Kázeráni*. — 3659. Tenzil el-arwáh, demissio spirituum de formis corporum, auctore Sheikh *Ahmed Búni*. — 3660. Tenzil el-afkár, revelatio cogitationum de recta secretorum aequatione et dijudicatione. Bene meritus et doctissimus *Athir-ed-dín Mofadhdhil Ibn Omar Abahri* anno ... mortuus in hoc libro regulas logicas et philosophicas accurate inquirere et describere studuit, quas cogitationes sibi suppeditaverant et in quibus ingenium substiterat, ita ut corruptionem nonnullorum principiorum vulgo probatorum demonstraret. Vir quidam bene meritus commentarium

٣٦٤٣ تنبيه على النقط والشكل للشيخ ابى عمرو عثمان بن سعيد الدانى المتوفى سنة ٤٤٤

٣٦٤٤ تنبيه فى ردّ الشافعى فيما خالف النصوص للقاضى ابى الحاسن المفضل بن مسعود التنوخى [الحنفى] المتوفى سنة ٤٤٢ ٣٦٤٥ تنبيه لابى الفتح عثمان ابن جنى النحوى المتوفى سنة ٣٩٢ ٣٦٤٦ تنبيه لابى عمر صالح بن اسحق الجرمى النحوى المتوفى سنة ٢٢٥

٣٦٤٧ التنبيه والاشراف لابى الحسن على بن حسين المسعودى المؤرخ المتوفى سنة ٣٤٦

٣٦٤٨ تنبيه وتبيين لمصالح الدنيا والدين لابى الوفاء مبشر بن فاتك القائد وهو مختصر على ثلثين بابًا جمع [فيه] من الفاظ نبوية وكلمات حكميّة واشعار ورتّبها على اوائل حروفها

٣٦٤٩ تنبيهات على ما فى التبيان من التمويهات سبق ذكره ٣٦٥٠ تنبيهات على المدوّنة يأتى فى الميم ٣٦٥١ تنبيهات العقول على شرح تشكيكات الفصول يأتى فى فصول بقراط

٣٦٥٢ التنبيهات الداوديّة ٣٦٥٣ تنبيهات للقاضى عياض بن موسى اليحصبى المالكى

---

ala el-nocat we el-shakl, excitatio ad puncta diacritica et figuras vocalium, auctore Sheikh *Abu Amru Othmán Ben Said Dáni*, anno 444 (inc. 3. Mai. 1052) mortuo. — 3644. Tenbíh fi radd El-Sháfii, excitatio refutationem eorum continens, in quibus *Sháfi* a claris textus verbis discrepat, auctore Cádhi *Abu'lmchásin Mofadhdhil Ben Mes'úd Tenúkhi* [Hanefita], anno 442 (inc. 26. Mai. 1050) mortuo. — 3645. Tenbíh, excitatio, auctore *Abu'lfat'h Othmán Ibn Jinni* Grammatico, anno 392 (inc. 20. Nov. 1001) mortuo. — 3646. Tenbíh, excitatio, auctore *Abu Omar Sálih Ben Is'hac Jermi* Grammatico, anno 225 (inc. 12. Nov. 839) mortuo. — 3647. El-Tenbíh we El-Ishráf, excitatio et prospectus, auctore *Abu'lhasan Ali Ben Hosein Mes'údi* historiarum scriptore, anno 346 (inc. 4. Apr. 957) mortuo. — 3648. Tenbíh we Tebyín, excitatio et explicatio rerum mundi et religionis convenientium. Compendium in triginta capita dispositum, in quo *Abu'lwefá Mobashshir Ben Fátik* Praefectus effata prophetica, apophthegmata philosophica et dicta poëtica collegit eaque secundum literas, a quibus incipiunt, disposuit. — 3649. Tenbíhát, monita ad adulterationes in *El-Tibyán* obvias. Vide de hoc opere supra. — 3650. Tenbíhát, monita ad opus *Modawwenet*, de quo litera *Mím* videatur. — 3651. Tenbíhát el-ocúl, excitationes mentium ad explicationem locorum libri *Fosúl* dubiorum. Vide infra sub *Fosúl Bocrát*. — 3652. El-Tenbíhát El-Dawúdiyet, monita *Dawúdi*. — 3653. Tenbíhát, monita, auctore Cádhi *Iyádh Ben Musa*

ابن احمد الوزير المتوفى [فى حدود] سنة ٦٩٧ وله دقائق التنبيه ونظم ضيآء الدين على بن سليم الاذرعى فى ست عشر الف بيت ونظم الشيخ الامام حسين بن عبد العزيز بن حسين السباعى خطيب حمص المتوفى سنة وعلى التنبيه نكات منها نكت كمال الدين احمد بن عمر [بن احمد] النسائى القاهرى المتوفى سنة ٧٥٨ ونكت ابن ابى الصيف [اليمنى] ونظم الشهاب احمد بن سيف الدين بيلبك الظاهرى سمّاه روض التنزيه فى نظم التنبيه ٣٦٤٠ [التنبيه والايضاح عمّا وقع فى كتاب الصحاح قال فى اوله قال الشيخ الامام العلّامة ابو محمد عبد الله بن بيرى بن عبد الجبار ابن بيرى المقدسى رحمه الله تعالى عليه وكان مولده سنة ٤٩٩ وتوفى فى ذى القعدة سنة ٥٨٢ فى كتابه هو المسمّى بالتنبيه والايضاح عما وقع فى كتاب الصحاح تصنيف الامام الجوهرى رحمه الله] ٣٦٤١ تنبيه فى الفروع ايضا للشيخ ابن ابى عصرون عبد الله بن محمد [بن هبة الله] الشافعى المتوفى سنة ٥٨٥ وهو فروع مجردة دون تنبيه الشيخ ٣٦٤٢ تنبيه فى الفروع ايضا لابى عبد الله احمد بن سليمان الزيرى البصرى الشافعى

---

[circa] annum 697 (inc. 19. Oct. 1297) mortuus. Idem *Decâïc* (subtilitates) *El-Tenbíh* edidit — *Dhiyá-ed-dín Ali Ben Selím Adzrei*, cujus interpretatio metrica sedecim millia versuum comprehendit — Sheikh et Imám *Hosein Ben Abd-el-aziz Ben Hosein Sobáï* Concionator Emessenus, anno ... mortuus. — Alii adnotationes subtiles (*Nikát*) in *El-Tenbíh* publicarunt, ut *Kemál-ed-dín Ahmed Ben Omar* [*Ben Ahmed*] *Nesáyi Cáhiri*, anno 758 (inc. 25. Dec. 1356) mortuus, et *Ibn Abi'lseif* [*Yemeni*]. Praeterea interpretatio metrica exstat *Raudh el-tenzíh fi natzm El-Tenbíh* inscripta, quam *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Seif-ed-dín Bilbek Tzáhiri* edidit. — 3640. [El-Tenbíh we El-Idhá, excitatio et illustratio eorum, quae in *Sehhák* occurrunt. In initio dicit: Sheikh et Imám doctissimus *Abu Mohammed Abdallah Ben Piri Ben Abd-el-jebbár Ibn Piri Mocaddesi* anno 499 (inc. 13. Sept. 1105) natus et mense Dzu'lca'det anni 582 (inc. 24. Mart. 1186) mortuus, in libro suo haec habet: Illud opus inscriptum est *El-Tenbíh we El-Ifsáh*, excitatio et expositio clara eorum, quae in lexico *Sehhák* ab Imám *Jauheri* edito occurrunt]. — 3641. Tenbíh fi el-forú', excitatio de iisdem partibus juris specialibus, auctore Sheikh *Ibn Abi Osrún Abdallah Ben Mohammed* [*Ben Hibatallah*] Shafiita, anno 585 (inc. 19. Febr. 1189) mortuo. Hae partes juris speciales simplices sunt argumentis destitutae et excitatione Sheikhi carent. — 3642. Tenbíh fi el-forú', excitatio de iisdem partibus juris specialibus, auctore *Abu Abdallah Ahmed Ben Soleimán Ziri Basri* Shafiita. — 3643. Tenbíh

محمد بن محمد الحيضرى الشافعى المتوفى سنة ٨٩٤ سمّاه مجمع العشاق على توضيح تنبيه الشيخ ابى اسحٰق قال السخاوى ومن تسميته يعلم حاله انتهى وشرح الشيخ جلال الدين عبد الرحمٰن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ وهو شرح ممزوج سمّاه الوافى لكنّه لم يكمله وله مختصر الاصل وعلى التنبيه تعليقة لبرهان الدين القزارى سمّاه الاقليد صرّح به الاسنوى وللتنبيه مختصرات منها مختصر تاج الدين عبد الرحيم بن محمد الموصلى [المتوفى سنة ٦٧١] سمّاه التنبيه فى اختصار التنبيه وله التنويه فى فضل التنبيه ومختصر الشيخ جلال الدين محمد بن احمد المحلى الشافعى المتوفى سنة ٨٩٢ ومختصر ابى الفرج مفضل بن مسعود التنوخى سمّاه اللباب ومختصر شرف الدين ابى القاسم هبة الله بن عبد الرحيم البارزى الحموى الشافعى المتوفى سنة ٧٣٨ ومن الشروح شرح تهذيب التنبيه لعماد الدين اسمعيل بن ابرهيم [بن شرف] المقدسى المتوفى سنة ٨٥٢ وللتنبيه منظومات منها نظم ابى عبد الله محمد بن عبد الله الشيبانى اليمنى ونظم جعفر بن احمد السراج المتوفى سنة ٥٠٠ ونظم سعيد الدين عبد العزيز

---

*Mohammed Heidheri* Shafiita, anno 894 (inc. 5. Dec. 1488) mortuus, qui commentarium *Mejma' el-oshshác ala taudhih Tenbih El-Sheikh Abi Is'hac* (i. e. Locus confluxus eorum, qui explicationem operis *Tenbih* a Sheikh *Abu Is'hac* editi cupiunt) nominavit, ex qua nominatione ejus conditio cognoscitur. Haec ille — Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus, qui commentario *Wáfi* inscripto textum admiscuit, neque tamen eum ad finem perduxit. Idem epitomen archetypi composuit. Adnotationes raptim conscriptas, et ut *Esnewi* diserte dicit, titulo *Jelíd* insignitas *Borhán-ed-din Fezári* ad *Tenbih* edidit. Epitomas operis *Tenbih* composuerunt *Táj-ed-din Abd-el-rehím Ben Mohammed Mausili*, [anno 671 (inc. 29. Jul. 1272) mortuus], qui suam *El-Tenbih fi ikhtisár El-Tenbih* appellavit. Idem opus *Tenwih fi fadhl El-Tenbih* edidit — porro Sheikh *Jelál-ed-din Mohammed Ben Ahmed Mahalli* Shafiita, anno 864 (inc. 28. Oct. 1459) mortuus — *Abu'l'faraj Mafadhdhil Ben Mes'úd Tenúkhi*, cujus epitome *Loháb* inscripta est — et *Sheref-ed-din Abu'lcásim Hibatallah Ben Abd-el-rehím Bárizi Hamawi* Shafiita, anno 738 (inc. 30. Jul. 1337) mortuus. Ad commentarios ille quoque pertinet, quem *Imád-ed-din Ismail Ben Ibrahím* [*Ben Sheref*] *Mocaddesi* anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuus edidit, et *Tehdzib El-Tenbih* inscripsit. Plures *Tenbih* metrice quoque exarunt, ut *Abu Abdallah Mohammed Ben Abdallah Sheibáni Yemeni* — *Ja'far Ben Ahmed Serráj*, anno 500 (inc. 2. Sept. 1106) mortuus — Wezir *Said-ed-din Abd-el-azíz Ibn Ahmed*,

الملقن الشافعي المتوفى سنة ٨٠٤ وهو كبير سمّاه الكفاية وله شرح آخر سمّاه غنية الفقيه في اربع مجلّدات وشرح آخر سمّاه هادي النبيه في مجلّد واختصره في جزء للحفظ سمّاه ارشاد النبيه الى تصحيح التنبيه وهو غريب في بابه ذكره السخاوي في الضوء وشرح شمس الدين محمد الخطيب الشربيني [المتوفى سنة ٩٧٧] وتصحيح التنبيه لجمال الدين محمد بن الحسين الاسنوي الشافعي المتوفى سنة ٧٧٢ وهو مختصر سمّاه تذكرة النبيه اوله الحمد لله ربّ العالمين الخ قال انّ تصحيح التنبيه للنووي وجدته قد اهمل في كثير فحينئذ تجرّدت للمهملات وجمعتها في تأليف سمّيته بالتنقيح ثمّ استخرجت في تأليف جامع كتبت فيه ما اهملته في التنقيح وميّزت الزيادات التي من قبلي وكان الفراغ منه في شعبان سنة ٧٣٨ بالقاهرة وشرح القاضي تقي الدين ابي بكر بن احمد المعروف بابن قاضي شهبه الشافعي الدمشقي المتوفى سنة ٨٥١ ولم نكت على التنبيه ايضا وشرح الشيخ زين الدين سريجا بن محمد الملطي ثمّ الماردين الشافعي المتوفى سنة ٧٧٨ سمّاه تصحيح الفقيه وهو اربعة اجزاء وشرح قطب الدين

---

anno 804 (inc. 11. Aug. 1401) mortuus, cujus commentarius magnus est et titulum *Kifayet* habet. Idem duos alios commentarios publicavit, quorum prior quatuor volumina continet et *Ghunyet el-feckih* inscriptus est. Posteriorem uno volumine comprehensum *Hádi el-nebih* appellavit, et, ut *Sekháwi* in *El-Dhu'* monet, eum in fasciculo *Irshád el-nebih ila tes'hih El-Tenbih* inscripto memoriae caussa excerpsit, et hic singularis est sui generis libellus — *Shems-ed-din Mohammed Khatíb Sherbíni*, [anno 977 (inc. 16. Jun. 1569) mortuus]. — Correctionem libri *Tenbih* edidit *Jemál-ed-din Mohammed Ben-elhosein Esnewi* Shafiita, anno 777 (inc. 2. Jun. 1375) mortuus. Epitome est *Tedzkiret el-nebih* inscripta, quae ita incipit: Laus Deo mundorum domino etc. In correctione, inquit, a *Newewi* edita multas res praetermissas esse inveni. Itaque tum temporis in neglectis operam posui et ea in tractatu *Tenckih* inscripto collegi. Postea extraxi in libro universali, in quo ea consignavi, quae in *Tenckih* emisi, distinxique additamenta, quae ego adjeci, et librum mense Shaban anni 738 (inc. 30. Jul. 1337) Cahirae absolvi — Cádhi *Tacki-ed-din Abu Bekr Ben Ahmed Dimesheki* Shafiita, vulgo *Ibn Cádhi Shohbeh* dictus et anno 851 (inc. 19. Mart. 1447) mortuus. Idem adnotationes ingeniosas ad *Tenbih* edidit — Sheikh *Zein-ed-din Serija Ben Mohammed* Shafiita, primum Malatiae, deinde Maridini inquilinus, anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuus, cujus commentarius e quatuor fasciculis constans *Tes'hih el-feckih* inscriptus est — *Cotb-ed-din Mohammed Ben*

وشرح شرف الدين عبد الله بن محمد الفهرى التلمسانى المتوفى سنة وشرح نجم الدين احمد بن محمد [بن على] المعروف بابن الرفعة الشافعى المتوفى سنة ٧١٠ وهو شرح كبير فى نحو عشرين مجلّدًا لم يعلّق على التنبيه مثله مشتمل على غرآئب وفوآئد كثيرة سمّاه كفاية التنبيه قال اليافعى ان المجد السنكلومى انتخبه فى ست مجلّدات وقد سبق ومختصر الكفاية لشهاب الدين [ابى العباس] احمد بن لؤلؤ الشهير بابن النقيب الشافعى المتوفى سنة ٧١١ وشرح [الامام محبّ الدين] احمد بن عيسى العسقلانى سمّاه الاشراق فى شرح تنبيه ابى اسحاق وشرح الامام محبّ الدين احمد بن عبد الله الطبرى المكى المتوفى سنة ٧١٤ وهو شرح مبسوط فى عشرة اسفار كبار الّا انّه ربّما يختار الوجوه الضعيفة ممّا يخالف بذلك اليافعى فى تأريخه وله نكت على التنبيه كبرى وصغرى وله مختصر التنبيه سمّاه مسلك النبيه فى تلخيص التنبيه وهو كبير وله مختصر آخر وهو صغير سمّاه تحرير التنبيه لكلّ طالب نبيه ومنها شرح تقى الدين ابى بكر بن محمد الحصنى الشافعى المتوفى سنة ٨٢٩ وشرح الامام ابى حفص عمر بن على ابن

---

*Abdallah Ben Mohammed Fihri Tilimsáni*, anno ... mortuus — *Nejm-ed-dín Ahmed Ben Mohammed* [*Ben Ali*] Shafiita, vulgo *Ibn-elrif'a* dictus et anno 710 (inc. 31. Mai. 1310) mortuus, cujus commentarius magnus viginti circiter volumina complectitur, eique similis in *El-Tenbih* non conscriptus est. Adnotationes multas et raras et utiles continet et *Kifáyet el-nebih* inscriptus est. Teste *Yáfii* potiora ejus *Majd-ed-dín Senklúmi* in sex voluminibus excerpsit, et haec epitome supra jam laudata est. Aliam commentarii *Kifáyet* epitomen *Sheháb-ed-dín* [*Abu'labbás*] *Ahmed Ben Lulu* Shafiita, vulgo *Ibn-elneckíb* dictus et anno 769 (inc. 28. Aug. 1367) mortuus, edidit. — Deinde *El-Tenbih* commentati sunt Imám *Mohibb-ed-dín Ahmed Ben Isa Ascaláni*, qui commentarium *El-Ishrác fi sharh Tenbih Abi Is'hác* inscripsit — Imám *Mohibb-ed-dín Ahmed Ben Abdallah Taberi Mekki*, anno 694 (inc. 21. Nov. 1294) mortuus, cujus commentarius amplus quidem est et decem magnos tomos complectitur, saepe autem, ut *Yáfii* diserte in suo *Tarikh* dicit, viae parum firmae in eo sunt praeoptatae. Idem adnotationes ingeniosas et majores et minores ad *El-Tenbih* edidit, et epitomen ejusdem libri ampliorem *Maslak el-nebih fi telkhís El-Tenbih* inscriptam et aliam breviorem in vulgus emisit, cui titulum *Tehrír El-Tenbih li kull tálib nebih* dedit — *Tacki-ed-dín Abu Bekr Ben Mohammed Hisni* Shafiita, anno 829 (inc. 13. Nov. 1425) mortuus — Imám *Abu Hafs Omar Ben Ali Ibn-elmolckin* Shafiita,

حمزة بن احمد الحسيني الدمشقي الشافعي المتوفى سنة ٨٦٣ سمّاه الايضاح وشرح الشيخ مجد الدين ابى بكر بن اسمعيل [بن عبد العزيز] السنكلومى الشافعي المتوفى سنة ٧٤٠ وهو شرح كبير حسن لخّصه من الرافعي وابن الرفعة وسمّاه تحفة التنبيه وشرح القاضي جمال الدين محمد بن عبد الله الريمي اليمني الشافعي المتوفى سنة ٧٩١ قال الاشرف اسمعيل صاحب اليمن في تأريخه وفي غرّة ذى الحجة سنة ٧٨٨ حمل الينا القاضي جمال الدين كتابه المسمّى بالتفقيه في شرح التنبيه فأمرنا ان يحمل على رؤس المتفقّهة وكانت اربعة وعشرين مجلّدًا حملوناه بثمانية واربعين الف درهم انتهى وشرح ضيآء الدين محمد بن ابرهيم المناوى المتوفى سنة ٧٤٩ وشرح عماد الدين محمد بن الحسين الاسنوى المتوفى سنة ٧٧٢ سمّاه تصحيح التنبيه وشرح قطب الدين محمد بن عبد الصمد [بن عبد القادر] السنباطى المتوفى سنة ٧١٢ وله شرح آخر ليس بتامّ ونقلت ايضا وشرح بدر الدين محمد بن [على بن بهادر بن] عبد الله الزركشى المتوفى سنة ٧٩٤ وشرح نجم الدين محمد بن على [بن عقيل البالسى] الشافعي المتوفى سنة ٨٠٤

---

*Hamza Ben Ahmed Hoseini Dimeshcki* Shafiita, anno 863 (inc. 8. Nov. 1458) mortuus, adnotationes ingeniosas edidit, quas *Idhâh* inscripsit. — Porro *El-Tenbih* commentati sunt Sheikh *Majd-ed-din Abu Bekr Ben Ismail* [*Ben Abd-el-aziz*] *Senklûmi* Shafiita, anno 740 (inc. 9. Jul. 1339) mortuus, cujus commentarius, *Tohfet El-Tenbih* inscriptus, magnus et pulcher est, et potiora continet, quae auctor ex *Râfii* et *Ibn-elrif'a* excerpsit. — Cádhi *Jemál-ed-din Mohammed Ben Abdallah Reimi Yemeni* Shafiita, anno 791 (inc. 31. Dec. 1388) mortuus — *Ashref* (nobilissimus) *Ismail* Yemanae princeps in Historia hoc narrat: Initio mensis Dzi'lhijjet anni 788 (inc. 2. Febr. 1386) Cádhi *Jemál-ed-din* nobis librum suum *El-Tefckih fi sharh El-Tenbih* inscriptum misit, quem doctoribus juris primariis ferri jussimus. Erant viginti quatuor volumina, pro quibus ei quadraginta octo millia dirhemorum donavi. — Haec ille — porro *Dhiyá-ed-din Mohammed Ben Ibrahim Monáwi*, anno 746 (inc. 4. Mai. 1345) mortuus — *Imád-ed-din Mohammed Ben-elhosein Esnewi*, anno 777 (inc. 2. Jun. 1375) mortuus, qui commentarium *Tes'hih El-Tenbih* nominavit — *Cotb-ed-din Mohammed Ben Abd-el-samed* [*Ben Abd-el-cádir*] *Sonbáti*, anno 722 (inc. 20. Jan. 1322) mortuus, qui alium quoque commentarium at imperfectum et adnotationes ingeniosas edidit — *Bedr-ed-din Mohammed Ben* [*Ali Ben Behádir Ben*] *Abdallah Zerkeshi*, anno 794 (inc. 29. Nov. 1391) mortuus — *Nejm-ed-din Mohammed Ben Ali Ben Ackil Bálisi* Shafiita, anno 804 (inc. 11. Aug. 1401) mortuus — *Sheref-ed-din*

وشرح الشيخ علي ابن ابي الحرم القرشي المعروف بابن النفيس المتطبّب الشافعي المتوفى سنة ٦٨٧
وشرح علاء الدين علي [بن عبد الكافي] السبكي المتوفى سنة ٧٥٦ وهو كبير اربع مجلّدات
وشرح جلال الدين احمد بن عبد الرحمن الكندي [الدشناوي] المتوفى سنة ٦٧٧ وشرح احمد
بن كشتاسب الدزماري المتوفى سنة ٦٤٣ وهو في مجلّدين سمّاه رفع التمويه عن مشكل التنبيه
وشرح الحافظ ركن الدين عبد العظيم بن عبد القوي [بن عبد الله المنذري] الشافعي
المتوفى سنة ٦٥٦ وشرح الامام محيي الدين يحيى بن شرف [بن مرى بن الحسن] النووي
الشافعي المتوفى سنة ٦٧٦ وهو شرح غريبه سمّاه التحرير ذكر فيه انّ التنبيه من الكتب
المباركة النافعة فينبغي ان يعتنى بتحريره وتهذيبه ومن ذلك نوعان اهمّهما ما يقتضي به
وتصحيح ما ترك المصنّف تصحيحه او خولف فيه او جزم بما هو خلاف
المذهب واذكر عليه قال وقد جمعت ذلك في كراس قبل هذا والثاني ببيان لغاته
وضبط الفاظه فذكر فيه جميع ما يتعلّق بالفاظه وعلى التحرير نكت للشريف عزّ الدين

---

Sheikh *Ali Ibn Abi'lharam Coreshi* Medicus Shafiita, vulgo *Ibn-elnefis* dictus et anno 687 (inc. 6. Febr. 1288) mortuus — *Alá-ed-dín Ali* | *Ben Abd-el-káfi* | *Sobki*, anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) mortuus, cujus commentarius magnus est et quatuor volumina continet — *Jelál-ed-dín Ahmed Ben Abd-el-rahman Kindi* | *Deshnáwi*], anno 677 (inc. 25. Mai. 1278) mortuus — *Ahmed Ben Kushtásib Dizmári*, anno 643 (inc. 29. Mai. 1245) mortuus, cujus commentarius duo volumina comprehendit, et *Raf' el-temwih an moshkil El-Tenbih* inscriptus est — Háfitz *Roku-ed-dín Abd-el-atzím Ben Abd-el-cawi* | *Ben Abdallah Mondziri*] Shafiita, anno 656 (inc. 8. Jan. 1258) mortuus — Imám *Mohyi-ed-dín Yahya Ben Sheref* | *Ben Morri Ben-elhasan*] *Newewi* Shafiita, anno 676 (inc. 4. Jun. 1277) mortuus, cujus commentarius *Tehrir* inscriptus verba rariora tractat. Auctor opus *Tenbih* inter libros ponit benedictione abundantes et utiles. Itaque illud, inquit, recognoscere et corrigere convenit, quod duabus rationibus fieri potest, quarum difficillima eam partem complectitur, quae dandis responsis juridicis inservit, et eorum emendationem spectat, quae auctor emendare reliquit, aut in quibus ab eo dissentiendum est, aut ubi ea statuit et sancit, quae sectae contraria sunt et improbantur. Haec omnia in fasciculo decem foliorum, antequam recognitionem aggressus sum, collegi. Ratio altera explicationem spectat dictionum archetypi e dialectiis sumtarum et rectam verborum pronunciationem. Omnia igitur hic commemorat, quae ad verba libri pertinent. — Ad *El-Tehrir* Sherif *Izz-ed-dín*

الرحمن بن ابرهيم المعروف بالفركاح الشافعي المتوفى سنة ٦٩٠ وسمّاه الاقليد لدرء التقليد وقف قبل وصوله الى كتاب النكاح ولم يكمله وشرح ولده برهان الدين ابرهيم ابن الفركاح المتوفى سنة ٧٢٩ وهي تعليقة حافلة قال الاسنوى انّه كبير الحجم قليل الفائدة بالنسبة الى حجمه كانّه حاطب ليل جمع فيه بين الغثّ والسمين وشرح شمس الدين محمد بن عبد الرحمن الحضرمي المتوفى سنة سمّاه الاكمال لما وقع في التنبيه من الاشكال ذكره التاج السبكي وقال والاكمال لا اعرفه وشرح موفق الدين حمزة بن يوسف الحموى الشافعي المتوفى سنة ٦٧٠ اجاب فيه عن الاشكالات الواردة عليه وسمّاه المبهمات وشرح الشيخ نجم الدين محمد بن عقيل البالسى الشافعي المتوفى سنة ٧١٩ وشرح الامام علم الدين عبد الكريم بن على العراقي الشافعي المتوفى سنة ٧٠٤ وشرح شمس الدين محمد بن ابى منصور المعروف بابن السبتى فرغ عن تأليفه سنة ٧٠٦ وشرح شهاب الدين احمد بن العامرى اليمنى الشافعي المتوفى سنة ٧٢١ وشرح كمال الدين احمد بن عيسى [ابن رضوان العسقلانى المعروف بابن] القليوبى المتوفى سنة ٦٨٩

---

*Ben Ibrahim* Shafiita, vulgo *Firkáh* dictus et anno 690 (inc. 4. Jan. 1291) mortuus, qui commentarium *Iclíd li dar' el-teclíd* inscripsit, sed substitit, antequam ad librum de conjugio pervenisset, nec commentarium absolvit — filius ejus *Borhán-ed-dín Ibrahim Ibn-elfirkáh*, anno 729 (inc. 5. Nov. 1328) mortuus, cujus adnotationes omnem materiam complectuntur. *Esnewi* librum magni ambitus esse dicit, at ratione voluminis habita parvae utilitatis, ita ut auctor ligna noctu colligenti similis sit, qui omnia commiscent et bona et mala sine ullo discrimine corradat — *Shems-ed-dín Mohammed Ben Abd-el-rahman Hadhremi* anno . . . mortuus, qui commentarium *El-Ikmál limá wacaa fi El-Tenbíh min el-ashkál* inscripsit. *Táj-ed-dín Sobki* eum commemorat, se tamen illum omnes difficultates complecti (*El-Ikmál*) agnoscere posse negat — *Mowaffic-ed-dín Hamza Ben Yusuf Hamawi* Shafiita, anno 670 (inc. 9. Aug. 1271) mortuus, qui in commentario ad dubia respondet, quae de archetypo afferebantur, et librum *Mobehhit* inscripsit — Sheikh *Nejm-ed-dín Mohammed Ben Ackíl Bálisi* Shafiita, anno 729 (inc. 5. Nov. 1328) mortuus — Imám *Ilm-ed-dín Abd-el-kerím Ben Ali Irácki* Shafiita, anno 704 (inc. 4. Aug. 1304) mortuus — *Shems-ed-dín Mohammed Ben Abí Mansúr* vulgo *Ibn-elsebti* dictus, qui ejus compositionem anno 706 (inc. 13. Jul. 1306) absolvit — *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben-elamiri Yemeni* Shafiita, anno 721 (inc. 31. Jan. 1321) mortuus — *Kemál-ed-dín Ahmed Ben Isa* [*Ben Redhwán Ascaláni*, vulgo *Ibn-*] *elcaliyúbi* dictus et anno 689 (inc. 14. Jan. 1290) mortuus —

كانت خواطرنا نيّاما برهة

فرُزقن من تنبيهه تنبيها

وله شروح كثيرة منها شرح صائن الدين عبد العزيز بن عبد الكريم الجيلى المعروف بالمعيد المتوفى سنة وسمّاه الموضح الّا انّه لا يجوز الاعتماد على ما فيه من النقول لانّ بعض الحسّاد حسده عليه فدسّ فيه فاسده صرّح به النووى وابن الصلاح وشرح ابى طاهر الكرخى الشافعى وهو كبير فى اربع مجلّدات وشرح الامام ابى الحسن محمد بن مبارك بن [محمد المعروف بابن] الخلّ الشافعى المتوفى سنة ٥٥٣ وهو مجلّد سمّاه توجيه التنبيه وهو اول من تكلّم على التنبيه وليس فى شرحه تصوير المسئلة لكنّه علّلها بعبارة مختصرة وشرح الامام ابى العباس احمد بن [الامام] موسى بن يونس الموصلى المتوفى سنة ٦٢٢ قال ابن خلّكان شرع باربل واستعار منا نسخة من التنبيه عليها حواش مفيدة بخطّ الشيخ رضى الدين سليمان ابن المظفر الجيلى المتوفى سنة ٦٣١ ورأيت بعد ذلك قد نقل الحواشى كلّها فى شرحه انتهى وشرح الامام تاج الدين عبد

---

Mentes nostrae longum tempus obdormiverunt,
Et tandem per *Tenbíh* ejus excitatae sunt.

Multi commentarios in eum scripserunt, ut *Sáin-ed-dín Abd-el-azíz Ben Abd-el-kerím Jíli*, vulgo *Moíd* dictus et anno ... mortuus, qui commentario titulum *Mudhik* dedit. Attamen non licet iis fidem habere, quae aliunde depromsit; invidus enim aliquis librum ejus obtrectavit, ut ei clam officeret, et, ut *Newewi* et *Ibn-elsalúh* diserte dicunt, illum corrumperet — *Abu Táhir Karkhi* Shafiita, cujus commentarius magnus est et quatuor volumina complectitur — Imám *Abu'lhasan Mohammed Ben Mobárek Ben* [*Mohammed*] Shafiita [vulgo *Ibn-*] *elkhill* dictus et anno 552 (inc. 13. Febr. 1157) mortuus, qui volumen *Taujih el-tenbíh* inscripsit et primus fuit, qui de *Tenbíh* disseruit, attamen in commentario minime formam quaestionum descripsit, sed caussas earum brevibus verbis indicat — Imám *Abu'labbás Ahmed Ben* [El-Imám] *Musa Ben Yunos Mausili*, anno 622 (inc. 13. Jan. 1225) mortuus. Hic Arbelae incepit, et a nobis — sunt verba *Ibn Khallekáni* — exemplar libri *Tenbíh*, cui Sheikh *Redhí-ed-dín Soleimán Ibn-elmotzaffer Jíli* anno 631 (inc. 7. Oct. 1233) mortuus manu sua adnotationes utiles ad marginem adscripserat, mutuatus est, et postea eum omnes illas glossas in commentarium transtulisse vidi — porro Imám *Táj-ed-dín Abd-el-rahman*

للخلاف بين المسلمين لابى محمد عبد الله بن محمد بن السيد البطليوسى [المتوفى سنة ٥٢١] ٣٦٣٧ تنبيه على التشبيه للشيخ صلاح الدين خليل بن ايبك الصفدى المتوفى سنة ٧٦٤ ٣٦٣٨ تنبيه على اعجاز القرآن لزين المشايخ محمد بن ابى القاسم البقالى الخوارزمى الحنفى المتوفى سنة [٥٦٢] ٣٦٣٩ تنبيه فى فروع الشافعية للشيخ ابى اسحق ابرهيم بن على الفقيه الشيرازى الشافعى المتوفى سنة ٤٧٦ وهو احد الكتب الخمس المشهورة المتداولة بين الشافعية واكثرها تداولا كما صرّح به النووى فى تهذيبه اخذه من تعليقة الشيخ ابى حامد المروزى بدأ فى تصنيفه فى اوائل رمضان سنة ٤٥٦ وفرغ فى شعبان سنة ثلاث وخمسين ولبعضهم فى مدحه شعر

يا كوكبًا ملأ البصائر نوره
من ذا رأى لك فى الانام شبيهًا

---

bein El-Muslimín, excitatio ad caussas, quae necessario dissensionem inter Moslimos gignunt, auctore *Abu Mohammed Abdallah Ben Mohammed Ben-elseyyid Botolíusi* [anno 521 (inc. 17. Jan. 1127) mortuo]. — 3637. Tenbíh ala el-teshbíh, excitatio ad assimilationem, auctore Sheikh *Salâh-ed-dín Khalíl Ben Ibek Safedi*, anno 764 (inc. 21. Oct. 1362) mortuo. — 3638. Tenbíh ala ijáz El-Cor'an, excitatio ad praestantiam doctrinarum coranicarum, auctore *Zein-elmeshâïkh Mohammed Ben Abi'lcásim Beccáli Khowárezmi* Hanefita, anno [562 (inc. 28. Oct. 1166)] mortuo. — 3639. Tenbíh fi forú' El-Shâfiíyet, excitatio de partibus juris Shafiitici specialibus, auctore Sheikh *Abu Is'hac Ibrahím Ben Ali Shirázi* Jurisconsulto Shafiitico, anno 476 (inc. 21. Mai. 1083) mortuo. Hic unus est quinque librorum, qui inter Shafiitas inclaruerunt et assidue leguntur, imo noster, ut *Newewi*, qui Sheikhi *Abu Hámid Merwezi* verba in Appendice sequitur, in *Tehdzíb* diserte dicit, prae ceteris diligentissime tractatur. Eum auctor primis diebus mensis Ramadhán anni 452 (inc. 6. Febr. 1060) componere incepit, et mense Shabán anni 453 (inc. 26. Jan. 1061) ad finem perduxit. Poëta quidam in eum hos fecit versus:

O astrum, cujus lumen oculos implet,
Quis tibi inter homines simile conspicit?

صلعم للشيخ يوسف بن يعقوب الخلواتى شيخ الحرم النبوى الفه بالتركيّة مشتملًا على احوال
رؤية النبى صلعم فى الرويا ٣٦٢٩ تنبيه الغبى فى تنزيه ابن العربى للجلال السيوطى رسالة
كتبها ردًّا على من ردّ عليه الفصوص والسيد على بن ميمون المغربى المتوفى سنة ٩١٧
٣٦٣٠. تنبيه المبتدى ٣٦٣١ تنبيهة المريدين فارسى ٣٦٣٢ تنبيه المغترّين فى القرن العاشر
5 على ما خالفوا فيه سلفهم الطاهر للشيخ عبد الوهاب بن على الشعرانى المتوفى سنة ٩٧٠ ذكر فيه
هدى الصحابة والتابعين والعلمآء العاملين وبيّن فيه ما نقص من اعلام الدين ٣٦٣٣ تنبيه
الوسنان بشعب الايمان للشيخ زين الدين عمر بن احمد الشمّاع الحلبى المتوفى سنة ٩٣٦
وهو مختصر مورد الظمان ٣٦٣٤ تنبيه على غلط الجاهل والنبيه رسالة اولها الحمد لله
الذى جعلنا من زمرة من علم الخ ٣٦٣٥ تنبيه على صناعة التمويه لابى الريحان محمد
10 ابن احمد البيرونى المتوفى فى حدود سنة ٤٤٠ ٣٦٣٦ تنبيه على الاسباب الموجبة

---

conspectu prophetae. *Yusuf Ben Yacúb Khalawáti* Sheikh ad templum prophetae Medinense hunc librum turcice composuit de iis, quae ad conspectum prophetae in somnio pertinent. — 3629. Tenbíh el-ghabi, excitatio negligentis. Apologia *Ibn-elarabíi*, quam *Jelál-ed-dín Soyúti* ad eos refutandos scripsit, qui *Ibn-elarabi* propter opus *Fosús* criminati erant. Eodem modo eum *Seyyid Ali Ben Meimún Maghribi*, anno 917 (inc. 31. Mart. 1511) mortuus, defendit. — 3630. Tenbíh el-mubtedi, excitatio tironis. — 3631. Tenbíh el-moridín, excitatio adspirantium. Persice. — 3632. Tenbíh el-moghtarrín, excitatio incuriosorum seculi decimi ad ea, in quibus sancti eorum majores discrepant, auctore Sheikh *Abd-el-wehháb Ben Ali Sharáni*, anno 960 (inc. 18. Dec. 1552) mortuo, qui hic vitam probam sociorum prophetae eorumque qui hos secuti sunt et virorum doctorum sancte operantium laudat et signa fidei explicat, quae detrimentum ceperunt. — 3633. Tenbíh el-wesnán, excitatio dormitantis per sectas fidei diversas, auctore Sheikh *Zein-ed-dín Omar Ben Ahmed Shemmá' Halebi*, anno 936 (inc. 5. Sept. 1529) mortuo. Epitome est libri *Maurid el-tzemán*. — 3634. Tenbíh ala ghalat el-jáhil we el-nebíh, excitatio ad errores ignorantis et nobilis. Tractatus, qui ita incipit: Laus Deo, qui nos inter numerum eorum posuit, qui sciunt etc. — 3635. Tenbíh ala sináet el-temwíh, excitatio ad artem fallaciae, auctore *Abu'lrihán Mohammed Ben Ahmed Birúni*, circa annum 440 (inc. 16. Jun. 1048) mortuo. — 3636. Tenbíh ala el-asbáb el-mujibet lil khiláf

فقه مالك لابى عمرو عثمان ابن الحاجب ويقيدها لفظا مرتّبا على الحروف كالمصباح المنير
٣١١٤ تنبيه العارفين فارسى فى الموعظة فيه نظم ونثر وحكايات ٣١١٥ تنبيه الغافلين فى
الموعظة لابى الليث نصر بن محمد الفقيه السمرقندى الحنفى المتوفى سنة ٣٧٥ وهو مجلّد اوله
الحمد لله الذى عدانا لكتابه الخ مرتّب على اربعة وتسعين بابًا قال الذهبى فيه موضوعات
كثيرة رواه عنه ابو بكر محمد بن عبد الرحمن الترمذى وترجمته بالتركية لبعض افاضل رعاة
المتوفى فى حدود سنة ١٠٤٠ وبالفارسيّة لغيره ٣١١٩ تنبيه الغافلين عن اعمال الجاهلين وتحذير
السالكين من افعال الهالكين للشيخ محيى الدين احمد بن ابرهيم النحاس الدمشقى الشافعى
[المتوفى شهيدًا سنة ٨١٤] اوله نحمدك اللهم على سرّك الجميل الخ رتّب على سبعة ابواب كلّها
فى احوال الامر بالمعروف والنهى عن المنكر فرغ من تأليفه فى اواخر ذى الحجة سنة ٨١١
[واختصره الشيخ محمد بن بركات بن احمد بن محمد الخرفوسى الشافعى المتوفى
سنة] ٣١١٧ تنبيه الغافلين للشيخ بهآء الدين ٣١١٨ تنبيه الغمى فى رؤية النبى

---

de jure Malikitico, quem *Abu Amru Othmán Ibn-elhájib* edidit. Verba singula vocalibus instruxit eaque alphabetice disposuit, ut in *El-Mishbáh El-Monír* factum est. — 3624. Tenbíh el-árifín, excitatio gnarorum. Opus paraeneticum persice scriptum, quod orationem ligatam et solutam et narrationes continet. — 3625. Tenbíh el-ghafilín, excitatio socordium. Opus paraeneticum, auctore *Abu'lleith Nasr Ben Mohammed Samarcandi* Jurisconsulto Hanefitico, anno 375 (inc. 24. Mai. 985) mortuo. Volumen, quod ita incipit: Laus Deo, qui nos ad librum suum dirigit etc., et in nonaginta quatuor capita dispositum est. Multa libro insunt objecta, ut *Abu Bekr Mohammed Ben Abd-el-rahman Tirmidzi*, qui *Dzehebi* habet auctorem, tradit. Edessae incola aliquis, qui circa annum 1040 (inc. 31. Jul. 1630) obiit, librum turcice, et alius persice tradidit. — 3626. Tenbíh el-ghafilín, avocatio socordium ab operibus ignorantium et prohibitio incedentium ab actionibus perditorum, auctore Sheikh *Mohyi-ed-dín Ahmed Ben Ibrahím Nehhás Dimeshcki* Shafiita, [qui anno 814 (inc. 25. Apr. 1411) martyrium subiit]. Hic liber, cujus compositionem ille ultimis diebus mensis Dzi'lhijjet anni 811 (inc. 27. Mai. 1408) absolvit, incipit ita: Laudamus te, o Deus, pro secreto tuo pulchro etc., et in septem capita digestus est, quae singula ea tractant, quibus homines recte agere jubentur et ab iniquitate deterrentur. [Ejus epitomen edidit Sheikh *Mohammed Ben Berakát Ben Ahmed Ben Mohammed Harfúsi* Shafiita, anno ... mortuus]. — 3627. Tenbíh el-ghafilín, excitatio negligentium, auctore Sheikh *Behá-ed-dín*. — 3628. Tenbih el-ghabi, excitatio negligentis de

على زلّة القارى والذاكر للامير علاء الدين على بن بلبان الفارسى المتوفى سنة ٧٣١
٣٦١٩ تنبيه ذوى الادراك بحرمة تناول التنباك لمحمد بن علان المكى ذكر فى شرح الطريقة
انّ له تعنيفين فى تحريم الدخان مطوّل ومختصر هو المسمى بالتنبيه. ٣٦٢٠ تنبيه الرجل
الغافل على تمويه الجدل الباطل للشيخ تقى الدين احمد بن عبد الحليم ابن تيميّة وهو
كتاب كبير فى الجدل اوله الحمد لله العليم القدير الخ ٣٦٢١ تنبيه السالك على مظانّ
المهالك للشيخ تقى الدين ابى بكر بن محمد الحصنى المتوفى سنة ٨٢٩ ٣٦٢٢ تنبيه الطالب
وارشاد الدارس فيما بدمشق من الجوامع والمدارس لمحيى الدين ابى المفاخر النعيمى الشافعى
ومختصره للشيخ عبد الباسط الواعظ الدمشقى وهو مرتّب على احد عشر بابًا وخاتمة
٣٦٢٣ تنبيه الطالب لفهم ابن الحاجب للشيخ الامام عزّ الدين ابى عبد الله محمد
ابن عبد السلام بن اسحق الاموى المالكى المتوفى سنة [٧٤١] اوله الحمد لله
ربّ العالمين الخ وهو مختصر مشتمل على شرح الفاظ كتاب جامع الامهات فى

---

excitatio cogitationis ad errores legentis Coranum et Deum laudantis, auctore Emír *Alá-ed-dín Ali Ben Bolbán Fárisi*, anno 731 (inc. 15. Oct. 1330) mortuo. — 3619. Tenbíh dzewi el-idrák, excitatio perspicacium interdicto, ne tabacum per fistulam bibatur, auctore *Mohammed Ben Allán Mekki*. Hic in commentario libri *Terícat* se duo opera composuisse dicit de interdictione fumi herbae Nicotianae hausti, longius et brevius, hocque illud esse, quod *Tenbíh* inscripserit. — 3620. Tenbíh el-rajol el-gháfil, excitatio viri negligentis ad simulationem controversiae vanae, auctore Sheikh *Tacki-ed-dín Ahmed Ben Abd-el-halím Ibn Teimíye*. Magnus liber de dialectica, qui ita incipit: Laus Deo sapienti, potenti etc. — 3621. Tenbíh el-sálik, excitatio incedentis ad loca periculosa, auctore Sheikh *Tacki-ed-dín Abu Bekr Ben Mohammed Hisni*, anno 829 (inc. 13. Nov. 1425) mortuo. — 3622. Tenbíh el-tálib, excitatio studiosi et directio discentis de templis cathedralibus et collegiis, quae Damasci sunt, auctore *Mohyi-ed-dín Abu'lmefákhir Naimi* Shafiita. Sheikh *Abd-el-básit* Concionator Damasci ejus epitomen edidit in undecim capita et conclusionem dispositam. — 3623. Tenbíh el-tálib, excitatio studiosi ad intelligendum *Ibn-elhájib*, auctore Sheikh et Imám *Izz-ed-dín Abu Abdallah Mohammed Ben Abd-el-selám Ben Is'hac Omawi* Malikita, anno [749 (inc. 1. Apr. 1348)] mortuo. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo mundorum domino etc., et explicationem continet verborum libri *Jámi' el-ommahát* (i. e. Conquisitor propositionum principalium)

في بيان علوّ مقام نبيّنا محمد صلعم لعبد الجليل بن محمد بن احمد بن حطوم المرادى القيروانى مجلّد اوله الحمدُ لله الذى زيّن سمآء الاذكار الخ جمع فيه الصلوة على النبى صلعم المروية والمأثورة واستوعب وذكر فضآئل الصلوة ومحبّته صلعم وحرمته ثمّ لخّصه وسمّاه تذكرة اهل الاسلام فى الصلوة على خير الآنام ذكر انّه استخرج ما فيه من الاحاديث من زهآء مأئة الف حديث محذوفة الاسانيد قال وربّما سمّيتها شفآء الاسقام ومحو الآثام فى الصلوة على خير الآنام ٣٦١٥ تنبيه الآواه بفصل لا اله الّا الله للشيخ محمد البكرى المتوفى سنة ١١٤ اوله الحمد لله على نعمته لا اله الا الله الخ مختصر مشتمل على اثنتين وتسعين حديثًا ٣٦١٦ تنبيه البارعين على المنحوت من كلام العرب للظهير ابى على حسن بن الخطير النعمانى الفارسى المتوفى سنة ٥٩٨ ٣٦١٧ تنبيه البصآئر فى اسمآء امّ الكبآئر لابى الخطاب [العلّامة عمر ابن] حسين بن على ابن دحية الكوفى [المتوفى سنة ٦٣٣] وهو مختصر على الحروف اوله الحمد لله الذى رضى دين الاسلام لعباده المسلمين الخ ٣٦١٨ تنبيه الخاطر

---

expositione altitudinis gradus prophetae nostri *Mohammed*, auctore *Abd-el-jelil Ben Mohammed Ben Ahmed Ben Hatúm Morádi Cairawáni*. Volumen ita incipiens: Laus Deo, qui coelum laudationum piarum ornavit etc., in quo ille precationes bonorum pro propheta traditas et testimonio auctorum confirmatas ita collegit, ut nihil reliqui haberet. Praeterea harum precationum praestantiam, amorem et venerandam ejus dignitatem laudat. Serius potiora libri excerpsit, epitomenque *Tedzkiret ahl el-islám fi el-selát ala kheir el-anám* inscripsit, et monet hic, se traditiones ibi allatas ex centies mille traditionibus extraxisse, ita ut auctoritates omitteret, seque interdum tractatum *Shifá el-asclám we mahw el-athám fi el-selát ala kheir el-anám* nominasse fatetur. — 3615. Tenbíh el-awwáh, excitatio multum ob peccata commissa suspirantis per praestantiam formulae „Non est Deus nisi Allah,“ auctore Sheikh *Mohammed Bekri*, anno 994 (inc. 3. Dec. 1585) mortuo. Hoc compendium, quod ita incipit: Laus Deo pro ejus gratia in formula posita „Non est Deus nisi Allah“ etc., nonaginta duas traditiones complectitur. — 3616. Tenbíh el-bárifn, excitatio doctrina praecellentium ad id, quod exsculptum est ex sermone Arabum, auctore *Tzahír-ed-dín Abu Ali Hasan Ben-elkhatír Na'máni Fárisi*, anno 598 (inc. 1. Oct. 1201) mortuo. — 3617. Tenbíh el-besáïr, excitatio intelligentiarum de nominibus matris peccatorum majorum, auctore [doctissimo] *Abu'lkhattáb* [*Omar Ben*] *Hosein Ben Ali Ibn Dihye Kufi*, [anno 633 (inc. 16. Sept. 1235) mortuo]. Compendium alphabetice dispositum, quod ita incipit: Laus Deo, qui fidem Islamicam cultoribus suis fidelibus elegit etc. — 3618. Tenbíh el-khátir,

محمد بن على الانصارى المتوفى سنة ٧٥٣ ٣٦٠٩ التنازع والتخاصم فيما بين بنى اميّة وبنى هاشم للشيخ تقى الدين احمد بن على المقريزى المتوفى سنة ٨٥٤ ٣٦١٠ تناسق الدرر فى تناسب السور للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ذكره فى النوع الثانى والستين من اتقانه وقال وكتابى الذى صنّفته فى اسرار التنزيل كافل له ثمّ لخّصت منه مناسبات السور خاصّة فى جزء وسمّيته تناسق الدرر وعلم المناسبة علم شريف قد اعتنى المفسّرون به وممّن اكثر منه الامام فخر الدين انتهى ٣٦١١ تنائى المناظر فى المرآى والمناظر للشيخ تاج الدين على بن محمد ابن دريهم الموصلى المتوفى سنة ٦٢٠ ٣٦١٢ التنبيه بمن يبعثه الله على رأس كل مأئة رسالة للجلال السيوطى المذكور آنفًا اولها الحمد لله الذى خصّ هذه الامّة الشريفة بخصائص الخ ٣٦١٣ [تنبيه الالباب فى فضائل الاعراب لمحمد بن عبد الملك بن محمد الاندلسى السنترى النحوى المتوفى سنة ٥٤١] ٣٦١٤ تنبيه الآنام

---

*Behá-ed-dín Mohammed Ben Ali Ansári*, anno 753 (inc. 18. Febr. 1352) mortuus. — 3609. El-Tenázo' we El-Tekhásom, contentio et altercatio mutua inter Omayyadas et Háshimidas, auctore Sheikh *Tacki-ed-dín Ahmed Ben Ali Macrízi*, anno 854 (inc. 14. Febr. 1450) mortuo. — 3610. Tenásoc el-dorer, margaritae ordine junctae de Suratarum convenientia, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Laudat ipse librum in specie sexagesima secunda operis *Itcán* his verbis: Liber meus, quem de arcanis revelationis composui, rem potissimum tractat. Serius ex eo meliora, quae relationes Suratarum mutuas peculiariter spectant, in fasciculo excerpsi, quem titulo *Tenásoc el-dorer* insignivi; et doctrina convenientiae Suratarum doctrina nobilis est, quam interpretes Corani sibi curae habuerunt, et qui prae ceteris uberrime de ea disputavit, Imám *Fakhr-ed-dín* fuit. — Haec ille. — 3611. Tenáyi el-menátzir, longum intervallum adspectuum, de speculis et instrumentis opticis, auctore Sheikh *Táj-ed-dín Ali Ben Mohammed Ibn Doreihim Mausili*, anno 762 (inc. 11. Nov. 1360) mortuo. — 3612. El-Tenbíh, admonitio per virum, quem Deus initio cujusvis seculi *mittit*, auctore *Jelál-ed-dín Soyúti* modo laudato. Tractatus, qui ita incipit: Laus Deo, qui hunc populum nobilem virtutibus peculiaribus distinxit etc. — 3613. [Tenbíh el-albáb, excitatio cordium de praestantia doctrinae flexionum finalium, auctore *Mohammed Ben Abd-el-melik Ben Mohammed Andalusi Senteri* Grammatico, anno 549 (inc. 18. Mart. 1154) mortuo]. — 3614. Tenbíh el-anám, excitatio hominum de

فيه كيفيّة تخريج الفقه على المسائل الاصوليّة ذكر أوّلا المسئلة الاصوليّة مهذّبة ثمّ اتبعها بذكر جملة ممّا يتفرّع عليها قال وكان الفراغ من تأليفه سنة ٧١٨ وكذلك فعل فى النحو فى كتابه الموسوم بالكوكب الدرّى ومختصر التمهيد للشيخ محمد البرخدى المتوفى سنة ٧٩٣

٣٦٠١ تمهيد فى القرآآت للمالكى ٣٦٠٢ تمييز التلخيص سبق ذكره ٣٦٠٣ تمييز الصرف فى سرّ الحرف للشيخ تاج الدين على بن محمد الموصلى المتوفى سنة ٧٩٣ ٣٦٠٤ تمييز الطيّب من التخبيث ممّا يدور على السنة الناس من الحديث وهو مختصر المقاصد الحسنة يأتى فى الميم ٣٦٠٥ تمييز فى تخريج احاديث الوجيز يأتى ٣٦٠٦ تمييز لما اودعه الزمخشرى من الاعتزال فى تفسير الكتاب العزيز يأتى فى الكشاف ٣٦٠٧ تمييز فى الحديث للامام مسلم ابن حجّاج القشيرى المتوفى سنة ٢٦١ ٣٦٠٨ تمييز فى الفروع لشرف الدين هبة الله بن عبد الرحيم بن البارزى الحموى الشافعى المتوفى سنة ٧٣٨ وعليه شرح لبهآء الدين

---

exponit, qua jus secundum quaestiones fundamentales eliciendum sit. Primum quaestionem fundamentalem recognitam et correctam affert, et deinde propositionem ei subjungit ex iis deductam, quae ex quaestione derivata sunt, seque operis compositionem anno 768 (inc. 7. Sept. 1366) ad finem perduxisse narrat. Eadem ratione grammaticam tractavit in libro, cui titulus est *El-Kaukab El-Dorri*. Epitomen libri *Temhíd* edidit Sheikh *Mohammed Serkhedí*, anno 792 (inc. 20. Dec. 1389) mortuus. — 3601. Temhíd fi el-ckir'át, complanatio de Corani recensionibus, auctore *Málikí*. — 3602. Temyíz El-Tajíz, dijudicatio operis *Tajíz*, de quo supra videatur. — 3603. Temyíz el-sarf, distinctio mutationis de secreto veritatis substantiarum simplicis. Opus mysticum, auctore Sheikh *Táj-ed-dín Alí Ben Mohammed Mansúli*, anno 762 (inc. 11. Nov. 1360) mortuo. — 3604. Temyíz el-tayyib min el-khabíth, distinctio probi ab improbo in iis traditionibus, quae super linguis hominum volvuntur. Epitome operis *Mecásid Hasanet*, de quo litera *Mím* videatur. — 3605. Temyíz, distinctio de traditionibus ex opere *Wejíz* extrahendis. Vide infra. — 3606. Temyíz, distinctio eorum, quae *Zamakhsheri* ex doctrina Motazelitarum in commentario Corani eximii deposuit. Vide infra in *Keshsháf*. — 3607. Temyíz fi el-hadíth, distinctio de re traditionaria, auctore Imám *Moslim Ben Hejjáj Cosheiri*, anno 261 (inc. 16. Oct. 874) mortuo. — 3608. Temyíz fi el-forú', distinctio de partibus juris specialibus, auctore *Sheref-ed-dín Hibatallah Ben Abd-el-rehím Ben-elbárizi Hamawi* Shafiita, anno 738 (inc. 30. Jul. 1337) mortuo. Commentarium libri edidit

مختصر اوله الحمد لله الذى لا يحمد على نعمه الّا بنعمة منه الخ وعليه شرح لحسام الدين حسين بن على الصغانى الحنفى المتوفى سنة ٧١٠ وسمّاه التسديد ٣٥٩٩ تمهيد فى علم التجويد لشمس الدين محمد بن محمد الجزرى المتوفى سنة ٨٣٣ ٣٥٩٧ تمهيد فى شرح التحميد للشيخ محيى الدين محمد بن سليمان الكافيجى المتوفى سنة ٨٧٩

٣٥٩٨ تمهيد فى بيان التوحيد لابى شكور محمد بن عبد السيد بن شعيب الكشى السالمى الحنفى اوله الحمد لله ذى المنّ والآلاء الخ وهو مختصر فى اصول المعرفة فى التوحيد ذكر فيه ان القول فى العقل كذا وفى الروح كذا الى غير ذلك فاورد ما يجوز كشفه من علم الكلام ٣٥٩٩ تمهيد فيما يجب فيه التحديد للشيخ تقى الدين على بن عبد الكافى السبكى الشافعى ألّفه فى جمادى الاخر سنة ٧٥١ ٣٦٠٠ تمهيد فى تنزيل الفروع على الاصول للشيخ جمال الدين عبد الرحيم بن حسن الاسنوى الشافعى المتوفى سنة ٧٧٢ وهو كتاب بيّن

---

7. Jun. 1114) mortuo. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo, cujus beneficia non nisi ejus gratia laudantur etc. Commentarium ejus *Tesdíd* inscriptum edidit *Hosám-ed-dín Hosein Ben Alí Sa'náni* Hanefita, anno 710 (inc. 31. Mai. 1310) mortuus. — 3596. Temhíd fi ilm el-tejwíd, concinnatio de doctrina Coranum bene legendi, auctore *Shems-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Jezeri*, anno 833 (inc. 30. Sept. 1429) mortuo. — 3597. Temhíd fi sharh el-tehmíd, concinnatio. Commentarius formulae „Laus Deo," auctore Sheikh *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Soleimán Káfiji*, anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) mortuo. — 3598. Temhíd fi beyán el-tauhíd, concinnatio de expositione doctrinae de uno Deo, auctore *Abu Shakúr Mohammed Ben Abd-el-seyyíd Ben Shoeib Keshshi Sálimi* Hanefita. Hoc compendium, quod dogmata fundamentalia cognitionis doctrinae de uno Deo tractat, incipit ita: Laus Deo benigno et benefico etc., in eoque monet, de *Acl* (i. e. ratio humana sive intelligentia universalis) sic et de *Rúh* (anima) sic doceri, hujusque generis alia, et ea metaphysicae capita affert, quae accurate exponere convenit. — 3599. Temhíd fi má yajib fihi el-tehdíd, concinnatio de iis, in quibus definitio necessaria est. Sheikh *Taki-ed-dín Ali Ben Abd-el-káfi Sobki* Shafiita hunc tractatum mense Jomádi II. anni 751 (inc. 11. Mart. 1350) composuit. — 3600. Temhíd fi tenzíl el-forú' ala el-osúl, concinnatio de partibus juris specialibus per principia stabiliendis ex iisque derivandis, auctore Sheikh *Jemál-ed-dín Abd-el-rehím Ben Hasan Esnewi* Shafiita, anno 772 (inc. 26. Jul. 1370) mortuo. Auctor in hoc libro rationem

وربّما زاد فى التنويع على القدماء وفرغ عنه فى جمادى الاولى سنة ٩١٣ وفيه اوهام وغلط ذكره الشهاب فى خبايا الزوايا ٣٥٩١ تمهيد الفرش فى الخصال الموجبة لظلّ العرش للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ذكر انّه بلغ سبعين خصلة فنظمها ثمّ الّف فيه الفرش وهو مبسوط وبزوغ الهلال مختصر منه ٣٥٩٢ تمهيد القواعد الاصوليّة والفرعيّة لتفريع مؤآخذ الاحكام الشرعيّة للشيخ زين الدين على بن احمد الشيبانى العاملى الزبدى وهو مختصر فى فقه الاماميّة اوّله الحمد لله الذى وفقنا لتمهيد قواعد الاحكام الخ فرغ من تأليفه فى محرم سنة ٩٥٨ ورتّب على قسمين الاول فى الاصول وتفريع ما يلزمها والثانى فى تقرير المطالب الفرعيّة منهما مأئة قاعدة ٣٥٩٣ التمهيد الشامل ٣٥٩٤ تمهيد لما فى الموطّأ من المعانى والاسانيد للحافظ ابى عمرو بن عبد البرّ يأتى فى الموطأ مع مختصره ٣٥٩٥ تمهيد لقواعد التوحيد لابى المعين ميمون بن محمد النسفى الحنفى المتوفى سنة ٥٠٨

---

pulchritudinis artis suae in stuporem conjicit etc. Licet in hac epitome, quam mense Jomádi I. anni 993 (*inc.* 24. Dec. 1585) absolvit, distinctiones ab auctoribus praecedentibus allatas auxerit, tamen ei errores et vitia insunt, ut *Shehâb-ed-dín* in *Khabáya el-zewáya* testatur. — 3591. Temhíd el-farsh, tapetum stratum de virtutibus, quae necessario ad umbram throni ducunt, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (*inc.* 4. Jun. 1505) mortuo. Se hic narrat septuaginta virtutes deprehendisse, quas metro composuerit. Serius opus *Farsh*, quod satis amplum est, confecit, et *Bozúgh el-hilál*, quod epitome est ex illo confecta. — 3592. Temhíd el-cawáïd el-osúliyet we el-far'iyet, concinnatio fundamentorum principiorum et partium juris specialium ad derivanda fulcra statutorum legalium, auctore Sheikh *Zein-ed-dín Ali Ben Ahmed Sheibáni Amili Zeidi*. Compendium de jure sectae *Imámiye*, quod ita incipit: Laus Deo, qui nobis ad fundamenta statutorum confirmanda succurrit etc. Absolvit ejus compositionem mense Moharrem anni 958 (*inc.* 20. Jan. 1551), idque in duas partes disposuit, quarum prior principia tractat et derivationem eorum, quae illis subjecta sunt, et posterior confirmationem quaestionum de partibus juris specialibus, unde centum fundamenta effecta sunt. — 3593. El-Temhíd El-Shámil, concinnatio universalis. — 3594. Temhíd li má fi El-Mowatta min el-meáni we el-asánid, concinnatio sententiarum et auctoritatum, quae in *Mowatta* obviae sunt, auctore Háfitz *Abu Amru Ben Abd-el-berr*. Vide sub *Mowatta*, ubi et libri epitome laudatur. — 3595. Temhíd li cawáïd el-tauhíd, concinnatio fundamentorum doctrinae de uno Deo, auctore *Abu'lmoin Meimún Ben Mohammed Neseft* Hanefita, anno 508 (*inc.*

سنة ٥٨٣ ٣٥٨٧ تمرين الطلاب في صناعة الاعراب [للخالد الازهري وهو] معرب الفيّة ابن مالك [سبق] ٣٥٨٨ [تمكين الدولة العثمانيّة في الجهة اليمانيّة للشيخ ابى الفرج بن على ابن محمد الخزرجي الانصاري اليمنى وهو تأريخ اليمن على الابواب والفصول من اول سنة خمس واربعين وتسعمأئة اوله الحمد لله ذى العزّة والجلال والقدرة والكمال الخ] ٣٥٨٩ تمكين المقام في المسجد الحرام للشيخ على دده بن الحاج المصطفى [البسنوى] وهو رسالة الّفها لما صار مأمورًا بتجديد المقام الابرهيمى من قبل السلطان مراد خان سنة ١٠٠١ ورتّب على اربعة اركان وخاتمة ا في سبب نزول الآيات فيه ٢ فيما ورد في فضل الصلوة فيه ٣ فيما ورد في اسرار المقام ٤ في اوائل المقامات الخاتمة فيما قيل في مدحه. ٣٥٩٠ تمليع البديع بمديح الشفيع للشيخ زين الدين عبد الرحمن بن احمد بن على الحميدى اولها زِدْ رفع اسمآء واسمآءنا ... الخ ثمّ شرحها شرحًا مبسوطا وسمّاه فتح البديع ثمّ لخّص هذا الشرح قبل تمامه بالاعراب والمعنى في مجلّد وسمّاه منح السميع اوله الحمد لله الذى حبّر ببيان بديع صنعه الخ

---

mortuo. — 3587. Temrín el-tolláb, exercitatio studiosorum de arte flexionum finalium, [auctore *Khálid Azheri*]. Tractantur hic flexiones finales in *Alfíya Ibn Málik* obviae. [Vide supra]. — 3588. [Temkín el-dewlet El-Othmánîyet, dynastia Othmanica confirmata de terra Yemánica, auctore Sheikh *Abu'lfaraj Ben Ali Ben Mohammed Khazreji Ansári Yemeni*. Historia Felicis Arabiae in capita et sectiones divisa ab initio anni 945 (inc. 30. Mai. 1538) inde, quae ita incipit: Laus Deo glorioso, augusto, potenti, perfecto etc.]. — 3589. Temkín el-mecám, locus confirmatus de templo Mekkano, auctore Sheikh *Ali Dehdeh Ben-elhájj Mustafa* [*Bosnewi*]. Tractatus, quem composuit, cum Sultán *Murád Khán* eum locum stationis Abrahami in templo Mekkano anno 1001 (inc. 28. Sept. 1592) restaurare juberet. Disposuit eum in quatuor fulcra et conclusionem — de caussa revelationis versuum coranicorum in illo loco — de iis, quae de praestantia precum ibi factarum referuntur — de iis, quae de arcanis illius loci revelantur — de initiis stationum et conventuum. Conclusio ea continet, quae in laudem loci dicta sunt. — 3590. Temlíh el-bedí', scita ornatioris sermonis prolatio in laude deprecatoris, auctore Sheikh *Zein-ed-din Abd-el-rahman Ben Ahmed Ben Ali Homeidi*. (Carmen), quod ita incipit: Auge dignitatem nominum et nomina nostra ... etc. Tum amplum ejus commentarium *Fat'h el-bedí'* inscriptum composuit, ex quo serius, antequam illum ad finem perduxisset, potiora excerpsit ita, ut flexiones finales et sensum complecteretur. Hoc volumen, quod *Manh el-semí'* inscripsit, incipit ita: Laus Deo, qui expositione

ابن حبش الحكيم السهوردى المقتول سنة ٥٨٧ وهى من الكتب المتوسّطات فيه اوله عونك يا لطيف السجعات لجلالك الخ رتّب على ثلثة علوم المنطق والطبيعى والآلهى كلّ منها على تلويحات وعليه شرح لعزّ الدولة سعد بن منصور المعروف بابن الكمونة الاسرآئيلى وهو شرح ممزوج ٣٥٨٢ تمآئم الحمآئم لمحيى الدين بن عبد الظاهر صنّفه حين حافظ عليه الفاطميّون بمصر وبالغوا فيه حتى افردوا له ديوانًا وجرآئد بانساب الحمآئم ٣٥٨٣ تمآئم لابى عبد الله الثقفى ٣٥٨٤ تمثال الطالب لابن اثير الجزرى ٣٥٨٥ التمثّل والمحاضرات للشيخ ابى اسمعيل عبد الملك بن منصور الثعالبى الاديب المتوفى سنة ٤٣٠ الّفه للامير شمس المعالى جمع فيه من الكتب المنزلة وكلام الانبيآء والاكابر وعيون امثال العرب والعجم وحكم الفلاسفة رتّب على اربعة فصول آ فى المدخل ٢ فى ما يجرى مجرى الامثال ٣ فى ما يكثر التمثّل به ٤ فى سآئر الفنون والاعراض ٣٥٨٦ تماجيد لابى محمد عبد الحقّ ابن عبد الرحمن الاشبيلى المتوفى

---

*Soharawerdi* Philosopho, anno 587 (inc. 29. Jan. 1191) interfecto. Pertinet ad opera hujus generis intermedia, et incipit ita: Auxilium tuum, o tu qui majestate benignus es, ob tuam magnitudinem etc. Digestum est opus in tres partes, logicam, physicam et rerum divinarum doctrinam, quae singulae in indicia divisae sunt. Commentarium ejus, cui textus admixtus est, scripsit *Izz-ed-dewlet Sa'd Ben Mansúr Isráili*, vulgo *Ibn-elkemmune* dictus. — 3582. Temáïm el-hemáïm, amuleta thermarum. *Mohyi-ed-dín Ben Abd-el-tzáhir* scripsit hoc opus, cum Fatemidae eum observantia in Aegypto prosequerentur eumque tanto honore afficerent, ut ei tribunal particulare et tesseras balnearias darent. — 3583. Temáïm, amuleta, auctore *Abu Abdallah Thacafi*. — 3584. Timthál el-tálib, exemplum studiosi, auctore *Ibn Athír Jezeri*. — 3585. El-Temaththol we El-Mohádherát, proverbia et facete dicta, auctore Sheikh *Abu Ismaïl Abd-el-melik Ben Mansúr Theálibi* Philologo, anno 430 (inc. 3. Oct. 1038) mortuo. Opus anthologicum in honorem Emiri *Shems-elmcáli* compositum, quod *Theálibi* e libris revelatis, sermone prophetarum et virorum magnorum, proverbiis Arabum et Persarum praestantissimis, et apophthegmatis philosophorum congessit, et in quatuor sectiones divisit — de instituto — de iis, quae proverbiis similia sunt — de iis, quae saepissime parabolice usurpantur — de ceteris generibus et rebus accidentibus. — 3586. Temjíd, glorificatio, auctore *Abu Mohammed Abd-el-hacc Ibn Abd-el-rahman Ishbíli*, anno 582 (inc. 24. Mart. 1186)

البلبيسى المتوفى سنة ٨٠٢ ٣٥٧٤ تلميظ الشهد لاكل العهد والعقد لرضى الدين محمد ابن ابرهيم ابن الحنبلى الحلبى [المتوفى سنة ٩٧١] وهو شرح على احد وعشرين بيتًا كان نظمها على لسان شيخه عبد اللطيف بن عبد المؤمن الاحمدى الخراسانى الجامى [المتوفى سنة ٩٣٣] اوله الحمد لله وكفى الخ ٣٥٧٥ تلويح بمعانى الاسمآء الحسنى الواردة فى الصحيح للشيخ كمال الدين محمد بن ابى الوفآء الحلبى ٣٥٧٦ تلويح الى اسرار التنقيح فى الطلب وهو مختصر القانون يأتى فى التنقيح قريبًا ٣٥٧٧ تلويح فى شرح الجامع الصحيح للبخارى يأتى فى الجيم ٣٥٧٨ تلويح فى الفروع لابى سعد يحيى بن على الحلوانى الشافعى المتوفى سنة ٥٠٠ [بسمرقند] ٣٥٧٩ [تلويح على التوضيح فى الاصول الحنفيّة وهو شرح التنقيح يأتى فى التنقيح قريبا] ٣٥٨٠ التلويح والتصريح فى الشعر للامير عزّ الملك محمد بن عبد الله المسبّحى الكاتب الخرّانى المتوفى سنة ٤٣٠ ٣٥٨١ تلويحات فى المنطق والحكمة للشيخ شهاب الدين يحيى

(inc. 3. Sept. 1399) mortuus. — 3574. Telmítz el-shahd, mel iis, qui pacta et foedera pangunt, gustandum datum, auctore *Redhí-ed-din Mohammed Ben Ibrahim Ibn-elhanbali Halebi*, [anno 971 (inc. 21. Aug. 1563) mortuo]. Commentarius est ad unum et viginti versus, quos ad modum loquendi Sheikhi sui *Abd-el-letif Ben Abd-el-mumin Ahmedi Khorásáni Jámi*, [anno 963 (inc. 16. Nov. 1555) mortui], condidit. Incipiunt ita: Laus Deo et sufficit etc. — 3575. Telwíh bi meáni el-asmá el-hosna, splendor sententiis nominum Dei pulchrorum in *Sehih* obviorum micans, auctore Sheikh *Kemál-ed-din Mohammed Ben Abi'lwefá Halebi*. — 3576. Telwíh ila asrár el-tenckíh, indicium secretorum operis *Tenckíh* de re medica. Epitome libri *Cánún*. Vide paulo infra sub *Tenckíh*. — 3577. Telwíh fi sharh El-Jámi' El-Sehíh, indicium. Commentarius operis *El-Jámi' El-Sehíh* a *Bokhári* editi. Vide infra in litera *Jím*. — 3578. Telwíh fi el-forú', indicium de partibus juris specialibus, auctore *Abu Sa'd Yahya Ben Ali Holwáni* Shafiita, [Samarcandae] anno 520 (inc. 27. Jan. 1126) mortuo. — 3579. [Telwíh ala el-taudhíh, splendor super explicationem effusus, de principiis sectae Hanefiticae. Commentarius operis *Tenckíh*, de quo paulo infra sub *Tenckíh* videatur]. — 3580. El-Telwíh we El-Tesríh, illustratio et expositio clara de poësi, auctore Emír *Izz-elmulk Mohammed Ben Abdallah Mosabbihi Harráni* Scriba, anno 420 (inc. 20. Jan. 1029) mortuo. — 3581. Telwíhát fi el-mantic we el-hikmet, indicia de logica et philosophia, auctore Sheikh *Sheháb-ed-din Yahya Ben Habash*

عبد الرحمن الاشبيلى المتوفى سنة ٥٨٢ ٣٥٦٩ تلقين المتعلّم لابى عبادة ابرهيم بن محمد المتوفى سنة ٤٠٠. ٣٥٧٠ تلقين فى الفروع لابن سراقة [محمد بن يحيى العامرى البصرى] الشافعى مجلّد ٣٥٧١ تلقين فى الفروع للقاضى عبد الوهاب [بن على البغدادى] المالكى المتوفى سنة ٤٢٢ [قال القاضى ابن شهبه مختصر وشرحه ولم يتمّه انتهى] وعليه شرح لداود ابن عمر الشاذلى المتوفى سنة ٧٣٢ [قلت قال السيوطى فى طبقات النحاة صنّفت مختصر التلقين للقاضى عبد الوهاب انتهى] ٣٥٧٢ تلقين فى النحو لابى الفتح عثمان ابن جنى النحوى المتوفى سنة ٣٩٢ وعليه شرح لاحمد بن محمد العسكرى فرغ منه فى رجب سنة ٣٦٩ شرحه فى حياة المصنّف ٣٥٧٣ تلقين فى النحو لابى البقآء عبد الله بن الحسين العكبرى النحوى المتوفى سنة ٦١٦ وعليه شرح لابى الوليد اسمعيل بن محمد الغرناطى الذى ولد سنة ٧٠٨ [المتوفى سنة ٧٧١] وشرح للقاضى مجد الدين ابى الفدا اسمعيل بن ابرهيم [بن محمد الكيلسانى]

---

*Abd-el-rahman Ishbíli*, anno 582 (inc. 24. Mart. 1186) mortuo. — 3569. Telcín el-moteallim, institutio discentis, auctore *Abu Obáda Ibrahím Ben Mohammed*, anno 400 inc. 25. Aug. 1009) mortuo. — 3570. Telcín fi el-forú', institutio. Volumen de partibus juris specialibus, auctore *Ibn Soráca* [*Mohammed Ben Yahya Amiri Basri*] Shafiita. — 3571. Telcín fi el-forú', institutio de partibus juris specialibus, auctore Cádhi *Abd-el-wehháb* [*Ben Alí Baghdádi*] Malikita, anno 422 (inc. 29. Dec. 1030) mortuo. [Teste Cádhi *Ibn Shohbeh* compendium est, quod et commentatus est, commentarium vero non absolvit]. Commentarium ejus edidit *Dawud Ben Omar Shádzili*, anno 732 (inc. 4. Oct. 1331) mortuus. [Ad quod adjicio, *Soyúti*, ut ipse in Classibus Grammaticorum testatur, epitomen operis *Telcín* a Cádhi *Abd-el-wehháb* editi confecisse]. — 3572. Telcín fi el-nahw, institutio. Opus grammaticum, auctore *Abu'lfat'h Othmán Ibn Jinni* Grammatico, anno 392 (inc. 20. Nov. 1001) mortuo. *Ahmed Ben Mohammed Askeri* illud auctore vivo commentatus est, commentariumque mense Rejeb anni 369 (inc. 29. Jul. 979) ad finem perduxit. — 3573. Telcín fi el-nahw, institutio. Opus grammaticum, auctore *Abu'lbecá Abdallah Ben-elhosein Okberi* Grammatico, anno 616 (inc. 19. Mart. 1219) mortuo. Illud commentati sunt *Abu'lwelíd Ismaíl Ben Mohammed Gharnáti*, anno 708 (inc. 21. Jun. 1308) natus [et anno 771 (inc. 5. Aug. 1369) mortuus], et Cádhi *Majd-ed-dín Abu'lfedá Ismaíl Ben Ibrahím* [*Ben Mohammed Keilesáni*] *Bolbeisi*, anno 802

المتوفى سنة ٣٢٩ ٣٥٦٢ تلقيح فهوم الاثرة فى التأريخ والسيرة لابى الفرج عبد الرحمن بن على ابن الجوزى البغدادى المتوفى سنة ٥١٧ وهو على اسلوب المعارف لابن قتيبة اوله الحمد لله على احسانه وافضاله الخ بيّن اصناف الصحابة والصحابيّات وكبار التابعين بذكر اسمآئهم وذكر فى اوله الانبيآء والسير اجمالًا ٣٥٦٣ تلقيح العقول فى فروق المنقول للشيخ الامام صدر الشريعة 5 الاول احمد بن عبيد الله الحموى الحنفى ٣٥٦٤ تلقيح العقول فى الامثال والحكم مختصر على ابواب ثمان واربعين ومأة اوله الحمد لله الذى انعم على الانسان الخ ٣٥٦٥ تلقيح العين فى اللغة لابى غالب تمام [ابن غالب] بن عمر القرطبى اللغوى المتوفى سنة ٤٣٩ وهو كتاب لم يؤلّف مثله اختصارًا واكثارًا ٣٥٦٦ تلقيح فى الاصول لابى المحاسن مسعود بن على البيهقى المتوفى سنة ٥٤٤ ٣٥٦٧ تلقين التجارى لابى بكر محمد بن على المعروف بمير مان النحوى [المتوفى سنة ٣٤٥] ٣٥٦٨ تلقين المبتدى لابى محمد عبد الحقّ بن 10

---

Wezír, anno 329 (inc. 6. Oct. 940) mortuo. — 3562. Telckíh fohúm (ahl) el-athret, fructificatio mentium virorum traditionis gnarorum. Opus historicum et biographicum ad rationem libri *Meárif* ab *Ibn Coteiba* compositi, auctore *Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ben Ali Ibn-eljauzi Baghdádi*, anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) mortuo. Incipit hic ita: Laus Deo pro ejus beneficentia et liberalitate eximia etc., et genera sociorum, qui dicta prophetica vel retulerunt, vel non retulerunt, et majores eorum, qui socios secuti sunt, simul cum eorum nominibus profert, et ab initio prophetas et biographias summatim commemorat. — 3563. Telckíh el-ocúl, fructificatio ingeniorum de diversis rerum traditarum partibus, auctore Sheikh et Imám *Sadr-elsheriat* seniore *Ahmed Ben Obeidallah Mahbúbi* Hanefita. — 3564. Telckíh el-ocúl, fructificatio ingeniorum. Compendium de adagiis et apophthegmatibus in centum quadraginta octo capita divisum, quod ita incipit: Laus Deo qui homini bene facit etc. — 3565. Telckíh el-ain, fructificatio oculi. Opus lexicologicum, cui ratione brevitatis cum nbertate conjunctae simile non compositum est, auctore *Abu Ghálib Temmám* [*Ben Ghálib*] *Ben Omar Cortubi* Lexicologo, anno 436 (inc. 29. Jul. 1044) mortuo. — 3566. Telckíh fi el-osúl, fructificatio de principiis, auctore *Abu'imehásin Mes'úd Ben Ali Beihacki*, anno 544 (inc. 11. Mai. 1149) mortuo. — 3567. Telckín el-jári, institutio currentis, auctore *Abu Bekr Mohammed Ben Ali* Grammatico, vulgo *Mírmán* dicto [et anno 345 (inc. 15. Apr. 956) mortuo]. — 3568. Telckín el-mubtedi, institutio tironis, auctore *Abu Mohammed Abd-el-hacc Ben*

٣٥٥٥ علم تلفيق الحديث

وهو علم يبحث فيه عن التوفيق بين الاحاديث المتنافية ظاهرًا امّا بتخصيص العامّ تارة او بتقييد المطلق اخرى او بالحمل على تعدّد الحادثة الى غير ذلك من وجوه التأويل وكثيرا ما يورده شرّاح الحديث اثناء شروحهم الا انّ بعضا من العلماء قد اعتنى بذلك فدوّنوه على حدة ذكره ابو الخير من فروع علم الحديث

٣٥٥٦ تلفيقات المصابيح يأتى فى الميم ٣٥٥٧ تلقيب القوافى لابى الحسن محمد بن احمد ابن كيسان ٣٥٥٨ تلقيح الاذهان للشيخ محيى الدين ٣٥٥٩ [تلقيح الافهام فى المختلف والمؤتلف مجدولا للشيخ عبد الرزاق بن احمد بن محمد المعروف بابن الفوطى المتوفى سنة ٧٢٣] ٣٥٦٠ تلقيح الالباب فى عوامل الاعراب لابى بكر محمد بن عبد الملك الشنتريني النحوى المتوفى سنة ٥٥٠ ٣٥٦١ تلقيح البلاغة لابى الفضل محمد بن عبيد الله الوزير البلعمى [التميمى البخارى]

3555. **Ilm telfic el-hadith.** Doctrina effata prophetica sibi ad speciem repugnantia inter se conciliandi.

Haec est ea doctrina, in qua de conciliatione quaeritur traditionum sibi ad speciem repugnantium sive alias generali speciale reddendo, sive alias universali restringendo sive repugnantia studio eandem rem actam pluries narrandi tribuenda, et quae alia sunt interpretationis genera. Plerumque hanc doctrinam traditionum interpretes mediis in commentariis commemorant, nisi quod nonnulli viri docti separatim ea occupati erant, eamque doctrinam peculiarem fecerunt. *Abu'lkheir* eam in partibus doctrinae traditionariae specialibus numeravit.

3556. **Telfícát El-Mesábih**, conjunctiones lucernarum. Opus traditionarium, de quo litera *Mim* videatur. — 3557. **Telckíb el-cawáfi**, cognominatio homocoteleutorum, auctore *Abu'lhasan Mohammed Ben Ahmed Ben Keisán*. — 3558. **Telckíh el-adzhán**, fructificatio mentium, auctore Sheikh *Mohyi-ed-dín*. — 3559. [**Telckíh el-afhám**, fructificatio intellectuum, de iis quae conveniunt et quae discrepant. Opus in tabulas digestum, auctore Sheikh *Abd-el-rezzák Ben Ahmed Ben Mohammed*, vulgo *Ibn-elfúti* dicto et anno 723 (inc. 10. Jan. 1323) mortuo]. — 3560. **Telckíh el-albáb**, fructificatio ingeniorum de particulis regentibus Arabum campestrium, auctore *Abu Bekr Mohammed Ben Abd-el-melik Shenteríni* Grammatico, anno 550 (inc. 7. Mart. 1155) mortuo. — 3561. **Telckíh el-belághet**, fructificatio eloquentiae, auctore *Abu'lfadhl Mohammed Ben Obeidallah Bel'ami* [*Temimi Bokhári*]

حبيش ابن ابرهيم التفليسى ٣٥٤٧ تلخيص المسائل ٣٥٤٨ تلخيص الوقوف على الموقوف لسراج الدين عمر بن على ابن الملقن الشافعى المتوفى سنة ٨٠٤ ٣٥٤٩ تلخيص فى اللغة لابى هلال حسن بن عبد الله العسكرى المتوفى سنة ٣٩٥ ٣٥٥٠ تلخيص فى القرآنات لابى البقآء عبد الله بن حسين العكبرى المتوفى سنة ٦١٦ ٣٥٥١ تلخيص فى النحو لابى البقآء المذكور ٣٥٥٢ تلخيص فى التفسير للشيخ موفق الدين احمد بن يوسف الكواشى الموصلى الشافعى المتوفى سنة ٦٨٠ وهو تفسير الصغير ذكر فيه ثلاثة وقوف بالرمز فرمز تا الى التام وحسن الى الحسن والكاف الى الكافى واورد القرآات ايضا وفرغ عن تأليفه فى ربيع الاخر سنة ٦٤٩ ٣٥٥٣ تلخيص لعبد السلام ابن عبد العزيز ابن خازن النصيبى ٣٥٥٤ تلطيف المزاج من شعر ابن الحجاج لجمال الدين محمد بن محمد ابن نباتة المتوفى سنة ٧٦٨

---

*Ibrahim Teflisi.* — 3547. Telkhís el-mesáïl, succincta quaestionum expositio. — 3548. Telkhís el-wocúf ala el-maucúf, succincta cognitionis legatorum expositio, auctore *Siráj-ed-dín Omar Ben Alí Ibn-elmolckin* Shafiita, anno 804 (inc. 11. Aug. 1401) mortuo. — 3549. Telkhís fi el-loghet, succincta expositio. Opus lexicologicum, auctore *Abu Hilál Hasan Ben Abdallah Askeri*, anno 395 (inc. 18. Oct. 1004) mortuo. — 3550. Telkhís fi el-feráïdh, succincta juris hereditarii expositio, auctore *Abu'lbecá Abdallah Ben Hosein Okberi*, anno 616 (inc. 19. Mart. 1219) mortuo. — 3551. Telkhís fi el-nahw, succincta expositio. Opus grammaticum, auctore *Abu'lbecá* modo laudato. — 3552. Telkhís fi el-tefsír, succincta Corani expositio, auctore Sheikh *Mowaffic-ed-dín Ahmed Ben Yusuf Kowáshi Mausili* Shafiita, anno 680 (inc. 22. Apr. 1281) mortuo. Commentarius ejus parvus est, in quo tres pausas siglis significat, ita ut literae *tá* pausam perfectam, *hasan* pausam probabilem et *káf* sufficientem indicent. Lectiones quoque varias commemorat, et compositionem mense Rebí II. anni 649 (inc. 26. Mart. 1251) absolvit. — 3553. Telkhís, succincta expositio, auctore *Abd-el-selám Ibn Abd-el-azíz Ibn Kházin Nesibi.* — 3554. Teltíf el-mizáj, blandimenta temperamenti e carminibus *Ibn-elhejjáji* capta, auctore *Jemál-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Ibn Nobáta*, anno 768 (inc. 7. Sept. 1366) mortuo. —

لابی معشر عبد الکریم بن عبد الصمد الطبری المتوفی سنة ۴۷۸ ولابی علی حسن بن خلف [بن بلیمة] القیروانی المتوفی سنة [مرّ فیما سبق] ۳۵۴۳ تلخیص فی الفروع لابی العباس احمد بن محمد بن یعقوب بن القاضی الطبری الشافعی المتوفی بسنة ۳۳۵ وهو مختصر ذکر فی کلّ باب مسآئل منصوصة ومخرّجة ثمّ امور اذهبت الیها الحنفیّة علی خلاف قاعدتهم وهو اجمع کتاب فی فقه للاصول والفروع علی صغر حجمه وخفة محمله وله شروح منها شرح الامام ابی بکر محمد [بن علی] القفال الشاشی [الشافعی المتوفی سنة ۳۶۵] وشرح ابی علی حسین بن شعیب المعروف بابن السنجی المتوفی سنة ۴۳۰ وهو شرح کبیر قلیل الوجود وشرح ابی عبد الله محمد بن حسن الاسترابادی المعروف بالختن الشافعی [المتوفی سنة ۳۰۶ بجرجان] فی مجلّد ۳۵۴۴ تلخیص ابی الفتح لمقاصد الفتح من شروح الجامع الصحیح للبخاری یأتی ۳۵۴۵ تلخیص الفوآئد فی شرح العقیلة الرآئیّة یأتی ۳۵۴۶ تلخیص علل القرآن للحکیم ابی الفضل

---

Corani recensionibus, auctoribus *Abu Ma'shar Abd-el-kerím Ben Abd-el-samed Taberi*, anno 478 (inc. 29. Apr. 1085) mortuo, et *Abu Alí Hasan Ben Khalaf* [*Ben Belima*] *Cairawáni*, anno ... defuncto. [Vide in praecedentibus]. — 3543. Telkhís fi el-forú', succincta partium juris specialium expositio, auctore *Abu'labbás Ahmed Ben Mohammed Ben Yacúb Ben-elcádhi Taberi* Shafiita, anno 335 (inc. 2. Aug. 946) mortuo. Compendium, in cujus singulis capitibus quaestiones magni ponderis et delectas profert, et deinde res, quas Hanefitae, quamvis summo dogmati repugnent, amplectuntur, ita ut hic liber in suo genere, licet ejus volumen parvum sit et facile portatu, principia et partes juris speciales prae ceteris operibus amplissime comprehendat. Plures eum commentati sunt, ut Imám *Abu Bekr Mohammed* [*Ben Alí*] *Caffál Sháshi* [Shafiita, anno 365 (inc. 10. Sept. 975) mortuus] — *Abu Alí Hoscin Ben Shoeib*, vulgo *Ibn-elsinji* dictus et anno 430 (inc. 3. Oct. 1038) mortuus, cujus commentarius magnus est et rarus inventu — et *Abu Abdallah Mohammed Ben Hasan Asterábádi* Shafiita, vulgo *El-Khatan* dictus [et anno 386 (inc. 25. Jan. 996) *Jorjánae* mortuus], cujus commentarius unum volumen complectitur. — 3544. Telkhís Abi'lfat'h, commentarius ad opus *El-Jámi' El-Sehíh* a *Bokhári* editum. Inscriptus est *Telkhís Abi'lfat'h li mecásid el-fat'h* et infra commemorabitur. — 3545. Telkhís el-fewáïd, succincta observationum utilium expositio. Commentarius est carminis *Ackílet* in *Rá* exeuntis. Vide infra. — 3546. Telkhís ilel El-Cor'an, succincta anomaliarum in Corano obviarum expositio, auctore Philosopho *Abu'lfadhl Hobeish Ibn*

الانسان وعلّمه البيان الخ للعالم حضر بن محمد الاماسى المفتى باماسيّة فى عصرنا ألّفه سنة ١٠٦٠ وجعل تأريخه اسمه بالف ثمّ شرحه وسمّاه افاضة الانبوب وهو شرح ممزوج اوله الحمد لله الذى انزل القرآن على نبى امّىّ عربى اللسان الخ ونظم زين الدين ابى العزّ طاهر بن حسن ابن حبيب الحلبى المتوفى سنة ٨٨٠ وسمّاه التلخيص وهو الفان وخمسمائة بيت ونظم شهاب الدين احمد بن عبد الله الفلجى الذى ولد سنة ٨٢٩ ونظم زين الدين عبد الرحمن بن العينى المذكور آنفا ونظم الشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ سمّاه مفتاح التلخيص ثمّ شرح هذا المنظوم وسمّاه عقود الجمان وله نكت على التلخيص وتخريج ابياته المروية بالاسناد مع ذكر القصيدة عليها ونظم الشيخ ابى النجاء ابن خلف المصرى الذى ولد سنة ٨٤٩ ومن المكتوبات عليه ترجمة المطوّل بالتركيّة للشيخ محمد بن محمد الشهير بآلتى بيرمق المتوفى سنة ١٠٣٣ تلخيص فى القرآات ٣٥٤٣

in coque brevitati serviit. Alii *El-Telkhís* metrice exararunt, ut doctus *Hadhr Ben Mohammed Amási*, hoc tempore Amasiae Mufti, qui recensionem *Onbáb el-belághet* inscripsit et ita incipit: Laus Deo, qui hominem creavit eumque eloquentiam docuit etc. Composuit eam anno 1060 (inc. 25. Dec. 1650), et titulo *Onbáb*, cujus prima litera *Elif* per *Alf* i. e. mille tradenda est, simul tempus compositionis indicavit. Deinde eam commentatus est, et commentarium, cui textum admiscuit, *Ifádhet el-onbáb* inscripsit. Incipit hic ita: Laus Deo, qui prophetae idiotae arabice loquenti Coranum revelavit etc. — porro *Zein-ed-dín Abu'lizz Táhir Ben Hasan Ben Hebib Halebi*, anno 808 (inc. 29. Jun. 1405) mortuus, qui recensionem poëticam duo millia quingentos versus continentem *Telkhís* inscripsit — *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Abdallah Feljí* anno 829 (inc. 13. Nov. 1425) natus — *Zein-ed-dín Abd-el-rahman Ben-elaini* modo laudatus — Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus, qui recensioni metricae titulum *Miftáh El-Telkhís* dedit. Deinde eam commentatus est, et commentarium *Ocúd el-jomán* inscripsit. Idem ingeniosas observationes in *Telkhís* edidit ejusque versus extraxit ad auctores revocatos, ita ut simul *Casídam* afferret, unde desumti erant — et Sheikh *Abu'lnejá Ben Khalaf Misri*, anno 849 (inc. 9. Apr. 1445) natus. Denique inter ea, quae de *Telkhís* scripta sunt, commemoranda est versio turcica commentarii *Motawwel*, quam Sheikh *Mohammed Ben Mohammed*, vulgo *Alti Permac* dictus et anno 1033 (inc. 15. Oct. 1623) mortuus, edidit. — 3542. Telkhís fi el-ckir'át, expositio succincta de

شهيدًا سنة ٩٠٠ تلخيص التلخيص لزين الدين ابى محمد عبد الرحمن بن ابى بكر المعروف بالعيني المتوفى سنة ٨٩٣ سمّاه تحفة المعانى لعلم المعانى تلخيص التلخيص لعزّ الدين محمد ابن ابى بكر المعروف بابن الجماعة المتوفى سنة ٩١٩ تلخيص التلخيص للمولى پرويز الرومى المتوفى سنة ٩٨٧ اوله الحمد لله ربّ العالمين الخ وله شرح على ما اختصره وتلخيص التلخيص لنور الدين حمزة بن طورغود اوله الحمد لمن علّم الانسان ما احتواه القرآن الخ ذكر انّه الّفه فى طريق الحج سنة ٩٢٠ ورتّب على مقدّمة وثلاث مسالك وخاتمة وسمّاه المسالك ثمّ شرحه شرحًا ممزوجًا وسمّاه الهوادى اوله الحمد لله الذى علق قلائد الالفاظ الخ تلخيص التلخيص المسمّى باقصى الامانى فى علم البيان والبديع والمعانى لبعض شرّاح المطوّل اوله الحمد لله الذى نوّر بصائر من اصطفاه الخ رتّب على مقدّمة وثلثة فنون ثمّ شرحه وسمّاه فتح منزل المعانى اوله الحمد لله الذى شرح صدورنا الخ سلك فيه مسلك الايجاز وللتلخيص منظومات منها نظم التلخيص المسمّى بانبوب البلاغة اوله الحمد لله الذى خلق

---

qui epitomen *Letif el-meáni* inscripsit — porro Telkhís El-Telkhís, auctore *Zein-ed-dín Abu Mohammed Abd-el-rahman Ben Abi Bekr*, vulgo *Aíni* dicto et anno 893 (inc. 17. Dec. 1487) mortuo, cujus epitome *Tohfet el-moáni li ilm el-meáni* inscripta est — Telkhís El-Telkhís, auctore *Izz-ed-dín Mohammed Ben Abi Bekr*, vulgo *Ibn Jemáa* dicto et anno 819 (inc. 1. Mart. 1416) mortuo — Telkhís El-Telkhís, auctore Molla *Perwíz Rumí*, anno 987 (inc. 28. Febr. 1579) mortuo, cujus epitome ita incipit: Laus Deo mundorum domino etc. Idem ea, quae excerpserat, commentatus est — Telkhís El-Telkhís, auctore *Núr-ed-dín Hamza Ben Turghud*, cujus epitome *Mesálik* inscripta ita incipit: Laus Deo, qui hominem ea docet, quae Coranus asservat etc. Ille se eam in peregrinatione Mekkana anno 962 (inc. 26. Nov. 1554) composuisse narrat, et in praefationem, tres vias (*Mesálik*) et conclusionem digessit. Deinde eam ita commentatus est, ut textum admisceret, commentariumque, qui ita incipit: Laus Deo, qui monilia verborum suspendit etc., *Hewádi* inscripsit — Telkhís El-Telkhís, epitome *Acsa el-amáni fi ilm el-beyán we el-bedí' we el-meáni* inscripta, quam quidam eorum, qui *El-Motawwel* commentati sunt, composuit. Incipit ita: Laus Deo, qui visus eorum, quos elegit, illuminat etc., et in praefationem et tres libros digesta est. Deinde auctor eam commentatus est et commentarium, qui ita incipit: Laus Deo, qui corda nostra disponit etc., *Fat'h menzil el-methání* inscripsit.

الخ وشرح محمد بن محمد التبريزى سمّاه نفائس التلخيص وهو شرح بقال اقول اوله الحمد لله الذى خلق الانسان الخ وهو مؤخر عن السعد التفتازانى وشرح مسمّى بتوضيح فتوح الارواح اوله الحمد لله الذى ابدع الانسان ببديع قدرته الخ وهو شرح كبير بالقول ذكر فيه ان جمال الدين اشار الى تأليفه وشرح ابياته للشيخ عبد الرحيم بن العباسى المتوفى سنة [٩٦٣] سمّاه معاهد التنصيص على شواهد التلخيص اوله الحمد لله الذى اطلع فى سمآء البيان اهلة المعانى الخ ذكر فيه معانى الابيات وتراجم قائلها ووضع فى كلّ فنّ ما يناسبه من نظائره الادبيّة ومزج فيها الجدّ بالهزل واهداه الى ابى البقآء محمد بن يحيى بن النجيعان ثمّ لخّصه واقتصر على شرح الشواهد فقط وشرح الشواهد ايضا للشيخ بدر الدين محمد بن رضى الدين محمد الغزى مفتى الشأم المتوفى فى حدود سنة ٩٨٠ وللتلخيص مختصرات منها تلخيص التلخيص لشهاب الدين احمد بن محمد المعروف بالصاحب المتوفى سنة ٧٨٨ سمّاه لطيف المعانى وتلخيص التلخيص للمولى لطف الله بن حسن التوقاتى المتوفى

---

excellentia tribuunt etc. — *Mohammed Ben Mohammed Tibrízi*, qui post *Sa'd-ed-dín Teftazáni* floruit. In commentario *Nefáïs el-tensís* inscripto formula usus est „dicit auctor“ et „dico ego,“ incipitque a verbis: Laus Deo, qui hominem creavit etc. Deinde commentarius commemorandus est *Taudhíh fotúh el-arwáh* inscriptus, qui ita incipit: Laus Deo, qui hominem per eximiam suam potentiam primus creavit etc. Commentarius magnus est, qui explanata tantum textus verba addita habet. Ceterum in eo *Jemál-ed-dín* ad compositionem excitasse narratur. In versus archetypi Sheikh *Abd-el-rehím Ben-elabbási*, anno [963 (inc. 16. Nov. 1555)] mortuus, commentarium composuit *Meáhid el-tensís ala shewáhid El-Telkhís* inscriptum, qui ita incipit: Laus Deo, qui in coelo eloquentiae interlunia sententiarum oriri jubet etc. Auctor hic sententiis versuum et vitis eorum, qui eos fecerunt, enarratis, cuique generi res philologicas similes addidit, quae ei respondent. Seria immiscuit jocosis, librumque *Abu'lbecáo Mohammed Ben Yahya Ben-eljián* obtulit. Deinde potiora ejus excerpsit, et in commentandis locis probantibus acquievit. Locos probantes porro commentatus est Sheikh *Bedr-ed-dín Mohammed Ben Redhí-ed-dín Mohammed Ghazzí* Syriae Mufti, circa annum 980 (inc. 14. Mai. 1572) mortuus. Archetypum denique a pluribus in epitomas, in universum *Telkhís El-Telkhís* inscriptas, coactum est, ut a *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Mohammed*, vulgo *Sáhib* dicto et anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuo,

من الاعتراضات واشار الى اجوبته ويقال انّ له حاشية على المطوّل ايضا وشرح بهآء الدين
احمد بن على بن عبد الكافى السبكى المتوفى سنة ٧٧٣ سمّاه عروس الافراح وهو شرح ممزوج
مبسوط كالاطول اوله الحمد لله الذى فتق عن بديع المعانى الخ وشرح محبّ الدين محمد
ابن يوسف [بن احمد بن عبد الدآئم] المعروف بناظر الجيش الحلبى المتوفى سنة ٧٧٨ وشرح
جلال الدين رسولا بن احمد [بن يوسف] التبانى المتوفى سنة ٧١٣ وشرح الشيخ شمس الدين
ابى عبد الله محمد بن يوسف ابن الياس القونوى [الحنفى] المتوفى سنة ٧٧٨ وسمّاه التلخيص
اوله الحمد لله الذى جعل العلمآء لبديع لطفه الخ وشرح محمد بن احمد بن الموفق
القيصرى فرغ عنه فى رمضان سنة ٧٦١ وشرح الفاضل السيّد عبد الله بن الحسن المعروف
بنقرةكار المتوفى سنة اوله الحمد لله الذى شهد الحوادث على ازليّته الخ وشرح العلّامة
المحقّق عصام الدين ابرهيم بن عربشاه الاسفرآئنى المتوفى سنة ٩٤٥ وهو شرح ممزوج
عظيم يقال له الاطول اوله الحمد لله على كلّ حال كما يستوعبه مزايا الافضال

---

*Cazwinio* objecta esse perceperat, quaeque ille responderat, indicat. Idem glossas scripsisse dicitur ad *El-Motawwel* -- porro *Bahá-ed-dín Ahmed Ben Ali Ben Abd-el-káfi Sobki*, anno 773 (inc. 15. Jul. 1371) mortuus, cujus commentarius *Arús el-efráh* inscriptus textum admixtum habet, et ad instar commentarii *Atwal* (i. e. longissimus) amplissimus est. Incipit ita: Laus Deo, qui sententiarum ornatum aperuit etc. — *Mohibb-ed-dín Mohammed Ben Yusuf* [*Ben Ahmed Ben Abd-el-dáïm*] *Halebi*, vulgo *Nátzir-eljeish* (i. e. praefectus exercitus) dictus et anno 778 (inc. 21. Mai. 1376) mortuus — *Jelál-ed-dín Rasúla Ben Ahmed* [*Ben Yusuf*] *Tebbáni*, anno 793 (inc. 9. Dec. 1390) mortuus — Sheikh *Shems-ed-dín Abu Abdallah Mohammed Ben Yusuf Ibn Ilyás Cunewi* [Hanefita], anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuus, cujus commentarius *Telkhís* inscriptus ita incipit: Laus Deo, qui viros doctos creavit ob egregiam suam benignitatem etc. — *Mohammed Ben Ahmed Ben-elmowaffic Caisari*, qui commentarium mense Ramadhán anni 761 (inc. 23. Nov. 1359) absolvit — bene meritus *Seyyid Abdallah Ben-elhasan*, vulgo *Nucrekkár* dictus et anno ... mortuus, cujus commentarius ita incipit: Laus Deo, cujus aeternitatem res in tempore existentes testantur etc. — doctissimus et subtilissimus *Isám-ed-dín Ibrahím Ben Arabsháh Isferáïni*, anno 945 (inc. 30. Mai. 1538) mortuus, cujus commentarius textum admixtum habet, et ob amplitudinem *Atwal* i. e. longissimus appellatus est. Incipit ita: Laus Deo pro omni statu talis, qualem totam ei ingenia virorum meritorum

جلى سمّاه غاية سؤل الحريص من ايضاح شرح التلخيص مجلّد وله حاشية اخرى وهي صغرى
سمّاها الروض الموشى من التحرير على شرح المختار المحشى وحاشية المولى يوسف بن حسين
الكرماستى المتوفى سنة ٩٠٩ وحاشية حميد الدين ابن افضل الدين الحسينى وحاشية شيخ
الاسلام احمد بن يحيى بن محمد الحفيد المتوفى [شهيدًا] سنة ٩٠٩ ذكر فى آخره انّه فرغ فى
شهور سنة ٨٨٩ وحاشية مصلح الدين مصطفى بن حسام الرومى وحاشية المولى محمد بن
الخطيب وحاشية شهاب الدين احمد بن قاسم العبادى الازهرى المتوفى سنة جمعها بعض
تلامذته من خطّه فى هوامش المختصر من غير حذف شيء ورمز الى المنقول عنه بالحروف
فانّه كتبه من فوائد حاشية الشريف الجرجانى وناصر الدين البلباوى والسيد عيسى الصفوى
وابن جماعة فصارت حاشية عظيمة مفيدة الى الغاية ومن بقايا شروح التلخيص شرح العلّامة
اكمل الدين محمد بن محمود البابرتى المتوفى سنة ٧٨٦ وهو شرح بالقول اوله الحمد لله
الذى افاض انواع الحكم الخ فرغ من تأليفه فى رمضان سنة ٧٧٢ ونبّه على ما ورد عليه

---

volumen *Ghâyet súl el-heris min idhâh sharh El-Telkhis* inscriptum est. Idem alias easque parvas edidit glossas, *El-Raudh El-Mowashsha min el-tehrir ala sharh el-mokhtâr el-mohashsha* inscriptas — Molla *Yusuf Ben Hosein Kermâseti*, anno 906 (inc. 28. Jul. 1500) mortuus — *Homeid-ed-dîn Ibn Afdhal-ed-dîn Hoseini* — Sheikh-elislâm *Ahmed Ben Yahya Ben Mohammed* Patronus, qui anno 906 (inc. 28. Jul. 1500) [martyrium] subiit. Hic in fine se eas dicit mensibus anni 886 (inc. 2. Mart. 1481) ad finem perduxisse — *Moslih-ed-dîn Mustafa Ben Hosâm Rumi* — Molla *Mohammed Ben-elkhatîb* — *Shehâb-ed-dîn Ahmed Ben Cásim Abbâdi Azheri*, anno ... mortuus, cujus glossas unus discipulorum ex adnotationibus, quas marginibus commentarii *Mukhteser* sua manu adscripserat, ita collegit, ut nihil demeret, et quae inde depromserat, literis indicat. Scripsit enim ita, ut partem contineret adnotationum utilium e glossis *Sherîfi Jorjâni*, *Nâsir-ed-dîni Teblâwi*, *Seyyidi Isa Sefewi*, *Ibn Jemâae*, unde ejus glossae magnum habent ambitum et maximae sunt utilitatis. Denique ad reliquos operis *Telkhis* commentarios pertinent ii, quos scripserunt doctissimus *Akmal-ed-dîn Mohammed Ben Mahmûd Bâberti*, anno 786 (inc. 24. Febr. 1384) mortuus, cujus commentarius explanata tantum verba continet, et incipit ita: Laus Deo, qui diversa decreta divulgavit etc. Auctor ejus compositionem mense Ramadhân anni 772 (inc. 26. Jul. 1370) absolvit, et ad ea consideranda excitat, quae

الجرجانى [حواشى منها] حاشية لمولانا مصلح الدين مصطفى بن حسام الرومى اجاب فيها عن اعتراضات المولى خسرو على الشريف لكن اطال واطنب ومنها حاشية المولى يوسف بن حسين الكرمانى المتوفى سنة ٩٠٩ اولها الحمد لله الذى علّمنا خواصّ تراكيب كتابه الخ وحاشية الشريف مرتضى المتأخّر ذكره ابو البقآء فى حاشية على الوضعيّة وعلى المختصر ايضا حواشى عديدة منها حاشية مولانا نظام الدين عثمان الخطّائى المذكور آنفًا وهى مشهورة متداولة لكنّها على الاوآئل فقط اوله لك اللهم الحمد والمنّة الخ وحاشية الفاضل عبد الله بن شهاب الدين اليزدى وهى حاشية مقبولة مفيدة اولها حمدًا لمن خلق الانسان وعلمه البيان الخ ذكر فى آخره انّه فرغ عن تأليفه فى ذى الحجة سنة ٩٦٢ بالمدرسة المنصوريّة بشيراز اوله حاشية على حاشية الخطّائى وحاشية على حاشية الخطّائى ايضا للفاضل مبرزا جان حبيب الله الشيرازى المتوفى سنة ٩٩٤ اولها الحمد لله الذى جعل تحمده عن مصاقع فصحآء نوع الانسان الخ ذكر فيه انّه لخّص فوآئد حاشية مولانا زاده ومنها حاشية ابرهيم بن احمد الشهير بابن منلا

---

*Sherífi Jorjáni* glossas novas confecerunt Molla noster *Moslih-ed-dín Mustafa Ben Hosám Rumi*, qui hic ea refutat, quae Molla *Khosrew* contra *Sherif* monuerat; attamen nimis prolixus est et multa verba fecit sublimia — Molla *Yusuf Ben Hosein Kermáseti*, anno 906 (inc. 28. Jul. 1500) mortuus, cujus glossae ita incipiunt: Laus Deo, qui nos proprietates compositionum libri sui docuit etc. — et *Sherif Murtedhi* junior, cujus glossas *Abu'lbecá* in glossis ad opus *Wadh'iyet* laudat. — Deinde ad commentarium *Mukhteser* eodem modo glossas multas scripserunt, ut Molla noster *Nitzám-ed-dín Othmán Khatáyi* modo laudatus, cujus glossae inclaruerunt et avide legebantur; attamen initium tantum tractant, et incipiunt ita: Tibi, o Deus, sit laus et gratia etc. — bene meritus *Abdallah Ben Sheháb-ed-dín Yezdi*, cujus glossae probabiles et fructuosae sunt, et incipiunt ita: Laudem ei, qui hominem creavit eumque eloquentiam docuit etc. In fine dicit auctor, se earum compositionem mense Dzi'lhijjet anni 962 (inc. 26. Nov. 1554) Shirázi in Collegio *Mansúr*ico absolvisse. Idem glossas edidit ad glossas *Khatáyi*, quod et bene meritus *Mirzájan Hebíballah Shirázi* anno 994 (inc. 3. Dec. 1585) mortuus fecit, cujus glossae ita incipiunt: Laus Deo, qui laudem suam pronunciari jubet ore eloquentissimorum et facundissimorum humani generis etc. Monet auctor, se adnotationes meliores in glossis *Mewlánázádehi* obvias excerpsisse. — Porro *Ibrahím Ben Ahmed* vulgo *Ibn Menla Jelebi* dictus, cujus

لله الذى جعل العربية وسيلة الخ وحاشية شمس الدين محمد بن احمد البسطامى المتوفى
سنة ٨٤٢ وحاشية عزّ الدين محمد بن ابى بكر [بن عبد العزيز] المعروف بابن جماعة المتوفى
سنة ٨١٩ له ثلاث حواشى على المطوّل سمّاها المبين والمفصل أوّلها الحمد لله المنفرد بكمال قدرته
الخ وله حاشية على عروس الافراح وحاشية الشيخ يحيى بن يوسف السيرآمّى [المصرى
الحنفى المتوفى سنة ٨٣٣] أوّلها الحمد لله الذى زيّن سمآء البلاغة الخ قال هذا شرح كتبته
على المطول يشتمل على دقائق وقواعد وضوابط جعلتها تحفة لفضلآء الدهر وفرغ عنها فى
شهر صفر سنة ٨٣٠ وحاشية [السيّد الآنبارارى المتوفى بقوس سنة ١١١ اوله احمدك اللهم على ما
علمتنى من لدنك الخ فرغ من تأليفه فى الربيع الثانى من شهور سنة ١٠٨٤ وحاشية]
المولى حسن بن عبد الصمد السامسونى المتوفى سنة ١١٨ علّقها على بحث الحقيقة
والمجاز أوّلها الحمد لله الذى علّمنا خواصّ تراكيبه الخ وحاشية مولانا نظام
الدين عثمان الخطآئى المتوفى سنة ٩٠١ وهى حاشية لطيفة وعلى حاشية الشريف

---

Laus Deo, qui linguam arabicam adminiculum fecit etc. — *Shems-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Bistámi*, anno 842 (inc. 24. Jun. 1438) mortuus — *Izz-ed-dín Mohammed Ben Abi Bekr* [*Ben Abd-el-azíz*], vulgo *Ibn Jemáa* dictus et anno 819 (inc. 1. Mart. 1416) mortuus, qui tres recensiones glossarum ad *Motawwel* confecit, quas *Mobín* et *Mofassil* inscripsit. Incipiunt ita: Laus Deo, qui perfectione potentiae suae unicus est etc. Idem glossas ad *Arús el-efráh* edidit — Sheikh *Yahya Ben Yusuf Siyaráyi* [*Misri* Hanefita, anno 833 (inc. 30. Sept. 1429) mortuus], cujus glossae ita incipiunt: Laus Deo, qui coelum eloquentiae ornavit etc., et dicit ille: Composui hunc commentarium ad *Motawwel* ita, ut subtilitates, statuta fundamentalia et normas contineret, eaque viris hujus aetatis meritis dono obtuli. Absolvit has glossas mense Safar anni 830 (inc. 2. Nov. 1426) — [*Seyyid Atibárári*, *Karsi* anno 1101 (inc. 5. Oct. 1689) mortuus, cujus glossae ita incipiunt: Laudo Te, o Deus, pro eo quod me docuisti ea, quae apud Te sunt etc. Earum compositionem mense Rebí' II. anni 1084 (inc. 8. Apr. 1673) ad finem perduxit] — Molla *Hasan Ben Abd-el-samed Sámsúni*, anno 891 (inc. 7. Jan. 1486) mortuus, qui glossas conscripsit de quaestione locutionis propriae et metaphoricae. Incipiunt ita: Laus Deo, qui nos proprietates compositionum suarum docuit etc. — Molla noster *Nitzám-ed-dín Othmán Khatáyi*, anno 901 (inc. 21. Sept. 1495) mortuus, cujus glossae elegantes sunt. — Ad glossas

وهى تعليقة على اوائله وحاشية شيخ الاسلام [بهراة] احمد [بن يحيى] بن محمد الحفيد المتوفى [شهيدًا فى] سنة ست وتسعمائة وهى مفيدة تامّة ايضا لكنّها صغيرة الحجم وحاشية الشيخ علاء الدين على بن محمد الشاهرودى البسطامى الشهير بمصنفك المتوفى سنة ٨٧٥ وهى حاشية مفيدة اولها الحمد لله الذى وفقنا لتتبّع الخواصّ الخ ذكر انّه افتتح بهراة فى شهور سنة ٨٣٠ واتمّها ببسطام فى شهور سنة اثنتين وثلثين وذكر فى الشقائق انّ المولى حسن جلبى حضر يومًا فى مجلس الوزير محمود پاشا وذكر تصانيف المولى مصنفك وقال قد رددت عليه فى كثير من المواضع ومع ذلك قد فضلنه علىّ فى المنصب وكان مصنّفك من الحضار وقال له الوزير هل رأيت المولى مصنّفك قال لا قال هذا هو فخجل المولى حسين جلبى خجالة عظيمة وقال الوزير لا تخجل انّ به صممًا لا يسمع ومنها حاشية المولى احمد بن عبد الله القريمى المتوفى سنة ٨٥٠ وهى تامّة سمّاها المعول اوله الحمد لله الذى شرح صدورنا برقم حقائق المعانى الخ فرغ عنه فى شوال سنة ٨٥٦ وحاشية مولانا احمد الطاشى اولها الحمد

cujus glossae adnotationes sunt ad initium tantum raptim conscriptae — Sheikh-el-islám [Herátae] *Ahmed* [*Ben Yahya*] *Ben Mohammed* Patronus, qui anno 906 (inc. 28. Jul. 1500) [martyrium] subiit. Hae quoque utiles et integrae sunt, attamen volumine parvo inclusae — Sheikh *Alá-ed-din Ali Ben Mohammed Shahrúdi Bistámi*, vulgo *Mosannifek* dictus et anno 875 (inc. 30. Jun. 1470) mortuus, cujus glossae ad discendum utiles sunt et ita incipiunt: Laus Deo, qui nobis ad proprietates arcanas diligenter persequendas succurrit etc. Narrat auctor, se has glossas Heratae mensibus anni 830 (inc. 2. Nov. 1426) inchoasse et *Bistámi* mensibus anni 832 (inc. 11. Oct. 1428) perfecisse. Et in opere *Shecáïc* commemoratur, Mollam *Hasan Jelebi* aliquando consessui Wezíri *Mahmúd Pasha* interfuisse, ibique opera Mollae *Mosannifek* laudata esse. Tum illum: „In multis locis eum refutavi et licet hoc ita sit, tu eum mihi pro gradu dignitatis praetulisti.“ *Mosannifek* autem praesentem fuisse; et cum ille Wezíro interroganti: Num Mollam *Mosannifek* vides? Se eum minime videre, respondisset, Wezirum eum illi monstrasse; tum Mollam *Hosein Jelebi* valde erubuisse. Wezirum autem clamasse: Noli erubescere, ille enim surdus est nihilque audit. — Porro Molla *Ahmed Ben Abdallah Chirimi*, anno 850 (inc. 29. Mart. 1446) mortuus, qui glossas *Moawwel* inscriptas integras dedit, easque mense Shewwál anni 856 (inc. 23. Jan. 1452) perfecit. Incipiunt ita: Laus Deo, qui animos nostros scriptione subtilitatum sententiarum dilatavit etc. — Molla noster *Ahmed Táshi*, cujus glossae ita incipiunt:

تعليقها مفصّلة ففعل فجاءت مشتملة على فوآئد منها ما هو توضيح لمقاصده ومنها ما هو تنبيه على مزلّه وهى على اوآئله وفيها اعتراضات على الشارح وتحقيقات لطيفة ترتاح اليها آذان الاذهان وحاشية المولى المحقّق حسن بن محمد شاه الفنارى المتوفى سنة ٨٨٦ وهى حاشية تامّة مشحونة بالفوآئد وحاشية المولى الفاضل محمد بن فرامرز الشهير بملا خسرو المتوفى سنة ٨٨٥ وهى مفيدة مقبولة الى قريب نصفه اجاب فيها عن اعتراضات القريمى اولها الحمد لله الذى هدانا الى تلخيص المعانى بمفتاح البيان الخ وله على المتن شرح ذكره الجدى فى ترجمة الشقآئف وحاشية الفاضل المحقق ابى القاسم بن ابى بكر الليثى السمرقندى المتوفى سنة وهى تامّة مقبولة فى غاية الدقّة والتحقيق اولها الحمد لله الذى انعمنا بتلخيص دقآئق المعانى الخ وحاشية المحقق ميرزا جان حبيب الله الشيرازى المتوفى سنة ٩٩٣ وهى ايضا تامّة لكنّها قليلة الوجود وحاشية الفاضل مصلح الدين محمد اللارى [المتوفى سنة ٩٧١]

---

legerent. Tum ab ipso petierunt, ut eas uberius et per singulas partes in scholiorum formam redigeret; quod fecit, ita ut liber adnotationes contineret utiles, quae partim illustrandis interpretis consiliis (*Mecásid*), partim demonstrandis erroribus inserviunt. Attamen initium tantum tractant et adnotata continent contra interpretem et observationes subtiles et elegantes, quas aures intellectuum avide audiunt — Molla subtilissimus *Hasan Ben Mohammed Sháh Fenári*, anno 886 (inc. 2. Mart. 1481) mortuus, cujus glossae absolutae sunt et adnotationibus utilibus impletae — Molla bene meritus *Mohammed Ben Ferámerz*, vulgo *Molla Khosrew* dictus et anno 885 (inc. 13. Mart. 1480) mortuus, cujus glossae fructuosae sunt et probabiles. Mediam circiter commentarii partem tractant, et in iis ad ea, quae *Ckirámi* contra dixerat, respondet. Incipiunt ita: Laus Deo, qui nos ad succinctam doctrinae sententiarum expositionem clavi eloquentiae ducit etc. Idem commentarium ad textum composuit, quem *Mejdi* in interpretatione libri *Shecáïc* commemorat — bene meritus et subtilissimus *Abu'lcásim Ben Abi Bekr Leithi Samarcandi*, annó ... mortuus, cujus glossae etiam totum commentarium complectuntur et approbatae sunt et subtilissime et accuratissime scriptae. Incipiunt ita: Laus Deo, qui nobis succincta subtilitatum sententiarum expositione bene facit etc. — subtilissimus *Mirzaján Hebíballah Shirázi*, anno 994 (inc. 3. Dec. 1585) mortuus, cujus glossae etiam perfectae sunt, at inventu difficillimae — bene meritus *Moslih-ed-dín Mohammed Lári* [anno 979 (inc. 26. Mai. 1571) mortuus],

مباحث شريفة لا تكاد توجد فى غيره من الكتب ولم يكن له غير ما هو كالشرح له من كتابه الايضاح فشرحه شرحًا وافيًا مشيرًا الى اجوبة ما اعترض به مؤلّفه فيه وفى كتابه الايضاح على صاحب المفتاح وسمّاه مفتاح تلخيص المفتاح فيفهم من عبارته انّه اوّل من شرح فى ظنّه وشرح الفاضل شمس الدين محمد بن عثمان بن محمد الزوزنى المتوفى سنة اوله بالله استعين واليه اتضرع الخ وشرح العلّامة سعد الدين مسعود بن عمر التفتازانى المتوفى سنة ٧٩٢ شرحًا عظيمًا ممزوجًا وفرغ من تأليفه فى صفر سنة ٧٤٨ ثمّ شرح شرحًا ثانيًا ممزوجًا مختصرًا من الاول زاد فيه ونقص وفرغ منه بغجدوان سنة ٧٥١ وقد اشتهر الشرح الاول بالمطول والشرح الثانى بالمختصر وهما اشهر شروحه واكثرها تداولا لما فيهما من حسن السبك ولطف التعبير فانّهما تحرير تحرير اىّ تحرير وعلى المطوّل حواشى كثيرة منها حاشية العلّامة السيّد الشريف على بن محمد الجرجانى المتوفى سنة ٨١٦ اولها الحمد لله ربّ العالمين الخ ذكر انّه قيد عليه حواشى مجملة حين قرأ بعض الطلبة ثمّ سئلوا

---

alio libro inveniantur, et nondum hujus libri exstare commentarium praeter ea, quae sint commentarii instar ex auctoris libro *Idhâh* sumenda. Itaque commentarium composuit copiosum, qui responsa indicaret ad ea, quibus *Cazwíni* et in hoc libro et in *Idhâh* auctori libri *Miftâh* repugnaverat. Commentarium inscripsit *Miftâh Telkhís el-miftâh*, et jam ex auctoris verbis apparet, se primum fuisse, qui librum ex judicio suo commentatus sit — bene meritus *Shems-ed-dín Mohammed Ben Othmán Ben Mohammed Zuzeni*, anno ... mortuus, cujus commentarius ita incipit: A Deo auxilium peto et devota mente me ei subjicio etc. — eruditissimus *Sa'd-ed-dín Mes'úd Ben Omar Teftázáni*, anno 792 (inc. 20. Dec. 1389) mortuus, cujus commentarius magnus est et textum admixtum habet. Absolvit ejus compositionem mense Safar anni 748 (inc. 13. Apr. 1347). Tum alterum commentarium confecit, cui textum admiscuit. Epitome autem est prioris, cui alia addidit, alia resecuit, eamque *Ghijdewáni* anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) confecit. Commentarius prior nomine *Motawwel*, posterior nomine *Mukhteser* inclaruit; uterque inter omnes commentarios maximam gloriam adeptus est, multumque et ob formae elegantiam et ob sermonis suavitatem volvebatur; correctissimus enim est et purissimus. Ad *Motawwel* multas glossas ediderunt, ut doctissimus *Seyyid Sherîf Ali Ben Mohammed Jorjáni*, anno 816 (inc. 3. Apr. 1413) mortuus, cujus glossae ita incipiunt: Laus Deo mundorum domino etc., et auctor se ad eum glossas breves vocalibus dicit instruxisse, cum nonnulli discipuli librum coram se

التلخيص متضمّنًا ما فيه من القواعد ورتّب ترتيبًا اقرب تناولًا من ترتيبه واضاف الى ذلك
فوآئد من عنده وهو على مقدّمة وثلثة فنون الفنّ الاول علم المعانى وفيه ثمانية ابواب
ا احوال الاسناد ٢ احوال المسند اليه ٣ احوال المسند ٤ احوال متعلّقات الفعل
٥ القصر ٦ الانشآء ٧ الفصل والوصل ٨ الايجاز والاطناب والثانى علم البيان وفيه اقسام
5 التشبيه والاستعارة والكناية والثالث علم البديع ثمّ صنّف كتابًا آخر فى هذا الفنّ وسمّاه
الايضاح وجعله كالشرح عليه وقد سبق مع شروحه ولمّا كان هذا المتن ممّا يتلقّى بحسن
التلقّى والقبول اقبل عليه معشر الافاضل والفحول واكبّ على درسه وحفظه اولو المعقول
والمنقول فصار كاصله محط رحال تحريرات الرجال ومهبط انوار الافكار ومزدحم آرآء البال فكتبوا
له شروحًا منها شرح الفاضل محمد بن مظفر [الخطيبى] الخلخالى [المتوفى سنة ٧٤٠]
10 اوله الحمد لله الذى اسبغ على الانسان نعمة ظاهرة وباطنة الخ ذكر انّ المتن مشتمل على

---

epitomen ita, ut eadem praecepta fundamentalia tractaret, quae liber major, et ordinem secutus est, cujus partes singulae fere eadem continent, quae dispositio archetypi, addititque adnotata utilia de suo. Epitome nostra disposita est in praefationem et tres libros, quorum primus doctrinam sententiarum tractat, et haec octo continet capita, quae sunt affectiones conjunctionis verbi cum subjecto — affectiones praedicati — affectiones subjecti — affectiones eorum, quae de verbo dependent — restrictio — dictio imperativa vel optativa — neglectio conjunctionis dictionum ejusque observatio — dictio angustior et prolixior. — Liber secundus doctrinam expositionis tractat, et genera continet assimilationis, metaphorae et metonymiae. In tertio denique libro de arte ornate 5 dicendi quaeritur. Tum alium librum de eadem arte confecit *Idhâh* inscriptum et jam supra cum commentariis laudatum, quem quasi commentarium epitomae esse voluit. Cum vero textus epitomae benigne exciperetur et approbaretur, multi viri iique meritissimi et praestantissimi eum aggressi sunt, et, qui ea haud ignorarunt, quae ratione percipi et traditione disci possunt, studium flagrans in eo tractando et memoriae mandando posuerunt, ita ut archetypi instar statio evaderet utensilium scriptionum virorum doctorum et mansio luminum cogitationum locusque confluxus sententiarum animi. Itaque commentarios in eum scripserunt, ut bene meritus *Mohammed Ben Motzaffer* [*Khatibi*] *Khalkhâli*, [anno 740 (inc. 9. Jul. 1339) mortuus], cujus commentarius ita incipit: Laus Deo, qui homini gratiam apertam et 10 secretam large facit etc. Textum dicit continere quaestiones *nobiles*, quae vix in ullo

آثر المتبصّرين باثره الخ وشرح المسعودى ٣٥٣٧ تلخيص العبارات فى القرآت للشيخ ابى
على حسين بن خلف الهوارى نزيل الاسكندريّة المتوفى [بها] سنة ٥١٤ ٣٥٣٨ تلخيص المحصل
يأتى فى الميم مع شرحه ٣٥٣٩ تلخيص الغويص لنيل التخصيص فى انواع الرياضات المعتبرة
بين مشايخ الحرف لعبد الخالق بن ابى القراس المصرى الخزرجى مختصر اوله سبحان
المسبّح بكلّ لسان ولغة الخ ٣٥٤٠ تلخيص المتشابه فى الرسم وحماية ما اشكل منه عن
نوادر التصحيف والوهم للامام الحافظ ابى بكر احمد بن على الخطيب البغدادى المتوفى
سنة ٤٦٣ ومختصره لعلاء الدين ابى الحسن على بن عثمان الماردينى ٣٥٤١ تلخيص المفتاح
فى المعانى والبيان للشيخ الامام جلال الدين محمود بن عبد الرحمن القزوينى الشافعى المعروف
بخطيب دمشق المتوفى سنة ٧٣٩ وهو متن مشهور ذكر انّ القسم الثالث من مفتاح العلوم
اعظم ما صنّف فى علم البلاغة نفعًا ولكن كان غير مصوّن من الحشو والتطويل فصنّف هذا

---

Deo, qui fecit, ut intelligentes suum vestigium sequerentur etc. — et commentarius *Mes'údii*. — 3537. Telkhís el-ibárát, succincta expositio dictionum in libris de Corani recensionibus, auctore Sheikh *Abu Ali Hosein Ben Khalaf Hewári*, Alexandriae inquilino ibique anno 514 (inc. 2. Apr. 1120) mortuo. — 3538. Telkhís El-Mohassel, epitome meliorum e libro *Mohassel*, de quo in litera *Mím* videatur cum illius epitomes commentario. — 3539. El-Telkhís El-Ghawís, succincta et profunda explanatio ad consequendam specialem expositionem de generibus exercitationum asceticarum, quae inter Sheikhos veritatis simplicis studiosos obtinuerunt, auctore *Abd-el-khálic Ben Abi'lfirás Misri Khazreji*. Compendium ita incipiens: Celebratus sit Deus laudatus omni lingua et dialecto etc. — 3540. Telkhís el-moteshábih, succincta expositio rerum ambiguarum in scriptura et munitio eorum, quae in ea difficilia sunt, a moustruosis mendis et erroribus in scribendo, auctore Imám Háfitz *Abu Bekr Ahmed Ben Ali Khatíb* (Concionator) *Baghdádi*, anno 463 (inc. 9. Oct. 1070) mortuo. Librum in epitomen coëgit *Alá-ed-dín Abu'lhasan Ali Ben Othmán Maridíni*. — 3541. Telkhís el-miftáh, succincta libri *Miftáh* epitome de doctrinis sententiarum et expositionis, auctore Sheikh et Imám *Jelál-ed-dín Mahmúd Ben Abd-el-rahman Cazwíni* Shafiita, vulgo *Khatib Dimeshk* dicto et anno 739 (inc. 20. Jul. 1338) mortuo. Textus hic admodum notus est et auctor partem tertiam libri *Miftáh el-olúm* tractatum continere dicit utilissimum de doctrina eloquentiae, nec tamen eum munitum esse contra additamenta supervacanea et prolixitatem inutilem. Composuit autem hanc

واجاد وسمّاه تحفة الحريص وشرح الشيخ الفاضل اكمل الدين محمد بن محمود الحنفى المتوفى سنة ٧٨١ ولم يكمله اوله الحمد لله الذى زيّن الحقائق الخ وشرح العلّامة شمس الدين محمد بن حمزة الفنارى المتوفى سنة ٨٣٤ وشرح الشيخ الامام ابى العصمة مسعود بن محمد بن محمد الغجدوانى المتوفى سنة وهو شرح ممزوج بالميم والشين ذكر فيه انّه شرحه بعد ما تتبّع شروح الجامع الكبير ثمّ انّ العلّامة سعد الدين مسعود بن عمر التفتازانى اراد تلخيص هذا الشرح فشرع فى اختصاره فقالوا له انّ سعد الدين بعد ما يتمّ تلخيصه كسد شرحك ولم ينتشر قال الشيخ لكنّه لم يتيسّر له ذلك فكان كما قال وحال المنيّة بينه وبين تمام هذه المنية وشرح العلّامة الهروى المسمّى بالتمحيص وهو شرح كبير ممزوج فى مجلّدات اوله الحمد لله على الفقه فى الدين الخ قال انّ هذا الكتاب بالغ غاية الطلب والمراد جامع خلاصة ابحاث الاقدمين كاشف الاسرار جامع الكبير كاف لمعضلة وانّ كتابه هذا بالغ نهاية المطلوب من شرحه ومنها شرح مسمّى بالتنوير مجلّدين اوله الحمد لله الذى

---

egregia dedit, et *Tohfet el-heris* inscriptus est — Sheikh bene meritus *Akmal-ed-din Mohammed Ben Mahmúd* Hanefita, anno 786 (inc. 24. Febr. 1384) mortuus, qui commentarium ita incipientem: Laus Deo, qui subtilitates veras ornavit etc., non ad finem perduxit — eruditissimus *Shems-ed-din Mohammed Ben Hamza Fenári*, anno 834 (inc. 19. Sept. 1430) mortuus — Sheikh Imám *Abu'lisma Mes'úd Ben Mohammed Ben Mohammed Ghijdewáni*, anno ... mortuus, cujus commentarius textum admixtum habet ita, ut literae *Mím* et *Shín* textus verba a verbis commentarii distinguant. Auctor se eum commentariis operis *El-Jámi' El-Kebír* assidue perlectis composuisse narrat. Seriore tempore doctissimus *Sa'd-ed-din Mes'úd Ben Omar Teftázáni* meliora hujus commentarii separatim edere voluit eumque in epitomen cogere incepit. Auctori cum dixissent: „*Sa'd-ed-din* ut epitomen perfecerit, tuus commentarius intactus jacebit neque amplius circumferetur," hic respondit: Attamen hoc ei vix succedet. Et sane verum dixerat; mors enim inter eum et hujus voti consummationem intercessit — eruditissimus *Herewi*, cujus commentarius *Temhis* inscriptus magnus est, pluraque volumina continet et textum admixtum habet. Incipit ita: Laus Deo pro jurisprudentia in theologia dogmatica etc., et auctor: Hic liber, inquit, vehementissime desideratur et expetitur, optimas continet virorum praecedentium disquisitiones, arcana libri *Jámi' Kebír* retegit, res obscuras sufficienter illustrat. Et sane ejus opus summum assequitur, quod a commentario postulari potest. Denique commentarius duorum voluminum *Tenwír* inscriptus laudatur, qui ita incipit: Laus

٣٥٣١ [تلخيص الازهية في احكام الادعية يأتي في الكاف] ٣٥٣٢ تلخيص اعمال الحساب للشيخ ابي العباس احمد بن محمد بن عثمان الازدي المعروف بابن البنّاء المتوفى سنة وهو على جزئين الاول في المعلوم والثاني في المجهول وشرحه عبد العزيز بن علي بن داود الهواري وهو شرح ممزوج اوله الحمد لله ولي النعم الخ وعلي بن حيدرة ٣٥٣٣ تلخيص الاقسام لمذاهب الانام في الكلام لابي الفتح محمد بن عبد الكريم الشهرستاني المتوفى سنة ٥٤٨ ٣٥٣٤ تلخيص البيان عن مجازات القرآن للشيخ رضي الدين [الغزي] ٣٥٣٥ تلخيص التجريد في شرح جوهرة التوحيد يأتي ٣٥٣٦ تلخيص جامع الكبير في الفروع للشيخ الامام كمال الدين محمد بن عباد بن ملك دار الخلاطي الحنفي المتوفى سنة ٦٥٢ اوله الله احمد على الفقه في الدين الخ وهو متن متين معقد العبارة وله شروح منها شرح علاء الدين علي بن بلبان [الامير] الفارسي الحنفي المتوفى سنة ٧٣١ وهو شرح طويل ابدع فيه

---

mortuo. — 3531. [Telkhís el-azhiyet, succincta ornamentorum expositio de statutis precationum. Vide infra in litera *Káf*]. — 3532. Telkhís amál el-hisáb, succincta operationum arithmeticarum expositio, auctore Sheikh *Abu'labbás Ahmed Ben Mohammed Ben Othmán Azdi*, vulgo *Ibn-elbenná* dicto et anno ... mortuo. Duo fasciculi, quorum prior numeros cognitos, posterior incognitos tractat. Ejus commentarium, qui textum admixtum habet et ita incipit: Laus Deo beneficiorum largitori etc., scripsit *Abd-el-azíz Ben Ali Ben Dawud Hewári*. Idem fecit *Ali Ben Heidara*. — 3533. Telkhís el-acsám, succincta partium expositio in usum sectarum hominum. Opus metaphysicum, auctore *Abu'lfat'h Mohammed Ben Abd-el-kerím Shahrestáni*, anno 548 (inc. 29. Mart. 1153) mortuo. — 3534. Telkhís el-beyán, succincta explanatio metaphorarum in Corano obviarum, auctore Sheikh *Redhi-ed-dín* [*Ghazzi*]. — 3535. Telkhís el-tejríd, epitome claræ expositionis. Commentarius operis *Jauheret el-tauhid*, de quo infra videatur. — 3536. Telkhís el-jámi' el-kebír, succincta conquisitoris magni epitome de partibus juris specialibus, auctore Sheikh et Imám *Kemál-ed-dín Mohammed Ben Abbád Ben Mulkdár Khiláti* Hanefita, anno 652 (inc. 21. Febr. 1254) mortuo. Incipit ita: Laudo Deum pro parte juridica in theologia dogmatica etc., et textus est solidus et ob dictionem obscuram intellectu difficilis, quem plures commentati sunt, ut *Alá-ed-dín Ali Ben Bolbán* [Emír] *Fárisi* Hanefita, anno 731 (inc. 15. Oct. 1330) mortuus, cujus commentarius longus multa et nova et

لابن عبد الملك ٣٥٢٩ تكميل الابيات وتتميم الحكايات ممّا اختصر للابّآء فى كتاب
أَلَّفَ بَآء لصاحبه ابى الحجاج يوسف بن محمد البلوى المعروف بابن الشيخ الاديب
٣٥٢٧ تكميل الصناعة فى القوافى فارسى لعطآء الله بن محمود الحسينى مختصر مرتّب على
مطلع وثلاثة ابيات ثمّ انتخب منه رسالة فى القافية وجعلها مشتملة على تسعة حروف المطلع
5 فى معانى الشعر واقسامه والبيت الاول فى الصنآئع والثانى فى المعمّا والثالث فى العروض والمقطع
فى القافية ٣٥٢٨ تلبيس ابليس للشيخ ابى الفرج عبد الرحمن بن على المعروف بابن الجوزى
المتوفى سنة ٥٩٧ قال الانبيآء جآءوا بالبيان الكافى فاقبل الشيطان يخلطه بالبيان شبها
فرأيت ان احذر من مكايده وقسمته ثلثة عشر بابًا ينكشف بمجموعها تلبيسه وتدليسه
انتهى ٣٥٢٩ تلخيص الآثار فى عجآئب الاقطار لعبد الرشيد بن صالح بن نورى الباكوى
10 مختصر على ترتيب الاقاليم السبعة اوله الحمد لله ذى العظمة الخ ٣٥٣٠ تلخيص الادلة
لقواعد التوحيد لابى اسحق ابرهيم بن اسمعيل الصفار البخارى الحنفى المتوفى سنة ٥٣٤

---

complementum, auctore *Ibn Abd-el-melik*. — 3526. Tekmíl el-abyát, perfectio versuum et absolutio historiarum ex iis, quae in usum cordatorum in libro *Elif Bá* in epitomen coacta sunt, auctore Philologo *Abu'lhejjáj Yusuf Ben Mohammed Belewi*, vulgo *Ibn-elsheikh* dicto, qui et librum *Elif Bá* edidit. — 3527. Tekmíl el-sináet, perfectio artis de versibus consonantibus, auctore *Atáallah Ben Mahmúd Hoseini*. Compendium persicum in ortum et tres domos dispositum. Deinde meliora ex eo in tractatu de homoeoteleuto delegit, eumque in novem particulas digessit. Ortus (*Metla'*) de sententiis carminis ejusque partibus, domus prima de artibus carminis, secunda de logogryphis, tertia de arte metrica, et conclusio (*Macta'*) de homoeoteleuto agit. — 3528. Telbís Iblís, fraus Diaboli, auctore Sheikh *Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ben Ali*, vulgo *Ibn-eljauzi* dicto et anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) mortuo. Prophetae, inquit, expositionem sufficientem attulerunt, quam Satan expositione fucata turbare instituit. Commonere igitur volui homines de ejus fallaciis, librumque in tredecim capita divisi, quorum summa ejus fraus et perfidia manifestantur. — Haec ille. — 3529. Telkhís el-athár, descriptio monumentorum succincta de miraculis tractuum, auctore *Abd-el-reshíd Ben Sálih Ben Nuri Bakui*. Compendium ad ordinem septem climatum, quod ita incipit: Laus Deo magnifico etc. — 3530. Telkhís el-adillet, succincta argumentorum expositio pro statutis doctrinae de uno Deo primariis allatorum, auctore *Abu Is'hac Ibrahím Ben Ismail Saffár Bokhári* Hanefita, anno 534 (inc. 28. Aug. 1139)

احمد القسطلانى المالكى المتوفى سنة ٦٨٦ وشرحه عبد الباسط بن خليل الحنفى [المتوفى سنة ٩٢٠] وسمّاه بالدرّ الوسيم ٣٥١٣ [تكملة ابن همام على الهداية لابن القاضى] ٣٥١٤ تكملة الايضاح للفارسى سبق ٣٥١٥ تكملة التجريد لعبد الرحمن بن محمد السرخسى ٣٥١٦ تكملة درّة الغواص يأتى ٣٥١٧ تكملة الصحاح يأتى ٣٥١٨ تكملة الصناعة فى شرح نقد قدامة يأتى ٣٥١٩ تكملة فوائد الهداية يأتى فى الهآء ٣٥٢٠ تكملة فى شرح التذكرة لابن احمد لغرى ٣٥٢١ تكملة القدورى فى مختصر القدورى مع شرحها ٣٥٢٢ التكملة المفيدة لحافظ القصيدة يعنى حرز الامانى للشاطبى فى القرأة يأتى فى الحآء ٣٥٢٣ تكملة فى الحساب لابى منصور عبد القاهر بن طاهر البغدادى الشافعى المتوفى سنة [٤٢٩] ٣٥٢٤ تكملة فى اسمآء الثقات والضعفآء لعماد الدين اسمعيل بن عمر المعروف بابن كثير الدمشقى الحافظ المتوفى سنة [٧٧٤] ٣٥٢٥ تكملة

---

*Ahmed Castelâni* Malikita, anno 686 (inc. 16. Febr. 1287) mortuo. Commentarium ejus *El-Dorr El-Wesím* inscriptum edidit *Abd-el-básit Ben Khalíl* Hanefita, [anno 920 (inc. 26. Febr. 1514)] mortuus. — 3513. [Tekmilet Ibn Hemmám, complementum *Ibn Hemmámi* ad opus *Hidáyet*, auctore *Ibn-elcádhi*. — 3514. Tekmilet El-Idháh, complementum ad opus *Idháh* a *Fársi* editum. Vide supra. — 3515. Tekmilet el-tejríd, complementum clarae expositionis, auctore *Abd-el-rahman Ben Mohammed Serakhsi*. — 3516. Tekmilet Dorret el-ghawwás, complementum ad opus *Dorret el-ghawwás*. Vide infra. — 3517. Tekmilet El-Sehháh, complementum ad opus *Sehháh*. Vide infra. — 3518. Tekmilet el-sináet, perfectio artis. Commentarius ad opus *Nacd* a *Codáma* editum. Vide infra. — 3519. Tekmilet fewáïd El-Hidáyet, complementum observationum operis *Hidáyet* utilium. Vide infra in litera *Há*. — 3520. Tekmilet, complementum. Commentarius ad opus *Tedzkiret*, auctore *Ibn Ahmed Jefri*. — 3521. Tekmilet El-Codúri, complementum *Codúrii*. Epitome *Codúrii* cum Complementi commentario. — 3522. El-Tekmilet El-Mofídet, complementum ei utile, qui Casídam *Hirz el-amáni* de lectione coranica a *Shátibi* editam memoriae mandat. Videatur litera *Há*. — 3523. Tekmilet fi el-hisáb, complementum de arithmetica, auctore *Abu Mansúr Abd-el-cáhir Ben Táhir Baghdádi* Shafiita, anno [429 (inc. 14. Oct. 1037)] mortuo. — 3524. Tekmilet fi asmá el-thicát we el-dhoafá, complementum de nominibus traditionariorum certae et sublestae fidei, auctore Háfitz *Imád-ed-dín Ismáil Ben Omar Dimeshcki*, vulgo *Ibn Kethír* dicto et anno [774 (inc. 3. Jul. 1372)] mortuo. — 3525. Tekmilet,

للشيخ ابى المظفر يوسف بن محمد بن حمويه ٣٥٠٣ تقويم النظر فى الرمل مجدول اوله
الحمد لله مدبّر الافلاك الدآئرة الخ ٣٥٠٤ تقويم فى بداية التعليم ٣٥٠٥ تقييد الجليل
على التسهيل سبق ذكره ٣٥٠٦ التقييد والايضاح لما اطلق واغلق من ابن الصلاح يأتى
فى علوم الحديث ٣٥٠٧ تقييد على الجمل يأتى فى الجيم ٣٥٠٨ تقييد المهمل لابى على
5 الحسين بن محمد الغسّانى الحافظ المتوفى سنة ٤٩٨ ضبط فيه كلّ لفظ يقع فيه اللبس من
رجال الصحيحين فى جزئين ٣٥٠٩ تقييد لمعرفة رواة السنن والاسانيد للحافظ ابى بكر محمد
ابن عبد الغنى المعروف بابن نقطة الحنبلى المتوفى سنة ٦٢٩ والذيل عليه للقاضى تقى الدين
محمد بن احمد الحسينى الفاسى المتوفى سنة ٨٣٢ ٣٥١٠ التكليف فى الفروع لابى
عبد الله حسين بن جعفر المراغى الحنفى المتوفى سنة ٣٥١١ تكميل العيون بما فى
10 السير من الفنون ٣٥١٢ تكريم المعيشة فى تحريم الحشيشة لقطب الدين محمد بن

---

Sheikh *Abu'lmotzeffer Yusuf Ben Mohammed Ben Hamaweih.* — 3503. Tecwím el-natzar, recta visus dispositio. Opus de arte ex figuris in arena descriptis interrogantibus respondendi in tabulas digestum, quod ita incipit: Laus Deo orbes coelestes in gyrum actos moderanti etc. — 3504. Tecwím, recta dispositio de initio docendi. — 3505. Tecyíd el-jelíl, illustris sese finibus libri *Tes'hil* continens. Commentarius hujus operis, de quo jam supra dictum est. — 3506. El-Tecyíd we El-Idhâh, circumscriptio eorum, quae in universum dicta et expositio eorum, quae obscura sunt in *Ibn-elselâh.* Vide infra in doctrinis rei traditionariae. — 3507. Tecyíd ala el-jaml, explicatio sese finibus libri *Jaml* continens. Vide infra in litera *Jím.* — 3508. Tecyíd el-mohmel, liber, in quo verba signis diacriticis destituta vocalibus insigniuntur, auctore *Abu Ali Hosein Ben Mohammed Ghassâni* Hâfitz, anno 498 (inc. 23. Sept. 1104) mortuo. Hic in duobus fasciculis omnia nomina traditionariorum in duobus *Sahih* obviorum hucusque confuse scripta orthographice consignat. — 3509. Tecyíd, confirmatio cognitionis relatorum traditionum et auctoritatum, auctore Hâfitz *Abu Bekr Mohammed Ben Abd-el-ghani* Hanbalita, vulgo *Ibn Nocta* dicto et anno 629 (inc. 29. Oct. 1231) mortuo. Librum continuavit Cádhi *Tacki-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Hoseini Fási*, anno 832 (inc. 11. Oct. 1428) mortuus. — 3510. El-Teklíf fi el-forú', onus impositum de partibus juris specialibus, auctore *Abu Abdallah Hosein Ben Ja'far Merâghi* Hanefita, anno ... mortuo. — 3511. Tekmíl el-oyún, oculi doctrinis expleti, quae in biographiis continentur. — 3512. Tekrím el-maishet, cultus vitae de interdicto herbae *Hashishet*, auctore *Coth-ed-dín Mohammed Ben*

نتيجة كتب التواريخ سوّدته فى شهرين من شهور سنة ١٠٥٨ ذكرت فيه التواريخ المستعملة ثمّ الوقائع مجدولا جعلته نسختين نسخة فى ثلثة كراريس كلّ صحيفة منها خمسون سنة ونسخة فى نحو عشرة كراريس كلّ صحيفة منها عشر سنين فصار كالفهرس لكتب التواريخ ولفذلكتى خاصّة [ثمّ انّى تصرّفت فى اسلوبه مرّتين مرّة بجعل صحيفة خمس سنين واخرى بطرح كلفة للجداول واستكتابه فى الاسطر السادجة فصار اربع نسخ والمادة واحدة فى الجميع] ٣٤٩٧ تقويم الذهن فى المنطق لابى الصلت امية بن عبد العزيز الاندلسى المتوفى سنة ٥٢٩ ٣٤٩٨ تقويم الصحّة فى الطبّ للشيخ الحاذق المختار بن الحسن بن عبدون المتطبّب ٣٤٩٩ تقويم اللسان فى النحو لزين المشايخ محمد بن ابى القاسم البقالى الخوارزمى [الحنفى] المتوفى سنة ٥٩٢ ٣٥٠٠ تقويم اللسان لابن قتيبة ٣٥٠١ تقويم اللسان لزين الدين قاسم ابن قطلوبغا الحنفى المتوفى سنة ٨٧٩ وهو فى مجلّدين ٣٥٠٢ تقويم النديم وعقبى النعيم المقيم

librorum historicorum easque spatio duorum mensium anni 1058 (inc. 17. Jan. 1648) primis lineis consignavi. Ab initio aeras commemoravi usu receptas et deinde eventa per tabulas. Duas confeci recensiones, unam trium quinionum (sive fasciculorum decem foliorum), ubi quaevis pagina quinquaginta annos complectebatur, et alteram decem fere quinionum, in qua singulae paginae decem annos continebant. Hinc factum est, ut liber index quasi evaderet scriptorum historicorum, et praesertim operis mei *Fedzliket*. [Serius rationem ejus bis mutavi, primum ita, ut in quavis pagina quinque annos consignarem, deinde ita, ut formam tabularum mihi impositam abjicerem et res gestas in lineis simplicibus describerem. Hinc quatuor enatae sunt recensiones, et materies ubique mansit eadem]. — 3497. Tecwím el-dzihn, correctio mentis. Opus logicum, auctore *Abu'lsalt Omayya Ben Abd-el-aziz Andalusi*, anno 529 (inc. 22. Oct. 1134) mortuo. — 3498. Tecwím el-sihhet, correctio sanitatis. Opus medicum, auctore Sheikh perspicace *Mokhtár Ben-elhasan Ben Abdún* Medico. — 3499. Tecwím el-lisán, correctio linguae. Opus grammaticum, auctore *Zein-elmeshákh Mohammed Ben Abi'lcásim Beccáli Khowarezmi* [Hanefita], anno 562 (inc. 28. Oct. 1166) mortuo. — 3500. Tecwím el-lisán, correctio linguae, auctore *Ibn Coteiba*. — 3501. Tecwím el-lisán, correctio linguae. Duo volumina, auctore *Zein-ed-dín Cásim Ibn Cotlúbeghá* Hanefita, anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) mortuo. — 3502. Tecwím el-nedím, dispositio recta compotoris et successus voluptatis perpetuae, auctore

للشيخ ابى المظفر يوسف بن محمد بن حمويه ٣٥٠٣ تقويم النظر فى الرمل مجدول اوله لحمد لله مدبّر الافلاك الدآئرة الخ ٣٥٠٤ تقويم فى بداية التعليم ٣٥٠٥ تقييد التجليل على التسهيل سبق ذكره ٣٥٠٦ التقييد والايضاح لما اطلق واغلق من ابن الصلاح يأتى فى علوم الحديث ٣٥٠٧ تقييد على الجمل يأتى فى الجيم ٣٥٠٨ تقييد المهمل لابى على الحسين بن محمد الغسّانى الحافظ المتوفى سنة ٤٩٨ ضبط فيه كلّ لفظ يقع فيه اللبس من رجال الصحيحين فى جزئين ٣٥٠٩ تقييد لمعرفة رواة السنن والاسانيد للحافظ ابى بكر محمد ابن عبد الغنى المعروف بابن نقطة الحنبلى المتوفى سنة ٦٢٩ والذيل عليه للقاضى تقى الدين محمد بن احمد الحسينى الفاسى المتوفى سنة ٨٣٢ ٣٥١٠ التكليف فى الفروع لابى عبد الله حسين بن جعفر المراغى الحنفى المتوفى سنة ٣٥١١ تكميل العيون بما فى السير من الفنون ٣٥١٢ تكريم المعيشة فى تحريم الحشيشة لقطب الدين محمد بن

---

Sheikh *Abu'lmolzaffer Yusuf Ben Mohammed Ben Hamaweih.* — 3503. Tecwím el-natzar, recta visus dispositio. Opus de arte ex figuris in arena descriptis interrogantibus respondendi in tabulas digestum, quod ita incipit: Laus Deo orbes coelestes in gyrum actos moderanti etc. — 3504. Tecwím, recta dispositio de initio docendi. — 3505. Tecyíd el-jelíl, illustris sese finibus libri *Tes'hil* continens. Commentarius hujus operis, de quo jam supra dictum est. — 3506. El-Tecyíd we El-Idháh, circumscriptio eorum, quae in universum dicta et expositio eorum, quae obscura sunt in *Ibn-elseláh*. Vide infra in doctrinis rei traditionariae. — 3507. Tecyíd ala el-jaml, explicatio sese finibus libri *Jaml* continens. Vide infra in litera *Jim.* — 3508. Tecyíd el-mohmel, liber, in quo verba signis diacriticis destituta vocalibus insigniuntur, auctore *Abu Alí Hosein Ben Mohammed Ghassáni* Háfitz, anno 498 (inc. 23. Sept. 1104) mortuo. Hic in duobus fasciculis omnia nomina traditionariorum in duobus *Sahíh* obviorum hucusque confuse scripta orthographice consignat. — 3509. Tecyíd, confirmatio cognitionis relatorum traditionum et auctoritatum, auctore Háfitz *Abu Bekr Mohammed Ben Abd-el-ghani* Hanbalita, vulgo *Ibn Nocta* dicto et anno 629 (inc. 29. Oct. 1231) mortuo. Librum continuavit Cádhi *Tacki-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Hoseini Fási*, anno 832 (inc. 11. Oct. 1428) mortuus. — 3510. El-Teklif fi el-forú', onus impositum de partibus juris specialibus, auctore *Abu Abdallah Hosein Ben Ja'far Merághi* Hanefita, anno ... mortuo. — 3511. Tekmil el-oyún, oculi doctrinis expleti, quae in biographiis continentur. — 3512. Tekrím el-maishet, cultus vitae de interdicto herbae *Hashishet*, auctore *Cotb-ed-dín Mohammed Ben*

نتيجة كتب التواريخ سوّدته فى شهرين من شهور سنة ١٠٥٨ ذكرت فيه التواريخ المستعملة ثمّ الوقائع مجدولا جعلته نسختين نسخة فى ثلثة كراريس كلّ صحيفة منها خمسون سنة ونسخة فى نحو عشرة كراريس كلّ صحيفة منها عشر سنين فصار كالفهرس لكتب التواريخ ولفذلكتى خاصّة [ثمّ انّى تصرّفت فى اسلوبه مرّتين مرّة بجعل صحيفة خمس سنين واخرى بطرح كلفة للجداول واستكتابه فى الاسطر السادجة فصار اربع نسخ والمادة واحدة فى الجميع]

٣٤٩٧ تقويم الذهن فى المنطق لابى الصلت امية بن عبد العزيز الاندلسى المتوفى سنة ٥٢٩

٣٤٩٨ تقويم الصحّة فى الطبّ للشيخ الحاذق المختار بن الحسن بن عبدون المتطبّب

٣٤٩٩ تقويم اللسان فى النحو لزين المشايخ محمد بن ابى القاسم البقالى الخوارزمى [الحنفى] المتوفى سنة ٥٩٢

٣٥٠٠ تقويم اللسان لابن قتيبة

٣٥٠١ تقويم اللسان لزين الدين قاسم ابن قطلوبغا الحنفى المتوفى سنة ٨٧٩ وهو فى مجلّدين

٣٥٠٢ تقويم النديم وعقبى النعيم المقيم

---

librorum historicorum easque spatio duorum mensium anni 1058 (inc. 17. Jan. 1648) primis lineis consignavi. Ab initio aeras commemoravi usu receptas et deinde eventa per tabulas. Duas confeci recensiones, unam trium quinionum (sive fasciculorum decem foliorum), ubi quaevis pagina quinquaginta annos complectebatur, et alteram decem fere quinionum, in qua singulae paginae decem annos continebant. Hinc factum est, ut liber index quasi evaderet scriptorum historicorum, et praesertim operis mei *Fedzliket*. [Serius rationem ejus bis mutavi, primum ita, ut in quavis pagina quinque annos consignarem, deinde ita, ut formam tabularum mihi impositam abjicerem et res gestas in lineis simplicibus describerem. Hinc quatuor enatae sunt recensiones, et materies ubique mansit eadem]. — 3497. Tecwím el-dzihn, correctio mentis. Opus logicum, auctore *Abu'lsalt Omayya Ben Abd-el-aziz Andalusi*, anno 529 (inc. 22. Oct. 1134) mortuo. — 3498. Tecwím el-sihhet, correctio sanitatis. Opus medicum, auctore Sheikh perspicace *Mokhtár Ben-elhasan Ben Abdún* Medico. — 3499. Tecwím el-lisán, correctio linguae. Opus grammaticum, auctore *Zein-elmeshárikh Mohammed Ben Abi'lcásim Beccáli Khowarezmi* [Hanefita], anno 562 (inc. 28. Oct. 1166) mortuo. — 3500. Tecwím el-lisán, correctio linguae, auctore *Ibn Coteiba*. — 3501. Tecwím el-lisán, correctio linguae. Duo volumina, auctore *Zein-ed-dín Cásim Ibn Cotlúbeghá* Hanefita, anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) mortuo. — 3502. Tecwím el-nedím, dispositio recta compotoris et successus voluptatis perpetuae, auctore

فى جهة الجنوب فانّها ايضا بلاد كثيرة بجنوس مختلفة من الحبش والزنج والنوبة والتكرور والزيلع وغيرهم فانّه لم يقع الينا من اخبار بلادهم الّا القليل النادر لانّ غالب كتب المسالك والممالك انّما حقّقوا بلاد الاسلام ومع ذلك فلم يحصوها ولكن العلم بالبعض خير من الجهل بالكلّ فوضع هذا الكتاب مجدولًا على منوال تقويم البلدان لابن جزلة وقدم ما يجب معرفته من ذكر الارض والاقاليم العرفيّة والحقيقيّة والبحار ثمّ ذكر ستمأئة وثلاثة وعشرين بلدًا غير ما ذكره فى هامشه مرتّبًا على الاقاليم العرفيّة ثمّ انّ المولى محمد بن على الشهير بسپاهى زاده المتوفى سنة ٩٩٧ رتّبه على الحروف المعجمة واضاف اليه ما التقطه من المصنّفات ليكون اخذه يسيرًا ونفعه كثيرًا وسمّاه اوضح المسالك الى معرفة البلدان والممالك واهداه الى السلطان مراد خان الثالث فرغ عنه فى رجب سنة ٩٨٠ ثمّ نقله الى التركيّة بنوع اختصار واهداه الى الوزير محمد پاشا ٣٤٩٥ تقويم البلدان للباخى ٣٤٩٦ تقويم التواريخ تركى لجامع هذا الكتاب مصطفى بن عبد الله القسطنطنى مولدًا ومنشأ الشهير بحاجى خليفة وهو مشتمل على

---

populorum generibus, ut sunt Habessini, Zingitani, Nubiae incolae, Tekrúr et Zeila' aliique, nam perpauca tantum et rara nobis de eorum urbibus sunt nunciata. Plurimi enim libri viarum et regnorum sive geographici non nisi Mohammedanorum terras accurate describunt, et nihilo secius eas minime omnes memoriae tradiderunt; verum nonnihil scire melius est quam omnia ignorare. Descripsit autem hunc librum per tabulas ad rationem operis *Tecwím el-abdán* ab *Ibn Jozla* editi, et quae de terra, climatibus usu receptis et naturalibus, et moribus cognitu sunt necessaria, ea praemittit, deinde sexcentas viginti tres urbes commemorat praeter eas, quas ad marginem adnotavit, ita ut eas ad climata usu recepta disponeret. Deinde Molla *Mohammed Ben Ali*, vulgo *Sipáhizádeh* dictus et anno 997 (inc. 10. Nov. 1588) mortuus, opus alphabetice digessit, iis, quae ex libris cum delectu collegerat, additis, ut, quae depromserat, pauca essent, utilitas autem libri magna. Quem cum mense Rejeb anni 980 (inc. 14. Mai. 1572) absolvisset, éum *Audhah el-mesálik ila marifet el-boldán we el-memálik* inscripsit et Sultano *Murád Khán III.* obtulit. Deinde eum turcice vertit, et nonnullis resectis Wezíro *Mohammed Pasha* dedicavit. — 3495. Tecwím el-boldán, syntaxis regionum, auctore *Balkhi*. — 3496. Tecwím el-tewáríkh, tabulae chronologicae, ab hujus lexici compositore *Mustafa Ben Abdallah* Constantinopoli nato et educato, vulgo *Haji Khalfa* dicto, turcice conscriptae. Complectuntur summam

والعروض فصار غالب ما ذكره مجهول الاسم والبقعة وكالشريف الادريسى وابن خرداذبه وانّ
الزيجات والكتب المؤلّفة فى الاطوال والعروض عرية عن تحقيق الاسامى وعن ذكر الصفات
وانّ الكتب المؤلّفة فى تصحيح الاسمآء ككتاب الانساب للسمعانى والمشترك لياقوت ومزيل
الارتياب وكتاب الفيصل اشتملت على ضبط الاسمآء وتحقيقها من غير تعرّض الى الاطوال
والعروض ومع الجهل بهما يجهل سمت ذلك البلد فجمع فى هذا الكتاب ما تفرّق فى الكتب
المذكورة من غير ان يدعى الاحاطة بجميع البلاد او بغالبها قال انّ ذلك امر لا مطمع فيه
فانّ جميع الكتب فى هذا الفنّ لا يشتمل الّا على القليل فانّ اقليم الصين مع كثرة مدنه
لم يقع الينا من اخباره الّا الشاذ النادر ومع ذلك غير محقّق وكذلك اقليم الهند فانّ
الذى وصل الينا من اخباره مضطرب وكذلك بلاد البلغار والجركس والروس والسرب والاولف
وبلاد الفرنج من الخليج القسطنطنى الى البحر المحيط الغربى فانّها ممالك عظيمة متّسعة
الى الغاية ومع ذلك فانّ اسمآء مدنها واحوالها مجهولة عندنا وكذلك بلاد السودان

---

commemoraverit, ita ut neque nomen plurimorum locorum, quos commemorat, cognitum sit neque situs, et ut *Sherif Idrisi* et *Ibn Khordâdbeh*. Tabulae enim astronomicae et libri, qui longitudines et latitudines continent, accurata nominum designatione et qualitatum descriptione carent, et libri, in quibus de vera nominum scriptione quaeritur, ut *Ansâb Sem'ânti*, *Mushterik Jacûti*, *Muzil el-irtiyâb* et *Feisel*, orthographiam quidem nominum eorumque accuratam designationem complectuntur, attamen nec longitudines nec latitudines respiciunt. Quodsi hae ignorantur, Zenit quoque hujus illiusve urbis ignoratur. Itaque in hoc libro collegit, quae in libris laudatis separata leguntur, neque tamen omnes urbes vel maximam tantum partem tetigisse gloriatur. Attamen, inquit, haec res ad voluntatem minime perfici potest, cum omnes hujus generis libri non nisi pauca contineant, ut exempli caussa de climate Sinico, quanquam multas habet urbes, perpauca tantum et rara nuntiata sunt eaque minime accurata et confirmata. Idem cadit in clima Indicum, nam quae nobis de illo perlata sunt, non minus sunt turbata iis, quae de terris Bulgarorum, Circassiorum, Russorum, Sorborum, Walachorum et Francorum a sinu Constantinopolitano ad maris interni partem occidentalem nuntiantur. Regna haec sunt magna et longissime extensa, et tamen nomina eorum urbium et status nobis plane ignota sunt. Ita porro urbes Nigritarum quoque in partibus australibus multae sunt et variae cum diversis

محمد التفليسى وهو مجدول ايضا اوله الحمد لله مستحق الحمد والثناء الخ ٣٤٩٠ تقويم الادوية المفردة للفيلسوف ابرهيم بن ابى سعيد الطبيب المغربى العلائى اوله ان اوّل ما افتتح به الخطاب الخ ذكر فيه ٥٥ ادوية وفى العرض ستة عشر جدولًا فى الصحيفتين وسمّاه الفتح فى التداوى لجميع الامراض والشكاوى ٣٤٩١ تقويم الاذهان فى علم الحدّ والبرهان للشيخ زين الدين سريجا بن محمد الملطى المتوفى سنة ٧٨٨ ٣٤٩٢ تقويم الاسل فى تفضيل اللبن على العسل رسالة لقطب الدين محمد بن محمد الخيضرى الدمشقى الشافعى المتوفى سنة ٨٩٤ وسبقه المجد صاحب القاموس فى عكسه وصنّف تثقيف الاسل فى تفضيل العسل ٣٤٩٣ تقويم الالسنة لابى محمد قاسم بن محمد الاصفهانى ٣٤٩٤ تقويم البلدان للملك المؤيد عماد الدين اسمعيل بن الافضل على الايوبى الشهير بصاحب حماة المتوفى سنة ٧٣٢ اوله الحمد لله حمدًا يليق بجلاله الخ ذكر فيه انّه طالع الكتب المؤلّفة فى البلاد فلم يجد فيها كتابًا موفيا لانّ بعضًا منهم اطنب فى صفات البلاد كابن حوقل غير انّه لم يضبط الاسماء ولم يذكر الاطوال

---

*Teflísi* Medico. Hic quoque liber in tabulas dispositus est et incipit ita: Laus Deo laude et praedicatione digno etc. — 3490. Tecwím el-adwiyet el-mofridet, syntaxis remediorum simplicium, auctore Philosopho *Ibrahím Ben Abi Said Alâyi* Medico Africano. Incipit ita: Primum, unde sermo exorditur etc. Describit hic quingenta quinquaginta remedia, et si latitudinem spectas, in duabus paginis sedecim habes loculos, librumque *El-Fat'h fi el-tedâwi li jemí' el-amrádh we el-shekâwi* inscripsit. — 3491. Tecwím el-adzhán, recta dispositio mentium de doctrina definitionis et argumenti, auctore Sheikh *Zein-ed-dín Serija Ben Mohammed Meleti*, anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuo. — 3492. Tecwím el-asal, directio hastae de lacte melli praeferendo. Tractatus, auctore *Cotb-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Heidheri Dimeshcki* Shafiita, anno 894 (inc. 5. Dec. 1488) mortuo. Ante eum *Majd-ed-dín Camúsi* auctor contrarium statuerat et librum *Tethckíf el-asal fi tefdhíl el-asal* ediderat. — 3493. Tecwím el-alsinet, directio linguarum, auctore *Abu Mohammed Cásim Ben Mohammed Isfahâni*. — 3494. Tecwím el-boldán, syntaxis regionum, auctore *Melik Mowayyed Imád-ed-dín Ismail Ben-elafdhal Ali Eyyubi*, vulgo Hamatae dynasta dicto et anno 732 (inc. 4. Oct. 1331) mortuo. Incipit ita: Laus Deo talis, qualis ejus majestati convenit etc. In praefatione se libros geographicos legisse narrat, neque tamen opus invenisse, quod consilio responderit, cum pars auctorum nimis multa et sublimia verba fecerit de terrarum qualitatibus, ut *Ibn Haucal*, qui ne orthographiam quidem nominum consignaverit, nec latitudines et longitudines

ابيات الامزجة والاسنان والاربخة والبلدان وفى السادس هو سالم او مخوف فانّ الفقهآء اعتبروا ذلك فى الاقرار وفى السابع سبب ذلك المرض [وسبب تولّده ومن اى شىء حصل] وفى الثامن هل يصلح فيه الاستفراغ ام لا [وفى التاسع هل يداوى بالادوية الباردة او الحارة او لا بدّ من اعتدال الادوية] وفى العاشر فى المداواة بالتدبير الملكى وفى الحادى عشر فى التدبير باسهل الادوية وجودًا وفى الثانى عشر فى التدبير العامّ [واوقات الادوية] ثمّ ذكر طرفًا من الادوية القتالة وعلامات من سقى منها وجميع ما ذكره من الامراض اربع واربعون كلّ منها فى صحيفة مشتملًا على ثمانى شعب فيكون مجموع العلل ٣٥٢ ٣٤٨٨ تقويم الادلّة فى الاصول للقاضى الامام ابى زيد عبيد الله بن عمر الدبوسى الحنفى المتوفى سنه ٤٣٠ مجلّد اوله الحمد لله ربّ العالمين الخ وشرحه الامام فخر الاسلام على بن محمد البزدوى الحنفى المتوفى سنة ٤٨٢ [بالقول وهو شرح حسن اعتبره العلمآء الحنفيّة] واختصره ابو جعفر محمد بن الحسين الحنفى المتوفى سنة ٣٤٨٩ تقويم الادوية للحكيم كمال الدين ابى الفضل حبيش بن ابرهيم بن

---

primo nomen morbi consignavit, et in quatuor sequentibus temperamenta, aetates, ventos et regiones tractat. In sexto de eo quaeritur, num quis securus sit an metu perculsus; jurisconsulti enim rationem hujus quaestionis habent in confessionibus; — in septimo de caussa hujus morbi [ejusque originis et unde ortus sit] — in octavo, num in hoc morbo vomitus saluber sit, nec ne — [in nono, num curandus sit medicinis frigidis an calidis, an temperatio medicaminum minime vitanda] — in decimo, de medela per regimen principibus adhibendum — in undecimo de regimine per remedia inventu facillima — et in duodecimo de regimine vulgari [et remediorum temporibus]. Tum partem commemorat remediorum mortiferorum et signa in eo conspicua, cui illa propinata sunt. Omnes, quos commemorat, morbi sunt quadraginta quatuor, qui in singulis paginis tractantur, ita ut iis octo rami additi sint. Quo factum est, ut totus numerus aegrotationes trecentas quinquaginta duas complecteretur. — 3488. Tecwím el-adillet, compositio recta argumentorum de principiis, auctore Cádhi Imám *Abu Zeid Obeidallah Ben Omar Debbúsi* Hanefita, anno 430 (inc. 3. Oct. 1038) mortuo. Volumen ita incipiens: Laus Deo mundorum domino etc., quod Imám *Fakhr-elislám Ali Ben Mohammed Pezdewi* Hanefita, anno 482 (inc. 16. Mart. 1089) mortuus, ita commentatus est, [ut tantum verba explanata adderet. Hic commentarius laudatur eique Hanefitae docti magnum pretium statuunt. Epitomen ejus edidit *Abu Ja'far Mohammed Ben-elhosein* Hanefita, anno ... mortuus. — 3489. Tecwím el-adwiyet, syntaxis remediorum, auctore *Kemál-ed-dín Abu'lfadhl Hobeish Ben Ibrahím Ben Mohammed*

سبق ٣٤٨١ تقرير فى شرح اصول البزدوى مرّ ذكره ٣٤٨٢ تقسيمات [العوامل وعللها] لابى القاسم سعيد بن سعد الفارقى [النحوى] المتوفى سنة ٣٩١ ٣٤٨٣ تقسيم الرويآء للامام جعفر الصادق ٣٤٨٤ تقشير التفسير لناصر الدين عالى بن ابرهيم [بن اسمعيل] الغزنوى الحنفى المتوفى سنة ٥٨٢ وهو فى مجلّدين [ضخمين] ابدع فيه واجاد ٣٤٨٥ تقشير التفسير من حواشى انوار التنزيل للبيضاوى [لنور الدين القرمانى المتوفى سنة على الزهراوين] سبق ذكره ٣٤٨٦ تقطيف الجزار وقد يقال تقاطيف الجزار كما نقل عن الصفدى وقد مرّ ٣٤٨٧ تقويم الابدان فى تدبير الانسان فى الطبّ لابى الحسن على بن عيسى ابن جزلة المتطبّب البغدادى المتوفى سنة [٤٩٣] مجلّد اوله الحمد لله الذى خلق فسوّى الخ صنّفه مجدولا كالتقويم النجومى للمقتدى بامر الله العباسى وجعل مواضع الاجتماع والاستقبال قسمة الامراض ثمّ قسم لكلّ مرض اثنى عشر بيوتا كتب فى الاول اسم المرض وفى اربعة

---

de quo supra videatur. — 3481. Tecrír, expositio certa. Commentarius operis *Osúl* a *Pezdewi* editi, de quo supra mentio facta est. — 3482. Tecsímát [el-awámil we ilaliha], divisiones [centum regentium et usus harum particularum insoliti], auctore *Abu'lcásim Saíd Ben Sa'd Fárichi* [Grammatico], anno 391 (inc. 1. Dec. 1000) mortuo. — 3483. Tecsím el-ruyá, divisio somnii, auctore Imám *Ja'far Sádick*. — 3484. Tecshír el-tefsír, decorticatio exegesis coranicae, auctore *Násir-ed-dín Ali Ben Ibrahím* [*Ben Ismail*] *Ghaznewi* Hanefita, anno 582 (inc. 24. Mart. 1186) mortuo. Duo volumina [crassa], in quibus ille nova egregio modo protulit. — 3485. Tecshír el-tefsír, decorticatio exegesis coranicae. Glossae [ad Suratas secundam et tertiam] commentarii *Beidhawi*ani *Anwár el-tenzíl* inscripti et supra laudati, [auctore *Núr-ed-dín Caramáni*, anno ... mortuo]. — 3486. Tectíf El-Jezzár, anthologia, quam alii, ut ex auctoritate *Safedii* traditur, *Tectíf El-Jezzár* inscriptam esse volunt. Vide jam supra. — 3487. Tecwím el-abdán, regimen corporum de constitutione hominis. Opus medicum, auctore *Abu'lhasan Alí Ben Isa Ibn Jezla Baghdádi* Medico, anno [493 (inc. 17. Nov. 1099)] mortuo. Volumen ita incipiens: Laus Deo qui creavit et recte conformavit etc., quod ad instar Ephemeridum astronomicarum per tabulas in usum Khalifae Abbasidici *Muctedi bi amr Allah* composuit, et locos coitus et oppositionis planetarum fundamentum fecit partitionis morborum. Deinde singulis morbis duodecim loculos attribuit, in quorum

سوء الظنّ عنه ٣٤٧٥ تقريب فى الفروع للشيخ الامام قاسم بن محمد ابن القفال الشاشى الشافعى المتوفى سنة قال ابن خلكان هو اجلّ كتب الشافعيّة بحيث يستغنى من هو عنده غالبًا عن كتبهم اثنى عليه البيهقى وامام الحرمين وقد نسبه بعضهم الى القفال الشاشى وهو غلط لانّه والد المؤلّف ثمّ لخّصه امام الحرمين ابو المعالى عبد الملك بن عبد الله الجوينى الشافعى المتوفى سنة ٤٧٨ وفى نهايته نقول من هذا الكتاب وفى البسيط والوسيط ايضا ٣٤٧٦ تقريب فى الفروع للامام ابى الفتح سليم بن ايوب الرازى الشافعى المتوفى سنة ٤٤٧ ولابى نصر ابرهيم المقدّسى الشافعى المتوفى سنة ٣٤٧٧ تقريب فى الفروع للامام ابى الحسين احمد بن محمد القدورى الحنفى المتوفى سنة ٤٢٨ وهو مجرّد عن الدلائل ثمّ صنّف ثانيًا فذكر المسائل بادلّتها ٣٤٧٨ تقريب لجعفر بن احمد المحائمى المتوفى سنة ٤٦٠ ٣٤٧٩ تقرير الاسناد فى تفسير الاجتهاد لجلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٣٤٨٠ التقرير والتحبير فى شرح التحرير فى الاصول

---

logica tenuerunt. — 3475. Tecríb fi el-forú', institutio propior de partibus juris specialibus, auctore Sheikh Imám *Cásim Ben Mohammed Ibn-elcaffúl Shásh*i Shafiita, anno ... mortuo. Teste *Ibn Khallekán* hic liber, quem *Beihacki* quoque et *Imám el-haramein* laudant, unus est Shafiiticorum praestantissimorum, ut, qui eum habet, ceteris maximam partem carere possit. Nonnulli eum *Caffúlo Shásh*i perperam tribuerunt, cum hic auctoris pater est. Postea Imám el-haramein *Abu'lmeáli Abd-el-melik Ben Abdallah Joweini* Shafiita, qui anno 478 (inc. 29. Apr. 1085) defunctus est, potiora ejus separatim edidit. Idem in scriptis *Niháyet*, *Besít* et *Wesít* plura habet ex illo libro depromta. — 3476. Tecríb fi el-forú', institutio propior de partibus juris specialibus, auctoribus Imám *Abu'lfat'h Selím Ben Eyyúb Rázi* Shafiita, anno 447 (inc. 2. Apr. 1055) mortuo, et *Abu Nasr Ibrahím Mocaddesi* Shafiita, anno ... mortuo. — 3477. Tecríb fi el-forú', institutio propior de partibus juris specialibus, auctore Imám *Abu'lhosein Ahmed Ben Mohammed Codúri* Hanefita, anno 428 (inc. 25. Oct. 1036) mortuo. Haec editio argumentis caret; deinde eam retractavit ita, ut quaestiones earumque argumenta afferret. — 3478. Tecríb, institutio propior, auctore *Ja'far Ben Ahmed Mehúyi*, anno 460 (inc. 11. Nov. 1067) mortuo. — 3479. Tecrír el-isnád, confirmatio auctoritatis, de significatione vocis *Ijtihád* (i. e. studium dogmatis acutissimum), auctore *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 3480. El-Tecrír we El-Tekhbír, expositio certa et nuntiatio. Commentarius operis *Tehrír fi el-osúl*,

الحافظ زين الدين عبد الرحيم بن حسين العراقي المتوفى سنة ٨٠١ وشرح برهان الدين ابرهيم
ابن محمد القباقبي الحلبي ثمّ المقدسي المتوفى في حدود سنة ٨٥٠ وشرح الشيخ جلال الدين
عبد الرحمن بن ابي بكر السيوطي المتوفى سنة ٩١١ وسمّاه تدريب الراوي في شرح تقريب
النواوي وله التذنيب في الزوائد على التقريب وشرح الشيخ شمس الدين محمد بن عبد
5 الرحمن السخاوي المتوفى سنة ٩٠٢ اقرأه بمكة المكرمة فسمعوا عليه ٣٤٦٩ تقريب مختصر المقرب
في النحو يأتي في الميم ٣٤٧٠ تقريب مختصر الكشاف يأتي في الكاف ٣٤٧١ تقريب في
شرح التهذيب يأتي قريبًا ٣٤٧٢ تقريب في مختصر النشر في القرآات العشر يأتي
٣٤٧٣ تقريب في التفسير لابي منصور محمد بن احمد الازهري اللغوي [الشافعي] المتوفى
سنة ٣٧٠ ٣٤٧٤ تقريب في المتلف لابي محمد علي بن احمد المعروف بابن حزم الظاهري
10 المتوفى سنة ٤٥٦ وهو مختصر جعله مدخلا اليه واورد الامثلة الفقهيّة بالفاظ عاميّة بحيث ازال

---

in eum scripserunt, ut Imám Háfitz *Zein-ed-dín Abd-el-rehím Ben Hosein Irácki*, anno 806 (inc. 21. Jul. 1403) mortuus — *Borhán-ed-dín Ibrahím Ben Mohammed Cabáckibi*, primum *Halebi* et postea Hierosolymorum inquilino et circa annum 850 (inc. 29. Mart. 1446) mortuus — Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus, qui commentarium *Tedríb el-rawi fi sharh Tecríb El-Newáwi* inscripsit. Idem opus *Tedzníb* edidit, quod additamenta ad *El-Tecríb* continet — et denique Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ben Abd-el-rahman Sekháwi*, anno 902 (inc. 9. Sept. 1496) mortuus, qui librum Mekkae honoratae ad legendum publice proposuit; unde factum est, ut multi ejus lectiones adirent. — 3469. Tecríb, institutio propior. Epitome libri grammatici *Mocarríb*, de quo litera *Mím* videatur. — 3470. Tecríb, institutio propior. Epitome commentarii *Keshsháf*, de quo in litera *Káf* videatur. — 3471. Tecríb, institutio propior. Commentarius libri *Tehdzíb*, de quo paulo post videndum. — 3472. Tecríb, institutio propior. Epitome operis *El-Nashr fi el-ckir'át el-ashr*, de quo infra videatur. — 3473. Tecríb, institutio propior. Commentarius in Coranum, auctore *Abu Mansúr Mohammed Ben Ahmed Azheri* [Shafiita] Lexicologo, anno 370 (inc. 17. Jul. 980) mortuo. — 3474. Tecríb fi el-mantic, institutio propior de logica, auctore *Abu Mohammed Ali Ben Ahmed Tzáhiri*, vulgo *Ibn Hazm* dicto et anno 456 (inc. 25. Decbr. 1063) mortuo. Compendium, quod introductionem esse voluit in logicam. Exempla proponit juridica verbis usus vulgaribus, ut opinionem malam convellat, quam homines de

عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٣٤٦٤ تقريب المأمول فى ترتيب النزول للامام برهان الدين ابرهيم بن عمر الجعبرى المتوفى سنة ٧٣٢ وهو قصيدة الفية ذكره السيوطى فى الاتقان ٣٤٦٥ تقريب المرام من غريب القاسم بن سلام للشيخ الامام محبّ الدين بن عبد الله الطبرى المتوفى سنة ٦٩٤ كتبه على غريب الحديث لابى عبيدة مبوّبًا على الحروف ٣٤٦٦ تقريب المنهج فى ترتيب المدرج فى الحديث للحافظ ابى الفضل احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ ٣٤٦٧ تقريب فى اسرار التركيب فى الكيميا للشيخ الفاضل ايدمر بن على الجلدكى المتوفى فى المأئة الثامنة ٣٤٦٨ التقريب والتيسير لمعرفة سنن البشير النذير فى اصول الحديث للشيخ الامام محيى الدين يحيى بن شرف النووى المتوفى سنة ٦٧٦ لخّص فيه كتابه الارشاد الذى اختصره من كتاب علوم الحديث لابن الصلاح فصار زبدة خلاصته اوله الحمد لله الفتاح المنان الخ وله شروح منها شرح الامام

---

Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 3464. Tecríb el-mamúl, res sperata propius admota, de dispositione revelationis, auctore Imám *Borhán-ed-dín Ibrahim Ben Omar Ja'beri*, anno 732 (inc. 4. Oct. 1331) mortuo. Carmen in *Elif* exiens, quod *Soyúti* in *Itcán* commemorat. — 3465. Tecríb el-merám, celerior optatorum oblatio, quae librum *Gharíb* a *Cásim Ben Selám* editum spectant, auctore Sheikh Imám *Mohibb-ed-dín* (*Ahmed*) *Ben Abdallah Ta'beri*, anno 694 (inc. 21. Nov. 1294) mortuo, qui hic de opere *Abu Obeidae Gharíb el-hadíth* inscripto ita disseruit, ut capita ad ordinem literarum disponeret. — 3466. Tecríb el-menhej, institutio propiore via comparata de dispositione traditionum interpolatarum et suppositarum, auctore Háfitz *Abu'lfadhl Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. — 3467. Tecríb fi asrár el-terkíb, institutio propior de arcanis compositionis. Opus alchymicum, auctore Sheikh bene merito *Eidemir Ben Ali Jildeki*, seculo octavo mortuo. — 3468. El-Tecríb we El-Teisír, via propior et facilior ad cognitionem traditionum apostoli bona annunciantis, de principiis rei traditionariae, auctore Sheikh Imám *Mohyi-ed-dín Yahya Ben Sheref Newewi*, anno 676 (inc. 4. Jun. 1277) mortuo. Potiora hic dedit libri sui *Irshád*, quem ex opere *Olúm el-hadíth* ab *Ibn-elselách* edito extraxit, ita ut ille *Tecríb* praestantissima contineret praestantiorum. Incipit ita: Laus Deo aperienti, benefico etc. Plures commentarios

فروع الشافعيّة للهروى مجلّد ٣٤٥٧ تقريب الاديب وتهذيب المستجيب فى ايضاح الدعوة الهادية الى الحقّ للشيخ عبد الخالق بن ابى القاسم المصرى وهو رسالة على سبعة ابواب ٣٤٥٨ تقريب الاسانيد للحافظ زين الدين عبد الرحيم بن حسين العراقى المتوفى سنة ٨٠٦ وشرحه ولده ابو زرعة احمد بن عبد الرحيم المتوفى سنة ٨٢٦ ٣٤٥٩ تقريب التهذيب فى اسمآء الرجال [لابن حجر العسقلانى] يأتى قريبًا. ٣٤٦٠ تقريب المطالب فى الاصول لابى العباس احمد بن مسعود الخزرجى القرطبى المتوفى سنة ٦٠١ ٣٤٦١ تقريب الغريب للحافظ شهاب الدين ابى الفضل احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ ٣٤٦٢ تقريب فى علم الغريب للقاضى نور الدين ابى الثنآء محمود بن احمد الفيومى [المعروف] بابن خطيب جامع الدهشة [المتوفى سنة ٨٣٤ بحماة] مجلّد اوله الحمد لله على عدد نعمائه الخ ذكر انّه لغة تتعلّق بالموطأ والصحيحين ٣٤٦٣ تقريب الغريب فى الحديث للشيخ جلال الدين

---

juris Shafiitici specialibus. Volumen, auctore *Herewi*. — 3457. Tecríb el-adíb, propior bene morati institutio et emendatio exaudientis. Tractatus septem capitum de expositione precationis, quae ad Deum ducit, auctore Sheikh *Abd-el-khálic Ben Abi'lcásim Misri*. — 3458. Tecríb el-asánid, institutio propior de auctoritatibus traditionariorum, auctore Háfitz *Zein-ed-dín Abd-el-rehím Ben Hosein Irácki*, anno 806 (inc. 21. Jul. 1403) mortuo. Commentarium ejus scripsit filius *Abu Zor'a Ahmed Ben Abd-el-rehím*, anno 826 (inc. 15. Dec. 1422) mortuus. — 3459. Tecríb El-Tehdzíb, institutio emendationis propior de nominibus traditionariorum, [auctore *Ibn Hajr Ascaláni*]. Vide paulo infra. — 3460. Tecríb el-tálib, institutio propior studiosi de principiis, auctore *Abu'labbás Ahmed Ben Mes'úd Khazreji Cortubi*, anno 601 (inc. 29. Aug. 1204) mortuo. — 3461. Tecríb el-gharíb, explanatio verborum inusitatorum propior, auctore Háfitz *Shehább-ed-dín Abu'lfadhl Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. — 3462. Tecríb fi ilm el-gharíb, institutio propior de doctrina verborum traditionum inusitatorum, auctore Cádhi *Núr-ed-dín Abu'lthená Mahmúd Ben Ahmed Fayyúmi*, [vulgo] *Ibn Khatíb* [dicto et Hamatae anno 834 (inc. 19. Sept. 1430) mortuo], qui librum *Dehshet* collegit. Volumen ita incipiens: Laus Deo pro numero beneficiorum etc. Dicit opus esse lexicologicum ad libros *Mowatta* et utrumque *Sahíh*. — 3463. Tecríb el-gharíb, explanatio verborum rariorum in traditionibus obviorum propior, auctore

٣٤٥١ تقاسيم الحكمة للشيخ الرئيس حسين بن عبد الله ابن سينا المتوفى سنة ٤٢٧ اوله الحمد لله ملهم الصواب الخ ٣٤٥٢ التقاسيم والانواع فى الحديث للامام الحافظ محمد بن حبان السبتى المتوفى سنة ٣٥٤ ٣٤٥٣ تقاطيف الجزّار لجمال الدين ابى الحسين [الجزّار حامل لوآء الشعرآء فى عصره] يحيى بن عبد العظيم الشاعر المتوفى سنة ٦٧١ جمع فيه قطعة من شعره وهى تسمية حسنة ٣٤٥٤ تقدمة المعرفة فى الطبّ للامام بقراط وهو ثلاث مقالات ضمنه تعريف العلامات فى الازمنة الثلثة وعرف انّه اذا اخبر بالماضى وقف به المريض فاستسلم له فيمكن بذلك علاجه واذا عرف الحاضر قابله بما ينبغى من الادوية واذا عرف المستقبل استعدّ له بتجميع ما يقابله به قبل ان يهجم عليه بما لا يمهله وشرحه علآء الدين على بن ابى الحزم القرشى [المعروف بابن النفيس المتوفى سنة ٦٨٧] بقال اقول فى مجلّد ٣٤٥٥ تقدمة معرفة الامراض الكآئنات من تغيّر الهوآء لبقراط ٣٤٥٦ تقريب الاحكام فى

---

3451. Tecásím el-hikmet, divisiones philosophiae, auctore Sheikh Reyís *Hosein Ben Abdallah Ibn Sína*, anno 427 (inc. 5. Nov. 1035) mortuo. Incipit ita: Laus Deo rectum inspiranti etc. — 3452. El-Tecásím we el-anwá', divisiones et genera, de re traditionaria, auctore Imám Háfitz *Mohammed Ben Hibán Sebti*, anno 354 (inc. 7. Jan. 965) mortuo. — 3453. Tecátif El-Jezzár, flosculi delibati *Jezzári*, auctore *Jemál-ed-dín Abu'lhosein Yahya Ben Abd-el-atzím* Poëta [aetatis suae poëtarum signifero, vulgo *Jezzár* dicto et] anno 679 (inc. 3. Mai. 1280) mortuo. Collegit hic carminum suorum fragmenta, cui rei pulchra libri denominatio respondet. — 3454. Tecdimet el-ma'rifet, praenotio cognitionis, auctore Imám *Hippocrate*. Opus medicum tres praefationes continens, cujus argumentum cognitionem signorum fecit tribus temporibus. Monstrat enim, quando medicus, quae praeterito tempore aegroto acciderunt, definire potest, hunc fiduciam in eo ponere, ut totum se ei dedat, qua re ille sanari possit, et quando malum praesens cognoscit, medicus ei medicinam adhibet accommodatam et necessariam, et quando malum futurum, omnia, quibus illi resisti potest, remedia parat, antequam illud eum ita opprimat, ut nulla ei mora concedatur. *Alá-ed-dín Ali Ben Abi'lharam Coreshi*, [vulgo *Ibn-elnefís* dictus et anno 687 (inc. 6. Febr. 1288) mortuus], commentarium unius voluminis formula „dicit auctor" et „ego dico" usus composuit. — 3455. Tecdimet ma'rifet el-amrádh, prolegomena cognitionis morborum, qui ex aëris mutatione oriuntur, auctore *Hippocrate*. — 3456. Tecríb el-ahkám, propior statutorum explanatio, de partibus

ابن الحاجب لابى اسحق ابرهيم بن احمد الجزرى الانصارى المتوفى سنة ٦٤٥ ٣٤٤٥ تفقيه الطالب
لعبد الله محمد الاسلمى المتوفى سنة ٦٤١ ٣٤٤٦ تفقيه فى شرح التنبيه يأتى قريبًا ٣٤٤٧ تفقيه
لابن قتيبة عبد الله ابن مسلم النحوى المتوفى سنة ٢٧٦ ٣٤٤٨ تفليس ابليس للشيخ عزّ
الدين عبد السلام بن [احمد بن] غانم المقدسى [المتوفى سنة ٦٧٨] ٣٤٤٩ تفهيم لاوائل صناعة
5 التنجيم على طريق المدخل لابى الرجان محمد بن احمد البيرونى ألّفه سنة ٤٢١ لابى الحسن
على بن ابى الفضل الخاصى

## ٣٤٥٠. علم تقاسيم العلوم

وهو علم يبحث فيه عن التدرج من اعمّ الموضوعات الى اخصّها ليحصل بذلك موضوع العلوم المندرجة تحت ذلك الاعمّ ولمّا كان اعمّ العلوم موضوعًا العلم الآلهى جعل تقسيم العلوم من فروعه ويمكن التدرج فيه من الاخصّ الى الاعمّ على عكس ما ذكر لكن الاول اسهل وايسر وموضوع هذا العلم وغايته ظاهر

---

necessarium est. Refutatio *Ibn-elhájibi*, auctore *Abu Is'hac Ibrahím Ben Ahmed Jezeri Ansári*, anno ... mortuo. — 3445. Tefckíh el-tálib, liber, quo studiosus jus edocetur, auctore *Abdallah Mohammed Astemi*, anno ... mortuo. — 3446. Tefckíh, doctrina juris. Commentarius operis *Tenbíh*, de quo paulo infra dicetur. — 3447. Tefckíh, doctrina juris, auctore *Ibn Coteiba Abdallah Ibn Moslim* Grammatico, anno 276 (inc. 6. Mai. 889) mortuo. — 3448. Teflís Iblís, liber quo exiguae Diaboli opes demonstrantur, auctore Sheikh *Izz-ed-dín Abd-el-selám Ben* [*Ahmed Ben*] *Ghánim Mocaddesi*, [anno 678 (inc. 14. Mai. 1279) mortuo]. — 3449. Tefhím li awáïl sináet el-tenjím, liber, quo principia artis astronomicae ad rationem libri *Madkhal* docentur. *Abu'lríhán Mohammed Ben Ahmed Birúni* eum anno 421 (inc. 9. Jan. 1030) *Abu'lhasano Ali Ben Abi'lfadhl Khássi* composuit. —

## 3450. Ilm tecásím el-olúm. Doctrina divisionum doctrinarum.

Haec est ea doctrina, in qua de aequabili a generalissimo objectorum ad specialissimum progressione quaeritur, quae re ad objectum doctrinarum perveniatur, quae illo generalissimo contineantur. Cum vero ratione objecti habita doctrinarum generalissima sit rerum divinarum doctrina, divisionem doctrinarum partem ejus fecerunt; imo illa progressio aequabilis contra ea quae modo dicta sunt, hic a specialissimo fieri potest ad generalissimum, attamen prima illa ratio planior est et facilior. Hujus doctrinae objectum et summus finis apparent. —

المفصل الراغب الاصفهانى المتوفى فى رأس المأئة الخامسة مختصر اوله الحمد لله الذى ارسل
بالنبوة عبده الخ رتب على ثلاثة وثلاثين بابًا وفصّل فيها النشأة الاولى والنشأة الاخرى
٣٤٣٩ التفصيل الجامع لعلوم التنزيل فى التفسير لابى العباس احمد بن عمار المهدوى التميمى
المتوفى بعد سنة ٤٣٠. [وقد تقدّم] وهو تفسير كبير بالقول فسّر الآيات اولًا ثمّ ذكر القرآات ثمّ
الاعراب وكتب فى آخره قواعد القرآات ثمّ اختصره وسمّاه التحصيل وذكر السيوطى فى اعيان
الاعيان نقلًا عن الحميدى انّه لابى حفص احمد بن محمد بن احمد الاندلسى وكان حيًّا
سنة ٤٤٠. ٣٤٤٠ تفضى بحديث الموطأ يأتى فى الميم ٣٤٤١ تفصيل الاتراك على سائر
الاجناد للوزير ابى العلاء ٣٤٤٢ تفضيل شعر امرىء القيس على الجاهليين لاحسن بن بشر
الآمدى المتوفى سنة ٣٧١ ٣٤٤٣ تفضيل الفقير الصابر على الغنى الشاكر لابى منصور عبد
القاهر بن طاهر البغدادى المتوفى سنة ٤٢٩ ٣٤٤٤ تفطين الواجب فى الردّ على

---

*Ben-elmofadhdhil Râghib Isfahâni*, initio seculi quinti mortuo. Compendium ita incipiens: Laus Deo, qui servum suum cum prophetia misit etc., et in triginta tria capita dispositum, in quo auctor creationem primam et alteram fusius descripsit. — 3439. El-Tefsîl El-Jâmi', descriptio accuratior doctrinas revelationis complectens de exegesi coranica, auctore *Abu'labbâs Ahmed Ben Ammâr Mehdewi Temimi*, post annum 430 (inc. 3. Oct. 1038) mortuo. Commentarius in Coranum magnus [jam supra laudatus], qui ea tantum textus verba continet, quae explicantur. Auctor primo versus commentatur, postea lectiones commemorat et post has flexus formarum finales, et in fine leges lectionum criticas describit. Serius librum in epitomen coëgit *Tehsîl* inscriptam. At *Soyûti* auctore *Homeidi* usus in *Iyân el-ayân* librum dicit ab *Abu Hafs Ahmed Ben Mohammed Ben Ahmed Andalusi*, qui anno 440 (inc. 16. Jun. 1048) vixerit, esse compositum. — 3440. Tefadhdhi, tractatio studiosa traditionum in libro *Mowatta*, de quo in litera *Mîm* videatur. — 3441. Tefdhîl El-Atrâk, Turcae ceteris militibus praeferendi, auctore Wezîr *Abu'lalâ*. — 3442. Tefdhîl shi'r Amrialkeis, carmina *Amrialkeis*'i iis praeferenda, quae poëtae tempore ignorantiae condiderunt, auctore *Hasan Ben Bishr Amidi*, anno 371 (inc. 7. Jul. 981) mortuo. — 3443. Tefdhîl el-fackîr el-sâbir, pauper patiens diviti liberali praeferendus, auctore *Abu Mansûr Abd-el-câhir Ben Tâhir Baghdâdi*, anno 429 (inc. 14. Oct. 1037) mortuo. — 3444. Teftîn el-wâjib, institutio de eo, quod

بالحروف المهملة وتكلّف فيه غاية التكلّف ٣٤٣٢ تفسير يزيد بن هارون السلمى من
التابعين المتوفى سنة ١١٧ ذكره ابو الخير ٣٤٣٣ تفسير يعقوب بن عثمان الغزنوى ثمّ الجرخى
تقريب المأمول تقريب التفسير تقريب مختصر الكشاف تقشير التفسير تقشير
التفسير تلخيص البيان تلخيص علل القرآن تنزيه القرآن تنوير الضحى تيسير فى
التفسير ثلاثة جامع الاسرار جامع الانوار جامع البيان جامع التأويل جامع التفاسير
جامع الكبير جوامع التبيان ٣٤٣٤ تفسير الروحانية لبقراطيس ٣٤٣٥ تفسير الفقهآء
وتكذيب السفهآء لابى الفتح عبد الصمد بن محمود بن يونس الغزنوى [تقدّم فى عبد
الصمد] ٣٤٣٦ تفسير المطالب وتسخير المآرب فى الطلسمات ٣٤٣٧ تفصيل السعر فى
تفصيل الشعر للشيخ زين الدين سريجا ابن محمد الملطى المتوفى سنة ٧٨٨
٣٤٣٨ تفصيل النشأتين وتحصيل السعادتين للامام ابى القاسم الحسين بن محمد بن

---

nisi literis punctis diacriticis destitutis in hac expositione usus est, qua re sibi legem scripsit difficillimam. — 3432. Tefsír Yezíd, commentarius in Coranum ab *Abu'lkheir* landatus, auctore *Yezíd Ben Harún Sollemi*, anno 117 (inc. 31. Jan. 735) mortuo, qui aequalis fuit sociorum prophetae. — 3433. Tefsír Yacúb, commentarius in Coranum, auctore *Yacúb Ben Othmán*, primum *Ghaznae*, deinde *Jerkhi* inquilino. — Alii commentarii coranici, qui infra sequentur, sunt hi: *Tecríb el-mamúl* — *Tecríb el-tefsír* — *Tecríb*, epitome libri *Keshsháf* — *Tecshír el-tefsír* — *Tecshír el-tefsír* — *Telkhís el-beyán* — *Telkhís ilel El-Cor'an* — *Tenzíh El-Cor'an* — *Tenwír el-dhohá* — *Teisír fi el-tefsír*, tria opera hujus tituli — *Jámi' el-asrár* — *Jámi' el-anwár* — *Jámi' el-beyán* — *Jámi' el-tawíl* — *Jámi' el-tefásír* — *El-Jámi' El-Kebír* — *Jewámi' el-tibyán*. — 3434. Tefsír El-Ruháníyet, interpretatio spiritualium, auctore Hippocrate. — 3435. Tefsír el-focahá we Tekdzíb el-sofahá, interpretatio Jurisconsultorum et mendacii accusatio insipientium, auctore *Abu'lfat'h Abd-el-samed Ben Mahmúd Ben Yunos Ghaznewi*. [Vide supra sub *Abd-el-samed*]. — 3436. Tefsír el-metálib we Teskhír el-meárib, expositio quaesitorum et optatorum impetratio, de rebus talismaticis. — 3437. Tefsíl el-si'r, descriptio pretii statuti accuratior de poësi praeferenda, auctore Sheikh *Zein-ed-dín Serijú Ibn Mohammed Meleti*, anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuo. — 3438. Tefsíl el-neshatein we Tehsil el-seádatein, descriptio accuratior utriusque creationis et impetratio utriusque felicitatis, auctore Imám *Abu'lcásim Hosein Ben Mohammed*

سبق ذكره ٣٤٢٢ تفسير النيسابورى القديم هو ابو القاسم حسن بن محمد الواعظ المتوفى سنة ٤٠١ وابو بكر محمد بن ابرهيم المتوفى سنة ٣١٠ واحمد بن محمد النيسابورى المتوفى سنة ٣٥٣ ٣٤٢٣ تفسير الواحدى الثلاثة البسيط والوسيط والوجيز ويسمّى هذه الثلاثة المحاوى لجميع المعانى يأتى كلّ منها ٣٤٢٤ تفسير الواقدى وهو محمد بن عمر وهو على ما فى الكشف للثعلبى الحسين بن واقد ٣٤٢٥ تفسير الوالبى هو الامام على بن ابى طلحة عن ابن عباس رضى الله عنهما ٣٤٢٦ تفسير ورقاء بن عمر ذكره الثعلبى فى الكشف ٣٤٢٧ تفسير وكيع هو الامام الزاهد ابو سفيان وكيع بن الجراح الكوفى الحنفى المتوفى سنة ١٩٧ ٣٤٢٨ تفسير هشيم بن بشر ذكره الثعلبى ٣٤٢٩ تفسير وهب ٣٤٣٠ تفسير الوهرانى هو ابو الحسن على بن عبد الله [بن المبارك خطيب واربا] المتوفى سنة ٩١٥ ٣٤٣١ تفسير الهندى هو الشيخ فيض الله المتخلّص بفيضى المتوفى فى حدود سنة ...١ فسّره

---

inscriptus, de quo supra mentio facta est. — 3422. Tefsír El-Nisabúri El-Cadím, commentarii in Coranum, auctoribus *Abu'lcásim Hasan Ben Mohammed Wáiiz*, vulgo *Nisabúri El-Cadím* (senior) dicto et anno 406 (inc. 21. Jun. 1015) mortuo, *Abu Bekr Mohammed Ben Ibrahím Nisabúri*, anno 310 (inc. 1. Mai. 922) mortuo, et *Ahmed Ben Mohammed Nisabúri*, anno 353 (inc. 19. Jan. 964) mortuo. — 3423 Tefsír El-Wáhidi, commentarii tres in Coranum cuncti *El-Háwi li jemi' el-meáni* inscripti, amplus, medius et brevis. Omnes infra commemorabuntur. — 3424. Tefsír El-Wáckidi, commentarius in Coranum, auctore *Mohammed Ben Omar*, sive, ut *Tha'lebi* in *El-Kashf* vult, *El-Hosein Ben Wáckid*, vulgo *Wáckidi* dicto. — 3425. Tefsír El-Wálibi, commentarius in Coranum, auctore Imám *Ali Ben Abi Telha*, vulgo *Wálibi* dicto, qui *Ibn Abbási* auctoritatem sequitur. Deus utrique faveat! — 3426. Tefsír Wercá, commentarius in Coranum a *Tha'lebi* in *El-Kashf* laudatus, auctore *Wercá Ben Omar*. — 3427. Tefsír Wekí', commentarius in Coranum, auctore Imám asceta *Abu Sofyán Wekí' Ben-eljerráh Kufi* Hanefita, anno 197 (inc. 12. Sept. 812) mortuo. — 3428. Tefsír Hosheim, commentarius in Coranum a *Tha'lebi* commemoratus, auctore *Hosheim Ben Bishr*. — 3429. Tefsír Wahb, commentarius in Coranum, auctore *Wahb*. — 3430. Tefsír El-Wahráni, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lhasan Ali Ben Abdallah* [*Ben-elmobárek Khatíb Wariya*], vulgo *Wahráni* dicto et anno 615 (inc. 30. Mart. 1218) mortuo. — 3431. Tefsír El-Hindi, commentarius in Coranum, auctore Sheikh *Feidh-allah Hindi*, *Feidhi* cognominato et circa annum 1000 (inc. 9. Oct. 1591) mortuo, qui non

احمد بن عمر الخيوتى المعروف بالكبرى الشافعى المتوفى شهيدًا سنة ٦١٨ وهو كبير فى اثنى عشر مجلّدًا ٣٤١٣ تفسير نجم الدين بشير بن ابى بكر الزينى التبريزى المتوفى [بمكة] سنة ٦٤١ وهو كبير فى مجلّدات ٣٤١٤ تفسير النحاس هو ابو جعفر احمد بن محمد النحوى المصرى المتوفى سنة ٣٣٨ قصد فيه الاعراب لكن ذكر القرآات التى يحتاج ان يبيّن اعرابها والعلل فيها وما يحتاج فيه من المعانى ٣٤١٥ تفسير النسفى المسمّى بالتيسير يأتى قريبًا ٣٤١٦ تفسير النعمانى هو ظهير الدين ابو على الحسن بن الخطير [بن ابى الحسين] الفارسى المتوفى سنة ٥٩٨ ٣٤١٧ تفسير نعمة الله ٣٤١٨ تفسير النقاش المسمّى بشفآء الصدور يأتى ٣٤١٩ تفسير نور الدين زاده هو الشيخ مصلح الدين المتوفى سنة ٩٨١ وهو الى سورة الانعام ٣٤٢٠ تفسير الهدى هو ابو حذيفة موسى بن مسعود ذكره الثعلبى ٣٤٢١ تفسير النيسابورى المسمّى بغرآئب القرآن للنظام يأتى والاخر المسمّى بالبصآئر

---

commentarius in Coranum magnus duodecim voluminum, auctore *Nejm-ed-dín Ahmed Ben Omar Khiweti* Shafiita, vulgo *Kobra* dicto, qui anno 618 (inc. 25. Febr. 1221) martyrium subiit. — 3413. Tefsír Nejm-ed-dín, commentarius magnus in Coranum plurium voluminum, auctore *Nejm-ed-dín Beshír Ben Abi Bekr Zeini Tebrízi*, [Mekkae] anno 646 (inc. 26. Apr. 1248) mortuo. — 3414. Tefsír El-Nehhás, commentarius in Coranum, auctore *Abu Ja'far Ahmed Ben Mohammed Misrí* Grammatico, vulgo *Nehhás* dicto et anno 338 (inc. 1. Jul. 949) mortuo. Flexiones finales potissimum hic spectavit, attamen lectiones commemorat, quarum flexiones finales et anomaliae exponendae et quae sententiae hic necessariae erant. — 3415. Tefsír El-Nesefi, commentarius in Coranum *Teisír* inscriptus, qui paulo infra commemorabitur, auctore *Nesefi*. — 3416. Tefsír El-Nománi, commentarius in Coranum, auctore *Tzahír-ed-dín Abu Ali Hasan Ben-elkhatír* [*Ben Abi'lhosein*] *Fárisi*, vulgo *Nománi* dicto et anno 598 (inc. 1. Oct. 1201) mortuo. — 3417. Tefsír Ni'met-allah, commentarius in Coranum, auctore *Ni'met-allah*. — 3418. Tefsír El-Naccásh, commentarius in Coranum *Shifá el-sodúr* inscriptus, auctore *Naccásh*. Vide infra. — 3419. Tefsír Núr-ed-dinzádeh, commentarius in Coranum usque ad Suratam *An'ám*, auctore Sheikh *Moslih-ed-dín*, vulgo *Núr-ed-dínzádeh* dicto et anno 981 (inc. 3. Mai. 1573) mortuo. — 3420. Tefsír El-Hedi, commentarius in Coranum a *Tha'lebi* commemoratus, auctore *Abu Hodzeifa Musa Ben Mes'úd*, vulgo *Hedi* dicto. — 3421. Tefsír El-Nisabúri, commentarius in Coranum *Gherá'ib El-Cor'an* inscriptus et infra laudatus, auctore *Nitzám-ed-dín Nisabúri*, et alius *Besá'ir*

عشر جزءا ٣٤٠٨ تفسير المنشى هو مولانا محمد بن بدر الدين صاروخانى المتوفى بالمدينة
فى حدود سنة ...١ وهو تفسير وجيز كتفسير الجلالين اوله الحمد لله الذى انزل على عبده
الكتاب الخ اورد فيه نخب الاقوال وبيّن اعراب ما يقتضيه الحال مقتصرًا على قرأة حفص
بشهرته فى البلاد الروميّة ذكر انّه شرع فى وطنه آقحصار فى رمضان سنة ٩٨١ ولمّا اتمّ وعرض
على الموالى فكتبوا تقريظا واهداه الى السلطان مراد خان تشرف بميامنه بمشيخة الحرم النبوى
سنة ٩٨٢ وجاور بها الى ان مات ٣٤٠٩ تفسير المهدوى هو ابو العباس احمد بن عمّار المتوفى
بعد سنة ٤٣٠ سمّاه التفصيل الجامع لعلوم التنزيل ٣٤١٠ تفسير ناصر بن منصور بن ابى القاسم
وهو كبير فى ثمانى مجلّدات يحتجّ لابى حنيفة ويذكر الاحكام ومسائلها مفصّلًا وهو موجود
بمكة قاله ابن خلّكان ٣٤١١ تفسير النبى صلعم قال الثعلبى سمعت بعضه من مصنّفه واجازنى
الباقى قال وهو ابو الحسن محمد بن القاسم الفقيه ٣٤١٢ تفسير نجم الدين

---

anno 437 (inc. 19. Jul. 1045) mortuo. — 3408. Tefsír El-Monshi, commentarius in Coranum, auctore Molla nostro *Mohammed Ben Bedr-ed-dín Sarúkháni*, vulgo *Monshi* dicto et Medínae circa annum 1000 (inc. 9. Oct. 1591) mortuo. Commentarius brevis *Jelál-ed-dín*orum commentario similis, qui ita incipit: Laus Deo, qui Coranum servo suo revelavit etc. Auctor in eo effata protulit selecta flexionesque grammaticas finales exposuit, quantum res postulavit, in lectione *Hafsi*, quippe quae in Rumelia celeberrima sit, acquiescens, seque librum in domicilio *Ac'hisár* mense Ramadhán anni 981 (inc. 3. Mai. 1573) inchoasse narrat. Quo finito et judicibus (*Mewálí*) proposito, hi laudes ejus scripto celebrarunt, illeque opus Sultano *Morád Khán* obtulit, et ob vim ejus salutarem munere Sheikhi ad aedem sanctam prophetae Medinensem anno 982 (inc. 23. Apr. 1574) honoratus ibique usque ad mortem commoratus est. — 3409. Tefsír El-Mehdewi, commentarius in Coranum *El-Tefsíl El-Jámi' li olúm el-tenzíl* inscriptus, auctore *Abu'labbás Ahmed Ben Ammár* vulgo *Mehdewi* dicto et post annum 430 (inc. 3. Oct. 1038) mortuo. — 3410. Tefsír Násir, commentarius in Coranum magnus octo voluminum, auctore *Násir Ben Mansúr Ben Abí'lcásim*, qui pro *Abu Hanífa* propugnat et decreta eorumque quaestiones per singulas partes refert; liberque Mekkae, teste *Ibn Khallekán*, exstat. — 3411. Tefsír El-Nebí, commentarius in Coranum prophetae, cui Deus propitius sit. *Tha'lebí* se partem ejus ex auctore, quem *Abu'lhasan Mohammed Ben-elcásim* Jurisconsultum appellat, audivisse eumque sibi reliqua scripta concessisse narrat. — 3412. Tefsír Nejm-ed-dín,

البكرى المتوفى سنة ٨٧٥ وهو تفسير كبير فى مجلّدات فارسى مسمّى بالمحمدية اختار فيه اطنابًا عظيمًا اجاد فى الافادة واعتذر عن تأليفه بالفارسيّة وقال كتبته بامر السلطان محمد خان الفاتح سنة ٨٦٣ بادرنه والمأمور معذور وبالجملة هو كتاب ذو شأن لكن بقى على نقصان [قلت وقد رأيت منه مجلّدًا ضخمًا فيه تفسير جزء النبآء انتهى] وله تفسير اخر سمّاه بملتقى البحرين وكثيرًا يجيل تحقيقات القواعد النحوية على هذا الكتاب فى شرح البردة وقد صرّح فيه بانّه تفسير مكمل وسيأتى ذكره ٣٤٠٤ تفسير معانى بن اسمعيل الموصلى سمّاه البيان وقد سبق ٣٤٠٥ تفسير مقاتل بن حيان ومقاتل بن سليمان عن ثلثين رجلًا منهم اثنى عشر رجلًا من التابعين وله طرق منها طريق الثعلبى وطريق ابى عصمة المروزى ٣٤٠٦ تفسير المقدسى هو شهاب الدين احمد بن محمد بن حنبلى المتوفى سنة ٧٢٨ ٣٤٠٧ تفسير مكى بن ابى طالب القيسى النحوى المقرى المتوفى سنة ٤٣٧ وهو فى خمسة

---

*Bekri*, vulgo *Mosannifek* dicto et anno 875 (inc. 30. Jun. 1470) mortuo. Opus magnum plurium voluminum *El-Mohammediyet* nominatum, in quo auctor genus dicendi admodum sublime praeoptavit, utilitatemque egregiam sententiis afferre studuit, et quod persice scripserit, se excusat. Jussu, inquit, Sultani *Mohammed Khán* expugnatoris anno 863 (inc. 8. Nov. 1458) Adrianopoli illud composui, et jussus est excusatus. Uno verbo hic liber magni est pretii, mancus tamen mansit. [Verum crassum ejus vidi volumen, quod ultimi Corani fasciculi *Nebá* appellati explicationem continebat]. Idem alium quoque commentarium publicavit *Multeca el-bahrein* inscriptum, ad quem lectores in commentario ad carmen *Burdet* de subtilioribus regularum grammaticarum notionibus saepius delegat, et disertis verbis eum perfectum esse dicit. Vide de eo infra. — 3404. Tefsír Moáfi, commentarius in Coranum *Beyán* inscriptus et supra laudatus, auctore *Moáfi Ben Ismáil Mausili*. — 3405. Tefsír Mocátil, commentarius in Coranum, auctoribus *Mocátil Ben Hayyán* et *Mocátil Ben Soleimán*, qui ad auctoritatem triginta traditionariorum provocat, quorum duodecim ex iis sunt, qui socios prophetae viderunt. Hinc posteriores, ut *Tha'lebi* et *Abu Isma Merwezi*, ejus vestigia persecuti sunt, eumque auctorem viarum suarum fecerunt. — 3406. Tefsír El-Mocaddesi, commentarius in Coranum, auctore *Shehábed-dín Ahmed Ben Mohammed Ben Hanbali*, vulgo *Mocaddesi* dicto et anno 728 (inc. 17. Nov. 1327) mortuo. — 3407. Tefsír Mekki, commentarius in Coranum quindecim fasciculorum, auctore *Mekki Ben Abi Tálib Caisi* Grammatico et Corani Lectore,

محمد بن على بن عبد الله المحلى ٣٣٩٥ تفسير مجاهد هو ابو الحجاج مجاهد بن جبير المكى [المتوفى سنة ١٠٤] له طرق منها طريق ابن ابى نجيح وطريق ابن جريج وطريق ليث ٣٣٩٦ تفسير المجرد لابى شجاع ٣٣٩٧ تفسير محمد بن ايوب الرازى ٣٣٩٨ تفسير محمد بن عبد الله البخارى [العلائى الملقّب بالزاهد] المتوفى سنة [٥٤١] وهو كبير ازيد من الف جزء ٣٣٩٩ تفسير المريسى هو شرف الدين ابو الفضل محمد بن عبد الله الشافعى المتوفى سنة ٦٥٥ وهو كبير فى عشرين مجلّدًا قصد فيه ارتباط الآيات بعضها ببعض وبيّن وجوهه وله تفسير اوسط فى عشرة اجزآء وصغير فى ثلاثة اجزآء يعنى مجلّدًا ٣٤٠٠ تفسير مسلم الرازى ٣٤٠١ تفسير المسعودى هو ابو عبد الله محمد بن احمد المروزى الشافعى تلميذ القفال ٣٤٠٢ تفسير المسيّب شريك ذكره الثعلبى فى الكشف ٣٤٠٣ تفسير مصنفك هو الشيخ علاء الدين على بن محمد الشاهرودى البسطامى العمرى

---

Sheikh *Abu'lfeidh Mohammed Ben Ali Ben Abdallah Hilli.* — 3395. Tefsír Mojáhid, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lhejjáj Mojáhid Ben Jobeir Mekki,* [anno 104 (inc. 21. Jun. 722)] mortuo, cujus vestigia *Ibn Abi Nejth*, *Ibn Jerij* et *Leith* presserunt. — 3396. El-Tefsír El-Mojarred, commentarius in Coranum argumentis destitutus, auctore *Abu Shojá'*. — 3397. Tefsír Mohammed, commentarius in Coranum, auctore *Mohammed Ben Eyyúb Rázi.* — 3398. Tefsír Mohammed, commentarius in Coranum magnus plus mille fasciculos continens, auctore *Mohammed Ben Abdallah Bokhári* [*Alávi*, honorifice *Záhid* cognominato et] anno [546 (inc. 20. Apr. 1151)] mortuo. — 3399. Tefsír El-Mirrísi, commentarius in Coranum magnus viginti voluminum, auctore *Sheref-ed-dín Abu'lfadhl Mohammed Ben Abdallah* Shafiita, vulgo *Mirrísi* dicto et anno 655 (inc. 19. Jan. 1257) mortuo, qui sibi hic conjunctionem versuum mutuam monstrare proposuit et varias hujus conjunctionis rationes ostendit. Idem commentarium medium decem fasciculorum et parvum trium fasciculorum i. e. voluminum edidit. — 3400. Tefsír Moslim El-Rázi, commentarius in Coranum, auctore *Moslim Rázi.* — 3401. Tefsír El-Mes'údi, commentarius in Coranum, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed Merwezi* Shafiita et discipulo *Caffáli*, vulgo *Mes'údi* dicto. — 3402. Tefsír El-Mosayyeb, commentarius in Coranum a *Tha'lebi* in *El-Kashf* laudatus, auctore *Mosayyeb Shoreik.* — 3403. Tefsír Mosannifek, commentarius in Coranum persicus, auctore Sheikh *Alá-ed-dín Ali Ben Mohammed Shúhrúdi Bistámi Omari*

وهى جمع قلّ وقد سبق انّه فسّر سورة الكافرون والاخلاص والمعوّذتين فردًا فردًا ويقال لجملتها هكذا ٣٣٨٧ تفسير الكبير المسمّى بمفاتيح الغيب يأتى ٣٣٨٨ تفسير الكرمانى المسمّى بلباب التفاسير يأتى وللكرمانى تفسير آخر المسمّى بالعجائب والغرائب يأتى ذكره ٣٣٨٩ تفسير الكلبى هو محمد بن السائب له طرق منها طريق محمد بن فضل وطريق يوسف بن بلال وطريق حيان كلّها عن ابن عباس ٣٣٩٠ تفسير الكواشى هو موفق الدين احمد بن يوسف الموصلى [الشيبانى] الشافعى المتوفى سنة ٦٨٠ وهو اثنان كبير سمّاه بالتبصرة وقد سبق وصغير سمّاه بالتلخيص فسيأتى ٣٣٩١ تفسير الكورانى اثنان احدهما غاية الامانى وهو الكورانى المتقدّم والثانى جامع الاسرار وهو للمتأخّر وسيأتى ٣٣٩٢ تفسير اللخمى ٣٣٩٣ تفسير الماتريدى وهو التأويلات سبق ٣٣٩٤ تفسير الماوردى هو الامام ابو الحسن على بن حبيب الشافعى المتوفى سنة ٤٥٠ ومختصره للشيخ ابى الفيض

---

(inc. 17. Jul. 1501) mortuo. Jam supra dictum est, eum Suratas *Kâfirún*, *Ikhlás* et duas ultimas sigillatim interpretatum esse, unde eae conjunctae ita nominatae sunt. — 3387. El-Tefsír El-Kebír, commentarius magnus in Coranum *Mefátih el-gheib* inscriptus. Vide infra. — 3388. Tefsír El-Kermáni, commentarius in Coranum *Lobáb el-tefásír* inscriptus, auctore *Kermáni*. Idem alium commentarium edidit titulo *El-Ajáib we El-Gheráib* insignitum. De utroque infra videatur. — 3389. Tefsír El-Kelbi, commentarius in Coranum, auctore *Mohammed Ben-elsáib*, vulgo *Kelbi* dicto, a quo variae viae, quae omnes *Ibn Abbás* auctorem habent, ut *Mohammedis Ben Fadhl*, *Yusufi Ben Bilál* et *Hayyáni*, exordium ceperunt. — 3390. Tefsír El-Kowáshi, commentarius in Coranum, auctore *Mowaffic-ed-dín Ahmed Ben Yusuf Mausili* [*Sheibáni*] Shafiita, vulgo *Kowáshi* dicto et anno 680 (inc. 22. Apr. 1281) mortuo. Edidit duos commentarios, majorem *Tebsiret* inscriptum et supra laudatum, et minorem *Telkhís* appellatum, de quo infra videatur. — 3391. Tefsír El-Kuráni, commentarii duo in Coranum, quorum prior *Ghâyet el-amáni* inscriptus est et *Kuráni* majorem auctorem habet, et posterior *Jámi' el-asrár* appellatus et a *Kuráni* minore editus est. — 3392. Tefsír El-Lakhmi, commentarius in Coranum, auctore *Lakhmi*. — 3393. Tefsír El-Materídi, commentarius in Coranum *Tawílát* inscriptus, auctore *Materídi*. Vide supra. — 3394. Tefsír El-Mawerdi, commentarius in Coranum, auctore Imám *Abu'lhasan Ali Ben Hebíb* Shafiita, vulgo *Mawerdi* dicto et anno 450 (inc. 28. Febr. 1058) mortuo. Epitomen ejus edidit

حديث وطريف شيبان بن عبد الرحمن النحوى وطريف معمر ٣٣٧٨ [تفسير قتيبة بن
احمد بن شريح البخارى الشيعى المتوفى سنة ٣١٦ وهو كبير] ٣٣٧٩ تفسير القراماني هو
الشيخ احمد بن محمود الاصم المتوفى سنة ٩٧١ وهو فى اثنى عشر مجلّدا ولم يكمله
٣٣٨٠ تفسير القرطبى المسمّى بجامع احكام القرآن يأتى فى الجيم ٣٣٨١ تفسير القرطبى هو
محمد بن كعب القرظى [المتوفى سنة ١٠٨] ذكره الثعلبى فى الكشف ٣٣٨٢ تفسير القزوينى
هو ابو يوسف يقال انّه ازيد من ثلثمأئة مجلّد ٣٣٨٣ تفسير القشيرى هو الامام ابو القاسم
عبد الكريم بن هوازن الشافعى المتوفى سنة ٤٦٥ ٣٣٨٤ تفسير قطب الدين محمد بن محمد
الازنيقى المتوفى سنة ٨٢١ وهو كبير فى مجلّدات ٣٣٨٥ تفسير القفطى هو ابو القاسم هبة
الله بن عبد الله [بن سيّد الكل الشافعى] المتوفى سنة ٦٩٧ ولم يكمله [وصل الى سورة مريم]
٣٣٨٦ تفسير القلاقل للعلّامة جلال الدين محمد بن اسعد الصديقى الدوانى المتوفى سنة ٩٠٧

---

*Sheibán Ben Abd-el-rahman* Grammaticus et *Ma'mar*. — 3378. [Tefsír Coteiba, commentarius in Coranum magnus, auctore *Coteiba Ben Ahmed Ben Shoreih Bokhári* Shiita, anno 316 (inc. 25. Febr. 928) mortuo]. — 3379. Tefsír El-Carámáni, commentarius in Coranum, auctore Sheikh *Ahmed Ben Mahmúd El-Asamm* (i. e. surdo), vulgo *Carámáni* dicto et anno 971 (inc. 21. Aug. 1563) mortuo. Duodecim volumina, nec tamen auctor opus perfecit. — 3380. Tefsír El-Cortubi, commentarius in Coranum *Jámi' ahkám El-Cor'an* dictus, auctore *Cortubi*. Videatur litera *Jím*. — 3381. Tefsír El-Caratzi, commentarius in Coranum a *Tha'lebi* in *El-Kashf* commemoratus, auctore *Mohammed Ben Ka'b Caratzi*, [anno 108 (inc. 8. Mai. 726) mortuo]. — 3382. Tefsír El-Cazwíni, commentarius in Coranum, qui plus trecenta volumina continere traditur, auctore *Abu Yusuf*, vulgo *Cazwíni* dicto. — 3383. Tefsír Cosheiri, commentarius in Coranum, auctore Imám *Abu'lcásim Abd-el-kerím Ben Hewázin* Shafiita, vulgo *Cosheiri* dicto et anno 465 (inc. 17. Sept. 1072) mortuo. — 3384. Tefsír Cotb-ed-dín, commentarius in Coranum magnus plurium voluminum, auctore *Cotb-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Iznícki*, anno 821 (inc. 8. Febr. 1418) mortuo. — 3385. Tefsír El-Cofti, commentarius in Coranum imperfectus [et tantum ad Suratam *Maryam* perductus], auctore *Abu'lcásim Hibatallah Ben Abdallah* [*Ben Seyyid-elkoll* Shafiita], vulgo *Cofti* dicto et anno 697 (inc. 19. Oct. 1297) mortuo. — 3386. Tefsír El-Coláckil, commentarius in Suratas *Coláckil*, qui numerus pluralis est a singulari *coll* formatus, auctore eruditissimo *Jelál-ed-dín Mohammed Ben As'ad Sadicki Dewáni*, anno 90?

بالفاتحة العينيّة وسيأتى ٣٣٦٨ تفسير الفاتحة لجلال الدين السيوطى المتوفى سنة ٩١١ سمّاه ازهار الفاتحة وقد مرّ ٣٣٦٩ تفسير الفاتحة للشيخ ابى اسحٰق ابرهيم بن احمد الرقى الحنبلى الواعظ المتوفى سنة ٧٠٣ قال الذهبى [فى العبر] كان قليل التمييز للصحيح من الواهى ٣٣٧٠ تفسير الفاتحة للشيخ ابى سعيد الدهستانى ٣٣٧١ تفسير الفاتحة للشيخ ابن نور الدين الرومى ٣٣٧٢ [تفسير الفاتحة لابن دهان النحوى المارّ ذكره] ٣٣٧٣ تفسير الفريانى هو محمد بن يوسف ذكره الثعلبى فى الكشف ومنتقاه للشيخ جلال الدين عبد الرحمٰن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٣٣٧٤ تفسير القاشانى وهو المشهور بالتأويلات وقد سبق ذكره ٣٣٧٥ تفسير القاضى المسمّى بانوار التنزيل سبق ذكره ٣٣٧٦ تفسير قبيصة هو ابو عامر بن عقبة السوائى ٣٣٧٧ تفسير قتادة بن دعامة [وهو المشهور بابن] السدوسى له طرق منها طريق خارجة بن معصب السرخسى وقد زاد خارجة فيه من جهته مقدار الف

---

anno 1042 (inc. 9. Jul. 1632) mortuo. Vide infra. — 3368. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam *Azhár El-Fátihet* inscriptus et supra laudatus, auctore *Jelál-ed-dín Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 3369. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam, in quo, teste *Dzehebi* [in *El-Ibar*], vera a parum firmis haud satis distinguuntur, auctore Sheikh *Abu Is'hac Ibrahím Ben Ahmed Rocayy* Hanbalita Concionatore, anno 703 (inc. 15. Aug. 1303) mortuo. — 3370. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam, auctore Sheikh *Abu Said Dihistáni*. — 3371. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam, auctore Sheikh *Ibn Núr-ed-dín Rúmi*. — 3372. [Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam jam supra laudatus, auctore *Ibn Dehhán* Grammatico]. — 3373. Tefsír El-Faryábi, commentarius in Coranum a *Tha'lebi* in *El-Kashf* laudatus, auctore *Mohammed Ben Yusuf*. Potiora ejus excerpsit et edidit Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus. — 3374. Tefsír El-Cáshání, commentarius in Coranum vulgo *Tawílát* dictus et jam supra laudatus, auctore *Cáshání*. — 3375. Tefsír El-Cádhi, commentarius in Coranum *Anwár el-tenzíl* inscriptus et supra commemoratus, auctore *El-Cádhi* (*Beidhawi*). — 3376. Tefsír Cabísa, commentarius in Coranum, auctore *Abu Amir Ben Ocba Sewáyi*, vulgo *Cabísa* dicto. — 3377. Tefsír Catáda, commentarius in Coranum, auctore *Catáda Ben Diáma*, [vulgo *Ibn-*] *elsedúsi* dicto, cujus vestigia plures institerunt, ut *Khárija Ben Moassib Serakhsi*, qui exegesin coranicam mille traditionibus de suo auxit —

التفسير ان يعلم ما فى هذا التفسير اولًا ليكون على بصيرة من علمه ٣٣٦٠ تفسير الفاتحة للعلّامة مجد الدين محمد بن يعقوب الفيروزابادى المتوفى سنة ٨١٧ سمّاه تيسير فاتحة الاداب فى مجلّد كبير ٣٣٦١ تفسير الفاتحة للشيخ يعقوب بن عثمان الجرخى النقشبندى المتوفى سنة وهو مختصر فارسى ٣٣٦٢ تفسير الفاتحة لمحمد بن مصطفى الكسرى مختصر اوله الحمد لله الذى نوّر قلوب العارفين الخ ٣٣٦٣ تفسير الفاتحة للشيخ محمد بن كاتب الكليبولى الّفه ردًّا على الوجودية كما ذكر فى ديباجته ٣٣٦٤ تفسير الفاتحة للشيخ بايزيد خليفة من مشايخ عصر السلطان بايزيد خان الثانى ٣٣٦٥ تفسير الفاتحة للشيخ نور الدين ابى الحسن على بن يعقوب [بن جبريل] البكرى المصرى المتوفى سنة ٧١٤ ٣٣٦٦ تفسير الفاتحة لشمس الدين محمد بن ابى بكر المعروف بابن قيّم الجوزية الحنبلى المتوفى سنة ٧٥١ ٣٣٦٧ تفسير الفاتحة للشيخ اسمعيل بن احمد الانقروى المولوى المتوفى سنة ١٠٤٢ وهو تركى سمّاه

---

coranicam tractare vult, ante omnia scire debeat, quae in hoc commentario leguntur, ut circumspectius doctrinam suam curet. — 3360. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam. Volumen magnum *Teisír Fátihet el-anáb* inscriptum, auctore eruditissimo *Majd-ed-dín Mohammed Ben Yacúb Firuzábádi*, anno 817 (inc. 23. Mart. 1414) mortuo. — 3361. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam. Compendium persicum, auctore Sheikh *Yacúb Ben Othmán Jerkhi Nackishbendi*, anno ... mortuo. — 3362. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam, auctore *Mohammed Ben Mustafa Kisra*. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo qui corda gnosticorum illuminat etc. — 3363. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam, quem Sheikh *Mohammed Ben Kátib Galibuli*, ut in praefatione monet, ad sectam *Wojudiyet* refutandam composuit. — 3364. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam, auctore Sheikh *Bayezíd Khalífa*, qui inter Sheikhos temporis Sultani *Bayezíd Khán II.* floruit. — 3365. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam, auctore Sheikh *Núr-ed-dín Abu'lhasan Ali Ben Yacúb* [*Ben Jebríl*] *Bekri Misri*, anno 724 (inc. 30. Dec. 1323) mortuo. — 3366. Tefsír El-Fátihet, commentarius in Coranum, auctore *Shems-ed-dín Mohammed Ben Abi Bekr* Hanbalita, vulgo *Ibn Cayyim el-jauziyet* dicto et anno 751 (inc. 11. Mart. 1350) mortuo. — 3367. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam turcicus *El-Fátihet El-Ainiyet* inscriptus, auctore Sheikh *Ismail Ben Ahmed Anckirewi Mewlewi*,

٣٣٥٦ تفسير الفاتحة للامام فخر الدين محمد بن عمر الرازي المتوفى سنة ٦٠٦ وهو في مجلّدين سمّاه مفاتيح العلوم ٣٣٥٧ تفسير الفاتحة للشيخ صدر الدين ابى المعالى محمد ابن اسحٰق القونوى المتوفى سنة ٦٧٢ وهو على اصطلاح اهل التصوف سمّاه اعجاز البيان فى تفسير امّ القرآن وقد سبق ٣٣٥٨ تفسير الفاتحة لمحمد بن على الجذامى المتوفى سنة ٧٢٣ ٣٣٥٩ تفسير الفاتحة للعلّامة شمس الدين محمد بن حمزة الفنارى المتوفى سنة ٨٣٤ مجلّد اوله ربّنا امنّا بما انزلت واتبعنا الرسول الخ ذكر انّه يحقّ على مريد مزيد التوفيق للوقوف على حقائق التفسير ان يقدم حدّه المجامع المانع ثمّ معرفة وجه الحاجة اليه ثمّ معرفة موضوعه ثمّ معرفة انّ استمداده من اىّ علم فمهّد هذه الاربعة الابواب مع عدّة فصول قبل الخوض فى مقصود الكتاب وذكر انّ الباعث على تأليفه الامير محمد بن علآء الدين ابن قرمان ثمّ ارداف الابواب مباحث الاستعاذة والبسملة وادرج فوآئد جمّة فلا بدّ لطالب علم

---

(inc. 11. Jun. 1081) mortuo. — 3356. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam *Mefátih el-olúm* inscriptus et duo volumina explens, auctore Imám *Fakhr-ed-dín Mohammed Ben Omar Rázi*, anno 606 (inc. 6. Jul. 1209) mortuo. — 3357. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam *Ijáz el-beyán fi tefsír omm El-Cor'an* inscriptus et ad terminologiam et mentem Suforum compositus, auctore Sheikh *Sadr-ed-dín Abu'lmeáli Mohammed Ben Is'hac Cunewi*, anno 672 (inc. 18. Jul. 1273) mortuo. Vide supra. — 3358. Tefsír El-Fátihet, commentarius in Coranum, auctore *Mohammed Ben Ali Jodzámi*, anno 723 (inc. 10. Dec. 1323) mortuo. — 3359. Tefsír El-Fátihet, commentarius in primam Suratam, auctore doctissimo *Shems-ed-dín Mohammed Ben Hamza Fenári*, anno 834 (inc. 19. Sept. 1430) mortuo. Volumen ita incipiens: O Domine noster, credimus in id quod revelasti et legatum sequimur etc. Auctor eum dicit, qui ad auxilium divinum praecellens adspirat ad subtilitates explicationis coranicae intelligendas, praemittere oportere definitionem omnia complectentem et aliena excludentem, tum rationis, cur necessaria sit, ejusque objecti cognitionem sibi comparare, deinde intelligere ex hac et illa doctrina auxilium sibi esse petendum. Haec quatuor capita cum pluribus sectionibus prooemium fecit, antequam rem ipsam in libro exponendam aggrederetur et accuratius examinaret. Deinde se ab Emír *Mohammed Ben Alá-ed-dín Ibn Caramán* ad librum scribendum excitatum esse narrat, et illis capitibus disquisitiones suggessit de formulis „Confugimus ad Deum“ et „Nomine Dei,“ multaque ad discendum utilia immiscuit, ut qui exegesin

٣٣٤٩ تفسير علي القاري هو نور الدين علي بن سليمان محمد الهروي [القاري] نزيل مكة المتوفى في حدود سنة ١٠١٦ ٣٣٥٠ تفسير العوفي هو محمد بن سعد بن محمد بن الحسن عن ابن عباس ذكره الثعلبي ٣٣٥١ تفسير العيشي هو المولى محمد الشيروي المتوفى سنة ١٠١٦ ٣٣٥٢ تفسير الغرناطي هو محمد بن علي الاندلسي ٣٣٥٣ تفسير الغزالي المسمّى بياقوت التأويل يأتي ٣٣٥٤ تفسير الغزي هو الشيخ بدر الدين محمد بن رضي الدين محمد العامري الشافعي المتوفى سنة ٩٩٠ وهو تفسير منظوم وانكر كثير من العلماء عليه نظمه لانّه يؤدّي الى اخراج القرآن العظيم من نظمه الشريف لادخاله في الوزن ما لم يكن من النظم الشريف ذكره القطب المكي في رحلته [قلت قال الجبيني في دستور الاعلام له ثلث تفاسير المنثور والمنظومان الكبير في مأة الف بيت وثمانين الف بيت وارّخ تأريخ وفاته سنة اربع وثمانين وتسعمأة انتهى وقد رأيت المنظوم منه ثلثة مجلّدات بخطّه] ٣٣٥٥ تفسير فاتحة الكتاب للشيخ عبد القاهر بن عبد الرحمن الجرجاني المتوفى سنة ٤٧٤

---

infra. — 3349. Tefsír Ali El-Cári, commentarius in Coranum, auctore *Núr-ed-dín Ali Ben Soleimán Mohammed Herewi* [*El-Cári* i. e. Corani Lectore] Mekkae inquilino, circa annum 1016 (inc. 18. Apr. 1607) mortuo. — 3350. Tefsír El-Aufi, commentarius in Coranum a *Tha'lebi* commemoratus, auctore *Mohammed Ben Sa'd Ben Mohammed Ben-elhasan*, qui *Ibn Abbás* auctorem secutus est. — 3351. Tefsír El-Aishi, commentarius in Coranum, auctore Molla *Mohammed Tirewi*, anno 1016 (inc. 18. Apr. 1607) mortuo. — 3352. Tefsír El-Gharnáti, commentarius in Coranum, auctore *Mohammed Ben Ali Andalusi*, vulgo *Gharnáti* dicto. — 3353. Tefsír Ghazáli, commentarius in Coranum *Yacút el-tawíl* inscriptus, auctore *Ghazáli*. Vide infra. — 3354. Tefsír El-Ghazzi, commentarius in Coranum, auctore Sheikh *Bedr-ed-dín Mohammed Ben Redhí-ed-dín Mohammed Amiri* Shafiita, vulgo *Ghazzi* dicto et anno 960 (inc. 18. Dec. 1552) mortuo. Commentarius est metricus, quam formam multi viri docti auctori crimini dant, cum Coranus magnus sua metrica forma nobili abjecta mensuram ferre cogatur, quae formae illi metricae minime conveniat. Laudat eum *Cotb-ed-dín Mekkí* in suo Itinere. [*Jebíni* in *Destúr el-illám* ei tres commentarios attribuit, prosum et duos metricos, quorum major centum octoginta millia versuum habet, et auctorem anno 984 (inc. 31. Mart. 1576) mortuum esse dicit. Ipse commentarium metricum vidi, et tria ejus volumina propria auctoris manu scripta erant]. — 3355. Tefsír Fátihet El-Kitáb, commentarius in primam Corani Suratam, auctore Sheikh *Abd-el-cáhir Ben Abd-el-rahman Jorjáni*, anno 474

تفسير كبير ولابنه عبد اللطيف المتوفى سنة ٦٩٧ تفسير ايضا ٣٣٣٨ تفسير العسكرى هو
ابو هلال الحسن بن عبد الله المتوفى سنة ٣٩٥ ٣٣٣٩ تفسير عطآء ابن ابى رباح وعطآء ابن
ابى مسلم الخراسانى وعطآء ابن دينار ذكرهم الثعلبى فى الكشف ٣٣٤٠ تفسير العكبرى هو
ابو البقآء سبق ذكره ٣٣٤١ تفسير عكرمة عن ابن عباس ٣٣٤٢ تفسير العلامى هو القطب
الشيرازى [المتوفى سنة ٧١٠] واسم التفسير فتح المنان يأتى ٣٣٤٣ تفسير علآء الدين على
ابن محمد البغدادى المتوفى سنة ٧٤١ ٣٣٤٤ تفسير علآء الدين التركمانى وعليه حاشية
لبرهان الدين ابرهيم بن موسى الكركى الحنفى المتوفى سنة ٨٥٣ ٣٣٤٥ تفسير على
القارى اربع مجلدات ٣٣٤٦ تفسير العلآئى هو علآء الدين محمد بن عبد
الرحمن البخارى المعروف بالعلآء الزاهد المتوفى سنة ٥٤٩ ٣٣٤٧ تفسير العلبابادى
المسمّى بمطالع المعانى يأتى ٣٣٤٨ تفسير العمآد الكندى واسمه الكفيل وسيأتى

---

*Abd-el-letíf*, qui anno 697 (inc. 19. Oct. 1297) obiit, commentarium edidit. — 3338. Tefsír El-Askeri, commentarius in Coranum, auctore *Abu Hilál Hasan Ben Abdallah*, vulgo *Askeri* dicto et anno 395 (inc. 18. Oct. 1004) mortuo. — 3339. Tefsír Atá, commentarii in Coranum ab *Atá Ibn Abi Riyáh*, *Atá Ibn Abi Moslim Khorásáni* et *Atá Ibn Dinár* editi. Commemorat eos *Tha'lebi* in *El-Kashf*. — 3340. Tefsír El-Okberi, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lbecá Okberi*. Vide supra. — 3341. Tefsír Ikrima, commentarius in Coranum ab *Ikrima* editus, qui *Ibn Abbási* auctoritatem secutus est. — 3342. El-Tefsír El-Allámi, commentarius in Coranum *Fat'h el-mennán* inscriptus, auctore doctissimo (*Alláma*) *Cotb-ed-dín Shirázi*, [anno 710 (inc. 31. Mai. 1310) mortuo]. — 3343. Tefsír Alá-ed-dín, commentarius in Coranum, auctore *Alá-ed-dín Ali Ben Mohammed Baghdádi*, anno 741 (inc. 27. Jun. 1340) mortuo. — 3344. Tefsír Alá-ed-dín, commentarius in Coranum, auctore *Alá-ed-dín Turkemáni*. Glossas ad eum scripsit *Borhán-ed-dín Ibrahím Ben Musa Kereki* Hanefita, anno 853 (inc. 24. Febr. 1449) defunctus. — 3345. Tefsír Ali El-Cári, commentarius in Coranum quatuor voluminum, auctore *Ali* Corani Lectore. — 3346. El-Tefsír El-Aláyi, commentarius in Coranum Aláïticus, auctore *Alá-ed-dín Mohammed Ben Abd-el-rahman Bokhári*, vulgo *Alá-ed-dín El-Záhid* dicto et anno 546 (inc. 20. Apr. 1151) mortuo. — 3347. Tefsír El-Alíabádi, commentarius in Coranum *Metáli' el-meáni* inscriptus, auctore *Alíabádi*. Vide infra. — 3348. Tefsír El-Imád, commentarius in Coranum *Kefíl* inscriptus, auctore *Imád-ed-dín Kindi*. Videatur

[قلت تفسير عبد الرزاق المذكور اسمه رموز الكنوز قال محمد المالكى الداودى صاحب طبقات المفسّرين بعد نقل هذا التفسير واسمه وفيه فوائد حسنة ويروى فيه الاحاديث باسانيده انتهى وعندى موجود من هذا التفسير اربع قطعات كما وصفه المالكى]

٣٣٣١ تفسير عبد الصمد [بن] القاضى [الشيخ محمود بن يونس الحنفى المتوفى سنة فى ثلث مجلّدات كبار اوله الحمد لله الذى اكرمنا بالنور المبين وهدانا للحق اليقين الخ] 5

٣٣٣٢ تفسير عبد القاهر بن عبد الرحمن الجرجانى المتوفى سنة ٤٧٤ مختصر فى مجلّد ولعلّه تفسير الفاتحة ٣٣٣٣ تفسير عبد المعطى السخاوى ٣٣٣٤ تفسير عبد بن حميد [ابن نصر الكشنى المتوفى سنة ٣٤٩] ٣٣٣٥ تفسير العتابى هو الامام ابو نصر احمد بن محمد الحنفى المتوفى سنة ٥٨١ ٣٣٣٦ تفسير العراقى هو علم الدين عبد الكريم بن على الشافعى المتوفى سنة ٦٠٤ ٣٣٣٧ تفسير عز الدين عبد العزيز بن عبد السلام الشافعى المتوفى سنة ٦٦٠ وهو 10

---

sententia nomen habet *Romúz el-konúz*, et *Mohammed Dawudi* Malikita, Classium interpretum coranicorum auctor, hoc commentario et ejus nomine laudatis, haec adjicit: Multa continet docte et belle adnotata, et editor traditiones simul cum auctoritatibus affert. Haec ille. — Penes me quatuor hujus commentarii segmenta exstant, quemadmodum eum Malikita ipse describit]. — 3331. Tefsír Abd-el-samed, commentarius in Coranum, auctore *Abd-el-samed* [filio] judicis [Sheikh *Mahmúd Ben* 5 *Yunos* Hanefita, anno ... mortuo. Tria volumina crassa, quae ita incipiunt: Laus Deo, qui nos lumine claro honoravit et ad veritatem certam adduxit etc.]. — 3332. Tefsír Abd-el-cáhir, commentarius in Coranum, auctore *Abd-el-cáhir Ben Abd-el-rahman Jorjáni*, anno 474 (inc. 11. Jun. 1081) mortuo. Brevis tractatus unius voluminis, qui fortasse commentarium primae Suratae continet. — 3333. Tefsír Abd-el-mo'ti, commentarius in Coranum, auctore *Abd-el-mo'ti Sekkáwi*. — 3334. Tefsír Abd, commentarius in Coranum, auctore *Abd Ben Homeid* [*Ben Nasr Koshna*, anno 249 (inc. 24. Febr. 863) mortuo]. — 3335. Tefsír El-Attábi, commentarius in Coranum, auctore Imám *Abu Nasr Ahmed Ben Mohammed* Hanefita, vulgo *Attábi* dicto et anno 586 (inc. 8. Febr. 1190) mortuo. — 3336. Tefsír El-Irácki, commentarius in Coranum, auctore *Ilm-ed-dín Abd-el-kerím Ben Ali* 10 Shafiita, vulgo *Irácki* dicto et anno 604 (inc. 28. Jul. 1207) mortuo. — 3337. Tefsír Izz-ed-dín, commentarius in Coranum magnus, auctore *Izz-ed-dín Abd-el-azíz Ben Abd-el-selám* Shafiita, anno 660 (inc. 26. Nov. 1261) mortuo. Ejus filius quoque

وسيأتى بنوع تفصيل ٣٣٢٢ تفسير الصيرفى بن مزاحم الهلالى له طرق منها طريق جويبر وهو كتاب كبير ميسوط وطريق ابن الحكم هو على وطريق عبيد بن سليمان الباهلى وطريق ابن عطيّة بن الحارث ٣٣٢٣ تفسير الضحّاك ٣٣٢٤ تفسير الطبرى هو ابن جرير سبق ذكره ٣٣٢٥ تفسير الطوسى هو ابو جعفر محمد بن الحسن الطوسى فقيه الشيعة [كان ينتهى الى مذهب] الشافعى المتوفى سنة ٤٦٠ [سمّاه مجمع البيان لعلوم القرآن واختصر الكشاف وسمّاه جوامع الجامع وابتدأ بتأليفه فى سنة ٤٤٢] قال السبكى وقد احترقت كتبه عدة نوب بمحضر من الناس ٣٣٢٦ تفسير عبد الله بن حامد قرأه الثعلبى عليه ٣٣٢٧ تفسير عبد الحقّ بن ابى بكر ٣٣٢٨ تفسير عبد الحميد بن حميد الكسى ذكره الثعلبى فى الكشف ٣٣٢٩ تفسير عبد الرزاق بن همام [الصنعانى شيخ البخارى فى الحديث] المتوفى سنة ٢١١ ٣٣٣٠ تفسير عبد الرزاق [بن رزق الله الحنبلى] الرسعنى المسمّى بمطالع انوار التنزيل يأتى

---

ut infra uberius videbis, *Jewámi' el-tibyán* inscripsit. — 3322. Tefsír El-Seirefi, commentarius in Coranum, auctore *Seirefi Ben Mozáhim Hiláli*, qui varias vias aperuit, ut *Joweibiri*, unde magnus et amplus liber enatus est, *Ibn-elhakami*, qui *Ali* cognominatur, *Obeidi Ben Soleimán Báhili* et *Ibn Otayyae Ben-elhárith*. — 3323. Tefsír El-Dhehhák, commentarius in Coranum, auctore *Dhehhák*. — 3324. Tefsír El-Taberi, commentarius in Coranum, auctore *Ibn Jerír Taberi*. Vide supra. — 3325. Tefsír El-Tusi, commentarius in Coranum, auctore *Abu Ja'far Mohammed Ben-elhasan Tusi* Jurisconsulto Shiitico, [qui ad sectam] Shafiiticam [transiit], et anno 460 (inc. 11. Nov. 1067) mortuus est. [Librum *Mojmi' el-beyán li olúm El-Cor'an* inscripsit, idemque epitomen operis *Keshsháf* edidit, quam anno 442 (inc. 26. Mai. 1050) componere incepit et *Jewámi' el-jámi'* nominavit]. *Sobki* ejus libros repetitis vicibus coram hominibus combustos esse narrat. — 3326. Tefsír Abdallah, commentarius in Coranum, auctore *Abdallah Ben Hámid*. *Tha'lebi* eum coram illo legit. — 3327. Tefsír Abd-el-hacc, commentarius in Coranum, auctore *Abd-el-hacc Ben Abi Bekr*. — 3328. Tefsír Abd-el-hamíd, commentarius in Coranum, auctore *Abd-el-hamíd Ben Homeid Kesi*. *Tha'lebi* eum laudat in *El-Kashf*. — 3329. Tefsír Abd-el-rezzác, commentarius in Coranum, auctore *Abd-el-rezzác Ben Hemmám* [*Sen'áni*], anno 211 (inc. 13. Apr. 826) mortuo, [qui *Bokhárium* traditiones docuerat]. — 3330. Tefsír Abd-el-rezzác, commentarius in Coranum *Metáli' anwár el-tenzíl* inscriptus et infra laudandus, auctore *Abd-el-rezzác* [*Ben Rizcallah* Hanbalita] *Ras'ani*. [Hic commentarius *Abd-el-rezzáki* ex mea

٣٣١٣ تفسير السيوطى المسمّى بالدرّ المنثور يأتى ٣٣١٤ تفسير شبل بن عبّاد المكى ذكره الثعلبى ٣٣١٥ تفسير شعبة بن الحجاج البصرى المتوفى سنة ١٦٠ ٣٣١٦ تفسير الشيخ المسمّى بعيون التفاسير يأتى فى العين ٣٣١٧ تفسير الشيخ شرف الدين البونى ٣٣١٨ تفسير الشيرازى هو ابو محمد عبد الوهّاب بن محمد [الفامى الشافعى] المتوفى سنة ٩٠٥ يقال انّه ضمّنه مأئة الف بيت من الشواهد واما تفسير العلّامة الشيرازى ويقال له تفسير العلامى فاسمه فتح المنان وسيأتى ٣٣١٩ تفسير الصالحى هو صالح بن محمد الترمذى عن ابن عباس وقد زاد فيه اربعة الاف حديث ٣٣٢٠ تفسير الصحابة لابى الحسن محمد بن القاسم الفقيه قال الثعلبى قرأته كلّه على مصنّفه ٣٣٢١ تفسير الصفوى هو السيد معين الدين محمد بن عبد الرحمن الايجى وهو تفسير لطيف ممزوج كالقاضى فى مجلّد اوله الحمد لله الذى ارسل رسوله بالهدى الخ فرغ عنه فى رمضان سنة ٩٠٥ وسمّاه جوامع التبيان

---

supra. — 3313. Tefsír El-Soyúti, commentarius in Coranum *El-Dorr El-Manthúr* inscriptus, auctore *Soyúti*. Vide infra. — 3314. Tefsir Shibl, commentarius in Coranum, auctore *Shibl Ben Abbád Mekki*. Laudat eum *Tha'lebi*. — 3315. Tefsír Sho'ba, commentarius in Coranum, auctore *Sho'ba Ben-elhejjáj Basri*, anno 160 (inc. 19. Oct. 776) mortuo. — 3316. Tefsír El-Sheikh, commentarius in Coranum *Oyún el-tefásír* inscriptus, auctore *Sheikh*. Videatur litera *Aïn*. — 3317. Tefsír El-Sheikh Sheref-ed-dín, commentarius in Coranum, auctore *Sheref-ed-dín Búni*. — 3318. Tefsír El-Shirázi, commentarius in Coranum, auctore *Abu Mohammed Abd-elwehháb Ben Mohammed* [*Fámi* Shafiita], vulgo *Shirázi* dicto et anno 500 (inc. 2. Sept. 1106) mortuo, qui centum millia versuum testimonii loco libro inseruisse dicitur. Commentarius illius *Shirázi* vero, qui doctissimus cognominatur, vulgo *El-Tefsír El-Allámi* vocatur et *Fat'h el-mennán* inscriptus est, ut infra videbis. — 3319. El-Tefsír El-Sálihi, commentarius in Coranum a *Sálih Ben Mohammed Termidi* compositus, qui *Ibn Abbás* auctorem sequitur et quatuor millibus traditionum opus auxit. — 3320. Tefsír el-sehábet, commentarius sociorum prophetae in Coranum, auctore *Abu'lhasan Mohammed Ben-elcásim* Jurisconsulto. *Tha'lebi* se eum totum coram auctore legisse dicit. — 3321. Tefsír El-Sefewi, commentarius in Coranum, auctore *El-Seyyid Moín-ed-dín Mohammed Ben Abd-el-rahman Iji*, vulgo *Sefewi* dicto. Commentarius elegans unius voluminis, qui ad modum *Beidháwi*ani textum admixtum habet et ita incipit: Laus Deo, qui legatum suum cum recta via misit etc. Auctor eum mense Ramadhán anni 905 (inc. 8. Aug. 1499) absolvit, et,

سورة الكوثر اوّله الحمد لله الذى اعطى رسوله الكوثر الخ وهو مختصر مشتمل على فوآئد منقولة من نهاية الايجاز للرازى والكشاف وحواشيه ٣٣٠٧ تفسير سورة المعوّذتين للفاضل المذكور وللرئيس ابن سينا ٣٣٠٨ تفسير سورة الملك للعلّامة شمس الدين احمد بن سليمان ابن كمال پاشا المتوفى سنة ٩٤٠ وفيه تأليف فارسى منتخب من التيسير والكشاف والكواشى لكنه مع الفاتحة ٣٣٠٩ تفسير سورة العصر المسمّى بذخيرة القصر اوله الحمد لله الذى كرّم نوع الانسان الخ ٣٣١٠ تفسير سورة يوسف صلعم للشيخ بهآء الدين ابن يوسف الواعظ رتّب على خمسة عشر مجلسًا وللمولى احمد بن روح الانصارى المتوفى سنة [١٠٠٨] فيه زهر الكمام يأتى وللشيخ المعروف بالسرورى وهو ابسط من الجميع اوله الحمد لله الذى انزل الينا الخ وفرغ من تأليفه فى رمضان سنة ٩٥٤ ٣٣١١ تفسير السهروردى هو الشيخ ابو احمد عمر بن عبد الله ٣٣١٢ تفسير السيّد الشريف للزهراوين سبق ذكره

---

Suret El-Kauther, commentarius in Suratam *Kauther*, qui ita incipit: Laus Deo, qui prophetae suo nectar i. e. prophetiam dedit etc. Brevis tractatus est, qui observationes complectitur e *Nihâyet el-ijâz* a *Râzi* edito et e *Keshshâf* ejusque glossis depromtas. — 3307. Tefsír Suret El-Moawwidzatein, commentarius in duas ultimas Suratas, auctoribus viro bene merito modo laudato et *Reyis Ibn Sina*. — 3308. Tefsír Suret El-Molk, commentarius in Suratam *Molk*, auctore doctissimo *Shems-ed-dín Ahmed Ben Soleimán Ibn Kemálpásha*, anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) mortuo. Eandem Suratam, cui tamen prima adjuncta est, opus persicum tractat potiorem partem ex libris *Teisír*, *Keshshâf* et *Kowáshii* excerptum. — 3309. Tefsír Suret El-Asr, commentarius in Suratam *Asr*, *Dzekhíret el-casr* inscriptus, qui ita incipit: Laus Deo, qui genus humanum honoravit etc. — 3310. Tefsír Suret Yusuf, commentarius in Suratam *Yusuf*, auctoribus Sheikh *Behá-ed-dín Ibn Yusuf Wâitz*, qui librum in quindecim consessus disposuit, et Molla *Ahmed Ben Rúh Ansâri*, anno [1008 (inc. 14. Jul. 1599)] mortuo. Eadem Surata in tractatu infra laudando *Zahr el-kimám* exponitur, commentarium ejus vero omnium amplissimum Sheikh, vulgo *Sorúri* dictus, mense Ramadhán anni 954 (inc. 21. Febr. 1547) absolvit. Incipit ita: Laus Deo, qui nobis revelavit etc. — 3311. Tefsír El-Soharawerdi, commentarius in Coranum, auctore Sheikh *Abu Ahmed Omar Ben Abdallah*, vulgo *Sohrawerdi* dicto. — 3312. Tefsír El-Seyyid El-Sherîf, commentarius in Suratas secundam et tertiam, auctore *El-Seyyid El-Sherîf*. Vide

الى السلطان بايزيد خان] قال صاحب الشقائق هو تأليف يدلّ على صاحبه انّه آية كبرى
فى علم التفسير ٣٣٠٢ تفسير سورة طٰهٰ ٣٣٠٣ تفسير سورة الفتح للفاضل محمد امين
الشهير بامير شاه البخارى نزيل مكة مختصر اوله الحمد لله الذى جعل حرمه لعباده بلدًا
امينًا الخ ٣٣٠٤ تفسير سورة القدر للمولى عبد الرحمن بن المؤيد الاماسى المتوفى سنة ٩٣٢
وهو مختصر فى كراستين اوله الحمد لله الذى انزل القرآن فى ليلة القدر الخ ذكر فى خطبته
السلطان بايزيد خان وللمولى صلاح الدين محمد الشهير باللارى المتوفى فى حدود سنة ٩٣٠
الفه لاسكندر پاشا وللمولى احمد بن روح الله الانصارى المتوفى فى حدود سنة ٩٠٨ وفيه شرف
البدر ٣٣٠٥ تفسير سورة الكافرون للعلّامة جلال الدين محمد بن اسعد الصديقى الدوانى
المتوفى سنة ٩٠٧ اوله الحمد لله الذى منّ علينا بالدين القويم الخ قال فهذه نكات متعلّقة
بالسورة التى تعدل ربع القرآن بعضها ممّا استخرجته من التفاسير وبعضها ممّا استفتحته
بفكرى علّقتها فى بعض جزآئر جرون فى شهور سنة ٩٠٥ انتهى وهو احد القلاقل ٣٣٠٦ تفسير

---

Sultano *Bayezíd Khán* obtulit]. Auctor libri *El-Shecáïc*: Hoc opus, inquit, in exegesi coranica interpretem illum esse magnum miraculum probat. — 3302. Tefsír Suret TH, commentarius in Suratam TH. — 3303. Tefsír Suret El-Fat'h, commentarius in Suratam *Fat'h*, auctore bene merito *Mohammed Emín Bokhári* Mekkae inquilino, vulgo *Emír Sháh* dicto. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo, qui Mekkam cultoribus suis urbem fecit tutam etc. — 3304. Tefsír Suret El-Cadr, commentarii in Suratam *Cadr*, auctoribus Molla *Abd-el-rahman Ben-elmowayyed Amási*, anno 922 (inc. 5. Febr. 1516) mortuo, cujus brevis tractatus duobus quinionibus constans ita incipit: Laus Deo, qui Coranum nocte *Cadr* revelavit etc., et in fronte nomen Sultani *Bayezíd Khán* fert — Molla *Salúh-ed-dín Mohammed*, vulgo *Lári* dicto et circa annum 930 (inc. 10. Nov. 1523) mortuo, qui in commodum *Iskender Páshae* scripsit — et Molla *Ahmed Ben Rúhallah Ansári*, circa annum 1008 (inc. 14. Jul. 1599) mortuo. Liber *Sheref el-bedr* eandem Suratam tractat. — 3305. Tefsír Suret El-Káfirún, commentarius in Suratam *Káfirún*, auctore doctissimo *Jelál-ed-dín Mohammed Ben As'ad Sadícki Dewáni*, anno 907 (inc. 17. Jul. 1501) mortuo. Incipit ita: Laus Deo, qui in nos beneficium rectae fidei contulit etc., et dicit: Hae observationes subtiles spectant Suratam, quae quartam Corani partem pretio aequat. Alias earum e commentariis assumsi, alias propria meditatione elicui, easque in quadam civitatis *Jerwen* insula breviter descripsi mensibus anni 905 (inc. 8. Aug. 1499). Haec ille. Surata in iis numeratur, quae *Colácki* nominantur. — 3306. Tefsír

اوله الحمد لله حقّ حمده الخ] ٣٢٩٥ تفسير سورة الاخلاص لعلى بن محسن الحسنى السمنانى اوله الحمد لله الذى فتح بمفاتيح الفاتحة والاخلاص الخ وللفاضل شيخ زاده المحشى اوله الحمد لله الاحد الصمد الخ سمّاه الاخلاصيّة ٣٢٩٩ تفسير سورة الاخلاص لابن الدقّان سعيد بن مبارك النحوى المتوفى سنة ٦١٩ وللشيخ الرئيس ابن سينا وللجلال الدوانى

٣٢٩٧ تفسير سورة الانسان للعلّامة غياث الدين منصور بن [صدر الدين] محمد الشيرازى المتوفى سنة ٩٤٩ وهو مختصر اوله احمد الله على جميل سلطانه الخ فيه تحقيقات لطيفة ومباحث شريفة ٣٢٩٨ تفسير سورة الانعام للفاضل مصطفى بن محمد المعروف ببستان المتوفى سنة ٩٧٧ ٣٢٩٩ تفسير سورة البقرة والفاتحة مختصر لبعض المتأخّرين اوله الحمد لله الذى اكرم الانبيآء باكرام انزال القرآن الكريم الخ ٣٣٠٠ تفسير سورة التكاثر للمولى صفر شاه

٣٣٠١ تفسير سورة الدخان لمحيى الدين محمد بن ابرهيم النكسارى المتوفى سنة ٩٠١ [واعداه

---

Laus Deo talis, quali dignus est etc.]. — 3295. Tefsír Suret El-Ikhlás, commentarii in Suratam *Ikhlás*, auctoribus *Ali Ben Mohsin Husani Simnáni*, cujus opus ita incipit: Laus Deo, qui clavibus Suratarum *Fátiha* et *Ikhlás* aperit etc., et bene merito *Sheikhzádeh El-Mohshi*, cujus commentarius *Ikhlásiyet* inscriptus ita incipit: Laus Deo unico, aeterno etc. — 3296. Tefsír Suret El-Ikhlás, commentarii in Suratam *Ikhlás*, auctoribus *Ibn-eldehhán Saíd Ben Mobárek* Grammatico, anno 569 (inc. 12. Aug. 1163) mortuo — Sheikh *Reyís Ibn Sína* — et *Jelál-ed-dín Dewáni*. — 3297. Tefsír Suret El-Insán, commentarius in Suratam *Insán*, auctore doctissimo *Ghiyát-ed-dín Mansúr Ben* [*Sadr-ed-dín*] *Mohammed Shirázi*, anno 949 (inc. 17. Apr. 1542) mortuo. Compendium, quod ita incipit: Laudo Deum pro ejus principatu egregio etc., et cognitiones continet subtiles et elegantes disquisitionesque nobiles. — 3298. Tefsír Suret El-An'ám, commentarius in Suratam *An'ám*, auctore bene merito *Mustafa Ben Mohammed*, vulgo *Bostán* dicto et anno 977 (inc. 16. Jun. 1569) mortuo. — 3299. Tefsír Suret El-Bacarat we El-Fátihet, commentarius in Suratas primam et secundam, auctore viro docto recentioris temporis. Compendium ita incipiens: Laus Deo, qui prophetas beneficio Corani nobilis revelati honoravit etc. — 3300. Tefsír Suret El-Tekáthor, commentarius in Suratam *Tekáthor*, auctore Molla *Safar Shákh*. — 3301. Tefsír Suret El-Dokhán, commentarius in Suratam *Dokhán*, auctore *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Ibrahím Nikusári*, anno 901 (inc. 21. Sept. 1495) mortuo, [qui eum

على طريق الرواية ٣٢٨٧ تفسير سراج الدين ابى حفص عمر بن اسحق الهندى الحنفى المتوفى سنة ٧٧٣ ٣٢٨٨ تفسير سعيد بن منصور ذكره الثعلبى فى الكشف ٣٢٨٩ تفسير السلمى المسمّى بالحقائق يأتى فى الحاء .٣٢٩٠ تفسير السمرقندى المسمّى ببحر العلوم سبق ذكره ٣٢٩١ تفسير السمعانى هو الامام ابو المظفّر منصور بن محمد المروزى الشافعى المتوفى سنة ٤٨٩ ٣٢٩٢ تفسير السمنانى هو ابو العباس احمد القاضى بالرى المتوفى سنة [٧٣٧] وهو كبير فى ثلثة عشر مجلّدًا ٣٢٩٣ تفسير سور ابادى للشيخ الامام الزاهد ابى بكر عتيف بن محمد وهو فارسى اوله الحمد لله الذى باسمه يصحّح الامور الخ ذكر فيه انّه نبّه على بعض الاسرار المودعة فيها فانّ اكثر المفسّرين كانوا محرومين عن الفوز بالمقصد القديم فاذا تأمّل العاقل فى معاقد هذه المباحث لاح له انّ الامر فوق ما يظنّون ورتّب على اربعة فصول ٣٢٩٤ [تفسير سورة الاخلاص للامام فخر الرازى محمد بن عمر الشافعى المتوفى سنة ٦٠٦ مختصر

---

traditionum viam persecutus est. — 3287. Tefsír Siráj-ed-dín, commentarius in Coranum, auctore *Siráj-ed-dín Abu Hafs Omar Ben Is'hac Hindi* Hanefita, anno 773 (inc. 15. Jul. 1371) mortuo. — 3288. Tefsír Saíd, commentarius in Coranum a *Tha'lebi* in *El-Kashf* laudatus, auctore *Saíd Ben Mansúr*. — 8289. Tefsír El-Sollemi, commentarius in Coranum *El-Hecâïc* inscriptus, auctore *Sollemi*. Videatur litera *Há*. — 3290. Tefsír El-Samarcandi, commentarius in Coranum *Bahr el-olúm* inscriptus, auctore *Samarcandi*. Vide supra. — 3291. Tefsír El-Sim'áni, commentarius in Coranum, auctore Imám *Abu'lmotzaffer Mansúr Ben Mohammed Merwezi* Shafiita, vulgo *Sim'áni* dicto et anno 489 (inc. 31. Dec. 1095) mortuo. — 3292. Tefsír El-Simnáni, commentarius in Coranum magnus tredecim voluminum, auctore *Abu'labbás Ahmed Simnáni*, urbis *Rei* judice anno [737 (inc. 10. Aug. 1336)] mortuo. — 3293. Tefsír Sower Abádi, commentarius in dispersas Suratas persicus, auctore Sheikh Imám asceta *Abu Bekr Atîc Ben Mohammed*. Incipit ita: Laus Deo, cujus nomine res bene stabiliuntur etc., et auctor se narrat nonnulla secreta in iis deposita ostendisse, plurimos enim interpretes felicitate privatos esse, quae in cognitione aeterni consilii cernatur. Quodsi vir intelligens harum quaestionum difficultates consideret, ei rem majoris esse momenti apparere, quam opinati sint. Liber in quatuor sectiones dispositus est. — 3294. [Tefsír Suret El-Ikhlás, commentarius in Suratam *Ikhlás*, auctore *Fakhr-ed-dín Mohammed Ben Omar Rázi* Shafiita, anno 606 (inc. 6. Jul. 1209) mortuo. Compendium, quod ita incipit:

الى سورة مريم ٣٢٧٩ تفسير الزمخشرى المسمّى بالكشاف بأثني ٣٢٨٠ تفسير الزهراوين يعنى البقرة وآل عمران صنّف فيه الفاضل علاء الدين على بن محمد المعروف بقوشجى المتوفى سنة ٨٧٩ والمولى حسين الواعظ بالفارسيّة وسمّاه جواهر التفسير وسيأتى وللعلّامة السيّد الشريف على بن محمد الجرجانى المتوفى سنة ٨١٦ ٣٢٨١ تفسير زيد بن اسلم [العدوى المدنى المتوفى سنة ١٣٩] ٣٢٨٢ تفسير سبط ابن الجوزى هو شمس الدين ابو المظفّر يوسف بن قزاوغلى المتوفى سنة ٦٥٤ وهو كبير فى نحو ثلثين مجلّدا ٣٢٨٣ تفسير السبكى المسمّى بالدرّ النظيم يأتى فى الدال ٣٢٨٤ تفسير السبع الطوال لابى منصور محمد بن احمد الازهرى الهروى المتوفى سنة ٣٧٠ ٣٢٨٥ تفسير السخاوى هو علم الدين ابو الحسن على بن محمد المصرى الشافعى المتوفى سنة ٦٤٣ وهو كبير فى اربع مجلّدات وصل فيه الى الكهف ولم يتمّ ٣٢٨٦ تفسير السدى

---

*Zerkeshi* dicto et anno 794 (inc. 29. Nov. 1391) mortuo. — 3279. Tefsír El-Zamakhsheri, commentarius in Coranum *Keshshâf* inscriptus, auctore *Zamakhsheri*. Vide infra. — 3280. Tefsír El-Zahrawein, commentarii in Suratas secundam et tertiam *Zahrâwein* dictas, quos composuerunt bene meritus *Alâ-ed-dín Ali Ben Mohammed*, vulgo *Cushji* dictus et anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) mortuus — Molla *Hosein El-Wâïz* (i. e. Concionator), qui commentarium suum persicum infra laudatum *Jewâhir el-tefsír* inscripsit — et doctissimus *El-Seyyid El-Sheríf Ali Ben Mohammed Jorjáni*, qui anno 816 (inc. 3. Apr. 1413) obiit. — 3281. Tefsír Zeid Ben Aslam, commentarius in Coranum, auctore *Zeid Ben Aslam* [*Adewi Medeni*, anno 136 (inc. 7. Jul. 753) mortuo]. — 3282. Tefsír Sibt Ibn-eljauzi, commentarius in Coranum magnus triginta fere voluminum, auctore *Shems-ed-dín Abu'lmotzaffer Yusuf Ben Ckiz'ughli*, vulgo *Sibt Ibn-eljauzi* dicto et anno 654 (inc. 30. Jan. 1256) mortuo. — 3283. Tefsír El-Sobki, commentarius in Coranum *El-Dorr El-Netzím* inscriptus, auctore *Sobki*. Videatur litera *Dál*. — 3284. Tefsír El-Seb' El-Tiwál, commentarius in septem Suratas longas, auctore *Abu Mansúr Mohammed Ben Ahmed Azheri Herewi*, anno 370 (inc. 17. Jul. 980) mortuo. — 3285. Tefsír El-Sekháwi, commentarius in Coranum, auctore *Ilm-ed-dín Abu'lhasan Ali Ben Mohammed Misri* Shafiita, vulgo *Sekháwi* dicto et anno 643 (inc. 29. Mai. 1245) mortuo. Opus magnum, in quo, quanquam e quatuor voluminibus constat, auctor non nisi ad Suratam *Kahf* progressus est, et cetera imperfecta reliquit. — 3286. Tefsír El-Sedi, commentarius in Coranum, auctore *Sedi*, qui

المأئة الخامسة وهو تفسير معتبر فى مجلّد اوله الحمد لله على الآئه الخ اورد فى اوله مقدّمات نافعة فى التفسير وطرزه انّه اورد جملًا من الآيات ثمّ فسّرها تفسيرًا مشبعًا وهو احد مآخذ انوار التنزيل للبيضاوى ٣٢٧٣ تفسير الرشيدى هو للخواجه رشيد الدين فضل الله [بن ابى الخير بن على الهمدانى المتوفى سنة ٧١٨ وكان] وزير السلطان ابى سعيد وهو صاحب الجامع وقد قرظ عليه اكثر من مأئتى عالم لكونه مشتملًا على مباحث من التفسير ٣٢٧٤ تفسير الرمانى هو ابو الحسن على بن عيسى النحوى المتوفى سنة ٣٨٤ ومختصره لعبد الملك بن على المؤذن الهروى المتوفى سنة ٤٨٩ ٣٢٧٥ تفسير روح بن عبادة [بن] القيسى [المتوفى سنة ٢٥٠] ٣٢٧٦ تفسير الزاهد ذكره صاحب ترغيب الصلوة ٣٢٧٧ تفسير الزجاج هو الشيخ ابو اسحق ابرهيم بن السرى النحوى المتوفى سنة ٣١٠ ويقال له معانى القرآن ٣٢٧٨ تفسير الزركشى هو الشيخ بدر الدين محمد بن عبد الله الموصلى الشافعى المتوفى سنة ٧٩٤

---

Commentarius est valde aestimatus unius voluminis, quod ita incipit: Laus Deo pro ejus beneficiis etc. Ab initio plura monet utilissima ante rem ipsam de interpretatione coranica, et hanc rationem sequitur, ut plures proferat versus, quos deinde conjunctim interpretatur. Hic liber unus eorum fontium est, unde *Beidháwi* in suo *Anwár el-tenzíl* hausit. — 3273. Tefsír El-Reshídi, commentarius in Coranum, auctore *Khoja Reshíd-ed-dín Fadhlallah* [*Ben Abi'lkheir Ben Ali Hemdáni*], vulgo *Reshídi* dicto [et anno 728 (inc. 17. Nov. 1327) mortuo]. Wezírus fuit Sultáni *Abu Said* et auctor est libri *Jámi'*. Plus ducentos viros doctos eum laudibus prosecuti sunt, cum quaestiones de interpretatione coranica bene comprehenderet. — 3274. Tefsír El-Rommáni, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lhasan Ali Ben Isa* Grammatico, vulgo *Rommáni* dicto et anno 384 (inc. 15. Febr. 994) mortuo. Epitomen ejus edidit *Abd-el-melik Ben Ali El-Mowedzdzin El-Herewi*, anno 489 (inc. 31. Dec. 1095) mortuo. — 3275. Tefsír Rúh Ben Obáda, commentarius in Coranum, auctore *Rúh Ben Obáda* [*Ben*]-*elcaisi*, [anno 250 (inc. 13. Febr. 864) mortuo]. — 3276. Tefsír El-Záhid, commentarius in Coranum ab auctore libri *Targhíb el-salát* laudatus, auctore *Záhid*. — 3277. Tefsír El-Zejjáj, commentarius in Coranum, auctore Sheikh *Abu Is'hac Ibrahím Ben-elseri* Grammatico, vulgo *Zejjáj* dicto et anno 310 (inc. 1. Mai. 922) mortuo. Commentarius *Meáni El-Cor'an* inscriptus est. — 3278. Tefsír El-Zerkeshi, commentarius in Coranum usque ad Suratam *Maryam*, auctore Sheikh *Bedr-ed-dín Mohammed Ben Abdallah Mausili* Shafiita, vulgo

وهو من اكبر الكتب ٣٢٦٤ تفسير خواجه محمد پارسا هو الشيخ الفاضل محمد بن محمود الحافظى البخارى المتوفى سنة ٨٢٢ وهو تفسير فارسى فى سور من جزئى الملك والنبآء ٣٢٦٥ تفسير الخوارزمي هو ابو الحسن على بن عراق المتوفى سنة ٥٣٩ ٣٢٦٦ تفسير الدرر ٣٢٦٧ تفسير الدمياطى هو ابو محمد بكر بن سهيل بسنده عن ابن عباس ٣٢٦٨ تفسير الدوانى للفاضل يأتى ٣٢٦٩ تفسير الديربى هو سعيد الدين عبد العزيز بن احمد الحنفى المتوفى سنة ٦٦٤ ٣٢٧٠ تفسير الدينورى هو ابو حنيفة احمد بن داود [النحوى اللغوى] المتوفى سنة ٢٩٠ ٣٢٧١ تفسير الرازى المسمّى بضيآء القلوب يأتى وهو غير الفخر فانّ اسم تفسيره مفاتيح الغيب وعبد الله بن ابى جعفر الرازى من المتقدّمين له تفسير ذكره الثعلبى فى الكشف ٣٢٧٢ تفسير الراغب هو الفاضل العلّامة ابو القاسم الحسين بن محمد بن المفضل المعروف بالراغب الاصفهانى المتوفى فى رأس

---

5. Sept. 1008) mortuo. — 3264. Tefsír Khoja Mohammed Pársa, commentarius in Coranum, auctore Sheikh bene merito *Mohammed Ben Mahmúd Háfitzi Bokhári*, vulgo *Khoja Mohammed Pársa* dicto et anno 822 (inc. 28. Jan. 1419) mortuo. Commentarius persicus Suratarum a duabus partibus inde *El-Molk* et *El-Nebá*. — 3265. Tefsír El-Khowarezmi, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lhasan Ali Ben Irác*, vulgo *Khowarezmi* dicto et anno 539 (inc. 4. Jul. 1144) mortuo. — 3266. Tefsír el-dorer, commentarius in Coranum „Interpretatio margaritarum“ inscriptus. — 3267. Tefsír El-Dimyáti, commentarius in Coranum, auctore *Abu Mohammed Bekr Ben Soheil*, vulgo *Dimyáti* dicto, qui verbis *Ibn Abbási* utitur. — 3268. Tefsír El-Dewáni, commentarius in diversas Suratas, quas *Dewáni* auctor *Colácil* appellat. Vide infra. — 3269. Tefsír El-Deiríni, commentarius in Coranum, auctore *Said-ed-dín Abd-el-azíz Ben Ahmed* Hanefita, vulgo *Deiríni* dicto et anno 694 (inc. 21. Nov. 1294) mortuo. — 3270. Tefsír El-Dineweri, commentarius in Coranum, auctore *Abu Hanífa Ahmed Ben Dawud* [Grammatico Lexicologo], vulgo *Dineweri* dicto et anno 290 (inc. 5. Dec. 902) mortuo. — 3271. Tefsír El-Rázi, commentarius in Coranum *Dhiyá el-colúb* inscriptus et infra laudatus, auctore *Rázi*, non confundendo cum *Fakhr-ed-dín Rázi*, cujus commentarius *Mefátih el-gheib* inscriptus est, et ab illo vetere *Abdallah Ben Abi Ja'far Rázi* quoque commentarius editus est, quem *Tha'lebi* in *El-Kashf* laudat. — 3272. Tefsír El-Rhágib, commentarius in Coranum, auctore bene merito et eruditissimo *Abu'lcásim Hosein Ben Mohammed Ben-elmofadhdhil*, vulgo *Rághib Isfahání* dicto et initio seculi quinti mortuo.

محمد القزوينى من سورة الفتح الى آخر القرآن ٣٢٥٧ تفسير النحوى [المسمّى بالبرهان] هو ابو الحسن على بن ابرهيم النحوى المتوفى سنة ٤٣٠ ٣٢٥٨ تفسير الحدادى هو ابو بكر ابن على المصرى الحنفى المتوفى فى حدود سنة ٨٠٠ سمّاه كشف التنزيل فى تحقيق التأويل فى مجلّدين ضخمين ٣٢٥٩ تفسير حسين بن على الكاشفى الواعظ المتوفى فى حدود سنة ٩٠٠ وهو تفسير فارسى متداول فى مجلّد سمّاه المواهب العليّة كما ذكره ولده فى بعض كتبه وترجمته بالتركيّة لابى الفضل محمد بن ادريس البدليسى المتوفى سنة ٩٨٢ وله جواهر التفسير للزهراوين يأتى فى الجيم ٣٢٦٠ تفسير الحلوانى هو ابو عبد الله سليمان بن عبد الله المتوفى سنة ٤١٤ ٣٢٦١ تفسير الخرقى هو الامام ابو القاسم عمر بن حسين الدمشقى الحنبلى المتوفى سنة ٣٣٤ ٣٢٦٢ تفسير الخطيب التبريزى هو ابو زكريا يحيى بن على الاديب المتوفى سنة ٥٠٢ ٣٢٦٣ تفسير خلف بن احمد صاحب سجستان المتوفى سنة ٣٩٩

---

quadragesima octava inde usque ad finem Corani, auctore *Hekím Sháh Mohammed Cazwíni*. — 3257. Tefsír El-Haufi, commentarius in Coranum *Borhán* inscriptus, auctore *Abu'lhasan Ali Ben Ibrahím* Grammatico, vulgo *Haufi* dicto et anno 430 (inc. 3. Oct. 1038) mortuo. — 3258. Tefsír El-Heddádi, commentarius in Coranum, duobus voluminibus crassis comprehensus et *Kashf el-tenzíl fi tahckíc el-tawíl* inscriptus, auctore *Abu Bekr Ibn Ali Misri* Hanefita, vulgo *Heddádi* dicto et circa annum 800 (inc. 24. Sept. 1397) mortuo. — 3259. Tefsír Hosein, commentarius in Coranum, auctore *Hosein Ben Alí Káshifí Wáiz*, circa annum 900 (inc. 2. Oct. 1494) mortuo. Commentarius unius voluminis persice scriptus et admodum tritus, cui, ut ejus filius in libro quodam testatur, titulum *El-Mewáhib El-Aliyet* dedit. Turcice eum vertit *Abu'lfadhl Mohammed Ben Idrís Bidlísi*, anno 982 (inc. 23. Apr. 1574) mortuus. Idem *Hosein* aliam explicationem Suratarum secundae et tertiae *Jewáhir el-tefsír* inscriptam edidit, de qua litera *Jím* videatur. — 3260. Tefsír El-Holwáni, commentarius in Coranum, auctore *Abu Abdallah Soleimán Ben Abdallah*, vulgo *Holwáni* dicto et anno 494 (inc. 6. Nov. 1100) mortuo. — 3261. Tefsír El-Khiracki, commentarius in Coranum, auctore Imáin *Abu'lcásim Omar Ben Hosein Dimeshcki* Hanbalita, vulgo *Khiracki* dicto et anno 334 (inc. 13. Aug. 945) mortuo. — 3262. Tefsír El-Khatíb El-Tebrízi, commentarius in Coranum, auctore *Abu Zakaríya Yahya Ben Ali El-Adíb*, vulgo *Khatíb Tebrízi* dicto et anno 502 (inc. 11. Aug. 1108) mortuo. — 3263. Tefsír Khalaf, unus maximorum in Coranum commentariorum, auctore *Khalaf Ben Ahmed*, Sijistanae principe anno 399 (inc.

انقطاع الخ فرغ عن تأليفه فى جمادى الاولى سنة ٩٥٢ وحاشية مسمّاة بالجمالين لمولانا الفاضل نور الدين على بن سلطان محمد القارى نزيل مكة المتوفى بها سنة عشر والف وهى حاشية مفيدة اوّلها الحمد لله ذى الجلال والجمال والكمال الخ فرغ من تأليفها فى اواخر ذى الحجة سنة اربع والف وشرح جلالين لمحمد بن محمد الكرخى وهو كبير فى مجلّدات سمّاه مجمع البحرين ومطلع البدرين [وله حاشية صغرى] ٣٢٥٢ تفسير جمال خليفة هو الشيخ جمال الدين اسحق القرامانى المتوفى سنة ٩٣٠ وهو من سورة المجادلة الى آخر القرآن ٣٢٥٣ تفسير الجوينى هو الامام ابو محمد عبد الله بن يوسف النيسابورى الشافعى المتوفى سنة ٤٣٨ وهو كبير فسّر فيه كلّ آية بعشرة اوجه [قلت قال الداودى المالكى فى طبقات المفسّرين يشتمل على عشرة انواع من العلوم فى كلّ آية] ٣٢٥٤ تفسير حاجة الافاضل على بن محمد الخوارزمى المتوفى سنة ٥٩٠ ٣٢٥٥ تفسير الحسن البصرى ٣٢٥٦ تفسير حكيم شاه

---

incipiens: Laudo Te, o Deus, laude infinita etc., Jomádzi primo anni 952 (inc. 15. Mart. 1545) ad finem perduxit — et Molla noster bene meritus *Núr-ed-dín Alí Ben Sultán Mohammed Cárí* Meccae inquilinus ibique anno 1010 (inc. 22. Jun. 1601) mortuus, cujus glossae *Jemálán* inscriptae admodum utiles sunt et ita incipiunt: Laus Deo majestate, pulchritudine et perfectione praedito etc. Absolvit eas in fine mensis Dzi'lhijjet anni 1004 (inc. 27. Aug. 1495). Denique librum duorum *Jelál* magno opere pluribus voluminibus constante *Mohammed Ben Mohammed Kerkhí* commentatus est, commentariumque *Mejmá' el-bahrein we Metla' el-bedrein* inscripsit. [Idem parvas glossas edidit]. — 3252. Tefsír Jemál Khalífa, commentarius in Coranum a Surata quinquagesima octava usque ad finem Corani, auctore Sheikh *Jemál-ed-dín Is'hac Caramáni*, vulgo *Jemál Khalífa* dicto et anno 930 (inc. 10. Nov. 1523) mortuo. — 3253. Tefsír El-Joweini, commentarius in Coranum, auctore Imám *Abu Mohammed Abdallah Ben Yusuf Nisabúri* Shafiita, vulgo *Joweini* dicto et anno 438 (inc. 8. Jul. 1046) mortuo. Opus magnum, in quo singulos versus decem variis modis interpretatus est. [*Dawudi* Malikita in Classibus interpretum haec habet: Commentarius decem genera doctrinarum in quovis versu complectitur]. — 3254. Tefsír Hojjet-elafádhil, commentarius in Coranum, auctore *Alí Ben Mohammed Khowarezmi*, vulgo *Hojjet-elafádhil* dicto et anno 560 (inc. 18. Nov. 1264) mortuo. — 3255 Tefsír El-Hasan El-Basri, commentarius in Coranum, auctore *Hasan Basri*. — 3256. Tefsír Hekím Sháh, commentarius in Coranum a Surata

من لا يرد امره فامتثلت انتهى ٣٢٥٠ تفسير جبريل قال الثعلبى قرأته كلّه على مصنّفه
٣٢٥١ تفسير الجلالين من اوّله الى آخر سورة الاسرى للعلّامة جلال الدين محمد بن احمد
المحلى الشافعى المتوفى سنة ٨٦٤ ولمّا مات كمّله الشيخ المتبحّر جلال الدين عبد الرحمن بن
ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ كتب تتمّة على نمطه بتعبير وجيز وهو مع كونه صغير
الحجم كبير المعنى لانّه لبّ لباب التفاسير وكان المحلى لم يفسّر الفاتحة وفسّر السيوطى تفسيرًا
مناسبًا وتكملته من غير مباينة ولم يتكلّم الشيخان على تفسير البسملة فتكلّم عليها باقلّ ما
ينبغى من الكلام بعض العلمآء من زبيد وكتب ذلك حاشية بالهامش قال بعض علمآء
اليمن عددت حروف القرآن وتفسيره للجلالين فوجدتها متساويين الى سورة المزّمّل ومن
سورة المدّثّر التفسير زآئد على القرآن فعلى هذا يجوز حمله بغير الوضوء انتهى وعليه
حاشية لشمس الدين محمد بن العلقمى سمّاها قبس النيرين اوله احمدك اللهم حمدًا لا

---

ille me, cujus imperium detrectari non poterat, reliqua nitidius consignare juberet; itaque dicto audiens fui. — 3250. Tefsír Jebríl, commentarius in Coranum a *Jebríl* editus, quem *Tha'lebi* totum coram auctore legisse testatur. — 3251. Tefsír El-Jelálein, commentarius in priorem Corani partem usque ad finem Suratae *Asrá*, auctoribus duobus *Jelál-ed-dín*, doctissimo *Jelál-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Mahalli* Shafiita, anno 864 (inc. 28. Oct. 1459) mortuo, et Sheikh eruditione alta instructo *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, qui post illius mortem commentarium dictione brevi et concinna usus ad ejus exemplum complevit, et anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) defunctus est. Hic liber, licet parvae sit molis, admodum tamen est sententiis abundans; continet enim optima quaeque commentariorum. Primam Suratam, quam *Mahalli* non interpretatus est, *Soyúti* ratione accommodata explicuit, ejusque complementum sine ulla distinctione libro insertum est. Uterque vero Sheikh nihil de formula „Nomine Dei" edixit, quare vir quidam doctus *Zebído* oriundus de illa verba fecit nimis brevia, quam ut conveniret, eaque glossae instar margini adscripsit. Vir alius doctus Yemenensis: Numeravi, inquit, literas Corani et ejus commentarii ab utroque *Jelál-ed-dín* editi, numerumque ad Suratam *Mozzammil* parem inveni, deinde vero a Surata *Moddaththir* commentarius Coranum numero superat, qua de caussa illum illotis manibus tractare licet. Haec ille. — Glossis eum auxerunt *Shems-ed-dín Mohammed Ben-elalcami*, qui opus *Cabs el-'nirein* inscriptum et ita

٣٣٤٥ تفسير البيهقى هو ابو المحاسن مسعود بن على البيهقى المتوفى سنة ٥٤٤ ٣٣٤٦ تفسير الثعلبى المسمّى بالكشف والبيان يأتى ٣٣٤٧ تفسير الثمالى هو ابو حمزة ذكره الثعلبى ٣٣٤٨ تفسير الثورى هو سفيان ذكره الثعلبى ٣٣٤٩ تفسير الجامى هو الفاضل نور الدين عبد الرحمن ابن احمد الجامى المتوفى سنة ٨٩٨ مجلّد اوله الحمد لله ربّ العالمين من الاولين الاقدمين الخ قال يختلج فى صدرى ان ارتب فى التفسير كتابًا جامعًا لوجوه اللفظ والمعنى لا يدع فيها دقيقة او لطيفة الّا ابداعا محتويًا على نكات البلغآء ومنطويًا على اشارات العرفآء انتهى فكتب الى قوله تعالى فايای فارهبون وقال تلميذه عبد الغفور فى آخره انّ شيخنا لمّا تصدّى بحقيقته لتفسير كلام الله تعالى ظهرًا وبطنًا كشف بقلم التسويد عن مخدّرات الحزب الاول منه الاستار ولمّا طال وبيّض ما سوّده الّا بعض آياته وهى من قوله تعالى ان كنتم صادقين الى تمام بقى ما بقى حتى اشار الىّ بتبييضه

---

auctore *Beidháwi*. — 3245. Tefsír El-Beihacki, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lmehásin Mes'úd Ben Ali Beihacki*, anno 544 (inc. 11. Mai. 1149) mortuo. — 3246. Tefsír El-Tha'lebi, commentarius in Coranum, *El-Cashf we El-Beyán* inscriptus, auctore *Tha'lebi*. Vide infra. — 3247. Tefsír El-Thomáli, commentarius in Coranum, auctore *Abu Hamza*, vulgo *Thomáli* dicto. *Tha'lebi* eum laudat. — 3248. Tefsír El-Thauri, commentarius in Coranum a *Tha'lebi* laudatus, auctore *Sofyán*, vulgo *Thauri* dicto. — 3249. Tefsír El-Jámi, commentarius in Coranum, auctore bene merito *Núr-ed-dín Abd-el-rahman Ibn Ahmed Jámi*, anno 898 (inc. 23. Oct. 1492) mortuo. Volumen, quod ita incipit: Laus Deo hominum a primis inde et veterrimis domino etc. Agitavi, inquit, in animo, ut ad Coranum explicandum librum disponerem, qui varias verborum et sensuum facies ita complecteretur, ut nullius earum partis omitteret, sive minuta sit sive subtilis, manifestationem, et virorum disertorum facetias contineret indiciaque peritorum comprehenderet. Haec ille. — Scripsit autem usque ad verba Corani „et me, timete me," et discipulus ejus *Abd-el-ghafúr* in fine operis dicit: Sheikh noster cum se ad sensum verborum Dei commentandum et interiorem et exteriorem ingenio suo omnia complectente applicaret, primis calami lineis vela sententiarum pulchrarum et latentium primi Corani *Hizb* (i. e. sexagesimae ejus partis) reduxit. Cum vero res traheretur, et ille, quae primis lineis consignáverat, statim nitidius exscriberet, praeter versuum partem, quae a verbis incipit „Si estis veraces" usque ad finem, cetera intacta manserunt, donec

٣٢٣٧ تفسير برهان الدين ابى المعال احمد بن ناصر بن طاهر الحسينى الحنفى المتوفى سنة ٦٨٩ فى سبع مجلّدات ٣٢٣٨ تفسير البغوى المسمّى بمعالم التنزيل يأتى ٣٢٣٩ تفسير البقاعى المسمّى بنظم الدرر فى تناسب الآى والسور المشهور بالمناسبات يأتى فى النون وله تفسير آية الكرسى سمّاه الفتح القدسى يأتى فى الفآء ومصاعد النظر للاشراف على مقاصد السور يأتى فى الميم ٣٢٤٠ تفسير بقى هو الشيخ الامام الحافظ ابو عبد الرحمن بقى بن مخلد القرطبى المتوفى سنة ٢٧٦ وهو صاحب المسند قال ابن حزم ما صنّف تفسير مثله اصلًا وكان مجتهدًا لا يقلّد احدًا بل يفتى بالاثر كذا فى المقتفى شرح الشفآء ٣٢٤١ تفسير البكبازارى ٣٢٤٢ تفسير البلقينى هو علم الدين صالح بن سراج عمر البلقينى الشافعى المتوفى سنة ٨٦٨ ولاخيه جلال الدين عبد الرحمن بن عمر [البلقينى] المتوفى سنة ٨٢٤ ولم يكمله ٣٢٤٣ تفسير البيان ٣٢٤٤ تفسير البيضاوى المسمّى بانوار التنزيل سبق ذكره

---

dicto. — 3237. Tefsír Borhán-ed-dín, commentarius in Coranum septem voluminum, auctore *Borhán-ed-dín Abu'lmeáli Ahmed Ben Násir Ben Táhir Hoseini* Hanefita, anno 689 (inc. 14. Jan. 1290) mortuo. — 3238. Tefsír El-Beghewi, commentarius in Coranum *Meálim el-tenzíl* inscriptus, auctore *Beghewi*. Vide infra. — 3239. Tefsír El-Becáï, commentarius in Coranum, vulgo *Monásibát* dictus et *Natzm el-dorer fi tenásob el-ayi we el-sower* inscriptus inque litera *Nún* laudatus, auctore *Becáï*. Idem commentarium versus *Korsi*, *El-Fat'h El-Codsi* inscriptum et in litera *Fá* commemoratum, et alium edidit *Mesáïd el-natzr lil ishráf ala mecásid el-sower* nominatum, de quo litera *Mím* videatur. — 3240. Tefsír Becki, commentarius in Coranum, auctore Sheikh Imám Háfitz *Abu Abd-el-rahman Becki Ben Mokhalled Cortubi*, anno 276 (inc. 6. Mai. 889) mortuo. Idem *El-Mosnad* composuit, et *Ibn Hazm*: Nunquam, inquit, commentarius huic similis componebatur, nec auctor juris studiosissimus in ullius magistri verba jurat, sed sententiam proponit sola sociorum prophetae auctoritate nixam. Ita in *Muctefa* commentario libri *Shefá* legitur. — 3241. Tefsír El-Bekbázári, commentarius in Coranum, auctore *Bekbázári*. — 3242. Tefsír El-Bolckéini, commentarius in Coranum, auctore *Ilm-ed-dín Sálih Ben Serráj Omar Bolckeini* Shafiita, anno 868 (inc. 15. Sept. 1463) mortuo, et ejus fratre *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Omar* [*Bolckeini*], anno 824 (inc. 6. Jan. 1421) mortuo. Hic tamen non ad finem venit. — 3243. Tefsír El-Beyán, commentarius in Coranum, auctore *El-Beyán*. — 3244. Tefsír El-Beidhawi, commentarius in Coranum *Anwár el-tenzíl* inscriptus et supra laudatus,

٣٢٣٠. تفسير امام الحرمين هو ابو المعالى عبد الملك بن عبد الله الجوينى المتوفى سنة ٤٧٨

٣٢٣١ تفسير الانماطى هو ابو اسحق ابرهيم بن اسحق النيسابورى المتوفى سنة ٣٠٣

وهو كبير ٣٢٣٢ تفسير آية كرسى للشيخ محمد بن محمود المغلوى الوفائى المتوفى سنة ٩٤٠ ولفتح الله بن ابى يزيد اوله الحمد لله الذى منه الجيوة الخ ولبدر الدين بن رضى الدين الغزى [المتوفى سنة ٩٨٤] وفيه الفتح القدسى للبقاعى يأتى ولمنصور الطبلاوى المصرى سمّاه السرّ القدسى ولفتح الله بن بايزيد [قلت وهو المذكور آنفًا] ٣٢٣٣ تفسير البخارى هو ما ذكره فى صحيحه وجعله كتابًا منه وله التفسير الكبير غير هذا ذكره الفربرى

٣٢٣٤ تفسير بدر الدين محمود بن اسرائيل بن قاضى سماونه المتوفى سنة ٨٢٣ وهو فى مجلّدين وفى اطرافه هوامش فى غاية اللطافة كذا قيل فى هوامش الشقائق ٣٢٣٥ تفسير بدر الدين محمود الآيديني المتوفى سنة ٩٥١ ٣٢٣٦ تفسير البستى هو ابن حبان المذكور آنفًا

---

1384) mortuo. — 3230. Tefsír Imám-elharamein, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lmeáli Abd-el-melik Ben Abdallah Joweini*, vulgo *Imám-elharamein* dicto et anno 478 (inc. 29. Apr. 1085) mortuo. — 3231. Tefsír El-Enmáti, commentarius in Coranum magnus, auctore *Abu Is'hac Ibrahím Ben Is'hac Nisabúri*, vulgo *Enmáti* dicto et anno 303 (inc. 17. Jul. 915) mortuo. — 3232. Tefsír ayet Korsi, commentarius in versum Throni, auctoribus Sheikh *Mohammed Ben Mahmúd Maghlewi Wefáyi*, anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) mortuo — *Fat'h-allah Ben Abi Yezíd*, cujus tractatus ita incipit: Laus Deo, a quo vita etc. — et *Bedr-ed-dín Ben Redhí-ed-dín Ghazzi*, [anno 984 (inc. 31. Mart. 1576) mortuo]. Eundem versum tractarunt *Becáï* in *El-Fat'h El-Codsi*, de quo infra videatur, *Mansúr Tebláwi Misri* in libello *El-Sirr El-Codsi* inscripto, et *Fat'h-allah Ben Bayezíd*. [At ex mea sententia hic idem est, qui modo commemorabatur]. — 3233. Tefsír El-Bokhári, commentarius in Coranum, quem auctor *Bokhári* in suo *Sehíh* laudat, et librum ejus fecit. Idem praeterea magnum commentarium edidit, quem *Firabri* commemorat. — 3234. Tefsír Bedr-ed-dín, commentarius in Coranum, auctore *Bedr-ed-dín Mahmúd Ben Isráyíl Ben Cádhi Simeon*, anno 823 (inc. 17. Jan. 1420) mortuo. Duo volumina cum notis elegantissimis margini adscriptis. Ita in glossis margini operis *Shecáïc* adjectis legitur. — 3235. Tefsír Bedr-ed-dín, commentarius in Coranum, auctore *Bedr-ed-dín Mahmúd Fidíni*, anno 956 (inc. 30. Jan. 1549) mortuo. — 3236. Tefsír El-Bosti, commentarius in Coranum, auctore *Ibn Hibán* modo laudato, vulgo *Bosti*

[المعتزلى الاديب] المتوفى سنة ٤٥٩ ٣٢٢٦ تفسير الاصفهانى الحافظ هو الشيخ الامام ابو القاسم اسمعيل بن محمد بن فضل التيمى [الطلحى] المتوفى سنة ٥٣٥ وله تفاسير منها الكبير المسمّى بالجامع فى ثلثين مجلّدا والمعتمد فى عشر مجلّدات والايضاح فى اربع مجلّدات والموضح فى ثلاث مجلّدات [وكتاب التفسير باللسان الاصفهانى عدّة مجلّدات] وسيأتى ٣٢٢٧ تفسير الاصفهانى المشهور وهو العلّامة شمس الدين ابو الثناء محمود بن عبد الرحمن الشافعى المتوفى سنة ٧٤٩ وهو تفسير كبير يقول فى مجلّدات اوله لحمد لله القادر العليم الخ ذكر فى اوله ثلاثة وعشرين مقدّمة من مقدّمات علم التفسير وجمع فيه بين الكشاف ومفاتيح الغيب للامام [الرازى] جمعًا حسنًا بعبارة وجيزة [سهلة] مع زيادات واعتراضات فى مواضع كثيرة قال الصفدى رأيته يكتب فيه من خاطره من غير مراجعة قيل ولم يتمّه [قلت وعندى بخطّ آخر قطعة الى آخر القرآن] ٣٢٢٨ تفسير الاصمّ هو ابو بكر عبد الرحمن بن كيسان ذكره النعلبى ٣٢٢٩ تفسير اكمل الدين محمد بن محمود البابرتى الحنفى المتوفى سنة ٧٨٦

---

22. Nov. 1066) mortuo. — 3226. Tefsír El-Isfahání El-Háfitz, commentarius in Coranum, auctore Sheikh Imám *Abu'lcásim Ismaíl Ben Mohammed Ben Fadhl Teimi [Telhi]*, vulgo *Isfahání El-Háfitz* dicto et anno 535 (inc. 17. Aug. 1140) mortuo. Idem alios commentarios edidit, quorum maximus *Jámi* inscribitur et triginta volumina continet. *El-Motamíd* decem voluminibus, *El-Idhák* quatuor, *El-Mudhih* tribus constat, [et commentarius dialecto Isfahanica scriptus plura volumina complectitur]. Vide de omnibus infra. — 3227. Tefsír El-Isfahání, commentarius in Coranum, auctore viro doctissimo *Shems-ed-dín Abu'lthená Mahmúd Ben Abd-el-rahman* Shafiita, noto illo *Isfahání*, anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuo. Commentarius est magnus plurium voluminum, qui ea tantum textus verba continet, quae explicantur, et incipit ita: Laus Deo potenti scienti etc. In ejus initio viginti tres praefationes in doctrinam exegesis coranicae commemorat, et in libro ipso opera *Keshsháf* et *Mefátih el-gheib*, quorum posterius Imám [*Rázi*] auctorem habet, egregio modo et dictione concinna [et facili] ita conjunxit, ut multis locis additamenta adjiceret et plura opponeret. *Safedi*: Vidi eum, inquit, omnia de suo scribentem sine ullo alio adminiculo; neque tamen illum absolvisse dicitur. [Penes me fragmentum est usque ad finem Corani alia manu scriptum]. — 3228. Tefsír El-Asamm, commentarius in Coranum, auctore *Abu Bekr Abd-el-rahman Ben Keisán*, vulgo *Asamm* dicto. Laudat eum *Tha'lebi*. — 3229. Tefsír Akmal-ed-dín, commentarius in Coranum, auctore *Akmal-ed-dín Mohammed Ben Mahmúd Báberti* Hanefita, anno 786 (inc. 24. Febr.

المسمّى بطوالع الانوار يأتى ٣٢١٦ تفسير الادفوى [محمد بن على بن احمد المغرى النحوى المتوفى سنة ٣٨٨] المسمّى بالاستفتآء فى علوم القرآن [فى مأئة وعشرين مجلّدة ضنّفه فى اثنى عشر سنة] سبق فى الالف ٣٢١٧ تفسير آدم بن ابى اياس العسقلانى المتوفى سنة ٢٢٠. ٣٢١٨ تفسير الاردبيلى ٣٢١٩ تفسير الازهرى المسمّى بالتقريب يأتى ٣٢٢٠. تفسير اسحق ابن راهويه هو الامام الحافظ ابو يعقوب اسحق بن ابرهيم الحنظلى النيسابورى المتوفى سنة ٢٣٨ ٣٢٢١ تفسير الاسكندرى هو حسين بن ابى بكر النحوى المتوفى سنة ٧٤١ فى نحو عشر مجلّدات ٣٢٢٢ تفسير الاسفرائنى هو الامام ابو المظفر شهفور بن الطاهر الشافعى المتوفى سنة ٤٧١ ٣٢٢٣ تفسير اسمعيل بن احمد [بن عبد الله الجبرى النيسابورى] الضرير [المتوفى سنة ٤٣٠] ٣٢٢٤ تفسير الاشج هو ابو سعيد عبد الله بن سعيد الكندى [المتوفى سنة ٢٥٧] ذكره الثعلبى ٣٢٢٥ تفسير الاصفهانى القديم هو ابو مسلم محمد بن على الاصفهانى

---

commentarius in Coranum *Tewáli' el-anwár* inscriptus. Vide infra. — 3216. Tefsír El-Adfewi, commentarius in Coranum [centum viginti voluminum], *Istiftá fi olúm El-Cor'an* inscriptus, [in quo conficiendo *Mohammed Ben Ali Ben Ahmed Moghazzi* Grammaticus, anno 388 (inc. 3. Jan. 998) mortuus, duodecim annos consumsit]. Vide supra in litera *Elif*. — 3217. Tefsír Adam, commentarius in Coranum, auctore *Adam Ben Abi Iyás Ascaláni*, anno 220 (inc. 5. Jan. 835) mortuo. — 3218. Tefsír Erdebíli, commentarius in Coranum, auctore *Erdebíli*. — 3219. Tefsír El-Azheri, commentarius in Coranum *Tecrib* inscriptus, auctore *Azheri*. Vide infra. — 3220. Tefsír Is'hac Ben Ráhweih, commentarius in Coranum, auctore Imám Háfitz *Abu Yacúb Is'hac Ben Ibrahím Nakhaï Nisabúri*, vulgo *Ibn Ráhweih* dicto et anno 238 (inc. 23. Jun. 852) mortuo. — 3221. Tefsír El-Iskenderi, commentarius in Coranum decem fere voluminum, auctore *Hosein Ben Abi Bekr* Grammatico, vulgo *Iskenderi* dicto et anno 741 (inc. 11. Mart. 1350) mortuo. — 3222. Tefsír El-Isferáïni, commentarius in Coranum, auctore Imám *Abu'lmotzaffer Shahfúr Ben-elţáhir* Shafiita, vulgo *Isferáïni* dicto et anno 471 (inc. 14. Jul. 1078) mortuo. — 3223. Tefsír Ismaíl, commentarius in Coranum, auctore *Ismaíl Ben Ahmed* [*Ben Abdallah Jebrí Nisabúri*] coeco, [anno 430 (inc. 3. Oct. 1038) mortuo]. — 3224. Tefsír El-A'shajj, commentarius in Coranum, auctore *Abu Said Abdallah Ben Said Kindi*, [anno 257 (inc. 29. Nov. 870) mortuo]. Laudat eum *Tha'lebi*. — 3225. Tefsír El-Isfaháni El-Cadím, commentarius in Coranum, auctore *Abu Moslim Mohammed Ben Ali Motazeli* Philologo, vulgo *Isfaháni El-Cadím* (senior) dicto et anno 459 (inc.

٣٢٠٦ تفسير ابى العالية الرياحى رواه الربيع بن انس عنه ٣٢٠٧ تفسير ابى عمرو العراقى الملقّب بالبستان قال الثعلبى اجازنى بجميعه ٣٢٠٨ تفسير ابى العباس السمعان قاضى الرى وهو فى ثلاث عشرة مجلّدة ٣٢٠٩ تفسير ابى الليث نصر بن محمد الفقيه السمرقندى الحنفى المتوفى سنة ٣٧٥ وهو كتاب مشهور مفيد خرج احاديثه الشيخ زين الدين قاسم ابن قطلوبغا الحنفى المتوفى سنة ٨٧٩ وترجمته بالتركيّة للشهاب احمد بن محمد المعروف بابن عريشاه الحنفى المتوفى سنة ٨٥٤ ٣٢١٠ تفسير ابى القاسم بن حبيب قال الثعلبى سمعته منه غير مرّة ٣٢١١ تفسير ابى القاسم عبد الله بن احمد البلخى [الحنفى المعروف بالكعبى المعتزلى] المتوفى سنة ٣١٩ وهو كبير فى اثنى عشر مجلّدا لم يسبق اليه ٣٢١٢ تفسير ابى محلد ٣٢١٣ تفسير ابى معشر عبد الكريم بن عبد الصمد الطبرى المتوفى سنة ٤٧٨ ٣٢١٤ تفسير ابى منصور عبد القاهر بن طاهر البغدادى الشافعى المتوفى سنة ٤٢٩ ٣٢١٥ تفسير الاخوين

---

3206. Tefsír Abi'lálíya, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lálíya Riyáhi. Rebí' Ben Anas* eum testimonio auctoris citat. — 3207. Tefsír Abi Amru, commentarius in Coranum, auctore *Abu Amru Irácki* honorifice *Bostán* cognominato. *Tha'lebi* auctorem sibi ejus colligendi potestatem fecisse narrat. — 3208. Tefsír Abi'labbás, commentarius in Coranum tredecim voluminum, auctore *Abu'labbás Sem'án* urbis *Rei* judice. — 3209. Tefsír Abi'lleith, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lleith Nasr Ben Mohammed Samarcandi* Jurisconsulto Hanefita, anno 375 (inc. 24. Mai. 985) mortuo. Liber celeber et utilis, cujus traditiones Sheikh *Zein-ed-dín Cásim Ibn Cotlubegha* Hanefita, anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) mortuus, extraxit. Turcice eum vertit *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Mohammed* Hanefita, vulgo *Ibn Arabsháh* dictus et anno 854 (inc. 14. Febr. 1450) mortuus. — 3210. Tefsír Abi'lcásim, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lcásim Ben Hebíb. Tha'lebi* dicit: Eum ex auctore repetitis vicibus audivi. — 3211. Tefsír Abi'lcásim, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lcásim Abdallah Ben Ahmed Balkhí* [Hanefita Motazelita, vulgo *Ka'bi* dicto et] anno 319 (inc. 24. Jan. 931) mortuo. Liber magnus duodecim voluminum, cui similis non invenitur. — 3212. Tefsír Abi Mokhalled, commentarius in Coranum, auctore *Abu Mokhalled.* — 3213. Tefsír Abi Ma'shar, commentarius in Coranum, auctore *Abu Ma'shar Abd-el-kerím Ben Abd-el-samed Taberí*, anno 478 (inc. 29. Apr. 1085) mortuo. — 3214. Tefsír Abi Mansúr, commentarius in Coranum, auctore *Abu Mansúr Abd-el-cáhir Ben Táhir Baghdádi* Shafiita, anno 429 (inc. 14. Oct. 1037) mortuo. — 3215. Tefsír El-Akhwín,

ابن فورك قال الثعلبى املأ علينا صدرًا بسيطًا من اوّله ثمّ استأنف وخصّ واقتصر على الاسئلة والاجوبة حتى فرغ منه ٣١٩٧ تفسير ابى بكر ابن عبدوس قال الثعلبى فى الكشف املاه علينا الى رأس خمسين من سورة البقرة فى مأدبة واربعين جزءًا ثمّ اخترم دونه ٣١٩٨ تفسير ابى البقآء عبد الله بن الحسين العكبرى المتوفى سنة ٦١٩ وهو غير اعرابه ٣١٩٩ تفسير ابى الحسن على بن اسمعيل الاشعرى قدوة اهل السنة المتوفى سنة ٣٢٤ وهو كتاب حافل جامع ٣٢٠٠ تفسير ابى الحسن على بن عبد الله الانصارى [المالكى] المتوفى سنة ٥٩٧ ٣٢٠١ تفسير ابى حيان المسمّى بالبحر المحيط والنهر ذكرنا فى محلّه ٣٢٠٢ تفسير ابى ذر وهو للحافظ العلّامة عبد [بغير اضافة] بن احمد [ابن محمد] الهروى المالكى المتوفى سنة ٤٣٤ ٣٢٠٣ تفسير ابى السعود المسمّى بارشاد العقل السليم سبق ذكره ٣٢٠٤ تفسير ابى الشيخ عبد الله ابن محمد بن حيان الاصفهانى الحافظ ٣٢٠٥ تفسير ابى طالب الكرمانى

---

commentarius in Coranum, auctore *Abu Bekr Mohammed Ben Furek. Tha'lebi*: Dictavit nobis, inquit, ab initio ejus longum prooemium, tum rem ipsam aggressus est, potioraque dedit et in quaestionibus et responsis acquievit, donec commentarium absolveret. — 3197. Tefsír Abi Bekr, commentarius in Coranum, auctore *Abu Bekr Ibn Obdús. Tha'lebi* in *El-Kashf* haec habet: Nobis eum usque ad initium versus quinquagesimi Suratae secundae in centum quadraginta fasciculis dictavit; tum libro haud finito morti succubuit. — 3198. Tefsír Abi'lbeckâ, commentarius in Coranum haud cum *Iráb* confundendus, auctore *Abu'lbeckâ Abdallah Ben-elhosein Okberi*, anno 616 (inc. 19. Mart. 1219) mortuo. — 3199. Tefsír Abi'lhasan, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lhasan Ali Ben Ismaíl Ash'ari* Traditionariorum coryphaeo, anno 324 (inc. 30. Nov. 935) mortuo. Liber est late patens et amplus. — 3200. Tefsír Abi'lhasan, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lhasan Ali Ben Abdallah Ansári* [Malikita], anno 567 (inc. 4. Sept. 1171) mortuo. — 3201. Tefsír Abi Hayyán, commentarius in Coranum *El-Bahr El-Mohít* inscriptus ejusque epitome titulo *Nahr* insignita, auctore *Abu Hayyán*. Utrumque librum loco suo commemoravimus. — 3202. Tefsír Abi Dzarr, commentarius in Coranum, auctore Háfitz doctissimo *Abd Ben Ahmed* [*Ben Mohammed*] *Herewi* Malikita, vulgo *Abu Dzarr* dicto et anno 434 (inc. 21. Aug. 1042) mortuo. — 3203. Tefsír Abi'lsa'úd, commentarius in Coranum *Irshád el-acl el-selím* inscriptus, auctore *Abu'lsa'úd*. Vide supra. — 3204. Tefsír Abi'lsheikh Abdallah, commentarius in Coranum, auctore Háfitz *Abu'lsheikh Abdallah Ben Mohammed Ben Hayyán Isfaháni*. — 3205. Tefsír Abi Tálib, commentarius in Coranum, auctore *Abu Tálib Kermáni*. —

تحقيقات شريفة وتصرّفات عجيبة ٣١٨٧ تفسير ابن ماجه هو الحافظ ابو عبد الله محمد بن
يزيد القزوينى المتوفى سنة ٢٧٣ ٣١٨٨ تفسير ابن مردويه هو الحافظ ابو بكر احمد بن موسى
الاصفهانى المتوفى سنة ٤١٠ ٣١٨٩ تفسير ابن مقاتل هو سليمان بن بشير الازدى المتوفى
سنة ١٥٠ ٣١٩٠ تفسير ابن المنذر هو الامام ابو بكر محمد ابن ابرهيم النيسابورى المتوفى
سنة ٣١٨ ٣١٩١ تفسير ابن منير هو شرف الدين عبد الواحد المتوفى سنة ٧٣٣ وهو فى
عشر مجلّدات ٣١٩٢ تفسير ابن النقاش هو شمس الدين محمد بن على المتوفى سنة ٧٦٣
وهو تفسير كبير جدًا التزم ان لا ينقل فيه حرفًا عن احد ذكره السيوطى فى النحاة
٣١٩٣ تفسير ابن النقيب المسمّى بالتحرير والتنخبير فى نيف وخمسين مجلّدًا سيف ذكره
٣١٩٤ تفسير ابن وهب هو عبد الله ابن وهب القرشى ٣١٩٥ تفسير ابى بكر عتيق بن
محمد الهروى فارسى الّغه فى عصر الب ارسلان السلجوقى ٣١٩٦ تفسير ابى بكر محمد

---

est, qui cognitiones veras et nobiles excursusque miros continet. — 3187. Tefsír Ibn Májeh, commentarius in Coranum, auctore Háfitz *Abu Abdallah Mohammed Ben Yezíd Cazwíni*, vulgo *Ibn Májeh* dicto et anno 273 (inc. 8 Jan. 886) mortuo. — 3188. Tefsír Ibn Merdaweih, commentarius in Coranum, auctore Háfitz *Abu Bekr Ahmed Ben Musa Isfahání*, vulgo *Ibn Merdaweih* dicto et anno 410 (inc. 9. Mai 1019) mortuo. — 3189. Tefsír Ibn Mocátil, commentarius in Coranum, auctore *Soleimán Ben Beshír Azdí*, vulgo *Ibn Mocátil* dicto et anno 150 (inc. 6. Febr. 767) mortuo. — 3190. Tefsír Ibn El-Mondzir, commentarius in Coranum, auctore Imám *Abu Bekr Mohammed Ben Ibrahím Nisábúri*, vulgo *Ibn El-Mondzir* dicto et anno 318 (inc. 3. Febr. 930) mortuo. — 3191. Tefsír Ibn Monír, commentarius in Coranum decem voluminum, auctore *Sheref-ed-dín Abd-el-wáhid*, vulgo *Ibn Monír* dicto et anno 733 (inc. 22. Sept. 1332) mortuo. — 3192. Tefsír Ibn-elnaccásh, commentarius in Coranum, auctore *Shems-ed-dín Mohammed Ben Alí*, vulgo *Ibn-elnaccásh* dicto et anno 763 (inc. 31. Oct. 1361) mortuo. Commentarius est valde magnus, in quo auctor nullam omnino literam a quoquam assumendi sibi legem imposuit. *Soyúti* eum in Grammaticis laudat. — 3193. Tefsír Ibn-elneckíb, commentarius in Coranum quinquaginta et quod excurrit voluminum, *El-Tahrír we El-Takhbír* inscriptus. Vide supra. — 3194. Tefsír Ibn Wahb, commentarius in Coranum, auctore *Abdallah Ibn Wahb Coreshi*. — 3195. Tefsír Abi Bekr Atick, commentarius in Coranum, quem *Abu Bekr Atick Ben Mohammed Herewi* tempore *Alp Arslán Seljúcki*dae persice composuit. — 3196. Tefsír Abí Bekr Mohammed,

عطية الدمشقى المتوفى سنة ٣٨٣ ذكره ابو الخير فى مفتاح السعادة ٣١٨٠ تفسير ابن عطية [ابى محمد عبد الحقّ] المتأخّر المسمّى بالمحرّر الوجيز يأتى فى الميم وقد اثنى عليه ابو حيان ورجّحه على غيره ٣١٨١ تفسير ابن عقيل عبد الله بن عبد الرحمن المصرى [النحوى الهاشمى] المتوفى سنة ٧٦٩ وهو الى آخر آل عمران ٣١٨٢ تفسير ابن عيينة هو سفيان ذكره الثعلبى ٣١٨٣ تفسير ابن فورك هو الامام ابو بكر بن الحسن النيسابورى الشافعى المتوفى سنة ٤٠٦ ٣١٨٤ تفسير ابن قرقماس المسمّى بفتح الرحمن يأتى فى مختصره ٣١٨٥ تفسير ابن كثير هو الامام الحافظ ابو الفدا اسمعيل بن عمر القرشى الدمشقى المتوفى سنة ٧٧٤ وهو كبير فى عشر مجلّدات فسّر بالاحاديث والآثار مسندة من اصحابها مع الكلام على ما يحتاج اليه جرحًا وتعديلًا ٣١٨٦ تفسير ابن كمال پاشا هو الفاضل العلّامة شمس الدين احمد بن سليمان المتوفى سنة ٩٤٠ بلغ فيه الى سورة الصافات وهو تفسير لطيف فيه

---

*Otáyya* seniore *Dimeshcki*, anno 383 (inc. 26. Febr. 993) mortuo. — 3180. Tefsír Ibn Otayya junioris, commentarius in Coranum *El-Moharrer El-Wejiz* inscriptus et in litera *Mim* commemorandus, auctore [*Abu Mohammed Abd-elhacc*] *Ibn Otayya* juniore. *Abu Hayyán* eum valde celebrat ceterisque praefert. — 3181. Tefsír Ibn Ackíl, commentarius in Coranum, auctore *Abdallah Ben Abd-el-rahman Misri* [*Háshimi* Grammatico], anno 769 (inc. 28. Aug. 1367) mortuo. Progressus est ad finem Suratae *Amrán*. — 3182. Tefsír Ibn Oyeina, commentarius in Coranum, auctore *Sofyán Ibn Oyeina*. Commemorat eum *Tha'lebi*. — 3183. Tefsír Ibn Furek, commentarius in Coranum, auctore Imám *Abu Bekr Ben-elhasan Nisabúri* Shafiita, vulgo *Ibn Furek* dicto et anno 406 (inc. 21. Jun. 1015) mortuo. — 3184. Tefsír Ibn Carcamás, commentarius in Coranum *Fat'h el-rahman* inscriptus, de quo in ejus epitome videatur, auctore *Ibn Carcamás*. — 3185. Tefsír Ibn Kethír, commentarius in Coranum, auctore Imám Háfitz *Abu'lfedá Ismail Ben Omar Coreshi Dimeshcki*, vulgo *Ibn Kethír* dicto et anno 774 (inc. 3. Jul. 1372) mortuo. Commentarius magnus decem voluminum, ubi auctor effata prophetae ejusque sociorum, quae ad explicationem faciunt et ad auctores referuntur, cum iis affert, quae ad proba ab improbis distinguenda necessaria sunt. — 3186. Tefsír Ibn Kemálpasha, commentarius in Coranum, auctore bene merito et doctissimo *Shems-ed-din Ahmed Ben Soleimán*, vulgo *Ibn Kemálpasha* dicto et anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) mortuo, qui ad Suratam *Sáffát* pervenit. Commentarius egregius

٣١٧٢ تفسير ابن الضيآء محمد بن احمد المكى الحنفى المتوفى سنة ٨٥٤ ٣١٧٣ تفسير ابن ظفر هو شمس الدين محمد بن محمد بن محمد [الصقلى المتوفى سنة ٥١٥] ٣١٧٤ تفسير ابن عادل المسمّى باللباب يأتى فى اللام ٣١٧٥ تفسير ابن عباس مختصر ممزوج ٣١٧٦ تفسير ابن عبد السلام هو شيخ الاسلام عزّ الدين عبد العزيز بن عبد السلام المصرى الشافعى المتوفى سنة [٦٦٠] ٣١٧٧ تفسير ابن العربى هو الشيخ محيى الدين محمد بن على الطآئى الاندلسى المتوفى سنة ٦٣٨ صنّف تفسيرًا كبيرًا على طريقة اهل التصوّف فى مجلّدات قبل انّه ستين سفرًا وهو الى سورة الكهف وله تفسير صغير فى ثمانية اسفار على طريقة المفسرين ٣١٧٨ تفسير ابن عرفة هو الامام الفاضل ابو عبد الله محمد ابن عرفة المالكى [المتوفى سنة ٨٠٣] روى عنه تلميذه احمد بن محمد البسيلى [المتوفى سنة ٨٣٠] وجمع ما حفظ عنه او عن بعض حذاق طلبته زيادة على كلام المفسرين ٣١٧٩ تفسير ابن عطية القديم هو ابو محمد عبد الله ابن

---

commentarius in Coranum, auctore *Mohammed Ben Ahmed Mekki* Hanefita, vulgo *Ibn Dhiyá-ed-dín* dicto et anno 854 (inc. 14. Febr. 1450) mortuo. — 3173. Tefsír Ibn Tzafer, commentarius in Coranum, auctore *Shems-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Ben Mohammed* [*Sickilli*], vulgo *Ibn Tzafer* dicto [et anno 565 (inc 25. Sept. 1169) mortuo]. — 3174. Tefsír Ibn Adil, commentarius in Coranum *Lobáb* inscriptus et in litera *Lám* laudandus, auctore *Ibn Adil* — 3175. Tefsír Ibn Abbás, commentarius in Coranum brevis, cui textus admixtus est, auctore *Ibn Abbás*. — 3176. Tefsír Ibn Abd-el-selám, commentarius in Coranum, auctore Sheikh-elislám *Izz-ed-dín Abd-el-azíz Ben Abd-el-selám Misri* Shafiita, anno [660 (inc. 26. Nov. 1261)] mortuo. — 3177. Tefsír Ibn-elarabi, commentarius in Coranum, auctore Sheikh *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Ali Tái Andalusi*, vulgo *Ibn-elarabi* dicto et anno 638 (inc. 23. Jul. 1240) mortuo. Magnum commentarium plurium voluminum composuit ad rationem Theosophorum, qui sexaginta tomos complecti dicitur et ad Suratam *Kahf* progreditur. Idem commentarium minorem octo tomorum ad modum interpretum Corani edidit. — 3178. Tefsír Ibn Arafa, commentarius in Coranum, auctore Imám bene merito *Abu 'Abdallah Mohammed Ibn Arafa* Málikita, [anno 803 (inc. 22. Aug. 1400) mortuo.] Ejus auctoritatem discipulus *Ahmed Ben Mohammed Besíli*, [anno 830 (inc. 2. Nov. 1426) defunctus], sequitur et omnia collegit, quae ex ejus aut hujus illiusve discipuli perspicacis ore memoriter tenuit, et additamenta ad interpretum explicationes esse vidit. — 3179. Tefsír Ibn Otayya senioris, commentarius in Coranum, quem *Abu'lkheir* in *Mifláh el-seádet* laudat, auctore *Abu Mohammed Abd-allah Ibn*

الدين ابرهيم بن محمد الكمانى المتوفى سنة ٧١٠ وهو كبير فى نحو عشر مجلّدات وفيه امور غريبة ذكره ابن شهبه ٣١٦٣ تفسير ابن الجوزى المسمّى بزاد المسير يأتى فى الزآء ولسبط شمس الدين ابى المظفر يوسف بن قزاغلى الحنفى المتوفى سنة ٦٥٤ تفسير كبير فى سبعة وعشرين مجلّدًا ٣١٦٤ تفسير ابن حبان محمد السبتى الحافظ المتوفى سنة ٣٥٤ ٣١٦٥ تفسير ابن حكيم هو ابو المظفر محمد بن اسعد المتوفى سنة ٥١٧ ٣١٦٦ تفسير ابن دهان سعيد بن مبارك النحوى المتوفى سنة ٥٩٩ [فى اربع مجلّدات] ٣١٦٧ تفسير ابن رزين هو القاضى تقى الدين محمد بن الحسين الحموى الشافعى المتوفى سنة ٦٨٠ ٣١٦٨ تفسير ابن الزملكانى المسمّى بنهاية التأمّل يأتى ٣١٦٩ تفسير ابن زهره ٣١٧٠ تفسير ابن سيد الكل هو ابو القاسم هبة الله بن عبد الله القفطى المتوفى سنة ٦٩٧ وهو الى سورة مريم ٣١٧١ تفسير ابن شهبه

---

*Ibrahím Ben Mohammed Kináni*, anno 790 (inc. 11. Jan. 1388) mortuo. Liber magnus decem circiter voluminum, qui, ut *Ibn Shohbeh* testatur, res singulares continet. — 3163. Tefsír Ibn-eljauzi, commentarius in Coranum *Zád el-mesír* inscriptus, de quo litera *Zá* videatur. *Sibt Shems-ed-dín Abu'lmotzaffer Yusuf Ben Ckiz'ughli* Hanefita, qui item vulgo *Ibn-eljauzi* vocatur et anno 654 (inc. 30. Jan. 1256) mortuus est, alium magnum commentarium viginti septem voluminum edidit. — 3164. Tefsír Ibn Hibán, commentarius in Coranum, auctore Háfitz *Mohammed Sebti*, vulgo *Ibn Hibán* dicto et anno 354 (inc. 7. Jan. 965) mortuo. — 3165. Tefsír Ibn Hekím, commentarius in Coranum, auctore *Abu'lmotzaffer Mohammed Ben As'ad*, vulgo *Ibn Hekím* dicto et anno 567 (inc. 4. Sept. 1171) mortuo. — 3166. Tefsír Ibn Dehhán, commentarius in Coranum [quatuor voluminum], auctore *Said Ben Mobárek* Grammatico, vulgo *Ibn Dehhán* dicto et anno 569 (inc. 12. Aug. 1173) mortuo. — 3167. Tefsír Ibn Rezín, commentarius in Coranum, auctore Cádhi *Tacki-ed-dín Mohammed Ben-elhosein Hamawi* Shafiita, vulgo *Ibn Rezín* dicto et anno 680 (inc. 22. Apr. 1281) mortuo. — 3168. Tefsír Ibn-elzamlekáni, commentarius *Nihájet el-teammol* inscriptus et infra laudandus, auctore *Ibn-elzamlekáni*. — 3169 Tefsír Ibn Zohreh, commentarius in Coranum, auctore *Ibn Zohreh*. — 3170. Tefsír Ibn Seyyid-elkoll, commentarius in Coranum usque ad Suratam *Maryam*, auctore *Abu'lcásim Hibatallah Ben Abdallah Cofti*, vulgo *Ibn Seyyid-elkoll* dicto et anno 697 (inc. 19. Oct. 1297) mortuo. — 3171. Tefsír Ibn Shohbeh, commentarius in Coranum, auctore *Ibn Shohbeh*. — 3172. Tefsír Ibn-eldhiyá,

الكبير المسمّى بالانصاف سبق ذكره ٣١٥٩ تفسير ابن برجان المسمّى بالارشاد سبق ايضا
٣١٦٠ تفسير ابن جريج [بالجيمين عبد الملك بن عبد العزيز الاموى المكى المتوفى سنة ١٥٠]
٣١٦١ تفسير ابن جرير هو ابو جعفر محمد الطبرى المتوفى سنة ٣١٠ قال السيوطى فى الاتقان وكتابه اجلّ التفاسير واعظمها فانّه يتعرّض لتوجيه الاقوال وترجيح بعضها على بعض والاعراب والاستنباط فهو يفوق بذلك على تفاسير الاقدمين انتهى وقد قال النووى اجمعت الامة على انّه لم يصنّف مثل تفسير الطبرى وعن ابى حامد الاسفرآئنى انّه قال لو سافر رجل الى الصين حتى يحصل له تفسير ابن جرير لم يكن ذلك كثيرًا وروى انّ ابن جرير قال لاصحابه انتشطون لتفسير القرآن قالوا كم يكون قدره فقال ثلثون الف ورقة فقالوا هذا ممّا يفنى الاعمار قبل تمامه فاختصره فى نحو ثلثة الاف ورقة ذكره ابن السبكى فى طبقاته ونقله بعض المتأخّرين الى الفارسيّة لمنصور بن نوح السامانى ٣١٦٢ تفسير ابن جماعة هو القاضى برهان

---

Athír, commentarius in Coranum *Insáf* inscriptus et jam supra laudatus, auctore *Ibn Athír*. — 3159. Tefsír Ibn Berrejân, commentarius in Coranum *Irshád* inscriptus itemque supra laudatus, auctore *Ibn Berrejân*. — 3160 Tefsír Ibn Jerîj commentarius in Coranum, auctore [*Abd-el-melik Ben Abd-el-aziz Omawi Mekki*, vulgo] *Ibn Jerîj* [dicto et anno 150 (inc. 6. Febr. 767) mortuo]. — 3161. Tefsír Ibn Jerír, commentarius in Coranum, auctore *Abu Ja'far Mohammed Taberi*, vulgo *Ibn Jerír* dicto et anno 310 (inc. 1. Mai. 922) mortuo. *Soyúti* in *Itticán* haec habet: Liber *Ibn Jeríri* clarissimum et amplissimum commentariorum continet. Conatur enim ex omnibus partibus sententias pertentare aliasque aliis praeferre, flexus formarum finales tractare et decreta legalia e Corano elicere, qua re commentarios interpretum praecedentium praestantia superat. Haec ille. — *Newewi* dicit: Viri hujus seculi docti consentiunt, nullum librum commentario *Taberi* parem compositum esse, et *Abu Hámid Isferáïni* dixisse traditur: Si vir studiosus in Chinam iter faceret ad commentarium *Ibn Jeríri* sibi comparandum, haud magnum aliquod facinus faceret. *Ibn Jerír* suos discipulos interrogasse dicitur: Num lubenter vos ad studium commentarii coranici accingeretis? Quantæ molis esset? interrogantibus cum triginta foliorum millia comprehensurum esse respondisset, illi: Vita prius, exclamarunt, terminatur quam talis voluminis lectio. Tum, ut *Ibn-elsobki* in suis Classibus testatur, eum in epitomen coëgit tria millia foliorum complectentem, quam aliquis posteriorum in commodum *Mansúri Ben Nuh Sámáni* in persicam linguam transtulit. — 3162. Tefsír Ibn Jemáa, commentarius in Coranum, auctore Cádhi *Borhán-ed-dín*

بيان فى علوم القرآن بيان فى شواهد القرآن تاج المعانى تاج التراجم تأويلات القرآن تأويلات ماتريدى تبصرة فى التفسير تبصير الرحمن تبيان فى اعراب القرآن تبيان فى تفسير القرآن تبيان فى اقسام القرآن تبيان فى مسائل القرآن تبيان فى متشابه القرآن تبيين القرآن تحف الانام تحقيق البيان تخيير فى علوم التفسير ترجمان القرآن ترجمان فى التفسير تعداد الاى التعظيم والمنة تعلّف الاى

٣١٥٣ تفسير ابرعيم بن معقل النسفى الحنفى القاضى الامام الحافظ المتوفى سنة ٣١٥

٣١٥٤ تفسير ابن ابى حاتم عبد الرحمن بن محمد الرازى الحافظ المتوفى سنة ٣٢٧ وانتقاه الشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ فى مجلّد ٣١٥٥ تفسير ابن ابى جمرة الامام الحافظ عبد الله بن سعيد الازدى الاندلسى المتوفى سنة ٥٢٥ ٣١٥٦ تفسير ابن ابى شيبة الامام الحافظ ابى بكر عبد الله بن محمد الكوفى المتوفى سنة ٢٣٥

٣١٥٧ تفسير ابن ابى مريم نصر بن على الشيرازى المتوفى سنة ٥٢٥ ٣١٥٨ تفسير ابن

---

*fi olúm El-Cor'an — Beyán fi shewáhid El-Cor'an — Táj el-melani — Táj el-terájim — Tawilát El-Cor'an — Tawilát El-Materidi — Tebsiret fi el-tefsír — Tebsír el-rahman — Tibyán fi iráb El-Cor'an — Tibyán fi tefsír El-Cor'an — Tibyán fi acsám El-Cor'an — Tibyán fi mesáil El Cor'an — Tibyán fi moteshábih El-Cor'an — Tebyín El-Cor'an — Tohaf el-anám — Tahckic el-beyán — Takhbír fi olúm el-tefsír — Turjemán El-Cor'an — Turjemán fi el-tefsír — Ta'dád el-ayi — El-Ta'zím we El-Monnet — Taalloc el-ayi. —*

3153. Tefsír Ibrahím, commentarius in Coranum, auctore Cádhi et Imám Háfitz *Ibrahim Ben Ma'ckil Nesefi* Hanefita, anno 295 (inc. 12. Oct. 907) mortuo. — 3154. Tefsír Ibn Abi Khátim, commentarius in Coranum, auctore *Abd-el-rahman Ben Mohammed Rázi* Háfitz, vulgo *Ibn Abi Khátim* dicto et anno 327 (inc. 29. Oct. 938) mortuo. Potiorem ejus partem uno volumine excerptam edidit Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus. — 3155. Tefsír Ibn Abi Jamret, commentarius in Coranum, auctore Imám Háfitz *Abdallah Ben Said Azdi Andalusi*, vulgo *Ibn Abi Jamret* dicto et anno 525 (inc. 4. Dec. 1130) mortuo. — 3156. Tefsír Ibn Abi Sheiba, commentarius in Coranum, auctore Imám Háfitz *Abu Bekr Abdallah Ben Mohammed Kufi*, vulgo *Ibn Abi Sheiba* dicto et anno 235 (inc. 26. Jul. 849) mortuo. — 3157. Tefsír Ibn Abi Maryam, commentarius in Coranum, auctore *Nasr Ben Ali Shirázi*, vulgo *Ibn Abi Maryam* dicto et anno 525 (inc. 4. Dec. 1130) mortuo. — 3158. Tefsír Ibn

عرفت هذه القرآند وان اطنبنا فيها لكونه رأس العلوم ورئيسها فاعلم انّ كتب التفاسير كثيرة
ذكرنا منها ههنا ما هو مسطور فى هذا السفر على ترتيبه ابانة فى تفسير آية الامانة اتقان
فى علوم القرآن ابين الخصص فى احسن القصص احكام القرآن كثيرة ارشاد العقل السليم
لابى السعود ارشاد ابن برجان اسباب النزول سبق كتبه فى فنّه اعراب القرآن مرّ ذكر
كتبه فى فنّه اسولة القرآن اعجاز القرآن اغاثة اللهف تفسير الكهف اقاليم التعاليم
اقسام القرآن اقناع فى تفسير آية انتصار للزمخشرى من ابن المنير انتصاف شرح الكشاف
انصاف فى الجمع بين الثعلبى والكشاف انوار التنزيل للبيضاوى ومتعلّقاته انوار ابن مقسم
ايجاز البيان ايجاز فى الناسخ والمنسوخ ايضاح فيه ايضا بحار القرآن بحر الحقائق
بحر الدرر بحر العلوم بحر المحيط برهان فى علوم القرآن برهان فى تفسير القرآن
بحر الجور برهان فى تناسب السور برهان فى اعجاز القرآن بسيط واحدى بصائر ذوى
التمييز بصائر فارسى [بيان فى اعجاز القرآن] بيان فى تأويلات القرآن بيان فى مبهمات القرآن

---

in iis describendis, cum illa doctrina caput duxque sit ceterarum doctrinarum, nimis longus fuerim. Scias etiam, libros exegeticos in Coranum multos esse, ex quibus hic eos laudabimus, qui secundum ordinem in hoc volumine consignati sunt — *Ibánet*, explicatio versus de rebus depositis — *Jtcán fi olúm El-Cor'an* — *Abyan el-ckisas*, de historiis pulcherrimis — *Ahkám El-Cor'an*, quem titulum multi libri prae se ferunt — *Irshád el-acl el-selím*, auctore *Abu'lsa'úd* — *Irshád*, auctore *Ibn Berrejún* — *Asbáb el-nozúl*. Vide supra in hujus doctrinae capite libros — *Iráb El-Cor'an*. Librorum hujus quoque disciplinae mentio supra injecta est — *Eswilet El-Cor'an* — *Ijáz El-Cor'an* — *Ighátet el-lahf*, commentarius Suratae *Kahf* — *Acálim el-teálim* — *Acsám El-Cor'an* — *Icná'*, expositio versus — *Intisár*, apologia *Zamakhsheríi* contra *Ibn-elmonír* — *Intisáf*, commentarius operis *Keshsháf* — *Insáf*, justa dijudicatio de conjunctione inter commentarium Corani a *Tha'lebi* confectum et librum *Keshsháf* — *Anwár el-tenzíl*, auctore *Beidháwi*, et hujus libri appendices — *Anwár*, auctore *Ibn Mocsim* — *Ijáz el-beyán* — *Ijáz*, de versibus abrogantibus et abrogatis — *Idháh*, de eadem materia — *Bihár El-Cor'an* — *Bahr el-hecáïc* — *Bahr el-dorer* — *Bahr el-olúm* — *El-Bahr El-Mohít* — *Borhán fi olúm El-Cor'an* — *Borhán fi tefsír El-Cor'an* — *Bahr el-bohúr* — *Borhán fi tenásob el-sower* — *Borhán fi ijáz El-Cor'an* — *Besít*, auctore *Wáhidí* — *Besáïr dzewi el-temyíz* — *Besáïr*, persice — [*El-Beyán fi ijáz El-Cor'an*] — *Beyán fi tawílát El-Cor'an* — *Beyán fi mobhimát El-Cor'an* — *Beyán*

كتابه من المعانى الجلية والخفيّة وامره بتعليمها وهذا ينقسم الى قسمين منه ما لا يجوز الكلام
فيه الّا بطريق السمع كاسباب النزول والناسخ والمنسوخ والقرآات واللغات وقصص الامم واخبار
ما هو كائن ومنه ما يوخذ بطريق النظر والاستنباط من الالفاظ وهو قسمان قسم اختلفوا
فى جوازه وهو تأويل الآيات المتشابهات وقسم اتّفقوا عليه وهو استنباط الاحكام الاصليّة
والفرعيّة والاعرابيّة لانّ مبناها على الاقيسة وكذلك فنون البلاغة وضروب المواعظ والحكم
والاشارات لا يمتنع استنباطها منه لمن له اهليّة ذلك وما عدا هذه الامور هو التفسير بالرأى
الذى نهى عنه وفيه خمسة انواع الاول التفسير من غير حصول العلوم التى يجوز معها
التفسير والثانى تفسير المتشابه الذى لا يعلّمه الّا الله الثالث التفسير المقرر للمذهب الفاسد
بان يجعل المذهب اصلًا والتفسير تابعًا له فيرد اليه باى طريق امكن وان كان ضعيفًا الرابع
التفسير بان مراد الله كذا على القطع من غير دليل الخامس التفسير بالاستحسان والهوى واذا

---

docere jussit. Hoc genus iterum in duas partes dividitur, quarum prior ea continet, de quibus sola fama et auditione loqui permissum est, ut de caussis, ex quibus hi vel illi versus revelati sunt, de versibus abrogantibus et abrogatis, de lectionibus coranicis, de dictionibus dialecticis, historiis populorum et de notitiis rerum, quae qualesque sint. Pars posterior ea complectitur, quae speculando et eliciendo e verbis pariuntur. Haec iterum in duas species distributa sunt. De altero disputant an loqui permissum sit, et huc pertinet interpretatio versuum ambiguorum; de altero consentiunt, quod praecepta spectat elicienda et primaria et derivata et ea, quae flexiones finales tractant, cum eorum fundamentum in conjiciendo positum sit, et genera eloquentiae, varia consilia paraenetica, decisiones et indicia, quae elicere ei non interdictum est, qui ad hanc rem aptus est. Quae hunc limitem excedit, interpretatio est arbitraria et vetita, et haec e quinque speciebus constat. Prima est interpretatio sine possessione doctrinarum, quas qui tenet, interpretationem tractare potest; secunda interpretatio est versuum ambiguorum, quam solus Deus cognoscit — tertia interpretatio, quae fundamentum constituit disciplinae perniciosae eo quod disciplinam hanc primo loco ponit et interpretationem ei subjicit, ita ut interpres ad eam transeat, qua via possit, etsi haec fide careat — interpretatio quarta, quae voluntatem Dei hanc vel illam esse absolute statuit sine ullo argumento — interpretatio quinta denique est ea, quae ex probabilitate et lubitu pendet. Et ecce jam cognoscis haec monita utilia, quamvis

اعلم انّ العلماء كما تبيّنوا فى التفسير شرائط بيّنوا فى المفسّر ايضا شرائط لا يحلّ التعاطى لمن عرى عنها او هو فيها راجل وهى ان يعرف خمسة عشر علمًا على وجه الاتقان والكمال اللغة والنحو والتصريف والاشتقاق والمعانى والبيان والبديع والقرآآت واصول الدين واصول الفقه واسباب النزول والقصص والناسخ والمنسوخ والفقه والاحاديث المبيّنة لتفسير المجمل والمبهم وعلم الموهبة وهو علم يورثه الله تعالى لمن عمل بما علم وهذه العلوم التى لا مندرجة للمفسّر والا فعلم التفسير لا بدّ له من التبحّر فى كلّ العلوم ثمّ انّ تفسير القرآن ثلثة اقسام الاول علم لم يطلع الله عليه احدًا من خلقه وهو ما استأثر به من علوم اسرار كتابه من معرفة كنه ذاته ومعرفة حقائق اسمائه وصفاته وهذا لا يجوز لاحد الكلام فيه والثانى ما اطلع الله على نبيّه من اسرار الكتاب واختصّ به فلا يجوز الكلام فيه الّا له صلعم او لمن اذن له قبيل اوائل السور من هذا القسم وقيل من الاول والثالث علوم علّمها الله تعالى نبيه ممّا اودع

---

coranicae, ita et interpretem conditionibus subjecerunt; quibus qui destitutus est aut iis non nisi modice praeditus, ei non licet interpretationem tractare. Tenere autem debet altissime et perfectissime quindecim doctrinas — lexicologiam — syntaxin — flexum formarum — etymologiam — doctrinas sententiarum — expositionis — ornate dicendi — lectionum coranicarum — principia theologiae dogmaticae — principia juris — doctrinam eorum, quae versibus coranicis edicendis et historiis narrandis caussam attulerunt — doctrinam versuum abrogantium et abrogatorum — jurisprudentiam — traditiones, quae viam monstrant ad interpretationem eorum, quae vel summatim vel obscure expressa sunt — et doctrinam donativam, quam Deus non nisi iis impertit, qui scientiae suae congruenter agunt. Hae sunt illae doctrinae, quas interpres complecti debet, alioquin omnibus se doctrinis immergat necesse est (ad necessaria in interpretatione coranica elicienda). Interpretatio coranica autem e tribus generibus constat. Primi generis cognitionem Deus nulli hominum creatorum concessit. Pertinet enim ad doctrinas arcanorum libri sui, quatenus cognitionem naturae essentiae divinae et interiora nominum et attributorum mysteria tractant, quas Deus sibi soli reservavit, neque ulli de his loqui licet. Secundum genus mysteria Corani complectitur, quae Deus soli prophetae aperuit et hic praeter ceteros tenet. De his non nisi prophetae verba facere licet vel ei, cui veniam dicendi concessit. Huc, vel ut alii volunt, ad primum genus, initia Suratarum referenda esse dicuntur. Ad tertium genus pertinent doctrinae, quas Deus prophetam suum docuit. Spectant autem sententias manifestas et secretas, quas in libro suo deposuit et illum

مراد الله تعالى حقّ لا ريب فيه ثمّ تلك الدلالة على مراد الله تعالى بواسطة القوانين الادبيّة الموافقة للقواعد الشرعيّة والاحاديث النبويّة مراد الله تعالى ومن جملة ما علم من الشرائع انّ مراد الله تعالى من القرآن لا ينحصر هذا القدر لما قد ثبت فى الاحاديث انّ لكلّ آية ظهرًا وبطنًا وذلك المراد الآخر لما لم يطلع عليه كلّ احد بل من اعطى فهمًا وعلمًا من لدنه تعالى يكون الضابط فى حقّه ان لا يرفع ظاهر المعانى المفهمة عن الالفاظ بالقوانين العربيّة وان لا يخالف القواعد الشرعيّة ولا يباين اعجاز القرآن ولا يناقض النصوص الواقعة فيها فان وجد فيه هذه الشرائط فلا يطعن فيه والا فهو بمعزل عن القبول قال الزمخشرى من حقّ تفسير القرآن ان يتعاهد بقآء النظم على حسنه والبلاغة على كمالها وما وقع به التحدّى سليمًا من القادح وامّا الذين تأدّت فطرتهم النقية بالمشاهدات الكشفيّة فهم القدوة فى هذه المسالك ولا يمنعون اصلًا عن التوغل فى ذلك ثمّ ذكر ما وجب على المفسّر من الآداب وقال ثمّ

---

quae Deus velit, veritatem esse indubitatam. Deinde haec vis voluntatem Dei ope regularum philologicarum exprimendi, quae ad principia legalia et traditiones propheticas convenit, pariter ex voluntate Dei pendet. Ad summam statutorum divinorum, quorum cognitionem consecuti sumus, pertinet etiam hoc, quod id, quod Coranus exprimere vult, non his ipsis angustiis (quas regulae philologicae praescribunt) includitur, cum in traditionibus sancitum sit, quemvis versum sensum exteriorem et interiorem admittere. Quem sensum interiorem cum unusquisque non assequitur, sed is tantum, cui a Deo intelligentia data est et scientia, conditio veritatis ejus ea est, ut sententias proprias et simplices non tollat, quae ex verbis ope legum linguae arabicae cognoscuntur, ut statutis legalibus non repugnet, ut excellentiam miram dictionis coranicae non exstinguat, ut clara textus verba, quae versus continet, non pervertat. Quodsi hae conditiones in illo sensu exteriori reperiuntur, de eo male loqui non licet; alioquin accipi nequit. *Zamakhsheri* dicit: Interpretis Corani est religiose curare, ut cogitationum series pulchritudinem conservet et dictio eloquens perfectionem, et ut virtus Corani, qua certamen provocat, in quod nemo descendit, salva praestetur ab omni obtrectatione. Quos mens pura et clara intuitionibus mysticis adjuvat, ii veri duces sunt in his viis et minime prohibendi a penitius in hanc caussam se insinuando. Deinde eas facultates et affectiones laudat, quibus interpreti opus est, et: Scias, inquit, qaemadmodum viri docti conditiones constituerunt interpretationis

يذهب اليه بعض المحقّقين من انّ النصوص على ظواهرها ومع ذلك فيها اشارات خافية الى دقائق تنكشف على ارباب السلوك يمكن التطبيق بينها وبين الظواهر المرادة فهو من كمال العرفان ومحض الايمان وقال تاج الدين عطّاء الله في لطائف المنن اعلم انّ تفسير هذه الطّائفة لكلام الله تعالى وكلام رسوله بالمعانى الغريبة ليست احالة الظاهر عن ظاهره ولكن ظاهر الآية مفهوم منه ما جبلت الآية له ودلّت عليه في عرف اللسان وثمّ افهام باطنة تفهم عن الآية والحديث من فتح الله قلبه وقد جآء في الحديث لكلّ آية ظهر وبطن فلا يصدّنك عن تلقى هذه المعانى منهم ان يقول لك ذو جدل هذا احالة لكلام الله تعالى وكلام رسوله فليس ذلك باحالة وانّما يكون احالة لو قال لا معنى للآية الّا هذا وهم لا يقولون ذلك بل يفسّرون الظواهر على ظواهرها مرادًا بها موضوعاتها انتهى قال صاحب مفتاح السعادة الايمان بالقرآن هو التصديق بانّه كلام الله تعالى قد انزل على رسوله محمد صلعم بواسطة جبريل عليه السلام وانّه دالّ على صفة ازليّة له تعالى وان ما دلّ هو عليه بطريق القواعد العربيّة ممّا هو

---

accipienda esse, sed ea sententias interiores et spirituales continere gloriantur. Deinde pergit: Quod nonnulli mystici statuunt, textus verbis sensus exteriores esse, et ea praeterea indicia occulta continere veritatum, quae viam mysticam ingredientibus se aperiant et cum proprio sensu conciliari possint, altioris et perfectae sapientiae est et antiquae fidei consentaneum. *Táj-ed-dín Atá-allah* in *Letáïf el-monen*: Scias, inquit, interpretationem, qua haec secta mystica verbis Dei et prophetae sententias raras et singulares attribuit, minime perversionem esse sensus proprii a propria sua natura, sed ex superficie versus cognosci, ad quod ille conditus sit et quod ex usu linguae exprimat. Inde sensus interiores oriri, qui ex versu et traditione eo percipiantur, quod Deus cor mystici aperiat. In Sunna ipsa cuique versui sensum exteriorem et interiorem tribui, neve te per ullum avertere sinas ab harum sententiarum comprobatione, si tibi litigiosus dicat: Haec est perversio sermonis Dei et ejus legati. At haec minime est perversio. Perversio enim tantum esset, si quis diceret: Versus nullum alium sensum habet nisi hunc; quod illi minime dicunt, at potius exteriora exteriori eorum et naturali sensui convenienter explicant, ita ut hoc illorum objecta vere cognoscantur. Haec ille. — Auctor libri *Miftáh el-seádet* ita habet: Fidem in Corano ponere est credere, illum Dei sermonem ministerio Gabrielis prophetae Mohammed esse revelatum, et Coranum qualitatem in Deo probare aeternam hoc vel illud communicandi, illudque, quod secundum regulas linguae arabicae ex iis exprimat,

مجلّدين سمّاه العجائب والغرائب ضمّنه اقوالًا هى عجائب عند العوامّ وغرائب عمّا عهد عن السلف بل هى اقوال منكرة لا يحل الاعتقاد عليها ولا ذكرها الّا للتحذير من ذلك قوله تعالى من قال فى ربّنا ولا تحملنا ما لا طاقة لنا به انّه للحبّ والعشق ومن ذلك قولهم فى ومن شرّ غاسق اذا وقب انّه الذكر اذا قام وقولهم فى من ذا الذى يشفع عنده معناه من ذلّ اى من الذلّ وذى اشارة الى النفس ويشف من الشفاء جواب من وع امر من الوعى وسئل البلقينى عمّن فسّر بهذا فافتى بانّه ملحد وامّا كلام الصوفيّة فى القرآن فليس بتفسير قال ابن الصلاح فى فتاواه وجدت عن الامام الواحدى انّه قال صنّف السلمى حقائق التفسير ان كان قد اعتقد انّ ذلك تفسير فقد كفر قال النسفى فى عقائده النصوص تحمل على ظواهرها والعدول عنها الى معان يدعيها اهل الباطن الحاد وقال التفتازانى فى شرحه سمّيت الملاحدة باطنيّة لادّعائهم انّ النصوص ليست على ظواهرها بل لها معان باطنة وقال وامّا

---

duobus voluminibus comprehensus et *El-Ajáïb we El-Gharáïb* inscriptus, cui ille dicta inseruit, quae miracula sunt apud vulgus et longe distant ab iis, quae a majoribus audivisse meminimus. Potius verba sunt impia, secundum quae fidem sibi formare minime concessum est, nec ea commemorare licet nisi ad homines de ea re commonendos. Huc pertinet illa viri cujusdam interpretatio, qua verba „Domine noster, et ne facias nos portare, ad quod non est vis nobis“ amorem et cupiditatem flagrantem significare vult, et alia, qua verba „(libera nos) a malo lunae, quando latuerit“ ad penem referuntur, quando se erigit — vel illa, ubi in verbis „quis est ille, qui intercedat apud eum“ *men dza alladzi* leguntur *men dzalla* i. e. *min el-dzill*, et *dzi* demonstrativum ad hominem ipsum referendum, et *yashf* a *shefá* i. e. curare, apodosis vocis *men* et *a* (in fine vocis *yashfa*) imperativus esse dicitur verbi *wáa*, ut totum significet: Qui se humiliat, curabitur. Memoria hoc velim custodias. — *Bolckeini*: Quinam is sit, qui ita interpretetur? interrogatus: Dei contemtor, respondit. — Quod denique Theosophi de Corano statuunt et loquuntur, minime explicationes sunt. *Ibn-elsalláh* in suis responsis juridicis: Legi, inquit, Imám *Wáhidi* dixisse, *Solemi* annotationem in Coranum composuisse, quae in ejus subtilitates inquirat. Quodsi persuasum habuerit, librum commentarium esse Corani, impietatis erit accusandus. *Neseft* in opere *Acáïd*: Verba textus, inquit, accipiuntur sensu exteriori, quem habent. Ab hoc sensu declinare ad sententias, quas habere mystici gloriantur, impietas est. *Teftázáni* in commentario suo: Nominavi, inquit, Dei contemtores *Bátiníye* sive interiorem sensum amplectentes, quod verba textus non naturali et proprio sensu

يقضى الناظر العجب [قال ابو حيان] فى البحر جمع الامام الرازى فى تفسيره اشياء كثيرة طويلة لا حاجة بها فى علم التفسير ولذلك قال بعض العلماء فيه كل شىء الا التفسير والمبتدع ليس له قصد الا تحريف الآيات وتسويتها على مذهبه الفاسد بحيث انه [لو] لاح له شاردة من بعيد اقتنصها او وجد موضعا له فيه ادنى مجال سارع اليه كما نقل عن البلقينى انه قال استخرجت من الكشاف اعتزالا بالمناقيش منها انه قال فى قوله تعالى فمن زحزح عن النار وادخل الجنة فقد فاز اى فوز عظيم من دخول الجنة اشار به الى عدم الرؤية والملحد فلا تسئل عن كفره والحاده فى آيات الله وافترآئه على الله ما لم يقله كقول بعضهم انّ فى الا فتنتك ما على العباد افتن من ربّهم وينسب هذا القول الى صاحب قوت القلوب الى طالب المكى ومن ذلك القبيل الذين يتكلّمون فى القرآن بلا سند ولا نقل عن السلف ولا رعاية الاصول الشرعيّة والقواعد العربيّة كتفسير محمود بن حمزة الكرمانى فى

---

admiratione afficiatur. [*Abu Hayyán*] in opere *Bahr*: Imám *Rázi*, inquit, in suo commentario multas res longas collegit, quibus minime in commentario Corani opus est, eandemque ob caussam vir quidam doctus: In hoc libro, inquit, omnia reperiuntur praeter explicationem Corani. Deinde rerum novarum studiosus nihil aliud spectat nisi versuum corruptionem et accommodationem ad doctrinam suam perniciosam, ut, si ferum e longinquo appareat, id venetur, aut si locum doctrinae convenientem inveniat, qui campum angustissimum ad excurrendum praebet, ad illum advolet, quemadmodum *Bolckeini* dixisse traditur: E libro *Keshsháf* elicui, ut imaginibus interioribus ad Motazelitarum doctrinam me verterem. Hinc exempli caussa verbis coranicis „Et qui elongatus fuerit procul ab igne et introductus fuerit in Paradisum, jam porro erit beatus“, et qualem et quantam beatitudinem ex introitu in Paradisum capiet! Deum videri posse negari vult. Quod jam Dei contemtorem attinet, noli de ejus impietate et atheismo in versibus Corani explicandis deque ejus mendaciis quaerere, quibus Deo dicta imputat, quae minime a Deo profecta sunt, ut aliquis verborum „Si haec est, nisi probatio tua“ explicationi haec adjecit: Nemo cultores suos magis in discrimen adducit quam Deus; quod dictum *Abu Tálibo Mekki*, auctori libri *Caut el-colúb*, tribuitur. Ejusdem generis sunt ii, qui sine ulla auctoritate et traditione a majoribus accepta, et ita, ut nullam habeant rationem principiorum legalium et legum linguae arabicae primariarum, de Corano verba faciunt. Talis est commentarius *Mahmúdi Ben Hamza Kermáni*

الباب قال السيوطى رأيت فى تفسير قوله تعالى غير المغضوب عليهم ولا الضّالّين نحو عشرة
اقوال مع انّ الوارد عن النبى صلعم وجميع الصحابة والتابعين ليس غير اليهود والنصارى
حتى قال ابن ابى حاتم لا اعلم من ذلك اختلافًا من المفسّرين ثمّ صنّف بعد ذلك قوم
برعوا فى شىء من العلوم وملأ كتابه بما غلب على طبعه من الفنّ واقتصر فيه على ما تمهّر
5 هو فيه كأنّ القرآن انزل لاجل هذا العلم لا غير مع انّ فيه تبيان كلّ شىء فالنحوى تراه
ليس له همّ الّا الاعراب وتكثير الاوجه المحتملة فيه وان كانت بعيدة وينقل قواعد النحو
ومسائله وفروعه وخلافيّاته كالزجاج والواحدى فى البسيط وابو حيان فى البحر والنهر والاخبارى
ليس له شغل الّا القصص واستيفآؤها والاخبار عمّن سلف سوآء كان صحيحة او باطلة ومنهم
الثعلبى والفقيه يكاد يسرد فيه الفقه جميعًا وربّما استطرد الى اقامة ادلّة الفروع الفقهيّة التى
10 تعلّق لها بالآية اصلًا وللجواب عن ادلّة المخالفين كالقرطبى وصاحب العلوم العقليّة خصوصًا
الامام فخر الدين قد ملأ تفسيره باقوال الحكمآء والفلاسفة وخرج من شىء الى شىء حتى

---

ad imitandum proposita. *Soyúti*: Vidi, inquit, verba „Non actum iracunde contra eos, et non errantium“ fere duodecim variis modis explicita, licet a propheta, omnibusque sociis et iis, qui hos secuti sunt, traditum sit, non nisi Judaeos et Christianos intelligendos esse, ita ut *Ibn Abi Hátim* diceret: Nullam novi de hac re discrepantiam inter interpretes. Tum post hoc tempus plures scripserunt, qui in nonnullis disciplinis excelluerunt et libros iis doctrinis impleverunt, quae mentem prae ceteris occupaverant, in iisque acquieverunt, quae optime cognoverant, quasi Coranus ob hanc illamve doctrinam solam revelatus esset, licet hic omnium rerum expositionem contineat. Ita 5
vides grammaticum nihil aliud curare nisi flexiones verborum finales, et rationes interpretandi tantum multiplicare, quantum fieri possit, quamvis a veritate longissime absint. Jam praecepta grammaticae primaria affert et quaestiones ejus, et partes speciales, et locos de quibus disceptatur, ut *Zejjáj*, *Wáhidi* in opere *Besít*, *Abu Hayyán* in *El-Bahr we El-Nahr*. Historiarum scriptor, ut *Tha'lebi*, nulla alia re occupatus est, nisi narratiunculis ad nauseam verbose exponendis et historiis ex majorum auctoritate sive verae sint, sive falsae, afferendis. Jurisconsultus ex ordine hic jus totum exponit, et saepe praeter necessitatem ad argumenta partium juris specialium stabilienda rapitur, quorum caussa et ut ad argumenta dissentientium 10
responderet, se proprie ad versum applicuit, ut *Cortubi*. Doctrinarum rationalium peritus, praecipue Imám *Fakhr-ed-dín*, suam interpretationem dictis sapientiae studiosorum et philosophorum farsit, et ab una re ad alteram transit, ut lector summa

الذين صنّفوا كتب التفاسير التى تجمع اقوال الصحابة والتابعين كسفيان بن عيينة ووكيع
ابن الجراح وشعبة بن الحجاج ويزيد بن هارون وعبد الرزاق وادم بن ابى اياس واسحق بن
راهويه وروح بن عبادة وعبد بن حميد وابى بكر بن ابى شيبة وآخرين وسيأتى ذكر
كتبهم ثمّ بعد هولآء طبقة اخرى منهم عبد الرزاق وعلى بن ابى طلحة وابن جرير وابن
ابى حاتم وابن ماجه والحاكم وابن مردويه وابو الشيخ بن حيان وابن المنذر فى آخرين ثمّ
انتصبت طبقة بعدهم الى تصنيف تفاسير مشحونة بالفوآئد محذوفة الاسانيد مثل ابى اسحق
الزجاج وابى على الفارسى وامّا ابو بكر النقاش وابو جعفر النحاس فكثيرًا ما استدرك الناس
عليهما ومثل مكى بن ابى طالب وابى العباس المهدوى ثمّ الّف فى التفسير طآئفة من المتأخّرين
فاختصروا الاسانيد ونقلوا الاقوال تبرّاء فدخل من هنا الدخيل والتبس الصحيح بالعليل ثمّ
صار كلّ من سنح له قول يورده ومن خطر بباله شيء يعتمده ثمّ ينقل ذلك خلف عن السلف
ظانًّا انّ له اصلًا غير ملتفت الى تحرير ما ورد عن السلف الصالح ومنهم القدوة فى هذا

---

composuerunt, effata sociorum eorumque, qui hos secuti sunt, continentes, ut *Sofyán Ben Oyeina* — *Weki' Ben-eljerráh* — *Sho'ba Ben-elhejjáj* — *Yezíd Ben Harún* — *Abd-el-rezzác* — *Adam Ben Abi Iyás* — *Is'hac Ben Rahweih* — *Rúh Ben Obáda* — *Abd Ben Homeid* — *Abu Bekr Ben Abi Sheiba*, aliique, quorum opera deinceps recensebuntur. Hos alia classis sequitur, ex qua sunt *Abd-el-rezzác* — *Ali Ben Abi Telha* — *Ibn Jerír* — *Ibn Abi Hátim* — *Ibn Májeh* — *Hákim* — *Ibn Merdaweih* — *Abu'lsheikh Ben Hayyán* — *Ibn Mondzir* et qui sunt alii. — Tum classis post illos se erexit ad commentarios Corani componendos, utilium quidem explanationum plenos at auctoritatibus privatos, ad quam pertinent *Abu Is'hac Zejjáj* — *Abu Ali Fárisi*. *Abu Bekr Naccáshi* vero et *Abu Ja'far Nahhási* libros in multis locis viri docti emendarunt et suppleverunt — porro *Mekki Ben Abi Tálib* et *Abu'labbás Mehdewi*. — Deinde plures posteriorum commentarios Corani ita scripserunt, ut auctoritates in brevem summam colligerent et dicta traderent, fidem suam minime interponentes. Inde vitiositas obrepsit, sanumque insano deformatum est. Postea quivis, qui forte in tale dictum incidit, illud tanquam verum retulit, et cujus mentem res subiit, hic eam probatam habuit. Haec posteriores ex testimonio priorum tradiderunt fundamentum iis esse opinantes, nihil autem recognitionem eorum curantes, quae a probis et justis majoribus tradita erant, et hi facti sunt exempla in hoc genere

في اخر عهد الصحابة وزيد بن ثابت الانصاري كاتب النبي معلم المتوفى سنة ٤٥ واما المفسّرون من التابعين فمنهم اصحاب ابن عباس وهم علماء مكة ومنهم مجاهد بن جبير المكي المتوفى سنة ١٠٣ قال عرضت القرآن على ابن عباس ثلثين مرّة واعتمد على تفسيره الشافعي والبخاري وسعيد بن جبير المتوفى سنة ٩٥ وعكرمة مولى ابن عباس المتوفى بمكة سنة ١٠٩ وطاوس بن كيسان [اليماني] المتوفى بمكة سنة ١٠٩ وعطاء بن ابي رباح [المكي] المتوفى سنة ١١٤ ومنهم اصحاب ابن مسعود وهم علماء الكوفة كعلقمة بن قيس المتوفى سنة ٦٢ والاسود بن يزيد المتوفى سنة ٧٥ وابرهيم النخعي المتوفى سنة ٩٥ والشعبي المتوفى سنة ١٠٤ ومنهم اصحاب زيد بن اسلم كعبد الرحمن بن زيد ومالك بن انس ومنهم الحسن البصري المتوفى سنة ١١٠ وعطاء بن ابي مسلم ميسّرة الخراساني ومحمد بن كعب القرظي المتوفى سنة ١١٧ وابو العالية رفيع ابن مهران الرياحي المتوفى سنة ٩٠ والضحاك بن مزاحم وعطية بن سعيد العوفي المتوفى سنة ١١١ وقتادة بن دعامة السدوسي المتوفى سنة ١١٧ والربيع بن انس والسدي ثمّ بعد هذه الطبقة

---

sociorum tempore res literaria sedem stabilem habuit — et *Zeid Ben Thábit Ansári*, prophetae scriba anno 45 (inc. 24. Mart. 665) mortuus. Ex interpretibus Corani iis, qui socios prophetae secuti sunt, discipuli *Ibn Abbási* fuerunt, qui sedem doctrinae Mekkae collocarunt, ut *Mojáhid Ben Jobeir Mekki*, anno 103 (inc. 1. Jul. 721) mortuus, qui Coranum coram *Ibn Abbáso* se tricies perlustrasse narrat; et *Sháfii* et *Bokhári* ejus interpretationi prae ceteris pretium statuerunt — *Saíd Ben Jobeir*, anno 95 (inc. 26. Sept. 713) mortuus — *Akrama*, *Ibn Abbási* libertus Mekkae anno 106 (inc. 29. Mai. 724) mortuus — *Tawos Ben Keisán* [*Yemáni*], Mekkae anno 106 (inc. 29. Mai. 724) mortuus — *Atá Ben Abi Riyáh* [Mekkanus] anno 114 (inc. 3. Mart. 732) mortuus — deinde discipuli *Ibn Mes'údi*, qui Kufam eruditionis domicilium fecerunt, ut *Alcama Ben Cais*, qui anno 102 (inc. 12. Jul. 720) obiit — *Aswad Ben Yezíd*, anno 75 (inc. 2. Mai. 694) mortuus — *Ibrahím Nakh'i*, anno 95 (inc. 26. Sept. 713) mortuus — *Sha'bi*, anno 104 (inc. 21. Jun. 722) mortuus — porro discipuli *Zeidi Ben Aslam*, ut *Abd-el-rahman Ben Zeid* — *Málik Ben Anas*, et alii, ut *Hasan Basri*, anno 110 (inc. 16. Apr. 728) mortuus — *Atá Ben Abi Moslim Moyassera Khoraséni* — *Mohammed Ben Ka'b Caratzi*, anno 117 (inc. 31. Jan. 735) mortuus — *Abu'lálíya Refi' Ben Mehrán Rebáhi*, anno 90 (inc. 20. Nov. 708) mortuus — *Dhehhák Ben Mozáhim* — *Otayya Ben Saíd Aufi*, anno 111 (inc. 5. Apr. 729) mortuus — *Catáda Ben Diáma Sedúsi*, anno 117 (inc. 31. Jan. 735) mortuus — *Rebí' Ben Anas* et *Sedi*. — Hanc classem ii excipiunt, qui libros exegeticos Corani

منقطعة فانّ الضحاك لم يلقه وان انضمّ الى ذلك رواية بشر بن عمارة فضعيفة ضعف بشر وقد اخرج عنه ابن جرير وابن ابى حاتم وان كان من رواية جرير عن الضحاك فاشدّ ضعفًا لانّ جريرًا شديد الضعف متروك وانّما اخرج منه ابن مردويه وابو الشيخ بن حيان دون ابن جرير وامّا ابىّ بن كعب المتوفى سنة عشرين على خلاف فيه فعنه نسخة كبيرة برويها ابو جعفر الرازى من الربيع ابن انس من ابى العالية عنه وهذا اسناد صحيح وهو احد الاربعة الذين جمعوا القرآن على عهد رسول الله صلعم وكان اقرأ الصحابة [وسيّد القرّأ] ومن الصحابة من ورد عنه اليسير من التفسير غير اولآء منهم انس ابن مالك بن النضر المتوفى بالبصرة سنة احدى وتسعين وابو هريرة عبد الرحمن بن الصخر على خلاف المتوفى بالمدينة سنة ٥٧ وعبد الله بن عمر بن الخطاب المتوفى بمكة سنة ٧٣ وجابر بن عبد الله الانصارى المتوفى بالمدينة سنة ٧٤ وابو موسى عبد الله بن قيس الاشعرى المتوفى سنة ٤٤ وعبد الله بن عمرو بن العاص السهمى المتوفى سنة ٦٣ وهو احد العبادلة الذين استقرّ عليهم امر العلم

---

est; *Dhehhák* enim eum non vidit; et si huc traditio *Bishri Ben Omáret* accedit, haec eadem fide dubia laborat, qua *Bishri*. *Ibn Jerír* autem et *Ibn Abí Hátim* plura ex ejus testimonio elicuerunt, et si quid ex traditione *Jeríri* traditur, quod *Dhehhák* auctorem habet, infidelitate maxima illud laborat, *Jerír* enim omni fere fide caret, ita ut plane derelinquatur, et excepto *Ibn Jerír* non nisi *Ibn Merdaweih* et *Abu'lsheikh Ben Hayyán* ejus traditiones elicuerunt. Quod autem *Obayy Ben Ka'b* attinet, qui, quanquam de ea re disceptatio est, anno 20 (inc. 21. Dec. 640) obiit, magnam ejus recensionem habemus, quam *Abu Ja'far Rázi* ex auctoritate *Rebí Ibn Anas*, et hic ex auctoritate *Abu'lálíyae* tradidit, qui eam ab *Obayy* ipso accepit. Haec auctoritas vera est fidemque meretur, et *Obayy* unus eorum quatuor est, qui propheta adhuc vivo Coranum collegerunt. Idem lectionis coranicae omnium peritissimus fuit [et lectorum princeps]. Praeter hos prophetae socios nominantur alii, ex quorum testimonio pauca tantum sunt tradita, quae ad explicationem Corani conferunt, ut *Anas Ibn Málik Ben-elnasr*, Basrae anno 91 (inc. 9. Nov. 709) mortuus — *Abu Horeira Abd-elrahman Ben-elsakhr*, ita tamen ut de eo dubitetur. Is obiit Medinae anno 57 (inc. 14. Nov. 676) — *Abdallah Ben Omar Ben-elkhattáb*, Mekkae anno 73 (inc. 23. Mai. 692) mortuus — *Jábir Ben Abdallah Ansári*, Medinae anno 74 (inc. 13. Mai. 693) mortuus — *Abu Musa Abdallah Ben Cais Ash'ari*, anno 44 (inc. 4. Apr. 664) mortuus — *Abdallah Ben Amru Ben-elás Sahmi*, anno 63 (inc. 10. Sept. [illegible]) mortuus, qui unus est *Abádila* [illegible]

عليًّا رضى الله عنه عنده من الظاهر والباطن واما ابن مسعود رضى الله عنه فروى عنه اكثر
مما روى عن على رضى الله عنه مات بالمدينة سنة اثنين وثلاثين واما ابن عباس رضى
الله عنه المتوفى سنة ثمان وستين بالطائف فهو ترجمان القرآن وحبر الامة ورئيس المفسّرين
دعا له النبى صلعم فقال اللهمّ فقّهه فى الدين وعلّمه التأويل وقد ورد عنه فى التفسير ما لا
يحصى كثرة لكن احسن الطرق عنه طريقة على بن ابى طلحة الهاشمى [المتوفى سنة ١٤٣]
واعتمد على هذه البخارى فى صحيحه ومن جيّد الطرق عنه طريق قيس بن مسلم الكوفى
المتوفى سنة ١٢٠ عن عطاء بن السائب وطريق ابن اسحق صاحب السير واوهى طريقته
طريق الكلبى عن ابى صالح والكلبى هو ابو النضر محمد بن السائب المتوفى بالكوفة سنة ١٤٦
فان انضمّ اليه رواية محمد بن مروان السدى الصغير [المتوفى سنة ١٨٦] فهى سلسلة الكذب
وكذلك طريق مقاتل بن سليمان بن بشر الازدى المتوفى سنة ١٥٠ الّا انّ الكلبى يفضل عليه لما
فى مقاتل من المذاهب الردية وطريق الضحاك بن مزاحم الكوفى المتوفى سنة ١٠٢ عن ابن عباس

---

et interiorem admittunt, apud *Ali* autem exterior ille et interior sensus reperitur. Deinde ex *Ibn Mes'údi* auctoritate, qui anno 32 (inc. 12. Aug. 652) Medinae decessit, plura etiam traduntur, quam *Alíi*. *Ibn Abbás* vero, qui in urbe *Táïf* anno 68 (inc. 18. Jul. 687) defunctus est, interpres est Corani, doctor populi et princeps explanatorum, pro quo propheta his verbis precatus est: „O Deus, fac eum juris canonici peritum eumque interpretationem doce," et in interpretatione coranica tot res ad ejus auctoritatem referuntur, ut vix numerari possint. Probatissima tamen via, qua illae traditae sunt, est ea, quae *Ali Ben Abi Telha Háshimi*, [anno 143 (inc. 22. Apr. 760) mortuum], auctorem habet, quam ipsam *Bokhári* in suo *Sahíh* tenet. Deinde *Háshimí*i vestigia optime insequuntur *Cais Ben Moslim Cúfi*, anno 120 (inc. 29. Dec. 737) defunctus, qui *Atá Ben-elsáïb* praeceptorem habuit, et *Ibn Is'hac* libri *Siyer* auctor. At *Abu'lnasr Mohammed Ben-elsáïb*, vulgo *Kelebi* dictus et Kufae anno 146 (inc. 21. Mart. 763) mortuus, qui sua ab *Abu Sálih* acceperat, *Ibn Abbás*i traditiones ratione omnium levissima propagavit, et si iis, quae tradidit, ea adjunguntur, quae *Mohammed Ben Merwán Sedi* Minor, [anno 189 (inc. 8. Dec. 804) mortuus], retulit, seriem habes mendaciorum. Idem cadit in *Mocátil Ben Soleimán Ben Bishr Azdi*, anno 150 (inc. 6. Febr. 767) mortuum, nisi quod *Kelebi* huic praeferendus est, cum *Mocátil* disciplinas perniciosas sequatur. — Via autem, qua *Dhehhák Ben Mozáhim Kufi*, anno 102 (inc. 12. Jul. 720) mortuus, ex auctoritate *Ibn Abbás*i tradidit, abrupta

البيان باسرها انتهى كلام الفنارى بنوع تلخيص ثمّ اورد فصولًا فى تقسيم هذا الحدّ الى تفسير وتأويل وبيان الحاجة اليه وجواز الخوض فيهما ومعرفة وجوههما المسمّاة بطونًا او ظهرًا او بطنًا وحدًا فمن اراد الاطلاع على حقائق علم التفسير فعليه بمطالعته ولا ينبّوه مثل خبير ثمّ انّ المولى ابا الخير اطال فى طبقات المفسّرين ونحن أشرنا الى من ليس لهم تصنيف فيه من مفسّرى الصحابة والتابعين اشارة اجماليّة والباقى مذكور عند ذكر كتابه امّا المفسّرون من الصحابة فمنهم الخلفاء الاربعة وابن مسعود وابن عبّاس وابىّ بن كعب وزيد بن ثابت وابو موسى الاشعرى وعبد الله بن الزبير وانس بن مالك وابو هريرة وجابر وعبد الله بن عمرو بن العاص ثمّ اعلم انّ الخلفاء الاربعة اكثر من روى عنه على بن ابى طالب والرواية عن الثلثة فى ندرة جدا والسبب فيه تقدّم وفاتهم وامّا على رضى الله عنه فروى عنه الكثير روى عن ابن مسعود انّه قال انّ القران انزل على سبعة احرف ما منها حرف الا وله ظهر وبطن وانّ

---

esse, hoc studium totas complectitur doctrinae expositionis partes. — Hactenus *Fenári*, cujus verba certo modo summatim hic dedimus. Deinde sectiones profert de hujus definitionis divisione in interpretationem propriam et allegoricam, de necessitatis earum expositione, de libertate in utramque penitus intrandi et de cognitione variorum earum generum, quae interius et exterius appellant sive interius tantummodo. Qui autem doctrinam interpretationis coranicae accuratius et subtilius perspicere cupit, *Fenári* ipsum legat, nec quisquam rem melius cognoscit, nisi qui eam ipsam expertam habet. — Molla *Abu'lkheir* vero longus est in describendis interpretum Corani classibus, et nos hic interpretes inter socios prophetae et eos, qui hos secuti sunt, breviter indicamus, qui nullum librum de hac scientia ediderunt, ceteri autem ibi nominabuntur, ubi eorum opera recensebimus.

In interpretibus, qui socii prophetae erant, quatuor Khalifae priores numerantur, *Ibn Mes'úd*, *Ibn Abbás*, *Obayy Ben Ka'b*, *Zeid Ben Thábit*, *Abu Musa Ash'ari*, *Abdallah Ben-elzobeir*, *Anas Ben Málik*, *Abu Horeira*, *Jábir*, *Abdallah Ben Amru Ben-elás*. Tum scias, *Ali Ben Abi Tálib* inter quatuor Khalifas eum esse, quem maximus numerus traditionum auctorem habeat; trium ceterorum autem Khalifarum testimonio traditionarii rarissime utuntur, cum praematura morte interirent, *Alium* autem saepissime in afferendis traditionibus testem nominant, et *Ibn Mes'úd* dixisse traditur: Coranus in septem particulis revelatus est, quae singulae sensum exteriorem

كلّ احد شيئًا آخر وهذا مثل ما اعترض على حدّ الفقه لصاحب التنقيح وظنّ وروده والّا فانى اجيب عنه بانّ التعدّد ليس فى حقيقة النوعيّة بل فى جزئيّاتها المختلفة باختلاف القوابل وايضا ذكر الشيخ صدر الدين القونوى فى تفسير مالك يوم الدين انّ جميع المعانى المفسّر بها لفظ القرآن رواية او درأية صحيحتين مراد الله لكنّ بحسب المراتب فالقوابل لا فى حقّ كلّ احد الثانى انّ الاذهان تتساقى بمعانى الالفاظ الى ما فى نفس الامر على ما عرف فلا بدّ لصرفها عنه من ان يقال من حيث الدلالة على ما يظنّ انّه مراد الله تعالى الثالث انّ عبارة العلم الباحث فى المتعارف تنصرف الى الاصول والقواعد او ملكتها وليس لعلم التفسير قواعد يتفرّع عليها الجزئيّات الّا فى مواضع نادرة فلا يتناول غير تلك المواضع الّا بالعناية فالاولى ان يقال علم التفسير معرفة احوال كلام الله تعالى من حيث القرآنيّة ومن حيث دلالته على ما يعلم او يظنّ انّه مراد الله تعالى بقدر الطاقة الانسانيّة فهذا يتناول اقسام

---

lectoris res alia est; quod simile quid est ei, quod contra definitionem jurisprudentiae ab auctore libri *Teuckih* datam dicitur et contra opinionem, hanc definitionem quasi inspiratam esse. Quodsi ea inspirata non habetur, ego eam ita refuto, ut dicam, divisionem definitionum ejus multiplicem in ejus natura specifica non latere, sed in ejus elementis particularibus, quae pro diversitate capacitatum diversa sunt. Item Sheikh *Sadr-ed-din Cunewi*, ubi verba primae Suratae „regi diei judicii“ explicat, omnes sententias dicit, quae verbis coranicis subjiciuntur vel ex traditione vel ex proprio judicio, re vera et juste voluntatem Dei continere, attamen quod diversos gradus ideoque capacitates attineat, has non in uniuscujusque potestate esse — partim mentes significationibus verborum ad id trahuntur, quod secundum notam verborum significationem in re ipsa latet, ita ut ad eas ab illo vero sensu deflectendas necesse esset, ut opinionem amplecteremur discrepantem ratione modi habita, quo verba id significare possent, quod verum sensum verborum a Deo profectum credimus. — *Denique* dictio doctrinae, quae de usu linguae communi quaerit, ad leges summas et praecepta primaria sive ad firmam et plenam eorum cognitionem spectat; at exegesi coranicae nulla praecepta primaria sunt, e quibus particularia judicari possint, *nisi* in locis perpaucis, ita ut his locis exceptis, cetera non nisi consilio complectatur. Optimum igitur est dicere: Doctrina interpretationis coranicae cognitio est affectionum orationis divinae, quatenus Coranum spectat. Ratione autem habita facultatis pro vi humana sensum probandi, quem scimus aut opinamur ex voluntate Dei profectum

الاهتمام افراز الكحالة من الطبّ والفرّاض من الفقه وقد خرج بقيد الحيثيّة ولم يجمعه فان قيل اراد تعريفه بعد افراز علم القرأة قلنا فلا يناسب الشرح المشروح للبحث فى التفسير عمّا لا يتغيّر به المعنى فى مواضع لا يحصى الثانى انّ المراد بالمراد ان كان بمطلق الكلام فقد دخل العلوم الادبيّة وان كان مراد الله تعالى بكلامه فان اريد مراده فى نفس الامر فلا يفيده بحث التفسير لانّ طريقه غالبًا امّا رواية الآحاد او الدراية بطريق العربيّة وكلاهما ظنّى كما عرف ولانّ فهم كلّ احد بقدر استعداده ولذلك اوصى المشايخ فى الايمان ان يقال آمنت بالله وبما جآء من عند الله على مراده وآمنت برسول الله وبما قاله على مراده ولا يعيّن بما ذكره اهل التفسير ويكرّر ذلك علم الهدى فى تأويلاته وان اريد مراده تعالى فى زعم المفسّر ففيه حزازة من وجهين الاوّل كون علم التفسير بالنسبة الى كلّ مفسّر بل الى

---

gravitatem ab hac separatur et separatim tractatur, ut ars oculos stibio illinendi et curandi a medicina et jus hereditarium a juris prudentia. Haec autem doctrina specialis non amplius vinculo modalitatis cum disciplina primaria conjuncta est, neque haec illam diutius comprehendit. Quodsi ille dicitur eam definire voluisse critica coranica segregata, expositionem contra dicimus non amplius rei expositae respondere, cum in exegesi coranica de iis quaeratur, quibus sensus in locis innumerabilibus non mutatur. *Deinde* si id, quod verbis „quae Deus sibi voluerit“ exprimitur, oratione in universum indicatum esse volumus, integram certe disciplinarum philologicarum partem constituit. Sin autem id, quod Deus exprimere vult, in oratione consistit, duae res fieri possunt. Sive enim id intenditur, quod per se exprimere voluit; id autem disquisitio exegetica docere non potest. Ejus ratio enim plerumque aut postulat, ut singulorum effata commemorentur, vel ut secundum solas linguae arabicae regulas judicetur, quod utrumque, ut notum est, a sola opinione proficiscitur, aut intelligentia uniuscujusque e modo capacitatis in animo pendet, eamque ob caussam doctores veteres hanc fidei formulam sanxerunt: „Profiteor Deum et ea, quae a Deo auctore voluntati ipsius convenienter repetuntur, et profiteor legatum Dei et ea, quae hic ex Dei voluntate effatus est,“ quod minime iis, quae interpretes statuerunt, accuratius definitur, et idem doctrina viae mysticae variis formis in suis definitionibus allegoricis repetit — sive id verbis „quod Deus sibi voluerit“ exprimi statuitur, quod Deus ex opinione interpretum vult; inde autem sollicitudo paritur a duplici parte. Partim enim doctrina interpretationis coranicae ratione habita cujusvis interpretis vel adeo cujusvis

باعتبار شرف موضوعه وغايته فهو اشرف العلوم واعظمها هذا ما ذكره ابو الخير وابن صدر الدين وذكر العلّامة الفناري في تفسير الفاتحة فصلًا مفيدًا من تعريف هذا العلم ولا بأس بايراده اذ هو مشتمل على لطائف التعريف قال مولانا قطب الدين الرازي في شرحه للكشاف هو ما يبحث فيه عن مراد الله من قرآنه المجيد ويردّ عليه انّ البحث فيه ربّما كان عن احوال الالفاظ كمباحث القرآآت وناسخيّة الالفاظ ومنسوخيّتها واسباب نزولها وترتيب نزولها الى غير ذلك فلا يجمعها حدّه وايضا يدخل فيه البحث في الفقه الاكبر والاصغر عمّا يثبت بالكتاب فانّه يبحث عن مراد الله تعالى من قرآنه فلا يمنعه حدّه فكان الشارح التفتازاني انّما عدل عنه لذلك الى قوله هو العلم الباحث عن احوال الفاظ كلام الله تعالى من حيث الدلالة على مراد الله تعالى ويردّ على مختاره ايضا وجوه الاوّل انّ البحث المتعلّق بالفاظ القرآن ربّما لا يكون بحيث يؤثر في المعنى المراد بالدلالة والبيان كمباحث علم القرأة عن امثال التفخيم والامالة الى ما لا يحصى فانّ علم القرأة جزء من علم التفسير افرز عنه لمزيد

---

nobilitate objecti et consilii dijudicanda est, at vero illa omnium doctrinarum nobilissima est et gravissima. Haec quidem *Abu'lkheir* et *Ibn Sadr-ed-din* monuerunt, et doctissimus *Fenâri* in annotatione ad Suratam primam sectionem habet doctam et utilem de hujus doctrinae definitione; attamen haud ex re esset eam hic afferre, cum definitionis subtilitates contineat. Molla noster *Coth-ed-din Râzi* in commentario ad *El-Keshshâf*: Hic, inquit, de eo quaeritur, quod sibi Deus in suo glorioso Corano voluerit. Ei tamen objicitur, quaestionem ibi interdum in verborum affectionibus versari, ut in quaestionibus de lectionibus et de natura verborum, quatenus sint abrogantia et abrogata, in caussis eorum revelationis et ordine, quo revelata sunt, quas res minime ejus definitio complectitur. Deinde etiam huc disquisitio pertinet in jurisprudentia majore et minore de iis, quae in libro divino sancita sunt; nam haec quoque quaestio est de iis, quae Deus sibi in Corano voluerit, neque definitio illa hoc excludit. Hanc ob caussam *Teftâzâni* interpres missa hac definitione illam amplexus est, qua eam doctrinam esse dicit, quae de affectionibus verborum orationis divinae quaerat, quatenus iis indicantur, quae Deus sibi voluerit. Attamen huic quoque definitioni ab eo probatae varia opponi possunt. *Primum* enim disquisitio, quae verba Corani spectat, interdum ea non est, ut vim in sensum exerceat, qui modo enunciationis et elocutionis intenditur, ut quaestiones, quas critica coranica de rebus instituit, quales sunt, pronunciatio emphatica et inflexa, hujusque generis aliae innumerabiles. Critica coranica enim pars est exegesis coranicae, quae ob majorem

ذكره ابن خلّكان ٣١٤٩ تفريد بضوابط قواعد التوحيد للشيخ ابى اسحق ابرهيم بن محمود الشاذلى ٣١٥٠ تفريد فى مختصر التجريد اى تجريد القدورى سبق ذكره ٣١٥١ تفريع فى الفروع لابن الجلاب المالكى مختصره المسمّى بالسهل البديع لابرهيم بن الحسن [ابن على بن عبد الرفيع الربعى] المالكى قاضى تونس المتوفى سنة ٧٣٤

٣١٥٢ علم التفسير

وهو علم باحث عن معنى نظم القرآن بحسب الطاقة البشريّة وبحسب ما يقتضيه القواعد العربيّة ومباديه العلوم العربيّة واصول الكلام واصول الفقه والتجدل وغير ذلك من العلوم الجمة والغرض منه معرفة معانى النظم وفائدته حصول القدرة على استنباط الاحكام الشرعيّة على وجه الصحّة وموضوعه كلام الله الذى هو منبع كلّ حكمة ومعدن كلّ فضيلة وغايته التوصّل الى فهم معانى القرآن واستنباط حكمه ليفاز به الى السعادة الدنياويّة والاخرويّة وشرف العلم وجلالته

---

testatur, se Shafiitam fecit. — 3149. **Tefríd bi dhewábit cawáïd el-tauhíd**, liber, quo praecepta accurate et per singulas partes exponuntur, quibus fundamenta doctrinae de uno Deo nituntur, auctore *Abu Is'hac Ibrahím Ben Mahmúd Shádzili*. — 3150. **Tefríd fi mukhteser El-Tejríd**, tractatio singularis. Epitome operis *Tejríd* a *Codúri* compositi, cujus antea mentio facta est. — 3151. **Tefrí' fi el-forú'**, expositio in ramos diffusa, auctore *Ibn-eljellúb* Málikita. Epitomen ejus, *El-Sahl El-Bedí'* inscriptam, *Ibrahím Ben-elhasan* [*Ben Ali Ben Abd-elrefí' Rabaï*], judex Tuneti Malikiticus anno 734 (inc. 12. Sept. 1333) mortuus, edidit. —

3152. **Ilm el-tefsír.** Doctrina interpretationis coranicae.

Haec est ea doctrina, in qua de sensu contextae orationis Corani quaeritur, quoad hoc pro vi humana et iis, quae regulae linguae arabicae primariae postulant, fieri potest. Initia ejus e doctrinis linguae arabicae, principiis metaphysicae et jurisprudentiae, topica aliisque e toto doctrinarum orbe petuntur. Consilium ejus in cognitione sententiarum orationis contextae cernitur et fructus inde perceptus in comparanda facultate decreta legalia justa via eliciendi. Objectum ejus est verbum divinum, omnis sapientiae fons et cujusvis virtutis fodina, et summus ejus finis in perveniendo ponitur ad sententias Corani intelligendas ejusque statuta secreta elicienda, ut inde felicitas hujus alteriusque vitae comparetur. Nobilitas autem dignitasque doctrinae e

ثعلب [المتوفى سنة ٣٤٥] ٣١٤٥ تفاريد في القرآات العشر للبطائحي ٣١٤٦ تفاسير في لغة
الفرس لحكيم قطران الارموى ٣١٤٧ تفريج الكربة لدفع الطلبة مختصر للشيخ محمد بن ابى
السرور البكرى ذكر في تأريخه انّه الّفه في وقعة محمد پاشا والى مصر مع عسكر مصر لدفع
هذه البدعة سنة ١٠١٧ وقال معنى الطلبة انّ العسكر يأتوا كاشف الاقليم فيقولون له اكتب
لنا على الناحية الفلانيّة كذا وكذا فيأمر الكاشف بكتابة ما يقولون ويكتب لهم حقّ
الطريق بقولهم سوى كان له صحّة ام لا فدفعه الوزير المذكور ورفع عن الرعايا ٣١٤٨ تفريد
في الفروع للسلطان محمود بن سبكتكين الغزنوى الحنفى ثمّ الشافعى المتوفى سنة ٤٢١ قال الامام
مسعود بن شيبة كان السلطان المذكور من اعيان الفقهآء وكتابه هذا مشهور في بلاد غزنه وهو
في غاية الجودة وكثرة المسآئل ولعلّه نحو ستين الف مسئلة انتهى وفي التاتارخانيّة نقول منه
ولمّا رأى انّ مذهب الشافعى اوفق لظواهر الحديث تشفّع بعد ان جمع علمآء المذهبين كما

---

dicto [et anno 345 (inc. 15. Apr. 956) mortuo]. — 3145. Tefárid, observationes singulares de decem Corani recensionibus, auctore *Betlíhi*. — 3146. Tefásir, explicationes, de lingua Persarum, auctore *Catrán Ormawi* Medico. — 3147. Tefríj el-korbet, liber, quo re quaesita denegata moestitia pellitur. Compendium, quod Sheikh *Mohammed Ben Abi'lsorúr Bekri* composuisse in historia sua testatur de certamine, in quod *Mohammed Pasha* Aegypti praefectus anno 1017 (inc. 7. Apr. 1608) cum exercitu Aegyptiorum venerat ad illam rem novam impediendam. Rem autem quaesitam hanc esse dicit, quod milites exactorem regionis adierint clamantes: Assigna nobis hanc summam ab illa provincia solvendam, quam et exactor iis scripto curari jussit, sumtusque viae iis ita assignabantur, ut postulaverant, sive haec postulatio justa fuerit nec ne. At Wezírus ille laudatus eam recusavit subditosque hoc onere liberavit. — 3148. Tefríd fi el-forú', expositio singulas partes persequens de partibus juris specialibus, auctore Sultan *Mahmúd Ben Sebektekín Ghaznewi* Hanefita, et postea Shafiita, anno 421 (inc. 9. Jan. 1030) mortuo. Imám *Mes'úd Ben Sheiba:* Sultan laudatus, inquit, ex praestantissimis fuit jurisconsultis, et hic ejus liber in Ghaznewidarum urbibus admodum inclaruit, cum optime scriptus esset et magnum quaestionum numerum tractaret. Fortasse enim circiter sexaginta millia quaestionum continet. — Haec ille. — Opus *Tatárkhániyet* plura continet ex illo assumta, et cum Sultanus disciplinam Shafiiticam sensui traditionum exteriori et naturali magis convenire videret, doctoribus utriusque disciplinae convocatis, ut *Ibn Khallekán*

٣١٣٥ تعيين العبّاد ومعين العباد للشيخ اسمعيل الاذرعى ٣١٣٦ تعيين الغرفات للمعين على عين عرفات لمجد الدين ابى طاهر محمد بن يعقوب الفيروزابادى المتوفى سنة ٨١٧ ٣١٣٧ التعيين فى التأمين لمحمد بن ابى بكر بن احمد المستبشرى ٣١٣٨ التغلّل والاطفآء لنار لا تطفأ للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ رسالة اولها الحمد لله الذى لا راد لقضآئه الخ اورد فيه الاحاديث الواردة فى موت الاولاد ورتّبه على فصول وفرغ سنة ثلاث وسبعين وثمانمأئة ٣١٣٩ تغيير التنقيح فى الاصول يأتى ٣١٤٠ تغيير المفتاح يأتى فى الميم ٣١٤١ تفاح النفاح منظومة لحسين بن زين العابدين بن الشهير بابن امّ الولد ٣١٤٢ تفاحة فى المساحة لابى الحسن احمد بن محمد بن ابرهيم الاشعرى اليمنى النسّابة الحنفى المتوفى سنة ٥٠٠ او ٦٠٠ ٣١٤٣ تفاحة فى النحو لابى جعفر احمد بن محمد النحاس النحوى المتوفى سنة ٣٣٨ ٣١٤٤ تفاحة لابى عمر محمد بن عبد الواحد المعروف بغلام

---

determinatio cultorum dei et descriptio hominum, auctore Sheikh *Ismaïl Adzreï*. — 3136. Ta'yín el-gharafát, determinatio accurata haustuum in usum ejus, qui fontem montis *Arafát* explorare debet, auctore *Majd-ed-dín Abu Táhir Mohammed Ben Yacúb Firúzábádi*, anno 817 (inc. 23. Mart. 1414) mortuo. — 3137. El-Ta'yín fi el-tamín, determinatio accurata de dicendo Amen, auctore *Mohammed Ben Abi Bekr Ben Ahmed Mostabsheri*. — 3138. El-Teghallol we El-Itfá, infusio et exstinctio ignis, qui non exstinguitur, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Tractatus ita incipiens: Laus Deo, cujus decretis nemo repugnat etc., in quo ille traditiones de morte liberorum circumlatas profert, easque in sectiones distribuit. Absolvit eum anno 873 (inc. 22. Jul. 1468). — 3139. Taghyír El-Tenckíh, emendatio operis *Tenckíh* de principiis. Vide infra. — 3140. Taghyír El-Miftáh, emendatio operis *Miftáh*, de quo litera *Mím* videatur. — 3141. Toffáh el-nofáh, malum odorem diffundens. Carmen, auctore *Hosein Ben Zein-elabidín* filio viri vulgo *Ibn Omm el-weled* dicti. — 3142. Toffáhet fi el-misáhet, malum de dimensione, auctore *Abu'lhasan Ahmed Ben Mohammed Ben Ibrahím Ash'ari Yemeni* Hanefita Genealogista, anno 500 (inc. 2. Sept. 1106) sive 600 (inc. 10. Sept. 1103) mortuo. — 3143. Toffáhet fi el-nahw, pomum. Opus grammaticum, auctore *Abu Ja'far Ahmed Ben Mohammed Nehhás* Grammatico, anno 338 (inc. 1. Jul. 949) mortuo. — 3144. Toffáhet, pomum, auctore *Abu Omar Mohammed Ben Abd-el-wáhid*, vulgo *Gholám Thaleb*

فى رمى السهام مختصر لعلى بن قاسم السعدى الحلبى الرامى الفقه لامير برساى الجركسى اوله الحمد لله الحنّان المنّان الخ واورد فى اخره ارجوزة فى قواعد الرمى ٣١٣٤ تعليم المتعلّم للامام برهان الدين الزرنوجى بالجيم كما فى البلدان [قال التقى فى طبقات الحنفيّة برهان الاسلام من تلامذة صاحب الهداية مصنّف كتاب تعليم المتعلّم طريق التعلّم وهو نفيس جدًّا انتهى] وهو مختصر اوله الحمد لله الذى فضل بنى آدم بالعلم والعمل الخ مشتمل على فصول ا فى ماهيّة العلم ٢ فى النية ٣ فى اختيار العلم ٤ فى تعظيم العلم ٥ فى الجدّ ٦ فى بداية السبق ٧ فى التوكّل ٨ فى وقت التحصيل ٩ فى الشفقة ١٠ فى الاستفادة ١١ فى الورع ١٢ فيما يورث الحفظ ١٣ فيما يجلب الرزق وشرحه ابن اسمعيل شرحًا ممزوجًا فى عصر السلطان مراد الثالث اوله الحمد لله الذى انعم علينا الخ وذكر انّه شرحه لخدام الحرم السلطانى حال كونه معلّمًا فيه وقيل هو للنوعى وفرغ من تأليف الشرح سنة ٩٩٩ وترجمته بالتركيّة للشيخ عبد المجيد بن نصوح بن اسرآئيل سمّاه ارشاد الطالبين فى تعليم المتعلّمين

---

El-Ilám, expositio et doctrina de sagittis jaciendis. Compendium, quod *Ali Ben Cásim Sa'di Halebi* artis jaculandi peritus Emiro *Bersái Djerkesi* composuit. Incipit ita: Laus Deo admodum misericordi et propitio etc., et in fine *Arjúzet* habet de primariis artis jaculandi regulis. — 3134. Ta'lím el-moteallim, institutio discentis, auctore Imám *Borhán-ed-dín Zerbanji*, ut in libro *Buldán* legitur. [*Tacki-ed-dín* vero in Classibus Hanefitarum: *Borhán el-islám*, inquit, unus discipulorum auctoris libri *Hidáyet*, librum admodum pretiosum *Ta'lím el-moteallim tarík el-teallom* i. e. institutio discentis ad rationem discendi edidit]. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo, qui filios Adami scientia et praxi praetulit etc., et in sectiones digestum est — de natura scientiae — de intentione — de delectu scientiae — de scientia magni aestimanda — de diligentia — de initio studiorum — de fiducia in adipiscenda doctrina — de tempore scientiam comparandi — de animi clementia — de studio assiduo scientiam comparandi — de temperantia in statu discendi — de modis, quibus tenacitas memoriae et oblivio acquiritur — de iis, quae bona afferunt. *Ibn Ismaíl*, qui tempore Sultani *Murád III.* floruit, illud ita commentatus est, ut textum adderet. Commentarius ita incipit: Laus Deo, qui in nos beneficia confert etc., et editor se eum eunuchis Haremi Sultanici, cum ibi doceret, composuisse narrat. Ab aliis *Nau'io* attribuitur, et ejus compositioni anno 996 (inc. 22. Nov. 1587) finis impositus est. Turcica libri translatio, *Irshád el-tálibín fi ta'lím el-moteallimín* inscripta, Sheikh *Abd-el-mejíd Ben Nasúh Ben Isráyíl* auctorem habet. — 3135. Ta'yín el-obbád,

٣١٢٥ تعليقة فى الخلاف للقاضى عبد العزيز بن عثمان [بن على الاسدى] النسفى العقيلى [الحنفى] المتوفى سنة ٥٣٣ وهو كتاب كبير فى اربع مجلّدات ٣١٢٦ تعليقة فى الخلاف لابى جعفر محمد بن احمد النسفى [الحنفى المتوفى سنة ٤١٤] ٣١٢٧ تعليقة فى الخلاف ليوسف ابن عبد العزيز الفقيه وعلى أوّلها حاشية لمحمد شاه ٣١٢٨ تعليقة فى الخلاف للقاضى ابى يعلى قال ابن الجوزى أنّه لم يحقّق فيها ببيان الصحّة والمردود ٣١٢٩ تعليل باحالة الوهم فى معانى النظم لابى الرجان محمد بن احمد الخوارزمى البيرونى المتوفى سنة ٤٣٠. ٣١٣٠ تعليل فى القرّآت السبع لابى العباس احمد بن محمد الموصلى النحوى وهو الاخفش الخامس [من الاخفشين الاحد عشر] فى النحاة ٣١٣١ [تعليل القرّآت العشر لابى عبد الله محمد ابن سليمان المالقى المتوفى سنة ٥٢٥] ٣١٣٢ تعليم الامر فى تحريم الخمر لاحمد بن سليمان ابن كمال باشا مات سنة ٩٤٠. ٣١٣٣ التعليم والاعلام

---

fi el-khiláf, schediasma de theologia controversa, auctore Cádhi *Abd-el-aziz Ben Othmán* [*Ben Ali Asedi*] *Nesefi Ocaili* [Hanefita], anno 533 (inc. 8. Sept. 1138) mortuo. Opus amplum quatuor voluminum. — 3126. Ta'lícat fi el-khiláf, schediasma de theologia controversa, auctore *Abu Ja'far Mohammed Ben Ahmed Nesefi* [Hanefita, anno 414 (inc. 26. Mart. 1023) mortuo]. — 3127. Ta'lícat fi el-khiláf, schediasma de theologia controversa, auctore *Yusuf Ben Abd-el-aziz* Jurisconsulto. Ad ejus initium *Mohammed Sháh* glossas edidit. — 3128. Ta'lícat fi el-khiláf, schediasma de theologia controversa, auctore Cádhi *Abu Ya'li. Ibn-eljauzi* vero dicit, eum hic non satis accurate exposuisse, quod pro vero accipiendum et quod reprobandum sit. — 3129. Ta'líl bi ihálet el-wahm, liber, quo imaginationis insulsitas argumentis confirmatur, quod subtiles sententias in carminibus obvias attinet, auctore *Abu'lriháu Mohammed Ben Ahmed Khowarezmi Birúni*, anno 430 (inc. 3. Oct. 1038) mortuo. — 3130. Ta'líl fi el-ckir'át el-seb', confirmatio argumentis munita de septem Corani recensionibus, auctore *Abu'labbás Ahmed Ben Mohammed Mausili* Grammatico, qui quintus est [quindecim] grammaticorum *Akhfash* nominatorum. — 3131. [Ta'líl el-ckir'at el-a'shar, confirmatio argumentis munita de decem Corani recensionibus, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Soleimán Málacki*, anno 525 (inc. 4. Dec. 1130) mortuo]. — 3132. Ta'lím el-amr, expositio mandati de vini interdicto, auctore *Ahmed Ben Soleimán Ibn Kemálpasha*, anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) mortuo. — 3133. El-Ta'lím we

٣١١٩ تعليقة الفوائد مجلّدات ٣١٢٠ التعليقة الكبرى فى الفروع للامام ابى حامد احمد بن محمد الاسفرائنى المتوفى سنة ٤٠٦ هو كتاب عظيم على مذهب الشافعى وللقاضى ابى الطيّب طاهر بن عبد الله الطبرى الشافعى المتوفى سنة [٤٥٠] تعليقة عظيمة فى عشر مجلّدات كبيرة الاستدلال والاقيسة وللقاضى حسين بن محمد المروزى الشافعى المتوفى سنة ٤٦٢ تعليقة ايضا وللامام ابى حامد محمد بن محمد الغزالى المتوفى سنة ٥٠٥ ٣١٢١ التعليقة المنيفة على مسند ابى حنيفة يأتى ٣١٢٢ تعليقة فى الخلاف والجدل للشيخ ابى منصور محمد بن محمد [بن محمد بن احمد] البروى المتوفى سنة ٥٩٧ وشرحها تقى الدين ابو الفتح المعروف بالمعتزّ شرحًا مستوفيًا ٣١٢٣ تعليقة فى الخلاف للامام ركن الدين ابى الفضل محمد بن محمد العراقى الهمدانى المتوفى سنة ٦٠٠ وهى ثلاث نسخ كبير ووسيط وصغير ٣١٢٤ تعليقة فى الخلاف لابى البقاء عبد الله بن الحسين العكبرى [البكرى الضرير النحوى الحنبلى] المتوفى سنة ٦١٦

---

3119. Ta'lícat el-fewá'id, schediasma observationum utilium. Plura volumina. — 3120. El-Ta'lícat El-Kobra, schediasma magnum de partibus juris specialibus, auctore Imám *Abu Hámid Ahmed Ben Mohammed Isferáïni*, anno 406 (inc. 21. Jun. 1015) mortuo. Liber magnus secundum disciplinam Shafiiticam. Cádhi *Abu'ltayyib Táhir Ben Abdallah Taberi* Shafiita, anno [450 (inc. 28. Febr. 1058)] mortuus, schediasma magnum decem volumina complectens et probationum argumentorumque plenum edidit. Idem fecerunt Cádhi *Hosein Ben Mohammed Merwezi* Shafiita, anno 462 (inc. 20. Oct. 1069) mortuus, et Imám *Abu Hámid Mohammed Ben Mohammed Ghazáli*, qui anno 505 (inc. 10. Jul. 1111) obiit. — 3121. El-Ta'lícat El-Monífet, appendix eminens ad *Mosnad Abu Hanífae*. Vide infra. — 3122. Ta'lícat fi el-khiláf we el-jadl, schediasma de theologia controversa et topica, auctore Sheikh *Abu Mansúr Mohammed Ben Mohammed* [*Ben Mohammed Ben Ahmed*] *Barewi*, anno 567 (inc. 4. Sept. 1171) mortuo. Commentarium ejus amplissimum *Tacki-ed-dín Abu'lfat'h*, vulgo *Motezz* dictus, edidit. — 3123. Ta'lícat fi el-khiláf, schediasma de theologia controversa, auctore Imám *Rokn-ed-dín Abu'lfadhl Mohammed Ben Mohammed Irácki Hemdáni*, anno 600 (inc. 10. Sept. 1203) mortuo. Tres ejus recensiones exstant, major, media et minor. — 3124. Ta'lícat fi el-khiláf, schediasma de theologia controversa, auctore *Abu'lbecá Abdallah Ben-elhosein Okberi* [*Bekri* Grammatico Hanbalita caeco], anno 616 (inc. 19. Mart. 1219) mortuo. — 3125. Ta'lícat

٣١١٣ علم تعلّق القلب

وهذا علم ربّما يظهره بعض المتبتّلين لمن فى عقله خفة حتى يظنّون انّه يعرف الاسم الاعظم او انّ الجنّ تطيعه وربّما ادّاه انفعاله الى مرض ونحوه او مطاوعة ذلك المتبتل فيما قصده انتهى كلام المولى ابى الخير اورده من جملة العلوم المتفرّعة على السحر وهذا كما ترى شعبة من علم الحيل ولا وجه لافراده

٣١١٤ تعليق التعليق من متعلّقات الجامع الصحيح للبخارى يأتى فى التجيم ٣١١٥ تعليق الفرائد على شرح العقائد يأتى فى العين ٣١١٦ تعليق فى اصول الفقه للكياهراسى على بن محمد الطبرى الشافعى [المتوفى سنة ٥٠٤] ٣١١٧ تعليق فى النحو لطاهر بن احمد المعروف بابن باشاذ النحوى المتوفى سنة ٤٥٤ [وارّخ السيوطى فى الطبقات وفاته تسع وستين واربعمأئة] وهو كتاب كبير فى خمس عشر مجلّدًا ٣١١٨ تعليقات فى علم الاوقات للشيخ جمال الدين حسين بن على الحصنى الّفه سنة ١٠٥٤

3113. Ilm taalloc el-calb. Ars, qua quis homines leviores simulatione, se occulta scire, ludere potest.

Hanc scientiam interdum homines repudiato mundo sanctam vitam imitantes coram iis prae se ferunt, qui levi sunt animo, ita ut putent, illos nomen Dei maximum sive lapidem sapientium cognoscere, vel genios eorum imperio subjectos esse, et nonnunquam his impressiones non voluntariae morbum et alia mala afferunt vel efficiunt, ut illis sanctae vitae simulatoribus in iis, quae volunt, morem gerant. Haec *Abu'lkheir* dicit, qui hanc artem summae doctrinarum magiae specialium subjecit, vides tamen, eam genus esse artificiorum, nec rationem exstare eam separatim tractandi.

3114. Ta'líc el-ta'líc, appendix appendicis. Una est appendicum ad opus *El-Jámi' El-Sehih* a *Bokhári* editum, de quo litera *Jím* videatur. — 3115. Ta'líc el-feráïd, uniones suspensi ad commentarium operis *Acáïd*, de quo litera *Aïn* videnda est. — 3116. Ta'líc fi osúl el-fic'h, schediasma de principiis juris, auctore *Kiyáhirási Ali Ben Mohammed Taberi* Shafiita, [anno 504 (inc. 20. Jul. 1110) mortuo. — 3117. Ta'líc fi el-nahw, schediasma de grammatica, auctore *Táhir Ben Ahmed* Grammatico, vulgo *Ibn Báshád* dicto et anno 454 (inc. 15. Jan. 1062) mortuo. [*Soyúti* in suis *Tabacát* eum anno 469 (inc. 5. Aug. 1076) diem supremum subiisse dicit]. Opus magnum quindecim voluminum. — 3118. Ta'lícát fi ilm el-aucát, observationes dissipatae de doctrinâ temporum, a Sheikh *Jemál-ed-dín Hosein Ben Ali Hisní* anno 954 (inc. 21. Febr. 1547) conscriptae. —

سنة ٨٤٩ مختصر جميع تعريفات الفنون على الحروف وللمولى الافاضل احمد بن سليمان ابن كمال پاشا المتوفى سنة ٩٤٠ زاد فيه بعض زيادات مفيدة وفيه تأليف لطيف للمناوى سمّاه التوفيق وسيأتى ٣١٠٦ التعزية الحسنة بالاعزية رسالة للحافظ شمس الدين محمد بن احمد الذهبى المتوفى سنة ٧٤٦ ٣١٠٧ تعظيم قدر الصلوة للامام المجتهد محمد بن ادريس الشافعى المتوفى سنة ٢٠٤ ٣١٠٨ التعظيم والمنّة فى تحقيق لتؤمنّ به ولتنصرنّه للشيخ تقى الدين على بن عبد الكافى السبكى الشافعى المتوفى سنة ٧٥٦ ٣١٠٩ التعظيم والمنّة فى انّ ابوى النبى صلعم فى الجنّة للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٣١١٠ تعقّبات على المهمّات يأتى فى الميم ٣١١١ تعلّف الآلى ٣١١٢ تعلّف نامه خسرو الدهلوى المتوفى سنة ٧٢٥ وهو نظم فارسى فى ثلاثة آلاف بيت

---

cujus compendium omnes definitiones variarum disciplinarum alphabetice dispositas continet, et Molla bene merito *Ahmed Ben Soleimán Ibn Kemálpasha*, anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) mortuo, qui illud nonnullis additamentis utilibus auxit. *Monáwi* quoque opus elegans *Taufic* inscriptum, de quo infra videndum est, de eadem re edidit. — 3106. El-Ta'ziyet El-Hasanet, consolatio pulchra, quae in bonis operibus cernitur. Tractatus, auctore Háfitz *Shems-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Dzehebi*, anno 746 (inc. 4. Mai. 1345) mortuo. — 3107. Ta'tzím cadr el-selát, praedicatio vis precationis, auctore Imám juris studiosissimo *Mohammed Ben Idrís* Shafiita, anno 204 (inc. 28. Jun. 819) mortuo. — 3108. El-Ta'tzím we El-Minnet, celebratio et gratia de probando illo dicto coranico „Prorsus credetis in illum et omnino adjuvabitis eum," auctore Sheikh *Tacki-ed-dín Ali Ben Abd-el-káfi Sobki* Shafiita, anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) mortuo. — 3109. El-Ta'tzím we El-Minnet, celebratio et gratia de propositione, parentes prophetae in paradiso esse, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 3110. Taaccobát ala el-mohimmát, perquisitiones ad opus *Mohimmát*, de quo litera *Mím* videatur. — 3111. Taalloc el-ayi, usus versuum coranicorum ad alios ludendos. — 3112. Taalloc-námeh, liber alieni arbitrii, auctore *Khosrew Dehlewi*, anno 725 (inc. 18. Dec. 1324) mortuo. Poëma persicum, tria millia versuum complectens. —

المتوفى سنة ٦٣٦ وذيّل عليه تلميذ من تلامذته ابن عساكر بكتابه المسمّى بالتكميل والاتمام وجمع بينهما شيخ الاسلام القاضى بدر الدين بن جماعة فى كتاب سمّاه التبيان

٣٠٩٩ التعريف والاعلام فى حلّ مشكلات الحدّ التامّ للمولى ابى الخير احمد بن مصطفى الشهير بطاشكبرى زاده المتوفى سنة ٩٦٨ رسالة اولها احمد الله تعالى حمدًا ينقاصر عن حدّه الاوهام الخ

٣١٠٠ التعريف والتبيين لكمال الدين محمد بن يحيى الهمدانى المصرى الشافعى المحدّث اطال فى الخلاف فى اولاد المشركين وفى تفسير قوله تعالى واذا اخذ ربّك الآية

٣١٠١ التعريف فى نظم التصريف للشيخ تقى الدين حسين بن على الحصنى الفه سنة ٩٣٦

٣١٠٢ التعريف على تغليط التصريف يأتى فى العزى ٣١٠٣ التعريف فى شرح ضرورى التصريف يأتى فى الصاد ٣١٠٤ التعريف فى الفروع للشيخ عبد الله بن يحيى بن ابى الهيثم اليمنى الشافعى المتوفى سنة ٥٥٠ ٣١٠٥ تعريفات للفاضل العلّامة السيّد الشريف على بن محمد الجرجانى المتوفى

---

anno 636 (inc. 14. Aug. 1228) mortuus, edidit, quod *Ibn Asákir*, unus ejus discipulorum, in libro *El-Tekmíl we El-Itmám* inscripto continuavit, et utrumque Sheikh-elislám Cádhi *Bedr-ed-dín Ben Jemáa* in libro conjunxit, quem *Tibyán* nominavit. — 3099. El-Ta'rif we El-Ilám, institutio et doctrina de difficultatibus definitionis completae solvendis, auctore Molla *Abu'lkheir Ahmed Ben Mustafa*, vulgo *Tashköprizádeh* dicto et anno 968 (inc. 22. Sept. 1560) mortuo. Tractatus, qui ita incipit: Laudo Deum Excelsum ita, ut mentes imbecilliores sint, quam ut laudem meam definire possint etc. — 3100. El-Ta'rif we El-Tebyin, institutio et expositio de remuneratione amissionis filiorum, auctore *Kemál-ed-dín Mohammed Ben Yahya Hemdáni Misri* Traditionario Shafiita, qui in disceptatione de infantibus infidelium et in exponendo dicto divino „Et quando dominus tuus punivit" nimius fuit. — 3101. El-Ta'rif fi natzm el-tesrif, institutio. Poëtica doctrinae flexus formarum descriptio, quam Sheikh *Tacki-ed-dín Hosein Ben Ali Hisni* anno 946 (inc. 19. Mai. 1539) composuit. — 3102. El-Ta'rif ala taghlit El-Tesrif, institutio ad librum *Tesrif* errorum accusandum. Vide infra in *Izzi*. — 3103. El-Ta'rif, institutio. Commentarius operis *Dharúri el-tesrif*, de quo litera *Dhád* videatur. — 3104. El-Ta'rif fi el-forú', institutio de partibus juris specialibus, auctore Sheikh *Abdallah Ben Yahya Ben Abi'lheithem Yemeni* Shafiita, anno 550 (inc. 7. Mart. 1155) mortuo. — 3105. Ta'rifát, definitiones, auctoribus bene merito et doctissimo *El-Seyyid El-Sherif Ali Ben Mohammed Jorjáni*, anno 816 (inc. 3. Apr. 1413)

ثمّ لخّصه وسمّاه عرف التعريف وهو مشتمل على سير النبى صلعم اجمالا ونقله القاضى حسين الواعظ الى الفارسيّة بنوع من التفصيل ٣٠٩٤ تعريف التلبيس وتبعيد الابليس لمولانا محمد ابن ادريس النخجوانى وهو مختصر على خمسة ابواب ا فى ماهيّة التصوّف والصوفى ب فى سير مشايخ الطريقة ج فى بطلان الحلول والاتّحاد د فى القول بعدم اكفار اهل العدل ه فى متفرّقات ٣٠٩٥ تعريف الطوائف تركى منظوم من نظم الفقيرى الرومى فى بحر الرجز ٣٠٩٦ تعريف الفيئة فيمن عاش من هذه الامّة مائة للحافظ شهاب الدين احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ ٣٠٩٧ تعريف الفيئة باجوبة الاسئلة المجابة رسالة للشيخ السيوطى المذكور ٣٠٩٨ التعريف والاعلام فيما ابهم فى القرآن من الاسمآء الاعلام للشيخ الامام ابى القاسم عبد الرحمن بن عبد الله الاندلسى السهيلى المتوفى سنة ٥٨١ مختصر اوله الحمد لله الذى علم آدم الاسمآء الخ قصد فيه ذكر ما فى القرآن ممن لم يسمّ ممّا له اسم علم قد عرف عند نقلة الاخبار وعليه استدراك لمحمد بن على [البلنسى] الغرناطى

---

summatim narrat, *Orf el-ta'rîf* inscripsit. Cádhi *Hosein* Concionator eam persice ita vertit, ut quodammodo singulas partes persequeretur. — 3094. Ta'rîf el-telbîs we Teb'îd el-iblîs, descriptio fraudis et remotio diaboli, auctore Molla nostro *Mohammed Ben Idris Nakhjiwâni*. Compendium in quinque capita divisum — de ratione Sufismi et Suforum — de vitis Sheikhorum viae mysticae — de falsa opinione, Deum in hominem descendere et hominem eundem fieri cum Deo — de dicto, homines justos infidelitatis haud accusandos esse — de variis rebus. — 3095. Ta'rîf el-tewâïf, descriptio diversorum populorum. Carmen turcicum a *Feckîri Rumi* metro *Rejez* compositum. — 3096. Ta'rîf el-fiyet, institutio multitudinis, de iis hujus populi hominibus, qui centum annos vixerunt, auctore Hâfitz *Shehâb-ed-dîn Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascalâni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. — 3097. Ta'rîf el-fiyet, institutio multitudinis de prospero precum admissarum eventu. Tractatus, auctore Sheikh *Soyûti* modo laudato. — 3098. El-Ta'rîf we El-Ilâm, institutio et doctrina de nominibus propriis, quae in Corano incertae sunt significationis, auctore Sheikh et Imâm *Abu'lcâsim Abd-el-rahman Ben Abdallah Andalusi Soheili*, anno 581 (inc. 4. Apr. 1185) mortuo. Compendium ita incipiens: Laus Deo, qui Adamum nomina docuit etc., in quo auctor commemorare sibi proposuit eos, qui nomen proprium habentes in Corano non nominantur, cum tamen eorum nomina propria historiarum narratoribus cognita sint. Supplementum eorum *Mohammed Ben Ali* [*Balensi*] *Gharnâti*,

بالانساب لابى الحسن احمد بن محمد بن ابرهيم الاشعرى جمع فيه خلاصة كتب الانساب واقتصر على مشاهير الرجال ثمّ لخّصه وسمّاه اللباب ٣٠٩٠ تعريف تصحيح التأريخ لاحمد بن ابرهيم ابن الجزار الطبيب الافريقى المتوفى سنة ٤٠٠ وهو تأريخ مختصر ٣٠٩١ تعريف بطبقات الامم للقاضى صاعد بن احمد المالقى الاندلسى المتوفى سنة ٢٥٠ وهو كتاب صغير الحجم كثير النفع ٣٠٩٢ تعريف بالمصطلح الشريف لشهاب الدين احمد بن يحيى بن فضل الله العمرى المتوفى سنة ٧٤٩ مجلّد اوله الحمد لله الذى ميّز مقادير الرتب الخ رتّب على سبعة اقسام ا فى رتب المكاتبات ٢ فى عادات العهود ٣ فى نسخ الايمان ٤ فى الامانات ٥ فى نطاق كلّ مملكة ٦ فى مراكز البريد والقلاع ٧ فى اصناف ما تدعوا الحاجة اليه ويقال له عرف التعريف لكن قال مصنّفه سمّيته التعريف ٣٠٩٣ تعريف بالمولد الشريف للشيخ محمد بن محمد الجزرى المتوفى سنة ٨٣٣ مختصر على مقالة ومقصدين اوله الحمد لله الذى نوّر اطراف الآفاق الخ

---

bi'lansáb, descriptio genealogiarum, auctore *Abu'lhasan Ahmed Ben Mohammed Ben Ibrahím Ash'ari*, qui hic potiora librorum genealogicorum collegit et in viris celeberrimis acquievit. Postea librum in epitomen coëgit, quam *Lobáb* inscripsit. — 3090. Ta'ríf tes'híh el-taríkh, definitio recognitionis historiae, auctore *Ahmed Ben Ibrahím Ibn-eljezzár Ifricki* Medico, anno 400 (inc. 25. Aug. 1009) mortuo. Historia paucis comprehensa. — 3091. Ta'ríf bi tabacát el-omem, descriptio classium gentium, auctore Cádhi *Sáïd Ben Ahmed Malacki Andalusi*, anno 250 (inc. 13. Febr. 864) mortuo. Parvum quidem volumen, at utilitatis plenum. — 3092. Ta'ríf bi'lmustaleh el-sheríf, descriptio rationis scribendi nobilis, auctore *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Yahya Ben Fadhlallah Omari*, anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuo. Volumen, quod ita incipit: Laus Deo, qui gradus dignitatum distinxit etc., et in septem partes divisum est — de gradibus commercii epistolarum — de consuetudinibus foederum amicitiae — de abrogatione jurium jurandorum — de depositis — de cingulo cujusvis regni — de centris cursus publici et castellorum — de generibus eorum, quae necessitas postulat. — Alii librum *Orf el-ta'ríf* inscriptum esse dicunt, auctor tamen se eum *Ta'ríf* nominasse monet. — 3093. Ta'ríf bi'lmaulid el-sheríf, doctrina de nativitate Mohammedis, auctore Sheikh *Mohammed Ben Mohammed Jezeri*, anno 833 (inc. 30. Sept. 1429) mortuo. — Compendium in dissertationem et duo proposita divisum, quod ita incipit: Laus Deo, qui oras plagarum mundi illuminat etc. Postea potiora ejus excerpsit et epitomen, quae vitam prophetae

وهو شرح لطيف وشرح القاضى علآء الدين على بن اسمعيل التبريزى ثمّ القونوى [الاصولى]
الشافعى المتوفى سنة ٧١٦ وهو شرح بالقول اوله اما بعد حمد الله على جزيل افضاله الخ لكن
لا على اصطلاح اهل التصوّف وشرح الامام اسمعيل بن محمد بن عبد الله المستملى
٣٠٨٤ تعريج على التدريج للحافظ ابى الفضل احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢
٣٠٨٥ تعريف الاعجم بحروف المعجم للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى
المتوفى سنة ٩١١ ٣٠٨٦ تعريف الاوحد باوهام من جمع رجال المسند للحافظ ابن حجر
المذكور ٣٠٨٧ تعريف اهل التقديس بمراتب الموصوفين بالتدليس لابى حجر المذكور وهو
مختصر اوله لحمد لله المنزه عن النقائص بالتسبيح والتقديس الخ رتّب على خمس مراتب
واستمدّ فيه من جامع التحصيل للعلآئى وقد افرد اسمآء المدلّسين بالتصنيف وفرغ من
تحريره سنة ٨٥٥ ٣٠٨٨ تعريف بآداب التأليف للجلال السيوطى ايضا ٣٠٨٩ تعريف

---

27. Mart. 1088) mortuus, qui commentarium elegantem edidit — Cádhi principiorum juris Shafiitici peritus *Alá-ed-dín Ali Ben Ismail*, primum *Tebrizi* et deinde Iconii inquilinus, anno 729 (inc. 5. Nov. 1328) mortuus, cujus commentarius ea tantum textus verba continet, quae explicantur, et incipit ita: Praemissis praemittendis. Laudetur Deus pro ejus beneficiis copiosissimis etc., neque tamen ad terminologiam Suforum scriptus est — et Imám *Ismail Ben Mohammed Ben Abdallah Mostamli*. — 3084. Ta'ríj ala el-tedríj, intentio promotionis ad majorem gradum, auctore Háfitz *Abu'lfadhl Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascalúni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. — 3085. Ta'rif el-ajem, institutio barbarorum ad literas alphabeti arabici, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 3086. Ta'rif el-auhad, institutio solitarii ad errores eorum, qui traditionarios libri *Mosnad* collegerunt, auctore Háfitz *Ibn Hajr* modo laudato. — 3087. Ta'rif ahl el-tecdís, institutio sanctificantium Deum ad gradus eorum, qui de fide suspecti describuntur, auctore *Abu Hajr* modo laudato. Compendium hoc, quod ita incipit: Laus Deo, qui ab obtrectationibus laudationis et sanctificationis immunis est etc., in quinque gradus disposuit, in eoque opus *Jámi' el-tehsil* ab *Alávi* editum in auxilium vocavit. Nomina autem eorum, quorum fides suspecta est, in singulari opere consignavit, ejusque conscriptionem anno 815 (inc. 13. Apr. 1412) absolvit. — 3088. Ta'rif bi adáb el-talif, institutio ad regulas in componendo observandas, auctore eodem *Jelál-ed-dín Soyúti*. — 3089. Ta'rif

شرحًا ممزوجًا وكشف فيه عن غوامض المباحث التى تتحيّر فيها عقول الفحول ورتّب الكلام
على سبعة تعديل بعدد آيات فاتحة الكتاب ٣٠٨١ التعديل والتجريح فيمن روى عن
البخارى فى الصحيح لابى الوليد سليمان بن خلف الاندلسى [الباجى] المالكى المتوفى سنة ٤٧٤
٣٠٨٢ تعديل فى مأثر العرب وامثالها لابى الفرج على بن حسين الاصفهانى المتوفى سنة ٣٥١
[قلت لكن القاضى ابن شهبه ذكر فى تأريخه فى سرد اسمآء مصنفات ابى الفرج المذكور
التعديل والانصاف فى اخبار القبآئل وانسابها] ٣٠٨٣ تعرّف لمذهب التصوّف للشيخ ابى بكر
محمد بن ابرهيم البخارى الكلاباذى المتوفى سنة ٣٨٠ وهو كتاب مختصر مشهور اعتنى بشأنه
المشايخ وقالوا فيه لولا التعرّف لما عرف التصوّف اوله الحمد لله فتحجب بكبريآئه الخ وله
شروح منها شرح المصنّف المسمّى بحسن التعرّف وصف فى المتن والشرح طريق التصوّف
وسيرة الصوفى وبيّنها وكشف عن كلام المشايخ فى التوحيد والصفات ما امكن
كشفه وشرح شيخ الاسلام عبد الله بن محمد الانصارى الهروى المتوفى سنة ٤٨١

---

commentario adderet, in quo obscuriores et difficiliores disquisitiones aperuit, quibus mentes peritissimorum in stuporem conjiciuntur. Metaphysicam secundum numerum versuum Suratae *Fâtiha* in septem aequationes disposuit. — 3081. El-Ta'dîl we El-Tejrîh, distinctio proborum ab improbis, de iis qui, duce *Bokhari* in *Sahîh*, traditiones retulerunt, auctore *Abu'lwelîd Soleimân Ben Khalaf Andalusi* [*Bâji*] Malikita, anno 474 (inc. 11. Jun. 1081) mortuo. — 3082. Ta'dîl fi mathar El-Arab we amthâliha, aequatio de monumentis et proverbiis Arabum, auctore *Abu'lfaraj Ali Ben Hosein Isfahâni*, anno 356 (inc. 17. Dec. 966) mortuo. [Cádhi *Ibn Shokbeh* tamen in historia ibi, ubi nomina scriptorum *Abu'lfaraji* laudati deinceps recenset, titulum libri *El-Ta'dîl we El-Insâf fi akhbâr el-cabâïl we ansâbiha* esse dicit]. — 3083. Tearrof li madzhab el-tesawwof, expositio disciplinae Suforum, auctore Sheikh *Abu Bekr Mohammed Ben Ibrahim Bokhâri Kelâbâdi*, anno 380 (inc. 31. Mart. 990) mortuo. Compendium celeberrimum, in quod Sheikhi magnam curam contulerunt, deque eo dicere solebant: Nisi liber *Tearrof* esset, Sufismus certe non innotuisset. Incipit ita: Laus Deo, qui excellentia sua se involvit etc., et plures in eum commentarios scripserunt, ut auctor ipse, qui in textu et commentario, *Hosn el-tesarrof* inscripto, rationem Sufismi et vitae institutum Suforum describit et exponit, et doctrinam Sheikhorum de uno Deo et attributis divinis aperit, quantum potuit — Sheikh-elislâm *Abdallah Ben Mohammed Ansâri Herewi*, anno 481 (inc.

٣٠٧٩ علم التعديل

هو علم يتعرّف منه كيفيّة تفاوت الليل والنهار وتداخل الساعات فى الليل والنهار عند تفاوتها فى الصيف والشتآء ونفع هذا العلم عظيم انتهى كلام المولى ابى الخير وقد اورده من فروع علم الهندسة ولعلّ ما ذكره هو التعديلات المستعملة فى الدستور الموضوع لاستخراج التقويم من الزيج وفيه جدول تعديل الايام وفى الزيج جداول لهذا العلم ولا يخفى على الاهل انّه ان كان مراده هذا المعنى فهو من مسآئل علم الزيج والتقويم لكن يابآه تعريفه بكيفيّة تفاوت الليل والنهار فانّ ذلك العمل لتعديل حركات الكواكب وامّا التعديل بالمعنى الذى ذكره فلم ير فى كتب الهندسة ولم يسمع مثله مسئلة فضلا عن كونه علمًا ولو قال هو مسئلة من مسآئل علم التقويم يعرف بالحساب والاسطرلاب لكان له وجه وجيه

٣٠٨٠ تعديل العلوم للفاضل العلّامة عبيد الله بن مسعود المعروف بصدر الشريعة البخارى الحنفى المتوفى سنة ٧٤٧ جعله على قسمين الاول فى الميزان اى المنطق والثانى فى الكلام ثمّ شرحه

---

3079. Ilm el-ta'díl. Doctrina aequationis temporis.

Haec est ea doctrina, qua cognoscitur, quomodo noctes et dies differant, et horae in hac differentia aestivo tempore et hiberno nocti dieique inserendae sint, et utilitas hujus doctrinae magna est. Haec sunt, quae Molla *Abu'lkheir* profert, qui eam inter doctrinas geometriae speciales retulit. Fortasse autem, quae commemorat, aequationes sunt in canone usitatae, quem ad ephemerides e tabulis astronomicis eliciendas posuerunt. In illis tabula exstat aequationis dierum et in tabellis astronomicis tabulae hujus doctrinae. Nec quenquam hujus rei peritum fugit, si ille hoc voluerit, eam ad quaestiones pertinere doctrinae tabularum astronomicarum et ephemeridum, attamen definitio ejus, ex qua inde cognosci dicit rationem differentiae diei et noctis, huic opinioni repugnat; haec enim operatio aequationem motuum stellarum spectat, aequatio autem hoc sensu, quem subjecit, in libris geometricis non invenitur, neque tale quid quaestionem nominari audimus, nedum doctrina sit peculiaris, et si eam e quaestionibus esse doctrinae ephemeridum dicere voluisset, quae arithmetica et astrolabio cognoscuntur, res speciosa fuisset.

3080. Ta'díl el-olúm, aequatio doctrinarum, auctore bene merito et doctissimo *Obeidallah Ben Mes'úd Bokhári* Hanefita, vulgo *Sadr-elsheriat* dicto et anno 747 (inc. 24. Apr. 1346) mortuo. Divisit librum in duas partes, priorem de trutina i. e. logica, posteriorem de metaphysica, eumque postea ita commentatus est, ut textum

قال الاسنوى قرأ على المصنّف وسمع عليه كتابه وصنّف تكملة شرح المصنّف فانّه وصل فيه الى اثنى لجنايات [ولم يكمله ايضا] وشرح القاضى شرف الدين هبة الله بن عبد الرحيم ابن البارزى الحموى الشافعى المتوفى سنة ٧٣٨ وتصحيح التنجيز لقطب الدين محمد بن عبد الصمد السنباطى المتوفى سنة ٧٢٢ وله عليه زوائد ومحمد بن الحسن الاطروش المتوفى سنة ٧٠٤ و[فخر الدين عثمان] ابن خطيب جبر [ابن على الشافعى] الحجلى المتوفى سنة ٧٣٩

٣٠٧٤ تنجيل المنفعة بروايه رجال الائمّة الاربعة يعنى المذاهب للشيخ شهاب الدين ابى الفضل احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ ٣٠٧٥ تعداد احاديث الاصحاب

٣٠٧٦ تعداد الآتى للشيخ الامام ابى معشر عبد الكريم بن عبد الصمد الطبرى [الامام فى القرآات المتوفى سنة ٤٧٨] ٣٠٧٧ تعداد الشيوخ لعمر مستطرف على الحروف مستطر لنجم الدين ابى حفص عمر بن محمد النسفى الحنفى المتوفى سنة ٥٣٧ جمع فيه شيوخه وهم ٥٥٠ شيخًا ٣٠٧٨ تعداد الكبائر

---

dicit coram auctore legisse ejusque librum audivisse. Ad auctoris commentarium complementum composuit, in quo ad medium caput criminum pervenit; [eumque nec hic ad finem perduxit] — et Cádhi *Sheref-ed-dín Hibatallah Ben Abd-el-rehím Ibn-elbárizi Hamawi* Shafiita, anno 738 (inc. 30. Jul. 1337) mortuus. Recognitionem operis *Ta'jíz* curaverunt *Coth-ed-dín Mohammed Ben Abd-el-samed Sonbáti*, anno 722 (inc. 20. Jan. 1322) mortuus, qui etiam additamenta ad illud edidit, *Mohammed Ben-elhasan Otrúsh*, anno 784 (inc. 17. Mart. 1382) mortuus, et [*Fakhr-ed-dín Othmán*] *Ibn Chatíb Jebr* [*Ibn Alí* Shafiita] *Jelebi*, anno 739 (inc. 20. Jul. 1338) mortuus. — 3074. Ta'jíl el-manfaat, celerior utilitatis comparatio ope traditionis, quam discipuli quatuor Imamorum orthodoxorum de horum disciplinis retulerunt, auctore Sheikh *Sheháb-ed-dín Abu'lfadhl Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. — 3075. Ta'dád ahádíth el-as'háb, enumeratio traditionum sociorum prophetae. — 3076. Ta'dád el-ayi, numeratio versuum coranicorum, auctore Sheikh et Imám *Abu Ma'shar Abd-el-kerím Ben Abd-el-samed Taberi* [in Corani recensionibus versatissimo et anno 478 (inc. 29. Apr. 1085) mortuo]. — 3077. Ta'dád El-Shoyúkh, numeratio Sheikhorum in usum *Omari* rerum novarum studiosi secundum alphabetum disposita, auctore *Nejm-ed-dín Abu Hafs Omar Ben Mohammed Nesefi* Hanefita, anno 537 (inc. 27. Jul. 1142) mortuo, qui hic doctores suos numero quingentorum quinquaginta collegit. — 3078. Ta'dád el-kebáír, numeratio peccatorum graviorum.

ثمّ رتّب على الحروف ٣٠٧٢ تعبير نامج فارسى منظوم لمولانا يحيى المعروف بفتاحى النيسابورى الشاعر المتوفى سنة ٨٥٢ اوله

اى برون وصفت زتعبير كلام

٣٠٧٣ تكجيز فى مختصر الوجيز فى الفروع [الشافعية] للشيخ الامام تاج الدين ابى القاسم عبد الرحيم ابن عبد محمد المعروف بابن يونس الموصلى الشافعى المتوفى سنة ٦٧١ وهو مختصر عجيب مشهور بين الشافعيّة ثمّ شرحه ولم يكمله وله شروح كثيرة منها شرح الامام ابى بكر بن اسمعيل [بن عبد العزيز] السنكلومى [ويقال الزنكلونى وهو الاصحّ] الشافعى المتوفى سنة ٧٠٠ وسمّاه الواضح الوجيز فى ثمان مجلّدات وشرح تاج الدين عبد الرحمن بن ابرهيم [بن سباع الفزارى الشافعى] المعروف بالفركاح المتوفى سنة ٦٩٠ ولم يكمله وشرح نور الدين على بن هبة الله الدمشاوى الشافعى المتوفى سنة ٧٠٧ وشرح الامام تقى الدين على بن محمد المعروف بابن دقيق العيد المتوفى سنة ٧٠٢ وشرح الشيخ برهان الدين ابرهيم بن عمر الجعبرى المقرى المتوفى سنة ٧٣٢

---

deinde vero somnia alphabetice disposuit. — 3072. Ta'bír-námej, liber interpretationis somniorum, auctore Molla nostro *Yahya Nisabúri* Poëta, vulgo *Fettáhi* dicto et anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. Carmen persicum, quod ita incipit:

O Tu, cujus qualitates describi non possunt.

3073. Ta'jíz fi mukhteser El-Wejíz, infestatio. Epitome libri *Wejíz* de partibus juris [Shafiitici] specialibus, auctore Sheikh et Imám *Táj ed-dín Abu'lcásim Abd-el-rehím Ibn Abd Mohammed Mausili* Shafiita, vulgo *Ibn Yunos* dicto et anno 671 (inc. 29. Jul. 1272) mortuo. Compendium est mirum et inter Shafiitas notissimum, quod auctor postea commentatus est, commentario vero finem non imposuit. Multi illud commentati sunt, ut Imám *Abu Bekr Ben Ismaíl* [*Ben Abd-el-azíz*] *Senklúmi* [sive, ut alii rectius volunt, *Zenklúni*] Shafiita, anno 740 (inc. 9. Jul. 1339) mortuus, qui commentarium octo voluminibus constantem *El-Wádhih El-Wejíz* inscripsit — *Táj-ed-dín Abd-el-rahman Ben Ibrahím* [*Ben Sibá' Fezári* Shafiita], vulgo *Firkáh* dictus et anno 690 (inc. 4. Dec. 1291) mortuus, qui commentarium non absolvit — *Núr-ed-dín Ali Ben Hibatallah Destáwi* Shafiita, anno 707 (inc. 3. Jul. 1307) mortuus — Imám *Tacki-ed-dín Ali Ben Mohammed*, vulgo *Ibn Deckíc El-Abd* dictus et anno 702 (inc. 26. Aug. 1302) mortuus — Sheikh *Borhán-ed-dín Ibrahím Ben Omar Ja'beri* Corani Lector anno 732 (inc. 4. Oct. 1331) mortuus, quem *Esnewi*

ورتّب على الحروف ٣٠٦٨ تعبير القادرى لابى سعد نصر بن يعقوب الدينورى الفقه للقادر بالله احمد العباسى الخليفة سنة ٣٩٧ ذكر فيه انّ المعبّرين نحو سبعة آلاف وخمسمائة معبّر فاختار صاحب الطبقات منهم ستمائة معبّر ورتّب على خمسة عشر طبقة وترجمته بالتركى نظمًا للشهاب احمد بن محمد المعروف بابن عربشاه الحنفى المتوفى سنة ٨٥٤ ورأيت فى بعض فهرس الكتب انّ التعبير القادرى لابى عبد الله محمد القادرى ٣٠٦٩ تعبير المأمونى ٣٠٧٠ التعبير المنيف والتأويل الشريف للشيخ الفاضل محمد بن قطب الدين [الرومى] الازنيقى المتوفى سنة ٨٨٥ وهو كتاب على مقدمة وثلثة مقاصد وخاتمة اوله الحمد لله الذى اظهر المعانى فى القلم الخ ذكر فيه اقوال المعبّرين ثم عبّر على اصطلاح اهل السلوك ٣٠٧١ تعبير نامج لابى طاهر ابرهيم بن يحيى بن غنام الحنبلى المعبّر [المتوفى سنة ٩٩٣] وهو مجلّد اوله الحمد لله الذى جعل النوم راحة الاجساد الخ اورد فى صدر الكتاب اربعة عشر مقالة

---

anno 763 (inc. 31. Oct. 1361) composuit et alphabetice disposuit. — 3068. El-Ta'bír El-Cádiri, somniorum interpretatio *Cádirica*, quam *Abu Sa'd Nasr Ben Yacúb Dineweri* Khalifae Abbasidico *Cádir billah Ahmed* anno 397 (inc. 27. Sept. 1006) composuit. Septem millia circiter et quingentos somniorum interpretes esse dicit, e quorum numero auctor Classium sexcentos elegerit, et in quindecim classes distribuerit. Metricam libri interpretationem *Shehâb-ed-dín Ahmed Ben Mohammed* Hanefita, vulgo *Ibn Arabsháh* dictus et anno 854 (inc. 14. Febr. 1450) mortuus, turcice edidit, et in quodam librorum catalogo somniorum interpretationem *Cádiri*cam *Abu Abdallah Mohammed Cádiri* auctorem habere vidi. — 3069. El-Ta'bír El-Mamúni, somniorum interpretatio *Mamúni*ca. — 3070. El-Ta'bír El-Moníf, somniorum interpretatio clara et explicatio nobilis, auctore Sheikh bene merito *Mohammed Ben Cotb-ed-dín* [*Rúmi*] *Iznícki*, anno 885 (inc. 13. Mart. 1480) mortuo. Liber in praefationem, tria consilia et conclusionem divisus, qui ita incipit: Laus Deo, qui sententias in calamo manifestavit etc. Commemorat hic dicta interpretum somniorum, deinde ad methodum et terminologias mysticorum contemplantium ipse interpretatus est. — 3071. Ta'bír-námej, liber interpretationis somniorum, auctore *Abu Táhir Ibrahím Ben Yahya Ben Ghannám* Hanbalita, somniorum interprete [anno 693 (inc. 2. Dec. 1293) mortuo. Volumen ita incipiens: Laus Deo, qui somnum corporibus dedit ad quiescendum etc., in cujus initio auctor quatuordecim habet dissertationes,

ومنفعته البشرى او الانذار بما يروه هذا ما ذكره ابو الخير واورده في فروع العلم الطبيعي وذكر
فيه ايضا ماهيّة الرؤيا واقسامها وكذا فعل ابن صدر الدين لكن لست في صدد بيان ذلك
فهو مبين في كتب هذا الفنّ وامّا الكتب المصنّفة في التعبير وكثير جدا ونحن نذكر منها
ما وصل الينا خبره او رأيناه على ترتيب الكتاب اجمالًا الآثار الرائقة في الاسرار الواقعة
5 ارجوزة التعبير اصول دانيال ارشاد جابر المغربي ايضاح التعبير البدر المنير وشرحه
للحنبلي بيان التعبير لعبدوس تحفة الملوك

٣٠٥٨ تعبير ابن اشعث هو اسمعيل بن اشعث ٣٠٥٩ تعبير ابن المقرى ٣٠٦٠ تعبير
ابي سهل المسيحي ٣٠٦١ تعبير ارسطو ٣٠٦٢ تعبير افلاطون ٣٠٦٣ تعبير اقليدس
٣٠٦٤ تعبير بطلميوس ٣٠٦٥ تعبير جاحظ ٣٠٦٦ تعبير جالينوس ٣٠٦٧ تعبير السلطاني
10 فارسي للقاضي اسمعيل بن نظام الملك الابرقوهي الّفه سنة ٧١٣ لابي الفوارس شاه شجاع

---

vel minae sunt visionibus indicatae. Haec sunt, quae *Abu'lkheir* habet, qui eam partibus physicae specialibus subjecit, ibique etiam essentiam et genera somniorum commemorat. Eandem viam *Ibn Sadr-ed-dín* ingressus est, nec tamen propositum habeo haec pluribus exponere, cum in libris hujus generis satis sint exposita. Libri autem de arte somnia interpretandi admodum multi sunt, et nos hic eos tantum summatim commemoramus, quorum notitia ad nos pervenit, aut quos ipsi vidimus, secundum ordinem operis institutum — *El-Athár El-Ráïcat*, monumenta mirabilia de arcanis in somniis occurrentibus — *Orjúzet*, de interpretatione somniorum — *Osúl*, auctore Daniel — *Irshád*, auctore *Jábir Maghribi* — *Idháh el-ta'bír* — *El-Bedr El-Monír* et ejus commentarius, auctore *Hanbali* — *Beyán el-ta'bír*, auctore *Obdús* — *Tohfet el-molúk*. —

3058. Ta'bir Ibn Ash'ath, somniorum interpretatio, auctore *Ismaïl Ben Ash'ath*. — 3059. Ta'bír Ibn-elmocri, somniorum interpretatio, auctore *Ibn-elmocri*. — 3060. Ta'bír Abi Sahl, somniorum interpretatio, auctore *Abu Sahl Mesíhi*. — 3061. Ta'bír Aristu, somniorum interpretatio, auctore Aristotele. — 3062. Ta'bír Iflátún, somniorum interpretatio, auctore Platone. — 3063. Ta'bír Iclides, somniorum interpretatio, auctore Euclide. — 3064. Ta'bír Batlemiyus, somniorum interpretatio, auctore Ptolemaeo. — 3065. Ta'bír Jáhitz, somniorum interpretatio, auctore *Jáhitz*. — 3066. Ta'bír Jálínús, somniorum interpretatio, auctore Galeno. — 3067. El-Ta'bír El-Sultáni, somniorum interpretatio Sultanica, quam Cádhi *Ismaïl Ben Nitzám-elmulk Abercúhi Abu'lfewáriso Sháh Shojá'*

الترتيب المذكور ظفرًا بالمرام ونصرة على الاعدآء ولا يكون مغلوبًا ابدًا باذن الله تعالى الّا انّ العلمآء اخفوا هذا العلم وضنّوا به عن الاغيار وللشيخ عبد الرحمن من السادة الحرفيّة تصنيف فى هذا العلم لكن ضنّ بعض الصنين الّا انّ من وقف على اسرار الخواصّ الحرفيّة والعدديّة لا يخفى عليه خافية هذا ما ذكره ابو الخير وجعله من فروع علم العدد وذكر علم ترتيب العسكر من فروع الحكمة العمليّة كما مرّ وفيه من التخليط والتكرار ولو بتغاير الاعتبار ما لا يخفى

٣٠٥٥ تعاريض جرير وفرزدق لمحمد بن حبيب النحوى المتوفى سنة ٢٤٥ ٣٠٥٦ التعاقب لابى الفتح عثمان ابن جنى النحوى المتوفى سنة ٣٩٢

### ٣٠٥٧ علم تعبير الرؤيا

وهو علم يتعرّف منه المناسبة بين التخيّلات النفسانيّة والامور الغيبيّة لينتقلا من الاولى الى الثانية وليستدلّ بذلك على الاحوال النفسانيّة فى الخارج او على الاحوال الخارجيّة فى الآفاق

---

requirit. Ab dispositionis enim modo laudatae observatione statuunt pendere voti impetrationem victoriamque de hostibus reportandam, et neminem unquam volente Deo victum iri. Attamen viri periti hanc artem celant eamque profanis firme praecludunt. Sheikh *Abd-el-rahman*, qui unus ex iis est, qui calculum literarum optime callent, opus de hac arte composuit, eam tamen aliquantulum texit, et ei tantum, qui secreta virtutum literis et numeris propriarum intelligit, res non tota occulta manet. Haec sunt, quae *Abu'lkheir* profert, qui eam in doctrinis arithmeticae specialibus numerat, artem vero exercitum constituendi inter doctrinas philosophiae practicae speciales retulit, ut in praecedentibus dictum est. His autem inest confusio quaedam et repetitio, attamen, ut in aprico est, diversis rationibus. —

3055. Teárídh Jerír we Ferezdac, altercationes poëtarum *Jerír* et *Ferezdac*, auctore *Mohammed Ben Hebíb* Grammatico, anno 245 (inc. 8. Apr. 859) mortuo. — 3056. El-Teácob, vicissitudo continua, auctore *Abu'lfat'h Othmán Ibn Jinni* Grammatico, anno 392 (inc. 20. Nov. 1001) mortuo. —

### 3057. Ilm ta'bír el-ruyá. Ars somnia interpretandi.

Haec est ea doctrina, qua relatio mutua inter imaginationes animae et res latentes cognoscitur, ita ut ex prioribus de posterioribus conjecturam faciamus, et hac ratione argumentatio statuum animae in forma sensuali vel statuum sensualium in diversis mundi partibus concludatur. Commodum, quod inde capitur, vel annunciatio laeta

جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ؛ ٣٠٤٧ تضييع العمر والايام
لابى موسى المدنى ٣٠٤٨ تطبيق المكرّرات من الآيات ٣٠٤٩ تطبيق من شروح الوقاية
يأتى فى الواو ٣٠٥٠ تطريز العزيز يأتى فى العين ٣٠٥١ تطريف فى التصحيف للجلال
السيوطى المذكور انفًا وهى التصحيفات الواقعة فى الحديث ٣٠٥٢ تطريف فى شرح التصريف
5 اى العزّى يأتى فى العين ٣٠٥٣ تطويل الاسفار لتحصيل الاخبار للشيخ نجم الدين عمر
ابن محمد النسفى الحنفى المتوفى سنة ٥٣٧

٣٠٥٤ علم التعانى العدديّة فى الحروب

وهو علم يتعرّف منه كيفيّة ترتيب العساكر فى الحروب وكيفيّة تسوية صفوفها ازواجًا وافرادًا وتعيين اعداد الصفوف واعداد الرجال فى كلّ صفّ منها وهيئة الصفوف امّا على 10 التدوير او التثليث او التربيع الى غير ذلك حيثما يقتضيه الاحوال وبيّنوا انّ فى رعاية

---

*Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abí Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 3047. Tedhyí' el-amr we el-ayyám, amissio vitae et dierum, auctore *Abu Musa Medeni*. — 3048. Tetbíc el-mokarrerát, aequatio conformis versuum in Corano repetitorum. — 3049. Tetbíc, aequatio conformis. Unus commentariorum ad opus *Wicáyet*, de quo litera *Wáw* videatur. — 3050. Tetríz el-azíz, limbi exornatio libri *Azíz*, de quo litera *Aïn* videatur. — 3051. Tetríf fi el-tes'híf, correctio nova vitiorum in traditionibus scribendo commissorum, auctore *Jelál-ed-dín Soyúti* modo laudato. — 3052. Tetríf fi sharh El-Tesríf, correctio nova. Commentarius operis *Tesríf*, vulgo *Izzi* dicti, de quo in litera *Aïn* 5 videndum. — 3053. Tetwíl el-asfár, itinera prolongata ad colligendas traditiones, auctore Sheikh *Nejm-ed-dín Omar Ben Mohammed Nesefi* Hanefita, anno 537 (inc. 27. Jul. 1142) mortuo.

3054. Ilm el-teábi el-adedíyet fi el-horúb. Ars exercitus secundum numeros arithmeticos in proeliis disponendi.

Haec est ea doctrina, qua ratio exercituum in proeliis disponendorum ordinesque eorum recte constituendi cognoscitur sive conjunctim sive separatim, et definitio numerorum ordinum et militum in quovis ordine, et forma ordinum, utrum circuli 10 instar, an trianguli, an quadranguli, et quae sunt aliae formae, quas status rerum

الناس وتباينت المراتب فقيل لخواصّ الناس ممّن لهم شدّة عناية بامر الدين الزهّاد والعبّاد ثمّ ظهرت البدعة وحصل التداعى بين الفرق فكلّ فريق ادّعوا انّ فيهم زهّادًا فانفرد خواصّ اهل السنة المراعون انفسهم مع الله الحافظون قلوبهم عن طوارق الغفلة باسم التصوّف واشتهر هذا الاسم لهولآء الاكابر قبل المأتين من الهجرة انتهى واوّل من سمّى بالصوفى ابو هاشم الصوفى المتوفى سنة ١٥٠ واعلم انّ الاشراقيّين من الحكمآء الالهيّين كالصوفيّين فى المشرب والاصطلاح خصوصًا المتأخّرين منهم الّا ما يخالف مذهبهم مذهب اهل الاسلام ولا يبعد ان يؤخذ هذا الاصطلاح من اصطلاحهم كما لا يخفى على من تتبّع كتب حكمة الاشراق وفى هذا الفنّ كتب غير محصورة ذكرنا منها ما اثبتناه فى هذا السفر على ترتيبه اجمالًا

اتحاف الفرقة برفو الخرقة

٣٠٤٥ تصرّع نامه تركى لسنان الدين يوسف بن خضر [بك بن جلال الدين] الشهير بخواجه پاشا المتوفى سنة ٨٩١ ٣٠٤٦ التصلّع فى معنى التقنّع للشيخ

---

(sequentes) nominati sunt. Postea homines in diversas partes discedebant et classes invicem distantes oriebantur, iisque hominibus, qui cultu religionis studioso excellebant, nomen *Záhid* (abstinens) et *Abid* (devotus) inditum est. Deinde novae doctrinae prodierunt, et sectae invicem aemulabantur, singulaeque sibi esse suos abstinentes contendebant. Quo facto qui prae ceteris Sunnam profitebantur, qui omni tempore Deo praesentes esse studebant, qui cordibus invigilabant, ne se socordiae dederent, nomine *Tesawwof* sive professione Sufismi distinguebantur. Hi viri venerabiles ante finem seculi secundi Hegirae illo nomine inclaruerunt. — Haec ille. — Primus antem, qui *Sufi* appellatus est, *Abu Háshim Sufi* fuit, anno 150 (inc. 6. Febr. 767) mortuus, et scias, illuminatos philosophorum metaphysicorum, praesertim posteriores, eundem fontem et terminologiam sequi, quam Sufos, nisi quod eorum secta ab islamica differt, neque a verisimilitudine abhorret, illos ab his terminologiam mutuatos esse, ut neminem latet, qui libros philosophiae illuminatorum diligenter persequitur. Librorum de Sufismo copia numero vix comprehendi potest, et eos commemoramus, quos in hoc volumine summatim ex ordine instituto consignamus, qualis est *It'háf el-fircat*, de resarcienda veste mysticorum.

3045. Tedharro'-námeh, liber verecundiae, a *Sinán-ed-dín Yusuf Ben Khidhr* [*Beg Ben Jelál-ed-dín*], vulgo *Khoja Pasha* dicto et anno 891 (inc. 7. Jan. 1486) mortuo, turcice scriptus. — 3046. El-Tedhallo' fi ma'na el-tecanno', satietas sufficiens de eo, quid sit, calanticam muliebrem inddere, auctore Sheikh

وليس يعرفه من ليس يشهده
!
وكيف يشهد ضوء الشمس مكفوف

وهذا ما ذكره ابن صدر الدين وامّا ابو الخير فانّه جعل الطرف الثانى من كتابه فى العلوم المتعلّقة بالتصفية التى هى ثمرة العمل بالعلم قال ولهذا العلم ايضا ثمرة تسمّى علوم المكاشفة لا يكشف عنها العبارة غير الاشارة كما قال النبى صلعم انّ من العلم كهيئة المكنون لا يعرفها الّا العلمآء بالله فاذا نطقوا ينكره اهل الغرة فرتّب هذا الطرف فى مقدّمة ودوحة لها شعب وثمرة وقال الدوحة فى علوم الباطن ولها اربع شعب العبادات والعادات والمهلكات والمنجيات فلخّص فيه كتاب احيآء العلوم للغزالى ولم يذكر الثمرة فكانّه لم يذكر التصوّف المعروف بين اهله قال الامام القشيرى اعلموا انّ المسلمين بعد رسول الله صلعم لم يتسمّ افاضلهم فى عصرهم بتسمية علم سوى صحبة الرسول صلعم اذ لا افضليّة فوقها فقيل لهم الصحابة ولمّا ادركهم اهل العصر الثانى سمّى من صحب الصحابة بالتابعين ثمّ اختلف

---

Nec vero eam cognoscit, qui eam non videt,
Et quomodo caecus lucem solis videbit?

Haec sunt, quae *Ibn Sadr-ed-dín* habet. *Abu'lkheir* etiam in sui libri parte posteriore doctrinas tractat, quae emendationem animi spectant i. e. fructum, qui eo cernitur, quod id facimus, quod tanquam bonum cognovimus. Ex hac scientia quoque, inquit, fructus paritur, doctrinae scilicet intuitionis mysticae, quae minime verbis manifestari, sed potius significari tantum possunt, ut propheta dicit: Scientiae aliquid inest simile formae occulti, quam non nisi viri Deum cognoscentes perceptam habent; cujus cum mentio injicitur, socordes illud non credunt. *Abu'lkheir* hanc libri partem in praefationem et arboretum, et hoc in ramos et fructum distribuit, et dicit: Arboretum de doctrinis sensus interioris quatuor habet ramos — officia cultus — consuetudines — res perniciosas — res salutares, in qua re librum *Ihyá el-olúm* a *Ghazáli* editum potiorem partem excerpsit, nec tamen fructum commemorat, quasi Sufismum inter suos jam notum commemorare noluerit. Imám *Cosheiri* dicit: Scite, post legati divini mortem praestantissimos Mohammedanorum alio nomine proprio illo tempore non innotuisse, nisi sociorum legati Mohammed, cum nulla denominatio hac esset praestantior, quam ob caussam socii prophetae appellati sunt. Generatio secunda cum se priori misceret, qui sociorum prophetae sodales fuerant, *Tabiún*

٣٠٤٤ علم التصوّف

هو علم يعرف به كيفيّة ترقّى اهل الكمال من النوع الانسانى فى مدارج سعاداتهم والامور العارضة لهم فى درجاتهم بقدر الطاقة البشريّة وامّا التعبير عن هذه الدرجات والمقامات كما هو حقّه فغير ممكن لانّ العبارات انّما وضعت للمعانى التى وصل اليها فهم اهل اللغات وامّا المعانى التى لا يصل اليها الّا غائب عن ذاته فضلا عن قوى بدنه فليس يمكن ان يوضع لها الفاظ فضلا عن ان يعبّر عنها بالالفاظ فكما انّ المعقولات لا تدرك بالاوهام والموهومات لا تدرك بالتخيّليّات والتخيّلات لا تدرك بالحواسّ كذلك ما من شأنه ان يعاين بعين اليقين لا يمكن ان يدرك بعلم اليقين فالواجب على من يريد ذلك ان يجتهد فى الوصول اليه بالعيان دون ان يطلبه بالبيان فانّه طور ورآء طور العقل شعر

علم التصوّف علم ليس يعرفه
الا اخو فطنة بالحقّ معروف

---

3044. Ilm el-tesawwof. Doctrina Sufismi.

Haec est ea doctrina, qua modus, quo viri generis humani perfecti gradus felicitatum suarum adscendunt, et res pro vi humana cognoscuntur, quae iis in gradibus accidunt. Hos gradus autem et status ita describere, ut par est, nullo pacto fieri potest; verba enim ad eas tantum sententias significandas ponuntur, quas intellectus virorum linguae peritorum assequi potest; quod autem sententias attinet, quas non nisi is assequitur, qui essentiam suam, ne dicam vires corporis exuit, verba minime iis inveniri possunt, nedum ut eae verbis exprimantur. Sicuti enim quae intellectu tantum percipiuntur, opinionibus assequi non possumus, neque res opinando concipiendae animi inductionibus, neque imaginationes sensibus percipiuntur, ita res, quae tales sunt, ut solo certi intuitu cerni queant, scientia certi percipi non possunt. Qui igitur ad id nititur, omnibus viribus illud interiore intuitu assequi, non vero argumentatione rationali quaerere debet, nam circulus est, qui sphaeram intellectus excedit. Dicit poëta:

Doctrinam Sufismi non cognoscit,
Nisi intelligens, qui notus veritatis testis est,

ابن القاسم الواسطى المتوفى سنة ٦٣١ وابو السعادات هبة الله ابن على بن الشجرى البغدادى المتوفى سنة ٥٤٢

٣٠٤١ علم التصريف بالحروف والاسمآء

قال ابو الخير وهذا علم شريف يتوصّل بالمداومة عليها على شرآئط معيّنة ورياضة خاصّة الى ما يناسب تلك الحروف او الاسمآء من الخواصّ وموضوعه وغايته ظاهر قيل وتحت هذا العلم مأئة وثمانية واربعون علمًا وكتب الشيخ احمد البونى والبسطامى مشهورة فى هذا العلم انتهى وقد جعله من فروع علم التفسير وسيأتى تفصيله فى علم الحروف مع كتبها

٣٠٤٢ تنقيح الادلّة فى اصول الدين لابى الحسين محمد بن على الطبيب البصرى المتوفى فى حدود سنة ٤٠٠ وهو فى مجلّدين ٣٠٤٣ تصفية الافكار لشمس الدين ابى عبد الله محمد بن احمد بن على المعروف بابن الزكى الشافعى المتوفى سنة ٨٠٣

---

*Ben-elcásim Wásiti*, anno 626 (inc. 30. Nov. 1228) mortuus, et *Abu'lseádát Hibatallah Ibn Ali Ben-elshejeri Baghdádi*, anno 542 (inc. 2. Jun. 1147) mortuus, commentati sunt. —

**3041. Ilm el-tesríf bi'lhorúf we el-asmá. Doctrina literas et nomina ad miros usus sibi subjiciendi.**

*Abu'lkheir* hanc doctrinam nobilem appellat, et studio literarum et nominum assiduo sub certis conditionibus et exercitatione propria adhibita ad virtutes peculiares perveniri dicit, quae his literis et nominibus analogae sint. Ejus objectum et summus finis in aprico sunt, et sub hac doctrina centum quadraginta octo doctrinae reconditae esse dicuntur. Libri a Sheikh *Ahmed Buni* et *Bistámi* editi in hoc genere innotuerunt. — Haec ab *Abu'lkheir* assumta sunt, qui eam doctrinam specialem exegesis coranicae fecit; accuratiorem autem ejus descriptionem simul cum libris infra invenies sub doctrina literarum.

3042. **Tesaffoh el-adillet**, consideratio accurata argumentorum de principiis fidei. Duo volumina, auctore *Abu'lhosein Mohammed Ben Ali Basri* Medico, circa annum 400 (inc. 25. Aug. 1009) mortuo. — 3043. **Tesfiyet el-afkár**, purificatio cogitationum, auctore *Shems-ed-dín Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed Ben Ali* Shafiita, vulgo *Ibn-ëlzeki* dicto et anno 803 (inc. 22. Aug. 1400) mortuo. —

وكان قبل ذلك مندرجًا فى علم النحو ذكره ابو للخير وكتب التصريف كثيرة معظمها ما ذكرناه فى هذا المحل

٣٠٣٦ تصريف ابن مالك محمد بن عبد الله النحوى المتوفى سنة ٦٧٢ وشرحه حسين ابن اياز النحوى المتوفى سنة ٦٨١ ٣٠٣٧ تصريف الزنجانى [عزّ الدين ابى المعالى ابرهيم ابن عبد الوهّاب بن على الشافعى] المعروف بالعزّى يأتى فى العين ٣٠٣٨ تصريف السيد الشريف على بن محمد للجرجانى المتوفى سنة ٨١٦ وهو فارسى مختصر ٣٠٣٩ تصريف المازنى هو الشيخ ابو عثمان بكر بن محمد النحوى المتوفى سنة ٢٤٨ وشرحه ابو الفتح عثمان ابن جنى النحوى المتوفى سنة ٣٩٢ وهو شرح ممزوج اوله الحمد لله على نعمه الخ وسمّاه المصنّف وعليه حاشية للشيخ يعيش بن على المعروف بابن يعيش النحوى المتوفى سنة ٦٤٣

٣٠٤٠ التصريف الملوكى لابى الفتح عثمان ابن جنى المذكور وهو مختصر لطيف اوله هذه جمل من اصول التصريف الخ وشرحه يعيش المذكور ايضا وشرحه قاسم

---

laudat hanc doctrinam, et opera de ea composita multa sunt, inter quae ea, quae hoc loco laudabimus, prae ceteris elucent.

3036. Tesrîf Ibn Málik, flexus formarum, auctore *Mohammed Ben Abdallah* Grammatico, vulgo *Ibn Málik* dicto et anno 672 (inc. 18. Jul. 1273) mortuo. Commentarium ejus *Hosein Ben Ayáz* Grammaticus, anno 681 (inc. 11. Apr. 1282) defunctus, edidit. — 3037. Tesrîf El-Zenjáni, flexus formarum, auctore *Zenjáni* [*Izz-ed-dín Abu'lmeáli Ibrahím Ben Abd-el-wehháb Ben Alí* Shafiita]. Liber, de quo litera *Aïn* videatur, vulgo *Izzí* dicitur. — 3038. Tesrîf El-Seyyid El-Sherîf, flexus formarum. Compendium persicum, auctore *Seyyid Sherîf Alí Ben Mohammed Jorjáni*, anno 816 (inc. 3. Apr. 1413) mortuo. — 3039. Tesrîf El-Mázini, flexus formarum, auctore Sheikh *Abu Othmán Bekr Ben Mohammed* Grammatico, vulgo *Mázini* dicto, et anno 248 (inc. 7. Mart. 862) mortuo. *Abu'lfath Othmán Ibn Jinni* Grammaticus, anno 392 (inc. 20. Nov. 1001) mortuus, commentarium libri edidit *Mosannef* inscriptum, qui textum admixtum habet et ita incipit: Laus Deo pro ejus beneficiis etc. Glossas ad eum scripsit Sheikh *Yaïsh Ben Alí* Grammaticus, vulgo *Ibn Yaïsh* dictus et anno 643 (inc. 29. Mai. 1245) mortuus. — 3040. El-Tesrîf El-Molúki, flexus formarum, ab *Abu'lfat'h Othmán Ibn Jinni* modo laudato principibus scriptus. Compendium elegans, quod ita incipit: Hae sunt summae principiorum flexus formarum grammatici etc. Illud *Yaïsh* modo laudatus, *Cásim*

مجلّد للشيخ ابى القاسم خلف بن عبّاس [الاندلسى] الزهراوى [المتوفى بعد الاربعمأئة] جعله على ثلثين مقالة اكثرها فى الادوية المركّبة على طريقة الكناشات [هو كتاب كثير الفآئدة]

## ٣٠٣٥ علم التصريف

وهو علم يبحث فيه عن الاعراض الذاتيّة لمفردات كلام العرب من حيث صورها وهيئاتها كالاعلال والادغام اى المفردات الموضوعة بالوضع النوعى ومدلولاتها والهيئات الاصليّة العامّة للمفردات والهيئات التغييريّة كبيان المعتلّات قبل الاعلال وبعد الاعلال وكيفيّة تغييرها عن هيئاتها الاصليّة على الوجه الكلّى بالمقاييس الكلّيّة كصيغ الماضى والمضارع ومعانيهما ومدلولاتهما وموضوعه الصيغ المخصوصة من الحيثيّة المذكورة وغرضه تحصيل ملكة يعرف بها ما ذكر من الاحوال وغايته الاحتراز عن الخطأ من تلك الجهات ومباديه مقدّمات مستنبطة من تتبّع استعمال العرب واوّل من دوّن علم التصريف ابو عثمان المازنى

---

haud valet. Volumen de medicina in triginta dissertationes digestum, quarum plures ad methodum operum *Kunnáshát* a Syris editorum de medicamentis compositis agunt, auctore Sheikh *Abu'lcásim Khalaf Ben Abbás* [*Andalusi*] *Zahráwi* [initio seculi quinti mortuo. Liber est magnae utilitatis]. —

### 3035. Ilm el-tesríf. Doctrina flexus formarum.

Haec est ea doctrina, in qua de accidentibus essentialibus simplicium verborum linguae arabicae quaeritur, ratione habita eorum formarum et modificationum, quales sunt permutatio literarum infirmarum et insertio. Intelligenda autem sunt verba simplicia primitus ita posita, ut speciem constituant, eorumque notiones, quas in hoc vel illo contextu admittunt, et formae principales, quae verbis simplicibus et formis mutationi subjectis communes sunt, ut est expositio verborum infirmorum ante et post permutationem, et ratio, qua illa ex formis suis principalibus modo universali ex analogiis universalibus pendente permutantur, ut sunt formae praeteriti et aoristi, earumque significationes et notiones. Objectum ejus sunt formae peculiares relationi supra laudatae subjectae, ejusque consilium comparatio facultatis, qua status diversi commemorati cognoscuntur, et summus finis evitatio est vitiorum, quae contra has rationes committi possunt, et principia ejus praemissae sunt ex accurata usus Arabum cognitione elicitae. — Primus, qui doctrinam flexus formarum in artis formulam redegit, cum antea grammaticae inserta esset, *Abu Othmán Mázini* fuit. *Abu'lkheir*

المصنّفة فيه كتاب التصحيف للامام ابى احمد الحسن بن عبد الله [بن سعيد] العسكرى الاديب المتوفى سنة ٣٨٢ الذى جمع فيه فاوعب

٣٠٣١ التصحيف والتحريف لابى الفتح عثمان بن عيسى البلطى المتوفى سنة ٥٩٩

٣٠٣٢ علم التصرّف بالاسم الاعظم

ذكره المولى ابو الخير من فروع علم التفسير وقال وهذا العلم قلّما وصل اليه احد من الناس خلا الانبيآء والاولياآء ولهذا لم يصنّفوا فى شأنه تصنيفًا بعين هذا الاسم لانّ كشفه على آحاد الناس لا يجلّ اصلًا ان فيه فساد العالم وارتفاع نظام بنى آدم انتهى ومن التصانيف المفردة فيه جواب من استفهم

٣٠٣٣ تصرّف فى التصوّف للشيخ علآء الدين على بن اسمعيل القونوى [الشافعى الاصولى] المتوفى سنة ٧٢٩ اظنّ انّه من شروح التعرّف ٣٠٣٤ التصريف لمن عجز عن التأليف فى الطبّ

---

de hac doctrina scriptos pertinet *Kitáb el-tes'híf* Imámi *Abu Ahmed Hasan Ben Abdallah* [*Ben Said*] *Askeri* Philologi, anno 382 (inc. 9. Mart. 992) mortui, qui quae huc spectant omnia collegit.

3031. El-Tes'híf we El-Tehríf, ars logogriphice et anagrammatice loquendi, auctore *Abu'lfat'h Othmán Ben Isa Beleti*, anno 599 (inc. 20. Sept. 1202) mortuo.

3032. Ilm el-tesarrof bi'lism el-atzam. Doctrina nomen Dei maximum ad mira perpetranda sibi subjiciendi.

Molla *Abu'lkheir* eam doctrinam specialem facit exegesis coranicae, et: Vix fieri potest, inquit, ut mortalium quis, exceptis prophetis et sanctis Dei amicis, eam unquam assequatur, eandemque ob caussam nullum opus de ejus dignitate hoc ipso nomine inscriptum composuerunt; ejus enim manifestatio nulli hominum unquam conceditur, cum inde mundi corruptio et ordinis humani generis ruina pendeat. Haec ille. — In operibus de hac doctrina separatim scriptis numeratur *Jewáb man istafhama*. —

3033. El-Tesarrof fi el-tesawwof, libera dispositio de Sufismo, auctore Sheikh *Alá-ed-dín Ali Ben Ismail Cunewi* [Shafiita et principiorum doctore], anno 729 (inc. 5. Nov. 1328) mortuo. Hoc opus unum commentariorum esse puto libri *Tearrof*. — 3034. El-Tesríf liman ajaza an el-talíf, concessio ei data, qui componere

يأتى ٣٠٢٩ التصحيح لصلوة التسبيح لجلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١

٣٠٣٠ علم التصحيف

وهذا من انواع البديع حقيقة لكن بعض الادبآء افردوه بالتصنيف وجعلوه من فروعه وموضوعه الكلمات المصحّفة التى وردت عن البلغآء فبهذا الاعتبار يكون من فروع المحاضرات وفآئدته وغرضه ومنفعته ظاهرة قال عبد الرحمن البسطامى اوّل من تكلّم فى التصحيف الامام على كرّم الله وجهه ومن كلامه فى ذلك خراب البصرة بالريح بالرآء والحآء المهملتين بينهما آخر الحروف قال الحافظ الذهبى ما علم تصحيف هذه الكلمة الّا بعد المآئتين من الهجرة يعنى خراب البصرة بالزنج بالزاى والنون والجيم وللامام فى هذا العلم صنآئع بديعة ومن امثلة التصحيف قولهم متى يعود اشارة الى رجل اسمه مسعود وقس عليه نظآئره ومن الكتب

---

operis *Minhâj*. Vide infra. — 3029. El-Tes'hîh li salât el-tesbîh, correctio precationis *Tesbîh*, auctore *Jelâl-ed-dîn Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyûti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. —

3030. Ilm el-tes'hîf. Doctrina lusus literarum.

Pertinet ea revera ad genera doctrinae ornate dicendi, nonnulli tamen philologi eam in operibus singularibus tractarunt inque partibus illius doctrinae specialibus posuerunt. Objectum ejus sunt verba logogriphice dicta et dicenda, quae ab eloquentibus procedunt, ita ut, quod ad hoc attinet, ea partem constituat doctrinae anthologicae. Vis ejus ad discendum commoda, consilium et utilitas neminem latent. *Abd-el-rahman Bistâmi*: Primus, inquit, qui verbis logogriphicis locutus est, Imám *Ali* fuit, quem Deus honorifice et benigne tractet. Hic enim v. c. ad excidium Basrae indicandum verbis aenigmaticis usus est: Vastatio Basrae per ventum (*bi'lrîh*), et, ut Hâfitz *Dzehebi* dicit, hoc effatum aenigmaticum non nisi post duo secula intelligebatur; voluit enim vastationem Basrae per *Zinj* (*bi'lzinj*, notis criticis leviter mutatis) significare. Imám *Ali* artificia hujus generis egregia et rara edidit, et similis literarum lusus in verbis „*mata yaûd*“ quando redibit? cernitur ad virum significandum, cui nomen *Mes'ûd* est. Ex his cetera hujus generis dijudicanda sunt. Ad libros autem

عبد الله الطبرى المكى الشافعى ٣٠١٦ التشويق الى وصل التعليق وفى نسخة الى المبهم من التعليق من متعلّقات الجامع الصحيح للبخارى يأتى ٣٠١٧ تشييد الاركان ويروى تشديد الاركان فى ليس فى الامكان ابدع ممّا كان للسيوطى وقد مرّ ٣٠١٨ تصاريف الافعال وهو افعال ابن قوطية وقد مرّ ٣٠١٩ تصاريف التصاريف ٣٠٢٠ تصاريف الدهر فى تعاريف الزجر لتاج الدين على بن محمد المعروف بابن الدريهم الموصلى المتوفى سنة ٦٩٣ ٣٠٢١ تصحيح الآثار لمحمد بن شجاع الثلجى الحنفى فقيه العراقين المتوفى سنة ٢٦٦ ٣٠٢٢ تصحيح الايمان لابى الشجاع ٣٠٢٣ تصحيح التجنيز يأتى قريبًا ٣٠٢٤ تصحيح التنبيه يأتى ايضا ٣٠٢٥ تصحيح الحاوى يأتى ٣٠٢٦ تصحيح المذهب لعماد الدين محمد بن الحسين الاسنوى الشافعى المتوفى سنة ٧٧٧ ٣٠٢٧ تصحيح المصابيح يأتى ٣٠٢٨ تصحيح المنهاج

---

*Ben Abdallah Taberi Mekki* Shafiita. — 3016. El-Teshwíc, excitatio cupiditatis semper glossas scribendi, sive ut in alio exemplo legitur, earum rerum, quae in glossis dubii et obscuri sensus sunt. Appendix est ad opus *Bokhárí*, *El-Jámi' El-Sehíh* inscriptum, de quo infra videatur. — 3017. Teshyíd el-arkán, sive ut alii volunt, *Teshdíd el-arkán*, confirmatio columnarum propositionis: Quod existere potest, mirabilius esse nequit eo, quod vere existit, auctore *Soyúti*. Vide supra. — 3018. Tesáríf el-af'ál, flexus verborum i. e. operis *Af'ál* ab *Ibn-elcutíya* scripti. Vide supra. — 3019. Tesáríf el-tesáríf, flexiones flexionum. — 3020. Tesáríf el-dahr, vicissitudines temporis de definitionibus augurii, auctore *Táj-ed-dín Alí Ben Mohammed Mausilí*, vulgo *Ibn-el-doreihim* dicto et anno 762 (inc. 11. Nov. 1360) mortuo. — 3021. Tes'híh el-athár, correctio traditionum, auctore *Mohammed Ben Shojá' Thelji* Hanefita, utriusque Iracae jurisconsulto, anno 266 (inc. 23. Aug. 879) mortuo. — 3022. Tes'híh el-ímán, correctio fidei, auctore *Abu'lshojá'*. — 3023. Tes'híh el-ta'jíz, correctio operis *Ta'jíz*, de quo paulo infra videatur. — 3024. Tes'híh El-Tenbíh, correctio operis *Tenbíh*. Vide pariter infra. — 3025. Tes'híh El-Háwi, correctio operis *Háwi*. Vide infra. — 3026. Tes'híh el-madzhab, correctio sectae, auctore *Imád-ed-dín Mohammed Ben-elhosein Esnewi* Shafiita, anno 777 (inc. 2. Jun. 1375) mortuo. — 3027. Tes'híh el-mesábíh, correctio operis *Mesábíh*. Vide infra. — 3028. Tes'híh el-minháj, correctio

المؤذن وهو مختصر على مقدّمة وثلثة ابواب وخاتمة اوله الحمد لله وسلام على عباده الذين اصطفى الخ ذكر انّه شرح فيه مجموع الامام الحافظ ابى بكر ابن العربى المالكى تلميذ الغزالى وهو جامع لفصل فرآئض الجماع وسننه وآدابه ٣٠٠٨ تشنيف الاسماع لزين الدين ابى حفص عمر بن احمد الشماع الحلبى المتوفى سنة ٩٣١ ٣٠٠٩ تشنيف السمع بتعديد السبع رسالة لجلال الدين السيوطى المذكور ٣٠١٠ تشنيف المسامع فى شرح جمع الجوامع يأتى فى الجيم ٣٠١١ تشنيف المسمع فى شرح الجمع فى الفروع يأتى فى الميم ٣٠١٢ تشوّق نامه ايلخانى فارسى لنصير الدين محمد بن محمد الطوسى مختصر اوله الحمد لله فاطر الصنائع الخ رتّب على اربع مقالات ا فى المعدنيّات ٢ فى الاحجار ٣ فى الفلزات ٤ فى العطريّات ٣٠١٣ تشويف الحرمين للامام فضل الله بن القاضى نصير الكسآئى ٣٠١٤ تشويف الساجد ٣٠١٥ التشويف فى البيت العتيق للشيخ جمال الدين محمد بن محبّ احمد بن

---

*Shádzili* aedituo. Compendium in praefationem, tria capita et conclusionem dispositum et ita incipiens: Laus Deo et pax super ejus cultoribus, quos elegit etc. Se hic dicit opus *Mejmú'* Imámi Háfitz *Abu Bekr Ibn-elarabi* Malikitae, *Ghazálii* discipuli, explicuisse; hoc autem ea continet, quae praestantiam statutorum de consensu communi, ejus traditiones et leges spectant. — 3008. Teshníf el-asmá', aurium exornatio, auctore *Zein-ed-dín Abu Hafs Omar Ben Ahmed Shemmá' Halebi*, anno 936 (inc. 5. Aug. 1529) mortuo. — 3009. Teshníf el-sam'i, auris enumeratione rerum septenariarum exornata. Tractatus, auctore *Jelál-ed-dín Soyúti* modo laudato. — 3010. Teshníf el-mesámi', exornatio aurium. Commentarius operis *Jam' el-jewámi'*, de quo litera *Jím* videatur. — 3011. Teshníf el-masma', exornatio auris. Commentarius operis *Mojmú'* de partibus juris specialibus, cujus in litera *Mím* mentio fiet. — 3012. Te'shawwoc-námeh Ilkhání, liber cupiditatis imperialis. Compendium a *Nasír-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Tusi* persice scriptum, quod ita incipit: Laus Deo artium opifici etc., et in quatuor dissertationes divisum est — de metallis — de lapidibus — de scoriis — de aromatis. — 3013. Teshwíc el-haramein, excitatio cupidinis utramque urbem sanctam visendi, auctore *Imám Fadhlallah Ben-elcádhi Nasír Kisárí*. — 3014. Teshwíc el-sájid, excitatio cupidinis ejus, qui Deum adorat. — 3015. El-Teshwíc, excitatio cupidinis, de delubro Mekkano, auctore Sheikh *Jemál-ed-dín Mohammed Ben-elmohibb Ahmed*

وكتب التشريح اكثر من ان يحصى ولا انفع من تصنيف ابن سينا والامام الرازى ورسالة لابن
همام مختصر نافع فى هذا الباب انتهى ما ذكره ابو الخير وجعله من فروع علم الطبيعى
والرسالة المذكورة ليست لابن همام وانّما هى لابن الجماعة وقد قرأتها ابن الهمام عليه وقال
ابن صدر الدين هو علم بتفاصيل اعضآء الحيوان وكيفيّة تصدها وما اودع فيها من عجآئب
الفطرة وآثار القدرة ولهذا قيل من لم يعرف الهيئة والتشريح فهو عنين فى معرفة الله انتهى
واكثر كتب الطبّ متكفّل ليبان هذا العلم سوى ما فيه من التصانيف المستقلّة المصوّرة

٣٠٠٤ تشريح فى الفروع ٣٠٠٥ تشنيف الاسماع بمسآئل الاجماع فى الفروع للشيخ جلال
الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٣٠٠٦ تشنيف الاسماع باحكام السماع
للشيخ جمال الدين [محمود بن عابد] الصرخدى التميمى [الحنفى المتوفى سنة ٩٧٤]
٣٠٠٧ تشنيف الاسماع بشرح احكام الجماع للشيخ عبد القادر بن محمد بن احمد الشاذلى

---

anatomici omnem numerum excedunt, nec ulli utiliores sunt libris *Ibn Sínae* et Imámi *Rázi*. Tractatus *Ibn Hemmámi* quoque compendium utile est hujus scientiae. Haec sunt, quae *Abu'lkheir* profert, qui eam in doctrinis specialibus physicae posuit. Ille tractatus autem minime *Ibn Hemmám* auctorem habet, sed potius *Ibn-eljemáa*, coram quo *Ibn-elhemmám* eum legerat. *Ibn Sadr-ed-dín* eam definit ita, ut sit doctrina de partibus membrorum animalium distinctis, de ratione earum compositionis, de creationis miraculis et potentiae divinae monumentis in iis depositis, quam ob caussam dici solet: Qui astronomiam et anatomiam ignorat, hic hospes est impotens in cognitione Dei. Haec ille. — Major pars librorum medicinalium expositionis hujus doctrinae legem sibi scribit, exceptis operibus, quae eam separatim tractant et figuris ornata sunt. —

3004 **Teshríh fi el-forú'**, consectio accurata de partibus juris specialibus. — 3005. **Teshníf el-asmá'**, aures quaestionibus de consensu communi in specialibus juris partibus tanquam inauribus ornatae, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 3006. **Teshníf el-asmá'**, aures statutis musicae exornatae, auctore Sheikh *Jemál-ed-dín* [*Mahmúd Ben Abíd*] *Sarkhedi Temími* [Hanefita, anno 974 (inc. 19. Jul. 1566) mortuo]. — 3007. **Teshníf el-asmá'**, aures commentario statutorum consensus communis tanquam inauribus exornatae, auctore Sheikh *Abd-el-cádir Ben Mohammed Ben Ahmed*

٢٩٩٩ علم تشبيه القرآن واستعاراته

ذكره المولى ابو الخير من فروع علم التفسير وقال والتشبيه نوع من اشرف انواع البلاغة انتهى فهو اذا من مباحث علم البيان كما لا يخفى

٣٠٠٠ التشبيه لاحمد بن عثمان التركماني [تاج الدين العلّامة] المتوفى سنة ٧٤٤

٣٠٠١ تشحيذ الاذهان في ردّ قدر الامكان يأتي في القاف ٣٠٠٢ تشديد الاركان من ليس في الامكان ان يبدع ممّا كان للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ هو من كلام الامام الغزالى في الاحيآء ولمّا اعترض عليه البقاعى صنّف في ردّه ثمّ صنّف البقاعى ردًّا عليه وسمّاه تهديم الاركان وسيأتي

٣٠٠٣ علم التشريح

هو علم باحث عن كيفيّة اجزآء البدن وترتيبها من العروق والاعصاب والغضاريف والعظام واللحم وغير ذلك من احوال كلّ عضو وموضوعه اعضآء بدن الانسان والغرض والفآئدة ظاهرة

---

2999. **Ilm teshbíh El-Coran we istiárátihi. Doctrina similitudinum et metaphorarum Corani,**

quam Molla *Abu'lkheir* in doctrinis specialibus exegesis coranicae posuit, idemque doctrinam similitudinum inter genera eloquentiae nobilissima numerat. Haec ille. — At ea certe, ut apparet, ad quaestiones doctrinae expositionis pertinet. —

3000. **El-Teshbíh**, assimilatio, auctore [doctissimo *Táj-ed-dín*] *Ahmed Ben Othmán Turkemáni*, anno 744 (inc. 26. Mai. 1343) mortuo. — 3001. **Teshhídz el-adzhán**, exactio mentium de refutatione operis *Cadr el-imkán*, de quo litera *Cáf* videatur. — 3002. **Teshdíd el-arkán**, confirmatio columnarum propositionis: Quod existere potest, mirabilius esse nequit eo, quod vere existit, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Illa propositio profecta est ab Imám *Ghazáli* in opere *Ihya' el-olúm*, qui, cum *Becáï* ipsi contradixisset, refutationem composuit, ad quam *Becáï* alia, *Tehdím el-arkán* inscripta, respondit. Vide infra. —

3003. **Ilm el-teshríh.** Doctrina anatomiae.

Haec doctrina de ratione partium corporis earumque dispositione quaerit, quales sunt venae, nervi, cartilagines, ossa, caro et alia singulorum membrorum elementa. Objectum ejus sunt membra corporis humani, et finis et utilitas apparent. Libri

السويدى وغيره ٢٩٩٢ تسهيل الميقات في علم الاوقات تركى لمصطفى بن على الموقّت بالجامع السليمى مختصر على خمسة وعشرين بابًا ٢٩٩٣ تسهيل النصر وتعجيل الظفر للشيخ الامام ابى الحسين على بن محمد بن حبيب الماوردى الشافعى [المتوفى سنة ٤٥٠] ٢٩٩٤ تسهيل الوقوف على غوامض احكام الوقوف لزين الدين عبد الرؤف المناوى الشافعى ألّفه سنة ٩٩٩ ٢٩٩٥ تسهيل فى الطبّ تركى لحاجى پاشا الايديني رتّب على ثلاثة اقسام ا فى جزئى العلمى والعملى ٢ فى الاغذية والاشربة والادوية ٣ فى اسباب الامراض وعلاماته ٢٩٩٦ تسهيل فى شرح لطائف الاشارات يأتى ٢٩٩٧ تسييرات الكواكب للكندى مختصر على فصول وابواب ٢٩٩٨ التشابه لابى العميثل عبد الله بن خليد [الكاتب المتوفى سنة ٢٤٠ وقيل ست واربعين]

---

Laudat etiam *Soweidi* et alios. — 2992. Tes'híl el-mícát, allevatio rationis tempus statuendi de doctrina temporum (diei et noctis). Compendium turcicum in viginti quinque capita digestum, auctore *Mustafa Ben Ali*, basilicae *Selími* astronomo. — 2993. Tes'híl el-nasr, allevatio victoriae et festinatio triumphi, auctore Sheikh et Imám *Abu'lhosein Ali Ben Mohammed Ben Hebíb Máwerdi* Shafiita, [anno 450 (inc. 28. Febr. 1058) mortuo]. — 2994. Tes'híl el-wocúf, liber, quo intelligentia obscuriorum praeceptorum quadratorum talismanicorum allevatur. *Zein-ed-dín Abd-el-rauuf Monáwi* Shafiita eum anno 999 (inc. 20. Oct. 1590) composuit. — 2995. Tes'híl fi el-tibb, allevatio. Opus medicum a *Háji Pasha Eidini* turcice scriptum et in tres partes divisum — de praeceptis particularibus theoreticis et practicis — de cibis, potibus et medicamentis — de caussis et signis morborum. — 2996. Tes'híl, complanatio, Commentarius operis *Letáif el-i'shárát*, de quo infra videatur. — 2997. Tesyírát el-kewákib, cursus et motus stellarum, auctore *Kindi*. Compendium in sectiones et capita distributum. — 2998. El-Te'sháboh, assimilatio mutua, auctore *Abu'lameithel Abdalluh Ben Khalíd* [Scriba, anno 240 (inc. 2. Jun. 845) sive ut alii volunt, anno 246 (inc. 28. Mart. 860) mortuo]. —

وسمّاه بجلاب المؤآند وشرح جلال الدين محمد بن احمد المحلى المتوفى سنة ٨٦٤ ولم يكمّله وشرح محمد بن احمد بن عبد الهادى فى مجلّدين ناقش مع ابى حيان فى اعتراضاته على المصنّف [قلت هو مكرّر لانّه هو ابن قدامة السابق ذكره كما ذكره السيوطى فى الطبقات] وشرح محمد بن على بن هلال الحلبى النحوى المتوفى سنة ٩٣٣ ونظم التسهيل لشهاب الدين احمد بن يهود الدمشقى المتوفى سنة ٨٠٠ ومختصر التسهيل المسمّى بالقوانين لعزّ الدين محمد ابن ابى بكر ابن الجماعة المتوفى سنة ٨١٩ .٢٩٩٠ تسهيل المقاصد لزوّار المساجد للشيخ شهاب الدين احمد بن العماد [ابن يوسف] الاقفهسى الشافعى المتوفى سنة ٨٨٠ ٢٩٩١ تسهيل المنافع فى الطبّ والحكمة المشتملة على شفآء الاجسام وكتاب الرحمة للشيخ ابرهيم بن عبد الرحمن بن ابى بكر الازرق اوله الحمد لله المتعالى عن الانداد الخ ذكر فيه انّه جمع فيه بين هذين الكتابين وزاد عليهما من اللفظ لابن الجوزى وبرء الساعة ويذكر

---

(inc. 2. Jun. 1440) mortuus, qui commentarium *Juláb el-mewárd* inscripsit — *Jelál-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Mahalli*, anno 864 (inc. 28. Oct. 1459) mortuus, qui commentarium non absolvit — *Mohammed Ben Ahmed Ben Abd-elhádi*, qui in commentario duobus voluminibus comprehenso *Abu Hayyán*um ob ea, quae contra auctorem disputaverat, oppugnat. [Haec repetitionem continent, nam hic, teste *Soyúti* in *Tabacát*, idem *Ibn Codáma* est, cujus mentio supra facta est] — et *Mohammed Ben Ali Ben Hilál Halebi* Grammaticus, anno 933 (inc. 8. Oct. 1526) mortuus. *Tes'hil* metrice exaratum est a *Shehâb-ed-dín Ahmed Ben Yehúd Dimeshcki*, anno 820 (inc. 18. Febr. 1417) mortuo, et ejus epitomen *Cawánin* inscriptam *Izz-ed-dín Mohammed Ben Abi Bekr Ibn-eljemáa*, anno 819 (inc. 1. Mart. 1416) defunctus, edidit. — 2990. Tes'hil el-mecásid, complanatio propositorum in commodum eorum, qui Mesquitas visitant, scripta a Sheikh *Shehâb-ed-dín Ahmed Ben-elimád* [*Ben Yusuf*] *Acfahesi* Shafiita, anno 808 (inc. 29. Jun. 1405) mortuo. — 2991. Tes'hil el-menáfi', allevatio utilitatum de medicina et philosophia, quae libros *Shifá el-ajsám* et *Kitáb el-rahmet* complectitur, auctore Sheikh *Ibrahím Ben Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Azrac*. Incipit ita: Laus Deo, qui nimis altus est, quam ut sui similes habeat etc. Se hic utrumque illum librum conjunxisse narrat, ita ut plura, quae *Ibn-eljauzi* monuerat, et quae de sanatione extemporali dicuntur, adderet.

الاربلى [الموصلى] النحوى الذى ولد سنة ٧٣٩ وشرح علاء الدين على بن حسين المعروف بابن الشيخ عوينة الموصلى المتوفى سنة ٧٥٥ وشرح ابى العباس احمد بن سعد العسكرى النحوى المتوفى سنة ٧٥٠ وشرح الشريف ابى عبد الله محمد بن احمد [بن محمد] الحسينى السبتى المتوفى سنة ٧٦٠ سمّاه تقييد الجليل على التسهيل وشرح ابى امامة محمد بن على النقّاش المتوفى سنة ٧٦٣ وشرح محمد بن حسن [بن محمد] المالقى النحوى المتوفى سنة ٧٧١ وشرح ابى العباس احمد بن محمد [الاصبحى] العتابى المتوفى سنة ٧٧٩ وشرح عماد الدين محمد بن الحسين الاسنوى المتوفى سنة ٧٧٧ ولم يكمله وشرح محبّ الدين محمد بن يوسف المعروف بناظر الجيش الحلبى المتوفى سنة ٧٧٨ قرب الى تمامه واعتنى بالاجوبة الجيّدة عن اعتراضات ابى حيان وشرح الشهاب احمد بن محمد الزبيرى الاسكندرى المتوفى سنة ٨٠١ ولم يكمله وشرح عبد القادر بن ابى القاسم العمادى الانصارى المتوفى تقريبًا فى سنة ٨٣٠ وسمّاه هداية السبيل ولم يكمّله وشرح شمس الدين ابى ياسر محمد بن عماد [بن محمد] المالكى المتوفى سنة ٨٤٤

---

*Irbili* [*Mausili*] Grammaticus, anno 736 (inc. 21. Aug. 1335) natus — *Alá-ed-dín Ali Ben Hosein Mausili*, vulgo *Ibn-elsheikh Oweina* dictus et anno 755 (inc. 26. Jan. 1354) mortuus — *Abu'labbás Ahmed Ben Sa'd Askeri* Grammaticus, anno 750 (inc. 22. Mart. 1349) mortuus — Sherif *Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed* [*Ben Mohammed*] *Hoseini Sebti*, anno 760 (inc. 3. Dec. 1358) mortuus, cujus commentarius *Tecyíd el-jelíl ala El-Tes'híl* inscriptus est — *Abu Omáma Mohammed Ben Ali Naccásh*, anno 763 (inc. 31. Oct. 1361) mortuus — *Mohammed Ben Hasan* [*Ben Mohammed*] *Málacki* Grammaticus, anno 771 (inc. 5. Aug. 1369) mortuus — *Abu'labbás Ahmed Ben Mohammed* [*Asbahi*] *Attábi*, anno 776 (inc. 12. Jun. 1374) mortuus — *Imád-ed-dín Mohammed Ben-elhosein Esnewi*, anno 777 (inc. 2. Jun. 1375) mortuus, qui commentarium non confecit — *Mohibb-ed-dín Mohammed Ben Yusuf Halebi*, vulgo *Nátzir el-jeish* dictus et anno 778 (inc. 21. Mai. 1376) mortuus, qui paene commentarium ad finem adduxit eique egregia responsa ad ea, quae *Abu Hayyán* contra dixerat, studiose inseruit — *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Mohammed Zobeiri Iskenderi*, anno 801 (inc. 13. Sept. 1398) mortuus, qui commentarium non ad finem adduxit — *Abd-el-cádir Ben Abi'lcásim Imádi Ansári*, circa annum 820 (inc. 18. Febr. 1417) mortuus, qui commentarium *Hidáyet el-sebíl* inscripsit, at imperfectum reliquit — *Shems-ed-dín Abu Básir Mohammed Ben Imád* [*Ben Mohammed*] Malikita, anno 844

الطلبة والتمس منه شرحه فشرحه وذكر فى خطبته ابا الفضل احمد شاه ابن السلطان مظفر شاه وسمّاه تعليق الفرائد [قلت له شرحان اخران احدهما يسمّى شرح المصريّة ألّفه بمصر وثانيهما شرح ممزوج وصل الى حرف الفاء] وشرح الشيخ شهاب الدين احمد بن يوسف الشهير بالسمين الحلبى المتوفى سنة ٧٥٩ وشرح الشيخ بدر الدين ابى على الحسن بن قاسم ابن على المرادى [المالكى] المصرى المتوفى سنة ٧٤٩ اوله الحمد لله على التوفيق لحمده الخ وشرح الشيخ عبد الله بن عبد الرحمن ابن عقيل المصرى النحوى المتوفى سنة ٧٦٩ وسمّاه المساعد وفر يتمّ [قلت تمام وقد ملكته مرارًا] وهو شرح ممزوج اوله امّا بعد حمد الله تعالى على نعمائه الخ وشرح ابى عبد الله محمد بن احمد بن مرزوق التلمسانى المتوفى سنة ٧٨١ وشرح شمس الدين محمد بن احمد بن قدامة المقدسى المتوفى سنة ٧٤٤ وهو فى مجلّدين وله فيه مناقشات مع ابى حيان فيما اعترضه على المصنّف فى شرحه فى الالفيّة وشرح محمد بن على المعروف بابن هانى السبتى المتوفى سنة ٧٣٣ وشرح محمد بن على

---

eum viderit, abs se, ut ejus commentarium scriberet, petiisse. Quo facto illum commentatus est, et in praefatione commentarii, *Ta'lic el-feráïd* inscripti, *Abu'lfadhl Ahmed Sháh Ibn-elsultán Motzaffer Sháh* laudat. [Duos alios, ut opinor, commentarios praeterea edidit, quorum priorem, quem in Aegypto scripserat, *Sharh El-Misríyet* nominavit. Posteriori, quem ad literam *Fá* tantum absolvit, textum admiscuit] — Sheikh *Shehâb-ed-dín Ahmed Ben Yusuf Halebi*, vulgo *Semín* dictus et anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) mortuus — Sheikh *Bedr-ed-dín Abu Ali Hasan Ben Cásim Ben Ali Morádi Misri* [Malikita], anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuus, cujus commentarius ita incipit: Laus Deo, qui nobis ad suam laudationem succurrit etc. — Sheikh *Abdallah Ben Abd-el-rahman Ibn Ocail Misri* Grammaticus, anno 769 (inc. 28. Aug. 1367) mortuus, cujus commentarius *El-Mosáïd* inscriptus non ad finem adductus est. [At vero perfectus est, et eum iterum ac saepius possedi]. Textum admixtum habet et incipit ita: Praemissis praemittendis. Laudatus sit Deus Excelsus pro ejus gratia etc. — *Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed Ben Merzúc Tilimsáni*, anno 781 (inc. 19. Apr. 1379) mortuus — *Shems-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Ben Codáma Mocaddesi*, anno 744 (inc. 26. Mai. 1343) mortuus, cujus commentarius duo volumina complectitur et altercationes continet contra *Abu Hayyán* de iis factas, quae in commentario *Alfiyae* auctori objecerat — *Mohammed Ben Ali Sebti*, vulgo *Ibn Háni* dictus et anno 733 (inc. 22. Sept. 1332) mortuus — *Mohammed Ben Ali*

هذه الطريقة غيره وانّما تركوا ذلك لعدم وثوقهم انّ ذلك لفظ الرسول صلعم اذ لو وثقوا بذلك لجرى مجرى القرآن فى اثبات القواعد الكلّيّة وذلك لامرين احدهما انّ الرواة جوّزوا النقل بالمعنى والثانى انّه وقع اللحن كثيرًا فيما روى من الحديث لانّ كثيرًا من الرواة كانوا غير عرب بالطبع وقد قال لنا القاضى بدر الدين ابن جماعة وكان ممّن اخذ عن ابن مالك قلت له يا سيدى هذا الحديث رواية عن الاعاجم ووقع فيه من روايتهم ما يعلم انّه ليس من لفظ الرسول صلعم فلم يجب بشىء انتهى ومنها شرح العلّامة جمال الدين عبد الله بن يوسف ابن هشام النحوى [الحنبلى] المتوفى سنة ٧٦٢ وهو فى عدّة مجلّدات سمّاه التحصيل والتفصيل لكتاب التذييل والتكميل وله غير هذا عدّة حواشى عليه وشرح العلّامة بدر الدين محمد بن محمد الدمامينى وهو شرح ممزوج متداول اوله اللهم اياك نحمد على نعم توجّهت الآمال الخ ذكر انّه لمّا قدم فى اواخر شعبان سنة ٨٢٠ الى كنباية من حاضرة الهند وجد فيها هذا الكتاب مجهولًا لا يعرف واتّفق ان استصحبه معه قرّاء بعض

---

non inierunt, quod prophetam hac vel illa voce usum esse non confidebant, cum, si fidem habuissent, Sunna eundem locum obtineret quem Coranus in regulis universalibus constituendis. Ob duplicem vero caussam non confidebant; primum enim relatores traditiones secundum sententiam tantum proferendi sibi licentiam sumserunt, et deinde traditionibus relatis multa insunt pronunciationis vitia, cum magnus relatorum numerus minime Arabes essent origine. Cádhi *Bedr-ed-dín Ibn Jemáa*, qui unus discipulorum *Ibn Málikí* fuit, nobis se huic dixisse narravit: Mi domine, haec traditio a Persis relata est, interque eorum traditiones sunt, quas minime a propheta ita profectas esse scimus. — Ad quod *Ibn Málik* nihil respondit. — Haec ille. — Hunc secuti sunt doctissimus *Jemál-ed-dín Abdallah Ben Yusuf Ibn Hishám* Grammaticus [Hanbalita], anno 762 (inc. 11. Nov. 1360) mortuus, cujus commentarius plura volumina explet et *El-Tehsíl we El-Tefsíl li kitáb El-Tedzyíl we El-Tekmíl* inscriptus est. Idem plures glossarum appendices ad eum edidit — doctissimus *Bedr-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Demámini*, cujus commentarius multum lectus textum admixtum habet et ita incipit: O Deus, Te laudamus pro beneficiis, quorum spes alimus etc. Auctor se, cum sub finem mensis Shabán anno 820 (inc. 18. Febr. 1417) *Kembáyet* urbem Indiae venisset, ibi hunc librum oblivione deletum et ignotum deprehendisse et id convenisse narrat, ut eum comitem sibi assumeret. Tum studiosorum aliquem, qui

عند تلميذه الشهاب الشاغوري فلمّا مات المصنّف ظنّ انّه يجلسونه مكانه فلمّا خرجت عنه الوظيفة تألّم فاخذ الشرح معه وتوجّه الى اليمن غضبًا على اهل دمشق وبقى الشرح مجزوءًا بين اهلها ثمّ كمّله ولده بدر الدين محمد المتوفى سنة ٧٨١ من المصادر الى اخر الكتاب وكمّله ايضا صلاح الدين خليل بن ايبك الصفدى المتوفى سنة ٧٦٤ ومن الشروح شرح الشيخ العلّامة اثير الدين ابى حيان محمد بن يوسف [بن حيان] الاندلسى المتوفى سنة ٧٤٥ لخّص فيه شرح المصنّف وتكملة ولده وسمّاه التذييل الملخّص من شرح التسهيل وله شرح آخر على الاصل سمّاه التذييل والتكميل وهو شرح كبير فى مجلّدات اوله الحمد لله المنفرد بشريف الاختراع الخ اورد فيه اعتراضات على المصنّف ثمّ جرّد احكام هذا الشرح فى ارتشافه ومن جملة ما اورده قوله قد اكثر هذا المصنّف الاستدلال بما وقع فى الاحاديث على اثبات القواعد الكلّيّة فى لسان العرب وما رأيت احدًا من المتقدّمين والمتأخّرين سلك

---

ille commentarium absolvisse, eumque *Shehâb-ed-dîn Shâghûri* ejus discipulus perfectum in manibus habuisse dicatur. Auctore mortuo hic sibi illius munus mandatum iri opinatus est; qua spe cum excidisset, dolore affectus est ita, ut commentario secum ablato in Jemanam proficisceretur incolis Damasci iratus, qua de caussa commentarius illis abruptus remansit. Postea ejus filius *Bedr-ed-dîn Mohammed*, anno 686 (inc. 16. Febr. 1287) mortuus, eum a nominibus actionis ad finem complevit, quod et *Salâh-ed-dîn Khalîl Ben Ibek Safedi*, anno 764 (inc. 21. Oct. 1362) mortuus, fecit. Porro Sheikh eruditissimus *Athîr-ed-dîn Abu Hayyân Mohammed Ben Yusuf* [*Ben Hayyân*] *Andalusi*, anno 745 (inc. 15. Mai. 1344) mortuus, librum commentatus est, ita tamen, ut commentarium auctoris et filii complementum potiorem partem excerperet, librumque *El-Tekhyîl el-molakhkhes min shark El-Tes'hîl* inscripsit. Idem alium commentarium magnum plurium voluminum, titulo *El-Tedzyîl we El-Tekmîl* insignitum, ad archetypum edidit, qui ita incipit: Laus Deo, qui unicus est in facultate perfecta et nobili de novo creandi etc., ibique auctori in nonnullis locis repugnat. Tum vero praecepta hujus commentarii argumentis exuit in ea parte, ubi omnia diligenter delibata exhauserat, et ex iis, quae attulit, fuerunt haec: Iste auctor nimius fuit in argumentis ex iis, quae in traditionibus occurrunt, ducendis ad regulas universales in lingua Arabum constituendas, nec ullum vidi inter majores et posteriores, qui eandem viam ingressus sit, praeter illum. Hanc enim rationem eam ob caussam

جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ رسالة ٢٩٨٤ تسوية التوجّه الى الحقّ ٢٩٨٥ [تسهيل السبيل الى كشف الالتباس عمّا دار من الاحاديث بين الناس للشيخ غرس الدين محمد بن احمد الخليلى المتوفى سنة ١٠٥٧] ٢٩٨٦ تسهيل العروض الى علم العروض للشيخ عبد الملك بن جمال الدين بن صدر الدين بن عصام الدين [المتوفى سنة سبع وثلثين بعد الالف] مختصر اوله الحمد لله تعالى على افضاله الخ ٢٩٨٧ تسهيل الصالحى هو محلول الزيج الالوغ بكى يأتى ٢٩٨٨ تسهيل طريق الوصول الى الاحاديث الزآئدة على جامع الاصول يأتى فى الجيم ٢٩٨٩ تسهيل الفوآئد وتكميل المقاصد للشيخ جمال الدين ابى عبد الله محمد بن عبد الله المعروف بابن مالك الطّآئى الجيانى النحوى المتوفى سنة ٦٧٢ وهو مجلّد اوله حامد الله ربّ العالمين الخ لخّصه من مجموعته المسمّاة بالفوآئد وهو كتاب جامع لمسآئل النحو بحيث لا يفوت ذكر مسئلة من مسآئله وقواعده ولذلك اعتنى العلمآء بشأنه فصنّفوا له شروحًا منها شرح المصنّف وصل فيه الى باب مصادر الفعل يقال انّه كمّله وكان كاملا

---

*Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 2984. Teswiyet el-tewajjoh, complanatio viae, qua ad Deum migratur. — [2985. Tes'híl el-sebíl, complanatio viae ad dubia de traditionibus iis removenda, quae inter homines tritae et sparsae sunt, auctore Sheikh *Ghirs-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Khalíli*, anno 1057 (inc. 27. Jan. 1647) mortuo]. — 2986. Tes'híl el-orúdh, complanatio viae ad prosodiam, auctore Sheikh *Abd-el-melik Ben Jemál-ed-dín Ben Sadr-ed-dín Ben Isám-ed-dín*, [anno 1037 (inc. 2. Sept. 1627) mortuo]. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo Excelso pro ejus beneficiis etc. — 2987. Tes'híl El-Sálihi, complanatio a *Sálihi* edita i. e. solutio sive explicatio tabularum astronomicarum *Olúgh Beki*, de quibus infra videatur. — 2988. Tes'híl tarîc el-wosúl, complanatio viae, qua ad traditiones pervenitur, quae ad opus *Jámi' el-osúl* accesserunt. Videatur in litera *Jím*. — 2989. Tes'híl el-fewáïd, complanatio institutionum et perfectio consiliorum, auctore Sheikh *Jemál-ed-dín Abu Abdallah Mohammed Ben Abdallah Táyi Jayyáni* Grammatico, vulgo *Ibn Málik* dicto et anno 672 (inc. 18. Jul. 1273) mortuo. Volumen ita incipiens: Is qui Deum mundorum dominum laudat etc., quod potiorem partem ex suo opere majori *Fewáïd* inscripto excerpsit. Hoc autem quaestiones grammaticas totas ita complectitur, ut neque quaestio ulla neque regula primaria omissa sit, quam ob caussam multi viri docti in tractando hoc libro occupati fuerunt et commentaribs in eum scripserunt, ut auctor ipse, qui vero tantum ad caput de nominibus actionis progressus est, licet

موت النبيين لشهاب الدين احمد بن يحيى ابن حجلة [التلمسانى الحنفى] المتوفى سنة ٧٧٦ ٢٩٧٦ تسلية الخواطر ومعدن الجواهر ٢٩٧٧ تسلية النفوس الزكيّة بوفات محمد خير البريّة للشيخ ابى بكر محمد الحبشى البسطامى مختصر اوله الحمد لله الذى جعل الغنآء ختمًا الخ ٢٩٧٨ التسلّى والاغتباط بثواب من تقدّم من الافراط للحافظ شرف الدين عبد المؤمن بن خلف الدمياطى اورده باسناده والمتون قدر كراسة ومات بالقاهرة سنة ٧٠٥ ٢٩٧٩ التسلّى عن الرزيّة والتحلّى برضآء بارى البرية للامام ابى عبد الله محمد بن عبد الحق بن سليمان التلمسانى فى جزء ٢٩٨٠ التسلّى والتصبّر على ما قضاه الاله من احكام اهل التجبّر والتكبّر للشيخ ابى الحسن على [ابن عبد الله المغربى] الشاذلى المالكى [المتوفى سنة ٦٥٦] رسالة اولها الحمد لله موفى الصابرين اجرهم بغير حساب الخ ٢٩٨١ تسمية الاحزاب للشيخ ابى محمد مكى بن ابى طالب [حموش] القيسى ٢٩٨٢ تسمية الاشيآء ٢٩٨٣ تسميط للشيخ

---

prophetarum, auctore *Shehâb-ed-dîn Ahmed Ben Yahya Ibn Hejla* [*Tilimsâni* Hanefita], anno 776 (inc. 12. Jun. 1374) mortuo. — 2976. Tesliyet el-khawátir, levamen mentium et fodina gemmarum. — 2977. Tesliyet el-nofús el-zekíyet, consolatio animarum purarum ob mortem *Mohammedis*, qui optimus est hominum creatorum, auctore Sheikh *Abu Bekr Mohammed Habeshi Bistámi*. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo, qui sufficientiam finem fecit etc. — 2978. El-Tesalli we El-Ightibát, levamen et status felix per remunerationem praematura morte abreptorum, auctore Hâfitz *Sheref-ed-dîn Abd-el-mumin Ben Khalaf Dimyáti*. Affert hic auctoritates libri et textus in decem fere foliis, et obiit Cahirae anno 705 (inc. 24. Jul. 1305). — 2979. El-Tesalli an el-reziat, levamen acrumnae et delectatio, quam approbatio creatoris rerum creatarum affert. Fasciculus, auctore Imám *Abu Abdallah Mohammed Ben Abd-el-hacc Ben Soleimán Tilimsáni*. — 2980. El-Tesalli we El-Tesabbor, levamen et patientia in iis ferendis, quae Deus de hominibus superbientibus et insolentibus decrevit, auctore Sheikh *Abu'lhasan Ali* [*Ben Abdallah Maghribi*] *Shádzili* Malikita, [anno 656 (inc. 8. Jan. 1258) mortuo]. Tractatus ita incipiens: Laus Deo, qui patientibus mercedem sine calculo dat etc. — 2981. Tesmiyet el-ahzáb, denominatio particularum Corani *Ahzáb* dictarum, auctore Sheikh *Abu Mohammed Mekki Ben Abi Tálib* [*Hamúsh*] *Caisi*. — 2982. Tesmiyet el-ashyá, denominatio rerum. — 2983. Tesmít, silentium. Tractatus, auctore Sheikh

٢٩٧٢ علم تسطيح الكرة

هو علم يتعرّف منه كيفيّة نقل الكرة الى السطح مع حفظ الخطوط والدوآئر المرسومة على الكرة وكيفيّة نقل تلك الدوآئر عن الدآئرة الى الخطّ وتصوّر هذا العلم عسير جدًّا يكاد يقرب من خرق العادة لكن عملها باليد كثيرًا ما يتولّاه الناس ولا عسر فيه مثل عسر التصوّر انتهى ما ذكره ابو الخير وقد جعله من فروع علم الهيئة وهو من فروع علم الهندسة ودعوى عسر التصوّر ليست على اطلاقه بل هو بالنسبة الى من لم يمارس فى علم الهندسة ومن الكتب المصنّفة فيه كتاب تسطيح الكرة لبطلميوس والكامل للفرغانى والاستيعاب للبيرونى ودستور الترجيح فى قواعد التسطيح لتقى الدين

٢٩٧٣ تسفيه الغبى فى تكفير ابن العربى رسالة للشيخ ابرهيم بن محمد الحلبى المتوفى سنة ٩٥٢ ردّ فيه على السيوطى وجعله ذيلًا على ما علّقه على الفصوص اوله الحمد لله الذى بنعمته تتمّ الصالحات الخ ٢٩٧٤ تسكين الاهتمام رسالة لطمطم الهندى ٢٩٧٥ تسلية المحزون من

---

2972. **Ilm testíh el-koret.** Doctrina projectionis stereographicae.

Haec est ea doctrina, qua cum ratio, globum in planitiem vertendi, ita tamen, ut lineae et circuli super globo consignata serventur, tum modus cognoscitur, hos circulos e circulo in lineam convertendi. Usus autem hujus doctrinae admodum difficile cogitari potest, et parum abest, quin ad res miras et extraordinarias accedat, attamen homines saepe opus manu aggrediuntur, nec in tantam difficultatem incurrunt, quantam in re animo cogitanda inveniunt. Haec *Abu'lkheir* affert, qui doctrinam in partibus astronomiae specialibus posuit, quae ad doctrinas geometriae speciales pertinet, neque difficultas, qua rei cogitationem obstructam esse statuunt, in universum admitti potest, sed hic tantum in eam incurrit, qui geometriam non callet. — Ad libros de hac doctrina compositos pertinent *Testíh el-koret*, auctore Ptolemaeo — *El-Kámil*, auctore *Ferghâni* — *El-Istíáb*, auctore *Birúni* — *Destúr el-terjíh fi cawáïd el-testíh*, auctore *Tacki-ed-dín*. —

2973. Tesfíh el-ghabi, socordis accusatio insipientiae de *Ibn-elarabi* impietate arguendo. Tractatus, in quo Sheikh *Ibrahím Ben Mohammed Halebi*, anno 952 (inc. 15. Mart. 1545) mortuus, *Soyúti* refutat, eumque appendicem esse voluit ad ea, quae ad opus *Fosús* continuandum ediderat. Incipit ita: Laus Deo, cujus gratia bona opera perficiuntur etc. — 2974. Teskín El-Ahtem, placatio *Ahtemi*. Tractatus, auctore *Temtem* Indo. — 2975. Tasliyet el-hazín, consolatio tristis de morte

المتوفى سنة ٧٩٠] ٣٩٦٤ تساعيّات ابن عرفه ٣٩٦٥ تساعيّات رضى الدين ابرهيم بن محمد الطبرى المكى المتوفى سنة ٧٢٢ ٣٩٦٦ تسديد القواعد فى شرح تجريد العقائد مرّ ذكره ٣٩٦٧ تسديد القوس مختصر من مسند الفردوس يأتى فى الميم ٣٩٦٨ تسديد فى شرح التمهيد يأتى قريبًا ٣٩٦٩ تسديد فى بيان التوحيد للشيخ شهاب الدين احمد بن محمد الغنيمى الانصارى [المتوفى سنة ١٠٤٤] اوله الحمد لله مخترع جميع الكائنات بحكمته الخ كتب على قول القائل

وفى كلّ شىء له آية تدلّ على انّه واحد

٣٩٧٠ تسديد للعلّامة حسام الدين حسين بن على الصغناقى الحنفى المتوفى بعد سنة ٧١١ [قلت هو شرح التمهيد المارّ ذكره] ٣٩٧١ تسريح الناظر فى تعدّد الجمعة للشيخ تقى الدين على بن عبد الكافى السبكى المتوفى سنة ٧٥٦

---

(inc. 11. Jan. 1388) mortuus], extraxit. — 2964. Tosáíyát Ibn Arafah, traditiones novenariae, ab *Ibn Arafah* editae. — 2965. Tosáíyát Redhí-ed-dín, traditiones novenariae, a *Redhí-ed-dín Ibrahím Ben Mohammed Taberi Mekki*, anno 722 (inc. 20. Jan. 1322) mortuo, collectae. — 2966. Tesdíd el-cawáïd, fundamenta recte constituta. Commentarius operis *Tejríd el-acáïd*, cujus antea mentio est facta. — 2967. Tesdíd el-caus, arcus bene directus. Epitome operis *Misnad el-firdaus*, de quo litera *Mím* videatur. — 2968. Tesdíd, directio. Commentarius operis *Temhíd*, de quo paulo post videatur. — 2969. Tesdíd fi beyán el-tauhíd, directio de expositione doctrinae de uno Deo, auctore Sheikh *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Mohammed Ghanimi Ansúri*, [anno 1044 (inc. 17. Jun. 1634) mortuo]. Incipit ita: Laus Deo, sapientia sua res existentes de novo creanti etc. et dictum illud tractat:

In unaquaque re signum est, ostendens illum unum esse.

2970. Tesdíd, directio, auctore doctissimo *Hosám-ed-dín Hosein Ben Alí Sa'náni* Hanefita, post annum 711 (inc. 20. Mai. 1311) mortuo. [Mea sententia hic commentarius est libri *Temhíd* modo laudatus]. — 2971. Tesríh el-nátzir, libera speculantis dimissio de quaestione, quare sabbata sint multiplicia, auctore Sheikh *Tacki-ed-dín 'Alí Ben Abd-el-káfi Sobki*, anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) mortuo.

التبريزى وله نظمه ايضا ٢٩٥٤ ترويح الارواح فى الطبّ منظومة تركيّة لمحمد بن احمد العلويى التونسى مشتمل على اربعة قوانين ٢٩٥٥ ترويح القلوب بلطائف الغيوب ٢٩٥٦ ترياق الفكر لابى الفرج قدامة بن جعفر الكاتب ٢٩٥٧ ترياق المحبّين للحافظ تقى الدين ابى الفرج عبد الرحمن بن عبد المحسن الواسطى ٢٩٥٨ ترياق لاهل الاستحقاق شرح فيه لحديث الاربعين للجامى مع قطعة عربيّة فى كلّ حديث اوله لحمد لله منزل الكتاب الخ ٢٩٥٩ ترئيس لمن نوزع فى التدريس لابى عبد الله محمد بن سحرة الشافعى ٢٩٦٠ تزكية الارواح عن موانع الافلاح فى الحكمة العمليّة ٢٩٦١ تزيين الارائك فى ارسال نبينا الى الملائك لجلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٢٩٦٢ تزيين الممالك بمناقب الامام مالك للسيوطى المذكور ٢٩٦٣ تساعيّات ابن جماعة هو القاضى عزّ الدين عبد العزيز ابن البدر محمد وهى الاربعون التى خرّجها ابو جعفر بن عبد اللطيف ابن الكويك [الربعى

---

*Tebrízi*. Idem illud poëtice exaravit. — 2954. Tarwíh el-arwáh, consolatio spirituum. Poëma turcicum quatuor canones complectens, de medicina, auctore *Mohammed Ben Ahmed Olweini Taunesi*. — 2955. Tarwíh el-colúb, consolatio cordium per arcana spiritualia elegantia. — 2956. Tiryác el-fikr, theriaca cogitationis, auctore *Abu'lfaraj Codáma Ben Ja'far* Scriba. — 2957. Tiryác el-mohibbín, theriaca amantium, auctore Háfitz *Tacki-ed-dín Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ben Abd-el-mohsin Wásiti*. — 2958. Tiryác li ahl el-istihcác, theriaca iis, qui ea digni sunt, composita. Auctor hic traditiones quadraginta a *Jámi* editas ita commentatus est, ut singulis traditionibus stropha arabica adjiceretur. Incipit ita: Laus Deo, qui librum revelavit etc. — 2959. Teryís, principatus ei traditus, qui in lectionibus oppugnatur, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Sohra* Shafiita. — 2960. Tezkiyet el-arwáh, purgatio spirituum ab impedimentis felicitatis, de philosophia practica. — 2961. Tezyín el-aráïk, exornatio thronorum, de propheta nostro ad angelos mittendo, auctore *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 2962. Tezyín el-memálik, regna virtutibus Imami *Málik* exornata, auctore *Soyúti* modo laudato. — 2963. Tosáíyát Ibn Jemáa, traditiones novenariae i. e. a novem auctoribus deinceps propagatae, auctore Cádhi *Izz-ed-dín Abd-el-azíz Ben-elbedr Mohammed*, vulgo *Ibn Jemúa* dicto. Hae sunt illae quadraginta traditiones, quas *Abu Ja'far Ben Abd-el-letíf Ibn-elkuwík* [*Rabaï*, anno 790

٢٩٤٧ علم تركيب الاشكال

يعنى اشكال بسآئط الحروف وسيأتى بيانه

٢٩٤٨ تركيب الانسان لبقراط ٢٩٤٩ تركيب العين فى الكحالة

٢٩٥٠ علم تركيب المداد

وهو علم يبحث فيه عن تركيب انواع المداد من السواد والحمرة والصفرة وسآئر الالوان ذكره ابو الخير فى الشعبة الخامسة من فروع العلم الطبيعى ولا يخفى انّه من قبيل تكثير السواد وتضييع القرطاس والمداد لانّه امر صناعىّ جزئى لا يعدّ مثله علمًا الّا لبلغ العلوم الى الوف

٢٩٥١ تروية الظامى فى تبرئة الجامى لمحمد بن ابرهيم الحلبى المعروف بابن الحنبلى

٢٩٥٢ ترويح الارواح فى تهذيب فى ردّ روح الله القزوينى فى تشنيعه على الجامى

٢٩٥٣ ترويح الارواح فى الطبّ لحكيم الدين محمود الصحاح للجوهرى يأتى

---

2947. Ilm tarkíb el-ashkál. Doctrina figuras componendi i. e. figuras simplicium elementorum literarum, cujus descriptio accuratior infra sequetur. —

2948. Tarkíb el-insán, compositio hominis, auctore Hippocrate. — 2949. Tarkíb el-ain, compositio oculi, de oculorum curatione. —

2950. Ilm tarkíb el-midád. Doctrina compositionis atramenti.

Haec est ea doctrina, in qua de compositione variorum atramenti generum, qualia sunt nigrum, rubrum, flavum et aliorum colorum, quaeritur. *Abu'lkheir* eam in ramo quinto libri sui inter doctrinas physiologiae speciales numerat, apparet tamen, eam tantum ad nigredinem augendam et ad chartam et atramentum perdendum conferre. Pertinet enim ad res artificiosas particulares, quales minime in doctrinis numerantur, nisi ad earum numerum infinite augendum.

2951. Tarwiyet el-tzámi, aquatio sitientis de *Jámi* absolvendo. Refutatio, qua *Mohammed Ben Ibrahim Halebi*, vulgo *Ibn-elhanbali* dictus, criminationes a *Rúhallah Cazwini* in *Jámi* allatas repellit. — 2952. Tarwíh el-arwáh, consolatio spirituum, de *Sehháh' Jauheri* recognoscendo. Vide infra. — 2953. Tarwíh el-arwáh, consolatio spirituum. Opus medicum, auctore *Hekím-ed-dín Mahmúd*

ايضا انّ من تقدّم من العلمآء اساغوا التساهل فى انواع من الترغيب والترهيب حتى انّ كثيرًا منهم ذكروا الموضوع ولم يتنبّهوا على حاله ٢٩٣٩ ترغيب وترهيب لابى موسى المدنى ولابن زنجويه [حميد بن مخلّد بن قتيبة الازدى المتوفى سنة ٢٤٨] ٢٩٤٠ ترغيب فى الفروع للامام ابى بكر [فخر الاسلام] محمد بن احمد القفّال الشاشى الشافعى المتوفى سنة ٥٠٧ وهو مجلّد يتضمّن فروعًا بادلّتها ٢٩٤١ ترغيبات تركى منظوم للشيخ عدلى الفه سنة ١٠٢٣ ٢٩٤٢ ترف الفضيلة فى نتف اللحية الطويلة لمحمد بن احمد بن رضوان المتوفى سنة ٧٢٥ ٢٩٤٣ ترقيق الاسل فى تصفيق العسل لمجد الدين محمد بن يعقوب الفيروزابادى المتوفى سنة ٨١٧ وهو مختصر ٢٩٤٤ ترقيص لمحمد بن العلى ٢٩٤٥ الترقّى الى منازل الابرار فى كيفيّة العمل فى الليل والنهار ٢٩٤٦ تركيب الادوية لابى جعفر احمد بن محمد الطبيب المتوفى سنة ٣٦٠

---

viros doctos praecedentes mutuam negligentiam admisisse monet in generibus rerum, quae ad bona excitant et a malis deterrent, ita ut multi incerta et ficta proferrent, neque tamen eorum rationem animadverterent. — 2939. Targhíb we Tarhíb, liber, qui ea continet, quae ad bona excitant et a malis deterrent, auctoribus *Abu Musa Medeni* et *Ibn Zinjawcih* [*Homeíd Ben Mokhalled Ben Coteiba Azdi*, anno 248 (inc. 7. Mart. 862) mortuo]. — 2940. Targhíb fi el-forú', cupiditas injecta de partibus juris specialibus, auctore Imám *Abu Bekr* [*Fakhr el-islám*] *Mohammed Ben Ahmed Caffál Sháshi* Shafiita, anno 507 (inc. 18. Jun. 1113) mortuo. Volumen, quod partes juris speciales cum earum argumentis complectitur. — 2941. Targhíbát, cupiditates injectae. Carmen turcicum, quod Sheikh *Adli* anno 1022 (inc. 11. Febr. 1613) composuit. — 2942. Taraf el-fadhílet, commoditas praestantiae de longa barba evellenda, auctore *Mohammed Ben Ahmed Ben Ridhwán*, anno 725 (inc. 18. Dec. 1324) mortuo. — 2943. Tarckíc el-asal, hastae attenuatae de transfusione mellis de uno vase in alterum. Compendium, auctore *Majd-ed-dín Mohammed Ben Yacúb Firuzábádi*, anno 817 (inc. 23. Mart. 1414) mortuo. — 2944. Tarckís, saltatio instituta, auctore *Mohammed Ben-elali*. — 2945. El-Taraccki ila menázil el-abrár, adscensus ad gradus justorum de ratione die nocteque operandi. — 2946. Tarkíb el-adwiyet, compositio medicamentorum, auctore *Abu Ja'far Ahmed Ben Mohammed* Medico, anno 360 (inc. 5. Nov. 970) mortuo.

للشيخ الامام الحافظ زكى الدين ابى محمد عبد العظيم بن عبد القوى المنذرى المتوفى سنة ٦٥٦ وهو كتاب كبير فى مجلّدين اوله الحمد لله المبدئ المعيد الخ ذكر انّه الّفه حاويًا لما تفرّق فى غيره من الكتب مقتصرًا على ما ورد صريحًا فى الترغيب والترهيب وذكر الحديث بعزوه الى من رواه من اصحاب الكتب المشهورة كالصحيحين والسنن الاربعة وبعض المسانيد ثمّ اشار الى صحّة اسناده وحسنه او ضعفه واغرد للراوى المختلف فيه بابًا فى اخر الكتاب ذكرهم مرتّبًا على الحروف وذكر الاحاديث فى خمسة وعشرين كتابًا على ترتيب المصابيح ثمّ لخّصه الحافظ شهاب الدين ابو الفضل احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ وعلى الاصل تعليقة للبرهان ابرهيم بن محمد الناجى الدمشقى [المتوفى سنة ٩٠٠] ٢٩٣٨ ترغيب وترهيب للشيخ الامام قوام السنة ابى القاسم اسمعيل بن محمد [الطلحى] الاصفهانى المتوفى سنة ٥٣٥ قال المنذرى واستوعبت جميع ما فى كتاب ابى القاسم الاصفهانى ممّا لم يكن فى الكتب المذكورة وهو قليل واضربت عن ذكر ما فيه من الاحاديث المتحقّقة الوضع انتهى وذكر فيه

---

absterrentur, auctore Sheikh et Imám Háfitz *Zeki-ed-dín Abu Mohammed Abd-el-atzim Ben Abd-el-cawi Mondziri*, anno 656 (inc. 8. Jan. 1258) mortuo. Opus nobile et magnum, quod plura volumina continet et ita incipit: Laus Deo incipienti et restituenti etc. Se id ita confecisse narrat, ut, quae in ceteris libris dispersa essent, complecteretur et in iis acquiesceret, quae diserte et plane de illa excitatione et terrore traderentur. Traditiones quoque commemorat, sed ita ut auctores librorum notorum, quales sunt duo *Sahíh*, quatuor *Sonen* et nonnulla *Mosnad*, qui illas tradiderunt, nominet. Deinde indicat, utrum earum auctoritas vera et probabilis, an sublestae fidei sit, et ad finem libri eos relatores, qui dissentiunt, in singulari capite commemorat secundum ordinem literarum dispositos, traditionesque in viginti quinque libris refert ad dispositionem, quam opera *Mesábih* sequuntur. Postea potiorem libri partem Háfitz *Sheháb-ed-dín Abu'lfadhl Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuus, separatim edidit, et *Borhán-ed-dín Ibrahim Ben Mohammed Náji Dimeshcki*, [anno 900 (inc. 2. Oct. 1494) mortuus], appendicem composuit. — 2938. Targhíb we Tarhíb, liber, quo homines cupiditate boni incenduntur et a malo absterrentur, auctore Sheikh et Imám *Ckiwám el-sunnet Abu'lcásim Ismail Ben Mohammed* [*Telhi*] *Isfaháni*, anno 535 (inc. 17. Aug. 1140) mortuo. *Mondziri:* Omnia, inquit, quae in libro *Abu'lcásimi Isfaháni* leguntur neque in operibus modo laudatis commemorantur, in unum collecta effudi, attamen haud multa sunt, et ab iis traditionibus ibi prolatis abstinui, quarum confictio certa est. — Haec ille. — Praeterea

المتوفى سنة ٩٩٠] ١٩٣١ ترغيب السامع في الصلوة على خير شافع للشهاب احمد بن عبد السلام الشافعي الذي ولد سنة ٨٠٧ ١٩٣٢ ترغيب الصلوة فارسي محمد بن احمد الزاهد جمعه من نحو مأئة كتاب ورتّب على ثلثة اقسام الاول في فرضيّة الصلوة والثاني في الطهارة والثالث في نواقض الوضوء ١٩٣٣ ترغيب الصلوة للامام احمد البيهقي ١٩٣٤ ترغيب العلم لابي ابرهيم اسمعيل بن يحيى المزني الشافعي المتوفى سنة ٢٦٤ ١٩٣٥ ترغيب العلم لابي الفضل محمد بن ابي القاسم البقالي الحنفي ١٩٣٦ ترغيب المتعلّمين مختصر للشيخ محرم بن پير محمد ابن مريد القسطموني الواعظ اوله الحمد لله الذي علم القرآن الخ جمعه لترغيب الناس الى العلم والعمل ورتّب على عشرة مطالب ا في الاعتقاديّات ٢ في فضل العلم ٣ في فضل المتعلّم ٤ في اختيار العلم والاستاد ٥ في بداية السبق ٦ في التوكّل ٧ في الجدّ ٨ في الورع ٩ فيما يورث الحفظ والنسيان ١٠ فيما يزيد في الرزق والعمر ١٩٣٧ ترغيب وترهيب

---

mortuo]. — 2934. Targhíb el-sámi', desiderium audienti injectum de precatione pro optimo deprecatore, auctore *Shehâb-ed-dín Ahmed Ben Abd-el-selâm* Shafiita, anno 847 (inc. 1. Mai. 1443) nato. — 2932. Targhíb el-selát, desiderium precandi. Opus persicum, quod *Mohammed Ben Ahmed* asceta ex centum fere libris congessit et in tres partes disposuit — de obligatione precationis — de purificatione — de iis, quibus statuta lustrationis violantur. — 2933. Targhíb el-selát, desiderium precandi, auctore Imám *Ahmed Beihacki*. — 2934. Targhíb el-ilm, desiderium eruditionis, auctore *Abu Ibrahím Ismail Ben Yahya Mozeni* Shafiita, anno 264 (inc. 13. Sept. 877) mortuo. — 2935. Targhíb el-ilm, desiderium institutionis, auctore *Abu'lfadhl Mohammed Ben Abi'lcásim Beccáli* Hanefita. — 2936. Targhíb el-motealliмín, liber, quo discentes cupiditate afficiuntur. Compendium, quod Sheikh *Moharrem Ben Pír Mohammed Ben Morád Castemúni* Concionator ad homines cupiditate discendi et agendi incendendos congessit. Incipit ita: Laus Deo, qui docuit Coranum etc., et in decem quaestiones (*Metálib*) dispositum est — de fidei confessionibus — de praestantia scientiae — de praestantia discentis — de delectu scientiae et praeceptoris — de initio studiorum — de fiducia in adipiscenda doctrina — de studio fervidiore — de temperantia in statu discendi — de modis, quibus tenacitas memoriae et oblivio acquiritur — de iis, quae bona et vitam adaugent. — 2937. Targhíb we Tarhíb, liber quo homines ad bona excitantur et a malis

وبعضها امور استحسانيّة وله استمداد من الحكمة العمليّة وفيه كتب كثيرة مذكورة فى علم الانشآء

٢٩٢٢ ترشيح فى النحو لسليمان بن محمد ابن الطراوة المالقى المتوفى سنة ٥٢٨ وهو مختصر من المقدّمات على كتاب سيبويه ٢٩٢٣ ترشيح من تعليقات شرح الوقاية لصدر الشريعة يأتى ٢٩٢٤ ترشيح للامام تاج الدين عبد الوهاب ابن السبكى الشافعى المتوفى سنة [٧٧١] ٢٩٢٥ ترصيع الجوهر النقى يأتى فى الجيم ٢٩٢٦ ترصيع فى علم البديع للشيخ برهان الدين ابرهيم بن عمر الجعبرى المتوفى سنة ٧٣٢ ٢٩٢٧ ترصيف فى النحو لابى البقآء عبد الله بن حسين العكبرى النحوى المتوفى سنة ٦١٦ ٢٩٢٨ ترغيب الادب من الحواشى على اوآئل الهداية يأتى ٢٩٢٩ ترغيب الاشتغال الى تحصيل العلم والكمال رسالة اولها الحمد لله الذى انزل الهداية الخ ٢٩٣٠ ترغيب اهل الاسلام فى سكنى الشأم للشيخ عزّ الدين عبد العزيز بن عبد السلام [الشافعى

---

sumenda, reliqua ex approbatione pendent, et praesidium ei ex philosophia practica est petendum, multique de ea scripti sunt libri, qui in *Ilm el-inshá* commemorati sunt. —

2922. Tarshíh fi el-nahw, institutio ad grammaticam, auctore *Soleimán Ben Mohammed Ibn-elteráwa Málacki*, anno 528 (inc. 1. Nov. 1133) mortuo. Epitome est introductionum ad librum *Sibaweihi*. — 2923. Tarshíh, institutio. Appendix commentarii ad opus *Wicáyet*, a *Sadr-elsheriát* compositum. Vide infra. — 2924. Tarshíh, institutio, auctore Imám *Táj-ed-dín Abd-el-wehháb Ibn-elsobki* Shafiita, anno [771 (inc. 5. Aug. 1369)] mortuo. — 2925. Tarsí' el-jauher el-necki, margarita exquisita auro intexta. Videatur litera *Jím*. — 2926. Tarsí' fi ilm el-bedí', intextus auri de doctrina ornate dicendi, auctore Sheikh *Borhán-ed-dín Ibrahím Ben Omar Ja'beri*, anno 732 (inc. 4. Oct. 1331) mortuo. — 2927. Tarsíf fi el-nahw, verborum contextus. Opus grammaticum, auctore *Abu'lbecá Abdallah Ben Hosein Okberi* Grammatico, anno 616 (inc. 19. Mart. 1219) mortuo. — 2928. Targhíb el-adab, desiderium institutionis cultioris flagrans. Glossae ad initium operis *Hidáyet*, de quo infra videndum. — 2929. Targhíb el-atfál, desiderium comparationis eruditionis et perfectionis infantibus injectum. Tractatus, qui ita incipit: Laus Deo, qui rectam viam revelavit etc. — 2930. Targhíb ahl-elislám, desiderium Mohammedanis injectum Syriam incolendi, auctore Sheikh *Izz-ed-dín Abd-el-azíz Ben Abd-el-selám* [Shafiita, anno 660 (inc. 26. Nov. 1261)

لابى الحسن بن ابى عمرو التوقاتى ٢٩١٧ ترجيح على التلويح يأتى ٢٩١٨ ترجيز العيون فى المعانى والبيان ٢٩١٩ ترجيز المصباح يأتى فى الميم ٢٩٢٠ الترخيص فى الاكرام بالقيام لذوى الفضل والمزية من اهل الاسلام للامام محيى الدين يحيى بن شرف النووى الشافعى المتوفى سنة ٦٧٦

٢٩٢١ علم الترسّل

من فروع علم الانشآء لانّ هذا بطريق جزئى وذلك بطريق كلّى وهو علم يذكر فيه احوال الكاتب والمكتوب اليه من حيث الادب والاصطلاحات الخاصّة الملائمة لكلّ طآئفة ومن حيث العبارات التى يجب الاحتراز عنها مثل الاحتراز عن الدعآء للمحذورات بقولهم ادام الله حراستها لمكان لفظ الحر والاست وعن ذكر لفظ القيام كقولهم الى قيام الساعة وامثال ذلك وموضوعه وغايته وغرضه ظاهرة للمتأمّل ومباديه اكثرها بديهيّة

---

auctore *Abu'lhasan Ben Abi Amru Tocáti*. — 2917. El-Tarjíh ala el-talwíh, priores prae opere *Talwíh* delatae. Vide infra. — 2918. Tarjíz el-oyún, loci primarii metro *Rejez* compositi, de sententiis et expositione. — 2919. Tarjíz El-Misbáh, opus *Misbáh* metro *Rejez* exaratum. Videatur in litera *Mím*. — 2920. El-Tarkhís fi el-ikrám bi'lckiyám, levamen in honoribus surgendo iis inter Mohammedanos tribuendis, qui meritis et excellentia praestant, auctore Imám *Mohyi-ed-dín Yahya Ben Sheref Newewi* Shafiita, anno 676 (inc. 4. Jun. 676) mortuo. —

2921. Ilm el-tarassol. Doctrina epistolarum scribendarum.

Haec specialis pars est doctrinae *Inshá* sive stili pedestris elegantis. Illam inter et hanc enim ea ratio intercedit, quae inter speciale et universale. Tractat autem regulas, quae inter scribentem et eum, cui scribitur, observandae sunt, quatenus genus orationis exquisitius terminologiaeque propriae, quae cuivis ordini conveniunt, et dictiones respiciuntur, a quibus cavendum est, ut inter illas formulas, quibus calamitates deprecamur, verba evitanda sunt *adáma Allaho hirásataho* i. e. praestet ei Deus tuitionem perennem; nam locus hic datur verba *hirr* (pudendum muliebre) et *ist* (nates) pronunciandi — vel verbum *ckiyám* (quod et alvi dejectionem significat), exempli gratia in dictione *ila ckiyám el-sháat* i. e. usque ad tempus, quo hora resurrectionis incidit, et quae sunt alia. — Objectum doctrinae, consilium et summus finis eum non latent, qui meditatur. Principia ejus fere omnia sunt ex tempore

جزء فى اخبار الحافظ المذكور ٢٩١٢ ترجمة النووى والبلقينى للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ وهو اربع ورقات ٢٩١٣ ترجيح البيّنات للمولى محمد بن مصطفى الوانى الحنفى المتوفى سنة ...ا هو رسالة مفيدة وللمولى الغانم فيه رسالة ايضا ٢٩١٤ [ترجيح لحديث صلوة التسبيح للشيخ الحافظ شمس الدين محمد بن عبد الله الشهير بابن ناصر الدين المتوفى سنة ٨٤٢] ٢٩١٥ ترجيح مذهب ابى حنيفة للشيخ الامام ركن الاسلام ابى عبد الله محمد بن يحيى بن مهدى الجرجانى [المتوفى سنة ٣٩٧ تفقّه عليه القدورى هو] مختصر اوله اللهم انا نسئلك العصمة من البدع والزلل الخ وفيه النكت الظريفة للشيخ اكمل يأتى فى النون وللشيخ ابى منصور عبد القاهر بن طاهر البغدادى الشافعى المتوفى سنة ٤٢٩ كتاب فى ردّ كتاب للجرجانى قال ابن الصلاح وكلّ واحد منهما لم يخل كلامه عن ادعآء ما ليس له والتشنيع بما لم يوبه مع وهم كثير انتهى ٢٩١٦ ترجيح والموازنة

---

mortuo. Fasciculus de historia *Háfitzi* modo laudati. — 2912. Tarjemet El-Newewi we El-Bolckeini, biographia *Newewii* et *Bolckeinii*. Quatuor folia, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 2913. Tarjíh el-bayyinát, demonstrationes evidentes ceteris praeferendae, auctore Molla *Mohammed Ben Mustafa Wáni* Hanefita, anno 1000 (inc. 9. Oct. 1591) mortuo. Tractatus bonae frugis, cui similem Molla *Ghánim* composuit. — 2914. [Tarjíh li hadíth selát el-tesbíh, priores traditioni de precatione *Tesbíh* delatae, auctore Sheikh Háfitz *Shems-ed-dín Mohammed Ben Abdallah*, vulgo *Ibn Násir-ed-dín* dicto et anno 842 (inc. 24. Jun. 1438) mortuo. — 2915. Tarjíh madzhab Abi Hanífa, secta *Abu Hanífae* ceteris praeferenda, auctore Sheikh et Imám *Rokn-el-islám Abu Abdallah Mohammed Ben Yahya Ben Mehdi Jorjáni*, [anno 397 (inc. 27. Sept. 1006) mortuo, cujus auspiciis *Codúri* jurisprudentiam studuerat]. Compendium, quod ita incipit: O Deus, nos abs te praesidium contra res novas et errores petimus etc. Eandem rem liber Sheikhi *Akmal*, *El-Noket El-Tzerífet* inscriptus, de quo in litera *Nún* videatur, tractat, et Sheikh *Abu Mansúr Abd-el-cáhir Ben Táhir Baghdádi* Shafiita, anno 429 (inc. 14. Oct. 1037) mortuus, opus ad librum *Jorjánii* refutandum composuit, attamen, teste *Ibn-elsaláh*, utriusque sermo non immunis est ab accusationibus, quae adversarium non attingunt, et a criminationibus rerum *infamantibus*, quae alteri non in mentem venerant. Praeterea in multas hallucinationes inciderunt. Haec ille. — 2916. El-Tarjíh we El-Mowázenet, praestantia et comparatio,

الثلاث وبوّبه اربعًا وثمانين بابًا من الالف الى الياء ٢٩٠٤ ترجمان اللغة بالتركيّة ثلاث مجلّدات لبير محمد بن يوسف الانقروى جمعه من الصحاح والمغرب وغيرهما على ثمانية وعشرين بابًا ٢٩٠٥ ترجمان المترجم بمنتهى الارب فى لغة الترك والعجم والعرب للفاضل شهاب الدين احمد بن محمد ابن عربشاه الدمشقى الحنفى المتوفى سنة ٨٥٤ ٢٩٠٦ الترجمان فى الشعر ومعانيه للشيخ محمد بن احمد البصرى النحوى المعروف بالعجيج المتوفى سنة ٣٣٠ ٢٩٠٧ الترجمان فى التفسير ذكره العلّامة فى حاشية الكشاف ٢٩٠٨ ترجمة الاحكام فى الفروع فارسى لمحيى السنة حسين بن مسعود البغوى المتوفى سنة ٥١٦ ٢٩٠٩ ترجمة البلقينى للقاضى جلال الدين احمد بن عبد الرحمن بن عمر البلقينى المتوفى سنة ٨٢٤ ذكر فيه اخبار جدّه السراج عمر المذكور ٢٩١٠ ترجمة الجلال البلقينى لاخيه علم الدين صالح البلقينى المتوفى سنة ٨٦٨ ٢٩١١ ترجمة السلفى لابى المظفر محمد بن احمد الابيوردى المتوفى سنة ٥٠٧ وهو

---

et totum in octoginta quatuor capita disposuit a litera *Elíf* usque ad *Yá*. — 2904. Turjemán el-loghet, interpres linguae. Tria volumina turcice scripta, quae *Pír Mohammed Ben Yusuf Anckirewi* ex *Jauheri*, *Moghrab* et aliis operibus congessit et in viginti octo capita distribuit. — 2905. El-Turjemán El-Motarjim, interpres, qui maxime necessaria interpretatur in lingua Turcarum, Persarum et Arabum, auctore bene merito *Shehâb-ed-dín Ahmed Ben Mohammed Ibn Arabsháh Dimeshcki* Hanefita, anno 854 (inc. 14. Febr. 1450) mortuo. — 2906. El-Turjemán fi el-shi'r we meánihi, interpres de carminibus et eorum sententiis, auctore Sheikh *Mohammed Ben Ahmed Basri* Grammatico, vulgo *Ajíj* dicto et anno 320 (inc. 13. Jan. 932) mortuo. — 2907. El-Turjemán fi el-tefsír, interpres. Commentarius coranicus, quem doctissimus *Zamakhsheri* in margine operis *Keshsháf* laudat. — 2908. Tarjemet el-ahkám, interpretatio statutorum de partibus juris specialibus, auctore *Mohyi el-sunnet Hosein Ben Mes'úd Beghewi*, anno 516 (inc. 12. Mart. 1122) mortuo. Persice. — 2909. Tarjemet El-Bolckeini, vitae descriptio *Bolckeinii*, in qua Cádhi *Jelál-ed-dín Ahmed Ben Abd-el-rahman Ben Omar Bolckeini*, anno 824 (inc. 6. Jan. 1421) mortuus, historiam avi *Siráj-ed-dín Omar* modo laudati narrat. — 2910. Tarjemet El-Jelál El-Bolckeini, biographia *Jelál-ed-dín Bolckeini*, edita ab ejus fratre *Ilm-ed-dín Sálih Bolckeini*, anno 868 (inc. 15. Sept. 1463) mortuo. — 2911. Tarjemet el-Silefi, biographia *Silefii*, auctore *Abu'lmotzaffer Mohammed Ben Ahmed Abiwerdi*, anno 507 (inc. 18. Jun. 1113)

وكان فراغه من الشرح فى شهر ربيع الاخر سنة ٦١٢ بمدينة آى سراى ٢٨٩٤ ترجمان البلاغة
فارسى لفرخى الشاعر جمع فيه الصنائع البديعيّة ٢٨٩٥ ترجمان التراجم على ابواب البخارى
يأتى فى الجامع الصحيح ٢٨٩٦ ترجمان الدستور ٢٨٩٧ ترجمان الزمان لصارم الدين [ابرهيم
ابن] محمد ابن دقماق المتوفى سنة ٧٩٠ رتّب على الحروف ٢٨٩٨ ترجمان الزمان لجمال الدين
ابن المهنى العلوى ٢٨٩٩ ترجمان شعب الايمان لسراج الدين عمر بن رسلان البلقينى الشافعى
[المتوفى سنة ٨٠٥] اوله الله احمد لا اله الّا هو الخ ٢٩٠٠ ترجمان الصحاح فى اللغة يأتى
٢٩٠١ ترجمان القرآن فى لغاته ولعلّه هو تراجم الاعاجم ٢٩٠٢ ترجمان القرآن فى تفسير المسند
للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ وهو كبير فى خمس
مجلّدات ٢٩٠٣ ترجمان اللغة للشيخ على بن نصرة بن داود وهو مجلّد اوله الحمد لله الذى
فضّل لسان العرب بفصاحة والبيان الخ جمع الاسمآء والافعال والحروف على ترتيب التهجى بالحركات

---

Eum Rebí secundo anni 616 (inc. 19. Mart. 1219) in urbe *Acserái* ad finem adduxit. — 2894. Turjemán el-belághet, interpres eloquentiae. Opus persicum, in quo *Ferrukhi* Poëta artificia rhetorica collegit. — 2895. Turjemán el-terájim, interpres biographiarum secundum capita libri *Bokhárii*, *El-Jámi' El-Sahíh* inscripti, de quo infra videatur. — 2896. Turjemán el-destúr, interpres canonis. — 2897. Turjemán el-zemán, interpres temporis, auctore *Sárim-ed-dín* [*Ibrahím Ben*] *Mohammed Ibn Ducmác*, anno 790 (inc. 11. Jan. 1388) mortuo. Opus ad literas alphabeti dispositum. — 2898. Turjemán el-zemán, interpres temporis, auctore *Jemál-ed-dín Ibn-elmohanna Alewi*. — 2899. Turjemán shoab el-imán, interpres variarum fidei sectarum, auctore *Siráj-ed-dín Omar Ben Ruslán Bolckeini* Shafiita, [anno 805 (inc. 1. Aug. 1402) mortuo]. Incipit ita: Laudo Deum, non est Deus nisi ille etc. — 2900. Turjemán El-Sehháh, interpres operis lexicologici *Sehháh*, de quo infra videatur. — 2901. Turjemán El-Coran, interpres Corani de ejus dictionibus variarum dialectorum. Fortasse hoc opus idem est cum *Terájim el-aájim*. — 2902. Turjemán El-Coran, interpres Corani de explicatione libri *Masnad*. Opus magnum quinque voluminum, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 2903. Turjemán el-loghat, interpres linguae, qui ita incipit: Laus Deo, qui linguam arabicam eloquentia et vi rhetorica praetulit etc. Volumen, in quo Sheikh *Ali Ben Nosra Ben Dawud* nomina, verba et particulas, quae tres vocales admittunt, ad ordinem alphabeti collegit,

فيه بعض الكبار رسآئل ظفرت ببعضها ولله الحمد وسيأتى علم التعانى وانّه هو ترتيب العساكر كما عرّفه به ذلك الفاضل

٢٨٩٢ ترجمان الاشواق وروضة العشاق للشيخ ابى الفتح محمد الاسكندرانى الشافعى الوفآئى نزيل المزّة من قرى دمشق اوله الحمد لله الذى جلّ عن الكيف والاين الخ ومختصره فى مجلّد اوله الحمد لله الملك الخلاق الفتاح الرزاق الخ ٢٨٩٣ ترجمان الاشواق فى الغزل والنسيب المنسوب الى الشيخ محيى الدين محمد بن على ابن عربى المتوفى سنة ٦٣٨ صدر عنه فى شهر رجب وشعبان ورمضان سنة ٦١١ وشرحه وسمّاه فتح الذخآئر والاغلاق ذكر فيه انّه نظمه بمكة فى حال اعتماره واشار بها الى معارف ربانيّة وانوار آلهيّة واسرار روحانيّة وجعل العبارة عن ذلك بلسان الغزل والتشبيب لتعشّق النفوس بهذه العبارات فيتوفّر الدواعى الى الاصغآء اليها وذكر انّ سبب شرحه سؤال صاحبه ابى محمد عبد الله بن بدر الحبشى وولده البار اسمعيل بن سودكين النورى بحلب وقد قرأه عليه الكمال ابو القاسم ابن العديم القاضى بحلب

---

victor ex acie reducatur. — De hac arte vir quidam princeps tractatus composuit, quorum nonnullos, Deo sit laus, assecutus sum. Infra de doctrina *El-Tedbi* dicetur, quae ex definitione illius viri bene meriti dispositio est exercituum.

2892. Turjemán el-ashwác we Raudhet el-oshshác, interpres cupiditatum et hortus amantium, auctore Sheikh *Abu'lfat'h Mohammed Iskenderáni Wefái* Shafiita, vici Damasceni *Mizzá* inquilino. Incipit ita: Laus Deo, qui nimis sublimis est, quam ut quaestiones: Quomodo et ubi? in eum cadant etc. Ejus epitome uno volumine comprehensa incipit ita: Laus Deo regi bene creanti, aperienti, abunde largienti etc. — 2893. Turjemán el-ashwác, interpres cupiditatum de carmine amatorio et laudatorio. Hic liber Sheikho *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Alí Ibn Arabi*, anno 638 (inc. 23. Jul. 1240) mortuo, attribuitur, qui eum mensibus Rejeb, Shabán et Ramadhán anni 611 (inc. 13. Mai. 1214) edidit, et postea commentatus est, commentariumque *Fat'h el-dzekhâir we el-aghlác* inscripsit. Narrat hic se carmen Mekkae, cum ibi visitationem sacram perageret, condidisse. Indicavit autem in eo cognitiones dominicas, lumina divina et secreta spiritualia, et ad hoc exprimendum usus est lingua carminum amatoriorum et laudativorum, cum animi hanc dicendi rationem cupide appetant, ita ut incitamenta ad eam fovendam plurima adsint. Caussam, cur opus commentatus sit, hanc fuisse dicit, quod discipulus *Abu Mohammed Abdallah Ben Bedr Habeshi* et filius pius *Ismaíl Ben Sudekín Nuri* Halebi commemorans, coram quo *Kemál-ed-dín Abu'lcásim Ibn-eladím* judex Halebensis librum legerit, commentarium abs se petierint.

٢٨٩١ علم ترتيب العساكر

وهو علم باحث عن قود الجيوش وترتيبهم ونصب الرؤساء لضبط احوالهم وتهيئة ارزاقهم وتمييز الشجاع عن الجبان واستمالة قلوبهم بالاحسان اليهم وتهيئ لهم البسة الحروب والسلاح ثمّ يأمر لكلّ منهم الزهد والصلاح ليفوزوا بالخير والفلاح ويأمرهم ان لا يظلموا احدًا ولا ينقصوا عهدًا ولا يهملوا ركنًا من اركان الشريعة فانه الى استيصال الدولة ذريعة هذا تلخيص ما ذكره ابو الخير وجعله من فروع الحكمة العمليّة لكنّه على الوجه الذى ذكره مندرج فى علم سياسة الملوك بل الامور المذكورة من مسائل ذلك العلم فاقول ينبغى ان يكون موضوع هذا العلم ما ذكره الحكماء فى كتب التعانى الحربيّة فهو علم يبحث فيه عن ترتيب الصفوف يوم الزحف وخواصّ اشكال التعانى واحوال ترتيب الرجال والغرض منه والغاية لا يخفى على كلّ احد وقالوا انّ الرجال كالاشباح والتعانى كالارواح فاذا حلّت الارواح الاشباح حصلت الحيوة وقد اجرى الله سنة انّ كلّ عسكر مرتّب التعانى منصور وقد صنّف

---

2891. Ilm tertíb el-asákir. Doctrina dispositionis exercituum.

Haec est ea doctrina, in qua de exercitibus ducendis et disponendis, de ducibus ad statum eorum ordinandum constituendis, de stipendiis et alimentis procurandis, de fortibus a timidis distinguendis, de ducum animis, ut militibus bene velint, proclivibus reddendis et de vestibus militaribus et armis parandis quaeritur. Deinde singulis abstinentiae et probitatis studium praescribit, ut inde bona quaeque et felicitatem consequantur, et sancit, ne cuiquam injuriam faciant aut foedera violent, neve fundamentum legis quodcunque subruant; ad regnum enim stabiliendum tutissimam aperit viam. Haec potiora sunt eorum, quae *Abu'lkheir* habet, qui eam in partibus philosophiae practicae specialibus posuit; ratione tamen, qua hoc fecit, ad *Ilm siyáset el-molúk* est referenda, vel potius ad res, de quibus in quaestionibus hujus doctrinae sermo est. Mea sententia autem objectum hujus doctrinae id habere convenit, quod philosophi in libris de dispositionibus bellicis (*El-Teábi El-Harbíyet*) tradunt. In hac enim doctrina de ordinibus die proelii committendi instruendis, de peculiaribus formarum aciei conditionibus et de rationibus certo loco certos milites disponendi quaeritur. Ejus consilium et finis summus haud quemquam latent, et milites instar corporum, dispositiones instar animorum esse dicunt, et quando animi corpora inhabitant, spiritus inde prodit vitalis. Ita enim Deus constituit, ut quivis exercitus recta ratione dispositus

عباده المؤمنين الخ ٢٨٨٣ تراكيب لرضى الدين حسن بن محمد الصغانى المتوفى سنة ٦٥٠.

٢٨٨٤ تربية الامّ لابى عبد الله محمد بن احمد ابن اللبان المصرى المتوفى سنة ٧٤٩

٢٨٨٥ تربيعات لابى بكر ٢٨٨٦ ترتيب احزاب القرآن ٢٨٨٧ ترتيب الاقسام على مذهب الامام فى الفروع للشيخ ابى بكر محمد بن الحسن المرعشى الشافعى ٢٨٨٨ ترتيب السور وتركيب الصور للشيخ شمس الدين ابى الحسن محمد البكرى المصرى رسالة فى ثلاث اوراق اوله سبحان من خلق سبع سموات طباقا الخ ٢٨٨٩ ترتيب المدارك وتقريب المسالك لمعرفة اعلام مذهب مالك للقاضى عياض بن موسى اليحصبى المالكى المتوفى سنة ٥٤٤ جمع فيه المالكيّة واحسن وهو تأليف غريب لم يسبق اليه

٢٨٩٠ علم ترتيب حروف التهجى

وسيأتى ببيانه فى الخطّ

---

fidelium praetulit etc. — 2883. Terákíb, compositiones, auctore *Redhí-ed-dín Hasan Ben Mohammed Saghání*, anno 650 (inc. 14. Mart. 1252) mortuo. — 2884. Terbiyet el-omm, educatio matris, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed Ibn-ellebbán Misri*, anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuo. — 2885. Terbíát, quadrationes, auctore *Abu Bekr*. — 2886. Tertíb ahzáb El-Corán, dispositio partium sexagesimarum Corani. — 2887. Tertíb el-acsám, dispositio partium secundum disciplinam Imami *Sháfii*, de partibus juris specialibus, auctore Sheikh *Abu Bekr Mohammed Ben-elhasan Mer'ashi* Shafiita. — 2888. Tertíb el-sower we Terkíb el-sower, dispositio Suratarum et compositio formarum, auctore Sheikh *Shems-ed-dín Abu'lhasan Mohammed Bekri Misri*. Tractatus trium foliorum ita incipiens: Gloria sit ei, qui septem coelos fecit contignationes etc. — 2889. Tertíb el-medárik, dispositio ingeniorum et appropinquatio viarum ad cognitionem antesignanorum sectae *Málik*iticae, auctore Cádhi *Iyádh Ben Musa Yahsebi* Malikita, anno 544 (inc. 11. Mai. 1149) mortuo, qui hic egregio modo *Málik*itas collegit. Opus est singulare, cui simile non invenitur.

2890. Ilm tertíb horúf el-tehajji. Doctrina de ordinatione literarum alphabeti,

cujus expositio accuratior infra sub *Ilm el-khatt* sequetur.

لابی القاسم عبد الکریم بن محمد الرافعی الشافعی المتوفی سنة ٦٢٣ مجلّد من متعلّقات الوجیز وسیأتی ٢٨٧٥ تذهیب فی شرح تهذیب المنطق یأتی ٢٨٧٦ تذهیب التهذیب فی اسمآء الرجال للذهبی یأتی ٢٨٧٧ التذییل والتکمیل فی شرح التسهیل یأتی ٢٨٧٨ تراجم [بلسان] الاعاجم فارسی لزین المشایخ محمد بن ابی القاسم البقالی الخوارزمی المتوفی سنة [٥٦٢] اوله الحمد لله فاتح الاغلاق الخ مختصر فی تفسیر مفردات القرآن علی ترتیب السور ٢٨٧٩ تراجم السنیّة فی طبقات الحنفیّة مجلّد کبیر للقاضی تقی الدین بن عبد القادر التمیمی المصری الحنفی المتوفی سنة ١٠٠٥ ٢٨٨٠ تراجم الشیوخ لابی عبد الله محمد بن عبد الله الحاکم النیسابوری المتوفی سنة ٤٠٥ ٢٨٨١ تراضی بین الامیر والقاضی رسالة للشیخ تاج الدین علی بن محمد ابن الدریهم الموصلی المتوفی سنة ٧٦٣ ٢٨٨٢ تراکیب الانوار فی الکیمیآء لمؤیّد الدین حسین بن علی الطغرائی المتوفی سنة ٥١٥ اوله الحمد لله الذی فضلنا علی کثیر من

---

partes juris speciales continens, auctore *Abu'lcásim Abd-el-kerím Ben Mohammed Ráfii* Shafiita, anno 623 (inc. 2. Jan. 1226) mortuo. Volumen additamenta ad *Wejiz* continens, de quo infra videatur. — 2875. Tedzhíb fi sharh Tehdzíb el-mantic, liber inauratus. Commentarius operis *Tehdzíb el-mantic*, de quo infra videndum. — 2876. Tedzhíb el-tehdzíb, recognitio inaurata de nominibus traditionariorum, auctore *Dzehebi*. Vide infra. — 2877. El-Tedzyíl we El-Tekmíl, continuatio et perfectio. Commentarius operis *Tes'híl*, de quo infra videatur. — 2878. Terájim [bi lisán] el-aájim, interpretationes [lingua] Persarum [expressae], auctore *Zein-elmeshá'ikh Mohammed Ben Abi'lcásim Beccáli Khowarezmi*, anno [562 (inc. 28. Oct. 1166)] mortuo. Compendium persicum de explicatione verborum Corani singulorum ad ordinem Suratarum, quod ita incipit: Laus Deo occlusa aperienti etc. — 2879. El-Terájim El-Seníyet, biographiae pretiosae de classibus Hanefitarum. Volumen magnum, auctore Cádhi *Tacki-ed-dín Ben Abd-el-cádir Temími Misri* Hanefita, anno 1005 (inc. 15. Aug. 1596) mortuo. — 2880. Terájim El-Shoyúkh, biographiae Sheikhorum, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Abdallah Hákim Nisabúri*, anno 405 (inc. 2. Jul. 1014) mortuo. — 2881. Terádhi bein El-Emír we El-Cádhi, satisfactio mutua inter *Emír*um et judicem. Tractatus, auctore Sheikh *Táj-ed-dín Ali Ben Mohammed Ibn-eldoreihim Mausili*, anno 762 (inc. 11. Nov. 1360) mortuo. — 2882. Terákib el-anwár, compositiones luminum de Alchymia, auctore *Mowayyed-ed-dín Hosein Ben Ali Toghrá'i*, anno 515 (inc. 22. Mart. 1121) mortuo. Incipit ita: Laus Deo qui nos plurimis cultorum suorum

النيسابورى صاحب جمل الغرائب ذكر فيه انّ هذا الكتاب يشتمل على الف نكت بطرد اكثر مسائل الفقه. ٢٨٧٠ تذكرة فى اصول الدين للشيخ ابى طاهر اسمعيل بن مكى بن اسمعيل ابن عوف المالكى الاسكندرانى المتوفى سنة ٥٨١ ٢٨٧١ تذكرة فى الفروع على مذهب ابى حنيفة ذكر ابن خلّكان انّ الملك المعظم عيسى [سلطان الشأم بن الملك العادل الايوبى الفقيه الحنفى الاديب المتوفى سنة ٦٢٤] امر الفقهآء ان يجردوا له مذهب ابى حنيفة دون صاحبيه فجرّدوا له فى عشر مجلّدات وسمّوه التذكرة وكان لا يفارقه سفرًا ولا حضرًا ويديم مطالعته وذكر انّه كتب على كلّ جلد فيه انهاه حفظا عيسى فقيل له يومًا انت مشغول بتدبير الملك فكيف يتيسّر لك حفظ هذا المقدار فقال كيف الاعتبار بالالفاظ وانّما الاعتبار بالمعانى بسم الله سلونى من جميع مسائلها وهذا يدلّ على اطلاع زائد وحفظ تامّ ٢٨٧٢ تذكير العاقل وتنبيه الغافل لابى الحجاج يوسف بن محمد الانصارى البياسى [الاديب] المتوفى [فى التونس] سنة ٦٥٣ ٢٨٧٣ تذنيب فى الزوائد على التقريب يأتى ٢٨٧٤ تذنيب فى الفروع

---

*Nisabúri*, qui *Jaml el-gharáïb* edidit. Ibi hunc librum mille dicit continere sententias subtiles et simul plurimas tractare quaestiones juridicas. — 2870. Tedzkiret fi osúl ed-dín, liber memorialis de principiis fidei, auctore Sheikh *Abu Táhir Ismaïl Ben Mekki Ben Ismaïl Ben Auf Iskenderáni* Malikita, anno 581 (inc. 4. Apr. 1185) mortuo. — 2871. Tedzkiret fi el-forú', liber memorialis de partibus juris specialibus ad disciplinam *Abu Hanifae*. *El-Melik El-Moatztzem Isa* [Sultan Syriae, filius *El-Meliki El-Adil Eyyúbi* Juris Hanefitici peritus et philologus, anno 624 (inc. 22. Dec. 1226) mortuus] Jurisconsultos, ut *Ibn Khallekán* testatur, disciplinam *Abu Hanífae* peculiarem et nudam sine ullo ejus discipulorum additamento sibi exponere jussit, quod in decem voluminibus *Tedzkiret* inscriptis fecerunt. Hunc librum neque foris neque domi de manibus emisit eumque assidue legit. Singulis voluminibus subscripsisse dicitur: Plene memoriae mandavit *Isa*. Cum aliquando ei diceretur: Occupatus es administratione regni, et quomodo tantam molem memoriae mandare tibi successit? Qui sunt, respondit, verba respicienda? Sensus tantum est ratio habenda. Interrogate me nomine Dei quaestiones quascunque. — Haec summam probant rei cognitionem et perfectam memoriter tenendi facultatem. — 2872. Tedzkír el-ákil, commonitio intelligentis et excitatio negligentis, auctore *Abu'lhejjáj Yusuf Ben Mohammed Ansári Beyyási* [Philologo], Tunete [anno 653 (inc. 10. Febr. 1255) mortuo]. — 2873. Tedzníb fi el-zewáïd ala el-tecríb, appendix additamenta ad opus *Tecríb* continens. Vide infra. — 2874. Tedzníb fi el-forú', appendix

٨٩٣ تذكرة فى اختلاف القرّا للشيخ ابى محمد مكى بن ابى طالب المقرى القيسى المتوفى سنة [٤٣٧] ٨٩٣ تذكرة فى الاحاديث الموضوعة لابى الفضل محمد بن طاهر المقدسى المتوفى سنة رتّب على الحروف ٨٩٤ تذكرة فى اللغة للشيخ تاج الدين احمد بن [عبد القادر] مكتوم [القيسى النحوى المتوفى سنة ٧٤٩ وهى فى ثلث مجلّدات سمّاها قيد الاوابد قاله السيوطى] ٨٩٥ تذكرة فى الكيميا لابن كمونة ٨٩٦ تذكرة فى العربيّة للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ وهو كبير فى ثلاث مجلّدات ثمّ نظمها وسمّاه بالفلك المشحون ٨٩٧ تذكرة فى العربيّة ايضا للشيخ اثير الدين ابى حيان محمد ابن يوسف الاندلسى المتوفى سنة ٧٤٥ فى اربع مجلّدات كبار ٨٩٨ تذكرة فى النحو لابى الخير سلامة بن عياض الكفرطابى المتوفى سنة ٥٣٣ [قال ابن النجار هى فى عشر مجلّدات] ٨٩٩ تذكرة والتبصرة للشيخ نجم الدين محمود بن ابى الحسن

---

31. Mart. 990) mortuo. — 2862. Tedzkiret fi ikhtiláf el-corra, liber memorialis de discrepantia lectorum coranicorum, auctore Sheikh *Abu Mohammed Mekki Ben Abi Tálib Caisi* Corani Lectore, anno [437 (inc. 19. Jul. 1045)] mortuo. — 2863. Tedzkiret fi el-ahádíth el-maudhúat, liber memorialis de traditionibus sublestae fidei secundum literas alphabeti digestus, auctore *Abu'lfadhl Mohammed Ben Táhir Mocaddesi*, anno ... mortuo. — 2864. Tedzkiret fi el-loghet, liber memorialis de lexicologia, auctore Sheikh *Táj-ed-dín Ahmed Ben [Abd-el-cádir] Maktúm [Caisi* Grammatico, anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuo]. Tria volumina, quae, teste *Soyúti*, *Caid el-awábid* inscripsit. — 2865. Tedzkiret fi Alkímiya, liber memorialis de Alchymia, auctore *Ibn Kemmune*. — 2866. Tedzkiret fi el-arabíyet, liber memorialis de lingua arabica, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Opus magnum tria volumina complectens, quae postea poëtice exaravit, et *El-Felek El-Mashhún* inscripsit. — 2867. Tedzkiret fi el-arabíyet, liber memorialis de eadem lingua arabica, auctore Sheikh *Athír-ed-dín Abu Hayyán Mohammed Ben Yusuf Andalusi*, anno 745 (inc. 15. Mai. 1344) mortuo. Quatuor volumina magna. — 2868. Tedzkiret fi el-nahw, liber memorialis de grammatica, auctore *Abu'lkheir Selama Ben Iyádh Kafrtábi*, anno 533 (inc. 8. Sept. 1138) mortuo. [Teste *Ibn-elnejjár*, decem sunt volumina]. — 2869. El-Tedzkiret we El-Tebsiret, liber memorialis et ad cogitandum excitans, auctore Sheikh *Nejm-ed-dín Mahmúd Ben Abi'lhasan*

رمضان عام تسع وسبعين وثمانمأئة وتوفى سنة ٨٩١] ٢٨٥٧ التذكرة الهادية والذخيرة الكافية
في الطبّ للسويدى وقد ذكر ٢٨٥٨ تذكرة في رجال العشرة للحافظ [ابى المحاسن] شمس
الدين محمد بن على الدمشقى المتوفى سنة ٧٦٥ ٢٨٥٩ تذكرة في علوم الحديث لسراج
الدين عمر بن على ابن الملقن الشافعى المتوفى سنة ٨٠٤ قرّ شرحها شرحًا حسنًا اوله احمد الله
على نعمائه الخ ذكر انّه لخّصه من كتابه المقنع وشرحه المسمّى بفتح المغيث بشرح تذكرة
الحديث للشيخ الامام محمد المنشاوى تلميذ شيخ الاسلام زكريا الانصارى ذكر فيه ممّا
اخذه عنه شفاها او من شرحه للالفيّة اوله الحمد لله الذى اعظم المنة الخ ٢٨٦٠ تذكرة
في الفروع على مذهب الشافعى للسراج ابن الملقن المذكور جمعها لولده ورتّب على فصول
اوله احمد الله على توالى الانعام الخ ويقال انّ للامام البيضاوى المفسّر تذكرة فيه ايضا
٢٨٦١ تذكرة في القرآات السبع لابى الحسن طاهر بن احمد النحوى المتوفى سنة ٣٨٠

---

imposuit nocte feriae quartae, die tertio mensis Ramadhán anni 879 (inc. 18. Mai. 1474)]. — 2857. El-Tedzkiret El-Hádiyet, liber memorialis recte ducens et thesaurus sufficiens de medicina, auctore *Soweidi*. Vide supra. — 2858. Tedzkiret fi rijál el-ashiret, liber memorialis de viris decem recensionum coranicarum, auctore Háfitz [*Abu'lmehásin*] *Shems-ed-dín Mohammed Ben Ali Dimeshcki*, anno 765 (inc. 10. Oct. 1363) mortuo. — 2859. Tedzkiret fi olúm el-hadíth, liber memorialis de doctrinis rei traditionariae, auctore *Siráj-ed-dín Omar Ben Ali Ibn-elmolckin* Shafiita, anno 804 (inc. 11. Aug. 1401) mortuo. Idem pulchrum ejus commentarium scripsit ita incipientem: Laudo Deum pro ejus beneficiis etc., archetypum vero se potiorem partem ex suo opere *Mocni'* excerpsisse narrat. Alius ejus commentarius, *Fat'h el-moghíth bi sharh Tedzkiret el-hadíth* inscriptus, Sheikh et Imám *Mohammed Menshávi*, discipulus Sheikhi el-islám *Zakariya Ansári* auctorem habet, qui hic ea profert, quae vel coram ab auctore acceperat vel ex ejus commentario ad *Alfiyam* desumserat, et incipit ita: Laus Deo gratiam summam facienti etc. — 2860. Tedzkiret fi el-forú', liber memorialis de partibus juris specialibus secundum disciplinam Shafiiticam, quem *Siráj-ed-dín Ibn-elmolckin* modo laudatus filio suo collegit et in sectiones distribuit. Incipit ita: Laudo Deum pro continua beneficiorum largitione etc. Imám *Beidháwi* Corani interpres de eadem re *Tedzkiret*, conscripsisse dicitur. — 2861. Tedzkiret fi el-ckirát el-seb', liber memorialis de septem Corani recensionibus, auctore *Abu'lhasan Táhir Ben Ahmed* Grammatico, anno 380 (inc.

جعلنا من المتفكّرين الخ ذكر فيه شرف الفنّ وعلوّ شأن المصنّف وانّ هذا التصنيف وان كان صغير الحجم فهو كثير المعنى منطوٍ على زبدة انظار المحدّثين والقدمآء لكنّه لوجازة مبانيه يصعب على المبتدئين دركه فاقترح منه طآئفة من اخلّآئه شرحه فشرحه واتحفه الى المولى الاعظم نظام الدين على بن محمود اليزدى وسمّاه بتوضيح التذكرة والتزم ايراد المتن بتمامه ورسم اشكاله بالحمرة واشكال الشرح بالسواد وفرغ من تأليفه فى غرة شهر ربيع الاول سنة اا وهو شرح مشهور مقبول ثمّ شرحها الفاضل شمس الدين محمد بن احمد الخفرى من تلامذة سعد الدين شرحًا ممزوجًا اوله سبحانك يا ذا العرش الاعلى الخ ادرج فيه الفاظ الشرح الشريفى وغيره من الشروح وسمّاه بالتكملة وفرغ من تأليفه فى محرم سنة ٩٣٢ ويقال انّ العلّامة قطب الدين محمود بن مسعود الشيرازى والفاضل عبد العلى البرجندى شرح التذكرة ولم اره [وشرحها بالتركيّة فتح الله الشيروانى اوله الحمد لله الذى هيّأ هيئة العالم بحكمته الخ ذكر فى اخر نسخته خطّه قد فرغت من تسويده يد الشارح ليلة الاربعآء الثالث من شهر

---

dedit etc. Auctor astronomiam et nobilitatem sublimem auctoris laudibus effert, et quamvis parvo volumine hoc opus comprehendatur, tamen sententiosum esse et optimas recentiorum et veterum observationes continere dicit. At cum ejus argumenta fundamentalia brevius indicata essent, tironibus ejus intellectum molestiam creasse absque se plures amicos, ut explicationem scriberet, flagitasse, ideoque se illud commentatum esse, et commentarium, quem *Taudhíh El-Tedzkiret* inscripserit, Mollae Summo *Nitzám-ed-dín Ali Ben Mahmúd Yezdi* dono obtulisse. Legem autem sibi scripserat totum textum afferendi, et figuras archetypi colore rubro, commentarii vero figuras liquore atro consignandi, et hic commentarius, quem initio mensis Rebí' primi anni 711 (inc. 20. Mai. 1311) absolverat, admodum inclaruit et honorifice exceptus est — deinde bene meritus *Shems-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Haferi*, discipulus *Sa'd-ed-dini*, cujus commentarius textum admixtum habet et ita incipit: Gloria tibi, o domine throni excelsissimi etc. Inseruit ei verba commentarii *Jorjáni* aliorumque commentariorum, et quum eum mense Moharrem anni 932 (inc. 18. Oct. 1525) absolvisset, nomen *Tekmilet* indidit. Doctissimus *Cotb-ed-dín Mahmúd Ben Mes'úd Shirázi* et bene meritus *Abd-el-ali Berjendi* quoque *Tedzkiret* commentati esse dicuntur, nihil tamen quod hoc probaret vidi. [Turcice autem *Fat'hallah Shirwáni*, anno 891 (inc. 7. Jan. 1486) mortuus, eam commentatus est, finique exemplaris sui, quod ita incipit: Laus Deo qui formam mundi sapientia sua egregie disposuit etc., propria manu subscripsit: Libro primis literis consignando manus interpretis finem

سنة ٨٥٢ ٢٨٥٢ تذكرة من نسى بالوسط الهندسى لمحمد بن ابرهيم ابن الحنبلى الحلبى
[الحنفى] المتوفى سنة ٩٧١ ٢٨٥٣ تذكرة المنهاب فى الادب للشيخ بدر الدين محمود بن
يوسف المنهاجى المصرى ذكره الشهاب فى الخبايا ٢٨٥٤ تذكرة المؤنسى بمن حدث ونسى
للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٢٨٥٥ تذكرة النبيه
وتصحيح التنبيه يأتى ٢٨٥٦ تذكرة النصيريّة فى الهيئة للعلّامة المحقّق نصير الدين محمد
ابن محمد الطوسى المتوفى سنة ٦٧٢ وهى مختصر جامع لمسائل الفنّ وبعض دلائله مشتمل
على اربعة ابواب اوله الحمد لله مفيض الخير وملهم الصواب الخ ولها شروح منها شرح العلّامة
الفاضل السيّد الشريف على بن محمد الجرجانى المتوفى سنة ٨١٦ اوله تبارك الذى جعل فى
السمآء بروجًا الخ وهو شرح ممزوج لكنّه مدخول وشرح المحقّق نظام الدين حسن بن محمد
النيسابورى المعروف بالنظام الاعرج المتوفى سنة وهو شرح بالقول ايضا اوله الحمد لله الذى

---

(inc. 17. Jan. 1127) mortuo. — 2852. Tedzkiret man nasiya, liber memorialis ejus, qui obliviscitur, ope geometriae, auctore *Mohammed Ben Ibrahim Ibn-elhanbali Halebi* [Hanefita], anno 971 (inc. 21. Aug. 1563) mortuo. — 2853. Tedzkiret el-monhâb, liber memorialis timentis de philologia, auctore Sheikh *Bedr-ed-dîn Mahmûd Ben Yusuf Minhâji Misri*. Laudat eum *Shehâb-ed-dîn* in opere *Khabâyâ*. — 2854. Tedzkiret el-mutesi, liber memorialis imitantis eum, qui traditiones refert easque obliviscitur, auctore Sheikh *Jelâl-ed-dîn Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyûti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 2855. Tedzkiret el-nebîh, liber memorialis inclyti et confirmatio commonitionis. Vide infra. — 2856. El-Tedzkiret El-Nasiríyet, liber memorialis de astronomia, auctore doctissimo et subtilissimo *Nasir-ed-dîn Mohammed Ben Mohammed Tusi*, anno 672 (inc. 18. Jul. 1273) mortuo. Compendium quaestiones astronomicas et nonnulla argumenta complectens et quatuor capita continens, quod ita incipit: Laus Deo bona abunde largienti et verum inspiranti etc. Plures illud commentati sunt, ut doctissimus et bene meritus *Seyyid Sherîf Ali Ben Mohammed Jorjâni*, anno 816 (inc. 3. Apr. 1413) mortuus, cujus commentarius, qui textum quidem admixtum habet attamen minime castigatum, ita incipit: Benedictus sit ille, qui Zodiaci signa in coelo posuit etc. — subtilissimus *Nitzâm-ed-dîn Hasan Ben Mohammed Nisabûri*, vulgo *Nitzâm-ed-dîn Araj* (claudus) dictus et anno ... mortuus, cujus commentarius ea tantum textus verba admixta habet, quae explicantur, et ita incipit: Laus Deo, qui nobis locum inter cogitantes

الكحّال وهى على ثلاث مقالات آ فى حدّ العين ٢ فى عدد امراضها ٣ فى الامراض
الخفيّة عن الحسّ اوله الحمد لله مبدع الارواح الخ ٢٨٤٥ التذكرة الكنديّة وهى العلائيّة
ايضا سبق ذكرها ٢٨٤٦ تذكرة مجد الدين اسمعيل بن ابرهيم الاسكندرانى الكنانى المتوفى
سنة ٨٠٢ ٢٨٤٧ تذكرة المريد لطلب المزيد للشيخ شمس الدين محمد بن احمد بن محمد
5 الاطعانى الشافعى الحلبى ٢٨٤٨ تذكرة المسؤلين فى التخلاف بين الحنفى والشافعى للشيخ ابى
اسحق ابرهيم بن محمد الشيرازى الفقيه الشافعى المتوفى سنة ٤٧٦ وهو كتاب كبير فى
مجلّدات ٢٨٤٩ تذكرة ملك النحاة حسين بن صافى البغدادى المتوفى سنة ٥١٨ وهى فى
اربعمائة كراسة ٢٨٥٠ تذكرة المنتبه فى عيون المشتبه فى القرآة للشيخ ابى الفرج عبد
الرحمن بن على ابن الجوزى المتوفى سنة ٥٩٧ اوله الحمد لله حقّ حمده الخ اورد فيه متشابه
10 القرآن ٢٨٥١ تذكرة المنتهى فى القرآات للشيخ ابى العزّ محمد بن حسين القلانسى المتوفى

---

Divisus est in tres dissertationes — de definitione oculi — de enumeratione ejus morborum — de morbis visu non percipiendis, et incipit ita: Laus Deo, primo spirituum creatori etc. — 2845. El-Tedzkiret El-Kindíyet, liber memorialis *Kindíi*, qui et *Alátticus* inscribitur. Vide supra. — 2846. Tedzkiret Majd-ed-dín, liber memorialis, auctore *Majd-ed-dín Ismaíl Ben Ibrahím Iskenderáni Kinlani*, anno 802 (inc. 3. Sept. 1399) mortuo. — 2847. Tedzkiret el-meríd, liber memorialis tironis ad cognitiones augendas, auctore Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Ben Mohammed Atzáni Halebi* Shafiita. — 2848. Tedzkiret el-mes'ulín, liber memorialis interrogatorum de dissensione inter Hanefitas et Shafiitas, auctore Sheikh *Abu Is'hac Ibrahím Ben Mohammed Shirázi* Jurisconsulto Shafiita, anno 476 (inc. 21. Mai. 1083) mortuo. Opus est magnum plurium voluminum. — 2849. Tedzkiret melik el-nuhát, liber memorialis quadringentis quinionibus comprehensus, auctore *Hosein Ben Sáfi Baghdádi* Grammaticorum rege, anno 568 (inc. 23. Aug. 1172) mortuo. — 2850. Tedzkiret el-muntebih, liber memorialis vigilantis de famosissimis locorum ambiguorum in critica coranica, auctore Sheikh *Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ben Ali Ibn-eljauzi*, anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) mortuo, qui hic locos Corani obscuros profert. Incipit ita: Laus Deo talis, quali dignus est etc. — 2851. Tedzkiret el-montehi, liber memorialis provectioris de Corani recensionibus, auctore Sheikh *Abu'lizz Mohammed Ben Hosein Calánisi*, anno 521

لجمال الدين حسين بن يوسف بن مطهر الحلى الشيعى المتوفى سنة ٧٢١ ٢٨٣٩ تذكرة الفهيم
فى عمل التقويم وهو معرّب الزيج الالوغ بكى يأتى ٢٨٤٠ تذكرة القرطبى هو الشيخ المحقق
شمس الدين محمود بن احمد بن فرج الانصارى الاندلسى المتوفى سنة ٦٧١ وهو كتاب مشهور
فى مجلّد ضخم اوله الحمد لله العلى الاعلى الخ جمعه من كتب الاخبار والآثار ما يتعلّق
بذكر الموت والموتى والحشر والجنّة والنار والفتن والاشراط وبوّب ابوابًا وجعل عقيب كلّ باب
فصلًا يذكر فيه ما يحتاج اليه من بيان غريب وايضاح مشكل وسمّاه التذكرة باحوال الموتى
وامور الآخرة ومختصره لبعض العلماء ٢٨٤١ تذكرة قلوب الاحيآء للشيخ شهاب الدين احمد
الحموى الحنبلى ٢٨٤٢ تذكرة الكاملة فى الموسيقى ٢٨٤٣ تذكرة الكتّاب فى علم الحساب
لغرس الدين ابرهيم الحلبى مختصر اوله احمد الله على عدد نعمائه الخ وهو على مقدّمة
وبابين وخاتمة وترجمته بالتركيّة لدرويش محمد ٢٨٤٤ تذكرة الكحّالين لعلى بن عيسى

---

memorialis jurisconsultorum, auctore *Jemál-ed-dín Hosein Ben Yusuf Ben Motahher Helli Shiita*, anno 726 (inc. 8. Dec. 1325) mortuo. — 2839. Tedzkiret el-fehím, liber memorialis intelligentis de ephemeridibus conficiendis. Translatio arabica tabularum astronomicarum *Olúgh Beki*, de qua infra videatur. — 2840. Tedzkiret El-Cortubi, liber memorialis, auctore Sheikh subtilissimo *Shems-ed-dín Mahmúd Ben Ahmed Ben Farah Ansári Andalusi*, vulgo *Cortubi* dicto et anno 671 (inc. 29. Jul. 1272) mortuo. Liber est praeclarus uno volumine crasso comprehensus et ita incipiens: Laus Deo excelso excelsissimo etc. Auctor illum ex operibus traditionum prophetae et sanctorum congessit, ea dico, quae mortem, mortuos, diem extremi judicii, paradisum, ignem, calamitates et signa spectant, quae ultimum tempus indicant, et in capita disposuit, quae singula sectio excipit, ubi ea commemorantur, quae ad vocum inusitatarum expositionem et locorum difficilium explicationem necessaria sunt. Propter argumentum eum *Tedzkiret bi ahwál el-mauta we omúr el-akhiret* inscripsit, et vir quidam doctus ejus epitomen edidit. — 2841. Tedzkiret colúb el-ahyá, liber memorialis cordium viventium, auctore Sheikh *Sheháb-ed-dín Ahmed Hamawi* Hanbalita. — 2842. El-Tedzkiret El-Kámilet, liber memorialis perfectus, de musica. — 2843. Tedzkiret el-kottáb, liber memorialis scribarum de arithmetica, auctore *Ghirs-ed-din Ibrahim Halebi*. Compendium, quod ita incipit: Laudo Deum pro tanto numero ejus beneficiorum etc., et in praefationem, duo capita et conclusionem divisum est. Turcice illud vertit *Derwish Mohammed*. — 2844. Tedzkiret el-kehhálín, liber memorialis ophthalmicorum, auctore *Ali Ben Isa* medico ocolario.

[وقد مرّ ما هو الحقّ] ٢٨٣٤ تذكرة العلمآء فى اصول الحديث للشيخ شمس الدين محمد ابن محمد ابن الجزرى المتوفى سنة ٨٣٣ مختصر اوله الحمد لله على بداية نهايتها الخ ذكر فيه شرف علم الحديث وزمان رواجه وكساده وقلّة اهله فى الروم كما ذكره ابن الاثير فى اول جامع الاصول وذكر مشايخه وسنده وسفرته الى ما وراء النهر لنقل الحديث فيها فكان ما قدر من نهب كتبه وانّه اقام ببلدة كش فشرح المصابيح لاهلها ولمّا استطرد الكلام الى اصطلاح القوم وطلبوا مختصرًا جامعًا لعلومه وكانت منظومته المسمّاة بالهداية الى معالم الرواية غير مستغنية عن بسط القول فوضع هذا المختصر بداية لتلك الهداية ورتّب على مقدّمة واربعة فصول وفرغ سنة ٨٠٦ ٢٨٣٥ تذكرة علم الدين صالح بن عمر البلقينى المتوفى سنة ٨٦٨

٢٨٣٦ تذكرة الغافل لابى التنوسى ٢٨٣٧ تذكرة الغريب فى النحو منظومة لزين الدين عمر بن مظفّر ابن الوردى المتوفى سنة ٧٤٩ وله شرحه ٢٨٣٨ تذكرة الفقهآء

---

*Alá-ed-dín Ben-elmotzaffer Ben Hodba Kindí.* — 2834. **Tedzkiret el-olamá**, liber memorialis virorum doctorum de principiis scientiae traditionariae. Compendium ita incipiens: Laus Deo pro initio finis hujus initii etc., auctore Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Ibn-eljezeri*, anno 833 (inc. 30. Sept. 1429) mortuo. Laudat hic nobilitatem rei traditionariae, tempus, quo ea viguerit et quo frixerit, et parvum commemorat numerum incolarum Rumeliae, qui eam tractent, teste *Ibn-elathír* in initio libri *Jámi' el-osúl*. Deinde doctores suos laudat, auctoritates et itinera in regiones Transoxanas ad traditiones ibi referendas, seque narrat tantam librorum hujus generis praedam egisse, quantam potuerit, se, ut incolis urbis *Kesh* librum *Mesábih* explicaret, ibi commoratum esse, et cum in orationis cursu ad terminologias traditionariorum pervenerit auditoresque compendium in votis habuerint, quod doctrinas terminologiarum complecteretur, et suum carmen, *Hidáyet ila mealim el-riwáyet* inscriptum, a fusiore dictione haud abhorruerit, se hoc compendium composuisse, ut introductio esset ad *Hidáyet*. Disposuit illud in praefationem et quatuor sectiones, et anno 806 (inc. 21. Jul. 1403) ad finem adduxit. — 2835. **Tedzkiret Ilm-ed-dín**, liber memorialis, auctore *Ilm-ed-dín Sálih Ben Omar Bolkeini*, anno 868 (inc. 15. Sept. 1463) mortuo. — 2836. **Tedzkiret el-ghafil**, liber memorialis negligentis, auctore *Abu'ltenúsi*. — 2837. **Tedzkiret el-gharíb**, liber memorialis peregrini. Carmen de grammatica, auctore *Zein-ed-dín Omar Ben Motzaffer Ibn-elwardi*, anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuo. Idem commentarium ejus edidit. — 2838. **Tedzkiret el-focahá**, liber

سبط ابن العجمى [المتوفى سنة ٨٤١] مختصر اوله الحمد لله المتوحّد بكبريآئه الخ ذكر فيه الرجال ثمّ النسآء ٢٨٢٨ تذكرة الطالبين لابى محمد الضيآء احمد بن الجمال الحنفى السرائى مختصر اوله الحمد لله على جلال كمال كبريآئه الخ جمع فيه احاديث فى فضل العلم والصدقة والدعآء والذكر والحلال والحرام واورد بابًا واحدًا وخمسة فصول ٢٨٢٩ تذكرة الظرفآء بذكر الملوك والخلفآء للشيخ محمد بن ابى السرور المصرى البكرى اوله الحمد لله الذى خصّ من شآء الخ ذكر فيه انّه لخّصه من كتابه الكبير عيون الاخبار ومن تأليفه الصغير المنح الرحمانيّة ورتّب على عشر مقالات وسمّى ايضا بتحفة الظرفآء وهو من اشخاص هذا العصر بمصر ٢٨٣٠ تذكرة العالم والطريق السالم فى اصول الفقه لابى نصر عبد السيّد بن محمد بن الصباغ الشافعى [المتوفى سنة ٤٧٧] ٢٨٣١ تذكرة العالم والمتعلّم فى الفروع للامام ابى حفص عمر بن احمد المعروف بابن سريج الشافعى المتوفى سنة ٢٨٣٢ تذكرة عبد الحميد العلوى ٢٨٣٣ التذكرة العلائيّة لعلآء الدين بن المظفر بن هدبة الكندى ويقال لها التذكرة الكنديّة

---

*Sibt Ibn-elajemi*, [anno 841 (inc. 5. Jul. 1473) mortuo]. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo, qui unicus est excellentia sua etc. Primo viri commemorantur, quos feminae sequuntur. — 2828. Tedzkiret el-tálibín, liber memorialis studiosorum. Compendium in quo *Abu Mohammed Dhiyá-ed-dín Ahmed Ben-eljemál Seráyi* Hanefita traditiones de praestantia scientiae, elecmosynae, precationis, laudationis Dei, rerum licitarum et illicitarum collegit et unum caput et quinque sectiones affert. Incipit ita: Laus Deo pro gloria perfectae ejus excellentiae etc. — 2829. Tedzkiret el-tzorafá, liber memorialis ingeniosorum, historiam regum et Khalifarum continens, auctore Sheikh *Mohammed Ben Abi'lsorúr Misri Bekri*, qui tempore nostro in Aegypto degit, et narrat, se hoc opus, quod et *Tohfet el-tzorafá* inscripsit, ex libro suo majore *Oyún el-akhbár* et minore *El-Minah El-Rahmániyet* potiorem partem excerpsisse, illudque in decem dissertationes disposuit. — 2830. Tedzkiret el-álim we El-Teríc El-Sálim, liber memorialis docti et via integra de principiis juris, auctore *Abu Nasr Abd-el-seyyid Ben Mohammed Ben-elsebbágh* Shafiita, [anno 477 (inc. 10. Mai. 1084) mortuo]. — 2831. Tedzkiret el-álim we el-moteallim, liber memorialis edocti et discentis de partibus juris specialibus, auctore Imám *Abu Hafs Omar Ben Ahmed* Shafiita, vulgo *Ibn Soreij* dicto et anno ... mortuo. — 2832. Tedzkiret Abd-el-hamíd, liber memorialis, auctore *Abd-el-hamíd Alewi*. — 2833. El-Tedzkiret El-Aláiyet, liber memorialis *Aláïticus*, qui et *El-Tedzkiret El-Kindíyet* inscribitur — [utrum verius sit, vide supra] —, auctore

جمعه سنة ٨٩٢ ٢٨٢٠ تذكرة الشعرآء فارسى لباباشاه ٢٨٢١ تذكرة الشعرآء فارسى لمحمد الحوفى ٢٨٢٢ تذكرة الشعرآء تركى لمير عليشير الوزير المتوفى سنة ٩٠٦ رتّب على مجالس وسمّاه محاسن النفائس ثمّ انّ الحكيم شاه محمد القزوينى ضمّ اليه شعرآء الروم وترجمته بالتركيّة الروميّة والاصل تركى التاتار ٢٨٢٣ تذكرة الشعرآء فارسى لسام ميرزا بن شاه اسمعيل الصفوى سمّاه تحفة السامى ٢٨٢٤ تذكرة الشعرآء تركى تاتارى للصادق الكيلانى جمع فيه الجميع الى عصر شاه عباس الصفوى ورتّب على ثمان مجالس وسمّاه مجمع الخواصّ ٢٨٢٥ تذكرة الشهاب للحجازى هو احمد بن محمد الشاعر المتوفى سنة ٨٧٥ وهى ازيد من خمسين مجلّدًا ٢٨٢٦ تذكرة الصفدى هو صلاح الدين خليل بن ايبك الاديب المشهور المتوفى سنة ٧٦٤ وهو ثلثين مجلّدًا جمع فيه نوادر [الامثال و] الاشعار ولطآئف الادبيّات نظمًا ونثرًا ٢٨٢٧ تذكرة الطالب المعلّم بمن يقال انّه مخضرم لبرهان الدين ابرهيم بن محمد بن خليل

---

libri colligendi finem anno 892 (inc. 28. Dec. 1486) fecit. — 2820. Tedzkiret el-shoará, liber memorialis poëtarum persice scriptus, auctore *Bábásháh*. — 2821. Tedzkiret el-shoará, liber memorialis poëtarum, auctore *Mohammed Haufi*. Persice. — 2822. Tedzkiret el-shoará, liber memorialis poëtarum, a *Mír Alíshír* Wezír, qui anno 906 (inc. 28. Jul. 1500) obiit, turcice compositus, in *Mejális* digestus et *Mehásin el-nefáïs* inscriptus. *Hekím Sháh Mohammed Cazwini* ei poëtas Rumeliae postea adjecit, et translatio lingua rumaeo-turcica scripta est, prototypum vero tatarico-turcica. — 2823. Tedzkiret el-shoará, liber memorialis poëtarum, *Tohfet el-sámi* inscriptus, auctore *Sám Mírzá Ben Sháh Ismaïl Sefewi*. Persice. — 2824. Tedzkiret el-shoará, liber memorialis poëtarum, *Mojmi el-khawáss* inscriptus, in quo *Sádicki Kílání* omnes poëtas ad tempus *Sháhi Abbás Sefewi* collegit, eosque in octo *Mejális* disposuit. Tatarico-turcice. — 2825. Tedzkiret El-Shehább, liber memorialis, auctore *Ahmed Ben Mohammed Hijázi* Poëta, vulgo *Shehább-ed-dín* dicto et anno 875 (inc. 30. Jun. 1470) mortuo. Volumina plus explet quinquaginta. — 2826. Tedzkiret El-Safedi, liber memorialis. Triginta volumina, in quibus *Saláh-ed-dín Khalíl Ben Ibek*, Philologus clarus vulgo *Safedi* dictus et anno 764 (inc. 21. Oct. 1362) mortuus, rara [proverbia et] poëmata et facetias philologicas quum ligata tum soluta oratione scriptas collegit. — 2827. Tedzkiret el-tálib el-moallem, liber memorialis, quo studiosus eos cognoscit, qui ante *Islám* et ejus tempore vixisse dicuntur, auctore *Borhán-ed-dín Ibrahím Ben Mohammed Ben Khalíl*

مشاعر الشعرآء ورتّب على حروف ابجد ٢٨١٦ تذكرة الشعرآء تركى لاحمد بن شمسى المعروف بالعهدى البغدادى كتب من عاشرهم فى الروم منذ قَدِمَ سنة ٩٢٠ الى خروجه سنة احدى وسبعين ورتّب على ثلاث روضات وسمّاه كلشن شعرآء فصار اسمه تأريخًا له لتأليفه

٢٨١٧ تذكرة الشعرآء تركى للمولى حسن چلبى بن على بن امر الله الشهير بقنالى زاده المتوفى سنة ١٠٠٤ جمع فيه ما فى التذاكير بطرح الزوآئد والحاق اللطآئف والفوآئد بانشآء لطيف فصار احسن من الجميع ٢٨١٨ تذكرة الشعرآء تركى للمولى مصطفى افندى الشهير برياضى المتوفى سنة ١٠٥٤ لخّص فيه مؤلّفات الاقدمين باثبات الشاعر وطرح المنشاعر باعذب لفظ واعذب عبارة موجزة وسمّاه رياض الشعرآء وفرغ سنة ١٠٠٨ ٢٨١٩ تذكرة الشعرآء فارسى للامير دولت شاه ابن علآء الدولة بختيشاه رتّب على سبع طبقات وخاتمة وذكر فى اوله عشرين شاعرًا من شعرآء العرب ثمّ اردفهم شعرآء الفرس وضمّ اليها فوآئد من التواريخ على طريق الاستطراد وفرغ من

---

2816. Tedzkiret el-shoará, liber memorialis poëtarum, ab *Ahmed Ben Shemsi Baghdádi*, vulgo *Ahdi* dicto, turcice scriptus, qui poëtas, quibuscum in Rumelia consuetudine conjunctus erat ab anno 920 (inc. 26. Febr. 1514), quo eam intraverat, usque ad discessum anno 971 (inc. 21. Aug. 1563), recenset librumque, quem *Gülshen el-shoará* inscripsit, ita ut titulus simul tempus indicaret, quo illum composuerat, in tres *Raudhát* digessit. — 2817. Tedzkiret el-shoará, liber memorialis poëtarum turcice scriptus, in quo Molla *Hasan Jelebi Ben Ali Ben Amrallah*, vulgo *Canálizádeh* dictus et anno 1012 (inc. 1. Jun. 1603) mortuus, quae in ceteris *Tedzkiret* leguntur, ita collegit, ut superflua rejiceret, elegantes autem et utiles observationes ornatissime scriptas adderet, qua re hoc opus reliquis palmam praeripuit. — 2818. Tedzkiret el-shoará, liber memorialis poëtarum turcice scriptus, in quo Molla *Mustafa Efendi*, vulgo *Riyádhi* dictus et anno 1054 (inc. 29. Febr. 1644) defunctus, opera scriptorum praecedentium ita potiorem partem excerpsit, ut veros poëtas consignaret, falsos omitteret verbis castigatis et dictione suavissima et brevissima usus. Inscripsit opus *Riyádh el-shoará* et anno 1018 (inc. 27. Mart. 1609) absolvit. — 2819. Tedzkiret el-shoará, liber memorialis poëtarum ab Emír *Dewlet Sháh Ben Alá-ed-dewlet Bakhtisháh* persice scriptus et in septem classes et conclusionem dispositus. Ab initio viginti poëtas Arabum recenset, quos deinde poëtae Persarum excipiunt, hisque observationes e libris historicis desumtas non quidem necessarias at utiles addidit, et

ا باب فى كلّيّات هذا العلم ٢ باب فى قوانين الافراد والتركيب ٣ باب فى المفردات والمركّبات ٤ باب فى الامراض وبسط العلوم المذكورة والخاتمة فى نكت وغرآئب وذكر فى بعض تأليفه انّ مالكه لم يحتج الى كتاب سواه وفيه ما يدلّ على انّه اتمّه وهو المنقول الشآئع لكن المدوّن المنتشر على نقصان من حرف الطآء من الباب الرابع الى آخر الكتاب وروى انّه لم يخرج بعد وفاته الّا هذا وذهب بعض التجار ببعض اجزآئه الى الهند فضاع وبقى ناقصًا ٢٨١٢ تذكرة الرآعى هو على بن المظفر [بن ابرهيم الكندى] الاسكندرانى النحوى المتوفى سنة ٧١٩ فى نحو خمسين مجلّدًا ٢٨١٣ تذكرة الشعرآء تركى للسهى الادرنوى المتوفى سنة ٩٥٥ وسمّاه هشت بهشت ٢٨١٤ تذكرة الشعرآء تركى للطيفى القسطمونى المتوفى سنة ٩٩٠ ذكر فى اوله مناقب عشرين رجلا من المشايخ والسلاطين ثمّ اردفهم بمأتى واثنتين وثمانين شاعرًا على الحروف ٢٨١٥ تذكرة الشعرآء تركى للسيّد محمد بن على المعروف بعاشق چلبى المتوفى سنة ٩٧١ وسمّاه

---

caput universalia hujus doctrinae, secundum leges secretionis et compositionis medicamentorum, tertium medicamenta simplicia et composita, quartum morbos et fusiorem doctrinarum laudatarum descriptionem, et conclusio observationes tractat subtiles et notabiles. Praeterea in alio quodam libro auctor possessori hujus operis alio non opus esse dicit, unde ipsum illud ad finem adduxisse probari videtur, ut certe ubique traditur et vulgatum est, attamen exemplaria, qualia plerumque in codicibus deprehenduntur et in vulgus edita sunt, a litera *Tá* capitis quarti usque ad finem libri mutila sunt. Tradunt etiam, hanc tantum partem post auctoris obitum prodiisse et mercatorem aliquem cum nonnullis fasciculis in Indiam migrasse. Quo factum est, ut interirent liberque mancus maneret. — 2812. Tedzkiret El-Ráï, liber memorialis, auctore *Ali Ben-elmotzaffer* [*Ben Ibrahim Kindi*] *Iskenderáni* Grammatico, vulgo *Ráï* dicto et anno 716 (inc. 26. Mart. 1316) mortuo. Quinquaginta circiter volumina. — 2813. Tedzkiret el-shoará, liber memorialis seu biographiae poëtarum, nomine *Hesht Behisht* insignitae et turcice scriptae, auctore *Sehi Edrenewi*, anno 955 (inc. 11. Febr. 1548) mortuo. — 2814. Tedzkiret el-shoará, liber memorialis poëtarum, a *Letifi Castemúni*, qui anno 990 (inc. 26. Jan. 1590) obiit, turcice scriptus. Ab initio vitam et memoriam viginti Sheikhorum et Sultanorum celebrat, quos ducenti octoginta duo poëtae ad ordinem alphabeticum excipiunt. — 2815. Tedzkiret el-shoará, liber memorialis poëtarum, *Meshâir el-shoará* inscriptus et ad ordinem alphabeti *Abujed* dispositus, auctore *Seyyid Mohammed Ben Ali*, vulgo *Ashic Jelebi* dicto et anno 979 (inc. 26. Mai. 1571) mortuo. Turcice. —

المعروف بابن طرخان المتطبّب المتوفى سنة ٦٩٠ [وهى ثلاث مجلّدات كبار] وهو كتاب مفيد جليل القدر جمع فيه الادوية المفردة على ترتيب الاعضآء والامراض والعلل وضمّ اليه فوآئد من مجرّباته ومجرّبات غيره يعزو الاقوال الى قآئلها فصار جامعًا لاقوال الحكمآء محتويًا على فوآئد المحدّثين والقدمآء لا يستغنى طالب علم الطبّ من مطالعته وسمّاه بالتذكرة الهادية ولمّا التزم عند ذكر كلّ فآئدة التصريح بمن قالها طال الكتاب ولذلك لخّصه الشيخ بدر الدين محمد بن القوصونى بحذف اسمآء الاطبّآء وتقديم بعض الاشيآء على بعض وذكر الادوية فى المقدّمة اوله الحمد لله الذى انزل الكتاب تذكرة لاولى الالباب الخ ٢٨١١ تذكرة الشيخ داود [بن عمر] الانطاكى الطبيب الضرير نزيل مصر المتوفى بمكة سنة ٩٥٨ [وارّخ صاحب خلاصة الاثر وفاته سنة ثمان والف] وهو تأليف عظيم سمّاه تذكرة اولى الالباب فى الجامع للعجب العجاب اوله سبحان مبدع موادّ الكآئنات الخ ذكر فيه انّه انفق عمره فى تحصيل الطبّ وألّف فيه كتبًا منها هذه التذكرة رتّب على مقدّمة واربعة ابواب وخاتمة المقدّمة فى تعداد العلوم

---

Medico, vulgo *Ibn Tarkhán* dicto et anno 690 (inc. 4. Dec. 1291) mortuo. Opus utile et eximii pretii [tria magna volumina complectens], in quo auctor medicamenta simplicia ad ordinem membrorum, morborum et pravitatum corporis collegit, et multa utilia addidit, quae vel ipse vel alii experimentis cognoverant, ita ut singula dicta ad auctorem referret. Sic thesaurus evasit praecepta medicorum continens et institutionum utilium recentiorum et veterum plenus, cujus lectione medicinae studiosus nullo modo carere potest. Cum vero opus, quod *El-Tedzkiret El-Hádiyet* inscripsit, ob legem sibi impositam in commemorandis singulis institutionibus earum auctores diserte nominandi longius esset, Sheikh *Bedr-ed-dín Mohammed Ben-elcausúni* potiora ejus separatim edidit ita, ut nomina medicorum omitteret, alia aliis praeponeret, et medicamenta in praefatione commemoraret. Incipit ita: Laus Deo, qui Coranum hominibus cordatis tanquam librum memorialem revelavit etc. — 2811. Tedzkiret El-Sheikh Dáwud, liber memorialis, auctore Sheikh *Dáwud* [*Ben Omar*] *Antáki* Medico caeco et Misrae inquilino, qui Mekkae anno 1005 (inc. 15. Aug. 1596) [sive anno 1008, ut auctor libri *Khiláset el-ather* statuit] mortuus est. Magnum est opus, quod *Tedzkiret uli el-albáb fi el-jámi' lilajeb el-ajjáb* inscriptum est et ita incipit: Gloria sit Deo materias rerum creatarum primum producenti etc. Se in medicina comparanda et tractanda vitam hic dicit consumsisse pluraque de ea opera conscripsisse, ex quorum numero haec *Tedzkiret* sit, quam in praefationem, quatuor capita et conclusionem disposuerit. In praefatione doctrinae medicae enumerantur, et primum

سنة ٤٣٨ ٢٨٠٢ تذكرة الحفاظ في مشتبه الالفاظ للشيخ برهان الدين ابرهيم بن عمر
الجعبرى المتوفى سنة ٧٣٢ ٢٨٠٣ تذكرة الحفاظ للحافظ شمس الدين محمد بن احمد الذهبى
المتوفى سنة ٧٤٨ ٢٨٠٤ تذكرة الحميدى هو محمد بن ابى نصر ٢٨٠٥ تذكرة الخاطر للقاضى
شهاب الدين احمد بن يحيى بن فضل الله العمرى المتوفى سنة ٧٤١ ٢٨٠٦ تذكرة الخواص
وعقيدة اهل الاختصاص للشيخ محيى الدين محمد بن على ابن عربى المتوفى سنة ٦٣٨ اوله
بسم الله ابتدى وبنوره اهتدى الخ ذكر فيه معتقده واثر الصانع فى الابداع والانشآء اجابة
لسؤال بعض احبّته ٢٨٠٧ تذكرة الدميرى هو الكمال محمد بن موسى المتوفى سنة ٨٠٨
٢٨٠٨ تذكرة السامع والمتكلّم فى آداب العالم والمتعلّم لبدر الدين ابن الجماعة ٢٨٠٩ تذكرة
الزركشى هو بدر الدين ٢٨١٠ تذكرة السويدى هو الشيخ ابو اسحق ابرهيم بن محمد

---

anno 438 (inc. 8. Jul. 1046) mortuo. — 2802. Tedzkiret el-hoffátz, liber memorialis eorum, qui Coranum memoriter tenent, de verbis ambiguis, auctore Sheikh *Borhán-ed-dín Ibrahim Ben Omar Ja'beri*, anno 732 (inc. 4. Oct. 1331) mortuo. — 2803. Tedzkiret el-hoffátz, liber memorialis eorum, qui Coranum memoriter tenent, auctore Háfitz *Shems-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Dzehebi*, anno 748 (inc. 13. Apr. 1347) mortuo. — 2804. Tedzkiret El-Homeidi, liber memorialis, auctore *Mohammed Ben Abi Nasr*, vulgo *Homeidi* dicto. — 2805. Tedzkiret el-khátir, liber memorialis cogitantis, auctore judice *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Yahya Ben Fadhlallah Omari*, anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuo. — 2806. Tedzkiret el-khawáss we Ackídet ahl el-ikhtisás, liber memorialis familiarium et confessio fidei horum familiarium specialium, auctore Sheikh *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Ali Ibn Arabi*, anno 638 (inc. 23. Jul. 1240) mortuo. Incipit ita: A nomine Dei incipio ejusque lumine ad rectam viam ducor etc., et auctor a quodam amicorum suorum interrogatus, hic respondens fidem suam et vestigia creatoris in creando quum ex nihilo tum ex materia quadam commemorat. — 2807. Tedzkiret El-Demíri, liber memorialis, auctore *Kemál-ed-dín Mohammed Ben Musa*, vulgo *Demíri* dicto et anno 808 (inc. 29. Jun. 1405) mortuo. — 2808. Tedzkiret el-sámi' we el-motekallim, liber memorialis audientis et loquentis de moribus docti et discentis, auctore *Bedr-ed-dín Ibn-eljemáa*. — 2809. Tedzkiret El-Zerkeshi, liber memorialis, auctore *Bedr-ed-dín*, vulgo *Zerkeshi* dicto. — 2810. Tedzkiret El-Soweidi, liber memorialis, auctore Sheikh *Abu Is'hác Ibrahim Ben Mohammed*

الاريب [فى التفسير] لابى الفرج عبد الرحمن بن على ابن الجوزى المتوفى سنة ٥٩٧ ٢٧٩٤ تذكرة الاصفهانيّة لابى الفتح عثمان ابن جنى النحوى [المتوفى سنة ٣٩٢] ٢٧٩٥ تذكرة الاعداد ليوم المعاد لخّصه الشيخ ابو الصيف خليل بن هارون ٢٧٩٦ تذكرة امين الدين محمد بن على [بن موسى] الحلى جمع فيه اشعار لخلّدتين ومات سنة ٦٧٣ ٢٧٩٧ تذكرة الاولياآء فارسى للشيخ فريد الدين محمد بن ابرهيم المعروف بالعطار الهمدانى المتوفى سنة ٦٢٧ ذكر فيه سبعين شيخًا من كبار المشايخ اوله الحمد لله النجواد بافضل انواع النعمآء الخ ولبعض الصوفيّة تلخيص كلمات المشايخ منها دون المناقب اوله الحمد لله الذى تحيّرت فى اوصاف الخ ٢٧٩٨ تذكرة الاولياآء تركى لسنان الدين يوسف بن خضر الشهير بخواجه پاشا المتوفى سنة ٩٢١ ٢٧٩٩ تذكرة بدر الدين بن الصاحب ٢٨٠٠ تذكرة تقى الدين التميمى المتوفى سنة ١٠٠٥ ٢٨٠١ تذكرة النجوينى هو ابو محمد عبد الله بن يوسف النيسابورى المتوفى

---

el-aríb, liber memorialis ingenioso oblatus. [Commentarius Corani], auctore *Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ben Ali Ibn-el-jauzi*, anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) mortuo. — 2794. El-Tedzkiret El-Isfahániyet, liber memorialis Isfahanensis, auctore *Abu'lfat'h Othmán Ibn Jinni* Grammatico, [anno 392 (inc. 20. Nov. 1001) mortuo]. — 2795. Tedzkiret el-idád, liber memorialis praeparationis ad diem judicii novissimi. Potiora ejus Sheikh *Abu'ldheif Khalíl Ben Hárún* excerpsit. — 2796. Tedzkiret Amín-ed-dín, liber memorialis, in quo *Amín-ed-dín Mohammed Ben Ali* [*Ben Musa*] *Mahalli*, anno 673 (inc. 7. Jul. 1274) defunctus, carmina recentiorum collegit. — 2797. Tedzkiret el-auliyá, liber memorialis amicorum Dei persice scriptus, in quo Sheikh *Ferid-ed-dín Mohammed Ben Ibrahim Hemdáni*, vulgo *Attár* dictus et anno 627 (inc. 20. Nov. 1229) mortuus, septuaginta majorum Sheikhorum collegit, et incipit ita: Laus Deo praestantissima genera beneficiorum liberalissime largienti etc. Suforum aliquis dicta Sheikhorum, omissa virtutum et vitae descriptione, ex illo separatim edidit, et incipit ita: Laus Deo, in cujus attributa (mentes) se totas abdunt etc. — 2798. Tedzkiret el-auliyá, liber memorialis amicorum Dei turcice scriptus, auctore *Sinán-ed-dín Yusuf Ben Khidhr*, vulgo *Khoja Pasha* dicto et anno 891 (inc. 7. Jan. 1486) mortuo. — 2799. Tedzkiret Bedr-ed-dín, liber memorialis, auctore *Bedr-ed-dín Ben-elsáhib*. — 2800. Tedzkiret Tacki-ed-dín, liber memorialis, auctore *Tacki-ed-dín Temími*, anno 1005 (inc. 15. Aug. 1596) mortuo. — 2801. Tedzkiret El-Joweini, liber memorialis, auctore *Abu Mohammed Abdallah Ben Yusuf Nisabúri*, vulgo *Joweini* dicto et

سنة ٣٨٩ ٢٧٨٥ تذكرة ابن مبارك شاه هو شهاب الدين احمد بن محمد المصرى [الحنفى] المتوفى سنة ٨٩٢ ٢٧٨٦ تذكرة ابن مفلح محمد اكمل الشامى ٢٧٨٧ تذكرة ابن هشام هو جمال الدين عبد الله بن يوسف النحوى المتوفى سنة ٧٦٢ قيل في خمسة عشر مجلّدًا ٢٧٨٨ تذكرة ابى على حسن بن احمد الفارسى النحوى [المتوفى سنة ٣٧٩] وهو كبير فى مجلّدات لخّصه ابو الفتح عثمان ابن جنى النحوى ٢٧٨٩ تذكرة ابى العباس احمد بن محمد للميرى المتوفى سنة ٧٨٨ مجلّدات ٢٧٩٠ تذكرة ابى الحاسن مسعود بن على البيهقى [الملقّب بفخر الدين] المتوفى سنة ٥٤٤ مجلّدات ٢٧٩١ تذكرة الاحباب فى بيان التحابّ نكمال الدين حسن الفارسى وهى رسالة فى الاعداد المتحابّة والمتباغضة اولها للحمد لله الذى منه المبدآء والبه المآب الخ قال فى الموضوعات وهو تأليف نفيس يدلّ على تبحّر مؤلّفه فى العلوم الرياضيّة ٢٧٩٢ تذكرة الاخيار بما فى الوسيط من الاخبار يأتى ٢٧٩٣ تذكرة

---

(inc. 23. Dec. 998) mortuo. — 2785. Tedzkiret Ibn Mobárek Sháh, liber memorialis, auctore *Shehâb-ed-dîn Ahmed Ben Mohammed Misri* [Hanefita], vulgo *Ibn Mobárek Sháh* dicto et anno 862 (inc. 19. Nov. 1457) mortuo. — 2786. Tedzkiret Ibn Moflih, liber memorialis, auctore *Mohammed Akmal Shámi*, vulgo *Ibn Moflih* dicto. — 2787. Tedzkiret Ibn Hishám, liber memorialis, auctore *Jemâl-ed-dîn Abdallah Ben Yusuf* Grammatico, vulgo *Ibn Hishám* dicto et anno 762 (inc. 11. Nov. 1360) mortuo. Quindecim volumina complecti dicitur. — 2788. Tedzkiret Ibn Ali, liber memorialis admodum magnus et plura volumina complectens, auctore *Abu Ali Hasan Ben Ahmed Fárisi* Grammatico, [anno 379 (inc. 11. Apr. 989) mortuo]. Potiora ejus *Abu'lfat'h Othmán Ibn Jinni* Grammaticus in epitome singulari edidit. — 2789. Tedzkiret Abi'labbás, liber memorialis plurium voluminum, auctore *Abu'labbás Ahmed Ben Mohammed Homeiri*, anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuo. — 2790. Tedzkiret Abi'lmehásin, liber memorialis plurium voluminum, auctore *Abu'lmehásin Mes'úd Ben Ali Beihacki*, [honorifice *Fakhr-ed-dîn* cognominato et] anno 544 (inc. 11. Mai. 1149) mortuo. — 2791. Tedzkiret el-ahbáb, liber memorialis de expositione computationis numerorum amicabilium, a *Kemâl-ed-dîn Hasan Fárisi* dilectis compositus. Tractatus de numeris amicabilibus et infensis, qui ita incipit: Laus Deo, a quo omnia incipiunt et ad quem omnia redeunt etc. Auctor libri *Maudhúát* opus dicit pretiosum, quod altam ejus scriptoris cognitionem doctrinarum mathematicarum probet. — 2792. Tedzkiret el-akhyár, liber memorialis optimis de traditionibus, quae in libro *Wesît* leguntur, conscriptus. Vide infra. — 2793. Tedzkiret

الكاتب المتوفى سنة ٥٦٢ مجموعة عظيمة من احسن الجاميع جمع فيه التأريخ والادب والاشعار والنوادر ولم يجمع من المتأخّرين مثله ذكره ابن خلّكان [لكن الذهبى ارخ تأريخ وفات ابن حمدون فى تأريخه العبر فى سنة ثمان وستمأئة وقال توفى بها ابن حمدون صاحب التذكرة ابو سعد الحسن بن محمد بن الحسن بن محمد ابن حمدون البغدادى كاتب الانشآء للدولة انتهى] ثمّ اختصره محمود بن يحيى بن محمود بن السالم بن رجب الشيبانى وسمّاه منتخب الفنون من تذكرة ابن حمدون اوله امّا بعد حمد القديم الخ ٢٧٨١ تذكرة ابن الشعار [كمال الدين ابى البركات المبارك بن ابى بكر بن حمدان الموصلى المتوفى سنة ٦٥٤] فى اثنا عشر مجلّدًا ٢٧٨٢ تذكرة ابن الصائغ محمد بن عبد الرحمن الزمردى الحنبلى المتوفى سنة ٧٧٦ وهى فى النحو فى عدّة مجلّدات ٢٧٨٣ تذكرة ابن طرخان [الحكيم العلّامة عزّ الدين ابى اسحق ابرهيم بن محمد شيخ الاطبّآء الانصارى] السويدى [المتوفى سنة ٦٩٠] يأتى ٢٧٨٤ تذكرة ابن غلبون فى القرآت الثمان وهو ابو الحسن طاهر بن عبد المنعم الحلبى نزيل مصر المتوفى

---

dicto et anno 562 (inc. 28. Oct. 1166) mortuo. Unus thesaurorum literariorum maximorum et praestantissimorum, in quo, teste *Ibn Khallekán*, ille historiam, philologiam, poëmata et tot res alias memorabiles et raras collegit, quot vix alius posteriorum. [*Ibn Dzehebi* tamen in historia sua *Ibar* inscripta tempus mortis *Ibn Hemdúni* ad annum 608 (inc. 15. Jun. 1211) refert his verbis: Hoc anno mortuus est libri *Tedzkiret* auctor et literarum publice missarum scriba *Abu Sa'd Hasan Ben Mohammed Ben-elhasan Ben Mohammed Baghdádi*, vulgo *Ibn Hemdún* dictus]. Postea *Mahmúd Ben Yahya Ben Mahmúd Ben-elsálim Ben Rejeb Sheibáni* librum in epitomen coëgit, quam *Muntekhab el-fonún min Tedzkiret Ibn Hemdún* inscripsit, et incipit ita: Praemissis praemittendis. Laudetur aeternus etc. — 2781. Tedzkiret Ibn-elshiár, liber memorialis duodecim volumina continens, auctore [*Kemál-ed-dín Abu'lberakát Mobárek Ben Abi Bekr Ben Hemdán Mausili*, anno 654 (inc. 30. Jan. 1256) mortuo et vulgo] *Ibn-elshiár* [dicto]. — 2782. Tedzkiret Ibn-elsáïgh, liber memorialis de grammatica, auctore *Mohammed Ben Abd-el-rahman Zomorrodi* Hanbalita, vulgo *Ibn-elsáïgh* dicto et anno 776 (inc. 12. Jun. 1374) mortuo. Plura volumina. — 2783. Tedzkiret Ibn Tarkhán, liber memorialis, a [medico eruditissimo *Izz-ed-dín Abu Is'hac Ibrahim Ben Mohammed Ansári*, Medicorum principe et doctore] *Soweidi*, [vulgo *Ibn Tarkhán* dicto et anno 690 (inc. 4. Dec. 1291) mortuo,] editus. Vide paulo post. — 2784. Tedzkiret Ibn Ghaliyun, liber memorialis de octo Corani recensionibus, auctore *Abu'lhasan Táhir Ben Abd-el-mon'im Halebi* Misrae inquilino, vulgo *Ibn Ghaliyun* dicto et anno 389

ابن فرج الانصارى الخزرجى القرطبى [صاحب التفسير] المتوفى سنة ٦٦٨ مختصر اوله الحمد لله الذى جعل القرآن لنا طريقًا الخ جعله اربعين فصلا فى فضل القرآن وقارئه ومستمعه والعامل به وحرمته وكيفيّة التلاوة ٢٧٧٦ تذكار فى القرآآت العشر للشيخ ابى الفتح عبد الواحد بن حسين بن شيطآء البغدادى المتوفى سنة ٤٣٥ ذكر فيه رواية جمع نحو مأئة طريق ٢٧٧٧ تذكرة الانام فى النهى عن القيام للقاضى عزّ الدين عبد الرحيم بن محمد بن الفرات القاهرى [الحنفى] المتوفى سنة ٨٥٨ ٢٧٧٨ [تذكرة الانام بمن تولّى مصر والقاهرة فى الاسلام للشيخ حسن العثمانى الحنفى العفانى المتوفى سنة اوله الحمد لله العظيم المتين الخ امّا بعد فهذه ارجوزة لطيفة جمعتها ونظمتها وشرحتها من كتب العلمآء والمؤرخين قال فى آخره الى اخر زمن من ادركته سنة تسع وستين وتسعمأئة] ٢٧٧٩ تذكرة ابن بيطار فى الطبّ [للطبيب البارع ضيآء الدين عبد الله بن احمد المالقى المشهور بابن بيطار المتوفى سنة ٦٤٦] ٢٧٨٠ تذكرة ابن حمدون هو كافى الكفاة ابو المعالى محمد بن الحسن البغدادى

---

*Khazreji Cortobi*, anno 668 (inc. 31. Aug. 1269) mortuo. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo, qui nobis Coranum viam fecit etc., et in quadraginta sectionibus praestantiam Corani ejusque meritum, qui eum legit, audit, et ad ejus leges agit, et ejus venerandam dignitatem et rationem eum recitandi tractat. [Idem commentarium coranicum ediderat]. — 2776. Tidzkár fi el-ckirát el-asheret, liber memorialis de decem Corani recensionibus, auctore Sheikh *Abu'lfat'h Abd-el-wáhid Ben Hosein Ben Sheitá Baghdádi*, anno 445 (inc. 23. Apr. 1053) mortuo, qui hic traditionem multorum hominum fere centum diversis modis laudat. — 2777. Tedzkiret el-anám, admonitio hominum de interdicto, ne quisquam surgat et stet, auctore Cádhi *Izz-ed-dín Abd-el-rehím Ben Mohammed Ben-elforát Cáhiri* [Hanefita], anno 851 (inc. 19. Mart. 1447) mortuo. — 2778. [Tedzkiret el-anám, admonitio hominum de iis, qui tempore Islami Aegypto et Cáhirae imperarunt, auctore Sheikh *Hasan Othmáni Affáni* Hanefita, anno ... mortuo. Incipit ita: Laus Deo magno firmo etc. Quod attinet sequentia, hanc *Orjúzet* elegantem ex scriptis virorum doctorum et historicorum collegi, metro composui et explicui. In fine auctor haec habet: Ad ultimum tempus meorum aequalium i. e. ad annum 969 (inc. 11. Sept. 1561)]. — 2779. Tedzkiret Ibn Beitár, liber memorialis *Ibn Beitári*. Opus medicum, [auctore medico insigni *Dhiyá-ed-dín Abdallah Ben Ahmed Málacki*, vulgo *Ibn Beitár* dicto, et anno 646 (inc. 26. Apr. 1248) mortuo]. — 2780. Tedzkiret Ibn Hemdún, liber memorialis, auctore *Káfi el-kofát Abu'lmeáli Mohammed Ben-elhasan Baghdádi* Scriba, vulgo *Ibn Hemdún*

اللبودى [الدمشقى الحكيم محمد بن عبد الله المتوفى سنة ٩٣١] ٢٧٦٩ تدقيق الوصول الى تحقيق الاصول للشيخ زين الدين سريجا بن محمد الملطى المتوفى سنة ٧٨٨ ٢٧٧٠ تدقيق فى الجمع والتفريق فى الطبّ لنجم الدين ابى العباس احمد بن اسعد المعروف بابن العالمة الدمشقى الطبيب المتوفى سنة ٩٥٣ ذكر فيه الامراض وما تتشابه فيه والتفرقة بين كلّ واحد منها ممّا يشابه فى اكثر الامر ٢٧٧١ تدليس ابليس للامام ابى حامد محمد بن محمد الغزالى المتوفى سنة ٥٠٥ ٢٧٧٢ تدمير المعارض فى تكفير ابن الفارض لبرهان الدين ابرهيم بن عمر البقاعى المتوفى سنة ٨٨٥ ٢٧٧٣ تدوين فى اخبار قزوين للامام ابى القاسم عبد الكريم بن محمد الرافعى القزوينى المتوفى سنة ٦٢٣ ٢٧٧٤ تذكار الواحد باخبار الوالد منظومة لشرف الدين عبد العزيز بن محمد [بن عبد المحسن الاوسى] الحموى المتوفى سنة ٦٢٢ ذكر فيه والده وشيوخ والده ورحلته ٢٧٧٥ تذكار فى افضل الاذكار للشيخ الامام ابى عبد الله محمد بن احمد

---

*Ben Abdallah Dimeshcki* Medico, anno 621 (inc. 24. Jan. 1224) mortuo]. — 2769. Tedckíc el-wosúl, ratio subtilis ad veram cognitionem principiorum perveniendi, auctore Sheikh *Zein-ed-dín Serija Ben Mohammed Meleti*, anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuo. — 2770. Tedckíc fi el-jam' we el-tefríc, disquisitio subtilis de conjunctione et distinctione medica, auctore *Nejm-ed-dín Abu'labbás Ahmed Ben As'ad Dimeshcki* Medico, vulgo *Ibn Alima* dicto et anno 652 (inc. 21. Febr. 1254) mortuo. Describit in hoc libro morbos et qua in re inter se similes sunt, distinctionemque inter singulos eorum morborum, qui ut plurimum inter se similes sunt, instituendam. — 2771. Tedlís Iblís, testimonium falsum Diaboli, auctore Imám *Abu Hámid Mohammed Ben Mohammed Ghazáli*, anno 505 (inc. 10. Jul. 1111) mortuo. — 2772. Tedmír el-moáridh, destructio adversarii de *Ibn-el fáridh* impietatis accusando, auctore *Borhán-ed-dín Ibrahím Ben Omar Becái*, anno 885 (inc. 13. Mart. 1480) mortuo. — 2773. Tedwín fi akhbár Cazwín, compositio systematica. Historia *Cazwín*ensis, auctore Imám *Abu'lcásim Abd-el-kerím Ben Mohammed Ráfi Cazwíni*, anno 623 (inc. 2. Jan. 1226) mortuo. — 2774. Tidzkár el-wáhid, libellus memorialis unici. Biographia patris metrica, in qua *Sheref-ed-dín Abd-el-azíz Ben Mohammed* [*Ben Abd-el-mohsin Ausi*] *Hamawi*, anno 662 (inc. 4. Nov. 1263) mortuus, patrem, ejus doctores et itinera laudat. — 2775. Tidzkár fi afdhal el-adzkár, liber memorialis de praestantissimis Dei praedicationibus, auctore Sheikh et Imám *Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed Ben Farah Ansári*

الانسانيّة للشيخ محيى الدين محمد بن على ابن عربى المتوفى سنة ٦٣٨ رسالة ألّفها للشيخ محمد المورودى على انّ الانسان عالم صغير مسلوخ من العالم الكبير من جهة الخلافة والتدبير وقدّم مقدّمة ثمّ اورد سبعة عشر بابًا اوله الحمد لله الذى استخرج الانسان الخ ٢٧١٣ تدبيرات السلطانيّة فى سياسة الصناعة الحربيّة ٢٧١٤ تدريب العامل بالربع الكامل لمحمد بن محمد بن احمد سبط المارديني رسالة على مقدّمة وخمسة عشر بابًا اوله الحمد لله الذى رسم فى صفحات مصنوعاته الخ ٢٧١٥ تدريب الراوى فى شرح تقريب النواوى يأتى ٢٧١٦ تدريب ٢٧١٧ تدريب فى الفروع لسراج الدين عمر بن رسلان البلقينى الشافعى المتوفى سنة ٨٠٥ وبلغ الى كتاب الرضاع ثمّ اختصره وسمّاه التأديب ولولده علم الدين صالح المتوفى سنة ٨٦٨ تكملة لهذا الكتاب ٢٧١٨ تدقيق المباحث الطبيّة فى تحقيق المسائل الخلافيّة على طريق مسائل خلاف الفقهاء لنجم الدين ابن

---

moderando. Tractatus, quem Sheikh *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Ali Ibn Arabi*, anno 638 (inc. 23. Jul. 1240) mortuus, Sheikho *Mohammed Maurudi* composuit docens, hominem mundum parvum esse mundo magno exutum, quatenus homo Dei vicarius sit in hac terra et res ex illo divino consilio instituat. Praemisit introductionem, quam septendecim capita sequuntur, et incipit ita: Laus Deo qui hominem prodire jussit etc. — 2763. El-Tedbírát El-Sultániyet, dispositiones imperatoriae de regenda arte bellica. — 2764. Tedríb el-ámil bi'lrob' el-kámil, exercitatio ejus, qui ope quadrantis perfecti operatur, auctore *Mohammed Ben Mohammed Ben Ahmed Sibt-elmaridíni.* Tractatus in praefationem et quindecim capita dispositus, qui ita incipit: Laus Deo, qui in paginis res suas creatas designavit etc. — 2765. Tedríb el-ráwi, exercitatio narratoris. Commentarius operis *Tecríb* a *Newáwi* compositi. Videatur infra. — 2766. Tedríb, exercitatio. Commentarius operis *Tecríb* ab *Abu Hayyán* editi. Videatur pariter infra. — 2767. Tedríb fi el-forú', exercitatio de partibus juris specialibus, auctore *Siráj-ed-dín Omar Ben Raslán Bolckeini* Shafiita, anno 805 (inc. 1. Aug. 1402) mortuo. Ad caput de lactandis infantibus progressus librum in epitomen coëgit, quam *Tadíb* inscripsit. Filius ejus *Ilm-ed-dín Sálih*, anno 868 (inc. 15. Sept. 1463) mortuus, illum ad finem adduxit. — 2768. Tedckíc el-mebáhith el-tebbíyet, exploratio accurata disquisitionum medicinalium de quaestionibus controversis vere cognoscendis ad rationem quaestionum controversarum Jurisconsultorum instituta, auctore *Nejm-ed-dín Ibn-elłobúdi* [*Mohammed*

بين الانسان وزوجته واولاده وخدّامه وطريق علاج الامور الخارجة عن الاعتدال وموضوعه احوال الاشخاص المذكورة من حيث الانتظام ونفعه عظيم لا يخفى على احد لانّ حاصله انتظام احوال الانسان فى منزلة ليتمكّن بذلك من رعاية الحقوق الواجبة بينه وبينهم ويتفرّع على اعتدالها كسب السعادة العاجلة والآجلة والاخصر ان يقال هو علم بمصالح جماعة متشاركة فى المنزل وغايته ان يعرف كيفيّة المشاركة التى ينبغى ان تكون بين اهل منزل واعلم ان ليس المراد بالمنزل فى هذا المقام البيت المتّخذ من الاحجار والاشجار بل المراد التألّف المخصوص الذى يكون بين الزوج والزوجة والوالد والولد والخادم والمخدوم والمتموّل والمال سوآء كانوا من اهل المدر او اهل الوبر وامّا سبب الاحتياج اليه فكون الانسان مدنيًّا بالطبع وكتب علم الاخلاق متكفّلة لتبيان مسآئل هذا الفنّ وقواعده

٢٧٦١ تدبير النشأتين فى اصلاح النسختين تركى على خمسة عشر بابًا فى احوال السلاطين واركان الدولة والعسكر والرعايا وبيت المال والجهاد ٢٧٦٢ التدبيرات الآلهيّة فى اصلاح المملكة

---

communium et ratio curandarum rerum cognoscitur, quae istam aequalem conditionem excedunt. Objectum ejus in statu cernitur personarum laudatarum ratione habita justae ordinationis, et ejus utilitas magna est neque ullum latet, cum inde ordo rerum domesticarum in familia prodeat, ut herus hac doctrina officia illis debita sequi possit, et justa horum conservatione felicitas omnigena hujus et futurae vitae ubicunque comparetur et diffundatur. Brevissime autem illa doctrina ita definitur, ut dicamus, eam esse cognitionem optimorum institutorum familiae in domo consociatae, et summus ejus finis eo constat, quod ratio consociationis cognoscitur, quae inter eos, qui eandem domum habitant, intercedere debet. Scias etiam, sub domo hoc loco minime aedificium intelligendum esse ex saxis et lignis exstructum, sed potius societatem peculiarem, quae inter maritum et uxorem, patrem et filium, servum et dominum, possessorem et possessionem, sive sint oppidani sive nomades, intercedat. Illa doctrina vero eam ob caussam necessaria est, quod homo naturae impetu vitam urbanam sequitur, et librorum disciplinam morum tractantium est, ut in quaestionibus et legibus hujus doctrinae primariis versentur.

2761. Tedbír el-nash'atein, dispositio duarum creationum de duobus exemplaribus corrigendis. Opus turcicum in quindecim capita dispositum de conditione Sultanorum, columnis imperii, exercitu, civibus, aerario, bello sacro. — 2762. El-Tedbírat El-Ilahíyet, dispositiones divinae de imperio humano recte

المتوفى سنة ٤٧٨ ٢٧٥٣ تخييلات العرب للحسين بن محمد المعروف بالخالع الفه فى حدود سنة ٣٨٠ ٢٧٥٤ التخييل الملخّص من شرح التسهيل يأتى قريبًا ٢٧٥٥ التخويف من النار اوله الحمد لله ذى البطش الشديد الخ وهو مقسم على ثلثين بابًا ٢٧٥٦ تدارك انواع خطأ الحدود فى الطبّ للشيخ الرئيس ابى على حسين بن عبد الله ابن سينا المتوفى 5 سنة ٤٢٧ ٢٧٥٧ التدبير الاسنى فى شرح الاسمآء الحسنى للشيخ ابى بكر محمد بن عبد الله الموصلى الشيبانى ٢٧٥٨ تدبير الطالب

٢٧٥٩ علم تدبير المدينة

ويسمّى علم السياسة وسيأتى فى السين وهو احد اقسام الحكمة العمليّة

٢٧٦٠ علم تدبير المنزل

10 وهو قسم من ثلثة اقسام للحكمة العمليّة وعرّفوا بانّه علم يعرف منه اعتدال الاحوال المشتركة

---

dicto et anno 478 (inc. 29. Mai. 1473) mortuo. — 2753. Takhayyolát El-Arab, imaginationes Arabum, quas *Hosein Ben Mohammed*, vulgo *Khálí'* dictus, circa annum 380 (inc. 31. Mart. 990) composuit. — 2754. El-Takhyíl El-Molakhkhes, imaginatio e commentario operis *Tes'híl*, de quo paulo post videatur, excerpta. — 2755. El-Takhwíf min el-nár, terriculum ignis. Opus, quod ita incipit: Laus Deo potentia validissima praedito etc., et in triginta capita distributum est. — 2756. Tedárok anwá' khataï el-hodúd, remedium diversorum errorum in definitionibus. Opus medicum, auctore Sheikh *Reyis Abu Ali Hosein Ben Abdallah Ibn Sína*, anno 427 (inc. 5. Nov. 1035) mortuo. — 2757. El-Tedbír El-Asná, institutio pretiosissima. Commentarius nominum Dei sanctorum, auctore Sheikh *Abu Bekr Mohammed Ben Abdallah Mausili Sheibáni*. — 2758. Tedbír el-tálib, institutio studiosi. —

2759. Ilm tedbír el-medínet. Doctrina moderationis urbanae.

Eadem dicitur *Ilm el-siyáset* et partem constituit philosophiae practicae. Accuratam ejus definitionem in litera *Sín* invenies sub *Siyáset*.

2760. Ilm tedbír el-menzil, doctrina administrationis domus.

Ea partem constituit trium philosophiae practicae partium, et ita definitur, ut sit doctrina, qua justa et aequalis conditio rerum marito et conjugi, liberis et servis

سبق ٢٧٣٩ تخريج احاديث انوار التنزيل للبيضاوى سبق ايضا ٢٧٤٠ تخريج احاديث
الخلاصة يأتى ٢٧٤١ تخريج احاديث الهداية يأتى ايضا ٢٧٤٢ تخريج احاديث الطريقة
المحمدية يأتى ٢٧٤٣ تخريج احاديث الكشاف يأتى ايضا فى الكاف ٢٧٤٤ تخريج
احاديث المنهاج لابن الملقن يأتى فى الميم ٢٧٤٥ تخريج احاديث الشرح الكبير للوجيز
له ايضا يأتى ٢٧٤٦ [تخريج احاديث اذكار النووى للحافظ ابن حجر العسقلانى فى مجلّد]
٢٧٤٧ تخريجات ابن ابى الدنيا ابى بكر عبد الله بن محمد [المتوفى سنة ٢٨١] ٢٧٤٨ تخصيص
فى شواهد التلخيص يأتى ٢٧٤٩ تخفيف العمل فى الخلاف والجدل ٢٧٥٠ التخلّى فى النجلّى
للشيخ زين الدين سريجا بن محمد الملطى المتوفى سنة ٧٨٨ ٢٧٥١ تخليص فى نظم
التلخيص يأتى ٢٧٥٢ تخليص للامام عبد الملك بن عبد الله الجوينى المعروف بامام الحرمين

---

*el-olúm* excerptae. Vide supra. — 2739. Takhríj ahádíth anwár el-tenzíl, traditiones e commentario *Beidhávi Anwár el-tenzíl* inscripto excerptae. Vide pariter supra. — 2740. Takhríj ahádíth el-khiláset, traditiones e libro *Khiláset*, de quo infra videatur, excerptae. — 2741. Takhríj ahádíth el-hidáyet, traditiones e libro *Hidáyet* excerptae. Vide infra. — 2742. Takhríj ahádíth El-Taríeat El-Mohammedíyet, traditiones e libro *Taríeat Mohammedíyet* excerptae. Vide infra. — 2743. Takhríj ahádíth El-Keshsháf, traditiones ex opere *Keshsháf* excerptae. Videatur in litera *Káf*. — 2744. Takhríj ahádíth El-Minháj, traditiones ex opere *Minháj* excerptae, auctore *Ibn-elmolckin*. Videatur litera *Mím*. — 2745. Takhríj ahádíth El-Sharh El-Kebír, traditiones ex commentario magno libri *Wejíz* excerptae, eodem auctore. Vide pariter infra. — 2746. [Takhríj ahádíth Adzkár El-Newewi, traditiones e libro *Newewí Adzkár* inscripto excerptae. Volumen, auctore *Ibn Hajr Ascalání*]. — 2747. Takhríját, exercitationes, auctore *Ibn Abi'ldunya Abu Bekr Abdallah Ben Mohammed*, [anno 281 (inc. 13. Mart. 894) mortuo]. — 2748. El-Takhsís, institutio peculiaris, de locis probantibus operis *Telkhís*, de quo postea videatur. — 2749. Takhfíf el-aml, allevatio operis, de topica et theologia controversa. — 2750. El-Takhalli, abstinentia de manifestatione essentiae divinae, auctore Sheikh *Zein-ed-dín Serija Ben Mohammed Meleti*, anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuo. — 2751. Takhlís fi natzm El-Telkhís, purificatio. Metrica operis *Telkhís* descriptio, de quo infra videatur. — 2752. Takhlís, purificatio, auctore Imám *Abd-el-melik Ben Abdallah Joweini*, vulgo *Imám el-haramein*

الدين عبد السلام بن عبد الواحد الشهير بابن ابى الاصبع [المتوفى سنة ٦٥٤] ثمّ لخّصه وسمّاه التحرير اوله الحمد لله حمدًا يستعذب الخامد مساغه الخ ٢٧٣١ تخبير فى معجم الكبير يأتى فى الميم ٢٧٣٢ تخبير فى شرح المفصّل يأتى فيه ايضا ٢٧٣٣ تخبير فى الفروع ٢٧٣٤ تخبير لابى الحسن على بن احمد الواحدى [المتوفى سنة ٤٦٨] ٢٧٣٥ تخبير لابى المحاسن [عبد الواحد بن اسمعيل بن احمد] الرويانى الشافعى [المتوفى سنة ٥٠٢] ٢٧٣٦ تخجيل من حرف الانجيل للشيخ الامام ابى البقآء صالح بن حسين الجعفرى ومنتخبه للشيخ ابى الفضل المالكى السعودى فرغ من تأليفه فى شوال سنة ٩٤٢ اول الاصل الحمد لله الواحد الذى لا يتكثّر بالاعداد الخ وهو على عشرة ابواب ٢٧٣٧ التخجيل لمن بدل التورٰاة والانجيل مجلّد للشيخ ابى العباس احمد بن ابى المحاسن بن عبد الحليم ابن تيميّة الحرانى المتوفى سنة ٧٢٨ اوله الحمد لله الذى فطرنا على دين الاسلام الخ ٢٧٣٨ تخريج احاديث الاحيآء

---

*Zeki-ed-dín Abd-el-selám Ben Abd-el-váhid*, vulgo *Ibn Abi'lasba'* dicto [et anno 654 (inc. 30. Jan. 1256) mortuo]. Postea potiora libri excerpsit, epitomenque, quae ita incipit: Laus Deo ea, cujus facilem per gulam descensionem laudans dulcem gratamque invenit etc., *Tahrír* inscripsit. — 2731. Takhbír fi El-Moajjem El-Kebír, indicium operis *El-Moajjem El-Kebír*, de quo in litera *Mím* videatur. — 2732. Takhbír fi sharh El-Mofassil, indicium. Commentarius libri *Mofassil*, de quo eadem litera videatur. — 2733. Takhbír fi el-forú', indicium de partibus juris specialibus. — 2734. Takhbír, indicium, auctore *Abu'lhasan Ali Ben Ahmed Váhidi*, [anno 468 (inc. 16. Aug. 1075) mortuo]. — 2735. Takhbír, indicium, auctore *Abu'lmehásin* [*Abd-el-váhid Ben Ismail Ben Ahmed*] *Ruyáni* Shafiita, [anno 502 (inc. 11. Aug. 1108) mortuo]. — 2736. Takhjíl min harf El-Injíl, liber, quo qui Evangelium corruperunt, pudore suffunduntur, auctore Imám *Abu'lbecá Sálih Ben Hosein Ja'fari*. Meliora ejus separatim edidit Sheikh *Abu'lfadhl So'údi* Malikita, qui epitomae compositionem mense Shewwál anni 942 (inc. 2. Jul. 1535) absolvit. Archetypum ita incipit: Laus Deo unico, qui numerando se non multiplicat etc., et in decem capita distributum est. — 2737. El-Takhjíl liman badala El-Taurát we El-Injíl, liber, quo iis pudor incutitur, qui Pentateuchum et Evangelium mutarunt, auctore Sheikh *Abu'labbás Ahmed Ben Abi'lmehásin Ben Abd-el-helím Ibn Teimíya Harráni*, anno 728 (inc. 17. Nov. 1327) mortuo. Volumen, quod ita incipit: Laus Deo, qui nos ad fidem Islami creavit etc. — 2738. Takhríj ahádíth el-ihyá, traditiones e libro *Ihyá*

بدر الدين حسن بن عمر بن حبيب جلبى المتوفى سنة ٧٧٩ ٢٧٢٥ تخبير التيسير فى القرآات العشر يأتى فى التيسير ٢٧٢٦ تخبير فى علم التعبير للامام فخر الدين محمد بن عمر الرازى المتوفى سنة ٦٠٦ ٢٧٢٧ تخبير فى علم التذكير للامام ابى القاسم عبد الكريم ابن هوازن القشيرى الشافعى المتوفى سنة ٤٦٥ اوله الحمد لله القديم الخ ذكر انّه قد كثر سؤال الراغبين املاء كتاب فيه فاجاب وضمّنه معانى اسمآء الله تعالى فى تسعة وتسعين بابًا ٢٧٢٨ تخبير الموشين فيما يقال بالسين والشين للشيخ مجد الدين ابى طاهر محمد بن يعقوب الفيروزابادى المتوفى سنة ٨١٧ ٢٧٢٩ تخبير فى علوم التفسير لجلال الدين عبد الرحمن ابن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ مجلّد اوله الله احمد على ان خصّنى من نعمه بالمزيد الخ ضمن فيه ما ذكره البلقينى فى مواقع العلوم وجعله مأئة نوع ونوعين وفرغ فى رجب سنة ٨٧٢ ثمّ صنّف الاتقان وادرجه فيه وقد سبق ٢٧٣٠ تخبير فى علم البديع لزكى

---

*Bedr-ed-dín Hasan Ben Omar Ben Hebíb Jelebi*, anno 779 (inc. 10. Mai. 1377) mortuo. — 2725. Takhbír el-teisír, indicium adlevationis de decem Corani recensionibus. Videatur infra sub *Teisír*. — 2726. Takhbír fi ilm el-ta'bír, indicium de doctrina interpretationis somniorum, auctore Imám *Fakhr-ed-dín Mohammed Ben Omar Rázi*, anno 606 (inc. 6. Jul. 1209) mortuo. — 2727. Takhbír fi ilm el-tedzkír, indicium de doctrina Dei memoriam celebrandi, auctore Imám *Abu'lcásim Abd-el-kerím Ibn Hewázin Cosheiri* Shafiita, anno 465 (inc. 17. Sept. 1072) mortuo. — Incipit liber ita: Laus Deo aeterno etc., in eoque auctor: Saepius, inquit, discipuli viae mysticae petierunt, ut librum de illa doctrina scriberem. Itaque optato satisfeci, sententiasque nominum Dei nonaginta novem arcanas in totidem capitibus tractavi. — 2728. Takhbír el-mushín, indicium scrutantium de iis, quae literis *Sín* et *Shín* dicuntur, auctore Sheikh *Majd-ed-dín Abu Táhir Mohammed Ben Yacúb Firúzábádi*, anno 817 (inc. 23. Mart. 1414) mortuo. — 2729. Takhbír fi olúm el-tefsír, indicium de doctrinis interpretationis coranicae, auctore *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Volumen, quod ita incipit: Deum laudo pro beneficiis, quibus me prae ceteris largissime ornavit etc., et auctor eum continere voluit, quae *Bolckeini* in libro *Mewácki' el-olúm* dederat. Centum duas recensuit doctrinas, opusque mense Rejeb anni 872 (inc. 2. Aug. 1467) absolvit. Postea opus *Itcán*, de quo supra videatur, composuit, et illud huic inseruit. — 2730. Takhbír fi ilm el-bedí', indicium de doctrina ornate dicendi, auctore

عبد الكافى السبكى المتوفى سنة ٧٥١ وهى مسئلة السريحية وسيأتى فى الميم ٢٧١٥ التحقيق
فى شرح المنتخب فى الاصول يأتى فى الميم ٢٧١٦ التحقيق فى شرح السراجية يأتى فى
الفرائض ٢٧١٧ التحقيق فى شرآء الرقيق ٢٧١٨ التحقيق فى احاديث الخلاف لابى الفرج
عبد الرحمن بن على ابن الجوزى البغدادى الحنبلى المتوفى سنة ٥٩٧ ومختصره للبرهان ابرهيم
5 ابن على ابن عبد الحق المتوفى سنة ٧٤٤ ٢٧١٩ التحقيق للقاضى ابى الفتوح ابن ابى العقامة
اليمنى ٢٧٢٠ التحقيق للامام محيى الدين يحيى بن شرف النووى ٢٧٢١ تحلية البصائر
بالتمشية على الجواهر للشيخ احمد [بن على بن احمد] الشناوى [المصرى المتوفى سنة ١٠٣٨]
٢٧٢٢ تحلية الشبعان فيما روى فى ليلة النصف من شعبان للشيخ شمس الدين محمد ابن
طولون الدمشقى رسالة اولها الحمد لله الذى اسبل ذيل الليل الخ ٢٧٢٣ تحيات الارواح للشيخ
10 عبد الله الآلهى وهى رسالة فى التصوّف ٢٧٢٤ تحية المسلم المنتقى من شعر ابن المعلم للشيخ

---

*Ali Ben Abd-el-káfi Sobki*, anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) mortuo. Haec est quaestio *Seríhíyet* inscripta, de qua litera *Mím* videatur. — 2715. El-Tahckíc, expositio accurata. Commentarius operis *Muntekhab* de principiis, de quo litera *Mím* videatur. — 2716. El-Tahckíc, expositio accurata. Commentarius operis *El-Feráïdh El-Sirájíyet*, de quo sub *Feráïdh* videatur. — 2717. El-Tahckíc, expositio accurata de emtione mancipii. — 2718. El-Tahckíc fi ahádíth el-khiláf, expositio accurata de traditionibus theologiae controversae, auctore *Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ben Ali Ibn-eljauzi Baghdádi* Hanbalita, anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) mortuo, et ejus epitome, auctore *Borhán-ed-dín Ibrahím Ben Ali Ibn Abd-elhacc*, anno 744 (inc. 26. Mai. 1343) mortuo. — 2719. El-Tahckíc, accurata expositio, auctore Cádhi *Abu'lfotúh Ibn Abi'lacáma Yemeni*. — 2720. El-Tahckíc, accurata expositio, auctore Imám *Mohyi-ed-dín Yahya Ben Sheref Newewi*. — 2721. Tahliyet el-besáïr, dulcis recreatio oculorum, qui super gemmas circumferuntur, auctore Sheikh *Ahmed* [*Ben Ali Ben Ahmed*] *Shenáwi* [*Misri*, anno 1028 (inc. 9. Dec. 1618) mortuo. — 2722. Tahliyet el-shab'án, dulcis recreatio saturi, de iis, quae de nocte medii mensis *Shabán* tradita sunt, auctore Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ibn Tulún Dimeshcki*. Tractatus, qui ita incipit: Laus Deo, qui syrma noctis laxavit etc. — 2723. Tahiyát el-arwáh, salutationes spirituum. Tractatus de Sufismo, auctore Sheikh *Abdallah Iláhi*. — 2724. Tahiyet el-mosallim, salutatio salutem dicentis, qui e carminibus *Ibn-elmoallim* delegit, auctore Sheikh

سليمان لنور الدين علي بن الجزار المصرى المتوفى سنة وهى رسالة على اربعة ابواب
٢٧١٠. تحقيق المحيط في شرح الوسيط يأتى في الواو ٢٧١١ تحقيق المراد في انّ النهى
يقتضى الفساد للشيخ شهاب الدين احمد بن محمد [بن عثمان] الخليلى المتوفى سنة ٨٠٥
٢٧١٢ تحقيق المقال في شرح لامية الافعال يأتى ٢٧١٣ تحقيق النصرة بتلخيص معالم
دار الهجرة لقاضيها زين الدين ابى بكر بن الحسين بن عمر العثمانى المراغى نزيل طيبة [المتوفى
سنة ٨١٦ وقد قارب التسعين] اوله الحمد لله الذى جعل المدينة الشريفة دار الهجرة الخ
رتّب على مقدّمة واربعة ابواب وخاتمة ذكر فيه انّ احسن ما صنّف فيه تأريخ ابن النجار
المسمّى بالدرة السنيّة والذيل عليه للجمال المطرى فهو وان احرز بسبب تأخيره ما اغفله
ابن النجار فقد اخلّ بكثير من مقاصده فجمع مقاصدهما مع تحرير عبارة وزيادة وفروغ
من تبييضه فى رجب سنة ٧٦٦ ٢٧١٤ التحقيق فى مسئلة التعليق لتقى الدين على بن

---

*Soleimán* certissime allatae. Tractatus quatuor capitum, auctore *Núr-ed-dín Alí Ben-eljezzár Misrí*, anno ... mortuo. — 2710. Tahckíc El-Mohít, accurata expositio operis *Mohít*. Commentarius libri *Wesít*, de quo litera *Wáw* videatur. — 2711. Tahckíc el-morád, accurata expositio ejus, quod dictum sibi vult, interdictum contrahere peccatum, auctore Sheikh *Shehább-ed-dín Ahmed Ben Mohammed* [*Ben Othmán*] *Khalíli*, anno 805 (inc. 1. Aug. 1402) mortuo. — 2712. Tahckíc el-mecál, accurata sententiae expositio. Commentarius libri *Lámiyet el-af'ál*, de quo infra videatur. — 2713. Tahckíc el-nosret, accurata defensionis expositio, in describendis domicilii demigrationis (i. e. *Medínae*) signis, auctore hujus urbis Cádhi *Zein-ed-dín Abu Bekr Ben-elhosein Ben Omar Othmáni Merághi Medínae* inquilino, [anno 816 (inc. 3. Apr. 1413) fere nonagenario mortuo]. Incipit opus ita: Laus Deo, qui *Medínam* nobilem asylum migrationis fecit etc., et in praefationem, quatuor capita et conclusionem divisum est. Optimum, quod de hac urbe scriptum sit, auctor dicit historiam esse *Ibn-elnejjári*, *El-Dorret El-Themínet* inscriptam et hujus appendicem a *Jemál-ed-dín Materi* editam, qui quamvis ob seriorem vitam, quae *Ibn-elnejjár* neglexerat, collegerit, magnam tamen partem finibus exciderit. Itaque se, quae uterque sibi proposuerit, verbis excultis et novis rebus additis congessisse, operisque scriptionem nitidiorem mense Rejeb anni 766 (inc. 28. Sept. 1364) absolvisse. — 2714. El-Tahckíc fi mas'alet el-ta'líc, expositio vera quaestionis de dilatione, auctore *Tacki-ed-dín*

السيوطى فى طبقات النحاة الراغب وقال المفصل بن محمد ابو القاسم الراغب الاصفهانى صاحب المصنّفات كان فى اوائل المأة الخامسة له مفردات القرآن] ٢٧٠٥ تحقيق التعليم فى الترقيف والتفخيم لبرهان الدين ابرهيم بن عمر الجعبرى المتوفى سنة ٧٣٢ رأيته فى ٣٠٩ بيت اولها

بحمد آلهى ابتدا بارى البرا

٢٧٠٩ تحقيق الرجآء لعلوّ المقرّ الحبّى ابن اجا لجار الله محمد بن عبد العزيز بن فهد المكى المتوفى سنة ٩٥٤ ألّفه لحبّ الدين محمود بن محمد ابن اجا [التدمرى الحلبى الحنفى المتوفى سنة ٩٢٥] ٢٧٠٧ تحقيق الرسالة باوضح الدلالة لابى جعفر محمد بن احمد البيكندى الحنفى المتوفى سنة ٤٨٢ ٢٧٠٨ تحقيق الصفآء فى تراجم بنى الوفآء للشيخ جار الله محمد ابن عبد العزيز ابن فهد المكى الهاشمى الشافعى المتوفى سنة ٩٥٤ جمع فيه الوفائيّة والشاذليّة ورتّبهم على الحروف ٢٧٠٩ تحقيق الفرح والامان والفرج لاهل الايمان بدولة السلطان سليم بن

---

[*Soyúti* in Classibus Grammaticorum laudat *El-Rághib* his verbis: *Mofadhdhel Ben Mohammed Abu'lcásim Rághib Isfahání*, auctor multorum operum, initio seculi quinti vixit et *Mofridát El-Cor'an* edidit]. — 2705. Tahckíc el-ta'lím, institutio accurata de pronunciatione tenui et plena, auctore *Borhán-ed-dín Ibrahim Ben Omar Ja'bari*, anno 732 (inc. 4. Oct. 1331) mortuo. Vidi exemplum trecentis novem versibus constans et ita incipiens:

A laude divina incipit, qui assulas pennae caedit.

2706. Tahckíc el-rejá, spes certa viro eminentissimo *Mohibb-ed-dín Ibn Ajá* injecta. Opus, quod *Járallah Mohammed Ben Abd-el-aziz Ben Fahd Mekki*, anno 954 (inc. 21. Febr. 1547) defunctus, *Mohibb-ed-dino Mahmúd Ben Mohammed Ibn Ajá* [*Tedmori Halebi* Hanefitae anno 925 (inc. 3. Jan. 1519) mortuo] composuit. — 2707. Tahckíc el-risálet, tractatus argumentis clarissimis confirmatus, auctore *Abu Jafar Mohammed Ben Ahmed Beikendi* Hanefita, anno 482 (inc. 16. Mart. 1089) mortuo. — 2708. Tahckíc el-sefá, claritas accurate exposita. Biographiae *Wefá*ïdarum. Sheikh *Járallah Mohammed Ben Abd-el-aziz Ibn Fahd Mekki Háshimi* Shafiita, anno 954 (inc. 21. Febr. 1547) mortuus, in hoc libro *Wefá*ïdas et *Shádzil*ïdas collegit eosque alphabetice disposuit. — 2709. Tahckíc el-farah we el-amán we el-faraj, laetitia, securitas et consolatio populo fidei per dynastiam Sultani *Selím Ben*

وفرغ بقصبته خواف ٣٩٩٩ التحفة فى الحديث لبدر الدين محمد الاربلى ٣٩٩٧ التحفة
فى شرح التنبيه يأتى قريبًا ٣٩٩٨ التحفة فى اصول الفقه للامام الحرمين ابى المعالى عبد الملك
ابن عبد الله الجوينى الشافعى المتوفى سنة ٤٧٨ ٣٩٩٩ التحفة لابن عقيل محمد بن على
الصابونى المحمودى ٤٠٠٠ التحفة للشيخ الرئيس ابى على حسين بن عبد الله ابن سينا المتوفى
سنة ٤٢٨ ٤٠٠١ التحفة فى الرمل فارسى مختصر لناصر الدين بن محمد بن حيدر الشيرازى
وهى على اربع مقالات ٤٠٠٢ تحقيق الاولى من اهل الرفيف الاعلى للشيخ كمال الدين محمد
ابن على ابن الزملكانى المتوفى سنة ٧٢٧ ٤٠٠٣ تحقيق آمال الراجين فى انّ والدى المصطفى
صلعم بفضل الله فى الدارين من الناجين للشيخ نور الدين على بن جزار المصرى رسالة
اولها الحمد لله الذى جعل محمّدًا صلعم الخ ٤٠٠٤ تحقيق البيان فى تأويل القرآن
للامام ابى القاسم حسين بن محمد بن مفضل المعروف بالراغب الاصفهانى [قلت ذكر

---

sua *Khawáf* absolvit. — 2696. El-Tohfet fi el-hedíth, donum de re traditionaria, auctore *Bedr-ed-dín Mohammed Irbili*. — 2697. El-Tohfet, donum. Commentarius libri *Tenbíh*, de quo paulo post videatur. — 2698. El-Tohfet fi osúl el-fic'h, donum de principiis juris, auctore Imámo Mekkae et Medinae *Abu'lmeáli Abd-el-melik Ben Abdallah Joweini* Shafiita, anno 478 (inc. 29. Apr. 1085) mortuo. — 2699. El-Tohfet, donum, auctore *Mohammed Ben Ali Sabúni Mahmúdi*, vulgo *Ibn Ocail* dicto. — 2700. El-Tohfet, donum, auctore Sheikh *Reyís Abu Ali Hosein Ben Abdallah Ibn Sína*, anno 428 (inc. 25. Oct. 1036) mortuo. — 2701. El-Tohfet fi el-raml, donum de doctrina ex figuris in arena descriptis interrogantibus respondendi, auctore *Násir-ed-dín Ben Mohammed Ben Heider Shirázi*. Compendium persicum in quatuor dissertationes distributum. — 2702. El-Tahckíc el-aula, confirmatio optima in iis rebus, quae asseclas adjutoris supremi spectant, auctore Sheikh *Kemál-ed-dín Mohammed Ben Ali Ibn-elzamlekáni*, anno 727 (inc. 27. Nov. 1326) mortuo. — 2703. Tahckíc amál el-rájín, confirmatio exspectationum eorum, qui sperant fore ut parentes prophetae electi gratia Dei in utroque domicilio e numero servatorum sint, auctore Sheikh *Núr-ed-dín Ali Ben Jezzár Misri*. Tractatus ita incipiens: Laus Deo, qui *Mohammed*em fecit etc. — 2704. Tahckíc el-beyán, expositio accurata de interpretatione Corani allegorica, auctore Imám *Abu'lcásim Hosein Ben Mohammed Ben Mofadhdhel Isfaháni*, vulgo *Rhágib* dicto.

الورديّة منظومة فى النحو للشيخ زين الدين عمر بن مظفر بن عمر الوردى [المتوفى سنة ٧٤٩] وهى مأئة وخمسون بيتًا ثمّ شرحها شرحًا ممزوجًا اوله الحمد لله الذى انزل على عبده الكتاب الخ ٥٩٠. تحفة الوزرآء فارسى مختصر على اربعين بابًا كلّ منها فى جملة مشتملة على اربع نصائح ٣٩١ تحفة الوزرآء لابى القاسم احمد بن عبيد الله البلخى المتوفى سنة ٣١٩ ٣٩٢ تحفة الوعّاظ لابى الفرج عبد الرحمن بن على ابن الجوزى البغدادى الحنبلى المتوفى سنة ٥٩٧ سمّاه تحفة الواعظ ونزهة الملاحظ مشتمل على خمسة وعشرين فصلًا اوله الحمد لله على تعليمه حمدًا يوهب المزيد الخ ٣٩٣ التحفة الهادية فى اللغة لمحمد بن حاج الياس مختصر على عشرة اقسام اوله الحمد لله العلى القوى الخ ٣٩٤ التحفة فى المقامات والمراتب للشيخ زين الدين عبد اللطيف بن عبد الرحمن المقدسى المتوفى سنة ٨٥٩ ٣٩٥ التحفة فى التصريف لقطب الدين محمد بن يحيى السورانى مختصر على مقدّمة وسبعة ابواب ثمّ شرحها

---

El-Werdíyet, donum a *Werdi* oblatum. Carmen centum et quinquaginta versuum de grammatica, auctore Sheikh *Zein-ed-dín Omar Ben Motzaffer Ben Omar Werdi*, [anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuo]. Postea commentarium ejus edidit, qui textum admixtum habet et ita incipit: Laus Deo, qui librum super servum suum demisit etc. — 2690. Tohfet el-wozará, donum Weziris oblatum. Compendium persicum in quadraginta capita distributum, quae singula e propositione constant quatuor consilia continente. — 2691. Tohfet el-wozará, donum Weziris oblatum, auctore *Abu'lcásim Ahmed Ben Obeidallah Balkhi*, anno 319 (inc. 24. Jan. 931) mortuo. — 2692. Tohfet el-woátz, donum concionatoribus ab *Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ben Ali Ibn-eljauzi Baghdádi* Hanbalita, anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) mortuo, oblatum. Liber hic, viginti quinque sectiones complectens, proprie inscriptus est *Tohfet el-wáïtz we Nozhet el-molâhitz*, et incipit ita: Laus Deo pro ejus institutione talis, qualis eum ad plus dandum invitat etc. — 2693. El-Tohfet El-Hádiyet, donum locupletans, auctore *Mohammed Ben Hájj Ilyás*. Compendium lexicologicum in decem partes divisum, quod ita incipit: Laus Deo excelso potenti etc. — 2694. El-Tohfet fi el-mecámát we el-merátib, donum de gradibus et dignitatibus, auctore Sheikh *Zein-ed-dín Abd-el-letíf Ben Abd-el-rahman Mocaddesi*, anno 856 (inc. 23. Jan. 1452) mortuo. — 2695. El-Tohfet fi el-tesríf, donum de formatione etymologica, auctore *Cotb-ed-dín Mohammed Ben Yahya Surâni*. Compendium in praefationem et septem capita dispositum, quod postea commentatus est, commentariumque in arce

لله الذى لا يحيط العادّ لنعمآئه الخ ٢٦٨٠ تحفة النابه فى تلخيص المتشابه فى الحديث
للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٢٦٨١ تحفة الناسك
بنكت المناسك للسيوطى ايضا ٢٦٨٢ تحفة النجبآء فى قولهم هذا بسرًا اطيب منه رطبًا
للجلال السيوطى المذكور ٢٦٨٣ تحفة النجبآء باحكام الطاعون والوبآء رسالة لابن
طولون الدمشقى [محمد بن على المتوفى سنة ٩٥٣] ٢٦٨٤ تحفة النصآئح فارسى منظوم
٢٦٨٥ تحفة الوارد بترجمة الوالد للشيخ ابى زرعة احمد بن عبد الرحيم العراقى المتوفى سنة ٨٢٠
٢٦٨٦ تحفة الوالد وبغية الرآئد للنووى ٢٦٨٧ تحفة الواقف للخطّ لابى الحسين اسحق
ابن ابرهيم السعدى ٢٦٨٨ تحفة واعب المواعب فى بيان المقامات والمراتب للشيخ ابى الحسن
محمد بن عبد الرحمن البكرى وهى رسالة على مقدّمة واربع مقامات وست مراتب فرغ عنها
فى ذى الحجّة سنة ٩٢٢ اولها الحمد لله الذى سلك باوليآئه سبل الرشاد الخ ٢٦٨٩ التحفة

---

incipiunt: Laus Deo, cujus beneficia computans numero non comprehendit etc. — 2680. Tohfet el-nábih, donum viro spectato oblatum de explicatione locorum in traditionibus obscurorum, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 2681. Tohfet el-násik, quaestiones subtiles de ceremoniis peregrinationis sacrae devoto dono oblatae, auctore eodem *Soyúti*. — 2682. Tohfet el-nojabá, donum generosis oblatum de dicto Arabum: Hic dactylus immaturus melior est illo maturo, auctore *Jelál-ed-dín* modo laudato. — 2683. Tohfet el-nojabá, statuta pestis et luis generosis dono oblata. Tractatus, auctore *Ibn Tulún Dimeshcki* [*Mohammed Ben Ali*, anno 953 (inc. 4. Febr. 1546) mortuo]. — 2684. Tohfet el-nesáïh, donum monitorum. Carmen persicum. — 2685. Tohfet el-wárid, biographia patris advenienti dono oblata, auctore Sheikh *Abu Zor'a Ahmed Ben Abd-el-rehím Irácki*, anno 820 (inc. 18. Febr. 1417) mortuo. — 2686. Tohfet el-wálid we bughyet el-ráïd, donum patris et desiderium volentis, auctore *Newewi*. — 2687. Tohfet el-wámic lil khatt, donum ei oblatum, qui scripturam amat, auctore *Abu'lhosein Is'hac Ben Ibrahim Sa'di*. — 2688. Tohfet wáhib el-mewáhib, donum datoris donorum, de descriptione graduum et dignitatum, auctore Sheikh *Abu'lhasan Mohammed Ben Abd-el-rahman Bekri*. Tractatus in praefationem, quatuor gradus et sex dignitates dispositus, quem ille mense Dzu'lhijjet anni 922 (inc. 5. Febr. 1516) absolvit. Incipit ita: Laus Deo, qui cum amicis suis vias rectas insistit etc. — 2689. El-Tohfet

٢٦٧٤ تحفة الملوك فى التعبير مختصر للشيخ ابى العباس احمد بن خلف بن احمد السجستانى وهو على تسع وخمسين مقالة ٢٦٧٥ تحفة الملوك فارسى مختصر فى الطبّ لابى بكر بن مسعود اوله الحمد لله الذى اكرم عباده باشرف الآنه الخ ذكر فيه انّه وجده فى خزانة السلطان سنجار سنة ٦٠٣ ٢٦٧٦ تحفة الملوك والسلاطين للشيخ على بن احمد الشيرازى الانصارى نزيل مكة اوله الحمد لله الذى بدأ ببرّه الخ ذكر فيه انّه لمّا اراد تعمير مقام الخديجة الكبرى دفعه بعض الحسدة ولمّا ولى السلطان ابو سعيد جقمق انّفه واعداه اليه وجعله على مقدّمة وسبعة ابواب وخاتمة وفرغ فى جمادى الاخرة سنة ٨٤٣ ٢٦٧٧ تحفة الملوك فى التأريخ لعبد الوهاب ٢٦٧٨ تحفة المودود فى احكام المولود للشيخ ابى عبد الله محمد ابن ابى بكر بن [ايوب ابن] قيم الجوزية المتوفى سنة ٧٥١ ٢٦٧٩ تحفة المهرة باطراف العشرة للشهاب احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ وهى فى مجلّدات اوله الحمد

---

2674. Tohfet el-molúk, donum regibus oblatum. Compendium de interpretatione somniorum in quinquaginta novem dissertationes digestum, auctore Sheikh *Abu'labbás Ahmed Ben Khalaf Ben Ahmed Sejestáni*. — 2675. Tohfet el-molúk, donum regibus oblatum. Compendium medicum persice scriptum, quod editor *Abu Bekr Ben Mes'úd* in bibliotheca Sultani *Senjár* anno 603 (inc. 8. Aug. 1206) invenisse narrat. Incipit ita: Laus Deo, qui cultores suos nobilissimis beneficiis honoravit etc. — 2676. Tohfet el-molúk we el-selátín, donum a Sheikho *Ali Ben Ahmed Shirázi Ansári* Mekkae inquilino regibus et Sultanis oblatum. In libro, qui ita incipit: Laus Deo, qui a beneficentia sua incipit etc. auctor se, cum domum *Khadíjae* Magnae restaurare voluerit, a quodam invido impeditum esse narrat, deinde autem regnante Sultano *Abu Saíd Jacmac* hoc opus composuisse eique obtulisse. Digessit illud in praefationem, septem capita et conclusionem, et Jomádi secundo anni 843 (inc. 14. Jun. 1439) absolvit. — 2677. Tohfet el-molúk, donum regibus oblatum. Opus historicum, auctore *Abd-el-wehháb*. — 2678. Tohfet el-maudúd, donum amato oblatum, de statutis filium spectantibus, auctore Sheikh *Abu Abdallah Mohammed Ben Abi Bekr Ben [Eyyúb Ibn] Cayyim-eljauziyet*, anno 751 (inc. 11. Mart. 1350) mortuo. — 2679. Tohfet el-maharat, indices traditionum, quae in decem libris traditionum leguntur, ingeniosis dono oblati, auctore *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. Plura volumina, quae ita

وهو مختصر تلخيص المفتاح يأتى ٣٦٩٩ تحفة المعرب ٣٧٠٠ تحفة المكية تركى مختصر
فى مأة حديث ومأة حكاية ٣٧٠١ تحفة المكيّة لفضل بن نصر الغورى العمادى ٣٧٠٢ تحفة
المكيّة فى نظم الاجرومية يأتى فى المقدّمة ٣٧٠٣ تحفة الملوك فى الفروع لزين الدين محمد
ابن ابى بكر حسن الرازى الحنفى وهو مختصر فى العبادات مشتمل على عشرة كتب ا الطهارة
٢ الصلوة ٣ الزكوة ٤ الحج ٥ الصوم ٦ الجهاد ٧ الصيد ٨ الكراهة ٩ الفرائض
ا الكسب مع الادب اوله الحمد لله وسلام على عباده الخ شرحها الفاضل عبد اللطيف بن
عبد العزيز ملكى شرحًا ممزوجًا اوله الحمد لله الذى هدانا الى صراط مستقيم الخ وشرحها
العلّامة بدر الدين محمود بن احمد العينى المتوفى سنة ٨٥٥ وهو شرح بالقول فى مجلّد سمّاه
منحة السلوك فى شرح تحفة الملوك اوله انّ احرى ما يملى فى مناشير الخطب والدباييج
الخ وقيل المتن للشيخ ابى المكارم شمس الدين محمد بن فاليح بن ابرهيم التوقاتى

---

sententiarum operam dat. Epitome libri *Telkhís el-miftáh*, de quo infra videatur. — 2669. Tohfet el-mo'rib, donum grammatico flexionum finalium perito oblatum. — 2670. El-Tohfet El-Mekkíyet, donum Mekkanum. Compendium turcicum de centum traditionibus et centum narrationibus. — 2671. El-Tohfet El-Mekkíyet, donum Mekkanum, auctore *Fadhl Ben Nasr Ghuri Imádi*. — 2672. El-Tohfet El-Mekkíyet, donum Mekkanum. Poëtica grammaticae *Ajrúmíyet* exaratio, de qua sub *Mocaddemet* videatur. — 2673. Tohfet el-molúk, donum principibus oblatum de partibus juris specialibus, auctore *Zein-ed-dín Mohammed Ben Abi Bekr Hasan Rázi* Hanefita. Compendium de cultus divini officiis, quod ita incipit: Laus Deo et salus super ejus cultoribus etc., et decem libros complectitur — de purificatione legali — de precatione — de eleemosyna — de peregrinatione Mekkana — de jejunio — de bello sacro — de praeda — de rebus abominandis — de dividendis haereditatibus — de quaestu et moribus. Illud commentati sunt vir meritus *Abd-el-letíf Ben Abd-el-azíz Melik*, cujus commentarius textu instructus ita incipit: Laus Deo, qui nos in viam rectam ducit etc. — et doctissimus *Bedr-ed-dín Mahmúd Ben Ahmed Aini*, anno 855 (inc. 3. Febr. 1451) mortuus, cujus commentarius uno volumine comprehensus et titulo *Minhet el-solúk fi sharh Tohfet el-molúk* insignitus, ea tantum textus verba adjecta habet, quae auctor explicat, et incipit ita: Optimum quod in voluminibus evolutis orationum solemnium et praefationum elegantium scribitur etc. Alii textum Sheikho *Abu'lmekárim Shems-ed-dín Mohammed Ben Fálij Ben Ibrahím 'Tocáti* attribuunt. —

ذكره ٣٦٥٩ تحفة المرتاض .٣٦٦٠ تحفة المرشدين فارسى لشهاب الدين ابى عبد الله فضل الله بن حسن التوربشتى [المتوفى سنة ٦٥٨] وهو مختصر تحفة السالكين على ثلاث قواعد وقد سبق ذكره ٣٦٦١ تحفة المرضية فى الاراضى المصرية رسالة للفقيه زين العابدين بن ابرهيم بن نجيم المصرى الحنفى المتوفى سنة ٩٧٠ ٣٦٦٢ تحفة المسافر لابى سعد عبد الكريم ابن محمد السمعانى المتوفى سنة ٥١٢ ٣٦٦٣ تحفة المسترشدين ٣٦٦٤ تحفة المستزيد فى الاحاديث الثمانية الاسانيد لرشيد الدين ابى الحسن يحيى بن على بن عبد الله العطّار [الاموى المصرى المالكى المتوفى سنة ٦٩٢] ٣٦٦٥ تحفة المسعودى فى الفروع ٣٦٦٦ تحفة المشتاق فى خواصّ الاسماء والاوفاق تركى مختصر على اربعة ابواب آ فى شرائط الوفق ب فى الاسم الاعظم ج فى شكل العين والميم د فى خواصّ الوفق الّفه بعض اصحاب الشيخ ابن الوفاء ٣٦٦٧ تحفة المصلى للشيخ ابى الحسن المالكى ٣٦٦٨ تحفة المعانى لعلم المعانى

---

complectens. Videatur supra. — 2659. Tohfet el-mortádh, donum edocti. — 2660. Tohfet el-morshidín, donum iis oblatum, qui recta via ducuntur, auctore *Sheháb-ed-dín Abu Abdallah Fadhlallah Ben Hasan Turapushti*, [anno 658 (inc. 18. Dec. 1259) mortuo]. Epitome operis *Tohfet el-sálikín* persice scripta, de quo supra videatur. — 2661. El-Tohfet El-Merdhíyet, donum gratum. Tractatus de tractibus Aegyptiis, auctore Jurisconsulto *Zein-el-abidín Ben Ibrahím Ben Nejím Misrí* Hanefita, anno 970 (inc. 31. Aug. 1562) mortuo. — 2662. Tohfet el-mosáfir, donum viatori oblatum, auctore *Abu Sa'd Abd-el-kerím Ben Mohammed Sem'áni*, anno 562 (inc. 28. Oct. 1162) mortuo. — 2663. Tohfet el-mostarshidín, donum ei oblatum, qui recta via duci vult. — 2664. Tohfet el-mostezíd, donum ei oblatum, qui plus cupit, de traditionibus, quarum auctoritates octo sunt, auctore *Reshíd-ed-dín Abu'lhasan Yahya Ben Ali Ben Abdallah Attár* [*Amewi Misri* Malikita, anno 662 (inc. 4. Nov. 1263) mortuo]. — 2665. Tohfet El-Mes'údi, donum *Mes'údí*, de partibus juris specialibus. — 2666. Tohfet el-moshtác, donum concupiscenti oblatum, de virtutibus nominum et quadratorum talismanicorum peculiaribus. Compendium turcicum a discipulo quodam Sheikhi *Ibn-elwefá* compositum et in quatuor capita digestum — de conditionibus quadrati talismanici — de nomine sanctissimo — de figura literarum *Aïn* et *Mím* — de virtutibus egregiis quadrati talismanici. — 2667. Tohfet el-mosalli, donum precanti oblatum, auctore Sheikh *Abu'lhasan* Malikita. — 2668. Tohfet el-moáni, donum ei oblatum, qui doctrinae

٢٦٥٢ تحفة المجاهدين في العمل بالميادين لامير لاجين لحسامي اوله لحمد لله الذي اعلى
قدر من اتّصف بالشجاعة الخ ٢٦٥٣ تحفة المحبّ للمحبوب في تنزيه مسجد الرسول عن
كلّ خصيّ ومجبوب رسالة للشيخ شمس الدين محمد بن زين الدين الخطيب بالحرم النبوى
اولها الحمد لله الفتاح العليم الخ كتبها للسلطان سليم بن سليمان ٢٦٥٤ تحفة المجتهدين
باسمآء المجددين ارجوزة في سبعة وعشرين بيتا للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر
السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٢٦٥٥ تحفة المحبّ في الطبّ ٢٦٥٦ تحفة المحتاج الى ادلّة
المنهاج يأتى في منهاج النووى ٢٦٥٧ تحفة الحمودية فارسى للشيخ علآء الدين على بن
محمد البسطامى الشهير بمصنفك المتوفى سنة ٨٧٥ وهى نصآئح الملوك والوزرآء على عشرة
ابواب ألّفه للوزير محمود پاشا ذكر فيه احواله واسفاره وآثاره واعتذر بكبر السنّ وفرغ
في جمادى الاولى سنة ٨٩١ ٢٦٥٨ تحفة المذاكر في المنتقى في تأريخ ابن عساكر سبق

---

2652. Tohfet el-mojáhidín, donum bellatoribus sacris oblatum, de agitationibus in hippodromis, auctore *Emír Lajín Hosámi*. Incipit ita: Laus Deo, qui eos potentia auget, quos strenuitate ornavit etc. — 2653. Tohfet el-mohibb lil mahbúb, donum ab amante amato oblatum, de omnibus eunuchis et castratis a Mesquita prophetae removendis. Tractatus, quem Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ben Zein-ed-dín*, templi prophetici Concionator, Sultano *Selím Ben Soleimán* composuit. Incipit ita: Laus Deo aperienti scienti etc. — 2654. Tohfet el-mojtahedín, nomina studiosorum rerum novarum peritissimis jurisconsultis dono oblata. Carmen viginti septem versuum metro *Rejez* compositum, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 2655. Tohfet el-mohibb, donum amantis. Opus medicum. — 2656. Tohfet el-mohtáj, donum ei oblatum, cui argumentis libri *Minháj* opus est. Vide infra sub *Minháj El-Newewi*. — 2657. El-Tohfet El-Mahmúdíyet, donum *Mahmúd*icum. Monita regum et Wezirorum in decem capita digesta, quae Sheikh *Alá-ed-dín Ali Ben Mohammed Bistámi*, vulgo *Mosannifec* dictus et anno 875 (inc. 30. Jun. 1470) defunctus, in commodum Weziri *Mahmúd Pasha* persice composuit, et Jomádi primo anni 861 (inc. 29. Nov. 1456) absolvit. Narrat hic conditionem suam, itinera et opera memorabilia, et aetatis excusatiônem affert. — 2658. Tohfet el-modzákir, donum colloquenti oblatum. Epitome potiora historiae Damascenae ab *Ibn Asákir* editae

فيمن يسمّى من الملائكة والناس باسمعيل للشيخ مجد الدين ابي طاهر محمد بن يعقوب
الفيروزابادى صاحب القاموس المتوفى سنة ٨١٧ ٣٤٩ تحفة الكرام باخبار الاعرام للشيخ
جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٣٤٧ تحفة الكرام باخبار
البلد الحرام للقاضى تقى الدين محمد بن احمد الحسنى الفاسى نزيل مكة المتوفى سنة ٨٣٢
5 اوله الحمد لله الذى خصّ بمكة المشرفة بوافر الكرامة الخ وهو مختصر شفآء الغرام ورتّب على
اربعين بابًا كاصله حذف فيه الاسانيد وسيأتى ٣٤٨ تحفة اللطآئف فى فضآئل ابن عباس
ووج الطآئف للشيخ محمد المدعو جار الله بن عبد العزيز بن فهد القرشى المكى [المتوفى
سنة ٩٥٤] وهو مختصر على مقدّمة وبابين وخاتمة اوله الحمد لله الذى جعل البيت العتيق
الخ الّفه سنة ٩١٥ ٣٤٩ تحفة اللطيفة فى انبآء المسجد الحرام والكعبة الشريفة
10 لمحبّ الدين جار الله عبد العزيز بن عمر المكى المتوفى سنة ٩٥٤ [قلت وهو
ابن الفهد المذكور آنفًا] ٣٥٠ تحفة اللغة للحدادى ٣٥١ تحفة المتزهّد

---

angelis et hominibus nomine *Ismaíl* insigniuntur, auctore Sheikh *Majd-ed-dín Abu Táhir Mohammed Ben Yacúb Firuzábádi Camúsi* scriptore, anno 817 (inc. 23. Mart. 1414) mortuo. — 2646. Tohfet el-kirám, historia Pyramidum, generosis a Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, qui anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) obiit, dono oblata. — 2647. Tohfet el-kirám, historia Mekkae urbis sanctae, generosis a Cádhi *Tacki-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Hasani Fási* Mekkae inquilino, anno 832 (inc. 11. Oct. 1428) defuncto, dono oblata. Incipit ita: Laus Deo, qui Mekkam nobilitatam prae ceteris urbibus beneficentia ampla honoravit etc. et epitome est libri *Shefá el-gharám* ad instar prototypi in quadraginta capita digesta, at auctoritatibus privata. Vide infra. — 2648. Tohfet el-letáïf, donum amoenitatum, de virtutibus terrae *Ibn Abbás* et vallis *Wejj* prope *Táïf*. Compendium, quod Sheikh *Mohammed Ben Abd-el-azíz Ben Fahd Coreshi Mekki, Járallah* vocatus [et anno 954 (inc. 21. Febr. 1547) mortuus], anno 915 (inc. 21. Apr. 1509) composuit, et in praefationem, duo capita et conclusionem divisit. Incipit ita: Laus Deo, qui antiquum delubrum Mekkanum exstruxit etc. — 2649. El-Tohfet El-Letífet, donum egregium. Historia Mesquitae Sanctae et *Ka'bae* nobilis, auctore *Mohibb-ed-dín Járallah Abd-el-azíz Ben Omar Mekki*, anno 954 (inc. 21. Febr. 1547) mortuo, [qui idem est cum *Ibn Fahd* modo laudato]. — 2650. Tohfet el-loghet, donum lexicologicum, auctore *Heddádi*. — 2651. Tohfet el-motezahhid, donum devoto oblatum. —

انتهى ومجرّد هذا الشرح لشاه محمد بن احمد بن ابى السعود المناسترى وسمّاه مجرّد البدآئع وملخّص الشرآئع اوله الحمد لله ربّ العالمين الخ ٣١٤٠ تحفة الفقير لغة فارسيّة منظومة مختصر اوله ابتداى سخن بنام خدا الخ ٣١٤١ تحفة الفوآئد لشرح العقآئد يأتى فى العين ٣١٤٢ تحفة القادم فى التأريخ لابى عبد الله محمد بن عبد الله بن ابى بكر المعروف بابن الابار القضاعى [البلنسى الاديب المقتول ظلما] المتوفى سنة ٦٥٨ الفه فى معارضة زاد المسافر لابى بكر ٣١٤٣ تحفة القدسيّة منظومة فى الفرآئض للشهاب احمد بن الهآئم [المتوفى سنة ٨٨٧] اختصرها من الرحبية وزاد عليها اولها بحمد ربى ابتدى كلامى مولاه الخ وعليه تعليقة لسبط المارديني سمّاها اللمعة الشمسيّة على التحفة القدسيّة وشرحها القاضى زين الدين زكريا بن محمد الانصارى المتوفى سنة ٩١١ وسمّاه الفاتحة الانيسة لغلق التحفة القدسيّة ٣١٤٤ تحفة القرّآء مختصر فى علل القرآءة اوله الحمد لله حمد الشاكرين الخ ٣١٤٥ تحفة القماعيل

---

peritissimi desiderent etc. Hunc commentarium *Shâh Mohammed Ben Ahmed Ben Abi'lso'úd Monástiri* argumentis exuit, et opus inde enatum, quod ita incipit: Laus Deo mundorum domino etc., *Mojarred el-bedâye' we Molakhkhes el-sherâye'* inscripsit. — 2640. **Tohfet el-fackír**, donum pauperi oblatum. Breve lexicon persicum metro compositum, quod ita incipit: Initium sermonis a nomine Dei est etc. — 2641. **Tohfet el-fewâïd**, donum institutionum plenum. Commentarius operis *Acâïd*, de quo litera *Aïn* videatur. — 2642. **Tohfet el-cádim**, donum advenienti oblatum. Opus historicum, quod *Abu Abdallah Mohammed Ben Abdallah Ben Abi Bekr Codhâï* [*Balensi* Philologus praeter jus interfectus], vulgo *Ibn El-Abbár* dictus et anno 658 (inc. 18. Dec. 1259) mortuus, in imitationem libri *Zâd el-mosáfir* a *Ibn Bahr* editi, composuit. — 2643. **El-Tohfet El-Codsíyet**, donum Hierosolymitanum. Carmen de jure hereditario, quod *Shehâb-ed-dín Ahmed Ben-elhâïm*, [anno 887 (inc. 20. Febr. 1482) defunctus], e poëmate *Rahebíyet*, aliis additis, in epitomen coëgit. Incipit ita: A laude domini mei incipit oratio mea. Servus ejus etc., et *Sibt El-Maridíni* appendicem, *El-Lam'at El-Shemsíyet ala El-Tohfet El-Codsíyet* inscriptam, et Cádhi *Zein-ed-dín Zakaríya Ben Mohammed Ansári*, anno 910 (inc. 14. Jun. 1504) mortuus, commentarium ejus, *El-Fat'het El-Aniset li falc El-Tohfet El-Codsíyet* nominatum, composuit. — 2644. **Tohfet el-corra**, donum lectoribus oblatum. Compendium de mendis lectionis coranicae, quod incipit ita: Laus Deo talis, qualem grati tribuunt etc. — 2645. **Tohfet el-camáïl**, donum gemmarum de iis, qui ex

رسالة محمد بن كاتب سنان القونوى وهى على خمسة وعشرين بابًا ألّفها لامير شهنشاه بن بايزيد العثمانى اولها الحمد لله الذى يكوّر الليل على النهار الخ ٦٣٩ تحفة الفقهآء فى الفروع للشيخ الامام علآء الدين محمد بن احمد السمرقندى الحنفى زاد فيها على مختصر القدورى ورتّب احسن ترتيب اوله الحمد لله حقّ حمده الخ وصنّف تلميذه الامام ابو بكر ابن مسعود الكاشانى الحنفى المتوفى سنة ٥٨٧ شرحًا عظيمًا فى ثلاث مجلّدات وسمّاه بدآئع الصنآئع فى ترتيب الشرآئع ولمّا اتمّه عرض على المصنّف فاستحسن وزوّج ابنته فاطمة الفقيهة فقيل شرح تحفته وتزوّج ابنته وهذا الشرح تأليف يطابق اسمه معناه اوله الحمد لله العلى القادر الخ ذكر فيه انّ المشايخ لم يصرفوا همهم الى الترتيب سوى اسناده والغرض الاصلى من التصنيف فى كلّ فنّ هو تيسير سبيل الوصول الى المطلوب ولا يلتئم هذا المرام الّا بترتيب يقتضيه الصناعة وهو التصفّح عن اقسام المسآئل وفصولها وتخريجها على قواعد اصولها ليكون اسرع فيمًا وانّه رتّب المسآئل فى هذا الشرح بالترتيب الصناعى الذى يرتضيه ارباب الصنعة

---

*Ben Kútib Sinán Cunewi* Emiro *Shahinsháh Ben Bayezíd Othmáni* composuit. Divisus est in viginti quinque capita et incipit ita: Laus Deo, qui noctem diei succedere jussit etc. — 2639. Tohfet el-focahá, donum Jurisconsultis oblatum de partibus juris specialibus. Sheikh et Imám *Alá-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Samarcandi* Hanefita in hoc libro, qui ita incipit: Laus Deo talis, qualem meretur etc., compendium *Codúri* auxit eumque ratione egregia digessit. Discipulus ejus Imám *Abu Bekr Ben Mes'úd Kásháni* Hanefita, anno 587 (inc. 29. Jan. 1191) mortuus, magnum commentarium e tribus voluminibus constantem et *Bedáye' el-senáye' fi tartíb el-sheráye'* inscriptum in eum composuit. Quem cum absolvisset, auctori obtulit, qui opere admodum contentus filiam *Fátima* jurisperitam ei in matrimonium dedit, ita ut dici soleret: *Kasháni* commentatus est *Tohfet* ejus et in matrimonium duxit filiam ejus. Nomen hujus commentarii egregie ejus argumento respondet, et is incipit ita: Laus Deo excelso potenti etc. Deinde auctor: Sheikhi, inquit, animos minime, si ejus auctoritates exceperis, ad justam dispositionem applicuerunt, licet consilium principale libri uniuscujusque doctrinae nonnisi in via expedienda cernatur, qua ad propositum perveniatur, et tamen huic desiderio satisfieri nequit, nisi dispositione, quam ars requirit. Haec dispositio autem in partibus quaestionum harumque sectionibus ex ordine paginarum digerendis et tractandis iisque ad leges principiorum earum primarias eruendis conspicitur, ut liber celerior et facilior reddatur ad intelligendum. Se itaque quaestiones in hoc commentario ex ordine ad artis regulas disposuisse, quas viri ejus

[ابن محمد النيسابورى الشحامى المحدّث المتوفى سنة ٥٣٣] ٢١٣٢ تحفة العبدين لابى بكر محمد بن عبد الجبّار السمعانى [المتوفى سنة ٤٥٠] ونسبه السبكى الى ولده [حفيد] ابى سعد عبد الكريم [محمد بن منصور بن محمد بن عبد الجبّار] مات سنة ٥٦٢ ٢١٣٣ تحفة الغرائب فارسى لمولانا علمشاه عبد الرحمن بن صاچلى امير المتوفى سنة ٩٨٧ وهو كتاب فى خواصّ الاشيآء وانواع الحيل مشتمل على خمسة وثلثين بابًا ٢١٣٤ تحفة الغريب فى الكلام على مغنى اللبيب يأتى فى اللام ٢١٣٥ تحفة الغزاة رسالة فى الرمى والضرب واللعب بالفرس لخسرو السلاحى المعروف برئيس السلحشورين وفى المعروف بسلحشور نامه ٢١٣٦ تحفة الفحول فى علم البحر مختصر على سبعة ابواب مشتملة على احوال مسالك البحر الهندى ٢١٣٧ تحفة الفقرآء فى سيرة الشيخ نجم الدين الكبرى فارسى مختصر على خمسة ابواب اوله الحمد لله معين الحقّ بنصر اوليآئه الخ ٢١٣٨ تحفة الفقرآء فى علم الميقات من طريق ربع دآئرة المقنطرات

---

*Mohammed Nisabúri Shojámi* Traditionario, anno 533 (inc. 8. Sept. 1138) mortuo]. — 2632. Tohfet el-idein, donum duorum festorum *Fitr*, auctore *Abu Bekr Mohammed Ben Abd-el-jebbár Sem'áni*, [anno 450 (inc. 28. Febr. 1058?) mortuo]. *Sobki* vero opus filio ejus [patrono] *Abu Sa'd Abd-el-kerím* [*Mohammed Ben Mansúr Ben Mohammed Ben Abd-el-jebbár*, anno 562 (inc. 28. Oct. 1166) defuncto, tribuit. — 2633. Tohfet el-gharáïb, donum rerum mirabilium, auctore Molla nostro *Alemsháh Abd-el-rahman Ben Sájili* Emír, anno 987 (inc. 28. Febr. 1579) mortuo. Liber persicus de peculiaribus rerum virtutibus et artificiorum generibus, triginta quinque capita complectens. — 2634. Tohfet el-gharíb, donum peregrino oblatum. Dissertatio de opere *Moghni el-lebíb*, de quo litera *Lám* videatur. — 2635. Tohfet el-ghozát, donum bellatoribus oblatum. Tractatus vulgo *Silahshúr-námeh* dictus, de arte jaculandi, feriendi et equos agitandi, auctore *Khosrew Siláhi*, vulgo *Reyis el-silahshúrín* (praefectus domitorum equorum) dicto. — 2636. Tohfet el-fohúl, donum principibus oblatum. Compendium de scientia maris in septem capita dispositum et status viarum maris Indici tractans. — 2637. Tohfet el-focará, donum pauperibus oblatum. Compendium persicum de vita Sheikhi *Nejm-ed-dín Kobra* in quinque capita digestum, quod ita incipit: Laus Deo veritatem auxilio amicorum suorum definienti etc. — 2638. Tohfet el-focará, donum pauperibus oblatum de arte instrumento quadrantis circuli linearum horizonti parallelarum tempus definiendi. Tractatus, quem *Mohammed*

علم الباه ٢٦٢٤ تحفة العشّاق لابى الحسن على بن بكمش التركى المتوفى سنة ٩٦٩
٢٦٢٥ تحفة العشّاق تركى منظوم لمحيى الدين محمد بن الخطيب قاسم المتوفى سنة ٩٤٠
وهى بنظم لطيف سليس ذكره المولى محمود الفنارى ٢٦٢٦ تحفة العشّاق لمحمد الله بن آق
شمس الدين المتخلّص بحمدى المتوفى سنة ١٠٩ وهى نظم بالتركى ايضا ٢٦٢٧ تحفة العشّاق
5 تركى منظوم لعطآء الاسكوبى المتوفى فى حدود سنة ٩٣٠ نظمها على اسلوب التجنيسات للكاتبى
٢٦٢٨ تحفة العشّاق منظومة تركيّة لمصطفى بن احمد العالى المتخلص المتوفى سنة ١٠٠٨ جعلها
نظيرة لمطلع الانوار ٢٦٢٩ تحفة العشّاق فارسى منظوم للتخليل اولها

بشنوى جويندهء راه خدا

٢٦٣٠ تحفة العلآئى منظومة فى اللغة الفارسيّة لمحمد بن البواب اولها افتتاح مقال بحمد نعمآء
10 يجد الخ جعلها على اسلوب نصاب الصبيان ونصيب الفتيان ٢٦٣١ تحفة عيد الفطر لزاهر بن طاهر

---

stimulantium tractat. — 2624. **Tohfet el-oshsháć**, donum amantibus oblatum, auctore *Abu'lhasan Ali Ben Bekmesh* Turca, anno 626 (inc. 30. Nov. 1228) mortuo. — 2625. **Tohfet el-oshsháć**, donum amantibus oblatum, auctore *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben-elkhatíb Cásim*, anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) mortuo. Poëma turcicum elegans et leniter fluens, quod Molla *Mahmúd Fenári* laudat. — 2626. **Tohfet el-oshsháć**, donum amantibus oblatum. Pariter poëma turcicum, auctore *Hamdallah Ben Ac Shems-ed-dín*, poëtice *Hamdi* dicto et anno 909 (inc. 26. Jun. 1503) mortuo. — 2627. **Tohfet el-oshsháć**, donum amantibus oblatum. Poëma turcicum ad modum operis *Tejnísát* a *Kátibi* compositi exaratum ab *Atá Oskúbi*, circa annum 930 (inc. 10. Nov. 1523) mortuo. — 2628. **Tohfet el-oshsháć**, donum amantibus oblatum. Poëma turcicum simile operi *Matla' el-anwár*, auctore *Mustafa Ben Ahmed*, poëtice *Ali* cognominato et anno 1008 (inc. 14. Jul. 1599) mortuo. — 2629. **Tohfet el-oshsháć**, donum amantibus oblatum, auctore *Khalíl*. Poëma persicum ita incipiens:

Audias eum, qui viam Dei quaerit.

2630. **Tohfet El-Aláyi**, donum *Aláyio* oblatum. Poëma persicum lexicologicum, a *Mohammed Ben-elbewwáb* ad modum operum *Nisáb el-sobyán* et *Nesib el-fityán* compositum, quod ita incipit: Sermonis initium a laude gratiae divinae infinitae etc. — 2631. **Tohfet íd el-fitr**, donum festi *Fitr*, auctore *Záhir Ben Táhir* [*Ben*

محمد بن احمد الباعونى اولها يقول راجى ربّه محمد الخ كتبها الى زمان المستعين بالله

٢٦١٩ تحفة الظرفآء بذكر الملوك والخلفآء للشيخ محمد بن ابى السرور البكرى المصرى وهو مجلّد على عشر مقالات ذكر انّه كتابه المتوسّط بين عيون الاخبار والمنح الرحمانية من تأليفاته وهو من اشخاص عصرنا بمصر .٢٦٢٠ تحفة العبّاد ودلّة الاوراد [فى مجلّد ضخم] للشيخ عبد الرحمن بن ابى بكر بن داود [الدمشقى الحنبلى المتوفى سنة ٨٥٩] شرح فيه اوراد 5 والده المسمّاة بالدرّ المنتقا المرفوع وسيأتى فى الدال ٢٦٢١ تحفة العجآئب وطرفة الغرآئب لابن اثير الجزرى جمعها من كتب عديدة اولها الحمد لله ربّ الارباب ومنشىء السحاب الخ ورتّب على اربع مقالات ٢٦٢٢ تحفة العراقين فارسى منظومة لافضل الدين ابرهيم بن على الخاقانى الشاعر المتوفى سنة ٥٨٢ وزنه من مزاحفات المسدّس ٢٦٢٣ تحفة العروس ونزهة النفوس لابى عبد الله محمد بن احمد النجانى الاديب وهو مجلّد على خمسة وعشرين بابًا من كتب 10

---

Khalifarum, auctore *Mohammed Ben Ahmed Báúni.* Carmen metro *Rejez* compositum et historiam principum usque ad tempus *Mostaíni billah* enarrans, quod ita incipit: Dicit *Mohammed* spem suam in Deo repositam habens etc. — 2619. Tohfet el-tzorafá, recensio regum et Khalifarum ingeniosis dono oblata, auctore Sheikh *Mohammed Ben Abi'lsorúr Bekri Misri*, nostro tempore in Aegypto vivente. Volumen in decem dissertationes distributum, quod auctor inter opera sua *Oyún el-akhbár* et *El-Minah El-Rahmániyet* medium tenere dicit. — 2620. Tohfet el-obbád we adillet el-aurád, donum devotis oblatum et argumenta pericoparum coranicarum. 5 [Volumen crassum,] in quo Sheikh *Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Ben Dawud* [*Dimeshcki* Hanbalita, anno 856 (inc. 23. Jan. 1452) mortuus], pericopas coranicas patris sui, *El-Dorr El-Muntecá El-Marfú'* inscriptas, commentatus est. Videatur litera *Dál.* — 2621. Tohfet el-ajáïb we Torfet el-gharáïb, donum miraculorum et res nova portentorum plena. Opus in quatuor dissertationes dispositum et ab *Ibn Athír Jezeri* ex pluribus libris congestum, quod ita incipit: Laus Deo domino dominorum et nubes creanti etc. — 2622. Tohfet El-Irácain, donum duarum Iracarum. Carmen persicum metro versuum sex pedibus imperfectis constantium ab *Afdhal-ed-dín Ibrahím Ben Alí Khacáni* Poëta, anno 582 (inc. 24. Mart. 1186) mortuo, compositum. — 2623. Tohfet el-arús we Nozhet el-nofús, donum 10 sponsi et oblectamentum animorum, auctore *Abu Abdallah' Mohammed Ben Ahmed Tejáni* Philologo. Volumen, quod in viginti quinque capita divisum est et doctrinam

الكاشفى الواعظ رتّب على مقدّمة وثمانية فصول وخاتمة وفرغ فى رمضان سنة ٨٩٩ ٣٦٠٩ تحفة الطالبين فى ترجمة الامام النووى للشيخ علاء الدين ابى الحسن على بن ابرهيم العطار الذى الّفه سنة ٧٧٠ ٣٦١٠ تحفة الطالبين فى الحديث ٣٦١١ تحفة الطلّاب المستهام فى رؤية النبى صلعم للشيخ شمس الدين ابى عبد الله محمد الاطعانى الحلبى ٣٦١٢ تحفة الطلّاب فى شرح تحرير تنقيح اللباب يأتى فى اللام ٣٦١٣ تحفة الطلّاب فى العمل بربع الاسطرلاب لابى البقاء على بن عثمان بن محمد بن القاصح العذرى مختصر على تسعين بابًا اوله الحمد لله الذى ادار الفلك الدوار الخ ٣٦١٤ تحفة الطلّاب ارجوزة فى نظم قواعد الاعراب سبق ٣٦١٥ تحفة الطلّاب فى آيات الكتاب منظومة للشيخ نجم الدين ٣٦١٦ تحفة الطلّاب فى مفتوح الحساب ٣٦١٧ تحفة الظرفآء باسمآء الخلفآء لجلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٣٦١٨ تحفة الظرفآء فى تواريخ الملوك والخلفآء ارجوزة

---

*Ali Kúshifí* Concionatore mense Ramadhán anni 899 (inc. 12. Oct. 1493) confectum et in praefationem, octo sectiones et conclusionem dispositum. — 2609. Tohfet el-tálibín, donum studiosis oblatum. Biographia Imami *Newewi*, quam Sheikh *Alá-ed-dín Abu'lhasan Ali Ben Ibrahím Attár* anno 770 (inc. 16. Aug. 1368) scripsit. — 2610. Tohfet el-tálibín, donum studiosis oblatum de re traditionaria. — 2611. Tohfet el-telláb el-mustehám, donum studioso oblatum, qui prophetam videre cupit, auctore Sheikh *Shems-ed-dín Abu Abdallah Mohammed Atzáni Halebi*. — 2612. Tohfet el-tolláb, donum studiosis oblatum. Commentarius operis *Tahrír el-lobáb*, de quo litera *Lám* videatur. — 2613. Tohfet el-tolláb, donum studiosis oblatum de operatione quadrantis astrolabii, auctore *Abu'lbecá Ali Ben Othmán Ben Mohammed Ben-elcásih Odzri*. Compendium in nonaginta capita distributum et ita incipiens: Laus Deo, qui orbem coelestem gyro currentem convertit etc. — 2614. Tohfet el-tolláb, donum studiosis oblatum. Carmen metro *Rejez* compositum, regulas flexionum finalium metrice exaratas continens. Vide supra sub *El-Iráb an cawáïd el-iráb*. — 2615. Tohfet el-tolláb, donum studiosis oblatum. Carmen de versibus Corani, auctore Sheikh *Nejm-ed-dín*. — 2616. Tohfet el-tolláb, donum studiosis oblatum de iis, quae arithmetici aperuerunt. — 2617. Tohfet el-tzorafá, nomina Khalifarum ingeniosis dono oblata, auctore *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abí Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 2618. Tohfet el-'tzorafá, donum ingeniosis oblatum de historiis regum et

من نهاية الادراك له قدّ شرح المولى على القوشى فى شرحه بقال اقول ووصل الى بحث الدوآئر وله تعليقة علّقها على المتن الى الباب الثانى وللعلّامة الشريف للجرجانى حاشية التحفة ايضا

٣١٠٠ التحفة الشاهيّة فارسى على تنبيه وسبع صحآئف ٣١٠١ التحفة الشريفة فى مذهب الحبر ابى حنيفة للشيخ بدر الدين الحرانية المتوفى سنة ٧٨٨ ٣١٠٢ تحفة الصبيان لغة فارسيّة ٣١٠٣ تحفة الصدور فارسى فى الحساب لمحمد بن عبد الكريم الغزنوى رتّب على خمس مقالات وفرغ فى ربيع الاخر سنة ٧٤٤ ٣١٠٤ تحفة الصدور فى العنقآء بنت بهرام جور ٣١٠٥ تحفة الصديق الى الصديق من كلام امير المؤمنين ابى بكر الصديق وفى مأئة كلمة من كلامه جمعها رشيد الدين محمد بن عبد الجليل الوطواط وقد سبق ذكره فى انس اللهفان

٣١٠٦ تحفة الصعلوك الى تحية الملوك فارسى مختصر فى خواصّ القرآن على مقدّمة واربع رسالات ألّفه بعض العلمآء واهداه الى شاه كلان ٣١٠٧ تحفة الصلحآء فى ترجمة ابيها الولد سبق ذكره ٣١٠٨ تحفة الصلوات فارسيّة مختصرة لمولانا حسين بن على

---

*Nihâyet el-idrâk* confecit, eumque postea Molla *Ali Cúshi* ad quaestionem de circulis usque ita commentatus est, ut textum et explicationem verbis „*cála* (dicit auctor)“ et „*acúl* (dico ego)“ distingueret. Idem appendicem ad textum usque ad caput secundum, et doctissimus *Sherîf Jorjâni* quoque glossas ad *Tohfet* edidit. — 2600. El-Tohfet El-Shâhîyet, donum regium. Opus persicum, in *Tenbîh* et septem *Sehâïf* (folia) dispositum. — 2601. El-Tohfet El-Sherîfet, donum nobile, de doctrina doctoris *Abu Hanîfa*, auctore Sheikh *Bedr-ed-dîn Harrânîye*, anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuo. — 2602. Tohfet el-subyân, donum pueris oblatum. Lexicon persicum. — 2603. Tohfet el-sodûr, donum pectorum. Opus persicum de arithmetica, quod *Mohammed Ben Abd-el-kerîm Ghaznewi* in quinque dissertationes digessit et Rebî' secundo anni 744 (inc. 26. Mai. 1343) absolvit. — 2604. Tohfet el-sodûr, donum pectorum, de *Ancá* filia *Behrâm Jûri*. — 2605. Tohfet El-Siddîc ila el-sadîc, donum, quod *Siddîc* amico offert. Centum effata *Emîri el-muminîn Abu Bekr El-Siddîc*, quae *Reshîd-ed-dîn Mohammed Ben Abd-el-jelîl Wetwât* collegit. Videantur praecedentia sub *Uns el-lahfân*. — 2606. Tohfet el-sa'lûk, donum inopis ad salutationem principum. Compendium persicum de peculiaribus Corani virtutibus, in praefationem et quatuor tractatus dispositum, quod vir quidam doctus confecit et *Shâho Kelân* obtulit. — 2607. Tohfet el-solehâ, donum probis oblatum. Translatio turcica operis *Ayyôhâ el-weled*, de quo antea videatur. — 2608. Tohfet el-salawât, donum precationum. Compendium persicum, a Molla nostro *Hosein Ben*

فى الميم ٢٥٩٥ التحفة السنيّة الى الخضرة الحسنيّة فى لغة الفرس بالتركيّة لمحمد بن مصطفى
ابن لطف الله الدشيشى وهو فى مجلّد كبير جمعه من الكتب المصنّفة فى هذا الفنّ كالبحر
والوسيلة ولغة نعمة الله ودقائق الحقائق وضمّ اليه اشياء من التواريخ وغيره وسمّاه باسم حسن
پاشا امير الامرآء بمصر وذلك سنة ٩٨٨ ثمّ اشتهر بلغة الدشيشه وانتشر فى اقطار الروم لكونه
5 اعظم ما صنّف فيه ٢٥٩٦ التحفة السنيّة فى الكلام للشيخ عبد الله الاعرج ٢٥٩٧ التحفة
الشافية بشرح الكافية يأتى ٢٥٩٨ تحفة الشاركين وانس الذاكرين للشيخ حسين الرومى
مختصر اوله الحمد لله على آلائه الخ الفه للوزير رستم پاشا ٢٥٩٩ التحفة الشاهيّة فى الهيئة
للعلّامة قطب الدين محمود بن مسعود الشيرازى المتوفى سنة ٧١٠ مجلّد اوله خير المبادى ما
زين بالحمد لواجب القوة الخ الفه للوزير امير شاه محمد بن الصدر السعيد تاج الدين
10 معتز ابن طاهر ورتّب على اربعة ابواب آ فيما يحتاج الى تقديمه قبل الشروع ٢ فى هيئة
الاجرام البسيطة ٣ فى هيئة الارض ٤ فى مقادير الابعاد والاجرام وهذا التأليف مؤخر

---

litera *Mîm* videatur. — 2595. El-Tohfet El-Seníyet, donum pretiosum, excellentissimo *Hasanpasha* oblatum. Lexicon persicum turcice scriptum, quod *Mohammed Ben Mustafa Ben Lutfallah Deshishi* ex libris hujus doctrinae, quales sunt *El-Bahr*, *El-Wesílet*, *Loghet Ni'metallae*, *Decâïc el-hecâïc*, uno volumine ita congessit, ut plura ei ex scriptis historicis et aliis adderet. Ei nomen *Hasan Pashae* Emiri Emirorum Aegyptiaci inscripsit; quo facto ab anno 988 (inc. 17. Febr. 1580) inde titulo *Loghet El-Deshishe* inclaruit, et per regiones Rumeliae vulgatum est, cum maximum esset hujus generis opus. — 2596. El-Tohfet El-Seníyet, donum pretiosum, de metaphysica, auctore Sheikh *Abdallah Araj*. — 2597. El-Tohfet El-Shâfiyet, donum salutare. Commentarius operis *Kâfiyet*, de quo infra videatur. — 2598. Tohfet el-shárikín we Uns el-dzákirín, donum gratias agentium et societas Deum laudantium. Compendium, quod Sheikh *Hosein Rúmi* Wezíro *Rustem Pasha* composuit. Incipit ita: Laus Deo pro ejus beneficiis etc. — 2599. El-Tohfet El-Sháhíyet, donum regium. Volumen de astronomia, quod doctissimus *Cotb-ed-dín Mahmúd Ben Mes'úd Shirázi*, anno 720 (inc. 12. Febr. 1320) defunctus, Wezíro *Emir Shâh Mohammed Ben El-Sadr El-Said Táj-ed-dín Mo'tezz Ben Táhir* composuit. Incipit ita: Optimum initium est, quod ornatur laude datori potentiae tributa etc., et in quatuor capita dispositum est — de iis, quae necessario praemittenda sunt, antequam rem aggrediamur — de forma corporum planorum — de figura terrae — de quantitatibus distantiarum et corporum. Auctor hunc librum serius opere

٢٥٨٨ تحفة السامع والقارى. ختم صحيح البخارى للشيخ ابى العباس احمد بن محمد القسطلانى المتوفى سنة ٩٢٣ ٢٥٨٩ تحفة السامع فى العمل بالربع الجامع لعلآء الدين على بن ابرهيم ابن الشاطر الدمشقى المتوفى سنة [٧٧٧] وهى تشتمل على مقدّمة وخاتمة واحد واربعين بابًا ٢٥٩٠ تحفة السآئل فى اصول المسآئل لمحمد بن موسى الطورى المتوفى سنة ٧٢١ ٢٥٩١ تحفة السآئل باجوبة المسآئل لشمس الدين محمد بن عبد الرحمن السخاوى المتوفى سنة ٩٠٢ جمع فيه ما افتى البرهان ابن ظهيرة المكى باشارته ٢٥٩٢ تحفة السفرة الى حضرة البررة للشيخ جلال الدين احمد وهى رسالة على عشرة ابواب وفصول اوله الحمد لله الذى انطق كلّ شىء بتسبيحه الخ واصله لابن عربى واول الاصل الحمد لله الذى جعل العلم مفتاح الجنّة الخ ٢٥٩٣ تحفة السلاطين فارسى للشيخ علآء الدين على بن محمد الشهير بمصنّفك المتوفى سنة ٨٧٥ ٢٥٩٤ تحفة السلطان فى مناقب النعمان المترجم من المواهب الشريفة يأتى

---

inscripsit. — 2588. Tohfet el-sámi' we el-cári, donum audienti et legenti oblatum. Conclusio operis *Sehih* a *Bokhári* compositi, auctore Sheikh *Abu'labbás Ahmed Ben Mohammed Castelání*, anno 923 (inc. 24. Jan. 1517) mortuo. — 2589. Tohfet el-sámi', donum audienti oblatum, de operationibus quadrante universali institutis, auctore *Alá-ed-dín Ali Ben Ibrahim Ben-elshátir Dimeshcki*, anno [777 (inc. 2. Jun. 1375)] mortuo. Tractatus praefationem, conclusionem et unum et quadraginta capita continens. — 2590. Tohfet el-sáïl fi osúl el-mesáïl, donum petenti oblatum, de principiis quaestionum, auctore *Mohammed Ben Musa Turi*, anno 721 (inc. 31. Jan. 1321) mortuo. — 2591. Tohfet el-sáïl, donum petenti oblatum. Responsa quaestionum, in quibus *Shems-ed-dín Mohammed Ben Abd-el-rahman Sekhávi*, anno 902 (inc. 9. Sept. 1496) mortuus, decreta juridica *Borhán-ed-dín Ibn Tzahíra Mekki* jussu hujus viri collegit. — 2592. Tohfet el-safaret, donum iis oblatum, qui ad personas sanctas iter instituunt, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Ahmed*. Tractatus in decem capita et sectiones descriptus, qui ita incipit: Laus Deo, qui omnes res creatas ad laudem suam praedicandam disposuit etc. Archetypum hujus libri *Ibn Arabí* auctorem habet et ita incipit: Laus Deo, qui scientiam clavem paradisi fecit etc. — 2593. Tohfet El-Selátín, donum Sultanis persice scriptum, auctore Sheikh *Alá-ed-dín Ali Ben Mohammed*, *Mosannifec* dicto et anno 875 (inc. 30. Jun. 1470) mortuo. — 2594. Tohfet El-Sultán, donum Sultano oblatum de praeclaris *No'máni* virtutibus. Translatus est hic liber ex opere *Mewáhib Sherífet*, de quo

معرفة شروط الامام الراتب للشهاب احمد بن محمد بن عبد السلام الشافعى [المتوفى سنة ٩٣١]
رسالة على اربعة فصول اولها الحمد لله سبحانه على ما فتح من الفضائل الخ ٢٥٨٣ تحفة
الزمان وخريدة الاوان تركى لمصطفى بن على الموقت فى الجامع السليمى اوله الحمد لله
الذى خلق المكنات الخ جمع فيه مسائل الهيئة ونوادر الاقاليم والعجائب فى عصر السلطان
5 سليمان خان ٢٥٨٤ تحفة الزمن فى اعيان اهل اليمن للفقيه السيد حسين بن عبد الرحمن
الاهدل الحنفى اليمنى الحسينى ٢٥٨٥ تحفة السارى [فى زيارة قبر تميم الدارى للشيخ شهاب
الدين احمد بن ابى بكر] بن زيد [الموصلى الدمشقى الحنبلى المتوفى سنة ٨٧٠] ٢٥٨٦ تحفة
السالك المبتدى ولمعة المنتهى للشهاب ابى العباس احمد الزاهد وهو مختصر فى آداب الخلوة
٢٥٨٧ تحفة السالكين فارسى لشهاب الدين فضل الله بن حسن التورپشتى وهى على ثلاث قواعد
10 آ فى الاعتقادات ٢ فى المعاملات ٣ فى الاخلاق والآداب ثم اختصره وسماه تحفة المرشدين

---

donum expetenti oblatum, de cognitione conditionum Imami perpetui, auctore *Shehâb-ed-dîn Ahmed Ben Mohammed Ben Abd-el-selâm* Shafiita, [anno 931 (inc. 29. Oct. 1524) mortuo]. Tractatus in quatuor sectiones dispositus et ita incipiens: Laus Deo sancto pro iis cognitionibus praestantibus, quas aperuit etc. — 2583. Tohfet el-zemán we Kharídet el-awán, donum temporis et margarita intacta seculi. Opus turcicum, in quo *Mustafa Ben Ali* aedituus cathedralis *Selîmi* quaestiones astronomicas, res climatum raras et miracula tempore Sultani *Soleimán Khán* collegit. Incipit ita: Laus Deo, qui possibilia creavit etc. — 2584. Tohfet el-zemen, donum temporis de viris Yemanae praeclarissimis, auctore Jurisconsulto *El-Seyyid Hosein Ben Abd-el-rahman Ahdal Yemeni Hoseini* Hanefita. — 2585. Tohfet el-sári, donum viatori oblatum [de visitando sepulchro *Temîmi Dári*, auctore Sheikh *Shehâb-ed-dîn Ahmed Ben Abi Bekr*] *Ben Zeid* [*Mausili Dimeshcki* Hanbalita, anno 870 (inc. 24. Aug. 1465) mortuo]. — 2586. Tohfet el-sálik el-mobtedi, donum tironi viam mysticam ingredienti oblatum et stella provectiori splendens. Compendium de regulis solitudinis asceticae, auctore *Shehâb-ed-dîn Abu'labbás Ahmed* eremita ascetico. — 2587. Tohfet el-sálikín, donum viam mysticam ingredientibus oblatum, auctore *Shehâb-ed-dîn Fadhlallah Ben Husan Turapushti* Opus persicum in tria fundamenta descriptum — de fidei articulis — de commerciis mutuis — de moribus et regulis vitae, quod auctor postea excerpsit, epitomenque *Tohfet el-morshidîn*

علم الطريقة لمحمد بن علي لحموى اوله لحمد لله الذى انجم حروف الوجود بنقطة الوجود
الخ الفه سنة ٩٤٣ ٢٥٧٤ تحفة الحبيب مجموعة فى الاشعار الفارسيّة جمعها الفخرى من
دواوين الاكابر ورتّب على اربعة مجالس ٢٥٧٥ تحفة الحريص فى شرح التلخيص اى
تلخيص الجامع الكبير يأتى فى الجيم ٢٥٧٦ تحفة الحساب فى الحساب فارسى لخطائى
الحسينى المنجم المتطبّب الفه فى ذى القعدة سنة ٨٩٥ واهداه الى السلطان بايزيد بن محمد
خان وهو كتاب مبسوط على مقدّمة وست مقالات وخاتمة ٢٥٧٧ تحفة الحكام فى نكت
العقود والاحكام ارجوزة لقاضى الجماعة ابى بكر محمد بن محمد بن عاصم المالكى القيسى
اولها الحمد لله الذى يقضى عليه جلّ شانا وعلا الخ فرغ من نظمه بغرناطة فى رمضان
سنة ٨٣٥ ٢٥٧٨ تحفة الخانية فى الطبّ ٢٥٧٩ تحفة الدهر فى عجائب البرّ والبحر
لمحمد بن ابى طالب الانصارى الصوفى الدمشقى وهو كتاب مصوّر مشتمل على فصول
٢٥٨٠ تحفة ذوى الالباب ٢٥٨١ تحفة الرآئض فى الفرآئض ٢٥٨٢ تحفة الراغب فى

---

de doctrina viae mysticae, a *Mohammed Ben Ali Hamawi* anno 943 (inc. 20. Jun. 1536) conscriptum et ita incipiens: Laus Deo, qui literas existentiae puncto existentiae divinae distinxit etc. — 2574. Tohfet el-hebíb, donum amato oblatum. Anthologia carminum persicorum, quam *Fakhri* ex Diwanis poëtarum celeberrimorum congessit, et in quatuor consessus divisit. — 2575. Tohfet el-herís, donum avido oblatum. Commentarius operis *Telkhís* i. e. epitomae ex *Jámi' Kebír* excerptae, de qua litera *Jím* videatur. — 2576. Tohfet el-hossáb, donum arithmeticis oblatum, quod *Khattábi Hoseini* Astronomus et artis medicae gnarus mense Dzu'lca'det anni 895 (inc 25. Nov. 1489) persice de computatione conscripsit, et Sultano *Bayezíd Ben Mohammed Khán* donavit. Opus est amplum in praefationem, sex dissertationes et conclusionem dispositum. — 2577 Tohfet el-hokkám, donum judicibus oblatum, observationes subtiles de pactis et statutis continens. Carmen a *Cádhi el-jemáat Abu Bekr Mohammed Ben Mohammed Ben Asim Caisi* Malikita metro *Rejez* compositum, et Granadae mense Ramadhán anni 835 (inc. 9. Sept. 1431) confectum, quod ita incipit: Laus Deo, qui de eo decernit, glorioso et excelso etc. — 2578. El-Tohfet El-Kháníyet, donum *Kháno* oblatum. Opus medicum. — 2579. Tohfet el-dahr, donum aetati oblatum, de rebus continentis et maris mirabilibus, auctore *Mohammed Ben Abi Tálib Ansúri Sufi Dimeshcki*. Opus figuris instructum et sectiones continens. — 2580. Tohfet dzewi el-albáb, donum intelligentibus oblátum. — 2581 Tohfet el-ráïdh, donum docenti oblatum, de jure hereditario. — 2582 Tohfet el-rághib,

٢٥٦٨ تحفة التدبير لاهل التبصير فى الكيميآء للشيخ اسمعيل التونسى من تلامذة الشيخ محيى الدين ابن عربى وهو مختصر يحتوى على اربعة اعمال وسبعة فصول ٢٥٦٩ تحفة التركى فيما يجب ان يعمل فى الملك للقاضى نجم الدين ابرهيم بن على [بن احمد] الطرسوسى الحنفى المتوفى سنة ٧٥٨ وهو مختصر على اثنى عشر فصلًا وفرغ فى ذى القعدة سنة ٧٥٣ وقيل هو لابن العز ٢٥٧٠ تحفة الجلسآء برؤية الله للنسآء رسالة للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٢٥٧١ تحفة الجبآئب بالنهى عن صلوة الرغآئب ورقتان لقطب الدين محمد بن محمد الخيضرى الشافعى مفتى الشأم [المتوفى سنة ٨٩٤] اوله الحمد لله وسلامه على عباده الذين اصطفى الخ الفه سنة ٨٨٩ ٢٥٧٢ تحفة الحبيب الملحوظ لعلمى الميزان والعروض للشيخ الامام محبّ الدين ابى الفضل محمد ابن احمد بن الامام مختصر اوله الحمد لله الذى ميّز العرب باللسان الفصيح الخ الفه فى حدود سنة الف ٢٥٧٣ تحفة الحبيب فيما يمهجه من رياض الشهود والتقريب فى

---

2568. Tohfet el-tedbír, donum dispositionis perspicacibus oblatum, auctore Sheikh *Ismail Taunesi*, discipulo Sheikhi *Mohyi-ed-dín Ibn Arabi*. Compendium de alchymia, quatuor operationes et septem sectiones complectens. — 2569. Tohfet El-Turk, donum Turcis oblatum, de iis, quae in regno operanda sunt, auctore Cádhi *Nejm-ed-dín Ibrahím Ben Alí* [*Ben Ahmed*] *Tarsúsi* Hanefita, anno 758 (inc. 25. Dec. 1356) mortuo. Compendium in duodecim sectiones divisum et mense Dzu'lka'det anni 753 (inc. 18. Febr. 1352) absolutum, cujus auctorem alii *Ibn Izz-ed-dín* esse dicunt. — 2570. Tohfet el-jolasá, donum familiaribus oblatum. Tractatus de quaestione, num mulieribus Deum in paradiso videre liceat, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 2571. Tohfet el-hebá'ib, donum amicis oblatum, de interdicto precationis *Reghá'ib* appellatae. Duo folia, quae *Cotb-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Heidheri* Shafiita, Syriae Mufti [anno 894 (inc. 5. Dec. 1488) mortuus], anno 889 (inc. 30. Jan. 1484) composuit. Incipiunt ita: Laus Deo ejusque misericordia super cultoribus, quos elegit etc. — 2572. Tohfet el-hebíb, donum amato, quem observamus, oblatum de duabus doctrinis mensurae carminum et prosodiae. Compendium, quod a Sheikh et Imám *Mohibb-ed-dín Abu'lfadhl Mohammed Ben Ahmed Ben-elimám* circa annum 1000 (inc. 9. Oct. 1591) compositum est et ita incipit: Laus Deo qui Arabes lingua facunda distinxit etc. — 2573. Tohfet el-hebíb, donum amico oblatum de hortis praesentiae divinae et appropinquationis mysticae, qui eum exhilarant. Opus

بنعمائه الخ ٢٥٦٠ تحفة اهل النظر فى شرح الدرر فى علم الحديث يأتى فى الدال
٢٥٦١ تحفة البررة فى اجوبة مسائل العشرة لمجد الدين شرف ابن مؤيد البغدادى المتوفى
سنة مختصر اوله الحمد لله الذى اطلع نور العبودية الخ ذكر انه سئل بعض اخوانه عن
عشر مسائل فى الحقيقة وهى معظم ما يحتاج الى معرفته الطالب فرتبه على نسق السؤال
والجواب مقتصرا فى كل مسئلة على لب جوابه والسائل هو احمد بن على بن المهذب الحوارى
من تلامذته ٢٥٦٢ تحفة البررة فى نثر الكفاية المحررة فى القرآات العشرة يأتى فى الكاف
٢٥٦٣ تحفة البررة للشيخ روزبهان كبير المصرى ٢٥٦٤ تحفة البلغآء من نظام اللغآء للشيخ
جمال الدين يوسف بن عبد الله القاهرى وهو مختصر نظام الغريب يأتى ٢٥٦٥ تحفة
البهجة قصيدة ٢٥٦٦ تحفة البهية فى شرح نظم الاجرومية يأتى فى المقدمة ٢٥٦٧ تحفة
التحصيل فى ذكر ذوات المراسيل لابى زرعة احمد بن عبد الرحيم العراقى المتوفى سنة ٨٢٠

---

praebet etc. — 2560. Tohfet ahl el-natzer, donum meditantibus oblatum. Commentarius operis *El-Dorer* de doctrina traditionaria. Videatur litera *Dál*. — 2561. Tohfet el-beraret, responsa ad decem quaestiones piis dono oblata. Compendium ita incipiens: Laus Deo, qui lumen cultus pii cognoscendum dat etc., auctore *Majd-ed-dín Sheref Ibn Mowayyed Baghdádi*, anno ... mortuo. Hic sibi a quodam amicorum sincerorum decem quaestiones de interna Dei cognitione propositas esse narrat, quae maxime rem caussamque contineant, cujus cognitione studioso opus sit. Librum secundum ordinem quaestionis et responsionis disposuit, ita ut in quavis quaestione medullam tantum responsi afferret. Quaerentis locum ejus discipulus *Ahmed Ben Ali Ben-elmohadzdzeb Hewári* tenet. — 2562. Tohfet el-beraret, donum piis oblatum. Prosaica descriptio carminis *Kifáyet Muharreret* de decem Corani recensionibus, de quo litera *Káf* videatur. — 2563. Tohfet el-beraret, donum piis oblatum, auctore Sheikh *Rúzbehán Kebír Misri*. — 2564. Tohfet el-bolaghá, donum disertis ex ordine dialectorum comparatum, auctore Sheikh *Jemál-ed-dín Yusuf Ben Abdallah Cáhiri*. Compendium operis *Nitzám el-gharíb*, de quo infra videatur. — 2565. Tohfet el-behjet, donum pulchritudinis. *Casída* ita inscripta. — 2566. El-Tohfet El-Behíyet, donum splendens. Commentarius poëticae operis *Ajrúmíyet* descriptionis, de qua sub *Mocaddemet* videatur. — 2567. Tohfet el-tehsíl, donum comparatum. Descriptio dominarum camelorum commode incedentium, auctore *Abu Zar'a Ahmed Ben Abd-el-rehím Irácki*, anno 820 (inc. 18. Febr. 1417) mortuo. —

العباس احمد بن محمد البصراوى المعروف بابن الامام الّفه سنة ١٠٠٣ وهى مختصر على ستة ابواب اوله الحمد لله الاول بلا بداية الخ ٢٥٥٣ تحفة الامير فى صنعة الاكسير وهى فارسى مترجم على ثلثة ابواب آ فى الشرآئط ٢ فى المقدّمات ٣ فى المقاصد ٢٥٥٤ تحفة الامل للشيخ موفق الدين عبد اللطيف [ابن يوسف] البغدادى [الشافعى النحوى اللغوى الفيلسوف المتوفى سنة ٦٢٩] ٢٥٥٥ تحفة الاولياء الاتقياء فى ذكر حال سيّد الانقياء لبدر الدين بدل بن ابى المعمر التبريزى الحافظ مختصر اوله الحمد لله وبه نستعين الخ ٢٥٥٦ تحفة اولى النفوس الزكية فى المسائل المكيّة مختصر فى الفرائض اوله الحمد لله الكبير المتعال الخ ٢٥٥٧ تحفة اهل الادب فى معرفة لسان العرب للشيخ نجم الدين سليمان بن عبد القوى الطوفى الحنبلى المتوفى سنة ٧١٠ ٢٥٥٨ تحفة اهل الحديث عن شيوخ الحديث للحافظ شهاب الدين ابى الفضل احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ ٢٥٥٩ تحفة اهل المعرفة بفضائل يوم عرفة ليونس بن عبد القادر الرشيدى الاثرى اوله الحمد لله الذى تعرف الى اوليائه

---

quod *Shems-ed-dín Abu'labbás Ahmed Ben Mohammed Bosráwi*, vulgo *Ibn-el-imám* dictus, anno 1003 (inc. 6. Sept. 1594) scripsit et in sex capita disposuit. — 2553. Tohfet el-emír, donum Emiro oblatum, de arte lapidis philosophorum. Tractatus persicus translatus et in tria capita descriptus — de conditionibus — de praemissis — de consiliis principalibus. — 2554. Tohfet el-amel, donum spei, auctore Sheikh *Mowaffic-ed-dín Abd-el-letif* [*Ben Yusuf*] *Baghdádi* [Shafiita Grammatico Lexicologo Philosopho, anno 629 (inc. 29. Oct. 1231) mortuo]. — 2555. Tohfet el-auliyá el-atekiyá, donum sanctis piis oblatum, auctore Háfitz *Bedr-ed-dín Bidl Ben Abi'lma'mar Tebrízi.* Compendium, in quo status domini purorum describitur, ita incipiens: Laus Deo, cujus auxilium imploramus etc. — 2556. Tohfet uli el-nofús el-zekíyet, donum iis, quibus mentes integrae sunt, oblatum, de quaestionibus Mekkanis. Compendium de jure hereditario ita incipiens: Laus Deo magno excelso etc. — 2557. Tohfet ahl el-adeb, donum philologis oblatum, de cognitione linguae Arabum, auctore Sheikh *Nejm-ed-dín Soleimán Ben Abd-el-cawi Taufi* Hanbalita, anno 710 (inc. 31. Mai. 1310) mortuo. — 2558. Tohfet ahl el-hadíth, donum iis, qui de Sheikhis traditionariis tradunt, oblatum, auctore Háfitz *Sheháb-ed-dín Abu'lfadhl Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. — 2559. Tohfet ahl el-ma'rifet, donum cognitionem habentibus oblatum, de praestantiis diei *Arafat*, auctore *Yunos Ben Abd-el-cádir Reshidi Atheri.* Incipit ita: Laus Deo, qui amicis suis se beneficiis facile cognoscendum

سليم خان ٢٥٤٩ تحفة الاقران فيما قرئ بالتثليث من حروف القرآن لاحمد بن يوسف بن مالكه الرعيني الاندلسي المتوفى سنة ٧٧٧ كالحمد لله قرئ بالرفع على الابتدآء وبالنصب على المصدر وبالكسر على اتباع الدال اللام فى حركتها ٢٥٤٧ تحفة الالبّآء فى اخبار الادبآء لياقوت بن عبد الله [الرومى] الحموى المتوفى سنة ٦٢٩ ولعلّه ارشاد الالبّآء ٢٥٤٨ [تحفة الالباب وتخبة الاعجاب للشيخ ابى عبد الله محمد بن عبد الرحيم بن سليمان الغرناطى المتوفى سنة نيف وستين وخمسمأئة مجموعة رتّبها على مقدّمة واربعة ابواب] ٢٥٤٩ تحفة الامين فيمن يقبل قوله بلا يمين لعلم الدين صالح بن سراج الدين عمر [بن رسلان] البلقينى المتوفى سنة ٨٦٨ ٢٥٥٠ تحفة الانجاب بمسئلة السنجاب رسالة للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ الّفه فى محرم سنة تسعين وثمانمأئة ٢٥٥١ تحفة الامّة باحكام العمّة اى العمامة للشيخ ابى الفضل محمد بن احمد المعروف بابن الامام ٢٥٥٢ تحفة الانام فى فضآئل الشأم لشمس الدين ابى

---

el-acrán, donum aequalibus oblatum de iis Corani literis, quae triplici vocali leguntur, ut *el-hamd lillah* (laus Deo), ubi *el-hamdo* in nominativo legitur loco inchoativi, et in accusativo (*el-hamda*) loco infinitivi, et *el-hamdi*, ita ut litera *Dál* (*di*) vocalem literae *Lám* (*li*) sequatur, auctore *Ahmed Ben Yusuf Ben Málik Ro'eini Andalusi*, anno 777 (inc. 2. Jun. 1375) mortuo. — 2547. Tohfet el-alibbá, donum cordatis oblatum, auctore *Yacút Ben Abdallah* [*Rumi*] *Hamawi*, anno 626 (inc. 30. Nov. 1328) mortuo. Historia est philologorum, et fortasse idem opus, quod *Irshád el-alibbá*. — 2548. [Tohfet el-albáb, donum cordibus oblatum et pars rerum mirarum electa, auctore Sheikh *Abu Abdallah Mohammed Ben Abd-el-rehím Ben Soleimán Gharnáti*, anno 560 (inc. 18. Nov. 1164) et quod excurrit mortuo. Chrestomathia in praefationem et quatuor capita disposita]. — 2549. Tohfet el-emín, donum fido oblatum de iis, quorum testimonium sine jure jurando accipitur, auctore *Ilm-ed-dín Sálih Ben Siráj-ed-din Omar* [*Ben Raslán*] *Bolckeini*, anno 868 (inc. 15. Sept. 1463) mortuo. — 2550. Tohfet el-anjáb, donum generosis oblatum. Tractatus, a Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo, mense Moharrem anno 890 (inc. 18. Jan. 1485) compositus, in quo de pelle muris pontici quaeritur. — 2551. Tohfet el-ommet, statuta de fascia, qua caput obvolvitur. Populo dono obtulit Sheikh *Abu'lfadhl Mohammed Ben Ahmed*, vulgo *Ibn-elimám* dictus. — 2552. Tohfet el-anám, donum hominibus oblatum de virtutibus Syriae praestantibus. Compendium ita incipiens: Laus Deo, qui primus est sine initio etc.,

شرح اللباب فرغ فى شعبان سنة ٩٩٣. ٢٥٣٠ تحفة الاحباب رسالة للشيخ شهاب الدين يحيى بن حبش السهروردى المقتول سنة ٥٨٧ ٢٥٣١ تحفة الاحباب فى الفروع وهو منتخب جامع الفتاوى يأتى فى الميم ٢٥٣٢ تحفة الاحرار فارسى منظوم لنور الدين عبد الرحمن ابن احمد الجامى المتوفى سنة ٨٩٨ نظمها فى البحر السريع نظيرة لمخزن الاسرار للنظامى ومطلع الانوار لمير خسرو ورتّب على عشر مقالات مشتملة على الحكم والنصائح وفرغ سنة ٨٨٩ اوله

حمدًا لمن جعل جنان كلّ عارف

ولها شرحان بالتركيّة احدهما كبير لمحمد المعروف بالرحمى البرسوى المتوفى سنة ٩٧٤ والآخر لمولانا شمسى الفه لخادم حسن پاشا لاجل السلطان محمد خان ابن مراد الثالث ٢٥٣٣ تحفة الاحيآء فيما فات من تخاريج احاديث الاحيآء [لابن قطلوبغا الحنفى] ٢٥٣٤ تحفة الاخوان فيما تصحّ به تلاوة القرآن لصلاح الدين جليل سبق فى الالف

---

anni 993 (inc. 24. Dec. 1585) absolvit ita, ut textum admisceret. — 2530. Tohfet el-ahbáb, donum dilectis oblatum. Tractatus, auctore Shaikh *Shehâb-ed-dín Yahya Ben Habash Soharawerdi*, anno 587 (inc. 29. Jan. 1191) interfecto. — 2531. Tohfet el-ahbáb, donum dilectis oblatum, de partibus juris specialibus. Epitome potiora libri *Jámi' el-fetáwi*, de quo litera *Mim* videatur, continens. — 2532. Tohfet el-ahrár, donum ingenuis oblatum. Poëma persicum, a *Núr-ed-dín Abd-el-rahman Ben Ahmed Jámi*, anno 898 (inc. 23. Oct. 1492) mortuo, metro *Seri'* ad similitudinem operum *Makhzan el-asrár* et *Matla' el-anwár*, quorum illud *Nitzámi*, hoc *Mír Khosrew* auctorem habet, compositum et in decem dissertationes digestum, quae apophthegmata et consilia continent. *Jámi* opus, quod ita incipit:

Laudem Deo qui paradisum cujusvis gnostici fecit,

anno 886 (inc. 2. Mart. 1481) absolvit, et duo commentarii ejus exstant turcici, quorum prior et major a *Mohammed Bursewi*, vulgo *Rahmi* dicto, et anno 974 (inc. 19. Jul. 1566) mortuo, posterior a Molla nostro *Shem'i'* in commodum eunuchi *Hasanpasha* Sultani *Mohammed Khán* filii *Murádi* tertii caussa conscriptus est. — 2533. Tohfet el-ahyá, donum vivis oblatum, de iis traditionibus operis *Ihyá el-olúm*, quae in extrahendo praetermissae sunt, [auctore *Ibn Cotlúbeghá* Hanefita]. Vide supra in litera *Elif*. — 2534. Tohfet el-ikhwán, donum fratribus oblatum, de iis, quibus recitatio Corani corrigitur et emendatur, auctore *Selah-ed-dín Jelil*

على بن الجزار وهي رسالة ألّفها حين زلزلة وقعت بمصر في عام ٩٨٤ اولها الله تبارك وتعالى احمد
وامدح الخ ٢٥٢٢ تحف الانام بسورة الانعام تفسير لبعض الفضلآء اوله يا من افحم
شقاشق البلغآء الخ ٢٥٢٣ تحف الوسآئد في اخبار الولآئد لابي الفرج الاصفهاني
٢٥٢٤ تحفة الابرار ومنبع الاسرار في الاسمآء ٢٥٢٥ تحفة الابرار بنكت الاذكار يأتي في حلية
الابرار ٢٥٢٦ تحفة الابرار في شرح مشارق الانوار يأتي ٢٥٢٧ تحفة الابرار في دعوات الليل
والنهار للشيخ عبد الله بن ابي بكر الموصلي الشيباني ٢٥٢٨ تحفة الاحباب في علم الحساب
لابي عبد الله محمد بن محمد الشهير بسبط المارديني وهو مختصر على مقدّمة وثلاث ابواب
وخاتمة اوله الحمد لله مبسّر الحساب الخ ٢٥٢٩ تحفة الاحباب ارجوزة في التصريف للشيخ
عبد العزيز بن عبد الواحد المكناسي ثمّ المدنيّ المالكي اوله الحمد لله الذي قد اظهرا الخ
شرحه ابرهيم بن احمد بن الملا الجيلي [المتوفى بعد الثلثين والف] شرحًا ممزوجًا وسمّاه

---

tractatum, qui ita incipit: Deum benedictum et excelsum laudo et celebro etc., tempore terrae motus, qui anno 984 (inc. 31. Mart. 1576) in Aegypto factus est, composuit. — 2522. Tohaf el-anám, dona hominibus oblata. Commentarius Suratae *An'ám*, qui virum quendam bene meritum auctorem habet, et ita incipit: O tu qui efficis, ut clamores eloquentium sileant etc. — 2523. Tohaf el-wesáïd, cervicalia donis oblata. Historiae puellarum, auctore *Abu'lfaraj Isfaháni*. — 2524. Tohfet el-abrár, donum justis oblatum et fons arcanorum, de nominum mysteriis. — 2525. Tohfet el-abrár, cogitationes piae et ingeniosae justis dono oblatae. Videatur infra sub *Hilyet el-abrár*. — 2526. Tohfet el-abrár, donum justis oblatum. Commentarius operis *Meshári' el-anwár*, de quo infra videndum. — 2527. Tohfet el-abrár, donum justis oblatum, de precibus diurnis et nocturnis, auctore Sheikh *Abdallah Ben Abi Bekr Mausili Sheibáni*. — 2528. Tohfet el-ahbáb, donum dilectis oblatum, de arithmetica, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Mohammed*, vulgo *Sibt El-Maridíni* dicto. Compendium in praefationem, tria capita et conclusionem dispositum, quod ita incipit: Laus Deo arithmeticam faciliorem reddenti etc. — 2529. Tohfet el-ahbáb, donum dilectis oblatum de flexu formarum. Carmen a Sheikh *Abd-el-azíz Ben Abd-el-wáhid* Málikita, qui primum Mequinesiae et postea Medinae habitavit, metro *Rejez* compositum, et ita incipiens: Laus Deo, qui jam manifestavit etc. Commentarium ejus *Sharh el-lobáb* inscriptum *Ibrahím Ben Ahmed Ben-elmolla Jelebi*, [post annum 1030 (inc. 16. Nov. 1620) mortuus], composuit et mense Sha'bán

ابن محمد ابن الشحنه الحلبى [المتوفى سنة ٩٢١] وهو رسالة اوله الحمد لله سهل لمن اختار
من عباده طريقًا الى الجنة الخ ذكر فيه انّ بعض الناس احدث فى طريق القاهرة حوادث
تضرّ بعامّة المسلمين فكتب على مقدّمة وفصلين وخاتمة وفرغ فى شعبان سنة ٨٨٦ ٢٥١٣ تحصيل
المختصر من كتاب التفصيل فى التفسير يأتى ٢٥١٤ تحصيل المرام فى تفصيل الصلوة على
الصيام لمحمد بن طلحة [الشافعى] النصيبينى المتوفى سنة ٦٥٢ ٢٥١٥ التحصيل والتفصيل
لكتاب التذييل والتكميل من شروح التسهيل يأتى ٢٥١٦ تحصيل [فى] مختصر المحصول فى
اصول الفقه يأتى فى الميم ٢٥١٧ تحصيل فى اصول الفقه ايضا للامام ابى منصور عبد القاهر
ابن طاهر [بن محمد الفقيه] البغدادى الشافعى المتوفى سنة ٤٢٩ ٢٥١٨ تحصيل فى لبهميتار
٢٥١٩ تحصيل الادلّة للامام ابى حامد محمد بن محمد الغزالى الشافعى المتوفى سنة ٥٠٥
٢٥٢٠ تحصين الخادم وهو مختصره يأتى ٢٥٢١ تحصين المنازل من هول الزلازل لنور الدين ابى الحسن

---

*Ben Mohammed Ibn-elshehneh Halebi*, [anno 921 (inc. 15. Febr. 1515) mortuus], nonnullos viros in via Cahirae novas res molitos esse narrat multitudini Mohammedanorum damnosas. Descripsit eum in praefationem, duas sectiones et conclusionem, et mense Sha'bán anni 886 (inc. 2. Mart. 1481) ad finem adduxit. Incipit autem ita: Laus Deo, qui iis, quos ex suis cultoribus delegit, viam ad Paradisum facilem reddidit etc. — 2513. Tehsíl el-mukhteser, epitome e commentario coranico *Tefsír* inscripto confecta. Vide infra. — 2514. Tehsíl el-merám, impetratio optatorum, de precatione jejunio praeferenda, auctore *Mohammed Ben Telha Nesibíni* [Shafiita], anno 652 (inc. 21. Febr. 1254) mortuo. — 2515. El-Tehsíl we El-Tefsíl, comparatio et distinctio ad *El-Tedzyíl* et *El-Tekmíl*. Liber hic et ille commentarii sunt operis *Tes'híl*, de quo infra videatur. — 2516. Tehsíl, adeptio. Epitome operis *Mahsúl* de principiis juris, de quo litera *Mím* videatur. — 2517. Tehsíl fi osúl el-fic'h, adeptio. Opus simile de principiis juris, auctore Imám *Abu Mansúr Abd-el-cáhir Ben Táhir* [*Ben Mohammed*] *Baghdádi* [Jurisconsultus] Shafiita, anno 429 (inc. 14. Oct. 1037) mortuo. — 2518. Tehsíl, adeptio de ..., auctore *Behmínár*. — 2519. Tehsíl el-adillet, adeptio argumentorum, auctore Imám *Abu Hámid Mohammed Ben Mohammed Ghazáli* Shafiita, anno 505 (inc. 10. Jul. 1111) mortuo. — 2520. Tehsín el-khádim, munitio. Epitome operis *Khádim*, de quo infra videatur. — 2521. Tehsín el-menázil, munitio domiciliorum contra terrorem motuum terrae. *Núr-ed-dín Abu'lhasan Alí Ben-eljezzár* hunc

في قرآة القرآن ٢٥٠٥ تحريك الصبا لاعطآء الصبآء لعزّ الدين محمد بن جماعة ٢٥٠٦ تحريم الشطرنج لمحمد بن على [بن محمد بن الفخار] الجذامى المتوفى سنة ٧٢٣ ٢٥٠٧ تحريم الغيبة لابى عبد الله حسين بن نصر [بن محمد] الكعبى المتوفى سنة ٥٥٢ ٢٥٠٨ تحرى الصواب فى تهذيب الكتاب يعنى فى الخط مختصر للقاضى الفاضل رشيد الدين ابى محمد عبد الله بن عبد الطاهر السعدى [الاديب المتوفى عصر سنة ٦٩٢] اوله الحمد لله المبدئ المعيد الفعال لما يريد الخ ذكر فيه قواعد الخطّ تعليمًا للملك الكامل الناصرى

٢٥٠٩ علم تحسين الحروف

وسيأتى تحقيقه فى علم الخطّ

٢٥١٠ تحصيل الحقّ فى الكلام للامام فخر الدين محمد بن عمر الرازى الشافعى المتوفى سنة ٦٠٦ ٢٥١١ تحصيل السداد فى الكلام للشيخ عبد الواحد بن الصفى النعمانى ٢٥١٢ تحصيل الطريق الى تسهيل الطريق لسرى الدين عبد البرّ محمد

---

legendo Corano. — 2505. Tahrík el-sebá, commotio Euri ad excitandum amorem juvenilem, auctore *Izz-ed-dín Mohammed Ben Jemáa* — 2506. Tahrím el-shetrenj, interdictio schahiludii, auctore *Mohammed Ben Ali* [*Ben Mohammed Ben-elfekhkhár*] *Jodzámi*, anno 723 (inc. 10. Dec. 1323) mortuo. — 2507. Tahrím el-gheibet, interdictio obtrectationis, auctore *Abu Abdallah Hosein Ben Nasr* [*Ben Mohammed*] *Ka'bi*, anno 552 (inc. 13. Febr. 1157) mortuo. — 2508. Taharri el-sewáb, delectus recti de emendatione scripti i. e. scripturae. Compendium, in quo Cádhi bene meritus *Reshíd-ed-dín Abu Mohammed Abdallah Ben Abd-el-táhir Sa'di* [Philologus, anno 692 (inc. 12. Dec. 1292) mortuus], *El-Melik*um *El-Kámil Násiri* ad regulas principales scripturae instituit. Incipit ita: Laus Deo, inceptori et restitutori, qui facit, quod vult etc. —

2509. Ilm tahsín el-horúf. Ars literas eleganter scribendi, cujus definitio accuratior sub *Ilm el-khatt* sequetur.

2510. Tehsíl el-hacc, adeptio veritatis de metaphysica, auctore Imám *Fakhr-ed-dín Mohammed Ben Omar Rázi* Shafiita, anno 606 (inc. 6. Jul. 1209) mortuo. — 2511. Tehsíl el-sedád, adeptio recti. Opus metaphysicum, auctore Sheikh *Abd-el-wáhid Ben-elsefi No'máni*. — 2512. Tehsíl el-taríc, comparatio rationis ad viam faciliorem reddendam. Tractatus, in quo *Serí-ed-dín Abd-el-berr Mohammed*

شرحه للمحقّق محمد امين المعروف بامير پادشاه البخارى نزيل مكة شرحًا ممزوجًا واجاد وسمّاه تيسير التحرير وذكر انّ من شرحه قبل لم يكن فارس ميدان فراسته واختصره الشيخ زين العابدين ابن نجيم المصرى الحنفى المتوفى سنة ٩٧٠ وسمّاه لبّ الاصول اوله الحمد لله على ما به فرح قلبى تفريحًا الخ ذكر انّه مختصر فيه التحرير وضمّ اليه ما يناسبه ورتّبه على طريقة كتبهم المشهورة اذ كان اصله على طريقة بعض كتب الشافعيّة وفرغ فى اواخر جمادى الثانى سنة ٩٥١ وللشيخ جمال الدين ابن القاضى زكريا شرح هذا المختصر ٢٥٠٠ تحرير فى الفروع لابى العباس احمد بن محمد الجرجانى الشافعى المتوفى سنة ٩٨٣ وهو مجلّد كبير مشتمل على احكام كثيرة مجرّدة عن الاستدلال ٢٥٠١ تحرير فى وضع الاقارير للشيخ شمس الدين محمد ابن ابى القاسم بن معن [بن سلطان الصيدلانى] الشافعى [المتوفى سنة ٩٢٠] ٢٥٠٢ تحرير فى مختصر المختار فى الفروع يأتى فى الميم ٢٥٠٣ تحرير فى شرح الجامع الكبير يأتى فى الجيم ٢٥٠٤ تحريض

---

*Mohammed Emín Bokhári*, Mekkae inquilinus, vulgo *Emír Padishák* dictus, egregio modo commentatus est et ita, ut textum admisceret. Commentarium *Teisír el-tahrír* inscripsit, et qui antea commentarium scripserit, haud bonum equitem fuisse dicit stadii suae artis equestris. Sheikh *Zein-el-abidín Ibn Nejím Misrí* Hanefita, anno 970 (inc. 31. Aug. 1562) mortuus, epitomen archetypi, *Lubb el-osúl* inscriptam edidit, quae ita incipit: Laus Deo pro iis rebus, quibus animum meum mirifice exhilarat etc. Epitomen esse dicit, quae totum opus *Tahrír* contineat, et ei, quae huc referenda sunt, adjecit, eamque ad rationem librorum, qui apud Hanefitas inclaruerant, disposuit, cum archetypum ad methodum nonnullorum librorum Shafiitarum esset digestum. Absolvit epitomen, quam Sheikh *Jemál-ed-dín Ibn-elcádhi Zakariya* commentatus est, ultimis diebus mensis Jomádi secundi anni 951 (inc. 25. Mart. 1544). — 2500. Tahrír fi el-forú', recognitio de partibus juris specialibus, auctore *Abu'labbás Ahmed Ben Mohammed Jorjáni* Shafiita, anno 482 (inc. 16. Mart. 1089) mortuo. Volumen magnum, multa decreta argumentis nudata continens. — 2501. Tahrír fi wadh' el-acárír, recognitio de deponendis testimoniis, auctore Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ben Abi'lghaïm Ben Ma'n* [*Ben Sultán Seidelání*] Shafiita, [anno 640 (inc. 1. Jul. 1242) mortuo]. — 2502. Tahrír fi mukhteser el-mukhtár, recognitio. Epitome operis *Mukhtár* de partibus juris specialibus. Videatur litera *Mím*. — 2503. Tahrír fi sharh El-Jámi' El-Kebír, recognitio. Commentarius operis *Jámi' Kebír*, de quo litera *Jím* videatur. — 2504. Tahridh, incitatio, de

ابن سليمان المعروف بابن النقيب المقدسى الحنفى المتوفى سنة ٦٩٨ وهو كبير فى نيف وخمسين مجلّدًا وقد اعتنى بها ما لم يعتن بغيره ذكره الشعرانى وقال ما طالعت اوسع منه

٢٤٩٩ تحرير فى اصول الفقه للعلّامة كمال الدين محمد بن عبد الواحد الشهير بابن همّام الحنفى المتوفى سنة ٨٦١ وهو مجلّد اوله الحمد لله الذى انشأ هذا العالم الخ رتّب على مقدّمة وثلاث مقالات جمع فيه علمًا جمًّا بعبارات منقحة وبلغ فى الايجاز حتى كاد يعدّ من الالغاز فشرحه تلميذه الفاضل محمد بن محمد ابن امير الحاج الحلبى [الحنفى المتوفى سنة ٨٧٩] شرحًا ممزوجًا وسمّاه بالتقرير والتحبير وفرغ فى رمضان سنة ٨٧١ واوله الحمد لله الذى رضى لنا الاسلام دينًا الخ ذكر فيه انّ المصنّف قد حرّر من مقاصد هذا العلم ما لم يحرّره كثير مع جمعه بين اصطلاحى الحنفيّة والشافعيّة على احسن نظام وترتيب وقد كان يدور فى خلده لاشارة متعدّدة من المصنّف حال قرآنه عليه لهذا الكتاب شرحه فشرحه على سبيل الاقتصار ثمّ

---

*Ben Soleimán Mocaddesi* Hanefita, vulgo *Ibn-elneckíb* dicto et anno 698 (inc. 9. Oct. 1298) mortuo. Commentarius Corani magnus quinquaginta et quod excurrit voluminum, in quem plus curae contulerunt, quam in ullum alium. *Sha'ráni* eum laudat et: Nullum, inquit, legi commentarium hoc ampliorem. — 2499. Tahrír fi osúl el-fic'h, recognitio principiorum juris, auctore viro eruditissimo *Kemál-ed-dín Mohammed Ben Abd-el-wáhid* Hanefita, vulgo *Ibn Hemmám* dicto et anno 861 (inc. 29. Nov. 1456) mortuo. Volumen ita incipiens: Laus Deo, qui hunc mundum primus creavit etc., et in praefationem et tres dissertationes dispositum, in quo auctor doctrinam amplam et dictionibus exquisitis ornatam congessit, et brevitatis ita studiosus fuit, ut parum abesset, quin liber in aenigmatibus numeraretur. Discipulus ejus bene meritus *Mohammed Ben Mohammed Ibn Emír El-Hájj Halebi* [Hanefita, anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) mortuus], commentarium ita incipientem: Laus Deo, qui Islamum ex gratia sua religionem nostram esse voluit etc., cui textum admiscuit et nomen *El-Tecrír we El-Tekhbír* dedit, in eum scripsit et mense Ramadhán anni 871 (inc. 13. Aug. 1466) absolvit. Auctorem dicit tot quaestiones hujus disciplinae principales accurate pertractasse, quot vix multi alii, eumque simul terminologias Hanefitarum et Shafiitarum ordinatione et dispositione praestantissima conjunxisse, et sibi ob monita auctoris repetita, cum coram ipso hunc librum legeret, ut eum commentaretur, in mentem venisse, ideoque se eum ratione brevi commentatum esse. Deinde librum subtilissimus

حكمة مفردات فى البسائط والمركّبات والقوى والحركات وما يتّصل بذلك من المدركات

١٤٩٩ تحرير هندسيّات للعلّامة المحقّق نصير الدين محمد بن محمد الطوسى المتوفى سنة ٦٧٢ ومنها تحرير اقليدس وتحرير المجسطى وتحرير كتاب المعطيات لاقليدس وتحرير اكر ثاوذوسيوس وتحرير اكر ماناوس وتحرير كتاب الكرة المتحرّكة لاوطولوقس وتحرير المناظر لاقليدس وتحرير ظاهرات الفلك له ايضا وتحرير كتاب الليل والنهار لثاوذوسيوس وتحرير كتاب الطلوع والغروب لاوطولوقس وتحرير مطالع ابسقلاوس وتحرير جرمى النيرين لارسطرخس وتحرير مأخوذات ارشميدس وتحرير المفروضات لثابت وتحرير معرفة مساحة الاشكال وتحرير كتاب الكرة والاسطوانة لارشميدس وتحرير كتاب المساكن لثاوذوسيوس

١٤٩٧ التحرير الفريد فى تحقيق التوكيد والتأكيد لبدر الدين محمد القرافى المالكى المتوفى سنة ... رسالة اولها الحمد لوليه الخ ١٤٩٨ التحرير والتخبير لاقوال ائمّة التفسير فى معانى كلام السميع البصير وهو تفسير كبير للشيخ العلّامة جمال الدين ابى عبد الله محمد

---

singularium de rebus simplicibus et compositis, de viribus, motibus, et de ceteris rebus cogitatione percipiendis, quae huc pertinent, complectitur. — 2496. Tahrír hendesiyát, recensio operum geometricorum, auctore viro doctissimo et subtilissimo *Nasír-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Túsi*, anno 672 (inc. 18. Jul. 1273) mortuo. Huc pertinent recognitio Euclidis — recognitio Almagesti — Datorum Euclidis — Sphaericorum Theodosii — Sphaericorum Menelai — libri Autolyci de sphaera, quae movetur — Opticorum Euclidis — Phaenomenorum, eodem auctore — libri Theodosii de die et nocte — libri Autolyci de stellarum inerrantium ortu et occasu — libri Hypsiclis de ascensionibus — libri Aristarchi de magnitudinibus et distantiis solis et lunae — Lemmatum Archimedis — Datorum *Thábiti* — cognitionis dimensionis figurarum, [auctoribus filiis *Musae*] — libri Archimedis de sphaera et cylindro — libri Theodosii de habitationibus. — 2497. El-Tahrír El-Ferid, recognitio pretiosa. in qua ratio sententias grammatice corroborandi et verbis gravibus efferendi sive quid sit *Tauckíd* et *Tackíd* accurate describitur, auctore *Bedr-ed-dín Mohammed Caráfi* Malikita, anno ... mortuo. Tractatus, qui ita incipit: Laus Deo prophetae protectori etc. — 2498. El-Tahrír we El-Takhbír, recognitio et significatio decretorum Imamorum Corani interpretum de sententiis sermonis Dei omnia audientis et perspicientis, auctore Sheikh eruditissimo *Jemál-ed-dín Abu Abdallah Mohammed*

٢٤٩٠ تحرير المطالب لما تضمّنه عقيدة ابن الحاجب يأتى فى العين ٢٤٩١ تحرير المقال فى
مسئلة الاستدلال رسالة للشيخ زين العابدين بن ابرهيم الشهير بابن نجيم الحنفى المصرى
المتوفى سنة ٩٧٠. ٢٤٩٢ تحرير المقال فيما يحلّ ويحرّم من بيت المال مختصر ايضا للشيخ
شمس الدين محمد بن محمد بن عبد الله البلاطنسى الشافعى اوله الحمد لله فاتح ما
انغلق الخ فرغ من تأليفه فى صفر سنة ٨٧١ ٢٤٩٣ تحرير المنقول وتهذيب الاصول للشيخ
علآء الدين ابى الحسن على بن سليمان بن احمد بن محمد المرداوى [الحنبلى المتوفى سنة ٨٨٥]
مجلّد اوله الحمد لله الذى وفق فعلم الخ رتّب على مقدّمة وابواب مشتملًا على مذاهب
الائمّة الاربعة وقدّم الصحيح من مذهب الامام احمد ٢٤٩٤ تحرير الميزان يعنى ميزان الاعتدال
يأتى فى الميم ٢٤٩٥ تحرير النظر للشيخ ابى الفضل عبد المنعم بن عمر بن حسان الغسانى
الجليانى الاندلسى ذكره فى ديوان المديح له وقال هو كلام مطلق يشتمل على معالم كلمات

---

2490. Tahrír el-metálib, recognitio quaestionum de iis, quae liber *Ackídet Ibn-elhájibi* continet. Videatur infra in litera *Aïn*. — 2491. Tahrír el-mecál, recognitio dissertationis de quaestione argumentationis. Tractatus, auctore Sheikh *Zein-elábidín Ben Ibrahím Misri* Hanefita, vulgo *Ibn Nejím* dicto et anno 970 (inc. 31. Aug. 1562) mortuo. — 2492. Tahrír el-mecál, recognitio dissertationis de iis aerarii partibus, quae licitae et quae illicitae sunt. Pariter compendium, quod Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Ben Abdallah Belátanisi* Shafiita mense Safar anni 871 (inc. 13. Aug. 1466) ad finem adduxit. Incipit ita: Laus Deo ea, quae clausa sunt aperienti etc. — 2493. Tahrír el-mancúl, recognitio rerum traditarum et correctio accurata principiorum, auctore Sheikh *Alá-ed-dín Abu'lhasan Alí Ben Soleimán Ben Ahmed Ben Mohammed Merdáwi* [Hanbalita, anno 885 (inc. 13. Mart. 1480) mortuo]. Volumen, quod ita incipit: Laus Deo, qui bene disponit; et notum est etc., in praefationem et capita dispositum est, et continet disciplinas quatuor Imamorum orthodoxorum, et auctor, quae de disciplina Imami *Ahmed* vera sunt, praemisit. — 2494. Tahrír el-mízán, recognitio operis *Mízán*, i. e. *Mízán el-itidál*, de quo litera *Mím* videatur. — 2495. Tahrír el-natzr, recognitio speculationis, auctore Sheikh *Abu'lfadhl Abd-el-mon'im Ben Omar Ben Hassán Ghassáni Julyáni Andalusi*. Laudat hoc opus in suo carminum laudativorum corpore, et: Haec est, inquit, doctrina generalis, quae indicia aphorismatum philosophicorum

ـ في العطاء ـ في الوظائف ـ في الخيل والسلاح ـ في الديوان ـ في الجهاد ـ في كيفيّته
ـ في الغنيمة ـ في قسمتها ـ في الهدنة والامان ـ في قتال البغاة ـ في عقد الذمّة
واحكامه وما يجب بالتزامه ١٣٨٢ تحرير الافكار الطبّيّة في تقرير الاخبار الطبّيّة للشيخ زين
الدين سريجا بن محمد الملطى المتوفى سنة ٧٨٨ ١٣٨٣ تحرير الانكار في جواب ابن العطار
للشيخ زين الدين قاسم ابن قطلوبغا الحنفى المتوفى سنة ٨٧٩ وهو في قول المحقّقين من ائمّتنا
انّ النفى والاثبات اذا تعارضا وكان ممّا يعلم بدليله فانّه يقضى على المثبت ١٣٨٤ تحرير
تنقيح اللباب في الفروج يأتى في اللام ١٣٨٥ تحرير التخبير في علم البديع يأتى قريبًا
١٣٨٦ تحرير التنبيه لكلّ طالب نبيه يأتى في التنبيه ١٣٨٧ تحرير الفتاوى للشيخ [عراق]
ولى الدين العراقى الشافعى ١٣٨٨ تحرير القواعد النحويّة وتمهيد المسالك الادبيّة
مختصر اوله الحمد لله العالى المنّان الخ ١٣٨٩ تحرير اللباب في الانساب يأتى

---

de exercitibus — de donationibus — de stipendiis — de equis et armis — de tribunali — de sacro bello — de ejus ratione — de praeda — de hujus divisione — de induciis et pacto incolumitatis — de bello contra tyrannos — de foedere clientelae ejusque statutis, et de iis, quae ob obligationem eo contractam necessaria sunt. — 2482. Tahrír el-afkár el-tayyibet, recognitio cogitationum bonarum de stabiliendis notitiis artis medicae, auctore Sheikh *Zein-ed-din Serijá Ben Mohammed Meleti*, anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuo. — 2483. Tahrir el-inkár, recognitio improbationis de responso *Ibn-elattári*, auctore Sheikh *Zein-ed-din Cásim Ibn Cutlúbeghá* Hanefita, anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) mortuo. Tractatur hic dictum subtilissimorum inter Imamos nostros, negatio et affirmatio ubi sibi oppositae sint, et res ex iis sit, quae argumentis demonstrari possint, certe de ea affirmando decidendum esse. — 2484. Tahrír tenckíh el-lobáb, recognitio operis *Tenckíh el-lobáb*, de partibus juris specialibus. Videatur in litera *Lám*. — 2485. Tahrír el-takhbír, recognitio operis *Takhbír*, de doctrina ornate dicendi. Vide paulo post. — 2486. Tahrír el-tenbíh, recognitio operis *Tenbíh*, in usum cujusvis studiosi nobilis. Videatur infra sub *Tenbíh*. — 2487. Tahrír el-fetáwi, recognitio decretorum juridicorum, auctore Sheikh [*Irácae*] *Weli-ed-din Irácki* Shafiita. — 2488. Tahrir el-cawáïd el-nahwíyet, recognitio regularum principalium grammaticarum et complanatio viarum philologicarum. Compendium ita incipiens: Laus Deo sublimi benefico etc. — 2489. Tahrír el-lobáb, recognitio operis *Lobáb* de genealogiis. Vide infra. —

الدمشقى الشافعى المتوفى سنة ٩٠٠ وهو مختصر اوله الحمد لله الذى علّمنا ما لم نكن نعلم
الخ ٢٤٧٧ تحذير الخواصّ من اكاذيب القصّاص للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى
بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٢٤٧٨ تحذير العباد من الحلول والاتّحاد رسالة لابن طولون
الدمشقى اوله الحمد لله وكفى الخ ٢٤٧٩ تحذير العباد من اهل العناد ببدعة الاتّحاد
رسالة للشيخ برهان الدين ابرهيم بن عمر البقاعى الشافعى المتوفى سنة ٨٨٥ اوله الحمد لله
الهادّ لاركان الجبابرة الشداد الخ وردّ فيه الفصوص والتائيّة وامثالهما من آثار اهل وحدة
الوجود ٢٤٨٠ تحرير احكام الصيام للشيخ ابى الحسن محمد بن مرزوق [عبد الرحمن
البغدادى] الزعفرانى [الشافعى] المتوفى سنة ٥٧٠ ٢٤٨١ تحرير الاحكام فى تدبير اهل الاسلام
للقاضى بدر الدين ابى عبد الله محمد بن ابى بكر بن [عبد العزيز] جماعة الكنانى الحموى
الشافعى المتوفى سنة ٨١٩ وهو مجلّد على سبعة عشر بابًا ا فى وجوب الامامة ٢ فيما
للامام وما عليه ٣ فى الوزارة ٤ فى الامرآء ٥ فى حفظ الاوضاع الشرعيّة ٦ فى الاجناد

---

Shafiita, anno 900 (inc. 2. Oct. 1494) mortuo. Compendium ita incipiens: Laus Deo, qui nos docuit, quae ignoravimus etc. — 2477. Tehdzír el-khawáss, admonitio familiarium, ut mendacia narratorum caveant, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 2478. Tehdzír el-obbád, admonitio devotorum Dei cultorum, ut dogma de humanae cum divina natura conjunctione et unificatione caveant, auctore *Ibn Tulún Dimeshcki*. Compendium ita incipiens: Laus Deo et satis est etc. — 2479. Tehdzír el-obbád, admonitio cultorum Dei, ut caveant eos, qui in nova unificationis Dei doctrina repugnantiam monstrant, auctore Sheikh *Borhán-ed-dín Ibrahím Ben Omar Becái* Shafiita, anno 885 (inc. 13. Mart. 1480) mortuo. Tractatus ita incipiens: Laus Deo, columina potentium violentorum diruenti etc., in quo opera *Fosús, Táiyet* et similia monumenta asseclarum doctrinae de unitate existentiae refutantur. — 2480. Tahrír ahkám el-siyám, recognitio statutorum jejunii, auctore Sheikh *Abu'lhasan Mohammed Ben Merzúc* [*Abd-el-rahman Baghdádi*] *Za'feráni* [Shafiita], anno 517 (inc. 1. Mart. 1123) mortuo. — 2481. Tahrír el-ahkám, recognitio statutorum in moderandis Islami asseclis, auctore Cádhi *Bedr-ed-dín Abu Abdallah Mohammed Ben Abi Bekr Ben* [*Abd-el-azíz*] *Jemáa Kináni Hamewi* Shafiita, anno 819 (inc. 1. Mart. 1416) mortuo. Volumen in septemdecim capita dispositum. — de necessitate Imamatus — de juribus et officiis Imami — de Weziratu — de Emiris — de servandis primis institutionibus legis —

اعمّ من القرّاة واول من صنّف فى التجويد موسى بن عبيد الله بن يحيى بن خاقان الخاقانى البغدادى المقرى المتوفى سنة ٣٢٥ ذكره ابن الجزرى ومن المصنّفات فيه درّ يتيم وشرحه والرعاية وغاية المراد ومقدّمة الجزرية وشروحها وواضحة

١٤٧١ تجويد فى الكلام للفاضل العلّامة شمس الدين احمد بن سليمان الشهير بابن كمال پاشا المتوفى سنة ٩٤٠ ثمّ شرحه وسمّاه التجريد كذا قيل ولعلّ الامر بالعكس

١٤٧٢ تجويد لبغية المزيد فى القرآات السبع للشيخ ابى القاسم عبد الرحمن بن ابى بكر الفخام الصقلى شيخ الاسكندريّة المتوفى سنة ٥١٦ه ١٤٧٣ تحاويل سنى العالم سبق فى احكام التحاويل ١٤٧٤ التحدّث بنعمة الله للجلال السيوطى ذكره من التواريخ ١٤٧٥ التحديد فى الاتقان والتجويد للشيخ ابى عمرو عثمان بن سعيد [بن عثمان] الدانى المتوفى سنة ٤٤٤

١٤٧٦ تحذير الاخوان فيما يورث الفقر والنسيان للشيخ برهان الدين ابرهيم بن محمد التاجى

---

doctrinis specialibus commemorandis acquieverit. Ars autem bene legendi plus comprehendit hac arte, et primus, qui de illa scripsit, fuit *Musa Ben Obeidallah Ben Yahya Khácán Khácáni Baghdádi* Corani Lector, anno 325 (inc. 19. Nov. 936) mortuus et ab *Ibn-eljezeri* laudatus. Alia opera de hac arte composita sunt *Dorr Yetím* ejusque commentarius, *Riáyet*, *Ghâyet el-morád*, *El-Mocaddemet El-Jezeríyet* hujusque introductionis commentarii, et *Wádhihet*.

2471. Tejwíd fi el-kelám, bona metaphysicae expositio, auctore viro bene merito et doctissimo *Shems-ed-dín Ahmed Ben Soleimán*, vulgo *Ibn Kemálpásha* dicto et anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) mortuo. Idem librum commentatus est, commentariumque *Tejríd* inscripsisse dicitur, nisi fortasse in literis *Wáw* et *Rá* contra est. — 2472. Tejwíd li bughyet el-mezíd, liber, quo desiderio accessionis satis et bene fit, de septem Corani recensionibus, auctore Sheikh *Abu'lcásim Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Fekhkhám Sickilli* Sheikho Alexandriae, anno 516 (inc. 12. Mart. 1122) mortuo. — 2473. Tehâwíl sani el-álem, conversiones annorum mundi. Vide supra in *Ahkám el-tehâwíl*. — 2474. El-Tahadduth bi ni'met Allah, colloquium de gratia divina. Tractatus historicus; auctore *Jelál-ed-dín Soyúti*. — 2475. El-Tehdíd fi el-itcán we el-tejwíd, definitio de probe et bene agendo, auctore Sheikh *Abu Amru Othmán Ben Said* [*Ben Othmán*] *Dáni*, anno 444 (inc. 3. Mai. 1052) mortuo. — 2476. Tehdzír el-ikhwán, admonitio fratrum de iis, quae paupertatem et oblivionem gignunt, auctore Sheikh *Borhán-ed-dín Ibrahím Ben Mohammed Táji Dimeshcki*

اسم ذا الشرح وتأريخ فراغى عنه

ربّما يسع منهاج معانى التجنيس

وللفاضل المحقّق تقى الدين ابى بكر بن القاضى معروف الراصد المتوفى سنة ٩١٣ شرح لطيف ممزوج لهذا المتن ايضا ٢٤٩٩ تجنيسات كاتبى الشاعر.

٢٤٧٠ علم التجويد

وهو علم باحث عن تحسين تلاوة القرآن العظيم من جهة مخارج الحروف وصفاتها وترتيل النظم المبين باعطآء حقّها من الوصل والوقف والمدّ والقصر والروم والادغام والاظهار والاخفآء والامالة والتحقيق والتفخيم والترقيق والتشديد والتخفيف والقلب والتسهيل الى غير ذلك وموضوعه وغايته ونفعه ظاهر وهذا العلم تنتيجة فنون القراة وثمرتها وهو كالموسيقى من جهة انّ العلم لا يكفى فيه بل هو عبارة عن ملكة حاصلة من تمرّن امرء بفكّه وتدرّبه بالتلقّف عن افواه معلّميه ولذلك لم يذكره ابو الخير واكتفى عنه بذكر القراة وفروعه والتجويد

---

Nomen hujus commentarii est simul tempus, quo eum absolvi; Fortasse hic liber rationem subtilitatum assimilationis continet.

Etiam vir meritissimus et subtilissimus *Tacú-ed-dín Abu Bekr Ben-elcádhi Ma'rúf El-Rásid*, anno 993 (inc. 24. Dec. 1585) mortuus, commentarium edidit venustum, cui textus verba admiscuit. — 2469. Tejnísát, assimilationes, auctore *Kátibi* Poeta.

2470. Ilm el-tejwíd. Doctrina Coranum bene legendi.

In hac doctrina de recitatione Corani sublimis suavi et idonea, ratione habita organorum, quibus literae pronunciantur, modulationumque eorum, et sonorae clari textus pronunciationis agitur, ita ut in eas justa cura conferatur, in conjungendo, subsistendo, producendo, corripiendo, elidendo, inserendo, clare pronunciando, occultando, inclinando, accurate, plene, concinne efferendo, duplicando, allevando, permutando, leniendo et aliis pronunciandi modis conspicua. Objectum, summus finis et utilitas hujus scientiae apparent, et ea summa est et fructus variarum artis Coranum legendi doctrinarum. Similis est musicae, quatenus hic scientia non sufficit, sed potius facultatem viri indicat exercitatione maxillae continua et assiduo studio pronunciationem ex ore praeceptorum celeriter arripiendi comparatam, quae caussa est, cur *Abu'lkheir* eam non commemoraverit et in arte Coranum critice legendi illiusque

وذكر لها الدلآئل ورتّب الكتب دون المسآئل ولم يتيسّر له لختام فشرع اتمامه وتحسين نظامه وانزل ذكر ما ذكر من الابواب الى حروف مجرّدة عن الالقاب فاشار بالنون الى نوازل الى اللبث وبالعين الى عيون المسآئل له وبالواو الى وقعات الناطفى وبالتآء الى فتاوى ابى بكر بن الفضل وبالسين الى فتاوى ائمّة سمرقند وبالرآء الى زوآئد دبّاج الى اجناس الناطفى وبغين الى غريب الرواية لابى شجاع وبنس الى فتاوى النجم عمر النسفى وبسو الى شرح الكتب المبسوطة وبغت الى فتاوى الصغرى للصدر الشهيد وبالميم الى المتفرّقات قال وهذا الكتاب لبيان ما استنبطه المتأخّرون ولم ينصّ عليه المتقدّمون الّا ما يُشْهَد عنهم فى الرواية انتهى

٢٤٦٨ تنجنيس فى الحساب للشيخ الامام سراج الدين ابى طاهر محمد بن محمد بن عبد الرشيد السجاوندى جعله متنًا لطيفًا وقدّم التجنيس توطئة للجبر والمقابلة ثمّ شرحه مسعود بن المعتمر المشهدى شرحًا ممزوجًا وفرغ عنه فى رمضان سنة ٨٢٤ بسمرقند قال شعر

---

protulisse earumque argumenta commemorasse et libros nulla quaestionum ratione habita disposuisse, neque tamen finem imponere ei successisse. Itaque librum finire ejusque ordinem adornare aggressus est, et descriptionem, quae per capita data erat, ad literas revocavit, in quibus cognomina auctorum honorifica nihil respexit, ita ut litera *Nún* opus *Newázil Abu'lleithi*, *Aïn* opus *Oyún el-mesáïl* ejusdem auctoris, *Wáw* opus *Wacaát Natifii*, *Tá* opus *Fetáwi Abu Bekri Ben-elfadhl*, *Sín* opus *Fetáwi* Imamorum Samarcandae, *Zá* opus *Zewáïd* sive additamenta *Debbájí* ad opus *Ajnás* a *Nátifi* compositum, *Ghaïn* opus *Gharíb el-riwáyet Abu Shojá'i*, literis *Nún* et *Sín* conjunctis opus *Fetáwi Nejm-ed-díni Omar Nesefi*, *Sín* et *Wáw* commentarium librorum *Mabsút* inscriptorum, *Ghaïn* et *Tá* opus *Fetáwi Soghra* (decreta parva) *Sadr-ed-díni* Martyris, et litera *Mím* opus *Motefarrecát* indicaret. Deinde: Hic liber, inquit, explicandis iis inservit, quae posteriores elicuerunt, et majores, exceptis iis, quae per traditionem eorum auctoritati tribuuntur, haud diserte enunciarunt. — 2468. Tejnís fi el-hisáb, assimilatio de computo, auctore Sheikh et Imám *Siráj-ed-dín Abu Táhir Mohammed Ben Mohammed Ben Abd-el-reshíd Sejáwendi*. Dedit in hoc libro textum elegantem, et assimilationem praemisit, ut viam ad reductionem per aequationem sterneret. Postea *Mes'úd Ben-elmo'tamer Mashhedi* commentarium libri textu admixto composuit, eumque mense Ramadhán anni 824 (inc. 6. Jan. 1421) Samarcandae absolvit, et fecit hoc versus:

شرح التجويد يأتى قريبًا ۲۴۵۹ تجربة الامصار وتزجية الاعصار وهو اسم تأريخ الوصّاف الذى سبق تفصيله فى التأريخ فلا حاجة الى الاعادة ۲۴۶۰ تجلّى العروس فى مسئلة تعداد الدروس رسالة لابن طولون الدمشقى لحنفى [المتوفى سنة ۹۵۳] اولها لحمد لله الموفق لافعال لخيرات الخ ۲۴۶۱ التجلّيات الالهيّة رسالة من مصنّفات الشيخ محيى الدين محمد بن على ابن العربى المتوفى سنة ۶۳۸ اولها الحمد لله محكم العقل الراسخ الخ فى علم البرازخ ۲۴۶۲ تجنّى على ابن جنى يأتى فى ديوان المتنبى ۲۴۶۳ تجنيس خواهر زاده ۲۴۶۴ تجنيس الملتقط ۲۴۶۵ تجنيس الناصرى ۲۴۶۶ تجنيس الدبوسى هو ابو زيد عبد الله بن عمر القاضى الحنفى المتوفى سنة [۴۳۰] ۲۴۶۷ التجنيس والمزيد وهو لاهل الفتوى غير عتيد فى الفتاوى للامام برهان على بن ابى بكر المرغينانى الحنفى المتوفى سنة ۵۹۳ اوله لحمد لله القديم لحليم الخ ذكر فيه انّ الصدر الاجلّ حسام الدين اورد المسآئل مهذّبة فى تصنيف

---

sharh el-tejwíd, clara expositio. Commentarius operis *Tejwíd*, de quo paulo post videatur. — 2459. Tajriyet el-amsár we Tazjiyet el-asár, liber, in quo constitutio procuratorum in urbibus primariis et tempora transacta narrantur. Hoc est nomen historiae *Wessáfi*, cujus descriptio accuratior sub *Taríkh* praecedit, neque opus est hic illam repetere. — 2460. Tajalli el-arús, sponsa sublato velo sponso comta apparens, de quaestione enumerationis studiorum, auctore *Ibn Tulún Dimeshcki* Hanefita, [anno 953 (inc. 4. Mart. 1546) mortuo]. Tractatus ita incipiens: Laus Deo ad bona opera nos disponenti etc. — 2461. El-Tajalliyát El-Alehíyet, manifestationes divinae, opus Sheikhi *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Ali Ibn-elarabi*, anno 638 (inc. 23. Jul. 1240) mortui. Tractatus de mundo hominum post mortem in sede Inferorum usque ad resurrectionem versantium, qui ita incipit: Laus Deo mentem firmam stabilienti etc. — 2462. Tejenni, falsa *Ibn Jinni* accusatio. Vide infra sub *Diwán El-Motenebbi*. — 2463. Tejnís, paronomasia, auctore *Kháherzádeh*. — 4464. El-Tejnís El-Multecat, assimilatio collecta. — 2465. Tejnís El-Násiri, assimilatio *Násir-ed-dini*. — 2466. Tejnís, assimilatio, auctore Cádhi *Abu Zeid Abdallah Ben Omar* Hanefita, vulgo *Debbúsi* dicto et anno [430 (inc. 3. Oct. 1038)] mortuo. — 2467. El-Tejnís we El-Mezíd, assimilatio et accessio. Hic liber ab Imám *Borhán Ali Ben Abi Bekr Marghínáni* Hanefita, anno 593 (inc. 24. Nov. 1196) mortuo, in commodum Muftiorum ad decernendum haud paratorum compositus est, et incipit ità: Laus Deo aeterno, mansueto etc. Narrat auctor, ministrum supremum *Hosám-ed-dín* quaestiones diligenter recognitas in opere quodam

فى الفروع لابى الحسن احمد بن محمد [بن احمد] الحاملى الشافعى المتوفى سنة ٤٢٥ غالبه
فروع عارية عن الاستدلال ٢٤٥٧ تجريد فى الهندسة قيل هو للعلّامة نصير الدين محمد
ابن محمد الطوسى ايضا وهو مختصر لطيف اوله الحمد لله الذى فتح علينا ابواب نعمته
الخ ذكر فيه انّ القدر الذى يكفى من علم الهندسة هو ان يعلم علم التنجيم بالبرهان
الهندسى الذى ذكره بطلميوس فى المجسطى فرجع بالتحليل من المجسطى ومقدّمته الاشكال
المعروفة بالقطاع واستخرج من اقليدس وسآئر الكتب اشكالا يحتاج اليها فى التعاليم وجمعها
فيه بلفظ اسهل وبراهين اخف وذكر انّ من عرفها حقّ المعرفة وقف على برهان علم
المساحة واصول سآئر الصناعات التى لا بدّ للانسان عنها ويكون ايضا مدخلًا فى علم
الهندسة ثمّ من اراد ان يصير متبحّرًا فيه فسبيله ان يتعلّم بعده كتاب اقليدس وسآئر
الكتب فيه وجعلها على سبع مقالات واهداه الى السيّد ابى الحسن المطهر بن السيد ابى
القاسم وذكر فى آخره انّ له كتاب البلاغ الذى صنّفه فى شرح اقليدس ٢٤٥٨ تجريد فى

---

el-forú', clara expositio partium juris specialium, auctore *Abu'lhasan Ahmed Ben Mohammed* [*Ben Ahmed*] *Mehámili* Shafiita, anno 425 (inc. 26. Nov. 1033) mortuo. Maxima pars e partibus juris specialibus constat, quae omni argumentatione carent. — 2457. **Tejríd fi el-hendeset**, clara geometriae expositio, cujus auctor idem vir doctissimus *Nasír-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Túsi* esse dicitur. Comtum compendium ita incipiens: Laus Deo, qui nobis portas gratiae suae aperuit etc., in quo auctor partem, quae studioso e doctrina geometriae sufficiat, eo constare dicit, quod artem calleat ope argumentationis geometricae, qua Ptolemaeus in Almagesto utatur, ex sideribus observandi. Quo factum est, ut methodum analyticam ex Almagesto assumeret; praefatio autem figuras continet, quae vulgo secantes dicuntur, et ex Euclide aliisque libris figuras repetiit, quibus in institutionibus geometricis opus est, easque in hoc libro dictione facili et argumentis expeditioribus usus collegit. Addit etiam, qui eas justo modo cognoscat, eum argumenta quoque geodaesiae et principiorum ceterarum artium, quibus homo carere non possit, intelligere, et librum introductioni servire in geometriam; qui autem altius in eam penetrare velit, eum post hunc librum Euclidem et cetera opera studere debere. Divisit eum in septem tractatus, et *Seyyido Abu'lhasan Motahher Ben-elseyyid Àbi'lcásim* obtulit. Commemorat etiam in fine, se libri *Bilágh*, quem ad commentandum Euclidem composuerit, esse auctorem. — 2458. **Tejríd fi**

وهو شرح بالقول وشرح الفاضل حضر شاه بن عبد اللطيف المنتشوى المتوفى سنة ٨٥٣ وشرح قوام الدين يوسف بن حسن المعروف بقاضى بغداد المتوفى سنة ٩٣٣ ومنها تسديد النقائد فى شرح تجريد العقائد ذكر الاصل ثمّ الشرح وميّز لفظ الاصل والشرح بالمداد الاحمر ٢٤٤٩ التجريد الصريح لاحاديث الصحيح للبخارى يأتى فى الجيم ٢٤٥٠ تجريد فى كلمة التوحيد للشيخ احمد بن محمد الغزالى المتوفى سنة ٥٢٠ اوله لحمد لله ربّ العالمين الخ شرح فيه كلمة التوحيد ٢٤٥١ تجريد فى الاصول للمولى هبة الله العلائموى المتوفى سنة ١٠٣٩ ثمّ شرحه وسمّاه التجويد ٢٤٥٢ تجريد فى المعانى والبيان لسمرة بن على البحرانى ٢٤٥٣ تجريد فى المنطق مختصر اوله الحمد لله حمد الشاكرين الخ ٢٤٥٤ تجريد فى ردّ مقاصد الفلاسفة لشمس الدين ابى ثابت محمد بن عبد الملك الديلمى ٢٤٥٥ تجريد فى اسمآء الصحابة لشمس الدين محمد بن احمد الحافظ الذهبى المتوفى سنة ٧٤٨ ٢٤٥٦ تجريد

---

1384) mortuus, cujus commentarius ea tantum textus verba continet, quae explicat — vir bene meritus *Hadhr Sháh Ben Abd-el-letif Munteshawi*, anno 853 (inc. 24. Febr. 1449) mortuus — et *Ckiwám-ed-dín Yusuf Ben Hasan*, vulgo Judex Baghdadensis dictus et anno 922 (inc. 5. Febr. 1516) mortuus. — Alius commentarius *Tesdíd el-necáïd fi shark tejríd el-acáïd* inscriptus est, ubi primo textus, post vero commentarii verba posita et illa et haec atramento rubro distincta sunt. — 2449. El-Tejríd El-Seríh, clara et distincta expositio traditionum in *Sahíh Bokhárico* obviarum. Videatur litera *Jím*. — 2450. Tejríd fi kelimet el-tauhíd, clara expositio vocis *Tauhíd* (doctrina de uno Deo), auctore Sheikh *Ahmed Ben Mohammed Ghazáli*, anno 520 (inc. 27. Jan. 1126) mortuo. Commentarius illius vocis, qui ita incipit: Laus Deo, mundorum domino etc. — 2451 Tejríd fi el-osúl, clara expositio principiorum, auctore Molla *Hibatallah Alúyehwi*, anno 1039 (inc. 11. Aug. 1629) mortuo. Commentarius hujus libri ab eodem compositus *Tejwíd* inscriptus est. — 2452. Tejríd fi el-meáni we el-beyán, clara explicatio doctrinae sententiarum et expositionis, auctore *Samora Ben Ali Bahráni*. — 2453. Tejríd fi el-mantac, clara logicae expositio. Compendium ita incipiens: Laus Deo talis, qualem grati tribuunt etc. — 2454. Tejríd fi radd mecásid el-felásifet, clara expositio de refutatione machinationum philosophorum, auctore *Shems-ed-dín Abu Thábit Mohammed Ben Abd-el-melik Deilemi*. — 2455. Tejríd fi asmá el-sehábet, clara expositio nominum sociorum prophetae, auctore Háfitz *Shems-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Dzehebi*, anno 748 (inc. 13. Apr. 1347) mortuo. — 2456. Tejríd fi

العلّة والمعلول لكنّها تشتمل على اقوال المحقّقين كالدوانى وامثاله اولها احسن كلام نزل من سمآء التوحيد الخ ويقال هو اوّل من علّق على الشرح الجديد وحاشية مير فخر الدين محمد ابن الحسن الحسينى الاسترابادى الى آخر المقصد الرابع اوله الحمد لله الغفور الرحيم الخ وحاشية المدقّق عبد الله النخجوانى الشهير بمير مرتاض علّقها على الشرح والحاشية الجديدة اولها حمدًا لمن لا كلام لنا فى وجوده الخ وحاشية المولى المحقّق حسن چلبى ابن الفنارى [المتوفى سنة ٨٨١] وحاشية المولى محمد بن الحاج حسن المتوفى سنة ٩١١ جعلها محاكمة بين الجلال ومير صدر وحاشية العلّامة شمس الدين محمد الخضرى وهى على نمط المحاكمات بين الطبقات وحاشية حافظ الدين محمد بن احمد العجم المتوفى سنة ٩٥٧ اورد فيها الردود والاعتراضات على الشرّاح ولم يغادر صغيرة ولا كبيرة ممّا يتعلّق به وسمّاه محاكمات التجريد ومن شروح التجريد شرح الى عمرو احمد بن محمد المصرى المتوفى سنة ٧٥٧ سمّاه المفيد وشرح العلّامة اكمل الدين محمد بن محمود البابرتى المتوفى سنة ٧٨٦

---

de caussa et effectu, attamen opiniones philosophorum subtilium complectitur, ut *Dewánii* et similium. Incipiunt ita: Pulcherrima doctrina, quae de coelo doctrinae de uno Deo descendit etc., et auctor primus esse dicitur, qui ad Commentarium Novum appendicem edidit — *Mír Fakhr-ed-dín Mohammed Ben-elhasan Hoseíni Asterábádi* usque ad finem quarti *Macsad*, cujus glossae ita incipiunt: Laus Deo propitio misericordi etc. — vir acutissimus *Abdallah Nakhjiwáni*, vulgo *Mír Murtádh* dictus, qui suas glossas ad commentarium et Novas Glossas composuit, et ita incipit: Laudem ei, de cujus existentia nobis verba desunt etc. — Molla subtilissimus *Hasan Jelebi Ibn-elfenári*, [anno 886 (inc. 2. Mart. 1481) mortuus] — Molla *Mohammed Ben-elhájj Hasan*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus, qui suas glossas dijudicandi caussa inter *Jelál-ed-dín* et *Mír Sadr* composuit — vir doctissimus *Shems-ed-dín Mohammed Khidhri*, cujus glossae ad rationem librorum dijudicationis caussa inter Classes scriptorum confectae sunt — *Háfitz-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Ajem*, anno 957 (inc. 20. Jan. 1550) mortuus, qui in his glossis omnia, quae contra commentatores dicta iisque opposita sunt, profert nec parvum quid nec magnum eorum praeterit, quae huc spectant, librumque *Mohákemát el-tejríd* inscripsit. — Denique commentarios in *Tejríd* composuerunt *Abu Amru Ahmed Ben Mohammed Misri*, anno 757 (inc. 5. Jan. 1356) mortuus, qui commentarium *Mofíd* appellavit — vir doctissimus *Akmal-ed-dín Mohammed Ben Mahmúd Báberti*, anno 786 (inc. 24. Febr.

ممنوعة عن غير اهلها اكبّ عليه القواصر والدوانى فصارت مشوشة معلولة مزخرفة مدخولة وعاد كما قيل من كثرة الجدل والخلاف كعلم الخلاف غير مثمر كالخلاف فلهذا ما يقال العالم به من الجاهل مزيدًا ولا الشقىّ به يصير سعيدًا سيما ما فى تجريد الكلام فانّه قد اشتغل به بعض الاعلام وغشاه بامثال ما جرّده المصنّف عنه وسمّاه تحقيق المقام ولمّا اعتقد بعض الطلبة صحّة رقمه رأيت ان انبّه على نبذ من مزالّ قدمه فانّ الاشارة الى كلّها بل الى جلّها يفضى الى اسهاب على الاصحاب فعلّقت على ما استقرّ عليه رأيه فى هذا الزمان بعد تغييرات كثيرة حواشى اقتصرت فيها على الاشارة الى فساد كلامه والتنبيه على مزالّ اقدامه واردت ان اتّسم هذه الحواشى بتجريد الغواشى انتهى ملخّصًا ومن الحواشى على الشرح الجديد والحاشية القديمة حاشية المولى المحقّق ميرزاخان حبيب الله الشيرازى المتوفى سنة ٩٩٣ وهى حاشية مقبولة تداولتها ايدى الطلاب وبلغ الى مباحث الجواهر والاعراض وحاشية العلّامة كمال الدين حسين بن عبد الحقّ الاردبيلى الالهى المتوفى سنة ٩٤٠ وهى على الشرح فقط الى مبحث

---

parum intelligentes et humiles (*dewáni*) operam in iis posuerunt, unde illae conturbabantur, debilitabantur, fucabantur, corrumpebantur, et, ut in proverbio est, prae multitudine altercationis et controversiae (*khiláf*) similis evasit nostra scientia dialecticae (*khiláf*), nec tamen aeque fructifera ac salix (*khiláf*). Qua de caussa, qui eam callet, non pluris aestimatur illo, qui eam ignorat, nec miser ea fit felix, praesertim quod librum *Tejríd el-kelám* attinet. Hoc enim vir quidam doctus occupatus fuit, qui eum ejusmodi rebus involvit, quibus auctor ipse eum nudaverat, et opus suum *Tahckic el-mecám* appellavit. Cum vero aliquot studiosi de ejus scripturae veritate sibi persuasissent, animum lectorum ad nonnullos locos advertendi cepi consilium, ubi pede lapsus est, nam qui omnes offensiones, vel saltem majores tantum indicare vellet, ad lectores vi verborum onerandos adduceretur. Quapropter ad ea, ad quae ejus opinio post multas mutationes hoc tempore substitit, glossas adjeci, in quibus in indicanda corrupta auctoris dictione et in locis, ubi pedibus offenderit, monstrandis acquievi, et has glossas nomine *Tejríd el-ghewáshi* insignire constitui. — Haec ille summatim. Alii porro, qui ad Novum Commentarium et ad Veteres Glossas ediderunt glossas, fuerunt Molla subtilissimus *Mirza Khán Hebíballah Shirázi*, anno 994 (inc. 3. Dec. 1585) mortuus, cujus glossae benigne exceptae multum inter manus studiosorum versantur, attamen auctor nonnisi ad quaestiones de substantiis et rebus fortuitis progressus est — vir doctissimus *Kemál-ed-dín Hosein Ben Abd-el-hacc Erdebíli Alehi*, anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) mortuus, cujus glossae commentarium tantum tractant usque ad quaestionem

السلاسة فى لفظه ولكن معانيه لها السحر وهو فى الاشتهار كالشمس فى رابعة النهار تداولته
ايدى النظار فمّر انّ كثيرًا من الفضلآء وجّهوا نظرهم الى شرح هذا الكتاب ونشر معانيه ومن
تلك الشروح الطفها مسلكًا هو الذى صنّفه العالم الربانى مولانا شمس الدين الاصفهانى فانّه بقدر
طاقته حام حول مقاصده وتلقّاه الفضلآء بحسن القبول حتى انّ السيّد الفاضل قد علّق عليه
حواشى تشتمل على تحقيقات رآئقة وتدقيقات شآئقة ينفجر من ينابيع تحريراته انهار الحقآئف
وينحدر من علو تقريراته سيول الدقآئف ومع ذلك كان كثير من مخفيات رموز ذلك الكتاب
باقيًا على حالها بل كان الكتاب على ما كان كونه كنزًا مخفيًا وسرًّا مطويًا كدرّة لم تثقب لانّه
كتاب غريب فى صنعته يضاهى الالغاز لغاية ايجازه ويحاكى الاعجاز فى اظهار المقصود وابرازه وانّى
بعد ان صرفت فى الكشف عن حقآئف هذا العلم شطرًا من عمرى ووقفت على الفحص
عن دقآئقه قدرًا من دهرى فما من كتاب فى هذا العلم الا تصفّحت سينه وشينه بعثنى
ان يبقى تلك البدآئع تحت غطآء من الالهام فرأيت ان اشرحه شرحًا يذلّل صعابه

---

suis verbis effundit, et nihilominus ejus sententiae sane delenimenta sunt animum mirifice capientia, splendet eodem modo, quo sol quarta diei hora, et a speculatoribus studiosissime legitur. Itaque multi viri bene meriti animum in commentandum hunc librum ejusque sententias explicandas converterunt, et horum commentariorum ratione sua venustissimus is est, quem vir doctus et divinae legis interpres Molla noster *Shems-ed-dín Isfahání* edidit. Hic enim, quantum in eo fuit, id, quod auctor sibi voluit, circumvolat, virique bene meriti commentarium honorifice exceperunt, ita ut *El-Seyyid El-Jorjáni* ad eum glossas componeret, quae certas et mirabiles rerum cognitiones et subtiles et desiderabiles observationes continent. Ex fontibus dictionum libri elegantium flumina prorumpunt veritatum, et de altitudine locutionum descendunt torrentes subtilitatum, et tamen multa aenigmatum hujus libri abditorum, quae erant, manebant, imo potius liber pro sua conditione thesaurus erat reconditus et arcanum complicatum margaritae instar haud perforatae. Opus enim est mira arte compositum, quod ob nimiam brevitatem aenigmatibus simile est, et in manifestando et revelando consilio ad excellentiam Corani miram accedit. Ego vero, cum in retegendis hujus scientiae veritatibus partem vitae consumsissem, et in investigandas ejus subtilitates per spatium temporis animum convertissem, ita ut nullus liber de hac scientia existeret, cujus *Sín* et *Shín* non inspexissem, hoc me sollicitavit, quod hae excellentiae sub tegumento quodam inspirationis delitescerent. Hinc apud animum meum statui, ut commentarium

الدمشقى علّقها على بحث الماهية ايضا وحاشية المولى عبد الغنى بن اميرشاه المتوفى سنة ٩٩١ وحاشية المولى محمد المعروف بسپاهى زاده المتوفى سنة ٩٩٧ وحاشية المولى محمد بن عبد الكريم المعروف بزلف نكار المتوفى سنة ٩٩٤ ثمّ شرح المولى المحقّق علآء الدين على بن محمد الشهير بقوشجى المتوفى سنة ٨٧٩ شرحًا لطيفًا ممزوجًا اوله خير الكلام حمد الملك العلام الخ خصّ فيه فوآئد الاقدمين احسن تلخيص واضاف اليه نتآئج فكره مع تحرير سهل سوّيه بكرمان واهداه الى السلطان ابى سعيد خان وقد اشتهر هذا الشرح بالشرح الجديد قال فى ديباجته بعد مدح الفنّ والمصنّف انّ كتاب التجريد الذى صنّفه المولى الاعظم قدوة العلمآء الراسخين اسوة للحكمآء المتألّهين نصير الحقّ والملّة والدين تصنيف مخزون بالعجآئب وتأليف مشحون بالغرآئب فهو وان كان صغير الحجم وجيز النظم فهو كثير العلم جليل الشأن حسن النظام مقبول الائمّة العظام لم يظفر بمثله علمآء الاعصار مشتمل على اشارات الى مطالب فى الامّهات مملو بجواهر كلّها كالفصوص متضمّن لبيانات معجزة فى عبارات موجزة يفتجر ينبوع

---

ad quaestionem de quidditate composuit — Molla *Abd-el-ghani Ben Emírsháh*, anno 991 (inc. 15. Jan. 1583) mortuus — Molla *Mohammed*, vulgo *Sipáhizádeh* dictus et anno 997 (inc. 10. Nov. 1588) mortuus — Molla *Mohammed Ben Abd-el-kerím*, vulgo *Zulf Nigár* dictus et anno 964 (inc. 4. Nov. 1556) mortuus. Tum Molla subtilissimus *Alá-ed-dín Ali Ben Mohammed Cushji*, anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) mortuus, commentarium venustum edidit, cui textum admiscuit. Incipit hic ita: Optima loquendi formula est „Laudetur rex omnia sciens" etc., auctorque in eo ratione elegantissima observationes majorum utiles potiorem partem excerpsit, ad quas sua animi cogitata facili dictione expressa adjecit. Hic commentarius, quem primis lineis *Kermán*ae consignavit et Sultano *Abu Said Khán* obtulit, nomine Novi Commentarii celebratus est, et *Cushji* auctore *Túsi* et hoc genere scientiae laudatis in praefatione ita pergit: Liber *Tejrid*, quem Molla maximus, exemplar virorum doctorum eruditione perfecta ornatorum et dux judicum devotorum, propugnator veritatis, sectae et religionis islamicae, composuit, opus est miraculis repletum et monumentum dictionibus raris refertum, quod, licet parvum sit volumen et ordo verborum brevitatis lege astrictus, tamen magna scatet eruditione, maximi est pretii et ordine suo excellens, ab Imamis maximis probatum, nec viri docti urbium primariarum antea simili libro gavisi sunt. Continet indicia quaestionum principalium, plenum est margaritarum palarum instar, complectitur explicationes permiras paucis verbis redditas, fontem dictionis placidae in

السلاسة فى لفظه ولكن معانيه لها السحر وهو فى الاشتهار كالشمس فى رابعة النهار تداولته
ايدى النظار غير انّ كثيرًا من الفضلآء وجّهوا نظرهم الى شرح هذا الكتاب ونشر معانيه ومن
تلك الشروح الطفها مسلكًا هو الذى صنّفه العالم الربانى مولانا شمس الدين الاصفهانى فانّه بقدر
طاقته حام حول مقاصده وتلقّاه الفضلآء بحسن القبول حتى انّ السيّد الفاضل قد علّق عليه
حواشى تشتمل على تحقيقات رآئقة وتدقيقات شآئقة ينفجر من ينابيع تحريراته انهار الحقآئق
وينحدر من علو تقريراته سيول الدقآئق ومع ذلك كان كثير من مخفيات رموز ذلك الكتاب
باقيًا على حالها بل كان الكتاب على ما كان كونه كنزًا مخفيًا وسرًّا مطويًا كدرّة لم تثقب لانّه
كتاب غريب فى صنعته يضاهى الالغاز لغاية ايجازه ويحاكى الاعجاز فى اظهار المقصود وابرازه وانّى
بعد ان صرفت فى الكشف عن حقآئق هذا العلم شطرًا من عمرى ووقفت على الفحص
عن دقآئقه قدرًا من دهرى فما من كتاب فى هذا العلم الا تصفّحت سينه وشينه بعثنى
ان يبقى تلك البدآئع تحت غطآء من الالهام فرأيت ان اشرحه شرحًا يذلّل صعابه

---

suis verbis effundit, et nihilominus ejus sententiae sane delenimenta sunt animum mirifice capientia, splendet eodem modo, quo sol quarta diei hora, et a speculatoribus studiosissime legitur. Itaque multi viri bene meriti animum in commentandum hunc librum ejusque sententias explicandas converterunt, et horum commentariorum ratione sua venustissimus is est, quem vir doctus et divinae legis interpres Molla noster *Shems-ed-din Isfahâni* edidit. Hic enim, quantum in eo fuit, id, quod auctor sibi voluit, circumvolat, virique bene meriti commentarium honorifice exceperunt, ita ut *El-Seyyid El-Jorjâni* ad eum glossas componeret, quae certas et mirabiles rerum cognitiones et subtiles et desiderabiles observationes continent. Ex fontibus dictionum libri elegantium flumina prorumpunt veritatum, et de altitudine locutionum descendunt torrentes subtilitatum, et tamen multa aenigmatum hujus libri abditorum, quae erant, manebant, imo potius liber pro sua conditione thesaurus erat reconditus et arcanum complicatum margaritae instar haud perforatae. Opus enim est mira arte compositum, quod ob nimiam brevitatem aenigmatibus simile est, et in manifestando et revelando consilio ad excellentiam Corani miram accedit. Ego vero, cum in retegendis hujus scientiae veritatibus partem vitae consumsissem, et in investigandas ejus subtilitates per spatium temporis animum convertissem, ita ut nullus liber de hac scientia existeret, cujus *Sín* et *Shín* non inspexissem, hoc me sollicitavit, quod hae excellentiae sub tegumento quodam inspirationis delitescerent. Hinc apud animum meum statui, ut commentarium

الدمشقى علّقها على بحث الماهية ايضا وحاشية المولى عبد الغنى بن اميرشاه المتوفى سنة ٩٩١ وحاشية المولى محمد المعروف بسپاهى زاده المتوفى سنة ٩٩٧ وحاشية المولى محمد بن عبد الكريم المعروف بزلف نكار المتوفى سنة ٩٩٤ ثمّ شرح المولى المحقّق علاء الدين على بن محمد الشهير بقوشجى المتوفى سنة ٨٧٩ شرحًا لطيفًا ممزوجًا اوله خير الكلام حمد الملك العلام الخ خصّ فيه فوآئد الاقدمين احسن تلخيص واضاف اليه نتآئج فكره مع تحرير سهل سوّده بكرمان واهداه الى السلطان ابى سعيد خان وقد اشتهر هذا الشرح بالشرح الجديد قال فى ديباجته بعد مدح الفنّ والمصنّف انّ كتاب التجريد الذى صنّفه المولى الاعظم قدوة العلمآء الراسخين اسوة للحكمآء المتألّهين نصير الحقّ والملّة والدين تصنيف مخزون بالعجآئب وتأليف مشحون بالغرآئب فهو وان كان صغير الحجم وجيز النظم فهو كثير العلم جليل الشأن حسن النظام مقبول الائمّة العظام لم يظفر بمثله علمآء الاعصار مشتمل على اشارات الى مطالب فى الامّهات مملو بجواهر كلّها كالفصوص متضمّن لبيانات معجزة فى عبارات موجزة يفجر ينبوع

---

ad quaestionem de quidditate composuit — Molla *Abd-el-ghani Ben Emirsháh*, anno 991 (inc. 15. Jan. 1583) mortuus — Molla *Mohammed*, vulgo *Sipáhizádeh* dictus et anno 997 (inc. 10. Nov. 1588) mortuus — Molla *Mohammed Ben Abd-el-kerím*, vulgo *Zulf Nigár* dictus et anno 964 (inc. 4. Nov. 1556) mortuus. Tum Molla subtilissimus *Alá-ed-dín Ali Ben Mohammed Cushji*, anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) mortuus, commentarium venustum edidit, cui textum admiscuit. Incipit hic ita: Optima loquendi formula est „Laudetur rex omnia sciens" etc., auctorque in eo ratione elegantissima observationes majorum utiles potiorem partem excerpsit, ad quas sua animi cogitata facili dictione expressa adjecit. Hic commentarius, quem primis lineis *Kermán*ae consignavit et Sultano *Abu Said Khán* obtulit, nomine Novi Commentarii celebratus est, et *Cushji* auctore *Túsi* et hoc genere scientiae laudatis in praefatione ita pergit: Liber *Tejrid*, quem Molla maximus, exemplar virorum doctorum eruditione perfecta ornatorum et dux judicum devotorum, propugnator veritatis, sectae et religionis islamicae, composuit, opus est miraculis repletum et monumentum dictionibus raris refertum, quod, licet parvum sit volumen et ordo verborum brevitatis lege adstrictus, tamen magna scatet eruditione, maximi est pretii et ordine suo excellens, ab Imamis maximis probatum, nec viri docti urbium primariarum antea simili libro gavisi sunt. Continet indicia quaestionum principalium, plenum est margaritarum palarum instar, complectitur explicationes permiras paucis verbis redditas, fontem dictionis placidae in

المتوفى سنة ٩٠٤ وحاشية محمد بن محمود المغلوى الوفائى المتوفى سنة ٩٤٠ وحاشية حسام الدين حسين بن عبد الرحمن النوقاتى المتوفى سنة ٩٤١ [وهى على اوائل حاشية السيّد] وحاشية المولى على بن امر الله الشهير بابن الحنائى المتوفى سنة ٩٧١ وحاشية عبد الرحمن الشهير بغزالى زاده وهى تعليقة على بعض المواضع وحاشية حضر بن عبد الكريم [المتوفى سنة ٩٩٩] وحاشية شجاع الدين الكوسج وحاشية سليمان بن منصور الطوسى المعروف بشيخى اوله الحمد لله المتكلّم بكلام ليس من جنس الحروف والاصوات الخ علّقها على حاشية السيّد وحاشية ابن الخطيب معًا واشار الى قول الشارح بقال الشارح والى قول السيّد بقال الشريف والى قول ابن الخطيب بقوله وحاشية شاه محمد بن حرم المتوفى سنة وحاشية ابن البردعى وحاشية المولى احمد بن مصطفى الشهير بطاشكبرى زاده المتوفى سنة ٩٦٢ كتبها الى مباحث الماهيّة وجمع فيها اقوال القوشى والدوانى ومير صدر الدين وابن الخطيب وادّاها باخصر عبارة ثمّ ذكر ما خطر له فى تحقيق المقام ومن الحواشى ايضا حاشية محيى الدين احمد بن ابرهيم النحاس

---

et anno 904 (inc. 19. Aug. 1498) mortuus — *Mohammed Ben Mahmúd Maghlewi Wefáï*, anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) mortuus — *Hosám-ed-dín Hosein Ben Abd-el-rahman Tocáti*, anno 946 (inc. 19. Mai. 1539) mortuus, [cujus glossae ad initium tantum glossarum *El-Seyyidi* compositae sunt] — Molla *Ali Ben Amrallah*, vulgo *Ibn-elhinnáï* dictus et anno 979 (inc. 26. Mai. 1571) mortuus — *Abd-el-rahman*, vulgo *Ghazálizádeh* dictus, cujus appendix nonnulla tantum loca tractat — *Hadhr Ben Abd-el-kerím*, [anno 999 (inc. 20. Oct. 1590) mortuus] — *Shojá'-ed-dín Kúsej* — *Soleimán Ben Mansúr Túsi*, vulgo *Sheikhi* dictus, qui ita incipit: Laus Deo, qui lingua loquitur a genere literarum et sonorum aliena etc., et in hac appendice et glossas *Seyyidi* et simul *Ibn-elkhatíbi* tractat. Commentatoris verba formula „*cála el-shárih* (dicit commentator)," *Seyyidi* formula „*cála El-Sherif* (dicit *Sherif*)" et *Ibn-elkhatíbi* ipso ejus nomine indicat — praeterea *Sháh Mohammed Ben Harem*, anno ... mortuus — *Ibn-elberdaï* — Molla *Ahmed Ben Mustafa*, vulgo *Táshköprizádeh* dictus et anno 962 (inc. 26. Nov. 1554) mortuus, qui glossas ad disquisitiones de quidditate usque scripsit, iisque observationes *Cúshi*, *Dewáni*, *Mir Sadr-ed-dini* et *Ibn-elkhatíbi* summa dictionis brevitate usus inseruit. Tum ea addit, quae sibi ipsi de justa loci, de quo quaeritur, cognitione in mentem venerant. — Porro glossas scripserunt *Mohyi-ed-dín Ahmed Ben Ibrahím Nehhás Dimeshcki*, qui pariter eas

وكان محلّ مطالعته فى بحث العقاقير من تقسيم الموجودات فقرأ عليه الصاروخانى فلم يعجبه
وقال اتركوه اذ قد علم حاله عن مقاله فى هذا المقام ولمّا طالع حاشية الجلال على الشرح
الجديد اعجبه وذكر انّ المولى لطفى قصد ان يزيف تلك الحاشية ولمّا سمعه المولى المزبور
دعاه الى ضيافة وابرم عليه بذكر بعض المواضع المردودة وحلف بالله ان لا يتكدّر عليه فذكر
المولى لطفى نبذًا منها فاجاب عنه والزم بحيث لا يشتبه على احد فقال لطفى انّ تقريره
لا يطابق تحريره ثمّ انّه فرغ عن ردّ كتابه ثمّ انّ المولى المحشى حكم بزندقته واباحة دمه
ولمّا قتل قال خلصت كتابى من يده ذكره بعض الاعالى فى هامش كتاب الشقآئف ومن الحواشى
على حاشية السيّد الشريف حاشية المولى ابن المعيد [المتوفى ببلدة اسكوب] لخّص فيها
حاشية خطيب زاده ومنها حاشية الفاضل احمد الطالشى الجيلى اولها الحمد لله الذى
تقدّس كنه ذاته عن ادراك العقول الخ وحاشية المولى احمد بن موسى الشهير بالخيالى المتوفى
سنة ٨٧٠ وهى تعليقة على الاوآئل وحاشية محيى الدين محمد بن قاسم الشهير باخوين

---

quaestione medicameptorum legit, ad divisionem rerum existentium pertineret, et tum *Sárúkháni* coram ipso eum tractaret, minime illum admiratus esse et dixisse traditur: Mittamus haec. Qualis enim liber sit, jam ex disputatione hoc loco instituta cognovimus. Eidem vero glossas *Jelál-ed-dín*i ad Commentarium Novum legenti eae admodum placuerunt. Quarum pravitatem cum Mollam *Lutfi* demonstrare velle rumor esset, et Molla antea laudatus id audivisset, hic ab illo ad coenam vocato studio molesto contendit, ut nonnullos locos reprobandos afferret, per Deumque juravit, se eum minime turbaturum esse. Quo facto Molla *Lutfi* nonnullos locos citavit, ille vero eum reprobavit, et rem ita convicit, ut nemini obscura esset. At *Lutfi*: Ipsius dicta minime scriptis respondere; et nihilo secius libri refutationem absolvit. Tum Molla glossator eum reum fecit impietatis, ejus sanguinem fundendum esse edixit, et supplicio de illo sumto: Librum meum, exclamavit, ex ejus manibus eripui. — Historiam ita vir quidam ejus familiae ad marginem operis *El-Shecáïc* narravit. — Deinde glossas ad glossas *El-Seyyidi El-Sherif* composuerunt Molla *Ibn-elmoïd* [in urbe *Uskúb* mortuus], qui glossas *Ibn Khatíb*i potiorem partem excerpsit — vir bene meritus *Ahmed Tálishi Jíli*, cujus glossae ita incipiunt: Laus Deo, in quo substantia essentiae nimis sancta est, quam ut mente concipi possit etc. — Molla *Ahmed Ben Musa*, vulgo *Khayáli* dictus et anno 870 (inc. 24. Aug. 1465) mortuus, cujus appendix initium tantum tractat — *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Cásim*, vulgo *Akhwín* dictus

كالالغاز فقرّر قواعده وبيّن مقاصده ونبّه على ما ورد عليه من الاعتراضات خصوصًا على مباحث الامامة فانّه قد عدل فيها عن سمت الاستقامة وسمّاه بتشييد القواعد فى شرح تجريد العقائد وقد اشتهر هذا الشرح بين الطلّاب بالشرح القديم وعليه حاشية عظيمة للعلّامة المحقّق السيّد الشريف على بن محمّد الجرجانى المتوفى سنة ٨١٦ وقد اشتهر هذا الكتاب بين علمآء الروم بحاشية التجريد والتزموا تدريسه بتعيين بعض السلاطين الماضية ولذلك كثر عليه الحواشى والتعليقات منها حاشية محيى الدين محمد بن حسن السامسونى المتوفى سنة ٩١٩ وحاشية شجاع الدين الياس الرومى المتوفى سنة ٩٣١ وحاشية سنان الدين يوسف المعروف بمجم سنان المتوفى مفتيًا باماسية [ومدرّسًا بمدرسة السلطان بايزيد بها] كتبها ردًّا على حاشية ابن الخطيب وهى حاشية المولى محمد بن ابرهيم الشهير بخطيب زاده المتوفى سنة ٩٠١ اولها امّا بعد من استحقّ الحمد لذاته وصفاته الخ ذكر فيه اسم السلطان بايزيد خان روى انّ المولى خواجه زاده لمّا طالع هذه الحاشية اعنى حاشية ابن الخطيب على حاشية السيّد

---

quare se ejus principia fundamentalia constituisse, et quod auctor sibi voluerit, demonstrasse, eaque, quae alii contra eum dixerint, potissimum in disquisitionibus de Imamatu, ubi interdum a recta via declinaverit, indicasse. Commentarius *Teshyíd el-cawáíd ji sharh Tejríd el-acáíd* inscriptus est, et inter studiosos nomine Veteris Commentarii floruit. Vir doctissimus et subtilissimus *El-Seyyid El-Shertf Ali Ben Mohammed Jorjáni*, anno 816 (inc. 3. Apr. 1413) mortuus, magnas glossas ad eum edidit, quae inter viros doctos Rumeliae nomine *Háshiet El-Tejríd* celebratae sunt, et cum professoribus per mandatum nonnullorum Sultanorum praecedentium officium illum legendi injungeretur, multi glossas et appendices ad eum composuerunt, ut *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Hasan Sámsúni*, anno 919 (inc. 9. Mart. 1513) mortuus — *Shojá-ed-dín Ilyás Rúmi*, anno 929 (inc. 20. Nov. 1522) mortuus — *Sinán-ed-dín Yusuf*, vulgo *Ajem Sinán* dictus, qui Amasiae Muftii [et professoris ad collegium Sultani *Bayezíd*] munere fungens obiit. Scripsit hic suas glossas ad eas refutandas, quas Molla *Mohammed Ben Ibrahím*, vulgo *Khatíb-záde* sive *Ibn Khatíb* dictus et anno 901 (inc. 21. Sept. 1495) mortuus, edidit et nomine Sultani *Báyezíd Khán* praemisso ornavit. Incipiunt hae ita: Praemissis praemittendis. Qui propter essentiam suam et attributa laudem meretur etc. — Cum Molla *Khojazádeh* has glossas legeret, glossas dico *Ibn-elkhatíbi* ad glossas *Seyyídi*, locusque ubi de

ابى جعفر محمد بن محمد الطوسى المتوفى سنة ٦٧٢ اوله امّا بعد حمد واجب الوجود الخ
قال فانّى مجيب الى ما سئلت من تحرير مسائل الكلام وترتيبها على ابلغ النظام مشير الى
غرر فوائد الاعتقاد ونكت مسائل الاجتهاد وممّا قادنى الدليل اليه وقوى اعتقادى عليه
وسمّيته بتجريد العقائد وهو على ستة مقاصد ا فى الامور العامّة ب فى الجواهر والاعراض
ج فى اثبات الصانع وصفاته د فى النبوة ه فى الامامة و فى المعاد وهو كتاب مشهور اعتنى
عليه الفحول وتكلّموا بالردّ والقبول له شروح كثيرة وحواشى عليها فاوّل من شرحه جمال الدين
حسن بن يوسف بن مطهّر الحلى شيخ الشيعة المتوفى سنة ٧٢٦ وهو شرح بقال اقول اوله الحمد
لله الذى جعل الانسان الكامل اعلم من الملك الخ وشرحه شمس الدين محمود بن عبد
الرحمن بن احمد الاصفهانى المتوفى سنة ٧٤٩ وهو الاصفهانى المتأخّر المفسّر اورد من المتن فصلا
ثمّ شرح اوله الحمد لله الذى توحّد بوجوب الوجود الخ ذكر فيه انّ المتن لغاية ايجازه

---

*Nasír-ed-dín Abu Jafar Mohammed Ben Mohammed Túsi*, anno 672 (inc. 18. Jul. 1273) mortuo. Respondeo hic, inquit, ad ea, quae de quaestionibus metaphysicae recognoscendis et ad ordinem perfectissimum revocandis interrogatus sum, ita, ut praestantissimas et utilissimas fidei observationes et subtilissimas summi studii in jure positi quaestiones indicarem, nec non de iis, ad quae me ratiocinatio duxit, et de quibus mihi certissime persuasum est. Librum *Tejríd el-acáïd* inscripsi et in sex *Mecásid* (consilia) disposui — de rebus universalibus — de substantiis et rebus fortuitis — de comprobanda Dei existentia ejusque attributis — de prophetia — de Imamatu — de resurrectione. — Hoc opus magnam gloriam nactum est, et viri praecellentissimi studium in eo posuerunt, de eoque vel reprobantes vel comprobantes disseruerunt. Multi ejus exstant commentarii et ad hos glossae, et primus, qui illud commentatus est, fuit *Jemál-ed-dín Hasan Ben Yusuf Ben Motahher Hilli*, Sheikh Shiitarum anno 726 (inc. 8. Dec. 1325) mortuus. In hoc commentario, qui ita incipit: Laus Deo, qui hominem perfectum doctiorem reddidit angelo etc., formula „*cála* (dicit auctor)," „*acúl* (dico ego)" in usu est. Deinde *Shems-ed-dín Mahmúd Ben Abd-el-rahman Ben Ahmed Isfaháni*, anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuus, commentarium edidit, *Isfaháni* dico illum posteriorem Corani interpretem. Partem contextus affert, quam tum explicat, et incipit ita: Laus Deo necessaria sua existentia unico etc. Textus verba propter nimiam brevitatem aenigmatibus dicit similia esse,

١٤٤٤١ تجريد الركنى فى الفروع للامام ركن الدين عبد الرحمن بن محمد المعروف بابن اميرويه الكرمانى [الحنفى] المتوفى سنة ٥٤٣ وشرحه وسمّاه الايضاح وهو فى ثلاث مجلّدات وشرح ايضا شمس الائمّة تاج الدين عبد الغفار بن لقمان الكردرى الحنفى المتوفى سنة ٥٩٢ وسمّاه المفيد والمزيد ١٤٤٧ تجريد القدورى فيه ايضا وهو الامام ابو الحسين احمد بن محمد الحنفى المتوفى سنة ٤٢٨ وهو فى مجلّد كبير اوله اللهمّ اعصمنا من الزلل الخ افرد فيه للحنفيّة ما خالف الشافعى من المسائل بايجاز الالفاظ واورد بالترجيح ليشترك المبتدى والمتوسّط فى فهمه وشرع فى املائه سنة ٤٠٥ ثمّ كتب ابو بكر عبد الرحمن بن محمد السرخسى المتوفى سنة ٤٣٩ تكملة التجريد وتجمال الدين محمود بن احمد القونوى الحنفى المتوفى سنة ٧٧٠ مختصره المسمّى بالتفريد وللحنفيّة تجريد اخر لمحمد بن شجاع الثلجى الحنفى المتوفى سنة ٢٦٦ ذكره صاحب الخلاصة فى اول كتاب الزكوة ١٤٤٨ تجريد الكلام للعلّامة المحقّق نصير الدين

---

[anno 535 (inc. 17. Aug. 1140) mortuo]. — 2446. El-Tejrid El-Rokni, clara expositio partium juris specialium, auctore Imám *Rokn-ed-dín Abd-el-rahman Ben Mohammed Kermáni* [Hanefita], vulgo *Ibn Emiraweih* dicto, et anno 543 (inc. 22. Mai. 1148) mortuo. Postea commentarium ejus e tribus voluminibus constantem et *Idháh* inscriptum edidit. Alium commentarium *El-Mofíd we El-Mozíd* appellatum Shems-elaïmmet *Táj-ed-dín Abd-el-ghaffár Ben Locmán Kerderi* Hanefita, anno 562 (inc. 28. Oct. 1166) mortuus, in vulgus emisit. — 2447. Tejríd El-Codúri, expositio clara easdem partes juris speciales tractans, auctore Imám *Abu'lhosein Ahmed Ben Mohammed* Hanefita, vulgo *Codúri* dicto et anno 428 (inc. 25. Oct. 1036) mortuo. Magnum volumen ita incipiens: O Deus, serva nos a peccatis etc., in quo quaestiones, de quibus *Sháfii* aliter statuit, in usum Hanefitarum verbis concisis separatim tractavit, quae praeponderarent indicans, ut et tiro et qui jam media in cognitione versabatur, eas pari modo intelligere posset. Dictare eas coepit anno 405 (inc. 2. Jul. 1014). Postea *Abu Bekr Abd-el-rahman Ben Mohammed Serakhsi*, anno 436 (inc. 29. Jul. 1044) mortuus, complementum operis *Tejríd*, et *Jemál-ed-dín Mahmúd Ben Ahmed Cunewi* Hanefita, qui anno 770 (inc. 16. Aug. 1368) decessit, epitomen ejus *Tefríd* inscriptam edidit. Hanefitae praeterea aliud *Tejríd* habent a *Mohammed Ben Shojá' Thelji* Hanefita, qui anno 622 (inc. 13. Jan. 1225) defunctus est, compositum et ab auctore operis *Khiláset* in initio libri de eleemosyna laudatum. — 2448. Tejríd el-kelám, clara metaphysicae expositio, ita incipiens: Praemissis praemittendis. Laudetur Deus necessario et per se existens etc., auctore viro doctissimo et subtilissimo

الرسول للشيخ الامام شرف الدين ابى القاسم هبة الله بن [عبد الرحيم بن] البارزى الجهنى الشافعى [المتوفى سنة ٧٣٨] جرّد فيه جامع الاصول لابن اثير وسيأتى ٢٤٣٨ تجريد الايضاح سبق ذكره ٢٤٣٩ تجريد التجدل لابى القاسم [عبد الله بن] احمد بن عبد الله [الكعبى] البلخى [رئيس المعتزلة] المتوفى سنة ٣١٩ ٢٤٤٠. تجريد الاوامر والنواهى من الكتب الستة للشيخ ابى بكر بن ابى المجد الحنبلى المتوفى سنة ٨٠٤ ٢٤٤١ تجريد البرهانى فى فروع الحنفيّة ٢٤٤٢ تجريد التفسير من صحيح البخارى على ترتيب السور للحافظ شهاب الدين احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ ٢٤٤٣ تجريد التوحيد للشيخ تقى الدين احمد ابن على المقريزى المتوفى سنة ٨٤٥ ٢٤٤٤ تجريد الشعاعات والانوار لابى الريحان محمد بن احمد البيرونى الخوارزمى الفه لشمس المعانى ٢٤٤٥ تجريد الصحاح الستة فى الحديث للشيخ الامام رزين بن معاوية العبدرى السرقسطى [المتوفى سنة ٥٣٥]

---

de traditionibus legati divini, auctore Sheikh et Imám *Sheref-ed-dín Abu'lcásim Hibatallah Ben* [*Abd-el-rehím Ben*] *Bárizi Joheni* Shafiita, [anno 738 (inc. 30. Jul. 1337) mortuo]. Simpliciter hic dedit opus *Jámi' el-osúl* ab *Ibn Athír* compositum, demtis omnibus additamentis. Videatur infra. — 2438. Tejríd el-idháh, nudatio libri *El-Idháh*, de quo in praecedentibus videatur. — 2439. Tejríd el-jadl, expositio clara topices, auctore *Abu'lcásim* [*Abdallah Ben*] *Ahmed Ben Abdallah* [*Ka'bi*] *Balkhi* [principe *Mo'tazeli*tarum], anno 319 (inc. 24. Jan. 931) mortuo. — 2440. Tejríd el-awámir we el-newáhi, clara expositio mandatorum et prohibitorum e libris sex, auctore Sheikh *Abu Bekr Ben Abi'lmajd* Hanbalita, anno 804 (inc. 11. Aug. 1401) mortuo. — 2441. El-Tejríd El-Borháni, expositio clara et demonstrativa, de specialibus juris Hanefitici partibus. — 2442. Tejríd el-tefsír, interpretatio Corani secundum ordinem Suratarum, a traditionibus *Sahíki Bokhárici* vindicata, auctore Háfitz *Sheháb-ed-dín Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. — 2443. Tejríd el-tauhíd, expositio clara doctrinae de uno Deo, auctore Sheikh *Tacki-ed-dín Ahmed Ben Ali Macrízi*, anno 845 (inc. 22. Mai. 1441) mortuo. — 2444. Tejríd el-shuáát we el-anwár, expositio clara radiorum et luminum. Opus, quod *Abu'lrihán Mohammed Ben Ahmed Bírúni Khowarezmi Shemso-elmeáni* composuit. — 2445. Tejríd el-sihah el-sittet, expositio clara librorum sex *Sihah* inscriptorum, de re traditionaria, auctore Sheikh et Imám *Rezín Ben Moáwiya Abderi Saracosti*,

١٤٤٦ تجريد الزندى في الفروع للامام ركن الدين عبد الرحمن بن محمد المعروف بابن اميرويه الكرماني [الحنفي] المتوفى سنة ٥٤٣ وشرحه وسمّاه الايضاح وهو في ثلاث مجلّدات وشرح ايضا شمس الائمة تاج الدين عبد الغفار بن لقمان الكردري الحنفي المتوفى سنة ٥٩٣ وسمّاه المفيد والمزيد ١٤٤٧ تجريد القدوري فيه ايضا وهو الامام ابو الحسين احمد بن محمد الحنفي المتوفى سنة ٤٢٨ وهو في مجلّد كبير اوله اللهمّ اعصمنا من الزلل الخ افرد فيه للحنفيّة ما خالف الشافعي من المسائل بايجاز الالفاظ واورد بالترجيح ليشترك المبتدي والمتوسّط في فهمه وشرع في املائه سنة ٤٠٥ ثمّ كتب ابو بكر عبد الرحمن بن محمد السرخسي المتوفى سنة ٤٣٦ تكملة التجريد ولجمال الدين محمود بن احمد القونوي الحنفي المتوفى سنة ٧٠٠ مختصره المسمّى بالتفريد وللحنفيّة تجريد اخر محمد بن شجاع الثلجي الحنفي المتوفى سنة ٢٦٦ ذكره صاحب الخلاصة في اول كتاب الزكوة ١٤٤٨ تجريد الكلام للعلّامة المحقّق نصير الدين

---

[anno 535 (inc. 17. Aug. 1140) mortuo]. — 2446. El-Tejrid El-Rokni, clara expositio partium juris specialium, auctore Imám *Rokn-ed-dín Abd-el-rahman Ben Mohammed Kermáni* [Hanefita], vulgo *Ibn Emirauveih* dicto, et anno 543 (inc. 22. Mai. 1148) mortuo. Postea commentarium ejus e tribus voluminibus constantem et *Idháh* inscriptum edidit. Alium commentarium *El-Mofid we El-Mozid* appellatum Shems-elämmet *Táj-ed-dín Abd-el-ghaffár Ben Locmán Kerderi* Hanefita, anno 562 (inc. 28. Oct. 1166) mortuus, in vulgus emisit. — 2447. Tejrid El-Coduri, expositio clara easdem partes juris speciales tractans, auctore Imám *Abu'lhosein Ahmed Ben Mohammed* Hanefita, vulgo *Codúri* dicto et anno 428 (inc. 25. Oct. 1036) mortuo. Magnum volumen ita incipiens: O Deus, serva nos a peccatis etc., in quo quaestiones, de quibus *Sháfii* aliter statuit, in usum Hanefitarum verbis concisis separatim tractavit, quae praeponderarent indicans, ut et tiro et qui jam media in cognitione versabatur, eas pari modo intelligere posset. Dictare eas coepit anno 405 (inc. 2. Jul. 1014). Postea *Abu Bekr Abd-el-rahman Ben Mohammed Serakhsi*, anno 436 (inc. 29. Jul. 1044) mortuus, complementum operis *Tejrid*, et *Jemál-ed-dín Mahmud Ben Ahmed Canewi* Hanefita, qui anno 770 (inc. 16. Aug. 1368) decessit, epitomen ejus *Tejrid* inscriptam edidit. Hanefitae praeterea aliud *Tejrid* habent a *Mohammed Ben Shoja' Thelji* Hanefita, qui anno 622 (inc. 13. Jan. 1225) defunctus est, compositum et ab auctore operis *Khiláset* in initio libri de eleemosyna laudatum. — 2448. Tejrid el-kelam, clara metaphysicae expositio, ita incipiens: Praemissis praemittendis. Laudetur Deus necessario et per se existens etc., auctore viro doctissimo et subtilissimo

١٤٣٠. تجارب الامم وتعاقب الهمم فى التأريخ لابى على احمد بن [محمد بن] مسكويه [المتوفى سنة ٤٢١] وهو كتاب عظيم النفع ذيّله ابو شجاع محمد بن الحسين وزير المستظهر المتوفى سنة ٤٨٨ ومحمد بن عبد الملك الهمدانى ١٤٣١ تجارب الانسان تركى للواحدى الرومى جمع فيه كلمات الاكابر والاشعار والآثار ١٤٣٢ تجارب السلف لهندوشاه بن سنجر بن عبد الله لنصر الدين احمد بن الفضلوى المتوفى فى حدود سنة ٧٣٠ ١٤٣٣ تجارب العرب فى الرمل ١٤٣٤ التجائر المربحة والمساعى المنجحة للشيخ اسامة بن مرشد بن على الكنانى ١٤٣٥ التجريح فى فوائد متعلّقة باحاديث المصابيح يأتى ١٤٣٦ التجرّد والاهتمام بجمع فتاوى الوالد شيخ الاسلام للقاضى علم الدين صالح بن عمر البلقينى الشافعى [المتوفى سنة ٨٦٨] جمع فيه فتاوى والده السراج البلقينى ورتّب على ابواب الفقه اوله امّا بعد حمد الله مانح الفضل والاحسان الخ وفرغ فى شعبان سنة ٨٣٠ ١٤٣٧ تجريد الاصول فى احاديث

---

1116) mortuo]. — 2430. Tejárib el-omem, experientiae populorum et studia animorum, auctore *Abu Ali Ahmed Ben* [*Mohammed Ben*] *Miskaweih*, [anno 421 (inc. 9. Jan. 1030) mortuo]. Liber historicus magnae utilitatis, quem *Abu Shojá' Mohammed Ben-elhosein*, Wezirus *Mostatzhiri* anno 488 (inc. 11. Jan. 1095) mortuus, et *Mohammed Ben Abd-el-melik Hemdáni* continuarunt. — 2431. Tejarib el-insán, experientiae hominis. Opus turcicum, in quo *Wáhidi Rumi* dicta magnorum virorum, poëmata et traditiones collegit. — 2432. Tejárib el-selef, experientiae majorum. *Hindúsháh Ben Senjar* hunc librum *Nasr-ed-dino Ahmed Ben-elfedhlewi*, circa annum 730 (inc. 25. Oct. 1329) mortuo, composuit. — 2433. Tejárib El-Arab, experientiae Arabum de arte, ex figuris in arena descriptis interrogantibus respondendi. — 2434. El-Tejár el-morbehet, mercedes lucrosae et studia prospere cedentia, auctore Sheikh *Osáma Ben Murshid Ben Ali Kitábi*. — 2435 El-Tejárih, improbationes de observationibus utilibus, quae traditiones operis *Mesábih* spectant. Videatur infra. — 2436. El-Tajarrod we El-Ihtimám, studium assiduum et cura sedula in decretis juridicis patris *Sheikh-elislám* colligendis, auctore Cadhi *Ilm-ed-din Sálih Ben Omar Balckini* Shafiita, [anno 868 (inc. 15. Sept. 1463) mortuo]. Collegit hic decreta juridica patris sui *Siráj-ed-din Balckini*, eaque secundum capita juris disposuit. Opus, quod ita incipit: Praemissis praemittendis. Laudetur Deus, bonorum et beneficiorum largitor etc., mense Shaban anni 830 (inc. 10 2. Nov. 1426) absolvit. — 2437. Tejrid el-osul, clara expositio principiorum.

وبنى لها اساسًا وجعلها انواعًا واجناسًا ثمّ انّ العبد الراجى محمود بن احمد بن عبد
العزيز زاد على كلّ جنس ما يجانسه وذيّل على كلّ نوع ما يصاقبه انتهى ٢٤٢٤ تتمّة فى
النحو ٢٤٢٥ تتميم المستصفى يأتى فى الميم ٢٤٢٦ التثبيت عند التبييت ارجوزة
للسيوطى ذكر فيها فتنة القبور وما يتعلّق بها فى مأئة وثلثة وسبعين بيتًا [وشرحها حسام
الدين حسين بن ابرهيم بن خليل اللغوى اوله الحمد لله الملك القوى العزيز الخ وللشيخ 5
احمد بن خليل السبكى الشافعى المتوفى سنة سبع وثلاثين بعد الالف شرحان سمّى احدهما
بفتح المقيت فى شرح التثبيت والآخر سمّاه بفتح الغفور بشرح منظومة القبور وشرح بالمزج
اوله الحمد لله الباقى بعد فنآء خلقه الخ] ٢٤٢٧ تثبيت فى الكلام للامام حسام الدين الاولوى
الحلوتى ٢٤٢٨ تثقيف الاسل فى تفضيل العسل لمجد الدين محمد بن يعقوب الفيروزابادى المتوفى
سنة ٨١٧ ٢٤٢٩ تثقيف اللسان لابن قطاع [على بن جعفر السعدى] الصقلى [المتوفى سنة ٥١٠] 10

---

iis substruxit et in species et genera eas distribuit. Postea *El-Abd El-Ráji* (i. e. servus sperans, auctor libri) *Mahmúd Ben Ahmed Ben Abd-el-azíz* singulis generibus addidit, quae ejusdem generis erant, et cuivis speciei, quae ei similia erant, appendicis loco subnexuit. — Haec ille. — 2424. Tatammat, complementum grammaticum. — 2425. Tetmím el-mustasfa, supplementum operis *El-Mustasfa*, de quo litera *Mím* videatur. — 2426. El-Tethbít inda el-tebyít, confirmatio in confabulationibus nocturnis. Poema metro *Rejez* compositum et centum septuaginta tribus versibus constans, in quo *Soyúti* calamitatem sepulchrorum et quae ad haec pertinent, describit. 5 [*Hosám-ed-dín Hosein Ben Ibrahim Ben Khalil* Lexicologus illud commentatus est, et commentarius incipit ita: Laus Deo regi forti et potenti etc. Sheikh *Ahmed Ben Khalil Sobki* Shafiita, anno 1037 (inc. 2. Sept. 1627) mortuus, duos illius carminis commentarios edidit, quorum prior *Fat'h el-mockít fi sharh El-Tethbít*, posterior *Fat'h el-ghafúr bi sharh Mantzúmet el-cobúr* inscriptus est. Hic textum habet admixtum, et incipit ita: Laus Deo, qui post interitum rerum a se creatarum manet etc]. — 2427. Tethbít fi el-kelám, confirmatio de metaphysica, auctore Imám *Hosám-ed-dín Ulawi Khalaweti*. — 2428. Tethckíf el-asal, directio cuspidis de praeferendo melle, auctore *Majd-ed-dín Mohammed Ben Yacúb Firúzábádi*, 10 anno 817 (inc. 23 Mart. 1414) mortuo. — 2429. Tethckíf el-lisán, directio linguae, auctore *Ibn-elcattá'* [*Ali Ben Ja'far Sa'di*] *Sickilli*, [anno 510 (inc. 16. Mai.

كتاب المراسيل للعلائى وزاد عليه ١٣١٨ تبيين فى شرح المنتخب فى الاصول يأتى فى الميم
١٣١٩ تتمّة الابانة فى الفروع مرّ ذكره فى الالف ١٣٢٠. تتمّة الحرز من قرّأ ائمّة الكنز للشيخ
ابى محمد قاسم بن فيره الشاطبى المتوفى سنة ٥٩٠ وهى قصيدة كالشاطبيّة فى رواة القرآات
السبع وللشيخ محمد العمرى قصيدة نظيرة فى البحر والقافية لكنّها طويلة مشتملة على
القرآات الثلث قرّ شرحها وفرغ عنها فى ذى الحجّة سنة ٩٢٠. ١٣٢١ تتمّة الغريبين يأتى فى
الغين المعجمة ١٣٢٢ تتمّة معرفة الصحابة يأتى فى الميم ١٣٢٣ تتمّة الفتاوى للامام برهان
الدين محمود بن احمد بن عبد العزيز الحنفى صاحب المحيط قال هذا كتاب جمع فيه
صدر الشهيد حسام الدين ما وقع اليه من الحوادث والواقعات وضمّ اليها ما فى الكتب من
المشكلات واختار فى كلّ مسئلة فيها روايات مختلفة واقاويل متباينة ما هو اشبه بالاصول غير
انّه لم يرتّب المسائل ترتيبًا وبعد ما اكرم بالشهادة قام واحد من الاحدوثة ترتيبها وتبويبها

---

partem e libro *Merásil*, ab *Alâï* edito et propriis additamentis aucto excerpsit. — 2418. Tebyin fi sharh El-Muntekhab, expositio. Commentarius libri *Muntekhab* de principiis, de quo litera *Mim* videatur. — 2419. Tatammat el-ibanat, supplementum operis *Ibánat* de partibus juris specialibus. Videatur supra litera *Elif*. — 2420. Tatammat el-hirz, complementum *Casidae Hirz* per lectores Imámos libri *Kouz*, auctore Sheikh *Abu Mohammed Casim Ben Firroh Shátibi*, anno 590 (inc. 27. Dec. 1193) mortuo. *Casida Shátibigae* similis de septem recensionum coranicarum relatoribus. Sheikh *Mohammed Omari Casidam* huic ex metro et rhythmo similem edidit, attamen longa est et tres Corani recensiones continet. Postea eam commentatus est et mense Dzu'lhijjet anni 920 (inc. 26. Febr. 1514) absolvit. — 2421. Tatammat El-Gharibein, complementum operis *El-Gharibein* i. e. de verbis in Corano et Sunna inusitatis. Videatur *Ghárin*. — 2422. Tatammat ma'rifet el-sehabet, complementum cognitionis sociorum prophetae. Videatur litera *Mim*. — 2423. Tatammat el-fetawi, complementum decretorum juridicorum. Opus ab Imám *Borhán-ed-din Mahmud Ben Ahmed Ben Abd-el-aziz* Hanefita, auctore libri *Mohit* editum. In hoc libro, an. *Sadr El-Shehid Hosám-ed-din* eventus et casus, quos expertus erat, collegit, iisque difficiliora e libris adjecit, et de quavis quaestione in illis obvia traditiones varias et dicta discrepantia, quae vera principia esse videbantur, prae ceteris elegit, nisi quod quaestiones in ordinem non disposuit. Cum vero mortem martyris honorificam subiisset, unus recentiorum illas disponendas et capitibus ordinandas suscepit, fundamentumque

وخاتمة اوله الحمد لله مبشر من صدق بالحسنى الخ ١٤١٣ تبيين النصوص فى العروض لحجة الدين عيسى بن [المعفى بن مسلمة] النحوى المتوفى سنة ٦٥٠ ١٤١٤ تبيين فى المعانى والبيان ليوسف بن حسين الكرماستى المتوفى سنة ٦٠١ رتّب على مقدّمة وفنّين وخاتمة ثمّ شرحه وسمّاه التبيان ثمّ اخذ صفوته وسمّاه المنتخب ١٤١٥ تبيين فى انساب القرشيين للشيخ موفق الدين عبد الله بن محمد بن قدامة المقدسى الحنبلى المتوفى سنة ٦٢٠ اوله الحمد لله الملك الديّان الخ ذكر فيه نسب رسول الله صلعم واقاربه من اعمامه وشيأ من اخبارهم وبعض من اشهر من اولادهم واولاد اولادهم ١٤١٦ تبيين عن مناقب من عرف بقرطبة من التابعين والعلمآء الصالحين لقاسم بن محمد القرطبى المتوفى سنة ٣٤٣ وهو فى مجلّد ومختصره فى جزء ١٤١٧ تبيين فى اسمآء المدلّسين للشيخ برهان الدين ابرهيم بن محمد بن خليل سبط ابن العجمى الحلبى [المعروف بالقوف] المتوفى سنة ٨٤١ لخّصه من

---

praefationem, *Mecásid* (consilia) et conclusionem divisum et ita incipiens: Laus Deo, qui paradisum iis annunciat, qui sincere agunt etc. — 2413. Tebyín el-nosús, explicatio sanctionum de prosodia, auctore *Hojjet-ed-din Isa Ben-* [*elmoaffi Ben Maslama*] Grammatico, anno 650 (inc. 14. Mart. 1252) mortuo. — 2414. Tebyín fi el-meáni we el-beyán, demonstratio de sententiis et expositione, auctore *Yusuf Ben Hosein Kermáseti*, anno 906 (inc. 28. Jul. 1500) mortuo. Opus dispositum est in praefationem, duo *Fenn*, et conclusionem, illudque postea auctor commentatus est, et commentarium *Tibyán* inscripsit. Deinde potiora libri elegit, epitomenque nomine *Muntekhab* insignivit. — 2415. Tebyín fi ansáb El-Coreshiyín, explicatio de genealogiis Coreishidarum, auctore Sheikh *Mowaffic-ed-din Abdallah Ben Mohammed Ben Codáma Mocaddesi* Hanbalita, anno 620 (inc. 4. Febr. 1223) mortuo. Opus incipit ita: Laus Deo regi pensatori boni malique etc., et auctor in eo prophetae et eorum, qui ex cognatis eum sequebantur, genealogiam, nonnulla, quae ad horum historiam pertinent, et aliquot nepotes et pronepotes, qui gloria floruerunt, commemorat. — 2416. Tebyín, expositio. Volumen de virtutibus sociorum prophetae juniorum (*Tábiin*) et virorum doctorum sanctorum, auctore *Cásim Ben Mohammed Cortubi*, anno 643 (inc. 29. Mai. 1245) mortuo. Ejus epitome e fasciculo quinque foliorum constat. — 2417. Tebyín fi asmá el-modallisín, expositio nominum eorum, qui in afferendis traditionum testimoniis haud satis accurate versati sunt. Sheikh *Borhán-ed-din Ibrahim Ben Mohammed Ben Khalil Sibt Ibn-elajemi Halebi* [vulgo *Cúf* dictus et] anno 841 (inc. 5. Jul. 1437) mortuus, hoc opus potiorem

[الفركاح فقيه الشام المتوفى سنة ٦٩٠.] وهو جزء اوله الحمد لله ربّ العالمين الخ ٢٤٠٩. تبيين الحقائق فى سرّ كنز الدقائق يأتى فى الكاف. ٢٤١٠. تبيين كذب المفترى فيما نسب الى ابى الحسن الاشعرى للامام الحافظ ابى القاسم على بن الحسن ابن عساكر الدمشقى المتوفى سنة ٥٧١ قال ابن السبكى وهو من اجلّ الكتب فائدة فيقال كلّ شى لا يكون عنده ذلك الكتاب فليس من نفسه على بصيرة ولا يكون الفقيه شافعيًّا على الحقيقة حتى يحصل له ذلك وكان مشايخنا يأمرون الطلبة بالنظر فيه انتهى واختصر الامام عبد الله ابن سعد اليافعى الشافعى ٢٤١١. تبيين المحارم للشيخ سنان الدين يوسف الاماسى الواعظ الحنفى نزيل مكة المتوفى بها فى حدود سنة ...١ وهو مختصر اوله الحمد لله الذى انزل علينا كتابًا احكمت آياته الخ رتّب على ثمانية وتسعين بابًا على ترتيب ما وقع فى القرآن من الآيات التى تدلّ على حرمة شىء فى فتوى الفقيه وفرغ من تأليفه فى رابع رجب سنة ٩٠. ٢٤١٢. تبيين معانى المعانى لمن الى تبيينيا دعانى وهو مختصر فى معانى القرآن الكريم على مقدّمة ومقاصد

---

[*Firkáh* Syriae Jurisconsulto, anno 690 (inc. 4. Jan. 1291) mortuo]. Quaternio ita incipiens: Laus Deo mundorum domino etc. — 2409. Tebyín el-heceáïc, expositio veritatum de libro *Konz el-deceáïc*, de quo in litera *Káf* videatur. — 2410. Tebyín kidzb el-mufteri, expositio mendaciorum inficiantis de iis, quae *Abu'lhasano Ash'ari* attributa sunt, auctore Imám Háfitz *Abu'lcásim Alí Ben Hasan Ibn Asákir Dimeshcki*, anno 571 (inc. 22. Jul. 1175) mortuo. Teste *Ibn-elsobki* hic liber utilitate ceteris praestat, ita ut dici soleat: Optimus quisque, qui hunc librum non possidet, se ipsum haud diligenter curat, neque jurisconsultus probus et verus Shafiita esse potest, donec illum sibi comparet; quam ob caussam et doctores nostri studiosos in eo haerere jubere solebant. — Haec ille. — Imám *Abdallah Ibn Sa'd Yáfi* Shafiita illum in epitomen coegit. — 2411. Tebyín el-meharim, expositio rerum illicitarum, auctore Sheikh *Sinán-ed-din Yusuf Amási* Concionatore Hanefita, Mekkae inquilino ibique circa annum 1000 (inc. 9. Oct. 1591) mortuo. Compendium ita incipit: Laus Deo, qui nobis librum revelavit, cujus versus perspicui sunt etc., *et* in nonaginta octo capita dispositum est ad ordinem versuum in Corano obviorum, qui rem in decreto Jurisconsultorum prohibitam probant. *Amási* opus quarto die mensis Rejeb anni 980 (inc. 14. Mai. 1572) ad finem perduxit. — 2412. Tebyín meádin el-meáni, exploratio fodinarum sententiarum in commodum ejus, qui me ad eas explorandas appellavit. Compendium de sententiis Corani generosi in

وهو فى مجلّد جمع فيه ما ورد بمعنى القسم والايمان وذكر الكلام عليها اوله الحمد لله ربّ العالمين الخ ٢٤٠٢ تبيان فى مسآئل القرآن لابى الخير احمد بن اسمعيل الطالقانى المتوفى سنة ٥٩٠ [قال السبكى هو جزء لطيف فى الردّ على الحلوليّة والجهميّة القآئلين بخلق القرآن] ٢٤٠٣ تبيان فى متشابه القرآن مختصر على ترتيب السور اوله الحمد لله الذى جعل الحمد لكتابه الخ ذكر كلّ آية شابه بعضها بعضًا وعين سورته ٢٤٠٤ تبيان فى احوال البلدان لاحمد ابن ابى عبد الله ٢٤٠٥ تبيان فى اخبار بغداد لاحمد بن محمد بن خالد المرقى الكاتب ٢٤٠٦ تبيان بشرح الكلمات المنتظم فى سلك الادوات لابى سعيد محمد بن على العراقى المتوفى تقريبًا سنة ٥٩٠ ٢٤٠٧ تبييض الصحيفة بمناقب الامام ابى حنيفة جزء للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٢٤٠٨ تبيين الامر القديم المروى فى تعيين القبر الكريم الموسوى لتاج الدين عبد الرحمن بن ابرهيم الفزارى

---

Volumen, in quo omnes locos collegit, qui in Corano sensum juris jurandi et sacramenti admittunt, et quae de iis disputata sunt, commemorat. Incipit ita: Laus Deo mundorum domino etc. — 2402. Tibyán fi mesáïl El-Cor'an, expositio. Quaestiones coranicae, auctore *Abu'lkheir Ahmed Ben Ismaïl Tálecáni*, anno 590 (inc. 27. Dec. 1193) mortuo. [Teste *Sobki* quaternio est eleganter scriptus ad sectam *Hanbal*itarum et *Jehem*itarum refutandam, qui Coranum creatum esse contendunt]. — 2403. Tibyán fi moteshábih El-Cor'an, expositio de locis Corani analogis. Compendium ad ordinem Suratarum dispositum et ita incipiens: Laus Deo, qui laudem suo libro fecit etc., in quo auctor omnes versus profert, in quibus pars parti similis et analoga est, Suratamque versuum accurate indicat. — 2404. Tibyán fi ahwál el-boldán, expositio de conditione tractuum, auctore *Ahmed Ben Abi Abdallah*. — 2405. Tibyán fi akhbár Baghdád, expositio. Historia Baghdadensis, auctore *Ahmed Ben Mohammed Ben Khálid Barcki* Scriba. — 2406. Tibyán bi sharh el-kelimát, expositio per commentarium verborum, quae particularum lino deinceps alligata sunt, auctore *Abu Said Mohammed Ben Ali Irácki*, circa annum 540 (inc. 16. Mai. 1116) mortuo. — 2407. Tebyídh el-sahífet, charta, in qua virtutes Imámi *Abu Hanífa* nitidius exscriptae sunt. Quaternio, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 2408. Tebyín el-amr el-oadím, expositio mandati aeterni traditi de designando sepulchro Mosis nobili, auctore *Táj-ed-dín Abd-el-rahman Ben Ibrahim Fezári*

مصنّفه وابتدأ بقرآءة ذلك الكتاب عليه وبذل مجهوده فى تحصيل المراد منه ومن مصنّفاته
برعة من الدهر ثمّ خطر بباله ان يكتب ما يتعلّق بحلّ مشكلاته ممّا استفاد من المصنّف
وما كتبه على حواشى الكتاب فعاق الزمان الى ان امره استاذه بمثل ما وقع فى خاطره فامتثل
وفرغ فى اواخر شوال سنة ٧٠٦ ٢٣٩٧ تبيان فى اعراب القرآن لابى البقآء عبد الله بن حسين
العكبرى المتوفى سنة ٦١٦ مجلّد اوّله الحمد لله الذى وفقنا لحفظ كتابه الخ ٢٣٩٨ تبيان
فى تفسير القرآن لخضر بن عبد الرحمن الازدى المتوفى سنة ٧٧٣ ٢٣٩٩ تبيان فى علم البيان
للشيخ عبد الواحد بن عبد الكريم المعروف بابن الزملكانى المتوفى سنة ٦٥١ مختصر وعليه
كتاب للشيخ ابى المظفر احمد بن عبد الله المخزومى سمّاه التنبيهات على ما فى التبيان
من التمويهات .. ٢٤٠٠ تبيان فى مبهمات القرآن لابن جماعة ٢٤٠١ تبيان فى اقسام القرآن
لشمس الدين محمد بن ابى بكر المعروف بابن قيّم الجوزية الدمشقى المتوفى سنة ٧٥١

---

hunceque librum coram eo legere incepisse, et per longum temporis spatium summum studium ad ea perspicienda contulisse, quae auctor in hoc ceterisque suis operibus sibi voluerit. Postea vero sibi in mentem venisse ea conscribere, quae ad difficultates libri explicandas pertinerent, ita ut ea, quae ab auctore ipso didicisset, et quae ad marginem libri scripsisset, summam commentarii faceret. Tempore tamen impeditum se incepto destitisse, donec praeceptor sibi idem, quod apud animum suum statuerit, facere mandaverit. Fecit igitur imperata et opus fine mensis Shewwál anni 706 (inc. 13. Jul. 1306) absolvit. — 2397. Tibyán fi iráb El-Cor'an, expositio clara de analysi Corani grammatica, auctore *Abu'lbecá Abdallah Ben Hosein Ocberi*, anno 616 (inc. 19. Mart. 1219) mortuo. Volumen ita incipiens: Laus Deo, qui nos ad librum suum memoriae mandandum disposuit etc. — 2398. Tibyán fi tefsir El-Cor'an, expositio perspicua. Commentarius Corani, auctore *Khidhr Ben Abd-el-rahman Azdi*, anno 773 (inc. 15. Jul. 1371) mortuo. — 2399. Tibyán fi ilm el-beyán, demonstratio de doctrina expositionis, auctore Sheikh *Abd-el-wahid Ben Abd-el-kerim*, vulgo *Ibn-elzamlekáni* dicto et anno 651 (inc. 3. Mart. 1253) mortuo. Compendium, de quo Sheikh *Abu'lmotrib Ahmed Ben Abdallah Makhzumi* librum, *Tenbihat ala ma fi El-Tibyán min el-temwihat* inscriptum, composuit. — 2400. Tibyan fi mobhimát El-Cor'an, expositio de rebus, quae in Corano incertae significationis sunt, auctore *Ibn Jemáa*. — 2401. Tibyan fi aesam El-Cor'an, expositio de juribus jurandis in Corano obviis, auctore *Shems-ed-din Mohammed Ben Abi Bekr Dimeshki*, vulgo *Ibn Cayyim-eljauziyet* dicto et anno 751 (inc. 11. Mart. 1350) mortuo.

حملة القرآن للامام محيى الدين يحيى بن شرف النووى الشافعى المتوفى سنة ٦٧٦ مختصر اوله الحمد لله الكريم المنان الخ مرتّب على عشرة ابواب ١ فى فضيلة تلاوته وحمله ٢ فى ترجيح القرآن والقارى ٣ فى اكرام اهل القرآن ٤ فى آداب المعلّم والمتعلّم ٥ فى آداب حامل القرآن ٦ فى آداب القرآة ٧ فى آداب الناس معه ٨ فى الآيات والسور المستحبّة فى بعض الاوقات ٩ فى كتابة القرآن واكرام المصحف ١٠ فى ضبط الفاظ الكتاب وفى ضمن الابواب جمل من الفوآئد ثمّ اختصره وسمّاه مختار التبيان وللشيخ محمد بن محمد بن ابى سعيد الايجى ترجمة هذا الكتاب بالفارسيّة سمّاها حديقة البيان ١٣٣٩ تبيان فى المعانى والبيان للعلّامة شرف الدين حسين بن محمد الطيّبى المتوفى سنة ٧٤٣ وهو مختصر مشهور اوله الحمد لله الذى اشرقت سناآ محامده الخ ثمّ شرحه تلميذه على بن عيسى وسمّاه حدآئق البيان وهو شرح بالقول اوله الحمد لله الذى وفقنا لاقامة البرهان الخ ذكر فيه انّه لمّا رآه سارع الى

---

hamalet El-Cor'an, expositio regularum iis, qui Coranum memoria tenent, observandarum, auctore Imám *Mohyi-ed-dín Yahya Ben Sheref Newewi* Shafiita, anno 676 (inc. 4. Jun. 1277) mortuo. Compendium, quod a verbis incipit: Laus Deo generoso, benigno etc., et in decem capita divisum est — de merito Coranum recitandi et memoria tenendi — de Corano ejusque lectore praeferendo — de asseclis Corani honorandis — de regulis docenti et discenti observandis — de regulis ei, qui Coranum memoriter tenet, observandis — de regulis in Corano recte legendo observandis — de regulis hominibus in tractando Corano observandis — de versibus et Suratis Corani, quae certis temporibus exaudiuntur — de Corano describendo et codice honorando — de verborum Corani orthographia — unde vides, haec capita multa scitu necessaria et utilia continere. Postea librum in epitomen coëgit *Mokhtár el-tibyán* inscriptam, et Sheikh *Mohammed Ben Mohammed Ben Abi Said Iji* eum persice vertit, interpretationemque titulo *Hadíckat el-beyán* insignivit. — 2396. Tibyán fi el-meáni we el-beyán, institutio de doctrina sententiarum et expositionis, auctore viro eruditissimo *Sheref-ed-dín Hosein Ben Mohammed Tayyibi*, anno 743 (inc. 6. Jun. 1342) mortuo. Compendium notissimum ita incipiens: Laus Deo, cujus virtutes laudabiles et sublimes splendent etc., quod serius ejus discipulus *Ali Ben Isa* commentatus est ita, ut ea tantum textus verba adderet, quae exposuit, commentariumque *Hedáïc el-beyán* inscripsit. Incipit hic ita: Laus Deo, qui nos ad argumentum stabiliendum disposuit etc., et auctor in eo narrat, se, ubi illud compendium viderit, ad ejus auctorem advolasse,

بقلت وانتهى بلا تغيير فى ترتيبه سوى تقديم الاسمآء وتأخير الانساب ٢٣٩٠ تبصير فى الدين وتمييز الفرقة الناجية عن الفرق الهالكين للشيخ الامام ابى المظفر طاهر بن محمد الاسفرآئنى ويقال له شهفور بن طاهر الشافعى [ابو المظفر المتوفى سنة ٤٧١] وهو مجلّد صغير مشتمل على خمسة عشر بابًا اوله الحمد لله ربّ العالمين الخ ٢٣٩١ تبصير للبسطامى ٢٣٩٢ تبيان اعيان الخلف فى بيان ايمان السلف لمنصور بن الحسن بن على القادرى اوله الحمد لله الذى اوجب الايمان الخ ٢٣٩٣ تبيان نهاجة المرتاض وبيان لهاجة الفراض للشيخ زين الدين سرجا بن محمد الملطى المتوفى سنة ٧٧٠ ٢٣٩٤ تبيان الوهم والتغليط الواقع فى حديث الاشيط للحافظ ابى القاسم على بن الحسن ابن عساكر الدمشقى المتوفى سنة ٥٧١ وهو رسالة فى جزء ردّ فيه الحديث الذى اخرجه ابو داود وهو انّ اعرابيًا اتى النبى صلعم فاستشفع للمطر وفيه لفظ اشيط الرجل بالتراكب ذكره ابن كثير ٢٣٩٥ تبيان فى آداب

---

addidit, verbis „dico“ et „finis“ distinxit, sine ulla dispositionis mutatione, si illud excipis, quod nomina genealogiis praemisit. — 2390. Tebsir fi el-din, incitamentum ad cogitationem de vera religione et distinctio sectae servatae a sectis perditis, auctore Sheikh et Imám *Abu'lmotzaffer Táhir Ben Mohammed Asferaini*, vel, ut alii volunt, *Shahfur Ben Táhir* Shafiita [*Abu'lmotzaffer*, anno 471 (inc. 14. Jul. 1078) mortuo]. Volumen parvum quindecim capita comprehendens et ita incipiens: Laus Deo, mundorum domino etc. — 2391. Tebsir, liber expositionis, auctore *Bistámi*. — 2392. Tibyán a'yán el-khalaf, institutio clara virorum spectatorum e posteris, de fide majorum exponenda, auctore *Mansúr Ben-elhasan Ben Alí Cádiri*. Incipit ita: Laus Deo, qui fidem reddidit obligatoriam etc. — 2393. Tibyán nahjet el-mortádh, demonstratio viae edocti et expositio linguae sancientium, auctore Sheikh *Zein-ed-din Serija Ben Mohammed Meleti*, anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuo. — 2394. Tibyán el-wahm, expositio opinionis falsae et accusatio erroris in traditione de stridore (*atil*) sellae camelinae commissi, auctore Hafitz *Abu'lcásim Alí Ben-elhasan Ibn Asákir Dimeshcki*, anno 571 (inc. 22. Jul. 1175) mortuo. Tractatus e fasciculo (*Juz'*) constans, in quo auctor, ut *Ibn Kathir* rem narrat, traditionem refutat, quam *Abu Dawud* primus produxerat, Arabem Nomada ad prophetam venisse rogatum, ut pluviam deprecaretur: atque in hac traditione stridor sellae camelinae cum inequitante commemoratur. — 2395. Tibyán fi adáb

للشيخ ابى محمد عبد الله بن على الصيمرى [قال السيوطى كتاب جليل اكثر ما يشتغل به اهل المغرب واكثر ابو حيان النقل عنه] عليه نكت لابرهيم بن محمد المعروف بابن ملكون الاشبيلى المتوفى سنة ٥٨٤ ٢٣٨٧ تبصرة ابن الجوزى ٢٣٨٨ تيسير الرحمن وتيسير المنان بعض ما يشير الى اعجاز القرآن فى التفسير للشيخ زين الدين على بن احمد بن على بن احمد الاموى الحنبلى المتوفى سنة ٧٠ وهو تفسير ممزوج متوسّط فى مجلّد اوله الحمد لله الذى انار بكماله الخ ٢٣٨٩ تبصير المنتبه فى تحرير المشتبه اى مشتبه الاسمآء والنسبة مجلّد للحافظ شهاب الدين ابى الفضل احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ اوله الحمد لله جامع الناس ليوم لا ريب فيه الخ ذكر فيه انّ كتاب المشتبه للذهبى لمّا كان فيه اعواز من جهة عدم ضبطه لانّه احال فى ذلك على ضبط القلم ومن جهة اجحافه فى الاختصار اراد اختصار ما اسهب وبسط ما اجحف فضبط المشتبه بالحروف وميّز زيادته

---

grammatica clare exponitur, auctore Sheikh *Abu Mohammed Abdallah Ben Ali Seimeri*. [Liber est, teste *Soyúti*, magni pretii, quo potissimum viri Occidentis docti occupati sunt, et *Abu Hayyán* multa ex eo depromsit]. Subtilem annotationem in eum edidit *Ibrahim Ben Mohammed Ishbili*, vulgo *Ibn Malkún* dictus et anno 584 (inc. 2. Mart. 1188) defunctus. — 2387. Tebsiret, liber expositionis, auctore *Ibn-eljauzi*. — 2388. Tebsír el-rahmán we Teisír el-mennán, commentarius Corani, quo Deus misericors et benignus faciliorem rerum nonnullarum intelligentiam aperit, quae praestantiam miram dictionis coranicae demonstrant, auctore Sheikh *Zein-ed-dín Ali Ben Ahmed Ben Ali Ben Ahmed Omawi* Hanbalita, anno 710 (inc. 31. Mai. 1310) mortuo. Commentarius est intermedius et uno volumine constans, qui textum admixtum habet et ita incipit: Laus Deo, qui perfectione sua splendet etc. — 2389. Tebsír el-motenebbih, liber, quo attentus ad cogitandum excitatur, de rebus ambiguis i. e. ambiguis nominibus et genealogiis corrigendis emendandisque, auctore Háfiz *Shehúb-ed-dín Abu'lfadhl Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. Volumen ita incipiens: Laus Deo, qui homines die, de quo non dubitatur, congregat etc., in quo: In opere *Moshtebih*, inquit, a *Dzehebi* composito cum ob orthographiam nominum neglectam, quoniam auctor in ejusmodi rebus se totum fortuitae calami orthographiae commiserit, et ob nimium brevitatis studium multa desiderarentur, se ea, in quibus nimis longus fuerit, in angustum contrahere, et ubi brevitati nimis studuerit, ibi de re uberius disputare voluisse. Hanc ob caussam nomina ambigua tota literis descripsit, et quae ipse

٢٣٨٢ تبصرة فى آداب القضاء مجلّد للقاضى برهان الدين ابرهيم بن على بن [ابى القاسم محمد ابن] فرحون المالكى المدنى المتوفى سنة ٧٩٩ ذكر فيه شيئًا كثيرًا من فوائد السبكى والبلقينى وفيه مسائل غريبة [قال ابن حجر لحافظ كتابًا نفيسًا فى الاحكام انتهى] ٢٣٨٣ تبصرة فى اصول الفقه للشيخ ابى اسحق ابرهيم بن على الشيرازى الشافعى المتوفى سنة ٤٧٦ عليه شرح لابى الفتح عثمان ابن جنى [قلت هنا غلط لانّ ابن جنى توفى سنة ٣٩٢ وابو اسحق الشيرازى الشافعى صاحب تبصرة اصول الفقه كانت ولادته بعد وفات ابن جنى سنة وهى سنة ثلث وتسعين كما ذكره السبكى فى طبقاته فكيف يتصوّر الشرح وابن جنى على التبصرة انتهى] ٢٣٨٤ تبصرة فى الوسوسة للشيخ ابى محمد عبد الله بن يوسف الجوينى الشافعى المتوفى سنة ٤٣٨ وهو فى مجلّد غلبه فى العبادات ٢٣٨٥ تبصرة فى التفسير للشيخ الامام موفّق الدين ابى العباس احمد بن يوسف الكواشى الموصلى المتوفى سنة ٦٠٠ وهو تفسيره الكبير ثمّ لخّصه فى مجلّد وسمّاه التلخيص وسيأتى ٢٣٨٦ تبصرة فى النحو

---

2382. Tebsiret fi adáb el-cadhá, incitamentum ingenii. Volumen de regulis judici observandis, cui auctor Cádhi *Borhán-ed-dín Ibrahim Ben Ali Ben* [*Abi'lvasim Mohammed Ibn*] *Ferhun Medeni* Malikita, anno 799 (inc. 5. Oct. 1396) mortuus, haud exiguam partem eorum, quae *Sobki* et *Balckini* bene et scite monuerant, inseruit. Praeterea quaestiones insolitas continet, [et *Ibn Hajr* illud librum in causis forensibus pretiosum dicit]. — 2383. Tebsiret fi osúl el-fic'h, liber, in quo principia juris perspicue exponuntur, auctore Sheikh *Abu Is'hac Ibrahim Ben Ali Shirázi* Shafiita, anno 476 (inc. 21. Mai. 1083) mortuo. Commentarium in eum edidit *Abu'lfat'h Othman Ibn Jinni*; [quod ex mea sententia perperam scriptum est. *Ibn Jinni* enim anno 392 (inc. 20. Nov. 1001) obiit, *Abu Is'hac Shirazi* Shafiita contra, auctor libri *Tebsiret usul el-fic'h*, ut *Sobki* in suis *Tabacat* dicit, anno post mortem *Ibn Jinni* i. e. anno 393 (inc. 10. Nov. 1002) natus est. Quomodo igitur *Ibn Jinni* opus *Tebsiret* commentatum esse fingi potest!]. — 2384. Tebsiret fi el-waswaset, liber, in quo inspirationes diaboli perspicue exponuntur, auctore Sheikh *Abu Mohammed Abdallah Ben Yusuf Joweini* Shafiita, anno 438 (inc. 8. Jul. 1046) mortuo. Volumen, cujus maxima pars officia cultus divini tractat. — 2385. Tebsiret fi el-tefsir, liber expositionem Corani perspicuam continens, auctore Sheikh et Imam *Mowaffic-ed-din Abu'labbas Ahmed Ben Yusuf Kowashi Mausili*, anno 680 (inc. 22. Apr. 1281) mortuo. Hic est major ejus commentarius, cujus potiora postea in volumine *Telkhis* inscripto et infra commemorando excerpsit. — 2386. Tebsiret fi el-nahw, liber, in quo de

رسول وهو كتاب مرتّب على الابواب مات مصنّفه سنة ٦٩٩ ٢٣٧٩ تبصرة فى الهيئة للامام شمس الدين ابى بكر محمد بن احمد بن ابى بشر المروزى المعروف بالخرقى بكسر المعجمة وفتح المهملة وبعدها قاف منسوب الى خرقة قرية من قرى مرو المتوفى سنة ٥٣٣ بها [قلت ضبطه السمعانى فى الانساب بفتح الخآء المعجمة] وهو من الكتب المتوسّطة فيه لخّصه من كتابه المسمّى بمنتهى الادراك اوله الحمد لله حقّ حمده الخ الّفه لابى الحسين على بن نصير الدين الوزير ذكر فيه انّه اقتدى بابن الهيثم فى تقسيم الافلاك بالاكر الجسمة دون الاقتصار على الدوآئر المتوهّمة كما هو دأب اكثر المتقدّمين وقسّمه قسمين قسم فى الافلاك وقسم فى الارض وذكر فى الاول اثنين وعشرين بابًا وفى الثانى اربعة عشر بابًا ثمّ شرحه احمد بن عثمان بن صبيح المتوفى سنة ٥٤٤ ٢٣٨٠ تبصرة فى حساب الغبار لنور الدين على بن محمد الاندلسى القلصادى المتوفى سنة ٨٩١ ٢٣٨١ تبصرة فى القرآات السبع للشيخ الامام ابى محمد مكى ابن ابى طالب المقرى القيسى المتوفى سنة ٤٣٧ فى خمسة اجزآء وهو من اشهر مصنّفاته

---

*Omar Ben-elmotzaffer Yusuf Ben Omar Ben Rasúl*, anno 696 (inc. 30. Oct. 1296) mortuo. — 2379. Tebsiret fi el-heiat, liber in quo clare de astronomia exponitur, auctore Imám *Shems-ed-dín Abu Bekr Mohammed Ben Ahmed Ben Abi Bishr Merwezi Khiracki*, de *Khiraca* pago Merwensi denominato [licet *Sem'áni* in *El-Insáb Kharac* scribi jubeat], et ibi anno 533 (inc. 8. Sept. 1138) mortuo. Hic liber, qui ita incipit: Laus Deo ea, quam meretur etc., ad intermedios hujus doctrinae pertinet, eumque auctor in commodum Weziri *Abu'lhosein Ali Ben Nasir-ed-dín* ex suo opere *Munteha el-idrák* excerpsit et edidit. Monet etiam, se in orbibus coeli in sphaeras solidas dividendis *Ibn Heithem* imitatum esse, ita tamen, ut minime in circulis confictis acquiesceret, ut plerique majorum facere solebant. Totum in duas partes divisit, quarum prior, cui viginti duo capita tribuit, orbes coeli, posterior, qui quatuordecim capita continet, terram tractat. Postea librum *Ahmed Ben Othmán Ben Sabih*, anno 744 (inc. 26. Mai. 1343) defunctus, commentatus est. — 2380. Tebsiret fi hisáb El-Ghobár, liber, in quo computus notarum arithmeticarum *Ghobár* dictarum exponitur, auctore *Núr-ed-dín Ali Ben Mohammed Andalusi Calsáwi*, anno 891 (inc. 7. Jan. 1486) mortuo. — 2381. Tebsiret fi el-ekir'át, liber, in quo septem Corani recensiones exponuntur, auctore Sheikh et Imám *Abu Mohammed Mekki Ben Abi Tálib Caisi* Lectore, anno 437 (inc. 19. Jul. 1045) mortuo. Opus in quinque fasciculos divisum est, et in celeberrimis auctoris scriptis numeratur. —

للشيخ ناصر الدين المحدّث ٢٣٧٣ تبصرة المبتدى وتذكرة المنتهى فى القرآات للشيخ ابى محمد عبد الله بن على بن احمد المعروف بسبط الخياط المتوفى سنة ٥٤١ ٢٣٧٤ تبصرة المريد فى قواعد التجويد لحسين الشامى وهو مختصر مرتّب على خمسة فصول اوله الحمد لله الولى الحميد الخ ٢٣٧٥ تبصرة المستفيدُ فى معرفة بعض الطرق والرواة والاسانيد من شروح الشاطبيّة يأتى فى حرز الاماني ٢٣٧٦ تبصرة الملوك وتذكرة السلاطين فارسى مختصر لمظفر ابن محمد بن مظفر رتّب على عشرة ابواب ا فى العدل ٢ فى طاعة الملوك ٣ فى الشفقة ٤ فى اجابة دعآء الملوك ٥ فى ترتيب العلمآء ٦ فى عمال الملوك ٧ فى اجابة دعآء المظلوم ٨ فى قصص الانبيآء ٩ فى احوال اهل السلوك ١٠ فى فنآء الدنيا ٢٣٧٧ تبصرة النقّاد فى كيد الحاسد للشيخ زين الدين قاسم ابن قطلوبغا الحنفى المتوفى سنة ٨٧٩

٢٣٧٨ تبصرة فى علم النجوم للملك الاشرف ابى الفتح عمر بن المظفر يوسف بن عمر بن

---

*Nâsir-ed-din* Traditionarium ejus auctorem esse legitur. — 2373. Tebsiret el-mubtedi, excitatio tironis ad perspiciendum et memoriae adminiculum provectioris, de recensionibus coranicis, auctore Sheikh *Abu Mohammed Abdallah Ben Ali Ben Ahmed*, vulgo *Sibt El-Khayyât* dicto et anno 541 (inc. 13. Jun. 1146) mortuo. — 2374. Tebsiret el-morid, liber, quo tiro ad intelligendum excitatur, de praeceptis fundamentalibus Coranum suaviter legendi, auctore *Hosein Shami*. Compendium in quinque sectiones dispositum et ita incipiens: Laus Deo tutori laudabili etc. — 2375. Tebsiret el-mustefid, liber discendi cupientem edocens, de cognitione nonnullarum viarum tradendi, relatorum et auctoritatum traditionum. Commentarius in *Casidam Shâtibiyet* dictam, de qua in *Hirz el-amâni* videatur. — 2376 Tebsiret el-moluk, liber, quo reges ad cogitandum excitantur et Sultani monentur, auctore *Motzaffer Ben Mohammed Ben Motzaffer*. Compendium persice scriptum et in decem capita divisum — de justitia — de obedientia regum — de clementia — de precibus regum exaudiendis — de justa dignitate viris doctis tribuenda — de praefectis regum — de precibus oppressorum exaudiendis — de historiis prophetarum — de conditione eorum, qui viam mysticam insistunt — de rerum humanarum fragilitate — 2377. Tebsiret el-nâckid, incitamentum ingenii ejus, qui bene distinguit, de insidiis invidi, auctore Sheikh *Zein-ed-din Câsim Ibn Cottlubogha*, anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) mortuo. — 2378. Tebsiret fi ilm el-nojum, incitamentum ingenii. Opus de astrologia in capita dispositum, auctore *El-Melek El-Ashraf Abulfath*

اللغة فحصلتها اكثر من ستين اسمًا ونظمتها انتهى ٢٣٦٩ التبصّر والتذكّر لابى بكر عبد الله ابن احمد بن محمد بن روزبة الهمدانى الفقه فى حدود سنة ٣٨٠ ذكره ابن النجار ٢٣٧٠ تبصرة الادلّة فى الكلام مجلّد ضخم للشيخ الامام ابى المعين ميمون بن محمد النسفى المتوفى سنة ٥٠٨ اوله الحمد لله على مننه الخ جمع فيه ما جلّ من الدلآئل فى المسآئل الاعتقاديّة وبيّن ما كان عليه مشايخ اهل السنة وابطل مذاهب خصومهم معرضًا عن الاشتغال بايراد ما دقّ من الدلآئل سالكًا طريقة التوسّط فى العبارة بين الاطناب والاشارة فجآء كتابًا مفيدًا الى الغاية ومن نظر فيه علم انّ متن العقآئد لعمر النسفى كالقبس لهذا الكتاب ٢٣٧١ تبصرة الاسرار فى شرح المنار يأتى ٢٣٧٢ تبصرة المبتدى وتذكرة المنتهى رسالة فارسيّة فى اصول المعارف وقواعد طور الولاية للشيخ صدر الدين محمد بن اسحق القونوى المتوفى سنة ٦٧٣ ورتّب على مقدّمة وثلاثة مصابيح وخاتمة وفى طبر بعض النسخ انّه

---

lexica sum perscrutatus, et plus sexaginta nomina congessi, quae metro composui. Haec ille. — 2369. El-Tabassor we El-Tadzakkor, consideratio attenta et monitio, auctore *Abu Bekr Abdallah Ben Ahmed Ben Mohammed Ben Ruzia Hemdâni*, qui hunc librum ab *Ibn-elnejjâr* laudatum, circa annum 380 (inc. 31. Mart. 990) composuit. — 2370. Tebsiret el-adillet, liber, quo argumenta explicantur. Volumen crassum de metaphysica ita incipiens: Laus Deo pro ejus beneficiis etc., in quo Sheikh et Imám *Abu'lmoin Meimún Ben Mohammed Nesefi*, anno 508 (inc. 7. Jun. 1114) mortuus, graviora argumentorum in quaestionibus fidei collegit, decreta, quae doctores traditionariorum defendunt, explicuit horumque adversariorum dogmata abolevit, ita ut levioribus argumentis afferendis nihil operae tribueret et in dictione mediam eligeret viam inter orationem sublimiorem et aenigmaticam. Hinc liber evasit prae ceteris utilis, et qui eum inspicit, intelligit, textum operis *Acâid* ab *Omar Nesefi* compositi indicem tantum quasi esse ad hunc librum. — 2371. Tebsiret el-asrár, liber, cujus ope arcana perspiciuntur. Commentarius operis *Menár*, de quo infra videatur. — 2372. Tebsiret el-mubtedi, excitatio tironis ad perspiciendum et memoriae admiculum provectioris. Tractatus persicus de principiis cognitionum et praeceptis fundamentalibus rationis sanctitatis in praefationem, tres *Mesábih* (lucernas) et conclusionem dispositus, auctore Sheikh *Sadr-ed-din Mohammed Ben Is'hac Cunewi*, anno 673 (inc. 7. Jul. 1274) mortuo. In parte exempli alicujus aversa Sheikh

والملوك لابى بكر محمد بن عبد الله المالقى المتوفى سنة ٧٥٠ ٢٣٦٦ التبر المسبوك فى نصائح الملوك فارسى للامام ابى حامد محمد بن محمد الغزالى المتوفى سنة ٥٠٥ ألّفه للسلطان محمد بن ملكشاه السلجوقى ثمّ عرّبه بعضهم ونقله محمد بن على المعروف بعاشق چلبى الى التركيّة ونقل ايضا علائى بن محبّ الشريف الشيرازى بستان بك من اتباع بايزيد بن السلطان سليمان وسمّاه نتيجة السلوك وهو على مقدّمة اورد فيها نصائح الغزالى لمحمد بن ملكشاه ومقالتين وسبعة ابواب وفى هذا المترجم الحاقات كثيرة ونقله ايضا المولى محمد بن عبد العزيز المعروف بوجودى المتوفى سنة ١٠٥٠ ٢٣٦٧ تبريد حرارة الاكباد فى الصبر على فقد الاولاد لكمال الدين ابى حفص عمر بن احمد بن العديم الحلبى المتوفى سنة ٦٦٠ ٢٣٦٨ التبرى من معرة المعرّى ارجوزة للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ذكره فى ديوان الحيوان وقال دخل ابو العلاء على الشريف فعثر برجل فقال من هذا الكلب فقال الكلب من لا يعرف للكلب سبعين اسمًا قال قد تتبّعت

---

et regum, auctore *Abu Bekr Mohammed Ben Abdallah Máliçki*, anno 750 (inc. 22. Mart. 1349) mortuo. — 2366. El-Tibr El-Mesbúk, aurum nativum liquefactum. Opus consilia regibus data continens, quod Imám *Abu Hámid Mohammed Ben Mohammed Ghazáli*, anno 505 (inc. 10. Jul. 1111) mortuus, Sultano *Mohammed Ben Melikshâh Seljúcki* persice composuit. Aliquis illud arabice vertit, et *Mohammed Ben Ali*, vulgo *Ashîc Jelebi* dictus, in turcicam linguam transtulit. Idem fecit *Alâï Ben Mohibb Sherîf Shirázi Bustán Beg*, familiaris *Bayezidi*, filii Sultâni *Soleimán*, interpretationemque, cui permulta addidit, *Netîjet el-solúk* inscripsit. Disposita est in praefationem, in qua consilia a *Ghazáli Mohammedi Ben Melikshâh* data profert, duos tractatus et septem capita. Pariter Molla *Mohammed Ben Abd-el-aziz*, vulgo *Wojúdi* dictus et anno 1020 (inc. 6. Mart. 1611) mortuus, illud transtulit — 2367. Tebrîd heráret el-akbád, refrigeratio caloris jecorum, de jactura liberorum patienter ferenda, auctore *Kemál-ed-dîn Abu Hafs Omar Ben Ahmed Ben-eladim Halebi*, anno 660 (inc. 26. Nov. 1261) mortuo. — 2368. El-Tabarri min maarret El-Maarri, immunitas culpae *Maarrii*. Poëma, quod Sheikh *Jelál-ed-dîn Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus, metro *Rejez* composuit. Commemorat illud in *Diwán el-heiwán*, et: Aliquando, inquit, *Abu'lalá* ad *Sherîf* intrans pede virum offendit. Cui: Quis hic canis esset? interroganti: Canis is est, respondit, qui septuaginta nomina canis nescit. Itaque

نسخة ولعلّ ما ذكره عبد القادر هو هذا فظنّ انّه من تصنيفه ٢٣٦٠ تأهيل الغريب للشيخ شمس الدين محمد بن حسن بن على النواجى [المصرى المتوفى سنة ٨٥٩] جمع فيه نبذة غرر القصائد ورتّب على الحروف مقتصرًا على الغزل دون المديح اوله الحمد لله جامع الناس الخ ٢٣٦١ تأييد الحقيقة العلية وتشييد الطريقة الشاذليّة للشيخ جلال الدين عبد الرحمن ابن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ٢٣٦٢ تأييد المنة فى تأييد السنة رسالة للشيخ شمس الدين ابى الحسن محمد البكرى المصرى [المتوفى سنة نيف وخمسين وتسعمأنة] اوّلها تحمدك اللهمّ مشرف انوار الجمال الخ ٢٣٦٣ التأييدات العليّة للاوقاف المصريّة رسالة لنجم الدين محمد بن احمد الغيطى الشافعى [المتوفى سنة ٩٨٣] اولها الحمد لله الذى حمى حملة الشرع الشريف الخ انّه فى القرن العاشر ٢٣٦٤ تبالة الفتاوى مجموعة فى العبادات والنكاح والطلاق والعتاق والحجر والوقف والوصايا جمعها من تصدّى للجمع والتأليف من اهل الروم اوله الحمد لله منه الهداية والعناية الخ ٢٣٦٥ تبر المسبوك فى شعر الخلفاء

---

idem est, quem *Abd-el-chádir* laudat, eum opus esse a *Samarcandi* compositum arbitrans. — 2360. Tahíl el-gharíb, cooptatio peregrinorum. Sheikh *Shems-ed-dín Mohammed Ben Hasan Ben Alí Newáji* [*Misri*, anno 859 (inc. 22. Dec. 1454) mortuus], collegit in hoc libro nonnullas *Casídas* easque pretiosissimas ad ordinem literarum, ita tamen, ut non nisi carmina amatoria admitteret, laudativa vero excluderet. Incipit opus ita: Laus Deo homines colligenti etc. — 2361. Tayíd el-hackícat el-alíyet, confirmatio veritatis sublimis et comprobatio doctrinae *Shádzilí*ticae, auctore Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 2362. Tayíd el-monnet, confirmatio virium de Sunna comprobanda. Tractatus, auctore Sheikh *Shems-ed-dín Abu'lhasan Mohammed Bekri Misri*, [anno 950 (inc. 6. Apr. 1543) et quod excurrit, mortuo]. Incipit ita: Laus Deo lumina pulchritudinis exaltanti etc. — 2363. El-Tayídát El-Alíyet, confirmationes altae legatorum piorum Aegyptiorum. Tractatus, quem *Nejm-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Gheiti* Shafiita, [anno 984 (inc. 31. Mart. 1576) mortuus], seculo decimo composuit. Incipit ita: Laus Deo, eos, qui legem generosam memoria tenent, tuenti etc. — 2364. Tebálet el-fetáwi, conditio decretorum Muftii. Promtuarium, in quo vir Rumeliota ad colligendum et componendum intentus decreta de operibus piis, conjugio, divortio, manumissione, rebus illicitis, legatis piis et testamentis congessit. Incipit ita: Laus Deo, qui bene dirigit et curat etc. — 2365. El-Tibr El-Mesbúk, aurum nativum liquefactum, de prœmatibus Khalifarum

[المتوفى سنة ٢٧٦] ٢٣٥٦ [التأويل لمعالم التنزيل للشيخ على بن محمد الشيخى البغدادى المتوفى سنة ٧٤١ وهو تفسير كبير ذكره ابن حجر فى الدرر] ٢٣٥٧ تأويلات اهل السنة للامام ابى منصور محمد بن محمد الماتريدى الحنفى المتوفى سنة ٣٣٣ وقال الشيخ عبد القادر فى الجواهر المضية وهو كتاب لا يوازيه فيه كتاب بل لا يدانيه شىء من تصانيف من سبقه فى ذلك الفنّ انتهى ٢٣٥٨ تأويلات القرآن المعروف بتأويلات الكاشانى هو تفسير بالتأويل على اصطلاح التصوّف الى سورة ص للشيخ كمال الدين ابى الغنآئم عبد الرزاق بن جمال الدين الكاشى السمرقندى المتوفى سنة ٨٨٧ اوله الحمد لله الذى جعل مناطم كلامه مظاهر صفاته الخ ٢٣٥٩ تأويلات الماتريديّة فى بيان اصول اهل السنة واصول التوحيد وهو ما اخذ منه اصحابه المبرّزون تلقّفا ونبذا كان اسهل متناولًا من كتبه جمعه الشيخ الامام علآء الدين محمد بن احمد بن ابى احمد السمرقندى [صاحب تحفة الفقهآء] فى ثمان مجلّدات كذا وجدت فى ظهر

---

[anno 276 (inc. 6. Mai. 889) mortuo]. — 2356. [El-Tawíl li meálim el-tenzíl, explicatio signorum revelationis, auctore Sheikh *Alí Ben Mohammed Sheikhi Baghdádi*, anno 741 (inc. 27. Jun. 1340) mortuo. Magnus est Corani commentarius, eumque *Ibn Hajr* in *Dorer* laudat]. — 2357. Tawílát ahl el-sunnet, explicationes traditionariorum, auctore Imám *Abu Mansúr Mohammed Ben Mohammed Máteridi* Hanefita, anno 333 (inc. 24. Aug. 944) mortuo. Ad hunc librum, ut Sheikh *Abd-el-cádir* in *El-Jewáhir El-Modhíet* testatur, nullus alius hujus generis aequiparari potest, imo potius ne unum quidem eorum operum, in quibus antea haec materia tractata est, ad illum prope accedit. Haec ille. — 2358. Tawílát El-Cor'an, explicationes Corani allegoricae. Commentarius est vulgo *Tawílát El-Káshání* dictus et ita comparatus, ut allegoricam explicationem secundum terminologias Suforum ad Suram tricesimam octavam usque contineat, auctore Sheikh *Kemál-ed-dín Abu'lghanáim Abd-el-rezzác Ben Jemál-ed-dín Káshi Samarcandi*, anno 887 (inc. 20. Febr. 1482) mortuo. Incipit ita: Laus Deo, qui contextum sui sermonis signa qualitatum suarum visibilia fecit etc. — 2359. El-Tawílát El-Máteridiyet, explicationes Madritenses, in quibus principia traditionariorum et principia doctrinae unitatis exponuntur. Ingeniosiores *Máteridi* discipuli celeriter arripientes eas coram ex ipso audiverant, eamque ob causam illae faciliores sunt intellectu ejus libris. Collegit eas Sheikh et Imám *Alá-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Ben Abi Ahmed Samarcandi* [auctor libri *Tohfet el-focahá*] in octo voluminibus, ut in parte exempli aversa vidi; et fortasse hic liber

الفنارى وقد استخرج للاحاديث تأويلات موافقة للشرع بحيث يقول من رآها لله درّه وعلى الله اجره وايضا للشيخ صدر الدين القونوى شرح بعض الاحاديث على التأويلات لكن بعضها مخالف لما عرف من ظاهر الشرع مثل قوله انّ الفلك الاطلس المسمّى بلسان الشارع العرش وفلك الثوابت المسمّى عند اهل الشرع الكرسى قديمان واحال ذلك الى الكشف الصحيح والعيان الصريح وادّعى انّ هذا غير مخالف للشرع لانّ الوارد فيه حدوث السموات السبع والارضين الّا انّ هذا الشيخ قد ابدع فى سآئر التأويلات بحيث ينشرح الصدور والبال والله اعلم بحقيقة الحال انتهى اقول شرح تسعة وعشرين حديثًا وسمّاه كشف اسرار جواهر الحكم وسيأتى ما ذكره من القول بالقدم ليس هو اوّل من يقول بل هو مذهب شيخه ابن عربى وشيوخ شيخه كما لا يخفى على من تتبّع كلامهم

٢٣٥٤ تأويل متشابه الاخبار لابى منصور عبد القاهر ابن طاهر البغدادى المتوفى سنة ٤٢٩ ٢٣٥٥ تأويل مختلف الحديث للامام عبد الله بن مسلم ابن قتيبة الدينورى

---

tractatum composuit; qui interpretationes plurium traditionum allegoricas et legi congruas in lucem produxerat, ita ut diceret: Qui eas excogitavit, summis laudibus celebrandus est, eumque praemium apud Deum manet. Sheikh *Sadr-ed-din Cunewi* quoque plures traditiones ad regulas interpretationis allegoricae commentatus est, nonnullae tamen iis repugnant, quae ex exteriori legis sensu manifesta sunt. Ita, ut exemplo utar, utramque sphaeram et cristallinam, in lingua legis auctorum *Arsh* „thronus“ appellatam, et sphaeram planetarum, apud eosdem legis peritos *Kursi* „sedes“ dictam, aeternam esse dicit, hancque interpretationem effici vult speculatione interioris sensus certa et intuitu claro. Praeterea contendit, eam minime legi adversari, cum causa, quae hic superveniat, creatio sit septem coelorum et utriusque terrae. Attamen Sheikh ille in ceteris interpretationibus allegoricis nova protulit, ita ut corda animique inde gaudium capiant. Deus autem verum rei statum cognoscit. — Haec ille. — Quibus adjicio, Mollam viginti novem traditiones explicuisse commentariumque *Kashf asrár jewáhir el-hokm* inscripsisse, ut infra videbis. At quae de aeternitate profert, ea minime primus statuit, sed ex Sheikhi sui *Ibn Arabi* hujusque Sheikhorum disciplina repetiit, ut cuivis apparet, qui horum doctrinam diligenter persequitur.

2354. Tawíl moteshábih el-akhbár, interpretatio historiarum inter se similium, auctore *Abu Mansúr Abd-el-cáhir Ibn Táhir Baghdádi*, anno 429 (inc. 14. Oct. 1037) mortuo. — 2355. Tawíl mukhtelif el-hedíth, interpretatio eorum, quae in traditionibus sibi repugnant, auctore Imám *Abdallah Ben Moslim Ibn Coteiba Dineweri*,

وتارة فى جحود البارى خاصّةً وامّا فى لفظ مشترك بين معان مختلفة وقيل يتعلّق التفسير بالرواية والتأويل بالدراية وقال ابو نصر القشيرى التفسير مقصور على السماع والاتباع والاستنباط فيما يتعلّق بالتأويل وقال قوم ما وقع مبيّنًا فى كتاب الله وسنة رسوله صلعم يسمّى تفسيرًا وليس لاحد ان يتعرّض اليه باجتهاد بل يحمل على المعنى الذى ورد فلا يتعداه والتأويل ما استنبطه العلماء العالمون بمعانى الخطاب الماهرون فى آلات العلوم وقال قوم منهم البغوى والكواشى هو صرف الآية الى معنى موافق لما قبلها وبعدها تحتمله الآية غير مخالف للكتاب والسنة من طريق الاستنباط انتهى ولعلّه هو الصواب هذا خلاصة ما ذكره ابو الخير فى مقدّمة علم التفسير وقد ذكر فى فروع علم الحديث

٢٣٥٣ علم تأويل اقوال النبى صلعم

وقال هذا علم معلوم موضوعه وبيّن نفعه وشاهر غايته وغرضه وفيه رسالة لمولانا شمس الدين

---

negatione impia omnino creatorem esse. In voce autem, quae significationes varias admittit, *El-Tefsir* ex traditione pendet historica, *El-Tawil* ex scientia speculativa. — *Abu Nasr Cosheiri: El-Tefsir*, inquit, se usus, auctoritatis et disquisitionis eorum, quae *El-Tawil* spectant, finibus continet. — Nonnulli contendunt, quae in libro divino et Sunna prophetica deprehenduntur dilucida, nomine *Tefsir* insigniri, cum nemini liceat, illis proprio ingenio eoque capacissimo adversari, sed quisque ad sensum potius ducatur traditum, ut se ei objicere non possit, *El-Tawil* vero ea spectare, quae viri eruditi, qui sensum compellationis in libro divino obviae probe intelligant et subsidia doctrinarum bene calleant, elicuerint. Alii, ut *Beghewi* et *Kerashi*: *El-Tawil*, aiunt, est trahere versum ad sensum iis, quae eum praecedunt et sequuntur, consentaneum, qui a versu admittatur neque libro divino et Sunnae repugnet, ita tamen ut hic sensus sola disquisitione eruatur. Sed haec hactenus; et ultima haec definitio fortasse omnium verissima est, et quae hic dedimus, summam continent eorum, quae *Abu'lkheir* in praefatione ad caput de doctrina interpretationis coranicae habet. — In partibus autem doctrinae traditionariae specialibus laudavit

2353. Ilm tawíl acwál el-nebi i. e. doctrinam interpretationis effatorum propheticorum allegoricae.

Objectum, inquit, hujus doctrinae est notum; ejus utilitas plana, et finis summumque consilium omnibus patent. De ea Molla noster *Shems-ed-din Fenári*

والتأويل توجيه لفظ متوجّه الى معان مختلفة الى واحد منها بما ظهر من الادلّة وقال الماتريدى التفسير القطع على انّ المراد من اللفظ هذا والشهادة على الله انّه عنى باللفظ هذا والتأويل ترجيح احد المحتملات بدون القطع والشهادة وقال ابو طالب الثعلبى التفسير بيان وضع اللفظ امّا حقيقة او مجازًا والتأويل تفسير باطن اللفظ مأخوذ من الاول وهو الرجوع لعاقبة الامر فالتأويل اخبار عن حقيقة المراد والتفسير اخبار عن دليل المراد مثاله قوله تعالى انّ ربّك لبالمرصاد تفسيره انّه من الرصد مفعال منه وتأويله التحذير من التهاون بامر الله وقال الاصفهانى التفسير تكشف معانى القرآن وبيان المراد اعمّ من ان يكون بحسب اللفظ وبحسب المعنى والتأويل اكثره والتفسير امّا ان يستعمل فى غريب الالفاظ او فى وجيز يبيّن بشرحه وامّا فى كلام متضمّن لقصّة لا يمكن تصويره الّا بمعرفتها وامّا التأويل فانّه يستعمل مرّة عامًّا ومرة خاصًّا نحو الكفر المستعمل تارة فى الجحود المطلق

---

modum necessario admittat, *Tawíl* vero esse voci, quae ad varios sensus trahi possit, unum eorum subjicere ex argumentis ad intelligendum apertis. — *Máturídi* dicit, *Tefsír* esse diserte affirmare, hanc vel illam vocem significare hoc testarique, Deum certe hoc vel illud exprimere voluisse, *Tawíl* vero, unum sensuum, qui subjici possint, ceteris praeferre sine illa diserta affirmatione et testimonio. — *Abu Tálib Taghlebi: El-Tefsír*, inquit, explicatio est probans, vocem proprie aut metaphorice positam esse, *Tawíl* vero interpretatio est interioris verborum sensus, ita ut vox ab *aul* sumta sit i. e. a reditu ad extremam rei sive sensus subjiciendi partem. Hinc efficitur, ut sit interiorem naturam significationum verbi indicare, *Tefsír* vero indicare argumenta, cur hoc vel illud verbum hoc vel illud significet, cujus rei exemplum haec sint Corani verba: *Inna rabbaka la bi'lmirsád* „quippe Dominus tuus sane est in observatione," quae secundum *Tefsír* ita explicanda sunt, ut *mirsád* a verbo *rasd* „observare" derivetur ejusque forma *mif'ál* sit. Secundum *Tawíl* vero illa significant monere homini cavendum esse, ne mandata divina contemnat. — *Isfahání: El-Tefsír*, ait, est sensus dictionum coranicarum detegere, et explicatio significationis majoris ambitus est, quam ut se ad verbum tantum et sensum referat, *Tawíl* vero etiam plus continet. *Tefsír* jam locum habet modo in peregrinis verbis vel breviter dictis, quae explicatione dilucidiora reddenda sunt, modo in sermone historiam continente, qui illa haud cognita justo modo adumbrari nequit. *Tawíl* vero modo generaliter modo specialiter usurpatur pariter ac vox *Kufr*, quae tum de negatione in universum dicitur, tum specialiter de

لابى الليث نصر بن محمد السمرقندى المتوفى سنة ٣٧٥ ذكره ابن الشحنه وهو كتاب مختصر ذكر فيه انّ اقسام الخلاف بين الائمّة ثمانية فقدم القسم الذى فيه خلاف بين ابى حنيفة وصاحبه. ٢٣٥٠ تأسيس النظر فى اختلاف الائمّة للقاضى الامام ابى زيد عبيد الله بن عمر الدبوسى الحنفى المتوفى سنة ٤٣٠. ٢٣٥١ تأسى اهل الايمان بما جرى على مدينة قيروان لابن سعدون

٢٣٥٢ علم التأويل

اصله من الاول وهو الرجوع فكان التأوّل صرف الآية الى ما تحتمله من المعانى وقيل من الايالة وهى السياسة فكأنّه ساس الكلام ووضع المعنى موضوعه واختلف فى التفسير والتأويل فقال ابو عبيد وثعلبة هما بمعنى وقد انكر ذلك قوم وقال الراغب التفسير اعمّ من التأويل واكثر استعماله فى الالفاظ ومفرداتها واكثر استعمال التأويل من المعانى والجمل واكثر ما يستعمل فى الكتب الالهيّة وقال غيره التفسير بيان لفظ لا يحتاج الّا وجهًا واحدًا

librum *Abu'lleitho Nasr Ben Mohammed Samarcandi*, anno 375 (inc. 24. Mai. 985) mortuo, tribuunt. Laudat hoc compendium *Ibn-elshehneh*, auctorque monet, genera controversiae inter Imamos obversantis esse octo, et illud genus, de quo *Abu Hanifa* ejusque discipulus ambigunt, praemittit. — 2350. Tasís el-natzr, confirmatio speculationis de praeceptis Imamorum controversis, auctore Cádhi Imám *Abu Zeid Obeidallah Ben Omar Debbúsi* Hanefita, anno 430 (inc. 3. Oct. 1038) mortuo. — 2351. Taassi ahl el-imán, patientia populi fidelium in iis, quae urbi *Cairawán* acciderunt, tolerandis conspicua, auctore *Ibn Sa'dún*.

2352. Ilm el-tawíl. Doctrina interpretationis Corani allegoricae.

Vox *Tawíl* derivatur a radice *aul* i. e. redire, ita ut *Taawwul* sit, versum trahere ad sensus, quos speculando habere possit. Alii eam ab *iyálet* i. e. administratio ducunt, ita ut quasi sit regere sermonem eique justo loco justum sensum subjicere. Alii porro de vocibus *Tawíl* et *Tefsír* non unam eandemque sententiam sequuntur, ita ut *Abu Obeid* pluresque alii utrique eandem significationem attribuant, quanquam alii hoc negant. Ita *Rághib* vocem *Tefsír* plus complecti vult voce *Tawíl*, et maxime in vocibus earumque partibus singulis locum habere, dum *Tawíl* maxime in sensus totasque enunciationes cadat, et ut plurimum in libris metaphysicis usu recepta sit. Alii statuunt, *Tefsír* interpretationem esse vocis, quae unum tantum explicationis

٢٣٤٥ علم تأريخ الخلفآء

وهو من فروع التواريخ وقد افرد بعض العلمآء تأريخ الخلفآء الاربعة وبعضهم ضمّ اليهم الامويّين والعباسيّين لاشتمال احوالهم على مزيد الاعتبار وقد سبق ما صنّفوا فيه

٢٣٤٦ تأسيس التقديس فى الكلام للامام فخر الدين محمد بن عمر الرازى الشافعى المتوفى سنة ٦٠٦ الّفه للملك العادل سيف الدين وارسل اليه هدية ٢٣٤٧ تأسيس القواعد وهو كتاب عصمة الانبيآء للامام شمس الائمّة [محمد بن عبد الستار العمادى] الكردرى الحنفى [المتوفى ببخارا سنة ٦٤٢] ٢٣٤٨ تأسيس القواعد والاصول وتحصيل الفوآئد لذوى الوصول فى التصوّف مختصر للشيخ شهاب الدين احمد زروق الفاسى [المتوفى سنة ٨٩٩] اوله الحمد لله كما يجب الخ ٢٣٤٩ تأسيس النظآئر فى الفروع للقاضى الامام ابى جعفر [احمد بن عبد الله ابن ابى القاسم البلخى] السرمارى كذا فى احكام المرضى من صلوة فصول العمادى وقيل

---

2345. Ilm taríkh El-Kholafá. Doctrina historiae Khalifarum.

Pertinet illa ad doctrinas historiarum secundarias, et alii viri docti historiam quatuor Khalifarum priorum separatim tractarunt, et alii iis Omayyadas et Abbasidas addiderunt, quorum res gestae plura exempla et monita saluberrima contineant. Opera de iis composita supra laudata sunt.

2346. Tasís el-tecdís, confirmatio sanctificationis. Opus metaphysicum, quod Imám *Fakhr-ed-dín Mohammed Ben Omar Rázi* Shafiita, anno 606 (inc. 6. Jul. 1209) mortuus, *El-Melcko El-Adil Seif-ed-dín* composuit eique dono misit. — 2347. Tasís el-cawáïd, confirmatio praeceptorum fundamentalium, auctore Imám *Shems-elaïmmet* [*Mohammed Ben Abd-el-settár Imádi*] *Kerderi* Hanefita, [Bokhárae anno 642 (inc. 9. Jun. 1244) mortuo]. Idem liber *Ismet el-anbiyá* inscriptus est. — 2348. Tasís el-cawáïd, confirmatio praeceptorum fundamentalium et principiorum et comparatio observationum iis, qui adspirare volunt, utilium. Compendium de Sufismo, quod ita incipit: Laus Deo talis, qualis debetur etc., auctore Sheikh *Sheháb-ed-dín Ahmed Zarúc Fási*, [anno 896 (inc. 14. Nov. 1490) mortuo]. — 2349. Tasís el-netzáïr, confirmatio eorum, quae in juris partibus specialibus inter se similia sunt, auctore Cádhi Imám *Abu Ja'far* [*Ahmed Ben Abdallah Ben Abi'lcásim Balkhi*] *Sermári*. Ita certe in opere *Fosúl*, quod *Imádi* auctorem habet, in ea praeceptorum aegrotis observandorum parte legitur, quae precationem tractat. Alii

السنيّة نزهة العيون نزهة القلوب نزهة المقلتين نزهة الناظر نزهة النفوس نزهة النواظر
نزهة الورى نسآء الخلفآء نسآئم المحبّة نشر الجزام نشر المحاسن الغالبة نصاب
الاعيان نصرة الفترة نصيحة الملوك نظام التواريخ نظم السلوك نظم العقيان نظم
منثور الكلام نظم الدرر نفحات الانس نفحة العنبريّة نقط لمعجم ما اشكل من الخطط
نكت العصريّة نوادر الاخبار نور المقتبس نور الخلاف نور العيون نور النبراس
نهاية الارب نهاية المرام واضح النفيس واضح التأريخ وافى بالوفيات وافعات البابرى
وشاح الدمية اتوصل والمنى وفآء باخبار دار المصطفى وفيات الاعيان ومتعلّقاته
وفيات الشيوخ وفيات النقلة واذيالها وقائع الزمان هدار الكنايات اليرج والمرج هزار
مزار تشت بهشت هفت اقليم هيج الغرام يتيمة الدهر واذيالها يمنى عتبى وشروحه
انتهى ما فى علم التأريخ من الكتب والتفصيل فى محلّها

---

el-thamar — El-Nuzhet El-Seníyet — Nuzhet el-oyún — Nuzhet el-colúb — Nuzhet el-moclatein — Nuzhet el-nátzir — Nuzhet el-nofús — Nuzhet el-newátzir — Nuzhet el-werá — Nesá El-Kholafa — Nesáïm el-muhabbet — Nashr el-hizám — Nashr el-mehásin el-ghálibet — Nisáb el-ayán — Nosret el-fatret — Nesihet el-molúk — Nitzám el-tewárikh — Natzm el-solúk — Natzm el-ickiyán — Natzm manthur el-kelám — Natzm el-dorer — Nafahát el-uns — El-Nafahat El-Anbaríyet — Nocket li moajjem ma ashkala min el-khitet — El-Noket El-Asríyet — Newádir el-akhbár — El-Núr El-Moctebes — Núr el-khiláf — Núr el-oyún — Núr el-nibrás — Niháyet el-arab — Niháyet el-merám — El-Wádhih El-Nefis — Wadhih el-tarikh — Wáfi bi'lwefayát — Wáckiát El-Babiri — Wishah el-dumyet — El-Wasl we El-Mená — Wefa, historia integra domus *Mohammedis* — Wefayát el-ayán, hujusque libri appendices — Wefayát El-Shoyukh — Wefayát el-nacala, hujusque operis appendices — Wecáya' el-zeman — Hidár el-kináyát — El-Harj we El-Marj — Hezár mezar — Hesht Behisht — Heft Iclím — Heij el-gharám — Yetímet el-dahr ejusque appendices — Yemeni Otbi commentariique. Jam enumerationi librorum, qui doctrinam historiae tractant, finem imponimus eorumque descriptio accurata loco suo sequetur.

معجم الشعرآء معجم الشيوخ معجم فى آثار ملوك العجم معلّم الاتابكى المغازى والسير
متعدّد مفرج الكروب مفيد تأريخ زبيد وصعيد مقتبس تأريخ اندلس مقدّمة ابن
خلدون مكنون فى ترجمة ذى النون مناقب الابرار مناقب الائمّة مناقب الاشعريّة
مناقب احمد بن حنبل مناقب امام الاعظم مناقب الشافعى مناقب مالك مناقب الامير
مناقب الخلفآء مناقب عباس مناقب الكيلانى مناقب على المرتضى مناقب عمر الفاروق
مناقب فاطمة مناقب مولانا مناقب نقشبندّية مناقب هنروران منتظم فى تأريخ
الامم منصف النفيس منهاج السلوك منهل الصافى المواعظ والاعتبار مورد اللطافة
مواعب الهى ميزان الاعتدال ميزان العمل ميمون التصريح نادرة الزمن نادرة الخارب
نباغة البلد الحامل نباء الانبه نثر الجمان نثر الهميان ناجم الثاقب ناجوم الزاهرة
نخبة التواريخ نزهة الابرار نزهة الاذهان نزهة الالبّآء نزهة الانام نزهة النمر نزهة

---

Moajjem el-sheyúkh — Moajjem, de monumentis regum Persarum — El-Moallim El-Atábeki — El-Megházi we El-Siyer, quem titulum plures libri prae se ferunt — Mofarrij el-korúb — Mofíd, historia urbis Zebíd et Aegypti superioris — Moctebes, historia Andalusiae — Mocaddemet, auctore *Ibn Khaldún* — Meknún, vita *Dzu'lnúni* — Menáckib el-abrár — Menáckib el-aïmmet — Menáckib El-Asharíyet — Menáckib, panegyricus *Ahmedis Ben Hanbal* — Menáckib, panegyricus magni Imámi — Menáckib, panegyricus Imám *Sháfii* — Menáckib Málik, panegyricus Imámi *Málik* — Menáckib El-Emír — Menáckib El-Kholafá — Menáckib Abbás — Menáckib Kiláni — Menáckib Ali Murtedhi — Menáckib Omar El-Fárúc — Menáckib Fátima — Menáckib Mewlána — Menáckib-Nackishbendíyet — Menáckib hunerwerán — Muntetzem, historia ethnographica — El-Munsif El-Nefis — Minháj el-solúk — El-Menhal El-Sáfi — El-Mewáïtz we El-Itibár — Maurid el-letáfet — Mewáhib Alahi — Mízán el-itidál — Mízán el-amal — Meimún el-tesríh — Nádiret el-zemen — Nádiret el-mehárib — Nebáhet el-beled el-hámil — El-Nebá El-Anbah — Nathr el-jomán — Nathr el-himyán — El-Nejm El-Thácib — El-Nojúm El-Záhiret — 'Nokhbet el-tewáríkh — Nuzhet el-abrár — Nuzhet el-adzhán — Nuzhet el-alibbá — Nuzhet el-anám — Nuzhet

مجالس النفائس مجالي العصر مجلّى الحزن مجمع آثار الملوك مجمع الاخبار
مجمع الآداب مجمع الخواصّ مجمع المؤسّس محاسن تواريخ الخلائف محائر العصر
محرّك همم المعاصرين مختار فى مناقب الابرار مختصر فى اخبار البشر مختصر لمحدّثى
العصر مخدرات القصور مذهب فى شيوخ المذهب مخزن البلاغة مرآة الادوار مرآة
الجنان مرآة الزمان مرآة الصفاء مرآة الكائنات مرقاة الارغبية مرقاة الوفية المرقص والمطرب
مروج الذهب مزج الزعور مسالك الابصار مسالك الممالك مسامرة الملوك مسهب
فى تأريخ مغرب مشارب التجارب مشاعر الشعراء مشرق فى اخبار اهل المشرق مشيخة
البغداديّة مشيخة الجرجانيّة مشيخة السراجية مشيخة ابن رافع مشيخة ابن الساعى
مضبوط تأريخ سيوط مضمار الحقائق مطلاب القصير مطلع السعدين معادن الذهب
معارف ابن قتيبة معالم العترة معتبر فى انباء من عبر معجب تأريخ مغرب معجم الادباء

---

Mejális el-nefáïs — Mejáni el-asr — Mujalli el-hozn — Mojmi' athár el-molúk — Mojmi' el-akhbár — Mojmi' el-adáb — Mojmi' el-khawáss — El-Mojmi' El-Mowassis — Mehásin tewáríkh el-khaláïc — Mehárz el-hasr — Moharrik himem el-cásirín — Mokhtár, panegyricus virorum sanctorum — Mokhtaser, historia generis humani — Mokhtaser, compendium traditionariis seculi compositum — Mokhadderát el-cosúr — Madzhab, historia Sheikhorum sectae Shafiiticae — Makhzan el-belághet — Mir'at el-edwár — Mir'at el-jinnán — Mir'at el-zemán — Mir'at el-sefá — Mir'at el-káïnát — El-Mircát El-Arfaiyet — El-Mircát El-Wafiyet — El-Morckis we El-Motrib — Morúj el-dzeheb — Mizj el-zohúr — Mesálik el-absár — Mesálik el-memálik — Mosámiret el-molúk — Mas'hab, historia terrarum occidentalium — Meshárib el-tejárib — Meshárr el-shoará — Moshric, historia populorum Orientis — El-Mashyakhet El-Baghdádiyet — El-Mashyakhet El-Jorjániyet — El-Mashyakhet El-Sirájiyet — Mashyakhet Ibn Ráfi' — Mashyakhet Ibn-elsaï — Madhbút, historia urbis *Soyút* — Midhmár el-hecáïc — El-Mitlab El-Casir — Matla' el-sa'dein — Meádin el-dzeheb — Meárif, auctore *Ibn Coteïba* — Meálim el-itret — Mo'taber, historia interpretum somniorum — Mo'jib, historia Africae septentrionalis — Moajjem el-odabá — Moajjem el-shoará —

الخلفاء فضائل الشام فضائل الصحابة فضائل غرناطة فضائل فاطمة فضائل مكة

فضائل اليمن فضل المزيد فضل الوفى فوات الوفيات فواضل السمر فوائح النبوّة فهرس

فى اخبار الندماء قبائل العرب قبس المحاوى قدح القسّى قرّة العين قصد الاحمد

القصد والامم قصص الانبياء قصيدة ابن عبدون قضاة مصر والشام قلائد الجواهر

قلائد العقيان قلائد عقود الدرّ قند فى سمرقند قوت الارواح قول الحسن قول الصحيح 5

قول المحمود كامل التواريخ وذيله كتائب الاخبار كرت نامه كزيده فارسى كشف الآثار

كشف ما كان عليه بنو عبيد كشف الممالك الكشف والبيان كفاية الطالب كماة

الزمر كنز الاخبار كنز الامام كنز الراغبين كنز الموحدين كنز الذهب كنه الاخبار

كواكب الدرارى كواكب الدرية لآلئ اللامعة لبّ الالباب لبّ التواريخ لذّة الاحلام

لطائف المنن لواقح الانوار المآثر والمفاخر المبداء والمآل منير الغرام مجالس العشاق 10

---

El-Kholafá — Fedháïl El-Shám — Fedháïl el-sehábet — Fedháïl Gharnáta — Fedháïl Fátima — Fedháïl Mekka — Fedháïl El-Yemen — Fadhl el-mezíd — El-Fadhl El-Wefi — Fewát el-wefayát — Fewádhil el-samar — Fewáïh el-nobowwet — Fihris, historia compotorum — Cabáïl El-Arab — Cabs el-háwi — El-Ckid'h El-Cussi — Corret el-ain — El-Casd El-Ahmed — El-Casd we El-Amem — Ckises el anbiyá — Casidet Ibn Abdún — Codhát Misr we El-Shám — Caláïd el-jewáhir — 5 Caláïd el-ickiyán — Caláïd ocúd el-dorr — Cand, historia Samarcandae — Caut el-arwáh — El-Caul El-Hasan — El-Caul El-Sehíh — El-Caul El-Mahmúd — Kámil el-tewáríkh, hujusque libri appendix — Ketáïb el-akhbár — Kurt-námeh — Kuzídeh, historia persice scripta — Kashf el-athár — Kashf, descriptio accurata perditorum morum Obeididarum — Kashf el-memálik — El-Kashf we El-Beyán — Kifáyet el-tálib — Kam'at el-zahr — Kanz el-akhbár — Kanz el-imám — Kanz el-rághibín — Kanz el-mowahhidín — Kanz el-dzeheb — Kanh el-akhbár — El-Kewákib El-Derári — El-Kewákib El-Dorríyet — El-Leáli El-Lámiat — Lubb el-albáb — Lubb el-tewáríkh — Ladzdzet el-ahlám — 10 Letáïf el-manan — Lewákih el-anwár — El-Meáthir we El-Mefákhir — El Mabdá we El-Meál — Mothír el-gharám — Mejális el-oshshác —

طبقات المحدثين طبقات المسالك طبقات المفسّرين طبقات المعبّرين طبقات الناظرين
طبقات النحاة طبقات النسابين طراز المنقوش طرف الالباب طرف العصر طرفة الغريبة
طول الغيبة ظفر نامه عالم آرا عبر فى انبآء من غبر عبرة اولى الابصار عجالة المبتدى
عجالة المنتظر عجآئب المقدور عذب الزلال عرآئس المجالس عرف الزكى عطايا
السنيّة عقد الجمان عقد الناظر عقد جواهر الاسفاط عقد المنظوم عقود الجمان عقود
الجواهر عقود المرجان عقود فى تأريخ العهود عقيد فى تأريخ الصعيد علن فى ابنآء
الزمن عمدة الطالب عمدة الناس عنوان الزمان عود الشباب عيلم الزاخر عين الاصابة
عيون الاثر عيون اخبار الدنيا عيون الاخبار عيون الانبآء عيون التواريخ عيون
السنة عيون السير غاية الاختصار غاية البيان غرآئب اخبار المسندين غُرّة الطالعة
غرر المحاضرة غرف العلية غيث السحابة غرة السير فتح القريب فتور زمان الصدور
فرآئد السلوك فرحة الانفس فصول الحلّ والعقد فصول المهمّة فضآئل بغداد فضآئل

---

Tabacát el-mohaddithín — Tabacát el-mesálik — Tabaçát el-mofassirín — Tabacát el-moabbirín — Tabacát el-nátzirín — Tabacát el-nuhát — Tabacát el-nessábín — El-Tiráz El-Mancúsh — Tarf el-albáb — Tarf el-asr — El-Torfet El-Gharíbet — Taul el-gheibet — Tzafar-námeh — Alem ará — Ibar, historia eorum, qui interierunt — Ibret uli el-absár — Ijálet el-mubtedi — Ijálet el-muntetzar — Ajaïb el-macdúr — Adzb el-zulál — Aráïs el-mejális — Orf El-Zeki — El-Atáyá El-Seniyet — Icd el-jomán — El-Icd El-Báhir — Icd jewáhir el-asfát — El-Icd El-Mantzúm — Ocúd el-jomán — Ocúd el-jewáhir — Ocúd el-merján — Ocúd de historia pactorum — Ackíd, historia Aegypti superioris — Alen, historia aequalium — Omdet el-tálib — Omdet el-nás — Onwán el-zemán — Aud el-shebáb — El-Ailem El-Zákhir — Ain el-isábet — Oyún el-itzar — Oyún akhbár el-dunyá — Oyún el-akhbár — Oyún el-anbá — Oyún el-tewáríkh — Oyún el-sunnet — Oyún el-siyer — Ghayet el-ikhtisár — Gháyet el-beyán — Gharáïb akhbár el-mosnadein — El-Ghorret El-Tália't — Ghorer el-muhádheret — El-Ghoraf El-Aliyet — Gheith el-sehábet — Ghorret el-siyer — El-Fat'h El-Carib — Fotúr zemán el-sodúr — Feráïd el-solúk — Farher el-anfos — Fosúl el-hall we el-acd — El-Fosúl El-Mohimmet — Fedháïl Baghdád — Fedháïl

فلاون سيرة الاشرف خليل سيرة المستنصر سيرة صلاح الدين سيرة الملك الظاهر سيرة
الملك الناصر سيرة نور الدين سيف القاطع السيل على الذيل شارع النحاة شاه
نامه ومعرّباته شاه نامه كونابادى شاه نامه عارفى شاجرة الذهب شدّ الازار شذور فى
تأريخ العهود شذور العقود شرف الاضافة شرف نامهٔ شفآء الغرام شفآء المرض شفآء
القلوب شقائق النعمانيّة واذياله شماريخ فى التأريخ شواعد النبوة صفوة الصفآء صفوة
الصفوة صولن لحكم ضوء السارى ضوء اللامع طالع السعيد طبقات المذاهب طبقات
الادبآء طبقات الاصفهانيّة طبقات الاطبّآء طبقات الاصوليّين طبقات الاكبرى طبقات
البيانيّين طبقات التابعين طبقات الحفّاظ طبقات الحكمآء طبقات الحنبليّة طبقات الحنفيّة
طبقات الخطّاطين طبقات الخواصّ طبقات الشافعيّة طبقات الشعرآء طبقات الرواة
طبقات الصحابة طبقات الصوفيّة طبقات الطالبيين طبقات الفرسان طبقات الفقهآء
طبقات القرّا طبقات الكتّاب طبقات اللغويّين طبقات المالكيّة طبقات المتكلّمين

---

El-Ashraf Khalíl — Siret El-Mustanser — Siret Seláh-ed-dín — Siret El-Melek El-Tzáhir — Siret El-Melek El-Násir — Siret Núr-ed-dín — El-Seif El-Cáti' — El-Seil alá el-dzeil — Shári' el-nuhát — Sháh-námeh hujusque poëmatis translationes arabicae — Sháh-námeh Kunábádi — Sháh-námeh Arifi — Shajaret el-dzeheb — Shadd el-izár — Shodzúr, de historia pactorum — Shodzúr el-ocúd — Sheref el-idháfet — Sheref-námeh — Shefá el-gharám — Shefá el-maradh — Shefá el-colúb — El-Shecáïc El-No'máníyet, hujusque libri appendices — Shemáríkh, de doctrina historiae — Shewáhid el-nobowwet — Sefwet el-sefá — Sefwet el-sefwet — Sewán el-hikem — Dhu el-sári — El-Dhu El-Lámi' — Táli' el-saíd — Tabacát el-medzáhib — Tabacát el-odabá — Tabacát El-Isfaháníyet — Tabacát el-atibbá — Tabacát el-osúliyín — Tabacát El-Akberi — Tabacát el-beyáníyín — Tabacát el-tábiín — Tabacát el-hoffátz — Tabacát el-hokamá — Tabacát El-Hanbalíyet — Tabacát El-Hanefíyet — Tabacát el-khattátín — Tabacát el-khawáss — Tabacát El-Shafiíyet — Tabacát el-shoará — Tabacát el-ruwát — Tabacát el-sehábet — Tabacát El-Sufíyet — Tabacát el-tálibín — Tabacát el-forsán — Tabacát el-focahá — Tabacát el-corra — Tabacát el-kottáb — Tabacát el-loghawíyín — Tabacát El-Málikíyet — Tabacát el-motekallimín —

روضة الاحباب روضة اولى الالباب روضة الابرار روضة الاريب روضة الازهار روضة
الشهدآء روضة الصفآء وذيله روضة العالية المنيفة روضة المناظر روضة الناظر رياض
الزاهدين رياض الشعرآء رياض النصرة والمختصر رجحانة الانفس زاد المسافر زبد فى
معرفة كلّ احد الزبد والضرب زبدة التواريخ متعدّدة زبدة الحلب زبدة الفكرة زبدة
النصرة زبدة الآداب زهر الباسم زهر البسام زهر الربيع زهر الكمام زين القصص زينة
الدهر سجة الاخبار سبل الهدى والرشاد سلجوق نامه سلك النظام سلوك لمعرفة
دول الملوك سنى الخلفآء سيان ذيل تأريخ نيسابور سير الصحابة سير النبلآء سير
ابن عشام وغيره سير الملوك سير اسكندر سير ابن طولون سير خمارويه سير اهل الفرات
سيرة الجلال خوارزمشاه سيرة الحاكم العبيدى سيرة الخلفآء سيرة ضغرل سيرة العمرين
سيرة العزيز العبيدى سيرة القاهرة سيرة المأمون سيرة المستنصر سيرة المعتصم سيرة

---

Raudhet el-ahbáb — Raudhet uli el-albáb — Raudhet el-abrár — Raudhet el-arib — Raudhet el-azhár — Raudhet el-shohadá — Raudhet el-sefá hujusque operis appendix — El-Raudhet El-Aliyet El-Monifet — Raudhet el-menátzir — Raudhet el-nátzir — Riyádh el-záhidin — Riyádh el-shoará — Riyádh el-nosret, hujusque libri epitome — Rihánet el-anfos — Zád el-mosáfir — Zabad, de cognitione uniuscujusque — El-Zobd we El-Dharab — Zobdet el-tewárikh, quo titulo plures libri inscripti sunt — Zobdet el-haleb — Zobdet el-fikret — Zobdet el-nosret — Zobdet el-adáb — El-Zahr El-Básim — El-Zahr El-Bessám — Zahar el-rebí' — Zahar el-kimám — Zein el-ekises — Zinet el-dahr — Sobhet el-akhbár — Sohol el-hodá we el-rishád — Seljúc-námeh — Silk el-nitzám — Solúk, via ad cognitionem dynastiarum regum — Sonen el-kholafá — Siyác, appendix ad historiam *Nisaburae* — Siyer el-sehabet — Siyer el-nobalá — Siyer, vitae *Ibn Hishámi* aliorumque — Siyer el-moluk — Siyer Iskender — Siyer Ibn Tulún — Siyer Khumáraweih — Siyer ahl El-Furát — Siyer Jelál-ed-dín Khowárezmshah — Siret Hakim Obeidi — Siret El-Kholafá — Siret Toghrul — Siret Omarein — Siret Aziz-ed-dín Obeidi — Siret El-Cáhiret — Siret El-Mamún — Siret El-Mustèdhi — Siret El-Mo'tasem — Siret Culáún — Siret

حسن الوفاء حلية الابرار حلية الابصار حلية الاولياء حوادث الدهور حوادث الزمان
الحوادث الجامعة الخبر عن البشر خريدة القصر خسرو نامه [خلاصة الاثر فى اعيان
القرن الحادى عشر] خلاصة الاخبار خلاصة الوفاء خلاصة السير خميس خير البشر
درّة الاسلاك وذيله درّة التاج درة الثمينة درة الخطيرة درة الفاخرة درّة المضيئة
درّ الحبب درّ الجمان درّ السحابة درّ المنظوم درّ المنتخب درّ الفاخر درّ الثمين اثنان
درج الدرر درج المنيفة درر الآثار درر الاثمان درر الجواهر درر السمطين درر العقود
الفريدة درر منثورة درر الكامنة درر وغرر دستور الزائرين دفع التعسّف دمية القصر
دول الاسلام الدول المنقطعة ديباج المذهب فى المالكيّة ذخائر العقبى ذخر البشر
ذخيرة فى محاسن اهل الجزيرة ذهب المسبوك ذهبيّة العصر رشحات عين الحياة رفع الاصر
رفع البأس رفع شأن الحبشان روض البسام روض الزاهر روض المعطار روض المغرس

---

Hosn el-wefá — Hilyet el-abrár — Hilyet el-absár — Hilyet el-auliyá — Hewádith el-dohór — Hewádith el-zemán — El-Hewádith El-Jámia't — El-Khabar an el-bashar — Kharídet el-casr — Khosrew-námeh — [Khiláset el-athar, de viris seculi undecimi spectatissimis] — Khiláset el-akhbár — Khiláset el-wefá — Khiláset el-siyer — Khamís kheir el-bashar — Dorret el-islák, hujusque libri appendix — Dorret el-táj — El-Dorret El-Themínet — El-Dorret El-Khatíret — El-Dorret El-Fá'ïcat — El-Dorret El-Modhíyet — Dorr el-habab — Dorr el-jomán — Dorr el-sehábet — El-Dorr El-Mantzúm — El-Dorr El-Muntekhab — El-Dorr El-Fákhir — El-Dorr El-Themín, duo hujus tituli opera — Dorj el-dorer — El-Dorej El-Monífet — Dorer el-athár — Dorer el-athmán — Dorer el-jewáhir — Dorer el-simtein — Dorer el-ocúd el-feridet — Dorer Manthúret — El-Dorer El-Káminet — Dorer we Ghorer — Destúr el-zá'irín — Daf' el-taassof — Domyet el-casr — Dowel el-islám — El-Dowel El-Muncatia't — Díbáj el-madzhab, de Malikitis — Dzakhá'ir el-ocba — Dzokhr el-boshr — Dzakhíret, de virtutibus incolarum peninsulae Andalusenae — El-Dzeheb El-Masbúk — Dzehebíyet el-asr — Rashahát ain el-hayát — Raf' el-isr — Raf' el-bás — Raf' shán El-Hobshán — El-Raudh El-Bessám — El-Raudh El-Záhir — El-Raudh El-Mi'tár — El-Raudh El-Mogharras —

كثرتها تراجم السنية فى الحنفيّة تراجم الشيوخ ترتيب المدارك فى المالكيّة ترجمان الزمان
اثنان ترجمة السلفى ترجمة النووى تزيين الممالك فى المالكيّة تسهيل المقاصد فى
زوّار المساجد تطويل الاسفار لتحصيل الاخبار تعداد الشيوخ لعمر تعريف الفئة فيمن
عاش من هذه الامّة مأئة تعريف بسحيح التأريخ تعريف بطبقات الامم تفريج الكربة
تلقيح فهوم الاثرة فى التأريخ والسيرة التنازع فى التخاصم فى بنى اميّة وهاشم تنميق
الاخبار تنوير الغبش توشيح الديباج فى المالكيّة ثغور الباسمة جامع التواريخ فارسى
جامع التواريخ تركى جامع الكبير جامع المختصر وذيله جامع المستقصى جذوة
المقتبس جمع المئتاة فى النحاة جمل تأريخ الاسلام جنان مختصر الوفيات
جنى الجنان جنة الناظرين جنة الاخبار جوامع اخبار الامم جنك نامه جواهر
المضيئة فى الحنفية الجواهر والدرر فى السير جوهر الثمين جهار مقالة جهان آرا جهان
كشا جيبنة الاخبار حبيب السير حدائق الاذهان حدائق الانس حسن المحاضرة

---

El-Terájim El-Seníyet, historia Hanefitarum — Terájim el-shoyúkh — Tertíb el-medárik, historia Málikitarum — Tarjemán el-zemán, duo opera hoc nomine insignita — Tarjemet El-Silafi — Tarjemet El-Newewi — Tezyín el-memálik, historia Málikitarum — Tes'híl el-mecásid, de iis, qui Mesquitas visitaturi sunt — Tedwíl el-asfár li tahsíl el-akhbár — Ta'dád el-shoyúkh, enumeratio Sheikhorum, auctore *Omar* — Ta'ríf el-fiyet, de iis hujus populi hominibus, qui centum annos vixerunt — Ta'ríf bi sehíh el-tarikh — Ta'ríf, classes gentium — Tefríj el-korbet — Telckíh fohúm el-athret, opus historicum et biographicum — El-Tenázo' de mutuis inter Omayyadas et Hashimidas rixis — Tenmíc el-akhbár — Tenwír el-ghabash — Taushíh el-díbáj, de Málikitis — El-Thoghúr El-Básimet — Jámi' el-tewárikh, persice — Jámi' el-tewárikh, turcice — El-Jámi' El-Kebír — El-Jámi' El-Mokhteser, et hujus libri appendix — El-Jámi' El-Mustacsi — Jedzwet el-moctebes — Jam' el-mothannát, de grammaticis — El-Jam' we El-Beyán — Jomal tarikh el-islám — Jinán, compendium operis *Wefayát* — Janá el-jinán — Jannet el-nátzirín — Jannet el-akhbár — Jewami' akhbár el-omem — Jenk-námeh — El-Jewáhir El-Modhiet, de Hanefitis — El-Jewáhir we El-Dorer, biographiae — El-Jauher El-Themin — Jehár, tractatus Jihán ará — Jihán koshá — Johéinet el-akhbár — Hebib el-siyer — Hedáïc el-adzhán — Hedáïc el-uns — Hosn el-muhádheret —

المسمّى بفضل المزيد واحسن السلوك ونادرة الزمن فى تأريخ اليمن والمفيد ومنها تأريخ الرلنجى والخميرى والرشيد ومنها طبقات فقهآء اليمن لابن سمرة وسيأتى تأريخ ابن الاعدل اليمنى الى هنا ما ورد بلفظ التأريخ وامّا بقيّة اسمآء الكتب فى التأريخ فنذكر اجمالًا على ترتيب الكتاب وهى تأسى اهل الايمان بما جرى على مدينة قيروان تبيان فى اخبار بغداد تبييض الصحيفة بمناقب ابى حنيفة تبيين فى تأريخ قرطبة تجارب الامم وذيله تحفة الآداب فى التواريخ والانساب تحفة الالبّآء فى اخبار الادبآء تحفة الانام فى تأريخ الشأم تحفة الطالبين فى ترجمة النووى تحفة الظرفآء بذكر الملوك والخلفآء تحفة الفقرآء فى سيرة الشيخ نجم الدين الكبرى تحفة القادم تحفة القماعيل تحفة الكرام تحفة اللطيفة تحفة المجتهدين تحفة المذاكر تحفة الملوك تحفة الوارد بترجمة الوالد تحقيق الصفآء فى تراجم بنى الوفآء تحقيق الفرج والامان فى آل عثمان تحقيق النصرة من تواريخ المدينة تدوين فى تأريخ قزوين تذكار الواحد باخبار الوالد تذكرة الاوليآء تذكرة الشعرآء مع

---

*Fadhl el-mezíd* inscripta — *Ahsan el-solúk* — *Nádiret el-zemen fi tarikh El-Yemen* — *El-Mofíd* — porro historia *Zetnejí*, *Homeirí* et *Reshídi* — *Tabacát focahá El-Yemen*, auctore *Ibn Samora*, et historia *Ibn-elahdali Yemeni* quoque infra laudabitur. —

Hactenus ea opera historica recensuimus, quibus vox *Tarikh* praemissa est; jam secundum rationem hujus libri institutam reliqua nomina librorum historicorum, quae deinceps sequuntur, summatim laudabimus: Taassi ahl el-imán de iis, quae urbi *Cairowán* acciderunt — Tibyán, historia Baghdadensis — Tebyídh el-sahífet, panegyricus *Abu Hanífae* — Tebyín, historia urbis *Cortúba* — Tejárib el-omem hujusque libri appendix — Tohfet el-adáb, opus historicum et genealogicum — Tohfet el-alibbá, historia philologorum — Tohfet el-anám, historia Syriae — Tohfet el-tálibín, vita *Newewí* — Tohfet el-tzorafá, historia regum et Khalifarum — Tohfet el-focará, vita Sheikhi *Nejm-ed-din Kobra* — Tohfet el-cádim — Tohfet el-camáíl — Tohfet el-kirám — El-Tohfet El-Letífet — Tohfet el-mojtahedín — Tohfet el-modzákir — Tohfet el-molúk — Tohfet el-wárid, vita patris — Tahckíc el-sefá, vitae *Beni el-wefá* — Tahckíc el-faraj we el-amán, historia gentis Othmanicae — Tahckíc el-nosret, una historiarum Medinensium — Tedwín, historia urbis *Cazwín* — Tidzkár el-wáhid, vita patris — Tedzkiret el-auliyá — Tedzkiret el-shoará, vitae poetarum, in multis operibus descriptae —

٢٣٤٣ تأريخ يعقوب بن سفيان الفسوى الهمدانى المتوفى سنة ٢٨٠ ٢٣٤٤ تواريخ اليمن منها تأريخ نجم الدين ابى محمد عمارة بن ابى الحسن [على بن زيدون] اليمنى المتوفى سنة ٥٦٩ وتأريخ [العلّامة الاديب] جمال الدين عبد الباقى بن عبد المجيد المكى المتوفى سنة ٧٤٣ وتأريخ ابى الحسن على بن الحسن الخزرجى النسابة [المعروف بابن وهاس] المتوفى سنة ٨١٢ حتى باخبار اليمن فتجمع تأريخًا على السنين وآخر على الاسمآء وآخر على الدول وتأريخ شرف الدين اسمعيل بن ابى بكر بن المقرى المتوفى سنة ٨٣٧ وتأريخ عفيف الدين عثمان بن محمد الناشرى وتأريخ جمال الدين على بن يوسف القفطى المتوفى سنة ٦٤٦ وتأريخ احمد بن على ابن سعيد الغرناطى المتوفى سنة ٦٨٣ وتأريخ ابى العباس احمد بن عبد الله الصنعانى المتوفى بعد سنة ٣٩٠ قال الجندى يوجد منه الجزء الثالث فقط ومنها السلوك فى طبقات العلمآء والملوك للجندى يأتى وبهجة الزمن فى اخبار اليمن سبق ذكره والبرق اليمانى فى الفتح العثمانى وترجمته والطرفة الغريبة للمقريزى والعطايا السنية للافضل وعقد الباهر وبغية المستفيد وذيله

---

historia, auctore *Yacúb Ben Sofyán Fesewi Hemdáni*, anno 280 (inc. 23. Mart. 893) mortuo. — 2344. Tewárikh El-Yemen, historiae Yemanae. Huc pertinent opera historica, auctoribus *Nejm-ed-din Abu Mohammed Omára Ben Abi'lhasan [Ali Ben Zeidún] Yemeni*, anno 569 (inc. 12. Aug. 1173) mortuo — [viro eruditissimo et philologo] *Jemál-ed-din Abd-el-bácki Ben Abd-el-mejid Mekki*, anno 743 (inc. 6. Jun. 1342) mortuo — *Abu'lhasan Ali Ben-elhasan Khazreji* Genealogo, [vulgo *Ibn Wehhás* dicto et] anno 812 (inc. 16. Mai. 1409) mortuo, qui multum operae in tractandis historiae Yemenensis indiciis posuit, ut tria opera separata secundum annos, nomina et dynastias colligeret, — porro *Sheref-ed-din Ismail Ben Abi Bekr Ben-elmocri*, anno 837 (inc. 18. Aug. 1433) mortuo — *Afif-ed-din Othman Ben Mohammed Náshiri* — *Jemál-ed-din Ali Ben Yusuf Cofti*, anno 646 (inc. 26. Apr. 1248) mortuo — *Ahmed Ben Ali Ben Said Gharnáti*, anno 673 (inc. 7. Jul. 1274) mortuo — *Abu'labbás Ahmed Ben Abdallah Sen'áni*, post annum 460 (inc. 11. Nov. 1067) mortuo, attamen, teste *Jondi*, tertius tantum fasciculus operis hujus viri invenitur. — Deinde hic nominanda sunt opera *El-Soluk fi tabacát el-ulama we el-molúk*, auctore *Jondi*, cujus infra mentio fiet — *Behjet el-zemen fi akhbar El-Yemen*, quod supra laudatum est — *El-Bare El-Yemáni fi el-fat'h El-Othmáni* et ejus translatio — *El-Torfet El-Gharibet*, auctore *Macrizi* — *El-Atáya El-Seniyet*, auctore *Afdhal* — *El-Icd El-Báhir* — *Bughyet el-mustefid* ejusque appendix,

روضات الجنان الّفه سنة ٨٩٧ ٢٣٣٩ تواريخ همدان منها تأريخ ابى شجاع محمد بن الحسين الهمدانى الوزير المتوفى سنة ٥٠١ وهو ذيل على تأريخ متقدّم واظنّ انّه تأريخ شيرويه [بن شهردار بن شيرويه بن فناخسروانى صاحب الفردوس المتوفى سنة ٥٠١ وهو مؤرّخ همدان كما قاله ابن شهبه] والذيل على تأريخ ابى شجاع [الوزير] للشيخ محمد بن عبد الملك الهمدانى المتوفى سنة ٥٢١ ومنها طبقات همدان لعبد الرحمن بن احمد الانماطى وتأريخ صالح بن احمد ذكره الذهبى فى سير النبلآء. ٢٣٤٠ تأريخ هند صنّف فيه محمد بن يوسف الهروى كتابًا ووصفها بما فيه وتأريخ هند لبيدبد الغزنى تركى لبعض المتأخّرين نقله من الافرنجى وضمّ اليه اشياء من شرح التذكرة فذكر اخبار القطر المعروف ببكى دنيا واوصافها وخواصّها وكيف وجدها المتأخّرون بعد ما عجز المتقدّمون عن الوصول اليها ٢٣٤١ تأريخ اليافعى المسمّى بمرآة الجنان يأتى فى الميم ٢٣٤٢ تأريخ اليسوى الذى يذكر فيه اخبار خوارزمشاه

---

appellatam, anno 897 (inc. 4. Nov. 1491) ad finem perduxit. — 2339. Tewárikh Hemdán, historiae urbis Hemdán. Huc pertinet historia Wezíri *Abu Shojá' Mohammed Ben-elhosein Hemdáni*, anno 509 (inc. 27. Mai. 1115) mortui, quae appendix est ad historiam antiquiorem, et, ut mihi quidem videtur, ad historiam *Shiroweihi* [*Ben Shehrdár Ben Shiroweih Ben Fennákhosrowáni*, anno 509 (inc. 27. Mai. 1115) mortui, qui auctor operis *Firdews* est, et, ut *Ibn Shohbeh* testatur, historicus urbis *Hemdán*]. Historiam [Wezíri] *Abu Shojá'* Sheikh *Mohammed Ben Abd-el-melek Hemdáni*, qui anno 521 (inc. 17. Jan. 1127) defunctus est, continuavit. Porro huc referendae sunt *Tabacát Hemdán*, auctore *Abd-el-rahman Ben Ahmed Enmáti*, et historia *Sálihi Ben Ahmed*, quam *Dzehebi* in *Siyer el-nobalá* laudat. — 2340. Taríkh Hind, historia Indiae. De hac terra *Mohammed Ben Yusuf Herewi* librum composuit, in quo et quae ibi notabilia exstant, describit. Deinde huc pertinet historia Indiae occidentalis serius detectae, quam posteriorum quidam e lingua franca in turcicam transtulit eamque additamentis e commentario ad *Tedzkiret* desumtis auxit. Historiam tractus, nomine Novi Mundi insigniti, ejusque qualitates et virtutes proprias, et quomodo posteriores, cum majores ad illam pervenire frustra tentassent, eam detexerint, describit. — 2341. Taríkh El-Yáfii, historia, *Mirát el-jinán* inscripta, auctore *Yáfii*. Videatur litera *Mim*. — 2342. Taríkh El-Yeswi, historia, in qua *Yeswi* res gestas *Khowárezmsháhi* laudat. — 2343. Taríkh Yacúb,

خان ولم يقصد فيه بيان التأريخ فقط بل اراد اظهار مهارته فى الانشآء وايراد لطآئف النظم والنثر كما اشار اليه فى اوآئل الجلد الثانى وهذه عبارته معلوم باشد كه غرض از تسويد اين بياض مجرد تقييد اخبار وآثار نيست والّا خلاصه آنچه اين اوراق در موجزترين عبارتى فى شواهد وامثال محرّر شدى اما نظر برآنست كه اين كتاب مجموعهء صنآئع علوم وفهرست بدآئع فضآئل باشد واخبار واحوال كه موضوع علم تأريخست در مضامين آن بالغرض معلوم كرد وچنان چه فضلآء صاحب طبع بعد از تأمّل شافى انصاف دهند كه در رشاقت لفظ وسباقت معنى وحسن مواقع تضمين برين نمط در عرب وعجم مسبوق بغيرى نيست انتهى

٢٣٣٨ تواريخ هراة منها تأريخ ابى اسحق احمد بن محمد ابن البزاز الحافظ وتأريخ احمد بن محمد [ابن] سعيد الحداد وتأريخ ابى روح عيسى الهروى المتوفى سنة ٥٤٤ ولابى نصر عبد الرحمن ابن عبد الجبار القيسى الحافظ ومنها تأريخ الشيخ ثقة الدين عبد الرحمن الفامى وهو أوّل من صنّف فيه ونور الدين عبد الرحمن بن احمد الجامى المتوفى سنة ٨٩٨ ومعين الدين الزمجى سمّاه

---

*Khán*, neque solum historiam enarrare sibi proposuit, sed potius facultatem suam in sublimius scribendo demonstrare et elegantias orationis poëticae et prosaicae proferre studuit, ut ipse initio secundi voluminis professus est his verbis: Sciendum est, haec folia nitide exscripta non tantum eam ob causam primis lineis consignata esse, ut historiam et monumenta describeremus, alioquin argumentum horum foliorum primarium, quod locos probantes et exempla attinet, brevissimis verbis conceptum fuisset: id potius spectavimus, ut hic liber thesaurus esset artificiorum doctrinarum et index miraculorum scientiarum; et notitiae et res gestae, quae objectum doctrinae historicae sunt, in hujus libri argumento consulto in lucem proferuntur, ut viri bene meriti, quibus mens est integra, re satis considerata aequum ferant judicium, illum elegantia verborum, sententiarum flumine et oratione praegnante in hoc genere neque ab Arabibus neque a Persis superatum esse. — Haec ille. — 2338. Tewârikh Herât, historiae urbis Herât. Huc pertinent opera historica, auctoribus Hâfitz *Abu Ishac Ahmed Ben Mohammed Ibn-elbezzâz*, *Ahmed Ben Mohammed Ben Saad Heddâd*, *Abu Rah Isa Herewi*, anno 544 (inc. 11. Mai. 1149) mortuo, Hâfitz *Abu Nasr Abd-el-rahman Ben Abd-el-jebbâr Caisi*, Sheikh *Thicat-ed-din Abd-el-rahman Fâmi*, qui primus de illa urbe opus composuit, *Nûr-ed-din Abd-el-rahman Ben Ahmed Jâmi*, anno 898 (inc. 23. Oct. 1492)* mortuo, et *Moin-ed-din Zemji*, qui historiam, *Raudhât el-jinân*

عبد الغافر بن اسمعيل الفارسى الى سنة ٥١٨ ومنها مختصر تأريخ للحاكم للذهبى وتأريخ نيسابور لابى القاسم محمد بن على الكعبى [المتوفى سنة] ٢٣٣٤ تواريخ الواسط منها تأريخ ابى عبد الله محمد بن سعيد ابن الدبيثى الواسطى المتوفى سنة ٦٣٧ والذيل عليه لابن الجلابى وتأريخ السيّد جعفر بن محمد بن الحسن المعروف بالجعفرى وتأريخ بحشل وتأريخ اسلم بن سهل ٢٣٣٥ تأريخ الواقدى ٢٣٣٦ تواريخ الوزرآء منها النكت العصريّة يأتى فى النون واخبار الوزرآء لجماعة سبق ذكرهم وتأريخ الوزرآء لتاج الدين على بن انجب البغدادى المتوفى سنة ٦٧٤ وتأريخ الوزرآء لخواند امير غياث الدين ٢٣٣٧ تأريخ الوصّاف فارسى مجلّد لخواجه عبد الله بن فضل الله الشهير بوصّاف للحضرة رتّب على خمس مجلّدات وسمّاه تجزية الامصار وتزجية الاعصار وفرغ من تأليفه فى شعبان سنة ٧١٢ وهو فى الفارسى نظير تأريخ العتبى فى العربى سلك فيه مسلك ابيه فى المعجم فذكر جنكيز واولاده الى غازان

---

inseruit. Serius *Abd-el-ghâfir Ben Ismaíl Fárisi* hanc historiam usque ad annum 518 (inc. 19. Febr. 1124) continuavit. Porro huc referenda est epitome historiae *Hákimi*, auctore *Dzehebi*, et historia *Nisabúrae*, auctore *Abu'lcásim Mohammed Ben Ali Ka'bi*, [anno ... mortuo]. — 2334. Tewáríkh El-Wásit, historiae urbis *Wásit*. Huc pertinent historia, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Said Ibn-eldobeithi Wásiti*, anno 637 (inc. 3. Aug. 1239) mortuo, ejusque appendix, auctore *Ibn-eljulláhi* — porro opera historica, auctoribus *Seyyid Ja'far Ben Mohammed Ben-elhasan*, vulgo *Ja'feri* dicto, *Bahshal* et *Aslam Ben Sahl*. — 2335. Taríkh El-Wáckidi, historia, auctore *Wáckidi*. — 2336. Tewáríkh el-wozará, historiae Wezirorum. Huc pertinent *El-Noket El-Asríyet*, ut in litera *Nún* demonstrabitur — *Akhbár el-wozará*, quem titulum plures scriptis suis, de quibus supra videndum est, dederunt — *Taríkh el-wozará*, auctoribus *Táj-ed-dín Ali Ben Anjeb Baghdádi*, anno 674 (inc. 27. Jun. 1275) mortuo, et *Khond-emír Ghayáth-ed-dín*. — 2337. Taríkh El-Wessáf, historia persice scripta et uno quidem volumine comprehensa, at in quinque volumina disposita. *Khoja Abdallah Ben Fadhlallah*, vulgo *Wessáf el-khadhret* dictus, eam mense Sha'bán anni 711 (inc. 20. Mai. 1311) ad finem adduxit et *Tajriget el-amsár we Tazjiyet el-asár* inscripsit. Inter persice scriptas ea eundem locum explet, quam *Otbii* historia inter arabicas, auctorque eandem viam ingressus est, quam ejus pater in *El-Moajjem*. Laudat enim *Jenkíz* ejusque posteros usque ad *Gházán*

بطبقات المالكى والثانى لابن رمضان ٢٣٣٠. تأريخ نفطويه هو ابو عبد الله ابرهيم بن محمد ابن عرفة الواسطى النحوى المتوفى سنة ٣٢٣ ٢٣٣١. تأريخ النوادر لاحمد بن محمد التبريزى ٢٣٣٢. تأريخ النويرى المسمّى بنهاية الارب يأتى فى النون ٢٣٣٣. تواريخ نيسابور منها تأريخ الامام ابى عبد الله محمّد بن عبد الحاكم النيسابورى المتوفى سنة ٤٠٥ وهو كبير اوله الحمد لله الذى اختار محمدًا الخ قال ابن السبكى فى طبقاته وهو التأريخ الذى لم ترَ عيني تأريخًا اجلّ منه وهو عندى سيّد الكتب الموضوعة للبلاد فاكثر من يذكره من اشياخه او اشياخ اشياخه انتهى وذكر فيه ايضا من ورد خراسان من الصحابة والتابعين ومن استوطنها واستقصى ذكر نسبهم واخبارهم ثمّ اتباع التابعين ثمّ القرن الثالث والرابع جعل كلّ طبقة منهم الى ست طبقات فرتّب قرن كلّ عصر على حدة على الحروف الى ان انتهت الى قوم حدثوا بعده من سنة عشرين وثلثمأة الى ثمانين فجعلهم الطبقة السادسة ثمّ ذيّله

narrat et *Tabacát el-memálik* inscripta est, posterior *Ibn Ramadhán* auctorem habet. — 2330. Tarikh Niftaweih, historia, auctore *Abu Abdallah Ibrahim Ben Mohammed Ben Arafa Wásiti* Grammatico, vulgo *Niftaweih* dicto et anno 323 (inc. 11. Dec. 934) mortuo. — 2331. Tarikh el-newádir, historia rerum notabilium, auctore *Ahmed Ben Mohammed Tebrizi*. — 2332. Tarikh El-Noweiri, historia *Nihâyet el-irb* inscripta, auctore *Noweiri*. Videatur litera *Nún*. — 2333. Tewárikh Nisábúr, historiae urbis *Nisábúr*. Huc pertinet historia magna, ab Imám *Abu Abdallah Mohammed Ben Abd-el-hákim Nisabúri*, qui anno 405 (inc. 2. Jul. 1014) obiit, composita et ita incipiens: Laus Deo, qui *Mohammed*em prae ceteris elegit etc. *Ibn-elsobki* in suis *Tabacát*: Meus oculus, inquit, librum non vidit hac historia excellentiorem, mihique ea est omnium de urbibus scriptorum operum primarium, et plurimi eorum, quos laudat, aut sui sunt doctores aut doctores doctorum suorum. Haec ille. Deinde socios quoque prophetae, horum asseclas juniores, qui in *Khorasán* descenderant, eosque qui ibi sedem fixerant, enumerat, et eorum genealogias et historiam persequitur. Deinde ad asseclas junioribus proximos progreditur et ad seculum tertium et quartum, quorum classes singulas iterum in sex classes distribuit, ita ut homines cujusvis aetatis separatim secundum ordinem literarum digereret, donec ad eos perveniret, qui post hoc tempus ab anno 320 (inc. 13. Jan. 932) usque ad ejusdem seculi annum octogesimum traditiones collegerunt et propagarunt. Hos sextae classi

منها تأريخ يزيد بن محمد الازدى وابرهيم بن محمد الموصلى وتأريخ عماد الدين اسمعيل ابن هبة الله بن باطيش المتوفى سنة ٦٥٥ ومنها اخبار موصل لابى ركوة وتأريخ زكريا الموصلى ٢٣٢١ تأريخ ميافارقين لابن الازرق الفارقى ٢٣٢٢ تأريخ ميرخوند المسمّى بروضة الصفآء يأتى وحبيب السير وخلاصة الاخبار لولده خواند اميرْ يأتى ايضا ٢٣٢٣ تأريخ مير شرف اثنان كلّاهما فارسيّان احدهما فى حكّام الاكراد والوقآئع على السنوات لشرف خان البدليسى والاخر هو المسمّى بانفس الاخبار وقد مرّ ٢٣٢٤ تأريخ نجيبى تركى فى مجلّدين ٢٣٢٥ تأريخ نحاة يأتى فى الطبقات ٢٣٢٦ تأريخ نسآء الخلفآء من الاحرار والاماء لتاج الدين على بن انجب البغدادى المتوفى سنة ٦٧٤ ٢٣٢٧ تأريخ نسآء لابى المظفر محمد بن احمد الابيوردى المتوفى سنة ٥٠٧ ٢٣٢٨ تأريخ نسف وكش لابى العباس جعفر بن محمد المستغفرى المتوفى سنة ٤٣٢ ٢٣٢٩ تأريخ نشانجى اثنان احدهما للسلطان سليمان المسمّى

---

Mosul. Huc pertinent historia, auctoribus *Yezíd Ben Mohammed Azdi* et *Ibrahím Ben Mohammed Mauṣili* — historia, auctore *Imád-ed-dín Ismail Ben Hibatallah Ben Bátish*, anno 655 (inc. 19. Jan. 1257) mortuo — porro *Akhbár Mausil*, historia urbis Mosul, auctore *Abu Rakwa*, et historia, auctore *Zakaríya Mausili*. — 2321. Taríkh Mayyafarickín, historia urbis *Mayyafarickín*, auctore *Ibn Azrac Fáricki*. — 2322. Taríkh Mírkhond, historia, *Raudhet el-sefá* inscripta et infra laudanda, auctore *Mírkhond*, et *Hebíb el-siyer* et *Khiláset el-akhbár*, auctore *Khond-emír* ejus filio. Videatur infra. — 2323. Taríkh Mír Sheref, historiae duae persice scriptae, quarum prior ad ordinem annorum digesta et Curdorum praefectos et res gestas narrans, *Sheref Khán Bidlísi* auctorem habet, posterior vero *Anfas el-akhbár* inscripta jam supra laudata est. — 2324. Taríkh Nejíbi, historia duorum voluminum turcice scripta, auctore *Nejíbi*. — 2325. Taríkh nuhát, historia grammaticorum. Videatur infra sub *Tabacát*. — 2326. Taríkh nisá El-Kholafá, historia feminarum Khalifarum et liberarum et servarum, auctore *Táj-ed-dín Ali Ben Anjeb Baghdádi*, anno 674 (inc. 27. Jun. 1275) mortuo. — 2327. Taríkh Nesá, historia urbis *Nesá*, auctore *Abu'lmotzaffer Mohammed Ben Ahmed Abiwerdi*, anno 507 (inc. 18. Jun. 1113) mortuo. — 2328. Taríkh Nesef we Kesh, historia urbium *Nesef* et *Kesh*, auctore *Abu'labbás Ja'far Ben Mohammed Mostaghfiri*, anno 432 (inc. 11. Sept. 1040) mortuo. — 2329. Taríkh Nishánji, historia duplex *Nishánjí* nomen prae se ferens. Prior res gestas Sultani *Soleimán*

كلّها فى محلّها ٢٣١٨ تواريخ ملوك منها تأريخ الملك الناصر محمد بن قلاون واولاده لشمس الدين الشجاعى المصرى وعبارته مبسوطة وفيه فوآئد كثيرة تتعلّق باخبار مصر وتأريخ ملوك تركى لمير على شير الوزير المتوفى سنة ٩٠١ ومنها تأريخ الجنابى واخبار الدول وجهان آرا وتحفة التواريخ واخبار مستفادة وازهار الروضتين وتواريخ آل بويه وآل جنكيز وآل رسول وآل سبكتكين وآل سلجوق وآل عباس وآل عثمان وآل مظفر وتواريخ اتراك وتواريخ اكراد وتواريخ بنى اميّة وتواريخ تيمور وتأريخ غازان وتواريخ ملوك الفرس وتواريخ ملوك المغرب وتواريخ ملوك مصر وتواريخ ملوك اليمن وتحفة الظرفآء والدرّ الثمين والدرّ الفاخر والروض الزاهر وسبحة الاخبار وسير الملوك والذهب المسبوك وشفآء القلوب وجهان كشا وعالم آرا وشرف العصر وعبرة اولى الابصار والعقد الباهر وعقود الجواهر وفرآئد السلوك وكرّت نامه ونظم السلوك وينبوع المفاخر وغير ذلك ٢٣١٩ تأريخ الموحدين اولاد عبد المؤمن لابى الحجاج يوسف بن عمر الاشبيلى ولابن صاحب الصلة ايضا ٢٣٢٠ تواريخ موصل

---

Haec opera omnia loco suo commemorabuntur. — 2318. Tewárikh moluk, historiae regum. Huc pertinent historia *El-Meleki El-Násir Mohammed Ben Calâwun* ejusque filiorum, diffusius scripta et multis utilibus observationibus referta, quae historiam Aegypti spectant, auctore *Shems-ed-din Shojái Misrí* — historia regum turcice scripta, auctore *Mir Alishir* Weziro, anno 906 (inc. 28. Jul. 1500) mortuo — porro historia *Jenábii* — *Akhbár el-dowal* — *Jihán arà* — *Tohfet el-tewárikh* — *Akhbár Mustefádet* — *Azhár el-raudhatein* — *Tewárikh ál Boweih*, historiae Buidarum — *Jenkizi*darum — *Resúli*darum — *Sebuktekin*idarum — *Seljuck*idarum — *Abbási*darum — gentis *Othmánic*ae — *Motzaffer*idarum — historiae Turcarum — Curdorum — *Omayya*darum — *Timúri* — *Ghazáni* — regum Persarum — regum terrarum occidentalium — regum Aegyptiorum — regum Yemenensium — porro opera *Tohfet el-tzorafá* — *El-Dorr El-Themin* — *El-Dorr El-Fákhir* — *El-Raudh El-Zahir* — *Subhet el-akhbár* — *Siyer el-molúk* — *El-Dzeheb El-Masbúk* — *Shefá el-colub* — *Jihán kushá* — *Álem arà* — *Tarf el-asr* — *Ibret uli el-absár* — *El-Ied El-Bahir* — *Ocúd el-jewáhir* — *Feráid el-solúk* — *Kurt-námeh* — *Nutzm el-soluk* — *Yanbu' el-metzáhir* et alia. — 2319. Tarikh El-Mowahhedin, historia dynastiae filiorum *Abd-elmumini*, *Mowahhedin* dictorum, auctoribus *Abu'lhejjáj Yusuf Ben Omar Ishbíli* itemque filio auctoris operis *Silet*. — 2320. Tewárikh Mausil, historiae urbis

الفاسى فى تحفة الكرام وشفآء الغرام وقال ولم اقف على هذا التأريخ ومنها اتحاف الورى باخبار امّ القرى للنجم بن فهر سبق وتأريخ ولده العزّ عبد العزيز ابن فهر ومنها الاعلام باعلام بلد الله الحرام للقطب المكى وترجمته وتأريخ حفيده عبد الكريم بن محمد القطبى والاشارة والاعلام ببنآء الكعبة والبيت الحرام للمقريزى وتأريخ بنآئها الاخير للشيخ ابرهيم الميمونى المصرى وهو كتاب مفيد فى مجلّد وهو العمارة الخادية عشرة وفيه ايضا تأريخ مختصر للشيخ محمد بن على بن علان الصديقى الشافعى المكى اوله الحمد لله الذى له الملك والقهر الخ ذكر فيه انّه لمّا تمّ تأريخه الكبير فى قصّة السيل الذى سقط منه ببيت الله الحرام اشار اليه بعض الاعيان بتجريد ما وقع فى عمارة البيت فكتب الوقآئع يومًا فيومًا ومنها التحفة اللطيفة لجار الله بن فهر ونبآء الانبه فى بنآء الكعبة لابن حجر ونزهة الورى فى اخبار امّ القرى لابن النجار وفضآئل مكّة لجماعة والوصل والمنى فى فضل منى لصاحب القاموس والاخبار المستفادة فى من ولى مكّة من آل قتادة لابن ظهيرة وتمكين المقام لعلى دده

---

*Tohfet el-kirám* et *Shefá el-gharám*, attamen eam inspexisse negat — porro *It'háf el-werá*, historia matris urbium, jam supra laudata, auctore *Nejm-ed-dín Ben Fihr* — Historia ejus filii *Izz-ed-dín Abd-el-aziz Ibn Fihr* — *El-Ilám*, notitia signorum urbis Dei sanctae, auctore *Cotb-ed-dín Mekki* — ejusque interpretatio — historia ejus nepotis *Abd-el-kerím Ben Mohammed Cotbi* — *El-Isháret we El-Ilám*, de condita *Ka'ba* delubro Mekkae sancto, auctore *Macrízi* — Historia restitutionis ejus ultimae i. e. duodecimae, auctore Sheikh *Ibrahím Meimúni Misri*, liber unius voluminis admodum utilis — porro historia ejusdem *Ka'bae* succincta, ita incipiens: Laus Deo, cui est imperium et potestas omnia vincens etc. Auctor Sheikh *Mohammed Ben Ali Ben Alláu Sadícki Mekki* Shafiita narrat, se historia magna, quae descriptionem inundationis contineat, qua delubrum Dei sanctum dirutum sit, finita a viro quodam spectato ad ea separatim tractanda excitatum esse, quae restitutionem delubri spectent; quare se quae quotidie acciderint descripsisse — deinde *El-Tohfet El-Letífet*, auctore *Járallah Ben Fihr* — *El-Nebá El-Anbah* de *Ka'ba* condita, auctore *Ibn Hajr* — *Nuzhet el-werá*, historia matris urbium, auctore *Ibn-elnejjár* — *Fedhá'il Mekka*, virtutes Mekkae. Ita plures historias Mekkanas inscripserunt — *El-Wasl we El-Mona*, virtus *Mina* vallis Mekkanae, auctore *Firúzábádi* — *El-Akhbár El-Mustefádet*, historia gentis *Catáda*, quae Mekkae imperavit, auctore *Ibn Tzahíra* — *Temkin el-mecám*, munitio loci Mekkani, *Mecám* dicti, auctore *Ali Dehdeh*. —

المغرب للمراكشى والمسهب فى اخبار المغرب للحجازى والمُغْرب فى اخبار اهل المَغْرب لابن سعيد وله المرقص والمطرب فى اخبار اهل المغرب والمعرب بالمهملة ايضا عن سيرة ملوك اهل المغرب ذكره ابن خلّكان ومنها هدار الكنايات فى ادباء مغرب ومختار تأريخ مغرب لابن ابى طى يحيى ابن حميدة الحلبى المتوفى سنة ٦٣٠ وتأريخ سبته وتأريخ قيروان وتأريخ افريقيّة وتأريخ تلمسان وبجاية وفاس وغير ذلك ٢٣١٧ تواريخ مكة منها تأريخ الامام ابى الوليد محمد بن عبد الكريم الازرقى المتوفى سنة ٢٢٣ وهو اول من صنّف فيه ومختصره زبدة الاعمال وتأريخ ابى عبد الله محمد بن اسحق بن عباس المكى الفاكهى وتأريخ القاضى تقى الدين الفاسى المتوفى سنة ٨٣٢ وهو المسمّى بشفاء الغرام باخبار البلد الحرام فى ثلاث مجلّدات وله مختصره المسمّى بتحفة الكرام مجلّد وله عقد الثمين فى تأريخ البلد الامين على الحروف فى ست مجلّدات ومختصره المسمّى بعجالة القرى للراغب فى تأريخ امّ القرى كلّها يأتى فى محلّها وتأريخ الشريف زيد بن هاشم بن على الحسنى وزير المدينة وكان حيًّا فى حدود سنة ٦٧٦ ذكره

---

*akhbár ahl El-Maghrib*, auctore *Merákeshi* — *El-Mos'hib*, historia occidentis, auctore *Hejázi* — *El-Moghrib*, historia populorum occidentalium, auctore *Ibn Saíd* — *El-Morckis we El-Motrib*, historia populorum occidentalium, eodem auctore — *El-Mo'rib*, biographiae principum populorum occidentalium, opus ab *Ibn Khallekán* laudatum — *Hidár el-kinayát* de viris occidentis doctrinarum philologicarum studiosis — Epitome historiae occidentis, auctore *Ibn Abi Tay Yahya Ibn Homeida Halebi*, anno 630 (inc. 18. Oct. 1232) mortuo — Historia Ceutae — Historia *Cairaucánae* — Historia Mauritaniae — Historia urbium *Tilimsán*, *Bejáya* et *Fessa*, et aliae. — 2317. Tewárikh Mekka, historia urbis Mekka. Huc pertinent historia Imámi *Abu'lwelíd Mohammed Ben Abd-el-kerim Azrecki*, anno 223 (inc. 3. Dec. 837) mortui, qui primus illam scripsit — ejusque epitome *Zubdet el-a'mál* — Historia, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Is'hac Ben Abbás Mekki Fákihi* — Historia trium voluminum, *Shefá el-gharám bi akhbár el-beled el-harám* inscripta, auctore Cádhi *Tacki-ed-dín Fási*, anno 832 (inc. 11. Oct. 1428) mortuo — ejusque epitome volumine comprehensa et *Tohfet el-kirám* inscripta, eodem auctore — *El-Icd El-Themin*, historia urbis securae e sex voluminibus constans et ad ordinem literarum digesta — ejusque epitome, *Ijálet el-ckirá lil rághib*, historia matris urbium. Omnia haec opera loco suo laudabuntur — Historia *Sherífi Zeid Ben Hashim Ben Alí Hasani*, Medinae Weziri circa annum 676 (inc. 4. Jun. 1277) viventis. Laudat eam *Fási* in operibus

لخّصه من كتاب محمد بن ربيع الجيزى وزاد عليه كلّها يأتى ايضا ومنها الاعلام بمن ولى مصر فى الاسلام للحافظ ابن حجر وتواريخ قضاة مصر سبق ذكر كلّها ومنها تأريخ القاهرة لابى المحسن الكاتب وتأريخ مصر تركى لصالح ابن جلال الرومى المتوفى سنة ٩٧٣ وتأريخ مصر لابرهيم بن وصيف شاه ذكر فيه الخليفة والانبيآء ثمّ اقليم مصر وعجآئبها اوله الحمد لله الذى انشأ جميع الموجودات من العدم الخ وله تأريخ اخر مختصر سمّاه جواهر النحور ووقآئع الدهور ومن تواريخ مصر تاريخ سيوط والاسكندريّة واسوان وتواريخ صعيد وغير ذلك ممّا شذّ من احاطة قلم الفقير ولا ينبئك مثل خبير ٢٣١٣ تأريخ المظفرى للقاضى شهاب الدين ابرهيم بن عبد الله بن ابى الدمّ الحموى المتوفى سنة ٩٤٢ وهو تأريخ يختصّ بالملّة الاسلاميّة فى نحو ست مجلّدات ٢٣١٤ التأريخ المعتبر فى انبآء من عبر للقاضى مجير الدين ابى اليمن عبد الرحمن بن محمد القدسى الحنبلى ٢٣١٥ تأريخ معاجم يأتى فى الميم ٢٣١٦ تواريخ مغرب منها المغرب ليسع بن حزم والمعجب فى اخبار اهل

---

quod idem potiorem partem e libro *Mohammedis Ben Rebí' Jízi* nonnullis additis excerpsit. Haec omnia pariter infra laudabuntur — *El-Ilám*, notitia eorum, qui a tempore Islami inde Aegypto imperarunt, auctore *Ibn Hajr* — Historiae judicum Aegyptiorum, quae omnes antea laudabantur — Historia Cahirae, auctore *Abu'lhasan* Scriba — Historia Aegypti turcice scripta, auctore *Sálih Ibn Jelál Rúmi*, anno 973 (inc. 29. Jul. 1565) mortuo — Historia Aegypti, ab *Ibrahím Ben Wesíf Sháh* composita, qui in ea Khalifam et prophetas, tum clima et res Aegypti notabiles describit et ita incipit: Laus Deo, qui omnes res existentes e nihilo creavit etc. Idem aliam historiam brevem, *Jewáhir el-bohúr we Wecáye' el-dohúr* inscriptam, edidit. Denique ad historias Aegypti pertinent historia urbium *Soyút*, *Alexandria* et *Oswán*, et historiae Aegypti superioris, et alia eorum, quae se calamo pauperis concipienti subducunt, neque hic te gnari instar de iis certiorem faciet. — 2313. El-Tarikh El-Motzafferi, historia *Motzafferica* sex fere voluminum, sectam Islamicam potissimum tractans, auctore Cádhi *Shekháb-ed-dín Ibrahím Ben Abdallah Ben Abi'ldemm Hamewi*, anno 642 (inc. 9. Jun. 1244) mortuo. — 2314. El-Tarikh El-Mo'taber, historia pretiosa interpretum somniorum, auctore *Mojir-ed-dín Abu'lyemen Abd-el-rahman Ben Mohammed Codsi* Hanbalita. — 2315. Tarikh Moajjem, historia *Moajjem* inscripta, de qua litera *Mím* videatur. — 2316. Tewárikh Maghrib, historiae terrarum occidentalium. Huc pertinent *El-Moghrib*, auctore *Yasuo Ben Kazm* — *Mo'jib fi*

كشف الممالك لابن شاهين [ابى حفص عمر بن احمد بن عثمان الحافظ الواعظ المتوفى سنة ٣٨٥ قال ابن شهبه صنّف التأريخ فى مأئة وخمسين جزءًا] ومختصره المسمّى بالزبدة وسجع الهديل فى اخبار نيل للتيفاشى وعقود الجواهر فيمن ولى بمصر لابن دانيال ونزهة الناظرين مختصر فى اخبار ملوكها ونزهة المقلتين فى اخبار الدولتين الفاطميّة والصلاحيّة يأتى كلّ منها فى محلّها ومنها الانتصار لواسطة عقد الامصار لابن دقماق [صارم الدين ابرهيم بن محمد المتوفى سنة ٨٠٩] ومنتخبه المسمّى بالدرّة المضيئة فى فضل مصر واسكندريّة واخبار مصر للموفق البغدادى واشرف الطرف لابن مرزوق والانصاف بالدليل فى اوصاف النيل لابن الدربهم سيف كلّها ومنها نزهة السنية فى اخبار الخلفآء والملوك المصريّة وتفريج الكربة لدفع الظلمة لابن ابى السرور وفرآئد السلوك فى الخلفآء والملوك للباعونى وذيله الاشارة الوفية لابن اخيه وبدآئع الزهور فى وقآئع الدهور لابن اياس وحسن المحاضرة فى اخبار مصر والقاهرة للسيوطى وتحفة الكرام باخبار الاهرام له ايضا وذرّ السحابة فيمن دخل بمصر من الصحابة له ايضا

---

[Háfitz] *Ibn Shahín* [*Abu Hafs Omar Ben Ahmed Ben Othmán* Concionatore, anno 385 (inc. 5. Febr. 995) mortuo. Teste *Ibn Shohbeh* haec historia centum quinquaginta fasciculos continet], et hujus operis epitome *Zubdet* inscripta — porro *Saf el-hadít fi akhbár Nil*, auctore *Teifáshi* — *Ocúd el-jewáhir fiman waliya bi Misr*, auctore *Ibn Daniel* — *Nuzhet el-nátzirín*, compendium historiae regum Aegyptiorum — *Nuzhet el-moclatein*, historia dynastiarum et Fatemiticae et *Selah-ed-dini*, de quibus singulis infra loco suo videas — *El-Intisár li wásitet icd el-amsár*, auctore *Ibn Ducmác* [*Sárim-ed-dín Ibrahim Ben Mohammed*, anno 809 (inc. 18. Jun. 1406) mortuo], et hujus libri chrestomathia, *El-Dorret El-Modhiyet* de praestantia Cahirae et Alexandriae inscripta — *Akhbár Misr*, auctore *Mowaffic-ed-din Baghdádi* — *Ashraf el-taraf*, auctore *Ibn Merzúc* — *El-Insáf bi'ldelil fi ausáf El-Nil*, auctore *Ibn-eldoreihim*. Haec omnia supra jam laudabantur — *El-Nuzhet El-Seniyet*, historia Khalifarum et principum Aegyptiorum — *Tefrij el-korbet li daf' el-talabet*, auctore *Ibn Abi'lsorúr* — *Feráid el-solúk* de Khalifis et principibus, auctore *Banni*, hujusque libri appendix *El-Isháret El-Wefiyet* appellata, auctore viri illius fratre — *Bedáye' el-zohúr fi wecáye' el-dohúr*, auctore *Ibn Iyás* — *Hosn el-muhadheret*, historia Aegypti et Cahirae, auctore *Soyúti* — *Tohfet el-kirám*, historiae pyramidum, eodem auctore — opus *Darr el-sehábet*, de sociis prophetae, qui Aegyptum intrarunt,

عبد الله المسبحى الحرّانى المتوفى سنة ٤٢٠ وهو كبير فى اثنى عشر مجلّدًا واختصره تقى الدين الفاسى والذيل عليه لابن ميسّر وتأريخ مصر لجمال الدين على بن يوسف القفطى الوزير المتوفى سنة ٦٤٦ ولقطب الدين عبد الكريم بن عبد النور بن المنير الحلبى المتوفى سنة ٧٣٥ فى بضع عشر مجلّدًا ولم يكمله وتأريخ مصر لمحمد بن عبد الحكم وتأريخ مصر لابن ابى طى يحيى ابن حميدة الحلبى المتوفى سنة ٦٣٠ ومنها تأريخان لابن يوسف عبد الرحمن بن احمد الصوفى المتوفى سنة ٣٤٧ احدهما وهو كبير لاهل مصر والآخر وهو الصغير للغرباء الواردين اليها والذيل عليهما لابى القاسم يحيى بن على الحصرمى [الطحان] المتوفى سنة ٤١٦ وذيّله ايضا للحسين بن ابرهيم ابن زولاق المتوفى سنة ٣٨٧ وله كتاب خطط استقصى فيه اخبار مصر ذكره ابن خلّكان ولم يذكره المقريزى وتأريخ اعيان مصر لعلى بن [عبد الرحمن ابن احمد ابن] يونس المنجّم المتوفى سنة ٣٩٩ ومنها الرسالة المصريّة لابى الصلت امية بن عبد العزيز الاندلسى المتوفى سنة ٥٢٩ ذكر فيها من اجتمع بهم من اهل مصر وما شاهده من آثارها ومنها

---

*Harráni*, anno 420 (inc. 20. Jan. 1029) mortuo, ejusque epitome a *Tacki-ed-din Fási* confecta, et appendix, auctore *Ibn Moyasser* — Historia Aegypti, auctoribus *Jemál-ed-din Ali Ben Yusuf Cofti* Wezír, anno 646 (inc. 26. Apr. 1248) defuncto — *Cotb-ed-din Abd-el-kerim Ben Abd-el-núr Ben-elmonír Halebi*, anno 735 (inc. 1. Sept. 1334) mortuo, qui operi decem et quod excurrit voluminibus comprehenso finem non imposuit — *Mohammed Ben Abd-el-hakem* — *Ibn Abi Tay Yahya Ibn Homeida Halebi*, anno 630 (inc. 18. Oct. 1232) mortuo — deinde duae historiae, ab *Ibn Yusuf Abd-el-rahman Ben Ahmed Súfi*, anno 347 (inc. 25. Mart. 958) mortuo, confectae, quarum prior eaque major populum Aegypti, posterior vero eaque minor peregrinos, qui in Aegyptum descenderant, tractat. Utramque *Abu'lcásim Yahya Ben Ali Hadhremi* [*Tekhán*], anno 416 (inc. 4. Mart. 1025) mortuus, continuavit, idemque *Hosein Ben Ibrahím Ibn Zulác*, anno 387 (inc. 14. Jan. 997) defunctus, fecit, qui etiam, ut *Ibn Khallekán* monet, licet *Macrízi* taceat, librum *Khitet* edidit, in quo historiam Aegypti plene persequi studuit — *Tarikh a'yán Misr*, auctore *Ali Ben* [*Abd-el-rahman Ben Ahmed Ibn*] *Yunos* Astronomo, anno 399 (inc. 5. Sept. 1008) mortuo — *El-Risálet El-Misríyet* composita ab *Abu'lsalt Omayya Ben Abd-el-aziz Andalusi*, qui anno 529 (inc. 22. Oct. 1134) defunctus est et incolas Aegypti, quos convenit, monumentaque, quae in ea vidit, laudavit — *Kashf el-memálik*, auctore

معظم ذلك وكتب ابن عبد الظاهر ايضا وسمّاه الروضة البهية الزاهرة وسيأتى وصنّف المقريزى المواعظ والاعتبار بذكر الخطط والآثار فاوعب واجاد وسيأتى ايضا ومنها تأريخ ملوكها للشيخ تقى الدين احمد بن عبد القادر المقريزى المذكور المتوفى سنة ٨٤٥ وهو تأريخ كبير مقفى فى تراجم اهل مصر والواردين اليها قال صاحب نجوم الزاهرة لو كمل هذا التأريخ على ما اختاره لجاوز الثمانين مجلّدًا وله عقد جواهر الاسفاط من اخبار مدينة الفسطاط يأتى واتّعاظ الحنفآء باخبار الخلفآء وهما يشتملان على ذكر من ملك مصر وما كان فى ايّامهم من الحوادث منذ فتحت الى ان زالت الدولة الفاطميّة وانّف السلوك لمعرفة دول الملوك فى ذكر من ملك بعدهم من الاكراد والاتراك والجراكسة وما وقع فى ايّامهم وذيل السلوك المسمّى بحوادث الدهور لتلميذه الامير جمال الدين [يوسف] ابن تغرى بردى [المتوفى سنة ٨٧٤] وله نجوم الزاهرة فى اخبار مصر والقاهرة [وهو كبير جدًا] يأتى كلّها ومنها تأريخ مصر لعزّ الملك محمد بن

---

post vero ejus obitum maxima pars hujus operis obliterata est — et *Ibn Abd-el-tzáhir*, qui librum infra laudandum *El-Raudhet El-Behiyet El-Záhiret* inscripsit. Tum *Macrízi* opus amplissimum et praestantissimum *El-Mewáïtz we El-Itibár bi dzikr el-khitet we el-athár*, quod pariter infra laudabitur, edidit. Porro huc pertinet historia regum Aegyptiorum magna, vitas incolarum illustrium et eorum, qui in Aegypto sedem fixerunt, ample narrans, auctore Sheikh *Tacki-ed-din Ahmed Ben Abd-el-cádir Macrízi* modo laudato et anno 845 (inc. 22. Mai. 1441) mortuo. Auctor libri *El-Nojúm El-Záhiret*: Si, inquit, haec historia ea, qua auctor sibi proposuerat, ratione, ad finem adducta esset, numerum octoginta voluminum excessisset. Idem edidit opera *Ied jewáhir el-asfát min akhbár medinet El-Fostát* (videatur infra) et *Ittiátz el-honafá bi akhbár el-kholafa*, quorum utrumque principes Aegypti et quae eorum tempore ab expugnatione inde usque ad interitum dynastiae Fatemiticae evenerant, enarrat — porro *El-Solúk li ma'rifet dowel el-molúk*, quod principes Curdorum, Turcarum et Circassiorum, qui post Fatemidas Aegypto imperarunt, et quae iis regnantibus acciderant, enumerat. Hoc opus Emir *Jemál-ed-din [Yusuf] Ibn Taghri-berdi*, *Macrizi* discipulus [anno 874 (inc. 11. Jul. 1469) mortuus] in appendice *Hewádith el-dohúr* inscripta continuavit. Idem *El-Nojum El-Zahiret fi akhbár Misr we El-Cáhiret*, librum [admodum amplum], publicavit. Haec omnia deinceps laudabuntur. Deinde huc pertinent historia Aegypti magna duodecim voluminibus comprehensa, auctore *Izz-el-mulk Mohammed Ben Abdallah Mosabbihi*

٢٣٠٨ تأريخ المسعودى المسمّى باخبار الزمان سبق ذكره وله الاوسط سبق ايضا ومروج الذهب يأتى فى الميم وله تأريخ كبير فى اخبار الامم غير ما ذكر ٢٣٠٩ تواريخ مشرق منها المشرق فى اخبار اهل المشرق يأتى فى الميم ومنها تواريخ بلاد الشرق المذكورة فى محلّها ٢٣١٠ تأريخ لمتونه وصنهاجه ٢٣١١ تأريخ المصامدة ٢٣١٢ تواريخ مصر منها اخبار خططها فاوّل من صنّف فيها على ما قاله المقريزى ابو عمر محمد بن يوسف الكندى المتوفى سنة ١٤٩ ثمّ كتب القضاعى وسمّاه المختار فذكر ما ذكراه ولم يبق الّا لمع بما حلّ بمصر من سنى الشدّة المستنصريّة من سنة ٤٥٧ الى سنة ٦٤ من الغلآء والوبآء فمات اهلها وخربت ديارها ثمّ جمع تلميذه ابو عبد الله محمد بن بركات النحوى المتوفى سنة ٥٣٠ ثمّ كتب الجوانى وسمّاه النقط المعجم ما اشكل من الخطط فنبه فيه على معالم قد جهلت وسيأتى ذكرها ثمّ كتب ابن المتوج وسمّاه اتعاظ المتأمّل فبيّن احوالها الى سنة بضع و ٧٠٠ وقد ذكر بعده

---

2308. Taríkh El-Mes'údi, historia, *Akhbár el-zemán* inscripta et jam supra laudata — *El-Ausat*, opus supra commemoratum — liber *Morúj el-dzeheb*, de quo in litera *Mím* sermo erit — *Taríkh Kebír fi akhbár el-omem*, quae omnia praeter alia jam laudata et laudanda *Mes'údi* auctorem habent. — 2309. Tewáríkh Mashric, historiae regionum orientalium. Huc pertinent *El-Moshric fi akhbár ahl El-Mashric*. Videatur litera *Mím* — et historiae urbium in Oriente sitarum, quae suo loco commemorabuntur. — 2310. Taríkh Lemtúneh we Sinhájeh, historia urbium *Lemtúneh* et *Sinhájeh*. — 2311. Taríkh El-Mesámidet, historia *Masmúd*orum. — 2312. Tewáríkh Misr, historiae Aegypti. Huc pertinent descriptiones tractuum ejus, quarum primam, testante *Macrízi*, *Abu Omar Mohammed Ben Yusuf Kendi*, anno 246 (inc. 28. Mart. 860) mortuus, edidit. Hunc secutus est *Codhái*, qui librum suum *El-Mokhtár* inscripsit; sed omnia, quae hi duo retulerant, perdita sunt, nihilque servatum est praeter specimen, quod famem et pestem describit, quae Aegyptum temporibus duris *Mostanser*i ab anno 457 (inc. 13. Dec. 1064) ad annum 464 (inc. 29. Sept. 1071) ita vexarunt, ut incolae morerentur et domus vacarent. Deinde discipulus ejus *Abu Abdallah Mohammed Ben Berakát* Grammaticus, anno 520 (inc. 27. Jan. 1126) mortuus, opus collegit, postque eum *Jewáni* librum, *El-Nact El-Moajjim ma ashkalu min el-khitet* inscriptum, composuit, in eoque res scitu dignas, quae jam in oblivione jacebant, in memoriam revocavit, ut infra videndum erit. Hunc secuti sunt *Ibn-elmotewwej*, qui in opere *Ittiátz el-motcammil* inscripto res Aegyptias usque ad annum 720 (inc. 12. Febr. 1320) et quod excurrit, describit;

ذيله المطرى من احسن ما صنّف فيه فهو وان احرز بسبب ما حرّره ما اغفله ابن النجار من معاهده فقد اخلّ بكثير من مقاصده فجمعت مقاصدهما مع تحرير عبارة وزيادة انتهى

اقول والغاية فى هذا الباب تأريخ السمهودى كما وقفت فى محلّه ٢٣٠٣ تأريخ مراغة لابن المثنى ٢٣٠٤ تأريخ المراكشى هو الشيخ ابو عبد الله ٢٣٠٥ تأريخ مرسية من بلاد اندلس ٢٣٠٦ تواريخ مرو منها تأريخ الامام ابى سعد عبد الكريم بن محمد السمعانى المتوفى سنة ٥٦٢ وهو كبير فى نحو عشرين مجلّدًا وقال التاج السبكى فى طبقاته ولكنّه لم يكمل فيما يغلب على ظنّى [ولابى محمد عبد الجبار بن محمد النقاش اخرق المتوفى سنة ٤٠٣] وتأريخ احمد بن سيار المتوفى سنة ٢٦٨ ولبدر الدين ابن فرحون [المتوفى بالمدينة سنة ٧٩٩] ولمجد الدين محمد بن يعقوب الفيروزابادى صاحب القاموس ولابن ابى المعدان ٢٣٠٧ تأريخ المسبّحى لحرّان وقد سبق ولمصر يأتى قريبًا

---

illam continuavit, optimi essent libri de hac re scripti, et quanquam hic ex iis, quae ei in memoriam venerant, ob diligentem curam in scribendo adhibitam, res ab *Ibn-elnejjár* omissas congereret, attamen multa gravissima, quae spectaverat, omisit. Quam ob causam verbis accurate exquisitis et additamentis adjectis cogitata, quae uterque eloqui voluerat, collegi. — Haec ille. — At mea quidem sententia *Semhúdí* historia, ut locis suis demonstravi, optimum est de hac materia opus. — 2303. Tarikh Merágha, historia urbis *Merágha*, auctore *Ibn-elmothanna*. — 2304. Tarikh El-Merákeshi, historia, auctore Sheikh *Abu Abdallah*, vulgo *Merákeshi* dicto. — 2305. Tarikh Mursíya, historia Murciae urbis Hispanicae, auctore *Ibn-elhájj Mohammed Ben Mohammed*, anno 774 (inc. 3. Jul. 1372) mortuo. — 2306. Tewárikh Merw, historiae urbis *Merw*. Huc pertinet opus magnum viginti circiter voluminum, ab Imám *Abu Sa'd Abd-el-kerim Ben Mohammed Sem'ani*, anno 561 (inc. 7. Nov. 1165) mortuo, compositum, *Táj-ed-dín Sobki* tamen in suis *Tabacát* dicit, illud ex sua quidem opinione salvo aliorum judicio nondum ad finem fuisse perductum — porro historiae, auctoribus [*Abu Mohammed Abd-el-jebbár Ben Mohammed Tabeti Khíracki*, anno 553 (inc. 2. Febr. 1158) mortuo], *Ahmed Ben Seyyár*, anno 268 (inc. 1. Aug. 881) mortuo, *Bedr-ed-dín Ibn Ferhún* [Medinae anno 769 (inc. 28. Aug. 1367) mortuo], *Majd-ed-dín Mohammed Ben Yacub Firúzábádi*, *Camusi* auctore, et *Ibn Abi'lma'dán*. — 2307. Tarikh El-Mosabbihi, historia *Harránae*, quae supra jam commemorata est, et Aegypti, quae paulo post commemorabitur, auctore *Mosabbihi*. —

جابر ٢٢٩٩ تأريخ محمد بن حيان الشاطبى ٢٣٠٠ تأريخ محمد بن حبيب الهاشمى
المسمّى بالمجير يأتى فى الميم ٢٣٠١ تأريخ مدائن ٢٣٠٢ تواريخ مدينة منها اخبار مدينة
لابن زبالة [محمد بن حسن] ويحيى العبيدى وعمر بن شبة والدرّة الثمينة فى اخبار
المدينة لابن النجّار يأتى وتأريخ مدينة لابى محمد عبد الله بن ابى عبد الله المرجانى
[ولعفيف الدين ابى جعفر عبد الله] ولجمال الدين محمد بن احمد المطرى المتوفى سنة ٧٤١ 5
ذيّل به الدرّة الثمينة ولابن ظهيرة على بن محمد القرشى المخزومى المكى ومنها انباء المبينة
عن فضل المدينة سبق وفضائل المدينة لابن عساكر والجندى يأتى فى القاء ومنها تحقيق
النصرة للمراغى [زين الدين ابى بكر بن الحسين بن عمر العثمانى المتوفى سنة ٨١٩] والوفاء
باخبار دار المصطفى للسمهودى ومختصر المسمّى بوفاء الوفاء وملخّصه خلاصة الوفاء له ايضا كلّها
يأتى ومنها الخلاصة فارسى مختصر يأتى مع ترجمة قال المراغى لمّا كان تأريخ ابن النجار وما 10

---

*Jábir.* — 2299. Tarikh Mohammed, historia, auctore *Mohammed Ben Hayyán Shátibi.* — 2300. Tarikh Mohammed Ben Hebíb, historia *Mojir* inscripta, auctore *Mohammed Ben Hebíb Háshimi.* Videatur infra in litera *Mim.* — 2301. Tarikh Medáïn, historia urbis *Medáïn.* — 2302. Tewárikh Medínet, historiae urbis *Medína.* Huc pertinent opera *Akhbár Medínet*, auctoribus *Ibn Zobála* [*Mohammed Ben Hasan*], *Yahya Obeïdi* et *Omar Ben Sheiba* — *El-Dorret El-Theminet fi akhbár El-Medínet*, auctore *Ibn-elnejjár.* Videatur infra — *Tarikh Medínet*, 5 auctoribus *Abu Mohammed Abdallah Ben Abi Abdallah Merjáni*, [*Afif-ed-dín Abu Jafar Abdallah*], *Jemál-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Materi*, anno 741 (inc. 27. Jun. 1340) mortuo. Hujus opus appendix est ad *El-Dorret El-Theminet* — et *Ibn Tzahíret Alí Ben Mohammed Coreshi Makhzúmi Mekki* — porro *El-Anbá El-Mobayyinet an fadhl El-Medinet.* Vide supra — *Fedhátl El-Medinet*, auctoribus *Ibn Asákir* et *Jendi.* Videatur litera *Fá* — *Tahckíc el-nosret*, auctore *Merághi* [*Zein-ed-dín Abu Bekr Ben-elhosein Ben Omar Othmáni*, anno 816 (inc. 3. Apr. 1413) mortuo — *El-Wefá bi akhbár dár El-Mostafá*, auctore *Semhúdi* — ejus epitome *Wefá el-wefá* inscripta et aliud compendium potiorem tantum partem archetypi continens et *Khiláset el-wefá* inscriptum, eodem auctore. Haec omnia infra commemorabuntur — 10 deinde compendium persicum *El-Khiláset* inscriptum, cujus simul cum interpretatione infra fiet mentio. *Merághi*: Cum, inquit, historia *Ibn-elnejjári* et opus, quo *Materi*

لابی عبد الله الحسنی ولابرهیم الرفیف ٢٢٨٦ تأریخ کبار البشر لحمزة بن حسین الاصفهانی
المتوفی سنة ٣٥٨ ٢٢٨٧ تأریخ کبتی المسمّی بعیون التواریخ [لابن شاکر] یأتی فی العین
٢٢٨٨ تأریخ کبیر الدین العراقی فارسی ٢٢٨٩ تأریخ کرمان المسمّی بسمط العلی یأتی فی
السین ٢٢٩٠ تأریخ کزیده یأتی فی الکاف ٢٢٩١ تأریخ کوفة لابی الحسین محمد بن جعفر
[بن محمد] المعروف بابن النجار الکوفی المتوفی سنة ٤٠٣ ولابن مجالد ٢٢٩٢ تأریخ لاری
المسمّی بمرآة الادوار یأتی فی المیم ٢٢٩٣ تأریخ مازندران لابن ابی مسلم ٢٢٩٤ تأریخ مالقة
من بلاد اندلس لابن عسکر [محمد بن علی المالقی العنانی المتوفی سنة ٧٣٩] ٢٢٩٥ تأریخ
المتوفی عو ابو محمد هارون بن عباس ذکره ابن خلّکان فی ترجمة عماد الدولة ابن بویه
٢٢٩٦ تأریخ مبارک شاهی فارسی مُعین الدین الهروی ٢٢٩٧ تأریخ مجد الدین محمد بن عدنان
٢٢٩٨ تأریخ محمد بن اتّفه للسلطان ابرهیم ضغماج خان وهو تأریخ ختای کما سبق

---

*Abdallah Hasani* et *Ibrahim Refic*. — 2286. Tarikh kibár el-besher, historia magnorum hominum, auctore *Hamza Ben Hosein Isfahání*, anno . . . mortuo. — 2287. Tarikh Kebti, historia *Oyun el-tewárikh* inscripta, auctore [*Ibn Shákir*] *Kebti*. Videatur litera *Aïn*. — 2288. Tarikh Kebír-ed-din, historia persice scripta, auctore *Kebír-ed-din Irácki*. — 2289. Tarikh Kermán, historia *Kermánae*, *El-Semt El-Alí* inscripta. Videatur litera *Sin*. — 2290. Tarikh Kuzideh, historia praestantissima. Videatur infra in litera *Káf*. — 2291. Tarikh Kufa, historia Kufae, auctoribus *Abu'lhosein Mohammed Ben Jafar* [*Ben Mohammed*] *Kufi*, vulgo *Ibn-elnejjár* dicto et anno 402 (inc. 4. Aug. 1011) mortuo, et *Ibn Mojálid*. — 2292 Tarikh Lári, historia, *Mir'at el-aduár* inscripta et a *Lári* composita. Videatur in litera *Mim*. — 2293. Tarikh Mázenderán, historia *Mazenderánae*, auctore *Ibn Abi Moslim*. — 2294. Tarikh Malaca, historia Malacae, urbis Hispanicae, auctore *Ibn Askar* [*Mohammed Ben Ali Málicki Unnábi*. anno 636 (inc. 14. Aug. 1238) mortuo]. — 2295. Tarikh El-Mamúni, historia, auctore *Abu Mohammed Hárun Ben Abbás*, vulgo *Mamuni* dicto. Laudat eam *Ibn Khallekán* in vita *Imádi-ed-dewlet Ibn Boweih*. — 2296. Tarikh Mobárek Sháhi, historia persice scripta, auctore *Moin-ed-din Herawi*, vulgo *Mobárek Sháhi* dicto. — 2297. Tarikh Majd-ed-din, historia *Khatáyae*, a *Majd-ed-din Mohammed Ben Adnán* Sultano *Ibrahim Tughmáj Khán*, ut jam antea dictum est, composita. — 2298. Tarikh Mohammed, historia, auctore *Mohammed Ben*

وسيأتى مع مختصره ونجوم الزاهرة بتلخيص اخبار قضاة مصر والقاهرة لسبط ابن حجر ومنها قضاة مصر لابن الميسر واخبار قضاة مصر لابن الملقن ٢٢٨٠ تأريخ القضاعى المسمّى بعيون المعارف يأتى فى العين ٢٢٨١ تأريخ قطب الدين عبد الكريم بن عبد النور الحلبى [المتوفى سنة ٧٣٥] رتّب على الاسمآء وزاده ولده تقى الدين فى المحمّدين كثيرًا ومات سنة ٧٧٢ ٢٢٨٢ تأريخ القفطى هو الوزير جمال الدين على بن يوسف النحوى المتوفى سنة ٦٤٦ وهو تأريخ كبير على السنوات لخّصه تاج الدين احمد بن عبد القادر بن مكتوم المتوفى سنة ٧٤٩ وللقفطى تأريخ آل سلجوق وانبآء الرواة فى طبقات النحاة وغير ذلك ٢٢٨٣ تأريخ قنسرين المسمّى بتاج القنسرين سبق ذكره ٢٢٨٤ تأريخ قوام الملك ابى المواهب الابرقوهى ٢٢٨٥ تواريخ قيروان من بلاد المغرب منها الجمع والبيان يأتى وتأريخ ابى على حسن بن رشيق القيروانى [احد الفضلآء البلغآء] المتوفى سنة ٤٦٣ وتأريخ اهل الايمان يأتى ايضا وتأريخ قيروان

---

discipulus, cujus opus cum epitome infra commemorabitur, secutus est — porro opera *El-Nojúm El-Záhiret bi tatkhís akhbár codhát Misr we El-Cáhiret*, auctore *Sibt Ibn Hajr* — *Codhát Misr*, auctore *Ibn-elmoyasser* — et *Akhbár codhát Misr*, auctore *Ibn-elmolckin*. — 2280. Taríkh El-Codháï, historia, *Oyún el-meárif* inscripta. Videatur infra in litera *Aïn*. — 2281. Taríkh Cotb-ed-dín, historia ad ordinem nominum disposita, auctore *Cotb-ed-dín Abd-el-kerím Ben Abd-el-núr Halebi*, [anno 735 (inc. 1. Sept. 1334) mortuo]. Huic *Tacki-ed-dín* filius in sectione *Mohammed*um multa additamenta adiecit, et anno 772 (inc. 26. Jul. 1370) decessit. — 2282. Taríkh El-Cofti, historia magna secundum annos disposita, auctore Weziro *Jemál-ed-dín Alí Ben Yusuf* Grammatico, vulgo *Cofti* dicto et anno 646 (inc. 26. Apr. 1248) mortuo. Eam *Táj-ed-dín Ahmed Ben Abd-el-cádir Ben Maktúm*, anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) defunctus, potiorem partem excerpsit. *El-Cofti* et historiam *Seljúck*idarum et opus *Anbá el-rowát fi tabacát el-nuhát* et alia publicavit. — 2283. Taríkh Ckinnesrín, historia Ckinnesrinica, *Táj-el-nisrín* inscripta, de qua supra videatur. — 2284. Taríkh Ckiwám el-mulk, historia, auctore *Ckiwám el-mulk Abu'lmewáhib Abercúhi*. — 2285. Tewáríkh Cairawán, historiae *Cairawán*ae, urbis Africanae. Huc pertinent opus *El-Jam' we El-Beyán*, de quo infra videatur — historia, auctore *Abu Alí Hasan Ben Reshíc Cairawáni* [uno virorum bene eruditorum et eloquentium], anno 463 (inc. 9. Oct. 1070) mortuo — porro opus *Taríkh ahl el-imán*, de quo pariter infra videatur — et historia *Cairawán*ae, auctoribus *Abu*

قزوين للرافعي يأتي وتأريخ الامام الحافظ ابو عبد الله محمد بن يزيد بن ماجه القزويني
المتوفى سنة ٢٧٣ ٢٢٧٨ تأريخ قسطنطنيّة قيل انّ الروم وضعوا لها تأريخًا قبل الفتح وامّا
بعده فلم يعرف تدوينه سوى تأريخ ايا صوفيه المنقول من الرومي والحال انّه ينبغي ان
يكون لها تأريخًا عظيمًا مشتملًا على اخبار سورها وخططها ودورها وما فيها من الابنية
5 العظيمة والآثار القديمة ٢٢٧٩ تواريخ القضاة منها تأريخ القضاة والحكّام للقاضي ابي العباس
احمد بن بختيار بن علي بن محمد المندائي الشافعي المتوفى سنة ٥٥٢ واخبار قضاة
قرطبة واخبار قضاة بصرة واخبار قضاة بغداد واخبار قضاة دمشق سبق ومنها روض
البسام فيمن ولي قضاة الشام يأتي ومنها تأريخ قضاة مصر لابي عمر محمد بن يوسف الكندي
وهو اوّل من جمعهم الى سنة ٣٤١ ثمّ ذيّله ابو محمد حسن بن ابرهيم بن زولاق بدأ بذكر
10 قضاة بكار وختم بمحمد بن النعمان سنة ٣٨١ وعليه ذيل للحافظ شهاب الدين احمد بن
علي ابن حجر المتوفى سنة ٨٥٢ سمّاه رفع الاجر عن قضاة مصر ثمّ ذيّله تلميذه السخاوي

---

*Cazwín*, auctore *Ráfii*. Videatur infra — et historia, auctore Imám Háfitz *Abu Abdallah Mohammed Ben Yezíd Ben Májeh Cazwini*, anno 273 (inc. 8. Jun. 886) mortuo. — 2278. Taríkh Costantiniyet, historia Constantinopolitana. Graeci historiam de sua metropoli ante expugnationem conscripsisse dicuntur, et post hoc tempus nullam aliud opus excepta Hagiae Sophiae historia e graeca lingua translata innotuit, cum tamen historiam habere par esset, quae muros urbis, vias, domos, aedificia magnifica et monumenta vetera ibi exstructa describeret. — 2279. Tewárikh El-Codhát, historiae judicum. Huc pertinent historia judicum et praefectorum, auctore Cádhi *Abu'labbás Ahmed Ben Bakhtyár Ben Alí Ben Mohammed Mendái* Shafiita, anno 552 (inc. 13. Febr. 1157) mortuo — *Akhbár codhát Cortuba* — *Akhbár codhát Basra* — *Akhbár codhát Baghdád* — *Akhbár codhát Dimeshk*, de quibus supra videatur — porro *El-Raudh El-Bessám* de iis, qui judices Syriae praefecerunt. Videatur infra — *Tarikh codhát Misr*, historia judicum Aegyptiorum, ab *Abu Omar Mohammed Ben Yusuf Kendi*, qui primus eos usque ad annum 246 (inc. 28. Mart. 860) collegit, conscripta. Hanc deinde *Abu Mohammed Hasan Ben Ibrahim Zulác* continuavit, qui a Cádhi *Bekkár* incipit et in commemorando *Mohammed Ben El-No'mán* anno 386 (inc. 25. Jan. 996) orationi finem imponit. Appendicem hanc Háfitz *Shehab-ed-din Ahmed Ben Alí Ibn Hajr*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuus, continuavit in opere *Raf' el-ajr an codhát Misr* inscripto, eumque *Sekháwi*

الاخصّاء بفضآئل المسجد الاقصى والانس فى فضآئل القدس وانس الجليل بتأريخ القدس والخليل والجامع المستقصى فى فضآئل المسجد الاقصى وباعث النفوس الى زيارة القدس المحروس وهو ملخّص الجامع والروض المغرس فى فضآئل بيت المقدس وفتوح بيت المقدس وفتح القسى فى الفتح القدسى ومثير الغرام الى زيارة القدس والشأم ومنها تأريخ القدس لمحمد ابن محمود [ابن اسحٰق] القدسى المتوفى سنة ٧٧٩ ٢٢٧٥ تواريخ قرطبة منها اخبار فقهآئها ومختصر المسمّى بالاحتفال وتأريخ قرطبة للزهراوى [عمر بن عبد الله بن يوسف الذهلى القرطبى الحافظ المتوفى سنة ٤٥٤] واخبار القرطبيّين والتبيين عن مناقب من عرف بقرطبة من التابعين ومختصره ٢٢٧٦ تأريخ قره چلبى زاده هو المولى عبد العزيز بن محمد القسطنطنى المنفصل عن منصب الفتوى وله تواريخ متعدّدة بالتركيّة منها تأريخ السلطان سليمان وتأريخ كبير من أوّل الخلق الى زمانه بانشآء لطيف سمّاه روضة الابرار وله مرآة الصفآء والفوآئح النبويّة وغير ذلك ٢٢٧٧ تواريخ قزوين منها الارشاد للخليلى سبق وتدوين فى اخبار

---

Huc pertinent opera *Ithâf el-akhissá bi fedhâïl el-masjad el-acsá* — *El-Uns fi fedhâïl El-Cods* — *El-Uns El-Jelîl bi tarîkh El-Cods we El-Khalîl* — *El-Jámi' El-Mostacsá fi fedhâïl el-masjad el-acsá* — *Bâith el-nofûs ila ziyâret El-Cods El-Mahrûs*, praecedentis operis epitome — *El-Raudh El-Mogharras fi fedhâïl beit El-Mocaddas* — *Fotûh beit El-Mocaddas* — *El-Ckid'h El-Cussi fi el-fath el-codsi* — *Mothîr el-gharâm ila ziyâret El-Cods we El-Shâm* — et historia Hierosolymitana, auctore *Mohammed Ben Mahmûd* [*Ben Is'hac*] *El-Codsi*, anno 776 (inc. 12. Jun. 1374) mortuo. — 2275. Tewârîkh Cortuba, historiae Cortubenses, ut *Akhbâr focahâïha*, historia judicum Cortubensium et hujus libri epitome *Ihtifâl* inscripta — *Tarîkh Cortuba*, auctore Hâfitz *Zahrâwi* [*Omar Ben Abdallah Ben Yusuf Dzohli Cortubi*, anno 454 (inc. 15. Jan. 1062) mortuo] — *Akhbâr El-Cortubiyin* — *Tebyîn an menâckib man o'rifa bi Cortuba min el-tâbiîn*, et hujus operis epitome. — 2276. Tarîkh Carah Jelebizâdeh, historia, auctore Molla *Abd-el-azîz Ben Mohammed Costantini*, a munere Muftii remoto et vulgo *Carah Jelebizâdeh* dicto. Idem plures historias turcice scriptas edidit, ut *Tarîkh El-Sultân Soleimân* — historia magna a principio creationis usque ad tempus suum, ornate et lepide scripta et *Raudhet el-abrâb* appellata — porro *Mir'at el-sefâ* — et *El-Fewâïh El-Nebewiyet* et aliae. — 2277. Tewârîkh Cazwîn, historiae Cazwinenses. Huc pertinent opera *El-Irshâd*, cujus supra mentio est facta, auctore *Khalîli* — *Tedwîn fi akhbâr*

الطبرى سبق ٢٢٦٩ تأريخ الفسوى وهو الامام يعقوب بن سفيان الحافظ المتوفى سنة ٢٨٠
٢٢٧٠ تأريخ الفقهآء يأتى فى طبقاتهم ٢٢٧١ تأريخ فيروزشاه فارسى لصبآء الدين البرى
٢٢٧٢ تأريخ القاضى الفاضل مرتّب على الايّام ٢٢٧٣ تأريخ القاضى برهان الدين السيواسى
اربع مجلّدات للفاضل عبد العزيز البغدادى ذكر ابن عربشاه فى تأريخه انّه كان عجوبة الزمان
5 فى النظم والنثر عربيًّا وفارسيًّا وكان نديمًا للسلطان احمد الجلايرى ببغداد فالتمسه منه القاضى
عند نزوله اليها فامتنع واقام من بجرسه وهو يريد الذهاب فوضع ثيابه بساحل دجلة ثمّ
غاص وخرج من مكان اخر ثمّ لحق برفقائه فزعموا انّه غرق فصار عند القاضى مقدّمًا معظّمًا
فالّف له تأريخًا بديعًا ذكر فيه من بدآء امره الى قريب وفاته وهو احسن من تأريخ العتبى
فى دقيق عباراته ثمّ بعد فوات القاضى رحل الى القاهرة فتردّى هناك من سطح عال ومات
10 منكسر الاضلاع ذكره عرب زاده فى حاشية الشفآئف ٢٢٧٤ تواريخ القدس منها انحاف

---

historicum continuavit. Videatur supra. — 2269. Tarikh El-Fesewi, historia, auctore Háfitz Imám *Yacúb Ben Sofyán*, vulgo *Feseui* dicto et anno 280 (inc. 23. Mart. 893) mortuo. — 2270. Tarikh el-focahá, historia Jurisconsultorum. Videatur infra sub *Tabacát*. — 2271. Tarikh Firúzshàh, historia *Firuzshàhi* persice scripta, auctore *Dhiyá-ed-din Berri*. — 2272. Tarikh el-cadhi el-fádhil, historia judicis bene meriti, ad ordinem dierum digesta. — 2273. Tarikh el-cádhi Borhán-ed-dín, historia judicis *Borhán-ed-dín Siwási* quatuor voluminibus comprehensa, auctore viro bene merito *Abd-el-azíz Baghdádi*. Hic, ut *Ibn Arabshàh* in historia sua testatur, homo fuit mirificus sui temporis prosa et poetica dictione, arabica 5 aeque ac persica excellens et socius Sultano *Ahmed Jelàiri Baghdádi* adjunctus. Quem cum Cadhi ille urbem ingressus a Sultano postularet, is recusans *Abd-el-azízum*, qui se subducere cogitavit, custodia circumdedit. Quo facto hic, vestibus ad ripam Tigridis depositis se aquae immergens alio loco prodiit, sociosque suos, qui ipsum jam aquis haustum putabant, convenit. A Cadhi admodum officiose et honorifice exceptus ei historiam composuit comtam et ornatam, in qua, quae illi ab initio rerum suarum usque ad tempus morti proximum acciderant, ita retulit, ut opus pro dictione subtili historiae *Othí* praeferretur. Cadhi defuncto *Abd-el-azíz* Cahiram petiit, et 10 ibi de tecto alto delapsus costis fractis periit. Ita certe *Arabzadeh* in glossis ad *El-Shecáic* rem narrat. — 2274. Tewárikh El-Cods, historiae Hierosolymorum.

هو ابو عبد الله محمد بن على رتّب على السنوات وله تأريخ حلب ايضا ٢٢٥٩ تأريخ علّائى
٢٢٦٠ تأريخ العينى كبير وهو عقد الجمان فى تأريخ اهل الزمان فى نحو عشرين مجلّدًا
وسيأتى وصغير وهو تأريخ البدر فى اوصاف اهل العصر فى نحو عشر مجلّدات وقد سبق
وله تأريخ مختصر فى ثلاث مجلّدات ذكره السخاوى ٢٢٦١ تأريخ غازان خان فارسى
لشمس الدين محمد الكاشى [المتوفى فى زمان السلطان ابى سعيد الجنكيزى فى حدود سنة ٧٣٠] 5
٢٢٦٢ تأريخ غربآء مصر يأتى ٢٢٦٣ تأريخ غرس النعمة ابى الحسن ابن الصابى
٢٢٦٤ تأريخ غرناطة المسمّى بالاحاطة سبق ٢٢٦٥ تأريخ فاس لابن عبد الكريم ولابن ابى زرع
٢٢٦٦ تأريخ فتوح يأتى فى القآء ٢٢٦٧ تأريخ الفرس لبعض قدمآء اهل فارس وهو قد
كان معظمًا عند العجم لما فيه من اخبار اسلافهم وسير ملوكهم وهو اصل الشهنامه وغيره ونقله
ابن المقنع من الفهلويّة الى العربيّة كما فى مروج الذهب ٢٢٦٨ تأريخ الفرغانى وهو ذيل تأريخ 10

---

disposita, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Ali.* Idem historiam Halebi quoque edidit. — 2259. Tarikh Aláï, historia, auctore *Aláï.* — 2260. Tarikh El-Aini. Duas historias *Aini* publicavit, majorem viginti circiter voluminum, *Icd el-jomán fi tarikh ahl el-zemán* inscriptam, de qua infra videatur, et minorem decem fere voluminum, *Tarikh El-Bedr fi ausáf ahl el-asr*, cujus supra mentio est facta. Idem compendium quoque historicum trium voluminum composuit, quod *Sekháwi* commemorat. — 2261 Tarikh Gházán Khán, historia *Gházán Khán*i persice 5 scripta, auctore *Shems-ed-dín Mohammed Káshi,* [tempore Sultani *Abu Said Jenkízi* circa annum 930 (inc. 10. Nov. 1523) mortuo]. — 2262 Tarikh ghorabá Misr, historia peregrinorum in Aegyptum descendentium. Videatur infra. — 2263. Tarikh Ghirs-elni'met, historia, auctore *Ghirs-elni'met Abu'lhasan Ibn-elsáhi.* — 2264. Tarikh Gharnáta, historia Granadae, *Ihátet* inscripta. Vide supra. — 2265. Tarikh Fás, historia Fessae, auctoribus *Ibn Abd-elkerím* et *Ibn Abi Zar'.* — 2266. Tarikh fotúh, historia expugnationum. Videatur infra in litera *Fá.* — 2267. Tarikh El-Fors, historia Persarum, auctore quodam vetere Persa. Erat opus apud Persas magni aestimatum, cum majorum historias principumque persicorum biographias contineret, et fons est, unde *Sháhnámeh* et alia opera promanarunt. 10 *Ibn-elmocanna'*, ut in *Morúj el-dzeheb* legitur, illud e lingua Pehlwica in arabicam transtulit. — 2268. Tarikh El-Ferghání, historia, in qua *Ferghání* opus *Tabarí*

ابن محمد الفرغانى وعرف هذا الذيل بالصلة وابى الحسن محمد بن عبد الملك [بن ابرهيم ابن احمد] الهمدانى المتوفى سنة ٥٢١ ٢٢٥١ تأريخ الطحاوى هو ابو جعفر احمد بن محمد الحنفى المتوفى سنة ٣٢١ ٢٢٥٢ تأريخ طغلق شاه فارسى لمحمد صدر علمآء الملقّب بتاج رأيته فى مجلّد صغير للحجم لطيف الانشآء ٢٢٥٣ تأريخ عبد الباسط بن خليل الحنفى المتوفى فى حدود سنة ٩٣٠ رتّب على السنوات ٢٢٥٤ تأريخ عبد الله بن حسين القنبرى ومحمد بن ابى الازهر اجتماعًا على تأليفه قائله ابن خلّكان ٢٢٥٥ تأريخ العتبى المسمّى بالينمينى يأتى فى البآء ٢٢٥٦ تواريخ العراق منها تأريخ عراق لابن القاسطونى ولابن اسفنديار الواعظ وتأريخ عمّال الشرط لامرآء العراق للبيثم بن عدى [الطآئى المتوفى سنة ومأتين] ومنها تواريخ بغداد وتكريت وسامرا وانبار وكوفة وبصرة وغير ذلك ٢٢٥٧ تأريخ العزيزى لابن عنين ٢٢٥٨ تأريخ العظيمى محمد بن نصر [الله بن مكارم الاديب] الدمشقى الشاعر المتوفى سنة ٦٣٠

---

*Ben Mohammed Ferghani*, cujus appendix nomine *Silet* insignita est, et *Abu'lhasan Mohammed Ben Abd-el-melek* [*Ben Ibrahim Ben Ahmed*] *Hemdani*, anno 521 (inc. 17. Jan. 1127) defunctus, eam continuarunt. — 2251. Tarikh El-Tehawi, historia, auctore *Abu Jafar Ahmed Ben Mohammed* Hanefita, vulgo *Tehawi* dicto et anno 321 (inc. 1. Jan. 933) mortuo. — 2252. Tarikh Tughlac Shah, historia persice scripta, auctore *Mohammed Sadr Olamá* (virorum doctorum principe), honorifice *Táj* cognominato. Vidi eam parvo quidem volumine, at lepido et ornatiore genere dicendi scriptam. — 2253. Tarikh Abd-el-basit, historia ad annorum ordinem digesta, auctore *Abd-el-basit Ben Khalil* Hanefita, circa annum 920 (inc. 26. Febr. 1514) mortuo. — 2254. Tarikh, historia, ab *Abdallah Ben Hosein Cotrobi* et *Mohammed Ben Abi'lazhar*, teste *Ibn Khallekán*, conjunctim scripta. — 2255. Tarikh El-Otbi, historia *El-Yemini* inscripta, auctore *Otbi*. Videatur infra in litera *Ya*. — 2256. Tewárikh El-Irác, historiae Iracenses, quas plures scripserunt, ut *Ibn-elcátáti*, *Ibn Isfendiyár El-Wáiz* et *Heithem Ben Adi* [*Tayi*, anno 201 (inc. 30. Jul. 816) mortuus], cujus opus, *Ommál el-shorat* inscriptum, de Emiris Iracensibus agit. Huc pertinent etiam historiae urbium *Baghdád*, *Tekrit*, *Sámarrá*, *Anbár*, *Kufa*, *Basra* et aliarum. — 2257. Tarikh El-Azizi, historia *Azizii*, auctore *Ibn Onein Mohammed Ben Nasr* [*Allah Ben Mekárim* Philologo] *Dimeshcki* Poëta, anno 630 (inc. 18. Oct. 1232) mortuo. — 2258. Tarikh El-Atzimi, historia ad ordinem annorum

قوام الدين وانتهى فيه الى سنة ٨٨١ ٢٢٥٠. تأريخ الطبرى هو الامام ابو جعفر محمد بن جرير المتوفى سنة ٣١٠ وهو من التواريخ المشهورة الجامعة لاخبار العالم ابتدأ من اول الخليقة وانتهى الى سنة ٣٠٩ وسمّاه تأريخ الامم والملوك وذكر ابن الجوزى انّه بسط الكلام فى الوقائع بسطًا وجعله مجلّدات وانّ المشهور المتداول مختصر من الكبير وانّه هو العمدة فى هذا الفنّ ذكر ابن السبكى فى طبقاته انّ ابن جرير قال لاصحابه هل تنشطون لتأريخ العالم من آدم الى وقتنا هذا قالوا كم قدره فذكر انّه ثلثون الف ورقة فقالوا هذا ممّا يفنى الاعمار قبل اتمامه فقال انا لله ماتت الهمم فاختصره فى نحو ما اختصر التفسير انتهى ونقله ابو على محمد البلعمى من وزرآء السامانيّة الى الفارسيّة اوله الحمد لله العلى الاعلى الخ ذكر فيه انّ منصور بن نوح السامانى امر بترجمته لامينه وخاصّته الى الحسن سنة اثنتين وخمسين وثلثمأئة ونقله غيره الى التركيّة وهو المتداول بين عوامّ الروم والذيل عليه لابى محمد عبد الله

---

*Chiwám-ed-dín*i nepote. Hic ad annum 881 (inc. 26. Apr. 1476) progressus est. — 2250. Tarikh El-Taberi, historia, *Tarikh el-omem we el-molúk* i. e. historia populorum et regum inscripta, auctore Imám *Abu Jafar Mohammed Ben Jerír*, vulgo *Taberi* dicto et anno 310 (inc. 1. Mai. 922) mortuo. Pertinet ad opera historica inclyta, quae res totius mundi complectuntur, auctorque ab initio rerum creatarum incipit et usque ad annum 309 (inc. 12. Mai. 921) pervenit. Teste *Ibn-eljauzi* admodum fuse res gestas tractat, opusque e pluribus voluminibus constare voluit. Liber autem celebratus et tritus epitome est ex majori confecta, quae in hoc scientiae genere primarium est subsidium. *Ibn Jerír*, ut *Ibn-elsobki* in suis *Tabacát* narrat, ex discipulis suis: Num lubenter animum ad historiam mundi ab Adamo inde usque ad hoc nostrum tempus applicaretis? quaesivit. Quantae molis illa esset? interrogantibus cum triginta foliorum millia eam comprehensuram esse respondisset, illi: Vita prius, aiunt, terminatur quam ejusmodi voluminis lectio. Tum: Deo res nostras commendamus, exclamavit, periere studia. Deinde historiam in epitomen ejusdem ambitus coëgit, quem epitomae commentarii coranici dederat. Haec ille. — Historiam *Abu Ali Mohammed Bela'mi* Samanidarum Wezírus persice vertit ita incipiens: Laus Deo Alto Excelsissimo etc., et interpretationem hanc *Mansúr Ben Núh Samani*da pro suo ministro primo et amico intimo *Abu'lhasan* anno 352 (inc. 30. Jan. 963) curari jussisse narrat. Alius quidam eandem in turcicam linguam transtulit, et haec translatio ubique Rumeliae in manibus populi versatur. *Abu Mohammed Abdallah*

صعيد وذكر اعيانها والمفيد فى اخبار صعيد والقعيد فى اخبار الصعيد يأتى كلّ منها
٢٢٤١ تأريخ صفد للقاضى شمس الدين العثمانى قاضى صفد قال ابن الحاجىّ لا ينبغى ان
يعتمد على نقله لغفلة فيه ٢٢٤٢ تأريخ صفدى هو الوافى بالوفيات يأتى ٢٢٤٣ تأريخ
صقليّة لابن قطاع على بن جعفر [ابن على] الصقلى المتوفى سنة ٥١٥ [قال ابن شهبه وله كتاب
الدرّة الخطيرة فى اخبار من شعرآء الجزيرة جزيرة صقليّة واورد فيه مأئة وسبعين شاعرًا انتهى]
ولابى زيد الغمرى [المتوفى سنة] ٢٢٤٤ تأريخ صلاح الدين خليل بن محمد بن محمد
الاقفهسى الحافظ المكثر ذكره ذكره ابن حجر فى اول انبآء الغمر ٢٢٤٥ تأريخ صنعآء لاسحق بن
جرير الصنعانى ذكره الجندى وقال هو كتاب لطيف به فوآئد جمة ٢٢٤٦ تواريخ الصوفيّة
مذكورة فى الطبقات ٢٢٤٧ تأريخ طاشكبرى زاده هو نوادر الاخبار يأتى فى النون ٢٢٤٨ تأريخ
طاشكندى هو الحافظ محمد سبط على قوشجى الّفه فى خواقين الازبكيّة ٢٢٤٩ تأريخ
طبرستان لخواجه على الرويانى وللسيد ظهير الدين ابن سيد نصير الدين المرعشى حفيد

---

superioris continentur ejusque viri nobilissimi commemorantur — *El-Mufid fi akhbár Saíd* et *Caíd fi akhbár Saíd*, de quibus singulis deinceps sermo erit. — 2241. Tarikh Safed, historia urbis *Safed*, auctore Cádhi *Shems-ed-din Othmáni*, illius urbis judice. Teste *Ibn-elhaji* iis, quae ibi tradita sunt, ob negligentiam conspicuam fidem habere non decet. — 2242. Tarikh Safedi, historia, *Wáfi bil wefayát* inscripta, auctore *Safedi*. Vide infra. — 2243. Tarikh Sickilliya, historia Siciliae, auctoribus *Ibn Cattá' Ali Ben Jafar* [*Ben Ali*] *Sickilli*, anno 515 (inc. 22. Mart. 1121) mortuo — [Idem, ut *Ibn Shohbeh* narrat, opus *El-Dorret El-Khatiret* de metaphoris, quibus poëtae insulae i. e. Siciliae usi sunt, edidit, in quo centum septuaginta poëtas recenset] et *Abu Zeid Ghomri* [anno ... mortuo]. — 2244. Tarikh Seláh-ed-dín, historia, auctore Háfitz *Seláh-ed-din Khalil Ben Mohammed Ben Mohammed Acfahesi*, saepius commemorato. Laudat eam *Ibn Hajr* initio operis *Inbá el-ghomr*. — 2245. Tarikh San'á', historia *San'áae*, auctore *Is'hac Ben Jerir San'áni*. Laudat eam *Jondi* his verbis: Opus lepidum fructuosis notitiis repletum. — 2246. Tarikh Sufiya, historiae Suforum, quae in *Tabacát* laudabuntur. — 2247. Tarikh Táshköprízádeh, historia *Newádir el-akhbár* inscripta, auctore *Táshköprizadeh*. Videatur litera *Nún*. — 2248. Tarikh Táshkendi, historia, quam Haditz *Mohammed*, *Alfi Cushji* nepos vulgo *Táshkendi* dictus de monasteriis Uzbekiticis composuit. — 2249. Tarikh Taberistán, historia Taberistanae, auctoribus *Khoja Ali Ruyáni* et *Seyyid Tzahir-ed-din Ibn Seyyid Nasir-ed-din Mer'ashi*,

الحرام فى فضآئل الشأم يأتى وفضآئل الشأم للربعى ومختصره المسمّى بالاعلام للغزاى وللمولى عبد الغنى بن امير شاه [المتوفى سنة] ومنها سلك النظام فى تأريخ الشأم وتنبيه الطالب وغير ذلك ٢٢٣٥ تأريخ شرف خان البدليسى المسمّى بمير شرف وهو فارسى مجلّد ذكر فيه امرآء الاكراد وحكّامهم فى ابواب ثمّ ذكر آل عثمان والصفوية بترتيب السنوات الى سنة خمس والف وامّا تأريخ شرف التبريزى نزيل الروم فهو انفس الاخبار وقد سبق وكذا تأريخ شرف البدلى فانّه لتيمور كما مرّ ٢٢٣٦ تواريخ الشعرآء يأتى فى التذكرة ٢٢٣٧ تأريخ الشهود والحكّام ببغداد لتاج الدين على بن انجب البغدادى المتوفى سنة ٦٧٤ وهو كبير فى ثلاث مجلّدات ٢٢٣٨ تأريخ شيراز لهبة الله بن عبد الوارث الشيرازى ولابى عبد الله القصّار ٢٢٣٩ تأريخ صدقة بن الحداد وهو من اذيال تأريخ ثابت [بن قرة] وقد سبق ٢٢٤٠ تواريخ صعيد منها تأريخ على بن عبد العزيز اكاتب وطالع السعيد الجامع لاسمآء فضلآء

---

*el-hizám* de virtutibus Syriae, ut infra videndum — *Fedhâil El-Shám*, auctore *Rabaï*, hujusque libri epitome, *El-Ilám* inscripta, auctore *Fezâri*, aliaque auctore Molla *Abd-el-ghani Ben Emir Sháh* [anno ... mortuo] — porro *Silk el-nitzám*, historia Syriae, et *Tenbih el-tálib* et alia. — 2235. Tarikh Sheref Khán, historia a *Sheref Khán Bidlisi*, *Mir Sheref* appellato, persice scripta. Volumen, in quo ille Emiros Curdorum eorumque judices in capitibus recenset, tum gentem Othmanicam et Sufos ad ordinem annorum usque ad annum seculi undecimi quintum enarrat. Historia *Sherefi Tebrizi*, Rumeliae inquilini, ut supra dictum est, notitias omnium continet pretiosissimas. Pari modo historia *Sherefi Yezdi*, quae, ut in antecedentibus videndum est, res a *Timúro* gestas tractat, magni est pretii. — 2236. Tewárikh el-shoará, historiae poëtarum, quas infra vide sub *Tedzkiret*. — 2237. Tarikh el-shohúd we el-hokkám, historia syndicorum et judicum Baghdadensium. Opus magnum trium voluminum, auctore *Táj-ed-dín Ali Ben Anjeb Baghdádi*, anno 674 (inc. 27. Jun. 1275) mortuo. — 2238. Tarikh Shiráz, historia Shirazensis, auctoribus *Hibatallah Ben Abd-el-wárith Shirázi* et *Abu Abdallah Cassár*. — 2239. Tarikh Sadaca, historia, quam, ut supra memoratum est, *Sadaca Ben-etheddád* ad continuandam historiam *Thábiti* [*Ben Corra*] composuit. — 2240. Tewárikh Saïd, historiae Aegypti superioris, quales sunt opus historicum, quod *Ali Ben Abd-el-aziz* Scriba edidit, porro *Táli' el-saïd*, in quo libro nomina virorum eruditorum Aegypti

للقاضى عياض بن موسى اليحصبى المتوفى سنة ٥٤٤ سمّاه العيون الستة فى اخبار سبته ٢٣٣٠ تواريخ سمرقند الّف فيه ابو العبّاس جعفر بن محمد المستغفرى المتوفى سنة ٤٣٢ [قال ابن شهيه فى تأريخه ومن تصانيفه تأريخ نسف وكش انتهى] وابو سعيد عبد الرحمن بن محمد الادريسى والذيل عليه المسمّى بالقند لابى حفص عمر بن محمد النسفى [الحنفى] المتوفى سنة ٥٣٧ ومنتخب القند لتلميذه محمد بن عبد الجليل السمرقندى ٢٣٣١ تأريخ السماويّات والارضيّات للحكيم كرز الدين اسحق بن جبريل الديلمى [البويهى] المتوفى سنة ٦٨٩ ٢٣٣٢ تأريخ سند ٢٣٣٣ تأريخ سيوط المسمّى بالمضبوط يأتى فى الميم ٢٣٣٤ تواريخ الشأم منها تواريخ دمشق لانّ الشأم يعمّها وغيرها ومنها الاعلاق الخطيرة فى تأريخ الشأم والجزيرة لابن شدّاد وقد سبق والدرّة الخطيرة فى اسمآء الشأم والجزيرة والبرق الشامى للعماد الكاتب [الوزير ابى عبد الله محمد بن حامد الاصفهانى المتوفى سنة ٥٩٧] سبق ونخبة الانام فى فضآئل الشأم للبصراوى وسيأتى ونزهة الانام فى فضآئل الشأم يأتى ايضا ونشر

---

Ceutae, *El-Oyún El-Sitta fi akhbár Sebta* inscripta, auctore Cádhi *Iyádh Ben Musa Yahsebi*, anno 544 (inc. 11. Mai. 1149) mortuo. — 2230. Tewárikh Samarcand, historiae Samarcandae. De hac urbe scripserunt *Abu'labbás Jafar Ben Mohammed Mostaghfiri*, anno 432 (inc. 11. Sept. 1040) defunctus [qui, ut *Ibn Shokheh* in sua historia testatur, pariter historiam urbium *Nesef* et *Kesh* composuit], et *Abu Said Abd-el-rahman Ben Mohammed Idrisi*, cujus librum *Abu Hafs Omar Ben Mohammed Nesefi* [Hanefita], anno 537 (inc. 27. Jul. 1142) mortuus, in opere *Cand* inscripto continuavit. Hujus iterum *Mohammed Ben Abd-el-jelil Samarcandi* illius discipulus delectum instituit. — 2231. Tarikh el-semawiyát we el-ardhiyát, historia rerum coelestium et terrestrium, auctore philosopho *Korz-ed-din Is'hac Ben Jebril Deilemi* [*Boweihi*], anno 689 (inc. 14. Jan. 1290) mortuo. — 2232. Tarikh Sind, historia Sindiae. — 2233. Tarikh Soyút, historia urbis Soyút, *Madhkút* inscripta, de qua vide infra in litera *Mim*. — 2234. Tewárikh El-Shám, historiae Syriae. Huc pertinent historiae Damascenae, cum Syria Damascum comprehendat, et aliae, porro opus *El-Alác El-Khatiret*, historia Syriae et Mesopotamiae, ab *Ibn Sheddad*, ut supra dictum est, editum — *El-Dorret El-Khatiret* de nominibus Syriae et Mesopotamiae — *El-Barc El-Shámi*, auctore *Imád-ed-din Katib* [Wezír *Abu Abdallah Mohammed Ben Hámid Isfaháni*, anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) mortuo], ut supra videndum est — *Tohfet el-anám* de virtutibus Syriae, auctore *Bosráci*. Vide infra — *Nuzhet el-anám* de virtutibus Syriae, de quo opere videatur etiam infra — *Nashr*

يديه ذيل اليونينى الى حين وفاته وذيل الجزرى انتهى والذيل الحافل لتأريخ الاسلام لشمس الدين محمد بن عبد الرحمن السخاوى المتوفى سنة ٩٠٢ ومختصر تأريخ الاسلام لعلاء الدين على بن خلف الغزى المتوفى سنة ٧٩٣ وشمس الدين محمد بن محمد الجزرى المتوفى سنة ٨٣٣ مجلّد اوّله الحمد لله الذى جعل الحوادث والوفيات الخ وفرغ فى رجب سنة ٧٩٨

٢٢٢١ تأريخ رشيدى فارسى لميرزا حيدر بن محمد الّفه لميرزا عبد الرشيد بن السلطان ابى سعيد بهادر ٢٢٢٢ تأريخ رقة لابى على محمد بن سعيد القشيرى ٢٢٢٣ تأريخ رمضان زادة محمد التوقيعى المتوفى سنة ٩٧١ وهو تركى مختصر ٢٢٢٤ تأريخ رواة الحديث لابى حيثمة احمد بن زهير [بن حرب] الحافظ المتوفى سنة ٢٧٩ وهو كتأريخ ابى عبد الله البخارى [لكنه كبير] ٢٢٢٥ تأريخ رى لابى منصور الآبى ٢٢٢٦ تأريخ زبيد من تواريخ اليمن يأتى ٢٢٢٧ تأريخ زبير بن بكار القرشى [الزبيرى قاضى مكة] المتوفى سنة ٢٥٦ ٢٢٢٨ تأريخ سامرا لابن ابى البركات ٢٢٢٩ تأريخ سبته

---

fecit, persecutus est, cum tamen appendices *Yuninii* usque ad tempus mortis suae et item *Jezerii* ad manus essent. Haec ille. — Historiam *Islámi Shems-ed-dín Mohammed Ben Abd-el-rahman Sekhávi*, anno 902 (inc. 9. Sept. 1496) defunctus, uberrime continuavit, eandemque *Alá-ed-dín Ali Ben Khalaf Ghazzi*, anno 792 (inc. 20. Dec. 1389) defunctus, et *Shems-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Jezeri*, anno 833 (inc. 30. Sept. 1429) mortuus, in epitomen coëgerunt. Volumen, quod hic mense Rejeb anni 798 (inc. 16. Oct. 1395) absolvit, incipit ita: Laus Deo, qui eventa et mortes fecit etc. — 2221. Taríkh Reshídi, historia Reshídica, quam *Mirza Hider Ben Mohammed Mirzae Abd-el-reshíd* Sultáni *Abu Saíd Behádur* filio persice composuit. — 2222. Taríkh Racca, historia Raccae, auctore *Abu Alí Mohammed Ben Saíd Cosheiri*. — 2223. Taríkh Ramadhánzádeh, compendium historicum, a *Ramadhánzádeh Mohammed Tauckíf*, qui anno 979 (inc. 26. Mai. 1571) decessit, turcice scriptum. — 2224. Taríkh rowát el-hedíth, historia traditionariorum, auctore *Abu Heithama Ahmed Ben Zoheir* [*Ben Harb*] Háfitz, anno 279 (inc. 3. Apr. 892) mortuo. Opus simile historiae *Abu Abdallae Bokhári* [attamen majus]. — 2225. Taríkh Rei, historia urbis *Rei*, auctore *Abu Mansúr Abi*. — 2226. Taríkh Zebíd, historia urbis *Zebíd*, quae ad historias Yemanae pertinet, de quibus infra. — 2227. Taríkh Zobeir, historia a *Zobeir Ben Bekkár Coreshi* [*Zobeiri* Mekkae judice] anno 256 (inc. 9. Dec. 869) mortuo, edita. — 2228. Taríkh Sámarrá, historia Samarrae, auctore *Ibn Abi'lberakát*. — 2229. Taríkh Sebta, historia

ابو علي ابن القلانسي وممّن اختصر تأريخ ابن عساكر القاضي جمال الدين محمد بن مكرّم الانصاري صاحب لسان العرب المتوفى سنة ٧١١ تركه في نحو ربعه والشيخ بدر الدين محمود بن احمد العيني المتوفى سنة ٨٥٥ انتقا منه جلال الدين عبد الرحمن بن ابي بكر السيوطي المتوفى سنة ٩١١ وسمّاه تحفة المذاكر والمنتقى من تأريخ ابن عساكر والذيل على ذيل البرزالي للقاضي تقي الدين ابي بكر بن شهبه وسيأتي بقية ما صنّف فيه في تواريخ الشأم لانّه اعمّ من دمشق ٢٢١٩ تأريخ دنيسر لعمر بن اللمش .٢٢٢٠ تأريخ الذهبي هو الامام الحافظ شمس الدين ابو عبد الله محمد بن احمد المصري المتوفى سنة ٧٤٨ وهو تأريخ كبير في اثنى عشر مجلّدًا يقال له تأريخ الاسلام على ترتيب السنوات جمع فيه بين الحوادث والوفيات وانتهى الى اخر سنة ٧٤١ وقد اخّر قبل موته بمدّة ثمّ اختصر منه مختصرات منها العبر وسير النبلاء وطبقات الحفّاظ وطبقات القرّا وغير ذلك قال ابن شهبه والعجب انّه وقف في تأريخ الاسلام سنة ٧٠٠ ولم يوصله الى سنة اربعين كما فعل في العبر فانّ بين

---

*Abu Alí Ibn-elcalánisi* quoque fecit. In epitomen autem historiam *Ibn Asákiri* coëgerunt Cádhi *Jemál-ed-dín Mohammed Ben Mokarrem Ansári*, auctor libri *Lisán El-Arab* anno 711 (inc. 20. Mai. 1311) mortuus, qui eam ad quadrantem contraxit — porro Sheikh *Bedr-ed-dín Mahmúd Ben Ahmed Aíni*, anno 855 (inc. 3. Febr. 1451) defunctus. Potiorem libri partem *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus, in opere *Tohfet el-modzákir* selectam dedit, et Cádhi *Tacki-ed-dín Abu Bekr Ben Shohbeh* et epitomen historiae *Ibn Asákiri* cum delectu et appendicem ad appendicem *Berzálii* curavit. Cetera opera, in quibus historia Damascena tractatur, sub *Terárikh El-Shám* sive historiae Syriae, quippe quae majoris ambitus est, quam Damascus, commemorabuntur. — 2219. Tarikh Doneiser, historia Doneiserae, auctore *Omar Ben-ellamosh*. — 2220. Tarikh El-Dzehebi, historia, auctore Imám Hafitz *Shems-ed-dín Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed Misri*, vulgo *Dzehebi* dicto et anno 748 (inc. 13. Apr. 1347) mortuo. Magnum opus e duodecim voluminibus constans et secundum annos dispositum, quod vulgo nomine *Tarikh el-islám* insignitur. Auctor in eo res gestas et defunctorum vitas simul comprehendit et usque ad finem anni 741 (inc. 27. Jun. 1340) persecutus est, spatium enim ante mortem suam intactum reliquerat. Postea plura opera ex illo excerpsit, ut *El-Ibar*, *Siyer el-nobalá*, *Tabacát el-hoffátz*, *Tabacát el-corra* et alia. *Ibn Shohbeh*: Mirum est, inquit, quod in *Tarikh El-Islám* anno 700 (inc. 16. Sept. 1300) substitit, neque historiam ad annum seculi octavi quadragesimum, ut in *El-Ibar*

ابى الحسن على بن حسن المعروف بابن عساكر الدمشقى المتوفى سنة ٥٧١ وهو فى نحو
ثمانين مجلّدًا ذكر تراجم الاعيان والرواة ومروياتهم على نسق تأريخ بغداد للخطيب لكنّه
اعظم منه حجمًا قال ابن خلّكان قال لى شيخنا الحافظ زكى الدين عبد العظيم وقد جرى
ذكر هذا التأريخ وطال الحديث فى امره ما اظنّ هذا الرجل الّا عزم على وضع هذا التأريخ
من يوم عقل على نفسه وشرع فى الجمع من ذلك الوقت والّا فالعمر يقتصر عن ان يجمع
الانسان مثل هذا الكتاب ولهذا التأريخ اذيال منها ذيل ولد المصنّف القاسم ولم يكمله
وذيل صدر الدين البكرى وذيل عمر بن الحاجب وله مختصرات ايضا منها ما اختصره
الامام ابو شامة عبد الرحمن بن اسمعيل الدمشقى [المقرى] المتوفى سنة ٦٦٥ وهو نسختان
كبرى فى خمسة عشر مجلّدًا وصغرى قال ابن شهبه فى ذيله بسط الكلام فى وصف علم
التأريخ وذمّ من شأنه وجمع بين الحوادث والوفيات فى الذيل عليه ووصل الى سنة وفاته وقد ذيّل
عليه الحافظ علم الدين قاسم بن محمد البرزالى الى اخر سنة ٧٣٨ ومات فى الآتية وذيل ايضا

---

*Abu'lhasan Ali Ben Hasan Dimeshcki*, vulgo *Ibn Asákir* dictus et anno 571 (inc. 22. Jul. 1175) mortuus, composuit. Vitas narrat virorum celebriorum et traditionariorum eaque, quae hi tradiderunt, ad instar historiae Baghdadensis, quam *Khatíb* edidit, nisi quod illa hanc amplitudine superat. *Ibn Khallekán:* Sheikh noster, inquit, Háfitz *Zeki-ed-dín Abd-el-atzím*, cum aliquando mentio de illa historia injecta esset longiusque de ejus indole dissereretur, mihi dixit: Mea quidem sententia vir ille ab eo inde die, quo mentis compos esse coepit, de hac historia componenda cogitavit, et ab illo tempore colligere inchoavit, alioquin enim vita nimis brevis esset, quam ut homo ejusmodi librum congerere posset. Hanc historiam plures appendicibus continuarunt, ut *Cásim* auctoris filius, qui tamen librum non perfecit — porro *Sadr-ed-dín Bekri* — *Omar Ben-elhájib*. Alii eam in epitomas coëgerunt, ut Imám *Abu Shâme Abd-el-rahman Ben Ismail Dimeshcki* [Corani Lector], anno 665 (inc. 2. Oct. 1266) mortuus, qui majorem recensionem quindecim voluminibus comprehensam et minorem curavit. Nimis longus est, ut *Ibn Shohbeh* in appendice sua statuit, in describenda historiae doctrina et ab hac parte in vituperationem incurrit. In appendice ad illam res gestas simul cum vitis defunctorum conjunxit, et usque ad annum mortis suae pervenit. Deinde Háfitz *Ilm-ed-dín Cásim Ben Mohammed Berzáli* eam ad finem anni 738 (inc. 30. Jul. 1337) continuavit, insequentique anno diem supremum obiit, et idem

وقدّمهم ومن كان فى ايّامهم من الائمّة واختصره الفاضل محمد امين الشهير بامير پادشاه واورد فيه الخلاصة وزاد فى حلّ بعض المواضع بما لا بدّ منه وفرغ سنة سبع وثمانين وتسعمأئة اوله الحمد لله الذى ارسل رسوله بالهدى الخ وللسيوطى ايضا تحفة الظرفآء باسمآء الخلفآء وتأريخ الخلفآء لابن الكردبوس ومنها تواريخ بنى اميّة وتواريخ آل العباس وقد سبق

5 ٢٢١٤ تأريخ خليفة بن الخياط [ابى عمرو البصرى الحافظ] العصفرى [المتوفى سنة ٢٤٠] ٢٢١٥ تأريخ خوارج لمحمد بن قدامة ٢٢١٦ تواريخ خوارزم منها الكافى لابى احمد محمد ابن سعيد بن القاضى المتوفى سنة ٣٤٩ وتأريخ محمد بن محمد بن ارسلان العباسى الخوارزمى الحافظ المتوفى سنة ٥٦٨ بسط الكلام فى وصف خوارزم واعلها حتى بلغ الى ثمانين مجلّدًا وقد اختصره شمس الدين محمد بن احمد الذهبى الحافظ المتوفى سنة ٧٤٨ ٢٢١٧ تأريخ

10 خوارزم شاهى للسيد الاجلّ صدر الدين ٢٢١٨ تواريخ دمشق اعظمها تأريخ الامام الحافظ

---

Epitomen potiorem hujus historiae partem complectentem, quae sita incipit: Laus Deo, qui legatum suum cum recta via misit etc., vir bene meritus *Mohammed Emin*, vulgo *Emír Pádisháh* dictus, confecit et ad nonnulla loca explicanda iis, quae prorsus necessaria sunt, adjectis anno 987 (inc. 28. Febr. 1579) ad finem perduxit. — Item *Soyuti Tohfet el-tzorafá bi asmá El-Kholafá*, et *Ibn-elkerdebús* historiam Khalifarum in vulgus emiserunt. Huc pertinent etiam historiae Omayyadarum et Abbasidarum, de quibus jam antea sermo fuit. — 2214. Tarikh Khalifa, historia, auctore Háfitz *Khalifa Ben-elkhayyát* [*Abu Amru Basri*] *Osfori* [anno 240 (inc. 2. Jun. 854) mortuo]. — 2215. Tarikh Khawárij, historia Kharejitarum sive rebellium, auctore *Mohammed Ben Codáma*. — 2216. Tewárikh Khowarezm, historiae Khowarezmiae, quales sunt *El-Káfi*, auctore *Abu Ahmed Mohammed Ben Said Ben-elcádhi*, anno 346 (inc. 4. Apr. 957) mortuo — *Tarikh* sive historia, ab Háfitz *Mohammed Ben Mohammed Ben Arslán Abbási Khowarezmi*, anno 568 (inc. 23. Aug. 1172) mortuo, edita, qui Khowarezmiam ejusque incolas tam fuse descripsit, ut opus octoginta volumina complecteretur. Háfitz *Shems-ed-din Mohammed Ben Ahmed Dzehebi*, qui anno 748 (inc. 13. Apr. 1347) defunctus est, illud in epitomen coëgit. — 2217. Tarikh Khowarezmshahi, historia *Khowarezmsháh*orum, auctore celeberrimo *Seyyid Sadr-ed-din*. — 2218. Tewárikh Dimeshc, historiae Damascenae, quarum maximam, octoginta circiter voluminibus comprehensam, Imám Háfitz

امّا الخلفآء الراشدون خاصّة ففيهم كتب كثيرة منها تأليف الامام الحافظ شمس الدين محمد ابن احمد الذهبيّ المتوفى سنة ٧٤٨ وهو فى اربع مجلّدات جعل فى كلّ منهم مجلّدًا وامّا من بعدهم من الامويّة والعبّاسيّة وغيرهم فكثير ايضا كتأريخ الخلفآء لابى جعفر محمد بن حبيب النحوى البغدادى المتوفى سنة ٢٤٥ سمّاه المجير ولابى نصر زهير بن حسن السرخسى [الشافعى] المتوفى سنة ٤٥٤ ولابى عبد الله محمد بن سلامة [ابن جعفر] القضاعى المتوفى سنة ٤٥٤ واخبار الخلفآء لابن انجب سبق ذكره وله نسآء الخلفآء من الحرآئر والاماء ومنها بلغة الظرفآء الى معرفة تواريخ الخلفآء وحسن الوفآء لمشاهير الخلفآء ونظم منثور الكلام فى ذكر الخلفآء الكرام وكتاب من احتكم من الخلفآء الى القضاة لابى هلال حسن بن عبد الله العسكرى المتوفى سنة ٣٩٥ وتأريخ الخلفآء لجلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ وهو احسن ما صنّف فيه اوّله امّا بعد حمد الله الذى وعد فوفى الخ ذكر فيه من عهد ابى بكر رضى الله عنه الى الاشرف قايتباى على السنوات مشتملًا على

---

El-Kholafá, historiae Khalifarum aut quatuor priorum legitimorum separatim, de quibus multi libros scripserunt, ut Imám Háfitz *Shems-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Dzehebí*, anno 748 (inc. 13. Apr. 1347) mortuus, qui in singulis quatuor voluminibus unius Khalifae historiam tractat, aut Omayyadarum, Abbasidarum aliorumque, qui illos secuti sunt, de quibus pariter multi opera ediderunt, ut *Abu Jafar Mohammed Ben Hebíb Baghdádi* Grammaticus, anno 245 (inc. 8. Apr. 859) mortuus, qui librum *Mojár* inscripsit — *Abu Nasr Zoheir Ben Hasan Serakhsi* [Shafiita], anno 454 (inc. 15. Jan. 1062) mortuus — *Abu Abdallah Mohammed Ben Selámа* [*Ben Jafar*] *Codháï*, anno 454 (inc. 15. Jan. 1062) mortuus — *Ibn Anjeb*, qui, ut in antecedentibus dictum est, *Akhbár El-Kholafá* itemque *Nisá El-Kholafá* i. e. feminae Khalifarum et liberae et servae, edidit — porro huc pertinent opera *Bulghet el-tzorafá ila ma'rifet tewárikh El-Kholafá* — *Hosn el-wefá li mesháhir El-Kholafá* — *Natzm manthúr el-kelám*, historia Khalifarum generosorum — liber *Man ihtakama min El-Kholafá ila el-codhát*, ab *Abu Hilál Hasan Ben Abdallah Askeri*, qui anno 395 (inc. 18. Oct. 1804) obiit, editus. *Tarikh El-Kholafá*, historia omnium, quae de Khalifis scriptae sunt, praestantissima edita est a *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abí Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo, et incipit ita: Praemissis praemittendis. Laudetur Deus, qui promittit et promissa persolvit etc. Auctor a tempore *Abu Bekri* incipit et ad annorum ordinem usque ad *El-Ashraf Cayetbái* progreditur, res a Khalifis gestas et qui Imámi illorum tempore floruerint narrans.

لابن ابى طى يحيى بن حميدة الحلبى المتوفى سنة ٦٣٠ وهو تأريخ كبير وذيله له ايضا ومعادن الذهب فى الاعيان الذين تشرّفت بهم حلب لابن عمر العرضى ذكره الشهاب فى الحبايا ومن تواريخ حلب كتاب ابى عبد الله محمد بن على العظيمى وامّا تأريخ ابن عشار فانّه لقنسرين كما سيأتى ٢٢٠٦ تأريخ حماة ٢٢٠٧ تأريخ حمص لابى عيسى ولعبد الصمد ابن سعيد ٢٢٠٨ تأريخ الخافقى وهو احمد بن محمد الخزاعى الانطاكى ذكره المسعودى فى مروج الذهب ٢٢٠٩ تأريخ ختلى واحوال ملوكها لحافظ محمد بن على القوشى وهو تركى والاصل فجد الدين محمد بن عدنان منّفه لطغماج خان كما سبق ٢٢١٠ تواريخ خراسان منها تأريخ الابيوردى وتأريخ الحاكم النيسابورى وتأريخ عباس بن مصعب واخبار علماء خراسان لابى نصر المروزى وتأريخ ولاتها لابى الحسين السلامى ومنها تواريخ هراة ونيسابور ٢٢١١ تأريخ خسروى لابى الحسين محمد بن سليمان الاشعرى وهو من تأريخ ملوك العجم ٢٢١٢ تأريخ خلافة لشرف بن ابى المطير الانصارى ٢٢١٣ تواريخ الخلفاء

---

*Meádin el-dzeheb* inscriptam, *Ibn Abi Tay Yahya Ben Homeida Halebi*, anno 630 (inc. 18. Oct. 1232) defunctus, edidit. Opus magnum, quod ipse appendice auxit. Deinde *Ibn Omar Ordhi*, ut *Shehâb-ed-dîn* in *El-Khabâyâ* testatur, historiam virorum clarissimorum, quorum gloria Halebum nobilitatum est, sub eodem titulo *Meádin el-dzeheb* publicavit, et *Abu Abdallah Mohammed Ben Ali Atzimi* quoque librum de historia Halebensium in vulgus emisit. Historia *Ibn Ashshari* vero, ut infra videndum est, de *Ckinnesrîn* agit. — 2206. Tarîkh Hamât, historia Hamatena. — 2207. Tarîkh Hams, historia Emessena, auctoribus *Abu Isa* et *Abd-el-semed Ben Saíd*. — 2208. Tarîkh El-Khácâni, historia ab *Ahmed Ben Mohammed Khozâï Antâki*, vulgo *Khácâni* dicto, composita, ut *Mes'ûdi* in *Morûj el-dzeheb* testatur. — 2209. Tarîkh Khatâï, historia Khatayae rerumque ab ejus principibus gestarum, ab Hâfitz *Mohammed Ben Ali Cushi* turcice versa. Archetypum *Majd-ed-dînum Mohammed Ben Adnân* auctorem habet, qui illud, ut in praecedentibus dictum est, *Tughmâj Khâno* composuit. — 2210. Tewârikh Khorâsân, historia Khorasanae, de qua *Abyuredi*, *Hâkim Nisabûri*, *Abbâs Ben Mos'ab* opera ediderunt, itemque *Abu Nasr Merwezi* opus *Akhbâr olamâ Khorâsân*, et *Abu'lhosein Sabûni* historiam praefectorum ejus publicavit. Eandem terram historiae *Heráta*e et *Nisabura*e tractant. — 2211. Tarîkh Khosrewi, historia Khosroum sive regum Persarum, auctore *Abu'lhosein Mohammed Ben Soleimân Asha'rî*. — 2212. Tarîkh Khilat, historia Khilatensis, auctore *Sheref Ben Abi'lmotahher Ansâri*. — 2213. Tewârikh

طالعه الحافظ ابو الفضل احمد بن [محمد بن] على المعروف بابن حجر العسقلانى حين قدم حلب سنة ٨٣٦ الحق فيه اشياء كثيرة كما ذكره فى ديباجة انباء الغمر واثنى على صاحبه ثمّ ذيّله موفق الدين ابو ذرّ احمد بن ابرهيم الشهير بسبط ابن العجمى الحلبى المتوفى سنة ٨٨٤ وسمّاه كنوز الذهب وهو ذيل الدرّ المنتخب ضمنه ذكر الاعيان والحوادث والذيل على كنوز الذهب المسمّى بدرّ الحبب للمحقّق رضى الدين محمد بن ابرهيم المعروف بابن الحنبلى الحلبى المتوفى سنة ٩٧١ وهو ايضا على الحروف وله تأريخ اخر انتزعه من تأريخ ابن العديم وزاد عليه وسمّاه الزيد والضرب فى تأريخ حلب الّفه سنة ٩٥١ وللشيخ طاهر بن الحسن المعروف بابن الحبيب الحلبى المتوفى سنة ٩٨٨ تأريخ منتزع منه ايضا سمّاه حضرة النديم من تأريخ ابن عديم هكذا وجدته ثمّ رأيت فى درّة الاسلاك لوالده حسن بن حبيب انّه يقول فى ترجمة الكمال ابن العديم جمعت من تأريخه ومن خطّه كتابًا لطيفًا سمّيته حضرة النديم انتهى ومن تواريخه معادن الذهب

---

Quod cum Hâfitz *Abu'lfadhl Ahmed Ben* [*Mohammed Ben*] *Ali Ascaláni*, vulgo *Ibn Hajr* dictus, postquam anno 836 (inc. 28. Aug. 1432) *Halebum* venit, vidisset, multas res, ut ipse in praefatione libri *Inbá el-ghomr* dicit, ei adjecit, auctoremque laudibus ornavit. Deinde *Mowaffic-ed-dín Abu Dzarr Ahmed Ben Ibrahim Halebi*, vulgo *Sibt Ibn-el-adjemi* dictus et anno 884 (inc. 25. Mart. 1479) mortuus, *El-Dorr El-Muntekhab* continuavit, inque opere, quod *Konúz el-dzeheb* inscripsit, viros nobilissimos et res gestas simul comprehendit. *Konúz el-dzeheb* autem vir subtilissimus *Radhi-ed-dín Mohammed Ben Ibrahim Halebi*, vulgo *Ibn-elhanbali* dictus et anno 971 (inc. 21. Aug. 1563) mortuus, in opere *Dorr el-habab*, quod pariter ordinem literarum sequitur, continuavit. Idem historiam aliam edidit, quam ex historia *Ibn-eladimi* excerpsit, eamque additamentis auctam et *El-Zubd we El-Dhareb fi tarikh Haleb* inscriptam anno 951 (inc. 25. Mart. 1544) composuit. Eandem historiam Sheikh *Tâhir Ben-elhasan Halebi*, vulgo *Ibn-elhebíb* dictus et anno 808 (inc. 29. Jun. 1405) mortuus, in opere *Hadhret el-nedím min tarikh Ibn Adím* inscripto, ut mihi quidem visum est, excerpsit. Deinde vero in opere *Dorret el-islák*, quod *Hasan Ben Hebíb* ejus patrem auctorem habet, hunc in vita *Kemál-el-dini Ibn-eladím* dicere vidi: Ex hujus viri historia et foliis propria manu scriptis librum lepidum congessi *Hadhret el-nedím* inscriptum. Haec ille. — Porro historiam Halebi,

محاسن الطّائف واخبار تهامة والحجاز لابى غالب ٢٢٠١ تأريخ حرّان لعزّ الملك محمد ابن ابى القاسم عبد الله بن احمد المسجى الحرّانى المتوفى سنة ٤٢٠ وهو تأريخ كبير ذكره ابن خلّكان ولحماد الحرّانى الذى ذيّله ابو المحاسن بن سلامة الحرّانى قال ابن عديم فى تأريخ حلب ٢٢٠٢ تأريخ حسين بيقرا فارسى من نظم خواجه مسعود القمى فى الفى بيت وازيد ٢٢٠٣ تأريخ حكّام لابى العباس احمد بن بختيار الواسطى ٢٢٠٤ تأريخ حكمآء للامام محمد ابن عبد الكريم الشهرستانى المتوفى سنة ٥٤٨ ٢٢٠٥ تأريخ حلب اوّل من صنّف فيه على ما فى درّ الحبب كمال الدين ابو حفص عمر بن جرادة بن عبد العزيز المعروف بابن عديم الحلبى المتوفى سنة ٦٦٠ جمع فيه اعيانها على ترتيب الاسمآء قال اليونينى فى الذيل انّه يكون بياضه اربعين مجلّدًا ومأئة وبعضه مسوّدة انتهى وسمّاه بغية الطلب ثمّ انتزع منه كتابًا سمّاه زبدة الحلب ثمّ ذيّله القاضى علآء الدين ابو المحسن على بن محمد بن سعد الجبرينى الشهير بابن خطيب الناصريّة المتوفى سنة ٨٤٣ وسمّاه الدرّ المنتخب وهو ايضا على الحروف ولمّا

---

et *Akhbár Tihámet* et *Hejáz* pertinent. Hoc opus *Abu Ghálib* auctorem habet. — 2201. Tarikh Harrán, historia Harranae, auctore *Izz-elmulk Mohammed Ben Abi'lcásim Abd-allah Ben Ahmed Mosabbihi Harráni*, anno 420 (inc. 20. Jan. 1029) mortuo. Magnum opus, quod *Ibn Khallekán* commemorat. De eadem urbe *Hammád Harráni* librum composuit, quem, teste *Ibn Adím* in *Tarikh Haleb*, *Abu'lmehásin Ben Seláma Harráni* continuavit. — 2202. Tarikh Hosein Beicará, historia *Hoseini Beicará*, versibus persicis bis mille et amplius a *Khoja Mes'úd Commi* conscripta. — 2203. Tarikh hokkám, historia praefectorum, auctore *Abu'labbás Ahmed Ben Bakhtyár Wásiti*. — 2204. Tarikh hokamá, historia philosophorum, auctore Imám *Mohammed Ben Abd-el-kerím Shahrestáni*, anno 548 (inc. 29. Mart. 1153) mortuo. — 2205. Tarikh Haleb, historia Halebensis. Primus, qui de ea scripsit, ut in *Dorr el-habab* legitur, fuit *Kemál-ed-din Abu Hafs Omar Ben Jeráda Ben Abd-el-azíz Halebi*, vulgo *Ibn Adím* dictus et anno 660 (inc. 26. Nov. 1261) mortuus. In hoc opere viros urbis spectatissimos secundum nominum ordinem collegit, et, ut *Yunini* in *El-Dzeil* testatur, volumina nitide exarata quinquaginta, primis lineis autem conscripta centum et quod excurrit fuerunt. — Liber *Bughyet el-teleb* appellatus est, deinde vero ex eo epitomen *Zubdet el-haleb* inscriptam confecit. Illum Cádhi *Alá-ed-din Abu'lhasan Ali Ben Mohammed Ben Sa'd Jibrini*, vulgo *Ibn Khatib El-Nasiriyet* dictus et anno 843 (inc. 14. Jun. 1139) mortuus, in opere *El-Dorr El-Muntekhab*, quod pariter secundum literas dispositum est, continuavit.

ابن محمد الدمشقى المتوفى سنة ٨٣٣ بلغ فيه الى سنة ٧٩٨ ٢١٩٦ تأريخ الجزيرة الخضرآء من
بلاد اندلس لابن حميديس ٢١٩٧ تأريخ جمال الدين محمد بن احمد المطرى المتوفى
سنة ٧٤١ من تواريخ المدينة ٢١٩٨ تأريخ الجنابى وهو المولى مصطفى بن السيّد حسن
الرومى المتوفى منفصلًا عن قضآء حلب سنة ٩٩٩ وهو تأريخ كبير على مقدّمة واثنين وثمانين
بابًا كلّ باب فى دولة جمع فيه ملوك العالم واستوعب واجاد ولم ار كتابًا جامعًا لدول
الملوك مثله فلخّصته فى تأريخى المسمّى بالنفذلكة وزدت عليه الى مأئة وخمسين دولة الّا
انّ الغفارى ذكر دولا كثيرة لم يذكرها الجنابى على سبيل الايجاز وليس لهذا التأريخ اسم
مذكور لكنى رأيت كتاب اخبار الدول يذكره صاحبه باسم البحر وكذا رأيت بخطّ بعض
العلمآء انّ اسمه العيلم الزاخر فى احوال الاوآئل والاواخر فذكرته ههنا لوقوع الشبهة
والجنابى ترجمة تأريخه بالتركيّة ومختصره ايضا ٢١٩٩ تأريخ حافظ ابرو [لطف الله الهروى]
المسمّى بزبدة التواريخ يأتى ٢٢٠٠ تواريخ حجاز منها تواريخ مكة والمدينة واجناس اللطآئف فى

---

*Ben Mohammed Dimeshcki*, vulgo *Jezeri* dicto et anno 833 (inc. 30. Sept. 1429) mortuo. — 2196. Tarîkh El-Jezíret El-Khadhrá, historia Insulae Viridis, urbis Andalusenae, auctore *Ibn Hamdis*. — 2197. Tarîkh Jemál-ed-dín, una historiarum Medinensium, auctore *Jemál-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Meteri*, anno 741 (inc. 27. Jun. 1340) mortuo. — 2198. Tarîkh El-Jenábi, historia Mollae *Mustafa Ben-elseyyid Hasan Rumi*, qui munere judicis Halebensis remotus anno 999 (inc. 20. Oct. 1590) obiit. Opus magnum in praefationem et octoginta duo capita dispositum, quae singula dynastiam tractant. Auctor in eo reges mundi ita collegit, ut egregio modo omnem materiam effunderet, neque librum vidi, qui pari ratione principum dynastias complecteretur. Itaque eum in historia mea *Fedzlecat* inscripta potiorem partem excerpsi et numerum dynastiarum ad centum quinquaginta auxi: attamen *Ghaffári* multas dynastias summatim breviterque commemorat, quas *Jenábi* non commemoravit. Hujus historia nullum habet titulum notum, attamen opus *Akhbár el-dowel* vidi, cujus auctor illam nomine *Bahr* insignitam esse testatur, et pariter a viro quodam docto scriptum vidi, ejus nomen *El-Ailem El-Zákhir fi ahwál el-awáil we el-awákhir* esse. Itaque ob dubitationem allatam illam hoc loco posui. *Jenábi* historiam suam ipse turcice vertit eandemque in compendium coëgit. — 2199. Tarîkh Háfitz Abru, historia *Zubdet el-tewárikh* inscripta et ab Háfitz *Abru* [*Lutfallah Herewi*] composita. Videatur infra. — 2200. Tewárikh Hejáz, historiae Hejázae, ad quas historiae urbium Mekka et Medina, *Ajnás el-letáif fi mehásin El-Táif*

محمد بن احمد العجمي والذيل على تأريخ الشرف للتاج السلماني كتب من محرم سنة ٨٠٧
الى سنة ٨١٣ وقد اشتمل على وقائع شاهرخ والوغ بيك وفيه نظم ظفر نامه لعبد الله الهاتفي
المتوفى سنة ٩٢٧ وسيأتي وعجائب المقدور في نوائب تيمور لابن عربشاه يأتي مع ترجمته

٢٩١ تأريخ ثابت بن قرّة الصابي كتبٌ من سنة ٩٠ الى سنة ٣٦٣ وذيّله ابن اخته هلال بن
محسن الصابي وانتهى الى سنة ٤٤٧ ثمّ ذيّله ولده غرس النعمة محمد بن هلال ولم يتمّ ثمّ
ذيّله ابن البهدلي الى سنة ٥٤٢ ثمّ ذيّله ابو الحسن الراعوني الى سنة ٥٤٧ ثمّ العفيف صدقة
ابن حداد الى سنة ٥٨٠ ثمّ ذيّله ابن الجوزي الى سنة ٥٨٠ ثمّ ذيّله ابن القادسي الى سنة ٦٢٩

٢٩٢ تأريخ جرجان لعلي بن محمد الجرجاني المعروف بالادريسي وللحافظ ابي القاسم حمزة
ابن يوسف السهمي ٢٩٣ تأريخ الجرجاني وهو عبد الرحمن بن عبد الرزاق السعدي

٢٩٤ تأريخ جزائر ٢٩٥ تأريخ الجزري هو الشيخ الامام شمس الدين محمد

---

Turcice eam vertit Hâfitz *Mohammed Ben Ahmed A'jemi*. Historiam *Sheref-ed-dini Táj-ed-dín Selmáni* continuavit, tempus a Moharrem anni 807 (inc. 10. Jul. 1404) inde usque ad annum 813 (inc. 6. Mai. 1410) tractans et res a *Shahrokh* et *Olugh Beg* gestas complectens. Eandem historiam *Abdallah Hátifi*, anno 927 (inc. 12. Dec. 1520) mortuus, in poemate *Tzafer-námeh* infra laudando, et *Ibn Arabshah* in *Ajáïb el-maqdúr fi newáïb Timur*, cujus simul cum translatione infra mentio fiet, tractant. — 2191. Tarikh Thábit, historia, in qua *Thábit Ben Corra Sabi* tempus ab anno 190 (inc. 27. Nov. 805) usque ad annum 303 (inc. 2. Oct. 973) enarravit. Hoc opus a *Hilál Ben Mohsin Sábi* sororis filio usque ad annum 447 (inc. 2. Apr. 1055) continuatum hujus filius *Ghars el-ni'met Mohammed Ben Hilál* persecutus quidem est, sed non ad finem perduxit. Tum *Ibn-elhemdáni* usque ad annum 512 (inc. 24. Apr. 1118), *Abu'lhasan Rá'uni* usque ad annum 527 (inc. 12. Nov. 1132), *Afif-ed-dín Sadaca Ibn Heddád* usque ad annum 570 (inc. 2. Aug. 1174), *Ibn-eljauzi* usque ad annum 580 (inc. 14. Apr. 1184), et denique *Ibn-elcádisi* usque ad annum 616 (inc. 19. Mart. 1219) appendices ediderunt. — 2192. Tarikh Jorjan, historia Jorjánae, auctoribus *Ali Ben Mohammed Jorjáni*, vulgo *Idrisi* dicto, et Hafitz *Abu'lcásim Hamza Ben Yusuf Sahmi*. — 2193. Tarikh El-Jorjáni, historia, auctore *Abd-el-rahman Ben Abd-el-rezzác Sa'di*, vulgo *Jorjáni* dicto. — 2194. Tarikh jezáïr, historia Algerii. — 2195. Tarikh El-Jezeri, historia usque ad annum 798 (inc. 16. Oct. 1395) continuata, auctore Sheikh et Imam *Shems-ed-din Mohammed*

٢١٨٦ تأريخ بيهق لابى الحسن على بن زيد البيهقى المتوفى سنة ٢١٨٧ تأريخ تركستان لمجد الدين محمد بن عدنان ألّفه لطغماج خان من ملوك ختاى ذكر فيه امم الترك وغرآئب تركستان ٢١٨٨ تأريخ تكريت لابى محمد عبد الله بن على بن سويد التكريتى ذكره ابن النجار ٢١٨٩ تأريخ تلمسان لابن هدية ولابن الاصفر ٢١٩٠ تأريخ تيمور ذكر الشرف اليزدى أنّه تولّى بنفسه فى امر التدوين وضبط الوقآئع فاستكتبها كما هو الواقع فى غاية التهذيب والتحرير فممّن دوّنه نظام الدين البهروى المعروف بشنب غازانى وهو اوّل من قدم مستقبلًا له من بغداد حين قصد اليها وصار مكرمًا عنده وصفى الدين الخلخالى من علمآء سمرقند كتب طرفًا من وقآئعه تركيًّا والشيخ محمود زنكى الكرمانى قرب الى تمامه وسمّاه جوش وخروش ومات لمّا سقط الى نهر من قنطرة تفليس سنة ٨٠٦ وهذه الثلاثة لم تنتشر كما ذكره صاحب حبيب السير ومنهم شرف الدين على اليزدى المتوفى سنة ٨٥٠ وهو مشهور متداول فارسى المسمّى بظفر نامه وسيأتى وترجمته بالتركيّة لحافظ

---

Beihac, historia Beihacensis, auctore *Abu'lhasan Ali Ben Zeid Beihacki*, anno . . . mortuo. — 2187. Taríkh Turkistán, historia Turkistanae, quam *Majd-ed-dín Mohammed Ben Adnán Tughmáj Kháno* Khatayae regi composuit. Gentes Turcarum et res Turkistanae notabiles describit. — 2188. Taríkh Tekrít, historia Tekrítensis, auctore *Abu Mohammed Abdallah Ben Ali Ben Soweid Tekríti*. Commemorat opus *Ibn-elnejjár*. — 2189. Taríkh Tilimsán, historia Tilimsanae, auctoribus *Ibn Hadíya* et *Ibn-elasfar*. — 2190. Taríkh Timúr, historia *Timúri*. Teste *Sheref-ed-dín Yezdi Timúr* ipse historiae componendae et rebus gestis ordinandis invigilavit, ita ut res ita scribendas dictaret, ut evenerant, summae orationis puritatis et emendationis studiosus. Inter eos, qui historiam *Timúri* composuerunt, fuit *Nitzám-ed-dín Herewi*, vulgo *Shenb Ghazáni* dictus, qui principi *Baghdádum* petenti primus ex urbe obviam ivit et benigno vultu ab eo exceptus est. *Safi-ed-dín Khatláni* e viris Samarcandae doctis partem rerum ab illo gestarum conscripsit turcice, et Sheikh *Mahmúd Zenki Kermáni* prope fuit, ut opus suum *Júsh we Khurúsh* inscriptum, ad finem perduceret, cum *Teflisi* de ponte in fluvium anno 806 (inc. 21. Jul. 1403) delapsus moreretur. Haec tria opera, ut auctor libri *Hebíb el-siyer* testatur, non in vulgus edita sunt. Deinde *Sheref-ed-dín Ali Yezdi*, anno 850 (inc. 29. Mart. 1446) mortuus, historiam persice scriptam et *Tzafer-námeh* appellatam composuit, quae magnam gloriam nacta multum legitur et infra commemorabitur.

وحمّاماتها وما يحتاج اليه فى كلّ يوم من الاقوات والاموال، ذكره صفدى وفى اخبارها كتاب التبيان لاحمد بن محمد بن خالد البرقى الكاتب ومن تواريخ بغداد روضة الاريب سبعة وعشرون مجلّدًا كما سيأتى ٢١٨٠ تأريخ بلخ لمحمد بن عقيل البلخى وابى القاسم على ابن محمود الكعبى ٢١٨١ تأريخ بلنسيّة من بلاد اندلس لمحمد بن خلف الصدفى ولابن علقمة ٢١٨٢ تأريخ البناكتى [ابى سليمان فخر الدين داود] وهو روضة اولى الالباب وسيأتى ٢١٨٣ تأريخ بنى اسرائيل ليوسف بن جريون الاسرائيلى الهارونى المؤرّخ من احبار ارم عنى بنقله من العبرانيّة الى العربيّة زكريا بن سعيد اليمنى الاسرائيلى وهو فى مجلّد ٢١٨٤ تأريخ بنى اميّة لابى عبد الرحمن خالد بن هشام الاموى المتوفى سنة ولهيثم بن عدى وعلى بن مجاشع ومصنّف الشيخ ابو عبد الله محمد بن العبّاس اليزيدى المتوفى سنة ٣١٣ فى اخبار يزيد بن معاوية خاصّة ومصنّف ابو منصور محمد بن احمد الازهرى اللغوى المتوفى سنة ٣٧٠ فى اخباره ايضا ٢١٨٥ تأريخ بيبرس المنصورى سمّاه زبدة الفكرة فى تأريخ الهجرة وسيأتى

---

alimentorum et numorum praesentium opus habet, describit. De urbis rebus *Ahmed Ben Mohammed Ben Khálid Barcki* Scriba librum *Tibyán* edidit, et, ut infra videndum erit, liber *Raudhet el-arib*, e viginti septem voluminibus constans, pariter historiam *Baghdádi* tractat. — 2180. Tarikh Balkh, historia Balkhensis, auctoribus *Mohammed Ben Ackil Balkhi* et *Abu'lcásim Ali Ben Mahmúd Ka'bi*. — 2181. Tarikh Balensiya, historia Valentiae, urbis Andalusenae, auctoribus *Mohammed Ben Khalaf Sadecki* et *Ibn Alcama*. — 2182. Tarikh Benáketi, historia *Raudhet uli el-albáb* inscripta, auctore [*Abu Soleimán Fakhr-ed-din Dawud*, vulgo] *Benáketi* [dicto]. Videatur infra. — 2183. Tarikh beni Isráil, historia Israelitarum, a *Yusuf Ben Gorion Isráili Hárúni* Historico e doctoribus Iremensibus judaicis edita. *Zakariya Ben Said Yemeni Isráili* illam in volumine ex hebraica lingua in arabicam transferendam suscepit. — 2184. Tarikh beni Omayya, historia Omayyadarum, auctoribus *Abu Abd-el-rahman Khálid Ben Hishám Omayyada*, anno . . . mortuo, *Heithem Ben Adi* et *Ali Ben Mojáhid*. *Yezidi Ben Moawiya* vitam separatim scripserunt Sheikh *Abu Abdallah Mohammed Ben Abbás Yezidi*, anno 313 (inc. 29. Mart. 925) mortuus, et item *Abu Mansúr Mohammed Ben Ahmed Azheri* Lexicologus, anno 370 (inc. 17. Jul. 980) mortuus. — 2185. Tarikh Bibars, historia *Bibarsi Mansúri*, *Zubdet el-fikret fi tarikh El-Hijret* inscripta, de qua vide infra — 2186. Tarikh

السيل على الذيل وهو على ثلاث مجلّدات وكذا ذيّله ابو عبد الله محمد بن سعيد المعروف بابن الدبيثى الواسطى المتوفى سنة ٦٣٧ وذكر ايضا ما لم يذكره السمعانى ثم جآء ابن القطيعى وألّف صلة جعلها ذيلًا على ذيل ابن الدبيثى واخذ شمس الدين محمد بن احمد الحافظ الذهبى المتوفى سنة ٧٤٨ ذيل ابن الدبيثى ولخّصه واختصره فى نصفه وللحافظ محبّ الدين محمد بن محمود المعروف بابن النجار البغدادى المتوفى سنة ٦٤٣ ذيل عظيم على تأريخ الخطيب نفسه جمع فيه فاوعى يقال انّه يتمّ فى ثلثين مجلّدًا وقد رأيت المجلّد السادس عشر منه فى حرف العين يذكر تراجم الرجال كالطبقات والذيل على ذيل ابن النجار لتقى الدين محمد بن رافع المتوفى سنة ٧٧٤ وهو فى غاية الاتقان والذيل عليه ايضا لابى بكر المارستانى والذيل على ذيل المارستانى لتاج الدين على بن انجب ابن الساعى البغدادى المتوفى سنة ٦٧٤ ومختصر تأريخ الخطيب لابى اليمن مسعود بن محمد البخارى المتوفى سنة ٦٩١ وصنّف ابو سهل بزدجرد بن مهماندار الكسروى كتابًا حسنًا فى صفة بغداد وعدد سككها

---

*El-Seil ala El-Dzeil* inscripsit. Eodem modo *Abu Abdallah Mohammed Ben Said Wásiti*, vulgo *Ibn-eldobeithi* dictus et anno 637 (inc. 3. Aug. 1239) mortuus, *Sem'ánii* opus ita continuavit, ut, quae ille non commemoraverat, commemoraret. Tum *Ibn-elcatii'* ad appendicem *Ibn-eldobeithii* continuandam opus adjunxit, et Háfitz *Shems-ed-dín Mohammed Ben Ahmed Dzehebi*, qui anno 748 (inc. 13. Apr. 1347) decessit, ad potiora appendicis *Ibn Dobeithii* selegenda aggressus est eamque dimidio contraxit. — Historiam *Khatibi* ipsam Háfitz *Mohibb-ed-dín Mohammed Ben Mahmúd Baghdádi*, vulgo *Ibn-elnejjár* dictus et anno 643 (inc. 29. Mai. 1245) mortuus, magno opere continuavit, in quo collegit ita, ut thesaurum quasi pararet. Illud triginta voluminibus absolutum esse dicunt, et volumen ejus decimum sextum vidi literam *Aïn* complectens, in quo ad Classium (*Tabacát*) modum vitas virorum enarrat. Appendicem *Ibn-elnejjári Tacki-ed-dín Mohammed Ben Ráfi'*, anno 774 (inc. 3. Jul. 1372) mortuus, alia appendice ita continuavit, ut summam in re probe tractanda circumspectionem monstraret. Eandem illam appendicem *Abu Bekr Maristáni* continuavit, et hujus rursus appendicem *Táj-ed-dín Ali Ben Anjeb Ibn Sáï Baghdádi*, anno 674 (inc. 27. Jun. 1275) mortuus. Historiam *Khatibi Abu'lyemen Mes'úd Ben Mohammed Bokhári*, anno 461 (inc. 31. Oct. 1068) mortuus, in epitomen redegit. Porro *Abu Sahl Yezdejerd Ben Mihmándár Kisrewi* teste *Safedi* librum pulchrum edidit, in quo *Baghdádum*, viarum ejus numerum, balnea, et quantum quovis die

وزاده اشياء والذيل على ابن رافع لابن حجر ٢١٧٧ تأريخ بصرة لابن وهجان وفى قضاتها
كتاب لابى عبيدة وسيأتى ٢١٧٨ تأريخ بطليوس من بلاد اندلس لابى اسحق ابرهيم بن
قاسم البطليوسى المعروف بالاعلم النحوى المتوفى سنة ٤٢٩ [وليس بالاعلم المشهور النحوى]
٢١٧٩ تأريخ بغداد قيل اوّل من صنّف لها تأريخًا احمد بن ابى طاهر البغدادى وتلاه
الامام الحافظ ابو بكر احمد بن على المعروف بالخطيب البغدادى المتوفى سنة ٤٦٣ فكتب على
طريقة المحدّثين جمع فيه رجالها ومن ورد بها وضمّ اليه فوائد جمة فصار كتابًا عظيم الحجم
والنفع والذى يختصّه كان فى وقف المستنصريّة اربعة عشر مجلّدًا ثمّ تلاه الامام ابو سعد
عبد الكريم بن محمد السمعانى صاحب الانساب المتوفى سنة ٥٦٢ فذيله على اسلوبه فى
خمسة عشر مجلّدًا ثمّ جاء عماد الدين ابو عبد الله محمد بن محمد [بن حامد]
الكاتب [الوزير] المتوفى سنة ٥٩٧ ذيلًا على ذيل السمعانى وذكر ما اغفله او اهمله وسمّاه

---

recognitum et additamentis auctum edidit, et *Ibn Hajr* quoque librum *Ibn Ráfi'i* continuavit. — 2177. Tarikh Basra, historia Basrae, auctore *Ibn Wehján*. De ejusdem urbis judicibus *Abu Obeida* opus edidit, de quo infra videatur. — 2178. Tarikh Botoliyús, historia Badajosi urbis Andalusenae, auctore *Abu Is'hac Ibrahim Ben Cásim Botoliyúsi* Grammatico, vulgo *A'lem* dicto et anno 646 (inc. 26. Apr. 1248) mortuo. [Hic *A'lem* vero non cum illo *A'lem* celeberrimo Grammatico confundendus est]. — 2179. Tarikh Baghdád, historia Baghdadensis. Primus, qui de hac urbe historiam composuisse dicitur, fuit *Ahmed Ben Abi Tahir Baghdádi*, eumque Imám Háfitz *Abu Bekr Ahmed Ben Ali Baghdádi*, vulgo *Khatib* dictus et anno 463 (inc. 9. Oct. 1070) mortuus, secutus est ita, ut ad instar traditionariorum scriberet. Viros urbis spectatos et eos qui in ea sedem fixerunt, collegit et libro permultas observationes fructuosas inseruit, ut in volumen crassum et utile cresceret: et exemplar, quod propria manu scriptum Mesquitae *Mostanseríye* legaverat, quatuordecim volumina explevit. Hunc deinde secutus est Imám *Abu Sa'd Abd-el-kerim Ben Mohammed Sem'áni* Genealogiarum auctor, anno 562 (inc. 28. Oct. 1166) mortuus, cujus appendix ad prototypi formam quindecim voluminibus absoluta est. Hoc *Sem'ánii* opus *Imád-ed-din Abu Abdallah Mohammed Ben Mohammed* [*Ben Hamid*] *Kátib* [Wezír], anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) mortuus, continuavit, et, quae ille vel incuria neglexerat vel omiserat, supplevit opusque tribus voluminibus comprehensum

تقويم البلدان ثمّ اعتمد فى نقل الحوادث على البداية والنهاية لابن كثير فكانّه لخصه منه وزاد عليه اشياء من كتب اشار الى اسمائها واردف السير ببيان الغرائب واوله الحمد لله الذى انشأ جميع الموجودات الخ قال ابن حجر فى اوّل انباء الغمر ذكر العينى انّ ابن كثير عمدته فى تأريخه وهو كما قال لكن منذ قطع ابن كثير صارت عمدته على تأريخ ابن دقماق حتى كان يكتب منه الورقة الكاملة متوالية وربّما قلّده فيما يهم فيه حتى فى اللحن الظاهر مثل اخلع على فلان واعجب منه انّ ابن دقماق يذكر فى بعض الحوادث بما يدلّ انّه شاهدها فيكتب البدر كلامه بعينه ويكون تلك الحادثة وقعت بمصر وهو بعد فى عينتاب انتهى ٢١٧٩ تأريخ البرزالى وهو الشيخ علم الدين ابو محمد القاسم بن محمد الدمشقى المتوفى سنة ٧٣٨ جمع فيه وفيات المحدّثين بل هو مختصّ بمن له سماع لكنّه لم يبيّض والذيل عليه من تأريخ وفاته لتقى الدين ابن رافع وسيأتى فى الوفيات ثمّ هذّبه الذهبى

---

exstant, libro *Tecwím el-boldán* duce enumerat, deinde in rebus gestis enumerandis multa ex *Ibn Kethíri* opere *El-Bedáyet we El-Nihâyet* depromsit, ita ut illud potiorem partem quasi excerperet, ei tamen nonnulla e libris aliis addidit, quorum titulos indicat. Ad finem vitas simul cum rerum notabilium expositione subjunxit, et incipit ita: Laus Deo, qui omnes res existentes primum produxit etc. — *Ibn Hajr* initio libri *Inbá el-ghomr* haec habet: *El-Aini* se in historia praecipue auctoritate *Ibn Kethíri* usum esse fatetur, et recte hoc dicit, attamen ubi *Ibn Kethír* finem orationi imponit, historiam *Ibn Ducmácki* ita compilavit, ut integra folia continua ex eo describeret. Saepe etiam vestigia ejus in rebus incertis, vel adeo in manifestis linguae erroribus premit, ut verbi causa *akhlaa' ala folán* loco *khalaa'* i. e. „veste honorifica aliquem ornavit“ dicat. Magis autem id miramur, quod, cum *Ibn Ducmác* in nonnullis factis enarrandis argumenta affert, quibus se illis interfuisse probat, *Bedr-ed-dín* propriis ejus verbis utatur. Res igitur haec vel illa in Aegypto acciderat, dum ipse *Aintábae* aberat — Haec ille. — 2176. Taríkh El-Berzáli, historia, in qua Sheikh *Ilm-ed-dín Abu Mohammed El-Cásim Ben Mohammed Dimeshcki*, vulgo *Berzáli* dictus et anno 738 (inc. 30. Jul. 1337) defunctus, mortes traditionariorum collegit, vel potius liber eos peculiariter tractat, qui traditiones ore tantum propagarunt, attamen eum nitide non exscripsit. A tempore, quo ille discessit, opus *Tacki-ed-dín Ibn Ráfi'* continuavit, ut infra sub *Wefayát* videndum est. Postea *Dzehebi* illud

المعروف بغنجار البخارى المتوفى سنة ٤١٢ ولابى عبد الله محمد بن سليمان البخارى المتوفى
سنة ٣١٢ ٢١٧٤ تأريخ البخارى وهو الامام الحافظ ابو عبد الله محمد بن اسمعيل الجعفى
صاحب الصحيح المتوفى سنة ٢٥٦ وهو تأريخ كبير على طريقة المحدّثين جمع فيه الثقات
والضعفآء من رواة الاحاديث ويقال انّه ثلاثة كبير ووسط وصغير والكبير هو الذى صنّفه
عند قبر النبىّ صلعم فى الليالى المعمرة ويرويه عنه ابو احمد محمد بن سليمان ابن فارس
وابو الحسن محمد بن سهل اللغوى وغيرهما والاوسط يرويه عنه عبد الله بن احمد بن عبد
السلام الخفاف وزنجويه بن احمد اللباد وكلاهما من تصانيفه الموجودة على ما ذكره ابن
حجر ولمسلمة بن قاسم صلة جعلها ذيلًا على تأريخ البخارى ولسعد بن جناح ايضا
٢١٧٥ تأريخ البدر فى اوصاف اهل العصر مجلّدات للشيخ بدر الدين محمود بن احمد
السروجى العينى الحنفى المتوفى سنة ٨٥٥ وهو كبير جمع فيه بين الحوادث والوفيات على
السنوات وابتدأ من اول الخلق ثمّ ذكر البرّ والبحر وما فيهما من المدن والجزآئر ذاكرًا من

---

*Mohammed Bokhári*, vulgo *Ghanjár* dicto et anno 412 (inc. 17. Apr. 1021) mortuo, et *Abu Abdallah Mohammed Ben Soleimán Bokhári*, anno 312 (inc. 9. Apr. 924) mortuo. — 2174. Tarikh El-Bokhári, historia, ab Imám Háfitz *Abu Abdallah Mohammed Ben Ismail Jofi*, *Sahihi* auctore, vulgo *Bokhári* dicto, qui anno 256 (inc. 9. Dec. 869) obiit, edita. Opus magnum ad rationem traditionariorum compositum, in quo ille eos inter traditionum relatores collegit, qui vel fide digni vel sublestae fidei sunt. Tres ejus recensiones esse dicuntur, major, media et minor, quarum majorem ad prophetae sepulcrum noctibus visitationis sacrae *Umret* dictae composuit. Tradiderunt illam ab auctore acceptam *Abu Ahmed Mohammed Ben Soleimán Ibn Fáris*, *Abu'lhasan Mohammed Ben Sahl* Lexicologus aliique. Mediam illo auctore tradiderunt *Abdallah Ben Ahmed Ben Abd-el-selám Khafláf*, et *Zinjaweih Ben Ahmed Lebbád*. Haec et illa, teste *Ibn Hajr*, inter auctoris opera inveniuntur; et *Maslama Ben Cásim*, itemque *Sa'd Ben Jenáh* appendices ad historiam *Bokhárii* continuandam ediderunt. — 2175. Tarikh El-Bedr, historia plurium voluminum, descriptionem aequalium continens, auctore Sheikh *Bedr-ed-din Mahmud Ben Ahmed Serúji Aini* Hanefita, anno 855 (inc. 3. Febr. 1451) mortuo. Opus magnum, in quo ille res gestas et virorum spectatorum mortes secundum annos collegit. Incipit a principio creationis, tum terram continentem et mare, et urbes et insulas, quae in illis

ومن تواريخ الاندلس اخبار صلحآء اندلس والايضاح فيمن ذكر فى الاندلس بالصلاح ورجحانة
الانفس فى علمآء اندلس وكتاب المبين والمقتبس فى تأريخ اندلس وجذوة المقتبس فى تأريخ
علمآء اندلس ونور المقتبس وفرحة الانفس فى فضلآء العصى من اهل الاندلس والذخيرة فى
محاسن اهل الجزيرة ومختصر الذخيرة وتأريخ بلنسيّة وتأريخ مالقة وغير ذلك ٢٦٧ تأريخ
انطاكيّة ٢٦٨ تأريخ اهل الصفوة لابى عبد الرحمن محمد بن الحسين السلمى النيسابورى
المتوفى سنة ٤١٢ وسيأتى فى طبقات الصوفيّة ٢٦٩ تأريخ اهواز ٢٧٠ تأريخ ابا صوفيه
مختصر نقله احمد بن احمد الجيلانى حين الفتح من اليونانيّة الى الفارسيّة واهداه للفاتح
ثمّ نقله نعمة الله بن احمد من الفارسيّة الى التركيّة والمولى الفاضل على بن محمد القوشاجى
المتوفى سنة ٨٩ تأليف لطيف فيه بالفارسيّة الّفه للفاتح المرحوم ٢٧١ تأريخ الباشلى هو ابو
الحسن محمد بن محمد المتوفى سنة ٣٣١ وهو تأريخ كبير ٢٧٢ تأريخ باجاية المسمّى
بعنوان الدراية يأتى فى العين ٢٧٣ تأريخ بخارا لابى عبد الله محمد بن احمد بن محمد

---

est, scripta. Aliae historiae Andalusenae sunt *Akhbár solahá Andalus* — *El-Idhâh*, de iis, qui in Andalusia probitate sua celebrati sunt — *Rihánet el-anfos*, de viris doctis Andalusenis — *El-Kitáb El-Mobín* — *El-Moctebes*, historia Andalusiae — *Jedzwet el-moctebes*, historia virorum doctorum Andalusenorum — *Núr el-moctebes* — *Farhet el-anfos* de viris coecis bene eruditis inter Andalusenos — *Dzekhiret* de bonis incolarum peninsulae qualitatibus — Epitome hujus operis — *Tarikh Balensiya* — *Tarikh Malaca* — et aliae. — 2167. Tarikh Antákíya, historia Antiochena. — 2168. Tarikh ahl el-sefwet, historia populi puritatis i. e. Suforum, auctore *Abu Abd-el-rahman Mohammed Ben-elhosein Solemi Nisabúri*, anno 412 (inc. 17. Apr. 1021) mortuo. Confer infra sub *Tabacát El-Sufiyet*. — 2169. Tarikh Ahwáz, historia Ahwázae. — 2170. Tarikh Aya Sufíya, historia Ayae Sofiae Constantinopolitanae. Compendium, quod *Ahmed Ben Ahmed Jilâni* tempore expugnationis urbis e graeca lingua in turcicam transtulit et expugnatori obtulit. Postea illud *Ni'metallah Ben Ahmed* e persica lingua in turcicam vertit, et de eadem re Molla bene meritus *Ali Ben Mohammed Cushji*, qui anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) decessit, opus elegans *Mohammedi II.* expugnatori persice composuit. — 2171. Tarikh El-Báhili, historia magna, auctore *Abu'lhasan Mohammed Ben Mohammed*, vulgo *Báhili* dicto et anno 321 (inc. 7. Jan. 933) mortuo. — 2172. Tarikh Bejáyet, historia Bagae, *Onwán el-dirâyet* inscripta. Videatur infra in *Ain*. — 2173. Tarikh Bokhárá, historia Bokhárae, auctoribus *Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed Ben*

في فضل السودان والحبش ورفع شأن الحبشان وطراز المنقوش في محاسن الحبوش وتأريخ
الامم لحمزة بن حسين الاصفهاني وغير ذلك وسيأتي كتب القبآئل ٢١٦٣ تأريخ انبار لابي
البركات عبد الرحمن بن محمد ابن الانباري المتوفى سنة ٥٧٧ ٢١٦٤ تأريخ انبيآء تركي
لمير علي شير الوزير المعروف بنوائي ألمتوفى سنة ٩٠٦ ٢١٦٥ تأريخ اندلس لابي الوليد عبد
الله بن محمد ابن الفرضي المتوفى سنة ٤٠٣ وذيله المسمّى بالصلة لابي القاسم خلف بن
عبد الملك ابن بشكوال المتوفى سنة ٥٧٨ ولابن بشكوال تأريخ صغير للاندلس غير الصلة
ومشكل الصلة لابن الآبار محمد بن عبد الله [ابن ابي بكر البلنسي] الحافظ المتوفى سنة ٦٥٩
وذيل الصلة ايضا للشهاب احمد بن ابرهيم بن الزبير الغرناطي المتوفى سنة ٧٠٨ وله كتاب
الاعلام بمن ختم به قطر الاندلس من الاعلام ايضا ولابي عبد الله التخشني القيرواني
ذيل الصلة ولابن الفرضي المذكور كتاب آخر في شعرآء اندلس ٢١٦٦ تأريخ اندلس لاحمد
ابن موسى العزاري المتوفى سنة ٣٠٠ وللشيخ احمد المغربي المقري شارح مقدّمة ابن خلدون

---

et Habessinorum — *Raf' shán El-Hobshán* — *El-Tirâz El-Mancúsh* de probabilibus Habessinorum qualitatibus — *Tarikh el-omem*, ethnographiae, auctore *Hamza Ben Hosein Isfahâni*, et aliae. — Descriptiones tribuum infra deinceps commemorabuntur. — 2163. Tarikh Anbár, historia Anbarae, auctore *Abu'lberakât Abd-el-rahman Ben Mohammed Ibn-elanbâri*, anno 577 (inc. 17. Mai. 1181) mortuo. — 2164. Tarikh anbiyá, historia prophetarum turcice scripta, auctore Weziro *Mir Alishir*, *Newayi* cognominato et anno 906 (inc. 28. Jul. 1500) mortuo. — 2165. Tarikh Andalus, historia Andalusiae, auctore *Abu'lwelid Abdallah Ben Mohammed Ibn-elfardhi*, anno 403 (inc. 23. Jul. 1012) mortuo, et ejus appendix *Silet* appellata, auctore *Abu'lcásim Khalaf Ben Abd-el-melek Ibn Beshkowâl*, anno 578 (inc. 7. Mai. 1182) mortuo. Idem *Ibn Beshkowâl* historiam parvam Andalusiae edidit, non cum *Silet* confundendam — *Moshkil el-silet*, auctore Hâfiz *Ibn-elabbár Mohammed Ben Abdallah* [*Ben Abi Bekr Balensi*], anno 659 (inc. 6. Dec. 1260) mortuo — alia operis *Silet* appendix, a *Shehâb-ed-dîn Ahmed Ben Ibrahim Ben-elzobeir Gharnâti*, anno 708 (inc. 21. Jun. 1308) mortuo, scripta. Idem auctor est libri *Ilâm* i. e notitia ultimorum virorum spectatissimorum, qui in tractibus Hispaniae floruerunt — porro appendix ad *Silet*, auctore *Abu Abdallah Khosheni Cairawâni*. — Denique *Ibn-elfardhi* modo laudatus alium etiam librum de poëtis Andalusiae edidit. — 2166. Tarikh Andalus, historia Andalusiae, ab *Ahmed Ben Musa Arâri*, anno 388 (inc. 3. Jun. 998) mortuo, et Sheikh *Ahmed Maghrebi Mocri*, qui *Ibn Khaldûni* opus *Mocaddemet* commentatus

ابن محمد المعروف بعالى ومنظومة اخرى فيها لاحمد الكرميانى ودرويش الرومى ويقال لهاتين
المنظومتين جنك نامه وتأريخ سفر خويين لمحمد الكبلارى من خدام السلطان وتأريخ وقعة
السلطان عثمان لبعض الاجناد وهو رجل معروف بالتوغى ومن التواريخ العربيّة للآل عثمان
غاية البيان والمنح الرحمانيّة فى الدولة العثمانيّة ودرّ الجمان فى دولة السلطان عثمان والفيض
المنان فى دولة آل عثمان ودرر الاتمان فى منبع آل عثمان وتحقيق الفرج والامان بدولة
السلطان سليم ابن سليمان والدرّ المنظوم فى مناقب بايزيد ملك الروم والبرق اليمانى فى
الفتح العثمانى والفتح المستجاد فى فتح بغداد وغير ذلك ٢٦١ تأريخ آل المظفر فارسىّ
لمعين الدين اليزدى الّفه سنة ٧٥٧ وسمّاه مواهب آلهى قصد فيه الانشآء كالوصاف
٢٦٢ تواريخ الامم كثيرة منها كشف الغمم فى تأريخ الامم وجوامع اخبار الامم من العرب
والعجم والتعريف بطبقات الامم ولذّة الاحلام فى تأريخ امم الاعاجم وخلاصة الحاصل
وازهار العروش فى اخبار الحبوش وكتاب السودان وفضلهم على البيضان وتنوير الغبش

---

*Ben Mohammed*, vulgo *Áli* dicto — porro duo poetica idem tractantia et *Jenk-námeh* inscripta, auctoribus *Ahmed Kermiyáni* et *Derwísh Rumi* — *Tarikh sefer Khuyín* i. e. historia expeditionis contra *Khuyín*, quam *Mohammed Kilári*, unus ex Sultani ministris, edidit — historia rerum a Sultán *Othmán* gestarum, auctore quodam milite legionario, *Tughi* cognominato. — Libri de gente Othmanica arabice scripti sunt *Ghâyet el-beyán* — *El-Minah El-Rahmániyet* de dynastia Othmanica — *Dorr el-jemán* de dynastia Sultani *Othmán* — *El-Feidh El-Mennán* de dynastia gentis Othmanicae — *Dorer el-athmán* de origine gentis Othmanicae — *Tahckic el-faraj we el-amán bi dewlet Sultan Selím Ibn Soleimán* — *El-Dorr El-Mantzúm*, panegyricus *Bayezídi* Rumeliae principis — *El-Barc El-Yemáni* de expugnationibus Othmanicis — *El-Fat'h El-Mustejád* de expugnatione *Baghdádi*, et alii. — 2161. Tarikh ál El-Motzaffer, historia Motzafferidarum, *Mewáhib Alehi* inscripta, quam *Mo'in-ed-din Yezdi* anno 757 (inc. 5. Jan. 1356) persice ita composuit, ut *Wessáfi* instar sublimiori orationi studeret. — 2162. Tewárikh el-omem, historiae ethnographicae, quarum plures exstant, ut *Kashf el-ghomem fi tarikh el-omem* — *Jewámi' akhbár el-omem*, Arabum et Persarum descriptio — *El-Ta'rif bi tabacát el-omem* — *Ladzdzet el-ahlám*, historia gentium barbararum — *Khiláset el-hásil* — *Azhár el-orúsh*, historia Habessinorum — *Kitáb el-sudán*, historia nigrorum et virtutum, quibus super albos excellunt — *Tenwír el-ghabash*, de praestantia nigrorum

تولّى مصر بعد الفتح من قبل العثمانيّة الى سنة ١٠٣٠ ومنها الفتوحات السليميّة نظم الامير شكرى من امرآء الاكراد ٢١٥٩ تأريخ آل عثمان لمصطفى بن جلال التوقيعى المتوفى سنة ٩٧٥ وهو المعروف بقوجه نشانجى كتب من اول الوقآئع السليمانيّة الى حدود سنة ستين وذكر فى اوله فهرسًا مشتملًا على ثلثين طبقة وثلاثمأئة وخمسين درجة كلّها فى احوال الدولة العثمانيّة واوصافها وسمّاه طبقات الممالك لكن لم يذكر فى الكتاب شيأً منها ومن التواريخ السليمانيّة تأريخ المولى عبد العزيز الشهير بقره چلبى زاده وهو من اول دولته الى وفاته بانشآء لطيف وتأريخ غزوة سكتوار للقاضى المنصور الشهير بآكيبى وهو مختصر لا بأس به وتأريخ غزوة مجاج للمولى الفاضل ابن كمال پاشا ٢١٦٠ تأريخ آل عثمان لحسن بك زاده الكاتب المتوفى سنة ١٠٤٩ وهو كذيل لتاج التواريخ من اول دولة السلطان سليمان الى جلوس السلطان مصطفى خان ومن التواريخ المختصرة نادرة المحارب فى وقعة السلطان سليم مع اخيه بايزيد لمصطفى

---

jussu Sultanorum Othmanicorum usque ad annum 1030 (inc. 16. Nov. 1620) praefuerunt. Deinde etiam opus poeticum Emiri Curdici *Shukri*, *El-Fotúhát El-Selimiyet* inscriptum, commemorandum est. — 2159. Tarikh ál Othmán, historia gentis Othmanicae, in qua *Mustafa Ben Jelál Tauckí*, vulgo *Coja Nishánji* dictus et anno 975 (inc. 8. Jul. 1567) defunctus, res a *Soleimán* gestas ab initio usque ad annum circiter sexagesimum tractat, in ejusque introductione indicem habet, triginta classes et trecentos quinquaginta gradus continentem, qui omnes dynastiam Othmanicam ejusque laudes describunt. Liber „Classes regnorum (*Tabacát el-memálik*)“ inscriptus est, nulla tamen illorum regnorum in eo est facta mentio. Alia opera, quae res gestas *Soleimáni* tractant, sunt historia, quam Molla *Abd-el-aziz*, vulgo *Carah Jelebizadeh* dictus, ab initio *Soleimáni* usque ad ejus mortem eleganti oratione composuit — *Tarikh ghazát Sektewár* s. historia expeditionis contra *Sigeth*, auctore Cadhi *Mansur*, vulgo *Akhi* dicto. Compendium est haud magni pretii — *Tarikh ghazát Mihaj* s. historia expeditionis contra *Mihaj*, auctore Molla bene merito *Ibn Kemalpasha*. — 2160. Tarikh ál Othmán, historia gentis Othmanicae, auctore *Hasanbeyzadeh El-Kátib*, anno 1046 (inc. 26 Mai. 1636) mortuo. Hoc opus appendix quasi est ad *Táj el-tewárikh* ab initio imperii Sultani *Soleimán* usque ad tempus, quo Sultan *Mustafa Khán* regnare coepit. Alia historiae Othmanicae compendia sunt *Nádiret el-mehárib* de rebus, quas *Selim II.* cum fratre suo *Bayezid* habuit, auctore *Mustafa*

وهو فى بحر الشاهنامه ونظم الحريرى وهو فى فتوح السلطان سليمان خان فقط

١٥٧v تأريخ آل عثمان تركى لمحيى الدين محمد بن على الجمالى المتوفى معزولًا عن قضآء ادرنه سنة ٩٥٧ وهو من اول الدولة الى زمانه ١٥٨r تأريخ آل عثمان للمولى الفاضل سعد الدين محمد بن حسن جان الشهير بخواجه افندى المتوفى سنة ٩٩٩ وهو تركى بانشآء لطيف كتبه من اول الدولة الى آخر السلطان سليم القديم وخّص فيه زبدة اقوال المؤرّخين وسمّاه تاج التواريخ وله مختصر فى مناقب السلطان سليم المذكور وهو المعروف بسليم نامه متداول [قلت وهو ليس تاليفًا مستقلًا بل قد تغور عن التأريخ] وفى مناقبه مختصر ايضا مشهور باسحق نامه انشأه المولى اسحق چلبى بن ابرهيم الاسكوبى المتوفى سنة ٩٤٤ وذكر فيه وقآئعه مع ابيه الى جلوسه ثمّ كتب السجودى ما بعده الى وفاته فصار كالذيل على اسحق نامه ومن التواريخ السليميّة كتاب فتح مصر للشيخ احمد بن سنبل رمّال الذى شهد الوقعة وكتب ثمّ ترجم السهيلى من كتاب الديوان وهذا الكتاب بالتركيّة وذكر فيه من

---

qui metrum carminis *Sháh-námeh* imitatus est — et *Harírí*, qui tantum Sultani *Soleimán Khán* expugnationes cecinit. — 2157. Tarikh ál Othmán, historia gentis Othmanicae turcice a *Mohyi-ed-dín Mohammed Ben Alí Jemáli*, qui a munere judicis Adrianopolitano remotus anno 957 (inc. 20. Jan. 1550) obiit, composita et tempus ab initio dynastiae usque ad auctorem complectens. — 2158. Tarikh ál Othmán, historia gentis Othmanicae a Molla bene merito *Sa'd-ed-dín Mohammed Ben Hasan Ján*, vulgo *Khoja Efendi* dicto et anno 1008 (inc. 14. Jul. 1599) mortuo, eleganti dicendi genere turcice scripta et res gestas ab initio dynastiae usque ad tempus Sultani *Selim I.* complectens. Auctor in ea potiora eorum, quae historici tradiderunt, selegit opusque *Táj-el-tewárikh* inscripsit. Idem compendium de virtutibus Sultani *Selim* modo laudati edidit, quod vulgo *Selim-námeh* vocatur et multum legitur. [Haud est, ut equidem statuo, historia absoluta et specialis, sed potius omnem historiam elusit]. Brevem ejusdem principis panegyricum, *Is'hác-námeh* vulgo dictum, Molla *Is'hac Jelebi Ben Ibrahím Oskúbi*, qui anno 944 (inc. 10. Jun. 1537) defunctus est, eleganter scripsit, in quo res narrat, quas *Selim* usque ad imperii sui initium cum patre habuit. Tum *Sojádi* ejus historiam ab illo inde tempore usque ad principis mortem continuavit, ut hoc opus quasi appendix ad *Is'hac-námeh* existeret. Ejusdem *Selimi* historiam tractat liber *Fat'h Misr*, a Sheikh *Ahmed Ben Sonbol Remmál*, qui expugnationi Aegypti interfuit, compositus. Postea hoc opus *Soheili*, unus scribarum Diwani, turcice vertit et viros addidit, qui Aegypto expugnatae

الى وفاة السلطان المذكور سنة ٩٧٤ ٢١٥٣ تأريخ آل عثمان للمولى العلّامة شمس الدين احمد بن سليمان ابن كمال پاشا المتوفى سنة ٩٤٠. وكتب تركيًّا الى سنة ٩٣٣ باشارة من السلطان بايزيد خان ولمّا اكمله صار مدرّسًا بمدرسة طاشلق [بادرنه] وذلك بتربية المولى ابن المؤيد كما فى الشقائق [قلت لم اجد فى الشقائق فى ترجمة ابن كمال المرحوم]

٢١٥٤ تأريخ آل عثمان لدرويش احمد بن بجيى بن سليمان بن عاشق پاشا وهو من التواريخ القديمة التركيّة الواقعية ذكر فيه انّه اخذه عن كتاب الشيخ يخشى فقيه ابن الياس وكان الشيخ يخشى اودع فيه ما سمع من والده الياس وهو من ائمّة السلطان اورخان

٢١٥٥ تأريخ آل عثمان لمولانا محمد النشرى المدرّس كتب الى السلطان بايزيد الثانى فيه اقوال واقعية ٢١٥٦ تأريخ آل عثمان منظوم للحديدى وهو الى السلطان سليمان وفيه ايضا ترزيقات ذكرها سعد الدين فى تاج التواريخ ومن تواريخهم نظمًا كتاب فتح الله العارف نظمها فارسيًّا للسلطان سليم خان ونظم المولى احمد الشهير ببياره پاره زاده المتوفى سنة ٩٦٨

---

igitur, quae ab illo omissa erant, usque ad Sultanum laudatum, anno 974 (inc. 19. Jul. 1566) mortuum, perscripsit. — 2153. Tarikh ál Othmán, historia gentis Othmanicae, a Molla doctissimo *Shems-ed-din Ahmed Ben Soleimán Ibn Kemálpasha*, qui anno 940 (inc. 23. Jul. 1533) decessit, edita. Librum turcice jussu Sultani *Bayezid Khán* usque ad annum 933 (inc. 8. Oct. 1526) scripsit. Quem cum absolvisset, professor factus est [Adrianopoli] in collegio *Táshlic* cura et studio, ut in *El-Shecáic* narratur, Mollae *Ibn-elmüid*. [Attamen nihil ego in illo libro in vita *Ibn-Kemáli* beate defuncti inveni]. — 2154. Tarikh ál Othmán, historia gentis Othmanicae, auctore Derwish *Ahmed Ben Yahya Ben Soleimán Ben Ashic Pasha*. Pertinet illa ad veteres historias turcicas sublestae fidei, et auctor se ex libro Sheikhi *Yakhshi* Jurisconsulti *Ibn-Ilyás* hausisse fatetur. Sheikh *Yakhshi* scilicet in opere literis consignavit, quae a patre suo *Ilyás*, qui ex Imamis Sultani *Urkhán* fuit, audiverat. — 2155. Tarikh ál Othmán, historia gentis Othmanicae usque ad tempus Sultani *Bayezid II.*, fabulis vanis repleta, auctore Molla nostro *Mohammed Neshri* Professore. — 2156. Tarikh ál Othmán, historia gentis Othmanicae metrica, usque ad tempus Sultani *Soleimán*, auctore *Hadidi*. Haec quoque rebus futilibus abundat, quas *Sa'd-ed-din* in *Táj el-tewárikh* detexit. Alias metricas illius gentis historias exararunt *Fat'hallah Arif*, qui in commodum Sultani *Selim Khán* persice scripsit — Molla *Ahmed*, vulgo *Pürch Pürehzádeh* dictus et anno 968 (inc. 22. Sept. 1560) mortuus,

فى انشائه فى عجائب المقدور وترجمة هذا التأريخ بالتركيّة لمحمد بن مجد الدين ومن تواريخهم فتور زمان الصدور ونصرة الفترة وسلجوق نامه وغير ذلك ٢١٥١ تأريخ آل عبّاس كثير منها الاوراق للصولى وهو العمدة فيه لانّه كتب ما رآه فى زمانه والدولة العبّاسيّة لمحمد ابن صالح بن النطاح واخبار العبّاسيّة لاحمد بن يعقوب المصرى ولعبد الله بن حسين بن معد الكاتب وكتاب الهرج والمرج فى اخبار المستعين والمعتزّ لابى الازهر محمد بن مزيد النحوى المتوفى سنة ٣٢٥ لكن فيه اكاذيب ومن تواريخهم النبراس لابن دحية والاساس ورفع اللباس كلاهما للسيوطى ٢١٥٢ تأريخ آل عثمان اوّل من صنّف فيه المولى ادريس بن حسام الدين البدليسى المتوفى سنة ٩٣٠ كتبه فارسيًّا بانشآء لطيف من اول الدولة الى السلطان بايزيد خان الثانى وسمّاه هشت بهشت ثمّ ذيّله ولده ابو الفضل محمد الدفترى الى اخر السلطان سليم الثانى ومات سنة ٩٨٧ ذكر فيه انّ السلطان سليم خان طلب منه مسوّدات ابيه فى الوقآئع السليميّة فلم يجد الّا اوراقا فكتب ما شذّ عنه

---

dicendi ornatiori premit, quo hic in *Ajáïb el-macdúr* usus est. Idem opus *Mohammed Ben Majd-ed-dín* turcice vertit. De eadem gente agunt *Fotúr zemán el-sodúr — Nusret el-fatret — Seljúc-námeh* et alia opera. — 2151. Tarikh ál Abbás, historiae Abbasidarum, quarum multae exstant, ut *El-Aurác*, qui liber in hac re primarius est, cum *Súli* ejus auctor describeret, quae ipse suo tempore vidit — *El-Dewlet El-Abbásiyet*, auctore *Mohammed Ben Sálih Ben-elnettáh — Akhbár El-Abbásiyet*, auctoribus *Ahmed Ben Yacúb Misri* et *Abdallah Ben Hosein Ben Maadd* Scriba — et liber *El-Herj we El-Merj* de historia Khalifarum *Mostaín* et *Mo'tezz*, auctore *Abu'lazhar Mohammed Ben Mozád* Grammatico, anno 325 (inc. 19. Nov. 936) mortuo, attamen mendaciis non caret — porro *El-Nibrás*, auctore *Ibn Dihya — El-Isás* et *Raf' el-bás*, quorum uterque *Soyúti* auctorem habet. — 2152. *Tarikh ál Othmán*, historia gentis Othmanicae. Primus, qui de ea scripsit, fuit Molla *Idrís Ben Hosám-ed-dín Bidlísi*, anno 930 (inc. 10. Nov. 1523) defunctus. Scripsit persice dictione admodum eleganti ab initio illius dynastiae usque ad Sultan *Bájezíd Khán II*, libroque titulum dedit *Hesht Behisht*. Eum *Abu'lfadhl Mohammed Defteri* filius ejus usque ad mortem Sultani *Selím II.* continuavit, et anno 987 (inc. 28. Febr. 1579) obiit. Sultanum *Selím Khán* abs se petiisse dicit folia patris primis litteris de rebus gestis *Selími* consignata, se tamen praeter pauca folia nihil reperisse. Ipse

القول بحدوث العالم ونقلوا مثلى حوا وآدم ٢١٤٣ تأريخ افريقيّة لابى محمد المالكى ومن تواريخها الدرّة النّاقفة فى محاسن الافارقة وعباد افريقيّة وغير ذلك ٢١٤٤ تأريخ اكراد كثير منها مفرج الكروب من بنى ايوب وسيرة صلاح الدين وتأريخ شرف خان البدليسى واللوآئح السلاحيّة والمنآئح الصلاحيّة ٢١٤٥ تأريخ الاكاسرة لبدر الدين محمود بن احمد العينى الحنفى المتوفى سنة ٨٥٥ ٢١٤٦ تأريخ آل بويه لجمال الدين على بن يوسف القفطى الوزير المتوفى سنة ٦٤١ ومن تواريخهم كتاب التاجى للصابى ٢١٤٧ تأريخ آل جنكيز للحافظ محمد التاشكندى سبط المولى على القوشى ومن تواريخهم تأريخ وصاف الحضرة وجيهان كشاى وغير ذلك ٢١٤٨ تأريخ آل رسول من ملوك اليمن للخزرجى ٢١٤٩ تأريخ آل سبكتكين لابى الفضل البيهقى وهو تأريخ كبير فى مجلّدات ومن تواريخهم اليمينى وشروحه ٢١٥٠ تأريخ آل سلجوق للوزير جمال الدين على بن يوسف القفطى المتوفى سنة ٦٤١ وللمولى احمد بن محمد البرسوى المدرّس المتوفى سنة ٩٧٧ ذكر فيه من ملك منهم فى الروم واقتفى اثر عريشاه

---

esse. Traditionem etiam habent nostrae similem de Adamo et Eva traditioni. — 2143. Tarikh Ifrickíyet, historia Africae, auctore *Abu, Mohammed* Malikita. Aliae Africae historiae sunt *El-Dorret El-Faïcat fi mehásin El-Afáricat*, *Ibád Ifrickíyet* etc. — 2144. Tarikh Akrád, historiae Curdorum, quarum multae exstant, ut *Mofarrej el-korúb min Beni Eyyúb* — *Siret Selah-ed-din* — *Tarikh Sheref Khání Bidlisi* — *El-Lewáih El-Silahiyet we El-Menáih El-Selahiyet*. — 2145. Tarikh El-Akásiret, historia Kosroum, auctore *Bedr-ed-din Mahmúd Ben Ahmed Aini* Hanefita, anno 855 (inc. 3. Febr. 1451) mortuo. — 2146. Tarikh ál Boweih, historia Buïdarum, auctore Wezír *Jemál-ed-din Ali Ben Yusuf Cofti*, anno 646 (inc. 26. Apr. 1248) mortuo. Eandem historiam tractat liber *Taji*, cujus auctor *Sábi* est. — 2147. Tarikh ál Jinkiz, historia Jinkizidarum, auctore Háfitz *Mohammed Táshkendi*, nepote Mollae *Ali Cushi*. De eadem gente agunt *Tarikh Wessáfi el-hadhret* — *Jihán kushái* et alia opera. — 2148. Tarikh al Resúl, historia *Resul*idarum Yemanae principum, auctore *Khazreji*. — 2149. Tarikh ál Sebektekín, historia magna Ghaznewidarum pluribus voluminibus comprehensa, auctore *Abu'lfadhl Beihacki*. Ejusdem gentis historiam opus *El-Jemini* cum commentariis tractat. — 2150. Tarikh ál Seljúc, historia Seljuckidarum, auctoribus Wezír *Jemál-ed-din Ali Ben Yusuf Cofti*, anno 646 (inc. 26. Apr. 1248) mortuo, et Molla *Ahmed Ben Mohammed Burseví* Professore, anno 977 (inc. 16. Jun. 1569) mortuo. Hic eos commemorat, qui in Rumelia regnarunt, et *Arabshahi* vestigia in genere

٢١٤٢ تاريخ اصفهان متعدّد كتأريخ الامام الحافظ ابى نعيم احمد بن عبد الله الاصفهانى المتوفى سنة ٤٣٠ وتأريخ ابى زكريا [بن عبد الوهاب] يحيى بن [ابى] عبد الله المعروف بابن منده الاصفهانى المتوفى سنة اه وتأريخ حمزة بن حسين الاصفهانى وتأريخ ابن مردويه وتأريخ الامام عبد الله بن سهلان الساوجى ومن تواريخ اصفهان نزهة الاذهان وغير ذلك وتأريخ الكبرى فارسى وهو كتاب كبير للموفى ابى الفضل بن مبارك الهندى وهو اخو الفيض الهندى ذكر فيه احوال ملوك الهند من اولاد تيمور كوركان الى عهد جلال الدين محمد الملقّب باكبر پادشاه [بن همايون پادشاه قال ابو الفضل فى آخره قد تمّ هذا فى سنة احدى واربعين من السنين الالهيّة المطابقة سابع شعبان سنة اربع والف من الهجرة] اوله الله اكبر اين چه دريافتنست ژرف وشناختن شكرف كه الخ وذكر فى اوآئله امورًا عجيبة محيرة للعقول من عادات الهنود والبراعمة فى تقسيم الازمنة والساعات وضبط التواريخ والاوقات واعتقاداتهم فى ابتدآء خلق الفلكيّات والعنصريّات من تقادم عهده والى ما ينتهى من بعده مع

---

*Asafsháhi*. — 2142. Tárikh Isfahán, historia Isfahanensis, quam plures ediderunt, ut Imám Háfitz *Abu Naim Ahmed Ben Abdallah Isfaháni*, anno 430 (inc. 3. Oct. 1038) defunctus — *Abu Zakariya* [*Ben Abd-el-wehháb*] *Yahya Ben* [*Abi*] *Abdallah Isfaháni*, vulgo *Ibn Mendeh* dictus et anno 511 (inc. 5. Mai. 1117) mortuus — *Hamza Ben Hosein Isfaháni* — *Ibn Merdaweih* — Imám *Abdallah Ben Sahlán Sáweji*. Porro ad historias Isfahanenses pertinent *Nuzhet el-adzhán* et aliae, ut *Tárikh El-Kobra*. Hanc Molla *Abu'lfadhl Ben Mobárek Hindi*, frater *El-Feïdhi El-Hindi* persice edidit, et in hoc volumine amplo res gestas regum Indiae a filiis *Timúri Kurkán* inde usque ad tempus *Jelál-ed-dini Mohammed*, *Akbar Pádishah* honorifice cognominati, [*Ben Humáyún Padisháh*] narrat. [In fine voluminis *Abu'lfadhl*: Finita est, inquit, haec historia anno quadragesimo primo aerae divinae, quae septimo mensis Shabán anni Hejrae millesimi quarti respondet]. — Incipit ita: Deus est potentissimus! profunda est haec intelligentia et egregia cognitio, quae etc. Ab initio memorabiles quasdam Indorum et Braminorum consuetudines, quae animos obstupefaciunt, de divisione temporum et horarum, de chronologiis et epochis describendis, et de eorum opinionibus narrat, quas de initio creationis corporum coelestium et elementariorum ea parte temporis habent, quae creationis tempus praecessit, et quousque illud initium post creationis tempus pertinet, licet statuant mundum creatum et minime aeternum

في دولة الترك والتتر وغير ذلك .٢١٣٠ تأريخ ادرنه المسمّى بانيس المسامرين سبف
٢١٣١ تأريخ ادريس البدليسي المسمّى بهشت بهشت ٢١٣٢ تأريخ اذربيجان لابن ابى
الهيجآء الروادى ٢١٣٣ تأريخ اران للبردعى ٢١٣٤ تأريخ اربل لابى البركات مبارك بن
احمد ابن المستوفى الاربلى المتوفى سنة ٦٣٧ وهو كبير فى اربع مجلّدات سمّاه نباهة البلد
5 الخامل بمن ورده من الاماثل ولابى على الحسن الاربلى ٢١٣٥ تأريخ استراباد لابى سعيد
الادريسى لحمزة السهمى ٢١٣٦ تأريخ اسكندريّة لوجيه الدين ابى المظفر منصور بن سليم
الاسكندرى المتوفى سنة ٦٠٤ وهو تأريخ مفيد ذكره ابن حبيب وفى وقعتها الحادثة كتاب
لمحمد بن قاسم النويرى المالكى المتوفى سنة ٧٩٠ ٢١٣٧ تأريخ اسلام للذهبى يأتى قريبًا
٢١٣٨ تأريخ اسمعيل بن على الخطيبى ٢١٣٩ تأريخ اسوان لابن الزبير .٢١٤٠ تأريخ اشراف للهيثم
10 ابن عدى [ابى عبد الرحمن الحائك المؤرّخ المتوفى سنة ٣٠٧] كبيرًا وصغيرًا ٢١٤١ تأريخ آصف شاه

---

*el-siyar fi dewlet El-Turk we El-Tatar* — et aliae. — 2130. Tarikh Edrene, historia Adrianopolitana, *Anis el-mosâmirin* inscripta, de qua in praecedentibus videatur. — 2131. Tarikh Idris, historia *Heszt Behisht* inscripta, auctore *Idris Bidlisi*. — 2132. Tarikh Adzerbeijân, historia *Adzerbeijanae*, auctore *Ibn Abi'lheijâ Rewwâdi*. — 2133. Tarikh Arrân, historia *Arrânae*, auctore *Berdaï'*. — 2134. Tarikh Irbil, historia *Arbelae* ampla, quatuor volumina complectens et *Nehâhet el-beled el-hâmil biman waradaho min el-amâthil*, auctore *Abu'lberakât Mobârek Ben Ahmed Ibn-elmostaufi Irbili*, anno 637 (inc. 3. Aug. 1239) mortuo. Pariter *Abu Ali El-Hasan Irbili* historiam Arbelae edidit. — 2135. Tarikh Asterabâd, historia Asterabâdae, auctoribus *Abu Said Idrisi* et *Hamza Sahmi*. — 2136. Tarikh Iskenderiya, historia Alexandriae, auctore *Wejih-ed-din Abu'lmotzaffer Mansûr Ben Selim Iskenderi*, anno 674 (inc. 27. Jun. 1275) mortuo. Opus admodum utile, quod *Ibn Hebib* commemorat. De ejusdem urbis ruina calamitosa *Mohammed Ben Câsim Noweiri* Malikita, qui anno 767 (inc. 18. Sept. 1365) obiit, librum edidit. — 2137. Tarihk Islâm, historia Islâmi, auctore *Dzehebi*. Vide paulo infra. — 2138. Tarikh Ismaïl, historia, auctore *Ismaïl Ben Ali Khatibi*. — 2139. Tarikh Oswan, historia *Oswânae*, auctore *Ibn-elzoheir*. — 2140. Tarikh eshráf, historia nobilium, major et minor, auctore *Heithem Ben Adi* [*Abu Abd-el-rahman Hajî* Historico, anno 207 (inc. 27. Mai. 822) mortuo]. — 2141. Tarikh Asafshah, historia

وثيمة الفارسى المتوفى سنة ٢٨٢ وهو على السنوات ٢١٢١ تأريخ ابى شامة وهو ذيل تأريخ
دمشق يأتى وله ازهار الروضتين فى اخبار الدولتين سبق ٢١٢٢ تأريخ ابى عروبة الحرّانى
٢١٢٣ تأريخ ابى غالب همام بن جعفر المقرى وهو مرتّب على السنوات ٢١٢٤ تأريخ ابى الفتح
ابن ابى الحسن السامرى ٢١٢٥ تأريخ ابى الفضل محمد بن ادريس البدليسى الدفترى وهو
تركى مختصر على اثنى عشر بابًا من اول الخلق الى زمانه ذكر فيه الانبيآء ثمّ الخلفآء ثمّ 5
الفاطميّة والجرادسة اجمالًا وله ذيل على تأريخ ابيه ٢١٢٦ تأريخ ابى مروان عبد الملك بن
احمد الوزير [القرطبى] المتوفى سنة ٤٦٣ [وهو تأريخ كبير على السنين من وفاة على رضى
الله عنه] ٢١٢٧ تأريخ ابى الوفآ الاخسيكتى ٢١٢٨ تأريخ ايبورد ونسا لابى المظفر محمد
ابن احمد الابيوردى المتوفى سنة ٥٠٧ ٢١٢٩ تأريخ اتراك متعدّد والمراد بها دولة الترك
بمصر كتاريخ ابن الملقن ودرّة الاسلاك فى دولة الاتراك وذيله وملخّصه وغرّة النسير 10

---

*Wethíma Fárisi*, vulgo *Abu Rifáa'* dicto et anno 282 (inc. 2. Mart. 895) mortuo. — 2121. Taríkh Abi Shámе i. e. liber ille, in quo *Abu Shámе* historiam Damascenam continuavit. Vide infra. Idem opus *Azhár el-raudhatein fi akhbár el-dewlatein*, de quo in praecedentibus sermo fuit, edidit. — 2122. Taríkh Abi Arúba, historia, auctore *Abu Arúba Harráni*. — 2123. Taríkh Abi Ghálib, historia secundum annos disposita, auctore *Abu Ghálib Hemmám Ben Iafar Mocri*. — 2124. Taríkh Abi'lfat'h, historia, auctore *Abu'lfat'h Ibn Abi'lhasan Sámiri*. — 2125. Taríkh Abi'lfadhl, historia, auctore *Abu'lfadhl Mohammed Ben Idrís Bidlísi Defteri*. Compendium turcicum in duodecim capita dispositum ab initio creationis ad tempus auctoris, in quo hic prophetas, Khalifas, Fatimidas, Circassios summatim commemorat. Idem librum ad historiam patris continuandam edidit. — 2126. Taríkh Abi Merwán, historia [magna secundum annos disposita a morte Khalifae *Ali* inde], auctore *Abd-el-melek Ben Ahmed* Wezír [*Cortubi*], vulgo *Abu Merwán* dicto et anno 493 (inc. 17. Nov. 1099) mortuo. — 2127. Taríkh Abi'lwefá, historia, auctore *Abu'lwefá Akhsíketi*. — 2128. Taríkh Abiwerd we Nesá, historia urbium *Abiwerd* et *Nesá*, auctore *Abu'lmotzaffer Mohammed Ben Ahmed Abiwerdi*, anno 507 (inc. 18. Jan. 1113) mortuo. — 2129. Taríkh Atrák, historiae Turcarum i. e. dynastiae turcicae in Aegypto, quarum plures exstant, ut *Taríkh Ibn-elmolckin* — *Dorret el-isláh fi dewlet El-Atrák* — et hujus libri appendix et epitome — *Ghorret*

عبد الله الدمشقى المتوفى سنة ٧٧٤ وهو البداية والنهاية سبق فى الباء ٢١٠٩ تأريخ ابن
مردويه لاصفهان يأتى قريبًا ٢١١٠ تأريخ ابن الملقن هو سراج الدين عبد الله بن على
الشافعى المتوفى سنة ٨٠٤ وهو فى الدولة التركيّة وله اخبار قضاة مصر وطبقات الشافعيّة
٢١١١ تأريخ ابن منده لاصفهان يأتى ٢١١٢ تأريخ ابن المهذّب ٢١١٣ تأريخ ابن النجار لبغداد
والكوفة والمدينة يأتى كلّها ٢١١٤ تأريخ ابن عائى هو ابو الحسن محمد الازدى الاندلسى
٢١١٥ تأريخ ابن يونس لمصر ولصعيد المسمّى بالعقيد يأتى ٢١١٦ تأريخ ابى بكر محمد
ابن الحسن الديدزمى فارسى اوله الحمد لله الذى لا لاوّله اوّل الخ ٢١١٧ تأريخ ابى حنيفة
احمد بن داود الدينورى المتوفى سنة ٢٨٢ قال المسعودى هو كبير اخذ ابن قتيبة ما ذكره
وجعله عن نفسه ٢١١٨ تأريخ ابى رجاء بن حمدويه ٢١١٩ تأريخ ابى رشاد احمد بن
محمد الاخسيكتى [الملقّب بذى الفضائل] المتوفى سنة ٥٣٨ ٢١٢٠ تأريخ ابى رفاعة عمارة بن

---

*Ben Abdallah Dimeshcki*, vulgo *Ibn Kethir* dicto et anno 774 (inc. 3. Jul. 1372) mortuo. Videatur in litera praecedente *Bá*. — 2109. Tarikh Ibn Merdaweih, historia Isfahánica, auctore *Ibn Merdaweih*. Videatur paulo infra. — 2110. Tarikh Ibn-elmolckin, historia dynastiae turcicae, auctore *Siraj-ed-din Abdallah Ben Ali* Shafiita, vulgo *Ibn-elmolckin* dicto et anno 804 (inc. 11. Aug. 1401) mortuo. Idem edidit *Akhbár codhát Misr* et *Tabacát El-Shafiiyet*. — 2111. Tarikh Ibn Mendeh, historia Isfahánica, auctore *Ibn Mendeh*. Vide infra. — 2112. Tarikh Ibn-elmohadzdzeb, historia, auctore *Ibn-elmohadzdzeb*. — 2113. Tarikh Ibn-elnejjár, historiae urbium *Baghdád*, *Kufa*, *Medina*, quae omnes deinceps commemorabuntur, auctore *Ibn-elnejjár*. — 2114. Tarikh Ibn Háni, historia, auctore *Abu'lhasan Mohammed Azdi Andalusi*, vulgo *Ibn Háni* dicto. — 2115. Tarikh Ibn Yunos, historia Misrae et partis ejus superioris, *Achmim* inscripta. Videatur infra. — 2116. Tarikh Abi Bekr, historia, auctore *Abu Bekr Mohammed Ben-elhasan Diduzmi Fárisi*. Incipit ita: Laus Deo, cujus initio non est initium etc. — 2117. Tarikh Abi Hanifa, historia, auctore *Ahmed Ben Dawud Dineweri*, vulgo *Abu Hanifa* dicto et anno 282 (inc. 2. Mart. 895) mortuo. Opus est teste *Mes'udi* magnum, unde *Ibn Coteiba*, quae narrat, depromsit et sua esse simulavit. — 2118. Tarikh Abi Rejá, historia, auctore *Abu Reja Ben Hamdaweih*. — 2119. Tarikh Abi Reshád, historia, auctore *Abu Reshád Ahmed Ben Mohammed Akhsketi*, [*Dzu'lfedhâil* honorifice cognominato et] anno 528 (inc. 1. Nov. 1133) mortuo. — 2120. Tarikh Abi Rifáa', historia secundum annos disposita, auctore *Omárat Ben*

ستين وخمسمائة وقد رأيته تماما] ولد طبقات الفقهاء يأتى ايضا ٢٠٩٩ تأريخ ابن الصيرفى
هو الشيخ ابو بكر يحيى بن محمد الغرناطى المتوفى سنة ٥٥٧ الفه للدولة اللمتونية وكان
من اعيان شعرائها ٢١٠٠ تأريخ ابن العديم لحلب يأتى قريبا ٢١٠١ تأريخ ابن عساكر
للدمشق [فى ثمانين مجلدا] يأتى ٢١٠٢ تأريخ ابن عشائر لقنسرين يأتى ٢١٠٣ [تأريخ
ابن العميد النصرانى عبد الله بن على الباهر الشيخ المتوفى سنة ٦٧٢] ٢١٠٤ تأريخ ابن
القوات هو الشيخ ناصر الدين محمد بن عبد الرحيم المصرى المتوفى سنة ٨٧ ذكره ابن
حجر فى انباء الغمر وقال كتب تأريخا كبيرا جدا بيّض بعضه انتهى وهو كثير الفائدة
وغالب ما نقله منه ٢١٠٥ تأريخ ابن الفوطى متعدد كالذيل على الجامع المختصر لشيخه
ابن الساعى والحوادث الجامعة فى الوفيات ومجمع الآداب ٢١٠٦ تأريخ ابن قلاس ٢١٠٧ تأريخ
ابن قانع على السنوات ٢١٠٨ تأريخ ابن كثير هو الحافظ عماد الدين اسمعيل بن

---

(inc. 18. Nov. 1164)]. Idem Classes jurisconsultorum edidit, de quibus pariter infra videatur. — 2099. Taríkh Ibn-elseirefi, historia, quam Sheikh *Abu Bekr Yahya Ben Mohammed Gharnáti*, vulgo *Ibn-elseirefi* dictus et anno 557 (inc. 21. Dec. 1161) mortuus, de dynastia Lemtunica, cujus inter poëtas erat spectatissimus, composuit. — 2100. Taríkh Ibn-eladím, historia Halebensis, auctore *Ibn-eladím*. Vide paulo post. — 2101. Taríkh Ibn Asákir, historia Damascena [octoginta voluminibus comprehensa], auctore *Ibn Asákir*. Vide infra. — 2102. Taríkh Ibn Asháïr, historia *Chinnesrínica*, auctore *Ibn Asháïr*. Vide infra. — 2103. [Taríkh Ibn-elamíd, historia, auctore Sheikh *Abdallah Ben Ali Báhir Nesráni*, vulgo *Ibn-elamíd* dicto et anno 672 (inc. 18. Jul. 1273) mortuo]. — 2104. Taríkh Ibn-elforát, historia, auctore Sheikh *Násir-ed-dín Mohammed Ben Abd-el-rehím Misri*, vulgo *Ibn-elforát* dicto et anno 807 (inc. 10. Jul. 1404) mortuo. Commemorat eam *Ibn Hajr* in *Inbá el-ghomr* et dicit: Permagnam ille composuit historiam, cujus partem tantum nitidius exscripsit. Haec ille. Opus est multae eruditionis, et maxima pars eorum, quae hic assumsit, ex illo petita est. — 2105. Taríkh Ibn-elfúti. Opera historica ab *Ibn-elfúti* composita plura sunt, ut illud, in quo *El-Jámi El-Mukhteser*, cujus auctor *Ibn-elsáï* Sheikh ejus est, continuavit — deinde *El-Hewádith El-Jámiat fi el-fewayát* — et *Mojmi' el-adáb*. — 2106. Taríkh Ibn Callás, historia, auctore *Ibn Callás*. — 2107. Taríkh Ibn Cáni', historia ex ordine annorum scripta, auctore *Ibn Cáni'*. — 2108. Taríkh Ibn Kethír, historia *El-Bedáyet we El-Nihayet* inscripta, auctore Háfitz *Imád-ed-dín Ismaïl*

يأتى ذكرها ٢٠٩٤ تأريخ ابن الساعى هو على ابن انجب البغدادى المتوفى سنة ٦٧٤ وهو تأريخ كبير يزيد على ثلثين مجلّدًا وله تأريخ اخر لشعرآء عصره وله ايضا فى هذا الفنّ تأليف كثير منها اخبار للخلفآء واخبار المصنّفين واخبار للحلاج واخبار الربط والمدارس واخبار قضاة بغداد واخبار الوزرآء وذيل تأريخ بغداد والجامع المختصر ومناقب للخلفآء والمعلّم الاتابكى والمقابر المشهورة وغرر الخاطرة وطبقات الفقهآء وغير ذلك ٢٠٩٥ تأريخ ابن سعيد هو الشيخ الحافظ على بن موسى المغربى الاخبارى المتوفى سنة ٦٧٣ وهو [كتاب] كبير مرتّب على السنوات وله تأريخ صغير ايضا ذكر فيه من لقيه من المتأخّرين وله تأريخ مغرب وغير ذلك ٢٠٩٦ تأريخ ابن شافع ٢٠٩٧ تأريخ ابن شاكر المسمّى بعيون التواريخ يأتى ٢٠٩٨ تأريخ ابن شهبه وهو ذيل على تأريخ الذهبى المسمّى بالعبر يأتى [قلت وهو تأريخ مستقلّ سمّاه الاعلام بتأريخ الاسلام نحو ست مجلّدات كبار ملكت منها الثانى والثالث من اول سنة

---

commentariis infra mentio fiet. — 2094. Tarikh Ibn-elsâ¶, historia magna plus triginta volumina complectens, quam *Ali Ibn Anjeb Baghdâdi*, vulgo *Ibn-elsâi* dictus et anno 674 (inc. 27. Jun. 1275) defunctus, composuit. Idem historiam poëtarum sui temporis edidit, et plurium hujus generis operum auctor est, ut *Akhbâr el-khoulafâ* — *Akhbâr el-mosannifin* — *Akhbâr El-Hallaj* — *Akhbâr el-robot we el-medaris* — *Akhbâr codhât Baghdâd* — *Akhbâr el-wozarâ* — libri, in quo *Tarikh Baghdâd* continuatur — *El-Jâmi' El-Mokhteser* — *Menâckib el-khoulafâ* — *El-Moallim El-Atâbegi* — *El-Mecâbir El-Mashhûret* — *Ghorer el-muhâdheret* — *Tabacât el-focahâ* et aliorum. — 2095. Tarikh Ibn Saïd, historia magna secundum annos disposita, auctore Sheikh Hafitz *Ali Ben Musa Maghrebi Akhbari*, vulgo *Ibn Said* dicto et anno 673 (inc. 7. Jul. 1274) mortuo. Idem parvam historiam edidit, in qua viros doctos serioris temporis, quos aequales habebat, recenset, et historiam Mauritaniae aliaque. — 2096. Tarikh Ibn Shâfi', historia, auctore *Ibn Shafi'*. — 2097. Tarikh Ibn Shâkir, historia ab *Ibn Shâkir* composita et *Oyûn el-tewarikh* inscripta. Vide infra. — 2098. Tarikh Ibn Shohbeh, historia, in qua *Ibn Shohbeh* opus historicum *Dzehebii*, *Ibar* inscriptum et infra commemorandum, continuavit. [Historia est ex mea quidem sententia absoluta et *Ibar bi tarikh El-Islâm* inscripta. Sex fere volumina magna continet, quorum secundum et tertium possideo; attamen eam totam vidi. Incipit autem volumen secundum ab anno 560

فى المروج وقال هو تأريخ كبير اجمع الكتب جدًّا وابرعها نظمًا واحوى لاخبار الامم وملوكها

٢٠٨٧ تأريخ ابن خلكان المسمّى بوفيات الاعيان يأتى فى الواو ٢٠٨٨ تأريخ ابن خليل هو الحافظ شمس الدين ابو الحجاج يوسف الدمشقى المتوفى سنة ٧٥٤ ٢٠٨٩ تأريخ ابن دقماق يعنى طوقمق هو الشيخ صارم الدين ابرهيم بن محمد المصرى المتوفى سنة ٧٩٠ وهو على السنوات سمّاه نزهة الانام وله تواريخ اخرى كترجمان الزمان وعقد الجواهر وينبوع المظاهر وتأريخان لمصر يأتى كلّها ٢٠٩٠ تأريخ ابن الدهان هو ابو شجاع محمد بن على [ابن شعيب] البغدادى المتوفى سنة ٥٨٠ ٢٠٩١ تأريخ ابن زريق هو يحيى بن على التنوخى المقرى ولد سنة ٤٣٣ رتّب على السنوات ٢٠٩٢ تأريخ ابن زولاق [الحسين بن ابرهيم بن حسين الليثى المصرى المتوفى سنة ٣٨٧ وهو تأريخ] لمصر يأتى قريبًا ٢٠٩٣ تأريخ ابن زيدون احمد بن عبد الله الحضرمى المتوفى سنة ٤٦٣ وهو رسالة مشهورة ادبيّة ولها شروح

---

ut *Mes'údi* in libro *Morúj* testatur, amplum est et studiorum prae ceteris libris feracissimum dispositionemque praestantissimum, et res populorum et regum fuse enarrat. — 2087. Taríkh Ibn Khallekán, historia ab *Ibn Khallekán* composita et *Wefayát el-ayán* inscripta. Videatur infra in litera *Wáw*. — 2088. Taríkh Ibn Khalíl, historia, auctore Háfitz *Shems-ed-dín Abu'lhejjáj Yusuf Dimeshcki*, vulgo *Ibn Khalíl* dicto et anno 354 (inc. 7. Jan. 965) mortuo. — 2089. Taríkh Ibn Ducmác, historia secundum annos disposita et *Nuzhet el-anám* inscripta, auctore Sheikh *Sárim-ed-dín Ibrahím Ben Mohammed Misri*, vulgo *Ibn Ducmác* (i. e. *Túcmac*) dicto et anno 790 (inc. 11. Jan. 1388) mortuo. Idem alia opera historica edidit, ut *Turjemán el-zemán*, *Icd el-jewáhir*, *Yanbu' el-metzáhir*, et duo, quae historiam Aegyptiacam tractant, quae omnia suo loco commemorabuntur. — 2090. Taríkh Ibn-eldehhán, historia, auctore *Abu Shojá' Mohammed Ben Ali* [*Ben Sho'eib*] *Baghdádi*, vulgo *Ibn-eldehhán* dicto et anno 590 (inc. 27. Dec. 1193) mortuo. — 2091. Taríkh Ibn Zoreic, historia ad annos disposita, auctore *Yahya Ben Ali Tenúkhi Mocri*, vulgo *Ibn Zoreic* dicto et anno 422 (inc. 29. Dec. 1030) nato. — 2092. Taríkh Ibn Zulác, historia Aegypti, auctore [*Hosein Ben Ibrahím Ben Hosein Leithi Misri*, vulgo] *Ibn Zulác* [dicto et anno 387 (inc. 14. Jan. 997) mortuo]. Vide paulo post. — 2093. Taríkh Ibn Zeidún, historia, auctore *Ahmed Ben Abdallah Hadhremi*, vulgo *Ibn Zeidún* dicto et anno 463 (inc. 9. Oct. 1070) mortuo. Haec est illa epistola artis philologicae plena et longe lateque celebrata, de qua simul cum

الشيخ شهاب الدين احمد بن علاء الدين السعدى الدمشقى الحافظ المتوفى سنة ٨١٥
جعله ذيلًا على العبر وسيأتى ٢٠٨٤ تأريخ ابن الحنبلى المسمّى بدرّ الحبب فى تأريخ حلب
يأتى ٢٠٨٥ تأريخ ابن خلدون القاضى عبد الرحمن بن محمد الحضرمى المالكى المتوفى
سنة ٨٠٨ وهو كبير عظيم النفع والفائدة رتّب على السنوات روى انّه كان فى وقعة تيمور
قاضيًا بحلب فحمل فى قبضته اسيرًا سميرًا فكان يصاحبه ويسافر معه الى سمرقند فقال له
يومًا لى تأريخ كبير جمعت فيه الوقائع باسرها خلفته بمصر وسيظفر به المجنون يشير الى
برقوق فقال له هل يمكن تلافى هذا الامر واستخلاص الكتاب فاستأذنه فى ان يعود الى مصر
ليحتجيء به فأذن له ولعلّ ذلك الكتاب هو العبر وديوان المبتدأ والخبر فى ايّام العرب والروم
والبربر وقد اشتهر نحو ثلثة بالمقدّمة ودوّن مفردًا وسيأتى تفصيله فى العين
٢٠٨٦ تأريخ ابن خردادبه عبد الله بن عبد الله المتوفى فى حدود سنة ٣٠٠ ذكره المسعودى

---

Hâfitz *Shehâb-ed-dîn Ahmed Ben Alâ-ed-dîn Sa'di Dimeshcki*, vulgo *Ibn Hajı* dictus et anno 815 (inc. 13. Apr. 1412) defunctus, ad opus *Ibar el-asâr* continuandum edidit. Vide infra. — 2084. Tarikh Ibn-elhanbali, historia Halebensis, *Dorr el-habab* inscripta, auctore *Ibn-elhanbali*. Vide infra. — 2085. Tarikh Ibn Khaldún, historia ampla et multae utilitatis eruditionisque, a Cadhi *Abd-el-rahman Ben Mohammed Hadhremi* Mâlikita, vulgo *Ibn Khaldun* dicto et anno 808 (inc. 29. Jun. 1405) mortuo, scripta et secundum annos disposita. Auctor, ut narratur, tempore calamitatis a *Timúro* illatae Halebi judex, cum sub illius potestatem captivus cecidisset, socius principi confabulandi caussa adjunctus eum Samarcandam secutus est. Aliquando *Timúro* se historiam amplam, in qua omnia collecta essent, quae evenissent, scriptam Cahirae reliquisse, eaque certe illum daemoniacum (voluit *Barcae* significare) potitum esse narravit. Quo facto *Timúr*: Num res, inquit, in integrum restitui liberque recuperari potest? — Tum petenti, ut ad librum afferendum Cahiram iret, venia a principe est data. Et fortasse hic est liber ille *El-Ibar we Diwan el-mubtedá we el-khaber fi ayyám El-Arab we El-Rum we El-Berber* inscriptus, qui per tres fere annos nomine *Mocaddemet* (praefatio) erat celebratus; quo facto illum separatim digessit. — Accuratiorem rei explicationem infra in *Ain* invenies. — 2086. Tarikh Ibn Khordâdbeh, historia, auctore *Abdallah Ben Abdallah*, vulgo *Ibn Khordádbeh* dicto et circa annum 300 (inc. 18. Aug. 912) mortuo. Hoc opus,

ابن افطس وهو المشهور بالمظفرى على ما صرح به ابن خلكان لانّه هو المظفر بالله محمد بن عبد الله التجيبى المتوفى سنة ٤٥٤ ٢٠٧٤ تأريخ ابن بشكوال من تواريخ اندلس يأتى ٢٠٧٥ تأريخ ابن بطريق ٢٠٧٦ تأريخ ابن تيمية هو تقى الدين احمد بن عبد الحليم الحرانى المتوفى سنة ٧٢٨ ٢٠٧٧ تأريخ ابن جرير الطبرى يأتى قريبًا ٢٠٧٨ تأريخ ابن الجزرى هو شمس الدين محمد بن محمد المتوفى سنة ٨٣٣ وهو غير الطبقات ٢٠٧٩ تأريخ ابن جنفل ٢٠٨٠ تأريخ ابن الجوزى المسمّى بالمنتظم يأتى فى الميم وله اعمار الاعيان وصفوة الصفوة وتلقيح الفهوم كلّها فى التأريخ ولسبطه مرآة الزمان ٢٠٨١ تأريخ ابن حبان محمد البستى الحافظ المتوفى سنة ٣٥٤ وهو على طريقة المحدّثين ٢٠٨٢ تأريخ ابن حجر المسمّى بانباء الغمر سبق مع ذيله وامّا وفياته المسمّى بالدرر الكامنة فسيأتى ٢٠٨٣ تأريخ ابن حجى هو

---

Ibn Aftas, historia vulgo, ut *Ibn Khallekán* disertis verbis dicit, *Motzafferica* appellata, quod ea *Motzafferbillah Mohammed Ben Abdallah Tejíbi*, nomine *Ibn Aftas* celebratum et anno 454 (inc. 15. Jan. 1062) mortuum, auctorem habet. — 2074. Taríkh Ibn Beshkual, historia, auctore *Ibn Beshkual*. Pertinet ad historias Andalusiae et infra commemorabitur. — 2075. Taríkh Ibn Bitric, historia, auctore *Ibn Bitric*. — 2076. Taríkh Ibn Teimíya, historia, auctore *Tacki-ed-dín Ahmed Ben Abd-el-helim Harráni*, vulgo *Ibn Teimíya* dicto et anno 728 (inc. 17. Nov. 1327) mortuo. — 2077. Taríkh Ibn Jerír, historia, auctore *Ibn Jerír Taberi*. Vide paulo infra. — 2078. Taríkh Ibn-eljezeri, historia non cum *Tabacát* confundenda, auctore *Shems-ed-dín Mohammed Ben Mohammed*, vulgo *Ibn-eljezeri* dicto et anno 833 (inc. 30. Sept. 1429) mortuo. — 2079. Taríkh Ibn Jonfol, historia, auctore *Ibn Jonfol*. — 2080. Taríkh Ibn-eljauzi, historia ab *Ibn-eljauzi* composita et *Muntetzem* inscripta, de qua litera *Mím* videatur. Idem est auctor operum *Amár el-ayán*, *Sefwet el-sefwet* et *Telckih el-fohúm*, quae omnia historiam tractant. Ejus nepos quoque historiam *Mir'at el-zemán* inscriptam publicavit. — 2081. Taríkh Ibn Hibán, historia ab Háfitz *Mohammed Bosti*, vulgo *Ibn Hibán* dicto et anno 354 (inc. 7. Jan. 965) mortuo, ad rationem traditionariorum confecta. — 2082. Taríkh Ibn Hajr, historia *Ibn Hajri*, *Inbá el-ghomr* appellata, quae cum appendice jam in praecedentibus commemorata est. De ejusdem opere, mortes virorum insignium tractante et *El-Dorer El-Káminet* inscripto, infra sermo erit. — 2083. Taríkh Ibn Haji, historia, quam Sheikh et

بغية العلماء بغية المستفيد بلغة المستعجل بلوغ الارب بلغة فى النحاة واهل اللغة
بهجة التواريخ وترجمته بهجة الزمن بهجة النفوس بيان عن سنى الزمان بيان
فى صاحب الزمان ، حرف التاء ، تاج التراجم تاج التواريخ تاجى فى اخبار آل بويه
٢٠٦٦ تأريخ ابرغيم بن وصيف شاه المصرى ٢٠٦٧ تأريخ ابن حيثمة ابى بكر احمد
ابن زهير النسائى ثم البغدادى الحافظ المتوفى سنة ٢٧١ وهو [تأريخ كبير] على طريقة المحدثين
احسن فيه واجاد ٢٠٦٨ تأريخ ابن ابى الدم ابرغيم بن عبد الله الحموى المتوفى سنة ٦٤٣
٢٠٦٩ تأريخ ابن ابى شيبة محمد بن عثمان الكوفى المتوفى سنة ٢٩٧ ٢٠٧٠ تأريخ ابن ابى
شيبة يحيى بن حميدة الحلبى رتب على السنوات ٢٠٧١ تأريخ ابن اثير اثنان احدهما الكامل
وهو المشهور والثانى عبرة اولى الابصار يأتى ثم منهما فى بابه ولصاحب الكامل تأريخ صغير فى
الدولة الاتابكية ملوك الموصل ٢٠٧٢ تأريخ ابن ازرق الفارقى لميافارقين ٢٠٧٣ تأريخ

---

Bughyet el-olamá — Bughyet el-mustefíd — Bulghet el-musta'jil — Bolúgh el-arab — Bulghet, de grammaticis et lexicologis — Behjet el-tewáríkh, et ejus translatio — Behjet el-zemen — Behjet el-nofús — Beyán an seni el-zemán — Beyán fi sáhib el-zemán — [illegible] Litera *Tá* — Táj el-terájim — Táj el-tewárikh — Táji, historia dynastiae Buyidicae. —

2066. Tarikh Ibrahím, historia, auctore *Ibrahim Ben Wesif Shah Misri*. — 2067. Tarikh Ibn Heithama, opus magnum historicum, ab Hafitz *Abu Bekr Ahmed Ben Zoheir*, primum *Nesa*ae, deinde *Baghdádi* inquilino, vulgo *Ibn Heithama* dicto, ad rationem traditionariorum modo admodum probabili et laude digno confectum. Obiit ille anno 279 (inc. 3. Apr. 892). — 2068. Tarikh Ibn Abi'ldemm, historia, auctore *Ibrahim Ben Abdallah Hamawi*, vulgo *Ibn Abi'ldemm* dicto et anno 642 (inc. 9. Jun. 1244) mortuo. — 2069. Tarikh Ibn Abi Sheiba, historia, auctore *Mohammed Ben Othmán Kufi*, vulgo *Ibn Abi Sheiba* dicto et anno 297 (inc. 20. Sept. 909) mortuo. — 2070. Tarikh Ibn Abi Tay, historia ad ordinem annorum digesta, auctore *Yahya Ben Hameida Halebi*, vulgo *Ibn Abi Tay* dicto. — 2071. Tarikh Ibn Athír. Duo viri, quibus nomen *Ibn Athir* est, opera historica composuerunt, quorum celeberrimum *Kámil*, alterum *Ibret uli el-absár* inscriptum est. Utrumque suo loco commemorabitur. Auctor libri *Kamil* de *Atabegidarum* quoque, Mosulae principum, dynastia historiam parvam edidit. — 2072. Tarikh Ibn Azrac, historia *Mayyafarickinae*, auctore *Ibn Azrac Fárickí*. — 2073. Tarikh

بمن ولى مصر فى الاسلام اعلام الوفيات اعلان بالتوبيخ اعمار الاعيان اعيان العصر
اعيان الفرس افادة فى اخبار مصر اقتطاف الازاهر الامام فى ملوك الحبشة انباء الرواة
على ابناء النحاة انباء الغمر وابنائه انباء عن الانبياء الانباء المستطابة الانباء المبينة
انتصار لواسطة عقد الامصار انتفاء فى اخبار الفقهاء انس الجليل فى تأريخ القدس
[والخليل] انفس الاخبار انموزج الزمان انيس المسامرين اوراق فى اخبار بنى العباس
اوسط التواريخ ايجاز فى الحجاز ايضاح فى اهل الاندلس ايقاظ المتغفل تأريخ مصر
ايقاظ الوسنان ايناس بمناقب العباس ،،حرف الباء،، بارع فى اخبار الشعراء
باعث النفوس الى القدس المحروس البحر الزخار البدء والمآل البداية والنهاية هو
تأريخ ابن كثير بدائع الزهور وذيله البدر السافر بذل المجهود برق الشامى
برق اليمانى بساتين الفضلاء بستان التواريخ البستان فى مناقب النعمان بغية الطلب

---

eorum, qui a tempore Islami inde Aegypto imperarunt — Ilám el-wefayát — El-Ilán, manifestatio reprehensionis eorum, qui historiarum scriptores vituperant — Amár el-ayán — Ayán el-asr — Ayán El-Fors — Ifádet, historia Aegypti — Ictitáf el-azáhir — Imám, historia regum Abyssiniae — Anbá el-rowát ala abná el-nuhat — Inbá el-ghomr, et ejus appendices — El-Anbá an el-anbiyá — El-Anbá El-Mostetábet — El-Anbá El-Mobayyinet — Intisár li wásitet icd el-amsár — Intifá, historia Jurisconsultorum — El-Uns El-Jelíl, societas insignis facta cum historia Hierosolymorum [et Abrahami] — Anfas el-akhbár — Inmúzej el-zemán — Anís el-mosámirín — Aurác fi akhbár Beni El-Abbás, historia Abbasidarum — Ausat el-tewáríkh — El-Ijáz fi (akhtár) El-Hijáz — El-Idháh fi ahl Andalus — Icátz el-moteghaffil, historia Aegypti — Icátz el-wesnán — El-Inás bi menáckib El-Abbás — ‘Litera Bá’ — El-Bári’ fi akhbár el-shoará — Báïth el-nofús ila (ziyáret) El-Cods el-mahrus — El-Bahr El-Zekhkhár — El-Bedá we El-Meál — El-Bedáyet we El-Nihávet, historia *Ibn Kethíri* — Bedáye’ el-zohúr, et ejus appendix — El-Bedr El-Sáfir — Badzl el-mejhúd — El-Barc El-Shámi — El-Barc El-Yemáni — Besátin el-fodhalá — Bostán el-tewáríkh — El-Bostán fi menáckib El-No’mán — Bughyet el-teleb —

القضاة اخبار قضاة مصر واذياله اخبار قضاة بغداد اخبار قضاة بصرة اخبار قضاة
قرطبة اخبار القلاع اخبار مدينة اخبار مصر اخبار المصنّفين الاخبار المستفادة فى
آل قتادة الاخبار المستفادة فى بنى جرادة اخبار المشتاق اخبار المنجّمين اخبار
الموصل اخبار النحاة اخبار الوزرآء اخبار اليمن ارشاد الالبّآء ارغام اولياء
5 الشيطان ازهار الروضتين ازهار العروش اساس فى بنى العباس استسعاد بمن لقى من
صالحى العباد استيعاب فى الاصحاب واذياله اسد الغابة فى الصحابة اسكندر نامه
اسمآء الشعرآء اسمآء الصحابة اسنى المفاخر اسنى المقاصد الاشارات الى معرفة الزيارات
الاشارة والاعلام الاشارة فى اخبار الشعرآء اشراق التواريخ اشرف التواريخ وترجمته
اصابة فى الصحابة اصداف الاوصاف اصول التواريخ اطراف التواريخ اعلاق
10 الخطيرة اعلام باعلام بلد الله الحرام وترجمته اعلام بالحروب اعلام بفضآئل الشام اعلام

---

el-codhát — Akhbár codhát Misr, historia judicum Misrensium et libri, quibus ea continuatur — Akhbár codhát Baghdád — Akhbár codhát Basra — Akhbár codhát Cortuba — Akhbár el-ckilá' — Akhbár El-Medína — Akhbár Misr — Akhbár el-mosannifin — El-Akhbár El-Mostefádet, historia gentis *Catáda* — El-Akhbár El-Mostefádet, historia filiorum *Jeráda* — Akhbár el-moshtác — Akhbár el-monajjimín — Akhbár El-Mausil — Akhbár el-nuhát — Akhbár el-wozará — Akhbár El-Yemen — Irshád el-alibbá — Irghám auliyá el-sheitán — Azhár el-raudhatein — 5
Azhár el-orúsh — Isás fi (fadhl) Beni El-Abbás — Istis'ád, imploratio auxilii ejus, qui probis Dei cultoribus familiariter utitur — Istíáb, de cognitione sociorum prophetae, et hujus operis appendices — Asad el-ghábet, de sociis prophetae — Iskender-námeh — Asmá el-shoará — Asmá el-sahábet — Asná el-mefákhir — Asná el-mecásid — El-Ishárát ila marifet el-ziyárát — El-Isháret we El-Ilám — El-Isháret, biographiae poëtarum — Ishrác el-tewárikh — Ashraf el-tewárikh, praestantissima historiarum et ejus translatio turcica — Isábet, recta institutio de sociis prophetae — Asdáf el-ausáf — Osúl el-tewárikh — Atráf el-tewárikh — El-Alác El-Khatíret — El-Ilám bi alám beled el-harám, et ejus translatio — 10
El-Ilám bi'lhorúb — El-Ilám bi fedháïl El-Shám — El-Ilám, notitia

العبرة بتلك الاحوال والتنصّح بها وحصول ملكة التجارب بالوقوف على تقلّبات الزمن ليحترز
عن امثال ما نقل من المصار ويستجلب نظائرها من المنافع وهذا العلم كما قيل عمر آخر
للناظرين والانتفاع فى مصره بمنافع تحصل للمسافرين كذا فى مفتاح السعادة وقد جعل صاحبه
لهذا العلم فروعًا كعلوم الطبقات والوفيات لكن الموضوع مشتمل عليها فلا وجه للافراز
والتفصيل فى مقدّمة الفذلكة من مسوّدات جامع الجلّة واما الكتب المصنّفة فى التأريخ فقد
استقصيناها الى الف وثلثمأئة فنذكر ههنا على الترتيب المعهود اتحاف الاخصّآء فى تأريخ
القدس اتحاف الورى فى تأريخ مكة اتّعاظ الحنفآء فى الفاطميّين اتعاظ المتأمّل فى
خطط مصر آثار الباقية عن القرون الخالية احاسن اللطّائف فى الطّائف الاحاطة فى
تأريخ غرناطة احداث الزمان احسن السلوك اخبار الاخيار اخبار الدول اخبار
الدولة اخبار الخلفآء اخبار الربط اخبار الزمان اخبار الشعرآء اخبار العارفين
اخبار العلمآء اخبار الفقهآء اخبار القصاص اخبار القرطبيّين اخبار

---

quo homines se moneri patiantur, et in comparatione facultatis, usum ex vicissitudinum temporis cognitione consequendi, ut talia evitentur, quae *Modhárid*is accidisse traduntur, et ut utilitates tales inde capiantur, quales *Modhár*idae inde ceperint. Haec doctrina, ut aiunt, quasi altera vita est, quam studiosi vivunt, et unicam viam continet in sua patria fructus percipiendi, qui solis peregrinantibus offeruntur. Haec in *Miftáh el-seádet* leguntur, cujus auctor illi doctrinae partes secundarias, quales sunt doctrinae classium et mortium, subjecit; attamen objectum ejus has jam complectitur, ut nulla ratio adsit, eas separatim tractandi. Accuratior autem hujus rei expositio in praefatione operis *Fedzlecat*, quod auctor hujus lexici inter alia primis lineis descripsit, invenietur. — Libri historici, in quorum numero persequendo summum tentavimus, mille trecenti sunt, et hoc loco ex ordine instituto nominamus sequentes: It'háf el-akhissá, historia Hierosolymitana — It'háf el-werá, historia Meccae — Ittiátz el-honafá, historia Khalifarum Fatemidarum — Ittiátz el-moteammil, expositio de tractibus Aegypti — El-Athár El-Bákiyet, monumenta superstitia seculorum praeteritorum — Ahásin el-letáïf, liber de virtutibus urbis *Táïf* — El-Ihátet, historia Granadae — Ahdáth el-zemán — Ahsan el-solúk — Akhbár el-akhyár — Akhbár el-dowal — Akhbár el-dewlet — Akhbár el-kholafá — Akhbár el-robot — Akhbár el-zemán — Akhbár el-shoará — Akhbár el-arifín — Akhbár el-olamá — Akhbár el-focahá — Akhbár el-ckisás — Akhbár El-Cortubíyín — Akhbár

التأريخ فى اللغة تعريف الوقت مطلقًا يقال أرّخت الكتاب تأريخًا ووّرخته توريخًا كما فى الصحاح قيل هو معرّب من ماه روز وعرفًا هو تعيين وقت لينسب اليه زمان يأتى عليه او مطلقًا يعنى سوآء كان ماضيًا او مستقبلًا وقيل تعريف الوقت باسناده الى اوّل حدوث امر شآئع من ظهور ملّة او دولة او امر هآئل من الآثار العلويّة والحوادث السفليّة مما ينذر وقوعه جعل ذلك مبداء لمعرفة ما بينه وبين اوقات الحوادث والامور التى يجب ضبط اوقاتها فى مستأنف السنين وقيل عدد الايام واللياتى بالنظر الى ما مضى من السنّة والشهور والى ما بقى وعلم التأريخ هو معرفة احوال الطوآئف وبلدانهم ورسومهم وعاداتهم وصنآئع اشخاصهم وانسابهم ووفياتهم الى غير ذلك وموضوعه احوال الاشخاص الماضية من الانبيآء والاولياء والعلمآء والحكمآء والشعرآء والملوك وغيرهم والغرض منه الوقوف على الاحوال الماضية وفآئدته

---

2065. Ilm el-tarikh. Historia.

Vox *tarikh* ex linguae usu temporis descriptionem in universum sine ullo discrimine significat. Dicitur *arrakhto el-kitáb*, ut infinitivus sit *tarikh*, et *warrakhtoho*, ut infinitivus *taurikh* sit, i. e. tempus in literis adscripsi, quemadmodum in *Sehah* docetur. Alii volunt hanc vocem e persicis verbis *mah rúz* i. e. numerus mensium et dierum, arabice formatam esse. Ex usu vero loquentium recepto epochae certae descriptionem significat, ita ut tempus superveniens aut tempus in universum ad illam referatur i. e. sive sit praeteritum, sive futurum. Alii vocem per descriptionem temporis explicant, illud ad primum aliquod eventum illustre revocantes, ut est origo sectae, vel dynastiae, vel ostenti extraordinarii et terribilis, sive hoc in coelo, sive in terra evenerit, ita tamen comparati, ut ejus visio ad initium inde capiendum moneat cognitionis spatii inter illud et inter tempora eventorum et rerum gestarum intercedentis, quorum tempora, spectata annorum descriptione futura, necessario definienda sunt. Alii deinde esse dicunt numerum dierum et noctium, ita ut annus, menses praeteriti, et reliquae temporis partes spectentur. *Ilm el-tarikh* vero sive doctrina historiae est cognitio, quo statu gentes sint, et earum urbes, mores, consuetudines itemque artes, genealogiae mortesque singulorum virorum conspicuorum, et quae sunt alia. Objectum ejus est conditio singulorum prophetarum, sanctorum, virorum doctorum, philosophorum, poëtarum, principum et aliorum, qui praeterito tempore floruerunt. Finis ejus spectatur in eventorum praeteritorum intelligentia, et utilitas in exemplo ex his eventis capto,

الكائنة فى المأة الثامنة للشيخ الامام لسان الدين محمد بن عبد الله بن الخطيب القرطبى
[المقتول بالغرب] سنة ٧٧٦ ٢٠٥٨ تاج المفرق ٢٠٥٩ تاج النسرين فى تأريخ قنسرين لمحمد
ابن على بن [محمد ابن] عشائر الحلبى المتوفى سنة ٧٨٩ ٢٠٦٠ التاج فى زوائد الروضة على
المنهاج يأتى فى الرآء ٢٠٦١ تاجى فى اخبار دولة الديلميّة لابى اسحق ابرهيم ابن هلال
الصابى المتوفى سنة ٣٨٤ الّفه بامر عضد الدولة وسمّاه بالنسبة الى لقبه تاج المِلّة وهو كتاب
بليغ العبارة على ما ذكره ابن خلكان ٢٠٦٢ تأخير الظلامة الى يوم القيامة للشيخ جلال
الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ وهو رسالة الّفها شكاية عمّن آذاه
وذكر قصّة ثعلبة بن خاطب وغيره ٢٠٦٣ التأديب فى مختصر التدريب يأتى قريبًا
٢٠٦٤ تادية الامانة فى قوله تعالى انا عرضنا الامانة للشيخ ابى الحسن محمد البكرى جعله
على اربعة مقاصد واتمّها فى ربيع الآخر سنة ٩٢٣

---

auctore Sheikh et Imám *Lisán-ed-dín Mohammed Ben Abdallah Ben-elkhatíb Cortubi*, Granadae anno 776 (inc. 12. Jun. 1374) occiso. — 2058. El-Táj El-Mofarrac, corona distincta. — 2059. Táj el-nisrín, corona rosae caninae. Historia *Chinnesrin*ica, auctore *Mohammed Ben Ali Ben* [*Mohammed Ibn*] *Ashúr Halebi*, anno 789 (inc. 22. Jan. 1387) mortuo. — 2060. El-Táj, corona, de additamentis operis *Raudhet*, de quo litera *Rá* videatur, ad librum *Minháj*. — 2061. Táji, coronaria. Historia dynastiae Deilemiticae, quam *Abu Is'hac Ibrahím Ibn Hilál Sábi*, anno 384 (inc. 15. Febr. 994) defunctus, jussu principis *Adhod-ed-dewlet* composuit. Hic liber, cui ratione cognominis sui honorifici *Táj-el-millet* habita nomen *Táji* dedit, teste *Ibn Khallekán*, oratione diserta excellit. — 2062. Takhír el-tzolámet, poena injuriae illatae in diem resurrectionis dilata. Tractatus, quem Sheikh *Jelál-ed-dín Abd-el-rahman Ben Abi Behr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) defunctus, composuit de viro aliquo, qui ipsum vexaverat, questurus, et historiam *Thalabae Ben Khátib* aliorumque narrat. — 2063. El-Tadíb, eruditio. Epitome libri *Tedríb*, de quo paulo post dicetur. — 2064. Tadiyet el-amánet, praestatio depositorum. Tractatus de dicto coranico „Nos sane proposuimus fidem," quem Sheikh *Abu'lhasan Mohammed Bekri* composuit, in quatuor *Mecásid* digessit, et Rebí secundo anni 923 (inc. 24. Jan. 1517) ad finem perduxit. —

للشيخ الامام ابى بكر بن السراج ٢٠٥٣ تاج المذكّرين فى الموعظة للشيخ الامام ابى مالك نصر بن نصير ٢٠٥٤ تاج المصادر فى اللغة لابى جعفر احمد بن على المعروف بجعفرك المقرى البيهقى المتوفى سنة ٥٤٤ وهو مجلّد اوله الحمد لله ربّ العالمين حمدًا يفوق حمد الشاكرين الخ جمع فيه مصادر القرآن ومصادر الاحاديث وجرّدها عن الامثال والاشعار واتبعها الافعال التى تكثر فى دواوين العرب ٢٠٥٥ تاج المصادر فى لغة الفرس لرودكى الشاعر ٢٠٥٦ تاج المعانى فى تفسير سبع المثانى للشيخ الامام ابى نصر منصور بن سعيد بن احمد بن الحسن وهو كبير فى مجلّدات اوله احقّ ما صرفت اليه الرغبة وجرّدت فيه العناية الخ ذكر ديباجة طويلة بليغة ثمّ ذكر انّ القائد ابا على الحكيم كان راغبًا فى كتاب الله تعالى مؤلّفًا فاشار الى تأليفه فألّفه سنة ٣٥٣ وقدّم مقدّمة فى الحروف والاعراب ثمّ شرح المقصود واورد فيه جميع ما فى التفاسير بعبارات لطيفة والفاظ فصيحة تدلّ على مهارته فى الادب ٢٠٥٧ تاج المعلى فى بيان الادبآء

---

auctore Sheikh et Imám *Abu Bekr Ben-elsiráj*. — 2053. Táj el-modzakkirin, corona commonefacientium. Opus paraeneticum, auctore Sheikh et Imám *Abu Málik Nasr Ben Nasir*. — 2054. Táj el-mesádir, corona infinitivorum. Opus lexicologicum unius voluminis, in quo *Abu Jafar Ahmed Ben Ali Beihacki* Corani lector, vulgo *Jafarek* dictus et anno 544 (inc. 11. Mai. 1149) mortuus, nomina actionis in Corano et traditionibus obvia collegit, e proverbiis et carminibus sine ullo nexu detraxit, iisque verba subjunxit, quae saepius in thesauris poëticis Arabum occurrunt. Incipit ita: Laus Deo, mundorum domino, ea, quae laudem gratias agentium superat etc. — 2055. Táj el-mesádir, corona infinitivorum, de lexicologia Persarum, auctore *Rudeki* Poëta. — 2056. Táj el-meáni, corona sententiarum. Commentarius primae Suratae, auctore Sheikh et Imám *Abu Nasr Mansúr Ben Said Ben Ahmed Ben-elhasan*. Liber magnus plurium voluminum, qui ita incipit: Verissimum, ad quod cupiditas propensa est et in quo uno cura versatur etc. Auctor prologum longum et disertum praemittit et narrat, praefectum *Abu Ali* philosophum opus de libro divino in votis habuisse, et se ab eo ad illud scribendum excitatum esse, ideoque se anno 353 (inc. 19. Jan. 964) scripsisse. Praemisit autem praefationem de particulis et flexionibus finalibus, tum propositum commentando persequitur, et omnia, quae in commentariis inveniuntur, dictionibus elegantibus et verbis disertis profert, quae ejus peritiam rerum philologicarum probant. — 2057. El-Táj El-Moalla, corona eminens. Descriptio philologorum seculo octavo viventium,

الحنفي المتوفى سنة ٨٧٩ وهو مختصر جمعه من تذكرة شيخه التقي المقريزي ومن الجواهر
المضيئة مقتصرًا على ذكر من له تصنيف وهم ثلثمائة وثلثون ترجمة ٢٠٤٥ تاج التواريخ للمولى
سعد الدين بن حسن جان المعروف بخواجه افندي المتوفى سنة ١٠٠٨ وهو تأريخ تركي
مشهور لخّص فيه تواريخ آل عثمان بانشآء لطيف وكتب من اول الدولة الى آخر عصر السلطان
سليم القديم وروى ممّن انتهى اليه انّه سوّده الى زمانه لكنّه لم يخرج سوى ما هو المتداول
٢٠٤٩ تاج الحرّة لابن العلآء احمد بن عبد الله المعرّي المتوفى سنة ٤٤٩ وهو ٤٠٠ كراسة
في عظات النسآء خاصّة ٢٠٤٧ تاج السلاطين في معرفة الابالسة والشياطين ٢٠٤٨ تاج
الشيوخ فارسي ٢٠٤٩ تاج العارفين ٢٠٥٠ تاج العروس للشيخ تاج الدين احمد بن
محمد [بن عبد الكريم الزاهد] الاسكندراني المتوفى سنة ٧٠٩ اوله ايّها العبد اطلب التوبة الخ
٢٠٥١ تاج المآثر في التأريخ فارسي لصدر الدين محمد بن حسن النظامي ٢٠٥٢ تاج المداخل

---

*Cotlúboghá* Hanefita, anno 879 (inc. 18. Mai. 1474) defunctus, e *Tedzkiret* Sheikhi sui *Tacki-ed-dín Macrízi*, et e *Jewáhir Modhíet* ita collegit, ut eos tantum nominaret, qui auctores librorum exstiterunt; unde trecentas triginta vitas confecit. — 2045. **Táj el-tewáríkh**, corona historiarum. Historia turcica satis nota, in qua Molla *Sa'd-ed-dín Ben Hasan Ján*, vulgo *Khoja Efendi* dictus et anno 1008 (inc. 14. Jul. 1599) mortuus, genere orationis comto et ornato historias gentis Othmanicae potiorem partem excerpsit, et opus ab initio hujus dynastiae usque ad ultima tempora Sultani *Selím* primi conscripsit. Attamen ut anonymus quidam, ad quem rei notitia pervenit, testatur, auctor librum primis lineis usque ad suum tempus confecit, neque vero exemplum aliud, quam quod in virorum doctorum manibus vertitur, in vulgus editum est. — 2046. **Táj el-horret**, corona feminae liberae, auctore *Abu'lalá Ahmed Ben Abdallah Maarri*, anno 449 (inc. 10. Mart. 1057) mortuo. — Quadringenti quaterniones, peculiariter admonitiones feminarum continentes. — 2047. **Táj el-selátín**, corona Sultanorum de cognitione Diabolorum et Satanarum. — 2048. **Táj el-shoyúkh**, corona Sheikhorum. Persice. — 2049. **Táj el-árifín**, corona mysticorum spiritualium. — 2050. **Táj el-arús**, corona sponsae, auctore Sheikh *Táj-ed-dín Ahmed Ben Mohammed* [*Ben Abd-el-kerím Záhid*] *Iskenderáni*, anno 709 (inc. 11. Jun. 1309) mortuo. Incipit ita: O serve Dei, quaere emendatiorem vitam etc. — 2051. **Táj el-meáthir**, corona monumentorum. Historia persica, auctore *Sadr-ed-dín Mohammed Ben Hasan Nitzámi*. — 2052. **Táj el-medákhil**, corona introductionum,

انّه اشار الى جمعه الخان الاعظم تاتارخان ولم يسمّ ولذلك اشتهر به وقيل انّه سمّاه زاد المسافر ثمّ انّ الامام ابرهيم بن محمد حلبى المتوفى سنة ١٥٩ لخّصه فى مجلّد وانتخب منها ما هو غريب او كثير الوقوع وليس فى الكتب المتداولة والتزم بتصريح اسامى الكتب وقال متى اطلق الخلاصة فالمراد بها شرح التّهذيب وامّا المشهورة فتقيد بالفتاوى. ٢٠٤٠ تاج الادب

٢٠٤١ تاج الاسمآء لعلى بن حسين الاماسى مختصر انّفه لبعض اولاد الاكابر سنة ٨٥٧ 5 تركى فى اللغة مجلّد اوله الحمد لله الذى علّم آدم الاسمآء الخ جمع فيه الاسمآء للزمخشرى وكتاب السامى للميدانى وصحاح الجوهرى ورتّب ترتيب الصحاح ٢٠٤٢ تاج الانساب لمحمد بن اسعد الحسينى المتوفى سنة ٥٨٨ ٢٠٤٣ تاج التراجم فى تفسير القرآن للاعاجم للامام شاهفور وللشيخ الامام ابى المظفر طاهر بن محمد الاسفرائنى [الشافعى المتوفى سنة ٨٧١] 10 ٢٠٤٤ تاج التراجم فى طبقات الحنفيّة للشيخ قاسم ابن قطلوبغا

---

opus colligendum a *Kháno* magno *Tatarkhán* excitatum esse narrat; et quanquam *Kháni* nomen in fronte non posuit, tamen ob ejus mandatum liber titulo *Tatárkhániyet* celebratus est; auctor vero operi nomen *Zád el-musáfir* dedisse dicitur. Postea Imám *Ibrahím Ben Mohammed Halebi*, qui anno 956 (inc. 30. Jan. 1549) obiit, illud in epitomen unius voluminis coëgit, e quaestionibus eas elegit, quae vel singulares vel contra usus multiplicis erant, neque alias in libris tritis inveniebantur. Disertam nominum librorum significationem sibi legem fecit, et: Quando, inquit, in universum *El-Khiláset* dicitur, commentarius operis *Tehdzib* intelligendus est, opera magis nota autem titulo *Fetáwa* restricta sunt. — 2040. Táj el-adeb, corona studiorum, quae humanitatis nomine comprehenduntur. Compendium turcicum, quod *Ali Ben Hosein Amási* juveni cuidam e genere magnatum anno 857 (inc. 12. Jan. 1453) composuit. — 2041. Táj el-asmá, corona nominum. Volumen lexicologicum ita incipiens: Laus Deo, qui Adamum nomina docuit etc., in quo auctor nomina e *Zamakhsheri*, e libro *Meidáni* *El-Sámi* dicto, et *Sehah Jauharí* collegit, eaque in hujus lexici ordinem redegit. — 2042. Táj el-ansáb, corona genealogiarum, auctore *Mohammed Ben As'ad Hoseini*, anno 588 (inc. 18. Jan. 1192) mortuo. — 2043. Táj el-terájim, corona interpretationum de exegesi coranica apud Persas, auctoribus Imám *Shahfúr* et Sheikh et Imám *Abu'lmotzaffer Tzáhir Ben Mohammed Isferáini* [Shafiita, anno 871 (inc. 13. Aug. 1466) mortuo]. — 2044. Táj el-terájim, corona biographiarum de classibus Hanefitarum. Compendium, quod Sheikh *Cásim Ibn*

فى النحو للشيخ ابرهيم الشبسترى المتوفى سنة ٩١٧ نظم فيها الكافية وزاد عليها وسمّاها نهاية
البهجة ثمّ شرحها شرحًا لطيفًا ممزوجًا وكان فريدًا فى الصناعة والنظم يقال له سيبويه الثانى
٢٠٣٥ تأئيّة فى نظم ايساغوجى للشيخ ابرهيم المذكور سمّاها موزون الميزان ثمّ شرحها
ايضا وكلّتهما فى غاية البلاغة ٢٠٣٦ تأئيّة فى نظم الشافية بأنى ذكرها مع شرحها ٢٠٣٧ تأئيّة
فى التأريخ لعبد القادر بن حبيب الصفدى شرحها الشيخ على بن عطية المعروف بعلوان 5
الحموى المتوفى سنة ٩٢٢ ٢٠٣٨ تأييد المنّة بتأييد اهل السنّة للشيخ جمال الدين محمد
ابن ابى الحسن البكرى مختصر اوله نحمدك اللهمّ مشرق انوار الجمال الخ الّفه فى محرم
سنة ٩٩٣ ٢٠٣٩ تاتارخانيّة فى الفتاوى للامام الفقيه عالم بن علاء الحنفى وهو كتاب
عظيم فى مجلّدات جمع فيه مسائل المحيط البرهانى والذخيرة والخانيّة والظهيريّة وجعل الميم
علامة للمحيط وذكر اسم الباقى وقدّم بابًا فى ذكر العلم ثمّ رتّب على ابواب الهداية وذكر 10

---

*Nihâyet El-Behjet* inscripta, de syntaxi, in qua Sheikh *Ibrahîm Shabisteri*, anno 917 (inc. 31. Mart. 1511) mortuus, grammaticam *Kâfiyet* nonnullis additamentis auctam metrice exaravit. Postea in eam commentarium lepidum scripsit, cui textum admiscuit. Auctor in grammatica et arte poëtica ita excelluit, ut *Sibaweih* secundus appellaretur. — 2035. Táíyet, metrica Isagoges exaratio, *Mauzún el-mizán* ab auctore Sheikh *Ibrahîm* modo laudato inscripta. Postea eam commentatus quoque est, et opus utrumque summae eloquentiae laude floret. — 2036. Táíyet, metrica operis *Shâfiyet* exaratio, quod infra cum commentariis commemorabitur. — 2037. Táíyet, carmen historicum in *Tá* exiens, auctore *Abd-el-cádir Ben Hebîb Safedi*. Commentatus illud est Sheikh *Ali Ben Otayya Hamawi*, vulgo *Alawân* dictus et anno 922 (inc. 5. Febr. 1516) mortuus. — 2038. Tabíd el-monnet, aeterna beneficii memoria in traditionariis adjuvandis conspicua. Compendium ita incipiens: Laudamus Te, o Deus, qui ortus es luminum pulchritudinis etc., quod Sheikh *Jemâl-ed-dîn Mohammed Ben Abi'lhasan Bekri* mense Moharrem anni 962 (inc. 26. Nov. 1554) confecit. — 2039. Tatárkhániyet, thesaurus responsorum juridicorum, *Tatarkhanicus* dictus. Magnus liber plurium voluminum, in quo Imâm et Jurisconsultus *Alim Ben Alâ* Hanefita quaestiones juridicas operum *El-Mohît El-Borhâni*, *Dzakhîret*, *Khaníyet*, *Tzahíríyet* collegit, et *El-Mohît* litera *Mîm*, cetera opera vero pleno nomine signavit. Capite de scientia praemisso, cetera secundum capita libri *Hidâyet* digessit, et se ad

المقسى والشمس الجوجرى والجلال البكرى الشافعيّون والشيخ قاسم ابن قطلوبغا الحنفى ولمّا بلغ اجوبتهم البقاعى اجاب عنها اوّلا ثمّ انتقى عن التّائيّة ما يقارب ٣٥٠ بيتًا شهد شرّاحها انّ مراده منها صريح الاتّحاد وذكر انّ العلّامة نجم الدين احمد بن حمدان الحرانى الحنبلى صنّف مصنّفًا حافلًا تكلّم فيه على جميع التّائيّة وبيّن كفره فيها اوله الحمد لله الذى اقدرنى على قول الحقّ وفعله الخ وصنّف القاضى شمس الدين محمد البساطى شرحًا على تائيّة ٢٠٣٣ تائيّة صغرى وصرّح بكفره فيه والامام ابو حيان صرّح ايضا فى تفسيريه البحر والنهر لابن الفارض المذكور ايضا اولها بيت

نعم بالصبا قلبى صبا لاحبتى  فيا حبّذا ذاك الشذا حين هبت

وشرحها الفاضل الاديب حسن بن محمد البوريني المتوفى سنة ١٠٣٤ اوله الحمد لله الذى اورد احبّاءه مناهل الصفاء الخ ذكر انّها بكر لانّه لم يؤلّف لها شرح ٢٠٣٤ تائيّة

---

*Shems-ed-dín Jujeri*, *Jelál-ed-dín Bekri* Shafiitae, et Sheikh *Cásim Ibn Cotlúboghá* Hanefita, quorum responsa cum ad *Becárí* pervenissent, primum ea refutavit, deinde vero circiter quadringentos quinquaginta versus e *Táiyet* elegit, quibus, ut interpretes testantur, auctor sectae illius disciplinam diserte significat. Commemorat etiam, virum doctissimum *Nejm-ed-dín Ahmed Ben Hemdán Harráni* Hanbalitam opus amplum composuisse, in quo de omnibus *Casídae Táiyet* versibus disseruerit, in iisque auctorem impietatem suam comprobasse demonstraverit. Incipit hic commentarius ita: Laus Deo, qui me ad verum dicendum et faciendum destinavit etc. Pariter Cádhi *Shems-ed-dín Mohammed Bisáti* commentarium in *Táiyet* scripsit, in quo auctoris impietatem disertis verbis demonstrat, quod idem Imám *Abu Hayyán* in duobus commentariis coranicis *El-Bahr* et *El-Nahr* fecit. — 2033. Táiyet Soghra, *Casída Táiyet* parva, eodem *Ibn-elfáridh* auctore modo commemorato. Incipit ita:

Utique, per Eurum cor meum amore flagrans dilectos meos amplectitur.
Jo! qualis hic suavis odor, quando flat!

Eam commentatus est vir bene meritus et philologus *Hasan Ben Mohammed Burini*, anno 1024 (inc. 21. Jan. 1615) mortuus, qui *Casída*m illam virginem esse dicit, quod nullus in eam commentarius compositus sit. Commentarius ille incipit ita: Laus Deo, qui dilectos suos ad fontes puritatis accedere jubet etc. — 2034. Táiyet, *Casída*,

تركى ألّفه سنة ١٠٢٥ وشرح المولى المعروف الذى شرحه تركيًا مختصرًا حال كونه قاضيًا بمصر وذكر انّ الشيخ ركن الدين الشيرازى شرحها ايضا وامّا المتعصّبون عليه فلهم ردود وشروح انكروا فيها مواضع منها اطلاق ضمير المؤنث على الله تعالى ووحدة الوجود واطلاقات معلومة عند الصوفيّة فمنهم الشيخ الامام برهان الدين ابرهيم بن عمر البقاعى الشافعى المتوفى سنة ٨٨٥ صنّف مجلّدًا فى ردّه وسمّاه صواب الجواب للسائل المرتاب المعارض المجادل فى كفر ابن فارض وذكر فيه انّ رجلًا من الاغنيآء رام اظهار بدعة الاتّحاديّة سنة ٨٧٤ بالقاهرة فاخذ يقرأ فى شرح السعيد الفرغانى على التائيّة فقام فى نصرة الله تعالى ورسوله صلعم قاضى القضاة المحبّ ابن الشحنه الحنفى والعزّ الكنانى الحنبلى وكمال الدين محمد بن امام الكامليّة الشافعى فاستند ذلك الرجل الى جماعة واستفتى فيمن قال بكفر عمر ابن الفارض فكتب له اكثر فضلآء القاهرة ولم يصادفوا عين الصواب منهم الشيخ محيى الدين الكافيجى والشيخ تقى الدين الحصنى والشيخ فخر الدين

---

anno 1025 (inc. 10. Jan. 1616) turcice composuit — *Molla Ma'rúf*, qui pariter turcice et breviter commentatus est, cum Misrae judex esset. Narrat, Sheikh *Rokn-ed-din Shirázi* quoque *Casída*m commentatum esse. — Ii etiam, qui partium studio in auctorem invehebantur, refutationes et commentarios scripserunt, in quibus plures locos improbabant, quales sunt usus pronominis feminini generis de Deo, unitas existentiae, usus communes dictionum Sufis sollemnium. In horum numero est Sheikh et Imam *Borhán-ed-din Ibrahim Ben Omar Becái* Shafiita, anno 885 (inc. 13. Mart. 1480) mortuus, qui volumen ad auctorem refutandum, *Sewáb el-jewáb* i. e. responsio justa interroganti dubitanti, adversanti et altercanti de impietate *Ibn Fáridhi* data, inscriptum composuit, in quo narrat, virum opulentum novam sectam *Ittihádiyet* i. e. quae essentiam Dei cum ejus attributis confundit, anno 874 (inc. 11. Jul. 1469) Cahirae promulgare concupivisse, ipsum igitur in commentario, quem *Saíd Ferghúni* ad *Táiyet* scripserit, legere incepisse. Tum ad Deum ejusque legatum adjuvandum Cadhi el-codhát *Mohibb-ed-din Ibn-elshehneh* Hanefita, *Izz-ed-din Kináni* Hanbalita et *Kemál-ed-din Mohammed Ben Imám El-Kámiliyet* Shafiita surrexisse; quapropter illum ad multos viros doctos provocasse hosque de illis consuluisse, qui *Omar Ibn-elfáridh* impietatis accusent. Permulti inter viros Cahirenses bene eruditos ei responderunt, neque tamen veritatem ipsam tetegerunt. Ex iis sunt Sheikh *Mohyi-ed-din Kafiji*, Sheikh *Tacki-ed-din Hisni*, Sheikh *Fakhr-ed-din Mocsi*,

وشرح الشيخ شرف الدين داود بن محمود القيصرى وهو من حذاق شرّاحها اورد فى اوله
مقدّمة وثلاث مقاصد وبيّن فيه اصول التصوّف وطريق الوصول والجمع والتوحيد ومراتبها
وذكر تحقيقات لطيفة لم يتعرّض الشارحون لها وذكر بعضهم انّ اسم هذا الشرح كشف
وجوه الغرّ لمعانى الدرّ وشرح عفيف الدين سليمان بن على التلمسانى المتوفى سنة ٦٩٠ وهو
يرجح مع اختصاره على شرح الفرغانى مع اكثاره واورد فى اوله مقدّمة مشتملة على عشرة
اصول تبنى عليها قواعدهم وشرح الفاضل محمد امين الشهير بامير پادشاه البخارى نزيل
مكة وشرح الكاشانى اوله الحمد لله الذى خلق بقدرته صبح الوجود الخ وهو شرح ممزوج
كتب الابيات تماما وشرح الشيخ على بن عطية الحموى الشهير بعلوان الهيتى المتوفى سنة ٩٣٣
وسمّاه مدد الفيّاض والكشف العارض اوله الحمد لله الذى منه واليه الخ وشرح الشيخ زين
العابدين محمد بن عبد الرؤف المناوى المصرى المتوفى سنة ١٠٣١ وشرح صدر الدين على
الاصفهانى المتوفى سنة ٨٣٦ وشرح الشيخ اسمعيل الانقروى المولوى [المتوفى سنة ١٠٤٢] وهو

---

stetit — Sheikh *Sheref-ed-din Dawud Ben Mahmúd Caisari*, qui in acutissimis *Casidae* interpretibus numerandus est. Ab initio commentarii introductionem habet et tres *Mecásid*, in quibus principia Theosophiae, viam, qua ad illam perveniatur, unionem mysticam, fidem in unum Deum et varios viae gradus exponit, et observationes subtiles et venustas profert, in quas ceteri interpretes non inciderunt. Vir aliquis nomen hujus commentarii esse dicit *Kashf wojúh el-ghorr li meáni el-dorr* — *Afif-ed-din Soleimán Ben Ali Tilimsáni*, anno 690 (inc. 4. Jan. 1291) mortuus, cujus commentarius, quamvis compendiosus, commentario *Ferghánii* admodum lato praeferendus est. Praemisit praefationem decem principia complectentem, quibus praecepta doctrinae mysticae primaria superstructa sunt — vir bene meritus *Mohammed Emín Bokhári*, vulgo *Emir Padishah* dictus et Meccae inquilinus — *Kasháni*, cujus commentarius ita incipit: Laus Deo, qui potentia sua auroram existentiae creavit etc. Ei textus verba admixta et versus plene additi sunt — Sheikh *Ali Ben Atiya Hamawi Hiti*, vulgo *Alawán* dictus et anno 922 (inc. 5. Febr. 1516) mortuus, cujus commentarius *Madad el-fáidh we El-Kashf El-Aridh* inscriptus est et ita incipit: Laus Deo, a quo et ad quem etc. — Sheikh *Zein-elabidin Mohammed Ben Abd-el-rawuf Monáwi Misri*, anno 1022 (inc. 11. Febr. 1613) mortuus — *Sadr-ed-din Ali Isfaháni*, anno 836 (inc. 28. Aug. 1432) mortuus — Sheikh *Ismail Anckirewi Mewlewi* [anno 1042 (inc. 9. Jul. 1632) mortuus], qui commentarium

السعيد محمد بن احمد الفرغانى المتوفى فى حدود سنة ٧٠٠ وهو الشارح الاول لها واقدم المشايعين له حكى انّ الشيخ صدر الدين القونوى عرض لشيخه محيى الدين ابن العربى فى شرحها فقال للصدر لهذه العروس بعل من اولادك فشرحها الفرغانى والتلمسانى وكلّاهما من تلاميذه وحكى انّ ابن العربى وضع عليها قدر خمس كراريس وكانت بيد صدر الدين قالوا وكان فى آخر درسه يختم ببيت منها ويذكر عليه كلام ابن عربى ثمّ يتلوه بما يورده بالفارسيّة وانتدب لجمع ذلك سعيد الدين وحكى انّ الفرغانى قرأها اوّلا على جلال الدين الرومى المولوى ثمّ شرحها فارسيًّا ثمّ عربيًّا وسمّاه منتهى المدارك وهو كبير اورد فى اوله مقدّمة فى احوال السلوك اوله الحمد لله القديم الذى تعزّز الخ وشرح الشيخ عزّ الدين محمود النظيرى الكاشى المتوفى سنة ٧٣٥ اوله الحمد لله الذى فلق صبح الوجود الخ وشرح القاضى سراج الدين ابى حفص عمر بن اسحق الهندى الحنفى المتوفى سنة ٧٧٣ وكان ممّن يتعصّب له

---

commentatus est *El-Saíd Mohammed Ben Ahmed Ferghání*, circa annum 700 (inc. 16. Sept. 1300) mortuus, qui primus eam explicuit, et eos omnes, qui auctorem sectati sunt, aetate praecurrit. Sheikh *Sadr-ed-din Cunewi* a *Mohyi-ed-din Ibn-elarabi* Sheikh suo, ut illam *Casídam* commentaretur, petiisse, hic autem illi respondisse dicitur: Isti sponsae maritus est ex tuis filiis. Et profecto *Casídam Ferghání* et *Tilimsáni* commentati sunt, quorum uterque *Sadr-ed-dini* discipulus fuit. Deinde *Ibn-elarabi* de ea fasciculum quinque quaternionum primis lineis conscripsisse, hicque in *Sadr-ed-dini* manibus fuisse traditur. Hunc autem dicunt in fine scholarum suarum semper versum *Casídae* recitasse, quaeque *Ibn Arabi* de eo disseruerit, protulisse, deinde *Sadr-ed-din*um versum simul cum iis, quae *Ibn Arabi* persice dixerit, recitasse, *Saíd-ed-din*um autem se ad haec colligenda accinxisse. *Ferghání* primum eam coram *Jelál-ed-din Rumi Maulewi* legisse fertur, tum eam persice, deinde vero etiam arabice commentatus est, et hunc commentarium satis magnum, cujus initio introductionem de affectionibus viae mysticae inseruit, inscripsit: *Muntehá el-medárik*. Incipit autem ita: Laus Deo aeterno, qui potentissimus est etc. Tum *Casídam* commentati sunt Sheikh *Izz-ed-din Mahmúd Netzíri Kúshi*, anno 735 (inc. 1. Sept. 1324) mortuus, cujus commentarius ita incipit: Laus Deo, qui auroram existentiae diffidit etc. — Cadhi *Siráj-ed-din Abu Hafs Omar Ben Is'hac Hindi* Hanefita, anno 773 (inc. 15. Jul. 1371) mortuus, qui a partibus adversariorum ejus

## باب التآء

٢٠٣٢ تائيّة فى التصوّف للشيخ ابى حفص عمر بن على ابن الفارض الحموى المتوفى سنة ٦٣٢ روى ابن بنته عنه لمّا اتمّها رأى النبىّ صلعم فى المنام فقال يا عمر ما سمّيت قصيدتك قال سمّيتها لوآئح الجنان وروآئح الجنان فقال لا بل سمّها نظم السلوك وهى بيت فى كلّ بيت صنآئع لفظيّة وبدآئع شعريّة من التجنيس والترصيع والاشتقاق وغيرها وسلك طريق التغزّل وبيّن فيه طريق السالكين لكن العلمآء اختلفوا فيه وافترقوا فرقًا فمنهم من افرط فى مدحه واشتغل بتوجيه كلامه ومنهم من فرط وافنى بكفره ومنهم من كفّ عنه وسكت ولعلّه هو الطريق الاسلم فى امثاله والله اعلم بحقيقة احواله ولها شروح منها شرح

## LIBRI QUORUM TITULI A LITERA TÁ INCIPIUNT.

2032. **Táiyet fi el-tasawwof**, poëma in literam *Tá* exitum habens de Sufismo, quod Sheikh *Abu Hafs Omar Ben Ali Ibn-elfáridh Hamawi*, anno 632 (inc. 26. Sept. 1234) mortuum, auctorem habet. Qui cum, ut nepos ex avi auctoritate testatur, carmen absolvisset, prophetam per somnium vidit. Quaerenti: O Omar, quomodo *Casída*m tuam appellas? Eam, respondit, *Lewáih el-jenán we Rewáih el-jinán* appellavi. Tum ille: Minime. Fac eam *Nathm el-soluk* appelles. — Continet autem ... versus, qui singuli artificiis dictionis et veneribus poëticis, quoad paronomasias, sermonis ornatum, etymologiam et quae sunt alia, repleti sunt. Viam ingressus est *Motazelit*arum, et in *Casída* disciplinam mysticorum exposuit. Attamen viri docti in eo judicando variam sententiam sequuntur et in diversas partes abeunt. Alii in eo laudando justum modum excedunt, et in ejus doctrina comprobanda occupati sunt, alii in contraria parte nimii sunt, eumque impietatis arguunt, alii denique omni judicio abstinent et tacent, et fortasse haec ratio in ejusmodi rebus omnium probatissima est; Deus autem, qui verus ejus status sit, optime scit. *Casída*m inter alios

الدالّة على قوّتها فى الصيد وضعفها فيه وموضوعه وغايته ظاهرة وكتاب القانون الواضح كاف فى هذا العلم كذا فى مفتاح السعادة

٢٠٢٩ علم البيطرة

وهو علم يبحث فيه عن احوال الخيل من جهة ما يصح ويمرض او تحفظ صحّته ويزال مرضه وهذا فى الخيل بمنزلة الطبّ فى الانسان وموضوعه وغايته ظاهر ومنفعته عظيمة لانّ الجهاد والحجّ لا يقوم ولا يقوى صاحبه الّا به ومن الكتب المؤلّفة فيه

٢٠٣٠ بيع المرهون فى غيبة المديون لتقى الدين على بن عبد الكافى السبكى المتوفى سنة ٧٥٦ ٢٠٣١ بيوتات العرب لابى عبيدة معمر بن مثنى اللغوى المتوفى سنة [٢١١] وابى زيد سعيد بن اوس الخزرجى [المتوفى سنة ٢١٥]

---

depellendi habita, et de cognitione signorum, earum firmitatem et infirmitatem in venando demonstrantium. Ejus objectum et summus finis in aprico sunt, et liber *El-Canún El-Wádhih* hanc doctrinam satis explicat.

2029. Ilm el-beitaret. Ars veterinaria.

Haec est ea doctrina, in qua de affectionibus equorum, ratione eorum sanitatis, morbi, vel sanitatis conservandae et morbi depellendi habita, quaeritur. Veterinaria eundem locum tenet in equis, quem medicina in hominibus. Ejus objectum et summus finis apparent, et utilitas magna est, quod qui sacrum bellum gerit et religionis caussa peregrinatur, non nisi illius ope erigitur et corroboratur. Inter libros de illa arte compositos sunt hi . . .

2030. Bei' el-marhún, venditio pignoris in absentia debitoris, auctore *Tacki-ed-din Ali Ben Abd-el-káfi Sobki*, anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) mortuo. — 2031. Boyútát El-Arab, ordines aedium Arabum continui, auctoribus *Abu Obeida Ma'mar Ben Mothanna* Lexicologo, anno [211 (inc. 13. Apr. 826)] mortuo, et *Abu Zeid Saíd Ben Aus Khazreji*, [anno 215 (inc. 28. Febr. 830) mortuo]. —

سنة ٣٤٩ ٢٠٢٠ البيان فى الفروع لابى اسحق اسمعيل بن سعيد الطبرى الحنفى [من اصحاب الامام محمد المعروف بالشاليخى المتوفى سنة ٢٣٠] ٢٠٢١ البيان فى الفروع للشيخ ابى الخير يحيى بن سالم اليمنى الشافعى [العمرانى المتوفى سنة ٥٣٨] مكث فى تأليفه ست سنين وهو كبير فى نحو عشر مجلّدات ٢٠٢٢ البيان فى فقه الامامية ٢٠٢٣ البيان لابن السكيت ٢٠٢٤ البيان فى شرح مختصر القدورى يأتى فى الميم ٢٠٢٥ بيت مال المذكرين لمحمد بن الحسن بن عبينة البوزجانى ٢٠٢٦ پير وجوان فارسى منظوم لغضنفر القمى الشاعر وهو فى اربعة الاف بيت ٢٠٢٧ بيت باب فى معرفة الاسطرلاب فارسى للعلّامة نصير الدين محمد بن حسن الطوسى المتوفى سنة ٦٧١ وهو مختصر على عشرين بابا وله شروح منها شرح نظام الدين ابن حبيب الله الحسينى الّفه سنة ٨٧٣ بالفارسيّة

٢٠٢٨ علم البيزرة

وهو علم يبحث فيه عن احوال الجوارح من حيث حفظ صحّتها وازالة مرضها ومعرفة العلامات

---

(inc. 4. Apr. 957) mortuo. — 2020. El-Beyán fi el-forú', expositio partium juris specialium, auctore *Abu Is'hac Ismail Ben Said Taberi* Hanefita [discipulo Imami *Mohammed*, vulgo *Shalikhi* dicti, anno 230 (inc. 18. Sept. 844) mortuo]. — 2021. El-Beyán fi el-forú', expositio partium juris specialium. Sheikh *Abu'lkheir Yahya Ben Sálim Yemeni* Shafiita [*Imráni*, anno 538 (inc. 16. Jul. 1143) mortuus], in componendo hoc libro crasso, circiter decem volumina complectente, sex annos consumsit. — 2022. El-Beyán, expositio de jure sectae *Imámiyet*. — 2023. El-Beyán, expositio, auctore *Ibn-elsikkit*. — 2024. El-Beyán, expositio. Commentarius compendii *Codúrii*, de quo litera *Mím* videatur. — 2025. Beit mál el-modzakkirín, aerarium commonefacientium, auctore *Mohammed Ben-elhasan Ben Oyeina Buzjáni*. — 2026. Pír we Juwán, senex et juvenis. Poëma persicum quatuor mille versuum, auctore *Ghadhanfar Commi* Poëta. — 2027. Beit-báb, janua domus de cognitione astrolabii. Compendium persicum in viginti capita divisum, auctore viro doctissimo *Nesír-ed-din Mohammed Ben Hasan Tusi*, anno 679 (inc. 3. Mai. 1280) mortuo. Inter alios illud *Nitzám-ed-din Ben Hebiballah Hoseini* persice commentatus est, et scripsit anno 873 (inc. 22. Jul. 1468). —

2028. Ilm el-beizaret. Ars, quae in falconum sanitate conservanda versatur.

Haec doctrina, auctore libri *Mifták el-seádet* testante, quaerit de affectionibus volucrum rapacium venaticarum, ratione sanitatis earum conservandae et morbi

القرطبى المتوفى سنة ٤٦٣ ٢٠١٠. البيان فى تقرير شعب الايمان لخّصه بخشايش ابن حمزة الرومى اوله لحمد لله الذى تقرّر ضمائر ارباب الدين الخ ٢٠١١ البيان فيما ابهم من الاسمآء فى القرآن لابى عبد الله محمد ابن احمد الزهرى المتوفى سنة ٦١٧ ٢٠١٢ البيان فى علوم القرآن لابى عامر فضل بن اسمعيل الجرجانى المتوفى سنة ٢٠١٣ البيان فى شواهد القرآن لابى الحسن على ابن الحسن الباقولى المتوفى بعد سنة ٥٣٥ ٢٠١٤ البيان فى احكام النقآء الختان للشيخ المعروف بفقيه سلطان المقدسى ٢٠١٥ البيان عن تأريخ سنى زمان العالم على سبيل الحجّة والبرهان لابى عيسى احمد بن على المنجّم ذكر فيه التواريخ القديمة وهو فى مجلّد كبير ٢٠١٦ البيان فى معرفة الاوزان للشيخ على بن سعيد بن حمامة الصنهاجى ٢٠١٧ البيان فى اصول الدين لابى بكر محمد بن المظفر الحموى المتوفى سنة ٤٨٨ ٢٠١٨ البيان فى احوال الصحابة لمحمد بن عمرو المكى ٢٠١٩ البيان فى اسمآء الائمّة للشيخ الامام ابى الحسن على بن الحسين المسعودى المتوفى

---

(inc. 9. Oct. 1070) mortuo. — 2010. El-Beyán fi tecrír shoab el-imán, expositio de sectis verae fidei comprobandis. Epitome a *Bakhshâïsh Ibn Hamza Rumi* confecta, quae ita incipit: Laus Deo, qui animos propugnatorum religionis sibi certos reddidit etc. — 2011. El-Beyán, expositio nominum incertorum in Corano obviorum, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ibn Ahmed Zohri*, anno 617 (inc. 8. Mart. 1220) mortuo. — 2012. El-Beyán fi olúm El-Cor'án, expositio doctrinarum coranicarum, auctore *Abu Amir Fadhl Ben Ismaïl Jorjáni*, anno . . . mortuo. — 2013. El-Beyán fi shewáhid El-Cor'an, expositio locorum Corani probantium, auctore *Abu'lhasan Ali Ben-elhasan Bacúli*, post annum 535 (inc. 17. Aug. 1140) mortuo. — 2014. El-Beyán fi ahkám ilticá el-khitán, expositio statutorum ad celebrationem convivii circumcisionis pertinentium, auctore Sheikh *Mocaddesi*, vulgo *Feckih Sultáni* dicto. — 2015. El-Beyán an taríkh seni zemán el-alem, expositio de chronologia annorum temporis mundi argumentis et rationibus probata. *Abu Isa Ahmed Ben Ali* Astronomus in hoc volumine crasso chronologias veteres commemorat. — 2016. El-Beyán fi ma'rifet el-auzán, expositio de cognitione mensurarum, auctore Sheikh *Ali Ben Said Ben Hemámet Sinhájí*. — 2017. El-Beyán fi osúl ed-din, expositio principiorum religionis, auctore *Abu Bekr Mohammed Ben-elmotzaffir Hamawi*, anno 488 (inc. 11. Jan. 1095) mortuo. — 2018. El-Beyán fi ahwál el-seháhet, expositio status sociorum prophetae, auctore *Mohammed Ben Amru Mekki*. — 2019. El-Beyán fi asmá el-aïmmet, expositio nominum Imamorum, auctore Sheikh et Imam *Abu'lhasan Ali Ben-elhosein Mes'údi*, anno 346

٢٠٠٢ البيان والتبيين فى انساب المحدّثين لابى عبد الله محمد بن احمد الزهرى المتوفى سنة ٦١٧

٢٠٠٣ البيان والتبيين لابى عثمان عمرو ابن الجاحظ البصرى [المعتزلى] المتوفى سنة [٢٥٥] وهو كتاب كبير ٢٠٠٤ البيان والتذكار للشيخ ابى بكر بن محمد بن عياش الحضار ٢٠٠٥ البيان عن الفصل فى الاشربة بين الحلال والحرام لابى الحاسن المفضل ابن مسعود النسوخى الحنفى المتوفى 5 سنة ٤٤٢ ٢٠٠٦ البيان لاهل العيان فارسى للسيّد ابى الفتح محمود بن المؤيد بن على صاحب كتاب العيان لاهل البيان وهو مختصر فى احوال السلوك وآدابه اوله الحمد لله جعل قلوب العارفين الخ الفه سنة ٥٣٧ ٢٠٠٧ البيان فى تفسير القرآن لمعانى بن اسمعيل بن الحسين ابن ابى سفيان الموصلى [المتوفى سنة ٦٣٠] قرى عليه بالصالحيّة سنة ٦٠٣ وكان مدرّسا بها ٢٠٠٨ البيان فى اخبار صاحب الزمان للشيخ ابى عبد الله محمد بن يوسف الكنجى [المتوفى 10 سنة ٦٥٨] ٢٠٠٩ البيان فى تأويلات القرآن للحافظ ابى عمرو يوسف بن عبد الله بن عبد البرّ

---

6. Jul. 1209) mortuo. — 2002. El-Beyán we El-Tebyín, expositio et descriptio accuratior de genealogiis traditionariorum, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed Zohri*, anno 617 (inc. 8. Mart. 1220) mortuo. — 2003. El-Beyán we El-Tebyín, expositio et descriptio accuratior. Magnus liber, auctore *Abu Othmán Amru Ibn-eljáhitz Basri* [*Motazelita*], anno [255 (inc. 20. Dec. 868)] mortuo. — 2004. El-Beyán we El-Tidzkár, expositio et commonitio, auctore Sheikh *Abu Bekr Ben Mohammed Ben Ayyásh Hedhár*. — 2005. El-Beyán an el-fasl, expositio discriminis inter potus licitos et illicitos, auctore *Abu'lmehásin Mofadhdhil Ibn Mes'úd Tenúkhi* Hanefita, anno 442 (inc. 26. Mai. 1050) mortuo. — 2006. El-Beyán li ahl el-iyán, expositio sectae intuitus mystici. Compendium persicum de affectionibus et regulis viae mysticae, quod *Seyyid Abu'lfat'h Mahmúd Ben-elmuád Ben Ali*, auctor libri *El-Iyán li ahl el-beyán*, anno 537 (inc. 27. Jul. 1142) composuit. Incipit ita: Laus Deo, qui corda mysticorum spiritualium formavit etc. — 2007. El-Beyán fi tefsír El-Cor'án, expositio. Commentarius Corani, de quo *Moáni Ben Ismaíl Ben-elhosein Ben Abi Sofyán Mausili*, [anno 630 (inc. 18. Oct. 1232) mortuus], in collegio *Sálihi*ano, cujus professor fuit, anno 603 (inc. 8. Aug. 1206) scholas habuit. — 2008. El-Beyán fi akhbár sáhib el-zemán, expositio historiae principis hujus temporis potentissimi, auctore Sheikh *Abu Abdallah Mohammed Ben Yusuf Kenji*, [anno 658 (inc. 18. Dec. 1259) mortuo]. — 2009. El-Beyán fi tawílát El-Cor'án, expositio de variis Corani explicationibus allegoricis, auctore Háfitz *Abu Amru Yusuf Ben Abdallah Ben Abd-el-berr Cortubi*, anno 463

احمد بن ابرهيم ابن النحاس وهو على مقدّمة وسبعة ابواب فى الذكر والقرآءة والتسبيح
١٩٩٥ بيان المعن على قارى الكتاب والسنن لقاسم بن محمد القرطبى المتوفى سنة ٤٤٣
١٩٩٦ بيان النجوم للشيخ ابى الفضل حبيش بن ابرهيم التفليسى الفقه قبل قانون الادب
١٩٩٧ بيان الوهم والايهام فى الحديث للشيخ ابى الحسن على بن محمد بن القطان الفاسى
المتوفى سنة ٦٢٨ صحح فيه عدّة احاديث ١٩٩٨ بيان وهم المعتزلة للشيخ ابى منصور محمد 5
ابن محمود الماتريدى الحنفى المتوفى سنة ٣٣٣ ١٩٩٩ البيان التقريرى فى تخطئة الكمال
الدميرى للشيخ شهاب الدين احمد بن العماد الاقفهسى المتوفى سنة ٨٠٨ وكتب عليه البرهان
ابن حضر المخطئ للكمال الدميرى هو المخطئ ٢٠٠٠ البيان والاعراب عمّا فى ارض مصر من
الاعراب لتقى الدين احمد بن على المقريزى المتوفى سنة ٨٤٥ ٢٠٠١ البيان والبرهان فى
10 الردّ على اهل الزيغ والطغيان للامام فخر الدين محمد بن عمر الرازى المتوفى سنة ٦٠٦

---

*Ahmed Ben Ibrahím Ibn-elnehhás.* Divisus est liber in introductionem et septem capita de continua Dei invocatione, Corani lectione et Dei laudatione. — 1995. Beyán el-monen, expositio beneficiorum in lectorem Corani et traditionum collatorum, auctore *Cásim Ben Mohammed Cortubi*, anno 643 (inc. 29. Mai. 1245) mortuo. — 1996. Beyán el-nojúm, expositio astrorum. Sheikh *Abu'lfadhl Hobeish Ben Ibrahim Teflisi* hunc tractatum ante *Canún el-edeb* composuit. — 1997. Beyán el-wahm we el-ihám, expositio erroris et eorum, quae in errorem ducunt in re 5 traditionaria. Sheikh *Abu'lhasan Ali Ben Mohammed Ben-elcattán Fási*, anno 628 (inc. 9. Nov. 1230) mortuus, in hoc tractatu plures traditiones emendavit. — 1998. Beyán wahm El-Motazilet, expositio errorum Motazelitarum, auctore Sheikh *Abu Mansúr Mohammed Ben Mahmúd Materídi* Hanefita, anno 333 (inc. 24. Aug. 944) mortuo. — 1999. El-Beyán El-Tecríri, expositio comprobans de *Kemál-ed-dino Demíri* lapsus arguendo, auctore Sheikh *Sheháb-ed-din Ahmed Ben-elimád Acfahesi*, anno 808 (inc. 29. Jun. 1405) mortuo. *Borhán Ben Hadhr* huic libro inscripsit: Qui *Kemál-ed-dinum Demíri* errorum arguit, is ipse est, qui errat. — 2000. El-Beyán we El-Iráb, expositio et explanatio accuratior familiarum arabicarum, quae in Aegypto sedem habent, auctore *Tacki-ed-din Ahmed Ben Ali Macrízi*, anno 845 (inc. 22. Mai. 1441) mortuo. — 2001. El-Beyán we El-Borhán, 10 expositio et demonstratio de refutatione hominum a vera religione aberrantium et impiorum, auctore Imam *Fakhr-ed-din Mohammed Ben Omar Rázi*, anno 606 (inc.

اوله امّا بعد حمد الله الذى لا يحاط بمعلوماته الخ وهو مرتّب على عشرين بابًا يستعان به على معرفة الاوقات بالآلة ١٩٨٨ بيان غربة الاسلام بواسطة صنفى المتفقّهة والمتفقّرة من اهل مصر والشام وما يليهما من بلاد الاعجام للشيخ على بن ميمون الادريسى الحسينى نزيل صالحيّة دمشق [المتوفى بحلب سنة ٩١٧] اوله الحمد لله على كلّ حال الخ ألّفه فى محرم سنة ٩١٩ ١٩٨٩ بيان الفرقان بين اولياآء الشيطان واولياآء الرحمان للشيخ ابى العباس احمد بن عبد الحليم ابن تيميّة الحنبلى المترفى سنة ٧٢٨ وهو مختصر كثير الفآئدة ١٩٩٠ بيان القدر بين سنة وشهور ومنازل وقمر لابى عبد الله محمد بن ابى القاسم الاندلسى وهو مختصر على عشرين بابًا فى علم الميقات ١٩٩١ بيان اللغة ١٩٩٢ بيان المحتمل فى تعدية العمل لتقى الدين على بن عبد الكافى السبكى الشافعى المتوفى سنة ٧٥٦ ١٩٩٣ بيان المعانى فى شرح عقيدة الشيبانى يأتى ١٩٩٤ بيان المغنم فى الورد الاعظم للشيخ محيى الدين ابى العباس

---

temporum descriptione, quae ita incipit: Praemissis praemittendis. Laudetur Deus, cujus virtutes nobis cognoscendae scientia nostra non comprehenduntur etc. In viginti capita disposita est, et ad cognitionem temporum ope instrumenti ex eo magnus fructus capitur. — 1988. Beyán ghorbet el-islám, expositio exilii, in quod duo genera hominum, juris studiosi et Fackiri, ex Aegypti, Syriae et terrarum barbararum, quae illis adjacent, incolis Islamismum expellunt. Sheikh *Ali Ben Meimún Idrisi Hoseini*, Salihíyae Damascenae inquilinus [et Halebi anno 917 (inc. 31. Mart. 1511) mortuus], hunc librum a verbis: Laus Deo pro quavis conditione etc. incipientem, mense Moharrem anni 916 (inc. 10. Apr. 1510) absolvit. — 1989. Beyán el-furcán, expositio discriminis inter amicos Satanae et Dei misericordis, auctore Sheikh *Abu'labbás Ahmed Ben Abd-el-helim Ibn Teimiya* Hanbalita, anno 728 (inc. 17. Nov. 1327) mortuo. Compendium multa ad discendum utilia continens. — 1990. Beyán el-cadr, expositio relationis quantitativae inter annum, menses, mansiones lunae et lunam, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Abi'lcásim Andalusi*. Còmpendium in viginti capita dispositum de temporum descriptione. — 1991. Beyán el-loghet, expositio linguae. — 1992. Beyán el-mohtemel, expositio eorum, quae in rectione verborum transitivorum possibilia sunt, auctore *Tacki-ed-din Ali Ben Abd-el-káfi Sobki* Shafiita, anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) mortuo. — 1993. Beyán el-meáni, expositio sententiarum. Commentarius operis *Ackidet* a *Sheibáni* confecti, de quo infra videatur. — 1994. Beyán el-maghnam, expositio praedae de pericopa Corani maxima usu in precando recepta, auctore Sheikh *Mohyi-ed-din Abu'labbás*

ستة فصول ١ فى انّ محمّدًا صلعم لم يبعث اليهم بل الى اهل الجاهليّة وانّ فى القرآن ما يدلّ على ذلك ٢ انّ محمّدًا اثنى فى القرآن على دينهم ومدحه ٣ انّ نبوّات الانبيآء تشهد لدينهم بانّه حقّ فيجب التمسّك به ٤ تقرير ذلك بالمعقول وانّ ما ثمّ عليه من التثليث ثابت ٥ دعواهم انّهم موحّدون ٦ انّ المسيح جآء بعد موسى صلعم بغاية الكمال فلا حاجة الى شرع يزيد على الغاية انتهى فذكر ابن تيميّة مدّعاه فاجاب عنها فابطل جميع ما حكاه عنه ١٩٨٣ بيان الحقّ فى المنطق والحكمة لسراج الدين محمود بن ابى بكر الارموى المتوفى سنة ٦٨٢ ١٩٨٤ بيان خطآء من اخطأ على الشافعى لابى بكر احمد بن الحسين البيهقى ١٩٨٥ بيان الربط فى اعتراض الشرط لتقى الدين على بن عبد الكافى السبكى المتوفى سنة ٧٥٦ ١٩٨٦ بيان الصناعات لابى الفضل حبيش بن ابرهيم المتطبّب التفليسى وهو مختصر على احد وعشرين بابًا ذكر فيه امورًا غريبة من الحيل والصنائع وترجمته بالتركى لبعضهم ١٩٨٧ بيان الصور مقدّمة فى الميقات لابى عبد الله محمد بن ابى القاسم الاندلسى

---

ejus sex sectionibus continetur — Mohammedem non ad Christianos, sed ad populum ignorantiae (Mohammedanos) missum esse, et in Corano locos inveniri hoc probantes — Mohammedem in Corano ipsorum religionem celebrare et laudibus efferre — prophetias prophetarum veritatem religionis ipsorum testari, qua de caussa eam firmiter amplectendam et diligenter tuendam esse. — Quarta sectio hoc argumentis e ratione petitis comprobat et monstrat, trinitatem, quam profiteantur, esse rem exploratam. — In quinta de dicto Christianorum disseritur, se in unum Deum credere — et in sexta, Messiam post Mosem legem absolutissimam et perfectissimam attulisse, ita ut amplius lege non opus sit, quae illam summam perfectionem augeat. Jam *Ibn Teimíya*, quae Paulus censet, profert, ita ut epistolam refutet, et omnia, quae tanquam a Paulo sancita assumit, diluat. — 1983. Beyán el-hacc, expositio veritatis de logica et philosophia, auctore *Siráj-ed-din Mahmúd Ben Abi Bekr Ormawi*, anno 682 (inc. 1. Apr. 1283) mortuo. — 1984. Beyán khatá, expositio peccati ejus, qui nefas in *Shafiíum* admittit, auctore *Abu Bekr Ahmed Ben-elhosein Beihacki*. — 1985. Beyán el-robot, expositio vinculorum de repellendis conditionibus, auctore *Tacki-ed-din Alí Ben Abd-el-káfi Sobki*, anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) mortuo. — 1986. Beyán el-sináát, expositio artificiorum, auctore *Abu'lfadhl Hobeish Ben Ibrahim Teflisi* Medico. Compendium in viginti unum caput divisum, in quo ille technas et artificia rarissima narrat. Turca quidam illud in linguam suam transtulit. — 1987. Beyán el-sower, expositio figurarum, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Abi'lcásim Andalusi*. Isagoge de

١٩٧٥ بيان الاجماع على منع الاجتماع فى بدعة الغنآء والسماع لبرهان الدين ابرهيم بن عمر البقاعى المتوفى سنة ٨٨٥ ١٩٧٦ بيان احوال الناس يوم القيمة لعزّ الدين عبد العزيز بن عبد السلام المتوفى سنة ٦٦٠ ١٩٧٧ بيان احكام الله ١٩٧٨ بيان آداب العلم لابى عمرو بن عبد البرّ النمرى ١٩٧٩ بيان الاستدلال على بطلان محجّى السباق والنضال لشمس الدين محمد بن ابى بكر ابن قيم الجوزية الحنبلى المتوفى سنة ٧٥١ ١٩٨٠ بيان اسرار الطالبين فى التصوّف رسالة لمولانا يوسف على اربعة وعشرين فصلا اوله الحمد لله القادر الخ ١٩٨١ بيان التعبير لعبديوس ١٩٨٢ بيان الجواب الصحيح لمن بدل دين المسيح للشيخ تقى الدين احمد بن عبد الحليم ابن تيميّة الحنبلى المتوفى سنة ٧٢٨ اوله كلمتى الشهادة وهو مجلّد ذكر فيه انّه وجد رسالة لبولس الراهب اسقف صيدا الانطاكى كتبها الى بعض اصدقآئه وفى عمدتهم التى يعتمد عليها علمآؤهم ومضمونها

---

1975. Beyán el-ijmá', expositio consensus in prohibenda consociatione, de cantu et musica tanquam rebus novis, auctore *Borhán-ed-din Ibrahim Ben Omar Becáï*, anno 885 (inc. 13. Mart. 1480) mortuo. — 1976. Beyán ahwál el-nás yaum el-ckiyamet, expositio conditionis hominum die resurrectionis, auctore *Izz-ed-din Abd-el-aziz Ben Abd-el-selám*, anno 660 (inc. 26. Nov. 1261) mortuo. — 1977. Beyán ahkám Allah, expositio statutorum divinorum. — 1978. Beyán adáb el-ilm, expositio regularum in discenda scientia, auctore *Abu Amru Ben Abd-el-berr Nemiri*. — 1979. Beyán el-istidlál, expositio argumentationis, ejus operam, qui primus est in cursus effusi et jaculationis certamine, esse vanam, auctore *Shems-ed-din Mohammed Ben Abi Bekr Ibn Cayyim-eljauziyet* Hanbalita, anno 751 (inc. 11. Mart. 1350) mortuo. — 1980. Beyán asrár el-talibín, expositio arcanorum studiosis manifestandorum, auctore Molla nostro *Yusuf*. Tractatus de Sufismo in viginti quatuor sectiones divisus et ita incipiens: Laus Deo potentissimo etc. — 1981. Beyán el-ta'bír, expositio artis somnia interpretandi, auctore *Abdiyús*. — 1982. Beyán el-jewáb el-sehíh, expositio refutationis planae eorum, qui religionem Messiae corruperunt, auctore Sheikh *Tacki-ed-din Ahmed Ben Abd-el-helim Ibn Teimiya* Hanbalita, anno 728 (inc. 17. Nov. 1327) mortuo. Volumen, quod a duabus fidei Islamicae formulis incipit. Auctor in eo narrat, epistolam a Paulo Antiochensi, monacho christiano et Sidonis episcopo, quam ad quendam amicorum miserit, sibi ad manus venisse, illique summam auctoritatem a 10 viris doctis christianis tribui, qui ejus testimonio prae ceteris utantur. Argumentum

يكون دلالة بعضها اجلى من بعض وموضوعه اللفظ العربى من حيث وضوح الدلالة على المعنى المراد وغرضه تحصيل ملكة الافادة بالدلالة العقليّة وفهم مدلولاتها وغايته الاحتراز عن الخطاء فى تعيين المعنى المراد ومباديه بعضها عقليّة كاقسام الدلالات والتشبيهات والعلاقات وبعضها وجدانيّة ذوقيّة كوجوه التشبيهات واقسام الاستعارات وكيفيّة حسنها وانّما اختاروا فى علم البيان وضوح الدلالة لانّ بحثهم لمّا اقتصر على الدلالة العقليّة اعنى التضمّنيّة والالتزاميّة وكانت تلك الدلالة خفية سيما اذا كانت اللزوم بحسب العادات والطبآئع فوجب التعبير عنها بلفظ اوضح مثلًا اذا كان المرئى دقيقًا فى الغاية يحتاج لحاسّة فى ابصارها الى شعاع قوى بخلاف المرئى اذا كان جليلًا وكذا الحال فى الرؤية العقليّة اعنى الفهم والادراك والحاصل انّ المعتبر فى علم البيان دقّة المعانى المعتبرة فيها من الاستعارات والكنايات مع وضوح الالفاظ الدالّة عليها ومن الكتب المفردة فيها

---

quae diversitas in eo nititur, quod potestas verborum unius harum compositionum clarior est altera. Objectum ejus est vox arabica ratione habita perspicuitatis dictionis, qua sensus, quem exprimere volumus, exprimendus est. Consilium ejus in comparanda facultate spectatur, cogitata sua vi verborum rationali enunciandi, et ea, quae alii exprimere volunt, intelligendi. Summus ejus finis evitatio errorum est in sententia proposita clare dicendo adumbranda. Principia ejus partim e ratione sunt petenda, ut genera dictionum, comparationum et membrorum orationis dependentium, partim e sensu interiori et facultate cogitata praeclare eloquendi, ut variae species comparationum, genera metaphorarum et earum venustatis ratio. Rhetores autem dictionis perspicuitatem eam ob caussam caput doctrinae expositionis fecerunt, quod, cum eorum disquisitio in dictione rationali i. e. ubi res exprimenda vi verborum inesse debet et ratio ad illam intelligendam cogitur, acquiescat, et haec dictio occulta esse possit, praesertim cum perceptio animi ex consuetudinibus receptis et qualitatibus naturalibus pendet, illa dictio necessario verbis perspicuis significari debet. Quando res, ut exemplo utamur, visui objecta praeter morem tenuis est, oculo in videndo splendore fortiore opus est, quod in rem visam, quando satis magna est, non cadit. In eadem caussa versatur visus intellectualis i. e. intelligentia et comprehensio. Inde efficitur, ut res gravissima in doctrina expositionis subtilitas sententiarum sit, quae quoad metaphoras et metonymias in his maximi momenti est simul cum perspicuitate verborum, quibus illae sententiae exprimuntur. — Inter libros, qui hanc materiam summatim tractant, sunt hi ...

سبق ذكره ١٩٦٧ بهجة المهج في بعض فضائل الطائف وحج لابي العباس احمد بن علي ابن ابي بكر العبدري الاندلسي ثم المبورقي وهو مختصر قريب من نصف كراسة ذكره ابن فهد في تحفة اللطائف ١٩٦٨ بهجة الناظر ١٩٦٩ بهجة النفوس والاسرار في تأريخ هجرة المختار لابي محمد عبد الله بن عبد الملك القرشي البكري القرطبي المرجاني ١٩٧٠ بهجة النفوس وغايتها بمعرفة ما لها وما عليها في شرح جمع النهاية وهو مختصر البخاري يأتي ذكره ١٩٧١ البهجة الوردية في نظم الحاوي الصغير في فروع الشافعية يأتي في الحاء ١٩٧٢ بهرام وزهره تركي منظوم في الهزج للفكري الرومي ١٩٧٣ بهرام وكل اندام فارسي منظوم لمحمد بن عبد الله الكاتبي النيسابوري المتوفى في حدود سنة ٨٥٠

١٩٧٤ علم البيان

وهو علم يعرف به ايراد المعنى الواحد بتراكيب مختلفة في وضوح الدلالة على المقصود بان

---

de quo antea mentio facta est. — 1967. **Behjet el-mohej**, decus animarum de nonnullis oppidi *Táif* et vallis *Wejj* virtutibus praestantibus, auctore *Abu'labbás Ahmed Ben Ali Ben Abi Bekr Abderi*, primum Andalusiae, deinde Majoricae inquilino. Compendium dimidiam fere quaternionis (*Korráset*) partem explens, quod *Ibn Fahd* in opere *Tohfet el-letáif* commemorat. — 1968. **Behjet el-nátzir**, decus speculantis. — 1969. **Behjet el-nofús we el-asrár**, decus animarum et secretorum de chronologia *Hijret* prophetae electi, auctore *Abu Mohammed Abdallah Ben Abd-el-melek Coreshi Bekri Cortubi Merjáni*. — 1970. **Behjet el-nofús we Ghayatoha**, decus animarum et summus earum finis in cognitione jurium et officiorum suorum. Commentarius operis *Jam'o el-nihájet* i. e. compendii *Bokhárii*, quod infra commemorabitur. — 1971. **El-Behjet El-Wardíyet**, decus rosaceum. Metrica operis *El-Háwi El-Saghír* partes juris Shafiitici speciales tractantis exaratio, de quo litera *Há* videatur. — 1972. **Behrám we Zohreh**, Mars et Venus. Poëma turcicum metro *Hezej* compositum, auctore *Fikri Rumi*. — 1973. **Behrám we Gül endám**, Behrám et Statura Rosacea. Poëma persicum, auctore *Mohammed Ben Abdallah Kátibi Nisabúri*, circa annum 850 (inc. 29. Mart. 1446) mortuo. —

1974. **Ilm el-beyán**. Doctrina expositionis.

Haec est ea doctrina, qua ratio cognoscitur, unam sententiam compositionibus proferendi pro perspicuitate diversis, qua verba electa sensum propositum exprimunt;

١٩٦٠ بهجة الحسناء في نظم الاسماء الحسنى للشيخ ابى اليمن سعد اليمانى ١٩٦١ بهجة الزمن في اخبار اليمن للشيخ ضيآء الدين عبد الله بن محمد المعروف بابن عبد المجيد ١٩٦٢ بهجة الفكر في حلّ الشمس والقمر من متعلّقات الزيج الالوغبكى يأتى في الزآء ١٩٦٣ بهجة المجالس وانس المجالس للحافظ ابى عمرو يوسف بن عبد الله بن عبد البرّ النمرى القرطبى المتوفى سنة ٤٦٣ وهو في مجلّد من الكتب المعتبرة في المحاضرات مرتّب على ١٢٤ ابواب اوله امّا بعد فالاولى الخ ١٩٦٤ بهجة المجالس وانس الجالس مجلّد في نصف حجم السابق مرتّب على ستين بابًا اوله الحمد لله الذى خلق الانسان وعلّمه الخ ١٩٦٥ بهجة المحافل [وبغية الاماثل] في السير والمعجزات والشمآئل للشيخ الامام المحدّث يحيى بن ابى بكر العامرى [المتوفى سنة ٨٩٣] وهو مجلّد على ثلثة اقسام ا في تلخيص السير ٢ في الاسمآء والصفات ٣ في الشمآئل والفضآئل وفرغ في رمضان سنة ٨٥٥ اوله الحمد لله الواحد البرّ الرحيم الخ ١٩٦٦ البهجة المرضيّة في شرح الفيّة ابن مالك

---

viridariorum. — 1960. Behjet el-hasná, decus venustum. Metrica nominum Dei pulchrorum exaratio, auctore Sheikh *Abu'lyemen Sa'd Yemáni*. — 1961. Behjet el-zemen, decus temporis de historia Yemanae, auctore Sheikh *Dhiyá-ed-din Abdallah Ben Mohammed*, vulgo *Ibn Abd-el-mejíd* dicto. — 1962. Behjet el-fiker, decus cogitationum de analysi solis et lunae. Appendix ad *El-Zij El-Olughbeki*, de quo opere in litera *Zá* videatur. — 1963. Behjet el-mejális we Uns el-mojális, decus consessuum et familiaris convivae, auctore Háfitz *Abu Amru Yusuf Ben Abdallah Ben Abd-el-berr Nemiri Cortubi*, anno 463 (inc. 9. Oct. 1070) mortuo. Opus uno volumine comprehensum et inter opera anthologica magni aestimatum. Divisum est in centum viginti quatuor capita et incipit ita: Praemissis praemittendis. Et optimum etc. — 1964. Behjet el-mejális we Uns el-jális, decus consessuum et familiaritas sedentis. Volumen dimidio minus libro praecedente et in sexaginta capita divisum, quod incipit ita: Laus Deo, qui hominem creavit eumque docuit etc. — 1965. Behjet el-mehafil, decus conventuum [et desiderium procerum], de vitis, miraculis a prophetis editis et indolis virtutibus. Volumen in tres partes divisum — de succincta vitarum expositione — de nominibus et attributis — de indolis virtutibus et meritis, quod Sheikh et Imám *Yahya Ben Abi Bekr Amiri* Traditionarius, [anno 893 (inc. 17. Dec. 1487) mortuus], mense Ramadhán anni 855 (inc. 3. Febr. 1451) ad finem perduxit. Incipit ita: Laus Deo unico, justo, clementi etc. — 1966. El-Behjet El-Mardhíyet, decus laudabile. Commentarius grammaticae *Alfiyet Ibn Máliki*,

وهو مختصر حيوة الحيوان يأتى ١٩٥٤ بهجة الانوار من حقيقة الاسرار فارسى فى الموعظة
للشيخ سليمان بن داود السوارى ثمّ عرّبه مع الحاقات وسمّاه نزهة القلوب المراض ثمّ زاد عليه
وسمّاه زهرة الرياض ١٩٥٥ بهجة الانوار لابى بكر بن هوار البطّائحى ١٩٥٦ بهجة اهل الاسلام
فى اسامى الرسل الكرام لمحمد بن أحمد بن ابى بكر المستبشرى ١٩٥٧ بهجة التواريخ
5 فارسى لشكر الله بن الشهاب احمد الرومى ألّفه سنة ٨٩١ ورتّب على ثلثة عشر بابًا ا فى
بدآء الخلق ٢ فى الانبيآء ٣ فى نسب النبىّ صلعم ٤ فى مولده ووقائعه ٥ فى اولاده
وازواجه ٦ فى العشرة ٧ فى كبار الصحابة ٨ فى الائمّة ٩ فى المشايخ ١٠ فى الحكمآء
١١ فى ملوك العجم ١٢ فى بنى اميّة وآل عباس ١٣ فى آل عثمان ونقله شاعر فارس المخلّص الى
التركى واهداه الى السلطان سليمان خان ١٩٥٨ بهجة التوحيد لعضد الدين ملك يزد كذا
10 ذكره الشهرزورى فى تأريخ الحكمآء وانّه كان ملكًا متخلّقًا باخلاق الحكمآء ١٩٥٩ بهجة الحدآئق

---

Compendium operis *Hayát el-heiwán*, de quo infra videatur. — 1954. Behjet el-anwár, decus luminum e vera arcanorum natura. Opus paraeneticum, quod Sheikh *Soleimán Ben Dawud Suwári* primum persice composuit, deinde vero adjectis additamentis in linguam arabicam transtulit, versionemque *Nuzhet el-colúb el-mirádh* inscripsit. Tum magis auxit, et hanc recensionem *Zahret el-riyádh* nominavit. — 1955. Behjet el-anwár, decus luminum, auctore *Abu Bekr Ben Hewár Betáïhi*. — 1956. Behjet ahl el-islám, decus gentis Islamicae de nominibus legatorum generosorum, auctore *Mohammed Ben Ahmed Ben Abi Bekr Mostabshiri*. — 1957. Behjet el-tewárikh, decus historiarum. Opus persicum, quod *Shahrallah Ben-elsheháb Ahmed Rúmi* anno 861 (inc. 29. Nov. 1456) composuit et in tredecim capita divisit, quorum primum agit de initio creationis — secundum de prophetis — tertium de genealogia prophetae, cui Deus faveat — quartum de ejus nativitate et gravibus proeliis — quintum de ejus liberis et uxoribus — sextum de decem ejus asseclis principibus — septimum de majoribus asseclarum ejus — octavum de Imamis — nonum de Sheikhis — decimum de philosophis — undecimum de regibus Persarum — duodecimum de Omayyadis et Abbasidis — decimum tertium de gente Othmanica. *Mokhallis* Poëta illustris illud in linguam turcicam transtulit et Sultano *Soleimán Khán* obtulit. — 1958. Behjet el-tauhíd, decus doctrinae de unitate, auctore *Adhod-ed-din* Yezdae principe, ut *Shahrezúri* in *Tarikh el-hokamá* testatur et illum regem esse dicit, mores sapientium assumentem. — 1959. Behjet el-hedáïc, decus

عمر بن عبد الوهاب العرضى الحلبى فى ظهر نسخته من نسخ البهجة ذكر ابن الوردى فى تأريخه انّ فى البهجة امور لا تصحّ ومبالغات فى شأن الشيخ عبد القادر لا تليق الّا بالربوبيّة انتهى وبمثل هذه المقالة قبل عن الشهاب ابن حجر العسقلانى واقول ما المبالغات التى عوبت اليه ممّا لا يجوز على مثله وقد تتبّعتُ فلم اجد فيها نقلًا الّا وله فيه متابعون وغالب ما اورده فيها نقله اليافعى فى اسنى المفاخر وفى نشر المحاسن وروض الرياحين وشمس الدين بن الزكى الحلبى ايضا فى كتاب الاشراف واعظم شىء نقل عنه انّه احيى الموتى كاحيآئه الدجاجة ولعمرى انّ هذه القصّة نقلها تاج الدين السبكى ونقل ايضا عن ابن الرفاعى وغيره وانّما غبىّ جاهل حاسد ضيّع عمره فى فهم ما فى السطور وقنع بذلك عن تزكية النفس واقبالها على الله تعالى ان يفهم ما يعطى الله اوليآئه من التصريف فى الدنيا والآخرة ولهذا قال المنبهى التصديق بطريقتنا ولاية انتهى ١٩٥٢ بهجة الاسرار فى التصوّف للشيخ ابى الحسن وفى شرح لمعة الانوار يأتى ١٩٥٣ بهجة الانسان فى مهجة الحيوان

---

*Ben Abd-el-wehháb Ordhi Halebi* in parte sui exempli operis *Behjet* aversa haec habet: *Ibn-elwardi* in suo *Tarikh* dicit, in *El-Behjet* res esse haud veras et sanctitatis Sheikhi superlationes, quae non nisi divinitati conveniant. — Haec ille. — Fere idem judicium *Shehábed-din Ibn Hajr Ascaláni* tulisse dicitur. At superlationes illi tributas non ad eas res pertinere statuo, quae non etiam de aliis in simili caussa versantibus dici possent. Librum studiose percurri, neque tamen inter illas notitiam inveni, in qua eum alii non imitati essent, et maxima pars eorum, quae de illis retulit, *Yáfii* quoque dedit in operibus *Asnú el-mefákhir*, *Nashr el-mehásin* et *Raudh el-riyáhín*, et item *Shems-ed-din Ben-elzeki Halebi* in libro *Ishráf*. Gravissimum autem miraculum, quod ille auctoritate Sheikhi interposita narrat, hoc est, quod is mortuis vitam eodem modo quo gallinae reddiderit. At per vitam meam, eandem historiam *Táj-ed-din Sobki* narrat, et *Ibn-elrifái* aliique idem tradidisse dicuntur, et socors tantum, et stultus et invidus vitam suam in intelligendis iis, quae in scriptis leguntur, perdit et hac re animae sanctificationem negligit, cujus appropinquatio ad Deum Excelsum eo constat, quod dominium intelligimus, quod Deus amicis suis in hac et altera vita concesserit, eandemque ob caussam *Joneidi*: Fides, inquit, in via nostra posita jam est sanctitas. — Sed haec hactenus. — 1952. Behjet el-asrár, decus arcanorum de Theosophia, auctore Sheikh *Abu'lhasan*. Eodem modo commentarius operis *Lam'at el-anwár* inscriptus est, de quo infra videndum. — 1953. Behjet el-insán fi mohjet el-heiwán, decus hominis de anima animalium.

الفرس ١٩٤٨ بهجة الآثار فارسى منظوم للمسلمى الحميدى الشاعر ابن الشاعر المشهور بالميرى نظمه فى معارضة درياى ابرار لمير خسرو ١٩٤٩ بهجة الآفاق فى علم الاوفاق لابى عبد الله محمد بن احمد القرشى المتوفى سنة ٦٩٩ ١٩٥٠. بهجة الاريب ممّا فى كتاب الله العزيز من الغريب للشيخ علاء الدين على بن عثمان المعروف بابن التركمانى الماردينى الحنفى المتوفى سنة ٧٥٠ ١٩٥١ بهجة الاسرار ومعدن الانوار فى مناقب السادة الاخيار من المشايخ الابرار اولهم الشيخ عبد القادر وآخرهم الامام احمد بن حنبل للشيخ نور الدين ابى الحسن على بن يوسف اللخمى الشافعى المعروف بابن جهضم الهمدانى مجاور الحرم الّفه فى حدود سنة ٦٦٠ وجعل على احد واربعين فصلًا والاول فى مناقب الشيخ عبد القادر وهو طويل جدًّا يتنصّف الكتاب به اوله استفتح باب العون بايدى محامد الله تعالى الخ الّفه لمّا سئل عن قول شيخه عبد القادر قدمى هذه على رقبة كلّ ولى الله فجمع ما وقع له مرفوع الاسانيد وفصل يذكر اعيان المشايخ وافعالهم واقوالهم ثمّ اختصره بعض المشايخ بحذف الاسانيد قال الشيخ

---

*Dhemíri*, Poëta persico. — 1948. Behjet el-athár, decus monumentorum. Carmen persicum, quod *Muslimi Homeidi* Poëta filius Poëtae, vulgo *Mirî* dictus, in imitationem operis *Deryái abrár* a *Mír Khosrew* editi composuit. — 1949. Behjet el-afác, decus plagarum mundi de doctrina quadratorum talismanicorum, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Ahmed Coreshi*, anno 699 (inc. 28. Sept. 1299) mortuo. — 1950. Behjet el-aríb, decus intelligentis e dictionibus inusitatis, quae in libro Dei pretioso obviae sunt, auctore Sheikh *Alá-ed-din Ali Ben Othmán Maridíni* Hanefita, vulgo *Ibn-elturkemáni* dicto et anno 750 (inc. 22. Mart. 1349) mortuo. — 1951. Behjet el-asrár we Ma'den el-anwár, decus arcanorum et fodina luminum. Panegyricus dominorum optimorum ex Sheikhis sanctis, quorum primus Sheikh *Abd-el-cádir* et ultimus Imám *Ahmed Ben Hanbal* est. Sheikh *Núr-ed-din Abu'lhasan Ali Ben Yusuf Lakhmi Hemdáni* Shafiita, Meccae religionis caussa habitans, illum anno 660 (inc. 26. Nov. 1261) scripsit, et in quadraginta unam sectionem divisit, quarum prima panegyricum Sheikhi *Abd-el-cádir* continet admodum longum, ita ut dimidiam libri partem expleat. Incipit hic ita: Porta auxilii aperitur beneficiis laudum Dei etc., eumque auctor de dicto Sheikhi sui *Abd-el-cádir* „hic meus pes super cervice amici Dei cujusvis“ interrogatus composuit, ita ut dicta prophetica, quae ad auctoritates asseclarum prophetae referebantur et ipsi in manus venerant, colligeret et Sheikhos principes, eorum facta et dicta uberius enarraret. Postea Sheikhorum quidam librum auctoritatibus omissis in epitomen coëgit. Sheikh *Omar*

طالّل فيها ايضا والى بنكامات دوريّة معمولة بالدوالیب يدير بعضها بعضًا وهذا العلم من زياداتی على مفتاح السعادة فانّ ما ذكره صاحبه من انّه علم آلات الساعة ليس كما ينبغی فتامّل ومن الكتب المصنّفة فيه الكواكب الدرّيّة والطرق السنيّة فی الآلات الروحانيّة فی بنكامات المآء كلاهما للعلّامة تقی الدين الراصد وكتاب بديع الزمان فی الآلات الروحانيّة

١٩٤٣ البنين والبنات من رجال الاحاديث لابی السعادات مبارك بن محمد المعروف بابن اثير الجزری المتوفی سنة ٦٠٦ ١٩٤٤ بوستان للشيخ سعدی سبق فی بستان ١٩٤٥ البهآء الامجد على حروف ابجد ١٩٤٦ بهارستان فارسی لمولانا نور الدين عبد الرحمن بن احمد الجامی المتوفی سنة ٨٩٨ الّفه لولده الضيآء يوسف سنة اربعين وثمانمأئة ورتّب على ثمانية روضات واورد فی كلّ روضة منها لطآئف حكميّة ونوادر كثيرة من الآيات والاشعار واهداه الى السلطان حسين بيقرا ١٩٤٧ بهار وخزان تركی منثور لمولانا محمود ابن عثمان الشهير بلامعی المتوفی سنة ٩٥٨ وفارسی منظوم لمولانا ضميری من شعرآء

---

utilitas capitur, et in cyclica rotis instructa, quarum altera alteram circumagit. Opus *Miftáh el-seádet* hac doctrina a me auctum est; quod enim ejus auctor illam doctrinam eandem esse dicit cum doctrina instrumentorum horae (*Ilm alát el-súat*), haud cum re convenit. Fac igitur rem animo attento consideres. — Ad libros autem de illa doctrina compositos pertinent *Kewákib Dorríyet*, *Toroc Senîyet fi el-alát el-ruhániyet fi binkámát el-má*, quorum uterque virum doctissimum *Tacki-ed-din El-Rásid* auctorem habet, et liber *Bedî' el-zemán fi el-alát el-ruhániyet*. —

1943. El-Benín we El-Benát, qui filii et filiae dicuntur ex viris traditionariis, auctore *Abu'lseádát Mobárek Ben Mohammed Jezeri*, vulgo *Ibn Athír* dicto et anno 606 (inc. 6. Jul. 1209) mortuo. — 1944. Bustán, viridarium, auctore Sheikh *Sa'di*. Vide jam antea sub *Bostán*. — 1945. El-Behá El-Amjed, pulchritudo praeclarissima super literis *abujed*. — 1946. Beháristán, tempus vernum. Carmen persicum, quod Molla noster *Núr-ed-dín Abd-el-rahman Ben Ahmed Jámi*, anno 898 (inc. 23. Oct. 1492) defunctus, filio suo *Dhiyá-ed-din Yusuf* anno 840 (inc. 16. Jul. 1436) composuit et in octo hortos divisit, in quibus singulis facetias sapientiae plenas et multa egregie dicta e versibus coranicis et carminibus protulit. Obtulit illud Sultano *Hosein Beicará*. — 1947. Behár we Khizán, ver et autumnus. Opus turcicum prosa oratione scriptum a Molla nostro *Mahmúd Ben Othmán*, vulgo *Lámií* dicto et anno 958 (inc. 20. Jan. 1551) mortuo, et carmen persicum, auctore Molla nostro

١٩٤١ پنک وباده ترکی منظوم لمحمد بن سليمان الشهير بفضولی البغدادی الشاعر المتوفی سنة

١٩٤٢ علم البنكامات

يعنى الصور والاشكال الموضوعة لمعرفة الساعات المستوية والزمانيّة فاذا هو علم يعرف به كيفيّة اتّخاذ آلات يقدر بها الزمان وموضوعه حركات مخصوصة فى اجسام مخصوصة تنقضى بقطع مسافات مخصوصة وغايته معرفة اوقات الصلوات وغيرها من غير ملاحظة حركات الكواكب وكذلك معرفة الاوقات المفروضة للقيام فى الليل امّا للتهجّد او للنظر فى تدابير الدول والتأمّل فى الكتب والصكوك والخرائط المنضبط بها احوال المملكة والرعايا ولا يخفى انّ هذين الامرين فرضا كفاية وما لا يتمّ الواجب الّا به فهو واجب واستمداده من قسمى الحكمة الرياضىّ والطبيعىّ ومع ذلك يحتاج الى ادراك كثير وقوّة تصرّف ومهارة فى كثير من الصنائع وانقسمت البنكامات الى الرمليّة وليس فيها كثير طائل والى بنكامات الماء وهى اصناف ولا

---

1941. Penk we Bádeh, scyphus et vinum. Poëma turcicum, auctore *Mohammed Ben Soleimán Baghdádi* Poëta, vulgo *Fodhúli* dicto et anno ... mortuo. —

1942. Ilm el-binkámát. Doctrina horologiorum

i. e. formarum et figurarum ad cognitionem horarum aequalium et ex tempore dependentium fabricatarum. Est igitur ea doctrina, qua ratio instrumentorum comparandorum cognoscitur, quibus tempus describitur. Objectum ejus sunt certi motus in certis corporibus, qui secandis certis intervallis finiuntur, ejusque finis est cognitio temporum precationum et aliarum rerum sine ullo motuum siderum respectu, pariter ac cognitio temporum surgendo nocte statutorum vel ad vigilandum vel ad rectam regnorum administrationem reputandam et ad attentam librorum, actorum publicorum et chartarum considerationem, quibus conditio regnorum et subjectorum firmiter servatur. Liquet inde, utramque illam rem esse obligationem sufficientiae, et officia strictissima non nisi hac doctrina explentur. Est igitur ipsa obligatio strictissima, ejusque praesidia e duabus philosophiae partibus, e mathematica et physica, petuntur, et ea praeter has multam perceptionem, et valentem et promtam agilitatem et solertiam in multis artibus versatam requirit. Horologia autem dividuntur in arenaria, quibus haud multum utilitatis inest, et aquaria diversi generis, e quibus pariter nulla

حجة الحموى المتوفى سنة ٨٣٧ ١٩٣٦ بلوغ المرام من احاديث الاحكام للشيخ شهاب الدين ابى الفضل احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ ١٩٣٧ بنآء الاسلام ١٩٣٨ بنآء الافعال وهو مختصر مشهور بقرآة الصبيان وشرحه احمد بن محمد بن عبد العزيز الاندلسى شرحًا ممزوجًا وسمّاه مانح الغنآء ومزيل العنآء عن كتاب البنآء وفرغ فى شوال سنة ١٠٣٨ ١٩٣٩ پنج كنج فارسى منظوم من منظومات النظامى الكنجى [المتوفى سنة ٥٩٩] ونظمه فى غاية اللطافة والجزالة على ما شهد به المولى الجامى ومن نظمه فخر السادات مير حسين الحسينى اوله

مرا از عالم توفيق مژده مى رسد

١٩٤٠ پند نامه فارسى منظوم ايضا للشيخ فريد الدين محمد بن ابرهيم العطّار الهمدانى المتوفى سنة ٦١٧ وهو نظم مفيد مشهور فيه نصآئح بليغة لطيفة ولهذا يقرؤه الصبيان وشرحه مولانا شمعى بالتركى وسمّاه سعادت نامه

---

*Hojjet* dicto et anno 837 (inc. 18. Aug. 1433) mortuo. — 1936. Bolúgh el-merám, adeptio propositi, quod ad traditiones decretorum attinet, auctore Sheikh *Shehâb-ed-din Abu'lfadhl Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. — 1937. Biná el-islám, constructio Islámi. — 1938. Biná el-af'ál, constructio verborum. Compendium, vulgo *Chiráet el-subyán* dictum, quod *Ahmed Ben Mohammed Ben Abd-el-azíz Andalusi* ita commentatus est, ut textum adderet. Commentarium *Mánih el-ghaná we mozíl el-aná an Kitáb el-biná* inscriptum mense Shewwál anni 1038 (inc. 21. Aug. 1628) ad finem perduxit. — 1939. Pendsh Kendsh, quinque thesauri. Poëma persicum e poëmatibus *Nitzámii K'enji* [anno 599 (inc. 20. Sept. 1202) mortui]. Hanc pentada modo elegantissimo et absolutissimo, ut Molla *Jámi* testatur, condidit. Simile opus *Fakhr-el-sádát Mir Hosein Hoseini* metrice exaravit, quod incipit ita:

Ad me ex mundo gratiae divinae laetus nuntius pervenit.

1940. Pend-námeh, liber consilii. Pariter poëma persicum, auctore Sheikh *Ferid-ed-din Mohammed Ben Ibrahim Attár Hemdáni*, anno 627 (inc. 20. Nov. 1229) mortuo. Carmen est ad discendum utilissimum et celebratum, quod monita pereloquentia et venusta continet, eamque ob caussam pueri illud legunt, et Molla noster *Shem'i* turcice commentatus est, commentariumque *Seádet-námeh* inscripsit. —

ذكر فيه انه لما كثر السؤال بمكة عن مسئلة وقع النزاع فيها بمدينة الرسول وفي بسط موقوفة لتفرّش في الروضة مكتوب عليها لفظة وقف بالنسخ هل يجوز فرشها والجلوس عليها وقع الجواب بحرمة وضنّ هذه اللفظة وليس فيها نقل صريح والشيخ تقي الدين السبكي قد سئل فاجاب واطال فاورد السؤال والجواب فيه وتكلّم عليه .١٩٣٠ بلوغ القاصد لاسنى المقاصد للشيخ تاج الدين ابي نصر عبد الوهاب بن محمد المتوفى سنة ٨٧٥ ١٩٣١ بلوغ المآرب في قصّ الشارب رسالة للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابي بكر السيوطي المتوفى سنة ٩١١ ١٩٣٢ بلوغ المآرب في اخبار العقارب للسيوطي جزء استوعب فيه ما يتعلّق بها ١٩٣٣ بلوغ المأمول في خدمة الرسول للسيوطي ايضا ١٩٣٤ بلوغ المدى من اصول الهدى للامام ابي منصور عبد القاهر بن طاهر البغدادي الشافعي المتوفى سنة ٤٢٩ ١٩٣٥ بلوغ المراد من الحيوان والنبات والجماد للشيخ ابي بكر بن علي المعروف بابن

---

viam inspiranti etc. Narrat auctor, cum Meccae multum de quaestione disputaretur, de qua in urbe prophetae contentio erat, num strata ita legata, ut in horto sternerentur, quibus vox „*legatum* (*waqf*)“ inscripta quidem, ea tamen deleta esset, sternere iisque insidere licitum esset, responso dato, ne haec vox pedibus attingeretur, interdictum est, at traditio diserta de hac re non exstitit. Sheikh *Tacki-ed-din Sobki* interrogatus fusius respondit, ita ut quaestiones et responsa afferret de iisque dissereret. — 1930. Bolúgh el-cásid li asná el-mecásid, perventio petentis ad altissima proposita, auctore Sheikh *Táj-ed-din Abu Nasr Abd-el-wehháb Ben Mohammed*, anno 875 (inc. 30. Jun. 1470) mortuo. — 1931. Bolúgh el-meárib, adeptio rerum necessariarum de tondendo mystace. Tractatus, auctore Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 1932. Bolúgh el-meárib, adeptio rerum necessariarum de historia scorpionum, auctore *Soyúti*. Fasciculus omnia continens, quae huc pertinent. — 1933. Bolúgh el-mamúl, adeptio rerum speratarum de ministerio legati divini, auctore eodem *Soyúti*. — 1934. Bolúgh el-medá min osúl el-hedá, perventio ad metam, quod ad principia directionis in rectam viam attinet, auctore Imám *Abu Mansúr Abd-el-cáhir Ben Táhir Baghdádi* Shafiita, anno 429 (inc. 14. Oct. 1037) mortuo. — 1935. Bolúgh el-morád, adeptio consilii, quod ad animalia, plantas et corpora inanimata attinet, auctore Sheikh *Abu Bekr Ben Alí Hamawi*, vulgo *Ibn*

١٩٢٢ بلغة المترجم من اللغة لنوح بن مصطفى المفتى بقونية ١٩٢٣ بلوغ الارب فى لطائف
العتاب للشيخ الامام محمد بن احمد المقرى مختصر اوله الحمد لله الذى ليس له اول الخ
اورد فيه فصولًا من النوادر والتواريخ ١٩٢٤ بلوغ الارب بشرح شذور الذهب يأتى
١٩٢٥ بلوغ الارب بمعرفة الانبيآء من العرب للشيخ جار الله محمد بن عبد العزيز بن فهد
المكى [المتوفى سنة ٩٥٤] مختصر انّفه فى جمادى الاولى سنة ١٩٢٦ بلوغ الامنية فى
التخانقاه التركيّة للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١
١٩٢٧ بلوغ الامل فى فنّ الزجل للشيخ ابى بكر بن على المعروف بابن حجة الحموى المتوفى
سنة ٨٣٧ ١٩٢٨ بلوغ الجدى عن اصول الهدى للشيخ ابى منصور عبد القاهر بن طاهر
البغدادى المتوفى سنة ٤٢٩ ١٩٢٩ بلوغ السؤل فى احكام بسط الرسول لفخر الدين ابى بكر
ابن على ابن ظهيرة المكى الشافعى المتوفى سنة ٨٨٩ مختصر اوله الحمد لله ملهم الارشاد الخ

---

(inc. 29. Apr. 1085) mortuo. — 1922. Bulghet el-muterjim, quae interpreti e lexicologia necessaria sunt, auctore *Núh Ben Mustafa* Mufti Iconiensi. — 1923. Bolúgh el-aráb, summae caliditates de subtilitatibus mutuarum amicorum exprobrationum, auctore Sheikh et Imám *Mohammed Ben Ahmed* Corani Lectore. Compendium ita incipiens: Laus Deo, cui nullum initium est etc., in quo ille sectiones dictorum rarorum et factorum historicorum protulit. — 1924. Bolúgh el-areb, summa intelligentia. Commentarius operis *Shodzúr el-dzeheb*, de quo infra videatur. — 1925. Bolúgh el-areb, summa intelligentia in cognitione prophetarum arabicorum. Compendium, quod Sheikh *Járallah Mohammed Ben Abd-el-aziz Ben Fahd* Mekki, [anno 954 (inc. 21. Febr. 1547) defunctus], Jomádi primo anni 936 (inc. 5. Sept. 1529) composuit. — 1926. Bolúgh el-omniyet, summum desiderium de coenobio turcico, auctore Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4 Jun. 1505) mortuo. — 1927. Bolúgh el-aml, summa spes de arte columbas tabellarias mittendi, auctore Sheikh *Abu Bekr Ben Ali Hamawi*, vulgo *Ibn Hojjet* dicto et anno 837 (inc. 18. Aug. 1433) mortuo. — 1928. Bolúgh el-jedá an osúl el-hedá, acquisitio utilitatis ex principiis rectae viae capiendae, auctore Sheikh *Abu Mansúr Abd-el-cáhir Ben Táhir Baghdádi*, anno 429 (inc. 14. Oct. 1037) mortuo. — 1929. Bolúgh el-súl, quaestio enixa de statutis stratorum prophetae, auctore *Fakhr-ed-din Abu Bekr Ben Ali Ibn Tzahiret* Mekki Shafiita, anno 889 (inc. 30. Jan. 1484) mortuo. Compendium ita incipiens: Laus Deo rectam

وهو مختصر اوله الحمد لله الذى انزل على عبده الكتاب إلخ الّفه بدمشق سنة ٧٠٣ وله
بلغة اخرى فى فقه الحنبلى ١٩١٥ البلغة فى تراجم ائمّة النحو واللغة للشيخ مجد الدين
ابى طاهر محمد بن يعقوب الفيروزابادى المتوفى سنة ٧١٧ ١٩١٩ البلغة فى حفظ الصحّة
للشيخ احمد بن ابرهيم ابن الجزار الافريقى المتوفى فى حدود سنة ٤٠٠ ١٩١٧ البلغة فى اللغة
لابى يوسف يعقوب بن احمد الكردى المتوفى سنة ٤٧٤ ومحمد بن احمد بن محمد ايضا
جعله مجدولا واورد الالسنة الاربع فى مادة العربى والفارسى والتركى والمغولى ١٩١٨ البلغة فى
الفروع للشيخ ابى الفرج عبد الرحمن بن على ابن الجوزى البغدادى الحنبلى المتوفى سنة ٥٩٧
١٩١٩ البلغة لابى البقآء عبد الله بن الحسين العكبرى المتوفى سنة ٦١٦ ١٩٢٠ البلغة لابى
العباس احمد بن محمد الجرجانى الشافعى المتوفى سنة ٤٨٢ ١٩٢١ البلغة لابى المعالى
عبد الملك بن عبد الله الجوينى المعروف بامام الحرمين الشافعى المتوفى سنة ٤٧٨

---

20. Mai. 1311) mortuo]. Compendium, quod ita incipit: Laus Deo, qui super servum suum librum demisit etc. *Wásiti* illud Damasci anno 703 (inc. 15. Aug. 1303) scripsit, et idem alius libri *Bulghet* de jure Hanbalitico auctor est. — 1915. El-Bulghet, portio sufficiens de vitis Imamorum grammaticae et lexicologiae, auctore Sheikh *Majd-ed-din Abu Táhir Mohammed Ben Yacúb Firuzabádi*, anno 717 (inc. 16. Mart. 1317) mortuo. — 1916. El-Bulghet fi hiftz el-sahhet, portio sufficiens de sanitate conservanda, auctore Sheikh *Ahmed Ben Ibrahim Ibn-eljezzár Ifricki*, circa annum 400 (inc. 25. Aug. 1009) mortuo. — 1917. El-Bulghet fi el-loghet, quantum necessarium est de lexicologia, auctore *Abu Yusuf Yacúb Ben Ahmed Kurdi*, anno 474 (inc. 11. Jun. 1081) mortuo. *Mohammed Ben Ahmed Ben Mohammed* de eadem re librum in tabellis descriptum edidit, et quatuor linguas, arabicam, persicam, turcicam, mogolicam exposuit, quas *Madet el-arabi*, *el-fársi*, *el-turki* et *el-moghúli* inscripsit. — 1918. El-Bulghet fi el-forú', quantum necessarium est de partibus juris specialibus, auctore Sheikh *Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ben Ali Ibn-eljauzi Baghdádi* Hanbalita, anno 597, (inc. 12. Oct. 1200) mortuo. — 1919. El-Bulghet, portio sufficiens, auctore *Abu'lbecá Abdallah Ben-ethosein Akberi*, anno 616 (inc. 19. Mart. 1219) mortuo. — 1920. El-Bulghet, portio sufficiens, auctore *Abu'labbás Ahmed Ben Mohammed Jorjáni* Shafiita, anno 482 (inc. 16. Mart. 1089) mortuo. — 1921. El-Bulghet, portio sufficiens, auctore *Abu'lmeáli Abd-el-melek Ben Abdallah Joweini* Shafiita, vulgo *Imám-elharamein* dicto et anno 478

وهو مختصر اوله سبحانك اللهمّ وبحمدك الخ قصد فيه بيان معرفة الانسان والتنبيه على النبوة والخلافة والامامة والتلويح بالختم الى الذى جآء به التصريح والكتم ١٩٠٨ بلغة المحبّ ١٩٠٩ بلغة المحتاج فى مناسك الحاج لجلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ١٩١٠ بلغة المحتاج الى معرفة اصول الطبّ والعلاج مختصر على عشرة ابواب اوله الحمد لله الحكيم الخبير الخ ١٩١١ بلغة المستعجل فى التأريخ للشيخ الامام ابى عبد الله محمد بن ابى نصر الحميدى الاندلسى المتوفى سنة ٤٨٨ مختصر اوله الحمد لله حقّ حمده الخ ذكر فيه الوقائع من اوّل الاسلام الى زمان المسترشد اجمالًا ١٩١٢ بلغة المشتاق فى علم الاوفاق للشيخ محمد بن على بن احمد الفارقى ١٩١٣ بلغة المقتنع فى آداب نسك المتمتّع للشيخ زين الدين عمر بن احمد الشماع الحلبى المتوفى سنة ٩٣٦ ١٩١٤ البلغة والاقناع فى حلّ شبهة مسئلة السماع للشيخ عماد الدين احمد بن ابرهيم الواسطى الحنفى [المتوفى سنة ٧١١

---

1240) mortuo. Compendium ita incipiens: O Deus, laude Tua etc., in quo ille cognitionem hominis accuratius demonstrare, animos ad prophetiam, Khalifatum, Imamatum attentos reddere, et in conclusione libri nutu eum voluit significare, qui disertam explicationem et occultationem apportavit. — 1908. Bulghet el-mohibb, quantum amanti satis est. — 1909. Bulghet el-muhtáj fi menásik el-hájj, quantum egenti necessarium est de peregrinantis ceremoniis, auctore *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 1910. Bulghet el-muhtáj, quantum egenti satis est ad cognitionem principiorum medicinae et curationis. Compendium in decem capita divisum, quod ita incipit: Laus Deo sapienti, gnaro etc. — 1911. Bulghet el-musta'jil, quantum satis est ei, qui cito ad historiam pervenire vult, auctore Sheikh et Imam *Abu Abdallah Mohammed Ben Abi Nasr Homeidi Andalusi*, anno 488 (inc. 11. Jan. 1095) mortuo. Compendium ita incipiens: Laus Deo talis, quali dignus est etc., in quo ille res gestas ab initio Islámi usque ad tempus *Mustarshidi* summatim enarrat. — 1912. Bulghet el-mushtác, quantum satis est concupiscenti de doctrina quadratorum talismanicorum, auctore Sheikh *Mohammed Ben Ali Ben Ahmed Fúricki*. — 1913. Bulghet el-muctani', quantum satis est contento de regulis pietatis ejus, qui solemnia festi Meccani celebrat, auctore Sheikh *Zein-ed-din Omar Ben Ahmed Shemmá' Halebi*, anno 936 (inc. 5. Sept. 1529) mortuo. — 1914. El-Bulghet we El-Icná', portio sufficiens et satisfactio de analysi dubiorum in quaestione musicae, auctore Sheikh *Imád-ed-din Ahmed Ben Ibrahim Wúsiti* Hanefita. [anno 711 (inc.

للشيخ محيى الدين محمد بن على بن احمد السودى الشهير بالبهادى جمع فيه اشعاره
١٩٠٠ بلبل الروضة مقامة للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى
سنة ٩١١ انشأها فى وصف روضة مصر ١٩٠١ بلبل نامه فارسى منظوم للشيخ فريد الدين محمد
ابن ابرهيم العطّار الهمدانى المتوفى سنة ٦٢٧ ١٩٠٢ بلدانيّات هى الاربعون البلدانيّة فى الحديث
5 سبق فى الاربعينات ١٩٠٣ بلغة الحافظ وبلاغة اللافظ فى الانشآء للشيخ جلال الدين
محمد بن عبد الرحمن بن عبد الكريم القناوى القرشى المالكى اوله الحمد لله الذى اخترع
الخلائف الخ رتّب على خمسة عشر بابًا ١٩٠٤ بلغة ذى الخصاصة فى شرح الخلاصة يعنى
الفيّة ابن مالك سبق ذكره ١٩٠٥ بلغة الطبيب لبدر الدين محمد بن القاسم الجزرى
١٩٠٦ بلغة الظرفآء الى معرفة الخلفآء للشيخ ابى الحسن الدومى ١٩٠٧ بلغة الغواص
10 فى الاكوان الى معدن الاخلاص للشيخ محيى الدين محمد بن على ابن العربى المتوفى سنة ٦٣٨

---

el-arwáh, luscinia gaudiorum et quies animarum. Sheikh *Mohyi-ed-din Mohammed Ben Ali Ben Ahmed Sudi*, vulgo *Behádi* dictus, in hoc libro poëmata sua collegit. — 1900. Bulbul el-raudhet, luscinia viridarii. Consessus, quem Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) defunctus, de descriptione *Raudhet* (viridarii) Misrensis composuit. — 1901. Bulbul-náméh, lusciniae liber. Carmen persicum, auctore Sheikh *Ferid-ed-din Mohammed Ben Ibrahim Attár Hemdáni*, anno 627 (inc. 20. Nov. 1229) mortuo. — 1902. Buldániyet, urbanae i. e. quadraginta traditiones urbanae, de quibus sub *Arba'inát* sermo fuit. — 1903. Bulghet el-háfitz we Belághet el-láfitz, portio sufficiens mandantis memoriae et eloquentia enunciantis. Liber de stilo pedestri eleganti in quindecim capita divisus, auctore Sheikh *Jelál-ed-din Mohammed Ben Abd-el-rahman Ben Abd-el-kerím Canáwi Coreshi* Malikita. Incipit ita: Laus Deo, qui res creatas de novo fecit etc. — 1904. Bulghet dzi el-khasáset, quantum satis est paupertate laboranti. Commentarius operis *Khiláset* i. e. *Alfiyet Ibn Málik*i, de qua in praecedentibus videatur. — 1905. Bulghet el-tebíb, quantum medico necessarium est, auctore *Bedr-ed-din Mohammed Ben-elcásim Jezeri*. — 1906. Bulghet el-tzorafá, quantum ingeniosis satis est ad cognitionem Khalifarum, auctore Sheikh *Abu'lhasan Dumi*. — 1907. Bulghet el-ghawwás, quantum ei satis est, qui mediis in rebus existentibus urinatur, ut ad fodinam pietatis purae perveniat, auctore Sheikh *Mohyi-ed-din Mohammed Ben Ali Ibn-elarabi*, anno 638 (inc. 23. Jul.

زين الدين عمر بن عبد الرحمن الاسدى الشافعى المتوفى سنة [٨٣٩] جمع فيه ديوانًا من الادب لنفسه وخصّ زبدة اشعار أهل مصر والشام ١٨٨٩ بغية الناسك فى كيفيّة المناسك ١٨٩٠ بغية الناشد ومطلب القاصد فى علم السحر على طريقة القفط والعرب ١٨٩١ بغية النقّاد فى اصول الحديث للامام الحافظ عبد الله بن المؤاق ١٨٩٢ بغية الواصل الى معرفة الفواصل لنجم الدين سليمان بن عبد القوى الطوفى الحنبلى المتوفى سنة ٧١٠ ١٨٩٣ بغية الوقّاد فى التعريف بسمة الجهاد لقاسم بن محمد القرطبى المتوفى سنة ٦٤٣ ١٨٩٤ البغية فى اللغة لابى جعفر احمد بن يوسف الفهرى ١٨٩٥ البغية فى الادوية المركّبة للشيخ احمد بن ابرهيم ابن الجزار الافريقى الطبيب المتوفى بعد سنة ٤٠٠ ١٨٩٦ البغية فى فتاوى الحنفيّة ١٨٩٧ بقعة الصديان للامام رضى الدين حسن بن محمد الصغانى المتوفى سنة ٦٥٠ ١٨٩٨ بلاغت نامه فى ترجمة تأريخ معجم يأتى . ١٨٩٩ بلبل الافراح وراحة الارواح

---

*Zein-ed-din Omar Ben Abd-el-rahman Asedi* Shafiita, qui anno [826 (inc. 15. Dec. 1422)] obiit, in hoc libro sibi ipsi corpus carminum philologicorum collegit, et poëmata exquisitissima Aegyptiorum et Syrorum excerpsit. — 1889. Bughyet el-násik, desiderium religiosi de qualitate ceremoniarum. — 1890. Bughyet el-náshid we matlab el-cásid, desiderium quaerentis et studium petentis de arte magica ad methodum Coptorum et Arabum. — 1891. Bughyet el-noccád, desiderium meliora a pravioribus distinguentium, de principiis rei traditionariae, auctore Imám Háfitz *Abdallah Ben-elmewwác.* — 1892. Bughyet el-wásil ila ma'rifet el-fewásil, desiderium pervenientis ad cognitionem verborum extremorum, quibus periodi coranicae finiuntur, auctore *Nejm-ed-din Soleimán Ben Abd-el-cawi Tufi* Hanbalita, anno 710 (inc. 31. Mai. 1310) mortuo. — 1893. Bughyet el-weccád, desiderium solertis de indicandis signis belli sacri, auctore *Cásim Ben Mohammed Cortubi*, anno 643 (inc. 29. Mai. 1245) mortuo. — 1894. El-Bughyet fi el-loghet, desiderium. Opus lexicologicum, auctore *Abu Jafar Ahmed Ben Yusuf Fihri.* — 1895. El-Bughyet fi el-adwiyet el-morakkebet, desiderium de medicamentis compositis, auctore Sheikh *Ahmed Ben Ibrahim Ibn-eljezzár Ifricki* Medico, post annum 400 (inc. 25. Aug. 1009) mortuo. — 1896. El-Bughyet, desiderium de responsis juridicis Hanefitarum. — 1897. Buk'at el-sadyán, stagnum sitientis, auctore *Redhi-ed-din Hasan Ben Mohammed Saghání*, anno 650 (inc. 14. Mart. 1252) mortuo. — 1898. Belághet-námeh, liber eloquentiae. Translatio libri *Tarikh Mo'ajjem*, de quo infra videatur. — 1899. Bulbul el-afráh we ráhet

يوسف الزرندى المتوفى سنة ٧٥٠ جمع فيه اربعين حديثًا وشرحها ١٨٨٦ بغية المرتاد لتصحيح
الضاد للشيخ على بن غانم المقدسى الحنفى المتوفى سنة ١٠٠٤ وهى رسالة على مقدّمة وفصول
اوله الحمد لله الذى وفق للمنطق الفصيح الخ ١٨٨٧ بغية المستفيد فى اخبار زبيد
للشيخ وجيه الدين عبد الرحمن بن على المعروف بابن الربيع اليمنى [المتوفى سنة ٩٤٤] وهو
مجلّد مرتّب على مقدّمة وعشرة ابواب المقدّمة فى فضل اليمن ١ فى ذكر زبيد ٢ فى بنى
زياد ٣ فى ملوك الحبشة من آل نجاح ٤ فى الوزرآء النجاحيّة ٥ فى بنى حمير ٦ فى
بنى ايّوب ٧ فى بنى رسول ٨ فى على الطاهرى ٩ فى ابنه عبد الوهاب ١٠ فى ابنه عامر
وذكر انّه كان اعظم البواعث لتأليفه بيان احوال بنى طاهر ثمّ اختصر كتابًا سمّاه
العقد الباهر وذيّل البغية بارجوزة وسمّاها احسن السلوك فيمن ولى زبيد من الملوك
من سنة تسعمأئة الى ثلاث وعشرين وبمختصر ايضا الى سنة ثلاث وعشرين وتسعمأئة
وسمّاه الفضل المزيد على بغية المستفيد ١٨٨٨ بغية المعانى لانفس المعانى للشيخ

---

*Ben Yusuf Zarendi*, qui anno 750 (inc. 22. Mart. 1349) obiit, in hoc libro quadraginta traditiones collegit easque commentatus est. — 1886. Bughyet el-murtád, desiderium quaerentis de justa positione literae *Dhád*, auctore Sheikh *Ali Ben Ghánim Mocaddesi* Hanefita, anno 1004 (inc. 27. Aug. 1595) mortuo. Tractatus in praefationem et sectiones divisus et ita incipiens: Laus Deo, qui nos ad loquelam disertam disponit etc. — 1887. Bughyet el-mustefíd, desiderium ejus, qui discere studet. Historia urbis *Zebíd*, auctore Sheikh *Wejih-ed-din Abd-el-rahman Ben Ali Yemeni*, vulgo *Ibn-elrebí'* dicto [et anno 944 (inc. 10. Jun. 1537) mortuo]. Volumen in praefationem et decem capita divisum. Praefatio de praestantia Yemanae agit, caput primum de descriptione urbis *Zebíd* — secundum de *Ziyádi*dis — tertium de regibus Habyssiniorum e gente *Nejáki* — quartum de Wezíris *Nejáhi*dis — quintum de *Himyári*dis — sextum de *Eyyubi*dis — septimum de *Resúli*dis — octavum de *Ali Táhiri* — nonum de *Abd-el-wehháb* ejus filio — decimum de *Amir*'hujus filio. Gravissimam causam, qua ad librum componendum ductus sit, descriptionem fuisse dicit historiae Táhiridarum. Tum librum in epitomen coëgit *El-Icd El-Báhir* inscriptam, et *El-Bughyet* in *Orjúzet*, *Ahsan el-solúk* de regibus, qui *Zebíd* ab anno 900 (inc. 2. Oct. 1494) usque ad annum 923 (inc. 24. Jan. 1517) imperio tenuerunt, inscripta, et in compendio quoque, *El-Fadhl El-Mezíd ala Bughyet el-mustefíd* nominato, usque ad annum 923 (inc. 24. Jan. 1517) continuavit. — 1888. Bughyet el-moáni li anfas el-meáni, desiderium ejus, qui optimis sententiis studet. Sheikh

والذيل عليه لابى الحسن على بن محمد الجبريني المعروف بابن خطيب الناصريّة المتوفى سنة ٨٤٣ رتّب الاعيان على الحروف وسمّاه بالدرّ المنتخب وهو مأخذ الزبد والضرب لابن الحنبلى ثمّ ذيّله ابو ذر [وسمّاه كنوز الذهب] ١٨٧٨ بغية الظمآن من فوائد ابى حيّان لعيسى بن عبد الرحمن ١٨٧٩ بغية العامل فى نظم العوامل قصيدة ١٨٨٠ بغية العلماء والرواة فى ذيل رفع الاصر عن قضاة مصر يأتى فى الرآء ١٨٨١ بغية القنية فى الفتاوى مجلّد للشيخ محمود القونوى [الحنفى المتوفى سنة ٧٧٠] اوله امّا بعد حمد الله تعالى على جليل نعمائه الخ ١٨٨٢ بغية اللبيب وغنية الاديب ١٨٨٣ بغية المبتغى فى معنى قول الروضة ينبغى لقطب الدين محمد بن محمد الخيضرى الشافعى المتوفى سنة ٨٩٤ ١٨٨٤ بغية المحتاج فى الطبّ للشيخ داود [بن عمر] الانطاكى الضرير المتوفى بمكة سنة ...١ ذكره فى اول تذكرته ١٨٨٥ بغية المرتاح للشيخ شمس الدين محمد بن

---

voluminum, quem *Abu'lhasan Ali Ben Mohammed Jibríni*, vulgo *Ibn Khatíb El-Násiríyet* dictus et anno 843 (inc. 14. Jun. 1439) mortuus, continuavit. Viros spectatos hic alphabetice disposuit, et librum suum, qui fons operis *El-Zobd we El-Dharab* ab *Ibn-elhanbali* editi est, *El-Durr El-Muntekhab* nominavit. Deinde illum *Abu Dzarr* continuavit [opusque suum *Koníz el-dzeheb* inscripsit]. — 1878. Bughyet el-tzem'án, desiderium ejus, qui demonstrationes utiles *Abu Hayyáni* sitit, auctore *Isa Ben Abd-el-rahman*. — 1879. Bughyet el-ámil, desiderium operantis. *Casída*, ubi particulae regentes metrice exaratae sunt. — 1880. Bughyet el-olamá we el-rowát, desiderium virorum doctorum et narratorum. Continuatur in hoc libro opus *Raf' el-isr an codhát Misr*, de quo litera *Rá* videatur. — 1881. Bughyet El-Cunieh, desiderium Iconii, de responsis juridicis, auctore Sheikh *Mahmúd Cunewi* [Hanefita, anno 770 (inc. 16. Aug. 1368) mortuo]. Volumen, quod ita incipit: Praemissis praemittendis. Laudetur Deus pro ejus beneficiis splendidis etc. — 1882. Bughyet el-lebíb we Ghunyet el-adíb, desiderium cordati et utilitas eruditi. — 1883. Bughyet el-mubteghi, desiderium cupientis de sensu vocis *yanbeghi* (convenit) in libro *Raudhet* obviae, auctore *Cotb-ed-din Mohammed Ben Mohammed Heidheri* Shafiita, anno 894 (inc. 5. Dec. 1488) mortuo. — 1884. Bughyet el-muhtáj, desiderium egentis. Liber medicus, auctore Sheikh *Dawud* [*Ben Omar*] *Antáki El-Dherír*, Meccae anno 1000 (inc. 9. Oct. 1591) mortuo. Commemorat illum in initio operis sui *Tedzkiret*. — 1885. Bughyet el-murtáh, desiderium alacris. Sheikh *Shems-ed-din Mohammed*

علم الفرائض منظومة لجمال الدين يوسف بن على الاسفردى الشافعى المتوفى سنة ١٨٧٣ بغية السائل فى امّهات المسائل فى الطبّ لنجم الدين سليمان بن عبد القوى الطوفى المتوفى سنة ٧١٠ ١٨٧٤ بغية الطالب فى شرح عقيدة ابن الحاجب يأتى ١٨٧٥ بغية الطالب لاعزّ المطالب فى الاسمآء للشيخ الامام محمّد بن شهاب الدين الاطعامى ١٨٧٦ بغية الطلاب من علم الحساب للقاضى تقى الدين محمد بن معروف الراصد المتوفى سنة ٩٩٣ وهو مختصر اوله الحمد لله الذى اسرع الحاسبين الخ بالغ فى التقريب والتوضيح والتهذيب والتنقيح ورتّب على ثلاث مقالات الاولى فى الحساب الهندى والثانية فى النجومى والثالثة فى استخراج المجهولات والمتفرّقات ١٨٧٧ بغية الطلب فى تأريخ حلب لكمال الدين ابى حفص عمر بن عبد العزيز المعروف بابن عديم الحلبى المتوفى سنة ٦٦٠ [قال الذهبى فى العبر هو من نحو ثلثين مجلّدا] ثمّ انتزع منه كتابًا وسمّاه زبدة الطلب والبغية كتاب كبير فى عشر مجلّدات

---

ilm el-feráïdh, desiderium docentis de jure haereditario. Poëma, auctore *Jemál-ed-din Yusuf Ben Ali Isferdi* Shafiita, anno ... mortuo. — 1873. Bughyet el-sáïl, desiderium petentis, de quaestionibus principalibus in medicina, auctore *Nejm-ed-din Soleimán Ben Abd-el-cawi Taufi*, anno 710 (inc. 31. Mai. 1310) mortuo. — 1874. Bughyet el-tálib, desiderium quaerentis. Commentarius libri *Ackídet* ab *Ibn-elhájib* compositi, de quo infra videndum. — 1875. Bughyet el-tálib, desiderium ejus, qui pretiosissimam rerum expetendarum in nominibus divinis quaerit, auctore Sheikh et Imám *Mohammed Ben Sheháb-ed-din Al'ámi*. — 1876. Bughyet el-tolláb min ilm el-hisáb, desiderium eorum, qui de arithmetica quaerunt, auctore Cadhi *Tacki-ed-din Mohammed Ben Ma'rúf* Astronomo, anno 993 (inc. 24. Dec. 1585) mortuo. Compendium ita incipiens: Laus Deo computantes adjuvanti etc. Summam auctor operam posuit in re accuratius cognoscenda, explicanda, recognoscenda et emendanda, et librum in tres dissertationes divisit, quarum prima arithmeticam Indicam, secunda astrologicam et tertia rationem tractat, res incognitas et diversas eruendi. — 1877. Bughyet el-teleb fi taríkh Haleb, desiderium petitionis. Historia Halebi, auctore *Kemál-ed-din Abu Hafs Omar Ben Abd-el-aziz Halebi*, vulgo *Ibn Adím* dicto et anno 660 (inc. 26. Nov. 1261) mortuo. [Ut a *Dzehebi* in libro *Abr* testatur, ea fere triginta volumina continet]. Postea de en librum, *Zubdet el-teleb* inscriptum, avulsit. *El-Bughyet* liber magnus est decem

الاكسير للشيخ ايدمر بن علي الجلدكي بيّن فيه طريق الطلب وذكر انّ الناس لا يعرفون كيفيّة ما يطلبون ولا يهتدون اليه ثمّ صنّف الشمس المنير في طلب تحقيق الاكسير ثمّ نهاية المطلب اوّله باسمك اللهمّ ظهرت انواع المبدعات الخ ذكر انّه وضعها بدمشق عام ٧٤٠.

١٨٦٩ بغية الذاكر للشيخ مساعد ١٨٧٠ بغية ذوى الاحلام باخبار من فرج كربه برؤية المصطفى صلعم في المنام للشيخ علي الحلبي المتوفى في حدود سنة الف وهو مختصر اوله الحمد لله مفرج الكروب بعد شدّتها الخ ١٨٧١ بغية ذوى الهمم في معرفة انساب العرب والعجم للملك الافضل عباس بن الملك المجاهد علي صاحب اليمن المتوفى سنة ٧٧٨ وهو كتاب مختصر مفيد ١٨٧٢ بغية الرآئد في الدرر الفرآئد لابن الرفاء ١٨٧٠. بغية الرآئد لما تضمّنه حديث امّ زرع من الفوآئد للقاضي عياض بن موسى اليحصبي المتوفى سنة ٥٤٤ ١٨٧١ بغية الرآئد في الذيل على مجمع الزوآئد يأتي في الميم ١٨٧٣ بغية الرآئض في

---

philosophicum quaerendi. Sheikh *Eidemir Ben Ali Jildeki* in hoc libro rationem illum quaerendi exponit et commemorat, homines qualitatem ejus, quod quaerunt, ignorare neque ad illud duci. Tum librum *El-Shems El-Monir* de quaerenda vera pulveris philosophici definitione, et post hunc opus *Nihâyet el-matlab*, quod ita incipit: Nomine Tuo, o Deus, varia genera rerum primum creatarum apparent etc., composuit. Narrat etiam, se illa opera anno 740 (inc. 9. Jul. 1339) Damasci scripto mandasse. — 1866. Bughyet el-dzákir, desiderium monentis, auctore Sheikh *Mostâid*. — 1867. Bughyet dzewi el-ahlám, desiderium somniantium in notitia ejus, cujus moeror adspectu prophetae per somnium discutitur, auctore Sheikh *Ali Halebi*, circa annum 1000 (inc. 9. Oct. 1591) mortuo. Compendium ita incipiens: Laus Deo moerores, postquam admodum magni fuerunt, discutienti etc. — 1868. Bughyet dzewi el-himem, desiderium intelligentium, de cognitione genealogiarum Arabum et Persarum, auctore *El-Melek El-Afdhal Abbás Ben El-Melek El-Mujáhid Ali* Yemanae domino, anno 778 (inc. 21. Mai. 1376) mortuo. Compendium admodum utile. — 1869. Bughyet el-ráïd, desiderium quaerentis de unionibus singularibus, auctore *Ibn-elreffá*. — 1870. Bughyet el-ráïd, desiderium eas demonstrationes utiles petentis, quas traditio *Omm Zar'* continet, auctore Cádhi *Iyádh Ben Musa Yahsebi*, anno 544 (inc. 11. Mai. 1149) mortuo. — 1871. Bughyet el-ráïd, desiderium quaerentis. Continuatur in hac appendice opus *Mojmi' el-zewáïd*, de quo litera *Mim* videatur. — 1872. Bughyet el-ráïdh fi

عبد الله بن محمد بن احمد النسفى وهو مجلّد اوله الحمد لله الذى جزل علينا المنّة
الخ لخّص فيه كتاب الغريبين للهروى وكان قبل خمسمأئة هجريّة ١٨٦٠ بغية الآمال بمعرفة
النطف بجميع مستقبلات الافعال للشيخ ابى جعفر احمد بن يوسف بن على الفهرى [المتوفى
سنة ٦٩١] اوله الحمد لله الذى ابتدع الخ وهو على قسمين الاوّل فى الثلاثى والثانى فى المزيدات
وختمه بفصلين ١٨٦١ بغية الاريب وغنية الاديب مختصر فى الاصول للشيخ بدر الدين
محمد بن جمال الدين محمد ابن مالك النحوى المتوفى سنة [٦٨٠] رتّب على اربعة مطالع
وخاتمة ١٨٦٣ بغية الاعمال فى تسكين الاشكال لخّصه شمس الدين ابو عبد الله محمد بن
عثمان الرمانى ١٨٦٣ بغية الامل لعبد الواحد الطواخ ١٨٦٤ بغية الخبير فى اقامة القصدير
فى الاكسير مجلّد للشيخ على بن سعد الانصارى اوّله الحمد لله الذى من فضله الهام حامده
بحمده الخ قسم فيه طرق الملغمة الى تسعة اقسام ١٨٦٥ بغية التخبير فى قانون طلب

---

*Abdallah Ben Mohammed Ben Ahmed Nesefi.* Volumen, quod ita incipit: Laus Deo, qui nobis gratiam large tribuit etc. *Nesefi* in eo potiora libri utriusque *Gharíb* ab *Herewi* compositi excerpsit, et ante annum Hejrae quingentesimum vixit. — 1860. Bughyet el-amál, desiderium exspectationum in arte positarum, omnibus verborum futuris loquendi, auctore Sheikh *Abu Jafar Ahmed Ben Yusuf Ben Ali Fihri* [anno 691 (inc. 24. Dec. 1291) mortuo]. Incipit liber ita: Laus Deo res primum producenti etc., et in duas partes divisus est, quarum prior voces triliteras, posterior eas tractat, quae plures literas habent. In fine duae sectiones additae sunt. — 1861. Bughyet el-aríb we ghunyet el-adíb, desiderium intelligentis et utilitas philologi, auctore Sheikh *Bedr-ed-din Mohammed Ben Jemál-ed-din Mohammed Ibn Málik* Grammatico, anno 680 [inc. 22. Apr. 1281] mortuo. Compendium de principiis in quatuor *Metáli'* et conclusionem divisum. — 1862. Bughyet el-a'mál, desiderium operationum de figuris juste stabiliendis. Hunc librum *Shems-ed-din Abu Abdallah Mohammed Ben Othmán Rommáni* excerpsit. — 1863. Bughyet el-aml, desiderium spei, auctore *Abd-el-wáhid Tewwákh.* — 1864. Bughyet el-khabír, desiderium periti, de stanno pulveri philosophico adhibendo, auctore Sheikh *Ali Ben Sa'd Ansári.* Volumen ita incipiens: Laus Deo inter alia beneficia hoc tribuenti, ut laudatori suo laudem suam inspiret etc., in quo auctor rationes malagmatis in novem partes divisit. — 1865. Bughyet el-khabír, desiderium periti de canone pulverem

السبكى المتوفى سنة ٧٥٦ ١٨٥٢ البصيرة فى تعبير الرؤيا للشيخ علاء الدين على بن احمد
الآمدى المتوفى سنة ٧٦٢ ١٨٥٣ البضاعات المزجات رسالة على ستة فصول وخاتمة وهى مشتملة
على مباحث من التفسير والحديث والفروع والاصول والبلاغة والمعقولات ١٨٥٤ بضاعة التوسّل
الى صناعة الترسّل لزين الدين سرجا بن محمد الملطى المتوفى سنة ٧٨٨ ١٨٥٥ بضاعة
الحسّاب فى صناعة الحساب له ايضا ١٨٥٦ بضاعة القاضى لاحتياجه اليه فى المستقبل والماضى
فى الصكوك لبير محمد بن موسى البرسوى المعروف بكول كديسى المتوفى سنة وهو كتاب مرتّب
على تسعة ابواب اوله الحمد لله الذى انزل على عبده الكتاب المبين الخ ١٨٥٧ بضاعة القاضى
فى الصكوك ايضا للمولى الفاضل شيخ الاسلام ابى السعود بن محمد العمادى المتوفى سنة ٩٨٢
اوله الحمد لله الذى انزل الكتاب الخ ١٨٥٨ بضاعة المبتدى فى النحو للمولى بالى پاشا البكائى
وله شرحها بالقول وسمّاه صناعة المنتهى ١٨٥٩ بعث الرغائب لبحث الغرائب للشيخ ابى المظفر

---

*Sobki*, anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) mortuo. — 1852. El-Besíret, visus de arte somnia interpretandi, auctore Sheikh *Alá-ed-din Ali Ben Ahmed Amidi*, anno 762 (inc. 11. Nov. 1360) mortuo. — 1853. El-Bidháát El-Mazidját, merces mixtae. Tractatus in sex sectiones et conclusionem dispositus, qui quaestiones ex exegesi coranica, re traditionaria, partibus juris specialibus, principiis, eloquentia et rebus, ad quas rationi aditus patet, continet. — 1854. Bidháat el-tawassol, promtuarium rationum, quibus ad modestam circumspectionem in agendo pervenitur, auctore *Zein-ed-din Serîja Ben Mohammed Maleti*, anno 788 (inc. 2. Febr. 1386) mortuo. — 1855. Bidháat el-hossáb, promtuarium arithmeticorum de arte arithmetica, eodem auctore. — 1856. Bidháat el-cádhi, promtuarium judicis ad usum ei futuro et praeterito tempore in syngraphis necessarium, auctore *Pîr Mohammed Ben Musa Bursewi*, vulgo *Kúl Kadîsi* dicto et anno . . . mortuo. Liber in novem capita dispositus et ita incipiens: Laus Deo, qui super servum suum librum perspicuum demisit etc. — 1857. Bidháat el-cádhi, promtuarium judicis de iisdem syngraphis, auctore Molla bene merito *Sheikh-elislám Abu'lsa'úd Ben Mohammed Imádi*, anno 982 (inc. 23. Apr. 1574) mortuo. Incipit ita: Laus Deo, qui librum revelavit etc. — 1858. Bidháat el-mubtedi, promtuarium tironis grammaticum, auctore Molla *Báli Pasha Bekáni*. Idem commentarium ejus, *Sináat el-muntehi* inscriptum, ita composuit, ut sola explicata verba textus adderet. — 1859. Ba'th el-reghá'ib, excitatio desideriorum ad examinanda verba inusitata, auctore Sheikh *Abu'lmotzaffer*

١٨٤٢ البشرى فى تعبير الرؤيا لابى عبد الله [محمد بن احمد التميمى] القرطبى المالكى المتوفى سنة ٤١٦ ١٨٤٣ بشر وهند فارسى منظوم لنجيب الدين جرّبادقانى ١٨٤٤ البشير للمهتدى البصير للامام محمد بن احمد المستبشرى ١٨٤٥ بصآئر ذوى التمييز فى لطآئف الكتاب العزيز مجلّدين لمجد الدين ابى طاهر محمد بن يعقوب الفيروزابادى الشيرازى المتوفى سنة ٨١٧ ١٨٤٦ بصآئر القدمآء وبشآئر لحكمآء للشيخ ابى حيّان على بن محمد التوحيدى البغدادى المتوفى سنة ٣٨٠ ويقال له البصآئر والذخآئر ١٨٤٧ بصآئر الكمالات لابى زكريا يحيى القزوينى ١٨٤٨ بصآئر النظآئر فى اللغة ١٨٤٩ البصآئر فى الوجوه والنظآئر للامام ابى حامد الاصفهانى ١٨٥٠ البصآئر فى التفسير بالفارسيّة للشيخ ظهير الدين ابى جعفر محمد بن محمود النيسابورى الذى فرغ منه سنة ٥٧٧ وهو كتاب كبير فى مجلّدات ١٨٥١ بصر الناقد فى لا كلمة كلّ واحد للعلّامة تقى الدين على بن عبد الكافى

---

definivisse. — 1842. El-Boshra, laetus nuntius, de arte somnia interpretandi, auctore *Abu Abdallah* [*Mohammed Ben Ahmed Temimi*] *Cortubi* Malikita, anno 416 (inc. 4. Mart. 1025) mortuo. — 1843. Besher we Hind, *Besher* et *Hind*, carmen persicum, auctore *Nejîb-ed-din Jirbádcáni*. — 1844. El-Beshír lilmohtedi el-besír, laetus nuntius intelligenti recta via ducto allatus, auctore Imám *Mohammed Ben Ahmed Mostabshiri*. — 1845. Besáïr dzewi el-temyíz, intelligentiae eorum, qui distinguere possunt, de egregiis libri venerabilis elegantiis. Duo volumina, auctore *Majd-ed-din Abu Táhir Mohammed Ben Yacúb Firuzabádi Shirázi*, anno 817 (inc. 23. Mart. 1414) mortuo. — 1846. Besáïr el-codamá we besháïr el-hokamá, intelligentiae majorum et laeti nuntii philosophorum, auctore Sheikh *Abu Hayyán Ali Ben Mohammed Tauhídi Baghdádi*, anno 380 (inc. 31. Mart. 990) mortuo. Idem liber *El-Besáïr we El-dzakháïr* appellatur. — 1847. Besáïr el-kemálát, intelligentiae virtutum, auctore *Abu Zakariya Yahya Çazwíni*. — 1848. Besáïr el-netzáïr, intelligentiae de verbis similibus conceptae. Liber lexicologicus. — 1849. El-Besáïr fi el-wojúh we el-netzáïr, intelligentiae de verbis, quae plures sensus admittunt et de verbis similibus, auctore Imám *Abu Hámid Isfahání*. — 1850. El-Besáïr fi el-tefsír, intelligentiae. Commentarius Corani persicus, quem Sheikh *Tzahír-ed-din Abu Jafar Mohammed Ben Mahmud Nisábúri* anno 577 (inc. 17. Mai. 1181) absolvit. Liber magnus e pluribus voluminibus constans. — 1851. Basr el-nácid, intelligentia distinguentis de particula „*lá* (non)," qua quisque utitur, auctore viro doctissimo *Tacki-ed-din Alí Ben Abd-el-káfi*

كبير المتوسّط يأتى ١٨٣٧ بشارة المحبوب بتكفير الذنوب للشيخ الامام زين الدين عبد الرحمن بن غرس الدين خليل الادرعى ١٨٣٨ البشارة والنذارة لابى سعيد عبد الملك بن ابى عثمان الواعظ [المشهور بالخركوشى المتوفى سنة ٤٠٧] ١٨٣٩ بشرى الكريم الامجد بعدم تعذيب من يسمّى باحمد ومحمد للشيخ عثمان الفتوحى الحنبلى اوله الحمد لله الذى اطلع فى سمآء الازل الخ رسالة فى الكلام على قوله تعالى فى سورة الصفّ يأتى من بعدى اسمه احمد ١٨٤٠ بشرى الكئيب بلقآء الحبيب للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ رسالة لخّصها من كتابه الكبير الذى فى احوال البرزخ ١٨٤١ بشرى اللبيب بذكر الحبيب للشيخ الامام فتح الدين محمد بن محمد المعروف بابن سيّد الناس المتوفى سنة ٧٣٤ رتّب فيه قصآئده فى مدحه صلعم على الحروف ثمّ شرحها فى مجلّد اوله بعد حمد الله تعالى على جميع آلآئه الخ ذكر انّه اثبت فيها ستين اسمًا من اسمآء النبى صلعم نظمها فى قصيدته المبميّة

---

intermedius dictus, de quo infra videatur. — 1837. Bisháret el-mahbúb, nuntius amato allatus de expiatione peccatorum, auctore Sheikh et Imám *Zein-ed-din Abd-el-rahman Ben Ghirs-ed-din Khalíl Ad'reí*. — 1838. El-Bisháret we El-Nidzáret, annunciatio et praemonitus, auctore *Abu Said Abd-el-melek Ben Abi Othmán Wáitz*, vulgo [*Kharkúshi* dicto et anno 407 (inc. 10. Jun. 1016) mortuo]. — 1839. Boshra el-kerím el-amjad, laetus nuntius generosissimo et nobilissimo allatus de illo non puniendo, qui *Ahmed* et *Mohammed* appellatur, auctore Sheikh *Othmán Fotúhi* Hanbalita. Tractatus ita incipiens: Laus Deo, qui se in coelo aeternitatis effert etc., in quo de dicto divino in Surata *Saff* obvio „Veniet post me; nomen ejus *Ahmed*“ disseritur. — 1840. Boshra el-kathíb, laetus nuntius colli arenacei de adventu amati allatus. Tractatus, quem Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuus, e libro suo majori, qui affectiones sedis inferorum tractat, excerpsit. — 1841. Boshra el-lebíb, nuntius laetus viro cordato per mentionem amati allatus. Sheikh et Imám *Fat'h-ed-din Mohammed Ben Mohammed*, vulgo *Ibn Seyyid-el-nás* dictus et anno 734 (inc. 12. Sept. 1333) mortuus, in hoc libro *Casídas* suas in laudem *Mohammedis* alphabetice disposuit; postea in volumine eas commentatus est, quod ita incipit: Post laudem Dei Excelsi pro omnibus beneficiis etc. Commemorat etiam, se in iis sexaginta nomina prophetae, quae *Casidae* suae in *Mím* exitum habenti metrice inseruerat,

وشرح مولانا شمعي المتوفى فى حدود سنة الف وشرح مولانا المعروف بسودى المتوفى فى حدود
سنة الف ايضا وشرحه احسن الشروح وابسطها واقربها الى التحقيق وشرح الهوايى البرسوى
المتوفى سنة ١٠٧٠ ١٨٢٩ بسر نامه فارسى منظوم للشيخ فريد الدين محمد بن ابرهيم العطّار
المتوفى سنة ٦٢٧. ١٨٣٠ بسط الفوائده فى حساب القواعد للشيخ تاج الدين على بن محمد
المعروف بابن الدريهم الموصلى المتوفى سنة ٧٦٣ ١٨٣١ بسط الكفّ فى اتمام الصفّ للشيخ
جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ رسالة اولها الحمد لله الذى
يقطع من وصله الخ ١٨٣٢ البسيط البثوث فى خبر البرغوث للحافظ شهاب الدين ابى
الفضل احمد بن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ ١٨٣٣ البسيط فى التفسير للامام
ابى الحسن على بن احمد الواحدى النيسابورى المتوفى سنة ٤٦٨ ١٨٣٤ البسيط فى الفروع
للامام حجّة الاسلام ابى حامد محمد بن محمد الغزالى الشافعى المتوفى سنة ٥٠٥ وهو
كالمختصر للنهاية ١٨٣٥ البسيط فى علم الشروط ١٨٣٦ البسيط فى شرح الكافية وهو

---

*Shem'i*, circa annum 1000 (inc. 9. Oct. 1591) mortuus — Molla noster, vulgo *Súdi* dictus et circa eundem annum mortuus, cujus commentarius omnium optimus est, et latissimus et verae expositioni proximus — et *Hewáyi Bursewi*, anno 1017 (inc. 7. Apr. 1608) defunctus. — 1829. Püser-námeh, liber puerorum. Poëma persicum, auctore Sheikh *Ferid-ed-din Mohammed Ben Ibrahim Attár*, anno 627 (inc. 20. Nov. 1229) mortuo. — 1830. Bast el-fewáïd, explicatio demonstrationum utilium de computu praeceptorum fundamentalium, auctore Sheikh *Táj-ed-din Ali Ben Mohammed Mausili*, vulgo *Ibn-eldoreihim* dicto et anno 762 (inc. 11. Nov. 1360) mortuo. — 1831. Bast el-kaff, apertura volae de justa perfectione pedes ita ponendi (inter precandum), ut ponendi sunt, auctore Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Beq Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Tractatus ita incipiens: Laus Deo, qui eum sejungit, quem conjungit etc. — 1832. El-Besít El-Bethúth, expansum divulgatum de historia pulicis, auctore Hafitz *Shehâb-ed-din Abu'lfadhl Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascaláni*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) mortuo. — 1833. El-Besít, expansum. Commentarius in Coranum, auctore Imam *Abu'lhasan Ali Ben Ahmed Wáhidi Nisabúri*, anno 468 (inc. 16. Aug. 1075) defuncto. — 1834. El-Besít, expansum de partibus juris specialibus, auctore Imam *Hojjet-elislám Abu Hámid Mohammed Ben Mohammed Ghazáli* Shafiita, anno 505 (inc. 10. Jul. 1111) mortuo. Liber quasi epitome operis *Nihâyet* est. — 1835. El-Besít, expansum de doctrina documentorum. — 1836. El-Besít, expansum. Commentarius in opus *Káfiyet* satis magnus, vulgo

١٨٢٣ بستان المعرفة ومنهاج الحقيقة والشريعة فارسى لابرهيم بن ابى على بن ابى الفوارس الفارسى
١٨٢٣ بستان الناظر وانس الخاطر للشيخ محمد بن ناعص الحلبى ١٨٢٤ بستان الواعظين
ورياض السامعين للشيخ ابى الفرج عبد الرحمن بن على ابن الجوزى الحنبلى البغدادى
المتوفى سنة ٥٩٧ وهو مجلّد مرتّب على مجالس ١٨٢٥ بستان فى مناقب النعمان للشيخ
محيى الدين عبد القادر بن ابى الوفا القرشى المصرى [الحنفى] المتوفى سنة ٧٧٥ ١٨٢٦ بستان
فى القرآآت الثلاث عشرة للشيخ سيف الدين ابى بكر عبد الله بن ايدغدى المعروف بابن
الجندى المتوفى سنة ٧٦٩ ١٨٢٧ بستان فى النوادر والغرآئب للشيخ ابى حامد احمد بن ابى
طاهر الاسفرآئنى [شيخ الشافعيّة] المتوفى سنة ٤٠٦ ١٨٢٨ بستان فارسى منظوم فى المتقارب
للشيخ مصلح الدين الشهير بسعدى الشيرازى المتوفى سنة ٦٩١ وهو كتاب مشهور متداول
غنى عن التوصيف ولمّا كان مقدّمة لتعلّم الفرس وحفظه للصبيان كتبوا له شروحًا تركيّة
منها شرح الشيخ مصطفى بن شعبان المشهور بسروری المتوفى سنة ٩٩٩ [وهو شرح فارسى]

---

17. Jul. 1501) mortuo. — 1822. Bostán el-ma'rifet, hortus cognitionis et via veritatis et legis, auctore *Ibrahim Ben Abi Ali Ben Abi'lfewáris Fárisi.* Persice. — 1823. Bostán el-nátzir we ons el-khátir, hortus speculantis et familiaritas cogitantis, auctore Sheikh *Mohammed Ben Náhidh Halebi.* — 1824. Bostán el-wáïtzín we riyádh el-sámiín, hortus monentium et viridaria audientium, auctore Sheikh *Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ben Ali Ibn-eljauzi Baghdádi* Hanbalita, anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) mortuo. Volumen in *Mejális* (consessus) dispositum. — 1825. Bostán fi menáckib El-No'mán, hortus. Panegyricus *Abu Hanífae Noman*, auctore Sheikh *Mohyi-ed-din Abd-el-cádir Ben Abi'lwefá Coreshi Misri* [Hanefita], anno 775 (inc. 23. Jun. 1373) mortuo. — 1826. Bostán, hortus de tredecim recensionibus Corani, auctore Sheikh *Seif-ed-din Abu Bekr Abdallah Eidughdi*, vulgo *Ibn-eljendi* dicto et anno 769 (inc. 28. Aug. 1367) mortuo. — 1827. Bostán, hortus de dictis singularibus et facetis, auctore Sheikh *Abu Hámid Ahmed Ben Abi Tzáhir Isferáïni* [Sheikh Shafiitarum], anno 406 (inc. 21. Jun. 1015) mortuo. — 1828. Bostán, hortus. Carmen persicum metro *Motecárib* compositum a Sheikh *Moslih-ed-din Shirázi*, vulgo *Sa'di* dicto et anno 691 (inc. 24. Dec. 1291) mortuo. Liber celebratior est et tritior, quam ut descriptione subtiliori egeat. Cum est prolusio, qua Persae instituuntur et vis memoriae puerorum exercetur, commentarios turcicos in eam scripserunt, ut Sheikh *Mustafa Ben Sha'bán*, vulgo *Sorúri* dictus et anno 969 (inc. 11. Sept. 1561) defunctus, [at hic commentarius persicus est] — Molla noster

الحكمة لابى يعقوب اسحق بن سليمان الطبيب الاسرآئيلى [المصرى] المتوفى سنة ٣٢٠.
١٨١٤ بستان خيال مجموعة الاشعار الفارسيّة على طريق النظرة لبكتاش قولى ابدال
١٨١٧ بستان شقائق النعمان فى الفروع مختصر مشتمل على فصول اوّله الحمد لوليه الاولى
الخ ألّفه عبد الرحمن المعروف بباباقوشى المفتى بكفه لدولت كراى خان وفرغ سنة ٩٧٤
5 ١٨١٨ بستان العارفين للشيخ الامام الفقيه ابى الليث نصر بن محمد السمرقندى الحنفى المتوفى
سنة ٣٧٥ وهو كتاب مختصر مفيد على مأئة وخمسين بابًا فى الاحاديث والآثار الواردة فى
الآداب الشرعيّة والخصال والاخلاق وبعض الاحكام الفرعيّة يُروى أنّه ثلثة نسخ الكبرى
والوسطى والصغرى والموجود فى بلاد العرب والروم هو الصغرى ١٨١٩ بستان العارفين للامام
محيى الدين يحيى بن شرف النووى الشافعى المتوفى سنة ٦٧٦ ١٨٢٠ بستان العطارين فارسى
10 مختصر محمد بن على بن محمد المعروف بتاج الحجندى وهو مفيد جمعه من نحو عشرة
كتب ١٨٢١ بستان القلوب للعلّامة جلال الدين محمد بن اسعد الدوانى المتوفى سنة ٩٠٧

---

1814. Bostán el-tewáríkh, hortus historiarum. — 1815. Bostán el-hikmet, hortus sapientiae, auctore *Abu Yacúb Is'hak Ben Soleimán' Isráïli* [*Misri*] Medico, anno 320 (inc. 13. Jan. 932) mortuo. — 1816. Bostán khayál, hortus phantasmatis. Thesaurus poëmatum persicorum ad rationem libri *Natzret*, auctore *Bektásh Culi Abdál*. — 1817. Bostán shecáïc el-no'mán, hortus anemonarum. Compendium de partibus juris specialibus sectiones continens et ita incipiens: Laus amico suo dignissimo etc., quod *Abd-el-rahman* Caffae Mufti, vulgo *Bábácúshi* dictus, *Devlet Kiráï Kháno* composuit et anno 974 (inc. 19. Jul. 1566) confecit. — 1818. Bostán el-arifín, hortus mysticorum spiritualium, auctore Sheikh et Imám *Abu'lleith Nasr Ben Mohammed Samarcandi* Jurisconsulto Hanefita, anno 375 (inc. 24. Mai., 985) mortuo. Liber compendiosus et utilis in centum quinquaginta capita divisus, traditiones et effata sociorum prophetae de praeceptis vitae rationis legalibus, virtutibus, ethica et nonnullis juris statutis specialibus prolata continens. Tres recensiones esse traduntur, major, media et minor. Quae autem in Arabia et Rumelia exstat, minor est — 1819. Bostán el-arifín, hortus mysticorum spiritualium, auctore Imam *Mohyi-ed-din Yahya Ben Sheref Newewi* Shafiita, anno 676 (inc. 4. Jun. 1277) mortuo. — 1820. Bostán el-attárín, hortus aromatariorum, auctore *Mohammed Ben Alí Ben Mohammed*, vulgo *Táj Khojendi* dicto. Compendium persice scriptum et utile, quod ille e circiter decem libris congessit. — 1821. Bostán el-colúb, hortus cordium, auctore viro doctissimo *Jelál-ed-din Mohammed Ben As'ad Dewáni*, anno 907 (inc.

والكراهيّة والاستحسان ١٨٠٨ بزوغ الهلال فى لخصال الموجبة للظلال رسالة للشيخ جلال الدين
عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ جمع جزءا وتتبّع فيه الاحاديث الواردة
فى لخصال الموجبة لظلّ العرش فبلغ سبعين خصلة واستوعب شواهدها ثمّ لخّص مرّة بعد
اخرى واقتصر على متن الحديث ١٨٠٩ بساتين الفضلآء فى شرح تأريخ العتبى المسمّى
باليمنى يأتى فى البآء ١٨١٠ بساتين المذكّرين ورياحين المتذكّرين للشيخ ابى نصر احمد
ابن محمد الخدادى ١٨١١ البساتين لاستخدام ارواح لجنّ والشياطين فى علم السحر على
طريقة القفط والعرب ١٨١٢ بستان الاطبّآء وروضة الالبّآء للشيخ موفق الدين اسعد بن
الياس المعروف بابن مطران المتوفى سنة ٥٨٥ جمع فيه من الملح والنوادر وتعريفات حسنة
ممّا سمعه او طالعهُ ولم يتمّ والذى وجد بخطّه جزءآن ١٨١٣ بستان الاسولة
وهو خبرة الفقهآء يأتى فى الخآء المعجمة ١٨١٤ بستان التواريخ ١٨١٥ بستان

---

res minus probabiles et probabiles commemorat. — 1808. Bozúgh el-hilál, ortus novae lunae. Tractatus de virtutibus, quae necessario ad umbram ducunt, auctore Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Collegit hic fasciculum, in eoque effata prophetica de virtutibus tradita persecutus est, quae necessario ad umbram throni divini ducunt; unde septuaginta virtutes confecit, et locos earum probantes omnes effudit. Postea potiora libri iterum ac saepius excerpsit, et tandem in solo textu effatorum acquievit. — 1809. Besátín el-fodhalá, horti virorum bene meritorum. Commentarius historiae ab *Otbi* editae et *El-Yemeni* inscriptae, de qua litera *Yá* videatur. — 1810. Besátín el-modzakkirín we reyáhín el-motedzakkirín, horti commonefacientium, et herbae odoratae eorum, qui se moneri patiuntur, auctore Sheikh *Abu Nasr Ahmed Ben Mohammed Heddádi*. — 1811. El-Besátín, horti ad spiritus geniorum et daemonum imperio subjiciendos, de arte magica secundum methodum Coptorum et Arabum. — 1812. Bostán el-atibbá we Raudhet el-alibbá, hortus medicorum et viridarium virorum cordatorum. Sheikh *Mowaffic-ed-din As'ad Ben Ilyás*, vulgo *Ibn Metrán* dictus et anno 585 (inc. 19. Febr. 1189) mortuus, in hoc libro delectum habuit dictorum facetorum, locorum splendidorum pulchrarumque definitionum ex iis, quae vel audiverat vel legerat, neque tamen opus absolvit. Quae autem propria ejus manu scripta inveniuntur, duos fasciculos implent. — 1813. Bostán el-eswilet, hortus quaestionum, qui liber idem est cum *Khibret el-focahá*, de quo litera *Khá* videatur. —

الف مسئلة خلافيّة ١٨٠٦ البرهان لعبد الواحد بن خلف الانصارى المتوفى سنة
١٨٠٧ البزّازيّة فى الفتاوى للشيخ الامام حافظ الدين محمد بن محمد بن شهاب المعروف
بابن البزّازى الكردرى الحنفى المتوفى سنة ٨٢٧ وهو كتاب جامع لخّص فيه زبدة مسائل الفتاوى
والواقعات من الكتب المختلفة ورجّح ما ساعده الدليل وذكر الائمّة انّ عليه التعويل وسمّاه
الجامع الوجيز فرغ من جمعه وتأليفه كما ذكره فى اواسط كتابه عام اثنتى عشر وثمانمأئة
اوله حمدًا لمن دعى الى دار السلام الخ قيل لابى السعود المفتى لم لم تجمع المسائل المهمّة
ولم تؤلّف فيه كتابًا قال انا استحيى من صاحب البزّازيّة مع وجود كتابه لانّه مجموعة
شريفة جامعة للمهمّات على ما ينبغى انتهى واختصره سراج الدين بن طبيب الصوبنجهوى
سنة ٨٩٣ وكتب حسام الدين التوقاتى رسالة على مسئلة دوران الصوفيّة وتكفيرهم ولبعض
الفقهآء منتخب من البزّازيّة على ستة ابواب سمّاه الخلاصة اوله الحمد لله
الذى خلق الآنام بالاكرام الخ ذكر فيه الصلوة والطلاق والفاظ الكفر

---

mille quaestiones controversas collegit. — 1806. El-Borhán, demonstratio, auctore *Abd-el-wáhid Ben Khalaf Ansári*, anno . . . mortuo. — 1807. El-Bezzáziyet, decreta juridica *Bezzázii*. Liber copiosus, in quo Sheikh et Imám *Húfitz-ed-din Mohammed Ben Mohammed Ben Sheháb Kerderi* Hanefita, vulgo *Ibn-elbezzázi* dictus et anno 827 (inc. 5. Dec. 1423) mortuus, potiorem partem quaestionum Muftiis propositarum et caussarum incidentium e variis libris collegit, et ea, quae argumentis adjuvabantur, ceteris praehabuit, Imámique fundamentum illum esse dicunt, in quo quis innitatur. Eum *El-Jámi' El-Wejiz* appellavit, et, ut in medio suo libro commemorat, anno 812 (inc. 16. Mai. 1409) colligendi et componendi finem fecit. Incipit ita: Laudem ei, qui ad domum salutis invitat etc. *Abu'lsa'úd* Mufti interrogatus: Quidni quaestiones graviores colligis, eaque de re librum componis? Pudet me, inquit, auctoris libri *Bezzáziyet*, qui simul ubique exstat. Est enim promtuarium praestans et copiosum, quod quaestiones difficiliores ratione aptissima continet. — Haec ille. — Illud *Siráj-ed-din Ben Tebíb Subenjehwi* anno 893 (inc. 17. Dec. 1487) in epitomen coëgit, et *Hosám-ed-din Tucáti* tractatum ad quaestionem de Sufis gyrantibus eorumque impietatis accusatione composuit. Jurisconsultus quidam meliora libri *Bezzáziyet* sex capitibus edidit, epitomenque, quae ita incipit: Laus Deo, qui homines gratiose creavit etc., *Khiláset* inscripsit, in eaque precationem solemnem, divortium, verba, quibus sibi quis accusationem impietatis contrahit, et

القرآن لكمال الدين محمد بن علي ابن الزملكاني الشافعي المتوفى سنة ٧٢٧ ثمّ اختصره ولابن
ابي الاصبع ايضا البرهان فيه ١٨٠٠ البرهان في قرآءة القرآن للامام فخر الدين محمد بن عبد
الله الرازي المتوفى سنة ٦٠٩ ١٨٠١ البرهان في اسرار علم الميزان للشيخ ايدمر بن علي
الجلدكي وهو كتاب كبير في اربعة اجزآء كبار ذكر فيه قواعد كثيرة من الطبيعي والالاهي على
مقدّمات اصول القوم وشرح فيه كتاب بلبناس في الاجساد السبعة وكتاب جابر في الاجساد
وحلّ فيه غالب كتب الموازين لجابر ١٨٠٢ البرهان في شرح مواهب الرحمان يأتي في الميم
١٨٠٣ البرهان في اصول الفقه للامام ابي المعالي عبد الملك بن علي الجويني النيسابوري
المعروف بامام الحرمين الشافعي المتوفى سنة ٤٧٨ ١٨٠٤ البرهان في علل النحو للشيخ علي
ابن محمد المعروف بابن عبدوس الكوفي ١٨٠٥ البرهان في الخلاف للامام ابي المظفر
منصور بن محمد السمعاني المروزي الشافعي المتوفى سنة ٤٨٩ جمع فيه قريبًا من

---

ajáz El-Cor'an, demonstratio de perfectione divina Corani, auctore *Kemál-ed-din Mohammed Ben Ali Ibn-elzamlekáni* Shafiita, anno 727 (inc. 27. Nov. 1325) mortuo. Idem postea librum in epitomen coëgit. De eadem re *Ibn Abi'lasba'* librum *Borhán* inscriptum edidit. — 1800. El-Borhán fi ckiráet El-Cor'an, demonstratio de lectione Corani, auctore Imám *Fakhr-ed-din Mohammed Ben Abdallah Rázi*, anno 606 (inc. 6. Jul. 1209) mortuo. — 1801. El-Borhán fi asrár ilm el-mizán, demonstratio de arcanis doctrinae metaphysicae. Liber magnus e quatuor magnis fasciculis constans, in quo Sheikh *Eidemir Ben Ali Jildeki* multa praecepta fundamentalia doctrinae physicae et rerum divinarum secundum principia, quae harum rerum gnari praemittunt, tractat, librum Plinii de septem corporibus et librum *Jábiri* de corporibus commentatur, majoremque partem librorum metaphysicorum *Jábiri* explicat. — 1802. El-Borhán fi sharh mewáhib el-rahmán, demonstratio. Commentarius libri *Mewáhib el-rahmán*, de quo in litera *Mím* videatur. — 1803. El-Borhán fi osúl el-fic'h, demonstratio de principiis juris, auctore Imám *Abu'lmeáli Abd-el-melek Ben Ali Joweini Nisaburi* Shafiita, vulgo *Imám el-haramein* dicto et anno 478 (inc. 29. Apr. 1085) mortuo. — 1804. El-Borhán fi ilal el-nahw, demonstratio de morbis grammaticae, auctore Sheikh *Ali Ben Mohammed Kufi*, vulgo *Ibn Obdús* cognominato. — 1805. El-Borhán fi el-khiláf, demonstratio de theologia controversa. Imám *Abu'lmotzaffir Mansúr Ben Mohammed Sem'áni Merwezi* Shafiita, qui anno 489 (inc. 31. Dec. 1095) defunctus est, in hoc libro prope

على بن ابرهيم بن سعيد الحوفى المتوفى سنة ٤٣٠ وهو كتاب كبير فى عشر مجلّدات ذكر فيه
الاعراب والغريب والتفسير ١٧٩٥ البرهان فى فضل السلطان لاحمد المحمدى الاشرفى الحنفى
وهو مختصر اوله الحمد لله ذى العزّة والسلطان الخ ألّفه للظاهر خشقدم بمكة يشتمل على
سياسة شرعيّة ١٧٩٦ البرهان فى مشكلات القرآن لابى المعالى عزيزى بن عبد الملك المعروف
بشيذلة [المتوفى سنة ٤٩٤] ١٧٩٧ البرهان فى توجيه متشابه القرآن لما فيه من الحجة
والبيان للشيخ برهان الدين ابى القاسم محمود بن حمزة بن نصر الكرمانى المقرى الشافعى
[المعروف بتاج القرّاء] المتوفى بعد سنة ٥٠٠ اوله الحمد لله الذى انزل الفرقان الخ مختصر ذكر
فيه الآيات المتشابهات التى تكرّرت فيه وسببها وفائدتها وحكمتها وقد ذكر بشرائطه فى كتابه
لباب التفسير ١٧٩٨ البرهان فى تناسب سور القرآن للشيخ ابى جعفر احمد بن ابرهيم بن
الزبير الغرناطى المتوفى سنة ٧٠٨ ذكر فيه مناسبة كلّ سورة لما قبلها ١٧٩٩ البرهان فى اعجاز

---

*Abu'lhasan Ali Ben Ibrahim Ben Said Haufi*, anno 430 (inc. 3. Oct. 1038) defunctus, flexiones finales verbaque inusitata tractavit, et Coranum commentatus est. — 1795. El-Borhán fi fadhl el-sultán, demonstratio de praestantia Sultanatus. Compendium, quod *Ahmed Mohammedi Ashrefi* Hanefita *Tzáhiro Khushcadam* Meccae composuit. Incipit ita: Laus Deo gloriae et potestatis domino etc., et leges complectitur, quibus salus civitatis publica adjuvatur. — 1796. El-Borhán fi mushkilát El-Cor'an, demonstratio de locis Corani difficilioribus, auctore *Abu'lmeáli Azizi Ben Abd-el-melek*, vulgo *Shidzala* dicto [et anno 494 (inc. 6. Oct. 1100) mortuo]. — 1797. El-Borhán fi taujíh moteshábih El-Cor'an, demonstratio de locis Corani inter se similibus excusandis et probandis propter argumenta et expositiones, quae iis insunt, auctore Sheikh *Borhán-ed-din Abu'lcásim Mahmúd Ben Hamza Ben Nasr Kermáni Mocri* Shafiita [vulgo *Táj-elcorra* dicto et] post annum 500 (inc. 2. Sept. 1106) mortuo. Compendium ita incipiens: Laus Deo, qui distinctionem inter bonum et malum (i. e. Coranum) revelavit etc. Auctor in eo versus sensu et verbis inter se similes, qui in Corano repetuntur, eorum revelationis causas, utilitatem et rationem occultam persequitur. Haec per ea commemorat, quae in libro suo *Lobáb el-tefsir* sanxerat. — 1798. El-Borhán fi tenásob sower El-Cor'an, demonstratio de convenientia Suratarum Corani analoga. Sheikh *Abu Jafar Ahmed Ben Ibrahim Ben-elzobeir Gharnáti*, qui anno 708 (inc. 21. Jun. 1308) obiit, in hoc libro convenientiam singularum Suratarum cum iis, quae praecedunt, enarrat. — 1799. El-Borhán fi

المتوفى سنة ٩١٠ ذكره فى خلوته يومًا على يد شيخه على المرصفى ١٧٩٠ برهان الكفاية فى النجوم لابى سعيد احمد بن محمد السنجرى مختصر لخّص فيه كتاب تحويل سنى الموالید لابى معشر وزاد عليه اشيآء مشتملًا على جداول التقاويم وغيرها ١٧٩١ برهان الكفاية فى النجوم فارسى للشريف على بن محمد البكرى اوله لحمد لله الذى خلق لخلق الخ جمع فيه اقوال الحكمآء ١٧٩٢ البرهان الناهض فى استباحة الوطىء للحآئض رسالة لبدر الدين محمد بن رضى الدين محمد الغزى الشافعى [المتوفى سنة ٩٨٤] ١٧٩٣ البرهان فى علوم القرآن للشيخ بدر الدين محمد بن عبد الله الزركشى المتوفى سنة ٧٩٤ جمع فيه ما تكلّم الناس من فنونه ورتّب على سبعة واربعين نوعًا قال ما من نوع منها الّا ولو اراد انسان استقصآئه لاستفرغ عمره ثمّ لم يحكم امره فاقتصرنا من كلّ على اصوله والرمز الى بعض فصوله انتهى والسيوطى درجه فى اتقانه ١٧٩٤ البرهان فى تفسير القرآن للشيخ ابى الحسن

---

(inc. 18. Dec. 1552) mortuus, hoc opus in secessu suo olim auctoritate Sheikhi sui *Ali Murdhi*'i commemorat. — 1790. Borhán el-kifáyet, demonstratio sufficientiae. Compendium de astronomia, in quo *Abu Said Ahmed Ben Mohammed Sinjeri* potiora libri *Tahwíl seni el-mewálíd*, quem *Abu Ma'shar* edidit, excerpsit eumque pluribus auxit, ita ut tabulas ephemeridum et alia complecteretur. — 1791. Borhán el-kifáyet, demonstratio sufficientiae. Opus persicum de astronomia ita incipiens: Laus Deo, qui homines creavit etc., in quo *Sherif Ali Ben Mohammed Bekri* dicta sapientium collegit. — 1792. El-Borhán El-Náhidh, demonstratio se extollens. Tractatus de exstirpanda consuetudine feminam menstrua patientem coitu subigendi, auctore *Bedr-ed-din Mohammed Ben Redhí-ed-din Mohammed Ghazzi* Shafiita [anno 984 (inc. 31. Mart. 1576) mortuo]. — 1793. El-Borhán fi olúm El-Cor'an, demonstratio de doctrinis coranicis. Sheikh *Bedr-ed-din Mohammed Ben Abdallah Zerkeshi*, qui anno 794 (inc. 29. Nov. 1391) obiit, species doctrinarum illarum, de quibus homines disserebant, collegit et librum in quadraginta septem genera disposuit. Nullum genus earum esse dicit, quod non ita comparatum sit, ut homo, si illud plene pertractare velit, in eo totam vitam consumat, neque tamen rem ad finem perducat. Itaque in principiis singularum doctrinarum commemorandis, in nonnullisque partium singularium earum indicandis acquievimus. — Haec ille. — *Soyúti* librum suo operi *Itcán* inseruit. — 1794. El-Borhán fi tefsír El-Cor'an, demonstratio. Commentarius magnus in Coranum decem voluminibus comprehensus, in quo Sheikh

من اول القرن العاشر الى الفتح العثمانى وفى ثانيه وثالثه الفتح العثمانى وفى رابعه من ملك تلك الممالك وذكر فى آخره فتح تونس وخلف الواد اجمالًا واهداها الى الوزير المذكور وهذه النسخة هى النسخة الاولى التى كتبها فى الدولة السليميّة والنسخة المتداولة هى الثانية المكتوبة فى الدولة المراديّة واهداها الى الوزير محمد پاشا وهى على مقدّمة وثلثة ابواب وخاتمة وذكر فى الاعلام انّ الوزير المذكور اعطاه نسخة من تأريخ اليمن المنظومة بالتركى للمرحوم مصطفى بك الرموزى اميرالوآء ودفتردار اليمن وذكر انّه تأريخ لطيف غير انّه لمّا كان منظومًا لم يتمكّن ناظمه من ادآء المعنى بالتمام لكنّه اقرّ بالانتفاع منه فى كثير من الاخبار ثمّ نقله المولى مصطفى بن محمد المعروف بخسروزاده المتوفى سنة ١٧٨ من العربيّة الى التركيّة ١٧٨١ البركة فى مدح السعى والحركة للشيخ جمال الدين محمد بن عبد الرحمن المخشى اليمنى المتوفى سنة [٧٨٢] ١٧٨٧ بروق الانوار ولوامع الاسرار ١٧٨٨ البروق اللوامع فيما اورد على جمع الجوامع يأتى ١٧٨٩ البروق والخواطف للشيخ عبد الوهاب بن احمد الشعرانى

---

decimo ineunte usque ad expugnationem Othmanicam imperio tenuerunt, in secundo et tertio expugnationem Yemanae per Othmanos, et in quarto eōs commemorat, qui his regnis praefuerunt. Ad finem expugnationem Tunetis et ostii *Khalc el-wádi* summatim refert, librumque Wezíro laudato obtulit. Haec recensio prima est, quam regnante *Selimo* scripsit, recensio trita autem et magis vulgata est secunda regnante *Murádo* composita, hancque in praefationem, tria capita et conclusionem digestam Wezíro *Mohammed Pasha* obtulit. In expositione commemorat, Wezírum laudatum ei exemplum historiae Yemenensis a beato *Mustafa Beg Romízi* Yemanae praefecto et quaestori versibus turcicis exaratum dedisse, et historiam elegantem esse monet, praeterquam quod, cum ligata oratione scripta sit, poëta sententiam plene et perfecte exprimere non potuerit, attamen se inde in multis, quae enarraverit, fructum cepisse concedit. Postea hanc recensionem Molla *Mustafa Ben Mohammed*, vulgo *Khosrewzádeh* dictus et anno 978 (inc. 5. Jan. 1570) mortuus, e lingua arabica in turcicam transtulit. — 1786. El-Barakat fi madh el-sa'i we el-harakat, felicitas de laudibus ambulationis et motus, auctore Sheikh *Jemál-ed-din Mohammed Ben Abd-el-rahman Habeshi Yemeni*, anno [782 (inc. 7. Apr. 1380)] mortuo. — 1787. Borúc el-anwár we lewámi' el-asrár, fulmina luminum et splendores arcanorum. — 1788. El-Borúc El-Lewámi', fulmina splendentia de iis, quae super opere *Jam'o' el-jewámi'* scripta sunt. Vide infra. — 1789. El-Borúc we El-Khewátif, fulmina et splendores oculos praestringentes. Auctor Sheikh *Abd-el-wehháb Ben Ahmed Sha'ráni*, anno 960

١٧٧٩ البرقة الربانيّة فى الاسرار الفرقانيّة ١٧٨٠ البرقة اللامعة والهيبة الجامعة ١٧٨١ البرقة النورانيّة فى الاسرار السليمانيّة ١٧٨٢ البرق اللامع والغيث الهامع فى فضائل القرآن لابى بكر محمد بن احمد بن محمد الغسّانى الوادياشى الواديشى لخّص فيه زبدة ما فى كتب فضائل القرآن وخواصّها وعدد الآيات والحروف ١٧٨٣ البرق اللموع لكشف الحديث الموضوع لقطب الدين محمد بن محمد الخيضرى الشافعى المتوفى سنة ٨٩٤ وهو الحديث المذكور فى الاحياء لصلوة الرغائب جرّد ما لابن حجر من المناقشة مع ابن الجوزى فى الموضوعات ممّا هو بهوامش نسخته وغيرها ثمّ ضمّ ذلك لتلخيصه الاصل ١٧٨٤ البرق الوامض فى شرح تائيّة ابن الفارض يأتى ١٧٨٥ البرق اليمانى فى الفتح العثمانى فى التأريخ للعلّامة قطب الدين محمد ابن احمد المكى المتوفى سنة ٩٨٨ مجلّد اوله الحمد لله الذى نصر الدين الحنفى بصارم وسنان الخ ألّفه للوزير سنان پاشا ورتّب على اربعة ابواب وخاتمة ذكر فى أوّله من ملك اليمن

---

complectens. — 1779. El-Barcat El-Rebbaníyet, fulmen dominicum de arcanis Corani. — 1780. El-Barcat El-Lámiat we El-Heiat El-Jámiat, fulmen splendens et forma copiosa. — 1781. El-Barcat El-Nuraníyet, fulmen lucidum de arcanis Salomonis. — 1782. El-Barc El-Lámi' we El-Gheith El-Hámi', fulmen splendens et pluvia defluens, de virtutibus Corani *Abu Bekr Mohammed Ben Ahmed Ben Mohammed Ghassáni Wadiashi* (Gaditanus) potiora in hoc opere selegit, quae in libris de virtutibus Corani, earum proprietatibus et numero versuum et literarum traduntur. — 1783. El-Barc El-Lamú', fulmen splendens ad traditionem fictam detegendam, auctore *Cotb-ed-din Mohammed Ben Mohammed Heidheri* Shafiita, anno 894 (inc. 5. Dec. 1488) mortuo. Est autem traditio illa, quae in opere *Ihyá* commemoratur ut exemplum precationis, qua bona petuntur. Ea hic auctor, quae *Ibn Hajr* de traditionibus fictis cum *Ibn-eljauzi* disputaverat, separatim dedit ex illis, quae in marginibus sui exempli et aliorum legebantur. Postea haec epitomae suae archetypi adjecit. — 1784. El-Barc El-Wámidh, fulmen micans. Commentarius *Casidae*, in *Tá* exitum habentis, quam *Ibn-elfáridh* condidit. Vide infra. — 1785. El-Barc El-Yemáni, fulmen Yemenense de victoria Othmanica. Opus historicum unius voluminis ita incipiens: Laus Deo religionem orthodoxam gladio et hasta defendenti etc., quod vir doctissimus *Cotb-ed-din Mohammed Ben Ahmed Mekki*, anno 988 (inc. 17. Febr. 1580) defunctus, Wezíro *Sinán Pasha* composuit, et in quatuor capita et conclusionem digessit. Enarrat in primo capite, qui Yemanam a seculo

اوله اما بعد حمد الله تعالى على الآنه الخ رتّب على خمسة ابواب جمع فيه ما ورد على
التعداد من الحكم والآثار والاشعار ١٧٧٢ برد الظلال في تكرار السؤال رسالة للشيخ جلال
الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ١٧٧٣ برّ الوالدين للامام ابى
عبد الله محمد بن اسمعيل البخارى المتوفى سنة ٢٥٦ يرويه عنه محمد بن ذكرمة الوراق
5 وهو من تصانيفه الموجودة ذكره ابن حجر ١٧٧٤ البرّ الجلىّ والنظر الخفىّ للشيخ اثير الدين
ابى حيّان محمد بن يوسف الاندلسى المتوفى سنة ٧٤٥ ١٧٧٥ پرتو نامه فى التصوّف
١٧٧٦ برقة الانوار ولمعة الاسرار ١٧٧٧ [البرق الساطع فى تلخيص البارع لشمس الدين
احمد بن تمريغا فى الاحكام] ١٧٧٨ البرق الشامى فى التأريخ لابى عبد الله محمد
ابن محمد المعروف بالعماد الكاتب الاصفهانى المتوفى سنة ٥٩٧ بدأ فيه بذكر نفسه
10 وذكر شىء من الفتوحات الشاميّة وشبه اوقاته بالبرق التخاطف ثمّ بسط اخبار السلطان
صلاح الدين وفتوحاته وحوادث الشام فى ايّامه وهو كتاب كبير فى سبع مجلّدات

---

quinque capita disposuit, in eoque apophthegmata, dicta tradita et poëmata, quae enumerata sunt, collegit. — 1772. Bard el-tzilál, refrigeratio umbrarum in repetendis precibus. Tractatus, auctore Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 1773. Birr el-wálidín, pietas parentum, auctore Imám *Abu Abdallah Mohammed Ben Ismaíl Bokhári*, anno 256 (inc. 9. Dec. 869) mortuo. Teste illo librum *Mohammed Ben Dzakrama Werrác* commemorat, isque ad illius opera, ut *Ibn Hajr* monet, quae exstant, pertinet. — 1774. El-Birr El-Jali we El-Natzr El-Khafi, justitia manifesta et speculatio occulta, auctore Sheikh *Athír-ed-din Abu Heyyán Mohammed Ben Yusuf Andalusi*, anno 745 (inc. 15. Mai. 1344) mortuo. — 1775. Pertew-námeh, liber splendoris de Theosophia. — 1776. Barcat el-anwár we lam'at el-asrár, fulmen luminum et splendor arcanorum. — 1777. [El-Barc El-Sáti', fulmen diffusum. Epitome operis *Bári'* de astrologia judiciaria, auctore *Shems-ed-din Ahmed Ben Tamarbogha*]. — 1778. El-Barc El-Shámi, fulmen Syriacum. Opus historicum, in quo *Abu Abdallah Mohammed Ben Mohammed Kátib* (Scriba) *Isfahání*, vulgo *Imád-ed-din* dictus et anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) mortuus, a sui ipsius mentione incipit, partemque victoriarum Syriacarum recenset, et tempora sua cum fulguribus occaecantibus comparat. Deinde historiam Sultani *Saláh-ed-din*, ejus victorias et res ejus tempore in Syria gestas fusius enarrat. Magnum opus est septem volumina

ابن عيسى بن مرشد العمرى الحنفى المفتى بمكة [المقتول سنة سبع وثلثين بعد الالف] وهو مختصر الّفه فى شعبان سنة ٥٠١ اوله ما برغت من مطالع الالفاظ اهلة المعانى الخ اخترع فيه طريقة يستخرج منها غرّة الهلال من سنى الهجرة الى غير النهاية ورتّب على ثلثة ابواب وخاتمة ضمنها فوآئد كثيرة ممّا يتعلّق بذلك

١٧٦٩ علم البرد ومسافاتها

والبرد بضمّتين جمع بريد وهو عبارة عن اربعة فراسخ وهو علم يتعرّف منه كمّيّة مسالك الامصار فراسخ وامياﻻ وانّها مسافة شهريّة او اقلّ او اكثر ذكره ابو الخير من فروع علم الهيئة وذلك اولى بان يسمّى علم مسالك الممالك مع انّه من مباحث جغرافيا

١٧٧٠ برد الاكباد عند فقد الاولاد مختصر اوله الحمد لله الحاكم العادل فيما قدّره الخ للحافظ شمس الدين محمد بن ناصر الدين الدمشقى [المتوفى سنة ٨٤٢] ١٧٧١ برد الاكباد فى الاعداد لابى منصور عبد الملك بن محمد بن اسمعيل الثعالبى المتوفى سنة ٤٣٠ مختصر

---

*Ben Isa Ben Murshid Omari* Hanefita, Meccae Mufti, anno 1037 (inc. 2. Sept. 1627) occisus, novam rationem iniit, qua primus novae lunae splendor ab annis Hejrae inde usque ad tempus infinitum eruitur. Illud in tria capita et conclusionem disposuit, mense Shaban anni 1005 (inc. 15. Aug. 1596) absolvit, eique multa ad discendum utilia eorum, quae ad illam rem pertinent, inseruit.

1769. Ilm el-borod we mesáfátiha. Doctrina cursus publici ejusque stationum.

Vox *borod* (cursus publici) pluralis est formae *berid*, quae spatium quatuor parasangarum significat. Est autem ea doctrina, qua quantitas viarum ab una urbe ad alteram parasangis et milliariis cognoscitur, et utrum distantia sit menstrua, an minor, an major. *Abu'lkheir* eam in doctrinis astronomiae secundariis retulit, attamen magis convenit, illam *Ilm mesálik el-memálik* (doctrinam tractuum regnorum) appellare, praesertim cum ad eas res pertineat, de quibus in geographia quaeritur.

1770. Bard el-akbád, refrigeratio jecorum in liberorum amissione, auctore Hafitz *Shems-ed-din Mohammed Ben Násir-ed-din Dimeshcki* [anno 842 (inc. 24. Jun. 1438)] mortuo. Compendium ita incipiens: Laus Deo judici justo in eo, quod decrevit etc. — 1771. Bard el-akbád, refrigeratio jecorum in iis, in quibus aliquid enumeratur. Compendium ita incipiens: Praemissis praemittendis. Laudetur Deus Excelsus pro beneficiis suis etc. Auctor *Abu Mansúr Abd-el-melek Ben Mohammed Ben Ismaíl Theálibi*, qui anno 430 (inc. 3. Oct. 1038) obiit, illud in

حال الخ جمع فيه الاحاديث الواردة فى الطاعون وشرح غريبها ورتّب على خمسة ابواب
وفرغ فى جمادى الاخرة سنة ثلاث وثلاثين وثمانمأنة ومختصره المسمّى بما رواه الواعون فى
اخبار الطاعون للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ۹۱۱
حذف فيه الاسانيد وما وقع استطرادًا ولخّصه ايضا شرف الدين يحيى [بن محمد بن محمد]
المناوى [الشافعى المتوفى سنة ۱۰۳۱] ۱۷۶۴ بذل الجهود لخزانة محمود رسالة للشيخ جلال
الدين السيوطى المذكور جمع فيها من عاش من الصحابة مأئة وعشرين سنة
۱۷۶۵ بذل الهمّة فى طلب برأة الذمّة للسيوطى ايضا ۱۷۶۶ البذيخ على كتب الطبيخ
مجلّد على اربعين بابًا كلّها فى طبخ انواع الاطعمة وقواعدها اوله الحمد لله الذى جاد
علينا بنعمه الخ ۱۷۶۷ البرء الاتمّ فى الاخلاق مجلّدين للشيخ الرئيس ابى على
۱۷۶۸ براعة الاستهلال لعبد الرحمن حسين بن عبد الله ابن سينا المتوفى سنة ۴۲۷

---

dictiones earum peregrinas commentatus est, illudque in qhinque capita dispositum Jomádi secundo anni 833 (inc. 30. Sept. 1429) ad finem perduxit. Epitome ejus, *Má rewáho el-wá'ún fi akhbár el-tá'ún* inscripta, Sheikhum *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc 4. Jun. 1505) mortuum, auctorem habet, qui in ea auctoritates et quae ex occasione et fortuito inserta erant, resecuit. Potiora ejus pariter *Sheref-ed-din Yahya* [*Ben Mohammed Ben Mohammed*] *Monáwi* [Shafiita, anno 871 (inc. 13. Aug. 1466) mortuus], excerpsit. — 1764. Badzl el-mejhúd, distributio larga eorum, de quibus magna cura adhibita est, pro bibliotheca *Mahmúdi*. Tractatus, in quo Sheikh *Jelál-ed-din Soyúti* modo laudatus socios prophetae collegit, qui centum viginti annos vixerunt. — 1765. Badzl el-himmet, larga mentis effusio in quaerenda libertate tributariorum, auctore eodem *Soyúti*. — 1766. El-Bedzikh ala kotob el-tebikh, opus sublime ad libros de coquinaria. Volumen in quadraginta capita digestum, quae omnia artem varios cibos coquendi et eorum praecepta primaria tractant. Incipit ita: Laus Deo, qui beneficiis suis nobis bene fecit etc. — 1767. El-Bar'o El-Atamm, sanatio perfectissima de morum praeceptis. Duo volumina, auctore Sheikh *Reyis Abu Ali Hoscin Ben Abdallah Ibn Sina*, anno 427 (inc. 5. Nov. 1035) mortuo. — 1768. Beráat el-istihlál, splendor novae lunae apparentis. Compendium ita incipiens: Quamdiu ex locis ortus verborum interlunia sententiarum prodeunt etc., in quo *Abd-el-rahman*

١٧٥٦ البديع فى الممالك الاسلاميّة لعبد الله بن محمد بن احمد البنّآء المقدسى

١٧٥٧ البديع فى الفروع للشيخ ابى بكر بن سابق المالكى ١٧٥٨ البديع فى الجبر والمقابلة

١٧٥٩ البديع فى نقد الشعر لابى عبد الله محمد بن الحسن الوزير وهو من الكتب المتوسّطة فيه لفخر الدين محمد بن المحسن الوزير

١٧٦٠ بديع فى شرح فصول ابن الدهان يأتى فى الفآء

١٧٦١ بذل العساجد لسؤال المساجد رسالة للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١

١٧٦٢ بذل العطآء فى كشف الغطآء فى الكيميّا لمحمد بن شمس الدين ابن الدواجا الحلبى القاضى بلادقيا الفه سنة ٩٩٣ وهو مجلّد اوله الحمد لله الذى خلق الانسان من تراب الخ رتّب على مقدّمة وثلاثة ابواب وخاتمة

١٧٦٣ بذل الماعون فى فضل الطاعون للشيخ شهاب الدين احمد ابن على ابن حجر العسقلانى المتوفى سنة ٨٥٢ وهو مختصر اوله الحمد لله على كلّ

---

assumta. — 1756. El-Bedí' fi el-memálik el-islámíyet, liber egregius de regnis islamicis, auctore *Abdallah Ben Mohammed Ben Ahmed Benná Mocaddesí*. — 1757. El-Bedí' fi el-forú', liber egregius de partibus juris specialibus, auctore Sheikh *Abu Bekr Ben Sábic* Malikita. — 1758. El-Bedí' fi el-jebr we el-mocábilet, liber egregius de reductione per aequationem, auctore *Fakhr-ed-din Mohammed Ben-elhasan* Wezír. Pertinet ad libros de hac doctrina intermedios. — 1759. El-Bedí' fi nacd el-shi'r, liber excellens de carminibus pravioribus a melioribus discernendis, auctore *Abu Abdallah Mohammed Ben Yusuf Kafrtábi*, vulgo *Ibn-elmoníret* dicto. — 1760. Bedí', liber excellens. Commentarius ad *Fosúl*, opus *Ibn-eldehháni*, de quo in litera *Fá* videatur. — 1761. Badzl el-asjad, distributio larga auri pro precibus in Mesquita. Tractatus, auctore Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 1762. Badzl el-atá fi kashf el-ghatá, distributio larga donorum de rebus occultis in Alchymia recludendis. Volumen, quod *Mohammed Ben Shems-ed-din Ibn-eldewájá Halebi* Laodiceae judex anno 993 (inc. 24. Dec. 1585) composuit. Incipit ita: Laus Deo, qui hominem e pulvere creavit etc., et in praefationem, tria capita et conclusionem dispositum est. — 1763. Badzl el-má'ún, distributio larga rerum utilium. Compendium de judicanda pestilentia, quod ita incipit: Laus Deo pro quavis conditione etc. Sheikh *Shehab-ed-din Ahmed Ben Ali Ibn Hajr Ascaláni*, qui anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) obiit, in eo traditiones de pestilentia prolatas collegit,

خطيب جبر بن جلدى المتوفى سنة ٧٣٩ ومن الحواشى على البديع حاشية محبّ الدين محمد
ابن احمد المعروف بمولانا زاده الحنفى المتوفى سنة ٨٥٩ ١٧٥٢ بديع الجمال المعلم فى حصر
ما لا يعلم ويعلم للقاضى جمال الدين عبد القادر العيدرى اليمنى ١٧٥٣ بديع الزمان فى
قصّة حىّ بن يقظان فارسى لفضل الله بن روزبهان الخنجى الاصفهانى ألّفه سنة ٨٥٢ واهداه
الى السلطان يعقوب البايندرى وهو كتاب موضوع فى كيفيّة تدرّج الناطقة فى مراتب قوّتى
النظريّة والعمليّة وفوائد جزيلة ١٧٥٤ البديع والبيان عن غوامض القرآن فى التفسير
مجلّدين لحسن بن فتح [بن حمزة] الهمدانى المتوفى [بعد] سنة [٥٠٠] قال ابن الصلاح وجدته
يدلّ على انّه كان ذا عناية بالعربيّة والكلام ١٧٥٥ البديع فى النحو للامام ابى السعادات مبارك
ابن محمد المعروف بابن اثير الجزرى المتوفى سنة ٦٠٦ والشيخ محمد بن مسعود الغزّى ذكره
ابن هشام فى المغنى وسمّاه ابن الزكى وقال خالف فيه النحاة واكثر ابو حيّان من النقل عنه

---

vulgo *Ibn Khatíb* dictus et anno 739 (inc. 20. Jul. 1338) mortuus. Inter eos, qui glossas ad opus *El-Bedí'* ediderunt, fuit *Mohibb-ed-din Mohammed Ben Ahmed* Hanefita, vulgo *Mewlanazádeh* dictus et anno 859 (inc. 22. Dec. 859) mortuus. — 1752. Bedí' el-jemál, liber elegantia conspicuus et in iis, quae nota et quae ignota sunt, determinandis insignis, auctore Cádhi *Jemál-ed-din Abd-el-cádir Aideri Yemeni*. — 1753. Bedí' el-zemán, miraculum temporis. Liber persicus de historia *Hayyi Ben Yactzán*, quem *Fadhlallah Ben Ruzbehán Khanji Isfahání* anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) composuit et Sultano *Yacúb Bayanduri* obtulit. Compositus est primitus de ratione, qua facultas ratiocinandi gradus virium speculativarum et practicarum et demonstrationum subtilium ascendat. — 1754. El-Bedí' we El-Beyán, ornata dictio et expositio de locis Corani intellectu difficilibus. Commentarius in Coranum duorum voluminum, auctore *Hasan Ben Fat'h* [*Ben Hamza*] *Hemdáni* [post] annum [500 (inc. 2. Sept. 1106)] mortuo. — *Ibn-elselah*: Inveni, inquit, eum talem, ut demonstret, auctoris curam in lingua arabica et metaphysica versatam esse. — 1755. El-Bedí" fi el-nahw, liber egregius de grammatica, auctoribus Imám *Abu'lseádát Mobárek Ben Mohammed Jezeri*, vulgo *Ibn Athír* dicto et anno 606 (inc. 6. Jul. 1209) mortuo, et Sheikh *Mohammed Ben Mes'úd Ghazzi*. *Ibn Hishám* illum in *Mughni* commemorat, eundemque *Ibn-elzekki* nominat, et: Grammatici, inquit, de eo dissentiunt, et *Abu Heyyán* multa habet inde

الاصوليّين تصدّى لشرحه جماعة من الحنفيّة والشافعيّة لان الآمدى شافعى منهم ابن امير الحاج موسى بن محمد التبريزى الحنفى المتوفى سنة ٧٣٦ وسمّاه الرفيع فى شرح البديع وعثمان بن عبد الملك الكردى المصرى الحنفى المتوفى سنة ٧٣٨ وشمس الدين محمود بن عبد الرحمن الاصفهانى الشافعى المتوفى سنة ٧٤٩ وهو شرح بالقول سمّاه بيان معانى البديع اوله الحمد لله الذى خلق الخلق الخ وزين الدين على بن حسين المعروف بابن الشيخ عوينة الموصلى الشافعى المتوفى سنة ٧٥٥ والشيخ العلّامة سراج الدين ابو حفص عبد الله بن اسحق الغزنوى الهندى الحنفى المتوفى سنة ٧٧٣ وهو شرح بالقول فى اربعة مجلّدات سمّاه كاشف معانى البديع وبيان مشكله المنيع اوله الحمد لله الذى مهّد قواعد الفقه الخ وشرح العلّامة كمال الدين محمد بن عبد الواحد ابن الهمام الحنفى المتوفى سنة ٨٦١ صرّح به فى شرح الهداية حيث قال وقد اوضحناه فيما كتبناه على البديع وشرح الشيخ المعروف بابن

---

utriusque doctrinae, *Osúl el-fic'h* et *Osúl ed-dín* participatus est, multi Hanefitarum et Shafiitarum ad eum commentandum se accinxerunt, cum *Amidi* Shafiita esset. Inter illos fuerunt *Ibn Emír-elhájj Musa Ben Mohammed Tibrízi* Hanefita, anno 736 (inc. 21. Aug. 1335) mortuus, qui commentarium *El-Refí' fi shark El-Bedí'* inscripsit — *Othmán Ben Abd-el-melek Kurdi Misri* Hanefita, anno 738 (inc. 30. Jul. 1337) mortuus — *Shems-ed-din Mahmud Ben Abd-el-rahman Isfaháni* Shafiita, anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuus, cujus commentario, *Beyán meáni El-Bedí'* inscripto et ita incipienti: Laus Deo, qui homines creavit etc., ea tantum textus verba adscripta sunt, quae ille explicuit. — Porro *Zein-ed-din Ali Ben Hosein Mausili* Hanefita, vulgo *Ibn-elsheikh Oweina* dictus et anno 755 (inc. 6. Jan. 1354) mortuus — Sheikh doctissimus *Siráj-ed-din Abu Hafs Abdallah Ben Is'hac Ghaznewi Hindi* Hanefita, anno 773 (inc. 15. Jul. 1371) mortuus, cujus commentarius e quatuor voluminibus constans et *Káshif meáni El-Bedí' we beyán mushkilihi el-meni'* inscriptus, eandem rationem, quam *Shems-ed-dini* commentarius, sequitur et ita incipit: Laus Deo, qui fundamenta jurisprudentiae disposuit etc. — vir doctissimus *Kemál-ed-din Mohammed Ben Abd-el-wáhid Ibn-elhemmám* Hanefita, anno 861 (inc. 29. Nov. 1456) mortuus, qui commentarium suum diserte in commentario ad opus *Hidáyet* nominat, ubi dicit: Jam haec (de quibus modo locutus erat) in iis explicuimus, quae ad opus *El-Bedí'* adnotavimus — et Sheikh *Jebr Ben Jelebi*,

ابن موسى الدوالى المتوفى سنة ٧٩٠. ١٧٤٧ بديع البديع فى مدح الشفيع لابى سعيد محمد
ابن داود المصرى الشاذلى عارض بها الصفى الحلى ١٧٤٨ بديع الفوائد لمحمد بن ابى بكر
ابن قيم الجوزية مشتمل على فوائد مرسلة اوله الحمد لله ولا قوة الّا بالله الخ ١٧٤٩ بديع
المعانى فى انواع التهانى لابى العباس احمد بن محمد الدنيسرى المتوفى سنة ٧٩٣
١٧٥٠ بديع المعانى فى شرح عقيدة الشيبانى يأتى ١٧٥١ بديع النظام الجامع بين كتابى
البزدوى والاحكام للشيخ الامام مظفر الدين احمد بن على المعروف بابن الساعاتى البغدادى
الحنفى المتوفى سنة ٦٩٤ مختصر لطيف اوله الخبر ذاتك اللهم يا واجب الوجود الخ جمع فيه
زبدة كلام الآمدى والبزدوى كما جمع صاحب التنقيح بين ابن حاجب والبزدوى قال قد
منحتك ايّها الطالب بهذا الكتاب البديع فى معناه المطابق اسمه لمسمّاه لخّصته من كتاب
الاحكام ورصّعته بالجواهر من اصول فخر الاسلام انتهى ولاشتراك ذلك الكتاب بين

---

*Abdallah Mohammed Ben Musa Dewáli*, anno 790 (inc. 11. Jan. 1388) mortuo. — 1747. Bedí' el-bedí', liber ornata dictione conspicuus de laude intercessoris, in quo *Abu Saïd Mohammed Ben Dawud Misri Shádzili Sefi-ed-dínum Hallí* imitatus est. — 1748. Bedí' el-fewáïd, liber institutionibus egregiis excellens, auctore *Mohammed Ben Abi Bekr Ben Cayyim-eljauzíyet*. Continet demonstrationes libere se excipientes, et incipit ita: Laus Deo. Non est potentia nisi in Deo etc. — 1749. Bedí' el-meáni, liber sententiis excellens de variis salutationis generibus, auctore *Abu'labbás Ahmed Ben Mohammed Doneiseri*, anno 794 (inc. 29. Nov. 1391) mortuo. — 1750. Bedí' el-meáni, liber sententiis excellens. Commentarius operis *Ackídet* a *Sheibáni* compositi, de quo vide infra. — 1751. Bedí' el-nitzám, liber ordine egregius, qui opus *Pezdewí* et *Ahkám* conjungit, auctore Sheikh et Imám *Motzaffir-ed-din Ahmed Ben Alí Baghdádi* Hanefita, vulgo *Ibn-elsáati* dicto et anno 694 (inc. 21. Nov. 1294) mortuo. Compendium lepidum, quod ita incipit: Tu, cujus essentia bona est, o Deus necessario existens etc. Auctor in eo praecipua illorum collegit, quae *Amidi* et *Pezdewi* docuerant, eodem modo, quo auctor libri *Tenckih* praecepta *Ibn Hájibi* et *Pezdewí* conjunxit. „Tibi, inquit, o studiose, hunc librum proprio suo sensu egregium (*bedí'*) dono, cujus nomen ei, quod illo nominatur, plane convenit. Eum potiorem partem ex opere *Ahkám* excerpsi, gemmisque ex *Osúl*, libro *Fakhr-elislámi*; ornavi.“ — Haec ille. — Et quoniam hic liber inter doctores

بابن المقرى اليمنى المتوفى سنة ٨٣٧ وشرحها شرحًا حسنًا ١٧٤٢ بديعيّة الشيخ عزّ الدين الموصلى ووجيه الدين عبد الرحمن بن محمد اليمنى المتوفى فى حدود سنة ٨٠٠ وشرحها شرحًا شافيًا وافيًا وشهاب الدين احمد العطار وسمّاها الفتح الالى فى مطارحة الحلى وشرف الدين عيسى بن حجاج المعروف بعويس [المتوفى سنة ٨٠٧] ١٧٤٣ بديعيّة الشيخ شمس الدين ابى عبد الله محمد بن جابر الاندلسى [الهوارى المالكى المتوفى سنة ٧٨٠] وهى قصيدة مسمّاة بالحلة السيرى فى مدح خير الورى اولها

بطيبة انزل ويمّم سيّد الامم

شرحها شهاب الدين ابو جعفر احمد بن يوسف بن مالك الرعينى الاندلسى [المتوفى سنة ٧٧٩] اوله الحمد لله البديع الافعال الرفيع عن الامثال الخ ١٧٤٤ بديع ابن منقذ [الامير الكبير اسامة بن مرشد ابى المظفر الشيرازى المتوفى سنة ٥٨٤] ١٧٤٥ بديع الاحوال ١٧٤٦ بديع الاسمآء فى ماعيّة النحمى لابى عبد الله محمد

---

vulgo *Ibn-elmocri* dicto et anno 837 (inc. 18. Aug. 1433) mortuo. Idem egregium commentarium in illud scripsit. — 1742. Bedííyet, carmen de arte ornate dicendi, auctoribus Sheikh *Izz-ed-din Mausili* et *Wejih-ed-din Abd-el-rahman Ben Mohammed Yemeni*, circa annum 800 (inc. 24. Sept. 1397) mortuo. Idem in illud commentarium utilem et integrum scripsit. Porro scripserunt *Shehâb-ed-din Ahmed Attâr*, qui opus *El-Fat'h El-Ali fi motârihet El-Halli* nominavit, et *Sheref-ed-din Isa Ben Hejjâj*, vulgo *Oweis* dictus [et anno 807 (inc. 10. Jul. 1404) mortuus]. — 1743. Bedííyet, *Casida* de arte ornate dicendi Sheikhi *Shems-ed-din Abu Abdallah Mohammed Ben Jâbir Andalusi* [*Hewâri* Malikita, anno 780 (inc. 30. Apr. 1378) defuncti], *El-Hillet El-Siyará* nominata et ita incipiens:

Medinae sedem elige et pete principem populorum.

Eam *Shehâb-ed-din Abu Jafar Ahmed Ben Yusuf Ben Málik Ro'eini Andalusi* [anno 779 (inc. 10. Mai. 1377) defunctus] commentatus est, commentariusque incipit: Laus Deo opera nova facienti et nimis alto, quam ut sibi pares habeat etc. — 1744. Bedí' Ibn Monckidz, ars ornate dicendi, auctore *Ibn Monckidz* [Emir Magno *Osáma Ben Murshid Abu'lmotzaffer Shirázi*, anno 584 (inc. 2. Mart. 1188) mortuo]. — 1745. Bedí' el-ahwál, liber status egregie monstrans. — 1746. Bedí' el-asmá, liber nominum egregius de ratione febris, auctore *Abu*

على ظهر نسخة منها ١٧٣٨ بديعيّة الشيخ عبد الرحمن بن احمد بن على الحميدى
حذا فيها حذو الصفى وضمّنها زيادة انواع ثمّ شرحها وسمّاه فتح البديع بشرح تملبج البديع
بمدح الشفيع وهو شرح حافل اوله الحمد لله الذى جبر ببيان بديع صنعة الالباب والافهام
الخ ثمّ اختصره وضمّ اليه المعانى وسمّاه منح السميع بشرح تملبج البديع وفرغ فى جمادى
الاولى سنة ٩٩٣ قال الشهاب فى خبايا الزوايا وكنت رأيت فيها فى اوّائل الطلب اغلاطًا كثيرة
فلمّا نبّهته عليها حنق حنقًا شديدًا وزعم انّه هاجانى فكتبت اليه متهكّمًا رسالة انتهى

١٧٣٩ بديعيّة الاديب شعبان بن محمد القرشى المصرى [المتوفى سنة ٨٣٨] اولها

دع عنك سلعًا وسل عن ساكن الحرم

١٧٤٠ بديعيّة الشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١
ويسمّى نظم البديع ثمّ شرحها ١٧٤١ بديعيّة لشرف الدين اسمعيل بن ابى بكر المعروف

---

hujus carminis aversae propria manu inscripserat. — 1738. Bedíiyet, *Casída* de arte ornate dicendi, in qua Sheikh *Abd-el-rahman Ben Ahmed Ben Ali Homeidi* vestigia *Sefí-ed-dín* pressit, eique plura genera inseruit. Postea illam commentatus est, commentariumque copiosum, qui ita incipit: Laus Deo, qui explicatione praestantiae rerum a se creatarum corda et ingenia fracta integritati reddidit etc., inscripsit: *Fat'h el-bedí* i. e. Ars ornate dicendi commentario elegantiarum ejus demonstrata, cui praeter ceteros laus intercessoris tribuitur. Tum eum sententiis additis in epitomen coëgit, quam cum Jomádi primo anni 993 (inc. 24. Dec. 1585) absolvisset, *Manh el-semí' bi sharh temlíh el-bedí* inscripsit. *Sheháb-ed-din* in *Khabáyá el-zewáyá:* Vidi, inquit, in carmine initio studiorum meorum multos errores, ad quos cum ejus animum advertissem, graviter mihi iratus est, meque satira perstringere cogitavit, quo factum est, ut vehementi ira accensus ei epistolam scriberem. Haec ille. — 1739. Bedíiyet, *Casída* de arte ornate dicendi, ita incipiens:

Mitte *Sil'a* et quaere non nisi Meccae habitatorem,

auctore *Sha'bán Ben Mohammed Coreshi Misri* [anno 828 (inc. 23. Nov. 1424) mortuo]. — 1740. Bedíiyet, carmen de arte ornate dicendi, *Natzm el-bedí* inscriptum, auctore Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Postea illud commentatus est. — 1741. Bedíiyet, carmen de arte ornate dicendi, auctore *Sheref-ed-din Ismaíl Ben Abi Bekr Yemeni*,

التيفاشى فبلغ بها السبعين ثمّ تصدّى لها الشيخ زكى الدين عبد العظيم ابن ابى الاصبع فاوصلها الى التسعين واضاف اليها من مستخرجاته ثلثين سلم له منها عشرون واجرى تلك الانواع فى الآيات القرانيّة وسمّاه التحرير وهو اصحّ كتب صنّف فيه لانّه لم يتّكل على النقل دون النقد وذكر انّه وقف على اربعين كتابًا فى هذا العلم قال الحلّى وطالعت ممّا لم يقف عليه ثلثين كتابًا فنظمت مأئة وخمسة واربعين بيتًا فى البحر البسيط يشتمل على مأئة واحد وخمسين نوعًا ١٥٣٧ بديعيّة للشيخ ابى بكر بن على المعروف بابن حجّة الحموى المتوفى سنة ٨٣٧ سمّاها تقديم ابى بكر فى مأئة وثلثة واربعين بيتًا مشتملًا على مأئة وستة وثلثين نوعًا ثمّ شرحها شرحًا مفيدًا وهو مجموع ادب قلّ ان يوجد فى غيره ولعلّ متتبّعه يستغنى عن غيره بن الكتب الادبيّة ولو لم يكن فيه الّا جودة الشواهد لكلّ نوع من الانواع مع ما امتاز به من الاستكثار من ايراد نوادر العصريّين فانّ مصنّفه يرتفع عنه كلفة العارية وهذا وحده مقصود لكلّ حاذق كذا نقل من خطّ ابن حجر

---

*Teifáshi*, ita ut eorum numerum ad septuaginta amplificaret. Deinde iis Sheikh *Zeki-ed-din Abd-el-atzím Ben Abi'lasba'* operam dedit, genusque nonagesimum complevit. Huic numero triginta genera suo Marte adjunxit, quorum nimirum ei viginti tantum propria erant, et haec genera in versibus coranicis obvia esse demonstravit. Librum *Tehrír* inscripsit, isque librorum de hac materia scriptorum certissimus est, quoniam nulla auctoritate praeter librum *Nacd* nititur. Narrat etiam, se quadraginta libros de hac doctrina cognovisse, et *Halli*: Ego, inquit, triginta libros legi, quos ille non inspexit, quo factum est, ut centum quadraginta quinque versus metro *Besít* conderem, centum quinquaginta unum genus complectentes. — 1737. Bedíiyet, carmen de arte ornate dicendi centum quadraginta trium versuum, centum triginta sex genera tractans, quod Sheikh *Abu Bekr Ben Ali Hamawi*, vulgo *Ibn Hojjet* dictus et anno 837 (inc. 18. Aug. 1433) mortuus, composuit et *Tecdím* nominavit. Postea in illud commentarium fructuosum scripsit, qui thesaurus rerum philologicarum est tam copiosus, ut illae vix in alio inveniantur, et fortasse, qui eum accuratius examinaverit, ceteris libris philologicis carere possit. Et si ei exceptis egregiis locis singula genera probantibus nihil inesset, praeterquam quod locorum splendidorum, quos aequales ediderant, prolatorum multitudine excellit, certe auctor ejus nimis altus est, quam ut tantum operae in assumendo ponat, quod unicum consilium est cujusvis perspicacis. Haec tradita sunt secundum verba, quae *Ibn Hajr* parti exempli

ابن شمس الدين الحونى المتوفى سنة والشيخ المطرزى [ناصر بن عبد السيّد بن على] المتوفى سنة [٦١٠] ومنها بديعيّات الادبآء وهى قصآئد مع شروحها

١٧٣٩ بديعيّة الشيخ الاديب صفى الدين عبد العزيز بن سرايا املاها فى المجالس آخرها فى سلخ شعبان سنة ٧٥٧ وسمّاه كافية البديعيّة ثمّ شرحها شرحًا حسنًا اوله الحمد لله الذى حلّل سحر البيان الخ ذكر فيه انّ السكاكى لم يذكر من انواع البديع سوى تسعة وعشرين نوعًا وجمع مخترعها الاول ابن المعتزّ سبعة عشر نوعًا وعاصره قدامة ابن جعفر الكاتب فجمع منها عشرين نوعًا تواردا معه على سبعة منها فتكامل لهما ثلثون نوعًا ويعرف كتابه بنقد قدامة ثمّ اقتدى بهما الناس فى التأليف فكان غاية ما جمع منها ابو هلال حسن بن عبد الله العسكرى المتوفى سنة ٣٩٥ سبعة وثلثين نوعًا ويعرف كتابه بكتاب الصناعتين ثمّ جمع منها حسن بن رشيق القيروانى المتوفى سنة ٤٥٦ فى العمدة مثلها واضاف اليها خمسة وستين بابًا فى احوال الشعر واغراضه وتلاهما شرف الدين [احمد بن يوسف بن احمد]

---

*Ben Shems-ed-din Hauni*, anno . . . mortuus, et Sheikh *Motarrezi* [*Násir Ben Abd-el-seyyid Ben Alí*], anno [610 (inc. 23. Mai. 1213)] mortuus. Ad ejusmodi libros porro pertinent *Bedíiyát* quoque i. e. *Casídae* philologorum simul cum earum commentariis. —

1736. Bedíiyet, *Casída* de arte ornate dicendi, quam Sheikh et Philologus *Sefi-ed-din Abd-el-azíz Ben Seráya* in consessibus dictavit, quorum ultimus fine mensis Shabán anni 757 (inc. 5. Jan. 1356) habebatur, illamque *Káfiyet el-bedíiyet* inscripsit. Postea elegantem ejus commentarium composuit ita incipientem: Laus Deo, qui incantamentum ornatae dictionis permisit etc. *Sekkáki*, inquit, non nisi viginti novem genera ornatae dictionis recensuit. *Ibn-elmo'tezz* autem primus illius doctrinae auctor septendecim genera collegerat, ejusque aequalis *Codáma Ibn Jafar* Scriba viginti, attamen casu septem genera cum illo communia habuit, ita ut iis omnia in unum collecta triginta genera essent. Liber *Codámae* nomine *Nacd* cognitus est. Deinde utrumque plures in componendo imitati sunt, ita ut summa maxima generum, quae *Abu Hilál Hasan Ben Abdallah Askeri*, anno 395 (inc. 18. Oct. 1004) mortuus, collegit, triginta septem genera essent, *Abu Hiláli*que opus nomine *Kitáb el-sinaatein* est insignitum. Tum *Hasan Ben Reshic Cairawáni*, qui anno 456 (inc. 25. Dec. 1063) obiit, in opere *Umdet* parem generum numerum collegit, iisque sexaginta quinque capita de affectionibus carminis et qualitatibus accidentalibus ei propriis addidit. Utrumque secutus est *Sheref-ed-din* [*Ahmed Ben Yusuf Ben Ahmed*]

مستقلًّا ولو اعتبر ذلك لما كان كثير من العلوم علمًا على حدة فتأمّل وظهر من هذا موضوعه وغرضه وغايته وامّا منفعته فاظهار رونق الكلام حتى يلج الاذن بغير اذن ويتعلّق بالقلب من غير كدّ وانّما دوّنوا هذا العلم لانّ الاصل وان كان للحسن الذاتى وكان المعانى والبيان ممّا يكفى فى تحصيله لكنّهم اعتنوا بشأن الحسن العرضى ايضا لانّ الحسناء اذا عريت من المزيّنات ربّما يذهل بعض القاصرين عن تتبّع محاسنها فيفوت التمتّع بها ثمّ انّ وجوه التحسين الزائد امّا راجعة الى تحسين المعنى اصالة وان كان لا يخلو عن تحسين اللفظ تبعًا وامّا راجعة الى تحسين اللفظ كذلك فالاولى تسمّى معنويّة والثانية لفظيّة وهذا الفنّ ذكره اهل البيان فى آخر علم البيان الّا انّ المتأخّرين زادوا عليها شيئًا كثيرًا ونظموا فيه قصائد والّفوا كتبًا ومن الكتب المختصّة بعلم البديع كتاب البديع لابى العبّاس عبد الله بن المعتزّ العبّاسى المتوفى سنة ٢٩٦ وهو اوّل من صنّف فيه وكان جملة ما جمع منها سبعة عشر نوعًا الّفه سنة اربع وسبعين ومأتين ولابى احمد العسكرى المتوفى سنة ٣٨٧ وشهاب الدين احمد

---

doctrinae in numero singularium non essent ponendae. Jam fac rem animo attento expendas. Hinc etiam objectum ejus patet et consilium et summus finis. Ejus utilitas autem in splendore orationis manifestando cernitur, ita ut aurem haec intret sine venia introitus et se in cor sine ullo labore insinuet; hancque doctrinam non nisi eam ob causam ad artis formam composuerunt, quod, quamvis rei caput elegantiae essentiales sint, et sententiae et expositio ad eas res pertineant, quae ad illas consectandas sufficiunt, tamen accidentalis quoque elegantiae gravitatem diligenter spectarunt, quoniam parum perspicax quicunque saepe nimis socors est, quam ut veneres orationis elegantis, quando ornamentis nudata est, accuratius examinare possit, ita ut omni delectatione inde capienda privetur. Deinde rationes illae, quibus elegantiae ad orationem accedunt, spectant vel ornatum sententiae primitus, quanquam ornatum verborum tanquam rem accedentem non negligant, vel ornatum verborum eodem modo, unde illae sententiales, hae verbales dicuntur. Hanc speciem rhetores in fine doctrinae ornate dicendi commemorant, praeterquam quod seriores illas rationes magnopere auxerunt, et *Casidas* de hac doctrina condiderunt librosque composuerunt. Ad libros autem doctrinam ornate dicendi peculiariter tractantes pertinent *Kitáb el-bedí' Abu'labbasi Abdallah Ben-elmotezz* Abbasidae, anno 296 (inc. 30. Sept. 908) defuncti, qui primus de hoc scientiae genere scripsit, et summa generum ornatus, quae collegit, septendecim genera fuerunt. Scripsit autem anno 274 (inc. 28. Mai. 887). Eandem rem tractarunt *Abu Ahmed Askeri*, anno 387 (inc. 14. Jan. 997) mortuus, *Shehábed-din Ahmed*

ذكر بنى طهيرة بمكة ١٧٣٣ بدر الشعاع فى احكام السماع رسالة للشيخ بدر الدين حسن بن علآء الدين القونوى [المصرى المتوفى سنة ٧٧١] ألّفها فى جمادى الآخر سنة ٧٦٧

١٧٣٤ علم بدايع القرآن

ذكره المولى ابو الخير من جملة فروع علم التفسير ولا يخفى انّه هو علم البديع الّا انّه وقع فى الكلام القديم

١٧٣٥ علم البديع

هو علم يعرف به وجوه تفيد الحسن فى الكلام بعد رعاية المطابقة لمقتضى المقام ووضوح الدلالة على المرام فانّ هذه الوجوه انّما تعدّ محسنة بعد تبنك الرعايتين والّا لكان كتعليق الدرر على اعناق الخنازير فمرتبة هذا العلم بعد مرتبة علمى المعانى والبيان حتى انّ بعضهم لم يجعله علمًا على حدة وجعله ذيلًا لهما لكنّ تأخّر رتبته لا يمنع كونه علمًا

---

splendentes. Historia tribus Meccanae *Beni Tzahiret*. — 1733. Bedr el-shiá' fi ahkám el-simá', luna radiorum. Tractatus de legibus musicae, quem Sheikh *Bedr-ed-din Hasan Ben Alá-ed-din Cunewi* [*Misri*, anno 776 (inc. 12. Jun. 1374) mortuus] Jomádi secundo anni 767 (inc. 18. Sept. 1365) confecit. —

1734. Ilm bedáye' El-Cor'an. Doctrina figurarum in Corano obviarum.

Molla *Abu'lkheir* eam in numero doctrinarum exegesis coranicae commemorat, constat autem, eandem esse cum doctrina *Bedi'*, praeterquam quod illa ad verbum Corani aeternum transferatur.

1735. Ilm el-bedí'. Doctrina ornate dicendi.

Haec est ea doctrina, qua rationes cognoscuntur elegantiae orationi intexendae, ratione habita convenientiae, quam locus et clara voluntatis enunciatio postulat. His rationibus enim non nisi harum duarum rerum respectu facultas orationem elegantem reddendi tribuitur, alioquin idem esset, ac si uniones cervicibus suum affigerentur. Illi doctrinae autem locus datus est post doctrinas sententiarum (*Ilm el-meáni*) et expositionis (*Ilm el-beyán*), ita ut nonnulli eam singularem doctrinam non haberent, sed his appendicis loco adjungerent; neque tamen ordo ejus posterior impedire potest, quominus doctrina absoluta et integra sit, et si ejusmodi rerum ratio haberetur, multae

كتب منها الباعث على انكار البدع والحوادث ودرر المباحث ١٧٢٨ بدعة الخاطر ومتعة الناظر
في الكنايات لابي زيد عبد الحق بن على وهو كتاب كبير في ثلاث مجلّدات ١٧٢٩ البدور
التامّات في بديع المقامات للشيخ محمد بن منصور الحداد .١٧٣٠ البدور الزاهرة في القرآات
العشرة المتواترة لسراج الدين عبد الله بن قاسم الانصارى المصرى الشهير بالنشار المتوفى
سنة وهو في مجلّد اوله الحمد لله الذى علّم الانسان ما لم يعلم الخ ذكر فيه انّه اورد كلّ
مسئلة في محلّها لتسهيل مطالعته ١٧٣١ البدور السافرة في امور الآخرة للشيخ جلال
الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المذكور وهو مجلّد اوّله الحمد لله الذى
خلق السموات والارض الخ ذكر انّه انجز به ما وعد في خطبة كتاب البرزخ من
كتاب شاف في علوم الآخرة مستوعبًا لاحوال النفخ والبعث واهوال الموقف والجنّة والنار
متتبّعًا لذلك من الآيات والاحاديث والآثار ورتّب على ابواب مرسلة وقرى عليه في مجالس
آخرها تاسع جمادى الاولى سنة اربع وثمانين وثمانمائة ١٧٣٢ البدور المنيرة في

---

libri compositi sunt *El-Báith ala inkár el-bid'a we el-hewádith* et *Dorer el-mebáhith*. — 1728. Bid'et el-khátir we mit'et el-nátzir, nova inventio animi cogitantis et fructus speculantis. Magnus liber trium voluminum de cognominibus, auctore *Abu Zeid Abd-el-hacc Ben Ali*. — 1729. El-Bodúr El-Támmát, lunae plenae de iis, quae in consessibus (*Mecámát*) ornate dicta sunt, auctore Sheikh *Mohammed Ben Mansúr Heddád*. — 1730. El-Bodúr El-Záhiret, lunae splendentes de decem recensionibus Corani a majoribus traditis et usu receptis, auctore *Siráj-ed-din Abdallah Ben Cásim Ansári Misri*, vulgo *Neshshár* dicto et anno . . . mortuo. Volumen ita incipiens: Laus Deo qui hominem docuit, quod ignoravit etc. Narrat auctor, se in libro singulas quaestiones loco suo ad ejus lectionem faciliorem reddendam protulisse. — 1731. El-Bodúr El-Sáfiret, lunae splendentes. Volumen de rebus vitae alterius ita incipiens: Laus Deo qui coelum et terram creavit etc. Auctor Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti* modo laudatus monet, se illo conficiendo iis, quae in praefatione libri *Berzakh* promiserit, satisfecisse. Se enim librum integrum voluisse scribere de doctrinis rerum ultimarum, qui plene et perfecte tractet, quae ad tubam, resurrectionem, terrores loci extremi judicii, paradisum, ignem pertineant, ita ut in hunc finem versus coranicos, traditiones et effata sociorum prophetae perlustraverit. Opus in capita libere se excipientia disposuit, illudque coram ipso in consessibus legebatur, quorum ultimus nono die mensis Jomádi primi anni 884 (inc. 25. Mart. 1479) habebatur. — 1732. El-Bodúr El-Monírat, lunae

لیحصر مهملًا ففسّر بعشرین دورة وله ١٧٢١ البدر المنير فی ینبوع الاکسیر الّفه بدمشق
١٧٢٢ البدر المنير فی تخریج احادیث الشرح الکبیر وهو شرح الوجیز یأتی فی الواو
١٧٢٣ البدر المنير فی علم التعبير للشیخ شهاب الدین احمد بن عبد الرحمن المقدسی
المتوفی سنة ٩٩٧ وهو من الکتب المتوسّطة فیه وشرحه لحنبلی ١٧٢٤ البدر المنير فی شرح
5 التیسیر یأتی ١٧٢٥ البدر الذی انجلی فی مسئلة الولآء للشیخ جلال الدین عبد الرحمن
ابن ابی بکر السیوطی المتوفی سنة ٩١١ ١٧٢٦ بدر الواعظین وذخر العابدین لعبد اللطیف
المشهور بابن الملک فی مجلّد اوله الحمد لله الذی صیّر العلمآء للارشاد الخ رتّب
علی عشرین مجلسًا مشتملًا علی الاحادیث والآثار والحکایات والاشعار واهداه الی
السلطان بایزید بن محمد خان وذکر انّ تأریخ تألیفه لفظ فآئض ١٧٢٧ البدع
10 جمع بدعة وهی عرفًا ما احدثوه بعد النبیّ صلعم من العادات والعبادات وفیه

---

ad rem incertam definiendam commentatus est ita, ut ad „per viginti“ mente addendum esse „cyclos“ juberet. — Idem auctor est libri — 1721. El-Bedr El-Monir, luna splendens de fonte lapidis sapientium, quem Damasci composuit. — 1722. El-Bedr El-Monir, luna splendens de traditionibus e Commentario Magno extrahendis. Commentarius hic scriptus est in opus *Wejiz*, de quo litera *Wâw* videatur. — 1723. El-Bedr El-Monir fi ilm el-ta'bir, luna splendens de arte somnia interpretandi, auctore Sheikh *Shehâb-ed-din Ahmed Ben Abd-el-rahman Mocaddesi*, anno 697 (inc. 19. Oct. 1297) mortuo. Liber pertinet ad intermedios de hac doctrina scriptos, eumque *Hanbali* interpretatus est. — 1724. El-Bedr El-Monir, luna splendens. Commentarius libri *Teisir*, de quo vide infra. — 1725. El-Bedr, luna splendide apparens de quaestione haereditatis manumissione vel amicitia captae, auctore Sheikh *Jelâl-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyûti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 1726. Bedr el-wâïtzin we dzokhr el-âbidin, luna praedicatorum et thesaurus adorantium. Volumen in viginti consessus distributum et traditiones, effata sociorum prophetae, narrationes et poëmata complectens, quod Sultano *Bayezid Ben Mohammed Khân* obtulit, tempus, quo opus composuerit, contineri monens verbo *fâidh* i. e. anno 891 (inc. 7. Jan. 1486). Incipit ita: Laus Deo, qui viros doctos ad bene dirigendum fecit etc. — 1727. El-Bida', res novae, pluralis est vocis *bid'et*, quae secundum dictionem usu acceptam consuetudines et varias cultus rationes significat, quas post prophetam novarunt. De hac re inter alios

١٧١٣ بدايع القرآن لابن ابي الاصبع [زكى الدين ابى محمد عبد العظيم بن عبد الواحد القيروانى ثم المصرى المتوفى سنة ٦٥٤] ١٧١٤ بدايع المطالع لمصطفى بن احمد المعروف بعالى الدفترى المتوفى سنة ١٠٠٨ ١٧١٥ بدايع الملح لصدر الافاضل قاسم بن حسين الخوارزمى النحوى [الحنفى] المتوفى سنة ٦١٧ ١٧١٦ بدايع الوشط لمير على شير الوزير الشهير بنوائى المتوفى سنة ٩٠١ وهو ديوانه الثالث ١٧١٧ البدايع فى الصنايع مختصر اوله الحمد لله الذى خصّ من شآء بما شآء الخ ١٧١٨ بدر رياض المعارف وشمس سمآء اللطآئف فى علم الاسمآء ١٧١٩ البدر السافر وتحفة المسافر فى الوفيات لكمال الدين جعفر بن ثعلب الادفوى المتوفى سنة ٧٤٩ واكثر تراجمه من القرن السابع ١٧٢٠ البدر المنير فى خواصّ الاكسير للشيخ الامام ايدمر بن على الجلدكى المصرى شرح فيه قول صاحب الشذور فى اللام الف فى البيت التاسع الذى يقول فيه اخونا

باتى بعشرين من الفلك العالى

---

1350) mortuo. — 1713. Bedáye' El-Cor'an, miracula Corani, auctore *Ibn Abi Asba'* [*Zeki-ed-din Abu Mohammed Abd-el-atzim Ben Abd-el-wáhid*, primum Cairawanae et postea Misrae inquilino, annoque 654 (inc. 30. Jan. 1256) mortuo. — 1714. Bedáye' el-metáli', ortus siderum memorabiles, auctore *Mustafa Ben Ahmed Defteri*, vulgo *Ali* dicto et anno 1008 (inc. 14. Jul. 1599) mortuo. — 1715. Bedáye' el-molah, miracula narrationum, auctore *Sadr-elafádhil Cásim Ben Hosein Khowarezmi* Grammatico [Hanefita], anno 617 (inc. 8. Mart. 1220) mortuo. — 1716. Bedáye' el-waset, miracula exquisita, auctore *Mir Alishir* Wezir, vulgo *Newáyi* dicto et anno 906 (inc. 28. Jul. 1500) mortuo. Hoc ejus opus poëmatum tertium est. — 1717. El-Bedáye' fi el-senáye', miracula. Compendium de artibus ita incipiens: Laus Deo, qui iis, quibus vult, peculiariter tribuit, quod vult etc. — 1718. Bedr riyádh el-meárif, luna hortorum cognitionum et sol coeli subtilium observationum de doctrina nominum. — 1719. El-Bedr El-Sáfir we Tohfet el-musáfir, luna illucescens et beneficium viatoris. Opus biographicum, maximam partem biographias seculi septimi continens, auctore *Kemál-ed-din Jafar Ben Thaleb Adfewi*, anno 749 (inc. 1. Apr. 1348) mortuo. — 1720. El-Bedr El-Monír, luna splendens de virtutibus lapidi sapientium propriis. Sheikh et Imám *Eidemir Ben Ali Jildeki Misri* in hoc opere dictum auctoris libri *El-Shodzúr* in sectione *Lam Elif* versu nono, ubi frater noster dicit:

Quod ego per viginti alti orbis coelestis

لله الذى فاوت بين العباد الخ اورد فيه فوآئد سنيّة تصلح فجالس لمجليس لخصه من نحو سبعة وثلثين كتبًا وذكر ما وقع فى القرآن والحديث من فضآئل مصر وما اشتملت عليه من العجآئب ومن نزلها ودخلها من الانبيآء ومن ملكها الى لخراكسة ونشأ بها من الاعيان على ترتيب الشهور والاعوام وانتهى فيه الى سنة ٩٢٨ I, ٧٠٨ بدايع الزهور فى وقايع الدهور تأريخ

5 ايضا للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ اوله لحمد لله القديم الاوّل الخ ذكر فيه انّه انتقاه من اثنين وثلثين تأريخًا فذكر نوادر الوقايع من مبدأ لخلق الى زمانه قدّم الانبيآء ثمّ لخلفآء ثمّ الملوك لكنّه لم يكمله I, ٧٠٩ بدايع الصنايع فى شرح تحفة الفقهآء يأتى I, ٧١٠ بدايع الصنايع رسالة فارسيّة للشمس الفخرى I, ٧١١ بدايع صنيع للامام حجّة الاسلام ابى حامد محمد بن محمد الغزالى المتوفى سنة ٥٠٥ I, ٧١٢ بدايع الفوآئد

10 للشيخ شمس الدين محمد بن ابى بكر المعروف بابن قيم لجوزية الدمشقى لحنبلى المتوفى سنة ٧٥١

---

quae incipit ita: Laus Deo inter homines distinguenti etc. Auctor in ea re pretiosas et ad discendum utilissimas, quae consessibus convivae optime conveniunt, protulit, easque ex circiter septem et triginta libris excerpsit. Ordinem mensium et annorum sequens enarrat, quae in Corano et Sunna de virtutibus Aegypti praestantibus leguntur, quas res mirabiles illa contineat, qui prophetae eam habitaverint et intraverint, qui usque ad dynastiam Circassiorum eam regnaverint, qui viri spectati in ea educati sint. Progressus est ad annum 928 (inc. 1. Dec. 1521). — 1708. Bedáye' el-zohúr fi wecáye el-dohúr, miracula splendoris in eventis temporum. Opus pariter historicum ita incipiens: Laus Deo aeterno primo etc., auctore Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. Monet in eo, se illud ex triginta duobus libris historicis cum delectu conflasse, ita ut res gestas splendidiores ab initio mundi usque ad suam aetatem enarraret. Primum prophetas commemorat, tum Chalifas et post hos reges, neque tamen opus ad finem perduxit — 1709. Bedáye' el-senáye', artes plane novae. Commentarius operis *Tohfet el-focahá*, de quo infra. — 1710. Bedáye' el-senáye', artes plane novae. Tractatus persicus, auctore *Shems-ed-din Fakhri*. — 1711. Bedáye' seni', res artificii novae, auctore Imám *Hojjet-el-islám Abu Hámid Mohammed Ben Mohammed Ghazáli*, anno 505 (inc. 10. Jul. 1111) mortuo. — 1712. Bedáye' el-feráïd, miracula margaritarum, auctore Sheikh *Shems-ed-din Mohammed Ben Abi Bekr Dimeshcki* Hanbalita, vulgo *Ibn Cayyim-eljauziyet* dicto et anno 751 (inc. 11. Mart.

شرحًا ممزوجًا اوله بداية الكلام بذكر الملك العلّام الخ ذكر فيه انّه اورد اعتراضات الشارح الفاضل على قوشجى على السيّد واجاب عنها وذكر فى خطبته اسم السلطان سليم خان ابن بايزيد خان ١٧٠٢ بدايع الآثار ١٧٠٣ بدايع الاخبار وروايع الاشعار لاتى يوسف يعقوب ابن سليمان الاسفرائنى المتوفى سنة ٤٨٨ ١٧٠٤ بدايع الاسحار فى صنايع الاشعار قصيدة رآئية فارسيّة مشتملة على طرف من البديع لجمال الدين محمد بن ابى بكر القوانى المطرزى الكنجى وشرحها محمود بن [عثمان بن] عبد الله النجانى النيسابورى شرحًا فارسيًّا اوضح مشكلاته بامثلة واعداده الى وزير غياث الدين اوله لحمد لله البديع المبدع للبدايع الخ ١٧٠٥ بدايع البداية لجمال الدين ابى لحسن على بن ظافر الوزير الازدى المصرى المتوفى سنة ٦١٣ وله ذيله ايضا ١٧٠٦ بدايع البديع ١٧٠٧ بدايع الزهور فى وقايع الدهور لمحمد بن اياس الاديب المصرى وهو من تواريخ مصر فى مجلّدين [بل اربع مجلّدات] اوله الحمد

---

commentatus est ita, ut textum adderet, commentariusque incipit a verbis: Initium orationis fit a mentione regis omnia scientis etc. Monet in eo, se illa proferre, quae *Ali Cushji* commentator bene meritus contra *Seyyid* disputaverit, haecque refutare. In praefatione nomen Sultani *Selim Khán Ibn Bayezíd Khán* commemorat. — 1702. Bedáye' el-athár, monumenta rarissima. — 1703. Bedáye' el-akhbár, we rewáje' el-ash'ár, narrationes mirabiles et carmina graviter commoventia, auctore *Abu Yusuf Jacúb Ben Soleimán Isferáini*, anno 488 (inc. 11. Jan. 1095) mortuo. — 1704. Bedáye' el-as'hár, incantamenta mirabilia. *Casída* persica de carminum artibus in *Rá* exitum habens, quae partem doctrinae ornate dicendi continet, auctore *Jemál-ed-din Mohammed Ben Abi Bekr Cawáfi Motarrezi Kenji*. Illam *Mahmúd Ben* [*Othmán Ben*] *Abdallah Nejáti Nisabúri* persice commentatus est difficultates ejus exemplis explicans, commentariumque, qui ita incipit: Laus Deo, creatori res rarissimas primum producenti etc., Wezíro *Ghiyáth-ed-din* obtulit. — 1705. Bedáye' el-bedáyet, res initii mirabiles, auctore *Jemál-ed-din Abu'lhasan Alí Ben Tzáfir Azdi Misri* Wezír, anno 623 (inc. 2. Dec. 1226) mortuo. Idem in appendice librum continuavit. — 1706. Bedáye' el-bedí', res doctrinae ornate dicendi mirabiles. — 1707. Bedáye' el-zohúr fi wecáye' el-dohúr, miracula splendoris in eventis temporum, auctore *Mohammed Ben Iyás Misri* Philologo. Una Aegyptiarum historiarum est duobus [vel potius quatuor] voluminibus comprehensa,

شهبه وقفت عليه بخطّه من سنة ٧٤١ الى آخر سنة ٥١ وسنة ٥٩ ايضا ومن سنة ٦٢ الى آخر سنة ٦٨ وما عدا ذلك وقفت على مختصر منه لخّصه بعض اصحابنا قال وهو ممّن جمع بين الحوادث والوفيات واجود ما فيه السير النبويّة وقد اخلّ بذكر خلائق من العلماء والمشهور انّ تأريخه انتهى الى آخر سنة ٧٣٨ وهو آخر ما لخّصه من تأريخ البرزالى وكتب حوادث الى قبيل وفاته بسنتين انتهى وقد لخّصه العينى ايضا فى تأريخ البدر تماما واختصره الحافظ ابو الفضل احمد بن على ابن حجر المتوفى سنة ٨٥٢ وترجمة الاصل بالتركيّة لمحمود بن محمد ابن دلشاد ١٦٩٩ البداية والنهاية فى الموعظة للشيخ الامام ابى جعفر محمد بن ابى على الهمدانى ١٧٠٠ البداية والنهاية فى علم الرماية لبعض المتأخّرين وهو مختصر اوله الحمد لله العالم بخفيات الاسرار الخ الّفه فى شعبان سنة ٧٧٥ ١٧٠١ البداية فى الكلام لابى تراب ابرهيم بن عبيد الله مختصر على اربعة مقاصد اوله نحمدك على آلائه الخ ثمّ شرحه

---

*Shohbeh:* Vidi, inquit, historiam propria auctoris manu scriptam ab anno 741 (inc. 27. Jun. 1340) ad finem anni 51 (inc. 11. Mart. 1350), itemque annum 59 (inc. 14. Dec. 1357), et ab anno 62 (inc. 11. Nov. 1360) ad finem anni 68 (inc. 7. Sept. 1366), et quae hunc annum excedunt, in epitome vidi ex illa ab aliquo amicorum nostrorum facta. Hunc dicit in eorum numero esse, qui res gestas et virorum illustrium mortes conjunxerint, optimamque in compendio partem esse vitas prophetarum, at eum mores virorum doctorum non satis descripsisse, atque notum esse, historiam ejus ad finem anni 738 (inc. 30. Jul. 1337) progredi, et hunc annum ultimum esse, cujus historiam e *Tarikh Berzálí* extraxerit, res gestas tamen eum ad duos annos ante mortem suam perscripsisse. Haec ille. — Potiora ejus plene excerpsit *Aini* quoque in *Tarikh El-Bedr*, et compendium ejus Háfitz *Abu'lfadhl Ahmed Ben Ali Ibn Hajr*, anno 852 (inc. 7. Mart. 1448) defunctus, edidit, archetypumque turcice a *Mahmúd Ben Mohammed Ben Dilshád* versum est. — 1699. El-Bedáyet we El-Nihávet, initium et finis. Opus paraeneticum, auctore Sheikh et Imám *Abu Jafar Mohammed Ben Abi Ali Hemdáni*. — 1700. El-Bedáyet we El-Nihávet, initium et finis. Compendium de arte jaculandi, quod aliquis seriorum mense Shában anni 775 (inc. 23. Jun. 1373) composuit. Incipit ita: Laus Deo, qui arcana mysteriorum cognita habet etc. — 1701. El-Bedáyet fi el-kelám, initium. Compendium de metaphysica in quatuor *Mecásid* dispositum et ita incipiens: Laudamus eum pro beneficiis etc., quod *Abu Toráb Ibrahím Ben Obeidallah* composuit. Deinde illud

ذكر فيه انّه جمع بين مختصر القدورى والجامع الصغير واختار ترتيب الجامع الصغير تبرّكًا بما اختاره محمد بن الحسن قال ولو وقفت لشرحه ارسمه بكفاية المنتهى وهذا الشرح ليس بموجود امّا الهداية فسيأتى فى الهآء مع شروحها ونظم البداية لابى بكر بن على العاملى المتوفى سنة ٧١٥ ١٩٩٩ بداية الهداية فى الموعظة للامام ابى حامد محمد بن محمد الغزالى المتوفى سنة ٥٠٥ وهو مختصر ذكر فيه ما لا بدّ لعامّة المكلّفين والطالبين من العادات والعبادات ١٩٩٧ بداية الهداية فى الفروع لابى البركات عبد الرحمن بن محمد الانبارى المتوفى سنة ٥٧٧ ١٩٩٨ البداية والنهاية فى التأريخ للامام الحافظ عماد الدين ابى الفدا اسمعيل بن عمر المعروف بابن كثير الدمشقى المؤرّخ المتوفى سنة ٧٧٤ وهو كتاب مبسوط فى عشر مجلّدات اعتمد نقله على النصّ من الكتاب والسنة فى وقايع الالوف السالفة وميّز بين الصحيح والسقيم والخبر الاسرائيلى وغيره ورتّب ما بعد الهجرة على السنوات الى آخر عصره قال ابن

---

duxit etc. Monet auctor; se in hoc libro compendium *Codúri* et opus *Jámi' Saghír* conjunxisse, et dispositionem *Jámi'i Saghír* ob felicem successum praeoptasse, quem *Mohammed Ben-elhasan* ex illa praeoptanda habuerit. Si forte, pergit, ad librum explicandum aggrederer, commentarium nomine *Kifáyet el-muntehi* insignirem. Hic commentarius autem non invenitur. De opere *Hidáyet* et ejus commentariis vide infra in litera *Há*. Opus *Bedáyet Abu Bekr Ben Ali Amili*, anno 765 (inc. 10. Oct. 1363) mortuus, metrice exaravit. — 1696. Bedáyet el-hidáyet, initium directionis. Compendium paraeneticum, in quo Imám *Abu Hámid Mohammed Ben Mohammed Ghazáli*, anno 505 (inc. 10. Jul. 1111) mortuus, de ritibus et variis cultus modis disputat, quibus vulgus piorum lege ascetica adstrictorum et adspirantium carere non potest. — 1697. Bedáyet el-hidáyet, initium directionis de partibus juris specialibus, auctore *Abu'lberakát Abd-el-rahman Ben Mohammed Anbári*, anno 577 (inc. 17. Mai. 1181) mortuo. — 1698. El-Bedáyet we El-Nihayet, initium et finis. Opus historicum copiosissimum decem voluminibus comprehensum et ab Imám Háfitz *Imád-ed-din Abu'lfedá Ismaíl Ben Omar Dimeshcki* Historiographo, vulgo *Ibn Kethír* dicto et anno 774 (inc. 3. Jul. 1372) mortuo, compositum. Auctor ea, quae de eventis seculorum praeteritorum tradidit, verbis Corani et Sunnae propriis stabilivit, verum a falso, res ab Israelitis traditas et alia bene distinxit, et quae post fugam *Mohammedis* gesta sunt, in annos usque ad temporis sui finem disposuit. *Ibn*

اوّلها نظم والاخرى ليست كذلك ١٦٩٠ بحريّة رسالة كالقلميّة انشأها يحيى بن عبد الحليم الشهير باخى زاده المتوفى سنة ١٠٢٠ ١٦٩١ بدآء الدنيا للشيخ [محمد بن عبد الله] الكسائى ١٦٩٢ بدآء المخلوقات للامام الحافظ ابى عبد الله محمد بن اسمعيل البخارى المتوفى سنة ٢٥٦ ١٦٩٣ البدآء والتأريخ للشيخ الامام ابى زيد احمد بن سهل البلخى المتوفى سنة ٣٤٠ وهو كتاب مفيد مهذّب عن خرافات العجائز وتزاوير القصّاص لانّه تتبّع فيه صحاح الاسانيد فى مبدآء الخلق ومنتهاه فابتدأ بذكر حدود النظر والجدل واثبات القديم ثمّ ذكر ابتدآء الخلق وقصص الانبيآء واخبار الامم وتواريخ الملوك والخلفآء الى زمانه فى ثلاثة وعشرين فصلًا وهو فى مجلّد واحد ١٦٩٤ بداعة المخبّرة وعجالة المتوفّرة لابى البحر صفوان ابن ادريس الكاتب ١٦٩٥ بداية المبتدى فى الفروع للشيخ الامام ابى الحسن على بن ابى بكر المرغينانى الحنفى المتوفى سنة ٥٩٣ مختصر اوله الحمد لله الذى هدانا الى بالغ حكمه الخ

---

initio carmina continet, quibus altera caret. — 1690. Bahríyet, tractatus de mari ad modum carminis *Calemíyet*, quem *Yahya Ben Abd-el-helim*, vulgo *Akhizádeh* dictus et anno 1020 (inc. 6. Mart. 1611) mortuus, conscripsit. — 1691. Bedá el-dunya, initium mundi, auctore Sheikh [*Mohammed Ben Abdallah*] *Kisái*. — 1692. Bedá el-makhlucát, initium rerum creatarum, auctore Imám Háfiz *Abu Abdallah Mohammed Ben Ismail Bokhári*, anno 256 (inc. 9. Dec. 869) mortuo. — 1693. El-Bedá we El-Tarikh, initium et historia, auctore Sheikh et Imám *Abu Zeid Ahmed Ben Sahl Balkhi*, anno 340 (inc. 9. Jun. 951) mortuo. Liber ad discendum utilis, a fabulis vetularum et commentis narratorum purgatus, cum auctor in eo vera, quae de initio mundi ejusque decursu tradita sunt, persecutus est ita, ut a terminis speculationis et controversiae definiendis et sensu antiquitatis stabiliendo inciperet. Deinde initium creationis, res prophetarum gestas, populorum fata, et regum atque Khalifarum historias usque ad tempus suum in viginti tribus sectionibus, uno volumine comprehensis, enarrat. — 1694. Bodáhet el-motehayyiret we ojálet el-motewaffiret, oratio extemporalis attonitorum et subita dictio reverentium, auctore *Abu'lbahr Sefwán Ben Idris* Scriba. — 1695. Bedáyet el-mubtedi, initium tironis. Compendium Sheikhi et Imámi *Abu'lhasan Ali Ben Abi Bekr Marghináni* Hanefitae anno 593 (inc. 24. Nov. 1196) mortui, de partibus juris specialibus, ita incipiens: Laus Deo qui nos ad efficacissimam suarum sapientiarum

مقالات وخاتمة وفرغ فى صفر سنة ٩٥٦ ١٦٨٤ بحر المقل والبيان فى الكلام على الميزان يأتى
فى الميم ١٦٨٥ البحر المواج فى شرح المنهاج فى الفروع يأتى ايضا ١٦٨٦ البحر المورود فى
المواثيق والعهود للشيخ عبد الوهاب بن احمد الشعرانى المتوفى سنة ٩٦٠ دسّ فيه بعض
اعدآئه ما يخالف الشرع ووقعت الفتنة فى القاهرة لأجله ذكره فى الميزان ١٦٨٧ بحر النحو
للشيخ ابى عبد الله محمد بن يوسف الكفرطابى [المعروف بابن المنيرة] المتوفى سنة ٥٠٣ نقص 5
فيه مسآئل كثيرة على اصول النحاة ١٦٨٨ بحر الوقوف فى علم الاوقاف والحروف للشيخ
شهاب الدين احمد بن يوسف البونى ١٦٨٩ بحرية تركى لبيرى رئيس بن الحاج محمد
المقتول سنة ٩٦٢ ذكر فيه احوال بحر الروم وجزآئره ومسالكه ومراسيه باشكالها واهداه الى
السلطان سليمان خان فى حدود سنة ٩٣٠ وذكر فى اوّله احوال الخرآئط وقواعد الملّاحين
السآئرين فى بحر الهند نظمًا ونثرًا وهى نسختان احداهما ابسط قليلًا من الاخرى وفى 10

---

et mense Safar anni 956 (inc. 30. Jan. 1549) ad finem perduxit. — 1684. Bahr el-mecál we el-beyán, mare dictionis et expositionis, in quo de opere *Mizán* disputatur. Vide literam *Mím*. — 1685. El-Bahr El-Mewwáj, mare tempestuosum. Commentarius operis *Minháj* de partibus juris specialibus, de quo pariter infra videndum. — 1686. El-Bahr El-Maurúd, mare, ex quo de foederibus et pactis hauriendum est, auctore Sheikh *Abd-el-wehháb Ben Ahmed Sha'ráni* anno 960 (inc. 18. Dec. 1552) defuncto. Quidam ex ejus inimicis in hoc libro, quae legi repugnarent, indagaverat, eamque ob causam, ut in opere *Mizán* legitur, tumultus Cahirae motus 5 est. — 1687. Bahr el-nahw, mare syntaxis. Sheikh *Abu Abdallah Mohammed Ben Yusuf Kafrtábi*, [vulgo *Ibn-elmonáret* dictus et] anno 503 (inc. 31. Jul. 1109) defunctus, in eo multas quaestiones secundum principia Grammaticorum perlustrat. — 1688. Bahr el-wocúf, mare intelligentiae de doctrina quadratorum talismanicorum et literarum, auctore Sheikh *Sheháb-ed-din Ahmed Ben Yusuf Buni*. — 1689. Bahríyet, opus de mari turcice scriptum, in quo *Piri Reyís Ben-elhájj Mohammed*, anno 962 (inc. 26. Nov. 1554) decollatus, qualitates maris mediterranei, ejus insulas, tractus, portus cum eorum imaginibus describit. Obtulit illud Sultano *Soleiman Khán* circa annum 930 (inc. 10. Nov. 1523), in ejusque initio de chartarum geographicarum ratione 10 et regulis nautis mare Indicum navigantibus observandis soluta et ligata oratione disputat. Recensiones duae sunt, quarum prior paulum copiosior altera est et ab

ش علامة الزمخشرى وع لابن عطيّة وح لابن حيّان اوله الحمد لله الذى انزل القرآن وجعله حجّة الخ ١٦٧٨ البحر المحيط فى شرح الوسيط يأتى فى الواو ١٦٧٩ البحر المحيط فى الاصول للامام بدر الدين محمد بن عبد الله الزركشى الشافعى المتوفى سنة ٧٩٤ ١٦٨٠ البحر المحيط فى الفروع لفخر الائمّة بديع ابن منصور الحنفى وهو المشهور بمنية الفقهآء ١٦٨١ بحر المذهب فى الفروع للشيخ الامام ابى المحاسن عبد الواحد بن اسمعيل الروبانى الشافعى المتوفى سنة ٥٠٢ وهو بحر كاسمه ١٦٨٢ بحر المعاد فى ارشاد العباد منظومة فارسيّة للطالبى ذكر فيه انّه نظمه فى سفرته الى الروم سنة ٩٥٥ اوله

این نامه بنام حی بیچون

١٦٨٣ بحر المعارف تركى لمصطفى بن شعبان المشهور بالسروری المتوفى سنة ٩٩٩ جمع فيه قواعد الشعر والعروض والقافية لمصطفى خان ابن السلطان سليمان ورتّب على مقدّمة وثلاث

---

litera *Shín*, *Ibn Atíya* litera *Aín*, *Ibn Heyyán* litera *Há* significavit. Incipit ita: Laus Deo, qui Coranum demisit eumque argumentum fecit etc. — 1678. El-Bahr El-Mohít, mare circumfluens. Commentarius operis *Wesit*, de quo litera *Wáw* videatur. — 1679. El-Bahr El-Mohít, mare circumfluens de principiis, auctore Imám *Bedr-ed-dín Mohammed Ben Abdallah Zerkeshi* Shafiita, anno 794 (inc. 29. Nov. 1391) mortuo. — 1680. El-Bahr El-Mohít, mare circumfluens. Liber de partibus juris specialibus, vulgo *Munyet el-focahá* dictus, auctore *Fakhr el-aimmet Bedí' Ibn Mansúr* Hanefita. — 1681. Bahr el-madzhab, mare sectae de partibus juris specialibus, auctore Sheikh et Imám *Abu'lmehásin Abd-el-wáhid Ben Ismáil Ruyáni* Shafiita, anno 502 (inc. 11. Aug. 1108) defuncto. Mare est nomini suo respondens. — 1682. Bahr el-meád, mare reditus. Poëma persicum de servis Dei in viam rectam dirigendis. Narrat auctor *Tálibi*, se illud in Rumeliam iter facientem anno 955 (inc. 11. Febr. 1548) condidisse. Incipit ita:

Hic liber nomine Dei vivi, qui parem sibi non habet.

1683. Bahr el-meárif, mare cognitionum. *Mustafa Ben Sha'bán*, vulgo *Sorúri* dictus et anno 969 (inc. 11. Sept. 1561) defunctus, in hoc opere turcico praecepta poeticae, prosodiae et doctrinae rhythmorum *Mustafa Kháno* filio Sultani *Soleimán* collegit, illud in praefationem, tres dissertationes et conclusionem disposuit,

وسرّ الفرآئد العددیّة ١٦٧١ بحر الفوآئد المشهور بمعانی الاخبار للشیخ ابی بکر محمّد بن ابرهیم الکلاباذی البخاری المتوفی سنة ٣٨٠ ١٦٧٢ بحر الفوآئد فی الحساب ١٦٧٣ البحر الفیّاض فی قول المعرّبین ضرب فعل ماضی لاحمد الحبیبی الازهری وهو رسالة اولها اللهمّ ایّاک نحمد الخ ١٦٧٤ بحر الکلام للشیخ الامام ابی المعین میمون بن محمد النسفی الحنفی المتوفی سنة ٥٠٨ ١٦٧٥ بحر الکلام فی شرح اظهار نعمة الاسلام سبق ١٦٧٦ بحر الکمال ترکی منظوم لابن الوحی الشهیر بحلمی نظمه للسلطان عثمان خان ١٦٧٧ البحر المحیط فی التفسیر للشیخ اثیر الدین ابی حیان محمد بن یوسف الاندلسی المتوفی سنة ٧٤٥ وهو کتاب عظیم فی مجلّدات ثمّ اختصره فی مجلّدین وسمّاه النهر الماد من البحر واختصر تلمیذه الشیخ تاج الدین احمد بن عبد القادر ابن مکتوم المتوفی سنة ٧٤٧ سمّاه الدرّ اللقیط اقتصر فیه علی مباحثه مع ابن عطیّة والزمخشری وردّ علیهما ووضع

---

mare instructionum literarum et arcanum margaritarum numerorum. — 1671. Bahr el-fewáïd, mare institutionum utilium, vulgo *Meáni el-akhbár* dictum, auctore Sheikh *Abu Bekr Mohammed Ben Ibrahim Kelábádzi Bokhári*, anno 380 (inc. 31. Mart. 990) mortuo. — 1672. Bahr el-fewáïd, mare institutionum utilium de arithmetica. — 1673. El-Bahr El-Feyyádh, mare exundans, auctore *Ahmed Hebíbi Azheri*. Tractatus de dicto Grammaticorum, formam „*dharaba*“ esse verbum perfecti. Incipit ita: O Deus, Te laudamus etc. — 1674. Bahr el-kelám, mare orationis, auctore Sheikh et Imám *Abu'lmoín Meimún Ben Mohammed Nesefi* Hanefita, anno 508 (inc 7. Jun. 1114) mortuo. — 1675. Bahr el-kelám, mare orationis. Commentarius operis *Itzhár nimet el-islám*, de quo vide antea. — 1676. Bahr el-kemál, mare perfectionis. Poëma turcicum, quod *Ibn-elwahyi*, vulgo *Hilmi* dictus, Sultano *Othmán Khán* condidit. — 1677. El-Bahr El-Mohít, mare circumfluens. Commentarius in Coranum amplus plurium voluminum, quem Sheikh *Athír-ed-din Abu Heyyán Mohammed Ben Yusuf Andalusi*, anno 745 (inc. 15. Mai. 1344) defunctus, composuit, et postea in epitomen duorum voluminum coëgit *El-Nahr El-Mádd min El-Bahr* inscriptam. Aliam ejus epitomen, *El-Dorr El-Leckít* nominatam, Sheikh *Táj-ed-din Ahmed Ben Abd-el-cádir Ibn Mektúm* discipulus ejus, anno 747 (inc. 24. Apr. 1346) defunctus, publicavit, in qua non nisi auctoris controversias cum *Ibn Atíya* et *Zamakhsheri* dedit, eosque refutavit, et *Zamakhsheri*

السمرقندى ثمّ القرامانى تلميذ الشيخ علآء الدين البخارى المتوفى فى حدود سنة ٨٩٠ بلارنده وهو كتاب كبير فيه فوآئد جليلة انتخبها من كتب التفاسير واضاف اليها فوآئد من عنده بعبارات فصيحة وانتهى الى سورة المجادلة فى اربع مجلّدات ١٦٦٥ البحر العميق فى مناسك المعتمر والحاج الى البيت العتيق لابى البقآء محمد بن احمد بن الضيآء المكى العمرى القرشى الحنفى المتوفى سنة ٨٥٤ وهو كتاب مبسوط اوله الحمد لله الذى جعل البيت الحرام قيامًا للناس الخ رتّب على عشرين بابًا شرع فى تصنيفه وسنّه اربع وعشرون ١٦٦٦ [بحر العوّام فيما اصاب فيه العوامّ للشيخ الامام الفاضل محمد بن ابرهيم بن يوسف المشهور بابن الحنبلى المتوفى سنة ٩٧١] ١٦٦٧ بحر الغرآئب فى لغة الفرس للقاضى لطف الله بن يوسف المشهور بالحليمى جعله منظومًا ومنثورًا ثمّ صنّف كتابًا آخر فى توضيحه وهو المشهور بالقآئمة مشتملا على دفترين الاول فى اللغة والثانى فى العروض والقوافى والبديع ١٦٦٨ البحر الفآئض فى ديوان ابن الفارض يأتى فى الدال ١٦٦٩ بحر الفتاوى ١٦٧٠ بحر الفوآئد الحرفيّة

---

primum Samarcandae et postea Caramaniae inquilinus et Sheikhi *Alá-ed-din Bokhári* discipulus, Larendae circum annum 860 (inc. 22. Dec. 1455) mortuus, e commentariis coranicis cum delectu excerpsit, propriisque institutionibus elegantissime scriptis auxit. Ad Suratam quinquagesimam octavam tantum, *Mujádilet* dictam, progressus quatuor volumina impleverat. — 1665. El-Bahr El-Amíc, mare profundum de ritibus visitantis et peregrinatoris sacri ad antiquam domum. Opus fusum et ita incipiens: Laus Deo, qui domum sacram hominibus columnam fecit etc., quod *Abú'lbecá Mohammed Ben Ahmed Ben Dhiyá-ed-dín Mekki Omari Coreshi* Hanefita, anno 854 (inc. 14. Febr. 1450) defunctus, in viginti capita digessit, et annos quatuor viginti natus componere incepit. — [1666. Bahr el-awwám, mare natatoris de iis, in quibus multitudo verum videt, auctore Sheikh et Imám bene merito *Mohammed Ben Ibrahim Ben Yúsuf*, vulgo *Ibn-elhanbali* dicto, et anno 971 (inc. 21. Aug. 1563) mortuo]. — 1667. Bahr el-gharáïb, mare rerum mirabilium de lingua Persarum, a Cadhi *Lutfullah Ben Yusuf*, vulgo *Halimi* dicto, metrica et prosa oratione conscriptum. Postea alium librum ad illud opus explicandum composuit, nomine *Cáïmet* insignitum, qui duos indices complectitur, alterum de lingua, alterum de prosodia, doctrina rhythmorum et ornate dicendi. — 1668. El-Bahr El-Fáïdh, mare exundans, de *Diwáno Ibn-elfáridhi*, de quo litera *Dál* videatur. — 1669. Bahr el-fetáwa, mare decretorum juridicorum. — 1670. Bahr el-fewáïd el-harfiyet,

الفراق الواعظ ١٦٥٩ البحر الرائق شرح كنز الدقائق يأتى فى الكاف ١٦٦٠ البحر الزاخر فى تجريد السراج الوهّاج شرح مختصر القدورى يأتى فى المبم ١٦٦١ البحر الزاخر فى الفروع على مذهب الزيديّة للشريف احمد بن يحيى اوّل المهديّة باليمن كان من رجال القرن العاشر ١٦٦٢ البحر الزخّار والعيلم التيّار فى التأريخ للمولى مصطفى بن السيّد حسن الحسينى المعروف بالجنانى المتوفى سنة ٩٩٩ وهو كتاب كبير فى مجلّدين جمعه من كتب كثيرة ورتّب على مقدّمة واثنين وثمانين بابًا كلّ باب فى دولة وهو اجمع ما جمع فى دول الملوك قبل اسمه العيلم الزاخر والصحيح ما ذكرنا وله مختصره وترجمته بالتركيّة ١٦٦٣ بحر السعادة فارسى للشيخ تاج الدين محمد بن محمد بن ابرهيم الكازرونى الملقّب بحاج حراس وهو فى مجلّد مرتّب على اثنى عشر بابًا فى العبادات والاخلاق فرغ من تأليفه فى شعبان سنة ٩٠١

١٦٦٤ بحر العلوم فى التفسير للشيخ الفاضل السيد علاء الدين على بن يحيى

---

*Moín* dicto. — 1659. El-Bahr El-Ráïc, mare clarum. Commentarius operis *Kunz el-decáïc*, de quo litera *Káf* videatur. — 1660. El-Bahr El-Zákhir, mare tumidum. Excerpta operis *Sirâj Wehháj*, quod commentarius est compendii *Codúrii*, de quo in litera *Mím* dicetur. — 1661. El-Bahr El-Zákhir, mare tumidum de jure speciali secundum disciplinam Zeiditarum. Auctor *Sherif Ahmed Ben Yahya*, primus Mehditarum in Yemen, seculo decimo vixit. — 1662. El-Bahr El-Zekhkhár we El-Ailem El-Teyyár, mare exundans et puteus turgidus. Liber magnus historicus duorum voluminum, quem Molla *Mustafa Ben-elseyyid Hasan Hoseini*, vulgo *Jenábi* dictus et anno 999 (inc. 20. Oct. 1590) defunctus, e multis operibus collectum in praefationem et octoginta duo capita disposuit, quae singula dynastiam tractant. Opus est omnium de dynastiis regum copiosissimum, cui alii titulum „*El-Ailem El-Zákhir*“ tribuunt, verus tamen titulus est, quem dedimus. Idem ab auctore in compendium coactum et in linguam turcicam translatum est. — 1663. Bahr el-seádet, mare felicitatis. Volumen persice scriptum et in duodecim capita dispositum de variis cultus modis et moribus, cujus compositionem Sheikh *Táj-ed-dín Mohammed Ben Mohammed Ben Ibrahím Kazeróni*, cognomine *Hájj Horrás* insignitus, mense Shabán anni 901 (inc. 21. Sept. 1495) ad finem perduxit. — 1664. Bahr el-olúm, mare doctrinarum. Commentarius in Coranum magni ambitus et praestantissimarum institutionum plenus, quas Sheikh bene meritus *Seyyid Alá-ed-dín Alí Ben Yahya*,

١٦٤٩ [بحر الاسانيد للامام الحافظ الحسن بن احمد بن محمد السمرقندى المتوفى سنة ٤٩١ هو كتاب جمع فيه مأئة الف حديث رتّبه وهذّبه لم يقع فى الاسلام مثله ذكره الذهبى فى تأريخ الاسلام] ١٦٥٠ بحر الافكار حاشية على حاشية الخيالى يأتى فى العقائد ١٦٥١ بحر الانساب مختصر فى آل على بن ابى طالب رضى الله عنه اوله الحمد لله الذى لا يبلغ مدحته القائلون الخ ١٦٥٢ بحر الاوهام منظومة لابى محمد الحسن بن على المعروف بابن وكيع الشاعر [المتوفى سنة ٣٩٣] ١٦٥٣ بحر الانساب كتاب كبير للامام فخر الدين الرازى ١٦٥٤ بحر البحور فى تفسير المسطور ١٦٥٥ بحر الجارى فى الفتاوى لتاج الدين عبد الله بن على البخارى المتوفى سنة ٧٩٩ جمع المسائل على المذاهب الاربعة ١٦٥٦ بحر الحقائق والمعانى فى تفسير السبع المثانى لنجم الدين ابى بكر عبد الله بن محمد الاسدى الشهير بداية المتوفى سنة ١٦٥٧ بحر الخمة ١٦٥٨ بحر الدرر فى التفسير للشيخ محمد الشهير بالمعين المسكين

---

1649. [Bahr el-asánid, mare traditionum ad auctores relatarum. Liber, in quo Imám Háfitz *Hasan Ben Ahmed Ben Mohammed Samarcandi*, anno 491 (inc. 9. Dec. 1097) defunctus, centum millia traditionum collegit, ordinavit, recognovit, nec opus, ut *Dzehebi* in *Tarikh-elislám* monet, inter Muhammedanos par sibi habet]. — 1650. Bahr el-afkár, mare cogitationum, glossae ad glossas *Khayálii*, de quibus sub *Acáid* videatur. — 1651. Bahr el-ansáb, mare genealogiarum. Compendium de gente *Alii Ben Abi Tálib*, quo Deus oblectetur, quod incipit ita: Laus Deo, cujus laudem praedicatores non assequuntur etc. — 1652. Bahr el-auhám, mare errorum. Poëma, auctore *Abu Mohammed Hasan Ben Ali* Poëta, vulgo *Ibn Weki'*, dicto [et anno 393 (inc. 10. Nov. 1002) mortuo]. — 1653. Bahr el-ansáb, mare genealogiarum. Liber magnus, auctore Imám *Fakhr-ed-din Rázi*. — 1654. Bahr el-bohúr, mare marium. Commentarius Coranj. — 1655. El-Bahr El-Jári, mare fluens de responsis juridicis. *Táj-ed-din Abdallah Ben Ali Bokhári*, qui anno 799 (inc. 5. Oct. 1396) decessit, quaestiones secundum quatuor sectas orthodoxas in eo collegit. — 1656. Bahr el-hecáïc we' el-meáni, mare veritatum et sententiarum. Commentarius primae Suratae, auctore *Nejm-ed-din Abu Bekr Abdallah Ben Mohammed Asedi*, vulgo *Daye* dicto et anno . . . mortuo. — 1657. Bahr el-hikmet, mare sapientiae. — 1658. Bahr el-dorer, mare margaritarum. Commentarius Corani, auctore Sheikh *Mohammed Meskin Ferahi* Concionatore, vulgo

والسمين فلمّا وقف عليه انتصر للسمين ورجّح كلامه واجاب عن اعتراضات الشيخ وردّ كلامه وكتب في ذلك رسالة وقف عليها علمآء الشام ورجّحوا كتابته على كتابة البدر وقد سبق في الاعراب ما يتعلّق به ١٦٤٥ بحث غياث الدين جمشيد والسيّد الشريف الجرجاني ١٦٤٩ بحث المولى الفناري وعلمآء مصر في الانشآء والخبر في جملة الحمد لله جرى ذلك بمصر لمّا دخلها سنة ٨٢٣ فذهب الفناري الى انّها انشآئيّة ووافقه ابن الهمام وجمع وخالفه الشيخ علآء الدين البخاري وكتب رسالة سمّاها نزهة النظر في الفرق بين الانشآء والخبر وتبعه آخرون ١٦٤٧ بحث الملّا چلبي الديار بكري وعلمآء الروم في مواضع من تسعة فنون وقد سبق في الاسئلة ١٦٤٨ بحث المولى يعقوب الاصغر القرامانى وعلمآء مصر في التعارض بين الآيتين انّا لننصر رسلنا ويقتلون النبيّين جرى ذلك بمصر وكتب رسالة تدلّ على فضله وتبحّره

---

et *Semín* inscriptas, publicavit, in quibus sententiam *Abi Heyyáni* antehabuit, et quae *Semín* contra dixerit, falsa esse contendit. Quas cum judex legisset, *Semino* succurrit, ejus sententiam praeoptavit, ad ea, quae Sheikh opposuerat, respondit, disputata refutavit et ad rem defendendam tractatum composuit. Ut viri Syriae docti eum viderunt, quae disseruerat, scriptis *Bedr-ed-dini* praetulerunt. Jam vero quae huc pertinent, in antecedentibus sub „*Iráb*“ monita sunt. — 1645. Bahth, disputatio *Ghiyáth-ed-dini Jemshíd* et *Seyyid Sherif Jorjáni*. — 1646. Bahth, disputatio Mollae *Fenári* et virorum doctorum Misrae de eo, utrum propositio „Laus Deo“ optativa sit an enunciativa. Accidit hoc Misrae, cum *Fenári* anno 823 (inc. 17. Jan. 1423) eam intraret. Hic eam optativam esse statuit, eique *Ibn-elhomám* et plures alii adstipulati sunt. Sheikh *Alá-ed-dín Bokhári* in contrariam partem discedens tractatum, *Nuzhet el-natzr* de discrimine inter propositionem optativam et enunciativam inscriptum, composuit eumque alii secuti sunt. — 1647. Bahth, disputatio Mollae *Jelebi Diyárbekri* et virorum doctorum Rumeliae de pluribus locis e novem disciplinis petitis, de qua antea sub *Eswilet* videndum. — 1648. Bahth, disputatio Mollae *Yacúb Caramáni* Minoris et virorum doctorum Misrae de mutua versuum coranicorum discrepantia „Nos certe adjuvabimus sane legatos nostros“ et „Occiderunt prophetas.“ Accidit hoc Cahirae, et ille tractatum scripsit, qui praestantiae ejus et eruditionis altissimae specimen est. —

المتأخّرين منهم كمال الدين عبد الرزاق وامين الدين الحاج داود وعزّ الدين التبريزى وهمام الدين الخوارزمى وتقى الدين السبكى وابرهيم بن الجاربردى نصرة لوالده ١٦٤٣ بحث المولى على قوشجى وخواجه زاده من مواضع الاول ما يتعلّق بمدّ البحر وجزره والثانى ما يتعلّق بمقادير المنارات المرئية من البحر من مساجد قسطنطنيّة والثالث ما يتعلّق باعتراض الشريف فى حواشى المطوّل عند جوابه عن الايراد المشهور على تعريف الدلالة اللفظيّة جرى ذلك فى السفينة لمّا قدم المولى واستقبله خواجه زاده وكان اذذاك قاضيًا ١٦٤٤ بحث المولى على جلبى ابن خيالى القاضى بدمشق والشيخ بدر الدين الغزى فيما يتعلّق باعراب السمين وتفسير ابى حيان واعتراضات السمين عليه فقال الشيخ انّ اكثرها غير وارد وقال القاضى اكثرها وارد جرى ذلك فى الجامع الاموىّ لمّا ختم الشيخ درس التفسير وجرى بينهما من الابحاث الرّائقة ما تناقلته الرواة وسارت به الركبان ثمّ طلب القاضى من الشيخ فاستخرج عشرة ابحاث رجّح فيه كلام ابى حيّان وزيّف اعتراضات السمين وسمّاه الدرّ الثمين فى المناقشة بين ابى حيّان

---

plures seriorum de hac re scripserunt, ut *Kemál-ed-dín Abd-el-rezzác*, *Emín-ed-dín El-Hájj Dawud*, *Izz-ed-dín Tebrizi*, *Homám-ed-dín Khowarezmi*, *Tacki-ed-dín Sobki* et *Ibrahim Ben-eljárperdi* ad patrem suum defendendum. — 1643. Bahth, disputatio Mollae *Ali Cushji* et *Khojazádeh* de rebus ex nonnullis locis petitis, et primum quidem de iis, quae ad fluxum et refluxum maris pertinent, deinde de rebus magnitudinem turrium Mesquitis Constantinopolitanis impositarum, quae ex mari videntur, spectantibus, et denique de iis, quae *El-Sherif* in glossis operis *Motawwel* ibi contra dicit, ubi sententiam refellit, propositionem, ut multi dicunt, esse per enunciationem verbalem definiendam. Accidit hoc in navi, cum Molla Constantinopolin rediret, et *Khojazádeh*, qui tum temporis Cadhi erat, ei obviam procederet. — 1644. Bahth, disputatio Mollae *Ali Jelebi Ibn Khayáli* Judicis Damasceni et Sheikhi *Bedr-ed-dín Ghazzi* de iis, quae librum *Semíni* „*Iráb*,“ commentarium *Abi Heyyáni* in Coranum et ea spectant, quae *Semín* huic opposuerat. Haec Sheikh maximam partem auctoritate carere, Cadhi contra hac non carere statuit. Accidit illud in aede cathedrali Omayyadica, cum Sheikh scholas de exegesi coranica finiret, et ab utraque parte multa ultro citroque egregie disputata sunt, quae narratores ubique divulgarunt et agmina peregrinatorum circumtulerunt. Postea Cadhi Sheikhum adiit, quo facto hic decem disputationes, *El-Dorr El-Themín* de subtili altercatione inter *Abu Heyyán*

١٤٠. بحث الشيخ علاء الدين البخارى والقاضى شمس الدين البساطى فى الوحدة المطلقة ومذهب الشيخ محيى الدين ابن العربى جرى ذلك فى القاهرة بمجلس العلاء ثمّ فى حضور السلطان الاشرف وكان العلاء ممّن كفّره فظهر على البساطى ١٤١. بحث المولى العذارى والمولى لطفى فى السبع الشدّاد له واجوبته للعذارى جرى ذلك فى مجلس قد عقده بعض الوزرآء لذلك فظهر العذارى عليه غلبة فاحشة ثمّ عقد بعده مجالس للمباحثة من مواضع اخر لكنّ العذارى اجاب عن الاسئلة المذكورة فى رسالة ولم يقدر على دفعها كذا قال صاحب الشقائق ١٤٢. بحث العلّامة عضد الدين عبد الرحمن ابن احمد الايجى المتوفى سنة ٧٥٦ والفاضل فخر الدين احمد بن الحسن الجارپردى المتوفى سنة ٧٤٦ ذكر انّ العضد كتب الى فخر الدين بطريق الاستشكال يسئله عمّا فى الكشاف عند قوله تعالى فَأْتُوا بسورة من مثله واجاب عنه جارپردى بجواب لم يعجبه عضد الدين فردّ جوابه عليه وقد صدر عنهما فى اثنآء هذا البحث كلمات شتّى عن الخشونة ثمّ كتب فيه جماعة من

---

steterunt. — 1640. Bahth, disputatio Sheikhi *Alá-ed-din Bokhári* et Cadhi *Shems-ed-din Bisáti* de unitate absoluta et disciplina Sheikhi *Mohyi-ed-din Ibn-elarabi*, quae Cahirae in consessu *Alá-ed-dini* et postea praesente Sultano *Ashref* instituta est. *Alá-ed-din* inter eos fuit, qui *Ibn-elarabi* impietatis accusabant, adversariumque *Bisáti* profligavit. — 1641. Bahth, disputatio inter Molla *Idzári* et Molla *Lutfi* de hujus opere *El-Seb'a El-Shuddád* inscripto, et de responsis, quae *Idzári* ad illud dederat. Accidit hoc in sessiuncula, quam quidam e Weziris disputandi causa indixerat. In qua cum *Idzári*, ut auctor operis *Shecáïc* narrat, victoriam ignominiosam ab adversario reportasset, ad altercandum de nonnullis aliis locis consessus novi fiebant, *Idzári* tamen responsis ad quaestiones propositas in tractatu scripto datis eas refellere non potuit. — 1642. Bahth, disputatio viri doctissimi *Adhod-ed-din Abd-el-rahman Ibn Ahmed Iji*, anno 756 (inc. 16. Jan. 1355) defuncti et meritissimi *Fakhr-ed-din Ahmed Ben-elhasan Járperdi*, anno 746 (inc. 4. Mai. 1345) mortui. *Adhod-ed-din*, *Fakhr-ed-din*um de eo interrogaturus, quod in *El-Keshsháf* apud verba „Afferte porro Suratam ex similitudine ejus“ legatur, ad hunc ita scripsisse dicitur, ut difficultates afferret. *Járperdi* ad quaestionem responsum dedit, quod *Adhod-ed-din*o non modo non placebat, sed ab hoc etiam confutabatur, ita ut in media hac disputatione illi variis acerbioribus verbis se invicem violarent. Postea

ان يُطَالِع كلّ منهما ما حرّر صاحبه ثمّ فى اليوم السابع ظهر فضل المولى خواجه زاده عليه وحكم بذلك المولى خسرو ايضا ١٦٣٨ بحث سرى الدين المصرى ومصطفى افندى الاعرج الرومى فى قوله تعالى يَرَوْنهم مِّثْلَيْهِم رَأْىَ العين جرى ذلك فى مجلس شيخ الاسلام المعيد فانّ القاضى جوّز ان يكون الخطاب فى لكم للمشركين من قريش او اليهود او المؤمنين وجوّز فى فاعل الرؤية كونه المشركين او المؤمنين ثمّ قال ويؤيده قرأة نافع ويعقوب بالتآء قال سعد الروم وفيه بحث ولم يبيّن فسئل الاعرج عن وجهه فكتب سرى الدين رسالة فى جوابه فلم يعجبه وشاع البحث المذكور بحيث وصل الى مصر فكتب مولانا شهاب الدين المصرى فيه رسالة وكتب ايضا الشيخ ابرهيم الميمونى رسالة مبسوطة ١٦٣٩ بحث السيّد الشريف الجرجانى وسعد الدين التفتازانى فى استعارة قوله تعالى اولئك على هدى من ربّهم فى مجلس تيمور فظهر السيّد عليه لفصاحته وطلاقة لسانه وكان لسان السيّد افصح من قلمه والتفتازانى بالعكس والافاضل فى التفضيل بينهما على قسمين والاكثر فى جانب السعد

---

utrumque id legere jussit, quod adversarius perscripserit; quo facto septimo die sententia Mollae *Khojazádeh* praevalens emersit, et Molla *Khosrew* quoque illud spectans litem diremit. — 1638. Bahth, disputatio *Seri-ed-dini Misri* et *Mustafa Efendi El-Araj Rumi* de verbo Dei „Videbant eos sicut duos eorum visione oculi.“ Disputatum est de eo in consessu Sheikhi-elislám *El-Moid*. Cadhi enim concessit, pronomini *lakom* (vobis) inesse posse compellationem idololatrarum Coreishiticorum, vel Judaeorum, vel fidelium, et subjectum verbi *videre* idololatras quoque vel fideles esse posse non negavit. Deinde dixit, fideles intelligendos esse vel inde comprobari, quod *Náfi'* et *Jacúb* „videbatis“ legant. *Sa'd-elrúm* vero rem in controversia, neque perspicuam esse statuit, qua de causa *El-Araj* eum rationem sententiae interrogavit, quo facto *Seri-ed-din* tractatum responsionis loco composuit, quem ille non admiratus est. Haec disputatio ita divulgabatur, ut in Aegyptum penetraret, et Molla noster *Shehab-ed-din Misri* de ea tractatum, et Sheikh *Ibrahim Meimuni* quoque commentationem fusiorem scriberet. — 1639. Bahth, disputatio in consessu *Timúri* inter *Seyyid Sherif* et *Sa'd-ed-din Teftazáni* de dicto Dei metaphorico „Hi erunt super directionem a Domino suo,“ in qua *El-Seyyid* propter facundiam suam et linguae volubilitatem victoriam ab adversario reportavit, cum *El-Seyyid* lingua facundior esset quam calamo, *Teftazáni* vero contra. — Viri bene meriti in diversam sententiam abierunt, utri palma deferenda esset, plures tamen a parte *Sa'd-ed-dini*

التاشكندى والمولى الى السعود فى الاستعارة التمثيليّة فى قوله تعالى اولئك على هدى من ربّهم فرجّح التاشكندى جانب السعد وكان المولى ابو السعود قد اختار مسلك السيّد فى تفسيره بعد تنقيح كلام الطرفين وتهذيبه فامتدّ المباحثة بينهما الى خمس ساعات واتّفقوا على انّه اعظم بحث فى السعدين الفاضلين ١٩٣٥ بحث المولى خواجه زاده وافضل زاده فى تخطئة السيّد الشريف جرى ذلك فى مجلس الوزير محمد پاشا القرامانى فذهب ابن الافضل انّه لا يرد عليه اعتراض اصلًا وتبعه المولى خير الدين المعلّم السلطانى وقال المولى خواجه زاده هو بشر يمكن ان يخطأ لكن خطأه قليل فانكرا عليه فاثبت وغلب عليهما ١٩٣٦ بحث المولى خيالى وخواجه زاده جرى ذلك فى الجامع ذكر فى الشقائق انّ الخيالى غلب عليه يحكى انّه ما نام على الفراش الى ان مات الخيالى ١٩٣٧ بحث المولى زيرك وخواجه زاده فى برهان التوحيد وجرى بينهما مباحثات عظيمة واستمرّت الى ستة ايام فى حضور السلطان محمد خان والحكم بينهما المولى خسرو ولم ينفصل الامر وامر السلطان فى اليوم السادس

---

El-Táshkendi, disputatio inter virum bene meritum *Táshkendi* et Molla *Abu'lsa'úd* de metaphora parabolica in verbis Corani obvia „Hi erunt super directionem a Domino suo.“ *Táshkendi* opinionem *Sa'd-ed-dín* praetulit, Molla *Abu'lsa'úd* vero rationem, quam *Seyyid Sherif* in commentario suo coranico inierat, utriusque partis opinione excussa et recognita amplexus est. Altercationem inter eos ad quinque usque horas productam consenserunt ad gravissimas disputationes pertinere, quae inter utrumque *Sa'd* bene meritum institutae sint. — 1635. Bahth, disputatio inter Mollam *Khojazádeh* et *Afdhalzádeh* de *Seyyid Sherif* in erroris insimulationem vocando. Instituta illa est in consessu Weziri *Mohammed Pasha Caramáni*, ubi *Ibn-elgfdhal* neminem ei unquam ob errorem commissum repugnasse contendit, quam sententiam etiam Molla *Kheir-ed-din* Sultani praeceptor amplexus est. Molla *Khojazádeh* contra statuit, *El-Seyyid* hominem esse ideoque errori obnoxium, ejus tamen errorem levioris esse momenti, quod illi negarunt. Hic vero in sententia perstitit ab illisque victoriam reportavit. — 1636. Bahth, disputatio Mollae *Khayáli* et *Khojazádeh*, quae in aede cathedrali habita est. In opere *Shecáïc* narratur, *Khayáli* illum vicisse, et victum dicunt usque ad mortem *Khayálii* in strato non dormivisse. — 1637. Bahth, disputatio inter Molla *Zeirek* et *Khojazádeh* de demonstratione unitatis Dei. Uterque identidem acerrime disputavit, et quamvis in altercando Sultano *Mohammed Khán* praesente et Molla *Khosrew* arbitro ad sex dies continuaretur, controversia tamen non diremta est. Itaque Sultanus sexto die

١٦٣٠ بحث ابن الخطيب وعلى العربى فى أنّ عدم صدور الكذب عن الله تعالى للامتناع الذاتى او بالغير فذهب المولى على الى الاول والمولى ابن الخطيب الى الثانى جرى ذلك فى مجلس السلطان بايزيد خان فصنّف ابن الخطيب رسالة فى بحث الرؤية والكلام وارسلها الى السلطان لتطييب خاطره ١٦٣١ بحث امام الحرمين والى اسحق الشيرازى فى مسائل لمّا دخل الشيخ نيسابور سفيرًا من طرف المقتدى لخطبة بنت السلطان ملكشاه وذكر السبكى انّ كلّ مسئلة فى اوراق لو اراد فاضل فى عصرنا ان يفردها بالتصنيف وكشف اشدّ الكشف لما قدر ان يصنّف فيها اكثر ممّا اورده الشيخ على البديهة ١٦٣٢ بحث الامام السلطانى الشامى والمولى معيد احمد القاضى بعسكر روم ايلى فى مسائل من الفنون وقد سبق فى الاسئلة غلب فيه الامام ونال رتبة المولويّة بالتشريف السلطانى ١٦٣٣ بحث التعارض فى الآيتين انّ لننصر رسلنا ويقتلون النبيّين جرى ذلك بين علمآء مصر ويعقوب الاصغر القرامانى وله فيه رسالة تدلّ على فضله وتجرّده ١٦٣٤ بحث الفاضل

---

impium. — 1630. Bahth Ibn-elkhatíb we Ali El-Arabi, disputatio inter *Ibn-elkhatíb* et *Ali Arabi*, de eo, quod Deus propter impossibilitatem essentialem mentiri non possit, vel alia ratione, ita ut primam sententiam Molla *Ali*, alteram Molla *Ibn-elkhatíb* amplecteretur. Accidit autem hoc in consessu Sultani *Bayezid Khán*. Tum *Ibn-elkhatíb* tractatum scripsit, in quo de eo disputat, num Deus videri et compellari possit, eumque Sultano animi oblectandi causa misit. — 1631. Bahth Imám-elharamein we Abi Is'hac El-Shirázi, disputatio inter *Imám-elharamein* et *Abu Is'hac Shirázi* de variis quaestionibus instituta, cum Sheikh a *Moctedi* ad filiam Sultani *Melekshák* ipsi in matrimonium petendam missus urbem *Nisabúr* intraret. Teste *Sobki* quaevis quaestio in singulis foliis erat, quam si vir bene meritus postrae aetatis in singulari opere separatim tractare et intentissime retegere vellet, certe plura de ea perscribere non posset, quam Sheikh ex tempore protulerat. — 1632. Bahth El-Imám El-Sultáni El-Shámi, disputatio inter *Imám Shámi* Sultanicum et Molla *Moid Ahmed* judicem castrensem Rumeliae de nonnullis quaestionibus e doctrinarum speciebus, ut sub *Eswilet* in praecedentibus dictum est. — Imám superior ex ea discessit et gradum Mollae cum veste honoraria a Sultano accepit. — 1633 Bahth el-teárodh, disputatio de mutua versuum coranicorum discrepantia „Nos certe adjuvabimus sane legatos nostros“ et „Occiderunt prophetas,“ quae inter viros doctos Cahirae et *Yacúb Caramáni* Minorem habita est, et hic tractatum de quaestione composuit, quae eruditionis ejus altissimae et summi studii specimen est. — 1634. Bahth el-fádhil

١٦٢٥ البحار الزاخرة فى المذاهب الاربعة للحسام الرهاوى شرحه تلميذه الشيخ بدر الدين محمود بن احمد العينى الحنفى المتوفى سنة ٨٥٥ وسمّاه الدرر الفاخرة ١٦٢٩ البحار الزاخرة فى نظم درّ البحار يأتى ١٦٢٧ بحار الفقه ١٦٢٨ بحار القرآن لابى عبيدة معمر بن المثنى البصرى اللغوى المتوفى سنة ٢١٠ وللشيخ عزّ الدين عبد العزيز بن عبد السلام المتوفى سنة ٦٦٠.

## فصل فى الابحاث الجارية بين الفضلآء قديمًا وحديثًا

١٦٢٩ بحث ابن تيمية وابن الزملكانى فى مسئلة الطلاق وفى حرمة شدّ الرحال الى قبور الانبيآء فصنّفوا فيه منها الابحاث الجلية وكتاب درّة التيمية وبالغ العلمآء فى ردّه حتى صرّح بكفر من اطلق عليه شيخ الاسلام فانتدب حافظ الشام الشمس بن ناصر الدين فجمع كتابًا سمّاه الردّ الوافر على من زعم انّ من اطلق على ابن تيمية شيخ الاسلام كافر

---

1625. El-Bihár El-Zákhiret, maria tumida de sectis quatuor orthodoxis, auctore *Hosám-ed-din Rohávi*. Sheikh *Bedr-ed-din Mahmúd Ben Ahmed Aini* Hanefita discipulus ejus, qui anno 855 (inc. 3. Febr. 1451) obiit, librum commentatus est, commentariumque inscripsit *El-Dorer El-Fákhiret*. — 1626. El-Bihár El-Zákhiret, maria tumida. Tralatio metrica operis *Dorr el-bihár*, de quo infra. — 1627. Bihár el-fic'h, maria jurisprudentiae. — 1628. Bihár El-Cor'an, maria Corani, auctoribus *Abu Obeida Ma'mar Ben-elmothanna Basri* Lexicologo, anno 210 (inc. 24. Apr. 825) mortuo, et Sheikh *Izz-ed-din Abd-el-aziz Ben Abd-el-selám*, anno 660 (inc. 26. Nov. 1261) mortuo. —

## SECTIO DE DISPUTATIONIBUS INTER VIROS MERITOS TEMPORE SUPERIORE ET INFERIORE INSTITUTIS.

1629. Bahth Ibn Teimíya we Ibn-elzamlekáni, disputatio inter *Ibn Teimíya* et *Ibn-elzamlekáni* de quaestione divortii et de interdicto, ne sarcinulae ad sepulcra prophetarum visitanda colligantur. Scripserunt de hac re libros, ut *El-Abháth El-Jaliyet* et *Kitáb Dorret El-Yetímet*, et viri docti in *Ibn Teimíya* refutando omnes nervos contenderunt, ita ut eum impium diserte declararent, qui ei titulum *Sheikh-el-islám* daret. Itaque *Háfitz-el-shám Shems-ed-din Ben Násir-ed-din* se impulit, ut librum colligeret ita inscriptum: *El-Radd El-Wáfir*, refutatio copiosa eorum, qui statuunt, eum, qui *Ibn Teimíyae* titulum *Sheikh-el-islám* det, esse

للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ذكر فيه قصّة موسى
عليه السلام مع الخضر عليه السلام ١١٨ الباهر فى الجواهر للشيخ عزّ الدين ابرهيم بن
محمد الحكيم السويدى الدمشقى المتوفى سنة ٩٠٠ ١١٩ الباهر فى النحو لابى السعادات
مبارك بن محمد المعروف بابن اثير الجزرى المتوفى سنة ٦٠٦ ١٢٠ الباهر فى الفروع للشيخ
الامام ابى بكر محمد بن احمد المعروف بابن الحداد الشافعى المتوفى سنة ٣٤٥ ١٢١ الباهر فى
الاخبار لابى القاسم جعفر بن محمد بن حمدان الموصلى المتوفى سنة عارض فيه كتاب الروضة
للمبرّد ١٢٢ الباهر فى اخبار شعرآء مختصر فى الدولتين لابى منصور يحيى بن على المنجّم
[المعتزلى] نديم المكتفى المتوفى سنة ٣٠٠ ابتدا فيه بذكر بشّار ووقف فى مروان بن ابى حفصة
ثمّ اتمّه ولده احمد ١٢٣ بثّ الاسرار لابى الفتوح محمد بن الفضل الاسفرائنى المتوفى
سنة ٥٣٨ ١٢٤ بحار الحقيقة للشيخ احمد بن ابى الحسن النامقى الجامى المتوفى سنة ٥٣٩

---

de sensu interiori et exteriori judicavit. Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, qui anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) obiit, harrat in eo rem, quam Moses cum Pineha habuit. — 1618. El-Báhir fi el-jewáhir, liber illustris de substantiis, auctore Sheikh *Izz-ed-din Ibrahim Ben Mohammed Soweidi Dimeshcki* Philosopho, anno 690 (inc. 4. Dec. 1291) mortuo. — 1619. El-Báhir fi el-nahw, liber illustris de grammatica, auctore *Abu'lseádát Mobárek Ben Mohammed Jezeri*, vulgo *Ibn Athír* dicto et anno 606 (inc. 6. Jul. 1209) mortuo. — 1620. El-Báhir fi el-forú', liber illustris de jure speciali, auctore Sheikh et Imám *Abu Bekr Mohammed Ben Ahmed* Shafiita, vulgo *Ibn-elheddád* dicto et anno 345 (inc. 15. Apr. 956) mortuo. — 1621. El-Báhir fi el-akhbár, liber illustris de historiis, in quo *Abu'lcásim Jafar Ben Mohammed Ben Hamdán Mausili*, qui anno . . . defunctus est, librum *Raudhet*, qui *Mobarred* auctorem habet, imitatus est. — 1622. El-Báhir fi akhbár shoará, liber illustris de historiis poëtarum. Compendium de dynastia Omayyadica et Abbasidica, in quo *Abu Mansur Yahya Ben Ali* Astronomus [*Motazelita*], *Mokteft*i compotor, qui anno 300 (inc. 18. Aug. 912) decessit, a mentione *Beshshári* incipit, et in *Merwán Ben Abi Hafsa* subsistit. Postea illud *Ahmed* ejus filius ad finem perduxit. — 1623. Baththh el-asrár, divulgatio arcanorum, auctore *Abu'lfotúh Mohammed Ben-elfadhl Isferáini*, anno 538 (inc. 16. Jul. 1143) mortuo. — 1624. Bihár el-hackicat, maria veritatis, auctore Sheikh *Ahmed Ben Abi'lhasan Námicki Jami*, anno 536 (inc. 6. Aug. 1141) mortuo. —

مباشرته او بطلت فانّها تعيدها بعد الاياس روى انّ ملكًا بطل عنه القوّة فزوّج له من مماليكه جارية حسناء وهيّأ لهما مكانًا بحيث يراهما الملك ولا يريانه فعادت قوّته بمشاهدة اقبالهما انتهى ملخّصًا من المفتاح ولا يبعد ان يقال وكذا النظر الى تسافد الحيوانات لكنّ النظر الى فعل الانسان اقوى فى تأثير عود القوّة وهذا العلم من فروع علم الطبّ بل هو باب من ابواب كتبه غير انّهم افردوا بالتأليف اهتمامًا بشأنه ومن الكتب المصنّفة فيه كتاب الالفيّة والشلفيّة قال ابو الخير حكى انّ ملكًا بطل عنه قوّة المباشرة بالكلّيّة وعجز الاطبّاء عن معالجتها بالادوية فاخترعوا حكايات عن لسان امرأة مسمّاة بالالفيّة لما انّها جامعها الف رجل فحكت عن كلّ منها اشكالًا مختلفة فعادت باستماعها قوّة الملك انتهى وقد سبق ذكر الالفيّة فى موضعها ومن الكتب المصنّفة

١٦١٦ الباهر فى احكام الباطن والظاهر للشيخ نجم الدين سليمان بن عبد القوى الطوفى الحنبلى المتوفى سنة ٧١٠ ١٦١٧ الباهر فى حكم النبى صلعم فى الباطن والظاهر

---

plane evanuerant, uni servorum suorum pulchram puellam in matrimonium dedit, iisque domicilium parari jussit tale, ut rex eos videre, illi regem videre non possent; unde ipsi eorum felicitatem conspicienti vis rediit. Summatim haec ex libro *Miftáh el-seádet* petita sunt. — Neque absurdum est dicere: Eandem vim adspectus mutui animalium coitus exercet, attamen adspectus concubitus hominum ad reditum virium efficiendum est potentior. Haec doctrina pars est medicinae, vel potius caput e capitibus librorum medicorum, nisi quod viri docti eam in libris singularibus tractarunt de ejus gravitate solliciti. Ad opera de hac doctrina composita pertinet *Kitáb Alfiyá we Shelfiya*. *Abu'lkheir* testis narrationis est, regi viribus venereis plane destituto medicos medicinam invenire non potuisse, quam ob causam eos narrationes commentos esse ex ore feminae prolatas, cui nomen *Alfiya* (milliaria) fuerit, quod rem cum mille viris habuerit, ita ut varias cujusvis concubitus formas enarraret, unde regi talia audienti vis rediit. Haec ille. — Jam in praecedentibus loco suo *Alfiya* commemorata est. Ad libros de hac doctrina editos pertinent . . .

1616. El-Báhir fi ahkám el-bátin we el-tzáhir, liber illustris de decretis sensus interioris et exterioris, auctore Sheikh *Nejm-ed-din Soleimán Ben Abd-el-cawi Taufi* Hanbalita, anno 710 (inc. 31. Mai. 1310) mortuo. — 1617. El-Báhir fi hokm el-nebi fi el-bátin we el-tzáhir, liber illustris de iis, quae propheta

شامة عبد الرحمن بن اسمعيل الدمشقى الشافعى المتوفى سنة ٦٦٥ ١٦١٢ الباعث على الخلاص من حوادث القصاص للحافظ زين الدين عبد الرحمن بن الحسين العراقى المتوفى سنة ٨٠٥ ١٦١٣ الباقيات الصالحات فى بروز الامّهات شرحه ابو العباس احمد بن محمد الاقليشى المتوفى سنة ٥٥٠ ١٦١٤ بانت سعاد وهو قصيدة اشتهرت باوّلها وسيأتى فى القاف قال السيوطى فى طبقات النحاة فى ترجمة بندار نقلًا عن ياقوت انّه كان يحفظ سبعمائة قصيدة اول كلّ قصيدة بانت سعاد

١٦١٥ علم الباه

هو علم باحث عن كيفيّة المعالجة المتعلّقة بقدرة المباشرة من الاغذية المصلحة لتلك القوّة والادوية المقوّية او المزيدة للقوّة او المُلذّذة للجماع او المعظّمة والمضيّقة وغير ذلك من الاعمال والافعال المتعلّقة بها كذكر اشكال الجماع وحكاية محرّكة للشهوة التى وضعوها لمن ضعفت قوّة

---

*Abu Shâme Abd-el-rahman Ben Ismaïl Dimeshcki* Shafiite, anno 665 (inc. 2. Oct. 1266) mortuo. — 1612. El-Báith ala el-khilás min hewádith el-ckisás, liber homines excitans, ut se a rebus talionis novis immunes praestent, auctore Háfith *Zein-ed-din Abd-el-rahman Ben-elhosein Irácki*, anno 805 (inc. 1. Aug 1402) mortuo. — 1613. El-Backiát El-Sálihát, opera bona de matribus in publicum prodeuntibus. Hunc librum commentatus est *Abu'labbás Ahmed Ben Maadd Oclishi*, qui anno 550 (inc. 7. Mart. 1155) obiit. — 1614. Bánat Soád, dicessit *Soád*. Haec *Casída*, de qua in litera *Cáf* sermo erit, a primis verbis nomen cepit. *Soyúti* in opere *Tabacát el-nohhát* in vita *Bondári* auctore *Yacúti* narrat, illum septingentas Casidas, quae omnes a verbis *Bánat Soád* inceperint, memoria tenuisse.

1615. Ilm el-báh. Doctrina stimulantium.

Haec est doctrina, quae de modo quaerit, quo potentiae concubitus curatio adhiberi possit nutrimentis illam vim reparantibus et remediis eam confirmantibus vel augentibus, vel delicias concubitus dulciores, vel membra virilia turgidiora et muliebria artiora reddentibus et aliis operationibus et actionibus, quae ad eam pertinent, quales sunt repraesentatio figurarum concubitus et narrationes libidinem commoventes, quas iis composuerunt, quibus vires ad concubandum vel debilitatae erant vel *plane* deerant; illae enim has omni spe jam abjecta revocant. Rex quidam, ut *narrant*, cujus vires

مخالفى المذهب للشيخ ابى الفرج عبد الرحمن بن على ابن الجوزى الحنبلى المتوفى سنة ٥٩٧ مختصر صنّف فى تأييد مذهبه والردّ على الحنابلة المجسّمة

١٦٠٨ علم الباطن

هو معرفة احوال القلب والتخلية ثمّ التحلية وهذا العلم يعبّر عنه بعلم الطريقة والحقيقة ايضا واشتهر علم التصوّف به وسيأتى تمام تحقيقه فيه واما دعوى التقابل بين الظاهر والباطن كما يدعيه جهلة القوم فزعم باطل بشهادة العموم والخصوص .

١٦٠٩ باعث المروة على التخلق بالفتوة وهو مختصر مرتّب على فصول اوله الحمد لله الذى جمع بين قلوب المؤمنين الخ .١٦١٠ باعث النفوس الى زيارة القدس المحروس للشيخ برهان الدين ابرهيم الغزارى لخّصه من الجامع المستقصى وغيره ورتّب على ثلاثة عشر فصلًا اوله الحمد لله ربّ العالمين الخ ١٦١١ الباعث على انكار البدع والحوادث للشيخ ابى

---

crociens contra adversarios sectae (Hanbaliticae). Compendium, quod Sheikh *Abu'lfaraj Abd-el-rahman Ben Ali Ibn-eljauzi* Hanbalita, anno 597 (inc. 12. Oct. 1200) defunctus, ad sectam suam corroborandam et Hanbalitas, qui Deo corpus attribuunt, refutandos composuit.

1608. Ilm el-bátin. Doctrina sensus interioris.

Haec est cognitio affectionum cordis, alienationis et exornationis inde enascentis. Illa doctrina per doctrinam viae et veritatis (*Ilm el-tarícat we el-heckícat*) quoque significatur, et sub eodem illo nomine Theosophia (*Ilm el-tasawwof*) celebratur, sub qua accuratiorem illius explicationem plenam et perfectam invenies. Quod autem decretum analogiae mutuae inter sensum exteriorem et interiorem attinet, quale ignari sectae defendunt, opinio est falsa, quam de testimonio tenent ex rerum existentia universali et speciali petito.

1609. Báïth el-morowwet ala el-takhalloc b'ilfotowwet, liber viros excitans ad indolem liberalitatis prae se ferendam. Compendium in sectiones distributum, quod ita incipit: Laus Deo, qui corda fidelium conjunxit etc. — 1610. Báïth el-nofús ila ziyáret El-Cods el-mahrús, liber animos ad Hierosolyma bene servata visitanda excitans, quem Sheikh *Borhán-ed-din Ibrahim Fezári* e *Jámi' Mostacsi* aliisque operibus excerpsit et in tredecim sectiones digessit. Incipit ita: Laus Deo mundorum domino etc. — 1611. El-Báïth ala inkár el-bida' we el-hewádith, liber ad sectas et res novas repudiandas excitans, auctore Sheikh

واحد بيونه فصار مغنيًا عن دواوين الجماعة الذين ذكرهم وهو الاصل الذى نسجوا على
منواله وكتاب البتيمة والخريدة وزينة الدهر والدمية فروع عليه وذكر انّه مختصر من كتاب
انّه قبله فى هذا الفنّ وكان طويلًا فحذف منه اشياء ذكره ابن خلكان ١٦٠٥ بارق فى قطع
يد السرق للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ رسالة
5 كتبها لمّا سرق بعض المعاصرين له كتابًا ونسبه لنفسه ولم يكن عنده غيره فانّه لتبيّن
ذلك ١٦٠٦ بارى ارمينياس وهو لفظ يونانى معناه العبارة فى المنطق للحكيم الفيلسوف
ارسطوطاليس المعلّم الاوّل ونقله حنين الى السريانى واسحق الى العربى فسّره جماعة
منهم اسكندر الافروديسى ولم يوجد ما فسّره ويحيى النحوى واملیخس وفرفوريوس واصفق
وهو ايضا غير موجود وجالينوس وقويرى وابو بشر متى والفارابى واوفريسنس والذين
10 اختصروه حنين واسحق وابن المقفع والكندى وابو بيرين والرازى وثابت بن قرة واحمد
ابن الطيب ذكره ابو الخير فى نوادر الاخبار ١٦٠٧ الباری الاشهب المنقض على

---

carminibus cum delectu carptos addidit, ita ut hujus libri beneficio facile omnium poëtarum, quos commemorat, operibus carere possemus. Simul ille archetypum est, ad cujus modum seriores scripta texuerunt, et libri *Yetimet*, *Charidet*, *Zinet el-dahr* et *Dumyet* rami ad eum sunt. Monet etiam, teste *Ibn Khallekán*, hoc esse compendium e libro nimis copioso exscriptum, quem ante id de hoc literarum genere composuerit: itaque se plura inde demsisse. — 1605. El-Báric fi cat' yad el-sáric, gladius fulgens de manu furis amputanda. Tractatus, quem Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) defunctus, scripsit, cum quidam ex aequalibus ipsi librum furto subduxisset sibique attribuisset, neque tamen liber ullus praeter illum apud eum exstaret. Itaque hunc tractatum ad rem detegendam conscripsit. — 1606. Bari erminás (vox graeca „interpretationem", indicans). Liber logicus sapientis philosophi *Aristotelis* doctoris principis περὶ ἑρμηνείας, quem *Honein* syriace, et *Is'hac* arabice vertit. Postea multi eum interpretati sunt, ut *Alexander Aphrodisi*aeus, cujus interpretatio non exstat, *Yahya* Grammaticus, *Yamblichus*, *Porphyrius*, *Stephanus*, cujus opus pariter non invenitur, *Galenus*, *Coweiri*, *Abu Bishr Matta*, *Farábi* et *Theophrastus*. Qui librum in epitomen coëgerunt, fuerunt *Honein*, *Is'hac*, *Ibn-elmocanna'*, *Kindi*, *Abu Bahrin*, *Rázi*, *Thábit Ben Corra*, *Ahmed Ben-eltebib*. Testatur haec *Abu'lkheir Tashköprizádeh* in libro *Newádir el-akhbár*. — 1607. El-Bázi El-Ashhab, accipiter cineraceus

نصر الحسن بن علي المنجّم وهو مختصر على خمس مقالات واربعة وستين فصلًا اوله الحمد لله
الذي فطر العباد على معرفته الخ ١٦٠٣ البارع في احكام النجوم للشيخ علي بن ابي
الرجال الشيباني الكاتب وهو كتاب كبير مشهور معتبر اوله الحمد لله الواحد القهّار الخ جمع
فيه معاني علم النجوم وغرائب اسرارها من كتب علمائها واضاف اليه ما انتخبه فكرته واثبت
عليه تجربته فذكر البروج وطبائعها والكواكب واحوالها ثمّ المسائل ثمّ الموالید ثمّ تحويل
سني الموالید مع الاختيارات ثمّ تحويل سني العالم في جزء فيكون جميع ذلك ثمانية اجزاء
ثمّ لخّصه الشهاب احمد بن تمريغا وسمّاه البرق الساطع ورتّب على مقدّمة ومقالة وخاتمة
اوله الحمد لله على ما علّمنا من العلوم الخ ١٦٠٤ البارع في شعراء المولّدين
لهارون بن علي المنجّم المتوفى سنة ٢٨٨ جمع فيه مائة واحدا وستين شاعرًا
وافتتح بذكر بشار وختم بمحمد بن عبد الملك واختار فيه من شعر كلّ

---

astrologiae judiciariae patefaciens, auctore *Abu Nasr Hasan Ben Ali* Astronomo. Compendium in quinque dissertationes et sexaginta quatuor sectiones dispositum, quod incipit ita: Laus Deo, qui homines cognitioni suae convenienter creavit etc. — 1603. El-Bári' fi ahkám el-nojúm, liber excellens de astrologia judiciaria, auctore Sheikh *Ali Ben Abi'lrijál Sheibáni* Scriba. Opus magnum, celebratum et fide dignum, quod incipit ita: Laus Deo unico, victori omnipotenti etc. Auctor in eo abditos astrologiae judiciariae sensus ejusque arcanorum miracula ex scriptis virorum harum rerum peritorum collegit et iis addidit, quae meditatio ipsi prae ceteris suppeditaverat et experientia propria comprobaverat. Commemorat autem Zodiaci signa et eorum qualitates naturales, stellas earumque affectiones, deinde quaestiones seu notitiam variarum rerum fortuitarum et occultarum ex astris petendam, nativitates, conversionem annorum nativitatum simul cum electione horarum superstitiosa, et ad finem in parte singulari conversionem annorum mundi, ita ut totum octo partibus comprehenderetur. Postea *Shehâb-ed-din Ahmed Ben Tamarbogha* potiora operis selegit, epitomenque in praefationem, dissertationem et conclusionem digestam et a verbis incipientem: Laus Deo pro doctrinis, quas nos docuit etc., inscripsit *El-Barc El-Sáti'*. — 1604. El-Bári fi shoará el-mowalledin, liber excellens de poëtis recentioribus. *Harún Ben Ali* Astronomus, qui anno 288 (inc. 26. Dec. 900) obiit, in hoc libro centum sexaginta unum poëtam collegit, et a mentione *Beshshári* initio facto in *Mohammede Ben Abd-el-melek* substitit. Flosculos quoque e singulorum

## باب الباء الموحّدة

١٥٩٦ بابوس فى ترجمة القاموس يأتى فى القاف ١٥٩٧ الباحة فى علمى الحساب والمساحة منظومة فى الرجز للشيخ برهان الدين ابرهيم بن عمر البقاعى المتوفى سنة ٨٨٥ ثمّ شرحها مزجًا وسمّاه الاباحة ١٥٩٨ الباحة فى السباحة رسالة للشيخ جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ ١٥٩٩ البارع فى اقطاع الشارع رسالة للسيوطى ايضا ١٦٠٠ البرع فى غريب الحديث للشيخ ابى على اسمعيل بن القاسم اللغوى القالى المتوفى سنة ٣٥٦ ١٦٠١ البارع فى اللغة للشيخ ابى طالب مفضل ابن سلمة [بن عاصم] اللغوى [الآخذ عن ابن السكيت وثعلب] المتوفى سنة ١٦٠٢ البارع المدخل الى احكام النجوم لابى

## LIBRI QUORUM TITULI A LITERA BA INCIPIUNT.

1596. Babús fi tarjemet El-Camús, infans lactens. Interpretatio turcica *Camúsi*, de quo litera *Cáf* videatur. — 1597. El-Báhet fi ilmei el-hisáb we el-misáhet, atrium. Poëma metro *Rejez* de doctrinis arithmeticae et geodaesiae a Sheikh *Borhán-ed-din Ibrahim Ben Omar Becáï*, qui anno 885 (inc. 13. Mart. 1480) obiit, compositum. Postea illud commentatus est ita, ut textum admisceret, commentariumque inscripsit *El-Ibáhet*. — 1598. El-Báhet fi el-sibáhet, atrium. Tractatus de natatione, auctore Sheikh *Jelál-ed-din Abd-el-rahman Ben Abi Bekr Soyúti*, anno 911 (inc. 4. Jun. 1505) mortuo. — 1599. El-Bári' fi ictá' el-shári', liber excellens. Tractatus de feudo per legis latorem conferendo, auctore eodem *Soyúti*. — 1600. El-Bári' fi gharib el-hedith, liber excellens de dictionibus rarioribus in traditionibus obviis, auctore Sheikh *Abu Ali Ismail Ben-elcásim El-Cáli* Lexicologo, anno 356 (inc. 17. Dec. 966) mortuo. — 1601. El-Bári' fi el-loghat, liber excellens lexicologicus, auctore Sheikh *Abu Tálib Mufadhdhil Ibn Salama* [*Ben Asim*] Lexicologo [et discipulo *Ibn Sikkiti* et *Thalebi*], anno . . . mortuo. — 1602. El-Bári' El-Mudkhil ila ahkám el-nojúm, liber excellens aditum

# HAJI KHALFAE

## LEXICON

## BIBLIOGRAPHICUM ET ENCYCLOPAEDICUM.

VOL. II.

| Pag. | Lin. | | |
|---|---|---|---|
| 308. | 18. | pro | *Abu'lwecká* l. *Abu'lwecá.* |
| 311. | 4. | - | التمرطاشى l. تمرتاش? Timurtásh? |
| 318. | 6. | - | ٧٩٣ al. ٧٩٢. |
| 327. | 13. | - | 371, 20. - *Sahâh* l. *Sihâh.* |
| | — | - | *Jauharfi* l. *Jauherfi.* |
| 342. | 5. | - | مبارك al. المبارك. |
| 348. | 1. | - | *Fadhil* al. *Fodheil.* |
| 349. | 8. | - | *Abu Hanifae*, quaesita l. *Abu Hanífae* quaesita. |
| | 10. | - | *Roeini*, Hanefita l. *Roeini* Hanefita. |
| 355. | 14. 16. 18. | - | *Heyyán* l. *Hayyán.* |
| 363. | 17 et alias | - | *wafiyát* l. *wefayát.* |
| 365. | 4. | - | على بن عبد الرحمن al. عبد الرحمن بن على. |
| | 8. | - | حمزة al. حسين. |
| 367. | 7. | - | ناقيا l. باقيا. |
| | 13. | - | *Backiyá* l. *Nackiyá.* |
| | 9. | - | 437, 6 - المسجى l. المسجى. |
| | 14. | - | 437, 11 - *Mesihi* l. *Mosabbihi.* |

| Pag. | Lin. | | |
|---|---|---|---|
| 386. | 4. | pro | [٣٤] cf. n. 1846 et 1251. |
| 392. | 8. | - | *Hâie* l. *Hâik.* |
| 417. | 6. | - | ٩٣٨ al. ٩٣٩. |
| | 13. | - | *El-Irácki*, absolvit l. *El-Irácki* absolvit. |
| 427. | 2. | - | poetriarum l. poetriae. |
| 433. | 7. | - | [٨٣٩] al. ٨٣٠ cf. n. 97. |
| 434. | 4. | - | *Amánet* l. *El-Amánet.* |
| 436. | 17. | - | 416 (inc. 4. Mart. 1025) l. 412 (inc. 17. Apr. 1021). |
| 443. | 9. | - | سلام l. سلامة cf. n. 1232. |
| | 18. | - | *Selâm* l. *Seláma.* |
| 447. | 2. | - | ٧٩. l. ٨٠٩ cf. 4343. |
| | 4. | - | 790 (inc. 11. Jun. 1309) l. 809 (inc. 18. Jun. 1406). |
| 490. | 11. | - | الخطيب al. خطيب cf. p. 411. l. 11. |
| | 19. | - | *Ben-elkhatîb* l. *Ben Khatîb.* |
| 499. | 10. | - | قراوغلى l. قراوغلى. |
| | 16. | - | *Cara'ughli* l. *Ckisughli.* |
| 519. | 4. | - | [٣١٢] al. ٣١٨. |
| 520. | 3. | - | *Elif* l. *Elif.* |

## IN TOMO SECUNDO HAEC ENOTAVIMUS CORRIGENDA:

| Pag. | Lin. | | |
|---|---|---|---|
| 5. | 11. | pro | ابن الطيّب l. ابن الطليب? |
| | 10. | - | 138, 10. - ابن المقنع l. ابن المقفع. |
| | 19. | - | 138, 18. - *Ibn-elmocanna* l. *Ibn-elmocaffa.* |
| 38. | 5. | - | 137, 2. - *Abd-el-meleh* l. *Abd-el-melik.* |
| | 21. | - | *Jelebi* l. *Halebi.* |
| 90. | 10. | - | *Otayya* l. *Atîya.* |
| 101. | 9. | - | ثلثة l. ثلثة. |
| | 12. | - | potitum l. potiturum. |
| | 16. | - | qui per tres — digessit l. cujus tertia circiter pars nomine *Mocaddemet* innotuit, et separatim etiam edita est. |
| 133. | 1. | - | السنبه l. السنّة. |
| | 1. | - | *El-Sitta* l. *El-Seniyet.* |

| Pag. | Lin. | | |
|---|---|---|---|
| 191. | 16. 17. | - | *Balekíni* l. *Bolckeini.* |
| 236. | 10. | - | *Ibn Bahr* l. *Abu Bahr.* |
| 313. | 9. | - | بالفركاج l. بالفركاج. |
| 321. | 3. | - | التوقيف l. التوقيف. |
| | 4. | - | *Taufíc* l. *Taucfíf.* |
| 345. | 14. 15. | - | *Jamret* l. *Jamra.* |
| 404. | 7. | - | *Zuzeni* l. *Zeuzeni.* |
| 411. | 9. | - | ٩٨٠ al. ٩٨٣. |
| | 16. | - | 980 (inc. 14. Mai. 1572) al. 984 (inc. 31. Mart. 1576). |
| 416. | 16. | - | *Ibn-elfuti* l. *Ibn-elfoweti.* |
| 451. | 10. | - | *Holulu* al. *Halûlu.* |
| 492. | 3. | - | tres l. trium. |
| 619. | 9. | - | 623, 2. - 627, 14. - *Fatûh* l. *Fotûh.* |

# QUAE IN PRIMO TOMO LECTORI BENEVOLO COMMENDAMUS EMENDATIONE DIGNA, HABEMUS HAEC:

Pag. Lin. [1])

31. '1. pro *Esscadet* l. *el-seádet.*

32. 6. - على سبعة دوحات l. على سبع دوحات.

33. 1. - علم التصريف l. علم التصريف.

36. 5. - مواقبت (ubi punctum prelo fractum excidit) l. مواقيت.

38. 2. 9. 179, 3. - رواة l. رواة.

80. '18. - *Rebiae* l. *Rebiae.*

105. '5. - *Sibowaihi* l. *Sibaweihi.*

140. 7. - الغورانى l. الفورانى.

'13. - *Ghaurani* l. *Furáni* (teste cod. d' Ohsson.).

144. '2. 352, 6. - *Fetáwa* l. *Fetáwi.*.

149. '14. - *Dimeshhi* l. *Dimeshchi.*

154. '8. - *Bakiyet* l. *Backiyet.*

155. 2. - راكية l. رابعة (cf. n. 3074).

'7. - 762 (inc. 11. Nov. 1360) l. 763 (inc. 31. Oct. 1361) — cf. n. 782.

'8. - *Radhi-ed-dín* l. *Redhi-ed-dín.*

157. '4. - *Juz* l. *Joz.*

'6. - *Juz Luyen* l. *Joz Louven.*

161. 6. - الخطرى l. الخطيرى.

'9. - *Khatiri* l. *Hatziri.*

167. 3. - ٦٫٣ l. ٦٣٠.

'4. - 603 (inc. 8. Aug. 1206) l. 630 (inc. 18. Oct. 1232).

'3. 172, 5. - *Abu'lfatah* l. *Abu'lfat'h.* 209, 6. 244, 11. - *Abu'lfath* l. *Abu'lfat'h.*

172. 7. - ٧٤٤ l. ٧٥٤.

'11. - 744 (inc. 26. Mai. 1343) l. 774 (inc. 3. Jul. 1372).

173. 3. - خلف al. خلف.

'5. - *Haif* al. *Khalf.*

'16. - *Jassás* l. *Jessás.*

175. '7. - *Ibn-kayim el-jauziya* l. *Ibn Cayyim el-jauzíyet.*

179. '10. - *roweit* l. *rowát.*

186. 1. - أخبار l. إخبار.

Pag. Lin.

187. 8. 'pro ٣٤٢ l. ٣٤٣.

'16. - 242 (inc. 10. Mai. 856) l. 243 (inc. 30. Apr. 857).

188. 5. - بالاختفال alii بالاختفال.

'15. - *Yahsibi* s. *Yahsebi*, utrumque rectum.

195. 4. - ٣٤٣ l. ٣٧٩.

'8. - 263 (inc. 24. Sept. 876) l. 276 (inc. 6. Mai. 889).

200. 2. - ابن السمعانى l. السمعانى.

'2. - *Ibn-elsem'áni* l. *Sem'áni.*

205. '8. - *Akhlát* l. *El-Akhlát.*

211. '7. - *Kemál Pasha* l. *Kemálpasha.*

213. 10. 327, 8. ٣٩٧ al. ٣٧٩ rectius.

'20. - 267 al. 276.

219. 2. - ٤٣٥ al. ٤٣٨.

'3. - 412 al. 418.

222. 7. - ٣٨ al. ٣٧٩.

'9. - 270 al. 276.

231. '6. 343, 12. - Tom. II. 108, 2. - *Naím* l. *Nocim.*

232. '19. - *Birgeli* l. *Birgili.*

246. '4. - *Abu'lzar'a* l. *Abu Zur'a.*

249. '17. - *Abu'lsa'id* l. *Abu'lseíd.*

250. '9. - *Kessháf* l. *Keshshéf.*

255. 11. - سليمان al. سلمان.

'20. - *Soleimán* al. *Selmán.*

276. '11. - 308, 12. - 328. 11. - 357, 14. *Akberi* l. *Okberi.*

277. '7. - *Hamída* l. *Homeida.*

283. 2. - عبيد الله l. عبد الله.

'4. - *Obeidallah* l. *Abdallah.*

286. '1. - *Emiro Sultán Soleimán* l. *Emiro Sultán* [2]).

303. '11. - *Kemmunet* l. *Kemmúna.*

307. 7. - الكعبة البيت l. الكعبة والبيت! cf. n. 2317.

308. 2. - سليم al. سليم.

'4. - *Selim* al. *Solcim.*

1) Numeri, quibus asteriscum praeposuimus, lineas indicant translationis latinae.

2) v. Hammer Geschichte der Osman. Dichtkunst I. 89. habet *Selmán* سلمان l. *Soleimán* (سليمان).

acutissimi sane edocendi fuimus. Haud dubie interim et suum examinavit librum sibique persuasit, numerum literarum deformatarum et signorum diacriticorum mutilorum et omissorum ibi haud ita parvum esse, ut tertius nescio quis jure hanc quoque editionem possit repetere, dummodo in titulo scribat „Coranus arabice. Recensionis Flügelianae textum, quem Redslob recognitum iterum exprimi curavit, tertio recognovit“ i. e. vocalibus et signis prelo vitiatis, quae in Redslobiana quae dicitur recognitione mutila erant, nova addi curavit. Quam acriter (alii dicunt „rustice“) hanc suam agendi rationem defendere sciat, serius, postquam in Ephemer. Lips. politicis studia ejus et labores haud infacete indicavi, responso docuit eodem loco ad me dato, quo nihil facetius, elegantius et, si licet, plagiario dignius cogitari potest.

Jam vero nimium dixi de re, quam non tetigissem, nisi virorum doctorum interesset scire, quae ratio inter meam Corani editionem et librum a Redslobio ex illa sine ulla recognitione repetitum intercedat, nec quidquam aliud his verbis spectavimus, quam ut Redslobium, quem summae esse humanitatis experti sumus, auctoribus et librariis ardentissime commendemus, quippe qui aliorum libros exquisitissima diligentia et pari fide exscribere excudereque mire calleat, et hujus artis Herculeae documentum ediderit luculentissimum.

Scripsi Misenae, Cal. April. A. MDCCCXXXVIII.

**Gustavus Fluegel.**

quam apologiam Redslobii esse volebant, hanc literam unicam esse in mea editione typothetae vitio perperam expressam, negari non poterat.

statuunt. Vides, externam membrorum figuram partem tantum esse earum rerum, de quibus natura hominis interna judicari posse tradtitur. Jam loco illo قيافة البشر minime generali sensu dici, sed speciali illo, quo vox قائف in *Tarifát* exposita est, significatio huic voci a *Haji Khalfa* tributa demonstrabit ita concepta: علم القيافة علم باحث عن كيفيّة الاستدلال بهيئات اعضآء الشخصين الى كون المشاركة والاتّحاد فى النسب والولادة وسآئر احوالهما „*Ilm el-ckiyáfet* ea est scientia, quae de ratione quaerit, qua ex formis membrorum duarum personarum judicatur, has genealogiam, originem et alias qualitates omnes in partes communes habere," unde patet, vocem non ita obscure, quanquam ex ipsa loci natura breviter redditam esse. — Sed de his similibusque rebus, quas hic eam ob caussam tanti fecimus, quod, quid proprie significet غرأسة, et quomodo vox a قيافة et قيافة البشر distinguenda sit, demonstrare voluimus, jam ad alia pergamus.

At calcem quasi cum sit decursum, iis, quae huic et tomo primo praefati sumus, addimus indicem corrigendorum, quorum alia sunt falsa, alia typothetae vitio perperam impressa, alia sub prelo mutilata et fracta. Hoc ultimum vitiorum genus, quanquam minimi sit momenti, eo diligentius hic est describendum, quo studiosius dupliciter de nostro libro meriti esse videri volumus. Etenim qua ratione editiones textuum *recognitae* adornandae et emittendae sint, ut scis, Redslobius impigerrimus ille linguarum orientalium minister Lipsiensis nuperrime docuit *). Textum *recognitum* recensionis meae Coranicae se dedisse non solum coram aliis gloriatur, sed id ipsum audacius et imprudentius titulo libri ex mea editione praeter fas repetiti addi sedulo curavit, *una* textus mei litera (و loco ر) mutata **), quam falso expressam fuisse sagacitate scrutatoris

*) Nihil aliud enim fecit, nisi quod me inscio totum Coranum ne una quidem lineola mutata, quae recognitionis specimen edat, ex mea recensione iterum exprimi curavit.

**) In censura (Repert. XX. pag. 49. 1837),

*Be. Abi Mohammed Tebrízi* unus eorum inter novarum rerum studiosos fuit, qui tunc victu et sordido amictu contenti impietatem profitebantur. Tum sectae novae auctor exstitit nomine *Horufíye* cognitae, literas mutatos homines esse statuens, et quae sunt multae aliae fabulae omni auctoritate carentes. Idem cum Timur claudum Emirum ad amplectendam suam disciplinam novam invitasset, hic eum interficere voluit. Quo audito filius, qui se ad illum recipiens accesserat, ejus collum manu sua amputavit. Quod cum Timur percepisset, cum cum capite et cadavere advocavit et utrumque comburi jussit anno 804 (inc. 11. Aug. 1401).“ — Attamen ejusmodi additamenta explicationis caussa adjuncta satis rara esse et in his codicibus recentius revisis, ex ipsa editione elucebit, cui, quicquid ibi legebatur, excepto hoc solo loco ingestum est.

Occasione oblata alium quoque locum tangamus. Nuperrime *) explicationem legimus vocis قيافة certum *physiognomices* (فراسة) genus significantis. Ea ars esse dicebatur ex externa hominis forma res secretas et futuras, quae illum spectent, praesagiendi, et generaliori etiam sensu legi, ut in *Haji Khalfa* (ed. Flügel. I, 34. lin. 10.), ubi verba قيافة البشر non perspicue per „genealogia membrorum“ sint reddita. Mittamus haec, quae haud satis judicato enunciata sunt, et afferamus testes, quos in illo loco transferendo secuti sumus, locupletissimos. *Táshköprizádeh* et qui eum repetit *Haji Khalfa* vocem فراسة ita explicant: علم يتعرّف فيه اخلاق الناس من احواله الظاهرة من الالوان والاشكال والاعضاء ودلجيلة الاستدلال بالخلق الظاهر على الخلق الباطن i. e. Physiognomice ea est ars, qua mores hominum ex affectionibus eorum externis, quales sunt colores, figurae, membra, cognoscuntur, et, ut brevius dicam, ars e natura externa de interna conjecturam faciendi.“ — Hunc sensum generalem esse, quis est qui neget? Physiognomicen (فراسة) vero partem specialem physicae esse (من فروع العلم الطبيعى), encyclopaedistae Arabum omnes plane ac diserte

*) Repertor. No. XXII. 1837. pag. 282. sq.

partes a ceteris editoribus relictas explevisset, sane liber ejus omnium jure haberetur pretiosissimus.

Alterum exemplum, quod hoc tempore ex Aegypto, ut videtur, Parisios allatum est, in literis attingitur a. V. D. Fresnel de historia Arabum ante Islamismum editis (pag. 84) his verbis: „Je (Fulgentius Fresnel) possède aujourd'hui un fort bel exemplaire de dictionnaire bibliographique de Hagg-Khalifeh.“ Studui codicem penitius cognoscere, ad primas tamen literas ea de re ad Cl. Silv. de Sacy missas responsum mihi est, Fresnel jam in Aegyptum reversum esse ibique remanere. Tertium denique dixi intra hos duos annos mihi innotuisse Lexici Bibliographici apographum. Asservatur illud in bibliotheca Oxoniensi, et Pusey, qui de eo nuperrime (vide Catalogi Codd. Mss. Orientalium bibliothecae Bodlejanae partem secundam et Kosegarten in Ephemer. critic. Halensibus n. 182. 1837) disputavit, disertis verbis hunc quoque librum dicit plura continere, quam quae in aliis exemplis legantur. Nec vero dubium esse videtur, quin codex eandem recensionem sequatur, quam nosmet ipsi edere incepimus.

Ut documentum lectori proponamus, qualia interdum supplementa sint novarum Lexici recensionum, locum hic adscribamus, qui in solis codicibus B et d'O ad num. 3994. legitur, et specimen sit consilio huc reservatum: قلت دل العلّامة ابن حجر العسقلانى فى تأريخه المسمّى بالانبآء فضل الله بن ابى محمّد التبريزى احد المتقشّفين من المبتدعة كان من الاحاديّة ثمّ ابتدع النحلة التى عرفت بالحروفيّة فزعم انّ الحروف غير الادميّين الى خرافات كثيرة لا اصل لها ودعى الامير تيمور الاعرج الى بدعته فاراد قتله فبلغ ذلك ولده لانّه مرّ مستجيرًا به فضرب عنقه بيده فبلغ ذلك التيمور فاستدعى برأسه وحنّطه فحرقها فى هذه السنة يعنى سنة اربع وثمانمأة انتهى „Vir doctissimus *Ibn Hajr* in historia *Inbá* inscripta narrat haec: *Fadhlallah*

„Praeterea intra hos duos annos tres Lexici nostri codices in Europam advectos esse, fama et literis ad me perlatum est. Eorum primus et fortasse praestantissimus est ille, quem bibliotheca Parisiensis tomo primo a nobis saepius laudata comparavit, ut Cl. Reinaud, conservator manuscriptorum orientalium bibliothecae regiae adjunctus et Academiae Inscriptionum membrum, officiose et amicissime mecum verbis communicavit his: Paris ce 28 août 1835. La bibliothèque royale vient d'acquérir un nouvel exemplaire du dictionnaire bibliographique de *Hadji-Khalfa*, qui présente de grands avantages sur les autres exemplaires de la bibliothèque. C'est une nouvelle édition du travail primitif de *Hadji-Khalfa*, corrigée et augmentée par عربه‌جی پاشی ابرهیم افندی, lequel mourut en 1190 de l'hégire (1786 Chr.). Non-seulement les dates laissées en blanc se trouvent ici remplies, mais on y remarque un certain nombre d'articles nouveaux. La copie du reste est extrêmement belle."

Nondum omnem spem ante hos paucos menses abjeceram, fore ut hunc quoque codicem brevi tempore accurate possem examinare; attamen morte *de Sacy*i praeceptoris dilectissimi, qui novissimas literas amoris plenas ad me dederat, spes illa quodammodo ad irritum cecidisse vel saltem differenda esse videtur. Quaeri tamen potest, num ille novam i. e. tertiam editionem sive recensionem libri nostri contineat, at eum ceteris codicibus Parisinis longe praeferendum esse vix dubitaverim, cum illi fere omnes praviorís sint notae; atque ita editio haec vel propria est et sui juris, vel hic *Arabji Pashi* nullo alio modo de nostro auctore meruit, ac *Mohammed Mufti* ad finem codicis d'Ohssoniani laudatus. Vindobonensis B pariter ac d'Ohssonianus, quem siglo d' O insigniam, multis locis numeros annorum in aliis iisque antiquioribus codicibus omissos et in mea editione uncis inclusos suppleverunt, plura autem quae supplenda essent, hodie adhuc desiderantur. Quodsi *Arabji*, qui anno praecedentis seculi octogesimo sexto mortuus esse traditur, ideoque facile recensionem omnium recentissimam et fortasse diligentissimam edere potuit,

Lugduno Batavorum arcessivit, ubi in manibus Cl. *Weyersi* erat; qui catalogum manuscriptorum bibliothecae Lugduno-Batavae orientalium, cujus specimen Hamaker emiserat, continuandum et absolvendum in se suscepit. Loca, quae Cl. Hamaker in Specimine ex illo codice petierat, jubebant, ut eum in optimis exemplis numerandum esse recte judicaretur, nec me opinionem fefellisse, quovis die clarius perspicio. *D'Ohsson*, viro summe venerando ut gratias maximas hic agam, non modo liberalitas ejus et urbanitas in universum impellit, sed potissimum ratio ipsa, qua se liberalem et benignum in me praestitit. Codex par judicandus est in priore quidem parte ei, quem B. nominavi et in tomi primi prooemio fusius descripsi; attamen in ultimis tantum hujus voluminis paginis eo sum usus, nec comparationem ipsam absolvi. Mire quidem, quantum vidi, ab initio cum Codice [illegible] Academiae Vindobonensis, qui optimae notae est, congruit, librari[illegible]utem sive *librarii* (nam particula libri media alia manu scripta est [illegible] posteriore parte alium codicem atque in priore secuti esse recte dicun[illegible] Ibi enim a textu codicum Vindobonensium et Parisinorum ita discrepat[illegible] ejus recensio plane alia esse, eaque propius ad Berolinensem istum, [illegible]em minime praedicandum esse existimavi, accedere videatur; de qua re [illegible]ius, natura libri tota diligentius examinata, disputabimus. — Habet haec in fine: قد وقع الفراغ من تحرير هذا الكتاب بعون الملك الوهّاب على يد الغريب الضعيف المحتاج الى رحمة ربّه اللطيف محمّد [بن] سعيد الخليلي مفتي الشافعية سابقا بالقدس الشريف وذلك في يوم السابع والعشرين من شهر رجب المعظم سنة اثنين وسبعين ومأئة والف والحمد لله على التمام والكمال والصلاة والسلام على سيّد الانام وعلى آله وصحبه الكرام unde apparet, codicem a *Mohammed* [*Ben*] *Said Khalili* quondam sectae Shafiiticae Hierosolymitanae Mufti accurate descriptum scriptionemque die vicesimo septimo mensis Rejeb anni 1172 (i. e. mense Novembri anni 1758) absolutam esse.

exhiberi, quam et in editione (n. 2784) haud recusavi, quamvis mihi persuasum sit, rectius غلبون scribi, praesertim cum locus in vitis *Ibn Khallikáni* scriptionem hanc defendat. Omnibus ad hunc diem *Teifáshi* scribere placuit, egomet ipse ita nomen scripsi; contra non sine ratione nunc *Tígáshi* (التيغاشى) scribendum esse jubeo. Nomen مطلّب, quod *Motalleb* pronunciarunt, rectius *Mottalib* (مطّلب) legi, docet v. c. locus *Cámúsi* in radice بشر et des Vergers (p. 100). Multi viri docti ab urbe Hispaniae بطليوس originem trahentes adjectivo relativo بطليوسى appellantur, quod ejusdem *Cámúsi* auctor vocalibus بُطَلْيُوسِى notavit, cum in codicibus modo بُطَلْيُوسِى, modo بَطَلْيُوسِى scriptum esse vidimus, unde intelliges, non unam tantum auctoritatem audiendam et admittendam, nec statim eam rationem, quam in nominibus propriis scribendis sequendam censui, rejiciendam esse, cum in hac saltem parte omnem, quam potui, curam posuerim. Nec vero, licet persaepe totum diem in quaerenda justa unius nominis scriptione magno taedio consumserim, semper contigit quaesita investigare, neve me hic immunitatem ab omnibus vitiis arrogare voluisse in animum inducas, sed id tantum monere te volui, ut, quantum in me fuit, me studuisse persuasum habeas, ut, quae dixi, omnia ad veritatem adducerem. Pauca hic tantum attuli, quae in rem meam faciunt, plura reticui.

Jam de fonte loquar, unde multa hausi et in posterum hauriam, quae praecedentibus vel novam auctoritatem addunt, vel alia aliter intelligenda. et rectius scribenda esse docent; de codice enim loquor, quem quidem in praefatione ad primum tomum laudare, nec tamen inspicere licuit, d'Ohssonianum dico, quo jam Cl. Hamaker commodissime et felicissime usus est. Etenim ut compertum habui, virum praeclarissimum Baronem d'Ohsson, legatum quondam regis Sueciae ad regiam Batavorum aulam, eodem nunc munere fungi ad aulam Berolinensem et Dresdensem, ad tempus certum ut codicem illum mecum benigne communicaret, ei scripsi. Preces ille non solum humanissime admisit, sed codicem etiam

textus verba, quae omnes codices defendunt, eamque ob caussam naturam libri ita mutare, ut alienam opinionem substituas, cum tibi persuasum sit, auctorem, quem et ipsum recta nominis scriptio fugerit, loco laudato certissime ita scripsisse? Ita sive *Ibn-eljemáa* sive *Ibn Jemáa*, idque haud dubie rectius, scribitur eodem codicum consensu. Alias legitur باذش, alias بادش, جمادى et جماذى, et quae sunt alia. Idem observandum est de varietate in annorum, quibus viri docti mortui sunt, descriptione conspicienda, cujus rei exemplum ii loci continent, ubi de morte *Ansárii* et *Redhi-ed-dínî Ghazzi* sermo est. Quae si nondum sufficiunt ad rationem probandam, quam editor in contextus verbis imprimendis ingressus est, similia hic negligentiae documenta, quae ab auctore vel sonte vel insonte edita sunt, iis addere liceat, quae in proœmio primi tomi proposuimus. Opus ille describit titulo تحفة insignitum, idemque serius نفحة appellavit, unde apparet, eum literas punctis notatas vel confusas reperisse vel ipsum confudisse. Pariter inverso ordine librum جواهر الجمل (nisi الجمل legendum) loco alieno (cf. n. 4298) inserui.

Alia, quae emendata invenies in hoc tomo posteriori, ejusmodi erant, ut a novis praesertim conficerentur. Sic habes antea فوطى *Futi* scriptum, quod in *Fyacii* mutavi, cum فُوَطِى scribendum esse serius edocerer. Eodem modo nomen حلولو bis tantum in hoc opere obvium in codice, de quo statim verba faciam, uno loco حُلُولُو scriptum est, altero حَلَّولُو, nec nomen idem alias a me inveniri potuit. Porro عطية modo *Atiya*, ut solet, scripsi, modo *Otayya*, quae forma aliis minus placuit; admisi eam, cum *Cámúsi* auctor (v. c. sub radice سلم) nomen habeat *Ibn Otayya* (ابن عُطَيَّة) legendum. Utrumque dici patet, ubi alterutrum praeferendum, vix dici poterit. Alia nomina tam varie et dubie exarata sunt, ut verbi caussa omnes fere codices et ipsa editio Tabularum *Haji Khalfae* Chronologicarum Constantinopoli impressa (ad annum 389) formam عليون

ne perperam et injuste imputetur. Liber multa habet, quae corrigenda esse non solum videntur, sed etiam corrigenda sunt, nec tamen editoris est, verba auctoris, quem edit, ibi corrigere, ubi omnes codices iique optimi in defendenda lectione mire consentiunt, et quo minus vera adest mutandi textus ratio, eo accuratius in adnotatione ad ejusmodi quaestiones erit respondendum. Operi enim extremam manum non accessisse, in limine tomi primi docui et pluribus etiam argumentis clarissime doceri potest, et cum ob ipsam libri naturam nec studium subtilissimum diligentissimumque nec subsidia locupletissima pennam a vitiis immunem praestarent, eo minori jure auctori tribuuntur errores nullo modo evitandi. Quis libros bibliographicos eosque praestantissimos nostro tempore compositos gloriari velit omnium vitiorum expertes esse? At vero opus qualecunque bibliographicum in Mohammedanorum terris de Mohammedanorum libris conscribere, multo difficilius est, cum auctor minime sperare possit, fore, ut bibliothecae vel publicae vel privatae omnia opera contineant in nostro libro laudata. Quum ita sit, ut auctor omnes libros commemoratos ipse neque inspexerit neque inspicere potuerit, fides danda fuit aliorum verbis et scriptis, qui e multam sane emendandi materiem exhibebant, ideoque liber scripsit a viro docto novis curis subjiciebatur. At nec hae extremae curae satis erant ad omnia dubia removenda et ea refutanda, quae contra dici possent, ut ex opere ipso et additamentis ex altera libri recensione repetitis et uncis inclusis clarius patet. Antequam tamen ad locum progrediamur, ubi de altera hac editione disserendum erit, plura afferre liceat, quae supra dicta exemplis illustrent. *Ibn Abi Jamrae* (ابن أبي جمرة) in libro cognomen (كنية) tribuitur *Ibn Asad* (ابن أسعد), *Ibn Sa'id* (ابن سعيد) et *Ibn Sa'd* (ابن سعد), codicibus variis locis in varia scribendi ratione consentientibus, nec editori successit, ex libris et impressis et scriptis, qui virum alto silentio reticent, quid rectius sit, enucleare. Fac tamen, te nomen illud alio loco vel hac vel illa ratione scriptum vidisse, licetne proprio jure

Abhinc annos tres emisso primo Lexici Bibliographici et Encyclopaedici tomo cum ab eo tempore indefesso studio in opere juste continuando et digne perficiendo perseverarem, saepius et vehementer me optasse fateor, ut viri intelligentes et ab omni partium studio alieni judicium de libro ejusque editionis institutione interponerent, ut, quae vitiosa admisissem, ea in posterum evitarem et rationem ipsam, quam in elaborando libro secutus eram, mutatis mutandis melius fortasse iis commendarem. Nonnulla certe nomina occurrent in hoc secundo tomo, quae aliqua ex parte a modo, quo in primo tomo ea scribenda esse arbitratus sum, recedunt, cum novi fontes, unde in altero volumine componendo haurire contigit, me alia eaque meliora edo[illegible] et in volvendis libris et manu scriptis et impressis plura se mihi [illegible], quae prioribus potiora substituere suadebant. Ea partim jam hic praefationi subjungenda curavi, partim in commentario et indicibus [illegible] plerissimis indicata et emendata invenientur.

Quodsi paucissimi viri docti, quantum scio, ad hunc usque diem libri censuram scribebant, eam potissimum ob caussam, quod major exemplorum pars in Angliam transmissa iis distribuebatur, qui prius nomen dederant, et pauca, quae restabant, Lipsiae vendi serius innotuerat, tamen illis etiam viris humanitatis studio, quae vitio verti possint, liberaliter et benigne enunciantibus plurà debeo, quibus, ubi mihi in oculos venerunt, in continuanda editione grato sum usus animo. Vellem, ut plura dedissent; major enim inde utilitas in me meumque opus redundasset, quod certe ita comparatum est, ut qui in arabicas literas incumbit, eo facile carere nequeat. Illud vero iterum hic monendum esse censui; ut quod ipsi *Haji Khalfae* vitio dandum sit, id ejus editori

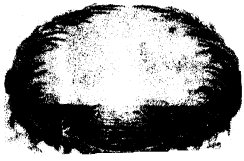
كشف الظنون
عن
اسامي الكتب والفنون

# LEXICON
## BIBLIOGRAPHICUM ET ENCYCLOPÆDICUM

MUSTAFA BEN ABDALLAH
KATIB JELEBI DICTO ET NOMINE HAJI KHALFA CELEBRATO
COMPOSITUM.

AD CODICUM VINDOBONENSIUM PARISIENSIUM ET BEROLINENSIS
FIDEM
PRIMUM EDIDIT LATINE VERTIT ET COMMENTARIO INDICIBUSQUE
INSTRUXIT
GUSTAVUS FLUEGEL
SCHOLÆ REGIÆ ALUMNARUM MISNÆ IN SAXONIA FLOREI PROFESSOR.

SECUNDUS
JAM COMPLECTENS.



LEIPZIG:
PUBLISHED FOR THE ORIENTAL TRANSLATION FUND
OF GREAT BRITAIN AND IRELAND;
BY
A. J. VALPY, RED LION COURT, FLEET STREET, LONDON.

M.DCCC.XXXVII.